de la jarge

متبادعا المحكمة الإدارة بالعلما وفتاوي البهنية العشوقية إنشام 1981 - ويتمام 1980

خنت اعتماعت معام ۱۱۱ معام

الماسان والمكوال

المعاولات وعطير

الجزه الرابع والعشرون



إصدار ، التدار السريبة الموسوعات الناقة ، عصومه مسر ١٥٥٠ ٥٠ ١٩٢٠ مه

الموسوعةالإداريةالخيثة

مبَادِئ المُحكمة الإداريّة العليّا وفتاوى الجمعيّية العمُومّية مندعام ١٩٤٦ - ومِنَعام ١٩٨٥

محت إشراف

الدكتورنعت عطية نائي رئيس مجلس الدولة

الجزء الرابسع والعشكتين

الطبعة الأولى 1987 - 1980

بسماللة المحتادة وكالمحم وكالم المحتال المحتادة والمحتاكة والمحتاكة وكالمحتادة وكالمحتادة وكالمحتادة والمحتادة والم

تعتديم

الداد العَربَة للموسُوعات بالمساهرة التى قدّمت خلال اكاثرمن ربع عرب مضى العديدمن الموسوعات المسانونية والإعلاميّة على مسّتوى الدول العربية.

يسعدهاأن تقدم إلى السادة دجال المقانون فى مصرٌ وجميع الدول العرَّبة هذا العل الجدّيد الموسوعة الإداريّ الحريثيّة

الموسوعة الإدارىيرا عجزتيت ماة برادموال حكمة توالإ دارته قوالمهار

مشاملة متبادئ المحكمة الإدارتية العليسا منذعام ١٩٥٥

وفتاوى الجمعية العمومية منذعهام ١٩٤٦

وذلك حتى عسيام ١٩٨٥

ارجومن الله عــزوتجــل أن يحـُوزالقبول وفقناالله جميّعًا لما فيه خيرا مُستنا العرّبية .

<u>مــالفكها فت</u>

موضـــوعات

الجنزء السرابع والعشرون

نائب وزيــر

ناد

نىدب

ننذور

نزع الملكية للمنفعة العمامة أو التحسمين

نفقات الجنازة

نفقسات السسفر

نفقـــة

نقـــابة

نقدد اجنبي

نيابة ادارية

هيئسة الوصاية المؤقتسة

هيئــة عامة

هيئه قضائية

هيئـــة قطاع عـام

وحـــدة مجمعــة وزن وكيـــل وقيـــاس وزيـر وصــية وظيفـــة عـامة

> وفــــاة وقــف

وكيسل وزارة

وحسدة بين مصر وسسسوريا

منهج ترثيب محتويات الوسوعسة

بويت في هذه الموسوعة المبادئ القانونية التي قسررتها كسل من المحكمة الادارية العليا والجمعية المعومية لقسمي الفتسبوي والتشريسيع ومن قبلها قسم الراي مجتمعا منذ انشاء مجلس الدولسسة بالقانون رقسسم ١١٤٢ لسنة ١٩٤٦ ٠

وقد رتبت هذه المبادئ مع ملخص للاحكام والفتسساوي التي ارسفها ترتيبا ابجديا طبقا للموضوعات وفي داخل الموضوع الواحد رنبت المباديء وملخصات الاحكام والفتاوي ترتيبا منطقيا بحسب طبيعة المادة المجمعسسة والمكانات هذه المادة المتويب •

وعلى هدى من هذا الترتيب النطقى بدىء - قدر الامكان - برصست المبادىء التى تضمنت تواعد عامة ثم اعقبتها المبادىء التى تضمنت تعليقات الم تفصيلات و كما وضمت المبادىء المتقارية جنبا الى جنب دون تقيد بتاريسخ صدور الاحكام او الفتاوى و وكان طبيعيا ايضا من منطلق الترتيب المنطقسي للمبادىء في اطار الموضوع الواحد ، ان توضع الاحكام والفتاوى جنبا الى جنب ما دام يجمع بينها تماثل أو تثنابه يقرب بينها دون فصل تمكمي بسين الاحكام في جانب والفتاوى في جانب آخر ، وذلك مساعدة للباحث على سرمة تتبع المشكلة التي يدرسها والوصول بأقصر السبل الى الالسمام بما أدلى في شانها من حلول في احكام المحكمة الادارية العليا أو فتاوى الجمعية المعومية المعدمية التعدمي الفتوى والتشريع على حد سواء و وكثيرا ما تتلاقي الاحكام والفتاوى أو تتقارب عند رأى واحد بل حتى متى وجد تعارض بينها قمن المفيد أن يتعرف القارىء على هذا التعارض توا من استعراض الاحسمكام والفتها متعاقبة بدلا من تشتيته بالبحث عما اقرته المحكمة من مبادىء في ناحيسمة المعمية العمومية في ناحية الحرى وما قررته المهمية العمومية في ناحيه الحرة المرته المهمية العمومية في ناحيه الحرة المرته المهمية العمومية في ناحيه الحرة المحكمة من مبادىء في ناحيه وما قررته الجمعية العمومية في ناحية الحرى وما قررته المهمية العمومية في ناحية الحرى وما قررته المهمية العمومية في ناحية الحرى و المناحدة المعامدة المهمية العمومية العرب المهمة المهمية العرب المهمية

ولما كانت بعض الموضوعات تنطوى على مبادىء عديدة ومتشمية ارساها كم من الاحكام والفتارى فقد اجريت تقسيمات داخليمسمة لهذه الموضوعات الى قصول وفروع وزعت عليها المبادىء وما تعملت بها مسن فتساوى واحكام بحيث يسهل على القسمارىء الرجوع الى المبدأ المسدى بمتاج اليسمه .

وقد ذيلت كل من الاحكام والفتاوى بيانات تسهل على المباحث الرجوع اليها في الاصل الذي استقيت منه بالمجموعات الرسسسمية التي داب الكتب الفني بمجلس الدولة على اصدارها سنويا للاحكام والفتاوى ، وان كان الكثير من هذه المجموعات قد اضحى متعذرا التوصل اليها لتقادم المهد بهسسا ونفاذ طبعاتها - كما ان الحديث من الاحكام والفتاوى لم يتسن طبعها الى الان في مجلدات سنوية ، مما يزيد من القيمة العملية للموسوعة الادارية الحديثة ويعين على التفاني في الجهد من أجل خدمة عامة تتمثل في اعلام الكافة بمسالولة ممثلا في محكمته الادارية العليا والجمعية العموميسة القسمي الفتوى والتشريع من مبادىء يهتدى بها •

وعلى ذلك فسيلتقى القارئ في ذيل كل حكم أو فتوى بتاريخ الجلسبة التي صدر فيها الحكم والفتوى ، ورقم الطعن امام المحكمة الادارية المليسسا التي صدر فيها الحكم ، أو رقم الملف الذي صدرت الفتوى من الجمعية العمومية أو من قسم الرأى مجتمعا بشأته ، وأن تنسدر الاشارة الى رقم الملف في بعض الحالات القليلة فسيلتقى في تلك الفتوى بدلا من ذلك بالرقم الذي صسسدرت فيه الفتوى الى الجهة الادارية التي طلبت الرأى وتاريخ التصدير .

وفي كثير من الاحيان تتارجح المجموعات الرسمية التي تنشر الفتساوي بين هنين البيانين الخاصين فتشير تارة الى رقم ملف الفتوى وتشير تسارة الخرى الى رقم الصادر وتاريخه ٠

ومنسال تلك :

(طعن ۱۵۱۷ أسنة ۲ ق ـ جلسة ۱۲/٤/۲۰)

ويعنى ذلك حكم المحكمة الادارية العليا في الطعن رقم ١٥١٧ لسنة ٢ ق الصادر بجلسة ١٣ من ابريل ١٩٥٧ ·

ومثال ثان :

(ملف ۲۸/٤/۲۷۷ ــ جلسة ۱۹۷۸/۲/۸۲)

ويقصد بذلك الفتوى التي أصدرتها الجمعية العمومية لقسمهي الفتوى والتشريع جلسة ١٤ من يونيه ١٩٧٨ بشمسان الملف رقم ٧٧٦/٤/٨٦ ٠

مشسال آخس ثالث:

(فتوی ۱۳۸ ــ فی ۱۹۷۸/۷/۱۹)

ويقصد بذلك عتوى الجمعية المعومية لقسمى المفتوى والتشريــــع التى صدرت الى جهة الادارة طائبة الفتوى برقم ١٣٨ بتاريخ ١٩ من يوليـــه ١٩٧٨ •

كما صيجد القارىء تعليقات تزيده الماما بالوضوع المسددى يبحثه و وبعض هذه التعليقات يتعلق بفترى أو حكم • وعندئذ سمسيجد التعليق عقب الحكم أو الفترى المعلق عليها ، وبعضها يتعلق بالموضوع برمتسسه أو باكثر من فتوى أو حكم بداخله وعندئذ سيجد القارىء هسسذا التعليسق فى نهاية الموضوع • وعلى الدوام لن تحمل التعليقات أرقامسسا مسلسلة كما هو متهم بضان المبادىء المستخلصة من الفتاوى والاحكام المنشورة •

وبذلك نرجو أن نكون قد أوضحنا للقارئ النهج السدى يجسدر أن يتبعه في استفراج ما يحتاجه من مبادئ وتعليقات انطوت عليهسسا هسده الموسوعة ولا يفوتنا في هذا المقام أن نذكر المقارئ بأنه سسسوف يجسسد في ختام الموسوعة بيسانا تفصيليا بالاحالات ، ذلك لتعلق عديد من المقساوئ والاحكام باكثر من موضوع ، قاذا كانت قد وضعت في أكثر الموضوعسات ملاممة الا أنه وجب أن نشير اليها بمناسبة الموضوعات الاخرى الني تمسها المقتوى أو الحكم من قريب أو بعيد .

والله ولى التوفيق

نسائب وزيسسس

(١) مق مددة

المسيدا :

اشاف القانون رقم ۱۳۷ استة ۱۹۸۰ درجة قائب وزير الى درجات القانون رقم ۱۹۷۷ وحدد الرتب السنوى لقائب وزير - الر نلك منح هذا الرتب ان يعين في درجة تائب وزير وان سبق تعيية في هذه الدرجة اعتبارا من اول يوليو سنة ۱۹۷۸ - اساس تلك - أن المشرع وحد بين تاريخ العمل بالقانون رقم ۱۳۶ استة ۱۹۷۸ و وتاريخ العمل بالقائدون رقم ۱۳۶ استة ۱۹۸۰ و وتاريخ العمل بالقائدون رقم ۱۹۷ سنتة ۱۹۸۸ و الدرجة عند تحديد من يستحق مرتب تاثب وزير المند بنك يكون قد اشاف درجة الى درجسات الجدول المحق بالقانون رقم ۱۹۷۸ منته بنك يكون قد اشاف درجة الى درجسات الجدول المحق بالقانون رقم ۱۹۷۸ سنتورية والتشريعية ومكتب القوى العاملة بؤكد تلك و

ملخص القسوى :

ان القانون رقم ۱۳۴ اسمستة ۱۹۸۰ بتحمدید مرتب نائب وزیر نص فی المادة الاولی علی آن « یکون مرتب نائب الوزیر ۲۳۰۰ جنیه سنویا » « کما نص فی المادة الثانیة علی آن « یمنح هذا المرتب لکل من یمین فی درجه نائب وزیر ویسری ذلك علی من صدرت قرارات بتعیینهم فی هذه العرجة » «

وينص في المادة الرابعة على أن « ينشر هذا القانسون في الجريسدة الرسعية ، ويعمل به اعتبارا من أول يوليو ١٩٧٨ » •

ومقاد ذلك أن المشرع قرر بعبارة وأضحة في هذا القانون تحديد المرتب السنوى لتائب الوزير وقضى بمنح هذا المرتب لن يعين في درجة نائب وزير ولن سبق تميينه في هذه الدرجة ، وذلك اعتبارا من أول يزليو سنة ١٩٧٨ ـ تاريخ المعل بالقانون المذكور .

ولما كان المشرع قد وحد بين تاريخ العمل بالقائسون ١٩٤٤ لمسئة ١٩٨٠ العمل بالقانون ٤٧ لمسئة ١٩٧٨ بنظام العاملين الدسين بالدولة المعمول به طبقا للمادة السادسة من مواد اصدداره من أول يوليو ١٩٧٨ وكان قد استشخص اصطلاح الدرجة عند تحديد من يستحق مرتب نائب ورير قدانه بذلك يكون قد الشاف درجة الى جدول الدرجات الملحق بقانون العاملين رقم ٤٧ اسنة ١٩٧٨ وهو ما ينم عنه تقرير اللجنة الشتركة من لجنة الشئون الدستورية والتشريعية ومكتب القوى العاملة من مشروع القانون ١٣٤ لسنة ١٩٨٠ والمقدم الى مجلس الشعب بجلسة ١٩٨٠/ / ١٨٠ ، اذ ورد به أن الحكومة تقدمت بمشروع يقضى باعتبار العاملين المعينين بدرجة نائب وزير والتى لم ترد في جدول الدرجات الملخق بنظام المساملين المعنيين بالدولة معينين في درجة وكيل أول ، مع المخافظة على أستقرار أوضاعهم الوظيفية ، بيد أن اللجنة رأت أن الامر يقتضى انشاء درجة نائب وزير على أن يحدد مرتبها بما يزيد على مرتب وكيل ورارة ، ومن ثم عدات المشروع المقدم من الحكومة على النحو وبالصياغة التي صدر بها القانون وحرصت اللجنة على أن تضمن القانون نصا يقضى بانطباقة التي باثر رجمي اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٤٤ لمنة ١٩٧٨ المشار اليه ،

وليس ادل على أن القانون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٨١ أنشا هذه الدرجة من أن القانون رقم ٢٢٣ لسنة ١٩٥٠ بنظام نائب الوزير عندما أجاز تعيين نائب للوزير حصر واجباته في أن ينوب عنه في ممارسة اختصاصاته بالوزارة ، وأن ينوب عنه في حضور جلسات مجلس الوزراء بغير أن يستضم اصطلاح الدرجة وبغير أن يربط بين هذا المنصب وجدول درجات الكادر العام ، ولقد أفصحت المنكرة الإيضاحية لهذا القانون صراحة عن أن هذا المنصب لا يعتبر درجة مالية في كادر الوظائف الادارية ، ومن ثم فان تلك المغايرة في عبارات النص وحكمه واعماله التحضيرية ، وتبرز قصد المشرع في القانون رقم ١٩٢٤ لسنة ١٩٨٠ أنشاء درجة نائب وزير واضافتها الى الجدول (١) الملحق بالقانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ ٠

المثلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفترى والتشريع الى أن القانون رقم لخطك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفترى والتشريع الى أن القانون رقم ١٩٤٨ اسنة ١٩٨٠ أضاف درجة نائب وزير الى درجات القانون رقم ٤٨ لمسنة ١٩٧٨ ٠

(ملف ۱۰۸/۶/۸۱ ـ جلسب ۲ ۱۹۸۱/۱۲/۱ ـ ويندات المعنى ملف ۱۰۹/۶/۸۱ ـ جلسة ۱۹۸۲/۱۰/۲۰) ۰ نسساد

(٢) مق معداة

البسيدا :

القانون رقم ٤٩ اسنة ١٩٤٥ يتنظيم الجمعيات القيرية والمؤسســـــات الاجتماعية ــ خضوع الاتنية الأحكامه متى تكونت عن طريق المؤسسة ويمــال جمع كله أو يعضه من الجمهور •

ملخص القتسوى :

أن المسادة الاولى من القسانون رقم ٤٩ لمسسنة ١٩٤٥ الضاص بتنظيم الجمعيات والمؤسسمات الاجتمساعية والتبرع لوجسوه الفير تنص على أن و تعد جمعية غيرية كل جماعة من الافراد تسعى الى تحقيق غرض من أغراض البر ، سواء أكان ذلك عن طريق للعاونة المادية أو المنوية • وتعد مؤسسة اجتماعية كل مؤسسسة تنشأ بمسال يجمع كله أو بعضه من الجمهور لمدة معينة ، سواء اكانت هذه المؤسسة تقوم باداء جدسة انسائية دينية أو علمية أو فنية أو مستاعية أو زراعية أو رياضية أو بأي غرض آخر من أغراض البراق النقم العام • ويشترط في جميع الاحوال الا يقصد الى ربح مادى للأعضاء ، والا تكون أغراض الجمعية الخيرية أو المؤسسة الاجتماعية ووسائلها في تحقيق هذه الاغراض مخالفة للنظام العام أو الامن العام أو الآداب العامة ع • وواضع من هذا النص انه يشترط في الجمعية لكي تخضع لأمكام هذا القانون أن يكون الغرض الذي تسمى الى تحقيقه غرضا من أغراض البر ، وبالنسبة للمؤسسة بلزم أن يكون المال الذي تنشأ به مجموعها كله أو بعضه من الجمهور لتحقيق غرض ديني أو علمي أو فني أو صناعي أو زراعي أو رياضي أو غرض من أغراض البر • وإذا كان النص قد اقتصر في حالة الجمعية على أن يكون الغرض منها منصرفا الى البر فقط ، فانه لا يتصور أن تخضع الجمعيات - التي ينحصر نشاطها على دائرة اعضائها - لأدكام هذا القانون ، لأن معنى البر يكون منتفيا في هذه الحسالة • أما أذا تعلق الأمر بالمؤسسات فليس ثمة ما يمنع من قصر نشاطها على اعضائها ، دون أن يخرجها ذلك عن نطاق تطبيق القانون طالما انها تهدف الى غرض من الاغراض المتعددة المتصنوص عليها

ويتطبيق ذلك على الاندية الرياضية يبين أن الامر بالنسبة لها يختلف من
ناد إلى آخر ، فمنها ما يتكون عن طريق جمعية ، وفي هذه الحالة لا يمكن
انطباق الفقرة الاولى من المادة الاولى من القانون رقم 24 لمنة 145 المشار
اليها على هذا النوع من الاندية ، لانها أذ تقتصر على أعضائها فانه لا يتصور
مينئذ أن يكون غرضيها من أغسراض البر ، أذ أن معنى البر ينتفى في هذه
المسالة ، أما أذا تكون النادى الرياضي عن طريق المؤسسة وبمال جمع كله
أو بعضه من الجمهور فحينئذ تطبق الفقرة الثانية من المادة الاولى المنوه عنها،
ومن ثم يخضع النادى لقانون الجمعيات الخيرية والمؤسسات الاجتماعية ،

المسيدا :

القائسون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٤٩ بشسان الاندة ـ السلطة المقصة بالائن يفتح النادى او نقله هي المحافظة ـ سريان هذا الحكم سواء كان الفتح بداءة او بعد الحكم باغلاقه ـ لا اختصاص للادارة العامة للوائح والرخص او الذبابة العامة او المحكمة •

ملخص القتسوى :

ان المسادة الاولى من القسانون رقم ١٥٢ لمسنة ١٩٤٩ بشمان الاندية تنص على انسه « لا يجمسور فتح نساد أو نقسله من مكان الى آخر الا بعد ابلاغ المحافظة أو المديرية ، وذلك بكتاب موصى عليه قبل فتح النسمادى أو نقله بثلاثين يومما على الاقل فاذا كان النادى المطلوب فتحه أو نقله سبق الحكم باغلاقه بالتطبيق لأحكام هذا القانون أو أى قانون آخر وجب المحمول على ترفيص سمابق من المسافظة أو المديرية قبل الفتح أو النقل ، ومن ثم فسأن السلطة المختصة بالأنن بفتح النادى أو نقله مسواء كان ذلك بدائة أو لمسبق الحكم باغلاقه من المسافظة ، وليست الادارة العامة للواتح والرخص أو النيابة العامة أو المحكمة •

(فتوی رقم 414 = فی <math>11/2/11)

الهيئـــات الأملية قاعدة رقم (٤)

البسطاة

القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٥ ياصدار قانون الهيئات الاهلية ارصاية الشباب والرياضة – مجلس ادارة النادى هو الجهة صاحبة الاختصاص في تصيد قنات الاشتراك لكل نوع من انواع العضبوية وغيرها من السائل عحدود ولاية وزير الدولة للشباب اعلان بطلان أى قرار يصدره مجلس ادارة النادى ويكون مضافة الاحكام القانون واللوائح ودعوته الى اصدار قرار يكون مطابقا للقانون – التظلم والطعن في قرار وزير الشباب •

ملخص الحبيكم:

من حيث الثابت من احسكلم القانسون رقم ٧٧ لمسنة ١٩٧٥ باصدار قانون الهيئات الاهلية لرعساية الشسباب والريساضة ، أن مجلس ادارة النادي هو الجهة صاحبة الاختصاص في تحديد فئات الاشتراك لكل نوع من انواع العضوية (المادة ٦٦ من النظام الاساسي للاندية الرياضية) ولائعته المالية اذ أنه لا يجوز زيادة رسم الاشتراك السنوى أو أي رسوم أخرى عن الرسوم المقررة لذلك سنة ١٩٧٥ الا باذن من الجهة الادارية المفتصة (وزارة الشياب م ١٣ من النظام الاساس للاندية الرياضية) وإن الجمعية العمومية العمادية تغتص باعتماد ميزانية والحساب الغنسامية للسنة المالية النتهية وفروع الميزانية للسنة المالية (م ٢٧ ج من النظام الاساسي للاندية الرياضيسية) وان مجلس أدارة النادي هو الهيئة التي تتولى قانونا ادارة شئون النادي • ولوزير الشباب (رئيس الجهة الادارية المقتصة) اعلان بطلان أي قرار يصدره مجلس الادارة يكون مخالفا لأحكام هذا القانون او القرارات المنفذة له او لنظام النادى أو لأى لائمة من لوائحه الداخلية • ويجوز للنادى الثظام من القرار المنكور الوزير المختص خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغه به ٠ كما يجوز له الطعن في قرار الوزير امام محكمة القضاء الاداري بدون مصروفات خالل الستين يوما من تاريخ اخطار النادى برفض تظلمه أو من تاريخ انقضاء مدة الخمسة عشر يومما المذكورة ، وتفصل المحكمة في الطعن على وجه الاستعمال ويتضع من ذلك أن وزير الدولة لا يصدر قرارات تقع في اختصصاص مجلس ادارة الاندية ، ولكنه يملك فقط ولاية الاعتراض على أي قرار يصدره مجلس ادارة النادي أو تصدره الجمعية المعومية لنادي يكون مخالفا للقانون أو للقرارات المنفذة له أو لنظام النادي أو للاتحة الداخلية وذلك باعلان بطلان القرار محل الاعتراض ويتضمن هذا الاعلان بالبطلان دعوه للنادي ألى احدار قرار يكون مطابقا لأحكام القانون أو القرارات المنفذة له أو لنظام النادي ولرائحه الداخلية ، أي أنه يتضمن دعوه للنادي لتصحيح مساره بالغام الفروج عن القانون والقرارات المنفذة له وعلى نظسام النادي ولوائحه الداخلية ،

(طعن رقم ۲۷۱ لسنة ۱۹۲۷ ــ جلسة ۲۷/۱۱/۲۸۱)

أــــدب

القصل الأول: ماهية الندب واجرازه

الفرع الأول : السلطة المنتصة بالتدب

الفرع الثاني : نطاق الندب

الفرع الثالث : ترافر شروط شغل الوظيفة في العامل المنتدب لها

القرع الرابع: الندب مهما استطال لا ينقلب نقلا

القرع الخامس: اساءة استعمال سلطة الندب

الفصل الثاني : الأوضاع المترتبة على الندب

القرع الأول : الجهة المختصة بالتاديب اثناء النب

القرع الثائي : ترقية النتدب

الفرع الثالث: الآثار المالية المترتبة على الندب

اولا : مكافاة أو بدل الندب

ثانيا : استحقاق النتب لبدل الاقامة في احدى المافظات النائية

القصل الثالث : مسائل متنوعة

القرع الآول: المنازعة في قرار الندب

القرع الثاني : النسب من أحد الاقليمين (مصر ومسوريا) للعمل في الاقليم الأخسر

القصيل الأول مامية الندر مامراته

ماهية الثنب واجراؤه

القرع الأول

السبلطة المفتصة يالندب

قاعدة رقم (٥)

المسطا :

السلطة المُنتصة بممارسة الندب وفقا لنص المادة ٥٦ من القانون رقم ٤٧ السلطة المثردة الذي تقدمته اللائحة التنفيذية للقانون بضرورة موافقة الجهاز المركزى المتنفيم والادارة على تجديد الندب ـ فيه خروج على الحدود التي رسمها المشرع الدستورى للوائح التنفيذية ـ اساس ذلك ـ اثره ـ تجديد ندب العاملين يتم بقرار من السلطة المُنتصة بغير ان يشترط لمسحته موافقة الجهاز المركزى للتنظيم والادارة •

ملخص القتسوى :

أن المادة ١٤٤ من دسمور سمسنة ١٩٧١ تنص على أن « يصمه در رئيس الجمهورية اللوائم اللازمسة لتنفيذ القوانين ، بما ليس فيه تعديل أو تعطيل أو اعفاء من تنفيذها ، وله أن يفوض غيره في اصدارها • ويجهوز أن يعين القانون من يصدر القرارات اللازمة لتنفيذه » •

رمفاد ذلك أن المشرع الدستورى اعتنق فى دستور سنة ١٩٧١ المداول الضيق للوائح التنفيذية فسار بذلك على ذات النهج الذى جرت عليه الدسائير الممرية المتعاقبة ابتداء من دستور سنة ١٩٧٣ فلم يجز لمائحه أن تخرج على حدود القانون أو أن تأتى بقواعد جديدة مما يعتبر تعديلا أو أعفاء من تنفيذها •

ولما كانت المادة ٥٦ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين المعنيين بالدولة تنص على انه و يجوز بقرار من العططة المختصة ندب العامل للقيام مؤقتا بعمل وظيفة اخرى من نفس درجسة وظيفته او وظيفة تعلوها مباشرة في نفس الوحدة التي يعمل بها أو في وحدة أخرى أذا كانت حاجة العمل في الوظيفة الأصلية تصمح بذلك •

وتنظم اللائمة التنفيذية و ألقواعد الخاصة بالندب و • فانها تكون بذلك قد اسندت المتصاص الندب الى السلطة المنتمية التي عرفتها المادة الثانية من القانون بانها الوزير للختص أو للحافظ المختص بالنسبة للهيئات المسامة وتيما لذلك فانه لا يجوز للائحة التنفينية عند تناولها للندب بالتنظيم أن تحد من اختصاص تلك السلطة أو أن تشرك معها سلطة أخرى أو أن تضمع على ممارستها لهذا الاختصاص قيدا من أي نسوع بعد أن أطلق القانون يدهسا في تقدير ملائمة اجرائه في ضوء حاجة العمل في الوظيفة الأصلية للعامل • ومن ثم فانه وقد نصت المادة ٤٠ من اللائحة التنفينية رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ الصادرة بقرار لجنة الخدمة المدنية رقم ٢ لسنة ١٩٧٨ على أن « يكون ندب العامل كل او بعض الوقت لمدة لا تتجاوز سنة واحدة ويجوز تجديدها مرة واحدة في حالة الضرورة بعد موافقة الجهاز المركزي للتنظيم والادارة ، ٠٠٠ فانها تكون بذلك قد اشركت المهاز مم السلطة المفتصلة في أجراء النبب ووضعت الندب عليها قيدا في ممارسة اختصاصها لم يقرره القانون بالنص على شرط شكلي يترثب على تغلقه البطلان ويذلك تكون تلك اللائحة قد خرجت عن الحدود التي رسمها المشرم الدسستوري للوائح التنفيذية باشستراطها موافقة الجهاز على تجديد الندب وترتبيا على ذلك فان تجديد ندب العاملين يتم بقرار من السلطة المختصة بغير أن يشترط لصحته موافقة الجهاز المركزى التنظيم والادارة • ولا يقدح في ذلك أن القانون رقم ٤٧ أسنة ١٩٧٨ أسند للائحة التنفيذية تمديد القراعد الخاصة بالندب اذ لا يدخل في نطاق تلك القراعبد الهسافة قيد على اختصاص السلطة التي اسند اليها القانون أجراء ألندب

لذلك انتهت الجمعية العمومية القسمى الفتوى والتشريع الى عدم تقييد السلطة المنتصة بموافقة الجهاز المركزى للتنظيم والادارة عند ممارستها لاختصاصها في تجديد ندب العاملين •

(ملف ۲۸/۲/۸۱ ـ جأسة ۱۹۸۱/۲/۱۸۱۱)

الفرع الثنائي تطبياق الثنب

قاعدة رقم (٦)

: المستدا :

عسم جسوار تعب الموظف الا للوزارات والمسسالح الحكومية وققا للص المانتين 8.4 و ٥٠ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، فلا يجوز للاندية والمنشآت الرياضية الاستعانة بمدرسي الألعاب الرياشية من الموظفين التدريب الرياضيين في هذه الجهات سيكون عن طريق الاعسارة ، أو يالترخيص لهم بالعمل مؤقتا في غير اوقات العمل الرسسمية وفقسا لنص المادة ٧٨ من هذا القائسون ٠

ملخص القتسوى :

لما كان النحب وفقا لنص المسادتين ٤٨ ، ٥٠ من القسانون رفيم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ لا يجبوز الا للوزارات ومصبالح الحكومة مما لا يدخل في نطاقه الاندية والمنشآت الرياضية • لهذا فان صبيل الاستعانة بمدرس الألماب الرياضية من الموظفين لتدريب الرياضيين في الاندية والمنشئت يكون الما باعارتهم ألى هذه الهيئات ، أو بالترخيص لهم بالعمل في غير الاوقات الرسمية في هذه الهيئات وفقا لنص المادة ٨٧ من القانون رقم ٢١٠ لمسنة المان يكون الترخيص بالعمل موقوتا اي صادرا لمدة محددة •

(فتوی رقم ۲۰۱۲ ... فی ۱۹۹۲/۷/۶) قاعدة رقم (۷)

البسية :

موظف - تدب - تدب وكيل حسسابات الشدون البلدية والقروية يطلط للعمل مديرا منفذا لمجلس تنسيق الخدمات يطلطا في غير اوقات العمل الرسمية - غير جائز لأن الندب لا يكون الا في نطساق الوزارات والمسالح ومجلس تنسيق الخدمات جمعية خاصة - الجمع بين العمل في الحكومة ويعش الجهات الخاصة - لا يكون بطريق الندب بل يكون بطريق الاثن أو الترخيص من الوزير المختص وفقا لحكم المادة ٧٨ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ٠

ملخص الفتري :

نظمت المسابتان ٤٨ ، ٥٠ من قانسون موظفى السدولة المسكام النب وتجمل هذه الاحسكام في أن نب الوظف لا يجوز في غير نظاق وزارات الدولة ومصالحها ، سواء كان النب طول الوقت أم نصف الوقت وقد سبق للجمعية العمومية أن فسرت عبارة المسالح بحيث تشمل المؤمسات العامة ومثلها الجامعة ٠

وعلى هذا فانه متى اجازت الوزارة لأحد موظفيها العمل باهدى الهيئات الماسة في غير اوقات العمل الرسمية ، كانت هذه الاجازة في مقيقتها انشا ال ترخيصا بالعمل ، وفق نص المادة ٧٨ من قانون موظفى الدولة وتقضى بانه و لا يجوز للموظف أن يؤدى إعمالا للفير بمرتب أو بمكافاة ولى في غير أوقات العمل الرسمية ، على أنه يجوز للوزير المختص أن يأذن للموظف في عمل معين بشرط أن يكون ذلك في غير أوقات العمل الرسمية ، •

ولما كان مجلس تنسيق الخدمات بطنطا هيئة اجتماعية أو بمعنى آخر جمعية خاصة اشهرت برقم ٤٥ بتاريخ ١٩٥٨/١٠/٢٨

لهذا ، فان سبيل قيام وكيل حسابات الشئون البلدية والقروية بطنطا ، وهو موظف بوزارة الخزانة ، بالعمل في مجلس تنسيق الخدمات بطنطا في غير الوقات العمل الرسمية لا يكون عن طريق الندب لامتناح هذا السحبيل بين الوزارات والجمعيات الخاصة وانما مسحبيله الاتن بالعمل الذي نصت عليه الفقرة الشانية من المادة ٧٨ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ اذا كانت وزارة الخزانة قد اصدرت قرارا بندب احد الموظفين بمجلس تنسيق الخدمات بطنطا في غير اوقات العمل الرسمية ، فأنه ليس من شأن هذا القرار أن يغير من طبيمة هذا الاجراء فهو وأن سماء ندبا فهو في حقيقته أذن بالعمل ويظل كذلك مع ما يترتب عليه من آثار لأن العبرة بالمعاني وليست بالمباني ،

(فتوى رقم ٤٤٨ ــ في ١٩٦٢/٧/٢)

الفرع الثالث

توافر شروط شغل الوظيفة في العامل المتندب لها

(۸) مقل قبدلة

البيسا :

في جميع حمالات الذهب يجب ان يتوافسس في العمامل المتنعب المؤهل المطلوب لشغل الوظيفة المتنعب اليها •

ملخص الفتسوى :

استبانت الجمعية العمومية لقسيمى الفتوى والتشريع نص المادة ٨ من قانون نظام الماملين بالقطاع العام الصادر به القانون دقم ١٤ لمنة ١٩٧٨ أن المشرع أوجب على شركات القطاعاع العام وضع هيكل تنظيمى لها يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها وشروط شغلها ، واعتبرت المادة ٩ من ذات القانون كل مجموعة وظيفية وحدة متميزة في مجال التعيين والترقية والنقل والندب والاعارة ، وقضت المادة ١٠ منه بأن يكون شغل الوظائف عن طريق التعيين فيها أو الترقية أو النقل أو الندب أو الاعارة اليها ٠

وإذا كانت المادة ٥٥ من ذات القانون قد أجازت لدواعي العمل ـ بقرار من رئيس مجلس الادارة أو من يفوضه ، ندب العامل الى وظيفة مماثلة أو نتوافر فيه شروط شغلها أو الى وظيفة تعالى وظيفة مباشرة في ذات الشركة وذاك لمدة سنة قابلة للتجديد سنة أخرى وبحد أقصى سنتين ، فأن هذا المندب أما أن يكون الى وظيفة مماثلة وفي هذه الحالة فان اشتراطات شامل هذه الوظيفة الماثلة سستتوافر في العامل المنتب اليها ، أما أذا كان الندب الى وظيفة أخرى غير مماثلة فأن المشرع نص صراحة على ضرورة توافر اشتراطات

شفل هذه الوظيفة في العامل المنتب اليها ، فاذا كان الندب الى وظيفة اعلى فانه يفترض أيضا توافر اشتراطات شخل الوظيفة المنتب اليها في العامل المنتب باعتبار الندب احدى وسائل شغل الوظيفة الاعلى ولا يعفى الندب من وجوب توافسر شروط شغل الوظيفة كما أن هذه الوظيفة الأعلى هي وظيفة ترقية من الوظيفة الأدنى التي يشغلها العامل أصلا فيتعين أن تتوافر هيه شروط شغلها عدا المدة البينية ، التي لا يشترط توافرها الا في حالة شغل الوظيفة الأعلى بصفة أصلية بطريق الترقية اليها أو التعيين فيها و وذلك يكون المشرع قد تطلب في جميع صور الندب ضرورة توافسر اشتراطات شغل الوظيفة المنتدب اليها العامل من حيث المؤهل وسواه عدا المدة البينية الملازمة المترقية ، وهذا النبع يتمشى مع ما اعتنقه المشرع من توضيف وتقييم للوظائف ومن مساواة بين النب والترقية والاعارة في وجوب توافر شروط شغل الوظيفة المزقي اليها ال

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى وجوب توافر المؤهل المطلوب لشعل الوظيفة في العامل في جميع حالات الندب •

(ملف ۲۲/۳/۸۲ ـ جلسة ۲۹۸۰/٤/۳)

القرع الرابع

الندب مهما استطال لا ينقلب تقلا

قاعدة رقم (٩)

البسسماء

مجلس مراقبة الامراض العقلية - انشساؤه بالقانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٤ بشان حجز المسابين بامراض عقلية - عدم اعتباره وحدة ادارية لها كيان ذاتي بوزارة الصحة العمومية - هو هيئة استشارية فئية تتبع ديوان عام هذه الوزارة - عدم تخصيص وقائف أو درجات له بالميزاتية - ندب موظف من مصلحة الصحة الوقائية للعمل بسكرتاريته - لا يعتبر تقلا مهما طالت مدته *

ملخص الحسمكم:

لثن كان مجلس مراقبــة الامـراض العقليــة قد ورد نكــره تحت الفرع (١) الديوان العام بالوزارة في ميزانيـة السـنة المالية ١٩٥٤/١٩٥٢ ، الا أنه لم تدرج له أية وظائف أو درجــات خاصة به ، بل كل ما خصص له بالميزانية هو مبلغ ٢٠٠ جنيها في السنة مكافات للاعضاء وغيرهم من الخبراء كاتماب عن مضور الجلسات ومصاريف انتقال وما الى نلك ، وهذا المبـلغ وارد تحت بند (۵) مكافات لأطباء اخصائيين ولاعضاء مجلس مراقبة الامراض العقلية وليس تحت البند « 1 ، ماهيات ومرتبات وأجور ٠

ويبين من ذلك أن مجلس مراقبة الامراض العقلية المنشسا بالقانسون رقم ١٤١ لمنة ١٩٤٤ بشان حجز المصابين بامراض عقلية ، ليس مصلحة أو ادارة أو فرعا من أيهما ، بل هو هيئة استشارية فنية ، أذ نصت المادة الأولى من هذا القانون على أنه « يختص بالنظر في حجس المسابين بامراض عقلية والاقراج عنهم ، وفي الترخيص بالمنتشفيات المدة لهم والتفتيش عليها ٠٠٠ » كما نصت المادة الثانية منه على أن المجلس يشكل من رئيس هو وكيل وزارة الصحة العمومية للشئون الطبية أو من يقوم مقامه ، ومن أعضاء بحكم وظائفهم تابعين لمفتلف الوزارات والصالح كالمحامي العام أو رئيس نباية الاستئنافي وكبير الأطباء الشرعبين أو من يقوم مقامه ، وموظف كبير يندبه وزير الداخلية وموظف كبير يندبه وزير الشئون الاجتماعية ، وأستاذ الأمراض العصبية بجامعة القاهرة ، ومندوب من قسم قضايا وزارة الصحة العمومية في درجة نائب على الاقل وكبير أطباء مصلحة السجون أو من يقوم مقامه ويتولى سكرتيرية المجلس من يعينه وزير الصحة العمومية من الموظفين لهذا الفرض و • وان هذا الجلس بحكم تشكيله على الوجه المتقدم لا يكون وحدة ادارية لها كيان ذاتي من وحدات وزارة الصحة العمومية ، وآية ذلك انه لم تقرر،له وظائف أو درجات الوظفين فنيين أو كتابيين بميزانية الوزارة ، وائما اعتمد له مبلغ سنوى اجمالي خصص لمكافآت الأعضاء والأطباء الاخصسائيين وما الي ذلك • ومن ثم فان الندب المدغى للعمل بسكرتيريته انما تم استصحابا لوظيفته التي كان يشغلها بمصلحة الصحة الوقائية بحكمالضرورة لا الى وظيفة بالمجلس ليس لها وجسود بقسانون ربط البزانية ، وما كان ندبه بهذا الوضع سمهما استطال _ ليستحيل نقلا ، أن جاز ذلك ، لوقوعه على غير محل أو ثينتم أثرا هذا في الخصوص لكون هذا الأثر غير ممكن ولا جائز قانونا لافتقاء الاعتماد المالي اللازم الترتبيه •

(طعن رقم ۷٦٨ لسنة ٥ ق ــ جلسة ١٩٦٠/١٢/١٧)

القرع الشامس

اسساءة استعمال سلطة الثبب

قاعدة رقم (١٠)

المستسعا :

الاصل أن التدب من وقليفة ألى أخرى أمر تترخص في ممارسدة و جهة الادارة بما لها من سلطة تقديرية ويمراعداة أن الندب مؤقت بطبيعته ... يتعين على الجهة الادارة عند أعمال سلطتها التقديرية الا تسيء استعمال هذه السلطة ... تكرار نعب العامل لوظائف متعددة بعضها أدنى من وقليفته والاخرى مفايرة لها دون أعادته إلى عمله الاصلى يؤدى إلى عدم كفالة استقرار العامل نسبيا في وقليفة بذاتها .. قيام حالة واقعية تستخلص من جماع تصرفات جهة الادارة وتفيد في قيام قريئة أساءة استعمال جهة الادارة سلطتها في التدب ... توافر ركن الخطأ ... متى ثبت توافر أركان المسئولية من خطا وضرر وعلاقة سببية يحكم بالتعويض المناسب ... عدم سسقوط الحق في طلب التعويض الا

ملخص الحسكم:

المسلم أن الندب من وطيفة الى اخرى مما تترخص فى ممارست الجهة الادارية بسلطة تقديرية ، وأنه وبمراعاة أن الندب مؤقت بطبيعته فأن للحكمة ترى فى تكرار ندب الطاعن تارة الى وظيفة أخرى كما فى ندبه لقسم التراث ، وتارة الى وظافة أخرى مفايرة دون أعادته الى عمله الأصلى ، ترى فى كل ذلك بما يترتب عليه من عدم كفالة استقرار الطاعن نسبيا فى وظيفة بذاتها ، ما يكشف عن حالة واقعية جديدة تستخلص من جماع هذه التصرفات تفيد فى قيام قرينة على أن الادارة قد أساءت استعمال سلطتها فى الندب هذا ما يشكل خطا فى جانبها أصاب الطاعن ولاشك بضرر لما كان لهذا الوضع من أثر سىء

على حالته النفسية والصحية مما كان له أثره على انتاجه الأدبي · والمحكمة تقدر الطاعن تعويضا عن ذلك مبلغ الف جنيه ·

ومن حيث أنه عن الدفع بسقوط حق الطباعن في التعويض بالتقادم التحسى ، فأن المحكمة تؤيد ما ذهب اليه الحكم للطعون فيه من رفض لهذا الدفع لما استندت اليه المحكمة من أن التعويض المالك به لا يستقط الا بعضى المدة الطويلة وهي لم تكتمل •

(طعن ۱۹۲۰ لسنة ۲۹ ق ـ جلسة ۲۹/۱/۱۹۸۰)

القمسل الثساثى

الأوشساع المترتبة على التنب

القرع الأول

الجهة المختصة بالتاديب اثناء النبب

قاعدة رقم (۱۱)

اليسسيا :

الجهة المختصة بتاديب الموظف التناء النسدي سد هى الجهسسة المنتدي اليها وفقا لنص المادة ٨٥ من قانون موظفى الدولة معدلة بالقانون رقم ٣٩٨ السبقة ١٩٥٩ سامة ويود المجائز لهذه الجهة توقيعها سنسمولها عقوية الأصل لاطلاق النص سام ورود هذه الاحكام على المادة ٨٥ الخاصسة بتاديب الموظفين المعينين على وظائف دائمة سالا يمتع من سرياته بطريق القياس من باب اولى على قاديب المستقدمين الخسارجين عن الهيئة ، وكذلك المنتديين مؤقتا للعمل بوظيفة اخرى ٠

ملقص الحسسكم :

اذا كانت المسادة (٨٥) من قسانون الوظفين قد عدات بالقسانون رقد ١٩٩٨ لمسسنة ١٩٥٥ بمسا يجعل الجهة المنتسب اليها الوظف تختص بأدييه عن المخالفات التي يقترفها اثناء النب دون تحديد لنوع الجزاءات ما يجوز توقيعه وما لا يجوز ، فان النص على هذا الوضع يجب ان يؤخذ على اطلاقه وبالتالي يكون من حق الجهة المنتب اليها الموظف أن توقع عليه عقوبة الفصل ، ولما كان هذا الحكم قد ورد على المادة (٨٥) المشار اليها وهي خاصة بتاديب الموظفين المينين على وظائف دائمة فان الحكمة التي من اجلها تقور هذا انما تسرى من باب أولى ويطريق القياس على تاديب الموظفين الخارجين عن الهيئة والمنتدبين مؤقتا للعمل بوظيفة آخرى ، ومن ثم فقد كان من مسلطة عن الهيئة والمنتدبين مؤقتا للعمل بوظيفة آخرى ، ومن ثم فقد كان من مسلطة الإملاح الزراعي أن يوقع عقوبة الفصل على الطاعن .

(طعن رقم ١٣٥٢ لسنة ٧ ق ـ جلسة ٢٦/١/١٢٣١)

قاعسدة رقم (۱۲)

: المستحدة :

الاصلاح الزراعى - الموظفون المتنبون به من الوزارات والمسالح - مركرهم القسانوني بالنسسية للتاديب يكون بمراعدة وظسائفهم الاصلية بالجهات المتنبين منها نص لائمة الاستخدام بالاصلاح الزراعي على خضوعهم بالنسبة للجزاءات لأمكام قانون التوظف •

ملقص الصححكم :

اذا كان الطاعن لم ينقل الى الاصسلاح الزراعى وانما ندب فقط للممل فيه ومنح درجة ومرتب الوظيفة التى عهد بها اليه وظل محتفظا بوضيعه هذا حتى تقرر فصله من الخدمة ومن ثم قان مركزه القانونى بالنسبة المتابيب يكون بمراعاة وظيفته الأصلية في الاوقاف وهي من الوظائف المصارحة عن الهيئة ٠٠٠ وقد نص في لائحة الاستخدام بالاصلاح الزراعي على أن الموظفين المتدبين والمارين من الوزارات والمصالح الحكومية يخضعون فيما يختص بالاجازات والجزاءات للاحكام الواردة بقانون نظام موظفي الدولة ٠

(طعن رقم ١٣٥٣ لسنة ٧ ق جلسة ٢٦/١/٢٦١)

القرع الثاتي

ترقية المثلب

قاعدة رقم (١٣)

: المسيحا

ترقية شاغل الوظيفة بطريق الندب استثناء وفقا للمادة ٢٧ من القانون رقم ٢٠٠ لسنة ١٩٥٠ - جوازية اذا توافرت شروطها

ملقص المسكم:

أن مناً يحساج به المدعى من استحقاقه للترقية الى الدرجسة الرابعة المخصيصة لوظيفة مسباعد مراقب الحسبابات ، تأسيسا على انه شيفل هذه الوظيفة بطريق النب بقرار من لجنسة شتون الوظفين بادارة المفسانن والمشتريات لمدة اكثر من سنة ، مردود بانه فضلا عن أن اللجنة المنكورة ليست هي مناحية الاختصاص الأمنيل في مثل هذه الأحوال كما سلف ايضاحه فان الترقية في هذه الحالة جوازية وليست حقا مكتسبا للموظف وذلك حسيما جرى عليه نص المادة ٢٢ من القانون رقم ٢١٠ لسبنة ١٩٥١ الذي كان ساريا وقت أصدار القرار المطعون فيه وهو لا يمنح الدرجة المخصصة للوظيفة الالن يقرم بعملها فعلا • واذا قسام موظف باعباء وظيفه درجتها اعلا من درجته لمدة سنة على الاقل جاز منحه الدرجة اذا توافرت فيه شروط الترقية اليها • وقد جرى قضاء هذه المحكمة على أن ترقية الموظف في هذه الحالة جوازية لجهة الادارة ورخصة منحت لها فيجوز أن تعمل الترقية فيها استثناء من قواعد الترقية المنصوص عليها في الواد ٣٨ و ٣٠ و ٤٠ كما يجوز الترقية بمقتضى المادة ٢٢ دون التقيد بنسبة الاقدمية او بنسبة الاختيسار أو البدء بالجزء المضمص للأقدمية أيا كانت طبيعة الوظيفة المرقى اليها واو كإنت غير متميزة بطبيعتها بحسب تخصيص اليزانية •

(طعن رقم ٤٩٥ لسنة ٥ ق _ جلسة ١٩٦١/١/١٤)

قاعسدة رقم (١٤)

المسلما :

الاصلاح الزراعى – الوظفون المتنبون به من الوزارات والمسالح ترتيبه من الفنسات المبينة في الجدول المرافق للاتحسة الاستخدام ، ومتحهم العلاوات المقررة للوظائف التي يشطونها في حدود الريط المالي المقرر لها – لا يؤثر على ترقياتهم وعلاواتهم بالجهات المتنبين منها – اساس تلك أن النب بطبيعته اجراء مؤقت لا يقطع الصلة بالوظيفة الاسلية ولا يقير من طبيعتها •

علقص الحسسكم :

جـــاء بلائحة السحيتفدمين بالاستبلاح الزراعي دان ترتيب الموظفين المنتدبين من الوزارات والمسالح في الفئات البينة في هذا الجدول (جدول بيان وظائف ودرجات الكادر) يؤثر على ترقياتهم وعلاواتهم بالجهات المنتدبين فيها ولا يؤثر هذا الوضيم في الملفات الشخصية الخاصية ، • فاذا كان الطاعن عند ندبه من وزارة الأوقاف للعمل بالاصلاح الزراعي في سبئة ١٩٥٣ قد وضم في الدرجية (٨ - ١٢) جنيهيا الواردة بكادر الموظفين والمخصصة لوظيفة مساعد كاتب ثم تدرج الى أن عين بوظيفة كإتب في هذا الكادر في الدرجة (١٢ ــ ٢٠) جنيها وكان يمنح المالوات المقررة للوظيفة التي كان يشغلها في حدود الربط المالي المقرر لها .. فان ذلك كله لا يؤثر على وضعه القانوني الثابت له بوصفه موظفا بوزارة الاوقساف لأن النب هو يطبيعته أجراء مؤقت لا يقطع صلته بوظيفته الأصلية ولا يغير من طبيعة الرابطة التي قامتت بينه وبين الجهة الأصلية التيعين فيها فيظل مع هذا الندب خاضعا للقانون الذي كان يحكمه قبل الندب من حيث الترقيات والجزاءات ، وقد اكد هذا المنى الاصلاح الزراعي في رد بعث به الى مندوب الاصلاح الزراعي في ايتاى البارود بتاريخ ١٩٥٥/٧/١٦ جاء فيه أن منح هؤلاء الكتبة ماهيسات شاملة كان ترتيبا لوضعهم في كادر الامسلاح في الدرجسات التي تتناسب واعمالهم وهي درجة مساعد كاتب (٨ ــ ١٢) جنيها وهذا لا شان له بموضوع انتدابهم من وزارة الاوقاف فوضعهم بالنسبة للوزارة المذكورة لم يتغير •

(طعن رقم ١٣٥٣ لسنة ٧ ق ـ جلسة ٢٦/١/١٩٦٣)

(۱۵) مقل قسداقاا

السبينا :

تـــــدب الموظف التي وظيفة مـــا ، مع توفـــر شروط شــــطه لها ، لا يشولانه حقا في الترقية اليها •

ملقص الحسيكم :

الندب الى وطيقة عا ، مع توقيدر شروط شيسطها في الموظف المندوب للقيام بعملها لا يخولانه حقا في الترقية اليها •

(طعن رقم ۱۲ لسنة ۱۰ ق سجلسة ۱۹۱۹/۱۱/۹

قاعدة رقم (١٦)

اليسسيا :

تدب الى وظيفة أعلى جواز الطعن عليه ٠

ملخص الحسكم:

ان القرار الصادر بندب احدى ناظرات الدارس الاعدادية لشغل وظيفة ناظرة لمدرسة ثانوية وفقا لقرار وزير التربية والتعليم رقم ٢٥٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن قواعد الترقية والنقل للوظائف الفنية وان تضمن نديها لشاغل هذه الوظيفة الا انه في حقيقته متضمنا ترقيتها ترقية ادبية حقيقية لنقلها الى وظيفة اعلى في سلم التدرج الادارى وان لم تصحبه اية درجة عالية ومن شم يجدوز الطعن عليه باعتباره متضمنا ترقية •

(طمن رقم ١٤٥ لمنة ٢٢ ق _ جلسة ١٩٨١/٢/١٥)

الغرع الثالث

الآثسار المالية المرتبة على النب

أولا: مكافاة أو بدل الندب

(۱۷) مق قصدلة

الميسسية :

ندب اسستاذ باحث بالمعهد الطبى بالاسكندرية للاشراف على ادارة المهد المنكور ... استحقاقه مكافاة نظير هذا الاشراف بالشروط والأرضاع المبيئة في اللقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٥٧ بشأن الاجور والمرتبات والمكافات التي يتقاشاها الموظفون العموميون علاوة على مرتباتهم الاصلية ... استحقاقه لهذه المكافاة اذا ما ندب للقيام بمأمورية في الخارج متى كانت هذه المامورية متطقة بوظيفته في الاشراف على المعهد .

ملخص الفتسوى :

ان قرار رئيس الجمهـورية رقم ٢٢٦٩ لســنة ١٩٦٤ بمسـئوليات وتنظيم وزارة البحث العلمى الحق بتلك الوزارة معاهد البحوث النوعيـــة المنصوص عليها في المادة الثائثة منه ومنها المهد الطبي بالاسكندرية •

وقد امدر السيد الدكتور وزير البحث العلمى القرار رقم 4 1 م بتاريخ ٢٧ من ديممبر سنة ١٩٦٤ بندب المديد الدكتور ٢٠٠٠٠ للاشراف على ادارة المعهد الطبى المسلحة في الشئون المعهد الطبى المساحة في الشئون المالية والادارية ثم قررت لجنة وكلاء الوزارة بقرارها المعتمد من السميد الوزير في ٧ نوفمبر سنة ١٩٦٤ منصبه مكافأة اشراف بالمعهد المذكبور بنسبة ٢٥٪ من مرتبه بحد اقصى قدره خمسة وعشرين جنيها شهريا ٠

وفى ٣٠ من مارس ١٩٦٥ عين سعيادته فى وظيفة استاذ باحث بالمهد واستمر فى تقاضى المكافاة المذكورة بالإضافة الى مرتبه تبعا لصدور قرارات باستمرار ندبه للاشراف على ادارة المهد وباعتبار أن ما يصرف اليه مكافاة عن عمل اضافى لا يعد امتدادا للعمل الاصلى عـ كما استمر سيادته فى صرف مكافاة الاشراف هذه خلال فترة ايفاده فى مؤتمرات علمية خارج الجمهورية •

ومن حيث أن الاشراف على ادارة المعهد بطريق الندب لا التعيين يشكل أعباء وظيفية مغايرة للوظيفة الأصلية لأستاذ باحث بالمعهد مما تقتضى معه صرف مكافاة قيامه بهذا العمل الذي لا يعتبر امتدادا لعمله الاصلى •

ومن حيث أن المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم 17 لسبنة ١٩٥٧ بشان الاجور والمرتبات والمكافــات التى يتقاضـــاها الموظفون المعوميون عبالاوة على مرتبــاتهم الاصــلية معدلة بالقانونين رقمي ٣٦ و ٩٣ لسنة ١٩٥٩ تنص على أنه فيما عدا حــالات الاعــارة في خارج الجمهورية لا يجوز أن يزيد مجموع ما يتقاضاه الموظف من أجــور ومرتبــات ومكافات علاوة على ماهيته أو مكافاته الاصلية لقاء الاعمال التى يقوم بها في المحكومة أو في المهيئات أو في المجالس أو اللجــان أو في المؤسسات العامة أو المخاصة على ٣٠٠ (ثلاثين في المائة) من الماهية أو المكافأة الاصنية على الا يزيد ذلك على ١٠٠ جنبه (خمسمائة جنبه) في السنة ٠

ولا تسرى هذه القيود على الاجور والرتبات والمكافآت التى يتقاضبها الموظفون عن الأعسال العلمية والفنية اذا انطبق عليها وصف المسنفسات المنضوص عليها في الباب الاول من القانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ بشأن حماية حق المؤلف انشاء واداء ٠

كما لا تسرى على الأجــور والمرتبـات والمكافآت التي تصـتحق عن المحاضرات والدروس واعمال الامتحانات بالجامعات والمعاهد العالية •

ومن حيث أن السيد الدكتور ٠٠٠٠٠٠ الاستاذ الباحث بالمهد الطبى بالاسكندرية قد انتدب لملاشراف على ادارة المهد لذلك يستحق مكافاة نظير قيامه بهذا العمل بالشروط والأوضاع المبينة في القانون رقم ٦٧ لمسنة ١٩٥٧ وتعديلاته ٠

ومن حيث أن ندب الموظف خارج الجمهورية للقيام بماماورية تتعلق باشرافه على ادارة هذا المعهد لا يفقسنده الحق المكافاتية الاضافية عن هذا العمال • لذلك فأن المسيد الدكتور المنكور يستحق مكافاة الإشراف على ادارة المعهد المشار اليه اذا ما ندب بمأمورية في الخارج متى كانت هذه المأمورية متعلقة برظيفته في الاشراف على المعهد •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أحقية الاستاذ المعين في احدى المعاهد التابعة لوزارة البحث العلمي والذي يندب للاشراف على ادارة ذات المعهد في الحصول على مكافاة نظير ذلك •

وعلى ذلك فان السيد الدكتور المذكور بالمهد الطبي بالاسكندرية والذي ندب للاشراف على هذا المعهد يستحق مكافاة نظير الاشراف وهذه المكافسة تخضع لأحكام القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٥٧ ويستمر استحقاقه لمهذه المكافاة اذا ما ندب للقيام بمأمورية في الخارج متى كانت هذه المأمورية متملقة بوظيفته في الاشراف على المعهد *

(ملف ۲۸/۲/۲۰۱ _ جلسة ۲۲/۱/۱۲۲۲)

قاعسة رقم (۱۸)

الميسسوا :

استحقاق العامل المنتدب لوظيفة رئيس مجلس المدينية للمكافساة المقررة لهذه الوظيفة مدا الراى لا يتعارض مع ما سبق أن ارتاته الجمعية العمومية بجلسة ١٧ من مايو سنة ١٩٩٧ من عدم استمقاق تلك المكافاة لوكيل مجلس المدينة عند حلوله محل رئيس مجلس المدينة ٠

ملخص الفتــــوى :

افتت ادارة الفتــوى للجهازين المركزيين للتنظيم والادارة والمحاسبات بتاريخ ١٤ من أبريـل ســنة ١٩٧١ باحقية أحـد العـاملين للمكــافاة المقررة لمؤساء مجالس المدن أثناء مدة ندبه رئيسا وتبدى جهة الادارة لمجلس مدينة أدفو ١٠ أن هذا الرأى يتعارض مع ما سبق أن لنتهى اليه رأى الجمعية

العمومية بجلستها المنعقدة في ١٧ من مايو سنة ١٩٦٧ من أن المكافأة المقررة لرؤساء مجالس المدن لا يقيد منها الا من يعين في وظيفة رئيس مجلس المدينة في الأحوال المنصوص عليها في الفترة (د) من المادة (٣١) من القانون رقم ١٧٤ لمنة ١٩٦٠ باصدار قانون الادارة المحلية •

ومن حيث أن المادة (١) من قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٨٣ لمسنة ١٩٦١ ببعض الأحكام الخاصة برؤمساء مجالس المن تنص على أن و يمنح رؤساء مجالس المدن من الموظفين بالاضافة الى مرتباتهم وعلاواتهم مكافاة شهرية مقدارها خصدة وثلاثين جنيها ، • وتنص المادة (٢) على أن و يكون رؤساء مجالس المدن من غير الموظفين متفرغين لهذه الوظيفة ويمنحون مكافاة شهرية قدرها مائة جنيه » •

ومن حيث انه ولئن كانت القاعدة وققا لما سبق أن راته الجمعية بجلستها المتعدة في ١٧ من مايو سنة ١٩٦٧ أن المكافاة القررة لرئيس مجلس الدينة لا تستحق الالمن يعين في هذه الوظيفة ، الا أن الواضح من أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٣٥ لمسنة ١٩٦١ المشار اليه أن المشرع يجرى على الندب الى هذه الوظيفة في حكم التعيين فيها من حيث استحقاق المكافاة المقررة عنها وإن كان قد غاير في مقدار المكافاة في الحالين ، ذلك أنه حدد المكافأة التي تستحق لرئيس مجلس المدينة المتفرغ بما يزيد على المكافأة المستحقة لرئيس مجلس المدينة المتفرغ بما يزيد على المكافأة المستحقة لرئيس مجلس عن طريق ندبه أو اعسارته اليها ، وهو ما يؤكد اتجساه قصد المشرع الى استحقاق المكافأة الن يندب الى هذه الوظيفة ٠

ومن حيث أنه لا وجه للقول بتعارض هذا الرأى مع رأى سابق للجمعية العمومية انتهى الى عدم استحقاق هذه المكافأة لوكيل مجلس المدينة الذى يحل محل رئيس المجلس في معارسة اختصاصاته اذا امتنع عليه ممارستها أو عند خلس المنصب، ذلك أن هذه الحسلول لا يترتب عليه بذاته كما سبق للجمعية العمومية أن أوضحت للعجلس، وإنما هو العمومية أن أوضحت للعجلس المجلس المينة رئيسا للمجلس، وإنما هو يعارس هذه الاختصاصات في هذه الحالة بحكم القانون وبوصفه وكيلا لمجلس المدينة مادام لم يصدر قرار بتعيينه فيها، وهي حالة تختلف ولاشك عن حالة

ندب احد العاملين للقيام بوظيفة رئيس مجلس الدينة • اذ يعتبر العسامل المندوب لهذه الوظيفة رئيسا لمجلس الدينة ويمارس اختصاصات الوظيفة بهذا الوصف ، ومن ثم يستحق الكافاة القررة لها •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى انه لا تعارض بين ما افتت به ادارة الفتوى للجهازين المركزيين للتنظيم والادارة والمحاسبات من استحقاق العامل المنتدب لوظيفة رئيس مجلس المدينة المكافسة المقررة لهذه الوظيفة ، وبين ما سبق أن رأته الجمعية العمومية بجلسستها المنعقدة في ١٧ من ماسو سنة ١٩٦٧ من عدم استحقاق هذه المكافاة لوكيل مجلس المدينة عند حلوله محلس المدينة ،

(ملف ۲۹/۱/۱۰/۲۹ سر جلسة ۲۹/۱/۱۹۷۱)

قاعدة رقم (۱۹)

المسيطاة

العاملون بالجهاز المركزى للمحاسبات والجهاز المركسيزى للتنظيم والادارة النين يتم اختيارهم اعضاء بالمحاكم التاديبية مسيقومسون خاط هذه العضوية باعمال وظائفهم الامسلية ولا يعتبرون متعبين بمجلس الدولة ما الله نلك انهم لا يخضعون في تقدير كلايتهم للقواعد المقررة في شان المنتبين للعمل في غير جهاتهم الاصلية •

ملقص الحبيكم :

أن مفساد المسائين ١٨ و ١٩ من القسسانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية أن العاملين بديوان المحاسبة أو بديوان الموظفين للذين أطلق عليهما فيما بعد الجهاز المركزى للمحاسبات والجهاز المركزى للمتاسبات والجهاز المركزى للتنظيم والادارة للذين يتم اختيارهم أعضاء بالمحاكم التاديبية أنما يقومون خلال مدة هذه العضوية بأعمال وظائفهم الأصلية التى ناط بهم المشرع القيام بها بوصفهم من العاملين بأحد الجهازين المشار اليهما فلا يعتبرون منتدبين بمجلس الدولة وبالتالي لا يخضعون في

تقدير كفايتهم للقراعد المقررة في شان المنتدبين للعمل في غير جهات عملهم الإصلية ومن ثم يختص بتقدير كفايتهم الرؤساء في الجهاز الذي يتبعونه والذي تم اختيارهم لهذه العضسوية عن طريقه وبناء على ذلك ولما كان المدعى من العاملين بالجهاز المركزي للمحاسبات وقد اختساره الجهاز المذكور عضوا بالمحكمة التاديبية لمحاكمة موظفي وزارات النقل والمواصلات والحكم المحلي والاسكان والمرافق لمدة سنتين من ١٤ من اكتوبر سنة ١٩٦٤ فينعقد الجهاز المذكر اختصاص تقدير كفايته خلال هذه المدة ولا يغير من ذلك ما قام به رئيس المحكمة المذكورة من تقدير في شانه طالما أنه ليس الرئيس المياشر الذي عضاء المشرع بوضع تقرير كفاية العامل •

(طعن رقم ۲۲۹ لسينة ۱۰ ق ـ جلسة ۲۷/۰/۲۷)

القاعدة (۲۰)

البــــنا :

ندب احد العاملين في غير وقت العمل الرسسمي للحراسة العامة وتعيينه من قبل العارس العام حارسا على احدى المتشات الخاضعة للمراسة ثم تغيينه مصفيا لمها ... ثصيد مكافى عن هذا الندب في حدود الشوابط المنصوص عليها في القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٥٧ وقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٥٧ وقرار رئيس الجمهورية المتحديد يتفق وصحيح حكم القانون - عدم جواز اعمال احسكام الوكسالة المتحدد يتفق وصحيح حكم القانون - عدم جواز اعمال احسكام الوكسالة المنصوص عليها في المادة ١٩٠٩ من القانون الدني بشانه وتحديد مكافاته على المسها - عدم احقيته في تقاضى النسبة المؤوية المقررة بقرار تائب رئيس الجمهورية رقم ١٠ لسنة ١٩٩٧ وقدرها ١٠٪ من قيمة المبالغ المحصلة بمعرفة الحراسة بالنسبة لتلك المنشاة اذ ان قيمة هذه النسبة تعتبر اقتطاعا اداريا من الأموال المحصلة للحراسة قصد بها تغطية مكافى المسلين بالحراسة ومحروفات الادارة دون ان تعتبر اتعابا للحارس على المنشاة او المسفى لها ومحروفات الادارة دون ان تعتبر اتعابا للحارس على المنشاة او المسفى لها

ملخص المحكم:

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أنسمه بتاريمسمخ ١٩٦٣/٨/١٢ مسدر الأمر رقم ٧١ لمسنة ١٩٦٣ من رئيس المجلس التنفيذي ورئيس لجنة الحراسات ناصا في مادته الاولى على تعيين مورث الطاعنين حارسا خاصا على مكتب ٠٠٠٠٠ وقد اسستمر في عمله الذكسور كمارس خاص على هذا الكتب ثم مصفيا له بالأمر الاداري رقم ١٠١ لسنة ١٩٦٣ الصحادر في ١٩٦٣/١١/٢٦ وتم انهاء مهمته بقرار رئيس الوزراء رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٦٦ وإن تعيين مورث الطاعنين حارسها خاصا حالة كونه يشغل وظيفة عامة هي وظيفة وكيل مساعد وزارة الاسكان بمصافظة الاسكتدرية لا يعدو أن يكون استناد عمل له في وظيفة مغايرة لعمله الأصلي بالاضافة الى اعمال الوظيفة وإذا كان الأصل أن يمصم الموظف جهده في الحدود العقولة لأداء واجبات وظيفته وأن يقوم بنفسه بالعمل المنسوط به في أوقات العمل الرسمية أو الذي يكلف بأدائه ولو في غير هذه الأوقات متى المتضت مصلحة العمل ذلك • واذا كلف بأعمال تجاوز الحدود المقولة مسواء اكانت من ذات طبيعة عمله الأصلى أم من طبيعة مفايرة فيجوز منجه مكافآت عنها وهو أمر جعله القانون جوازيا للجهة الادارية لاعتبارات مردها الى صالح العمل والى العدالة معا ٠ وهذا المبدأ قرر بالقانون رقم ٢١٠ أسنة ١٩٥١ والقانون ٤٦ لسنة ١٩٦٤ • وقد حدر القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٥٧ في شان الأجور والمرتبات والمكافآت فنص في مادته الأولى على أنه « فيما عدا حالات الاعسارة خارج الجمهورية لا يجوز أن يزيد مجموع ما يتقاضاه الموظف من أجر ومرتبات ومكافأت علاوة على ماهيته أو مكافآته الأصلية لقاء الأعمال التي يقوم بها في الحكومة أو ••• على ٣٠٪ من الماهية أو المكافأة الأصلية على الا يزيد ذلك على ٥٠٠ جنيه في السنة ، • كما نص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ في المادة الثالثة منه على أنه « لا يجوز أن يزيد مجموع ما يتقاضاه العامل من البدلات والأجور والماهيات التي تمري عليهما هذا القرار على مبلغ ٥٠٠ جنيه في السنة ، • فاذا كانت جهة الادارة قد أعلنت في شأن مورث المدعين الأحكام المتقدمة فان قرارها في هذا الشان يكون سليما ومطابقا للقانون • ولا محل لما يثيره الورثة من أن قرار نائب رئيس الجمهوريسة رقم ١٠ لسنة ١٩٦٢ يعطى لمورثهم الحق في اقتضاء ١٠٪ من قيمة المبالغ التي حصلها سواء ايام تعبينه (47-337)

كحارس أو مصف للمنشأة المذكورة ذلك أن المادة الأولى من القرار المذكور تنص على أن « يؤذن للحارس العام على أموال ومعتلكات الخاضعين للأمرين رقمي ١٣٨ ، ١٤٠ لسنة١٩٦١ الشار اليهما في أن يقتطع من الاموال الخاضعة للحراسة نسبة متوبة يكون حسابها على النحسو المبين في المواد التالية ، وحددت المواد من ٢ الى ١٠ /١٪ من صافى المبالغ المستحقة للمنشاة في الاراضي الزراعية أو أيجار العقارات أو كويونات الأوراق المالية والبالغ الناشئة عن اتمام التصغية ، ولم ينص القرار المذكور على أن هذا الاقتطاع يختص به الحارس كاتعباب له بل ان هذه البيسالغ قصد بها تغطية مكافآت الموظفين والعمال ومصروقات الادارة وهو ما افصبح عنه صراحة قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٧٦ لمنة ١٩٦٤ في المادة الثالثة منه حيث نصت على أن ه لرئيس الوزراء أن ياذن للمدير العام بأن يستقطم نسبة مثوية من الأمــوال المرضوعة تحدالحراسة لتغطية مكافآت الموظفين والعمال ومصروفات الادارة » كما انه لا يجوز القول بأن مورث المدعيين كان وكيلا عن أصحاب المنشأة ومن ثم تسرى في شأنه أحكام الوكالة لأن الحارس الخاص في مثل هذه الحالة لا يغدو أن يكون وكيلا للحارس العام الذي له أن يباشر الحراسية بنفسه أو بمن يستمين بهم من أهل الخبرة أو من موظفي الدولة لإدارة الإموال الخاضعة للحراسة • واذا كان الحكم الطعين قد انتهى الى ذلك قبائه يكون قد صدير سليما وبمناى من الالغاء ويكون الطعن الماثل غير مستند الى أساس سليم من القانون وخليقا بالرفض

(طعن رقم ۲۲۲ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۹۷۸/۱۲/۱۰)

القاعدة (۲۱)

البسيدا :

شركة القطساع العسام تتعمل بيدلات تدب عامليها في ظل القائسون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ الذي لم يعد يجيز تدب العامل الآ أن وظيفة داخل الشركة -كما تلتزم بتلك البدلات ما لم تفصح الجهة المنتدب اليها عن ارادتها في تحملها -

ملخص الفتسسوى :

من حيث أن المشرع كان يجيسز في القانسون رقم ٦١ لسمسنة ١٩٧١ بنظهام العساملين بالقطاع العام الملغى ندب العاملين بشركات القطاع العام الى الحكومة والهيئات العامة شركات القطساع العسام الاخرى وذلك لدة سنة قابلة للتجديد ، واعتبارا من ١٩٧٨/٧/١ عدل المشرع عن هذا الاتجاه بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ الذي عمل به من هذا التاريخ فلم بعد يجيز ندب المامل بشركة القطاع العام الاالى وظيفة داخل الشركة ولما كان الندب بطبيعته اجراء مؤقت فانه لا يقطع صلة العامل بوظيفته الأصطية ولا يغير من طبيعة الملاقة التي تربطه بالجهة المنتدب منها وانما يظل تابعها لها ومعدودا من عمالها فتكون له حقوقهم وعليه واجباتهم كما ان وظيفته لا تخلو بندبه ولا يجوز شغلها بغيره ، لذلك يظل المصرف المالي لمستحقاته المالية مدرجا بميزانية ذلك الجهة فتلتزم كأصل عام بادائها له ما لم تلتزم الجهة المنتسب اليها العامل بتحمل مرتبه ومستحقاته المالية ، ومن ثم فان شركة مربوط الزراعية ... الجهة المنتدب منها - تلتزم باداء كافة مستحقات المامل في المالة الماثلة بما في ذلك البدلات خلال الفترة من تاريخ ندبه حتى ١٩٧٨/٧/١ التي وقعت في ظل العمل بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ الذي كان يجيز ندب العاملين بالقطاع العام الي الهيئات العامة طالما أن هيئة التعاون الزراعي التي ندب اليها العامل لم تتعهد باداء تلك المستحقات • كما وأن تلك الشركة تلتزم كذلك باداء مرتب وبدلات هذا العامل ابتداء من ١٩٧٨/٧/١ حتى تاريخ نقله منها في ١٩٧٩/١٢/٣١ اذ كان عليها ان تسترد عاملها المنتدب الى الهيئة المذكورة وان تؤدى اليه تيما لذلك كافة مستحقاته المالية أعمالا لأحسكام القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ السارى اعتبارا من ١٩٧٨/٧/١ والذي لم يجيز نبب المسامل الا في داخل الشركة • وليس لها أن تتحلل من هذا العامل وتركته يعمل بالهيئة التي ندب اليها قبل نفاذه ، ذلك لأن القانون يحمل قوة تنفيذه في ذاته لذلك تنتج احكامه اثارها فور نفاذه دون اى اجراء آخر ومن ثم يترتب على الفاء الندب بقوة القانون اعتبار المنتدب وكانه قد عاد الى عمله الاصلى مم ما يترتب على ذلك من آثار أهمها التزام الجهة التي يتبعها بأداء مرتبه ويدلاته ٠ ولذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى الزام شركة مربوط الزراعية باداء البدلات المستحقة للمعروضسه حالته خالل الفترة من ١٩٧٦/٩/٤ حتى ١٩٧٨/١٢/١١ •

(ملف ۲۸/٤/۸۸ ـ جلسة ۸/٤/۸۸)

ثانيا : استحقاق المنتدب لبدل الاقسامة في احدى المحافظات الثائية

قاعدة رقم (۲۲)

: المسلما

يستحق العامل المنتب الى احدى المدافظات النسائية يعل تبي الاقامة المنصوص عليه يقرار رئيس الجمهورية رقم ٩٠٥ لسنة ١٩٧٧ ·

ملخص القبيبوي :

من حيث أن القانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ أجـــاز شـــفل الوظــائف الدائمة على من يشعفل الوظيفة بصفة مؤقتـة • وأن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٥ لسنة ١٩٧٧ ناط استحقاق بدل الاقامة باداء العمل باحدى المحافظات النائية المنصوص عليها فيه •

ولما كان الندب لشغل احدى الوطائف باحدى هذه المحافظات من مقتضاه أن يؤدى العامل العمل المسند اليه بها ، ومن ثم يتوافر له مناط استحقاق بدل الاقامة التى حدده النص صراحة وبصفة قاطعة باداء العمل لم يربط بينسسه وبين شغل الوظيفة بصفة اصلية .

لذلك انتهى رأى الجيمية العمومية الى استحقاق العامل المنتدب لاحدى المحافظات النائية لبدل الاقامة المقرر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٩٠٥ لسنة ١٩٧٢ -

(علف ٨٤٦/٤/٨٦ ـ جلسة ٨٢/٥/٠٨٨)

القصبل الثالث

مسلسائل متنوعة

القرع الاول

المنسازعة في قرار النس

قاعدة رقم (۲۳)

: المسلما

لا مطعن على قسترار الندب متى صندر من مختص واستند الى سبب صحيح وتقيا مصلحة مشروعة •

ملخص الحسيكم:

ان صدور الندب في ظل المسادتين ٢٦ و ٢٧ من قسانون نظسام المساملين بالقطلع العام معن يملك اصداره قانسونا وهو الوزير المختص ، فانه يكسون بعنساى عن الطعن عليه متى ثبت اسستناد القرار الى سبب صحيج يبرر، ، وهو تقرير لجنة تقمى الحقائق ، واتجه الى غاية مشروعة وهى تحقيق الصلحة المسامة ٠

(طعن ۱۲۷ لسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۱۹۸٤/۲/۷) قاعدة رقم (۲۶)

البــــا :

اذا تفسمن قسرار الندي عقبوية مقنعة فرد تقدير ذلك الى تكييف المدعى لدعواه تحت رقباية المحكمة على اى حال •

ملخص الحبيبكم:

اذا قسام النص على قسرار ندب احسد العاملين على انطوائسه على عقوبة تأديبية مقنعة فان الفصل فيما اذا كان قرار الندب المطعون فيه قد انطوى على عقوبة تأديبية مقنعة من عدمه وان كان يمكن أن يكون سبيلا ألى تحديد مدى اختصاص المحكمة بنظر الدعوى الا أنه في حقيقة ألامر يعتبر فصلا في الموضوع الدعوى ذاته و ويقتفى الأخذ في تحديد هذا الاختصاص بتكييف المدعى للقرار بحيث أذا تحققت المحكمة من صحصة هذا التكييف قضت في موضوع الدعوى على مقتضاه دون أن ينطبوى ذلك على معنى تراء الامر في شأن تحديد الاختصاص القضائي للمحاكم التأديبية لمحض اختيار دوى الشان تهما للتكييف الذي يسبغونه على القرار طالما أن الفصل في مدى صحة هذا التكييف الذي يسبغونه على القرار طالما أن الفصل في مدى صحة هذا التكييف الذي يختلط بموضوع الدعوى ذاته ومرده في النهاية إلى التكييف الذي تأخذ به المحكمة في هذا الصدد •

(طعن ۱۶۱ لسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۱۹۸۱/۱/۳۱)

قاعبة رقم (۲۵)

البسدا :

الطعن من قبل عامل بالقطاع العام في قدرار التدب بأنه يتطوى على عقوبة تأديبية مقتعة آمام محكمة القضساء الادارى فتحكم باحالته الى المحكمة التأديبية ، يجعل هذه الممكمة الأخيرة مقيدة بالقصسل في الدعوى ، رغم أنها أصلا من اختصاص المحاكم العابية .

ولقص المسكم:

اذا قسام احد العساملين بالقطساع العام دعواه على قرار الندب المسام محكمة القضساء الادارى . قاصدرت محكمة القضاء الادارى حكمها بعدم الاختصاص واحالة الدعوى الى المحكمة التاديبية ، فان هذا الحكم يقيد المحكمة التاديبية ويلزمها بالقصل في الدعوى ، وان كانت المنازعة تدخل الساسا في المتعماص القضاء الادارى .

ر طعن ١٢٧١ لسينة ٢٣ ق _ جلسة ٧/٢/١٨٨٤)

القرع الثاني الندب من أحد الاقليمين (مصر وسوريا) للعمل في الاقليم الآخر -------

قاعدة رقم (٢٦)

المبسيدا :

تسمد الموظف من أحسسه الاقليمين للعمسل بالاقليم الاخرس أجازات الموظف المنتدب في هذه الحالة ستخضع للاحكام المقررة في الاقليم المنتدب اليه الموظف •

ملخص القتوى:

يبين من الاطلاع على القلسرار الجمهلوري رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ في شان ندب الموظفين من أحد اقليمي الجمهورية للعمل في الاقليم الآخر أنه نظم مسلئل محدودة معينة ليس من بينها تنظيم أجازات هؤلاء الموظفين ، ومن ثم يتمين الرجوع في هذا الخصوص الى القواعد العامة التي تحكم شئون الموظفين كافة ،

ولما كان الموظف المنتدب لجهة غير الجهة التابع لها يؤدى عمله لمسالح المرفق العام الذي تقوم عليه الجهة المنتدب للعمل بها فان مقتضى ذلك خضوعه بحسب الاصل للنظم المرضوعة لهذا المرفق ولتوجيه الجهة المقائمة عليه على امساس أن هذه النظم تستهدف تسبير المرفق على وجه دائم منتظم وإن تلك اللجهة تتولى تنفيذها بما يؤدى الى تحقيق هذا الغرض ، ويؤيد هذا النظر ما نص عليه في المادة ٩ من القرار المشار اليه من سريان احكام التاديب المقررة في الاقليم الذي وقعت فيه المخالفة على ما يقع من الموظف من مخالفات اثناء نبه لشغل وظيفة ، وكذلك ما نص عليه في المادة ٨٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة في الاقليم الجنوبي من أنه في حالة ندب موظف من عمله للقيام مؤقتا بعمل وظيفة اخرى تكون السلطة التاديبية ندب موظف من عمله للقيام مؤقتا بعمل وظيفة اخرى تكون السلطة التاديبية للنسبة الى المخالفسات التي يرتكبها من اختصساص الجهاة التي ندب للعمل بها ٠

ويراعى دائما تنظيم الاجازات سواء من ناحية مدتها أو مواعيد منحها أو اجراءات هذا المنح أو غير ذلك ، ظروف العمل ومقتضياته ، وتختلف هذه الظروف والمقتضيات باختلاف المرافق العامة وبخاصة بين الاقليمين ، ومقتضى ذلك خضوع الموظف المنتدب من أحد الاقليمين للنظم المعصول بها في شان

الاجازات في الاقليم المنتب للممل به وتستقل الجهة المختصة في هذا الاقليم بعنجه اجازته في حدود هذه النظم ·

لهـذا انتهى رأى الجمعية الى أن أجـازات الموظف المنتدب من أحـد الاقليمين للعمل فى الاقليم الآخر تخضـع القواعـد المنظمة للاجازات بالاقليم المنتدب للعمل به ٠

البــــا:

ندب الرفظف من أحسد الاقليمين للعمل في الاقليم الأخسس سـ عسلاوة الاقليم التجمهورية رقم ١٠٥١ لسنة الاقليم التي يستحقها الموظف طبقا لاحتام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ ـ تحديدها ـ يكون على أساس المرتب الاصلى الذي يتقاضاه الموظف فسلا تضم اليه الرواتب الاضافية ٠

ماخص الفتـــوي :

يبسين من نص المسادة الثانيسة من قسراد رئيس الجمهسورية رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ ، أن الشارع جمل للمسوطف المنتب من أحسد اقليمي الجمهررية الممل في الاقليم الآخر ، حقا في مر تب وطيفته الأصلية وما يستحقه من اعاتات ورواتب إضافية تقدر على أساسه ، وذلك عن عسلاوة اقليم تحسدد في الثلاثين يوما الأولى من مدة أندب طبقا للجدول رقم (١) المرافق لهسنة القرار ، وتعدد في المدة الثانية وفقا للجسدول رقم (٢) • وقد اعتد الشارع في هسنةين الجدولين بما يتقاضاه الموطف أساسا ، وبصغة أصلية بحسب درجة الوظيفة ، وحدد مقدار علاوة الاقليم التي يستحقها على أساس هذا المبلغ ففي الجدول الأول ، جمل الأساس في تحسديد مقدار العسلاوة أوظفي الاقليم المصرى الذين يندبون يتقاضونها ، كما بعل هذا الأساس بالنسبة الى موظفي الاقليم السسوري ، هو يتقاضونها ، كما بعل هذا الأساس بالنسبة الى موظفي الاقليم السسوري ، هو المرتبة التمردة للوظيفة ، وفي الجدول الشاني فاعتد بالنسبة الى موظفي الاقليم الموظفي الاقليم الموطفي الاقليم الموظفي الاقليم الموسوني ، موظفي الموظف من راتب ، المورى مين تقل مرتباتهم عن ١٢٠٠ جنيه سنويا ، بالدرجة التي يشغلها الموظف من راتب ،

مراعيا في ذلك أول مربوط الدرجة ونهايتها • وقد جرى على هذه القاعدة بالنسبة إلى موظفي الاقليم السووري الذين تنقسم المراتب المقررة لوظائفهم الى درجات محدد لكل منها مربوط ثابت •

ويستفاد من ذلك أن الشارع أنها يعنى بالمرتب الذى تقدر عسل أساسه علاوة الاقليم التى تستحق للموظف المنتب من أحد اقليمى الجمهورية للعمل فى الاقليم الآخر ، المرتب الأصلى الذى يتقاضاه ، دون ما يلحق به من اعانمات ، أو ما يضاف اليه من رواتب اضافية أيا كان نوعها ، فكل أولئك لا يحسب فى ضمن المرتب الذى تقدر على أساسه علاوة الاقليم • يؤيد هذا النظر إن المادة ولماتنية من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥١ لسسنة ١٩٦٠ سالف الذكر ، يغرق صراحة بين المرتب الأصلى للموظف وبين توابع هذا الرتب ومتماته ، مما لليسوغ معه القول بأن المقصود من الماهية الشهرية أو المرتب فى كلا الجدولين توابع المرتب ومتماته من اعانة غلاء معيشة وبعلى تفرغ ونحو ذلك مما يتقاضاه الموظف لو أضيفت اليه لجاوز نهاية مربوط المدرجة التى يشغلها ، وبلغ المدرجة التى يشغلها ، وبلغ المدرجة من التالية لها أو آكثر وهو أمر بعيد عن قصد الشارع ، الذى تسمم كل درجة من درجات الوطائف إلى فئات ، على أساس المرتب الذى يتقساضاه الموظف دون أن يرجو على مذا التقسيم على ما هو مقرر للدرجة بغناتها المختلفة من راتب أصلى ، حسب مربوط المدرجة بناتها المختلفة من راتب أصلى ،

ويخلص مبا تقدم ان ما ذهبت اليه وزارة الغزانة في الاقليم السبورى ، من أن علاوة الاقليم السبورى ، من أن علاوة الاقليم التي تمنح للموظفين المنتدبين للعمل في هذا الاقليم ، تقدر على أساس ما يتقاضاه الموظف من راتب أصلي وفي حدود الدرجة المقررة لوظيفته الأصلية بد على اساس سليم من القانون ، ومن ثم فلا يجوز نقدير علاوه 'لاقليم على أساس مجمعوع ما يتقضاه الموظف من راتب أصبيلي واعانة غلاء وبدلات مختلفة ، وانها يتمين أن يكون هذا النقدير عسلي أساس الراتب الأصلي دون الرواتب الاضافية المشار اليها .

﴿ فتوى رقم ٢٥٩ في ٢٦/١/٣/١٦) ٠

قاعدة رقم (۲۷)

عسلاوة الاقليم الغاصسة بالندب من احسد الاقليمين للعمل بالاقليميم الاقليميم الأخر سرفها طبقا للفئة القررة في الجسدول رقم (۱) المرفق بقسراد رئيس الجمهورية رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ سالا يكون الا خلال الثلاثين يوما الاول من ندب الموظف فعالا للعمل بالاقليم الآخر بقض النظر عن تاريخ نفاذ قراد رئيس الجمهورية سالف الذكر •

ملخص الفتىسىوى:

ان المــوظف المنتـــب لا يسـتحق عــللاوة الاقليم وفقاً للجـــدول رقم (١) المرافق لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ ، الا عن مدة الثلاثين يوما الأولى من مدة الندب فعلا ، ومن ثم فلا يستحق من أتم تلك القترة قبل تاريخ العمل بهذا القرار ، علاوة الاقليم طبقاً للجدول المذكور واننا يستحقها طبقاً للجدول رقم (٢) على أن تخفض بمقدار النصف بعـــد مضى ثلاث سنوات عـــلى نحو ما تقدم ذكره ٠

(فتوی رقم ۲۵۹ فی ۲۸/۳/۱۹) .

قاعدة رقم (۲۸)

البـــــا:

ندب المسوظف من احسد الاقليمين للعمسل بالاقليم الآخسو _ مسكن الثلاث السنوات المنصوص عليها في المادة الرابعة من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ والتي تخفض علاوة الاقليم بعسد انقضائها الى النصف _ حسابها _ تحسب من بدء ندب الوظف فعسلا لا من تاريخ نفاذ قرار رئيس الجمهورية الشار اليه ...

ملخص الفتـــوي :

ان قسرار رئيس الجمهسسورية رقسم ٥٢٧ لسسنة ١٩٥٨ في شان تبادل الوظفين في الاقليمين وعو القرار الذي كان معمولا به قبل نفاذ قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٦٠ المسار اليه ـ كان ينص في المسادة الثالثة على ان : « يستحق المرطف المكلف مرتب الوظيفة المسمى لهسا بالاقليم الآخر أثناء القيام بالمهمة وتوابعه ومتماته ، ويمنح بالإضافة الى ذلك ما يعادل مرتبه الأصلى لمدة أقصاها سنة ، فاذا استطالت المدة الى المسول من ذلك منح

ما يعادل ربع المرتب المذكور لمدة سنة أخرى ٠ ، كما ان القانون رقم ٦٠ لسنة الم ١٩٠ في شأن توحيد فئات بدل السفر عند الانتقال من اقليم لآخر ، كان يتص في المادة الثانية على ان المدة التي يستمحق فيها بدل السفر عى ثلاثة أشهر ، يجوز تجديدها لمدة أخرى ولمرة واحدة ٠

ويستفاد من هذين النصين أن الموظف المنتدب من أحد الاقليمين للعمل في الاقليم الآخر سواء آكان هذا الندب لشغل وظيفة أو الاداء مهمة كاو يستحق علاوة على مرتبه الأصلى ، مبلغا آخر يقابل علاوة الاقليم التي نص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ ، وأن استحقاقه هذا المبلغ كان موقوتا بعدة محددة لا تزيد عند الندب لشغل وظيفة عن سنتين ، ولا تجاوز عند الندب الاداء مهمة ، صتة أشهو •

وقد عدل القرار رقم ١٠٥١ السنة ١٩٦٠ المشار اليه من الأحكام المتقدمة فاجاز النعب لمدة ثلاث سنوات يمنح الموظف خلالها علاوة اقليم ، تحدد وفقا للمادة الثانية منه ، فإن استطالت مدة الندب لأكثر من ذلك منح الموظف نصف علاوة الاقيام المشار اليها ، وبهذا منح الموظف عندما تجاوز مدة ندبه سنتين مبلفا بضاف الى مرتبه الأصلى وتوابعه ومتماته ولم يكن يستحق في هسذه الحالة موى مرتبه الأصلى وتوابعه ومتماته ،

وهذا الحكم الجديد يسرى على الموظفين المنتدبين قبل تاريخ العمل باحكام فراد رئيس الجمهورية رقم ١٠٥١ لسنة ١٩٦٠ ممن لم تنقض مدة ندبهم قبل ذلك ، فيفيدون منه ، ويجرى في شأنهم أحكامه ، ذلك لأن القواعد الننظيمية العامة تسرى باثرها المباشر على الموظفين الموجودين في الخدمة ولو كانوا قبل ذلك في مراكز قانونية عامة حددتها القواعد التنظيمية الملفاة .

وعلى هدى ما تقدم يتعين حساب مدة الثلاث سنرات المندموص عنيها فى المادة الرابعة من القرار الجمهورى المشار اليه والتى تخفض بعدها علاوة الاقليم الم النصف _ يتعين حسابها ، ابتهاء من تاريخ ندب الموظف للعمل بالاقليم الآخر ، فتدخل المدة التى قضاها منتدبا قبل تاريخ نفاذ القرار المذكور ، ضمن مدة الثلاث السنوات المذكورة ، بحيث تنقضى هذه المهدة بمضى ثلاث سنوات المداء من تاريخ ندب الموظف فعالا ، ويمنح الموظف بعامد ذلك نصف عالموة الاقليم ،

(فتوی رقم ۲۰۹ فی ۱۹۲۱/۳/۱۳) ۰

نـــنور

قاعدة رقم (٢٩)

النسلور التي ترد للمساجسة والأضرحة سالا موجب لاستصدار قسرار جمهوري بانشاء صندوق أو مؤسسة عامة لها بعد ادماج ميزانية وزارة الاوقاف في ميزانية الدولة سالاكتفاء بتعديل لائحة النذور الصادرة من مجلس الاوقاف الاعلى في أول مايو صنة ١٩٢٨ بقرار من وزير الاوقاف

ملخص الفتـــوي :

رأت وزارة الأوقاف بعسد ادماج ميزانيتهسا في الميزانيسة العسامة للدولة أن تستصدر قانونا بانتساء عسندوق للنسلور يؤول اليه ما يرد الى المساجد والأضرحة التابعة للوزارة من نذور ، ويدير هذا المسندوق مجلس ادارة ــ يشكل بقرار من وزير الأوقاف ، وتصدر لائحته التنفيذية بقرار من وزير الأوقاف يبين بها نظام العمل وطسرق الادارة والمصرف بالمسندوق دون التقيد بالنظم الادارية والمالية المتبعة في الصالح الحكومية ــ وقد عرض مشروع منا القانون على اللجنة الوزارية للشئون التشريعية فرأت بعد الموافقة عليه موضسوعا أن يصسدر بقسرار من رئيس الجمهورية اسستنادا الى قانون المؤسسات المسامة .

غير ان السيد / مستشار رئيس الجمهورية للشئون التانونية والفنية لم ير موجبا لاستصدار قرار جمهورى بانشاء هذا الصندوق التفاه بتمديل لائحة النفور المعول بها حاليا والصادرة بقرار من مجلس الأوقاف الأعلى بتاريخ أول مايو سنة ١٩٢٨ على وجه يكفل تحقيق أهداف هذا المشروع ، وذلك استنادا الى أن اموال النفور لموال خاصة رصدها مقدموها لأغراض معينة وتقوم وزارة الأوقاف ـ باعتبارها الجهة المشرفة على المساجد والأضرحة ـ بالتصرف فيها

طبقــا لتلك اللائحــة فهى لا تعتبر من ايرادات الدولة ، وقيـــام الصندوق المقترح بأجهـــزته وموظفيــه يلقى عبــُــا على الخـــزانة العامة أو عــــلى حصيلة النذور دون مقتض •

ونظرا لهذا الخلاف وأت. اللجنة الوزارية للشئون التنفيذية تاجيل النظر في هذا المشروع مع عرض الموضوع على مجلس الدولة ·

وقد عرض عسل الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بجلستيها المنعقدتين في ٤ و ٣١ من مايو سنة ١٩٦٠ فاستبار فها من استقراه نسوص مشروع القانون المشار اليه ومذكرته الايضاحية آنه لا يستهدف تحقيق الأغراض والمزايا التي يستهدفها المشرع باختيار نظام المؤسسة العسامة لادارة مرفق من المرافق العامة وأول هذه الأغراض التحرر من الانظمسة الحكومية ، وتتخصص المؤسسة في نشاط معين يعهد به لأشخاص فنيين ذوى خبرة به ، والتخفيف من العبه الملقى عسلى عانق الإدارة بصسفة عامة وعسسلى الوزراء بصسفة خامسة .

وليس من شأن ادماج ميزانية وزارة الأوقاف في الميزانية المامة للدولة أن تندمج حصيلة الندور في الأموال العامة للدولة ، بل تظل هذه الندور محتفظة بطبيعتها بوصفها أموالا خاصة تبرع بها أصحابها في اوجه البر والخير ، ومن ثم فهي تحتفظ باستقلالها عن أموال الدولة العامة ، فلا يحقق انشاء الصندوق هذا الاستقلال لأنه قائم بطبيعته •

وفضلا عن ذلك فان قيام مؤسسة عامة تشرف على الندور يؤدى الى وجود نوعين من النشاط المتجانس تباشرهما جيئهان متميزتان، ذلك الألى وزازة الأوقاف تشرف على المساجد والأضرحة تطبيقا للمادتين ١٠ و ١١ من القهانون رقم ٢٧٣ لسنة ١٩٥٩ ، في حين أن المؤسسة العامة المقترحية تشرف عسلى ما يرد لهذه المساجد والأضرحة من نفور وقد يسفر ذلك عن تعارض أو ازدواج

في الاختصاص بسبب اتصال المساجلة والأضرحلة بصناديق النسفور اتعالا وثيقا ·

ومن حيث أن المادة ١٦ من القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ تنص على أن :

« ينظم العمل بوزارة الأوقاف بمقتضى لائحة تنفيذية تصدد بقراد من وزير
الأوقاف ، و ظاهر من هدا النص أن الوزير يختص بتنظيم سير الفحل في
كافة شئون الوزارة ومنها النفور التي ترد للأضرحة والمساجد ، ومن ثم فهو
يحقق ذات الهدف المقصود بنص المادة الرابعة من مشروع القانون المقترح التي
تخول وزير الأوقاف حق اصدار قرار يبين نظام العمل وطرق الادارة والصرف
بالصندوق ، وكدا يبين كافة ما يتعلق بتقديم النافرر بالمساجد والأضرحة

لهذا انتهى رأى الجمعية الممومية الى أنه ليس ثمة موجب لاستصدار قرار رئيس الجمهورية بانشاء صندوق للنفور التي ترد للمساجد والأضرحة ، ويكتفى في هذا الصدد بتعديل اللائحة الحالية للنفور بقرار من وزير الأوقاف على نحو يحقق الأهداف التي تستهدفها الوزارة .

(فتوی رقم ۵۳۰ فی ۱۹۳۰/۱/۱۱ **)** •

قاعنة رقم (۳۰)

البــــانا :

فيمسا عدا شاغل وظيفسة قراء مقراة السيد أحمسد البدوى العاليين بصفة شخصية ولدى الحياة ، لم ترد وظيفة قراء مقراة السبجد ضمن الوظائف التى يستعق شاغلوها حصة فى صندوق الثلود •

ملخص الحبيكم:

صيد قسرار نائب وزيسر الأوقاف رقسم ٥ لسينة ١٩٧٦ ، باضافة وظيفة جديدة الى المادة الرابعة من قرار وزير الأوقاف وشئون الأزهس رقم ٢٢ لسنة ١٩٧١ في شأن اللائحة التنفيذية لصناديق النسفور التي مرد المساجد والأضرحة التأبعة لوزارة الأوقاف ، هذه الوظيفة الجديدة المضافة هى : وقراء مقرأة السيد أحصد البدوى الذين يعملون حاليا بالمسجد » ويصرف لكل منهم نصف حمة من حصة صندوق نفور المسجد بصفة شخصية مدة حياتهم » ، ومفاد هذين القرارين أن كلا منهما حدد وظائف العاملين الذين يستحقون حصة في حصيلة صناديق النفور بالمساجد والأضرحة ، وقد اشتمل القرار الثاني على وظيفة و قراء مقرأة » ، على أن قرار نائب وزير الاوقاف رقم ٥ لسنة ١٩٧٦ لم يورد هذه الوظيفة بصفة عامة بل وضع لهسا ضوابط ومعايير ، فمن ناحية خصص الوظيفة يقراء مقرأة السيد أحمد البدوى ، ومن ناحية أخرى قصرها على قرائها الحاليين بصفة شخصية وطوال مدة حياتهم ، ومن ثم فانه نتيجة لذلك يتعين القول بعسم ادراج قراء مقرأة المسجد بصورة علمة مطلقة ضمن مستحقى حصة في صندوق النفور ،

(طعن ۲۸۰۰ لسنة ۲۹ ق ـ جلسة ۳۰/۲/۱۹۸۰) ٠

نزع الملكية للمنفعة العامة او التحسين

الغصل الأول : مناط نزع الملكية وشروطه

الغرع الأول : مناط نزع الملكية لزوم العقار المملوك ملكية خاصـــة للمنفعــة العـــامة

الفرع الثاني : المنفعة العامة التي يراد تحقيقها من وراء نزع الملكية

الغرع الثالث: تحقيق رسالة الاعسلام يعتبر من الأعمسال المتصلة بالمنفسية المسامة

الفرع الرابع : نطساق نزع الملكية ، عدم جسواز نزع ملكية البناء دون الأرض

الغرع الخامس: التعويض المستحق عن نزع الملكية

أولا : تقدير التعويض المستحق عن العقار المنزوع ملكيته

ثانياً : مقابل التحسين يعتبر من العناصر التي تراعى في التعويض المستحق عن العقار المنزوعة ملكيته

ثالثًا : الجهة التي يؤول اليها التعويص

خامسا : التنازل عن التعويض ملزم للمتنازل

الفصل الثاني : اجراءات نزع الملكية

الفرع الأول : نزع الملكية قد يكون بطريق مباشر أو بطريق غير مباعر

الفرع الثاني: نشر قرار المنفعة العامة في الجريدة الرسمية

الفرع الثالث : أيداع النماذج أو القرار الوزاري مكتب الشهر المقاري

الغرع الرابع: القرارات الصادرة من لبعان الفصيل في معارضات نزع الملكية

الفرع الغامس: مدى سقوط مفعول القرار الصادر بتقرير المنفعة العامة

الفصل الثالث: الاستيلاء المؤقت على المقارات بالطريق المباشر

الغصل الرابع: مسائل متنوعة

الفرع الأول : نقل ملكية المقارات بين الجهات الادارية يكون بالاتفاق وليس عن طريق نزع الملكية •

الفرع الثاني : جواز نزع ملكية الأراضي اللازمة لاقامة مشروعات ذات نفع عام تقوم بتنفيذها الشركات تحت اشراف الدولة ورقابتهــــا

الفرع الثالث: نزع ملكية عقارات شركات القطاع العام يكون وفقيا للقانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع الملكية للمنفعة المسامة أو التحسين (م ٤ - ج ٢٤)

a. __

الغرع الرابع: تخصيص الدولة ما تمتلكه عسل الشيوع بينها وبين الأقراد للمنفعة العامة يتضمن قسمة الأطيان

الفرع الغامس . الادارة العامة لأملاك الحكومة

الفرع السادس : مسائل خاصة بالاقليم السورى ابان الوحدة

القمىسىل الأول

: المسيسا

القسانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ يثمسان نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة أو التحسين - القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ في شان تعديل بعض الأحكام الخاصة بنزع الملكية للمنفعة العامة أو الاستيلاء ـ النصتور والقانون رقم ٧٧٥ لبسينة ١٩٥٤ تضمنا ضابطا أساسيا في مجسال التوفيق بين حق الدولة في الحصول عز العقارات اللازمة لشروعاتها العامة وبين حتوق ذوي الشان من ملاك هذه العقارات _ شرط لزوم العقارات الملوكة ملكية خاصة للمنفعة العامة يجب ان يكون مستمدا من حاجة جهة الادارة الملحـــة لهذه العقارات لاداءة مشروعاتها بها يقتضيه ذلك من تقرير صفة المنفعة العامة لها والاستيلاء عليهـــا ــ اذا دلت الظروف او واقع الحال على غير ذلك وقعت الاجراءات مشبوبة بالبطلان - اساس ذلك المساس: بالملكية الخاصة التي كفلها النستور والقانون _ تصرف الجامعة في جزء من الأرض التي وهيتها لها احدى المحافظات لإقامة مباني الكليات والماهد والمنشآت والرافق اللازمة للجامعة وذلك بالخالفة لشرط الجهة الواهبة بالمنم من التصرف في الأرض الموهوبة لها _ لا يجوز للجامعة بعد التصرف في جزء من الأرض أن تعود وتنزع ملكية بعض الأفراد لاستكهال المنشآت ـ أساس ذلك : عسمهم تحقق الاعتبارات التي من اجلها أجاز الدستور والقانون اتخبياذ اجراءات نزع ملكية العقارات - اتخاذ اجراءات نزع ملكية الافراد في هذه الحالة ينطوي عار أساءة استعمال السلطة وتجاوز في تعليق أحكام الدستور والقانون .. اساس ذلك : المساس بالملكية الخاصة في غير الاحوال القررة وتنكب الغاية التي قامت عليها فكرة التضعية بالصالع الشخصية لحساب الصالع العام -

ملخص الحسكم:

ان المسادة ٣٤ من الدسمستور تنص عسلي أن : « الملكية الخاصمسة مصمونة ٠٠٠٠ ولا تنزع الملكية الا للمنفعة العسامة ومقابل تعويض وفقسا للقانون ٠٠٠٠ ، وتنص المادة (١) من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع ملكة المقارات للمنفعة العامة أو التحسين على أن قد يجرى نزع ملكية العقارات اللازمة للمنفعة العامة والتعويض عنه وفقا لأحكام هذا القانون ، • كمسا نص القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن تعديل بعض الأحكام الخاصة بنزع الملكمه للمنفعة العامة والاستيلاء على العقارات ، في المادة (١) على أن و بكون تقرير صعة المنفعة العامة أو التصريح للجهة المستملكة عن وجود نفع عام بالنسبة لنعقارات المراد نزع ماكيتها للمنفعة العامة بقرار من رئيس الجمهورية ، • ونص في المادة (٢) على أنه د فيما عدا الأحوال الطارئة والمستعجلة التي تقتضي الاستيلاء المؤفت على العقارات اللازمة لاجراء أعمال الترميم و ٠٠٠ يكون الاستيلاء المؤقت عــــلى المقارات التي تقرر لزومها للمنفعة العامة بقرار من رئيس الجمهورية ، • وبذلك فقد حرص الدستور والقانون على التوفيق بين حق الدولة في الحصول على انعقارات اللازمة لمشروعاتها العامة لتحقق ثهرتها المرجوة في خدمة الصالح العام ، وبين حقوق ذوى الشان من ملاك هذه العقارات ، فأرسى ضابطا أساسيا يتكشف من ظروف ووقائع الأحوال فما تقرره الجهة الادارية في هذا الشأن يجب أن يكون مستمدا من حاجتها الملحة لهذه العقارات لاقامة مشروعاتها بما يقتضيه ذلك من تقرير صفة المنفعة العامة لها والاستيلاء عليها للصالح السام فان دلت مثبوبة بالبطلان لمناسها بالملكبة الخاصة التي كفلها الدستور والقانون .

ومن حيث أن الثابت من أوراق الطعن ان محافظة الشرقية كانت قد وهبت سي ط ف سي ط ف الله جامعة الزقازيق مساحة من الأرض الزراعية مساحتها ٥١ ٦ ٥٥ كائنة بنادر الزقازيق محافظة الشرقية بحوض العقابي (١) قسم ثان القطعة رقم

س علاً ف ٨٦ من ٣٧ شائعة في مسطح مساحته ١٩ ه ٥٢ وذلك بموجب عقد هبــــة مشهر برقم ٥٢٢ في ١٩٧٥/٢/٣ وتضمن العقد في التمهيد الدنى اعتبر جزما لا ينجزاً منه الإشارة الى أنه تقررت هبة العقارات الموضحة بهنا العقد تدعيما لجامعة الزقازيق واللازمة لها ، ونص في البنال على أنه : « يقر الطوفان بصفتهما بأن الفرض من هذه الهبة هر تخصيص الأراضي الموهوبة لاقامة مباني الكلياب والماهد والمنشآت والمرافسق اللازمة لجامعة الزقازيق ١٠٠ ويثبت من المستندات المودعة ملف الطعن أن جامعة الزقازيق تصرفت قبل أن تستكمل المستندات المودعة ملف الطعن أن جامعة الزقازيق تصرفت قبل أن تستكمل

منشآتها على الأرض الموهوبة لها بالبيع في مسعلح مساحته ٢١ ٢٠ ١٨ من هذه الأرض لصالح الجمعية التعاونية لبنساء المساكن لأعضاء هيئسة التدريس والعاملين بجامعة الزقازيق وذلك بموجب المقد المسجل رقم ٤٤١١ لسنة ١٩٧٧

وباعت لذات الجمعية مسطحا مساحته ١١ آ ١٨ من تلك الأرض وذلك بوجب العقد المسجل رقم ٣٩٤٠ لسنة ١٩٨١ كما أبرمت الجامعة العقد المسجل رقم ٢٦٧٤ لسنة ١٩٨١ مع الدكتور ٠٠٠٠ عن نفسه وبصفته وليا سي ط ف

طبيعيا على أولاده القصر عن بيع مسطح مساحته ١١ ١ ستعادل ٢٥٦ م ٢، وتمت هذه التصرفات جميعها محددة ومقررة ، وفي شهر يناير ١٩٨٧ أرسسل رئيس جامعة الزقازيق كتابا الى وزير الدولة للتعليم والبحث العلمي آشار فيه الى عقد الهبة رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٧٥ ومساحة الأرض الموهوبة للجامعة بموجب

١ ٤ وهذه الأرض تحتاجها الجامعة فعلا لتوسعتها اذ أنها تقع في داخل الجامعي وليس من المتبول اقامة منشات خاصة عليها ، وقد عرض الوزير مذكرة في مذا الشأن على رئيس مجلس الوزراء طالبا استصدار قرار باعتبار الأرض اللازمة لاستكمال منشآت جامعة الزقازيق بحوض العقابي رقم (١) قسم ثان ــ

بندر الزنازيق حملة العقد المسجل ۱۸۹۵ لسنة ۱۹۷۹ من أعمال المنفعة العامة ، وبناء على ذلك صدر قرار رئيس مجلس الوزراء المطعون فيسه رقم ٤٧٦ لسنة ١٩٨٦ في ١٣ من مايو ١٩٨٦ ونص في مادته الأولى على أن و يعتبر من أعمال المنفعة العامة مشروع استكمال المنشأت العلمية لجامعة الزقازيق ، وحس في المادة الثانية على أن و يستولى بطريق التنفيذ المباشر على الأرض اللازمة لتنفيذ حسف المشروع والبالغ مساحتها مد ٤ بحوض العقابي رقم ١ قسم ثان ما بنسار الزقازيق والموضحة حدودها ومعالمها واسم مالكها بالمذكرة والرسم التخطيطي

ومن حيث أنه يستفاد من سياق هذه الوقائع أن الجامعة المطعون ضدها قد أخلت بالشرط المانع من التصرف في الأرض الموهوبة لها ، والمخصصة لاقامة مباني الكليات والمعامد والمنشآت والمرافق اللازمة لهسا ، وذلك حين بادرت بمجرد استبلائها على الأرض الموهوبة لاقامة منشآت الجامعة عليها الى التصرف فيها في غير المدرض المخصص لها طبقا لعقد الهبة وبمساحات كبيرة وواسسمة سي ط ف

ومتى كان الأمر كذلك فلا تحقق الاعتبارات التى من أجلها أجاز الدستور للمستقبل أو بأنها أسامت التخطيط ، واستفلت الأرض لتحقيق اغراض اخرى الجامعة لا تتـــوقع هذه الترسمات ، فذلك منها اقرار صريح بأنهــــا لم تخطط والقانون اتخاذ اجراءات نرع ملكية العقارات اللازمة للمنفعة العسامة بالنسبة لارض المدعيين بل أن اتخاذ علم الاجراءات ضدهم رغم هذه الوقائع والظروف انما ينطوى على اساءة لاستعمال السلطة وتجاوز في تطبيق أحكام المدستور والقانون لمساسها بالملكية الخاصة في غير الأحوال المقررة وتشويه للغاية التي قامت عليها فكرة التضحية بالمسائح الشخصية لحساب المسالح العام ، واذ صسدر القرار المطمسون فيه منطويا على هسنده المثاليب والميسوب فانه يكون قرارا باطسالا جسديرا بالإلشاء ،

(طعن ۲۶۶۱ لسنة ۲۸ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۰/۱۹۸۰) ٠

الفسسرع الشبسائى :

النفعة العامة التي يراد تحقيقها من وراء نزع الملكيه

قاعدة رقم (۳۲)

عدم جسواؤ نزع الملكية الا للمنفعة العسامة ومقابل تعسويض عادل وفقا للقانون ــ اسلمك المختصة بتقرير وفقا للقانون ــ اسلمك المختصة بتقرير المنفعة العامة كان يتم بقراد من الوذير المختص طبقا للمادة الثانية من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشان نزع ملكية العقارات للمنفصة العامة أو التحسين ــ استاد هذا الاختصاص الى رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ ــ تفويض رئيس الجمهورية لبعض الوزوا، في تقرير صسفة المناهة لمشروعات وزاراتهم ٠

ىلخص الفتىسىوى :

نزع الملكية - تفسويض في الاختصاباس - تفويض رئيس الجمهورية لوزير الرى في تقسرير صفة المنفعة العسامة بالنسبة الى مشسسووعات السرى - اثر ذلك - لا يدخل في اختصاص وزارة السرى تقريبسر للنفعة العسامة لمشسسروع تدبير مساكن الأهالي أو اعادة تخطيط قسرية ، الاحيث يصدر قانون يوجب على وزارة الرى تدبير الأراضي اللازمة لاقامة مساكن الأهالي التي نزعت ملكيتها لصالح مشروع من المشروعات العامة - لا يكون ثمسة نفع عام اذا نزعت ملكية أراضي لتخصيصها لمنفعة خاصة هي منفعة أشخاص مصرو ونين بغواتهم وأسمائهم *

ان المادة ١٢ من المستور تنص على أن د الملكية الخاصة مصونة ، وينظم القانون اداء وظيفتها الاجتماعية ، ولا تنزع الملكية الا للمنفعة العسامة ومقابل تمويض عادل وفقا للقانون » ٠٠ ومؤدى ذلك أنه ولئن كانت الملكية الخاصة ليست حقا مطلقا للمالك بل هى وظيفة اجتماعية يرسم القانون حدودها وكيفية ممارسة المالك لهما الا أن الدستور قد خلم على الملكية الخاصة حمايته فجعلها مصونة لا يجوز نزع ملكيتها عن صاحبها الا استثناء، وقيد هذا الاستثناء بقيدين أولهما: أن يكون نزع الملكية للمنفعة العامة، وثانيهما: أن يكون مقابل تعويض عادل وفقا للقانون

فنزع الملكية مو استثناء من أصل دستورى يقرر صون الملكية رحمايتها وهو استثناء تقتضيه الفرورة وتحتمه المصلحة العامة وهذه المصلحة العامة وتلك الفرورة لابد أن ينبثقا كلاهما من مصلحة المجموع ومن تحقيق نفعه العام وذلك هو ما عبر عنه الدستور بالمنفعة العامة ، والمنفعة العامة مناط نزع الملكية وشرط تقريره بحسبانها الداعى اليه والمسوغ له وباعتبارها منفعاة المحتمع كله التي يجب أن تغلب منفعة الفرد وتعلوها ٠٠

وتوضيحا لهسفا الأصل الدستورى وتنظيما له صدر قانون بتنظيم نرع الملكية للمنفعة الحسامة وهو القانون رقم ٥ لسسنة ١٩٠٧ بشأن نزع ماكمية المقارات للمنافع المعومية ثم استبدل به القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٠ بشأن نزع ملكية المقارات للمنفعة المامة أو التحسين ، وطبقا للمادة الثانية من هذا القانون كان تقرير المنفعة المامة لمشروع من المشروعات بقرار من الوزير المختص الى أن صدر القانون رقم ٢٩٥٢ لسنة ١٩٦٠ فعدل عن ذلك باسناد عذا الاختصاص الى رئيس الجمهورية تقديرا من المشرع لخطورة نزع الملكية ولكونه استثناء من الإصل يتمين احاطنسه باقصى الفيطانات الا أن اتساع نطاق المشروعات الحيوية الهامة التي تقوم بها مختلف الوزارات أدى ألى تغويض دئيس الجمهورية لبعض الوزراء في تقرير صفة المنفعة المامة لمشروعات وزاراتهم ، وبعقتضى عذا النفويض أسند الى وزير الى اختصاص تقرير المنفعة المامة بالنسبة الى مشروعات الرى ،

تختايط قربة في اختصاص وزارة الرى وصبب هذه الوزارة أن تنفذ ما نيط بها تحتيه من مشروعات الرى والصرف وتقوم بتعويض الاهالي عن أملاكهم التي نزعتها لصالح هذه المشروعات بالطريق الذى رسمه القانون رقم ٧٧٥ لسسنة ١٩٥٤ وهو التعويض النفتى الذى تقدره ويكون لذوى الشأن من الملالي وأصحاب الحقوق الاعتراض عليه خلال الميماد الذى حدده القانون ، الاحيث يصدر قانون يوجب على وزارة الرى تدبير الأراضي الملازمة لاقامة مساكن الأهالي التي نزعت ملكيتها لصالح مشروع من المشروعات العامة فضلا عن أن نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة أنما يقوم أساسا على أن ثبة مشروعا ذا نفع عام يراد تنفيذه وأن أراضي لتخصيصها لمنفعة خاصة هي منفعة أشخاص معروفين بذواتهم واسمائهم من واقع عملية حصر المقارات التي تقرر الزومها للمنفعة العام أذا نزعت ملكية الناصرى ٠ هذا ومن المقرر أن المال الذي ينزع ملكيته للمنفعة العامة يعتبر مالا الناصرى ويتمارض مع كونه كذلك أن يكون نزع ملكيته لكي تتصرف فيه الدولة الي الأمراد أذ أن الأموال العامة طبقا للمادة ٧٨ من القانون المدني لا يجوز التصرف فيها وتملكها بالتقادم ،

ومن حيث أنه لا شبهة في عدم وجود منفعة عامة فيما تبغى الوزارة اجراءه وان نزع الملكية في هذه الحالة يتم لمنفعة خاصة بحتة لا تختلط بما منفعة عامة لذلك يكون قرار وزير الري في هذا الشأن مخالفا للقانون ٠٠

ومن حيث انه لا صححة لما تذكره الوزارة من ان نزع الملكية بقصد اقامة مساكن لمن نزعت ملكيتهم يعتبر متخذا لصالح المشروع الأصلى ذلك لأن المشروع الأصلى هو انشاء الرياح الناصرى واختصاص الوزارة ينتهى عند بحديد حسنا المشروع وبيان الأراضى اللازمة لتنفيذه ونزع ملكيتها ودفع التعويضات لاصحاب مذه الأرض أما ما تريد الوزارة اتخاذه فليس له صلة بالمشروع الأصلى وانما هو مشروع جديد ليس من أعمال المنفعة العامة كما سبق بياته لذلك فان قول الوزارة أنه بغير نزع ملكية أراض لصالح ملاك المساكن المنزوعة سوف يترتب عليه تعذر اتمام مشروع الرياح الناصرى - قول لا محل له _ ذلك ان حسب الوزارة أن تعطى ملاك هذه المساكن تعويضا عادلا وأن تسارع الى صرفه كاملا وأن تفسح تعطى ملاك هذه المساكن تعويضا عادلا وأن تسارع الى صرفه كاملا وأن تفسح

لهم وقتا معقولا قبل الاستيلاء على مساكنهم ولا تشريب على الوزارة في الاستيلاء على تلك المساكن طالما أنها نزعت ملكيتها طبقا للقانون وليس في القانون ما يخول صاحب المسكن او جهة الادارة الامتناع عن ازائته للمنفعة العامة بحجة عام وجود مسكن بديل ٠٠

من اجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والنشريع الى ان تدبير اراضى لملاك المساكن التى نزعت ملكيتها لمشروع الرياح النساصرى لاقامة مساكن عليها لا يعتبر مشروعا من أعمال المنفعة العامة وبالتالى لا يجوز نزع ملكية هذه الأراضى لتسليمها الى أصحاب تلك المساكن ٠٠٠

(ملف رقم ٧/١/٧ _ جلسة ٢٢/١٠/١٩٦٩)

قاعدة رقم (٣٣)

Prof.

اشترط القسانون رقم ٧٧٥ لسسنة ١٩٥٤ بشان نزع ملكية المقسارات للمنفعة العسامة والتحسين الإجازة نزع الملكية أن تكون ثمة منفعسة عامة يراد تعقيقها من وراء ذلك سلطاق القانون مجال التقدير في هسلما الثمان للسلطة التنفيذية التي لها طبقا للهادة ٢٢ منه أن تحسمت المقارات اللازمة مبساشرة للمشروع الأصل الذي قررت له صفة المنفعة العامة وكذلك العقارات التي ترى انها مكملة الاغراض المنروع سلجهة نازعة الملكية أن تتصرف في المقارات التي الدخلت في مشروع النفعة العامة للتحسين على النحو الذي يحقق أعداف المروع سواء بالاستغلال المباشر أم بطرحها للجمهور وفق ما تراء متفقا مع العمالة العام،

ملخص الحسسكم :

ومن حيث أنه من الرجسة الشمالت وهو المؤسس عملى أن القسرار رقم ١٣٦٧ لسنة ١٩٦٠ سالف الذكر قد شابه عيب الاناسراف بالسلطه لأنه تنكب الصالح العام واستهدف في حقيقسة الامر الاستيلاء عمل أملا بعض

المواطنين بقصه انشاء مساكن للعاملين بالمحافظة ، وان قرار المحافظ يطـــرح الأرض موضوع النزاع للبيع بالمزاد جاء بدوره مشسويا بالعيب المذكور لأنه استهدف تحقيق ربع خاص للمحافظة على حسباب الأشخاص الذين نزعت ملكيتهم • قان هذا الوجه من الطعن مردود بأن كل ما اشترطه القانون رقم ٧٧ه لسنة ١٩٥٤ الشار اليه لاجازة نزع الملكية عو أن تكون ثمـــة منفعة عامة يراد تحقيقها من وراء ذلك ، وقد أطلق القانون مجال التقدير في هذا الشأن للسلطة التنفيذية التي لها طبقا للمادة ٢٢ سالفة الذكر أن تحسد العقارات اللازمة مباشرة للمشروع الأصل الذي قررت له صغة المنفعة العامة وكذلك العقارات التي ترى أنها مكملة الأغراض المشروع • ولما كان ذلك وكان المدعي لم يقسمه العبالج العيبام الذي أفصح عنه القيبراز رقم ١٣٦٧ لسبينة ١٩٦٠ ومذكرته الايضاحية لذلك يكون ادعاؤه هذا غير قائم عيل سند ، أما بالنسبة لقيم أر محافظ القاهرة رقم ٢١ لسنة ١٩٧٤ المنشــور بالوقائم الصرية بتاريخ ٧ من فبراير سنة ١٩٧٤ بانهاء تخصيص قطعة الأرض - التي تشمل القدامة موضوع النزاع .. للجمعية التعاونية للاسكان بمحافظة القاهرة ، وتخصيصها للبيع بالمزاد فان هذا القرار مطابق للقانون وخال من شائية الانحراف بحسبان ان للجهــة نازعة الملكية أن تتصرف في العقارات التي ادخلت على مشروع المنفعة العامة للتحسين على النحو الذي يحقق اهداف الشروع سواء بالاستغلال المساشر أم بطرحها للجمهور وفق ما تراه متفقا مع الصالح المسام ، ومن طمائع الأمور أن يجرى بيعها بالسعر الجارى به التعامل في مثلها وقت البيم .

ومن حيث أنه لما تقدم فأنه وأن كأن الحكم المطعون فيه متمين الإلغاء لما قضى به من عدم قبسول الدعوى لرفعها من غير ذى صسفة ، الا أن المنازعة فى موضوعها غير قائمة على سند سليم من القانون ، ومن ثم يتمين القضاء بقبول المطعن شكلا وفى موضوعه بالفاء الحكم الطعون فيه وبرفض الدعويين مع الزام المدعى بصفته المصروفات ،

(طعن رقم ۱۹۲ لسنة ۲۲ ق _ جلسة ۲۸/۱/۲۷۸) ٠

القسرع التسالث

تحقيق رسالة الاعلام يعتبر من الأعمال المتصلة بالنفعة العامة

قاعلة رقم (٣٤)

تعقيق رسالة الاعسلام تعتبر من الأعمال التصلة بالتفعسة العسامة م جواز الالتجاء ال نزع الملكية طبقا لأحكام القسانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ كلما لزم عقار لتحقيق هذه الرسالة ساليس ثمة ما يمنع ازيشمل نزع الملكية المقارات بالتخصيص والقومات المنوية ان وجلت •

ملخص الحسسكم:

ان المدولة في المصسر الحسديث تقسوم بتنظيسم كافة وسمائل الإعلام والاشراف عليها لما لها من مساس بالصلحة العسامة للدولة ، وإذا كانت دور العرض السينمائي تعتبر من أهم وسائل الاعسلام ونشر الثقسافة بين الجهامير ، فإن تحقيق رسالة الإعلام تعتبر من الإعمال المتصلة بالمنفعة العامة ، وبهذه المثابة فأنه يجوز في سبيل تنظيم وسائل الاعسلام وتقويتها والأشراف عليها اشرافا فعليا ، الالتجاء إلى نزع الملكية طبقا لأحكام القانون رقم ٧٧٥ لسنة المشار أنيه ينصب على المقارات لتحقيق صفه الإغراض وإذا كأن القانون يتبع الأصلى، ولذلك فليس ثمة ما يمنع من أن يشمل نزع الملكية المقارات يتحقيص من والمقومات المعنوية أن وجدت ، على أساس أن الهدف الإساسي لم بالتخصيص ، والمقومات المعنوية أن وجدت ، على أساس أن الهدف الإساسي لم يكن مو الاستيلاء على تلك المقومات وأنها مو نزع ملكية المقار باعتباره لإزما للتحقيق المنفعة العامة ، ويترتب على ذلك كله جواز نزع ملكية درر العسرض المسيمائي طبقا لأحكام القانون ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المشار اليسه كلما اقتضت المصلحة العامة ذلك ، ومن ثم فإن أوجه العفين المتصلة بهذه الموضوعات تكون على غير أهماس من القانون ٠

(طعنی رقمی ۸۳۲ . ۸۵۲ لسنة ۱۲ ق ـ جلسة ۲/۱۹۷۱) •

القسرع السرابع

نطاق نزع الملكية _ عدم جواذ نزع ملكية البناء دون الأرض

قاعدة رقم (٣٥)

اليــــان :

لا يجيز كل من القانون رقم ٥ لمسنة ١٩٠٧ والمرسسوم بقانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٠٧ نزع ملكية البناء دون الأرض ، ولما كان مشروع مرسسوم نزع ملكية الأدوار العليا لا تهدف الى ادخال عقار في المال لتخصيصه لمنفعة عامة كما لا يهدف الى نزع ملكية متطقة لأرض من الأغراض المنصوص عليها في المرسوم بقانون ، فلا يكون له سند من القانون ومن ثم لا يجوز اصداره •

ملخص الفتـــوى :

بعث قسم الرأى مجتمعا بجلسته المنطقة في اول ديسمبر سسئة ١٩٥١ موضوع نزع ملكية الأدوار العلوية الزائدة عسلى خمسسة عشر مترا في بعض أحيساء القسماهرة •

وبالرجوع الى أحكام القانون رقم ٥ لسنة ١٩٠٧ الخياص بنزع ملكية المقارات للمنفعة العامة والى الأحكام العامة المتعلقة بنزع الملكية بنضع أن نزع الملكية ليس الا طريقة لنقل ملكية المقار من مالكه الى الأموال الميامة للدولة أو لاحيد الاشخاص الاعتبارية العيامة ٠ ومقتضى ذلك أن يخصيص العقياد المنوعة ملكيته لمنفعة عامة ٠

أما المرسوم بقانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٣١ فقد آجاز نزع ملكية مساحات اخرى غير اللازمة فعلا لانساء الشوارع او الميادين العامة او توسيعها او تحديدها كما اجاز في حالة نزع الملكية للمنافع العامة بشأن من شئون الصحة أو التحسين او لانشاء حى جديد أن يتعدى نزع الملكية العقارات اللازمة لطرق المواصلات أو لفيرعا من الأغراض او المرافق العسامة وأن يشمل إيضا ما يرى ضرورة نزع

ملكيته من عقارات اخرى سواء آكان وجه هذه الضرورة الصحة العامة أو التجميل أم كان ذلك لأن تلك العقسارات بسبب صغرها او عدم انتظام شكلها لا تقبل التقسيم والبناء عليها بكيفية لائقة تعفق والناية المقصودة من المظافى العامة

فكلا القانونين لا يجيز نزع ملكية الأدوار العليا وحدها من بناء •

ولما كان مشروع مرسوم نزع الملكية محل البحث لا يهدف الى ادخال عةار في المال العام لتخصيصه لمنفعة عامة كما لا يهدف الى نزع ملكية منطقة لفرض من الأغراض المنصوص عليها في المرسوم بقانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٣١ بل يهدف الى مدم الأدوار العليا وازالتها نظرا الى زيادتها على الارتفاع المحسدد بالمرسوم الصادر في ١٦ من فبراير سنة ١٩٤٨ والذي لا يتطبق عليها لأنهسا أقيمت قبل صدوره فانه لا يكون له سند من القانون ومن ثم لا يجوز اصداره ٠

لذلك انتهى رأى القسم الى عدم جواز نزع ملكية الأدوار العنيا • (فتوى رقم ١٨٠ - في ١٩٥١/١٢/١٢) •

القسرع الخسابس

التعويض الستحق عند نزع الملكية

اولا: _ تقدير التعويض المستحق عن العقار المنزوع ملكيته

قاعلة رقم (٣٦)

البسياا

ł

قرار مجلس الوزراء المسادر في ١٨ من مايو صنة ١٩٤٧ بالموافقسة على ان تقوم وزارة الأوقاف ببناء بعض الأبنية وتأجيرها لوزارة التربية والتعليم و تحديد القيمة الابجارية بموجب هسلما القرار بنسبة معينسة من ثمن الأرض وتكاليف البناء سريان هذا القرار ما بقيت العلاقة بين الوزارتين علاقة ايجاد لا مجال لاعماله اذا تغيرت العلاقة بنزع ملكية الأرض والمبانى سرتقسد فيهتها عندند عسل أساس فيمتها الحقيقية بالاتفاق بين الوزارتين طبقا لأحكام القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ والقوانين المعالة له ٠

ملخص الفتـــوي :

فى ١٨ من مايسو سسنة ١٩٤٧ وافق مجلس السسوزراء عسلى أن

آرم وزارة الاوقاف ببنا، بعض الأبنيسة المدرسية وتأجيرها لوزارة التربيسة
والتعليم مقابل ٤٪ من ثمن الأرض ، ٧٪ من تكاليف المبانى وذلك شدة ٤٠ سنة
ينظر بعدما فى تجديد عقد الايجار على أساس خصم نسبة ٥٣٠٪ مقابل استهلاك
المبانى وقد كان من بين تلك الأبنية مبنى مدرسة النقراشي الثانوية النموذجية
بالقبة بمحافظة القاهرة وقد أقيم هذا المبنى على قطعسة أرض مساحتهسا
٥ ١٦٨٣٣ مترا مربما مملوكة لوقف خيرى مشترك ومن اموال بال متجمدة
لبعض الأوقاف الخيرية وسلم المبنى الى وزارة التربية والتعليم متاريخ ١٥ من
ديسمبر سنة ١٩٥١ و وتمت موافقة لجنة الاستبدال في ٣ من مارس سسنة
١٩٥٥ على نقدير نمن الأرض بمبلغ ١٣٤٦٦ جنيها وثمن المبانى والمرافق بمبلغ
١٩٥٥ على نقدير نمن الأرض بمبلغ ١٣٤٦٦ جنيها وثمن المبانى والمرافق بمبلغ
١٩٥٠ على نقدير نمن الأرض بمبلغ ١٣٤٦٦ جنيها وثمن المبانى والمرافق بمبلغ
١٩٥٠ على نقدير نمن الأرض بمبلغ ١٣٤٦٦ جنيها وثمن المبانى والمرافق بمبلغ

والتعليم مذكرة.الى السيد رئيس المجلس التنفيذي في شان اعتبار أرض ومبانى مدرسة النقراشي الثانوية النموذجية بناحية القبة بمدينة القاهرة من أعسال المنفعة العامة فصدر قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم ١٤٨ في ١٦ من يناير سنة ١٩٦٣ باعتبار أرض ومباني المدرسة المذكورة من اعمال المنفعة العامة .

ولما كان الثابت من قرار مجلس الوزراء المسار اليه انه قد وضع اساسا لتحديد قيمة الايجار المستحق لوزارة الأوقاف قبل وزارة التربية والتعليم عن المدارس التي تؤجرها لها بأن حدد الأجرة بنسبة معينة من قيمة الأرض مضافا اليها نسبة أخرى من قيمة المباني وقت انشائها •

وهذا القراد يظل واجب التعابيق طالما بقيت العلاقة بين الوزارتين عسلاقة ايجار فاذا تفيرت العلاقة فلا محل لتطبيق أحكام قرار مجلس الوزراء سالف الذكر في نقدير الأسس التي تقسوم عليها العسلاقة الجديدة ومادام أن وزارة التربية والتعليم نزعت ملكية أرض ومباني مدرسة النقراشي النيرذجية بالقبة فان أحكام المقانون رقم ٧٧ بسنة ١٩٥٤ بشسان نزع ملكية المقارات للمنفدة العامة أو التحسين المعدل بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٦٠ والقسانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٠ ويقدر التعريض المستحق للمناذ الإفاف عن الورض والمباني حسب فيمتها الحقيقية وقت مسدور قرار نزع الملكية وتقدر هذه القيمة باتفاق الوزارتين ٠

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية للقسم الاستشارى الى ان قرار مجدس الوزاء الصادر فى ١٨ من مايو سنة ١٩٤٧ انما يحكم علاقة وزارة الأوقاف مع وزارة التربيسة والتعليم طالما بقيت هسنه العلاقة تأجير أرض مبنى مدرسة النقراشى النموذجية الثانوية بالقبة _ أما تقدير التعويض عن الأرض والمبانى بعد نزع ملكيتها فيحكمه قانون نزع الملكية رقم ٧٧٧ لسنة ١٩٥٤ والفرائين الممدلة له ويكون تقدير التعويض المستحق عن الأرض والمبانى حسب قيمتها الحقيقية وقت صدور قرار نزع المملكة ويكون تقدير هذه القيمة باتفاق الوزارتين .

ثانيا : مقابل التحسين يمتبر من المناصر التي تراعى في التمويض المستحق عن العقسار النزوعة ملكيتسه

قاعدة رقم (۳۷)

البسيسيانا :

مقابل التحسين المتصوص عليه في القسائون رقم ٢٧٣ لسسنة ١٩٥٥ القرر عن المقار يعتبر من المناصر التي تراعى في تقدير التعويفي المستحق عن المقار عند نزع ملكيته للمنفعة العامة ــ أساس ذلك : أن مقابل التحسين المشار اليه يختلف محلا وسببا عن التعويفي المستحق عن المقار المنزوعة ملكيته طبقال للقانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشسان نزع ملكية المقارات للمنفعة العامة أو التحسين ــ استحقاق هذا القابل على المقارات التي يطرا عليها تحسين بسبب اعمال المنفعة العامة العامل المنفعة العامة العامل المنفعة العامة العامل علي العقارات على ملك اصحابها ٠

ملخص الحسسكم :

من حيث ان القسانون رقسم ٣٢٢ لسسنة ١٩٥٥ بشسان فرض مقابل التحسين على المقارات التي يطرأ عليها تحسين بسبب أعمال المنفعة المامة بنص على ان يغرض في المدن والقرى التي فيها مجالس بلدية مقابل تحسين على المقارات المبنية والاراضى التي يطرأ عليها تحسين بسبب أعمال المنفعة المامة ويتولى كل مجلس في دائرة اختصاصه تحصيل هسذا المقابل ويكون موردا من المراده (مادة ۱). ويصدر وزير الشئون المبلدية والقروية عن كل عمل من أعمال المنفعة العامة يرى أنه يترتب عليه تحسين قرار ببيان مذا العمل وتاريخ الانتفاع به أو بجزء منه به خرائط تبين حدود منطقة التحسين وينشر هسذا القرار في المجريدة الرسمية (مادة ٤)، وتتولى تقدير قيمة المقار الداخل في حدود منطقة التحسين قبل انتحسين وبدات الطمن في قراراتها ، (مادتان ٢ ، ٧)، وقد شكلت لجان المعلى ونظمت اجراءات الطمن في قراراتها ، (مادتان ٢ ، ٧) ، وقد شكلت لجان المعلى ونظمت اجراءات الصمن الغرق بين تقدير اللجنسة للقيمة قبل التحسين متابل التحسين معاول اصف الغرق بين تقدير اللجنسة للقيمة قبل التحسين

و بعده (مادة ١٠) ، وعلى أن المجلس البلدي المختص ــ في جميع الأحوال ــ ان مصل مقابل التحسين عن طريق خصمه مما يستحق في ذمته لذوي الشأن من تعويض عن نزع الملكية للمنفعة العامة أو التحسين (مادة ١٣) _ كمـا نصت المادة ١٩ من القانون المشار اليه على الغاء كل نص مخالف الأحكامه ــ والثابت فيما تقدم أن القانون رقم ٢٢٢ لسنة ١٩٥٥ صدر بتنظيم لمقابل التحسين ناسخ لكل ما سبقه من الأحكام ومن بينهـا قواعد التحسين الواردة بالقـانون رقم ٧٧ه لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع ملكية العقارات للمنفعة المسامة أو التحسين أو التي أفرد لها الباب الخامس منه تحت عنوان : و في التحسينات التي تطرأ على العقارات سبب اعبال المنفعة العامة ، وانتظمتها المواد ١٩ ، ٢٠ ، ٢١ منه ، ومن ثم فانه منذ تاريخ العمل بالقانون رقم ٢٢٢ لسنة ١٩٥٥ لا يستقيم اعتبارا مقابل التحسين المقرر عن العقار من العناصر التي تراعي في تقديدير التعويض المستحق عنه لدى نزع الملكية للمنقمة العامة بحيث يجب التعويض متسابل التحسين المفروض على العقار وانما يتحقق تقدير التعويض المستحق عن العقار بمعزل عن مقابل التحسين الذي قد يكون مفروضا عليه والذي لا ينشها استجقاقه أصلا أو يستقيم على صحيح سنده الا بصدور قرار متبيز من وزير الشئون البلدية والقروية ببيان اعمال المنفعة العامة التي يترتب علبها التحسين وحدود منطقة التحسين وخرائطه ، والذي لا يتعين مقداره الا بعد أن تبساشر تقديره لجان خاصة وفق قواعد معلومة واجراءات مرسومة لا يخلط بينها وبين أنظمة تقدير التعويض المستحق عن نزع الملكية ، ومن ثم لا يتأتى الظن بأن مقابل التحسين ينخرط عنصرا ضمن عناصر تقدير تعويض نزع الملكية وانعأ تنفرد بتقدير هممذا المقابل اذا ما بقيت منطقمة التحسين بأداتها القانونية الصحيحة اللجان ذات الشأن التي ينبسط اختصاصها شاملا كافة العقارات التي يطسرا عليها التحسين سواه نزعت ملكيتها أو بقيت على ملك أربابهــــا دون ما تفرقة بينها .. ومن هنا نصب المادة ١٣ من القانون رقيم ٢٢٢ لسينة ١٩٥٥ عيل. أن للمجلس البلدى المختص في جميع الأحوال أن يحصل مقابل التحسين عن طريق خصمه مما يستحق في ذمته لذوى الشان من تعويض عن نزع الملكبة للمنفصة العامة أو التحسين ، كما صدر القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٢ باضافة مادة جديدة

إلى القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ برقم ٢١ مكررا تقضى بأن يصرف نصف قيمة العقارات المنزوعة ملكيتها والتي تدخل ضمن منساطق التحسين ويعلى النصف الآخر بأمانات المصلحة الى حين تقديم ذوى الشأن شهادة من الجهة المختصبة تفهد سداد مقابل التحسين عن هذه العقارات تقديرا من المشرع لأن مقسابل التحسين يختلف محلا وسبباعن التعويض المستحق عن نزع الملكبة فيما يقتضى بالتالي الخصم بهذا المقابل قبل أداء التعويض والاحتياط حين اداه التعويض الا ان مقابل التحسين قد تحقق سداده بذي قبل هذا وقد جرى قضاء المحكمة العليا في دعاوى تنازع الاختصاص على ان مقابل التحسين المنصوص عليه في القانون رقم ٢٢٢ لسنة ١٩٥٥ يختلف محلا وسببا عن التعويض المستحق عن العقسار المنزوعة ملكيته طبقا للقانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع ملكبة العفارات للمنفعة العامة أو التحسين وان هذا المقابل يستحق عسل العقارات التي يطرأ عليها تحسين بسبب اعمال المنفعة العامة سواء نزعت ملكيتها أو بقيت عسل ملك أصحابها ومن ثم فان مقابل التحسين المقرر عن المقار لا يعتسر من العناصر التي تراعي في تقدير التعويض الذي يستحق عن هذا المقار عند نزع ملكيت. للمنفعة العامة بحيث يجب التعويض مقابل التحسسين الذي قد يكون مفروضا عليه وانبا بجرى تقدير تعويض نزع الملكية دون مراعاة مقابل التحسين الذي قد يكون مفروضا عليه ويظل هذا المقهابل التزاما في ذمة المالك حتى يتم الوفاء به ، « الدعسوى رقم ١١ لسسنة ٤ تنازع ــ وجلسة ١٨ من ينساير سسنة ١٩٧٥ ،

ومتتضى ما تقدم جميما أن الحكم المطعون فيه جانب حكم القانون فيمسا انتهى اليه من أن تمويض نزع الملكية يجب مقابل التحسين ويمتنع معه اصدار قسراد لاحق بفرضسه •

(طعن رقم ۳۸۲ أسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۹۷۸/۶/۸) ٠

الله : الجبة التي يؤول اليها التمويض

قاعدة رقم (۳۸)

الجهسة التى يؤول اليهسا التمويض الستحق عن الأراضى المرزعة على صفار الفلاحين والتى تنزع ملكيتها للمنفعة العامة يكون مستحقا لن وزعت عليه صفار الفلاحين ما لم يختار استنزال قيمة هذا التعويض من القيمة الاجماليسة للثمن التفق عليسه في عقود التصرفات فعندئذ يؤول التعويض الى الهيشسة العسسامة للامسلاح الزراعي •

ر ملخص الفتـــوى :

ان التمسويض المستحق عن نزع المكيسة في الحسالة المروضسة انها يتم صرفه بالتطبيق لأحكام القانون رقم ٥٧٧ لمسنة ١٩٥٤ في شأن نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة أو التحسين ٠

رمن حيث أن احكام القانون المشاد اليه تقفى بصرف التعويض للمالك أد صاحب الحق على الأرض ، اى انه يصرف للحائز ساواء كان سند وضع يدء على الأرض عقد بيع عرفى أو عقد بيع مسجل ذلك انه طبقا لأحكام هذا القانون ليس ثمة ضرورة لتسجيل سند الملكية في مجال استحقاق التعويش ، ومن ثم فان التعويض المستحق في الحالة المروضة يصرف للمتصرف اليسه في أرافى الاصلاح الزراعي حيث انه في التعبير المقانني السليم يعتبر مشتريا لهسنده الأراضي ، ذلك ان المقود المتضمنة التصرف في الإطيان محل البحث لا تعسدو أن تكون في جوهرها عقود البيع المادية التي تحكمها واعد القانون الخاص وسخضع للاحكام العسامة في الالتزامات بالنسبة الى عقد البيسع المواردة في القانون المدنى وبيسان ذلك ان كل تصرف من هذه التصرفات يتضمن بيسانا بالساحة المباعة أو المتزوعة وثمنها ، وتسلم الأرض المبيعة في كل تصرف الى المشتري أو الموزعة عليه فإن التعويض المستحق عن ذلك يكون مسنحقا للمتصرف

اليه وذلك في حالة ما اذا لم يطلب من الهيئة العامة للأصلاح الزراعي استنزال قيمة المساحات المنزوع ملكيتها من القيمة الإجمالية للثمن الواردة في عقسود التصرفات المحررة في مذا الشان ، أما اذا طلب المتصرف اليه اسستنزال قيمسة الارض المنزوع ملكيتها من القيمسة الإجمالية للأرض ، فإن التمسويض يصرف في هسذه الحالة الى الهيئة المذكسورة وذلك باعتبسار ان المتصرف اليه يكون متنازلا عن هذه المساحات الى الهيئة ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن التعويض المستحق عن الأراضى المنزوع ملكيتها من بين الأراضى الموزعة على صغار الفلاحين يكون مستحقا لمن وزعت عليه من صغار الفلاحين ما لم يختار استنزال قيمة هـــــذا التعويض من التيمة الاجمالية للثمن المتفق عليه في عقـــود التصرفات ، فمندئذ يؤول التعويض الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .

(ملف ۲۵/۱/۱۰۰ جلسة ۲۸/۲/۲۸۱) ۰

رابم....ا: ايداع التعويض بالأمانات عند وجود نزاع على ملكية العقار

قاعدة رقم (۲۹)

البــــا :

النزاع عسل ملكية العقد المنزوع ملكيته أمسام القفسه حسول الملكية س أيداع مصلحة الساحة التعويض بالأمانات الى أن يصدر للمصالح أى من الأطراف المنازعة على الملكية حكم نهائي باحقيته في صرف التعويض •

ملخص الفتـــوي :

من حيث انه وقد ثبت في كشموف الحصر التي أجمويت عن المساحة المتداخلة في الشمووع أن هنساك من ينازعون في ادعاء السيد / ٠٠٠٠٠٠ المتداخلة في الشموون من المساحة المذكورة وقد وافق الحاضرون أبام لجنة الحصر على ايداع الثمن المائلت عصلحة المساحة لحين فض النزاع بينهم وديا او قضائيا آ

ومن حيث أن الحكم الصادر من محكمة الجيزة الابتدائية في دءوى تقدير الثمن للمساحة المتداخلة في المشروع لا يحوز آية حجية فيما ينعلق بثبوت الملكية ، ذلك أن عسفه الدعوى مرفوعة من السسيد / ٠٠٠٠٠٠ بعسفته أحد الملاك المتنازعين للمساحة المذكورة واختصم فيها مصلحة المساحة بصفتها الجهة القائمة على اجراءات نزع الملكية والتي قامت بتقدير الثمن الطون فيه ، ولم يختصم فيها احدا ممن ينازعونه الملكية ، ولم يصدر حكم المحكمة المذكورة بالزام مصلحة المساحة بأن تؤدى للسيد / ٠٠٠٠٠٠٠ مبلغا معينا وانمسا اقتصر منطوق الحكم على القضاء بتعديل قرار لجنة الفصل في المارضات العمادر بجلسة ١٨ من ديسمبر سنة ١٩٥٧ في القضية رقم ٢ لسنة ١٩٥٧ منافع الجيزة الإبتدائية وتقدير ثمن المتر الواحد بمبلغ ١٢ جنيهسا فقط والزمت المعرض ضدهما بالمصروفات المنساسية و ومن المسسلم أن الحجية لمنطوق الحكم دون الاسباب خاصسة تلك التي لا تكون ضرورية للفصل في الاعتراض كمسا هو الشأن في الحالة المورضة ٠

ومن حيث ان عدم اعتراض احد مين وردت أسماؤهم في كسوف الحصر على بيانات الملكية خسلال الميعاد المحدد قانون ليس من شانه اعتبار السيد / من بيانات الملكية خسلال الميعاد المحدد قانون ليس من شانه اعتبار السيد / استنادا الى القرينة القانونية التى رتبها القانون رقم ۷۷۷ لسنة ١٩٥٤ على عدم تقديم اعتراض في الموعد المحدد ، وذلك لأن كشوف المحمر التي أعات وعرضت طبقا للقانون المذكور تضمنت وجود منازعين له في الملكية وهذا من شانه مدم القرينة القانونية المشار اليها ، وعلاوة على ذلك فان القرينسة انذكورة مقررة لمصلحة الجهة القائمة على اجراءات نزع الملكية ومن ثم فلا يسوغ للمنزوعة ملكيته أن يستفيد منها أو يحتج بها قبل الجهة المذكورة ٠

ومن حيث ان بعض من وردت أسماؤهم في كشوف العصر على آنهم ملاكي للمساحة المتداخلة في المشروع من ينازعون في ملكية السيد / ٠٠٠٠٠٠٠٠ تلقوا الملكية بمقتضى عقددين مسجلين أحدهما برقم ٣٨٢٠ لسنة ١٩٢٦ والثانى برقم ١٥٧٠ لسنة ١٩٣٦ أو بمقتضى عقود اخرى مسجلة من أشخاص تلقوا الملكية بمقتضى المقدين المسجلين سالفي الذكر ، وثبت من تقدر الملجنة

الفنية التي طابقت العقود المذكورة على الطبيعة أن هذه العقود تشمل المساحة المتنازع عليها ، وذلك على خلاف ما قررته مصلحة المسلحة من قبل لادارة الفتسوى والتشريع لوزارة الرى - أما السليد / ٠٠٠٠٠٠ فقسد تلقى ملكيته للقدر المتنازع عليه بمقتضى عقد بيع عرفى من السليد / ٠٠٠٠٠٠ فقسد تلقى بتاريخ ٦ من يناير سنة ١٩٥٨ وقد استصدر حكما من محكمة الجيرة الابتدائية في القضية رقم ٥٩ لسنة ١٩٥١ وقد استصدر حكما من محكمة الجيرة الابتدائية استثنافيا ، والثابت أنه سبحل عريضة الدعوى بمصلحة الشهر العقارى والتوثيق برقم ١٨٥٠ بتاريخ ١٩٥١/ ١٩٥١ ولكنه لم يؤشر عليها بالحكم الصادر لصالحم بعجة أنه يتعذر عليه شهر سند ملكيته الآن. طبقا لقانون الشهر العقارى الذي بعجية أنه يتعذر عليه شهر سند ملكيته الآن. طبقا لقانون الشهر المقارى الذي لا يجيز شهر المحررات بين الأفراد اذا كانت تشمل أملاكا نزعت ملكيتها ، ومن ثم فان الحكم بصحة ونفسة دالبيع لا يترتب عليه نقل الملكية للسسيد / عن أن مذا الحكم لا حجية له على الغير الذي لم يكن ممثلا في الدعوى ، هذا فضة حقسد البيع عينسه ،

رمن حيث ان هناك دعوى استحقاق برقم ٤٤ لسنة ١٩٦٤ مرفوعة أمام محكمة الجيزة الابتدائية ضلد السيد / ٠٠٠٠٠٠٠٠ وآخرين بشان المساحة المتداخلة في المشروع وقلد حكم فيها بجلسة ١٩٦٩/٢/١٩ بانقطاع سير الخصومة لوفاة آحد المدعين وآحد المدعى عليهم ثم عجلت الدعموى لجلسة ١٩٧٠/١/١٤ ،

ومن حيث أنه يخلص من كل ما تقدم أن هناك نزاعا جـــديا في ماكيــة السيد / ••••••• للجــز، الذي يدعى ملكيته في المساحة المتداخلة في المشروع مما يستوجب الاستمرار في ايداع التمويض المستحق عنها بالأمانات الى أن يفصل القضاء في النزاع على الملكية •

هن أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى استمرار إيداع قيمسة التعويض المستحق عن قطعة الأرض محل النزاع بالأمانات الى أن يصدر لصالح

أي من الأطراف المتنازعة على الملكية حكم نهسائي باحقيته في صرف التعويض
 المستحق عن نزع الملكية •

(ملف ۱۹/۱/٦٨ _ جلسة ٨٤/١/٦٨) ٠

خامسيك : التنازل عن التعويض ملزم للمتنازل

. فاعدة رقم (٤٠)

ان التناؤل الذي يتم استعجالا لتنفيسه مشروع المنفسه العسامة دون انتظار الاعتمادات المالية لتنفيله وفي مقابل ما يعود على ارض التناؤل من منفعة خاصة نتيجة لهذا التنفيذ ، يصبح بقيام الحتومة من جانبها بتحقيق هذا المقابل مازما للمتناؤل ولا يجوز الرجوع فيه .

ملخص الفتسسيوي :

استعرض قسسم الرأى مجتمعا بجلسسته المتقسدة فى ١٣ من فبراير سنة ١٩٤٩ موضسوع شكوى حضرة ١٠٠٠٠٠٠ الذي يتلخص فى أن حضرة الشاكي قدم مع آخرين من ملاك تاحيسة العامرية موكسز المنزلة بمديرية المدقهلية فى ٢٨ من أغسطس سنة ١٩٤٣ تنازلا عما يلزم من أرضهم لمسسروع مصرف العامرية و فروعه وقد تضمن مسذا التنازل ما يفيد أنه تام ونهائى وان للحكومة الحق فى الاستيلاء على ما تراه لازما لتشغيل هذا المشروع للمنفسة العامة دون أن يكون للملاك الحق فى المطالبة بأى ثمن او مقابل اليس لهسم الاحتجاج قطبيا فيما يتعلق باتجاه صير المشروع او مساحة الجزء المشغول ، وذلك فى مقابل المنفعة التى تعود على آرضهم من انشاء هذا المصرف .

وانه بعد أن تم المشروع طلب حضرته تعويضه عما أخذ من أرضه بمساحة قدرها بالضبط من أراضى الحكومة المجاورة له ، واستند في ذلك الى أن الحكومة هي المكلفة بتدبير طرق الرى والصرف مما تجنيه من الضرائب ، وإلى أن المأخوذ من ارضه كثير بالنسبة إلى ما أخسة من جاره ومن مالك الأرض المجاورة له في الناحية الأخرى من المصرف •

وان مصلحة المساحة قد ردت على ذلك بائه لا يمكن جعل المساحة المملوكة او طول المسافة الواقعة على المصرف أساسا لتوزيع ما يؤخذ من الأرض لأن هذا انها يرجم الى تخطيط المصرف وجعله مستقيما على قدر الإمكان .

وقد انتهى رآى القسم الى أن المتنازل الورخ ٢٨ من اغسطس سنة ١٩٤٣ المساور من حضرة ٠٠٠٠٠ قد تم استعجالا لتنفيد المشروع حتى لا يتأجل الى أن تسمع الاعتمادات المالية لتنفيذه وفى مقابل ما يعود على أرضه من منفعة نتيجة لهذا التنفيذ وقد قامت الحكومة من جانبها يتحقيق هذا المقابل ، ولذلك فقد أصبح منذا التنازل ملزما للمتنازل ولا يجوز له الرجوع فيه ، تما لا يجوز للمناقشة فى اتجاه المشروع أو مقدار المساحة التى أخذت له لأنه فضلا عن أن ذلك خاضع لتقدير الحكومة وسياستها فقد تنازل مقدما عن هذا الاحتجاج _ ولذلك فان حضرته لا يستحق قانونا أى تعويض قبل الحكومة و

(فتوی رقم ۱۹۶۹/۲/۳۲ فی ۱۹۶۹/۲/۳۲) •

الفصل الثائى

اجراءات نزع اللكية

القسيسيسوع الأول

نزع الملكية قد يكون بطريق مباشر أو بطريق غير مباشر

قاعدة رقم (٤١)

: البسبيا:

نزع الملكية _ قد يكون بطريق مباشر أو بطريق غير مبساشر _ نزع ملكية بعض الأراضي الزراعية دون اتباع القواعد والاجراءات المنصوص عليها في قانون نزع الملكية رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ _ يعتبر نزع ملكية تم فعلا بطريق غير مباشر _ اثر ذلك _ زوال ملكية أصحاب هذه الأراضي من تاريخ ضمها ألى المال العام دون أن يؤثر في ملا عنم صدور قرار بالاستيلاء عليها _ عدم صريان أحكام القانون ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل قانون الاصلاح الزراعي والقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٩٧ بعظر تملك الاجانب للاراضي الزراعية على هذه الاراضي لسبق نزع ملكيتها بالفعل _ حق اصحاب عدم الاراضي في التعويض عنها وفقا لقانون نزع الملكية المشهدار اليه ٠

ملخص الفتـــوى :

ان نزع الملكيسة للمنفعسة العسامة قد يكون مبسائرا ، اذا طا اتبعت القسواعد والإجراءات التى نظمها قانون نزع الملكية للمنفعة العسامة ، وقسد يكوز بطريق غير مباشر اذا ضمت الحكومة الى المال العام عقارا مملوكا الأحسسة الأقراد دون اتخاذ الإجراءات المنوم عنها فى قانون نزع الملكية ، ويستتبع حسذا المطريق الفير مباشر نزع ملكية العقار بالفعل فيتحقق بذلك حكمة ويتسوله عنه للمسود بالصورة العادية المباشرة سلميع الحقوق المنصوص عليهسا فى المقار الذى نزعت ملكيته فعسلا

فى التعويض عنه • (محكمة النقض ، العلمن رقم ١١٤ سنة ٢٧ قضائية جلسسة ٥٠ من نوفمبر سسنة ١٩٦ العسد ٣ مجموعسة أحسكام النقض ص ١٣ العسد ٣ ص ١٠٣١ وما بعسدها) •

وحيث ان نزع الملكية فعلا على النحو السابق ، يترتب عليه زوال ملكية صاحب العقار بضمه الى المال العام من تاريخ هذا الضم ، واستحال حق المالك على العقار الى حق فى التمويض عنه •

وحيث ان الأراضى التى لزمت مشروع التوسع الزراعى للمنطقة الشمالية للديرية التحرير ضمت الى أراضى الدولة اللازمة له بتسليمها الى الجهة القائسة على تنفيذ المشروع ، دون اتباع الاجراءات والأوضاع المنصوص عليها فى قانون نزع الملكية للمسفمة العامة ، حيث تم هذا الفسم دون صدور قرار بالاستيلاء عليها بالطريق المباشر وبفير قرار بنزع ملكيتها طبقا لأحكام ذلك القبانون ، ومن ثم يشكل ذلك الفسم صورة من صور نزع ملكية تلك الأراضى فعلا وما يتسولد عن يشكل ذلك الأنف ذكرها ، وأوضحها ثبوت حق ملاك تلك الأراضى فى التعويض عنها بدلا من حق ملكيتهم عليهسا وذلك من تاريخ ضمها لأراضى الدولة اللازمة للمشروع فى ٢٠ من سبتمبر سبة ١٩٦٠ ٠

ومن حيث أن القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ بتعديل بعض أحكام قانون الإصلاح الزراعي قد عمل به من تاريخ نشره في ١٥ من يونيه سنة ١٩٦١ ، كما أن أبعد آثار المقانون رقم ١٥ سسنة ١٩٦٣ بعطسر تبلك الأجسانب للأراغو الزراعية وما في حكمها لا ترتد إلى ما قبل ٢٣ من ديسمبر سنة ١٩٦١ طبقا للدته الثانية وفي هذين المتارخين كان قد تم ضم الأراضي المسسسار اليها اني المال العام ونزعت بذلك ملكيتها من أصحابها فلا تصيبها أحكام اي من هسدين القانونين و اذ في التواريخ المحددة لهما لترتيب آثارهما كانت ملكية أصسحاب

- W -

الأراضي قد استحالت إلى حق في التعسويض عنهسا منذ ٢٠ من سبتمبر سنة ١٩٦١ م

لهـــنا انتهى رأى الجمعية العموميــة الى أن القانونين رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ ، ورقم ١٥ لســـنة ١٩٦٦ لا تسرى أحكام أى منهمــا عـــلى الأراضى الشــار اليهــا ٠

(فتوى رقم ٩٦ في ٩٦/٢/٣) •

الفسيرع التسساني :

نشر قرار المتفعة العامة في الجريدة الرصعية

قاعدة رقم (٤٢)

نص المادة الثالثية من القانون رقم ٧٧٥ اسسينة ١٩٥٤ بشسان نزع ملكية المقارات للمنفعة العامة أو التحسين على نشر القرار للمنفعة العلمة في البحريدة الرسمية ولصفه في المحل المعد للاعلانات بالمحافظة وفي مقر الشرطية والمحكمة الابتدائية الكائن في دائرتها المقار بالفال اجراءات النشر والاعلان علم اسحاب الشان بالقراد علما يقينيا والطعن عليه في المعاد عن بيئة بكسامل نصوصه لا يترتب على الفال هذا الاجراء بطلان القراد ٠٠

ملخص الحسكم:

ومن حيث نشسر القسرار المقرد للمنفسة المسامة في الجسرية المرسمية ولصقه في المحل المعد للاعلانات بالمحافظة وفي مقر الشرطة والمحكمة الابتدائية الكائن في دائرتها المقار على نحو ما توجب المادة الثالثة من القسانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه اجراءات تالية على صدور القرار لا ترتد باثر ما الى ذات القرار أو تنال من صحته ، وهي جميما محض اجراءات لاحقة لا تعدو ال تكون تسجيلا لما تم فعلا ساعاتها أساسا وصول القرار ألى علم ذوى الشسان نورع الملكية ، ليس في طبيعته قرارا تنظيميا عاما بحيث يتمين نشره في الجريدة السمية ويكني فيه هذا النشر وانمسا هو أقرب إلى القرارات الفردية أذ يمس المراءات النشر والاعلان ما يؤمن بقدر الامكان وصول القرار ألى علم أصحاب من اجراءات النشر والاعلان ما يؤمن بقدر الامكان وصول القرار ألى علم أصحاب من اجراءات النشر والاعلان ما يؤمن بقدر الامكان وصول القرار ألى علم أصحاب الشأن حميما علموا بالقرار علمسا يقينيا وطعنوا عليه في الميماد عن بيئة بكامل نصوصه وديباجته فان نعيهم بعدئذ

بهطلان المقرار بمقولة اغفال اجراءات النشر والاعلان المتطلبة في صدده ـ وعلى افتراض ذلك ـ نعى في غير طائل متمين الرفض ·

ومن حيث انه من المقرر قانونا ان لجهة الادارة سلطانها في اختيار المرقسم وتحديد المقارات التي يشملها التخصيص للنفع المام بما تراه محققا للمصلعة المامة وبما يجتمع لهما من مقومات الخبرة والدراية وينمقد لها من اسمسباب الاختصاص الصحيح ، ومثل هذا الاختيار مما يدخل في نطاق سلطتها التقديرية ويناى عن تعقيب المقضاء الادارى ما دام رائده الصسالح العام وانه لا ينهض من السواهد ما ينبىء عن انها انحرفت به عن غاياته فتنكبت وجه المصلحة المسامة أو اتعذته بباعث منبت الصلة بها و واذا كان من الثابت أن المقار محل المنازعة وزارة الأوقاف مائلة في الرسالة الدينية السامية التي تنهض على تحديثها ، حيث استعمل مقرا للمجلس الأعلى للشئون الاسلامية التي تنهض على تحديثها ، حيث استعمل مقرا للمجلس الأعلى للشئون الاسلامية فأن القرار الطعين وبهده المثابة انما صدر سليما قائما على صحيح سببه بمناى عن مظان الانحراف ولا يبقى من أسباب تعييبه الا ما ينمى عليه به من البطلان فيما انطوى عليه من استيسلاه مؤقت في غير حالاته المقررة قانونا ،

(طعن رقم ۷۱ه لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ۱۲/ه/۱۹۷۹) ·

الفسسرع التسسالك

ايداع النماذج أو القرار الوزاري مكتب الشير العقاري

قاعدة رقم (٤٣)

البيسينا :

القانون رقم ۷۷۰ اسنة ۱۹۰۶ بشسان نرع ملكية العقارات للمناهسة العامة او التحسين _ ايداع النماذج او القراد الوزارى مكتب الشهر العقسارى خلال سنتين من تاريخ نشر قراد المنفعة العامة بالجريامة الرسمية _ عدم اتباع ذلك _ سقوط مفعول هذا القراد •

ملخص الحكم :

تنص المسادة ٩ من القسانون رقسم ٧٧ لسسنة ١٩٥٤ بشسان نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة أو التحسين على أن « يوقع اصحاب العقوق التي تقدم في شانها معارضات على نماذج خاصة بنقل ملكيتها للمنعمة العامة ، أما الممنلكات التي يتعذر العصول على توقيع اصحاب الشان فيها لأي سبب آنن عسلى النماذج المذكورة فيصدر بنزع ملكيتها قسوار من الوزير المختص وتودع العادج أو القرار الوزرى في مكتب الشسسهر العقارى ويترتب على هذا الايسداع بالنسبة للعقارات الواردة بها جميع الآثار المترتبة على شهر عقد البيع

كما تنص المادة ١٠ من القانون المذكور على أنه ه اذا لم تودع النماذج أو القرار الوزارى ـ طبقا للاجراءات المنصوص عليها في المادة السابقة حلال سنتين من تاريخ نشر القرار المقرز للمنفعة العسامة في الجريدة الرسمية سقط مفعول هذا القرار بالنسبة للعقارات التي لم تودع النماذج او القرار المخاص بها » •

وننص المادة ٢٩ مكررا المضافة بالقانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٢ على أن : « لا تسقط قرارات النفم العام المتمار اليها في المادة ١٠ من مذا القانون أذا كانت

المقارات المطلوب نزع ملكيتها قد دخلت فعلا في مشروعات تم تنفيذها ســــواه قبل العمل بهذا التعديل أم يعده •

ومفاد ما تقدم أن النماذج التي يوقعها أصحاب الحقوق بنقل ملكيتها للمنفعة العامة أو القرار الوزارى المقرر للمنفعة العامة في الجريدة الرسمية ، فاذا لم تودع هذه النماذج أو قراد نزع الملكية خلال هذه المسدد ، سقط مفعسول القرار الممتفعة العامة ، الا أن هذا القرار لا يسقط في حالة ما أذا كانت العقارات المطلوب نزع ملكيتها قد دخلت فعلا في مشروعات تم تنفيذها .

ولما كان الثابت من الأوراق ان جهة الادارة المنتصة قد اقرت بأن المسروع المذى من اجله صدر القرار المطمون فيه باعتباره ــ اعمال المنفعة العامة ، قد ارجيء تنفيله ، وإن العقارات التي كانت لازمة لا تزال في حوزة أصحابها حتى الآن ، وإن النماذج العاصة بالمشروع لم يتم ايداعها الشهر المقساري ــ ومن ثم فانه لا ريب في سقوط مفعول هنا القرار طبقا لحكم المادة ١٠ من القانون المسار الميه ولا مجال لاثارة حكم المادة ٢٩ مكررا من هذا القانون طلما كان الثابت أن المشروع المذور قد ارجيء تنفيذه وإن المقارات على ملك أصحابها ٠

ومن حيث أنه لكل ما تقدم ، وإن الحكم المطعون فيه قد قضى بالفاء القرار المطعون فيه بالنسبة الى المقارات المملوكة للمدعيين ، فأنه يكون قد أصاب وجه الحق والقانون ويغدو الطعن عليه ولا أساس له من الصحة خليقا بالرفض .

(طعن رقم ١٤٤٨ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٩٨٣/٢/١٩) ٠

القسسرع الوابسع

القرارات المنادرة من لجان الفصل في معارضات تزع اللكبة

قاعدة رقم (£٤)

البسسسااة

لبسان الفسسل في معارضات ثرع الملكيسة الاصسوص عليهسا في الفسانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ ـ هيئات ادارية ذات اختصاص قضائي سجعل الفضن في قراراتها من اختصاص المحكمة الابتدائية ـ لا يغير من طبيعة هسلم الفرارات باعتبارها قرارات ادارية ـ اعلانهسا يقع على عاتق اللجنة وبخطابات موصى عليها مصحوبة بعلم وصول طبقا للاصل العام في قرارات اللجان الادارية ذات الاختصاص القضائي ٠

ملخص الفتسسوي :

يبين من استعراض نصيوص القيانون رقيم ٥٧٧ لسينة ١٩٥٤ .. بشأن نزع ملكية العقيارات للمنفعة العيامة أو التحسيين ما المتعلقية بالمارضة في التعريضات المقدرة ، وبطريقة الفصل فيها أن هذه النصوص تجوى على النحيو التيالى :

المادة ١٣ : « ترسل المسلحة القائمة باجسراءات نزع الملكية المارضات المقدمة عن قيمة التعويض خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اقتضاء المدة المنصوص عليها في المادة السابعة الى رئيس المحكمة الابتدائية الكائن في دائر بها العقارات ليحياها بدوره في ظرف ثلاثة أيام الى القاضي الذي يندبه لرئاسة بجنة الفصل في حسنده المارضات ، ويقسوم قلم كتاب المحكمة باخطار المسلحة وجبيسع أصحاب الشسان بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول بالتاريخ المحدد لنظر المارضات أمام اللجنة » .

اللدة ١٣ : « تشكل لجنة الفعسل في المارضات الخاصة بالتعريضات برئاسة قاض يندبه رئيس المحكمة الابتدائية الكائن في دائرتها المقارات وعضوية اثنين من الموظفين الفنيين ، أحدهما من مصلحة المسلاحة والثاني من المصلحة طالبة نزع الملكية يختارهما وزير الاشفال العمومية بالاتفاق مع الوزير المختص وتفصل اللجنة في المعارضات خلال شهر من تاريخ ورودها اليها » •

المادة ١٤ : « لكل من المصلحة القائمــة باجراءات نزع الملكبة ولاصحاب الشأن الحق في الطمن في قرار لجنة الممارضات أمام المحكمة الابتدائية الكائن بدائرتها المقارات خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اعلانهم بالقـــرار المذكور ، وتنظر المحكمة في الطمن على وجه الاستعجال ويكون حكمها فيه نهائيا ، •

ومن هذه النصوص يتضح أن لجنة الفصل في المعارضات تعتبر - طبينا لطريقة تشكيلها الواردة في المقانون - هيئسة ادارية ذات اختصاص قضائي ولقد استقر الرأي - منذ انشاء مجلس العولة بالقانون رقم ١٩٢٦ لسنة ١٩٤٦ - على اعتبار القرارات الصادرة من هذا النوع من اللجان قرارات ادارية ، ذلك أن هذا القانون قد نص في المادة ٤/٦ على اختصاص محكمة القضاء الاداري بالمعسل في طلبات الغاء القرارات الادارية النهائية ، وقد قام جسدل حول معلول هذا النص ومداه وهل يؤخذ في استكناه القرار الاداري بالمعسار الشكل وبذلك يشمل اختصاص المحكمة القرارات الصادرة من هيئات ادارية ذات اختصاص قضائي ، أم بالمعيذر الموضوعي فلا يشملها ، فجاء القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ آخذا بلميار الشكلي كاشفا لاختصاص محكمة القضاء الاداري بالغصل في علبات الناء هسنه القرارات ، منوها في مذكرته الإيضاحية بأنه انهسا خسول المحكمة الفصل في الطعون التي ترفع عنها لكي ينقطع الجدل حول طبيعتها واختصاص المحكمة بنظرها في ظل القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٤٦ ، مما يدل على أن الأمر في هسنا الشان أمر افصاح عن اختصاص ثابت دفعا للشك وقطعا للجدل ، لا أدرانساء اختصاص جديد ،

وإذا كان المشرع في القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المسار اليه قد أخرج

وما دام القرار الذي تصدره لجنة الفصل في المارضات يعتبر قرارا اداريا ، فإن اعلان هذا القرار للطرفين المتنازعين يقع على عاتق هذه اللجنة نفسها ويقوم به سكرنيرها ، ولا يغير من ذلك أن القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ قسد اغفل تنظيم هذا الأمر ، اذ إن المتبع ان تقوم اللجان الادارية ذات الاختصاص القضائي باعلان العرافين بالقرارات التي تصدرها بدون حاجة الى نص خاص ٠

واذا كان القانون المذكور قد سكت أيضا من تنظيم طريقة هذا الإعلان ، فإن العمل قد جرى على اعلان ذوى الشأن بالقرارات الصادرة من ميئات ادارية ذات اختصاص قضائي بخطابات موصى عليها مصحوبة بعلم وصول ، يؤيد هذا النظر أن القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه لم ينص على اجراء الاعملان طبقا لقانون المرافعات ، سواء في هذه الحالة أو غيرها من الحالات ، وإنها سعل المكس من ذلك سر جسرت نصوصسه جبيمها على أن يكون هسمة الإعلان بخطابات موصى عليها مصحوبة بعلم الوصول في الحالات التي أوجبه فيها ، وهسنده الطريفة توفر الجهسود والنفقات التي تتكلفها الحكومة وذو الشأن في اعملان عذه القرارات عن طريق المحضرين ، كما أن فيها اقتصادا للوقت الذي يستغرقه الإعسالان بهذه الوسيلة ،

(فتوی ۱۹۱ فی ۱۹۵۷/۶) .

الفسيرع الخسسامس

مدى سقوط مفعول القرار الصادر بتقرير المنفعة العامة

قاعئـة رقم (٤٥)

: البـــــانا :

السادة ٢٩ مكروا من القسائون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ في شسان نزع الملكية للمنفعة العامة أو التحسين المضافة بالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٦٢ ـ نصها على علم سقوط قرارات النفع العام اذا كانت العقارات المللوب نزع ملكيتها قسد ادخلت فعلا في مشروعات تم تنفيذها صواء قبل العمل بهذا التعديل أم بعده سرط ذلك أن يكون العقار المطلوب نزع ملكيته قد ادخل في مشروع نفذ خملال مستين من تاريخ نشر قرار المنفعة العامة •

ملخص الفتـــوى :

ان مشروع مستشفى الأمراض العقلية بنساحية المندرة قسسم

المنتزه بمحافظة الاسكندرية تناول مساحة تبلغ ٢ ° ١ ° ١٠ من تكليف وقف ١٠٠٠٠٠٠٠٠ وقد اتخذت الإجراءات التي نص عليها القانون رقم ٧٧٥ أسنة ١٩٥٤ بشأن نزع الملكية للمنفعة العامة او التحسين فصدر قرار من وزير الصحة في ١٩٥٦/٣/٦٠ بتقرير المنفعة العامة للمشروع • ونشر هذا القرار في المجريدة الرسمية بتاريخ ١٩٥٦/٣/٩٢ وأعلن عن موعد عرض الكشوف والخرائط في الوقائع المصرية وفي جريدتين يوميتين بتواريخ ١٧ ، ٢٢ ، ٢٣ ، ن مايو سنة الوقائع المصرية وفي المسرض فعسلا خسلال المسدة من ١٩٦٧/٥/٢٥ الى ١٩٦٧/٦/٢٤ الى المساحة المذكورة الى المنساحة المذكورة الى المنساحة المذكورة الى المنساحة المذكورة الى

وعندما طلبت مصلحة المساحة من الادارة مراجعة عقب السيم لاحظت أن استمارة البيع لم يتم ايشاعها مكتب الشهر المقارى وأن تنفيذ المشروع قد تم فى عام ١٩٦٣ ، أى بعد مضى أكثر من سيستنين عيلى نشر القرار الصادر بتقسرير المنفسية العسامة •

وقد ثار خسلاف فى الرأى حول ما اذا كان يتمين حتى يظل قرار المنفعة العامة قائما فى حالة عدم الايداع أن يتم تنفيذ المشروع خلال سنتين من تاريخ نشر مسلما القسرار •

رمن حيث أن المادة ٩ من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه تنص على أن : • يوقع اصحاب الحقوق التي لم تقدم في شائها معارضات عسلى نماذج خاصة بنقل ملكيتها للمنفعة العامة • اما المبتلكات التي يتعذر الحصول عسلى توقيع اصحاب الشان فيها لأى سبب كان على النماذج المذكورة فيعسد بنزع ملكيتها قرار من الوزير المختص • وتودع النماذج أو القرار الوزارى في مكتب الشهر المقارى ويترتب على هذا الايداع بالنسبة للمقسارات الواردة بها جميع الآثار المترتبة على شهر عقد البيع ، •

وتنص المسادة ١٠ على انه اذا لم تودع النمساذج أو القرار الوزارى طبقا للاجراءات المنصوص عليها في المادة السابقة خلال سنتين من تاريخ نشر القرار المقرر المنفعة العامة في المجريدة الرسمية سمقط مفعمسول هذا القرار بالنسسية للمقارات التي لم تودع النماذج أو القرار الخاص بها ٠

واوضح من ذلك ان القاعدة التي تضمنتها المادة ١٠ هي سقوط قرار المنقعة العامة اذا لم تودع النماذج أو القرار الوزاري الصادر طبقا لنص المادة ٩ مكتب

الشهر العقارى خلال سنتين من تاريخ نشر القرار المقرد للمنفعة العامة فاذا لم يتم الايداع خلال هذه المدة سقط مفعول هذا القرار بالنسبة للعكارات التي لم تودع النماذج أو القرار الخاص بها •

وبتاريخ ٢ من يناير سنة ١٩٦٢ صدر القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٧ فقضى باضافة مادة جديدة برقم ٢٦ مكررا الى القانون آنف : الذكر تنص عسلى آنه : « لا تسقط قرارات النفع العام المسار اليها في الهادة ١٠ من هذا القانون اذا كانت المقارات المطلوب نزع ملكينها قسد أدخلت فعلا في مشروعات تم تنفيذها سسوا، قبل العمل بهذا التعديل ام يعده »

فهينة النص يقرر استثناء من القاعدة العامة السابق ايضاحها مؤداه عدم سقوط قرارات النفع العام اذا كانت المقارات المطلوب نزع ملكيتها قد أدخلت فعلا في مشروعات تم تنفيذها ع

ويبين من ذلك أن هذا الاستثناء احل تنفيذ الشروع محل ايداع النماذج او قرار نزع الملكية مكتب الشهر العقارى ورتب عليه ذات الأثر الذي يترتب على الايداع وهو علم سيسقوط قرار النفع السام • ومن ثم يكون من البديهي أن يشسسترط في التنفيذ ذات المسعة التي تشترط في الايداع طالما أن النص لم يمف من هسلذا الشرط •

ويؤكد هذا النظر ان المادة ٢٩ مكررا قضت بعدم سقوط قرارات النفع العام المشار اليها في المادة ١٠ : « اذا كانت العقارات المطلوب نزع ملكيتها قد أدخلت فعلا في مشروعات تم تنفيذها ، ومعنى ذلك انه عندما تنقفى مدة السنتين ويتحتم النظر في مفعول قرار النفع العام للقول ببقائه أو بسقوطه ، فانه في هذه الحالة ينظر الى المشروع فاذا كان قد نفذ في الماضى وكانت المقارات قد إنخلت فعلا في هذا المشروع المنفذ فإن القرار لا يسقط ويظل قائما اذا كان المشروع لم ينفذ ولم تدخل فيسمى ويسقط القرار المنفع العارات بالفعل فإن الاستثناء لا يسرى ويسقط القرار المنفع العرار للنفع العام ٠

وبمبارة آخرى ، فان شرط الاستثناء ان تكون العقارات قد ادخلت بالفعل في مشروع تم تنفيذه • وليس مناك وقت محدد ومنضبط يمكن النظر البيه للوقوف على مدى توافر هذا الشرط سوى وقت تمام مدة السنتين من تاريخ نشر قرار المنفعة العامة فهذا الوقت _ فضلا عن كونه المحدد والمنضبط _ هو الوقت الرحياد الذي يمكن استظهاره من النص باعتبار أن الاستثناء جاء خاصا بمدة السنتين دون ما عداها •

ولا محاجة فى القول بأن نص المادة ٢٩ مكررا قد جاء فى عبارة مطلقة لم تفسيرق بين ما مضى عسلى نشره من قرارات النفع العام قبل تنفيذ المشروع مدة سنتين أو أكثر وبين ما لم تمض على نشره هذه المدة • ذلك أن المستفاد من عبارة النص انه يشترط التنفيذ قبل انقضاء المدة التي يسقط القرار بانقضائها كما سبق البيان ، والنص كله استثناء يتعلق بهذه المدة وآثارها •

وفضلا عن ذلك فان تفسير الاستثناء يجب أن يكون في ضوء القساعدة المستثنى منها وفي حدود الحكمة من تقرير الاستثناء •

والقاعدة المستثنى منها تحدد مدة معينة لسقوط القرار ، والامبتثناء جاء على هذه المدة وحدة لهذا الأثر ومن ثم ينبغى اذا كانت عبارة النص مطلقة حقا أن تتقيد بالنصوص الأخرى المتصلة بها باعتبار تصوص التشريع الواحد تصوصاً متكاملة يفسر بعضها بعضا .

وحكة هذا الاستثناء انه بعد نشر قرار المنفعة العامة قد تطول اجراءات نزع الملكية لسبب أو لآخر في حين يقتضي المشروع من الادارة بغل الهمسة في تنفيله تحقيقاً للغاية المرجوة منه فتقوم بتنفيل المشروع فعلا بغير انتظار لتمسام الاجراءات الخاصة بنزع الملكية وينبني على ذلك أمران اولهما أن تنفيذ المشروع في الطبيعة والواقع يرتب ادخال العقار في المنفعة العامة بالفعل وبالتالي يترتب على مسهور قرار نزع ملكيته أو توقيع صاحب على ذلك ذات الأثر الذي يترتب على مسهور قرار نزع ملكيته أو توقيع صاحب المسأن نموذجا بنقل ملكيته للمنفعة العامة وايداع هذا أو ذاك مكتب المسهر المقارى والأمر الناني أن التول بسقوط قرار المنفعة العامة أذا لم يتم الإيداع خلال سنتين من تاريخ نشر هذا القرار في حالة تمام تنفيذ المشروع يصبح غير مستساغ ويؤدي إلى نتائج شاذة حيث يفدو المشروع الذي تم فعلا كما لو كان عملا من أعمال المنصب والمتعدي ومن اجل ذلك قرر هذا الاستثناء اعتدادا بواقعة منفيذ المشروع ، وبديهي أن ذلك كله يقتفي حتما تمام التنفيذ قبل اكتمال مدة مسقوط قرار المنفعة العامة .

ومن حيث انه ولئن كانت المذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٢ آنف الذكر قد اوردت انه : « رؤى تضمين الشروع حكما وقتيا في مادة مستحدثة وهي المادة ٢٩ مكروا التي تقضى بعدم تجديد قرارات المنفة العامة التي مسقط.

مفعولها بالتطبيق لحكم المادة العاشرة وذلك أذا كانت المقارات التي تقور نزع ملكيتها قد ادخلت في مشروعات تم تنفيذها بالفعل ء ــ الا أنه لا يحوز الاستناد إلى هذه العبارات للقول بعدم اشتراط مدة معينة لتمام تنفيذ المشروع طالما ان المقصود بالنص هو و القرارات التي سقط مفعولها ، و ذلك أنه وقت اضافة نعى المادة ٢٩ مكررا كان الحكم في سقوط قرارات النفع العام لنص المادة ١٠ وحده الذي يقضى بسقوط القرار اذا لم يتم الايداع خلال سنتين من نشر القرار ، وبصرف النظر عن تمام تنفيذ المشروع ، وبالتالي كان السقوط لازما بتمام حمله المدة اذا لم يتم الايداع حتى وان كان المشروع قد تم تنفيذه في الطبيعة . ومن ثم رؤى اضافة هذا الاستثناء كما رؤى أن يسرى عسل المشروعات التي تمت قبل اضافته ولذلك جاءت عبارة النص مقررة عدم سقوط قرارات النفع العام المشار اليها في المادة ١٠ اذا كانت العقارات المطلوب نزع ملكيتها قد أدخلت فعسلا في مشروعات تم تنفيذها « سواء قبل العمل بهذا التعديل أو بعده » • وواضح انه قبل هذا التعديل سقطت بالفعل القرارات التي لم يتحقق في شأنها الايداع وبعبارة اخرى ، فإن هذا التعبير الوارد في المذكرة الإيضاحية ينصرف الى الوقت الذي مسبق اضافة الاستثناء ولا يتصل بعسدم اشتراط التنفيذ قبل انقضاء السينتين

ومن حيث أن القول بغير ما تقدم من شأته أهدار القاعدة التي وردت في المادة ١٠ من القانون كلية وزوال كل أثر لها • ذلك أنه أذا كان تنفيذ المعروع يحول دون سقوط قرار المنفعة العامة أيا كان وقت هذا التنفيذ وبصرف النظر عن مدة السنتين فأن معنى هذا أن مدة السنتين هذه وحكم السقوط المتعلق بها ، كل ذلك يصبح عديم الجدوى ولا مجال له في التطبيق أذ تستطيع الادارة خلال أية مدة مهما طالت أن تنفذ المشروع فلا يسقط القرار • ومن ثم تفدو القاعدة أنه أذا تففت المشروعات في أي وقت فأن قرارات النفع العام لا تسقط ، وبديهي أن ترتيب هسفا الحكم يتعارض مع نص المادة ١٠ ولا يترك فرصسة لتطبيقها مع انها القاعسة الأصل •

ويخلص مما تقدم أنه يشترط لتطبيق نص المادة ٢٩ مكررا من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه أن يكون العقار المطلوب نزع ملكنته قد ادخل فعلا في مشروع نفذ خلال سنتين من تاريخ نشر قرار المنفعة المامة ٠

ومن حيث ان قرار وزير الصحة الصادر بتقرير المنفعة العامة في الحسالة المعروضة قد نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ ١٩٥٦/٣/٣٩ ولم يتم الإيداع بعسد، كما لم يتم تنفيسة المشروع الافي عام ١٩٦٣ فمن ثم بكون هسسة القسرار قد مسبقط •

ومن حيث أن عدم جواز استصدار مثل هذا القرار لا يحول دون تعويض اصحاب الشأن عن ممتلكاتهم التي ادخلت ضمن المشروع •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن قسراد وزير المسسحة الصادر في ١٩٥٦/٣/٢٦ والمنشور في الجريدة الرسمية بتاريخ ١٩٥٦/٣/٢٦ بتقرير المنفعة العامة لمشروع مستشفى الأمراض العقلية بالاسكندرية قد سقط لعدم ايداع نماذج نقل الملكية او قرار نزع الملكية مكتب الشنر العتارى حتى الآن وعدم تنفيذ هذا المشروع الا في عام ١٩٦٣ ٠

ولا محل لاستصدار قرار جديد بتقرير المنقمة العامة لهذا !لشروع ، مسع أداء التمويض لاصحاب الحق فيه .

(ملف ۲۱/۱/۲ جلسة ۲۱/۱/۲/۱۱) ·

قاعـــاة رقم (٤٦)

التانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشسسان نزع ملكية العقسارات للمنفعة العامة مؤداء أنه يلزم للخول الحقارات المنزوع ملكيتها للمنفعة العامة في ملك اللحولة أن يصدر أولا قرار من رئيس الجمهورية بتقرير المنفعة العامة للمشروع الزمع أقامته _ يعقب ذلك نشر البيانات التي حددها القانون وفقسا للاجراءات التي رسمها _ ثم اعداد نهاذج البيع التي تقوم مقام عقسد البيع وتوقيعها من

الملاك واصحاب الحقوق وايداعها مكتب الشهر العقارى المختص ... في حالة رفض ملك المقارت واصحاب الحقوق عليها توقيع هذه النماذج يصدر الوزير المختص قرادا بنزع ملكية العقارات ويودع القرار مكتب الشهر العقارى ليقوم مقسام التوقيع على نماذج البيع .. يجب أن يتم الايداع خلال صنتين من تاريخ نشر قراد المتلمة العامة في الجريدة الرسمية .. جزاء علم الايداع في اليعاد سقوط مفعول قراد المنفية العامة .

ملخص القتسوى :

من حيث انه يلزم طبقيسا لأحكام القيمانون رقم ٧٧ه لسمينة ١٩٥٤ بشأن نزع الملكية المعدل بالقانونين رقمي ٥٢ لسنة ١٩٦٠ و ١٣ لسنة ١٩٦٢ لدخول العقارات المنزوع ملكيتها للمنفعة العامة في ملك الدولة أن يصدر اولا قرار من رئيس الجمهـــورية بتقرير المنفعة العامة للمشروع العــام المزمم اقامته ، ثم يمقب ذلك تحديد العقارات اللازمة لانشاء المشروع العام وحسرها وتحديد ملاكها وأصحاب الحقوق عليها وتقدير التعويض المستحق عنها ، ونشر هذه البيانات وفقا للاجراءات التي رسمها القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المسلم اليسه ، ثم تعد نماذج البيم التي تقوم مقام عقمه البيم ويوقعها مسلال المقارات وأصحاب الحقوق تمهيدا لنقل ملكية هذه العقارات الى الدولة ويجب ايداع هذه النماذج بعد التوقيع عليها مكتب الشهر العقارى المختص ويترتب عليها جميم الآثار المترتبة على عقد البيع ، فأذا رفض ملاك العقارات وأصحاب الحقوق عليها توقيع هذه النماذج يصدر الوزير المختص قرارا بنزع ملكية هذه المقارات ويجب أيداع هذا القرار مكتب الشهر العقارى المختص ليةوم مقام التوقيع على نمساذج البيع المشار اليها ، وأوجب القانون ضرورة ايداع نماذج البيع سالغة الذكر أو القرار الوزارى بنزع الملكية مكتب الشهر العقارى المختص خلال سنتين من تاريخ نشر قرار المنفعة العامة في الجريدة الرسمية والا منقط مفعول قرار المنفعة العامة •

ومن حيث انه بتعابيق المبادئ المتقدمة على الحالة العروضية ، يبين انه بتعاريخ ١٩٧٣/١٢/٢٩ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢٢ لسينة ١٩٧٣ بتقرير المنفعة العامة للمروع انشاء الهيئة العامة للأثار ، وان هسيذا القرار نشر بالجريدة الرسمية العسدد ٣٥ في ٢٥ أغسطس سسينة ١٩٧٤ وانه لم توقم

استمارات البيم عن الحصة المملوكة لوزارة الأوقاف ، ولم يعسمه ورار من الوزير المختص بنزع ملكية هذه الحصة ، ولم يتم ايداع استمارات البيع والقرار الوزارى مكتب الشهر المقارى المختص حتى الآن ، ولم يتم تنفيذ انشروع فعلا حتى الآن ، ومن ثم فان مفعول قرار المنفعة العامة رقم ٢٠٢٢ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه يكون قد سقط بالتطبيق لصراحة نص المادة العاشرة من التانون رقم ٧٧٧ لسنة ١٩٥٤ سالف الاشارة ٠

وبناء عليه تلتزم محافظة القاهرة برد الحسسة المملوكة لوزارة الأوقاف ورد قيمسة المبانى التى كانت مقامة عليها ، كما تلتزم المحافظسة بأداء الربع المستحق عن هسنه الحصسة من تاريخ الاسستيلاء الفعلى وحتى رد العسين الى مالكها وفقا لحكم المسادة ١٦ من القانون رقم ٧٧٥ لسسنة ١٩٥٤ مسالف الذكسر .

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى مسقوط مفعول قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٣٢ لسنة ١٩٧٣ المشار اليسه والترأم محافظة القامرة برد الحصة المبوكة لوزارة الأوقاف في المقار رقم ١٨ شارع البستان قسم عابدين ــ القامرة ، وقيمة المباني التي كانت مقامة على مذه الحصة ومقابل الربع عن هذه الحصة من تاريخ الاستيلاء الفعل عليها وحتى تاريخ ردها الى هيئة الأوقاف المصرية .

(ملف ۲۲/۲/۳۲ -- جلسة ۱۹۸۲/٤/۲۰) ٠

قاعبنة رقم (٤٧)

لا تنتقل ملكية المقسار المزمع نزع ملكيته للمنفسسة المامة بمجسسود صدور القرار اللازم بتقرير المنفعة المامة ، بل يجب السير في مقية الاجراءات خلال سنتين من نشر قرار المنفعة المامة في الجريفة الرصمية ·

ملخَص الفتـــوي :

ان مفاد نصب وص القسانون رقسم ۷۷۰ لسسنة ۱۹۵۶ بشسان نزع ملكية العقارات المبنية للمنفعة العامة أو التحسين معدلا بالقانون رقم ۱۲ لسنة ۱۹۹۲ ان ملكية العقار لا تنتقل الى الدولة بمجرد صدور قرار نقرير المنفعة العامة على المعقار و ويقتصر الأثر القانوني لهذا القرار على اعطاء البعة طالبة نزع الملكية حق الحصول على هذه العقارات ، واتخاذ الإجراءات المنصوص عليها في هسنا القانون والتي يتعين استيفاؤها كأصل عام توطئسة لانتقال ملكيتها الى الدولة و لا يتحقق هذا الانتقال الا بايداع النماذج الخاصة بنقل ملكية المقارات للمنفعة المسامة أو قرار الوزير المختص في متكب الشهر العقارى و وسلة الايداع هو الذي يترتب عليه جميع الآثار المترتبة على شهر عقد البيع و فاذا لم نودع النماذج المذكورة أو القرار الوزاري المنسار اليه لمدة سسنتين من تاريخ نشر القرار المقرر للمنفعة العامة سقط مغمول هذا القرار و

(ملف ۱۹۸٤/٦/٦ ـ بجلسة ١٩٨٤/٦/٦) .

قاعسات رقم (٤٨)

المسادتان ۱۰ ، ۱۱ مكروا من القسانون رقم ۷۷۷ لسنة ۱۹۰۶ بسيسان نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة أو التحسين ــ حددتا أحوال سقوط مفصول القرار الصادر بتقرير المنفعة العامة وهي :

- عدم ایداع النهاذج الموقع علیها من اصحاب الشان مکتب الشهر المقاری
 او قرار نزع الملکیة الصادر من الوزیر المختص •
- ب ـ عدم قيام جهة الادارة بتنفيذ الشروع الطلوب نزع ملكية العقـــارات من اجله • او على الاقل ان تبدأ فعلا في تنفيذه خلال سنتين من تاريخ نشر القرار للمنفعة العامة في الجريدة الرسمية •
- ج _ علم اتخاذ الادارة لتلك الاجراءات _ اثر _ صقوط مفعول القرار المقسرر

للمنفعة العامة واعتباره كان لم يكن - والتزام جهة الادارة برد المقارات الى اصحاب الحقوق فيها •

ملخص الحسكم:

ان المسادة ١٠ من القسانون رقم ٥٧٧ لسسنة ١٩٥٤ بشسان نزع ملكية المقارات للمنفعة العامة أو التحسين ، تنص على أنه : « اذا لم تودع النماذج أه القرار الوزاري (بنزع الملكية) طبقا للاجراءات المنصوص عليها في المادة السابقة خلال سنتين من تاريخ نشر القرار المقرر للمنفعة العامة في الجسريدة الرسمية ، سقط مفعول هذا القرار بالنسبة للعقارات التي لم تودع النماذج أو القرار الخاص بها ، ، وتنص المادة ٢٩ مكررا من هذا القانون مضافة بالقانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٢ _ على انه : « لا تسقط قرارات النغم العام المبار اليهــا في المادة ١٠ من هذا القانون اذا كانت العقارات المطلوب نزع ملكيتها قد ادخلت فعلا في مشروعات تم تنفيذها سواء قبل العمل بهذا التعديل أم يعده ، ، ومقتضى هذين النصين أنه بتعين على جهة الإدارة أن تودع في مكتب الشمسهر العقاري النماذج الموقم عليها من أصحاب الشأن او قرار نزع الملكية الصادر من الوزير المختص ، أو أن تقوم بتنفيذ المشروع المطلوب نزع ملكية المقارات من أجله ، أو على الأقل أن تبدأ فعلا في تنفيذ هذا المشروع ، وذلك خلال سنتين من تاريخ نشر القرار المقرر للمنفعة العامة في الجريدة الرسمية ، فاذا لم تقم جهسة الإدارة بايداع النماذج أو قرار نزع الملكية ولم تبدأ في تنفيذ الشروع خلال مدة السنتين المشار اليها ، سقط مفعول المقرر للمنفعة العامة بالنسبة الى العقارات التي لم تودع النماذج أو القرار الخاص بها ولم تدخل في تنفيذ المشروع ، ويترتب عمل سقوط مفعول القرار اعتباره كان لم يكن ، والتزام جهة الادارة برد المقارات _ التي سقط مفعولة بالنسبة اليها _ الى أصحاب الحقوق فيها ، اذا كانت قد استولت عليها منهم تنفيذا لهذا القرار •

ومن حيث ان الطاعن قصر طعنه على ما قضى به الحكم المطعون فيه من رفض الطلب الاحتياطي ، وهو طلب وقف تنفيذ القراد السلبي بامتناع جهة الادارة ، عن رد الأرض محل النزاع اليه ، كاثر لما يذهب اليه من سقوط مفعول القسسرار

الجمهورى المترر للمنفعة العامة ، بانقضاء سبتين من تاريخ نشره دون أن تودع جهة الادارة النماذج أو قرار نزع الملكية ولم تبدأ في تنفيذ المشروع واستند في طعنه الى ان الحكم المطمون فيه قد شابه تناقض فيما قضى به في خصوص هــذا المطلب وخلط بين دعوى الالناء والدعوى الحقوقية ، على النحو السابق ذكره •

ومن حيث أنه فيما يتعلق بالوجه الأول الذي قام عليه الطعن ، وهو تناقض الحكم الطعون فيه ، بأن أقر بأن للمدعى مصلحة في الفاء القرار المطعون فيه ثم قضى بعد ذلك بأنه ليس للمدعى حق في الغاء هذا القسيرار ، فأن الواقم أن الحكم المطعون فيه حين قرر أن للمدعى مصلحة ظاهرة حسدد هسده المصلحة _ صراحة وبوضوح _ في نطاق الطعن على قرار المنفعة العامة وطلب تقــريم مفعول هذا القرار واعتباره منعدما ، حتى تظل الأرض محل النزاع عسلى ملك البائم له ولا تنتقل الى ملكية الدولة ، ليتسنى نقلها اليه اذا ما صحد حكم لصالحه في دعوى صحة ونفاذ عقد البيع ، ولم يترر الحكم المطعون فيه مصلحة للمدعى بالنسبة الى طلب وقف تنفيذ والغاء القرار المطعون فيه ، وهو ــ كمــا حدده _ القرار السلبي بامتناع جهة الإدارة عن رد الأرض محل النزاع اليه ، كأثر لسقوط مفعول قرار المنفعة العامة ، بل أن الحكم نفي ... أساسا ... وجود قرار سلبي بامتناع الادارة عن رد الأرض للمدعى ، استنادا الى أن المدعى ليس له حق في رد الأرض اليه وهو لا يملكها أصلا ، لأن الملكية ما زالت ــ تحسب الظاهر من الأوراق ــ لورثة جيوفاني أنيللي ، وهم اصحاب المصلحة في طلب الغاء القرار السلبي بالامتناع عن رد الأرض اليهم ، وذلك بفرض التسليم بسقوط مفعول قرار المنفعة العامة واعتباره منعدما ، ومن ثم فان الحكم المطعون فيه لم يشبه أي تناقض في حذا

⁽طعن ٣٠٨٧ لسنة ٢٩ ق ــ جلسة ٢٩٨٥/٣/١) ٠

الغصيب أراثيبالث الاستبلاء المؤقت عل العقارات بالطريق المباشر

قاعسىدة رقم (٤٩)

البيسدا :

استيلاء الهيئة العامة للسكة الحديد على ارض وقف من وزارة الأوقاف على سبيل الايجار تمهيسه النزع ملكيتها للمنفعة الصامة ـ لا يترتب عليه خسروج الأرض الستولى عليها من الوقف ـ اثر ذلك ـ وجوب الاعتداد بتاريخ صــدور فوار نزع الملكية عند تقرير ثمن هذه الأرض لا بتاريخ قسوار الاسستيلاء ـ القسول بأن الاستيلاء يمني نزع الملكية بالفعل غير صحيح طالسا ان الأرض الستولي عليها لم تضم الى المسال العسام وانما كان الاستيلاء عليها على مسبيل الايجسار ممسا ينفى أيضا فكرة غمس عقار وتخصيصه للمنفعة العامة •

ملخص الفتيوي :

اذا بان من الاطلاع على المحاضر التي حررت بين الجهتين (الهبئة العيامة للسكة الحديد ووزارة الأوقاف) عن استيلاء الهيئة على أرض الوقف الخيرى تضمنت بيانا عن التزامها بأجرة الأرض ومقدار هذه الأجرة فانه في ضوء ذلك يندين الاعتداد بتساريخ نزع الملكية لا بتساريخ اسمستلام الهيئة للارض عند تقدير ثمنها .. ذلك للاسباب التالية :

١ - اذا كنان مفهوم أن وضع يه الهيئة على الأرض كان استعدادا لنزع ملكيتها فانه وقد صور وضم اليد على أنه أيجار يتضم أنه لم يكن مقصودا من بــــ وضم الميــ ضم الأرض الى الملك العام ، وانما الاحتفاظ والانتفاع مها لحين اتمام هذا الضم بنزع الملكية وليس أدل على ذلك من انه جاء بمجز المحضر المؤرخ ١٦ من فبراير سنة ١٩٤٦ سالف الذكر ان الوزارة تحتفظ لنفسها بالحق في حالة استغناء السكة الحسديد عن الأرض باعادتهسا

بحالتها التىكانت عليها، ومنهميتعين رفض الادعاء بان واقعة الاستيلاء سنة ١٩٤٦، ١٩٤٩ قد ترتب عليها بذاتها ادخال الأرض فى المال العام وخروجها من ملك الوقف وحلول الحق فى التعويض محل حق ملكية الوقف منذ سنة ١٩٤٦، وانعا تم ذلك بمرسوم نزع الملكية •

٣ ـ ٧ شك أن نزع الملكية قد يتم بالفعل .. دون اتباع الاجراءات التي ينظمها القانون ... و ذلك عن طريق ضم عقار معلوك الأحد الأفراد الى المال العام ، غير ان مناط تحقق ذلك الأثر في تلك الحالة أن يتم ضم العقار للمسال انعام . تجت يد هيئة عآمة دون ان ياخذ وضع يد الهيئة على المقسار أحد الأوصاف المقررة في عسلاقات المقانون الخساص التي لا ترتب حقا عينيا على العقار كالايجار .. حيث لا يعقل في هذه المسسورة ان تكون الهيئة العامة مستأجرة للعقار من مالكه وقت الادعاء بخروجه عن ملكه ودخوله في المال العام . ولا وجه هنا لاثارة بحث أثر غصب عقسسار وتخصيصه للمنفعة العامة على صيرورته مالا عاما ، لان عسفا الغرض لم يتحقق في الصورة المعروضة حيث لم يتم استيلاء الهيئة عسلى ارض الوقف غصبا وانها على سبيل الايجار كما جاء بالمعاضر صراحة » ...

س_ ان صدور مرسوم نزع ملكية الأرض في ١٨ من مايو سنة ١٩٥٠ يقطع البحدل في آنه سبق ان نزعت هذه الملكية قبل ذلك التاريخ اتفساقا او غصبا ، ذلك لأنه ليس من اتفاق على ذلك وانما الاتفاق كان ايجار _ كما سبق _ يبقى ملك الوقف للارض ولا يحسره عنه ، كما أنه ليس من خصب على ما سلف بيانه ، وعلى ذلك ظلت الأرض مملوكة لجهة الوقف في غترة ماقبل صدور المرسوم المذكور وبالمتالى لا يبحث لمتعويض عن خروج الارض عن ملك الوقف خلال تلك الفترة وانما يبحث فى تاريخ صدور المرسوم اذ بصدوره تحقق أثر خروج الأرض عن ملك الوقف صدور المرسوم اذ بصدوره تحقق أثر خروج الأرض عن ملك الوقف واستحقاقه فى هذا التاريخ ثمنها .

(فتوی رقم ۲۱۷ <u>– فی ۲۱</u>/۳/۲۳) •

قاعسات رقم (٥٠)

البسيدان

الاستيلاء المؤقت على العقاد طبقا لنص المادة ١٦ من القسانون رقم ٧٥٥ لسنة ١٩٥٤ بشان نزع ملكية العقارات للمنفسة العامة أو التحسين - تحديد مجاله الزمنى بالمدة التى عينت له أو باتمام اجراءات نقل الملكية للمنفعة العامة ينهى الاستيلاء المؤقت المامة - اكتمال اجراءات التخصيص للمنفعة العامة ينهى الاستيلاء المؤقت الوقع على ذلك العقاد كاجراء من اجسراءات التنفيذ المباشر والاستحواذ عسلى العقار لاجراء من اجسراءات التنفيذ المباشر والاستحواذ عسل

ملخص الحسكم:

من حيث أنه يبين من الرجسوع الى قانون نزع ملكية المقارات للمنفعة المسامة رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ أن الباب الرابع منه أفرد تحت عنسوان : و في الاستبلاء المؤقت على العقارات ، لهذا الفرض ، حيث أجازت المادة ١٦ منه - فقرة اولى .. د للجهة طالبة نزع الملكية الاستيلاء بطريق التنفيذ المباشر على العقارات التي تقسرر لزومها للمنفعة العامة ويكون ذلك بقسرار من (الوزير المختص) ينشر في الجريدة الرسمية ويشمل بيانا اجماليا بالعقار وأسم المالك الظاهر مع الاشارة الى القرار الصادر بتقرير المنفعة العسامة ، في حين تناولت المادة ١٧ حالات الاستيلاء المؤقت عند حصول غرق أو قطع جسر أو تفثى وباء وسائر الأحوال الطارئة والمستعجلة وحالة الاستيلاء مؤقتا على العقارات اللازمة لخدمة مشروع ذي منفعة عامة ـ وعن ذلك أبائت المذكرة الايضاحية للقانون المشار اليه : « اشتمل الباب الرابع على مبادىء جديدة تنظم الاستيلاء عسلى استارات فأجاز أخذما بطريق التنفيذ المباشر بقسرار وزارى ينشر في الجريدة الرسمية ورتب اللكيها تعويضا مقابل عدم الانتفاع بها من تاريخ الاسستيلاء عليها لحين صرف التعويضات المستحقة عن الملكية وتعين المصلحة المختصــة خلال أسبوع من تاريخ الاستيلاء قيمة التعويض ويعلن صاحب الشان بذلك (مادة ١٦) وبفلك يتيسر للمصالح القيام بتنفيذ المشروعات فورا فتحقق النمرات المقصودة منها دون أن يلحق الملاك أي ضرر وسيترتب على هــذا النص

ازالة الصعوبات المتى كانت تعانيها المعسالح في عدم القيام بنشغدل المشروعات في الواعيد المقررة لها وفي حدود السنة المالية المسدرج بميزانيتها الاعتمساد المخصص للمشروع ٠٠ ، هذا كما نصت المادة ١٤ من اللائحــة التنفيذية لقانون نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة أو التحسين الصادرة بقسرار وزير الأشغال العمومية المؤرخ في ٨ من ديسمبر سنة ١٩٥٤ على أنه : د عندما تدعو الضرورة الى سرعة الاستيلاء على العقارات التي تقرر لزومها للمنفعة العامة دون انتظار المواعيد التي حددها القانون للاجراءات يكون للجهة طالبة نزع الملكية الاستيلاء بطسريق التنفيذ المباشر وذلك بقسرار من الوزير المختص ينشر في الجريدة الرسمية ويشمل بيانا اجماليا بالعقارات وأسماء ملاكها الظماموين مع الاشارة الى القرار الصادر بتقرير المنفعة العامة ٠٠٠ م _ والبادى من ذلك ان الصورة الأولى من صور الاستيلاء المؤقت على العقارات مي المنصوص عليها الننفيذية ، وفيها يستولى بطريق التنفيذ المباشر على العقارات افتى تقرر لزومها بالمادة ١٦ من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ والتي رددتها المادة ١٤ من لانحته للمنفعة العامة دون انتظار المواعيد التي حددها القانون لاجراءات نقل الملكسة للمنفعة العامة ، مع تعويض أربابها مقابل حرمانهم من الانتفاع بها من تاريخ الاستيلاء الفعل الى حين صرف التعويضات المستحقة عن الملكية ، وهذا الاسستيلاء المؤقت الذي كشفت المذكرة الايضاحية للقانون عن دواعيسه ومبرراته هو بحسبان تكييفه الصحيح وصريح وصف المشرع له استيلاء مؤقت يتحدد مجاله الزمني بالمدة التي عينت له أو باتمام اجراءات نقل الملكية للمنفعة العامة ــ أي الأجلين اقرب ــ حيث يوقع أصحاب الحقوق على نعاذج نقل الملكية أو يصسمهر قرار وزارى بنزع الملكية وتودع النماذج أو القرار الوزارى مكتب الشسهر العقاري ويترتب على هذا الايداع جميع الآثار المترتبة عسلي شهر عقسد الببع (مادة ٩ من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤) بمعنى أن التخصيص للمنفعــــة أجراءات التنفيذ المباشر والاستحواذ على العقمار لفترة موقوتة تنتهى حتمسه باستقرار حيازته وملكيته للمنفعة العامة • ومقتضى ما تقدم أن القرار الجمهوري الطعين اذقضي بتخصيص العقار محل المنازعة للمنفعة العامة والاستيلاء مؤقتا عليــــه لمدة بُلائة سنوات ــ بعد اذ انتقل الاختصاص باصدار قرارات الاستيلاء

المؤقت في هذه الحالات الى رئيس الجمهورية ، وذلك ريثما تنتهى اجراءات نقل ملكيته للمنفعة العامة والتي صدر بعدئذ في شأنها قرار وزير الأوقاف وشئون الإزهر رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٢ آنف البيان ، فانما يستقيم على سنة صحيح من الراقع وصريح نص المادة ١٦ من القانون رقم ٧٧٥ لسسنة ١٩٥٤ والتي تجيز الاستيلاء المؤقت في هذه الحالة •

ومن حيث ان مقتضى ما تقدم جميعا أن القسسراد الجمهورى الطعين صادف صحيح حكم القانون والواقع ان دعوى الغائه على غير أساس حرية بالرفض ، وقد أصاب الحكم المطمون فيه فيما انتهى اليه قضاؤه بشأته وأن الطعن عليه في غير محله بما يتعين من ثم القضاء برفضه •

(طعن رقم ۵۷ لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ۱۹۷۹/٥/۱۲) ·

قاعسات رقم (۵۱)

المسلما :

القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع ملكية المقارات للمنفعة العامة و التحسين ـ القانون رقم ٢٥٧ لسنة ١٩٦٠ شأن تعسديل بعض الأحكام الغامة بنزع الملكية العامة والاستيلاء على المقارات ـ مفاد المسادة ١٧ من الغانوو رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ أنه يجوز للوزير او المعافظ في الحالات الطارئة أو المستعبلة أن يامر بالاستيلاء مؤقتا عسلى المقارات اللازمة لاجسراء اعمال الترميم او الوقاية كمسا يجوز في غير ما تقام الاستيلاء مؤقتا على المقسارات اللازمة لخسدة مشروع ذي منفحسة عامة ـ تحاد مدة الاستيلاء المسؤقت في الحالتين السابغتين بحيث لا تجاوز ثلاث سنوات من تاريخ الاستيلاء الفعل على المقارات وقصرها على الاستيلاء المؤت في الحالات الطارئة والمستعبلة ـ على المقارات والمستعبلة المجمهورية ـ الأر المترتب على ذلك: سلطة المحسلة في اصسلدار قرارات المجمهورية ـ الأر المترتب على ذلك: سلطة المحسلة في اصسلدار قرارات مستعبلة على الاستيلاء مؤقتا على المقارات تجد حدما القسانوني في قيسام حالة طارئة مستعبلة تنظيب مواجهتها ضرورة الاستيلاء على عقارات بصفة مؤقتة لدرء خطر مستعبلة تنظيب مواجهتها ضرورة الاستيلاء على عقارات بصفة مؤقتة لدرء خطر مستعبلة تنظيب مواجهتها ضرورة الاستيلاء على عقارات بصفة مؤقتة لدرء خطر مستعبلة تنظيب مواجهتها ضرورة الاستيلاء على عقارات بصفة مؤقتة لدرء خطر مستعبلة تنظيب مؤوجهتها ضرورة الاستيلاء على عقارات بصفة مؤقتة لدرء خطر

داهم أو لاجراء أعمال الترميم أو الوقاية وهي أسباب مردها أصل وأحسد هو الحالة الطارئة أو السنعجلة التي يتمين تداركها خشية استفحال نتسائج يتعلر التعكم في آثارها سيغرج عن اختصاص المعافظ الاستيلاء المؤقت على العقارات اللازمة لخدمة مشروع ذي نقع عام والذي يغتص به رئيس الجمهورية ـ •

ملخص الحسسكم:

المادة ١٧ من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ٩٥٤٥ بشأن نزع ملكية المقارات للمنفعة العامة أو التحسين نصبت على انه : « يجوز للهدير أو المحافظ بناء على طلب المصلحة المختصة في حالة حصول غرق أو قطع جسر او تفشى وباء ، و في سائر الأحوال الطلائة أو المستعجلة أن يأمر بالاستيلاء مؤقتا على المقارات اللازمة الاجراء أعمال الترميم أو الوقاية أو غيرها ، كما يجوز في غير الأحوال المتقسدمة الاستيلاء مؤقتا على المقارات اللازمة لخدمة مشروع ذي منفعة عامة ، • وقضت المدوات من تاريخ الاستيلاء الؤقت على المقسار بحيث لا تجاوز ثلاث سنوات من تاريخ الاستيلاء الفعلى ٠٠٠ » ، ثم صدر بعد ذلك القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن تعديل بعض الأحكام الخاصة بنزع الملكية للمنفعة المامة والاستيلاء على المقارات الملازمة المائية منه على أنه : « فيما عدا الأحـوال المائنة والمستعجلة التي تقتفي الاستيلاء المؤقت على المقارات الملازمة لاجــراء أمال الترميم والوقاية وغيرها يكون الاستيلاء المؤقت على المقارات الملازمة لاجــراء أمال المنفعة المامة بقرار من رئيس المجهورية » •

رمن حيث ان البادى من ذلك ، على ما جرى به قضاء هسند المحكمة _ ان المشرع حد من سلطة المحافظ فى الاستيلاء على العقارات وقصرها على الاستيلاء المؤقت فى الأحوال الطارثة والمستعجلة لاجراء أعمال الترميم والوقاية وما اليها ، أما فى غير هذه الأحوال فيصدر قرار الاستيلاء المؤقت عسلى العقار من رئيس الجمهورية ، وبناء على ذلك فان سلطة المحافظ افى اصدار قرارات الاسستيلاء مؤقتا على العقارات تجد حدها القانوني فى قيسام حالة طارئة مستعجلة يتطلب مواجهتها ضرورة الاستيلاء على عقارات بصفة مؤقتة لدر، خطر داهم أو لاجسراء أعمال الترميم او الوقاية ، • • وكل هذه الأسباب يجمعها أصل واحد هو الحالة

الطارئة او المستعجلة التي يتعين المبادرة الى مواجهتها خشبية اسستفحال نتائجها وتعذر التحكم في آثارها .

ومن حيث أنه ولئن كأن الشارع لم يبين الأحوال الطارئة والمستعجلة التى قد تقتضى من المحافظ ممارسة سلطته في الاستيلاء المؤقت على المقارات طبقيا للمادة الثانية من القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ الا أنه فيمسا أورده من أمثلة لتك الحالات في المادة ١٧ من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ ومنها حصول غرق أو قطع جسر أو تفشى وباء ، أنما يكون قد افصح عن مراده في وجسوب تحقق الخور المحمق أو المظرف الطاريء في تلك الأحوال ، وهو المعنى المذي عبرت عنه المذكرة الإيضاحية للقانون المذكور تعليقا عسلى المادة ١٧ منسه بعبارة : وحالة الخوارىء المستعجلة ، ومتى كانت هسله هي حدود السلطة الاسستثنائية التي يمارسها المحافظ في الاستيلاء المؤقت على المقارات ، قانه يعد خارجا عن نطاقها الاستيلاء المؤقت على المقارات الملازمة لخدمة مشروع ذي منطقة عامة مهما بلغت أهميته والحاجة اليه لتحقيق المسلحة المامة قللك هو بعينه محل التعسديل أهميته والحاجة اليه لتحقيق المحافظ الذي كان مخولا تلك السلطة من قبل هسذا التسسديل ،

رمن حيث أنه تأسيسا على ذلك، واذ كان النابت ان القير ار المطمون فيه صدر من محافظ الفربية بالاستيلاء المؤقت على قطمة الارض المملوكة للمسدعي لمسالح الشركة العربية لحليج الاقطان بقرض استخدامها لتخزين الاقطان الزهر ومخلفات الحابيج ، فان هذا القرار لا يظاهره القانون لصدوره في غير الاحدوال الطائرة والمستعجلة التي يجوز إفيها للمحافظ الاستيلاء مؤقتا على المقارات ، اذ ليس ثمة حالة طارئة وقعت فجاة ولم يكن بالوسع توقعهسا أو حالة مستعجلة لا تحتمل الانتظار حتى تحل بالطرق والإجراءات العادية بل البادى أن الأمر على خلاف ذلك كما ذهب بحق الحكم المطون فيه لأن الشركة كانت على وجه اليقين على بينة من أمرعا في انتهاء منة عقد استنجارها الأرض المطمون ضده بحلول آخر يرنيو ١٩٨٢ وكانت تعلم بذلك من أمد طويل و واذ كان ذلك فمن ثم بتحقق ركن الجدية ني طلب وقف تنفيذ القرار المطمون فيه •

ومن حيث انه عن الوجه الثالث من اوجه الطعن فان تنفيذ القــــرار يمثل عدوانا على ارض المدعى واعتداء على حق الملكية الذي حرص الدستور على حمايتـــه وصيانته ، وبهذه المثابة يتوافر ركن الاستعجال في طلب وقف التنفيذ ·

(طعن ۱۱۳۳ لسنة ۳۰ ق ـ جلسة ۲۹/۲۹) ٠

الغمـــل الرابع بسائل متنـــوعة الفــرع الأول

نقل ملكية العقارات بين الجهات الادارية يكون بالاتفاق

وليس عن طــريق نزع الملكيــة -------قاعـــة رقم (٥٢)

البسيلا :

القانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٤٦ بردم البرك والستنقعات ومنع احداث الحفر
اداضى البرك والستنقعات التي سبق ردمها أو تجفيفها إلى ظل العمل باحكامه وقبل اتمام اجراءات نزع ملكيتها – انتقال ملكيتها الى الدولة منذ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٣٧ لسنة ١٩٦٠ في شان البرك والمستنقعات – دخصول بعض عده الاراضى في مشروع تعديل معطة سكة حديد أسيوط – وجوب الاتفاق على نقل ملكيتها بين الهيئة العامة لشئون السكك الحديدية وبين الوزارة المختصة – أساس ذلك : هو ان نقل ملكية العقارات بين الجهات الادارية يكون بالاتفساق لا عن طريق نزع الملكية ٠

ملخص الفتـــوي :

ان المسادة الأولى من القسانون رقم ١٧٧ لسينة ١٩٦٠ في شأن البرك والمستنقعات التي قامت الحكومة بردمها قبل اتمام نزع ملكيتها بسهد العمل بالقانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٤٦ تنص على أن :

تؤول الى الدولة ملكيسة أراضى البرك والمستنقعات التى ردمتهسا أو جففتها الحكومة بعد العمل بالقانون رقم٢٦ لمنة١٩٤٦ المشار الدوقبل انتتم
 اجسراءات نزع ملكيتها ملكيتها منها المناهدة المناهدة المسلمان المناهدة المسلمان المناهدة المسلمان المناهدة المسلمان المسلما

ويصدر قرار من وزير الشئون البلدية والقروية بتحديد مواقع وحسدود الأراضى المشار اليها إلى الفقرتين السابقتين ويجوز لملاك هذه الأراضى استرداد ملكيتهم خلال سنة من تاريخ نشر القسرار الوزارى الصادر بتحسديد مواقعها وحدودها في المجريدة الرسمية مقابل دفع قيمة الأراضى في مسملة التاريخ أو تكاليف الردم أبهمسا أقل » •

ومفاد هذا النص في ضوء المذكرة الايضاحية للقانون أن ما ردمته الدولة أو جففته من أراضي البرك والمستنقعات تؤول ملكيتها اليها ولوالم يتم اجراءات نزع الملكية قبل الردم أو التجفيف فان كان الردم او التبخيف قد تم في ظل العمل بالقانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٤٦ التُقلت الملكية إلى الدولة من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٧٦ لسنة ١٩٦٠ وان كان الردم أو التجفيف في ظل العمل بهذا القانون الأخير انتقلت الملكية بمجرد القيام به وأصبح من حق الملاك الأصليين في الحالتين استرداد ملكنتهم خلال سنة من تاريخ نشر القرار الوزاري المتضمن مواقع وحدود والمستنقعات التي لم يتم اجراءات نزع ملكيتها على واقعة مادية هي نشر القانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٦٠ بالنسبة الى الأراضي التي ردمت أو جففت قبل تاريخ العمل به (وقد عمل به من تاريخ نشره) أو الردم أو التجفيف بالنسبة الى الأراضى ألتي تردم أو تجفف منذ هذا التاريخ،ومن ثم فلم يعد انتقال ملكيةهذهالاراضي متوقفاً على اجراءات معينة تقوم بها السلطات الإدارية للختصة ، وقد استهدف الشرع بهذا النص المحافظة على أموال الدولة وتحقيق المساواة بمن الأفراد ذلك ان وزارة الشئون البلدية والقروية كانت قد أنفقت أموالا كثيرة في ردم البوك والمستنقعات وتجفيفها قبل ان تتخذ اجراءات نزع ملكيتها ولمسا شرعت في نزع ملكيتها بعد ذلك استبان ان نزع الملكية بعد الردم أو التجفيف غير جائز قانونا لانتفاء شرط قيام المنفعة العامة وقت صممهور قرار نزع المكيسة وبذلك ظل أصحابها منتفعين بها بعد ردمها أو تجفيفها دون ان يدفعوا تكاليف الردم رغم ان

الوزارة لم تقسد من الاسراع بالردم او التجفيف الا تحقيق الصالح العسام للمواطنين وحمايتهم من انتشار الأمراض ومن جهة أخرى فقد كان عدم تحصيل تكاليف الردم منهم اخلالا بالمساواة بينهم وبين غيرهم من المسلاك الذين نزعت منهم ملكية أراضى البرك والمستنقعات قبل ردمها ثم استردادها بعد دفع تكاليف الردم • تفاديا لضياع أموال المدولة والاخلال بالمساواة بين الملاك بسبب عسدم صدور القرارات الرزارية اللازمة فى وقت مناسب جعل المشرع انتقال ملكيسة أراضى البرك والمستنقعات التى لم تتم اجراءات نزع ملكيتها متر تبا على واقعة نشر القانون أو على ردمها او تجفيفها على نحو ما صبق بيانه •

وعلى مقتضى ما تقدم تكون أراضى البرك والمستنقعات التى سبق ردمها في ظل العمل بالقانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٤٦ دون اتباع اجراءات نزع ملكيتها معاوكة للدولة منذ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٦٠ (١٢ من يونيو سنة ١٩٦٠) ولا وجه للقول بتراخى انتقال الملكية ألى تاريخ صدور القرار الوزارى بتحديد مواقع عنه الأراضى لأن فى هذا القول تفويتا لقصد المشرع من نص المادة الأولى من القانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٦٠ واعدارا للحكمة السالف ذكرها .

ولما كان الثابت في الحالة المعروضة ان من بين الأراضي الداخلة في مشروع تعديل محطة أسيوط بعض أراضي البرك والمستنقعات التي سبق ردمها أفي ظل العمل بالقانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٤٦ دون اتخاذ اجراءات نزع ملكيتها ، ومن ثم تكون هذه الأراضي معلوكة للدولة منذ تاريخ العمل بالقانون ١٧٦ لسنة ١٩٦٠ ، ولم يعسد بعد ثمة وجسه للسير في اجسراءات نزع الملكيسة في مواجهسة مالكيها السابقين .

ولما كان انتقال ملكية بعض الأراض المعلوكة للدولة الى أحــد الأشخاص الاعتبارية العامة الأخرى لا يتاتى عن طريق نزع ملكية الأراض بل عن طــريق اتفاقه مع الوزارة المختصة ولهذا يتعين أو تتفق الهيئة العامة لشئون الســكك الحديدية مع هذه الوزارة عــلى أن تؤول اليها ملكية أراضى البرك والمستنقعات المشار اليهــا .

وغني عن البيان انه اذا ثبت أحقية أحد الملاك السابقين في استرداد ما كان

يملكه من البرك والمستنقعات طبقا لأحكام القانون رقم ۱۷۷ لســـنة ١٩٦٠ فانه يتمين عندنذ اتخاذ اجراءات نزع الملكية في مواجهته ·

لهذا انتهى رأى الجمعية الى ان ملكية أراضى البرك والمستنقعات التى سبق ردمها او تجفيفها فى ظل العمل بالقانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٤٦ (وقبل اتمسام اجراءات نزع ملكيتها) تنتقل الى الدولة منذ تاريخ العمل بالقسانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٦٠ وان ما يدخل من هذه الأراضى فى مشروع تعديل محطة أسيوط يتم الاتفاق عسلى نقل ملكيته بين الهينسة العسامة لشئون السكك الحسديدية وبين الوزارة المختصسة ٠

(فتوى رقم ٢٣٦ ـ في ١١/٤ لسنة ١٩٦٢) ·

الغسسرع الشسساني

البسياا :

القانون رقم ۷۷۰ لسنة ۱۹۰٤ بشان نزع ملكية المقارات للمنفعة المامة السامة الشركات التي تقسوم بتنفيذ مشروعات ذات نفسع عام تحت اشراف الدولة ورقابتها - الاراضي اللائمة لاقامة هذه الشروعات ـ جواز نزع ملكيتها لحساب الشركات الملكورة اذا تعلر التراضي مع ملاكها على نقل ملكيتها اليها ـ قسراد الوزير المختص باعتبار هذه المشروعات من المنفعة العامة تمهيسدا لنزع ملكية الأرض هو قرار صحيح قانونا •

ملخص الفتـــوي :

ان نقل ملكية الأرض الى الشركة الإقامة المسسنع الخاص بالمستحضرات الطبية عليها كان يمكن اتمام اجراءات الاستبدال ، ولكن وزارة الصناعة ومى القائمة على أمر انشاء مثل هذا المشروع آثرت أن تلجأ الى طريق اعتبار المشروع من اعمال المنفعة المامة ، ونزع ملكية الأرض المشار اليها لتنفيذه ، الاعتبارات منها الرغبة في سرعة انجاز المشروع ، مما يقتضى اخلاء الأرض عن شاغليها . وهو ما تسعف أحكام القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشان نزع ملكية المقارات للمنفعة العامة في الموصول اليه في زمن وجيز ، أذ يتم طبقا الممادة ٦ في مدة أقصاها خمسة شهور من تاريخ اخطار المذكورين بالاخسلاء ، دون حاجسة الى استصدار أحكام بذلك وتقرير اعتبار المشروع المشار اليه من أعمال المنفعة العامة ، بقسرار من الوزير المختص وهو وزير الصناعة ، صحيح قانونا ، اذ أنه العامة ، تولى تنولى تنفيذه ، هي شركة من أشخاص القانون الخاص ، والا شاشروع في ذانه ، هو من المشروعات ذات النفع العام ، وهو على ما جاء في

مذكرة السيد وزير الصناعة المبينة لأسباب اصداره قراره سالف الذكر ، يدخل ضمن مشروعات التنمية الاقتصادية ويحقق للبلاد وفرا في العملات الأجنبية ويحقق الاكتفاء الذاتي في عدد كبير من المستحضرات الطبية التي تحتاجها البسلاد ، تنفيذه من اشباع حاجة عامة ، لها من الأحمية والعمومية ، ما يقتضي من الدولة أن تتولاها ٠ وفي ذلك يمكن لها أن تقوم بها بغاتها أو بطريق انشماء مؤسسة عامة لهمما ، أو بانشاء شركة تسهم فيها الدولة أو احدى المؤسسات العامة على ان الدولة قد ترى أن تتفق مع شركة من الشركات التي لا تسهم فيها هي او احدى المؤسسات العامة بنصيب ما ، على أو تقوم بتنفيذ مشروع يدخل ضمن مشروعات الخدمات العامة أو مشروعات التنمية الاقتصىادية ، التي رتبت الدولة أمرها ووضعت خطتها على أساس أن يتم تنفيذها في مدى معين • وتكتفي الدولة في هذا بمجرد توجيه الشركة الى التيام بمشروع من هذه المشروعات ، فتغيد بذلك اتجاه عـــذه الشركات الى استثمار أمرائها وتخصيص بعض نشاطهـا في هذا الشروع ، بما بعين على تنفيذه ، فتشارك هذه الشركات في تحقيق خطط الدولة وأهدافها العامة • وهو ما تحرص الدولة عليه ، حتى لا تحمل وحدها عبء ذلك كله دون مثماركة من هذه الشركات أساسها التعاون بين القطاع العام ممشللا في الدولة ومؤسساتها العامة والشركات التابعة لها ، وبين القطاع الخاص الذي تمثل هذه الشركات حانبا منه • وقد تستعين الدولة في ذلك بشركات أجنبية ، تتفق معها على انشاء فروع لها في مصر ، واقامة مصانع فيها ، افادة من خــبرة هذه الشركات في مجال تخصصها وانتفاعا بامكانيا ، وقيام هــذه الشركات أو تلك بالشروع ذي النفع العام ، بتوجيسه من الدولة ، لا ينفي عن المشروع ذاته وصف اعتباره محققا النفع العام ، وذلك ما يقتضي معاملته ، على أساس هذا الوصف، في الحدود التي تسمح فيها القوانين بذلك • ولما كان تقـــريو نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة انها نقوم أساسا على أن ثمة مشروعا ذا نفع عام مراد به تنفيذه وإن ذلك التنفيذ يقتضى تخصيص أرض ما لذلك ، مما يستتبع القول باجازة نزع ملكيتها لحساب الجهة القائمة بالمشروع اذا تعذر التراضي مع

ملاكها على نقل ملكيتها الى هذه اللجهة _ فانه وازاء ذلك يقتضى الأمر تفسير عبارة (المصالح) التي يجوز نزع الملكية لاقامة مشروعات ذات نفع عام ، تتولاه ، بسا يشمل الشركات التي تقوم بتنفيذ مشروعات ذات نفع عام ، تحت اشراف الدولة ورقابتها أو توجيه منها ، تحقيقا للبرامج التي وضعتها الدولة وتضمنت انشساء مثل هذه المشروعات ، تحقيقا للبصلحة العامة وغني عن البيان انه لا ضير على ذوى الشسان من ذلك أذ القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ قد كفل لهم حقهم في التعويض العادل عما يؤخسذ من أملاكهم ، وأباح لهم المعارضة في تقدير عسنا التعسويض ، امام القضساء •

وعلى مقتضى ذلك _ يكون قرار وزير الصناعة بتقرير اعتبار المشروع المتقلم الاشارة اليه من أعمال المنفعة العامة _ • صحيحا ويتعين المفى فى تنفيذ مؤداه • ومتى تقرر ما تقدم _ فانه من ثم يكون السبيل الى نقل ملكية الأرض اللازمة لاقامة المشروع السالف الذكر الى الشركة التى تتولاه ، وهو الاستمرار فى اتخاذ الإجراءات المنصوص عليها فى القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ ، فى شأن نزع ملكية المقارات للمنفعة العامة • وغنى عن البيان او ذلك ، عو الحل واجب الاتباع ، ما دام انه لم تتبع اجراءات الاستبدال كاملة •

لهذا انتهى رأى الجمعية المهومية الى أن على مصلحة المساحة الاستمرار فى تنفيذ ما طلبته اليها مصلحة التنظيم الصناعى من استكمال الاجراءات الخاصة بنزع ملكية الأرض المشار اليها ونقل ملكيتها الى الجهة التى تتولى تنفيذ مشروع القامة المصتم السالف الذكر •

(فتری رقم ۱٤۰۰ ــ فی ۱۲/۱۲/۱۹۳۱) ·

الفسيسرع الثسبالث

تخصيص الدولة ما تمتلكه على الشيوع بينها وبين الأفراد

للمنفعة العسامة يتضبهن قسمة الأطيسان

قاعسىة رقم (٥٤)

البسيدا :

تخصيص الدولة ما تمتلكه على الشيوع بينها وبين الأفراد ، للمنفعسة المامة يتفسن قسمة للأطبان _ التجاء الدولة الى هسلا التخصيص قبل رضاء الشركاء لا يؤدى الى القول بانها تقيم المشروع العام على ارض غير مهلوكة لها ارتضاء الشركاء مع الدولة أن تكون المساحة الداخلة في اعمال المنامة العامة من نصيبها يجعل الأمر مستقرا على هذا الأسامي مشلا البسلاية بعكم الأثر الكاشف للقسسمة _ مثل : تنفيذ مشروعي كورنيش الايل وميناء اثر النبي _ علم جواز اتخاذ اجراءات نزع المكيسة ما دامت الأرض اللازمة لا تتجساوز ما تمتلكه الدولة ملكية خاصة على الشيوع بينها وبين الأفراد _ الاكتفاء بتخصيص الأرض الماوكة لها للمنفعة العامة ،

ملخص الفتسيوي :

أصدر السيد وزير الشئون البلدية والقروية القسرار رقم ١٧٥٣ لسنة العامة ١٩٥٧ باعتماد كورنيش النيل من أثر النبى الى المصرة وتقرير المنفعة العامة لهذا المشروع ، ونص فى مادته الثانية على أن تعتبر من أعمال المنفعة العسامة مشروع اعتماد كورنيش النيل من اثر النبى الى المعصرة ، وفقا لما هو مبين على رسم التنظيم وبالمذكرة المرافقة ، ونص فى مادته الثالثة على أن يجرى نزع ملكية المتقارات اللازمة لتنفيذ عذا المشروع وفقا لأحكام القسانون رقم ٧٧٥ لسسئة ١٩٥٤ – وقد جرى بعد ذلك تنفيذ المشروع المذكور حيث تداخلت فيه أجزاء من جزيرة دار السلام وضمت اليه فعلا ، واذ كانت هذه الأجسزاء تقسع فى أدض

معلوكة ملكية شائمة بين الحكومة والأفراد فقد اتجه نظر الى القول بأنه ما دامت هــــنده الأجزاء لا تزيد مساحتها عمـــا تملكه الحكومة فانها تقتطع من مجموع ما تملكه ، وبخاصة وان اجراءات نزع أجزاء من ملكية الأفراد لم تتخذ وبهـــندا تسك الأفراد و وعارض ذلك نظر آخر ، ذهب الى أن تقتطع مساحة تلك الأجزاء من مجموع ما تمتلكه الحكومة والأفراد كل بنسبة ملكيته الى ملكية الآخر ، ولم يبت برأى في ذلك ، إلى أن صدر بعدئذ ، قرار السيد رئيس المجلس المتنفيذي رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٦١ باعتبار مثمروع انشاء مرسى عامة للشحن والتفريغ بناحية أثر النبى من أعمــــال المنفعة العامة ، وقضى هذا القرار بأن : « يعتبر من اعمال المنفعة المامة ، وقضى هذا القرار بأن : « يعتبر من اعمال والقنايات ، قسم مصر القديمة ، بناحية أثر النبى ، بمحافظة القامرة » ــ وجرى تنفيذ هذا المشروع ايضا ، وتداخلت فيه أجزاء من ارض دار السلام المســـار اليها • واذا لم يصدر في هذه الحالة بدورها ، كما في سابقتها ، قرار بنزع ملكية ما يلزم من أرض للمشروع ، وكانت الأرض التي أدخلت فيســه فعـــل مملوكة بالشـــاع ، عـــل الوضع المتقدم • فقـــه ثار في شأن وضع أراض الأفــراد ، الخـــلاف الســاق .

ومن حيث ان نزع الملكية للمتفعة المامة يرد على المقارات المملوكة للافراد ، أما المقارات المملوكة للدولة ، فانها ان كانت غير مخصصة للمنفعة المامة ، فان السبيل الى تخصيصها لذلك ، هو أن يصدر بهذا قرار من الجهة المختصة قانونا باجراء عذا التخصيص - ونزع الملكية للمنفعة المامة ، انما هو استثناء لا يلجا الله ، الا اذا وجدت الضرورة لذلك ، والضرورة منا أن تعوز المدولة المقسارات انتي يتطلبها تنفيذ أعمال المنفعة العامة التى تريد أجراهما ، من ثم ، فاذا ما كانت هذه الأعمال ، تجرى في أرض مملوكة للدولة وللافراد ملكية شانعسة ، وكان ما يخص الدولة منها مما يكفي لتنفيسة تلك الأعمسال ، فان المدولة تخصص ما تمتلك للمنفعة المامة وتقيم عليه المشروع الذي تريد ، أما ما يخص الأفراد فيبقى على ملكهم لاتعدام السبب الوجب لنزع ملكيتهم عنه ، والتخصيص في هذه البعراة ، يتضمن قسمة للارض ، بمقتضاها يتعين نصيب الدولة منها بالأرض التى

لزمت لأعمال المنفعة العامة ، ومثل هذه القسعة تقتضى رضاء من يشترك مسع الدولة في ملكية الأرض على الشيوع ، على أن اللولة اذا ما لجسات الى ذلك قبل تمام مثل هذا الرضاء ، وأقامت المشروع ، الذى اقتضت المنفعة العامة تنفيذه على الأرض اثنى تداخلت فيه ، فأن ذلك هنها يعتبر عملا قد وقع في أرض تملكها لا في أرض مملوكة لنيرها بصفة مطلقة اذ الأمر يتوقف عندئة على نتيجة ما تسفر عنه القسعة التي يجب اجراؤها في مثل هذه الحالة ، فاذا ما ارتضى من يشتركون مع الدولة في ملكية الأرض جميعها على الشيوع أن تكون المساحة التي أدخلت في اعمال المنفقة العامة من نصيب الدولة ، فأن الأمر يستقر على أساس ذلك منسف البداية بحكم الأثر الكاشف للقسسمة الذي يجعل الأرض من نصيب الدولة عند الجسراء تلك الأعمسال ،

ومن حيث انه بالتطبيق لما تقدم قانه لا يصبح اساسا الملجوء الى نزع الملكية بالنسبة الى ما يخص الأفراد من الأرض في جزيرة دار السلام لتنفيذ مشروعي كردنيش النيل وميناء الشحن والتفريغ باثر النبي اذا كانت الأرض اللازمة لاقامة عذين المشروعين لا تتجاوز مساحتها ما تملكه الدولة ملكية خاصسة في هذه الجزيرة ، وينعين القول بذلك اذا ما تحت هذه الاقامة دون اتخساذ الإجراءات اللازمة قانونا لمنقل الملكية فيما يخص نصيب الأفراد الى المدولة ، اذ انه عندئذ يبني عؤلاء الأفراد محتفظين بملكيتهم واذا كان كل ما اتخذ في هذا المشأن مو للمنفعة العامة ، فان هذين القرارين يتصرفان الى نصيب المدولة في أرض الجزيرة ما دام انه كاف لتنفيذ المسروعين ، وبذلك يكون محل القرارين ، هو تخصيص تلك الأرض المماوكة المدولة ملكية خاصة ، للمنفعة العامة ، وترد الأعمال المادية للك على هذه الأرض ، وبعد ذلك تمييزا لما يخص الدولة بطريق الترافي على ذلك بينها وبين شركانها من الأفراد ، وهو رضاء ظاهر من تهسكهم بادخال الأراخي انتي ادخلت في المشروعين ضمن نصيب الدولة ، بحيث تعتبر حصسة الحكومة متميزة عن حصة الأفراد من أول الأمر على الساس ذلك .

ومن حيث انه لا محل للقسول بأن نزع بمكية قد وقع بالفعل عسلى ملك الأفراد، بضم بعض أرضهم الى المال العام الذى تمثل فى الأرض التى أقيم عليها المسروعان سالفا الذكر وهما من اعمال المنفعة العامة، وان عذا النزاع قد تم فعلا بغير اتباع الاجراءات المقررة فى قانون نزع الملكية للمنفعة العامة، وانه لذلك يتعين ترتيب الأحكام المقررة فى هذا القانون ، مما يقتضى تعويض الأفراد طبقا للقانون المذكور عما نزع من ملكيتهم – لا محل لهذا انقول لأنه يغترض أمرا غير مسلم هو وقوع نصيب الأفراد من الأرض الشائمة ملكيتها فى الجزء الذى لزم لتنفيذ المشروعين، وهو أمر غير حاصل ، حيث لم تقع قسمة ، كما أن التنفيذ اذتم فعلا دون اتباع اجراءات القانون ، لا يعدو أن يكون عملا ماديا تعامل الدولة فى شائه معاملة الأفراد ، فيحمل على أنه وقع منها ، كمالكة للارض على ما سلف فى شائه معاملة الأفراد ، فيحمل على الشيوع ، فيعتبر ذلك تمييزا لحصتها من أول الأمر رضى به ذوو الشأن من شركاء الشبوع ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى انه يتمين استنزال المساحات التى تناولها المشروعان المشار اليهما من أراضى الدولة الشائعة في المنطقة المذكورة دون مساس بملكية الأفراد •

(ملف رقم ۱۹٦٤/۱۰/۱۶ _ جلسة ۱۹٦٤/۱۰/۱۶) ·

الفسسرع الرابسسع

الادارة الغامة لأملاك الحكومة

قاعسلة رقم (٥٠)

البسما :

ملخص الفتـــوى :

ان المادة الأولى من القانون رقم ٣٦٦ لسنة ١٩٥٦ بانشاء هيئة عامة المستون سكك حديد مصر تنص على أن : « تنشأ هيئة عامة تلحق بوزارة المواصلات يطلق عليها » الهيئة العامة المستون سكك حديد مصر « وتكون لهسا منخصية اعتبارية مستقلة وتنولى هذه الهيئة ادارة مرفق النقل بسكك حديد المحكومة • »

وتنص المادة المخامسة على أن يمثل وزير الواصلات (النقل) الهيئة أمام جميع الجهات وله حتى التوقيع عنها في التعاقد وفي التقاضي وفي غير ذلك من الامور الخاصة بشنون الهيئة ١٠٠ كما تنص المادة التاصمة على أن : « يحسد رأسمال الهيئة بمجموع قيمة الأصول التي تعتمد لهذا الفرض بقرار من رئيس الجمهورية وتوضع للهيئة ميزانية مستقلة تلحق بميزانيسة الدولة ويراعي في وضعها القواعد المتبعة في المشروعات أو الهيئات التبعارية ١٠٠ ، وبناه على هذا المنتفق نصريعات المرفق (مرفق السكة الحديد) لم تخسرج عن كونه ملكا للجنة أن تشريعات المرفق (مرفق السكة الحديد) لم تخسرج عن كونه ملكا للدولة ولهذا الاعتبار فضلا عن اعتبارات أخرى ضمنتها تقريرها رؤى ان تقيد الاراضي التي تملكها الهيئة بسجلات مصلحة الأملاك الأميرية وأن يتم استسلام الاراضي التي تملكها الهيئة بسجلات مصلحة الأملاك الأميرية وأن يتم استسلام

الهيئة لها بمحضر تسليم وتسلم بمعرفة لجنة تشكل من مندوبين يمثلون الهيئة والمصلحة المذكورة وان يكون استخلال الهيئة للاراضى عن طريق ايجسار اسمى قدره جنيه واحد سنويا لمدة ٩٩ سنة قابلة للتجديد وأن يطبق ذلك على ما يستجد من اضافات مستقبلا وبذلك تظل الأراضى التى تشغلها الهيئة ملكا للدولة ، وقد وافق السيد رئيس الجمهورية بالنيابة على هذه المذكرة في ١٠ من يناير سنة ١٩٥٨ وصدر بها القرار الجمهوري رقم ٣٧٦ لسنة ١٩٥٨ .

وقد تضمن قرار وزير الاسكان والمرافق رقم ٤٣ لسنة ١٩٧١ بتحسديد الادارات الرئيسية بديوان عام الوزارة تحديدا لاختصاصات الادارة العامة لإملاك الحكومة فنص على أن تختص هذه الادارة بالآتي : _

ابداء الارشادات والتوجيهات في شأن عمليات التناجير وعقـــود الأشغال وأعمـــــال التحصيل والتنازلات والتعديلات والقفســـايا والحجـــوز الادارية والمقـــارية ومتابعتهـــــا .

القيام باجراءات التخصيص للمنفعة العامة وتقدير الأثمان الأساسية للبيع أو التأجير واستصدار القرارات اللازمة بشانها •

ادارة عقارات أملاك الدولة الأميرية والمستردة والنركات الشاغرة وتحصيل ايجاراتها وتسويتها وصيانتها واستلام ما يخلو من عقارات ومباشرة القضايا ومنع التعديلات وانهاء حالات المشاع .

تجهيز واعداد المستندات وتحديد الأثمان الأساسية للعقسارات المستودة والاشتراك في اجراءات بيعها مع الجهات المعنية وتسليم ما يباع منها للمشترين بعد تسوية حساباتهم ومتابعة الاجسراءات اللازمة لحصر التركات الشساغرة للمتوفين من غير وارث ورفع الأراضى والعقسارات وتحقيق مسطحاتها وبعث الملكية وتسلسلها واعداد قوائم شهرها ومسك سجلاتها وتجهيز رسوماتها وتتولى تصفيتها والاشراف على ادارتها وصيانتها ومباشرة قضاياها وأجراءات الفرز والتجنيب وتسسوية المتحسسلات ٠

القيام بما يعهد الى الوزارة من شراء العقارات أو الاراضي أو بيعها أو ناجيرها واتناذ الاجراءات الفنية والقانونية اللازمة •

بحث وتنظيم وتنسيق الأشفال الادارية للوزارات والمصالح والمؤسسات والهيئات العامة وشركات القطاع العام عن طريق تدبير أماكن لها

ومن حيث انه ببين من النصوص المتقام ذكرها ان اختصاص ادارة أملاك الحكومة يقتصر على قيد المقسارات والأراضى التى تؤول ملكيتها الى الدولة فى سجلات خاصة ، أى ان وظيفة هذه الادارة تبدأ بعسد ايلولة ملكية المقسارات والأراضى الى المدولة وعندئذ تبدأ مهمتها ، وبالتالى يخرج عن اختصاصها اتخاذ اجراءات نزع ملكية الأراضى اللازمة لهيئة السكة الحديد لأن ذلك يستتبع وجود اعتماد مالى حتى تتمكن من القيام بذلك وهو غير متوافر حتى الآن •

ومن ناحية أخرى فان هيئة السكك الحديدية هيئة عامة لها شخصية اعتبارية مستقلة وذمة مالية خاصة وهي وان كانت ملحقة بميزانية الدولة الا ان حفا لا يعنع من استقلالها ، ومن ثم فانها تستطيع أن تقوم باجراءات البيسسع والشراء ، كما لها بصفتها هيئة عامة تستطيع أن تقوم باجراءات نزع الملكية على حسابها ودفع التمويضات المالية الملازمة من ميزانيتها • وبديهي أن اختصاص الهيئة بهذه الاجراءات يؤدى الى اظهار ميزانيتها بصورة حقيقية حيث تظهر فيها ايراداتها الفعلية ومصروفاتها الفعلية وهو ما تتوخاه الدولة دائما في ميزانيات الاشخاص الاعتبارية المستقلة عن شخصية الدولة •

ومها هو جدير بالذكر أن الأراضي التي تقوم هيئة السكة الحديد باجراءات نزع ملكيتها ودفع التعويضات اللازمة لها أو قبول هبتها فانها تكون ملكا للهيئة ذلك ان هذه الأراضي لا تعتبر هن عناصر الأصول التي قصدت المادة التاسعة من قانون انشاء الهيئة المذكورة تفويض رئيس الجمهورية في تحديدها لأن نطاق اختصاص رئيس الجمهورية محدود بطبيعة الغرض المفوض من أجله وهو فرز نصيب الهيئة عند انشائها من ممتلكات الدولة التي كانت قائمة وقت ذاك ، فاذا باشر رئيس الجمهورية اختصاصه بتحديد قيمة رأس مال الهيئة وبيان مكوناته فيتمين عدم تجاوز هذه المهمة واذا كانت المذكرة التي وافق عليها السيد رئيس الجمهورية بالنيابة قد حددت أسباب عدم تضمين بعض العناصر ضمن أصسول الهيئة ، فإن احكامها هي الأخرى قاصرة على العناصر القائمة وقت تحديد صافى اصول الهيئة إما ما يدخل ضمن حده الأصول في المستقبل فليس من شأن تلك المذكرة التعرض لتحديد صاحب حق الملكية عليه ، فضللا عن أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٧٦ لسنة ١٩٥٨ بتحديد أصول الهيئة جاء خلوا من أي نص يقرر اعتبار الدولة مي المالكة لكل ما تشغله الهيئة مستقبلا او ان الهيئة لا تعتبر مالكة للاراض ألتي تقيم عليه مشروعاتها العامة ، وأنما يقتصر على تحديد صافى أصول الهيئة ومكونات هذه الأصول مع استبعاد العناصر التي تضمنتها تلك المذكرة وبالتالي فان العبارة التي وردت في تلك المذكرة ومؤداها ان : « يطبق وبذلك يكون من حق الهيئة أنتتملك الاراضى اللازمة لها بعد انشائها وتتحمل ثمنها ودفع التعويضات المستحقة لملاكها طبقا لقانون نزع الملكية وتقوم بالتوقيع على عقود واستمارات البيسم أو نقل الملكية ، ولا تدخل هسنه الأراضي ضمن الأراضي التي تقيمه بسجلات ادارة أمملك الحكومة ولا تشغلها بطريق الإبجار لأنها المالكة لها •

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن الهيئة العامة للسكة الحديد مى المختصة باتخاذ الإجراءات اللازمة لنقل ملكية الأرض اللازمة لشروع تعديلات محطة اوتوبيس الديزل، وتصبح هذه الأرض ملكا لها بعد اتباع هذه الإجراءات ولا تقيد بسجلات الادارة المعامة لأملاك الحكومة ·

(ملف ۲۷/۱/۷ ـ جلسة ۱۹۷۲/۰/۱۹۷۲) •

القسيرع الخسامس

مسائل خاصة بالاقليم السورى ابان الوحدة

قاعسات رقم (٥٦)

ملخص الحبيكم:

ان المادة ١٧ من قانون الاستملاك رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٤٦ المسكل بالقانون رقم ١٩٤٨ لسنة ١٩٥٨ المسلت بالتقانون رقم ١٠ لسنة ١٩٥٩ انما قصدت من النص على استملاك الأجزاء الباقية من العقارات المستملكة متى أصبحت هذه الأجزاء غير صالحة للانتفاع بها كلية وبحيث يصبح الملك لا فائدة فيه مطلقا ٠

وقد خول القانون الجهة الادارية صلطة تقدير حالة الأجزاء الباقية من عقار استملكت جزءا منه من حيث صلاحيتها للانتفاع بها من عدمه ، حتى اذا ما رأت أنها غير صالحة للانتفاع بها حق عليها استملاكها ، وإن رأت غير ذلك فلا تجير على استملاكها ، وإن رأت غير ذلك فلا تجير رقابة المحكمة تكون مقصورة في هذه الحالة على التحقق من قيام القرار عسلى وقائم صحيحة تؤدى اليسه وانه صسدر غير مشوب بعيب بالانحسراف أو مسسوء اسستعمال السسلطة ،

فاذا كان الثابت من الأوراق ان جهة الادارة أقامت قرارها برفض استملاك الإجزاء الباقية من ملك المدعيين على واقع المعلومات والآراء التي قدمت اليها من رجالها الفنيين ، والنابت منها أن الأجزاء الباقية من ملك المدعيين تصلح للانتفاع بها ، فأن قرارها هذا يكون قائما على أساس وقائع صحيحة استخصلت استخلاصا سائفا من اصول ثابتة في ملف الموضوع تؤدى اليه وليس هناك من دليل في الأوراق على أنها كانت مدفوعة إلى ذلك بدوافع شخصية وبالتالي يكون قرارها هذا قرارا صحيحا مطابقا للقانون و

(طعن رقم ١٠١ لسنة ٢ ق ـ جلسة ١١/٥/١١) .

نفتسات الجنسساز

قاعسات زقم (٥٧)

البــــانا:

منح ورثة الموظفين وارباب المعاشات مصروفات جنازة بالتطبيق المادتين مده مده من اللائحة المالية للميزانية والحسابات - جواز تعديل هذه اللائحة بقرار من وزير الغزانة طبقا لنص المادة ٥٥٠ من هذه اللائحة - مسلور قرار وزير الغزانة رقم ٦ مكروا لسنة ١٩٦٢ متضمنا تفويض وكيل الوزارة المساعد الشئون المناشات بمنح ورثة الموظفين وارباب الماشات مصروفات جنازة استثنائية لغاية مانتي جنيه بدا فيها مصروفات الجنازة القانونية - بقاء المهل باحكام اللائحة المالية للميزانية والحسابات في قل العمل بعستور سنة ١٩٥٦ تطبيقا المادة - وجوب تنظيم احكام مصروفات الجنازة الاستثنائية بقانون تطبيقا لنص المسادة ٩٠ من الدستور المشار اليه - القانون رقم ٥٠ لمنة ١٩٦٣ - باصدار قانون التأمين والماشات للموظفين الدنيين - التصاره على احكام مصروفات الجنازة القانونية حوالما مصروفات الجنازة القانونية دون الاستثنائية مالف الاشارة اليسه دون الاستثنائية - إثر ذلك : اعتبار قرار وزير الغزانة صالف الاشارة اليسه معموما فيما تضمته من تفويض وكيل الوزارة الساعد بمنح مصروفات جنسازة الستثنائية لورثة الموظفين وارباب المعاشات واستثنائية لورثة الموظفين وارباب المعاشات واستثنائية الورثة الموظفين وارباب المعاشات واستثنائية لورثة الموظفين وارباب المعاشات واستثنائية المردة الموظفين وارباب المعاشات واستثنائية الموزة المؤلفين وارباب المعاشات واستثنائية الموزة الموظفين وارباب المعاشات واستثنائية الموزة الموزاء الموزاء المناسات واستثنائية الموزة الموزاء الموزاء المساعد والموزاء الموزاء المو

ملخص الفتــــوى :

ان المادة ٨٥ من اللاثعة المالية للميزانية والحسابات تنص على ان مصروفات جنازات الموظفين المتوفين هي منحة من الحكومة للورثة نظير مصروفات فعلية يتكبدونها فلا تصرف مصروفات جنازات موظفي ومستخدمي الحكومة سهساء آثانوا من الموظفين المدائمين أم من المتبتين ام من المستخدمين الخسارجين عن هيئة العمال الا بالشروط التي بينتها المادة المذكورة • وتنص المادة ٨٨ من ذات

اللائحة على ان تسرى أحكام المادة ٨٥ على أرباب المعاشات على ان يكون المبلغ الذي يصرف مقابل مصروفات جنازة من يتوفى منهم مساويا لثلاثة أرباع المعاش بشرط الا يتجاوز ٥٠ جنيها ولا يقل عن ثلاثة جنيهات ٠

كما تنص المادة ٧٥٥ منها على ان وزارة المالية والاقتصاد (الغزانة حاليا) على الوزارة المختصة بتفسير أحكام هذه الملائحة ولا يجسوز ادخال أى تفيير او تعديل في هذه الأحكام قبل الحصول مقدما على ترخيص منها • واستنادا الى هذا النص صدر قرار وزير الغزانة رقم ٦ مكرر لسنة ١٩٦٣ في شأن التفسويض بالاختصاصات ونص في البند (رابما) من المادة الأولى منه على او يغتص وكيل الوزارة (المساعد) لشئون المعاشات بمسائل من بينها ما ورد في البند ٣ عن صرف مصروفات الجنازة لورثة الموظفين وأرباب المعاشات من الموظفين بصسفة استثنائية لفساية مائتين من الجنيهات بمسافى قلك مصروفات الجنازة

ولما كان القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون التأمين والماشات لموظفى الدولة ومستخدميها وعمالها المدنيين قد نص فى المادة ٥٨ منه على أن : وعلى الصندوق (صندوق التأمين والماشات) أن يؤدى بالنسبة الى كل صاحب مماش نفقات جنازته وتقدر هذه النفقات بمقدار معاش شهر بحصد أدنى قدره خسسة جنيهات وتؤدى هذه النفقات الى أرملة صاحب الماش أوأرشد عائلته أو اى شخص يقدم ما يثبت قيامه بدفع هذه النفقات ، ولكنه لم ين مصلى دفع أى نفقات جنازة استثنائية علاوة عصلى نفقات الجنازة القانونيسة ومى المنصوص عليها فى المادة المذكورة ، كما لم يفوض وزير الخسرانة فى منح مثل تلك النفقات الإمستثنائية ،

ولما كان قرار وزير الغزانة رقم ٦ مكرر لسنة ١٩٦٣ قد صدر في شهر مارس سنة ١٩٦٣ أى في ظل العمل بالمستور الصادر في ٢٣ من يونيه ســـــنة ١٩٥٦ الذي تنص المادة ١٩٠ منعطىأن : «كل ما قررته القوانين والمراسبم والأوامر واللوائح والقرارات من أحكام قبل صدور هذا المستور يبقى نافذا ومع

ذلك يجوز الغازها أو تحويلها وفقا للقواعد والإجراءات المقررة في هذا الدستور و تطبيقا لهذا النس تبقى اللائحة المالية للميزانية والحسابات معمولا بها في ظل العمل بالدستور الشار اليه الا أنه اذا أريد تعديلها تعين مراعاة القدواعد والإجراءات المقررة فيه ومن مذه القواعد ما نصت عليه المادة ٩٧ من ذات المسنور التي تقفى بأن : «يعين القانون قواعد منح المرتبات والماشسات والتعويضات والإعانات والمكافآت التي تترر على خزانة الدولة وينظه حالات الاستثناء منها والسلطات التي تعرلى تطبيقها » وهذه المادة منقولة عن المادة ١٩٣٦ من الدستور الصادر في ١٩ من ابريل سسنة ١٩٣٣ التي كانت تنص على أنه : من الدستور الصادر في ١٩ من ابريل سسنة ١٩٣٣ التي كانت تنص على أنه : حدود القانون ، ، وهذا الحكم نفسه ورد في الدستور الصادر في سنة ١٩٣٤ خدود القانون ، ، وهذا الحكم نفسه ورد في الدستور الصادر في سنة ١٩٣٤ فقد نص في المادة ٧٣ منه على أن يعين القانون قواعد منح المرتبات والماشات والتعويضات والاعانات و والمكافآت التي تقرر على خزانة المولة وينظم حالات الاستثناء منها والسلطات التي تتولى تطبيقها ٠

ومن حيث ان عبارة الماغة المنصوص عليها في المستور يقصد بها ما يصرف لمواجهة النوازل والنوائب وما في حكمها مما يدعو الى تقديم العون والمساعدة الى الصابين والمنكوبين وذويهم وعلى هذا الاعتبار تشمل في مدلولها نفقات الجنازة الاستثنائية ونبعا لذلك يتمين أو يتولى القائمون تعيين قواعد منحها والمسلطات التي تتولى تطبيقها نزولا على الحكم الذي قررته المادة ٩٧ من الدستور الحالى الصادر في سمنة ١٩٦٤٠

ولما كان القانون لم يمين قواعد منح مصاريف الجنازة الاستثنائية اذ اقتصر القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ على تعيين قواعد منح مصاريف الجنازة القانونية فحسب كما لم يفوض القانون وزير الخرزانة في ترتيب أي التزام في شرات المماريف الاستثنائية على الجزانة العامة ومن ثم يكون قراره رقم ٦ مكررا لسنة ١٩٦٣ قد صدر معدوما وذلك بالنسبة الى ما قرره في البند (رابعا) من المادة الاولى منه من تفويض وكيل وذارة الخرزانة في صرف مصروفات الجنرانة والمستثنائية وهي ما زاد على مصاريف الجنازة القانونية وذلك لأن قواعد صرفها

لهذا انتهى رأى الجمعية الممومية الى اعتبار قرار وزير الخزانة رقم ٦ مكرو لسنة ١٩٦٣ في شأن التفويض بالاختصاصات معدوما بالنسبة لمسا قرره من تفويض وكيل الوزارة المساعد لشئون الماشات في صرف مصروقات الجنسازة لورثة الموظفين وأرباب المماشات من الموظفين بصفة استثنائية و واذا رؤى أن من الملائم مواجهة بعض الأحوال التي تقتضى صرف مصاريف جنازة بصفة استثنائية فان ذلك يقتضى تمديلا في التشريع يجيز ذلك ويواجه ما تم صرفه فعلا و

(فتوی رقم ۱۳۷۰ بتاریخ ۲۱ من دیسمبر سنة ۱۹۹۳) ۰

قاعبساءً رقم (٥٨)

البــــان :

ملخص الحسكم:

أن المسادة ١٠١ من قانون نظسام العاملين المدنيين بالدولة وقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ تنص على انه (اذا توفى العامل وهو بالخدمة يصرف ما يعادل أجر شهرين كاملين لمواجهة نفقسات الجنازة بحد أدنى خمسون جنيها للارمل او للارشد من الأبناء او لن يثبت قيامه بصرف هذه المنحة) .

والواضح من النص المتقدم أن المشرع رغبة منه فى تدبير مبلغ عاجل لما تتطلبه الوفاة من مصاريف قرر صرف ما يعادل أجر شهوين كاملين بحد أدنى خمسون جنيها للارمل أو ارشد الأبناء ، أو من يثبت قيامه بالصرف ، وقد جاءت عبارة النص من الوضوح فى الصرف للارمل أو الأرشد من الأبناء باعتبار أحدهما فى الأغلب الأعم هو الذى يتولى الانفاق على الجنازة ولم يقصد بهذا الترتيب أن تحجب الأرملة الأبناء أو أن يحجب هؤلاء من ثبت قيامه بالانفاق على الجنازة وبناء على ذلك فاذا ثبت أن من قام بالصرف على الجنازة من غير الأرملة والأبناء فيتم الصرف على الجنازة من منصد للمسرف على الجنازة وبناء على ذلك مصروفات الجنازة ومن المقرر أن العلة تدور مع المعلول وجردا وعمدها فاذا مصروفات الجنازة ومن المقرر أن العلة تدور مع المعلول وجردا وعمدها فاذا

ومن حيث أن الثابت من التحقيق الذي أجرته الجهة الادارية أن شستيق المتوفى هو الذي قام بالصرف على الجنازة من واقع المستندات التي قدمها ، وما أتر به الشمهود في التحقيق فأن قيام الادارة بالصرف اليه يكون مطابقا لحكم المادة ١٠١ المشار اليها ، ولا يكون للارملة ثمة حق في المطالبة بمصروفات الجنازة ،

(طعن ۲۹۸ لسنة ۲۸ ق _ جلسة ۲/۲/۵۸۸) ٠

نفقسات السسسفر ------

قاعساة رقم (٥٩)

قراد رئيس الجمهورية رقم ٥٠٠ لسنة ١٩٦٧ بشان ايفاد بعض الهندسين الى جمهورية مال ... نص المادة الأولى منه على التصريح بسفر زوجاتهم على نفقية المعتبة ثن أداد ... وجوب شميمول التصريح بالفرورة للأولاد المسفار الذين يرتبطون بوالدتهم ... قيسام الجهة المختصبة بصرف تذاكر صميفر لهسؤلاء الأولاد في محسله .

ملخص الفتــــوي :

ان قسرار رئيس المجهورية رقم ٥١٠ لسنة ١٩٦٢ بشان ايفاد بعض المهندسين الىجمهورية مالى، ينص فى المادة الأولى منه على أن «يوفد السادة الآتى بيانهم الى جمهورية مالى لعمل المباحث والدراسات التفصيلية الشروع انشاء الطرق وذلك لمدة عام ٠ ويمنح كل منهم مبلغ خمسين جنيها مصروفات استعداد السفر ٠ كما يمنح كل منهم مبلغ سبعين جنيها بدل تمثيل تصرف لهم مرة واحدة عند وصولهم ، ويمنح كل منهم بدل السفر الموضح أمام كل منهم بالكامل وطوال مدة اقامتهم بجمهورية مالى ، كما تصرف مرتباتهم الاسرهم بالجمهورية العسرية المتحدة ويصرح بمفر زوجاتهم على نفقة المبعثة الن أراد ذلك ، ٠

ولئن كان النص المتقدم قد اقتصر في عبارته على التصريح بسفر زوجات السادة المهندسين الموفدين الى جمهورية مالى على نفقـــة البعثة بمقتضى القـــرار اللجمهورى المسار اليه دون ذكر الأولاد ، الا أن هذا التصريح يشممل بالضرورة وبحكم اللازم الأولاد الصغار الذين يرتبطون بوالدتهم ارتباطا لا يمكن معه فصلهم عنها ، أو استغناؤهم عن رعايتها بسفرها دونهم .

وعلى ذلك فاذا كان كل من المهندس رئيس البعثة والمهندس وكيل البعثة،

قد اصطحب معه زوجته ، كما اصطحب معه أولاده الصغار الذين لا غنى لمهم عن ملازمة والدتهم ، فان سفر هؤلاء الأولاد باعتباره مرتبطا بسفر الزوجات يجرى مجراه فيما يتعلق بنفقاته • وكما كان المحاصل فعلا ان مصلحة الطرق والكبارى باعتبارها الجهة المختصة قد قررت صرف تذاكر سفر الى جمهورية مالى للأولاد الملكورين ، فانه لا يكون ثمسة وجه لمطائبة السيدين المذكورين برد قيمسة هسسةه التسيدار ،

(ملف ۱۱۰/٦/۸٦ في ۱۱۰/۱۱/۵۶) ٠

نفق___ة

قاعسات رقسم (۹۰)

الأحكام الشرعية بالنفقة ولو كانت مشمولة بالنفاذ لا يجوز تنفيذها بالحجز على مرتب الموظف الا بعد أن تصبح نهائية •

ملخص الفتــــوى :

بحث قسم الرأى مجتمعا موضوع تنفيذ أحكام النفقة على موظفى الحكومة بجلسته المنعقدة في ١٤ من مايو سنة ١٩٥٠ ولاحظ أن المادة ٣٤٨ من الالحدسة ترتيب المحاكم الشرعية الصادر بها القانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٣١ تنص على أنه: ــ

 د لا يجوز تنفيذ حكم من الأحكام على من يتعدى اليه من المتداعيين الا بعد انخاذ جميع اجراءات اعلان تلك الأحكام ووجود شهادة من قلم الكتاب دالة على عدم تقديم طعن فى الحكم بطريق المعارضة أو الاستثناف ،

والمبدأ الذى اخذ به المشرع فى هذا النص عو نفس المبدأ الذى اخذ به قانون الرافعات القديم فيما يتعلق بالتنفيذ على الفير (المادة ٤٠٨) .

والمقصود بالفير ــ فى هذا الخصـــوص ــ الأشخاص الـــذبن ليست لهـــم مصلحة شخصية فى الدعوى ولا يعود عليهم من الحكم فيها نفع ولا ضرر انما يجب عليهمتنفيذالحكم نظرا الىمالهممنوظيفة كالموظف المكلف بشطب الرهون أو الصفة كالحارس القضائى أو المحجوز لديه ٠

فه ولاء لا يجوز التنفيذ عليهم والو كان الحكم قابلا للتنفيذ على الخصم المحكوم عليه الا بعد استيفاء الإجراءات المنصوص عليها في المادة ٣٤٨ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعيسة وهي : (١) اعسلان الحكم • (٢) تقديم شسهادة من

وليس بصحيح أن هذه القواعد لا تسرى بالنسبة الى الأحكام المسمولة بالنفاذ المؤقت استنادا الى أن القانون نص على تنفيذها ولو مع حصول المعارضة أو الاستثناف أذ لو كان ذلك صحيحا لما كان هناك معنى للتعيين السالف الذكر لأن الأحكام غير المشمولة بالنفاذ لا يجوز تنفيذها على المحكوم عليه ذاته الا اذا أصبحت نهائية فمن باب أولى لا تنفذ على الفير الا إذا اصبحت كذلك •

فالواقع ان القـــواعد الموضوعة عـــلى الغير انما تتعلق بالأحكام المشمولة بالنفاذ ولا تتعلق الا بهـــا •

أما القول بأن المادة ١٩ من لائحة تنفيذ أحكام المحاكم الشرعية الصادرة في عن أبريل سنة ١٩٠٧ قد وضعت اجراءات تنفيذ الأحكام بالطريق الادارى اذا كان الحجز واقعا تحت يد الحكومة ومن هذه الاجسراءات أن الحسكم يعلن الى المستخدم بافادة من المصلحة ولم يرد فيها أى ذكر اللاجراءات المنصوص عليها في المادة ٨٣٤ (المادة ٣٤٤ من لائحة سنة ١٨٩٧ التي كانت سارية وقتئذ) فيرد عليه بأن هذه اللائحة انما تبين اجراءات تنفيذ الأحكام التي يجوز تنفيذها بمقتفى عليه بأن هذه الملائحة المنصوص عليها في القانون والقول بغير ذلك لا يستقيم لان هذه اللائحة صادرة بقرار وزارى في حدود التفويض المنصوص عليه في المادة ١٩٣١ من لائحة ٢٨١ من لائحة ترتيب المحساكم الشرعية المحسادر بها القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٣١ فلا يمكن أن يبين القسرار قواعد تخالف أحكام هسندا القسانون والا كانت

كما أن الإعلان المنصوص عليه في المادة ١٩ السالفة الذكر لا يمكن أن يكون المقصود به اعلان الحكم الذي يبدأ منه ميعاد المعارضة او الاستثناف (في الأحكام المعتبرة حضورية) بل عو أجراء من أجراءات التنفيذ يقابل في قانون المرافعات المدتبة والتجارية أخبار المحجوز عليه بالحجز ٠ ولذلك نص عسلى أن الاعسلان

المذكور يشمسمل التبليغ بالحجز الذي وقع ، والمبلغ المحجوز من الجله ، ومقدار المباسم المحجسود عليسه "

ولا مقنع فيما قبل من أن المصلحة التابع لها المؤلف لا تعتبر مجرد محجدوز لديه بل تعتبر حجة تنفيذ اختارها وزير العدل استنادا الى التغويض المتول له بمقتضى المادة ٣٤٩ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية في تعيين الجهة التي تتولى التنفيذ لأن اعتبار المصلحة جهة تنفيذ ادارى لا يتعارض هم اعتبارها في الوقت ذاته محجوزا لديه فتقوم في هذا الصدد بدورين:

الاول : أنها جهة تنفيذ، أى تقوم بدور أقلام المحضرين بالنسبة الى التنفيذ القضــــاني •

الثاني : انها محجوز لديه على مبلغ مستحق للمحجوز عليه ٠

فالحجز الذى أوقع على مرتب الموظف هو حجز ما للمدين لدى الغير بلا جدال سواء وقع بالطريق الجنائي أو بالطريق الادارى وأطراف هسذا الحجز هم المحكوم له (الحساجز) والمحجوز عليسه (المسوظف) والمحجوز لديه (الحكومسة) •

وما دامت الحكومة لديه فهي من الفير على ما سبق بيانه وتطبق بالنسبة لها قواعد تنفيذ الأحكام على الغير •

لذلك انتهى رأى القسم الى انه يجب لتنفيذ احكام النفقة بالحجز تحت يد الحكومة عسل ما يكون مستحقا للموظف لديها الستيفاء الاجسراءات النصوص عليها في المادة ٣٤٨ من لائحسة ترتيب المحاكم الشرعية ومى اعلان الحكم وتقديم شهادة من قلم الكتاب دالة على عدم تقديم طمن في الحكم بالطرق المارضية والاستناف) •

(فتوی رقم ۱۸۸ فی ۳۱/۰/۰۰۱) ۰

قاعبىدة رقبيم (٦١)

المسيدا :

تنفيد الحكم الشرعى الصادر بتقرير نفقة _ وجوب قيام الادارة به متى طلب منها ذلك .. انقضاء الله القورة للتقادم ـ لا يحسبول دون التنفيد ما لم يتمسك المحكوم ضده بهذا التقادم بالطريق الذي رسمه القانون امام القضاء ... اساس ذلك نص المادة ٣٨٧ من القانون الدني .

ملخص الفتـــوى:

ان الحكم متى حاز قوة الأمر المقفى كان حجة بما فصل فيه من حقوق طبقا للمادة ٤٠٥ من القانون المدنى ويتعين على الجهات المنوط بها تنفيذه القيام بهمذا التنفيذ متى طلب اليها ذلك و وان المشرع قد رسم أجسرااات تنفيذ الإحكام الشرعية وهى تختلف عن الاجراءات المعتادة في تنفيذ الأحكام عموما بما تضمنته لائحة الاجراءات الواجب اتباعها في تنفيذ الأحكام الصسادرة في مواد الأحوال الشخصية من اجازة هذا التنفيذ عن طريق جهات الادارة و

وقد بين القانون رقم ١٩١١ لسنة ١٩٥١ معدلا بالقانون رقم ٤٣ لسسنة ١٩٥١ المبالغ التي لا يجوز الحجز عليها اطلاقا من مستحقات العاملين بالدولة وتلك التي لا يجوز الحجز عليها الا في حسدود معينسة وفاء لدين يتعلق باداء الوطيفسة أو لدين نققسة ٠

ومقتضى ما تقدم ان الأصل أن تقوم جهة الادارة بتنفيذ الأحكام الواجبة النفاذ التى تتولى تنفيذها على ما سلف بيائه متى طلب اليها ذلك بالإجراءات المرسومة وفى الحدود المفررة قانونا ، ولا يحول دون ذلك انقضاء المدد المقررة للتقادم ما لم يتمسك الشخص المراد التنفيذ ضده بهذا التقادم بالطريق الذى رسمه القانون أمام القضاء ، ذلك ان الدفع بالتقادم فى النطاق المدنى لا يتعلق بالنظام العام

فلا تقضى به المحكمة من ثلقاء نفسها وانسا يتبغى التمسك به اذ نصت المادة ٣٨٧ من القسيانون المسدني على أنه : ــ

- ١ يجوز للمحكمة أن تقضى بالتقادم من تلقاء نفسها ، بل يجب أن يكون
 ذلك بناء على طلب المدين أو بناء على طلب دائنيه او أى شخص له مصلحة
 فيه ولو لم يتمسك به المسدين ٠
- ٢ ـ ويجـــوز التمسك بالتقادم في أية حالة كانت عليها الدعـــوى ولو أمام
 المحكمة الاستثنافيــــة ٠

لذلك انتهى الرأى الى أن على العامل المطلوب تنفيذ الحكمين موضوع المبحث على القدر العجائز العجز عليه قانونا من أجره اذا ما اعترض على هذا التنفيذ أن يلجا في ذلك الى جهة القضاء المختصة بالفصل في هذه المنازعة .

(ملف ۸۱/٤/٤ ـ جلسة ۳/۳/۳/۱۹۹۲) ٠

قاعستة رقسم (٦٢)

حكم النفقة الشرعية واجب النفاذ المعجل بقوة القانون في ظل احكام قانون المرافعات البديد ـ بقاء الأحوال الشخصية للمصريين محكومة بذات القواعد التى كانت سارية قبل العمل بقانون الرافعات الجديد ـ تنفيلا احكام النفقسة بالغصم من واتب المحكوم عليه هي اجراءات خاصة نظمتها نصوص الأمعة تنفيذ احكام المحاكم الشرعية على نعو خاص ـ عند قيام التزاحم بين متجمد النفقسة والنفقة المتجددة المقورة لاثنين أو اكثر من الزوجات يوذع الجزء الجائز الحجز عليه بينهن بنسبة ما هو مقرر لكل منهن ـ العبرة في نسبة التوزيع بالمقرر الشسموري لكل من المحكوم لهن بصرف النظهو عن أن أحد الدينين أصبح متجمسدا والآخر ما زال متجددا •

ملخص الفتسسوي:

ان المادة الأولى من القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ باصدار تانون المرافعات المدنية والتجارية تنص على ما يأتي : -

« يلنى قانون المرافعات المدنية والتجارية الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة المداو عدا الباب السابع من الكتاب الأول الخاص باجراءات الاثبات ، والفعسل الثانى من الباب الثانى عشر من الكتاب الأول الخاص بالمارضة والمواد ٨٦٨ الى ١٠٣٢ من الكتاب الرابع المخساص بالاجسواءات المتطقة بمسسائل الأحوال الشخصية ، كما يلنى الباب الأول من قانون حالات واجراءات الطعن أمام محكمة النقض ، ريستماض عن النصوص الملفاة بنصوص المقانون المرافق ، كما يلغى كل نص آخر يخالف أحكامه » •

ومؤدى هذا النص استمرار المواد من ٨٦٨ الى ١٠٣٣ من الكتاب الرابع من النون المناء في ظل المرافعات الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ نافذة دون المغاء في ظل النادن المرافعات الجميديد -

ولما كان الكتاب الرابع المشار اليه هو الخاص بالإجراءات المتعلقة بمسائل الأحوال الشخصية للمصريين والأجانب، وهو المضاف الى القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ المشار اليه بموجب المقانون رقم ١٩٢٦ لسنة ١٩٥١ • ولمسا كان الكتاب الرابع هذا قد استبقاه القانون الجديد كاملا فيما عدا الفصل الأول من البساب الأول منه المعنون : « قواعد الاختصاص العسام للمحاكم المصرية في مسائل الأحوال الشمخصية للأجانب، والذي كان يضم المسواد ١٩٥٩ الى ٨٩٧ من ذلك الكتاب ، فان مؤدى ذلك بقاء العمل بالنسبة للاحسوال الشخصية للمصريين بذات القسراعد التي كان معمسولا بها قبل صدور القانون الجسديد في ظل المعسسال به ٠

ولما كانت تلك القواعد قد نظمها القانون رقم ٤٦٢ لسنة ١٩٥٥ بالفساء المحاكم الشرعية والمحاكم الملية واحالة الدعوى التي تكون منظـــورة أمامها الى المحاكم الوطنية ــ وذلك بنصه في المادة ٥ على ما ياتي : ــ

و تتبع أحكام قانون المرافعات فى الإجراءات للتملقة بمسائل الأحسوال الشخصية والوقف التي كانت من اختصاص المحاكم الشرعية والمجالس الملية عدا الأحوال التي ورد في شانها قواعد خاصة في لائحة ترتيب المحاكم الشرعية أو التوانين الأخرى المكملة لهسا ٠٠

ومن ثم فأن قانون المرافعات المجديد الصادر بالقانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ يكون قد اعتمد بقاء الأحوال الشخصية للمصريين محكومة بذات القواعد التي كانت سارية قبل العمل به وهي لائحة ترتيب المحاكم الشرعيسة المسادرة بالمرسوم بقانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٣١ والمكملة بقواعد أهمها لائحة الإجراءات الواجب اتباعها في تنفيذ احكام المحاكم الشرعية الصادرة في ٤ أبريل سنة ١٩٠٧ والمقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٣٠ الخاص باحكام النفقة وبعض مسائل الأحوال الشخصية التي لم تنضمنها اللائحة المذكورة ، مع تعابيق المسواد التي استبقاها القانون المجديد من نصوص الباب الرابع من قانون المرافعات السابق بالنسبة لإجراءات الأحوال الشخصية التي لم يرد بها نص في لانحسة ترتيب بالمحاكم الشرعية والقوانين المكملة لها ،

ومن حيث أن لائعة ترتيب المحاكم الشرعية الصادر بها المرسوم بقانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٣١ تنص في المادة ٣٥٣ منها على ما ياتي : _

 التنفيذ المؤقت يكون واجبا لكل حكم صادر بالتفقة أو اجرة العضانة او الرضاع او السكن او تسليم الصفير لأمه ٠ »

ومفاد ذلك وجوب التنفيذ المعجل بقوة القانون لأحكام النفقة •

ومن حيث أنه عن مدى أحقيد السيد / ٠٠٠٠٠ في صرف ربع المكافأة المحجوزة ، ومدى احقية المحكوم لها في صرفه .

فان اللائحة المالية للميزانية والحسابات تنص في المادة ١٣ على آن : ــ د تتبع القـــواعد الآتية في جميع أحوال النفقـــات أو التوكيل في قبضها ، بغض النظر عن قيمتها » : ـــ

أولا _ يجب أن يكون التنازل عن النفقة او التوكيل في قبضها مصدقا عليـــه من احـــدى المحــاكم •

ثانيا .. يجوز الأرباب النفقات ، في الأحوال القهرية التي تمنعهم من العضدور بانفسهم أن يوكلوا عنهم آخرين في قبض النفقة لصرفية واحدة عن شهر واحسد بمسوجب توكيل عرفي ٠٠٠ ويعتمد هسنا التوكيل اداريا من المسلحة المختصبة ٠٠

ومن حيث أن المادة 19 من لائحة تنفيذ أحكام المحاكم الشرعية الصادرة في أبريل سنة ١٩٠٧ تنص على أنه : « أذا كان المحكوم عليه مستخدما في الحكومة أو من أرباب المماشات _ يجوز توقيع الحجز على الجزء الجائز من ماهيتــه أو معاشه في الأحوال المنصوص عليها في القانون ويجب عــلى الدائن في هــنه الحالة أن يقدم للمصلحة التابع لها المستخدم طلبا على الاستمارة الخاصة بذلك ، ويشتمل الطلب على اسم ولقب وصناعة ومحل أقامة كل من الطالب والمـدين ، وكذلك مقدار المبالغ المستحقة بالضبط الى تاريخ الطلب ويرفق بالطلب نسخة الحكم المقتفى تنفيذه بعوجها وصورة منه أذا كان لم يسبق أعلانه ، ويعلن الحكم المحتمن تنفيذه بعوجها وصورة منه أذا كان لم يسبق أعلانه ، ويعلن الحكم المقتضى تنفيذه بعوجها وصورة منه أذا كان لم يسبق أعلانه ، ويعلن الحكم

للمستخدم بافادة من المصلحة يبين فيها فى الوقت نفسه الحكم الذى انبنى عليه الحجز وكذلك مقدار المبلغ المحجوز عليه ، وتدفع المبالغ المحجوزة عند حلول مواعيد استحقاقها للدائن بعوجب ايصال يحرر على ظهر السند ، اذا كان الحجز على معاش يقدم الطلب إلى المصلحة المكلفة بالصرف .

ومؤدى ذلك ان اجراءات تنفيذ أحكام النفقة بالخصيم من راتب المحكوم عليه هي اجسراءات خاصة نظمتها نصوص لانحسة تنفيذ أحكام المحساكم الشرعيسة على نحو خاص قصيه به تجنيب المحكوم له ما تتطلبه القسواعد العامة من اجسراءات في شأن حجسز ما للمدين لدى الغير مراعاة لمستحقى النفقسات الشرعيسة •

ومن حيث انه عن مدى قيام التزاحم بين متجمد النفقة والنفقة المتجددة فان المادة ١١ من اللائحة المالية للميزانة والحسابات تنص على انه : _

و في حالة ما اذا كان المبلغ المحكوم به نظير نفقة للزوجة ولغيرها من آذارب الموظف يزيد على الربع الجائز الحجز عليه قانونا من المرتب او الماش او غيرها من المبائغ التي لا يجوز الحجز عليها ٠٠٠ فتعل قيمة الجزء الجائز حجزه بحساب الإمانات حتى يتفق المحكوم لهم بالنفقة على كيفية تقسيمه بينهم أو يفصل القضاء بالأولوية ، أما إذا كانت النفقات المذكورة مقررة الأثنيسن او اكثر من الزوجات فيوزع هذا الجزء بينهن بنسبة ما هو مقرو لكل منهن ٠٠٠ ع .

وطالما كان متجهد النفقة في أصله نفقة _ فانه يبقى على اصله في الحكم ما لم يوجد من النصوص ما يقيد المطلق ويغير الحكم بالنسبة تجهد النفقة ويرنب أولوية للنفقة المتجددة عليه ، وعلى ذلك ولما كانت المادة ١١ من اللائحة الماليسة للميزائية والحسابات قد قررت الحل التشريعي لتزاحم ديون النفقة فان هذا الحل يكون واجب الاعمال في شأن ديون النفقة بمعناها المالمق المشامل لكل من النفقة المتجددة على حد صواء •

ومع مراعاة أن الفقرة الثانية من المادة ١١ من اللائحة المالية للميزانيسة والحسابات سالفية الذكر التي قضت بأنه اذا كانت النفقات مقررة لاثنين أو آكثر من الزوجات فيوزع الجزء الجائز العجز عليه بينهن بنسبة ما هو مقسرر فالعبرة في نسبة التوزيع بالمقرر الشهرى لكل من المحكوم فهما بصرف النظر عن ان أحد الدينين أصبح متجمدا وان الآخر ما زال متجددا وبهذه المثابة فانه لن يثور التساؤل حول التاريخ الواجب الاعتداد به عند توزيم ربم الكافأة الشمار البها باعتبار أن النسبة ستكون وأحدة من الحالتين •

هذا ولم تر الجمعة العبومية وجها لابداء الرأي في غير ذلك من السائل التي لا تتعلق بصفة أصلية بالوقائم المعروضة عليها •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتي : ...

ان احكام النفقة الشرعية واجبة النفاذ المجل بقوة القانون •

ثانيا _ أحقية السيدة / ٠٠٠٠٠ والسينة / ٠٠٠٠٠ في استيفاء النفقة المحكوم

بها لكل منهما خميما من ربع الكافأة المستحقة للسيد / ٠٠٠٠٠

الله _ ان النفقتين المحكوم بهما للسيدتين المذكورتين يتزاحمان عسل ربع الكافأة المشار اليهــــا وفقا للمادة (١١) من اللائحة الماليــــــة للميزانية والمسسايات و

(ملف ۱۹٤٩/٦/۸۶ ـ جلسة ۱۹۷۴/۸/۸۲) ·

نقسايه

الغصل الأول : تقابة المحامين

اللَّهُوعَ الأولُ : مجلس النقابة المنتخب

الفرع الثاني : قرارات لجنة قبول المحامين

الغصل الثاني : نقابة التجاريين

الأوع الأول : القيد بالنقابة

الفرع الثائي: الاسقاط النصفي لعضوية مجلس النقابة

الغصل الثالث : نقابة الأطباء

الفرع الأول: انتخابات النقابة

الغرع الثانى: الترشيع لمنصب النقيب

الغرع الثالث : قرارات مجلس النقابة

الغرم الوابع: تاديب الأطباء

الفرع الخامس : صندوق الاعانات والماشات

الغصل الرابع: نقابة الأطباء البيطريين

الفرع الأول : الترشيع لنصب النقيب وعضوية مجلس النقابة الفرع الثاني : انتخاب رئيس واعضاء مجلس النقابة

الغصل الخامس: نقابة الصيادلة

الفرع الأول: الانتخىسابات

الغوع الثاني : الاشستراكات

اللمسل السادس: نقابة المنسسين

الفرع الأول : القيد في النقابة

الغرع الثانى : قرارات النقابة

الفرع الثالث: المساش

الفرع الوابع: دمنة النقابة الفوع الخامس: رسم لصالح النقابة

الغصل السابع: نقابة المن الزراعية

الفرع الأول: عضوية النقابة

الفرع الثاني: انعقاد الجمعية العبومية

الغرع الثالث: انشاء النقابة لشركة مساحبة

الفصل الثامن: نقابة عمالية

الغصل التاسع: مسائل عامة ومتنوعة

الغرع الأول: المهن الحرة ... مرافق عامة

الغرع الثانى: تأديب أعضاء مجالس ادارة التشكيلات النقابية الغرع الثالث: مدى جواز خصم اشتراكات النقسابة من مرتبسات

العاملين المدنيين بالدولة

الغمسسل الأول نقسابة الحسامين الفلسسرع الأول مجلس الثقابة المنتقب مجلس الثقابة المنتقب المنتقب (٦٣)

اليسسسا :

حكم المحكمة الدستورية بعدم دستورية القانون رقم ١٩٥٧ لسسنة ١٩٨١ اللئي حل مجلس النقابة المنتخب ــ متتضاه ولازمه عودة مجلس النقابة المنتخب ــ القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٨٧ تسويه ذات المخالفة الدستورية التي شابت القانون رقم ١٩٧ لسنة ١٩٨١ ــ القرار المطعون فيه الصادر استئادا الى القانون ١٩٨٧ لسنة ١٩٨٧ يبدو لللك غير مشروع ــ مشروعية القرار الاداري ليست قاصرة عـــل المفاق القرار مع القانون ــ القرار الذي يصدر استئادا الى قانون غير دستوري يكون غير مشروع ــ اثر ذلك : توافر ركن الجدية في طلب وقف تنفيذ القـــراد المطعــون فيـــه •

ومن حيث أنه على هدى ما تقدم ، ووفق ما ذهب اليه العكم المطعون فيسه بحق ، فأن مقتضى الحكم بعدم دستورية القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨١ ولازمه عودة مجلس نقابة المحامين المنتخب ، الذي كان قد انهيت ولايته بمقتضى المادة الأولى من القانون المذكور الى الوجود ومعارسة هسده الولاية ، وأذ كان هسذا الوجود القانوني لمجلس النقابة المنتخب قائما وقت صدور القانون رقم ١٧ لسنة المعامة ، واذئي قضى متشكيل لحنة مؤقتة تتولى اختصاصات مجلس النقابة العامة ،

فان هذا القانون الأخير يكون قد عاد بالأمر الى ما كان عليه فى ظل القانون رقم الربح القفى بعدم دستوريته من حيث انكار الوجود القانوني لمجلس النقابة المنتخب، واقصاء النقيب واعضاء مجلس النقابة المنتخبين وفقا لأحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٨ عن مناصبهم قبل نهاية مدة المضوية عن غير طريق ميئة الناخبين المتمثلة فى الجمعية العمومية المنقلية ، ويكون قد خرج بذلك عن مبدأ التنظيم الديموقراطي الواجب مراعاته فى التشكيلات النقابية انشاء والغاء ، ومى ذات المخالفة المستورية الخميسا وهى ذات المخالفة المستورية الخميسا بحكمها الصادر بجلسة ١١ من يونية سنة ١٩٨٧ بعدم دستورية القسانون رقم ١٢ لسنة ١٩٨١ سالف الذكر و واذ استظهر الحكم المطمون فيه أن ما استند اليم المراد المطمون فيه أن ما استند القرار المطمون فيه من نصوص القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ تبدو بحسب انظاهر غير دستورية ، وأن القرار المطمون فيه ببدو لذلك غير مشروع ، بصايتوافر معه ركن الجدية في طلب وقف تنفيذه ، فأنه يكون قسد أصاب صحيح حسكم القسانون و

ولا حجية فيما ذهب اليه العامن من أن الحكم المطعون فيسه قد تناقص في السبابه حين قال أن القرار المطعون فيه قد صدر مطابقا للقانون رقم ١٧ لسسنة ١٩٨٨ من حيث الشكل أو المضعون الا أن النصوص القانونيسة التي توسدها القرار المذكور مشكوك في دستوريتها ، والراجع في نظر المحكمة أنهسا غير دستورية ، لأن مبدأ المشروعية في القرارات الادارية يقاس بحسيس مطابقتهسا للقانون الذي صدرت تنفيذا له حتى ولو كان مشكوكا في دستوريته ما بتي هذا القانون نافذا ، ذلك أنه لكي يكون القرار الاداري مشروعا يتمين أن يكون القانون وكما أن القرار الاداري الصادر استنادا الى لائحة مخالفة للقانون يكون قسرارا غير مشروع ، فأن القرار الذي يصدر استنادا الى لائحة مخالفة للقانون يكون قسرارا غير مشروع مو الآخر ، ومن باب أولى ، اذ المستور هو أول ما ينبغي احترامه في مدارج انتظام القانوني و ومن تم فأن الحكم المطعون فيه قد جاء في مذا الصدد مبرأ من المتناقض في الأسباب كما برئء من القصور في التسبيب .

(طمن رقم ۲۷۶۲ لسنة ۲۹ ق ـ جلسة ۱۹۸٤/۳/٤) ·

الغسسرع الشبساني

قرأرات لجنة قبول المحامين

قاعسانة رقسم (٦٤)

: **|4....**

أجور نشر قرارات لجنة قبول المحامين بوزارة المدل بالجسرياة الرسمية - الجهة التي تتحملها - هي تقابة المحامين باعتبارها الجهة القائمة على شــــــُون المحاماة ومراعاة تطبيق احكام قانون المحاماة .

ملخص الفتيسيوي :

تنص المادة الاولى من القانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٥٧ فى شان المحاماة أمام المحاكم على أن : « يشترط فيمن يشتغل بالمحاماة أمام المحاكم أن يكون اسسحه مقيدا بجداول المحامين » ، وتنص المادة الرابعة على أن : « يعهد بجدول المحامين الى لجنة تسمى لجنة قبول المحامين وتؤلف من رئيس محكمة الاستئناف ومن النائب، المسام أو من يقوم مقامها ومن ثلاثة من المحسامين المقررين أمام محكمة المنقض ويعينهم مجلس النقابة من بين أعضائه » ، وتنص المادة الخامسة على أن « تقدم طلبات القيد مع الأوراق المثبتة لتوافر الشروط المبينة فى المادة النائية الى اللجنة المشار اليها فى المادة السابعة ، وتقرر اللجنة بعدد التحقق من توافر الشروط فى قيد اسمه بالجدول »

ومفاد هذه النصوص ان مهنة المحاماة لا يباشرها الا من تتوافر فيه شروط مينة وبعد أن يتم قيد اسمه في جدول المحامين ، وقد استهدف المشرع من قصر ممارسة هذه الهنة على الاشخاص القيد أسماؤهم في هذا الجدول رفع مستوى الهنة حتى تستطيع أن تؤدى رسالتها على آكمل وجه وناط المشرع بلجنة معينة التثبت من توافر الشروط وقيد اسماء من تتوافر فيهم في الجدول •

ولما كان عمل هذه اللجنة هو التنبت من توافر شروط الصلاحية وقيد الأسماء في الجدول تبعا لتبوتها يعتبر في واقع الأمر وسيلة لتحقيق هدف المشرع من قصر ممارسة المهنة على من تتوافر فيهم هدف الشروط ومن ثم فان الممل الذي تؤديه هذه اللجندة ليس مقصدودا به الا صالح مهنة المحداماة والقدائمين بهدا .

ولما كانت نقابة المحامين هي الجهة القائمة على شئون المحامين ومراعاة تطبيق أحكام قانون المحاماة على نحو يؤدى الى تحقيق صائح المهنة ، ولهذا تتحمل المنقابة وحدها نفقات الأعمال التي تقوم بها اللجنة المشار اليها ومن بينها أجمدور نشر قراراتها في الجمدريدة الرسمسمية .

ولا يغير من هذا النظر ان تشكيل لجنة القيد في الجدول يشمل بعض رجال التفساء ، ذلك لأن اشتراكهم فيها لا يؤثر على طبيعة العمل الذي تؤديه وهو التثبت من توافر الاشتغال بالمحاماة تحقيقا لقصر ممارسة المهنة على ذوى العملاحية لها وهو تقرير لصالح مهنة المحاماة على نحو ما تقدم .

لهذا انتهى رأى الجمعية الى أن نقابة المحامين هى الملتزمة وحدها بالوفاء بأجور نشر قرارات لجنة قبول المحامين في المجريدة الرسمية ·

(فتوی رقم ۳۱۹ _س فی ۱۹۲۲/۵/۱۰) ۰

- ۱۶۳ -الفصل التانئ نفسابة التجسساريين الغسرع الأول القيسة بالنقسابة قاعسة رقسم (۲۰)

الليسيسانا

القيد بتقابة التجاريين ولئن كان اجباريا ، الا انه ليس لازما كمسوغ من مسوغات التميين في الوظائف المامة • ملخص الفتســـوي :

آن المشرع لم ينهج منهجا واحدا في خصوص العضوية في النقابات الهنية ،
نعضوية نقابة الهن الفنية التطبيقية اختيارية ، بينما عضوية نقابات المهندسين
والمهن الزراعية والتجاريين اجبارية ، على ان القيد الاجبارى في النقابة المهنية
لا يترتب عليه بالضرورة اعتباره مسوغا من مسوغات التميين ، وانسا هو أمر
يتعلق بتنظيم العلاقة بين النقابة وأعضائها ، ولا يترتب على مخالفته أدنى مساس
بالتميين في الوظائف العامة او الاستمرار فيها ،

ويعنبر القيد في النقابة المهنية مسوغا من مسوغات التعيين من عسده أمرا منوطا بارادة المشرع الصريحة في هذا الشأن و وفي هذا القام نجد المشرع قد نص صراحة في القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بشأن نقابة المهندسين عسل اعتبار القيد في النقابة مسوغا من مصوغات التعيين ١ أما في القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٧٠ بشأن نقابة التجاريين معدلا بالقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٨٠ فان المشرع ولئن كان قد نص صراحة على أن العضوية في النقابة اجبارية ، الا انه لم يمس صراحة على أن العضين ومن ثم فلا يجوز اعتبار القيد في نقابة التجاريين مسوغات التعيين في الوظائف المامة وفي نقابة التجارين مسوغات التعيين في الوظائف المامة و

(ملف ۱۹۸۳/۱۱/۱۲ ــ جلسة ۱۹۸۳/۱۱/۱۱) • ا قاعسانة رقسم (۱۳)

14_____

. عضبوية نقابة التجاريين ليست لازمة كمسبوغ من مسوغات التميين في الوظيفيية .

ملخص الفتــــوي :

ان المشرع في القانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٨٠ بشأن نقابة التجاريين المدل للقانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٠ ولو انه نص صراحة عسلى ان العضوية في هذه النقابة اجباريا ، الا أنه لم ينص صراحة على آنها تعد مسوغا من مسوغات التعيين، كما فعل بالنسبة لنقابة المهندسين ، الأمر الذي يمكن معه اعتبار القيد في نقابة التحدين مسوغات التعيين ٠

(ملف ۱۹۸۶/٤/۱۸ _ جلسة ۱۹۸۵/٤/۱۸) ·

الفسسرع التبسسانى

الاسقاط النصفي لحضوية مجلس النقابة

قاعسات رقسم (۹۷)

البسينان

التجديد النصفى لأعضاء مجلس نقابة التجاريين الذي أورده القانون ١٠٥٠ لسنة ١٩٨٠ يقتصر على الأعضاء المتنفيين التعلين لأعضاء المجلس ... يسرى التجديد النصفى على الزيادة في عدد الأعضاء المنتفيين التي استحداثها القانون المذكور ... المنة إعضاء الذين انتخبوا سنة ١٩٨١ لعدم اتمامها سنة ١٩٧٩ لم يأت بهم القانون ١٥٠٠ لسنة ١٩٨٠ لأول مرة فلا يخضعون للتجديد النصفى .

ملخص الفتــــوي :

تتلخص وقائع الموضوع أنه في عام ١٩٧٥ شكل مجلس نقابة التجاريين ولاول مرة تطبيقا لأحكام القانونين رقمي ٤٠ لسنة ١٩٧٧ بشأن انشاء نقسابة التجاريين و ١٩٧٩ بسنة ١٩٧٤ بلمنف أحكامه وكان عدد الأعضاء المنتخبين في مجلس النقابة مكملين لعدد أعضائه من النقيب وممشيل الشعب ورؤساء المنقابات الفرعية بحيث يكون مجموع عدد أعضاء المجلس ثلاثين عضوا هو احد عشر عضوا، وفي عام ١٩٧٧ تم اسقاط عضوية ستة من الأعضاء المنتخبين الأحد عشر، وانتخب بدلا منهم اربعة أعضاء فقط لاجراء احكام التكميل اعمالا لحكم المدن تم انتخابهم في عام ١٩٧٥ المشار اليه و وبقى خمسة أعضاء من الخصاحة برور أربع سنوات على عضويتهم بالمجلس ولم يتم انتخاب أعضاء الخصير بدلا منهم حنى صدر القانون رقم ١٩٥٠ السنة ١٩٧٧ السنة ١٩٨٠ المحول به اعتبارا

هضويتهم سنة ١٩٨١ بعد اجراء التجديد النصفى الذي تم سنة ١٩٧٧ ، وبذلك تم انتخاب سنة أعضاء : أربعة بدلا معن انتهت عضويتهم واثنين جديدين -

وقد وافق مجلس النقابة في ١٩٨٣/٢/١٩٣ على أجسراء اسقاط نصفى بالقرعة للاعضاء الستة المكملين الذين انتخبوا طبقا للقانون رقم ١٩٥٥ لسسخة ١٩٨١ وبدأت عضويتهم في سنة ١٩٨١ • فاعترض عضسوان منهم بدعوى ان الاستقط النصفى يقتصر على المجلس المشكل لأول مرة دون سواء من المجالس المسكل الأول مرة دون سواء من المجالس المحقة • وبطلب رأى ادارة الفتوى لوزارة المالية في مذا الشأن قامت بصرض الموضوع على اللجنة الثالثة لقسم الفتوى التي ارتأت ان اصقاط المضوية لنصف أعضاء مجلس النقابة فقط ، دون بقية مجالس النقابة اللاحقة التي يجب أن تكمل مدة انتخابها وقدرها اربع سسنوات دون اسقاط نصفي وازاء اعتراض بمض أعضاء مجلس النقابة على هذا الرأى طلب وزير المالية عرض الموضوع على المجمية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع ، فنبين لها أن المادة ٢٣ من القانون رقم ٤٠ اسنة ١٩٧٧ بشأن نقابة التجاريين نعبين أن يكون بمجلس النقابة ممثلون لكل شعبة يختارهم مجلسها ورؤساء النقسابات الفرعية يكملهم المغامة آخرون تنتخبهم الجمعية الممومية •

وتكون انتخابات أعضاء مجلس النقابة ومجالس الشعب ومجالس النقابات الفرعية بالأغلبية النسبية للاصوات الصحيحة للحاضرين لمدة أربع سينوات وتسقط عضوية نصف أعضاء المجلس بمد سنتين بالترعيبية الأول مرة وتنتهي عضوية النصف الباقي بانتهاء أربع صنوات على انتخابهم •

وتنص الفقرة الأولى من المادة ٢٣ سلطفة الذكر بعد تصديلها بالقانون وقسم ١٥٥ لسنة ١٩٨٠ على أن : « يؤلف مجلس النقابة من خسسة واربعين عضوا ١٥٥ لسنة ١٩٨٠ على أن : « يؤلف مجلس النقابة من خسسة واربعين عضوا

ويتمين أن يكون بمجلس النقابة ممثلون لكل شعبة يختارهم مجلسها ورؤساء النقابات الفرعية يكملهم أعضاء آخرون من بينهم أحد خريجى كلية الاقتصساد والعلوم السياسية – تنتخبهم الجمعية العمومية على مستوى الجمهورية •

رمفاد ذلك أن المشروع أراد أن تكون مدة عضوية مجلس نقابة التجاريين أربع سنوات ويتم استاط عضوية نصف الاعضاء المنتخبين بعد مرور سنتين على بدء عضويتهم لاول مرة ، ويظل النصف الباقى فى العضوية لمدة أربع سنوات من بدء الانتخابات ويلاحظ أنه وأن كان النص يفهم من عباراته شمول المتجديد النصفى كافة اعضاء المجلس عدا النقيب ألا أن أعضاء ، المجلس من ممثل المشعب ورؤساء النقابات الفرعية يخضع اختيارهم للنظام الخاص بمجالس الشسعب والنقابات الفرعية مما يرجع أن التجديد النصفى لا يشمل هاتين الفئتين وأنسا يقتصر على الاعضاء المتخبين المكملين لمدد أعضاء المجلس فقط .

ولما كان مجلس النقابة قد شكل لأول مرة في سينة ١٩٧٥ من ثلاثسين عضوا وتم اعمال حكم الاسقاط النصفي في سنة ١٩٧٧ للاعضياء الأحد عشر المنتخبين مما أدى _ كما سلف ألبيان _ الى خروج سنة من الأعضياء المكملين وانتخاب أربعة بدلا منهم ، وقد انتهت مدة عضوية الخصمة الذين جاء بهيسيم التجديد النصفي لسنة ١٩٧٧ في سنة ١٩٨١ ٠

واذ جاء القانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٨٠ بتعديل بعض أحكام القانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٨٠ بتعديل بعض أحكام القانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٧ المشار اليه ناصا على زيادة عدد اعضاء مجلس النقابة من ثلاثسين عضوا الى خمسة واربعين عضوا ومبنيا على النص الخاص بسريان أحكام التجديد النصفى عند التشكيل لأول مرة ولم يأخذ المشرع في اعتباره أن التجديد التصفى لأول تشكيل لمجلس النقابة كان قد تم فعلا سنة ١٩٧٧ وقد كان بطبيعته حكما وقتيا ريقضى أثره بعد اجراء التجديد النصفى لاول مجلس مشكل مما يقصم عن

ارادة المشرع في استمرار التجديد النصفي بالنسبة لمن يدخل المجلس لاول مرة نتيجة التعديل الذي اجراه وجاء بزيادة في عدد اعضساء المجلس من ٣٠ الى ٥٥ عضوا وبذلك يقتصر هذا التجديد النصفي الذي جاء به تعديل سنة ١٩٨٠ عسل الزيادة الذي طرات على المجلس نتيجة له فقط دون من شملهم التجسديد النصفي الأول سسسنة ١٩٧٧ ٠

ولكن هذا التمديل الذي تم سنة ١٩٨٠ وان أدى الى زيادة مجموع عــــدد اعضاء المجلس من ثلاثين عضوا الى خمسة واربعين عضوا الا أنـــه أدى الى تقلص عدد الاعضاء المنتخبين المكملين لاعضاء المجلس الى سنة أعضاء فقط .

وبذلك فان التجديد النصفى الذى يتم طبقا لأحكام القانون رقسم ١٥٥٥ لسنة ١٩٨٠ لا يشمل من شملهم التجديد النصفى الذى تم سنة ١٩٧٧ سواء من انتخبوا فى هذا التجديد بدل ممن خرجوا ، او من بقوا وانتهت عضويتهم سسنة ١٩٧٩ ولكن يقتصر على الزيادة فى العدد اللي جاء بها هذا القانون فقط .

ولم يأخذ المشرع في اعتباره ان التجديد النصفى الأول الذي تم سنة ١٩٧٧ من وادى الى خررج نصف الاعضاء المكملين اى ٦ من ١١ وقد انتخبب ٤ فقط بدلا من الستة وبذلك تقلص عدد الاعضاء المكملين في سنة ١٩٧٧ الى ٩ بسدلا من ١١ ، وعندما انتهت عضوية الخمسة الذين لم يخرجوا في سنة ١٩٧٧ وذلك في سنة ١٩٧٧ لم تجر انتخابات لاختيار بديل لهم وعند انتهاء مدة عضوية من انتخبوا سنة ١٩٧٧ في سنة ١٩٧٧ في سنة ١٩٧٧ من المنتخبين التي انتهست في سنة ١٩٧٧ وسنة ١٩٧٨ عنسسويتهم في سنة ١٩٧٩ وسنة ١٩٨١ ستة اعضاء مكملين فقط ، بينمساء وبذلك يكون من الواضح ان المشرع وان تصور انه ان الزيادة فقط بعد سسنتين وبذلك يكون من الواضح ان المشرع وان تصور انه ان الزيادة فقط بعد سسنتين من انتخابها اى سنة ١٩٨١ الا أنه عند التطبيق تبين أن المشرع لم يأت في الواقح

باية زيادة بل قد تقلص عدد الاعشاء الكملين من ١١ في اول مجلس سنة ١٩٧٥ الى تسعة ١٩٧٧ ثم الى سنة ١٩٨٠ وبذلك فان التجديد النصفي السذى تصوره المشرع واوجب التطبيق بالنسبة الى الزيادة التى استحدثتها ، فانه وقد ثبت انه لم يأت بأية زيادة بل تقلص عدد الاعضاء المنتخبين الى سنة فقط ومن ثم فلا يسرى في نائهم حكم التجديد النصفي لذلك انتهى دآى الجمعية الصومية لتسمى الفترى والتشريم الى انه:

- (۱) التجديد النصفى الأعضاء مجلس مقابة التجاريين الذي ردده حكم القانون رقم المحديد النصف المجلس الاعضاء المجلسس دون ممثل الشمع ورؤساء النقابات .
- (۲) يسرى التجديد النصفى اللي ردده المشرع في القانون رقم ۱۹۵ لسنة ۱۹۸۰ على الزيادة في عدد الاعضاء المنتخبين التي استحدثها القانون المذكور •
- (٣) الا أنه وقد ثبت أن القانون المذكور لم يستحدث أية زيادة في عدد الاعفساء المنتخبين بل تقلص عددهم الى ستة فقط كان جرى في شانهم أحكام التجديد النصفى الاول سنة ١٩٨٧ ، واعادة الانتخاب في سنة ١٩٨١ لعدم اتمامها سنة ١٩٧٩ ، فإن هؤلاء الستة الذين انتخبوا سنة ١٩٨١ بدلا ممن خرجوا في التجديد النصفى سنة ١٩٧٧ وقد انتهت عضويتهم سنة ١٩٨١ لم يأت بهم القانون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٨٠ لأول مرة فلا يخضعون للتجديد النصفى الذى جاء به القانون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٨٠ ٠

الغمسل التسبالت تقساء

القسيرع الأول

ائتخسابات النقسسابة

قاعسات رقسم (۱۸)

البسساء :

طبقا لأحكام القانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٦٩ بانشاء نقابة الاطبياء الدين انتخبوا لمنصب النقيب او لعضوية مجلس النقابة في انتخابات سنة ١٩٧٠ ثم في انتخابات سنة ١٩٧٠ يسرى في شانهم الحظر المنصوص عليسه في المادتين ٢٠ و ٢١ من هسدا القانون (عدم جواز انتخاب العفسو او النقيب اكثر من مرتبن متتاليتين) _ يتربب على ذلك عدم جواز انتخاب هؤلاء الأطباء في دورة سيئة متتاليتين) _ يتربب على ذلك عدم جواز انتخاب هؤلاء الأطباء في دورة سيئة من الرجوع لأحكام المادتين ٢٠ ١ ٢١ أنفي المدكر أن الحظر الوارد فيهما صريح في الصرافه الى انتخاب عضو مجلس النقابة أو النقيب اكثر من مرتبن متتاليتين _ والانتخاب مرة يتحقق باجراء الانتخاب واعلان فوز المنتخب بالمركز اللى انتخب له وهو بهذا المعنى لا يتلازم مع البقاء في العفسوية أو في منصب النقيب كامل مدة الأدبع صنوات المنصوص عليها في هاتين المادتين _ قيسام اسباب تمنع من استكمال هذه المدة لا يؤثر في أن الانتخاب قد تم وحقق غايته .

ملخص الفتــــوى :

ان المادة ١٨ من القانرن رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٩ بانشاء نقيابة الأطبياء تنص على أن : « يشكل مجلس النقابة من النقيب واربعة عشر عضوا ، والمادة ٢٠ منه تنص على أن : « مدة العضوية في مجلس النقابة اربم سنوات ٠٠ ولا يجيوز انتخاب المضو آكثر من مرتين متناليتين ۽ ، وتنص المادة ٢١ على أن : « مسسلة النقيب أربع صنوات ، ولا يجوز انتخابه أكثر من مرتين متناليتين ، •

من حيث أنه يبين من الرجوع لأحكام المسادتين ٢٠ و ٢١ أنفتي الذكو أن الحظر الوارد فيهما صريح في انصرافه الى انتخاب عضو مجلس النقابة أو النقيب آكثر من مرتين منتاليتين ، والانتخاب مرة يتحقق باجراء الانتخاب وأعلان فوز المنتخب بالمركز الذي انتخب له ، وهو بهذأ المنى لا يتلازم مع البقاء في العضوية أو في منصب النقيب كامل مدة الأربع سنوات المنصوص عليها في هاتين المادتين حبث الله لا يضمن للمنتخب ضرورة البقاء كل تلك المدة. إذ أنه من المتصور دائما أن تقوم أسباب تمنم من استكمال هذه المد سواء في الطبيب المنتخب أو استمرار مجلس النقابة ذاته دون أن يؤثر ذلك في إن الانتخاب قد تم وحقق غايته • ولا يقدح في ذلك القول بأن الانتخاب مرتين في تطبيق المادتين المسار اليهما لا يعتد به بالنسبة للحظر الوارد فيهما الا اذا استكمل المنتخب ألمسدة المقررة نتيجمسة للانتخاب في كل مرة ، فهذا مردود بأمرين أولهما أن نص المادتين صريح _ كما سبق القول .. في انصرافه الى الانتخاب مجردا ، وليس من سند في عيارة النصر يقرن مرة الانتخاب باستكمال مدته ، وثانيهما أن هذا القول يؤدى ألى جسواذ التخاب من سبق التخابه مرتان مرة ثالثة اذا كان لم يستكمل عند التخابه في احدى هاتين المرتين مدة الأربع سنوات ، وتلك نتيجة من شأنها أن يبقى الطبيب المنتخب في مجلس النقابة أو في مركز النقيب آكثر من ثمساني ممنوات وهو ما يتمارض مم ابعه فهم لأحكام هاتين المادتين وأوسم تطبيق لهما عنهما يدعى انهما يتيحان دائما للمنتخب ان يستوفى مدة ثماني سنوأت في مرتى انتخابه سنما القول المتقدم سمح للمنتخب باليقاء آكثر من هــــذه السنوات الثمانية ، ومن ثم فانه قول ينجساوز في نتائجسه ما قد تطسوع اليسه أحكام مادتي القـــانون •

ومن حيث انه متى كان ذلك كذلك فان الأطباء السذين انتخب والنصب المنقيب أو لمصوية مجلس النقابة في انتخابات سبنة ١٩٧٠ ثم في انتخسابات النقيب أو لمضوية مجلس النقابة في انتخابات سنة ١٩٧٠ يُسرى في شأنهم الحظر المنصوص عليه في المادتين ٢٠ و ٢١ المنسار اليهما ولا يجوز انتخابهم في دورة سبنة ١٩٧١ ولا يصح بالتسالي ترشيحهم لانتخسابات حسنة الدورة ٠

(فتوی رقم ۱۷۱ فی ۱۹۷۹/۳/۱۸) ۰

قاعساة زقسم (٦٩)

البسسياا

الفتوى الصادرة في شان الأطباء المذكورين هي كاشسفة لحكم القانون ـ يترتب على ذلك انه لا يعتبر عدم علمهم بالفهم الصحيح لحكم القانون علرا مبررا
لاعادة التقدم بطلبات للترشيح أستويات اخرى بعد أن اومسد باب الترشيح .
الخطأ في فهم المسالة القانونية لا يصلح علرا مبررا لامتداد ميعاد حدده القانون
ورتب على انقضائه اثر السقوط .

ملخص القتــــوى : . .

انه عن مدى اعتبار الطلبات التى قدمها الأطباء المذكورين صسالحة للتقدم للترشيح لمستويات أخرى غير التي تقدموا اليها استنادا الى أن علمهم بحظسر ترشيحهم لم تكشف عنه الا الفتوى وان ذلك تم بعد ان أوصسد باب الترشيع ، فانه لما كانت الفتوى تكشف عن حكم القانون ولا تنشئه وذلك بتفسير نصوصه وتبين قصد المشرع منها ، ومن ثم فمرد الأمر في تحديد تاريخ نفاذها انسسا هو الى القانون نفسه الذي تكشف عن حكمه ، فمتى حدد تاريخا معينا لنفاذه تعين احترام مذا التاريخ دون تاريخ صدور الفتوى التي تقف عند حد تفسير نصوصه النفاذة من التاريخ دون تاريخ صدور الفتوى التي تقف عند حد تفسير نصوصه النفاذة من المتاريخ المحدد لها في التشريح ذاته ، وتسرى من هسذا المتاريخ ،

ويترتب على ذلك أن الفتوى الصادرة في شان الأطباء المذكورين هي كاشفة لحكم القانون ولا يعتبر عدم علمهم بالفهم الصحيح لهذا الحكم عدرا مبررا لاعادة التقدم بطلبات أخرى للترشيح بعد ان أوصد بابه ، اذ الخطا في فهم المسالة المقانونيسة لا يصلح عدرا لامتداد ميعاد حدد القانون ورتب على انقضائه اثر السقوط ، كما أنه لا يجدى في ذلك اقتراح اعتبار الطلبات المقدمة للمسسستوبات التي كشفت الفتوى عن عدم احتيتهم في التقدم اليها صالحة لمتقدم الى مستوبات أعسلى اذ لا تصلح في شأنها فكرة تحول الأجراء الباطل الى آخر صحيح اذا حمل في طيباته عناصر مذا الاجراء الصحيح ، لأن الغرض في ذلك أن تكون تلك المناصر متكاملة وقت اتخاذ الاجراء أما في الحالة المروضة فتغيير مستوى الترشيح هو المصاح جديد عن الارادة يتضمن تحديدا للمستوى المراد الترشيح اليه يتم بعد قفل باب الترشيح ، معسا يعتبر في حقيقته فتح باب الترشيح ، معسا يعتبر في حقيقته فتح باب الترشيح ، ومد ميساده المنافسة دون أخسرى ، وهو اخسائل بعبدا المسساواة وتحقيق المنافسة المنافسة بين المرشحين ،

من أجل ذلك ، انتهى رأى الجمعية العمومية الى :

أولا ... ان الأطباء الذين انتخبوا لمنصب النقيب أو لمضوية مجلس النقابة في انتخابات سنة ١٩٧٠ لا يجوز انتخابات سنة ١٩٧٠ لا يجوز انتخابهم للمرة الثالثة في دورة سنة ١٩٧٦ ولا يصح بالتسالي ترشحيهم للمرة الثالثة في دورة سنة ١٩٧٦ ولا يصح بالتسالي ترشحيهم للمسنة الانتخابات ٠

ثانيا ـ انه لا يجــوز اعتبار الطلبات المقدمة من الأطباء المذكورين صالحــة للترشيح لمستويات آخرى مفايرة ·

(ملف رقم ۲۲/۱/۸۸ _ جلسة ۲۲/۳/۱۷) ·

الفيسسرع التسبسياتى

الترشسيع للمسسب النقيب قاعساة رقسم (۷۰)

البسيسياة

القانون رقم 24 لسنة 1974 بشان اتحادات ثقابات المهن الطبية - قراد وزير الصحة رقم 29 لسنة 1974 باللائحة الداخليسة لثقابة الأطبية محق الترشيح لمناصب مجلس النقابة حق لكل طبيب يعتمد بالجدول المسلم وادى الاشتراك السنوى المستحق حتى نهاية السنة المالية السابقة لاجراء الانتخاب مناط الشرط الأخير أن يكون العلبيب ملتزم قانونا باداء الاشتراك - اذا زال عنه علم الالتزام باعفائه من اداء الاشتراك - عدم لزوم هسلما الشرط - اثر ذلك حق الطبيب المحال ال الماش في الترشيح لمناصب مجلس النقابة

ملخص الفتــــوي :

ان المادة الثامنة من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٩ بشمأن نقابة الأطباء تنصى
 على أنه : « تنشئا بالنقابة الجداول الآتية » :

- (أ) الجدول العام: ويقيد فيه كل طبيب استوفى الشروط المنصوص عليها في هذا القانون وفي قانون مزاولة مهنة الطب .
 - (ب) جدول الاخصائيين •
 - (ج) جداول الأطباء غبر المستغلين •

 ومن حيث أن إحالة الطبيب إلى المعاش لا تحول دون قيده بالجدول العسام وعضويته للنقابة وذلك مستفاد من نص المادة ١٥ من القسانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٦٩ بسأن اتحاد ثقابات الهن الطبية التي تنص على أن : « العساش حق لكل عضو ٥٠ ء فهي تدل على أن الإحالة أن المباش لا تنفي العضوية ومن نص المادة ١٦ من ذات القانون التي تنص على : « اعفاء العضو المستحق للمعاش من تسسديد الاشتراك السنوى للنقابة ٥٠ ء وهذا الحكم يؤكد أن الإحالة للمعاش لا تحول دون عضوية المنقابة ولذلك نصب المادة ٥ من الملائحة المداخلية لنقابة الأطباء على أنه : هي طالبي القيد بجدول غير المستفلين الذين تخلفوا عن مزاولة المهنة لأى سبب من ألا سباب أن يتقدموا بطلب القيد في الجدول ٥٠ ء لا قرار وذير الصحة رقم عن مزاولة المهنة ويقم المحالين الى المحالين على المحالين المحالي

ولما كان نص المادة ٢٩ من قرار وزير الصحة رقم ٢٣٥ لمسنة ١٩٧٤ باللائحة المناخلية لنقابة الأطباء يثبت حق الترشيح لمناصب مجلس النقابة لكل طبيب مقيد بالجدول العام وأدى الاشتراك السنوى المستحق حتى نهاية السنة الماليسة السابقة لاجراء الانتخاب فان مناط الشرط الأخير أن يكون الطبيب ملتزم قانونا بأداء الاشتراك فاذا زال عنه هذا الالتزام لن يكون هنساك وجه لبقساء هسادا الشرط في حقسه ، اذ أن تعالم توافر هذا الشرط فيه يكون مطالبة بمستحيل وحسادا غسير جائز ،

ومن حيث أن الطبيب المحال الى الماش معفى ينص المادة ٢٥ من قانون اتحاد نقابات المهن الطبية رقم ٤٩ لسنة ١٩٦٩ من أداء الاشتراك السنوى للنقابة فان تطلب سداد الاشتراك حتى آخر السنة المالية السابقة لاجراء الانتخاب واعتبار ذلك شرط لترشيحه لا يجد سنده من المقانون الذي أعفاه أصلا من إداء الاشستراك ويكون هسفا الشرط غير لازم بالنسبة له فيحق للطبيب المحسال الى الماش الترشيح لمناصب مجلس النقابة دون نظر الى مدى توافر هذا الشرط الذي يعتبر قائم بالنسبة له ه

من أجل ذلك : انتهى رأى الجمعية الممومية لقسمى الفتسوى والتشريع الى الحقية العلميب المخال الى المعاش في الترشيح لنصب تقيب الأطباء .

(ملف ۸۸ / ۱ / ۲۲ _ جلسة ه/ ۱۹۷۷) ج

القسسرع الشسسالت

قسرارات مجلس النقسسابة ------قاعساة رقسم (۷۱)

نقابة المهن الطبية - القرارات التي تصدر من مجلس النقابة أو من الهيئات المختصة بها هي قرارات ادارية •

ملخص الحسكم :

يخلص من استقراء نصوص الفانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٤٩ بانشاء نقابات المهن الطبية انه قد أضفى على النقابة شخصية معنوية مستقلة ، وخولها حقوقا من نوع ما تختص به الهيئات الادارية المامة ، فخولها حق احتكار المهنة وهى مرفق عام وقصرها على أعضائها دون سواهم ، كما خولها حق فرض رسوم مالية على صورة اشتراكات جبرية تحصل فى مواعيد دورية ، ثم سلطة اصهدار قرارات المجية التنفيذ فى شئون الإطباء وسلطة تأديب أعضائها ، وسلطة تشريع بوضح الملائحة الداخلية رلائحة تقاليد المهنة ، كما يدل على إنها قد جمعت بين مقومات المؤسسات العامة وعناصرها من شخصية مستقلة ومرفق عام تقوم عليه مستعينة فى ذلك بسلطات عامة شأنها فى ذلك شأن كافة هيئات التمثيل المهنى ، ومن ثم فى شخص ادارى من أشخاص القانون العهم وقراراتها سهواء صدرت فى موضوع التأديب من هيئاتها المختصة (وهى هيئات ادارية لا قضائية) أو صدرت من مجلس النقابة فى هسائل النيد بالمسهجلات أو فى غير ذلك من الأغهراف ، هى قرارات ادارية قابلة للطمن فيهها بدعوى الالفاء أمام محكمة القضها الادارى .

(طعن رقم ۲۰۸ لسنة ۳ ق _ جلسة ۱۹۵۸/٤/۱۲) •

قاعسات رقبیم (۷۲)

: المسمساء

ملخص الحسكم:

ان كون القرار نهائيا أو غير نهائي في أمر معين مرده الى احكام القانون في هذا الشمأن ، ويبين من استقراء نصوص القانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٤٩ بانشساء نقامات واتحادات نقابات المهن الطبية ان قرار مجلس النقابة باحالة أعضائها الى هيئة التاديب هو قرار ادارى نهائي تنفيذي في خصوص تلك الحالة ، ذلك لأن المجلس المذكور هو المختص دون سواه بالنظر في هذا الأمر وليس ثمة سلطة أعلى ثملك التعقيب عليه في موضوع الاحالة الى مجلس التأديب ، فهو قرار نهائي في التدرج الرياسي كما أن مجلس النقابة اذ يصب دره يستنفد سلطته فسلا يملك الرجوع فيه أو العدول عنه ، وللقرار فضلا عن ذلك أثره القانوني بالنسبة الى المحالين للمحاكمة التاديبية وبالنسبة الى الهيئة المختصة بمحاكمتهم تاديبيا ، ذلك أن الدعوى تنتقل بمجرد صدوره من مرحلة التحقيق إلى مرحلة المحساكية ، كما ينبعث اختصاص الهيئة التأديبية فيتعين عليها السير في المعاكمة ، وهذا وجه النهائية في القرار الطعون فيه ، ويترتب على ذلك جواز الطمن فيه بدعوي الالغاء مستقلا عن الحكم التأديبي النهائي اذا كان القرار مخالفا للقسانون في موضوع الاحالة الى التأديب في ذاتها أو شاب القرار عيب عدم الاختصاص أو عبب في الشكل او في الاجراءات ويظل لهيئة التّأديب اختصاصها بنظر الموضوع، فلا تحول رقابة القضاء الادارى على اجراءات التأديب التي تسبق المحاكمة على النحو وفي الحدود السابقة دون مزاولة ميئة التأديب ولايتها في تأديب أعضاء النقابة عما ينسب اليهم من مخالفات •

(طعن رقم ۲۰۸ لسنة ۳ ق _ جلسة ۲/۱۲ ۱۹۵۸) ٠

قاعسانة رقسم (٧٢)

: [4_____

مجلس نقسابة المهن الطبية وهيئات التاريب كافة تعتبر هيئسات ادارية ـ قراراتها في شان التاريب هي قرارات ادارية لا قضائيسة ـ تعريف القسوار القضسسائي •

ملخص الحسكم :

ان مجلس نقابة المهن الطبية وكذلك هيئات التاديب كافة تعتبر هيئات ادارية في تشكيلها وفي اختصاصها ، اذ خولها القانون حق اصدار قرارات في مسائل التاديب بمقتضى سلطتها العامة ، وهذه القرارات ادارية لا قضائيسة لأن القرار القضائي هو الذي تصدره المحكمة بمقتضى ولايتها القضائية ويحسم على أساس قاعدة قانونية - خصومة قضائية تقوم بين خصمين وتتعلق بمركز قانوني خاص أو عام ، ولا ينشىء هذا القرار مركزا قانونيا جديدا ، وانعا يكشف الا يقرر قيام حق او عدم قيامه ، وظاهر ان القرارات التاديبية لا تحمل أية مسحة من هسسنده السحسات •

(طمن رقم ۲۰۸ لسنه ۳ ق ـ جلسة ۱۲/۱۸۹۸) ۰

قاعـــــاة رقــــم (٧٤)

تغفيض مجلس ادارة اتعاد نقابات المهن الطبية معاش عضو الاتحساد ماة الخارج الى جنيه شهريا بما له من سلطة بمقتضى تفسويض الجمعيسة المهسسومية للاتحساد _ يعتبر قرارا اداريا نهائيسا _ خضوع دعوى الفسائه للمحساد المقسور •

ملخص الحسكم:

اذا كان الثابت ان مجلس اتحاد نقابات المهن الطبية قرر بتاريخ ١١ من يونية سنة ١٩٥٨ ـ بعد فحص ملف المدعى ـ أن يصرف له جنيها مصريا واحدا شهريا مدة اقامته بالخارج ، وأن يصرف المعاش المقرر حسب القواعد مدة اقامته بالأراض المصرية على أن يتقدم كل سنة شهور للاتحاد للاطلاع على جواز السغر ، فأن هذا القرار ما هو الا افصاح من مجلس الاتحاد بقصد تخفيض معاش المدعى للى مبلغ اسمى قدره جنيه واحد شهريا ، وقد اعتبر المجلس أن له ارادة ملزمة في هذا الشان بما له من سلطة بمقتضى تفويض الجمعية له بجلستها المنعقسدة بتاريخ ٢٨ من مارس سنة ١٩٥٨ ، ومن ثم فقد اكتملت لهذا القرار جميع عناصر القسرارات الادارية النهائيسة التى تخضع الدعاوى بطلب الفائها للميمساد المقرر في صدد دعاوى الالغاء ،

(طعن رقم ٢٤٩٥ لسنة ٦ ق ـ جلسة ١٥/١٤/١٥) ·

قاعسات رقسم (۷۰)

الميسسلة :

المعاش القرر للأعضاء المتقاعدين بالتطبيق للعادة ٦٣ من القائـون رقم ٦٣ لسنة ١٩٤٩ الخاص بانشاء نقابات المهن الطبية ـ تخفيض مجلس الاتحاد هـدا المعاش ال جنيه واحد شهريا لو حرمان العضو منه اذا غادر البلاد واقام بالخادج ـ غـسير جائـــز • عـــير جائـــز •

مِلحُص الحسكم :

اذا كانت شروط استحقاق الماش بالتطبيق للمادة ٦٣ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٤٩ الخاص بانشاء نقابات المهن الطبية متوافرة في المجمئ قافه يستحق

المماش المقرر له كاملا ولا يجوز حرماته منه كله أو بعضه الا بناء على سبب يقسره الابقانون ، ولا يجوز لمجلس الاتحاد ان يقرر أسبايا جديدة للحرمان من المساش كله أو بعضه لم ينص عليه القانون ، واما استناد مجلس الاتحاد الى قرار الجمعية الممومية الصادر بتخفيض معاش الاعضاء وأسرهم الى جنيه مصرى واحد شهريا في حالة مفسادرتهم الأراضي المصرية ومن تاريخ مفادرتهم البسلاد أستنادا الى التفويض المنصوص عليه في المادة ١٥ من القانون ، فانه استناد في غير محله ، التغويض ان التفويض لا يخول غير انقاص أو زيادة المساش المقرر لارامل الإعضاء وأولاهم دون المعاش المقرر للعضو ، فانه لو سلم جدلا بأن هذا التفويض يشمله ، فانه يجب أن يكون انقاص الماش أو زيادته راجنا الى اسسباب تتعلق بموارد الصندوق ومقتضيات احتياطية مما يقتضى ان يكون القسرار بناك عاما وشاملا لجميع الاعضاء بغير تعييز بينهم بسبب ظروفهم الخاصة ،

(طعن رقم ٢٤٩٥ لسنة ٦ ق ـ جلسة ١٥/٤/١٥) ٠

القبسرع الرامسع

تاديب الأطبسساء

: **ا**لمسسسيلا

المادة ١٩ من القانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٤٩ بانشاء فقابات واتعادات نقابات المهية كانت تقفى بان يحاكم اعضاء النقابة العاملون بالحكومة عصسا يقع منهم بسبب مزاولتهم مهنتهم من مخالفات لا تتعلق بجهاتهم الحكومية المام مجلس النقابة .. مله المادة تعتبر ملفاة فانونا اعتباراً من تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٩ بشان نقابة الأطباء والذي نظم الباب الخاص منه النظام التساديبي لأعضاء نقابة الأطباء بها لا يحول دون اختصاص السلطات التاديبية المختصسة المتصوص عليها في قوانين العاملين في تاديب الأطباء الخاضعين لهسلم القوانين بإللسبة للمغالفات التى يرتكبونها خارج نطاق عملهم متى كانت هسلم القوانين تشكل مسلكا معيبا ينعكس على سلوكهم العام في مجال وظائفهم وذلك دون اخلال بعق النقابة في النفار في امرهم عن هسله المغالفات وتوقسع عليهم الجسزاهات المتصوص عليها في قانون النقابة والتي تتادم مع صفتهم النقابية ٠

ملخص الحسكم:

ومن حيث انه عن الدفع بأن مساطة الطبيب تاديبيا عما ينسب اليسه من خروج على مفتضى الواجب في عمله بعيادته الخاصة لا ينعقد ألا للهيئسة التاديبية المسكلة بنقابة الأطباء وان الجهة الادارية التابع لها بصفته موطفا عاما لا تختص بمساءلته تاديبيا عن هذه الأمور مذا الهفع مردود ذلك لأنه يبين من امسستقراه المقانون رقم ٥٤ لمسنة ١٩٦٩ بشان نقابة الاطباء الذي وقع الاتهام المنسوب للطاعن في طل سربان أحكامه .. قد نظم في الباب الخامس منه النظام التساديبي

لأعضاء نقابة الأطباء فنص في المادة ٥١ منه على أن يحاكم أمام الهيئة التأديبية كل عضو أخل بأحكام هذا التانون أو بآداب المهنة وتقاليدها كما نص في المادة ٢٥ منه على أنه مم عدم الاخلال بحق اقامة المعوى العمومية والمدنية أو التأديبية تكون النيابة أن تخطر النقابة بأى اتهام يوجه ضد أى عضو من اعضائها بجناية او جنحة متصلة بالمهنة وذلك قبل البدء في التحقيق ٠٠ وفي حالات التقاضي المختلفة الخاصة بالمهنة يجوز للطبيب طلب تدخل النقابة كطرف ثالث .. وأخيرا نص في المختصة بالجهة التي يعمل بها ، دون محاكمته تاديبيا طبقا لأحكام هذا القانون • ويبين من جماع هذه النصوص انها تقضى في صراحة بأن محاكمة أعضاء نقالة الأطباء عن كل اخلال بأحكام مذا القانون وآداب المهنة وتقاليدها يكون أمام الهيئة التأديبية المشكلة وفق احكامه وذلك دون اخلال بحق اقامة الدعوى العمومية او المدنية أو التأديبية ضد العضو بما من مقتضاه أن محاكمة عضو النقابة الدابية عن اخلال بأحكام عذا القانون أو بآداب المهنة وتقاليدها لا يحول دون محاكمته تاديبيا بوصفه أحد العاملين فيما نسب اليه من مخالفات ، يسمستوى في ذلك المخالفات التي يرتكبها في دائرة عمله الوظيفي وتلك التي يرتكبها خارجها اذا انطوت على سلوك معيب ينعكس اثره على سلوكه العامفي مجال الوظيفة ولا حجة غير الاستثنال إلى إلمادة 19 من القانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٤٩ بانشاء نفابات واتحادات نقابات المهن الطبية التي كانت نقضى بأن يحاكم أمام الهيئات التأديبية لكل نقابة كل عضو من أرباب المهنة النابع لها من غير موظفي الحكومة ، أما الأعضاء من موظفي الحكومة فيحاكمون أمام السلطات التأديبية المختصة في جميع ها ينسب اليهم في دائرة عملهم الحكومي من مخالفات لها علاقة بأعمالهم الحكومية وأمام مجلس النقابة فيما يقع منهم بسبب مزاولة مهنتهم فيما عدا ذلك وان يحاكم أمام الهيئات التأديبية للنقابة كل عضو صدر ضده حكم نهائي بعقوبة أو بتعويض من محكمة جنائية او مدنية او ناديبية مختصة الأمور تمس استقامته او شرفه أو كفايته في مزاولة مهنته لا حجة في الاستناد الى هذه المادة ذلك لأنه فضلا عن ان القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٩ سالف الذكر لم يردد أحكامها فان اعادة تنظم أمر (18= -11=)

محاكمة أعضاء نقابة الأطباء بوصفهم هذا على أساس يخالف ما كانت تقفى به المادة ١٩١ المشار اليها على النحو السالف البيان مؤداه أن هذه المادة أصبحت ملغاة بحكم القانون اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه طبقا لنص المادة ٧٨ منه التي تنص على الفاء كل نص يتخالف أحكامه و وبهداه المثابة لا ينحصر اختصاص السلطات التأديبية المختصة المنصوص عليها في قوانين العاملين عن النظر في تاديب الأطباء الخاضعين لهدة القوانين بالنسبة للمخالفات التي يرتكبونها خارج نطاق عملهم متى كانت هدف المغالفات تشكل مسلكا معيبا ينعكس على سبلوكهم العام في مجال وظائفهم وتوقع عليهم البحزاءات التدييبة المنصوص عليها في نظمهم الوظيفية التي تتسق مع مراكزهم التاتونية الوظيفيسة وذلك دون اخسلال بحق النقابة في النظر في أمرهم عن هدف المخالفات وتوقع عليهم الجسراءات التي تضمنها قانون النقابة والتي تتسلام

(طعن رقبر ۱۰۵۶ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۰۷۸/۱۲/۸) ٠

قاعسات رفسم (۷۷)

البــــا:

نقابة الأطباء من أشخاص القانون العام وقرارها باحالة طبيب الى هيئسة التاديب قراد ادارى يختص القضاء الادارى ببسط رقابة الشروعية عليه •

ملخص الحسكم :

ان نقابة الأطباء من أشخاص القانون العام ، وهي منشأة بقانون ، وأغراضها واهدافها ذات نفع عام • وتعتبر قرارات النقابة التي تصدر في موضوع التأديب وفي مسائل القيد وغيرها قرارات ادارية • ويعتبر قدرار مجلس النقابة باحالة الطبيب الى هيئة التلديب قرارا الداريا نهائيا فى خصوص تلك الحالة و وبجوز الطمن بالالفاء فى قرار الاحالة مستقلا عن الحكم التأديبى النّهائى اذا شابه عيب من العيوب المنصوص عليها فى قانون مجلس الدولة و وتقف رقابة المحكمة على مشروعيته قرار الاحالة من جهة ناط بها قانون نقابة الأطباء اصدار قرارات احالة الأطباء اعضاء النقابة الى الهيئة التأديبية ومن قيام قرار الاحالة بحسب الظاهر على سببه المبرر له قانونا ، ولا تملك فحص وتحييص الوقائع المكونة لركن السبب فى قرار الاحالة حتى لا تتحول الى محكمة تاديبية لا يخولها القانون هذه السلطة ،

(طعن ۱۵۱۳ لسنة ۲۷ ق ـ جلسة ۱۸/۲/۲۸۳۱) ·

القسيرع الخسيامس

مبسئدوق الإعانات والعساشات

قاعسدة رقسم (۷۸)

البسيساة

خضوع صندوق الاعانات المعاشات الأعضاء نقابات المهن الطبية واسرهم المحكام القانون رقم ٥٤ اسنة ١٩٧٥ بشأن صناديق التأمين الخاصة سـ تطبيق أحكام هذا القانون على جميع الصناديق القائمة وقت العمل بلحكامه .

ملخص الفتــــوى :

انه على الرغم من ان قانون اتحاد المهن الطبية رقم 24 لسنة ١٩٦٩ أنشما صندوقا لاعانات ومعاشات أعضاء المهن الطبية وأسمند ادارته الى مجلس ادارة الاتحاد الذى يختص بوضع لائحة الصندوق على ان تصدر بقرار من وزير الصحة الا ان المشرع اتجه بالقانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٧٥ الى توحيد نظم سناديق التأمين المخاصة التى تبلغ جملة اشتراكاتها الف جنيه فأكثر فاخرجها من نطاق تطبيق أحكام قانون الجمعيات والمؤسسات الخاصة رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٤ والزم الصناديق القائمة جميعها بغير استثناء بأن تقدم طلبا لتسجيلها وفقا لأحكامه الى المؤسسة المامية المتايين وفى ذات الوقت الفى الباب المثالث من قانون الاشراف والرقابة على هيئات التأمين رقم ٥٦ السنة ١٩٥ واستبدل بهذا الاشراف نظاما جديدا أدخل فى نطاقه جميع الصناديق التى تتالف فى النقابات أو الجمعيات او غيرها بهدف منح اعضائها تعويضات او معاشات او مرتبات دورية او اية مزايا غيرها بهدف منح اعضائها تعويضات او معاشات او مرتبات دورية او اية مزايا مادية أخرى وخول وزير التأمينات وحده سلطة تحديد الشروط الواجب توافرها مادية أخرى وخول وزير التأمينات وحده سلطة تحديد الشروط الواجب توافرها فى النظم الاساسية للصناديق الخاصة بعد أخذ راى مجلس ادارة المؤسسة المصرية

العامة للتأمين ، وخص كل صندوق بمجلس ادارة مستقل يهيمن على شــــنونه ويتولى تصريفها وفقا للنظام الأساسى الخاص به ، ومن ثم يكون القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه قد استحدث نظاما جديدا موحدا الزم به جميع صناديق التأمين الخاصة ولم يستثن من الخضوع له آيا منها ، وعليـــه يخضع صندوق: الاعانات والمعاشات الاعضاء نقاية المهن الطبية الاحكام هذا القانون ،

ولا وجه للتول بأن النظام الذي قرره قانون اتحاد نتابات المهن الطبية رقم 29 لسنة 1979 لهذا الصندوق يعد نظاما خاصة وبالتالي يتعين اعماله في طل العمل بأحكام القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه على اعتبار انه تضمن أحكاما عامة ليس من شانها الاخلال بالنظم الخاصة القائمة – ذلك لأن المشرع أفسح في القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٧٥ عن 'رادته في تطبيق أحكامه على الصناديق القائمة وقت العمل به فالزمها بالتسجيل لدى المؤسسة المصرية العامة للتامين وفقسا لأحكامه ولم يستثنها عندما حدد نطاق تطبيق احكامه ، ومن ثم فان المتانون الجديد يسرى عليه منذ تاريخ العمل به .

للقلف: انتهت الجمعية العمومية لقسمى فلفتوى والتشريع الى خضـــوع صندوق الإعانات والمعاشات لأعضاء نقابات المهن الطبية وأسرهم لأحكام القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٧٥ بشأن صناديق التأمين الخاصة •

(ملف ۲۸/۱/۸۸ ـ جلسة ٤/٣/٤٨) .

الفصيسيسل الرابسيع

نقسسابة الأطبسساء البيطريين

الفسيسسرع الأول

الترشيح لنصب النقيب وعضوية مجلس النقابة

قاعسانة رقسم (٧٩) -

يعق للاطباء البيطريين غير المُستغلين القيدين بالجمعول العام حضيود اجتماعات الجمعية العبومية للنقابة والترشيح لنصب النقيب أو عضيوية مجلس النقابة .

ملخص الفتيسيوي :

ان القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٦٩ بانشاء نقابة الأطباء البيطريين ينص في المادة ٤ منه على أن : « تنشأ بالنقابة الجداول الآتية » :

- (1) الجدول العام : ويقيد نبه كل طبيب استوفى الشروط المنصوص عليها . . في قانون مزاولة مهنة الطب البيطرى ، بعـــد ســداد رسم القيد فيـــه وقدره خســـة جنيهــات .
- (ب) جدول الاخصىائيين : ويقيد فيه كل طبيب بيطرى استوفى الشروط المنصرص عليها في اللائحة الداخلية للنقابة ، بعد صداد رسم القيسد وقدره عشرة جنبهات *
 - (ج) جدول غير المستغلين •

وينص فى المادة ١١ منسه على أن : • تتألف الجمعية العمسومية من كافة الأعضاء المقيدة أسمارُهم فى الجدول العسام الذين أدوا الاشتراكات السنوية المستحقة حتى آخر السنة المنتهية » . ولما كان مفاد هذين النصين أن حق حضور الجمعية المعومية لنقابة الحبساء البيطريين أنسا يثبت الأعضاء النقابة المقيدة أسماؤهم بالجسدول العسام المذى يضم جميع أعضاء النقابة - عدا هن كان منهم غير مسدد للاشتراك المستحق عليه •

ولما كان القانون رتم ٨٤ لسنة ١٩٦٩ بشأن اتحاد نقابات المهن الطبية ينص في المادة ٢٥ منه على أن : « يعفى العضو المستحق المعاش من تسديد الاشتراك السنوى المنقابة من تاريخ نقرير المعاش له ، ولمجلس الاتحاد أن يقرر اعفاء أحد الأعضاء من تسديد الاشتراك المدة محددة بناء على اقتراح مسبب من مجلس النقابة التى ينتهى اليها المفسو » فأن مفاد ذلك عدم استحقاقه الاشتراك على الأعضاء المشار اليهم في هذا النص ، ابتداء من تاريخ استحقاق الماش لهم أو خلال الفترة المحددة في القرار الصادر من مجلس الاتحاد بحسب منة الاعفساء المنار اليه النص في كل من الحالتين المذكورتين ،

ولما كان الأطباء البيطريون غير المستغلين مقيدين بالجدول العام للنقابة وفقا لنص البند (ج) من المسادة الثالثة من اللائحسة الداخلية لنقابة الأطبساء البيطريين الصادرة بقرار وزير الصحة رقم ١٦٦ لسنة ١٩٧٠ ، فانهسم يكونون من أعضساء الجمعية المعوميسة للنقابة دون اشستراط أدائهم للاشتراكات السنوية عند عسدم استحقاقها عليهم وفقسا لنص المسادة ٢٥ من القسانون رتم ٤١ لسنة ١٩٦٦ المشار الهيه ه

ولما كان القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٦٩ سالف الذكر ينص في الآدة ١٧ منه على أن : « يشكل مجلس النقابة من النقيب وأربعة وعشرين عضيوا من الأعضياء القيدين في جيداول النقابة » ، ومن بينها جدول غير المستفلين المنصوص عليه في البند (ج) من المادة } من ذات القيادية في البند (ج) من المادة } من ذات القيادة من بين الأطبياء واعضاء مجلس النقابة من بين الأطبياء البطسريين غير المستغلين «

• ث أجل ذلك: انتهى رأى الجمعية الممومية الى احقية الأطباء البيطريين
 غير المستخلين في حضور اجتماعات الجمعية المعومية للنقابة وفي الترشيع
 لنصب النقيب أو لعضوية مجلس النقابة •

(ملف ۲۵/۱/۸۸ ـ جلسة ۱۹۷۷/۳/۹) .

الفسرع النساني

انتخاب رئيس وأعضاء مجلس النقابة

قاعسدة رقسم (۸۰)

: المسسما

مفاد احكام القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٦٩ بانشاء نقابة الأطباء البيطريين ان الشرع قد اتجهت ارادته فيما يتعلق باجراءات وشروط انتخاب رئيس مجلس التقابة الى اعتبار عملية الانتخاب وحدة واحدة بكل مراحلها - أثر ذلك - عدم نبول الطعن فيها الا بعد انتهاء عملية الانتخاب وتشكيل مجلس التقابة •

ملخص الحسكم:

يبين من مطالعـــة القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٦٩ بانشاء نقابة الإطبياء البيطريين أنه أورد في الباب الرابع منه و احكام تكوين النقسابة و ، فقضى في المادة العاشرة بأن النقابة تتكون من الجمعية العموميــة ومجلس النقابات الفرعية على مستوى الجمهورية ، ومن الجمعيات العمومية ومجالس النقابات الفرعية على مستوى المحافظات ، وفي المادة ١٦ بأن من اختصاصات الجمعيـــة المعومية انتخاب النقيب وأعضاء مجلس النقابة ، وفي المادة ١٧ بأن يشكل مجلس النقابة من النقيب وأربعة وعشرين عضوا ، وبتم تشكيل المجلس بالانتخاب المبساشر ، من النقيب وأربعة وعشرين عضوا ، وبتم تشكيل المجلس بالانتخاب المبساشر ، وفي المادة ١٨ بأن يعلن المجلس في شهر ديسمبر من كل عام عن المراكز الخالية وأن تقدم اليه طلبات الترشيح لها تمهيدا لاجراء الانتخاب ــ وقد بينت اللائحة التنفيذية للقانون الصادرة بقرار وزير الصحة رقم ١٦٦ لسنة ١٩٧١ في المباب السابع منها الاحكام التفصيلية لراحل عملية الانتخاب واجراءاتها بدءا من تقديم السابع منها الاحكام التفصيلية لراحل عملية الانتخاب واجراءاتها بدءا من تقديم

طلبات ألترشيح وانتهاء بالاقتراع واعلان نتيجة الانتخاب ، وأوردت اختصاصات مجلس النقابة بتلقى طلبات الترشيح وفحصها والبت فيها وتحديد أسسماء المرشحين حاما تنص المادة ٣٥ من القانون على انه : « لخيسين عضوا على الأقل ممن حضروا الجمعية المعومية الطعن في صحة انعقادها أو في تشكيل مجلس النقابة ، بتقرير موقع عليه منهم يقدم الى قلم كتاب محكمة النقض خلال ١٩ يوب من تاريخ انعقادها ، بشرط المتصديق على التوقيعات من الجهة المختصة ، ويجب أن يكون الطمن مسببا والا كان غير مقبول شكلا ، وتفصل محكمة النقض في الطعن على وجه الاستعجال في جلسة سرية وذلك بعد سماع أقوال النقيب او من ينوب عنه ووكيل عن الطعنين ، ونقضى المادة ٣٦ بأنه اذا قبل العامن في صحة انعقاد الجمعية المعومية بطنت قراراتها ، وتدعى للانعقاد خلال ثلاثين يوما من تاريخ قبول الطعن ، وتدعى كذلك في حالة الحكم ببطـــــلان انتخــــاب النقيب أو اثنـــين او أكثر من أعضـــاء مجلس النقـــابة خــــلال ثــــلاثين يوما من تاريخ الحكم بالبطلان .

ومن حيث أن المشرع وقد قرر على ما سلقه بياته بأن يشكل مجلس النتالة بدءا بالانتخاب المباشر الذي حدد القانون واللائحة التنفيذية مراحله واجراءاته بدءا من فتع باب الترشيح للمراكز الشاغرة بالمجلس حتى اتبام الانتخاب واعلان النتيجة ، وبأن يكون الطمن في تشكيل المجلس بتقرير يقدم الى محكمة النقض من خمسين عضوا على الأقل ممن حضروا الجمعية المحومية التي جرت فيها الانتخابات ، غان مفاد ذلك أن المشرع وهو بصدد تنظيم الطعن التنائي فيما بعتور باجراءات وشموط انتخاب رئيس واعضاء مجلس التقابة من مخالفات قانونية ، قد اتجهت ارادته الى اعتبار عملية الانتخابات هذه بكل مراحلها وحدة واحدة لا يقبل الطعن فيوسا الا بعد انتهاء عماية الانتخساب وتشكيل مجلس النقابة ، وعزل محسكم مجلس الدولة عن الفصل في صسحة تشكيل مجلس النقابة ، وزاط هذا الاختصاص بمحكمة النقض وفقسا للاجراءات والمواعيسة

المنصوص عليها في المادة ٣٥ من قاتون النقابة و الا كان الطعن غير مقبول شكلا ، ومن ثم فانه لا يسوغ الطعن على استقلال أمام محاكم مجلس الدولة فيما تصدره النقابة من قرارات بالبت في طلبات الترشيح لرئاسة وعضوية مجلس النقابة وتوفر شروط الترشيح ، اخذا في الاعتبار أن اختصاص محكمة النقض بالفصل في صحة تشميل مجلس النقابة من شائه أن بثير أمامها كافة الإجراءات والقسرارات التي ترتبط بهاذا التشكيل لتسلط قضاءها عليها ، وتحقق بذلك رقابة مشه وعنها .

ومن حيث أنه لما كان الأمر كما تقدم ، وكان قرار مجلس النقابة بقبول طلب أحد المرشحين للانتخابات بيئل احدى مراحل عملية الانتخاب ، غان المطعن فيه بالاثغاء أمام محاكم مجلس الدولة يكون غير مقبول ، واذا ذهب الحكم المطعون فيه الى غير ذلك فانه يكون قد خالف القانون ويتعين القضاء بالغائه والحكم بعدم قبول الدعوى ، مع الزام المدعى بالمصروفات .

(طعن رقم ۲۲۱ لسنة ۲۲ ق ــ جلسة ۲۲/۲/۲۳) ٠

القمسسل الخسامس

نقـــابة المـــيادلة

القسسرع الأول

الانتخسسابات

قاعسلة رقبم (۸۱)

نص المادة ٢٤ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٠١ بانشاء نقابة الصيادلة على حظر انتخاب النقيب لاكثر من مرتبن متتاليتين ــ اذا كان الثابت انه قد اعيسك حظر انتخابه للمسيادلة في ٧٢/٦/٢٧٧ بعد العمل بالقسانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٦٩ وكان هذا الانتخاب هو المرة التالية مباشرة لانتخابه السابق الذي تم في ظل القانون القديم رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٩ والذي ظل قائما من ١٩٢٩/١٦/١٥ حتى حتاليتان ويحظر انتخابه لهذا المنصب مرة ثالثة في دورة مارس سنة ١٩٧٦ ــ٧ متتاليتان ويحظر انتخابه لهذا المنصب مرة ثالثة في دورة مارس سنة ١٩٧٦ ــ٧ يؤكد ذلك أن الانتخاب الأول الذي تم في ظل القانون القديم ظل قائما ومنتجداً لائاره بعد العمل بالقانون الجسديد في سنة ١٩٦٩ واستمر بعسد ذلك قرابة المامين ــ أساس ذلك تطبيق قاعدة الأثر المباشر للقانون ٠

ملخص الفتــــوى :

(أ) ينتخب النقيب و ١٢ عضوا بالانتخاب المباشر على مستوى الجمهورية بتم انتخابهم من جميع الصيادلة الأعضاء المتيمين بالنقابة . (ب) اثنى عشر عضوا يمثلون المناطق الست الآتية :

١ ... منطقة القاهرة وتشمل القاهرة والجيزة .

ومن حيث انه طبقا للمادة ٢٤ المشار اليها يحظر انتخاب النقيب الأكثر من مرتين متتـــاليتين ·

ومن حيث أن القانون بوجه عام يحكم الوقائع والمراكز التي تتم تحت سلطانه ، أي في الفترة ما بين تاريخ الممل به والفائه ، وهذا هو مجال تطبيقه الزمني ، فيسرى القانون الجديد باثره المباشر على الوقائع والمراكز التي تقع أو تتم بعد نفاذه ولا بسرى بالشر رجعي على المراكز والوقائع التي تقع أو تقم قبل نفاذه الا بنص صريح يقرر الأثر الرجى ، ومن ناحية أخرى لا يسرى القانون القديم على المراكز أو الوقائع القانونية التي تقع أو تتم بعد الغائه الا اذا مد العمل به بالنص ، وهذا كله يصدق عسلى الوقائع والمراكز القانونية من حيث

تكوينها ، أما الآثار المستقبلة المنرتبة عليها فتخضع للتانون الجسديد بحسكم أثره المباشر •

ومن حيث انه بتطبيق ما تقدم على حالة السيد / الصيدل ٠٠٠٠٠ فانه وقت أن أعيد انتخابه في ١٩٧١/٦/١٧ بعد المعل بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧١ وكان هذا الانتخاب هو المرة التائية مباشرة لانتخابه السابق الذى تم فى طل القانون القديم رقم ٦٢ لسنة ١٩٤٩ وظل قائما من ١٩٢١/١/١٥٠ حتى طل القانون القديم رقم ٦٢ لسنة ١٩٤٥ وظل قائما من ١٩٧١/٦/٢٦ متى متتاليتين ويعظر انتخابه لهذا المنصب مرة ثائث قد دورة مارس ١٩٧٦ ، خاصة وأن الانتخاب الاول الذى تم كما سلف البيان في ظل القانون القسديم ظل قائما ومنتجا لآثاره بعد المعمل بالقانون الجديد في ١٩٦٩ وهو ما استمر بعد ذلك قرابة العامين ٠

وترتيبا على ما سلف بيانه فانه يحظر انتخاب السيد الذكور لمصب نقيب الصيادلة مرة ثالثة في دورة ١٩٧٦ كما يحظر بالتالي ترشيحه لذلك المنصب على انتخابات تلك الدورة .

(نتوی رقم ۱۷۲ فی ۱۹۷۲/۳/۱۸)

قاعسدة رقسم (۸۲)

: السيسانا

نص المادة ٢٠ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه قاطع الدلالة على ان من يمثل النطقة في مجلس النقابة يتعين أن يكون منتميا اليها بعمله أو باقامته بدليل أنه لو انتقل منها فك تمنيله لها .. علما الحكم بالنسبة للترشيح للنقابة المامة أولى بالاتباع بالنسبة للتؤابة المرعية بطريق القياس .

ملخص الفتيسوي :

انه عن مدى أحقية الصيدلي في التقدم لانتخاب النقابة مبثلا لمنطقة عر

المناطق الست المبينة في المادة ٢٠ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٩ دون أن يكون منغير المتبيين في اي من المحافظات الداخلة في احدى هذه المناطق أو من غير العاملين بها فاته ببين من استعراض نص المادة ٧٠ المشار اليها انها بعد أن تناولت كيفية تشكيل مجلس النقابة وبيان عدد أعضائه وكيفية تمثيل الأعضاء عن المناطق نصت في قرتها الرابعة على أنه : «إذا انتقل عضو مجلس النقابة الي خارج المنطقة التي يمثلها حل محله لباقي مدته العضو الحائز على أكبر عدد نال من الأصوات بعد آخر من انتخب لعضوية المجلس عن نفس المنطقة . ع وهذا النص قاطع الدلالة في أن من يمثل المنطقة في مجلس النقابة يتمن أن يكون منتبيا اليها بعمله أو باقامته بدليل أنه لو انتقل منها فقد تمثيله لها على النحسو المنتقد ، وهذا المنتقد الا من له مصلحة مشروعة فيها اقامة كانت أو عملا .

وعلى ذلك فائه لا يجوز أن يتقدم للترشيح ممثلا لمنطقة ما من لا يتخذ من دائرتها محلا لاقامته أو مقرا لعمله ، وإذا كان ما تقسدم هو الحكم بالنسسية للترشيح للنقابة المامة فائه أولى بالاتباع بالنسبة للنقابة الفرعية أذ يلزم أن بكون المرشيح من العاملين أو المقيمين بدائرة اختصاص النقابة وذلك كما عبر مستفاد من المادتين ٣٧ و ٣٨ من القسانون المشار اليه وقياسا عسمل الحكم بالنسبة للنقابة العامة .

(فتوی رقم ۱۷۲ فی ۱۹۷۹/۳/۱۸) ·

الغبسرع التسبسائي

الاشــــتراكات

قاعسات رقسم (۸۳)

البسسيانا :

اذا كان آحد الصيادلة يسدد اشتراكات الثقابة بطريقة الخصم من مرتب بمعرفة الشركة التي يعمل بها فان تاخر هذه الشركة في توريد اشتراكات الثقابة في الموعد المعدد يعتبر تاخرا من الصيدل الذكور حائلا دون قبول ترشسيحه الساس ذلك ان هذه الشركة تعتبر وكيلاعنه في السداد وتصرفات الوكيل تنصرف ال الأصيل وما يصدر عن الأول يعتبر صادرا عن الأصيل

ملخص الفتسسوى :

انه عن قبول ترشيح السيد / الصيدلى ٠٠٠٠٠ فانه لما كان يسدد اشتراكات النقابة بطريق الخصم من مرتبه بمعرفة الشركة التي يعمل بها فان هذه الشركة تعتبر وكيلة عنه في السداد ، ولما كانت تصرفات الوكيل تنصرف الى الأصيل وان ما يصدر عن الأول يعتبر صادرا عن الأصيل وعلىذلك فان تأخر الشركة الذي يعمل بها الصيدلي للذكور عن توريد اشتراك النقابة عن شهرى نوفمبر وديسمبر في الميعاد المحدد يعتبر تأخرا من الصيدلي الذكور حائلا دون قبول ترشيحه ،

من أجل ذلك : انتهى رأى الجمعية الممومية الى :

(ملف ۹/۱/٤٩ _ جلسة ١٩٧٦/٣/١٧) ٠

الغميييل البيادس

نقـــابة المهندســين

الفــــرع الأول

القيب، في النقسابة

قاعسات رقسم (۸٤)

البسسية :

تقدير مدى اعتبار المؤهل مندسيا يضغى على حامله وصف المهندس الذى يتوافر فيه شرط قيده بسجلات الهندسين أمر لا تستقل به نقابة المهندسين ــ تحديد المؤهلات فى القائرن ٤ أو بالاتفاق بين وزارة ألرى ووزارة التعليم العالى ونقابة المهندسين •

ملخص الحسكم:

ان القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ بانشاء نقسابة للهن الهندسية معسدلا بالقانونين رقمي ٧٧ لسنة ١٩٥٧ و ٩٨ لسنة ١٩٦٣ قد انشأ نقسابة للههن الهندسية تؤلف من أرباب الهن الهندسية المقيدة أسماؤهم بالسجلات التي نص عليها هذا القانون وأوليا خاص بالمهندسين وأثناني للمهندسين نحت التبرين والثالث بالمهندسين المساعدين وأشترطت المادة الثانية من القانون ني طلب الغبت شروطا منها أن يكون مهندسا أو مهندسا تحت التعرين أو مهندسا مساعدا ، بالتطبيق لأحكام هذا القانون و وحددت المادة الثانية من يعتبر في حكم هذا القانون مهندسا أو مهندسا تحت التعرين أو مهندسا مساعدا ، ونصت الفقرة (أ) من هذه المادة على أو يعتبر مهندسا في حكم هذا الفانون كل من حصل على دبلوم مدرسة الهندسة بالجيزة أو على درجة بكالوريوس في الهندسة بالحدى الجامعات المصرية أو على درجة بكالوريوس في الهندسة من الحدى الجامعات المصرية أو على دبلوم مدرسة الحياة العليا (قسم العمارة) أو كلية الفنون الجميلة (فسم العمارة) أو على شهادة أخسري من الخارج تغفق كلية الفنون الجميلة (فسم العمارة) أو على شهادة أخسري من الخارج تغفق

وزارة الأشفال العومية والتربية والتعليم ومجلس النقابة على اعتبارها معادلة لأحدى الشهادات المذكورة و او من نجح في امتحان معادلة يصدد نظامه وتوضيع مناهجه بالاتفاق بين الوزارتين المذكورتين وتجريه احدى كليات الهندسنية بالجابعات المصرية وقضت المادة ٢٦ من التقانون بأن يقدم طلب القيد الى بجلس النقابة ونظبت شموط واوضاع التقدم به ونصت على أن : ويقرر المجلس قيد الطالب في السجل بعد المتحقق من توافر شروط القيد فيه ، ثم نظمت المادة ٧٧ طريق المنظلم من الترار الصادر برغض طلب القيد .

ومن حيث أن انتابت من مطالعة القانون سالف البيان وبخاصة النصوص المشار اليها أنفا أن المشرع اشترط فيما اشترطه للقيد في سجل المهندسسين بنقابة الهن الهندسية أن يكون طالب القيد مهندسا في حكم هذا القانون • وقد على المشرع بتحديد من يعتبر مهندسا تحديدا جامعا ، ولم يخول النتابة وحدها أدنى ساطة تقدرية في مسدد الشأن ، فقد عمد الشرع بالنسبة الى المؤملات المصرية الى تحدد المهندسين منها والتي يعتبر حاملها مهندسا في تطبيق القانون المشار اليه وذلك على سبيل الحصر وهي دبلوم مدرسة الهندسسة بالجيزة ، وبكالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية ، ودبلوم مدرسة الفنون الجميلة العليا (تسم عمارة) وكلية الفنون الجميلة (تسم عمارة) 6 ثم تطرق القانون الى الشهادات الأجنبية التي تمنح من الخارج وقضي لاعتبارها معــــادلة لاحدى الشادات الهندسية الممرية سالفة البيان أن نتفق على ذلك كل من وزارتي الرى (الأشفال العمومية) والتربية والتعليم ومجلس النقابة ، وأخيرا اعتبر القانون مهندسا من ينجح في امتحان معادلة يحدد نظامه وتوضيهمناهجه بالاتفاق بين الوزارتين المذكورتين وتجريه احدى كليات الهندسة بالجامعات المصرية • ومؤدى ذلك أن المشرع لم يترك للنقابة وحدها أدنى حرية في تقدير ما . اذا كان ثبة مؤهل يعتبر هندسيا يضغي على حامله وصف المهنسدس الذي يتوافر فيه شرط تبده بسجلات المهندسين أو لا يمتبر كذلك ، وانها ناط هذه السلطة اما لتحديد القانون ذاته كما هو الشأن بالنسبة للمؤهلات المصرية أو الاتفاق وزارنى الرى والتربية والتمليم ومجلس النقسابة بالنسبة للمؤهسلات المجنبية التى تمنح فى المفارج ، اما بالنسبة لما عدا هذه المؤهلات فقد تطلب المترع فى طالب القيسد بسجلات المهندسسين أن يجتاز بنجساح امتحسان معادلة تجريه احدى كليات الهندسة بالجامسات المصرية بالشروط والأوضاع السسالف بيانهسا 2.

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن المدعى لم يحصل على أحد المؤهلات الهندسية المصربة التي عددتها المادة الثالثة من قانون نقابة الهن الهندسية سالفة الذكر ، ولم تتم معادلة درجة الكانديدات التي حمل عليها من معهد الصلب والسبائك بمرسكو لأحدى الشهادات الهندسية المصرية المسار اليها آنفا باتفاق وزارتي الرى والتربية والتعليم ومجلس النقابة ، كما أنه لم يؤد امتحان معادلة ونقا للقانون ، فبن ثم لا يتحقق فيه شرط الحصول على المؤهل الهندسي اللازم للقيد بسجل الهندسين بنقابة الهندسين الـــذي يطالب به • واذ ذهب الحكم المطعون فيه غير هذا المذهب فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون • ولا غنساء فيما أبداه المدعى من أن درجة الكانديدات التي حصل عليها عودات بدرجية الدكتوراه المسرية بالتطبيق لقرار وزير التعليم العالي رقم ١١٤ الصادر في ٢٠ من مارس سنة ١٩٦٣ ، ومن ثم فلا يلزم لاعتبارها هندسية موافقةوزارتي الري والتربية والتعليم ومجلس النقابة ، لأن ذلك من الأمور التي تستقل بها النقامة وهو ما مارسته فعلا عند قبول قيد يعض زملاء له بسجلات الهندسس ، لا غناء هي ذلك لأنه فضلا عن القرار المذكور رقم ١١٤ الصادر في ١٩٦٣/٣/٢٠ صدر عن رئيس ديوان الموظفين تنفيذا لأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في شأن نظام موظفي الدولة وبناء على ها ارتاته لجنة تحمديد النظمائر والمعادلات بالادارة المسامة للبعثات ولم يصدر الا بالنطبيق لأحكام مانون نعابة المهن الهندسية ولا من السلطة التي خولها هذا القانون معادلة المؤهلات الهندسية ، فإن

ما قضى به هذا القرار هو مجرد اعتبار درجة الكانديدات من روسيا معادلة لدرجة الدكتوراه التي تمنحها الجامعات المصرية دون ثمة تحديد لنوع الدراسة او التخصص الذي منحت هذه الدرجة فيه ، ومن ثم فلا يسوغ وفقا لحكم المادة الثالثة من قانون نقابة المهن الهندسية اعتبار هذه الدرجة مؤهسلا هندسيا وحاملها مهندسا ما لم يتم اعتبارها كذلك بالاتفاق بين وزارتي الرى والتربية والتعليم ونقابة المهن الهندسية ، وفضلا عن ذلك فان الدراسة التي أجرتها النقابة بفروعها المختلفة قد أجمعت عسل التفصيل السابق عسل ان الدراسات الهندسية التي تلقاها الدعى لنبهد له سبيل الحصول على درجة الكانديدات المذكورة لا ترقى بمؤهل المدعى الى مرتبة المؤهل الهندسي الذي يعتبر معه حامله مهندسا في حتم قانون نقابة المهن الهندسية ، وذلك سواء مقارنة هذه الدراسات كما وكيغا بالدراسات الهندسية التي يتلقاها طلبة كليات الهندسة بالجامعات المصرية أم الدراسات التي تلقاها بعض زملائه السذين استشهد بهم ، ولم يتقدم المدعى بما يدحض هذه الدرادمات أو بما يفيد انحراف النقابة بسلطتها فيما نوهيت اليه في شائه من نتائج ٠ أما ما استند اليه المدعى وشاطره فيه الحكم المطعون فيه واقامعليه تضاءه مزان النقابة جرت على اعتبار درجة الكانديدات التي حسل عليها المدعى مؤهلا هندسيا بالنسبة لبعض زملائه وقبلت قيدهم بسجلات المهندسين مع تماثل دراسته مع دراسة زملائه ، فلا حجة في ذلك أنه فضلا عن أن الخطأ في تطبيق القانون بالنسبة للبعض لايبرر التمادي ني مخالفة القانون والفاء حكمه في كل الحالات الأخرى، فإن الدراسة التي قامت بها النقابة على ما سلف بيانه خلصت لأسباب سائغة مستقاة من وقائع وبيانات لم ينكرها المدعى أو يطعن فيها الى أندراسة المدعى الهندسية لا ترقى فحسب الى مرتبة الدراسات الهندسية التي تلقاها بعض من استشهد بهم ممن قبلت طلبات قيدهم بسجلات المهندسين ولكنها أيضا لا ترقى الى مرتبة الدراسات التي يدرسها

⁽ طمن رقم ٤٢ه لسنة ١٧ تي _ جلسة ٢/١٢/١٩٨٣) ٠

قاعبات رقب (۸۵)

القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ اناط بوزير التعليم المالي وحده تعديد المؤهلات العلمية انعادلة لدرجة بخالوريوس في الهندسة من احدى المجاهمسات المصرية سدرجة بخالوريوس في الهندسة من احدى المجاهمسات لوزارة التعليم العالى العادتها بدرجة البخالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية سعادلة درجة بخالوريوس الهندسة في الانتاج المسئلي التي يمنحهسا لخريجيد المعهد الفني العالى المتابع للمصانع الحربية بدرجة بخالوريوس غي الهندسة من الماهد العالية الصناعية التابعة لوزارة التعليم العسالي بقرار وزير المناهد العالية الصناعية التابعة لوزارة التعليم العسالي بقرار وزير المناهد المائية الهندسة من احدى الجامعات المصرية ساحقية خريجي بدرجة المخالوريوس في الهندسة من الحربية من حملة بخالوريوس الهندسة في الانتساج المسانع في القيسد كاعضاء في نقابة المهندسين طبقا لاحكام القسانون رقم ١٦٧ لسسنة ١٩٧٤ هـ

ملخص الحسسكم:

من احدى الجامعات المصرية ، او على شهادة معادلة تتفق وزارة التربيبة ووزارة الري بعد أخذ رأى مجلس نقابة الهندسين على اعتبارها معادلة لدرجة بكالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية او لدبلوم مدرسة الهندسة الملكية او الدبلوم مدرسة الفنون الجميلة العليا (قسم العمارة) وتقضى اللادة ٣ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بشأن نقابة المهندسين على انه يشترط فيمن يكون عضدوا بالنقابة أن يكون حاصلا على مكالوريوس الهندسة ون احدى الجامعات الصربة أو على شهادة معادلة لها طبقا لما يقرره وزير التعليم العالى من احسدى الكايات او الماهد العليا في جمهورية مصر العربية او في الخارج • ويتضح من هذا التص ان عضوية نقابة المهندسين مشروطة بالحصول عيل درجية البكالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية أو بالحصول عيل شهادة معادلة الدرجيسة البكالوريوس من احدى الجامعات المدرية ، وناط القانون بوزير التعليم العائي وحده أن يقرر تعادل الشمادات الأخرى بدرجة البكالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية واستنادا الى هذا النص أصدر وزير التعليم القسرار رقم ١٠٣٥ لسنة ١٩٧٦ في ١٩٧٦/٩/٧ باعتبار درجة بكالوريوس الهندسة مي الانتاج المناعي التي يبنحها المهد العالى الفني التابع للمؤسسة المعرية المامة للمصائع الحربية تعادل علميا درجة بكالوريوس الهندسة من المعاهد المااب الصناعة التي كانت تابعة لوزارة التعليم العالى ، ولئن كان قانون نفسالة المندسين قد نص على تعادل الشهادات المعادلة مع درجة البكالوربوس ني الهندسة مناحدى الجامعات المصرية بحيث تكون هذه الدرجة العلمية الأخيرةهي الدرجة الملمية الطرف الأصلى في كل قياس وتعادل ، الا أن التعادل الحقيقي. ع هذه الدرجة يتحقق أيضا اذا كان المؤهل العلمي الذي تم وزن وتقدير تعادله مم درجة البكالوربوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية قد عودل بد__وهد سبقت معادلته مع بكالوريوس الهندسة من احدى الجامعات الممرية · وعلى ذاك

ظانه متى كانت درجة بكالوريوس الهندسة من العاهد العالمة الصناعية اللتي كانت تابعة لوزارة التعليم المالي قد عولجت بدرجة بكالوربوس الهندسة بن احدى الجامعات المصرية _ فان قرار وزير التعليم رقم ١٠٣٥ لسنة ١٩٧٦ الصادر غي//١٩٧٦/٩ بمعادلة درجة بكالوريوس مى الهندسة في الانتاج الصناعي التي يبتمها المهد المالي الفني التابع للمؤسسة المرية للبصائع الحربية بدرجة البكاوربوس في الهندسة في الانتاج الصناعي معادلة بحكم اللزوم واليقين لدرجة البكالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية ، ومما يؤكد هذا النظر أن قرار وزير التعليم العالى رقم ٦٣ الصمادر في ١٩٦٩/٦/٨ يجعل لحماملي بكالوريوس الهندسة ني الاتتاج الصناعي الحق فيالتعيين في الدرجة السابعة الفنية العالبة • وقد أقرت وزارة التعليم العالى في كتابها للؤرخ في أغسطس سنة ١٩٦٧ ان المحتوى العلمي لما جاء بالمتررات والامتحانات بالمعهد الفني للمسانع الحرابة يقارن بالبكالوربوس الجامعي، وجاء في كتاب وزير التعليم العالى الى نقب المهندسين رقم ١٣٦٧ المؤرخ ١٩٧٥/٣/١ ان بكالوريوس الهندسسة في الانتاج الصناعي يعادل درجة بكالوريوس الهندسة المنوحة للمعاهد العالبة الصناعية وهو ما آكده وزير التعليم بقراره رقم ١٠٣٥ لسنة ١٩٧٦ الصارد في ١٩٧٦/٩/٧ ــ وجاء في كتاب وكيل وزارة التعليم العالى الى نقيب المهندسين رقم ١٢٩٧ المزرم ١٩٧٦/١٠/٣ أن درجة بكالوريوس الهندسة في الانتاج الصناعي التي تمنع لخريجي المعهد الفني التابع للمؤسسة المصرية العامة للمصائم الحربية بعادل علميا درجة بكالوريوس الهندسة من المعاهد العالية الصناعية وأوصت الوزارة بقيد خريجي هذا المعهد كاعضاء بنقسابة المهندسين • وجاء في مضبطة الجلسة السابعية والثلاثين التي عقيدها مجلس الشعب في يسوم السبت ١٩٧٤/٦/٢٩ لمناتشة بعض مواد قانون نقابة المهندسين رقم ١٦ لسنة ١٩٧٤ ما يستفاد منه ان بعض الأعضاء بالمجلس ارتأوا اضافة عبارة المعاعد العليا العامة

والخاصة لتشمل المادة الثالثة (1) من القانون على وجه التخصيص المعهد العمالي الؤمسية المصائم الحربية وصناعات الطيران ضبين دور العلم التي تمنح درجسة بكالوربوس الهندسة ويكون لخريجيها الحق في عضوية ثقابة المهندسين - فرد مقرر الشروع على عذا الطلب بأن خريجي ذلك المهد يصبحون أعضاء في نقسابة المهندسين دون مناقشة ودون حاجة الى ادخال اى اضافة على النص لأن المعاهم والكليات التي وردت في المذكرة الايضاحية للقانون وردت على سبيل المثال وليس على سبيل الحصر واضافة اسم المعهد الفنى للمصانع الحربية تقتضى بالضرورة حمر جميم الماهد والنص عليها ، وأضاف عضو آخر أن الهسدف الرئيسي من اصدار القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ هو تلبية الطلب الأساسي للمعاهد العليا التي تتمادل مؤهلاتها مع درجة البكالوريوس في الهندسة بأن ينخرط خريجوها في نقابة المهندسين • وفي كتاب وزارة التعليم العالى الى نقيب المهندسين رقم ٦٤٥ بتاريخ ٢٧/٢/٢٢ ١ تؤكد الوزارة ان المهد العالى للمصانع الحربية يخضم لإشرافها وتتفق خطة الدراسة فيه معالقتنات المتمدة فهاحتماع عمداء كلبات الهندسة العربي في بغداد ... أن الخطة المتنبة لكليات الهندسة تجعل مدة الدراسة الكلية بن ٣٥٠٠ الى ٤٥٠ ساعة ٤ بينها عدد ساعات الدراسة في المهد الفني للمصانع الحربية ٦٨٠٤ ساعة ٠ والخطة المقننة تجعل لدراسة العلوم الأساسية في كليات الهندسة ١١٠٠ ساعة بينما مدة دراستها في المهد ٩٨٠ ساعة ، كما تجعل الخطة المتننة لدراسة العلوم الهندسية ١٢٥٠ ساعة بينها عدد ساعات دراستها في المهد ١٣٠٨ ساعة والخطة القننة تجمل للتطبيةات ٢١٥٠ ساعية بينما عدد ساعات دراسة التطبيقات في المهد ٤٥١٦ ساعة ، وعلى ذلك فانه لما كان القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ قد ناط بوزير التعليم العالى وحده تحديد المؤهلات العلمية المعادلة لدرجة بكالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية • وكانت درجة بكالوريوس في الهندسة من الماهد العالية الصناعيــة النابعة لوزارة التعليم العالى قد عودلت بدرجة البكالوريوس في الهندسة من

احدى الجامعات المصرية فان معادلة درجة بكالوريوس في الهندسة في الانتساج المنتاعي التي يمنحها لخريجيه المهد الفني العالى التابع للمصائم الحربية بدرجة بكالوريوس في الهنسسة من المعاهد العالية الصناعية التابعية لوزارة التعليم العالى بقرار وزير التعليم رقم ١٠٣٥ لسنة ١٩٧٦ يستتبع بحكم اللزوم معسادلة ويترتب على ذلك احقية خريجي المهد العالى التابع للمصانع الحربية من حمساة المؤهل الأول بدرجة البكالوريوس في الهندسة من أحدى الجامعسات الصرية ، بكالوريوس الهندسة في الانتاج الصناعي في القيد كأعضاء في نقابة المندسين طبقا لاحكام القاون رقم١٦ أسنة١٩٧٤ ومن ثم يكون القرار السلبي بامتناع نقابة الهندسين عن قيد المدعين والمتدخلين حملة درجة بكالوريوس الهندسة في المهد الفني العالى للمصانع الحربية مخالفا للقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ الأمسر الذي يتعين معه الحكم بالغائه وما يتر تب على ذلك من اثبات أحقيسة المسدعين والمتدخلين في القيد كأعضاء في نقابة المهندسين طبقا للقادين رقم ٦٦ لسببة ١٩٧٤ • واذ قضى الحكم الطعون فيه بالغاء القـــرار السلبي بامتناع نقـــابة الهندسين عن قبد المدعين والمتدخلين كأعضاء في النقساية _ فأنه _ أي الحكم المطعون فيه .. يكون قه جاء مطابقا لأحكام القانون حقيقا بالتأييد ، ويكون الطعن فيه في غير محله وعلى غير أسناس سليم من القانون ــ الأمر الذي يتمين مصــه الحكم بقبول الطعن شكلا وفي موضوعه برفضه والزام نقهابة المهندسين بالمسياريف ٠

البسسيان:

مفاد نص الادتين ٤ ، ٥ من القسانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٧٤ بشسان ثقابة الهندسين أن ميعاد رفع دعوى الإلفاء امام محكمة القضاء الادارى في قواد القيساء بالنسبة لمن تظلم من ذلك الل مجلس النقابة هو ثلاثون يوما من تاريخ اعلائه بقرار مجلس النقابة برفض تظلمه ـ شهادة مهندس في النسيج من مدرسة مونشن جلاد باخ بالمانيا الفربية ، معادلته بشهادة بكلاوريوس كلية الفنون النطبيقية قسم نسيج ـ بقرار وزير التعليم العالى رقم ٤١٩ لسنة ١٩٧٤ ـ استيفاء المدعى شرط المؤهل الذي تطلبه القانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٧٤ بشان نقسابة الهندمين للقيد بالنقسابة ،

ملخص الحبيكم :

ومن حيث أنه عن الوجه الأول من أوجه العامن ، وهو الخاص بعدم قبـــول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد المقرر قانونا ، فإن المادة ٤ من القسانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بشأن نقابة المهندسين تنص على أن : « تشكل لجان التيد بر ناسية أحد وكيل النقابة وعضوين من مجلس النقابة يختارهمـــــا المجلس وممثلين لكل شعبة ، ويقدم طلب القيد الى الشعبة المختصة لدراسته وتقديم توصباتها بشانه طبقا للنظام الداخل وتعرض هذه التوصيات على لجان القيد وعلى العاالب أن يؤدي هم الطلب رسها قدره عشرة جنيهات ولا يرد هذا الرسم بأي حال بن الأحوال؛ وتقرر لجنة القيد قيد الاسم في الجدول الخاص بعيب التحقق من توافر شروط القبول في الطائب طبقا للأوضاع والاجراءات التي يحددها النظام الداخي ريجب أن بكون قرار اللحنة برفض القيد مسيباً • وفي عده الحالة تسيلم صورة من قرارها الى الطالب أو ترسل اليه بكتاب مومى عليه بعلم الوصول خلال اسبوع من تاريخ صدور القرار ٠ وفي جميع الأحرال يجب أن يصدر القرار من اللجنــة خلال ثلاثة أشهر من تاريخ استيفاء الأوراق المطلوبة ، ، وتنص المادة ٥ من ذلك القانون على أنه : «يجوز للطالب ان يتظلم من القرار الذي يصدر برفض قيده الى مجلس النقابة وذلك خلال ثلاثين يوما التالية بتاريخ اعلانه بهذا ألقرار ، كمسأ يجوز لمجلس الشعب اذا رأى وجهما لذلك أن يعرض وجهة نظمره على مجلس المنقابة في النظام بعد تكليفه الطاعن بالحضور بكتاب موصى عليه لسماع أقواله

على الا يكون الأعضاء لجنة القيد المختصة صوت معدود في قرار المجلس بقب ول التظلم أو رفضه • ولمن صدر قرار برفض تظلمه ان يطمن فيه أمام محكمة القضاء الادارى خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلانه بالقرار . ولا يجوز للطالب اذا رفض طلب قيد اسمه أن يجدد طلبه الا اذا زالت الأسباب التي حالة دون قبوله • •

ومن حيث أنه يبين من هذه النصوص ان ميماد رفع دغوى الالمساء أمام محكمة القضاء الادارى في قرار القيد النسبي لمن تظلم من ذلك القرار الى مجلس النقابة ، هو ثلاثين يوما من تاريخ اعلانه بقرار مجلس النقابة برفض تظلمه ٠

ومن حيث أن الثابت من حافظة المستندات المتى قدمها الطاعن نفسه (نقابة المهندسين) اثناء نظر الدعوى المامهحكية القضاء الادارى بجلسة ١٩٧٩/١٢/١٢ أن أمين عام النقابة أرسل كتابا الى المطعون ضده نصه : « نرجو التكرم بالاحاطة ان مجلس النقابة الأعلى بجلسته المنعقهة في ١٩٧٨/١/٧ قد قرر رفض طلب القيد والتظلم المقدم منكم في هذا الشأن ء - وهذا الكتاب موقع من الأمين المام للنقابة في ١٩٧٨/١/٢٩ ويحمل رقم صادر (٨٩٦) في ١٩٧٨/١/٢٩ ومؤشر عليه « مسه بطلب بعله الموصدول » •

ولا كان الثابت أيضا أن المدعى قد أقام دعواه أمام محكمة القضاه الادارى في الم٧٨/٣/٢ ... أى خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلائه بقـــراد مجلس النقابة بفي المعلم عدى مع أفتراض أن الاعلان قد وصله يوم تصـــديره في المحاد المعلم المعل

قراره في ۱۹۷۸/۱/۷ ، ومن ثم يكون الممول عليه في تحديد ميماد رفع الدعوى مو تاريخ اعلان ذلك القرار اليه ، واذ أقام الملمعى دعواه خلال الميماد القسور في المادة ٥ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه ، فانها تكون مقبولة شسسكلا ويكون هذا الرجه من أوجه المطمن غير صديد ٠

ومن حيث أنه عن الرجه الثاني من أوجه الطفئ ، وهو المتعلق بتحديد الثقانون الواجب التطبيق على الدعوى ، فما دام الثابت حسبما تقصدم أن القرار المطمون فيه هو القرار الصادر من مجلس نقابة المهندسين بجلسة ١٩٧٨/١/٧ يرفض تيد المدعى بتلك النقابة ، وبرفض تظلمه من عدم القيد ، فأن القسانون الواجب التطبيق على الدعوى هو القانوو رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه الذي صدر القرار المطمون فيه في ظله ، وتطبيقا الأحكامه .

ومن حيث أن المادة ٣ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه تنص على انه : ه يشترط فيمن يكون عضوا بالنقابة ما يلى : .. (١) أن يكون حاصلا عسل بكالوريوس في الهندسة من احدى الجامعات المصرية أو على شهادة معادلة لها طبقا لما يقرره وزير المتعليم العالى من احدى الكليات أو المعامد العليا في جمهورية مصر العربية أو في الخارج • أو أن يكون قد نجح في الامتحان الذي تجسريه وزارة التعليم العالى طبقا للنظام ووفقا للمناهج التي تضعها هذه الوزارة بالاتفاق مع وزارتي الصناعة والري بعمد أخسة رأى مجلس اتحاد نقسابة المهندسين والنقسابات المهنيسة ء •

ومن حيث أنه يبين من هذا النص ان المشرع قد أناط. بوزير التعليم العالى وحده الاختصاص بتحديد الشهادات الصادرة من احدى الكليات او العاهد العليا في مصر او في الخارج التي تعتبر معادلة لبكالوريوس الهندمسة من احسدى البلامعات المصرية ، كما أناط بوزارة التعليم العالى الاختصاص باجسراه امتحان - لمن لم تتم معادلة شهاداتهم بقرار وزير التعليم العالى _ وفقسا للعناهج التي

تضمها تلك الوزارة بالاتفاق مع وزارتي الصناعة والرى ، وبعد أخذ رأى مجلس اتحاد نقابة المهندسين والنقابات المهنية · " ع : :

وقد جاء بالمذكرة الايضاحية لشروع ذلك المقانون تعليقا عبل النص المشاد اليه أن المشروع وقد جاء بالمذكرة الايضاحية لمشروع ذلك المقانون تعليقا عسلى اليه أن المشروع وقد جاء بالمذكرة الايضاحية لمشروع ذلك المقانون تعليقا عسلى اليه أن المشروع يقوم على مبادئ أساسية منها : « شسمول عضوية النقسابة شهادة معادلة لما طبقا لما يقرره وزير التعليم العالى من احدى الكليات أو المعاهد العليا في جمهورية مصر العربية أو الخارج مثل كلية الفنون الجميلة تسم العمارة ، ومثل معاهد التكنولوجيا كمعهد التكنولوجيا بحلوان وكلية الفنون المتمروع قد الفنون المتطبقية تسم النسيج وطباعة المنسوجات ، وبذلك يكون المشروع قد حقق العضوية الثابنة المستقرة بالمنتابة لخريجي الكليات والمعاهد العليسا الهندسعة » .

ومن حيث ان الثابت من الأوراق ان المدعى حاصل على شهادة مهندس في النسيج من مدرسة المهندسين العليا بمونش جلاد باخ بالمانيا الغربية عام ١٩٦٣، وهي مدرسة حكومية وفقا لا قرره السد مدير عام البعثات بوزارة التعليم المالى أمام هذه المحكمة بجلسة ١٩٨٤/٣/١، واذ صدر قرار من وزير النعليم العالى برقم ٤١٩ في ١٩٧٤/٦/١٧ بمعادلة عنه الشمهادة بشمهادة بكالرربوس كليسة المغنون التعليبينية تسم النسيج بجمهورية مصر العربية غان المدعى يكون استوفى شرط المؤمل الذي تطلبه القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه للقيد في نقابة المهندسين ، ولا وجه لما ينماه الطاعن على القرار الصادر من وزير التعليم العالى برقم ١٩٤٩ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه من انه صدر قبل المحل بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه فلا يعتد به بعد صدور ذك القانون ، لا وجه لههذا المنى ، وذلك انه ما دام هذا القرار صادر من يملك اصداره وفقا للاختصاص المخول له بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالمولة ، وما دام

هذا القرار ساريا لم بلغ ولم يعدل في ظل التانون رقم ٦٦ لســـنة ١٩٧٤ فانه يكون واجب الاعمال في خصوص معادلة الشهادات التي نعمت عليها المادة ٥ من للقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ الشار اليه ، ولا وجه لما تثيره النقابة من أن مفهوم تقييم الزمل للقيد في نقابة الهندسين مختلف عن مفهوم التقييم العلمي للمؤهل للصلاحية للتعيين في الوظائف العامة ، لا وجه للقول بهذا الاختلاف لأنه فضلا عن انه اختلاف غير منطقي لأن القيد في النقابة شرط من شروط شغل الوظيفة العامة مما يقتضي التوحيد في مفهوم التقييم في الحالين ، وهو ما أخذ به القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه حين أحال في تقييم المؤهل اللازم و للقيد في النقابة الى قرار يصدر من وزير التعليم العسالي برصفه الجهة المختصسة بتقييم المؤهلات العليا حتى يتم توحيد الماملة لأصحاب المؤهــــلات العليا في جميـــم المجالات ، فضلا عن ذلك فان الثابت على ما تقدم ، انه لم يصهر قرار آخر من وزير التعليم العالى في نثل العمل بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ يتضمن تعديلا أو الغاط لقراره رقم ٤١٩ لسنة ١٩٧٤ المسار اليه ، بل الثابت من الأوراق ... المقدمة من الطاعن أبضًا ــ أن أدارة المعادلات والتقديرات أصدرت كتابًا بتاريخ ١٩٧٤/٧/٣٠ (اى بعد العمل بالنانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤) يفيد مصادلة الشهادة الحاصل عليها المدعى لبكالوريوس كلية الفنون التطبيقية (قسم النسيج) •ن جمهـورية مصر العربية ، وقد حاولت نقابة الهندسين (الطاعنة) الاعتراض على عده المادلة بكتابها المؤرخ في ١٩٧٤/١٠/٨ الموجه الى السيد وزير التعليم المسالي ، الا أن اعتراضها لم يلق استجابة ، ولا وجه كذلك للنعى على قرار وزير التعليم المالى رقم ٤١٩ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه يمقولة أنه صدر خلافا لقرار سابق برقم ٤٨ في ١٩٧٣/٢/١٠ حيث تعت معادلة الشبهادة التي حصل عليها المدعى بسلوم المعاهد العليا الصناعية التابعة لوزارة التعليم العسالي معا يكشف عن تضساري الوزارة في معادلة المؤملات الأجنبية ، لا وجه لهذا النعي لأن القسرار رقم ٤١١ لسنة ١٩٧٤ المشار أليه وهو لاحق للقرار رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٣ يعد ناسخا له ،

وهو أمر جائز ما دام القراران من مرتبة وأحدة ، ومن ثم يكون هذا الوجه أيضًا من اوجه الطمن غيد سديد .

ومن حيث انه عن الوجه الثالث من أوجه الطمن ، وهو الخاص بنوعية المؤهل الحاصل عليه المدعى التى تؤهله للقيد فى نقسابة المهن التطبيقية دون نقسابة المهندسين ، فمردود عليه بما جاء بالمذكرة الايضاحية لمشروع القسانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٤ التى سلف نصها من أن عضوية النقابة أصبحت شاملة لفئات مختلفة ضربت أمثلة لدفعها ومنها (كلية الفنون التطبيقية ـ قسسم النسيج وطبساعة المنسوجات) ـ كما هو مردود أيضا بما أبداه المدعى ولم تجوره جهة الادارة من أن خريجى كلية الفنون التطبيقية قسم النسيج يقيدون فى نقابة المهندسين بنير قيد أو شرط ، ومن ثم يكون هذا الوجه أيضا من أوجه المطن غير صديد ،

ومن حيث انه متى كان ذلك ، فان الطمن يكون على غير أساس من القانون خليقا بالرفض ، مع الزام الطاعن بالمصروفات ·

(طعن رتم ١٢٢٦ لسنة ٢٦ ق ... جلسة ١٩٨٤/١/١٤)

الغسرع الشبيباني

قسرادات النقسيسابة

قاعسات رقم (۸۷)

: [4_____]

نقابات المهن التى تنشأ بقانون لتحقيق اهداف ذات نفع عام يكون لهسا مقومات اشخاص القانون العام — أثر ذلك — قرارات النقابة في نطاق تنظيم العمل بها وفي شئون اعضائها تعتبر قرارات ادارية قابلة للتحصيين بعضى ستين يوما على صدورها – قرار اعلان بنتيجة الانتخاب يكون بمنجاة عن الطمن بعضى المدة المذكورة رغم عا شابه من عيب •

ملخص الفتــــوي :

ان المادة ٦ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بشأن نقابة المهندسين تنص على أن : « يعتبر أعضاء نقابة المهن الهندسية المقيدة اسماؤهم بسجلاتها الدائمة والمؤقتة عند صدور هذا القانون مهندسين واعضاء مؤسسين لنقابة المهندسين وتدرج اسماؤهم في جداولها حسب تواريخ حصول كل منهم على لقب مهندس ، ويعفى الأعضاء المؤسسون من أداء رسوم القيد » •

وتنص المادة ٣٤ من هذا القانون على أن : « يدير كل شعبة مجلس ينتخبه أعضاؤها من عدد لا يقل عن سبعة ولا يجاوز خمسة عشر عضوا تبعا لعدد المقيدين في كل شعبة ، وببين النظام الداخلي عدد أعضاء مجلس كل شعبة وطريقية

وتنص المادة ١٤ من ذات القانون على أن : • يصدر النظام الداخلي للنقــــابة وشروط واجراءات انتخابهم » •

وتنص المادة ١٤ من ذات القانون على أن و يصدر النظام الداخلي للنقسابة بقرار من وزير الرى بعد مواافقة الجمعية العموميسة للنقابة ويجب ان يتضمن هـــذا النظام أوضاع واجــراءات الترشيح والانتخابات النقابية عــل كافة مستوناتها

ولقد أصدر وزير الرى قراره رقم ٣١٣٣ لسنة ١٩٧٥ بالنظسام الداخل لنقابة المهندسين ونص المادة ٢١ على أن : « تملن نتيجة فرز أصوات النقابة المامة بعد اعتبادها من نقيب المهندسين وذلك بمقر النقابة المامة بالقاهرة ومقار النقابات الفرعية بالمحافظات وفي الصحف »

وتنص المادة ٧٤ من هذا القرار على أن : • ينتخب أعضاء الجمعية العمومية للشمعة على مستوى الجمهورية بالاقتراع السرى في الأسبوع الأخير من شمهر فبراير أعضاء مجلس الشمعة على الوجه الآتي :

- (1) بالنسبة اشمب الهندسة المدنية والميكانيكية والكهربائية والمهارية :
- ١ _ سنة اعضاء مبن بارسوا المهنة لدة اكثر بن خيس عشرة سنة .
 - ٢ _ وخمسة مين مارسوها لملة أقل من خمس عشرة سنة ٠٠ و٠

ومن حيث أنه يبين من نصوص القانون رقم الاستة ١٩٧٤ المشار اليهان المشرق رتب المهندسين عند قيدهم بجداول النقابة بحسب تراويخ حصول كل منهم على لقب مهندس • كما قرر ادارة كل شميعة من شعب النقابة بواسيطة مجلس ينتخبه أعضاؤها من عدد لا يقل عن سبعة ولا يجاوز ١٥ عضوا وأحال الى النظام الداخلي لتحديد عدد أعضاء كل مجلس وطريقسة وشروط واجسراءات النظام الداخلي .

ومن حيث ان المشرع ترك للنظام الداخل تحديد شروط الانتخاب بعبارة عامة مطلقة فانه يكون لهذا النظام أن يسن الشروط اللازم توافرها في الناخبين وكذا الشروط اللازم نوافرها في المرشحين وذلك أمر مستفاد من صريح عبارة المادة ٢٧ والمادة ١٠٤ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ فالمادة ٣٤ أحالت للنظام الداخلي لتحديد طريقة واجراءات وشروط الانتخاب ، كما خونت المادة ٩٤ وزير الرى سلطة اصدار هذا النظام على أن يتضمن أوضاع واجراءات الترشيع ومن ثم يكون نص المادة ٧٤ من النظام الداخلي طنقابة متفقا مع حكم القانون فيمسا تضمنه من تقسيم للمرشحين لمضوية مجلس ادارة الشعبة الى فئتين بحسب ملة ممارسة المهنة • وهذا المسلك ليس غريبا عن المشرع فلقد اعتد في المسادة ٦ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بتاريخ المحصول على لقب مهندس أى بتاريخ ممارسة الهندسين يجداول النقاية •

ومن حيث ان نقابة المهندسين من نقابات المهن التي يتوافر فيها متومات الشخاص القانون العام فانشاؤها يتم بقانون وأغراضها واهدافها ذات نفع عام ولها على اعضائها سلطة تاديبية ولهؤلاء الأعضاء دون سواءم حق احتكار مهنتهم فلا يجوز لفيرهم مزاولتها وذلك وفقا للقواعد التي تقرها النقابة — ومن ثم فان قرارات النقابة الصادرة في نطاق تنظيم العمل بها وفي شسئون أعضائها تعتبر قرارات ادارية وبالتالي فهي قابلة للتحصن بعضى ستين يوما على صدورها ان شابها عب مثلها في ذلك مثل سائر القرارات الادارية .

ومن حيث أن المهندس في الحالة الماثلة قد رشيح نفسه وفاز بالتزكية على انه مارس المهنة لمدة أقل من ١٥ سنة ، في حين أنه ليس كذلك فأن عضبويته بمجلس ادارة الشعبة تكون مخالفة المقانون بيد أنه لما كانت المادة ٢٤ من النظام المداخل للنقابة تقرر أجراء الانتخابات في الأسبوع الأخير من فبراير فأنه حتى على فرض أجراء الانتخابات في السنة التي اعترضت فيها الثمبة على عضبويته فأن قرار أعلان نتيجة الانتخاب يكون قد تحصن بعضي أكثر من ستين يوما على صدوره وبالتالي لا يجوز قبول اعتراضهجلس الشعبة على عضوينه لإبدائهتاريخ صدوره وبالتالي لا يجوز قبول اعتراضهجلس الشعبة على عضوينه لإبدائهتاريخ

من أجل ذلك : انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفترى والتشريع الى ما ياتى : _

اولا _ مشروعية نص المادة ٧٤ من قــراد وزير الرى رقم ٣١٣٣ لسنة ١٩٧٥ بالنظـــام الداخلي لنقابة المهندسين الذي تضمن تقسيم المــرشحين لمجالدس الشعب المي فئتين بحسب مدة ممارسة المهنة وقصر ترشيحكل فئة على من يندرج تحتها •

ثانيا ما نعضوية السيد المهندس / الذي رشح نفسه باعتباره قد مارس المهنسة لمسدة تقل عن ١٥ سنة في حين انه ليس كذلك قسد أصبحت بمنجساة من الطمن لتحصن قرار اعسلان نتيجة الانتخابات بمضى ستين يوما على صدوره •

(ملف ۲۷/۱/۸۸ ــ جلسة ۳۱/۵/۸۸۱) ٠

القسسرع التسسسالت

العسساش

قاعسانة رقم (۸۸)

السيسيانا :

صدور قرار من مجلس نقابة المن الهندسية في ١٩٧١/٤/٢٧ بقسواعاد مرف معاش العضو في حالة العجز الصحى _ انطواء القواعد التي تضمنها القرار الملاكور على تعديل لأحكام اللائحة الداخلية للنقابة _ يقتضى الأمر لنفاذها اقرارها من الجمعية العمومية للنقابة وصدور قرار بها من وذير الرى _ انطواء «سده التواعد أيضا فيما تضمنته من اشتراط لثبوت العجز الكامل للعضو تنطوى ، بالاضافة الى خروجها على احكام المادة ١٢٠ من اللائحة ، على مخالفة لحكم المادة ١٩٤٠ التي تكتفي باشتراط ثبوت المجسز العسمى عن مزاولة المهنسة ١٩٤٠ التي تكتفي باشتراط ثبوت المجسز العسمى عن مزاولة المهنسة ٠

ملخص الفتسيوى :

ان المادة ٧ من القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ بانشاء نقابة للمهن البندسية تنص على ان : • تختص الجمعية العمومية للنقابة بمسا ياتى : • تختص الجمعية العمومية للنقابة بمسا ياتى : • الداخلية التى يضمها مجلس النقابة وما يدخله عليها من التعديلات ، •

كما تنص المادة ١٥ على أن : و يختص «جلس النقابة بمسا يأتي : أولا سـ اعداد اللائحة الداخلية للنقسابة وما يرى ادخاله عليها من التعديلات . عسلى أن تصدر بقرار من وزير الأشغال العمومية . بعد موافقة الجمعية العمومية عليها . •

وتقضى المادة ٥٩ ، معدلة بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٥٧ . بأن يكون لمعصو

الحق في معاش أو اعانة بتوافر الشرطين الآتيين: أولا _ ان يكون قد ادى الى التعابة رسم الاشتراك المستحق عليه ما لم يكن معفى من ادائه بقرار من مجلس النقابة • ثانيا _ ان يثبت عجزه صحيا عن مزاولة المهنة بقسرار من القومسيون الطبى العام • وتنظم اللائحة الداخلية مقدار المعاش وكيفية صرفه •

ومن حيث أنه بتاريخ ٨ من توفعبر سنة ١٩٥٩ صدر قرار وزير الأشغال العمومية رقم ٩٦٩٩ لسنة ١٩٥٩ باللائحة الداخلية لنقابة الهن الهندسية ٠

وقد تطلبت المادة ١٢٠ من هــنه اللائحة لصرف المعاش أو الاعانة توافر ذات الشروط التي اشعارت اليها المادة ٥٩ من القانون آنف الذكر .

ونصبت المادة ١٢٣ منها على أن : و يصرف للعضو معاش شهرى في حالة العجز الصحى حسب الفئات الآتي :

١١ جنيها للعضو ٠

ويضاف الى هذا المبلغ : _

مليم جنيه

٢٥٠٠ عن الزوجسة أ

٣٦٠٠٠ عن كل من الوله والبنت •

١٥٥٠ عن كل بن الوالد والوالدة .

ومن حيث ان مجلس نقابة المهن الهندمية أصدر بتساريخ ١٩٧٦/٤/٢٩ قرارا بقواعد وشروط صرف الماشات في حالة العجز الصحى • وتضمن هسلم القسرار الاحكام الآتيسة : _

أولا - أن يقرر القومسيون الطبي العجز الكامل للعضو .

- **ثانيا _** تحديد مدلول الأسرة التي يعولها العضو بأنها تتكون من الزوجة والأبناء الذين لم يبلغوا سن الرشد ويدرسوا بالمدارس •
- الله _ تكملة الحد الأقمى لدخل العضو حسيما هو مبين فيما بعد في حسدود الماش المقرر للمهندس طبقا للاتحة على أن يعاد النظر في المثالة بعسد عشر سنوات من العرف، وقواعد التكملة هي:
 - ١ ... المهندس (شخص واحد) بحد أقصى ٢٥ جنيها ٠
 - ٢ _ المهند ـ ١ (شخصان) بحد اقعى ٣٥ جنيها ٠
 - ٣ _ المهند + ٢ (ثلاثة أشخاص) بعد أقصى ٤٥ جنيها ٠
 - ٤ _ المهند ـ ٣ (اكثر من ثلاثة اشخاص) بحد أقصى ٥٠ جنيها ٠

ومن حيثانه مشاهة فيأن القواعد المشار اليها قد تضمنت تعديلا لأحكام اللائحة الداخلية للتقابة من عدة وجوه أولها أنها استرطت لصرف الماش أن يقرر القومسيون الطبى العجز الكامل للعضو ، في حين أن المادة ١٢٠ من اللائحــة والمطابقة لنص المادة ٥٩ من القــانون _ تكتفى باشتراط أن يثبت العجــز أن المادة و و من القــانون _ تكتفى باشتراط أن يثبت العجــز الصحي عن مزاولة المهنة و ونانيهما أنها ضبقت من مدلول الأسرة التي يصرف عنها الماش فقصرت ذلك على الزوجة والأبناء الذين لم يبلغوا سن الرشد ويدرسوا بالمدارس ، بينما قضت المادة ١٣٣ من اللائحة بعمرف معاش للعضو عن الزوجة والأولاد دون تحديد سن معينة ، والوالد والوالدة و وثالثهما أنها وضعت قواعد لتكملة الحد الأقصى لدخل العضو الذي يصرف اليه الماش في حين أن المادة ١٢٣ الملكورة قد خلت من مثل هذه القواعد و

 ثم صدور قرار بها من السيد وزير الرى بالتطبيق لأحكام المادتين ٧ ، ١٥ من القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ المشار اليه •

ولا يغير من هذا النظر ما قضت به الآدة ١٣٠ من اللائحة من أن : « لمجلس النقابة في كل وقت حق اعادة النظر في الماشات والاعانات التي سبق تقريرها وذلك وفقا لما تعتضيه حالة الصندوق أو حالة الشخص المنتفع بالماش أو الاعانة ، ذلك أنه ولئن كان يجوز لمجلس النقابة ، بالتطبيق لهذا النص ، أعادة النظر في الاعانات والماشات التي سبق تقريرها وفقا لما تقتضيه حالة الصندوق أو حالة الشخص المنتفع لله أن هذا الحق المخول للمجلس والذي يجريه في الحسالات الفردية الراقعية يتميز عما أجراء حين اصدر قواعد عامة مجسردة تنظم شروط استحقاق المساش بالمخالفة لنصوص اللائحة الداخليسة ، ممسا لا يكون مسلم محل لاعمال مقتضى هذه النصسوص أذا ما طبقت التمسديلات التي أسسدرة محليات التي

لهذا انتهى رأى الجمعية العومية الى ان القواعد التى قررها مجلس تقابة الهن الهناسية بتاريخ ١٩٦٧/٤/٢٩ بخصوص الماشات التى تصرف فى حالة العجز العسمى تنظوى على تعديل لاحكام اللائحسة الداخلية للنقسابة ، ومن ثم يتتفى الأمر لنفاذها اقرارها من الجمعيسة العبومية للنقابة وصدور قرار بهسا من السبسيد وزير الرى •

عنا ، وتجدر الاشارة الى أن القراعد آنفة الذكر فيما تضمنته من اشتراط ثبوت العجز الكامل للمضو تنطوى ، بالإضافة الى خروجها على أحكام المادة ١٣٠ من اللائحة ، على مخالفة لحكم المادة ٥٩ من القانون رقم ٨٩ لسسنة ١٩٤٦ التي تكتفى باشتراط ثبوت العجز الصحى عن مزاولة المهنة .

(ملف ۱۳/۱:/۸۸ نے جلسة ۱۹۷۱/۹/۱۵) م

الفسرع السرابع

دمغسسة النقسسابة

قاعبسات رقم (۸۹)

البـــــا:

الاجراءات الهندسية اللازمة لشمهر التصرفات المقارية لا تعتبر من قبيل المقود الهندسية التي تستمق عليها رسم دمغة نقابة الهندسين •

ملخص الفتــــوي :

يتلخص الوضوع في أن بعض فروع مسلحة المساحة والمكاتب البندسية امتنعت عن اتمام الإجراءات الهندسية التي تحول اليها من مأموريات الشسهر متعقارى حتى يدفع طالبو الشهر رسم دمغة نقابة المهنالهندسية المنصوص عليها في المادة ٥٥ فقرة خامسة من القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ استنادا الى أن هذه المعلية تعتبر ايجابا من الطالب وقبولا من المسلحة وتكون عقدا مندسيا يندرج تحت حكم المادة المسار اليها •

وتنص المادة ٤٥ من القانون المذكور على أن رأس مال صندوق النقابة يتكون من موارد عددتها ومنها ما يحصله مجلس النقابة ثمنا لطابع دمنة ينشأ خصيصا لبذا الصندوق ويكون لصقه الزاميا على الاوراق المبيئة في هذه المادة ومنها عقسود الأعمال الهندسسية التي تبرم مع المصالح الحكوميسة أو المؤسسات الحسسرة أو الأفسراد •

وتنص المادة التاسعة من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ الخاص بتنظيم الشهر المقارى على أن جميع التصرفات التي من شأنها انشاء حق من الحقوق المينية المقارية الاصلية أو نقله أو تغييره أو زواله ، وكذلك الاحكام النهائية وقد بين الباب الأول من هذا القانون المكاتب التي تقوم بالشهر واختصاص كل منها ، وما تقوم به من اعمالي .

فمكاتب الشهر العقارى تقوم بخدمة عامة للجمهور هى شهر تصرفاتهم التى يوجب القانون شهرها وعلاقة المنتفع من هذه الخدمة بهذه المكاتب عبسارة عن مركز قانونى ينظمه القانون واللوائح القابلة للتمديل حسب ما تقتضيه المسلحة المامة ولا يمكن اعتبار هذه الملاتة تعاتدية والا لما جاز لمسلحة الشهر المقارى التعالى في احكام هذه الملاقة بارادتها وحدها وهو ما لا يمكن التسليم به .

لفاك انتهى رأى القسم الى ان الخدمات التى تقوم بها مصلحة الشسهر العقارى لا تترتب على عقود بينها وبين الأفراد وانما مى خدمات عامة تنظمهسا القوانين واللوائح المتعلقة بها فلا يمكن القول بوجود عقد مننسى بينها وبينهم بالمعنى القصود فى المادة ٥٦ من القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ الخاص بنقابة المهن الهناسية ، ومن ثم لا تستحق على الطلبات التى تعد للمصلحة المذكورة لشهر التصرفات العقارية رسم دمنة نقابة الهن الهندسية ، ومن ثم لا تستحق عسيلى الطلبات التى تعد للمصلحة المذكورة لشهر التصرفات العقارية رسم دمنة نقابة المهن الهندسية ولا يجوز لاقلام الهندسة التابعة لمصلحة المساحة أن تمتنع عن المهند المهندة الساحة أن تمتنع عن قبل هنده الطلبات بحجة علم دفع الرسم المشار اليه ،

(فتوی رقم ۱۰۵ بتاریخ ۱/۱۹٤۹/٤) .

قاعسات رقم (٩٠)

البــــا :

لا يعصل رسم دمغة نقابة المن المنسية الا مرة واحدة عن أصل المقد أو اصل الرسومات المندسية التي يباشرها عضو النقابة .

ملخص الفتــــوى :

بعث تسم الرأى مجتمعا بجلسته المتقدة في ٢٥ من يونيسه سنة ١٩٥٠ تحصيل دمقة نقابة المهن الهندسية على نسخ العقسود والرسومات الخاصسة بالأعمال الهندسية ولاحظ أن المادة الخامسة والخمسين من القسانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ الخاص بانشاء نقابة المهن الهندسية في تعدادها للمسواود التي يتكون منهسا رأس ملل صسندوق المساشات والإعانات ذكرت في البنسد (خامسسا) ما يأتي: -

« ما يحصله مجلس النقابة ثمنا لطابع دمنة بنشأ خديصا لهذا الصندوق
 وبكون لصقه الزاميا على الأوراق الآتية » :

(أ) كافة الرسومات الهندسية التي يباشرها عضو النقابة •

(ب) عقود الاعمال الهندسية التي تبرم مع المسالح الحكومية أو لمؤسسات الحسرة أو الأفسراد ·

ثم بينت المسادة مقدار هذه الدمغة بالنسبة الى مسلدين البندين فنمست عسسلى ما ياتى : ــ

٥٠ م للرسومات والعقود التي لا تتعدى قيمتها ١٠٠ ج

١٠٠ م للرسومات والعقود التي تزيد قيمتها على مائة جنيه ولا تتجاوز ٥٠٠ ج

۲۰۰ م للرسومات والعقود التي تزيد قيمتها على ٥٠٠ ج ولا تتجاوز ١٠٠٠ ج

وتزاد مائة مليم لكل ألف جنيه تزيد على الألف الأولى .

ثم نصت المسادة على أن اللائم الداخلية للنظابة تبين طريقسة تنظيم وتحصيل هسنده الرسموم •

فالبند (خامسا ، من المادة الخامسة والخسمين قد جعل قيمة رسم الدهغة السابق الإشارة الله منوطا بقيمة العتد أو الرسومات المفروض عليها هذا الرسم ومردى ذلك أن هذا الرسم بالقيمة المعينة انما يستحق على العقد أو الرسمومات كوحدة ولا يحصل الا مرة واحدة عن أصل المحرر المثبت للتعاقد أو أصل الرسومات الهندسية ولا يصح تحصيله عن نسخ العقود أو الرسومات .

ولو كان القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ قصد أن يحصل الرسم عن النسخ علاوة على تحصيله على الاصل لنص على ذلك صراحة كما فعل فى المادة ١٢ من المتانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٣٩ الخاص برسم الديفة الذى تحصله الحكوبة ، اذ حاء بهيا : _

د اذا آنان العقد أو المحرر من عدة صور احتفظ كل متعاقد بصورة معضاة
 دان كل صورة يستحق عليها رسم الدمغة الذي يستحق على الأصل ... ٣

أما ما جاء بالمادتين ١٣٧ و ١٣٨ من اللائحة الماخلية لنقابة المهن الهندسية من نص على لصق الداوابع على المقود الرسمية التي يتطامل بمقتضاها سواء التي ستحتفظ بها الهيئة الحكومية أو ستسلم الى المقاول أو المتعهد وانه اذا رغب احد المفاولين او المتمهدين في اخذ صورة اخرى وجب لصق طوابع دمنة عليها على قدر قيمة العملية فانه يعتبر أحكاما جديدة لا تتفق مع القانون الذي تستند البسمة الملائحية وتستهد منسه قوتها ، ومن المدروف أن اللوأئع التنفيذية لا يجهوز ان تخسالف القسوانين •

(فتوی رقم ۲۳۱ فی ۱۹۰۰/۷/۱۰) •

القسسرع الخسسامس

دسسم لعسسالع النقسابة

قاعسئة رقم (٩١)

البسسياا

المادة ٤٥ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بشان نقابة المندسين ـ المادة ١٥ من القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٤ بانشاء نقابة المهن الفنية التطبيقية ـ نص كل منها على فرض رسم على انتاج الأسمنت وحديد التسليج المحل لصالح النقابة ـ مناط استحقاق الرسم هو عملية الانتاج لا التسليول ـ مقتفى ذلك هو التزام الشركات المنتجة بالرسمدون نقل عبله الى المستهلة ـ يجوز لوزير الصناعة طبقا للمرسوم بقانون رقم ٦٢٧ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشان التسعير الجبرى وتحديد الارباح أن يعدل تسعير الأسمنت وحديد التسليح او ايهما بمسا يسمح باضافة فيصسة الرسم كله او بعضه إذا اقتضت ذلك ظـ روف اقتصاديات الانتساح ، قركك دون اثر رجعى لهـ قا التحديل ٠

ملخص الفتـــوى :

انه لما كانت المادة 60 من القسانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بشسان نقابة المهنالفنية المهندسين والمادة ٥١ من القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٤ بانشاء نقابة المهنالفنية التطبيقية قد تضيننا النص على فرض رسم معين القيمة على انتاج مقادير معينسة الوزن من كل من الأسمنت وحديد التسليح المحل . على نحو بجعل مناط استحقاق الرسم هو عملية الانتاج لا التداول ، ومن ثم فان الشركات المنتجسة هى الملتزمة بأدائه على وجه لا يسمح لها بنقل مذا الالتزام الذي فرضه القانون عليهسا الى المستهلك ، الا أن ذلك لا يحول دون استعمال وزير الصناعة لحقه المقرر بمقتضى المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لمسنة ١٩٥٠ الخاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد

_ Y+4 _

الأدباح ، على النحو الذي يعدل من تسعير الأسمنت وحديد التسليح أو أيهما بما يسمح باضافة ما يوازي تيمة الرسم كله أو بعضه اذا اقتضت ذلك ظلوف اقتصاديات الانتاج بعد فرض هذا الرسم على الشركات المنتجة ، وذلك بمراعاة عدم رجعية أثر القرار الذي يصدر بالتسمير الجديد .

· (ملف ۲-۳/۲/۳۷ _ جلسة ١٩٧٦/١١/١٥ _) .

الغمسال السسايع

نقسسابة الهن الزراعيسسة

القسيسرع الأول

مغسسوية النقسابة

قاعسات رقم (۹۲)

البــــانا :

دبلوم الدراسات التكميلية الزراعية العالية سـ ليس منالمؤهلات الواردة بالقانون رقم ١٤٩ لسنة ١٩٤٩ ـ المناط في اعتبار شهادة ما معادلة للشسهادات الواردة بذلك القسانون هو بعسسلور قسراد من وزارة التربيسسة والتعليم بالانفساق مع وزارة الزراعية •

ملخص الحسكم:

سجل النقابة • ولما كانت دبلوم الدراسات التكميلية الزراعية العالية الحاصل عليها المدعى ليست من بين المؤهلات الواردة بالمادة الثالثة فقرة (أ) من القانون رقم ١٩٤٨ لسنة ١٩٤٩ _ وهي مؤهلات وردت على سبيل الحصر _ كما لم يصدر باعتبارها معادلة لاحدى الشهادات المذكورة قرار من وزارة المعارضالاتفاق مع دبلوم الدراسات التكميلية الزراعية العالية سبق أن عودلت بالشهادات الأخرى الواردة بالفقرة (أ) منالمادة الثالثة من القانون رقم ١٤٩ أسبنة ١٩٤٩ بمقولة انه قدر لهذه الدبلوم في قرارات مجلس الوزراء الخاصة بالمعادلات الدرجية السادسة بمرتب ١٠ ج و ٥٠٠ م شهريا ، أو برنامج الدراسة المقررة للحصول على الديلوم تتفق وبرامج المؤهــــلات الأخرى ، أو أن الديلوم نعتت بأنهــــا من الدبلومات المالية - لا وجه لذلك كله ، أذ المناط في أعتبار شهادة ما معادلة للشبهادات الواردة بالمادة الثالثة من القانون رقم ١٤٩ لسنة ١٩٤٩ هو بصدور ترار من وزارة المعارف بالاتفاق مع وزارة الزراعة باعتبارها كذلك، ومثل هذا القرار لم يصدر ، بل على المكس من ذلك صدر قرار بالاتفاق بين الوزارتين بأن شهادة دبلوم الدراسات التكميلية الزراعية العالية ليست في مستوى أي من الشهادات الزراعية الوارد ذكرها بالفقرة الأولى من المادة الثالثة منالقانونرقم ١٤٩ لسنة ١٩٤٩ ، وإنها هي بؤهل متوسط وظاهر منكل ما تقدم أن القيد بسجل النقاية رهين بتوافر الشروط المقررة بالقانون على النحو السابني أيضاحه، فاذا تخلف شرط من هذه الشروط في حق طالب القيد فقد تعين رفض طلبه ، ومن ثم فلا محل لما قضى به الحكم المطمون فيه من أنه كان على النقابة أنترجىء اصدار قرارها برفض طلب المدعى الى أن يصدر قرار من وزارتي المعسارة والزراعة متفتنين في شان مؤهله ، ذلك أن رفض طلب قيده لعستم دوانر الشروط المطلوبة تانونا لا يحول مستقبلا دون اعادة عرض حالته اذا ما استوفى شروط القيد ،

(طعن رقبه ٥٥ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢٦/٥/١٩٥١) •

الفسسوع التساني

انعقاد الجمعية العمومية

قاعسات رقم (۹۳)

نقابة الهن الزراعية - انعقاد الاجتماع السنوى العادى لجمعيتها العمومية ، واجراء انتخاب اعضاء مجلسها - ميعادها - نصالقانون رقم ١٤٩٩ لسنة ١٩٤٩ الصادر بانشائها على انعقاد الاجتماع المذكور بعد ظهر الجمعة الثاني من يناير من كل عام وتحديده صباح هذا اليوم ومساء اليوم السابق عليه لاجراء عملية انتخاب أعضاء مجلس النقابة - عدم جواز تأجيل هذا الميعاد - لا يغير من ذلك وقوعمهى يوم من أيام الأعياد او المواسم الرصعية •

ملخص الفتسيسوى :

تنص المادة ٧ من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٤٩ بانشاء تقابة المهن الزراعية على أنه: « لا يحضر الجبعية العبومية الا الاعضاء الذين دغعوا رسم الاشتراك السنوى المستحق عليهم لغاية تاريخ اجتماعها العادى ويعقد اجتماعها السنوى المادى بعد ظهر يوم الجمعة الثانى من شهر يناير من كل سنة فى الموعد السندى يحدده مجلس النقابة ويجوز دعوتها الى اجتماع غير عادى فى مدى شهر من تاريخ طلب يقدمه عشرة على الأقل من أعضاء مجلس النقابة أو طانة على الأقل من الاعضاء المتيدين ولا تكون مداولات الجمعية المصوميسة صحيحة الا اذا حضر الجتماع أكثر من نصف الأعضاء الذين تتألف منهم الجمعية العبومية المفاتبة المعومية المقابعة المعومية المعامية المعومية المعامية الماكن عدد الأعضاء الخاضرين » •

كما تنص المادة ٢٣ منه على أن : « تتسولي كل فئة من الفنتين المنصوص

عليهما في المادة الثالثة انتخاب الأعضاء الذين يبتلونها في مجلس النتابة . وتجرى عملية الانتخاب بالنسبة الى الفئة المنوه عنها في الفقرة الأولى من المادة المذكورة صباح يوم انعقاد الجمعية العمومية للنتابة (وبعد ظهر اليوم السابق لاتعقاد الجمعية العمومية للنتابة) وبعد ظهر اليوم السابق لاتعقاد الجمعية العمومية بالنسبة الى الفئة المنوه عنها بالفقرة المثانية من تلك المادة . •

ويستفاد من مذين النصين أن المشرع حدد لانعقاد الاجتماع السنوى المعادى للجمه المعومية لنقابة المهن الزراعية يوما معينا في كل عام ووقتا معينا من هذا اليوم وهو بعد ظهر الجمعة الثاني من شهر يناير من كل سنة كما حسدد لاجراء عملية انتخاب أعضاء مجلس النقابة موعدا محددا على الوجه السابق وهو صباح اليوم المسابق عليه ، وقد جاء المقانون في هذا الصدد صريحا تاطعا مما يقتضى النزام حكمه واعمال نصه .

ولقد راعى المشرع فى اختيار هنين الموعدين انهما يوافقان موعد العطلة الأسبوعية فى الدولة ، حيث تتاح لأعضاء النقابة من موظفى الحكومة والهيئات العامة والخاصة فرصة الاشتراك فى الاجتماع السنوى العادى للجمعية الممومية للتقابة والمساهمة فى انتخاب اعضاء مجلس النقابة — ولا تنهض الأعياد سعبا مبررا لتعديل حكم صريح قاطع نص عليه المشرع، والا لجاز تعديل هذه المواعبد كلما وقعت المواعيد يوما من أيام الأعياد او المواسم الرسمية وهى عديدة كثيرة مما يسفر عن اهدار نص المشرع وليس ثبة سبيل لتعديل المواعيد متى صادفت عيدا من الأعياد غير تعديل المنص عن طريق التشريع •

والقاعدة انه متى كان النص صريحا فلا يجوز ترك حكمه بدعوى انه غــير عادل او ان حكما آخر يكون اعدل منه او اصلح وان استبدال حكم بآخر أمر من اختصاص المشرع نفســه طبقا لقاعدة (لا مساغ للاجتهــاد فيما ورد فيــه نص صـــريح قطعى) •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم جواز تأجيل عقسد الاجتماع السنوى العادى للجمعية العمومية لنقابة المن الزراعية واجراء انتخاب أعضساء حلس النقابة عن المواعيد المحددة في المادة ٧ والمادة ٢٣ من القانون رقم ١٤٩ لسنة ١٩٤٩ بانشاء نقابة المهن الزراعية .

(نتوی رقم ۱۷ فی ۱/۱/۱۱۰)

القيسيرع التسالث

انشياء النقاية العامة لشركة مساعمة

قاعسىة رقم (٩٤)

البسسية:

عدم جواز انشاء الجمعية التعاونية الزراعية الركزية ونقابة المهن الزراعية او فروعها في المحافظات شركة مساهمة وفقا للقانونين المُنظمين لهما •

ملخص الفتسسوى :

من حيث ان قانون التعاون رقم ١٩٢٢ لسنة ١٩٨١ ينص فى المادة ادولى منه على أن : « التعاون حركة شعبية ديمقراطية ترعاها الدولة ، ويسهم التعاون فى تنفيذ الخطة العامة للدولة فى القطاع الزراعى كما تنص المادة ١٥ منهعلى تتولى الجمعية المركزية دعم الجمعيات المكونة لها ومعاونتها فى أداء وظائفها وعلى الاخصى ما يأتى : • • • • • • • • • •

كما ان قانون نقابة المهن الزراعية رقم ٣١ لسسمة ١٩٦٦ ينص في مادته الاولى على أن : « تنشأ نقابة للمهن الزراعية تضم المهندسين الزراعيين المساعدين في الجمهورية العربية المتحدة ويكون مقرما القاعرة ولها فروع عسلى مستوى المحافظات وتعمل على تحقيق الأهداف التالية :

ومن حيث ان البادى من نصوص هـــذين القانونين ، انه ليس لأى من الجمعية التماونية أو نقابة المهن الزراعية أو فروعها باحسدى المحافظات مزاولة الإعمال التجارية ومنها تأسيس شركات المساهمة ، فضلا عن ان كلا من القانونين المذكورين قد عين اختصاصات هذه الهيئات على سبيل الحصر والتحديد ، في دعم الحركةالتعاونية ورقع مستوى الإعضاء النقابيين، وأذ منحها المشرعالشخصية

المعنوية (الاعتبارية) ، فان أهليتها مقيدة بعبدا التخصص الذي يسود نظاما في انما انسنت لفرض معين تخصصت لتحقيقه ، ونشاطها القانوني يتحدد لهـــذا النفرض لا ينبغي تجاوزه ولا يجوز ممارســـة ما ليس داخـــلا في دائرة عــــذا التخصيص ، حماية للشخص المعنوى ذاته واحتراما لارادة الشارع نفســه ، وتطبيقا للمادة ٥٣ من التقنين المدني التي تقضي بأن للشخص الاعتباري أهلية في الحدود التي يعينها سنة انشائه أو التي يقررها القانون .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز انشاء كل من الجمعية التعاونية الزراعية المركزية ، ونقابة المهن الزراعيسة أو فرعها بمحافظة الدقهليسة الشركة المساهمة المشمسار اليها . وفقا لنقانونين للمسا سالفي الذكر •

(ملف ۲۷/۱/۲۸ جلسة ۲۰/۱/۲۸) ·

القصيسل الشسامن

نقسابة عباليسة

قاعسانة رقم (٩٥)

: المسيدا :

نصت المادة الثانية من قانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ معدلا بالقانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٤ على تعريف العامل بانه كل ذكر أو أنثى يعمل لقاء اجر مهما كان نوعه في خدمة صاحب عمل وتحت سلطته واشرافه _ كمــا نصت المادة 171 منه عل أن تحدد شروط العضوية في مجالس ادارة النقابة العامة او اللجنة النقابية او النقابة الفرعيةبقرار من وزير العمل - صدور قرار وزير القوى العاملة رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٤ والنص فيه على ضرورة توافر شروط معينسة فيمن يرشح نفسه لعضوية مجلس ادارة اللجنة النقابية او النقابة العسامة اق النقائية الفرعية أو الاتحاد المجل للجان النقابية أو الاتحاد العام للعمال ، وهي أو يكون بالفا سن الرشد وام يسبق الحجر عليه ، وأن يجيد القراءة والكتابة فيما عدا عمال الزراعة وان لا يكون قد سبق الحكم عليه يعقوبة جنائية او يعقـــوبة حنجة في احدى الجرائم التي نص عليها القرار وأن يكون عضوا عاملا بالاتحساد الاشتراكي .. تطلب علم الشروط لا يترتب عليه حرمان طائفة من العاملين من حق عضوية مجالس ادارة التشكيلات النقابية دون مسوغ قانوني او اجراء تفرقة بين العاملين أعضاء النقابة دون سند او مبرر او اجراء تغيير في تعريف العامل او مخالفة مبدأ المساواة بين الواطنين الذي نص عليه الدستور او مصادرة لحق من حقوق المواطن الأساسية - قرار وزير القوى العاملة رقم ٤٨ لسسئة ١٩٧٣ باضافة شرط جديد الى هذه الشروط بأن يكون الرشح منطبقا عليه التعسريف السياسي للعامل _ خروج ذلك على حدود التفويض المخول له بمقتفى المادة ١٧١ من قانون العمل مما يجعل هذا الشرط باطلا .

ملخص الحسكم:

ومن حيث ان قانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ معـ لا بالقانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٤ ينظم نوعين من العلاقات ، النوع الأول عو العلاقة بين العامل من ناحية ورب العمل من ناحية أخرى وفي هذا المجال وردت المادة الثانية منه تعرف العامل من مواجهة رب العمل وتقول : « يقصد بالعامل كل ذكر او أنثى يعمل لقاء اجر مهما كان نوعه في خلسة صاحب العمل وتحت سلطته او أنثى يعمل لقاء اجر مهما كان نوعه في خلسة صاحب العمل وتحت سلطته المرافه » ، اما النوع الثاني فهو العلاقة بين العمال وبعضهم البعض ، وفي هذا المجال وضع المقانون في الباب الرابع منه الأحكام الخاصة بنقابات العمال وندى في المادة ١٧١ منه على أن : « تحدد شروط العضوية في مجال ادارة النقابة العامة في المادة اللغابية او النقابة الفرعية بقرار من وزير العمل » ،

ومن حيث أنه يبين مما سبق أن القانون وهو ينظم علاقة العمل من مختلف نواحيها ، يحدد مجال تطبيق كل قاعدة فيه من حيث الأشخاص ، فأول كل شيء يستبعد من تعريف العامل أحد طرفي العلاقة وهو رب العمل ، ثم افترض بعد نلك أن جميع من ينطبق عليهم هذا التعريف لا يسوغ لهم لدواعي المسالحالمام أن يكونوا أعضاء في مجلس أدارة وكل من التشكيلات النقابية المشار اليها . الأمر الذي يترتب عليه بالضرورة أن بعضا ممن ينطبق عليهم تعريف العسمال لابد وأن يستبعدوا من مجال العضوية في مجالس الادارة ، لأن القسانون قد افترض أن هذه العضوية تتطلب في العفسو صغات وخصسائص وقدرات قد لا تتوافر في كل من يشملهم تعريف العالم . الا أن المشرع لم يشأ أن يحدد بنصوص تشريعية هده الشروط بل ارتأي أن يترك تفصيلذلك للوزير ، بنصوص تشريعية هذه الشروط بل ارتأى أن يترك تفصيلذلك للوزير ، وذلك بضمان قدر أكبر من المرونة في تحديد عذه الشروط لماتني متفقة مسع طبيعة كل مسترى من التشكيلات النقابية . ومع اختلاف نوعية العمل والمال الذين يقوه ون به من مجال لآخر وليمكن أو تتلام عذه الشروط مع الكان والزمان اللذين تقوم فيهما علاقة العمل ،

ومن حيث أنه بالتطبيق لهذه الأحكام فقد أصدر وزير القوى المابلة القرار رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٤ ونص فيه على أنه يجب أنتتوافر فيبن برشح نفسه لعضوية مجلس ادارة اللجنة النقابية أو النقابة المامة أو النقابة الفرعيسة او الاتحاد المعلى للجان النقابية أو الاتحاد المام للعمال الشروط الآتية:

- (أ) أن يكون بالغا سن الرشد ولم يسبق الحجر عليه •
- (ب) أن يجيد القراءة والكتابة فيما عدا عمال الزراعة •
- (ج) أو لا يكون قد سبق الحكم عليه بعقوبة جناية أو بعقوبة جنحة في احدى
 الجرائم التي نص عليها القرار .
 - (د) أن يكون عضوا عاملا بالاتحاد الاشتراكي •

والذي ببين من هذه الشروط ان القسرار خصص من بين من ينطبق عليهم تعريف لعامل الوارد في المادة الثانية من القانون مئات تتوافرفيها شروط معينة ونص على أن يكون لهذه وحدها حق الترشيح لعضوية مجالس ادارة التشكيلات النتابية . وهو في هذا انها أضاف أوصافا وتبودا على تعريف العامل بناء عسلى التفويض الذي منحسه المشرع للوزير تحقيقها للمصلحة العامة التي تعلو المصمائح الفسردية .

ومن حيث انه ببين من صحيفة دعوى المدعى انه لا يوجه معلمنا على ما تضمنه القرار الوزارى الصادر عام ١٩٦٤ ، بل انه يرى ان تغويض الوزير في وضح الشروط المشار اليها في المادة ١٧١ سالفة الذكر انما كان القصد منسه انتقاء المناصر القيادية النقابية من الصالحين لمارسة هذا النشاط • وبهذا فان المدعى يسلم بأنه لا يكفى أن يتوافر في الشخص عناصر تعريف العامل كما وردت في المادة الثانية من القانون ، بل يتعين الى جانب ذلك أن تتوافر فيه شروط تجعله من بين العناصر القيادية • وينبني على ذلك ان تطلب هسفه الشروط لا يترتب

عليه حرمان طائفة من العاملين من حق عضوية مجالس ادارة التشكيلات النقابية دون مسوغ قانوني او اجراء تفرقة بين العاملين أعضاء النقابة دون سند او مبرر او اجراء تغيير في تعريف العامل او انه خالف مبدأ المساواة بين المواطنين الذي ينص عليه الدستور او مصادرة لحق من حقوق المواطن الأساسية ·

ومن حيث أن القرار رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٣ الصادر من وزير القوى العاملة أضاف الى هذه الشروط أن يكون المرشح منطبقا عليه التعريف السياسى للعامل ، وهو القرار الذى صدر الحكم بالفائه تأسيسا على أن الوزير باصداره هذا القرار قد اورد شرطًا يناقض تعريف العامل الوارد فى المادة ٢ من قانون العمل وأضفى على هذا التعريف وصفًا أو قيدا لم ير المشرع أيراده ويكون الوزير بما أورده نمى هذه الفقرة قد خرج على حدود التقويض المخول له بمقتضى المادة ١٧١ من قانون المرط باطلا ،

ومن حيث انه ليس صحيحا في القانية يظاقض مد من حيث المبدآ مسرف لمضوية مجالس ادارة التشكيلات النقابية يظاقض مد من حيث المبدآ متعريف المامل الوارد في المادة ٢ من قانون العمل . لأنه تأسيسا على ما سبق ذكره ، يعتبر هذا القول خلطا بين مجالين منفصلين في علاقة العمل وان كان قانون واحد ينظمهنا مما ، فتعريف العامل يأتي عسل رأس الأحكام التي تنظم علاقة العالم برب المعل فاذا خلصت المجموعة التي ينطبق عليها تعريف العامل يورد القانون الأحكام لاتي تنظم التشكيلات النقابية التي تضمها ، وكيفية انتقاء العناصر القيادية التي تكون مجالس ادارتها وتكون صالحة لأداء المهام المطلوبة من عذه التشكيلات ولا يكون صحيحا أن تطلب هسفه الشروط يورد وصفا او قيدا على ذلك التعريف ، لأن الشروط الذكورة لا تتعرض لمسلقة العامل برب المعل وبالتالي فانها لم تهس تعريف العامل ولم تحرم من صفة المامل أبا مهن ينطبق عليهم حكم المادة الثانية من القانون ،

ومن حيث أن الفقرة (هـ) التي أضافها القرار الطهـــون فيه انهــا جاءت استمرارا لما تضمنه القرار السابق رقم ٢٥ لســـنة ١٩٦٤ من وضع المــايير والشروط التي تبرز العناصر القادرة على أن تكون أعضــاء في مجالس ادارة التشكيلات النقابية ، وعلى ذلك فانه يكون قد صدر في حدود التقويض الذي تضمنته المادة ١٩٦١ من قانون العمل وقد صدر محققا للمصلحة العامة متفقا مع أحكام القانون . ذلك أنه نظرا لوجود نوعين من النقابات ، يضم الواحد منها المهنيين الحاصلين على المؤهلات العليا ، ويتسعالآخر للقاعدة العمالية العريدمة انتي لا يسوغ لهـــا الانضمام الى هذه النقابات المهنيــة ، لذلك فانه يكون من الطبيعي أن تكون مجالس ادارة كل من النوعين معبرة عن اوضاع العاملين في الطبيعي أن تكون مجالس ادارة كل من النوعين معبرة عن اوضاع العاملين في ومطالب حياتهم ، ولا يعني عذا تفرقة بين العاملين او اخلالا بعبدأ المساواة ومصادرة لحق من الحقوق الأساسية ــ يستوى في ذلك حرمان غير أصحاب الراهلات المايا من عضوية النقابات المهناية ،

هذا وقد اشترط القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧٦ باصدار قانون النقابات العمالية الذى الفي الباب الرابع من قانون العمل ــ فيمن يكون عضوا في النقابة العامة ألا يكون منضما الى نقابة عامة أخرى ولو كان يمارس اكثر من مهنة ٠

ومن حيث ان الحكم المطعون فيه جاء على خلاف علم المبادى، ، فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القائدة وبرفض الدعوى مسع الزام المسعى بالمصروفات .

(طعن رقم ٤٣ لسنة ٢٢ ق ـ جلسة ٢٩/١/٢٦) ·

القصسل التساسع

مسسسائل عامة ومتنوعة

القسسرع الأول

المهن الحسيرة مرافق عامسة

قاعسات رقم (٩٦)

البسسمة

تنظيم المهن الحرة كالطب والمعاماة والهندسة يدخل أصلا في صميم اختصاص الدولة بحسبانها قوامة على الرافق العامة ... تخليها عن هذه لأعضاء المهنة أنفسهم وتخويلهم نصيبا من السلطة العامة لتلدية رســـالتهم تحت اشرافها ... عدم تفيير ذلك للتكيف القانوني لهذه المهن بوصفها مرافق عامة .

ملخص الحبيكم :

ان تنظيم المن الحرة كالطب والمحاماة والهندسة (وعى مرافق عامة) مما يحكل أصلا في صهيم اختصاص الدولة بوصفها قوامة على المصالح والمرافق المامة ، قاذا رأت الدولة ان تتخلى عن هذا الأمر لأعضاء المهنة انفسيم لانهم اقدر عليه مع تخويلهم نصيبا من السلطة المعامة يستعينون به على تأدية رسالتهميم الاحتفاظ بحقها في الاشراف والرقابة تحقيقا للصالح العام ، فان ذلك لا يغير عن التكييف القانوني لهذه المهن بوصفها مرافق عامة .

(طعن رقم ۲۰۸ لسنة ۳ ق ــ جلسة ۱۲٪/۱۹۸۸) ۰

القسرع الثسانى

تأديب أعضاء مجلس ادارة التشكالات النقابية

قاعسات رقم (۹۷)

البسيسية :

المادة 10 من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ الشرع قد أناط بالمحاكم التاديبية نظر الدعاوى التاديبية عن المغالفات الماليسة الادارية صاحبة ولاية التحقيق في الدعاوى التاديبية الخاصة باعضاء مجالس الادارية صاحبة ولاية التحقيق في الدعاوى التاديبية الخاصة باعضاء مجسالس ادارة التشكيلات النقابية – المحكمة التاديبية هي صاحبة الولاية الطبيعية في محاكمة الاعضاء المذكورين سالاحجة في القول بأن المادة ٥٦ من الدستور تقفي بأن تكون للنقابات الشخصية الاعتبارية وانها تختص بمساءلة اعفسساها عم سلوكهم في ممارسة نشاطهم ، لان هذا النص وان كان يلزم النقابات بمسساءلة اعضائها عن سلوكهم في ممارسة اختصاصها في مساءلة اعضاء هذه النقابات اذا ما ورد منهم القضائية من ممارسة اختصاصها في مساءلة اعضاء هذه النقابات اذا ما ورد منهم العضائية عن ممارسة حقسوق الغير ٠

ملخص الحسكم :

ان الحكم المطعون فيه قد صادف صواب الفانون والواقع فيمنا انتهى اليه من رفض الدفاع التى تقدم بها الطاعن وادانته مما نسم اليه للأسباب السائفة التى استند اليها والتى تاخذ بها عن سلوكهم فى ممارســـة نشاطهم الا انه لم يمنح صراحة وضمنا الجهات القضائية من ممارسة اختصاصها فى مساءلة أعضاء هذه النتابات اذا لم يرد منهم اى عدوان على حقوق الفير ولما كان الثابت من الأوراق أن المذكرة التى تقدمهها الطاعن الىالسيد المستشار رئيسهجلس الدوئة

بالاعتراض على الفتوى التي انتهى اليها السيد/عضو المكتب الفنى بمجلس الدولة قد انطوت على اهانة بهذا العضو واتهام صريح له بأن له ماربا في المنتيجة التي انتهى اليها في فتواه حيث ذكر بعد أن استعرض نصوص القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧٦ بشان المنظمات النقابية العمالية والقانون رقم (١) لسبنة ١٩٨٦ المعدلة له ٠٠٠ ويتضح من جماع هذه النصوص التي لم يعيها الباحث في مذكرته المعدلة له ١٠٠٠ ويتضح من جماع هذه النصوص التي لم يعيها الباحث في مذكرته التاديبية وعو أمر يخرج كلية عن مجال النشاط النقابي آخذا في الحسبان ان موضوع الفترى كان يدور حول حدود مجلس الدولة في خصم اشتراكات العالمين بالمجلس الذين استقالوا عن عضوية النقابة ، وهو أمر يدخل حسمه في صميم بالمجلس الذين استقالوا عن عضوية النقابة ، وهو أمر يدخل حسمه في صميم اختصاص مجلس الدولة بغير هذا النظر ينطسوي على اباحسة للمروسين من المعامة وما تقتضيه من قيام دواعي توقير المراسين لرؤسائهم ، هذا ومن جهة المحامة وما تقتضيه من قيام دواعي توقير المراسين لرؤسائهم ، هذا ومن جهة اخرى هان هذا السلوك المعيب بن الطاعن ينعكس على سلوكه بوصفه عاملا بمجلس الدولة يستتبم مؤاخذته عنه تاديبيا ،

ومن حيث انه على مقتضى ما تقدم يتعين الحكم بقبول العامن شممكلا وفي الموضموع برفضمه •

(طعن ۱۰۰۷ لسنة ۳۰ ق ــ جلسة ٦/٤/١ ١

الفسسرع الشسالث

مدى جواز خصم اشتراكات النقابات من مرتبات

العساملين السدنيين بالدولة

قاعـــنة رقم (۹۸)

البسسيانا :

مدى جواز خصم اشتراكات النقابات من مرتبات العاملين المدنيين بالدولة عاتون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لمسنة ١٩٥٩ هـ سريان احكام الباب، الرابع منه على العاملين بالحكومة الذين كانوا خاضعين لكادر العمال ـ نظلسام الثقابات المنصدوص عليه في هسلا الباب لا يسرى عسل العاملين بالدولة الذين لم يخضعوا لكادر العمال ـ نصوص قانون العمل ـ مقتضاها ان الانضمام الى النقابات ليس وجوبيا وانها هو أمر اختياري متروك لحض ارادة العامل .

ملخص الفتـــوي :

ان أحد العاملين بديوان محافظة البيزة وهو السيد / ١٠٠٠٠ اعترض على خصم ١٠٠ مليم شهريا من مرتبه لحساب اللجنة النقابية للعاملين بمحافظة الجيزة ، مبديا أنه لم يقدم طلبا للانضمام الى هذه النقابة ، كما لم يقدم اقرارا بقبول خصم الاشتراك الخاص بها من راتبه ، فاستجابت المحافظة لهذا الاعتراض وأوقفت الخصم من راتبه اعتبارا من اول اكتوبر سنة ١٩٧١ ، الا انه عاد فطالب برد ما سبق خصمه منه بغير حتى في المدة من أول يوليو سنة ١٩٧١ حتى أول سسبتمبر سسنة ١٩٧١ .

ومن حيث ان المسئدة (٤) من قانون العمل الصمسادر بالقانون رقسم ٩١ لمسسنة ١٩٥٩ تنص عسمل انه : « لا تسرى أحكام عذا القانون عسلى عمال الحكومة والمؤسسات العسامة والرحدات الاداربة ذات الشخصية الاعتبارية المستقلة الا نبها يصدر به قرار من رئيس الجمهورية « ، وتطبيقا لهذا النص صدر قرار رئيس الجمهورية رقسم من رئيس الجمهورية وقسم في مادته الأولى على أن : « تطبق أحكام الباب الرابع من قانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٩٧ (وهو البساب الخاص بنقابات العمال ، على عمال الحكومة والهيئات والمؤسسات العسامة والرحدات الادارية ذات الشخصية الاعتبارية المستقلة ، ويقصد بالعمال في حكم هسذا، النزار الأشخاص الخاضعين لأحكام كادر عمال الحكومة او الكادرات العمالية الاخسرى » .

ومن حيث أنه ولئن كان تأنون العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ قد أزال التفرقة بين الموظفين والعمال ، والغي كادر العمال والقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ والقانون رقم ١١٠ لسنة ١٩٥١ المتمار اليهما ، ونص في المادة (٢) على أن : ، يستبر عاملا في تطبيق احكام عذا القانون كل من يعين في احدى الوظائف العامة أو المؤقتة بقرار من السلطة المختصسة الا أن العاملين الذين كانوا خاضعين لكادر العمال ٧ يزالون طائفة متميزة . ذلك أن المقانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٦٤ بوضع احكام وتتية للعاملين الدولة قد أرجا تنفيذ بعض احكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ . كما صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ المشار اليسه ورنص في الفقرة (ج. على أن يستمر العاملون الخاضعون لأحكام كادر العمسال ونص في الفقرة (ج. على أن يستمر العاملون الخاضعون لأحكام كادر العمسال شاغلين لوظائهم الحالية بدرجاتهم المنتولين اليها ونصت المادة في الميزانية ، شاغلين لوظائهم الحالية بدرجاتهم المنتولين اليها ونصت المادة في الميزانية ،

ومن ثم فان عده الطائفة وحدها عن التي تخضع لنظام النقابات المنصوص عليه في الباب الرابع من قانون العمل ·

ومن حيث أن المادة (٦٠) من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ معدلة المستغلين بمهن او صناعات متماثلة او مرتبطة بعضها ببعض او تشترك في انتاج واحد أن يكونوا فيما بينهم نقابة عامة تعمل على رفع كفايتهم الانتاجية وعسلى تمكينهم من الاسهام في التطور الصناعي وتصون حقوقهم ومصالحهم ، كما تعمل عـــــلى رفع مستواهم المادي والثقــــافي والاجتماعي ، وتحــــدد مجموعات المهن والصناعات المشار اليها في اللفقرة السابقة بقسيرار من وزير العمل • وتسرى أحكام هذه المادة على خدم المنازل ومن في حكمهم ، وتنص المادة ١٦٣ على انه : « لا يجوز للعامل أن ينضم إلى نقابة عامة إلا أذا بلغ من العمر خمس عشرة سنة ولا ينضم الى اكثر من نقابة واحدة ، ، كما تنص المادة ١٦٤ عـــــلي ان : ، تسير النقابة في أعمالها طبقا لنظامها الأساسي الذي يجب ان يستمل على الأخص على ما يأتي ٠٠٠ (٣) شروط قبول الأعضااء وانسحابهم وقصلهم ، وتنص المادة ١٧٣ على أنه : « لا يجوز رفض طالب الانضمام الى النقابة العامة الا بقرار منمجلس ادارتها بأغلبية ثلثي الاعضاء ٠٠ والواضح من عذه النصوص أن الانضمام الي النقابات ليس وجوبيا وانما هو أمر اختياري متروك لمحض ارادة العامل . فله ان ينضم الى الجمعية او لا ينضم اليها ، وهو لا يعتبر منضما اليها بقرة القانون •

ومن حيث أن المادة ١٧٣ من قانون العمل معدلا بالقانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٤ تنص على أنه: « يجب على صاحب العمل بناء على طلب كتابى من اللجنة النقابة أو النقابة أن يستقطع من أجر العامل قيمة اشتراكه في النقابة العامة التي ينتمى اليها وأن يرسل إلى النقابة العامة خلال النصف الأول من كل شهر قيمة الاشتراكات المقتطعة • وعليه كذلك أن يرسل إلى النقابة عند استقطاع الاستراكات في أول مرة ثم في يناير من كل عام كشفا مبينا به اسماء العمال

ومن حيث أن المادة (١) من القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥١ في شأن عدم جواز توقيع الحجز على مرتبات الموظفين أو المستخدمين أو معاشاتهم أو مكاناتهم الا في أحوال خاصة تنص على أنه : « لا يجوز أجراء خصم أو توقيع حجز على المبالغ الواجبة الأداء من المحكومة أو المصالح الملهة. للموظف أو العامل مدنيا كان أو عسكريا بصفة مرتب أو أجر ١٠ الا فيما لا يجساوز الربع ١٠ ومع ذلك تجوز الحوالة دون الحجز فيما لا يجاوز ربع الباتي بعد الربع المجائز الحجز علبه طبقال للفقرة السابقة لأداء ما يكون مطلوبا ١٠ أو رسم أشتراك في جمعياة تعاونيا قا فلا المقانون أو ناد للموظفين أو للممسال أو جمعياة أو أوسمة منشأة طبقا للقانون أو ناد للموظفين أو للممسال أو جمعياة أوسسة خاصة منشأة طبقا للقانون أو أد

ومن حيث أن المادة ۱۷۲ المشار اليها حين نصت عسلى الزام رب العمل باستقطاع الاشتراك الشهرى من مرتب العامل وتوريده إلى النقابة ، انما قررت جواز الخصم فحسب دون أن تتعرض للقوانين الأخرى الخاصة بنمروط الخصم من المرتب أو العجز عليه بالتعديل صراحة أو ضمنا ، لأن التعديل الصريح غير ظاهر ، كما أن التعديل الفسمنى لا تترافر شروطه المنصوص عليها في القسانون المدنى لان المادة ۱۷۲ من قانون انعمل لا تعيد تنظيم وضع صبق تنظيمه ، كمسا أنها صدرت في تشريع لم يشر في ديباجته للقانون رقم ۱۱۱ لسسنة ۱۹۵۱ ، يزيد عذا النظر أن تلك المادة قد خلت من ضوابط لاعمال الاستثناء من قاعسدة حلل العجز على المرتب أو الماش كما هو الحال في شأن سائر الاستثناءات التي ترد على تلك انقاعدة والتي ترتبط بوجود حجز قضسائي ، أو أقرار كتابي من صاحب المرتب ، وبوضع حدود لمقدار المرتب الجائز الحجز عليسه حتى يحفظ للعامل ولاسرته معاشهما ، وعذا ما يقطع بان المشرع لم يقصد أن يخرج في هذه

المادة على القواعد العامة المقررة بالفانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥١ • ومن ثم فان خصم اشتراك النقابة يكون هنا بالحصول على اقرار كتابى من العــــامل بقبــول هذا الخصـــم •

ومن حيث أنه تطبيقا لما تقدم ، ولما كان السيد / من العاملين بالدولة الذين لم يخضعوا لكادر العمال ، فإن نظام النقابات المنصوص عليه في الباب الرابع من قانون العمل لا يسرى في شأنه على أنه فضلا عن ذلك ، يبين من الاطلاع على أحكام اللائحة الأساسية للنتابة العامة لخدمات الأعمال والادارة بمحافظة الجيزة ، واللائحـــة الأولى تنص في المادة (٦) عــــلي أنه : « على راغب الانضمام الى النقابة الحامة ان يقدم طلبا على الاستمارة المعدة لذلك الى اللجنسة النقابية التي يتبعها فأن لم توجد فيتقدم الطالب إلى مجلس أدارة النقابة العامة مباشرة ، كما تنص المادة (٣٥) من تلك اللائحة عسلى ان : « الاشتراك الشهرى يدفعه كل عضو في النقابة العامة على ان يعفى العضو من دفع استراكه مع حقه في الاستبرار في العضوية في الحالات الآتية ٠٠٠ ، وتنص اللائحة الثانية في البند (ثالثا) تحت عنوان شروط العضوية على أن : « قيمة اشتراك العضو ١٠٠ مليم شهريا تدفع او تستقطع من راتب العضو بموجب اقرار كتابي من صورتين » ــ ويبين من عده النصوص ان النظام الاساسي للجنة النقابيــــة المشار اليهــمـا يستلزم للانضمام لها طلبا كتابيا من العامل بهذا الانضمام ، كما أن الأصل عو دفع الاشتراك نقدا ، ويجوز خصمه من راتب العامل المسترك في النقابة بشرط ان يقدم المرارا كتابيا بقبول هذا الخصم . ومن ثم ، ولما كان الواضح من وقائع الحالة المعروضة أن السيد / ٠٠٠٠ لم يقسمهم طلبا للانضمام للجنة النقابيسة للماملين بمحافظة الجيزة . كما لم يقدم اقرارا بقبوله خصم الاشتراك من مرتبه ، فائه ما كان يجوز للمحافظة أن تخصم هذا الاشتراك من راتبه ، ولذلك فان

ما كان يجوز للمحافظة ان تخصم منه الاشتراك من راتبه ولذلك فان عليها ان ترد اليه ما خصمته من راتبه بغير حق مع مراعاة التقادم المنصوص عليه في المادة ١٨٧ من القانون المدنى التي تنص على ان : « تسقط دعوى استرداد ما دفع بغير هق بانقضاء ثلاث سنوات من اليوم الذي يعلم فيه من دفع غير المستحق بحقه في الاسترداد . وتسقط الدعوى كذلك في جميع الأحوال بانقضاء خمس عشرة سنة من اليوم الذي ينشأ فيه عذا الحق ،

لهــــذا ، انتهى رأى الجمعية العمومية ال احقيــــة السيد / ٠٠٠٠ في

استرداد ما خصم من راتبه كاشتراك في اللجنة النقابية للماء لمين بمحافظة الجيزة مع مراعاة أحكام التقادم المنصوص عليها في المادة ١٨٧ من القانون المدني •

(ملف ۸۸_۱_۵ جلسة ٣(٥/١٩٧٢) ٠

نقسسد اجنبي

الفصل الأول : الرقابة على التعامل بالنقد الأجنبي وحظره

الغرع الأول : الرقابة على التعامل بالنقد الأجنبي

الفرع الثائي : حظر التمامل بالنقد الأجنبي

الفرع الثالث: جرائم النقد الأجنبي

الفصل الثاني : مسائل متنوعة

الفرع الأول : الترخيص بمزاولة عمليات النقد الأجنبي

الغرع الثانى : سبسعر الصرف

الغرع الثالث : شرط الدفع بالتلفراف

الفرع الرابع : المقصود بالاجنبى غير المقيم

القمسسل الأول

الرقابة على التعامل بالنقد الأجنبي وحظره

القسيرع الأول

الرقابة على التعامل في النقد الأجنبي

قاعسانة رقم (٩٩)

البسيسيار:

التعامل في اوداق النقسه المرى والاجنبي وغيرها من القيم المنقبولة وتحويلها من مصر او اليها وكذا تصديرها واستيرادها – اخضاعه كرقابة الادارة العامة للنقد – الأحكام التشريعية القررة في هذا الشان – العقوبات المقردة على مخالفتها أو المشروع في ذلك – حق رفع المعوى المعومية رهين بالذن من وزير المالية او ممن يندبه لذلك – جواز مصادرة المبلغ موضوع المخالفة اداريا في حالة علم الاذن باقامة المعسوى ٠

ملخص الحسكم:

يستفاد من نصوص القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة عسل عمليات النقد المدل بالقانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٥٠ والدانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥٣ ورقم ١٩٥٣ ورقم ١٩٥٣ ورقم ١٩٥٣ ورقم ١٩٥٣ ورقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٥٨ ورقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٨ المنفذة لأحكام مذا القانون ان المشرع قد أخضم التعسامل في الاوراق النقد المعرى والاجنبي وغيرها من القيم المنقولة وتحويلها من مصر او الميها ، وكذا تصديرها واستيرادها ، لرقابة الادارة العامة للنقد . وحسدد الشروط والاوضاع المخاصة بذلك ، فحظر كل عملية تتم على خلافها ، وفرض على مخالفة عذا الحظر عقوبة الحبس والفرامة والمصادرة ، وأباح فيصا أجزد للمسافرين من رعايا الجمهورية العربية المتحدة المقيمين باقليم مصر القادمين

البه أن يحمل كل منهم دون ترخيص مبلغا لا بجاوز عشرين جنيهـــا من أوراق النقد المصرى ، مان جاوز هذا القدر لزم الحصول عى الترخيص التطلب فيها ينملق بالزيادة من مراقبة عمليات النقد عن طريق أحد الصارف الرخص لهسا في ذلك • وفي جميم الحالات يتعين على كل من يدخل الاقليم المصرى أن يقيدم للسلطات الجمركية اقرارا ينبت به قيمة ما يحمله او يحوزه من أوراق النقسمه المصرى او الأجنبي وفئاته أيا كان مقدارها او نوعها ٠ فاذا اغفل شيئا من ذلك ار اثبت في الاقرار بيانات غير صحيحة كان مخلا بالشروط والأوضاع القانونية المقررة لاستيراد اوراق النقد ، وبالتالي مخالفا لأحكام القانون رقم ٨٠ لسسنة ١٩٤٧ معدلا بالقانونين رقم ١٥٧ لسنة ١٩٥٠ ورقم ١١١ لسنة ١٩٥٣ ، وللقرارات الوزارية المنفذة لهذا القانون ، وبذلك يصدق عليه حكم المادة التاسعة منه التي لم تقتصر على معاقبة كل مخالفة لاحكامه مواده الأولى والثانية والثالثة. او كل شروع في مثل هذه المخالفة بل جاوزت في التوسع في تأثيم الأفعال التي تكون المخالفة المذكورة مألوف القواعد ألعامة في المواد الجنائية ، لما لهذه الجراثم من خطورة على النظام المالي للدولة ، فقضت بالعقاب على مجرد محاولة أرتكاب تلك الأفعال ولو لم تبلغ هذه المحاولة حد الشروع المروف قانونا ، وقد قسرو الشبارع للانمال المكونة للجرائم التي تناولتها هذه المادة عقوبة الحبس والفرامة ومصادرة المبالغ المضبوطة لجانب الخزانة العامة ، الا انه جعل رفع الدعـــوي العمومية بالنسبة الى عده الجرائم او اتخاذ اى اجراء فيها رعينا باذن يصدر تلك الأفعال ولو لم تبلغ هذه الحاولة حد الشروع المعروف قانونا ، وقد قرر لملابساتها • وأجاز الوزير او لمندوبه في حالة عدم الاذن باقامة الدعوى الجنائمة مصادرة المبلغ موضوع المخالفة حسبما يراه بوصف المصادرة الادارية في عذه الحالة عقوبة أهون على المتهم واكثر رعاية له من عقسوبة الحبس بعسد المحاكمة لتجنبها إياء تلك المحاكمة •

(طعن رقم ١٩١٧ لسنة ٦ ق - جلسة ١٩٢٢) .

قاعسات رقم (۱۰۰)

البــــانا :

مصادرة الادارة العامة للنقد للببالغ المضبوطة استنادا الى السلطات المخولة لها بعقتفى احتام المادة التاسعة من القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد المعدلة بالقانون رقم ١١٠ لسنة ١٩٥٧ – لا سند للادارة فيما تمادت اليه من مصادرة المبالغ المضبوطة قرارها الصادر في عدا الشأن في ظل العمل باحكام المادة ٢٦ من دستور سنة ١٩٥١ ينطوى على غصب السلطة وانحاد الى مرتبة العلم حيث لا حصانة ولا عاصم من أن تمتد اليه الرقابة القضائية دون التقيد بالمواعيد المقررة لاقامة دعوى الالفاء – أساس خلك أن المحكمة الدستورية المعلودة في ٤ مارس سنة ١٩٧٨ بعدم دمستورية المادة التاسعة من القانون رقم المعقودة في ٤ مارس سنة ١٩٧٨ بعدم دمستورية المادة التاسعة من القانون رقم المحمود لوزير المالية أو لمندوبه مصادرة المبلغ موضوع المخالفة وذلك اعتبارا من تاريخ نفاذ الدستور في ١١ سبتجبر سنة ١٩٧١ – نص المادة ٢٦ من الدستور على أن المعادرة المامة للأموال محظورة ولا تجوز المصادرة الخاصسة الاستحر على قضياني ٠

ملغص الحسكم:

حيث ان القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ تنظم الرقابة على أعمال النقد وهو المقانون الذي صدر القرار محل الطعن في ظل سريان احكامه قد نصر في المادة ٢ على ان : « يحظر استيراد وتصدير اوراق النقد على اختسلاف أنواعها وكذلك القراطيسي المالية والكوبونات وغير ذلك من القيم المنقولة ايا كانت العملة المقومة بها الا بالشروط والأوضاع التي يحددها وزير المالية بقرار منه ٠

وينظم وزير المالية بقرار به المديراد وتداول شيكات السياحة وتحديد المسارف الدخص بها التعالمل نيها » .

ولا يجوز رفع الدعوى بالنسبة الى الجرائم المتقدم ذكرها او اتخاء أجراء فبها الا بناء على اذن من وزير المالية والاقتصاد او ممن يندبه لذلك ، وفي حالة عدم الانن يجوز للوزير او المندوبه مصادرة المبلع موضوع المخالفة .

رمن حيث أن رقابة دستورية القوانين تستهدف صون الدستور التأثم السنة ٨ قضائية (دستورية) بجلستها المعقودة في ٤ من مارتي سلسنة ١٩ ٨ مهم دستورية المادة التاسعة من القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرابابة على عمليات النقد معدلة بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥٧ مما نصت عليه من انه في حالة عدم الاذن برفع اندعوى يجوز لوزير المالية أو نندوبه مصادرة المبلسخ موضرع المخالفة وذلك اعتبارا من تاريخ نفاذ الدستور في ١١ من سلسبتجبر مسائدة ١٩٧١ من ٠٠٠ وسلسنة ١٩٧١ من ٠٠٠ وسلسنة ا١٩٠٠ من ٠٠٠ وسلسنة المهاردة ١٩٧١ من ٠٠٠ وسلسنة المهارد من ١٩٧٠ وسلسبتجبر

من حيث ان رقابة دستورية القوانين تستهدف صون الدستور المقائم وحمايته من العروج على أحكامه بحسبانه الوعاء الجامع للمبادىء والأصول التي بقوم عليها نظام الحكم والتي تحتل المقام الأعلى في حجال التدرج الهربي للقواعد المتدريسية والتي يتعين التزامها والوقوف عند حدودها في ممارسة السلطة وان مقتضى الحكم بعدم دستورية نص في القانون أو اللائحة أن يهدر النص كلية ما

شبله من احكام من عداد القواعد التشريعية وانيتجرد منصفته التشريعية وان يعتبر كان لم يكن بالنسبة للكافة اعتبارا من تاريخ صدوره او من تاريخ الممل بالمستور ايهمسا أقرب •

ومن حيث انه بتطبيق تلك الأصول على خصوصية الحالة المروضة فانه لمان الثابت من الأوراق أن قد نسب الى الطلاعات كونه قدم من الجمهدورية العربية الليبية في ٢٣ من أكتوبر سنة ١٩٧٧ حاملا مصله مبلغ ٢٠٦٥ جنيها العربية الليبيا وذلك بالمخالفة لاحكام القانون رتم ٨٠ اسنة١٩٢٧ وقد حسور مبنان الرقابة على النقد وقرار وزير المالية رقم ١٤٦٣ لسنة ١٩٦١ وقد حسور بنك محضر شرطة مخالفة في ٢٤ من أكتوبر سنة ١٩٧٢ وأذنت الادارة العامة للنقد بهقتفي كتابها المؤرج ٢ من ديسمبر سنة ١٩٧٢ بأندال الإجراءات القانونية لمرفع الدعوى المعومية ضده الا أنها عادت واخطرت نيابة الشئون المالية والتجارية في ٥ من مايو سنة ١٩٧٣ بأنها لا ترى الاذن برفع الدعدوى المائية بهصادرة النقد المصرى والاجنبي المضبوط وهو القرار محل الطعن المأثل.

وفى هذا المقام غانه ولئن كان الثابت أن ادارة تضايا الحكومة تد قامت فى ١٥ من اكتوبر سنة ١٩٧٥ بعد صدور الحكم محل الطعن بسحب حافظة المستندات التى سبق أن اودعتها أمام محكمة القضاء الادارى والتى تحوى ملف القضية رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٧ حصر تحقيق المالية والتى حوت الأوراق والمستندات والأحراز الخاصة بما نسب الى الطاعن ب وانه عندما طلبهمنها بامام المحكمة الادارية العليا باعادة الأوراق التى سبق سمجها با تقدمت بحافظتى مستندات انطوتا على كتابن للسيد رئيس نيابة الشئون المالية والتجاربة مفادهما أن القضية رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٣ المشار اليها قد دشتت ولم يعد أيا وجود بالا ان ذلك ليس من شأنه أن ينال من قيام الحقيقة ممثلة فى صحور قرار من ادارة النقد بمصادرة المبالغ التى تم ضبطها مع الطاعن على النحو السابق بيانه وهو ما ورد مضمونه فى الحكم المطعون فيه ودفاع ادارة قضايا الحكومة منسوبا الى معنين واحد هو. الرجوع الى ملف القضية رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٢ المشار اليها .

هذا ولا يقوت المحكمة في تلك الخصوصية أن تمسير الى انه لأن كان للجهة الادارية أن تسحب المستندات المقدمة منها بعد صدور الحكم الا ان القيام بدشتها رغم قيام القضية بحسبان أن السحب قد ثم بعد تقديم الطعن في الحكم هو أمر يستوجب أعادة النظر في تنظيم سحب المستندات خيلال مدة الطعن أو بعد التقدم به بمراعاة طبيعة المنازعة الادارية ودور البجهة الادارية تخصم شريف يهدف أصلا إلى تطبيق أحكام القانون والسهر على تنفيضه وما يثيره الطعن امام المحكمة الادارية الطيا من طرح النزاع كاملاً لتتضي فيه .

ومن حيث أنه متى تقرر ما تقدم يكون الحكم المطعون فيه وقد انتهى الىعدم

قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد — وقد تضى بعدم دستورية المادة التاسعة من القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ عتبارا من ١١ من صبتمبر سنة ١٩٧١ على النحو لنبين فان القرار محل الطعن يكون قد صدر منعاما على التفصيل المبين بمسايتمين معه الحكم بقبول الطعن شكلا وفي الموضوع بالغاء القيار المسادر من الادارة العامة للنقد بمصادرة مبالغ النقد المصرى ٣٠٦٥ جنيها هصريا والنقسد الأجنبي (٣٧٠ جنيها ليبيا) التي ضبطت مع الطاعن مع ما يترتب على ذلك من آثار والزام الجهة الادارية بالمصروفات عملا بالمادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنيسة والتجسارية ٥

(طعن رقم ۱۹۸۳ لسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۱۹۸۲/۱/۱۹) ٠

الفسسرع التسسانى

حظر التعامل في النقد الأجنبي

قاعساة رقم (۱۰۱)

البــــا:

القراد الوزادى دقم ٣١٦ لسنة ١٩٥٨ ببيان الشروط والأوضاع الخاصة باستيراد اوراق النقد الأجنبى او المصرى ـ ما ورد فيه من أحكام تتعلق بتنظيم اداء قيمة الصادرات عن طريق المصارف الرخص لها ـ عدم اشتماله عـــل آية أحكام خاصة بتحديد أو استعمال النقد .

ملخص الحسكم:

ان القرار الوزاري رقم ٣٦٦ لسنة ١٩٥٨ الصادر ببيان الشروط والأوضاع الخاصة بتنفيذ القانون رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٤٧ الذي وان كانقد اجاز لفير المقيين القادمين الى مصر أن يحملوا معهم اية مبالغ من النقد المصرى الا انه لم يتضمن ببان الأوجه التي يجوز لهم استعمائها فيها كما انه في الوقت ذاته لم يتضمن أي حكم من شأنه اطلاق حريتهم في استعمال تلك المبالغ في أي غرض من الأغراض ولئن كان القرار المذكور قد ادخل تعديلا على المادة ١١ من القرار رقم ٥١ لسنة ١٩٤٧ المشار اليه باضافة فقرة اليها تنص على انه : م يجسوز أداء كل أو بعض تنبه المصادرات المصرية بأوراق البنكنوت المصرى طبقا المتعليمات الصادرة من الادارة المامة للنقد في هذا الصدد ويجب في هذه المحالة أن بتم استيراد أوراق النقد المصرى عن طريق المصارف المرخص بها » الا أن هذا النص قد اقتصر على المنقيم اداء قيمة المصادرات بأوراق البنكنوت المصرى المستورد عن طريق المسادلة المنص المرق المستورد عن طريق المسادلة المنص المرق المستورد عن طريق المسادلة المنص المرق المستورد عن طريق المسادلة المناه المنتمال أوراق النقسمة المصرى التي يحملها غير المؤجرة من معم عند دخولهم البلاد .

(طعن رقم ۱۰۸۳ لسنة ۸ ق _ جلسة ۱/۱/۱/۱۹۹۲) .

قاعنسلة رقم (۱۰۲)

القانون رقم ۸۰ لسنة ۱۹۶۷ بتنظيم الرقابة على النقد المعلل بالقانون رقم ۱۹۷ لسنة ۱۹۰۰ سـ حظره على غير المقيمين ووكلاتهمالتعامل بالنقد المصرى او استيراد أوراق النقد المصرى او الاجنبي الا بالشروط والاوضاع التي تعين بقرار من الوزير المختص ٠

ملخص الحبسكم:

يؤخذ من نصوص المواد ١ فقرة ٣ و ٢ فقرة أولى • والمادة ٩ من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٤٧ ان القانون قد حظر على غير المقيمين ووكلائهم التعامل بالنقد المصرى كما حظر استيراد اوراق النقد المصرى او الأجنبى الا بالشروط والأوضاع التى تعين بقرار من الوزير المختص ونص على عقوبة رادعة لن يخالف عذه الإحكام الويحاول او يشرع في مخالفتها •

(طعن رقم ۱۰۸۳ لسنة ۸ ق ـ جلسة ۱۹٦٦/٦/۱۱) .

قاعسات رقم (۱۰۳)

البــــــالأ :

حظر استيراد أوراق النقد المصرى أو الأجنبى الا بالشروط والأوضاع التى تعين بقراد من الوزير المختص ــ القانون رقم ٨٠ اسسسنة ١٩٤٧ ــ القسسرارات الوزارية المنظمة لهذا الموضوع تفاوت الأمر فيها بين الحظر الطلق والاباحة المللقة

ملخص الحسكم؟

ان القرار رقم ٥١ لسنة ١٩٤٧ الصادر من وزير المالية بالشروط والأوضاع الخاصة بتنفيذ القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ لم يكن يجيز لأى مسافر قادم الى مصر أو خارج منها أن يحمل عند دخول الأراضي المصرية أو الخروج منها أى مبلغ يزيد على عشرين جنيها مصريا من اوراق النقد الا يترخيص خاص وذلك وفقها لنص المادة السادسة منه ثم استبدل بهذا النص تص آخر بمقتضى القرار وقم ٣٦٦ لسنة ١٩٥٨ تضمن انه : « يجوز للسائحين الأجانب ولغير المقيمين القادمين الى اقليم مصر أن يحمل كل منهم دون ترخيص - نقدا مصريا بالغا قيمته ما بلغت ، وظلت اباحة حمل اوراق النقد المصرى لغير المتبين القادمين الى مصر سارية الى أن عمل بالقرار رقم ١٩٤٣ لسنة ١٩٦١ الذي الغاما وقلبها حظرا مطلقا ،

(طعن رقم ۱۰۸۳ اسنة ۸ ق -- جلسة ۱۹۲۲/۲/۱۱)

قاعدة رقم (١٠٤)

: المسلما

قرار ادارى تنظيمى ــ اللجنة العليا للنقد ــ تعرضها العالنين فرديتين بطلب استعمال البنكوت المصرى الوارد من الخارج لحساب غير مقيمين في شراء عقارات ــ قرار اللجنة بقها لا تميل الى الموافقة على هذين الطلبين ــ لا يعتبر قرار اللجنة قاعدة ملزمة للافراد •

ملخص المسكم :

بالرجوع الى محضر جلسة اللجنة العليا في ٢٨ من فبراير لسنة ١٩٥٩ يبين أنه لم يكن معروضة عليها أمر العدول عن قرارها الذي اصدرته بجلستها المتعددة في ٢٩ من سبتمبر لسنة ١٩٥٨ بالموافقة على امكان استعمال البنكنوت المصرى الوارد من الخارج لحساب غير المقيمين في شراء عقارات بل ان الذي كان معروضا عليها عو البت في طلبين أحدهما مقدم من لبنائية غير مقيمة لاستخدام رصيد حسابها المجمد لدى أحد البنوك في شراء عقار بعصر والآخر مقسدم من ثلاثة أشخاص لاستخدام ارصدة حساباتهم المجمدة لدى ذات البنك في شراء عقار في أن يتم سداد باقى ثمنه بنكنوت مصرى يرد من لبنان ، وقد انتهت اللجنة في شانهما الى أنها لا تميل للموافقة عليها معللة ما انتهت اليه على الوجه السابق ببانه _ ويبين من صيفة عذا القرار والملابسات التي أحاطت صدوره أنه قرار فردى صدر في شأن طلبين معينين وان كانت الملة التي استندت اليها اللجنة فردى صدر في شأن طلبين معينين وان كانت الملة التي استندت اليها اللجنة نتهم بالمعومية وبناء علىذلك يكون الحكم المطعون فيه قد اصاب الحق اذ انتهى

نى أسبابه الى أن عبارة (لا تميل اللجنة) لا تعتبر قاعدة نظيميســـة ملزمة للجنـــة او الانـــراد ·

(طعن رقم ۱۰۸۳ لسنة ۸ ق ـ جلسة ۱۱/٦/۱۹۳۱) .

قاعسدة رقسم (١٠٥)

البسسسدان

اختصاص ادارة الرقابة على النقد بما يتعلق برفض تحسويل مبلغ خاص بشركة تحت التصفية لحساب الشركاء في الخارج •

ملخص الحسكم:

اذا ما أصدرت ادارة الرقابة على النقد قرارها برفض تحويل المبلغ الذي تطلب الشركة تحت التصفية تحويله الى الشركاء في الخسارج باعتباره فائض تصفية قبل انهاء إعمال التصفية ، فان الادارة المذكورة تكون قد اتخذت قرارها هذا بوصفها السلطة المقائمة على شئون النقد بعصر ، وذلك برفض تحويل المبلغ المذكور لانتفاء صحة السبب او الغرض المطلوب تحويل المبلغ من أجله ومن ثم فان القرار المطعون فيه يكون قد صدر في حدود اختصاص الادارة المذكورة ، وهو قرار سسمايم قائم عصلي سببه ،

(طعن ٦٣٦ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ١٩٨٤١٢١ ، ٠

ــ ۲۳۸ ــ الفــــرع الثـــالث

جسرائم النقسه الأجنبي

قاعسدة رقسم (١٠٦)

البـــــانا :

المادة ٩ من الفانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ في شأن جسوائم تهريب النقد ــ الاكتفاء باصدار قرار بمصادرة الجلغ المضبوط اداريا ـــ عدم خضوع هذا القرار لرفاية القضاء ـ لا وجه للنص عليه بالتعسف في استعمال السلطة .

ملخص الحسكم:

اذا كان الفعل المسند الى المدعى والمكون للجريمة المنصوص عليها فى المادة التاسعة من القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٤٧ ثابتا في حقه من محضر ضبط الواقعة وقد ضبط مبالغ عند تفتيشه عسلى أثر الاشتباه فى آمره بعسد ان قدم الاقرار الجمر كى المكنوب الذى ثبت به قصده الجنائي وتحققت بناء عليه أزكان الجريمة ربعد اصراره عند استجوابه قبل التفتيش على انكار حيازته لأية مبالغ تزيد على ما اثبته باقراره ، ومن ثم حق عقابه بالمادة القاسمة آنفة الذكر ومصادرة المبنغ عند فى مدا الشان باقامة الدعوى العمومية ، وغنى عن البيسان ان عام الاذن عنه فى مدا الشان باقامة الدعوى العمومية ، وغنى عن البيسان ان عام الاذن بمحاكمة المدعى جنائيا والاكتفاء بعصادرة المبلغ المضبوط معه اعمالا للسسلطة التقديرية المخولة لمدير عام النقد فى عدم الحالة ، الأمر الذى ترتب عليسه أن التقديرية المخولة الشئون المالية التحقيق اداريا ، لا يخضع رقابة المقومة المقيدة وهى المصادرة وهذا ينفى المرية وهى الحبس بالإضافة الى الفرامة المضاعفة وهى المصادرة وهذا ينفى كل مظنة للتصف فى استعمال السلطة الذى ينعاه المدعى على قرار المسسادرة فيسبه ،

(طعن رقم ۱۹۱۷ لسنة ٦ ق - جلسة ٢/٦/٦/٢) .

هاعسدة رقسم (١٠٧)

السيسيانا :

قاعدة القانون الأصلح للمتهم - شرط الافادة منها - عو عدم علول المشرع عنها الى قانون أشد قبل صدور حكم نهائى - أساس ذلك - مشال بالنسبة للتشريعات التعلقة بجرائم حمل النقد الى داخل البلاد او الى خارجها •

ملخص الحسكم:

اذا كان القرار الوزاري رقم ٥٣٨ لسنة ١٩٦٠ بتعديل بعض أحكام القرار الوزاري رقم ٥١ لسنة ١٩٤٧ بالشروط والاوضاع الخاصة بتنفيذ القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٦ بننظيم الرقابة عنى عمليات النقد المعمول به اعتبارا من ٣٠ من يونية سنة ١٩٦٠ قد أباح للقادمين الى الاقليم المصرى من رعايا الجمهـــورية العربية المتحدة ومن السائحين الاجانب وغير المتيمين أن يحمل كل منهم ــ دون نرخيص ـ نقه الجنبيا وحوالات وشيكات مصرفية وخطابات اعتمـاد وشيكات سياهية واوراق نقد مصرى بالغة قيمتها ما بلغت ، فان الشارع قد الغي عذه الإباحة وقلبها حظرا مطلقا بالقرار الوزاري رقم ١٤٩٣ لسنة ١٩٦١ المعمول به من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية في ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٦١ ١٠ اذ نصت الفقرة الأخيرة من المادة الاولى من القرار على أنه: « يحظر على القادمين الي الجمهورية العربية المتحدة أو المسافرين منها أن يحملوا معهم اوران نقسه او بنكنوت مصرى » ــ وهذا الذي يمكن احده في الاعتبار عند اعمال ماعدة المانون الأصلح للمتهم . ان كان لها وجه بعد الغاء القرار السابق عليه رقم ٥٣٨ لسمنة ١٩٦٠ ، ذلك أن فكرة القانون الاصلح للمتهم تقوم على رعاية فردية يفترض فيها أنها لا تنطوى على ايذاء الصلحة الجماعة ، ما دام عدول الشمارع عن الفسانون الأشد الى قانون جديد أخف وطأة على المنهم يعنى انه قدر أن عذا القانون الجديد يفضل سابقه من حيث تحقيق فكرة العدالة وفائدة الجماعة • ولما كانت تلك هي الحكمة التشريعية للنص فان استصحابينا حتى الحكم النهائي او حتى ما يعسد ذلك في حالة صدور قانون يجعل الفعل غير معاقب عليه يكون شرطا لازما للافادة من القانون الأصلح ، فاذا عدل الشارع قبل الحكم النهائي عن القانون الأخف الى قانون أشد لانه رأى فيه نحقيقا لفكرة العدالة وفائدة المجماعة انتفي الساس تطبيق قاعدة الأصلح لزوال عذا القانون وحلول قانون أشد محله وقت الحكم ، وواقع الأمر أن القرار الوزارى رقم ١٤٩٣ لسنة ١٩٦١ النافذ الآن هو أشد وطأة من القرار الوزارى رقم ١٥ لسنة ١٩٤٧ معدلا الذي كان معمولا به وقت وقوع المفعل المنسوب الى المدعى لتضمنه حظرا مطلقا لاستيراد أوراق النقد المصرى الذي كان هذا القرار الأخير ينخفف منه في حدود عشرين جنيها ، وطمن رقم ١٩١٧ السنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٢/١/٢) ،

قاعسدة رقسم (۱۰۸)

اليسسسا :

اذا كان الثابت ان المدعية بحكم علمها اليقيشي منسد سنة ١٩٦٨ باسقاط الجنسية المصرية عنها وباكتسابها من ثم مسسفة غير المقيم في حسكم التشريع الخاص بنظم الرقابة على عمليات المتقد قد نكلت عن اتخاذ ما يجب عليها طبقا لهذا التشريع وقد ترتب على ارتكاب المدعية هذه المخالفة أنها حجبت ادارة الرقابة على النقد والبنوك عن أن تطبق على اموالها واوراقها المالية الموجودة في مصر النظم المقانونية المخاصة بلموال غير المقيمين فإن هذه الإعمال تشكل جرائم في تطبيق المقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على النقد وتجيز طبقا للمسادة التاسعة منه المصادرة الادارية للمبلغ موضوع المخالفة في حالة عام الاذن برفع المعمومية _ قرار مصادرة هذه الأموال يكون صحيحا مطابقا للقانون ٠

ملخص الحسكم:

ان القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد ... معدلا بالقانون رقم ١٥٧ فسنة ١٩٥٠ ... ينص في المادة الأولى منه على أنه :

" يحظر التعامل في أوراق النقد الاجنبي أو تحويل النقد من مصر أو البها كما يحظر التعامل في أوراق النقد الاجنبية وكل مقاصة منطوية على تحسسويل أو تسوية كاملة أو جزئية بنقد أجنبي وغير ذلك من عمليات النقد الأجنبي سسواء كانت حانة أم لأجل الا بالشروط والأوضاع التي تحدد بقرار من وزير المالية وعن طريق المسارف المرخص لها منه في ذلك .

ويحظر على غير المقيمين فى مصر أو وكلائهم التخامل بالنقسد المصرى أو تحويل او بيع التراطسين المالية المصرية الا بالشروط والاوضاع التى تعين بقرار من وزير المالية وعن طريق المصارف المرخص لها منه فى ذلك ،

ربينت اللائحة التنفيذية الصادرة بقرار وزير الاقتصاد رقم ٨٩٣ السمنة ١٩٦٠ الأحكام التفصيلية لتنظيم الرقابة على عمليات النقد ، فنصت في المادة ١٩ منها على أن المقصود بعبارة (أموال غير المقيمين) العملات الاجنبية والجنبيات الصرية التي يملكها اشخاص غير مقيمين . وعرفت في المادة ٢٤ غير المقيم بأنه : « من لا تتوافر فيه احدى الصفات الآتية :

- (أ) أن يكون منمتها بالجنسية المصرية بصرف النظر عن محل اقامته ٠
- - (ج) کل شخص اعتباری ·
 - (د) فروع المنشآت الأجنبية ٠٠٠٠

وقضت في المادة ٢٥ بأن الأجنبي الذي يزمع الاقامة في الخارج يقدم طلبا الى ادارة الرقابة على النقد ليكتسب صفة غير المقيم ، وحددت المادة ٢٧ المال الذي يجوز الافراج عنه لفير المقيم بمبلغ خمسة آلاف جنيه للأسرة سسسواء كان مصدر هذا المبلغ راس مال أو أبراد ، وقضت بأن تودع باقي أموال غير المقيمفي ، حساب مجمد ، باسم صاحب الشأن ، وأجازت المادة ٢٨ لغير المقيم أن يودع مبلغ الخمسة آلاف جنيه سالف الاشارة في « حساب غير مقيم » يفتح باسب صاحبه ـ وتفست المادة ٣٩ على أن المبالغ المستحقة الدفع الى غير مقيم والتي لا تجيز قواعد الرقابة على النقد تعويلها ينبغي أن تدفع في حساب مجمد لدى أحد البنوك المتمدة في مصر ، وانه يجب على البنوك ان تقيد في الجانب الدائن من الحساب المجمد البالغ التي لها صفة رأس للال حيث يجوز التحويل منهسا ، عوافقة الإدارة العامة للنقد في الإحوال الأربع التي ذكرتها المادة · وأجاز تالمادة ٤٠ الهير المقيم أن يستثمر أرصدة حساباته المجمدة في شراء اوراق مالية معمنة ، واستلزمت أن يتم الشراء عن طريق البنك المفتوح لديه الحساب المجمد وبشرط ان تحفظ الاوراق المائية لدى بنك معتمد • وقضت المادة ٤١ بأن تعاد قيمة عذه الاوراق عند التصرف فيها الى الحساب المجمد الذى اشتريت من رصيده واجازت المادة ٤٢ الوافقة على تحويل ربع الاصول المستراة من حساب مجمه الى المستفيد غير الماتيم . ونظمت المادتان ١١٣ و ١١٤ الشروط والأوضاع التي يجب على غير المفيم اتباعها لملحصول على موافقة ادارة النقد على تحويل ايرادات رؤوس الأموال الى الخارج • كما نظم الباب الرابع (الفصل الأول) من اللائحة المذكورة • عمليات الاوراق المالية ، فأوجب في المادة ١٧٢ أن تودع جميع الأوراق المالمية الموجودة في مصر والملوكة لغير مقيم لدى بنك محلى معتمد ، ونص في المادة ١٧٣ على مسئولية البنك المودع لديه هذه الاوراق اذا ما تصرف فيها بما بخالف أحكام اللائحة ، وتننى في المادة ١٧٤ بأن تضاف الاموال المستحقة لغير مقيموالناتجة عن بيم ما يملكه من أوراق مالية في مصر في « حساب مجمه » . وأخضع في المادة

۱۷۵ عمنیات شراء غیر المقیمین وو کلائهم الأوزاق المالیة فی مصر برقابة البنك بقصد التحقق من ترفر الشروط التی أوردتها المادة فی عذا الشأن .

ومن حيثانه بتطبيق هذهالقواعد على وقائع المنازعة الماثلة بببن الالدعية - بحكم علمها اليقيني منذ سنة ١٩٦٨ باسقاط الجنسية الصرية عنها وباكتسابها من ثم صغة غير المقيم في حكم التشريع الخاص بتنظيم الرقابة على عمليات النقد قد نكلت عن اتخاذ ما يجب عليها طبقا لهذا التشريع من اخطار الجهات الادارية المفتدمة في مصر والبنوك الودعة لديها نفوذها وأوراقها المالية بأمر اكتسابها صغة غير المقيم ، وقد ترتب على ارتكاب المدعية هذه المخالفة أنها حجبت أدارة الرقابة على النقد والبنوك عن أن تطبق على أموالها واوراقها المالية الموجودة في مصر النظم القانونية الخاصة بأموال غير المقيمين والتي من مقتضاها وضعها ني حسابات مجمدة يتم استخدامها والإيداع فيها والسحب منهسا وفق القسواعد والضوابط السارية على أموال غسير المقيمين والتي سلف ايرادها تفصيلا. ثم استغلت المدعية الاثر المترتب على هذه المخالفة - فأخذت هي ووكيلها ... بدأ سبتمبر سنة ١٩٦٨ وحتى ضبطهما في فبرابر سنة ١٩٦٩ ـ يتعاملان في تلك الأموال بنرعيها ، تقودا وأوراقا مالية ، دون أي التزام بالنظم الخاصة بأموال غير التسمين وبالمخالفة الصريحة لها ، وقد تم ذلك حسب التفصيل السالف بيانه والذي كنمف عن اتجاء المدعية ووكيلها الى تصفية تلك الأمسوال وتهريبها الى خارج البلاد ، على ما ورد بنتائج تحريات ادارة مكانحة تنربب النقد بوزارة الداخلية وتقارير خبير النقد المودعة ملف الطعن ، ومؤدى ما تقدم جميعــــه أن المدعية ووكيلها قد ارتكبا الجرائم التي حظرتها المادة الاولى من القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ التي سلف ذكرها وخالفا القواعد المنظمسة للتعامل في النقسم والأوراق الماليسة •

ومن حيث ان المادة التاسعة من القانون المذكور _ معدلة بالقوانين رقمي

10V لسنة . 100 و 111 لسنة ١٩٥٣ ـ تنص على أن : • كل من خالف احكام المواد الأولى والثانية والثلاثة او شرع في مخالفتها او حاول ذلك يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن شهر . وبغرامة تعادل ضعف المبالغ التي رفعت الدعوى الجنائية بسببها . • وفي جميع الاحوال تضبط المبالغ محل الدعوى ويحكم بمصادرتها لجانب الخزانة المامة . فان لم تضبط يحكم على الجانب عدا المقوبات السابقة بغرامة اضافية تعادل قيمة عده المبالغ • ولا يجوز رفع الدعسوى بالنسبة ال الجرائم المتقدم ذكرها او اتخاذ اجراء فيها الا بناء على اذن من وزير الماليسة والاقتصاد او مدن يندبه الذلك ... وفي حالة عدم الاذن يجوز للوزير او لمنسدوبه مصادرة المبلغ موضوع المخالفة » •

ومن حيث أن قرار المصادرة الادارية المطعون نيه والذي صدر في ٨ من يونية سنة ١٩٦٩ من مدير الادارة العسامة للرقابة عسل النقد قد نص على :

« عدم الاذن برفع الدعوى العمومية في القضية رقم ١٢ لسنة ١٩٦٩ حصر تحتيق شئون مالية سمع اتخاذ الآتي :

- ١ _ مصادرة رصيد حساب ٠٠٠٠٠ ببنك الاسكندرية فرع الموسكى ٠
- ٢ ــ مصادرة تيمة الأوراق المالية الخاص بالسيدة ٠٠٠
 ببنك الاسكندرية فرع الموسكى ٠
- ٣ ــ مصادرة رصيد الحساب الجارى المنتوح باسم ٠٠٠ تحت رقم ١١٩ ببنك بور سعيد فرع قصر النيل وكذلك الحساب المؤقت بالفـــوائد عن الحساب المذكور ولما كان الثابت فيما تقدم ان المدعية ووكيلها قد خالفا القانون بالنسبة لهذه الحسابات الثلاثة بعدم الابلاغ باكتساب صاحبتها صفة غير المقيم مما ادى الى عدم اخضاعها للنظم الخاصة بأموال غير المتيمين كما انهما بالاضافة الى ذلك ارتكبا بالنسبة للحساب الاول عدة

مخالفات من بينها مخالفة ايداع مبلغ .٧٠. ٢٢١٥ جنيها عصيلة بيسع اوراق مالية بناء على امر المدعية الى البنك حالة ان هذا المبلغ كان يجب ان بودع في حساب مجمد طبقا للقواعد القانونية سالفة البيان ، ومخالف سحب الوكيل مبلغ ه٢ الف جنه بشيك في ١٩٦٧ من فبراير سنة ١٩٦٩ لصالح .٠٠٠٠٠ تم ضبطه واوقف صرفه والمبلغان موضسوع ماتين المخالفتين وحدهما يجاوزان قيمة الرصيد الدائن لها الحساب الذي تقررت مصادرته (٦٤٨ر٣٥٣٦ جنيها) وبالنسبة لملف الأوراق المالية فالثابت فضلا عن مخالفة عدم الإبلاغ بصفة غير المقيم أن المدعية شرعت في بيع ما تبتى بهذا الملف من أوراق بالخالفة للقواعد التي تنظم التعامل في مصر لفير المقيمين ، والتي من أهمها فرض رقابة جهة الادارة والمبنك على التعامل فيها وفقا للقواعد المذكورة ، وبالنسبة للحساب الجاري وفوائده ببنك بور سعيد فقد ثبت أن المدعية استغلالا منها لما ارتكبته من عدم الإبلاغ باكتسابها صفة غير المقيم قسد شرعت في التعامل في مجدوع رصيد الحساب المذكور بأن كلفت وكيلها بأن يقبضه لغسه مقابل إتعاب له ٠

وعلى ذلك فان الأفعال التى ارتكبتها المدعية ووكيليا بالنسبة للحسابات الثلاثة التى تضمنها القرار المطعون فيه تشمل جرائم فى حكم الفانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقسد ، ومن ثم تجيز طبقا للمسادة التاسعة منه المصادرة الادارية للمبالغ موضوع المخالفة فى حالة عدم الاذن برومع الدعوى المعومية ، وعلى ذلك يكون القرار فيه قد صدر صحيحا مطابقا للقانون ٠

ومن حيث أن الحكم المطمون فيه قد خلص الى هذه النتيجة وقضى برفض الدعوى فانه يكون قد أصاب الحق في قضائه ، ولذلك بشمين الحكم بقبول هذا الداهن شكلا ورفضه هوضوعا .

(طعن رقم ٢٧) لسنة ١٦ ق _ جلسة ٢٦/٦/٢٦) ،

قاعسدة رقسم (١٠٩)

البسيسيانا :

نص المادة الأولى من القانون رقم ٨٠ لسستة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة عسل عمليات النقد المدئة بالقانون رقم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥٠ بحظسر التعامل في الوراق النقد الإجنبي أو تحويل النقد من مصر أو اليها ٤ وحظر كل تعهد مقسم بعملة أجنبية وكل مقاصة منطوية على تحويل أو تسوية كاملة أو ضربية بنقد أجنبي وغير ذلك عمليات النقد الإجنبي سواء أكانت حالة أم كانت لأجل الا بالشروط والأوضاع التي تحدد بقرار من وزير المالية وعن طريق المسارف المرخص لها منه في ذلك ـ اتساع معنى المقاصة الواردة بالمادة الأولى من قانون النقسد المذكود ليشمل كافة صور الوفاء المنطوى على تحويل أو تسوية بنقد أجنبي دون مراعاة للقواعد المقررة في هذا الشأن ــ ما عددته تلك المادة من أمور محظورة كان على سبيل المثال ـ أساس ذلك ـ تطبيق : مخالفة الشخص لأحكام المادة الأولى من القانون المدكور للعمل بمقاصة منطوية على تسوية كاملة بالنقد الأجنبي مقابلها دفع بالجنيه المصرى داخل البلاد بغير الشروط والأوضاع القررة ـ قراد المسادرة في هذا الشأن صحيح ويستند لاحكام القانون ٠

ملغص الحبيكم:

ومن حيث انه بالاطلاع على المقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد ، الذي جرت وقائم المنازعة المائلة في ظل العمل بأحكامه ، يبين ان المادة الاولى منه مدلة بالقانون رقم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥٠ سدقد نصت على أن : الايمنظر النمامل في أوراق النقد الاجنبي أو تحويل النقد من مصر أو اليها ، كما بحظر كل تعهد مقدم بعملة أجنبية ، وكل مقاصة منطوبة على تحويل أو تسسوية كاملة أو جزئية بنقد اجنبي ، وغير ذلك من عمليات النقد الأجنبي سواء آكانت حالة أم كانت لاجل الا بالشروط والاوضاع التي تحدد بقرار من وزير المالية

وعن طريق المصارف المرخص لها منه في ذلك ٠٠٠ ، كما نصبت المادة ٩ - معدلة بالقانون رقم ١١١ لمسغة ١٩٥٣ - على أن : « كل من خالف احكام المراد الاولى والثانية والثالثة او شرع في مخالفتها أو حاول ذلك ، يعساقب ٠٠٠ وفي حالة المودة بحكم ٠٠ وفي جميع الأحوال تضبط المبسالغ محل الدعسوى ويحسكم بمصادرتها لجانب الخزانة المعامة ، فأن لم تضبط يحكم عسلي الجاني عسدا العقوبات السابقة بغرامة اضافية تمادل قيمة هذه المبالغ - ولا يجوز رفع الدعوى بالنسبة الى الجرائم المتقدم ذكرها ، أو اتخاذ اجراء فيها الا بناء على اذن من وزير المالية والاقتصاد أو مهن يندبه لذلك ، وفي حالة عدم الاذن بجوز الموزير أي المالية والاقتصاد أو مهن يندبه لذلك ، وفي حالة عدم الاذن بجوز الموزير أي المنادرة المبلغ موضوع المخالفة » •

ومن حيث آنه بالرجوع الى التحقيقات التي اجرتها هيئة الخبراء بالادارة المامة للنقد في وضوع المنازعة المائلة _ والمودعة بعلف الدعسوى _ تبين ان الخالفسات التي نسبت للمسدعي هي انه في الفسترة من ١٩٦٩/١/١١ ال ١٩٦٩/٤/١ الودعت في حساب المدعى بالبنك مبالغ جملتهسا ٥٨٠٠ جنيسه (خسسة آلاف وثمانيائة جنيه مصرى) بناء على طلب شقيقة المدعى التي أرشدت في التحقيق عن المودع الحقيقي لهذه المبالغ ، وقد كشفت أقواله عن انه اقترض من المدعى في الكويت ما يقابل قيمتها بالدينار الكويتي على أساس سعر الدينار عن المدعى في الكويت ما يقابل قيمتها بالدينار الكويتي على أساس سعر الدينار أحكام المائدة الأولى من المقانون رقم ٨٤ لمسنة ١٩٤٧ - السارى وقتذاك _ وذلك أحكام المائدة الأولى من المقانون رقم ٨٤ لمسنة ١٩٤٧ - السارى وقتذاك _ وذلك أمسرى داخل البلاد بغير الشهوط والاوضاع المقررة . . » كما رؤى الاكتفاء المصرى داخل البلاد بغير الشهوط والاوضاع المقررة . . » كما رؤى الاكتفاء بعصادرة مبلغ ١٩٠٠ جنيها سالغة الذكر « · · نظرا لأن المذكور لم يتهم قبل نيات في أية جرائم نقدية ولكونه مقيم بالخارج بالكويت . . » واستنادا الى ذلك في أية جرائم نقدية ولكونه مقيم بالخارج بالكويت . . » واستنادا الى ذلك أبي أبد العام وكيل نيابة الشئون المائية والتجارية بالاسكندرية بكتامه المؤرخ

فى ١٩٦٩/١١/١٩ بأنه لا يأذن باتخاذ الاجراءات ورفع الدعوى العمومية ضد المسدعى مع مصسادرة المبلغ المذكور المودع فى حسابه فى بنك مصر فسوع طاهب حسرب بالامسكندرية .

ومن حيث انه لا تشريب على الادارة المامة للنقد ، وقد ثبت في حق المدعى ما تقدم ، حين اعتبرته مخالفا لأحكام المادة الأولى من قانون النقد سالف البيان لأن هذه المادة لا تمنى فقط حظر التبسك بالمقاصة بين دينين أهدهما بالعيلة الأجنبية فبذا حكم تمنى عنه المادة ٣٦٢ من القانون المدنى التي تشمرط لجواز التبسك بالمقاصة بين دينين أن يكون و ٠٠ موضوع كل منهما نقودا أو مثليات متحدة في النوع والجودة » ، وإنها يتسع معنى المقاصة الواردة في المادة الأولى من قانون النقد المذكور ، ليشمل كافة صور الوفاء المنطوى على تحويل أو تسوية بنقد أجنبي دون مراعاة للقواعد المقررة في هذا الشأن ، بل أن ما عددته تملك المادة من أمور محظورة كان على صبيل المثال أذ اردفت بقولها : « ١٠ وغير ذلك من عمليسات النقسة الأجنبي سواء آكانت حالة أم كانت لأجسسل الا بالشروط والأوضاع انتي تحدد بقرار من وزير المالية وعن طسيريق المسمسارف المرخص

ومن حيث انه ترتيبا على ما تقدم يكون قرار المصادرة المطمون فيه صحيحاً استنادا الى احكام الماديّين الأولى والتاسعة من قانون النقد المشار الليه ، ويكون الحكم المطمون فيه قد خالف القسانون ومن ثم يتعين القضاء بالفسائه وبرفض الدعرى والزام المدعى بالصروفات •

؛ طعن رقم ٢٢٢ لسنة ٢٢ ق _ جلسة ٢٢/١٢/١٢/١١ .

الغمسيل التبسائى

ســائل متنــوعة

الفسرع الأول

الترخيص بمزاولة عمليات النقد الأجنبي

قاعسدة رقسم (١١٠)

البسسسا

رقابةعلى النقد _ القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد _ قصر وزير الاقتصاد الترخيص بهزاولة عمليات النقد الاجنبى على بنوث ومؤسسات معينة بالاسم _ سماح الادارة لصيارفة البحر في بور سعيد بالعمل تظروفهم الخاصـة _ لا يكسبهم حقـا في الاسـتمرار في مزاولة عملهـم الخالف للقانون ٠

ملخص الحسكم:

انه تنفيذا للقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد والقوانين المدلة له والقرارات الوزارية المنفئة له أصدر وزير الاقتصاد القرار الرزاري رقم ٩٩٣ لسنة ١٩٦٠ في ٢٢ من اكتوبر سنة ١٩٦٠ بلائحة الرقابة على عمليات النقد وقصر الترخيص فيها بمزاولة عمليات النقد الأجنبي • وذلك في حدود ما تنجونه الادارة العامة للنقد من سلطات على البنوك المينة بالاسسم في اللائحة ولتوماس كوك وولده في حدود ما تستلزمه الاراض السياحية ، كما أوجبت اللائحة أن ينم التعامل في المملات الأجنبية عن طسريق هذه البنسوك المهسسات المرخص لهسا بذلك •

وعلى مقتضى ما تقدم يكون نشاط صبارفة البحر والدينة مجافيا للقانون ويعد الترخيص به مخالفة لأحكام قانون النقد فاذا كانت الادارة قد تسامحت في تنفيذ القانون فسمحت لهولاء الصيارفة بالعمل ، رحمة بهم ورغبة في عسدم تشريدهم مستهدفة بذلك التيسير على أعالى بور سعيد نظرا لظروف العدوان التي احاطت بهم وبناء على ما اشمارت به لجنة انعاش بورسعيد فليس من شأن مذا التسامح أن يكسب عولاء الصيارف حقا في الاستمرار في مزاولة أعمالهم لما في ذلك من تعطيل لقانون النقد ومخالفة لأهكامه .

(طعن رقم 1/2 كسنة 9 ق - جلسة 1/2/1/27) .

الفسسرع التسسائي

مستعر المستسرف

قاعسدة رقسم (١١١)

البسسيدا :

العقود المتعلقة بمعاملات خارجية ــ عـــهم الخلط في شانها بين ســـعر التعادل للجنيه المحرى المحدد بالقانون رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥١ وســـعر العرف الدي يحدده البنك الركزي العمري بالاشتراك مع وزارة الاقتم اد وتنفيذا القانون الرقابة على النقد رقم ٨٠ لسد نة١٩٤٧ ــ سريان سعر الصرف وحده من تاريخ سدوره على النقد رقم ٨٠ لسد نة١٩٤٧ ــ سريان سعر المصرف وحده من تاريخ بالجنيهات المحرية ــ خضوع الوفاء لسعر الصرف الجديد في الحالة الاولى المقود ينقق التعاقدان على تتبيت القيمة ــ علم تأثر الوفاء في الحالة التانية لتغير ملا السعر ــ مناط هذا التهييز عو لية المتعاقدين مستخلصة من ظــروف التعاقد وملابساته ـــ اساس ذلك ـــ مثال بالنسبة لعقد مبرم بين هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية وبين شركة المريكية .

ملخص الفتىسوى :

اتفسمت مصر المى اتفاتية بريتون وودز اعتبارا من ٢٥ ديممبر سنة ١٩٤٥ بمقتضى المرسوم المعادر في ٧ من يناير سنة ١٩٤٦ وانها حطبقا لاحكام هسنه الاتفاقية حددت سعر التعادل للجنيه المصرى بالقانون رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥١ الذي نص في الادة الاولى منه على انه : « حدد وزن الذهب الخالص في الجنيسة بهتدار ١٩٥٧ جرام وذلك ابتداء من ١٩ سبتمبر سنة ١٩٤٩ » ، واذا تحدد معر المتعادل بقانون قاته لا يسوغ تعديله الا بقانون آخر ، على ذلك بجب عدم الخلط بين سعر التعادل الذي تحدد بالقانون رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥١ المشار اليه الخطط بين سعر التعادل الذي تحدد بالقانون رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥١ المشار اليه

وبين سعر المعرف الذي يحدده البنك المركزي المعرى بالاشتراك مع وزارة الاقتصاد طبقاً لما تقضى به المادة الاولى من قرار وزير المالية والاقتصاد رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٦ ، ذلك ان سعر المعرف الذي يملك وزير الاقتصاد تحديده وتعديله بقرار منه عو السعر الذي تشترى وتبيع به المدولة العملات الأجنبية اعمالا لنص المادة الثالثة من مانون الرقابة على النقد رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ التي تقفى بأنه :

« على كل شخص طبيعي أو معنوى أن يعرض للبيع عسلى وزارة المالية وبسعر المصرف الرسمى الذي يحدده وزير المالية جميع الارصدة المصرفية من العملة الاجنبية المهاوكة له .

فأذا كان البنك المركزي المصرى _ بناء على قرار وزير الاقتصاد رقم ٤٥٥ مكررا _ قد حدد أسعار صرف العمالات الأجنبية بالنسبة لجميع المساملات الخارجية متظورة او غير منظورة اعتبارا من ١ من مايو سنة ١٩٦٢ على أساس ان الجنيب المصرى يعسادل ٣٦٦ دولار فأصبح سمعر شراء الدولار الأمريكي ٢٦/٦٤٩٤ قرشا وسعر بيعه ٢٩/ر٣٤ قرشا فيما عدا رسوم الرور في قنسأة السويس التي تسدد على أساس أن سعر الدولار الأبريكي ٨٢٤٦ر)٣ قرشيا ، فانه يتعين لذلك اعتبار هذا السعر الجديد بالنسبة الىجميع المعاملات الخارجية التي تبيع فيها الدولة أو تشتري عملات أجنبية فيما عدا رسم الرور في قنساة السويس ومن ثم فان كل العقود المتعلقة بمعاملاتخارجية يسرى في شأنها هذا بلحاون الى استبدال عملات اجنبية بالجنيهات المعرية التي حصلوا عليها عن بقيمتها بالجنيهات المصرية وانفق على انيتم الوغاء بنقد أجنبي يعادلها فان الوغاء طريق شراء هذه العملات من البنرك التي تنوب عن الحكومة في مباشرة عسمذه المملمة ، فاذا كانت عذه العقود مقومة بالنقد الأجنبي واتفق على أن يتم الوفاء يجب أن يتم وفقا لسعر الصرف الجديد اعتبارا من تاريخ العمل به ما لم يتفق

الطرفان على تثبيت القيمة بحيث لا تتأثر ارتفاعا أو انخفاضا بتغير سعر الصرف لانه في هذه الحالة يقعين النزول على ارادة الطرفين المتعاقدين .

أما اذا كانت المقود ـ حتى لو تعلقت بمعاملات خارجية ـ مقومة بالجنيهات المحرية واتفق على أن يتم الوفاء بقيفتها بالجنيهات المصرية فان قيمتها لا تتأثر بسعر المصرف الجديد لآن هذا السعر لا يؤثر الا في المعاملات التي تنشمن تحويل التيمة من نقد مصرى الى أجنبي أو العكس •

وعلى مقتضى ما تقدم غانه يتعين في كل حالة الرجوع الى احكام العقد الذي ينظهها والنزول على ارادة المتعاقدين الثابتة فيه او تقصى هذه النية من ظروف المقد وملابساته اذا كان فيها غموض مع ملاحظة ان عبارة سعر الصرف قد تطلق في المقود أحيانا على سعر الصرف الثابت ، كما أنها قد تطلق في احيان اخرى على سعر الصرف المتغير ومن ثم فانه يلزم دواما تحديد ما يقصده المتعاقدان من هذه العبارة اذا وردت في العقد .

وفى خصوص العقد موضوع النزاع المبرم بين هيئة الواصلات السلكية واللاسلكية وبين شركة (1 · · · ، م ورلد كوربوريشن ، فان التعاقد بين هاتين الحيتين ثم بالكيفة الآنيسة :

- ١ _ عطاء مقدم من شركة (١ ٠ ب ٠ م ١ في ٣١ مايو سنة ١٩٥٣ ٠
- ٣ ـ عقد رقم ٦٥-٣٣_٣_٣٥ ت ت ٤٧ في ١٩٥٣/١٠/١ في صحيحرة كتاب
 موجه من الحدير العام للتلغرافات والتليفونات الى وكيل سُركة (١٠٠٠م)
 يتضمن الشروط التى وافقت عليها المصلحة ٠

وإذا لم تعترض الشركة على ما جاء بالبرقية والعقد بل قامت بالتنفيذ على أساس الشروط التفصيلية التى تضمنها العقد المذكور ، فإن شروط هذا العقد تكون هى التى التقى عليها ايجاب وقبول الطرفين المتعاقدين وتعتر الفيصل فيها ينشأ من خلافات في خصوص تفسير هذا العقد .

ويبين من مطالعة العطاء القعم من الشركة والبرقية المرسلة لها والعقسد المبرم معها ان قيمة العملة قد حددت فيها جميعا اجبالا وتفصيلا بالجنيسب المصرى ، وعلى هذه القيمة التقى ايجاب وقبول الطرفن المتعاقدين وتم الاتفساق بينهما على أدائها بالجنيه المصرى وعلى ثباتها ما لم تتغير الاسعار العالمية على النحو المبين في المبند الماشر من العقد . ومن ثم فان هذه القيمة وقد تحددت بالجنيه المصرى واتفق على الوفاء بها بالجنيه المصرى لا يؤثر فيها تغير سعر المصرف في المبند المثابن المصرف ارتفاعا أو انخفاضا ، أما الاشارة الى سعر المصرف في المبند المثابن عشر من العقد فام يكن القصد منها الا بيان الأساس الذي يتم على مقتضاه تحويل القيمة المتفق عليها من دولارات الى جنيهات ولم يكن الفرض منها أن يتغير السعر ارتفاعا أو انخفاضا تبعا لارتفاع وانخفاض سعر المصرف، بل أن النص الاتجليزي البند لم يشر الى سعر الصرف وانما ورد به أن التحويل يكون على أساس أن الجنيه يساوى ٢٨٧٤ قرشة .

لذلك انتهى الراى الى ان هيئةالمواصالت السلكية واللاسلكية لا تلتزمقبل شركة (٢٠٠٠م وولد كوربوديشن) الأمريكية الا بالوفاء بالقيمة المبيئة في العقد انبرم بينهما برقم ٥٣/٣/٣٨/٦٥ ت ت ٤٧ في اول اكتسوبر سسئة ١٩٥٣ بالجنيهات المصرية دون أن تتأثر عده القيمة بما طرآ على سعر المعرف من تغيير بمقتضى الاعلان المصادر من البنك المركزي في ١٥ من مايو سنة ١٩٦٢ .

(نتوى رقم ٧١٢ ــ في ١٩٦٣/٧/٤) .

الفسرع الثسالث

شرط الدفع بالتلغسسراف

قاعسدة رقسم (١١٢)

البــــان :

ان القرنك الذهبي مجرد وحدة حسابية معروف وزنه وعياره مغاير للفرنك الفرشى وشرط الدفع به في الاتفاقات الخاصة بالتلفراف يعتبر شرطا ممحيحا،

ملخص الفتــوي :

نى ٢ من اغسطس سنة ١٩١٤ صدر ابر عال فى شأن السعر الالزامى الاوراق البنكنوت الصادرة من البنك الأعلى نص فى المادة الأولى منه على ما ياتى :

وراق البنكنوت الصادرة من البنك الاهلى المصرى يكون لها نفس القيمة
 الفعلية للنفود المنعبية المتداولة رسميا في القطر المصرى -

وعلى ذلك فكل ما يدفع من تلك الاوراق (لأى سبب وبأى مقدار) يكون دفعا صحيحا وموجبا لبراء الذمة كما لو كان الدفع حاصلا بالعملة الذهبيــة بصرف النظر عما يخالف ذلك من الشروط والاتفاقات الحاصلة أو التى تحصل بين اصحاب الشان وذلك بصفة مؤقتة والى أن يصدر امر جديد » •

فهذا النص يقضى باعطاء أوراق البنكنوت الصادرة بن البنك الاهلى سعرا الزاميا يجعل له نفس القيمة التى للنقود الذهبية المتداولة وسسميا في مصر . ويترتب على ذلك منع اشتراط الوفاء بهذه المملة .

وبالرجوع الى النظام النقدى الذيكان تأثما غيمص عند صدور هذا الابر المرفة القصود بالعملة الذهبية المتداولة رسميا في مصر يتبين انه كانت هناك وفي ١٤ بن نوفعبر سنة ١٨٥٥ صدر مرسوم الاصلاح النقدى (وعدل بي سنة ١٨٨٧) وعدًا المرسوم عو أساس السياسة النقدية مصر ، وهو الذي كان ساريا عند صدور الأمر العالى السابق الإشارة اليه في سنة ١٩١٤ .

وبموجب عذا المرسوم جعلت وحدة النقود المصرية عى الأجنبية ــ واستبعدت جميع العملات الأخرى عدا ثلاثة عى الجنيه الانجليزى والوينتو (القطعة الفرنسية ذات العشرين فرنكا) والجنيه التركى ــ وقد حــدد لهذه العملات الشــلاثة ســعر قانــونى •

« نعبارة النقرد الذهبية المتداولة رسميا في القطر المصرى » الواردة في
 الامر العالى الصادر في سنة ١٩١٤ تعنى اذن (١/ الجنيهات المصرية)٢) الجنيهات
 الانجليزية (٣) الفرنكات الفرنسية (٤) الجنيهات التركية •

وبهناسبة صدور بعض أحكام من القضاء ذهبت الى أن الأمر العالى الصادر في ٢ اغسطس سنة ١٩٩٤ لا يسرى على الاتفاقات ذات الصيغة الدولية وبعض احكام أخرى ذهبت الى ان الأمر لا يتعدى حدود الديار المصرية فلا يطبق الا على أحوال الوفاء داخل القطر ، صدر المرسوم بقانون رقم ٤٠ لسينة ١٩٣٥ ناصا في ديباجتسه عسل ما ياتي : ...

وبما ان الحاجة تدعو فيما يتعلق بنظام النقد المصرى الى تحـــديد آثار شروط الدفع ذهبا في المقود التي يكون الالتزام بالوفاء فيها ذا صبغة دولية والتي تكون قد قومت بالجنيهات المصرية أو الاسترلينية أو بنقد أجنبي آخس كان متداولا في مصر (الفرنك والجنية التركي) •

بيثم يُصبِ المادة الاولى على أنه :

و تبطل شروط الدفع ذهبا في المقرد اثنى يكون الالتزام بالوفاه فيها ذا مبيغة دولية والتي تكون قد قومت بالجنيهات المصرية (أو الاسترلينية أو تقد أجنبي آخر كان متداولا قانونا في مصر (الفرنك والجنيه التركي) ولا يترتب عليهسيا أي اثر » *

 ولا يجرى مذا الحكم على الالتزام بالوفاء بماتشى المامدات أو الاتفاقات الخاصة بالبريد أو التلفزاف أو التليفون »

والواقع ان الشارع لم يأت في هذا المرسوم بقانون بأى حكم جديد - كما قال بحق في المذكرة الإيضاحية - اذ أن نص الأمر العالى الصادر في سنة ١٩١٤ يقفى بأن ما يدفع من تلك الأوراق (لأى سبب كان وباى مقدار) يكون دفعـــا صحيحا وموجبا لبراءة الذمة كما لو كان الدفع حاصلا بالعملة الذهبية •

فسيارة (لأى سبب) تشغل الالتزام الدولى والالتزام الداخلي فيتدرجان تحت حكم فسلل النص سواه بسواه ، ولكن المشرع أزاد ازاء ما قام من خلاف في التعسير أن (يزيد مخاصده وضوحا) كما ورد في المذكرة الايضاحيسة قاصدر المرصوم بقانون السابق الاشارة اليه موضحا ومفسرا للأمر العالى العمادد سنة ١٩٩٤ دون أن يأتي فيه بأى حكم جديد .

فالفترة الثانية من المادة الاولى من المرسوم بتانون رقم 6 لسنة ١٩٢٥ اذن ليست استثناء من حكم ابطال التعامل بالنقود الذهبية المتداولة رسميا من معر فيما يتملق بالنقود ذات الصبغة الماخلية وحدما بل من الحكم المام الذي لم تأت الفترة الأولى من هذه المادة الا لزيادة مداه وضوحا ،

ثم ان عبارة الاتفاقات الخاصة بالمبريد او التلفراف او التليفون قد وردت بغير تخصيص ومن ثم تشمل الإنفاقات الداخلية ·

على ان الواقع أن الأمر العالى الصادر في سنة ١٩١٤ (والفسر بالرمسوم بتقاون رقم ٢٦ لسنة ١٩٢٥) لا يسرى على المعاهدات والانفاقات المفاسة بالبريد أو المطفراف أو المطيفون بلا حاجة الى نص خاص ٤ ولم يرد نص الفقرة الثانية من المادة الاولى من المرسوم بقانون الشعار اليه الا ايضاها وتوكيدا ككل الحكام هذا المرسوم بقانون .

ذلك أن مدى المتشريع واحد ... على ما سبق البيان ... اذ هو ابطال شعرط الدفع ذهبا في العقود التي قومت بالجنبهات المصرية أو الاسترثينية أو بنقسة أجنبي آخر كان متداولا قانونا في مصر •

فالبطلان ــ وهو أثر لاعطاء الاوراق التي يصدرها البنك الاهلى الممرى مسمرا الزاميا ــ مقصور على شروط الوفاء باحدى العبلات المتداولة رسميا في مضر وهي كما توضح فيمــا سلف الجنيهات المصرية والجنيهات الانجليزية والغرنسية والجنيهات التركية -

أما شرط الدفع بالذهب في الماهدات والاتفاقات التخاصية بالتلفيراف والتليفون (معاهداة لندن سنة ١٩٦١ ومدريد سنة ١٩٣١ مشيلا) والاتفاقات المبرمة بين الحكومة المصرية وشركتي ماركوني وايسترن فليس مقوما بالفرنك الفرنسي (الذي كان يعتبر متداولا قانونا في مصر وتسرى عليه الاحكام السابقة) الم بالفرنك الذهبي الذي هو مجرد وحدة حسابية مبين وزئه وعياره صراحة في

الماهدات المذكورة (وزنه ... من الجرام وعياره عن ١٠٠٠، ومتسم الى ٣١

مالية جسزه) ٠

 ومما تجب ملاحظته أنه فيما يتعلق بالمساهدات الخاصسة بالبريد أو
 التلفراف أو التليقون التي يشترط فيها الدمع بالفرنك الذمبي أن الفسر ثاقة

١.

الذهبى فيها (وهو مجرد وحدة للعبليات الحسابية وزنه من الجرام ٢١.

وعياره من الذهب الخالص ١٠٠٠. مغاير للنتود الفرنسية التي يطلق عليها ذلك الاسم وعلى وجه الخصوص مغاير للمسكوكات المستعملة في بلاد الاتحساد اللاتيني والتي كانت متداولة رسيبا في القطر المصرى ، ومع ذلك وتفاديا لكل لبس في هذا الصدد رؤى من الأفضل أن ينص صراحة على ان القانون الجديد لا يجرى حكمه من حيث بطلان شرط الدفع ذهبا عسل ما يكون في الماهدات والإنفاقات المذكورة من شرط الدفع بالقرئك الذهبي ه .

ولذلك انتهى راى القسم الى أن شرط العقع بالغرنك الفعب المصوص عليه فى المادة ١٢ من الاتفاق المبرم بين الحكومة المصرية وشركتى ماركونى والمادة السادسة من الاتفاق المبرم بين الحكومة وشركة ايسترن هو شرط صحيح ٠ (فتوى رقم ١٦١ في ٥/٥/٥/١) ٠

القسسوع الوايسع

القصود بالاجنبى غير القيم

قاعسدة رقسم (١١٣)

القافون وقم ٨٠ استة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد ــ المقصود
 بالاجنبي غير المقيم في تطبيق احكامه .

ملخص الفنيسوي :

أن فكرة الاقامة بصفة عامة لا ترد مسستقلة عن فكرة المسوطن باعتبارها عنصرا من المناصر المكونة له ، ومن ثم فانه ينبغي في تحديدها الرجوع الى تعريف الموطن ، وقد عرفته المادة ، 2 من القانون المسدني بأنه المكان الذي يقيم فيسه الشخص عادة ، وانه يجوز أن يكون للشخص في وقت واخد اكثر من بوطن ، كما يجوز ألا يكون له موطن ما ، والاتمامة لفظا هي مجرد الوجود في مكان ما الاتقابة لفظا هي مجرد الوجود في مكان ما طبيعية متقاربة أو متباعدة ، ويترتب على هذا المتصوير أنه تد لا يكون المشخص تكن الاقامة فيه مستمرة على وجهيتمتق معه شمط الاعتباد ، ولو تخللتها فترات موطن ما وقد يكون له أكثر من موطن و والى جانب الموطن الذي يتحدد باختيار الشخص موطن أعمال يكون من الموطن : أولا الشخص موطن أعمال يكون مقصورا على ناحية ممينة من نواحي نشسساط الشخص وموطن أعمال يكون مقصورا على ناحية ممينة من نواحي نشسساط الشخص وموطن أعمال يكون مقصورا على ناحية ممينة من نواحي نشسساط الشخص موطن أعمال يكون مقصورا على ناحية ممينة من موطن الموص موطنا لله و ثالثا موطن مختار يتخذه الشخص لتنفيذ عمل قانوني معين و معين معين موطن مختار يتخذه الشخص لتنفيذ عمل قانوني معين و

وقد صدرت عدة تشريعات خاصة حددت فكرة الموطن بما يتفق والغرض الذي يستهدفه المسرع من القانون ، ويمكن القول بأن هذا الموطن يعتبر موطنسا حكيما ينسبه القانون الى الشخص بالاضافة الى الوطن المحدد باختياره نتيفة اقامته المعتادة على النحو السالف الذكر ، فقد نص القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ الخاص بالضرائب العامة على الايراد على أن الاجنبي يعتبر متوطنا في مصر اذا اتخذ الدولة المصرية محلا لاقامته الرئيسية ، أو اذا كانت مصالحه الرئيسية فيها · ففكرة الموطن في مجال الضريبة المامة على الايراد حددها المشرع تحديدا فيها ، ومن ثم ققسد حكما نظر اليه من زاوية استحقاق الضريبة وتحديد الكلف بها ، ومن ثم ققسد أتنفي باعتبار المسخص متوطنا في مصر بأن تكون مصالحه الرئيسية بها ، ولو لم يكن مقيما فيها · والحكمة في ذلك إن وعاء الضريبة هو المال ، ومحل التكليف بها مو صاحب هذا المال ، فمتى كانت مصالحه الرئيسية بوجبي ولا شك تتعلق بها مو صاحب هذا المال ، فعني كانت مصالحه الرئيسية بوجبي ولا شك تتعلق بها مو صاحب هذا المال ، فعني كانت مصالحه الرئيسية ، والو كان له موطن آخر بالمال سفي مصر ، كان من المتعين أن يتحمل الضريبة ، والو كان له موطن آخر باكمت اليه سيادة التشريع المصرى •

وقد اختلفت نظرة المشرع في المرسوم بقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٥٧ في شان جوازات السفر والقابة الاجاتب ، ذلك أنه كان يستهدف بهذا القانون تنظيم فترة الاتابةعلى نحو يكفل ابتداد سيادة التشريم المصرى على الاجاتب فعلا عند تغيير الهجرة الى داخل البلاد ، ققسم الاتابة الى ثلاثة انواح هي : الاتابة المخاصة ، والاتابة المادية ، والاتابة المنابة بها منه الخاصة الأولد في مصر ولم تنقطع اقامته ، أو اذا مضت على اقامته بها منة المنابة بشروط خاصة ، أو اذا كان في اقامته مصلحة للدولة كان يكون من رجال الفن أو المسناعة أو التجارة ، وخول حق الاقامة المادية لمن دخلوا بطريق مشروع وأمضوا فترة محدودة (١٥ سنة) لم تنقطع ، وحؤلاء يرخص لهم في الاقامة مدة خمس سنوات قابلة للتجديد ، أما الاقامة المؤقتة ، فهي التي يرخص فيها للاجانب من غير الطوائف السابقة ، وأقصي مدتها ستة أشهر يجوز تجديده فيها للأجانب من غير الطوائف السابقة ، وأقصي مدتها ستة أشهر يجوز تجديده فيها للأجانب من غير الطوائف السابقة ، وأقصي مدتها ستة أشهر يجوز تجديده فيها فلاجانب من غير الطوائف السابقة ، وأقصي مدتها ستة أشهر يجوز تجديده

ويبين من استمراض نصوص قانون الرقابة على النقد أن الفسرض الذي استهدفه الشرخ من تحديد الاقامة فيه يختلف في هسـذا التشريع عنسه في

التشريمين السالفي الذكر ، ذلك أن فكرة الرقابة على النقد تقوم على منه تقل . الابوال خارج الدولة على نحو يؤثر على كياتها الاقتصادى ، وهو ما استهدقه الشرع من اصدار القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ المدل بقوانين لاحقة ، فقد نصت المادة الأولى من هذا القانون على أنه : « يعظر على غير المتبين في الملكة المسرية أو وكلائهم التعامل بالنقد المعرى او تحويل أو بيع القراطيس الماليسة المصرية الا بالشروط والاوضاع التي تعين بقرار من وزير المالية وعن طريق المسارف المرخص لها منه بذلك ، • وتقضى المادة الثالثة بأن : • تعرض للبيم على وزارة المالية جميم المبالغ المقومة بعملة أجنبية المستحقة لأى صبب كان في مصر أو في الخارج لحساب شخص او هيئة مقيمة في مصر ، • وأجازت لوزير المالية أن : « يستثنى من أحكامها الأجانب المقيمين في مصر بالتسابة إلى ما يحصلون عليه من دخل مقوم بعملة البلاد التي يتبعونها ، • وقضت المسادة الخامسة بأن : و البالغ المستحقة الدفع الى أشخاص غير مقيمين في مصر والمعظور تحويل قيمتها اليهم طبقا لأحكام هذا القانون يعتبر مبرأ للذمة دفعهسا في حسابات تفتح في أحد المسارف الشار اليها في المادة الأولى من هذا القانون لصالح أشخاص غير مقيمين في مصر وتكون هذه الحسابات مجمدة ويعين وزير المالية بقرار الشروط والأوضاع اللازمة للتصرف في المبالغ التي تشمتمل عليها الحسايات لقحمه و

ولم يضع المشرع معيارا يحدد به صفة المتيم ، غير أن البند الأول من التسم الثالث من الباب الأول من اللائحة التنفيذية للقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بشائ الرقابة على النقد ، يقضى بأن غير المتيمين مع الأفراد الأجانب ، والبنوك الأجنبية والؤسسات والهيئات التى تعتبر من وجهة نظر الرقابة على النقد مقيمسة في الخارج بصفة دائمة ، ويخلص من هذا التعريف أن المشرع قصد الى وضع قاعدة خاصة يحدد بها معنى غير المتيمين ، وتقوم تلك القاعدة على ضابطين : ١ ــ أن يكون الشخص أجنبيا طبيعيا او معنويا مقيما في الخارج بصفة دائمة ، ٢ ــ أن يتحدد هذا التعريف من وجهة نظر الرقابة على النقد ، وهذا يدلى على أن المصرع في صدد الرقابة على النقد عهد الرقابة على النقد عن صدد الرقابة على النقد عند الرقابة على صدد الرقابة على النقد عند الرقابة على صدد الرقابة على النقد عند الرقابة على صدد الرقابة على صدد الرقابة على النقد عند الرقابة على صدد الرقابة على النقد عند الرقابة على صدد الرقابة على النقد عند الرقابة الرقاب

بقيود وضوابط محدة تلتزمها في تحديد صفة الأجنبي المقيم وغير المقيم ، وذلك على نقيض ما جرى عليه عند تحديد فكرة الاتابة في قانون الضريبة المابة على الإيراد ، وقانون جوازات السغر وأقامة الأجانب ، وحكمة ذلك أن الطسروف الاقتصادية في تعلور مستمر ، وقد تقضي هذه الظروف في وقت ما لا تقتضيه في وقت أخر ، في صند التشديد أو التخفيف عند وضع الضوابط والشروط التي تحدد صفة الأجنبي المقيم وغير المقيم ، فرأى المشرع أن يترك هذا الأمر لتقدير جهة الادارة القائمة على شئون الرقابة على النقد ، فتحدد صفة الأجنبي المقيم وغير المتعاد العلمة والظروف الاقتصادية للدولة ، وعلى هدى الاعتبارات التي تراها كفيلة بحماية نقدها ، على أنه يمكن الاستهداء في تحديد صفة الأجنبي المقيم أو غير المقيم بعدة اقامة الأجنبي في مصر وتجديدها أو عام تحديدما بانتظام ، وظروف موالمه وتعليمه ونشأته واقامة أسرته ووجود مصالح تحديدها واتمام بها هو وأسرته فترة طويلة ، أو كانت له بها حصالح هامة وانشأ وتعلم واثنا له بها حصالح هامة الأجنبي المقيم في مصر ، ذل ذلك عبيل تواقر صفة الأجنبي المقيم في مصر ،

(فتوى رقم ٤٣٦ في ٢١/٦/٢١) ٠

الفصسل الأول احسكام عسامة

القرع الأول

لا الرّام على جهة الادارة بالنقل من سلك الى سلك ، وعسدم التساب الوظف حقا في عسدم النقل

هاعسدة رقم (۱۱۳)

البسيدا :

القل من سلك الى آخر سالا الزام على الادارة في ذلك عند انمدام. النص م

ملخص الخسكم :

لا ألزام على الادارة فيها تترخص فيه من نثل الموظف من مسلك ألى آخر ما دام لا يوجسد نص تقوني يحتم هسذا النقل .

(طعن رتم ١٠٩٦ لسنة ٢ ق - جلسة ١٠١٦) ٠

قاعسدة رقم (١١٤)

البسما :

ليس للبوظف حسق مكتسب في البقاء في وظيفة بعينها تاسيسا على أنه لم يطلب نقله منها أو على أنه يفيد منها خبرة معينة لا تتوافر في الوظيفة التى سينقل اليها .

ولغص العسكم:

لا وجعه لنمى المدمى على نقله بن ادارة الحريق الى ادارة المرور دون طلب بنه ، ذلك أن علاقة الموظف بالحكومة هى علاقة تنظيمية تحكيمها القواتين واللوائح ؛ فمركز الوظف هو مركز عانوني هام ؛ يجوز تقييره

في أي وقت وفق مقتضيات المملحة العامة وأيس للموظف ازاءها حق مكتسبب في البقاء في وظيفة بعينها تأسيسا على أنه لم يطلب نقله منها ،

أو على أنه يفيد منها خبرة مسينة لا تتوفر في الوظيفة التي سينتل اليها ، ولا معتب على قرارات النقل التي تصدرها جهة الادارة ما دايت تسمد خلت من اساءة استعبال السلطة .

(طعن رشم ٦٣ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١١/١/١١١) ،،

قترع الثاني ماهية غرار النقل وخصائصه ونطاقه

قاعسدة رقم (١١٥)

البسطا :

ان قرار النقل هـو افصاح الادارة عن ارائتها الماؤمة بما لهـا من مسلطة بمقتضى القواتين واللواتح بقصد احـداث اثر قاتونى معين هـو انهاء المولاية الوظيفية المعامل في دائرة الوظيفة المنقول منها واسفاد اختصاصات الوظيفة اللماة الله في دائرة المجهة المنقول اليها — ويقع نلجزا اثر النقصل بصدور القرار القاضى به وابلاغه الى صلحب الثمان ما لم يكن مرجا تنفيذه فيتراخى هـذا الاثر الى المتاريخ المين المنفيذ — امتناع العامل عن تنفيذه قرار النقل يعتبر مخالفة ادارية في حق الجهة المتقول اليها .

بلخص الفتوى:

ان ترار النقل وقعا لمسا تضت به فلحكة الادارية العليا هو انصاح عن ارادة الادارة الملزمة بما لهسا من سلطة بمتنفى القواتين واللوائح بتصد لصدات اثر تأتونى ممين هسو انهاء الولاية الوظيفية للمامل في دائرة الجهة أو في الوظيفة المنقول منها واسناد اختصاصات الوظيفة العامة اليه في دائرة المهمة أو في الوظيفة المنقول اليهسا ، ويقع ناجزا اثر النقل بصدور "قرار القاضى به وابلاعه الى صاحب الشأن ، ما لم يكن مرجأ تنفيذه غيتراضى هسذا الأثر الناريخ الممين للتنفيذ ومتى تحقق الأثر الناجز وحل الأجل المصاحد ، انقطعت تبعية الموظف بالجهة الادارية المنقول منها ، وزايلته اختصاصات الوظيفة التى كان متوليا عملها ، وانتقلت تبعيته الى الجهسة الادارية المنتول اليها ، وتواد له مركز تأتونى في الوظيفة الجديدة .

وترتيبا على ذلك مان العلمل الذي بمتنع عن تتفيذ قرار النقل بعسد مرتكبا لمخالفة ادارية لا في حق الجهة الادارية التي نقل منها والتي لا يمكن أن تعود صلته بها لا بالغاء قرار نظه ، بل في حق الجهة الجديدة التي اصبع يدين لها بالتبعية بحكم نظه اليها .

(غتوى رقم ٥٥٥ في ١٩٧٠/٤/١٦) .

قاعسدة رقم (١١٦)

البسيدا :

رجعية قرار النقل ــ نضين قرار النقل نصا برجعيته ــ يكشف عن استهدافه غرضا غير الذي شرعت من اجله قرارات النقل ــ اعتبار هـــذا القرار مخالفا للقانون غيا تضمنه من رجعية النقل ٠

ملخص الفتوى :

ان ترار النقل انها شرع ليتولى العامل المنتول عبل الوظيفة التى نقل اليها ولا يمكن ان يتم ذلك الا في تاريخ لاحق لقرار النقل ، غاذا تنسبن ترار النفل نصا بأن يكون ذلك من تاريخ سابق عليه غان هسذا النص انسا يستهدف غرضا آخر غير تولى أعبال الوظيفة المنقول اليها وبذلك يكون قرار النقل للنضين هسذا المنص قسد انحرف به عبا شرع النقل من اجله ويكون النص على هسذه الرجعية بخالفا للقاتون .

(غتوى رقم ٨١ في ١٦٨/٢/٤) -

قاعسدة رقم (١١٧)

المبسدا :

ان شغل الوظائف الخالية بطريق التقل هو حكم عام يشهل جميع الوظائف الخالية أيا كانت درجاتها فلا يقتصر النقل على أدنى الدرجات أو على بمض الوظائف ألمو يشمل جميع الوظائف المخصص لها الدرجات الواردة في جدول الرتبات الرافق القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ من الدرجة المتازة .

ملخص الغسوي :

أن المسادة ١٩ من تاتون نظام الماملين المدنيين رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ تئص على أن و يكون شمل الوظائف الخالية بطريق الترتية من الوظائف التي تسبقها مباشرة ومن مجموعة الوظائف التي من نوعها أو بالتعيين أو النتل ٠٠

وتنص المسادة ٤١ من ذات القانون على أنه « يجوز نقل العالم من وزارة أو مصلحة أو محافظة ألى أخرى أو مؤسسة أو هيئة ألى أخرى أذا كان النقل لا يفوت عليه دوره في الترقية بالأقسمية أو كان ذلك بناء على طلبسسه .

ولا يجوز نقل العامل من وظيفة الى أخرى درجتها أقل .

ويكون نقل العامل بقرار من السلطة المختصة بالتعيين ، ،

وسبق أن رأت الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع بجلسة المهرية المي أن شغل الوظائف الخالية بطريق النتل هو حكم عام يشمل جميع الوظائف الخالية أيا كانت درجاتها غلا يتتصر النتل على أفنى الدرجات أو على بغض الوظائف فهو يشمل جميع الوظائف للخصص لها الدرجات الواردة في جسدول المرتبات المرافق المقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ من الدرجة الثانية عشرة الى الدرجة للمتازة ، وتدخل في هسذه الدرجات درجة وكيل وزارة ١٤٠٠ – ١٨٠٠ ج بعلاوة ٨٥ ج فهي درجة من درجات الجسدول وشاغلها من العالمين الخاسين الحكام قانون نظام العالمين المناسين المناسية المتارة .

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٢٩ لسنة ١٩٦٨ المسادر في ٢٢ المبادر على تحديد المركزة العبل وان لتتصر على تحديد الجهة المنتولة اليها وحسدها وعلى الاحتفاظ له بمرتبه الحالى بمسسفة شخصية . عان احكام القاتون تتكفل بتحديد الدرجة المعادلة المنتول اليها وبتحديد المرجة المعادلة المنتول اليها وبتحديد المرجة المعادلة على شرطى

يسند الى شخص مركزا تاتونيا معينا بحسده التاتون ويحسد حقوته

ومن حيث أن الحاق السيد ٠٠٠٠ بوزارة العمل قدد تم بطريق النقل فيتمين شخله لوظيفة درجتها معادلة لدرجة الوظيفة المنتول منها ولحسا كانت درجة وكيل وزارة هي التي نتعادل مع درجة وزير مفوض طبقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٨٧ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه فيكون قرار وزير العمل بنقله الى درجة وكيل وزارة التي خلت باحالة شاغلها الى المساش هو الذي يتدق وأحكام القانون .

(مُنتوى زُنتم ٢٦٦ في ١٨/٤/١٨) •

الغرع الثالث اختصاص لجنة شئون المايلين بالنظر في النقل

قاعسدة رقم (۱۱۸)

المسيدا :

نقل موظف من اللجنة العليا الملاح الزراعى الى الهيئة المسامة الشئون البترول ... خاو قرار النقل من تحديد المرتب الذى يتقاضاه فى الوظيفة المنقول اليها ... وجوب الرجوع حينئذ الى ما يقضى به القانون فى مثل حالته فيوضع فى الدرجة المفالية المقابلة للدرجة التى كان يشغلها قبل نقله ... القول بوجوب وضعه فى الدرجة التى حديثها لمجنة شئون الموظفين بالهيئة المنكورة فى توصيتها بنقله ... لا يجوز لكون هدنه التوصية صدرت فى وقت لم يكن الموظف المنقول تابعا فيه المجهدة المنقول اليها كما أن قرار النقال لم يتضينها .

ملخص الفتسوى:

اذا كان الثابت ايه في ٢ من اغسطس سنة ١٩٥٨ وهسو التاريخ الذي الوست غيه لجنة شئون الموظفين بالهيئة العسامة الشئون البترول بوضسع السيد/... في درجسة وكيل قسم (من ٥٥ الى ٧٥ جنيها في الشهر) ، ولم تكن لسيادته أي سلة بالهيئة حيث كان لا زال موظفا في الامسلاح الزراعي ، ومن ثم لا أثر لهسذه التوصية على حالة سيادته اصلا ، حيث لا تعسد وأن تكن اقتراحا يبثل عملا دلخليا أو اجراء تمهيديا داخل الهيئة في شأن موظف لا صلة لهسا به .

وحيث أن القرار رقم ٢٨٥ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه قسد اقتصر نصه ومضبونه على نقل السيد/... الى الهيئسة اعتبارا من ٢٤ من أغسطس سنة ١٩٥٨ دون أن يحسدد ما يتقاضاه من مرتب نيها ، ومن ثم يكون المرد في تحسديد مرتبه لمسا يقضى به القانون في مثل حالته . ولا يرجع في هسذا

التصديد الى توصية لجنة شئون موظفى الهيئة فى ٢ من أغسطس سنة ١٩٥٨ بوضعه فى درجة وكيل قسم (من ٥٥ ألى ٧٥ جنيها فى الشهر) الا بالتصدر الذى تتفق فيه هسذه التوصية مع القاتون لا أخسذا بالتوصية بعد أن وضح فيها سبق أنه لا أثر لهسا على مركز سيادته حيث صدرت ولا صلة له بالهيئة ولم يتضيها القرار رقم ٢٨٠ لسنة ١٩٥٨ حتى يقسل أنها الدوجت فيه واختلطت به واستهد منه حقا فيها .

ونقل الموظف المنكور الى الهيئة العامة الشئون البترول سايا كان التكييف القانوني لهدذا النقل سائها يتم الى درجسة مالية مقابلة للدرجسة التى كان يشغلها في الاصلاح الزراعي ،

وعلى متتفى ما تقدم تكون الدرجة التي شنظها هــذا الموظف عند بدء عمله بالهيئة هي تلك التي تعادل الدرجة التي كان يشغلها في الامـــلاح الزراعي ، ونظرا لأن هــذه الدرجة الأخيرة هي مدير تسم (من ٣٥ – ٥٠ جنيها في الشهر) ، غان الدرجة المعادلة لهــا في الهيئة ، والتي تكون له تاتونا ، هي درجة محاسب و ب ، في الوظائف الفنية العالية أو ادارى ثان ومربوطها من ٣٠ الى ٥٤جنيها في الشهر ، دون أي عبرة بتوصية لجنــة شئون موظفي الهيئة المشار اليها على الأساس السالف فكره .

(نتوی رقم ۱۱۰ ق ۱۹۹٤/۲/۱۱) ۰

قاعسدة رقم (114)

: البسيدا :

نص المسادة ٢٦ من القسادون رقم ٣٢٣ أسنة ١٩٥٥ بنظسام ادارة المخابرات العابة المسدل بالقانون رقم ١٣٢ أسنة ١٩٥٧ سـ اجازته الجنة شئون الموظفين تحسديد مرتب الموظف المقول من هسنه الادارة الى أية جهة حكومية أخرى بهنعه آخر مربوط المفقة التى يدخل فيها مرتبه بشرط الا يجاوز نقك مرتبه مضافا اليه علاوة المخابرات سـ مناط اختصاص لجنسة

شنون الموظفين في هسذا الشان سد هو كون الموظف لم يتم نظه من ادارة المخابرات المامة وتعيينه في الجهة المتقول اليها سد للقرار الصادر من هسذه اللجنة بتحسيد راتب موظف بعسد نقله فعلا سد هو قرار بشوب بعيب عدم الإختصاص مما ينحسدر به الى درجة الانعدام سد لا يغير من هسذا الحكم استمرار الموظف المتقول في عمسله بالادارة المترة الحسددة اتسليمهم ما في عهسسنته م

ملخص الفتــوى:

ان المسادة ٧٧ من القانون رقم ١٣٧٣ لسنة ١٩٥٧ بنظام ادارة المفايرات العابة المسدل بالقانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٥٧ اجازت نقل أي بوظف بادارة المفايرات العابة الى اية جهة حكوبية اخرى ، وذلك بناء على طلب مدير المفايرات وموافقة لجنة شئون الموظفين واجازت المسادة ٢٦ من القانون المفايرات وموافقة لمبنون الموظفين أن تونح الموظف المنتول آخر مربوط الفئت التي يدخل فيها مرتبه ، بشرط الا يجاوز ذلك مرتبه مضافا اليسه عسلاوة المفايرات وبناء على ما تقوم به لجنة شئون الموظفين من تحديد ارتب المفايرات وبناء على هذا النحو تتحدد الدرجة التي يعين فيها الموظف بالجهة المنتول اليها ، وذلك طبقا لما تتفعى به المسادة ١٠٠ من الكانون المفاير اليه ، من أنه اذا رؤى نقل الموظف من العارة المفايرات العابة الى المهار اليه ، من أنه اذا رؤى نقل الموظف من العارة المفايرات العابة الى أية جهة حكوبية أخرى ، فانه يعين في الدرجة التي يدخل مرتبه في مربوطها ، وتتسب أقدميته فيها من تاريخ وصول مرتبه الى ما يعادل أول مربوطها ، فاذا تعادل مرتب الموظف للنقول مع آخر مربوط درجة وأول مربوط الدرجة التي تلها سويت حالته بوضعه في الدرجة الاعلى .

ومفاد ما تقسدم هـ و أنه يلزم أن تباشر لجنة شئون الموظفين بادارة المخابرات العسامة اختصاصا في تعسديد مرتب الموظف المتول من الادارة _ طبقا للمسادة ٢٦ _ قبل أتمام نقل الموظف وتعيينه في الجهة المنتول اليها ، لذ رتب القانون على هـ ذا التعسديد آثار معينة من حيث تعسديد الدرجسة التي يعين فيها ، وتحسديد أقسديت في هـ ذه الدرجة ، وهو ما يستظرم أن يكون هــذا التصديد تسد تم عملا قبل النقل ٥ حتى يمكن تصديد الدرجة الني يمين غيها الموظف في الجهة المنقول البها ، وتحصيد اقسديته غيها ، ومتنفى ذلك هــو أنه لا يكون للجنة شئون الموظفين أي لختصاص في تحديد مرتب الموظف المنقول من ادارة المخابرات العامة ، الا اذا كان الموظف لم يتم نظه بحبد وتعيينه في الجهة المنقول البها بحيث يتحسدد آخر ميمساد لمباشرة هــذا الإختصاص بتاريخ صحدور ترار التعيين في هــذه الجهة ؛ لمباشرارا لكل من مركز الموظف المنقول ومراكز الموظفين الأصليين في الجهة المنتقول اليها ، وكذلك لأتسمياتهم ، على نحو نهائي لا يكون عرضة المجهة المنتقول اليها ، وكذلك لأتسمياتهم ، على نحو نهائي لا يكون عرضة المنقول اليها ،

وعلى ذلك عان مناط اختصاص لجنة شئون الموظفين بادارة المخابرات المامة ، في تحصديد مرتب الموظف المنقول من الادارة المذكورة ، طبقا للمسادة الله تصديد مرتب المؤلف المنقول من الادارة المذكورة ، طبقا للمسادة الأ من القانون سالف الذكر (بمنحه آخر مربوط الفئة التي يدخل نيهسا مرتبه ، شرط الا يجاوز ذلك مرتبه مضاعا اليه علاوة المخابرات) منساط الجهة الاختصاص هدو كون الموظف لم يتم نتسله من الادارة وتعيينه في الجهة المتقول اليها ، ومن ثم ينتهي هدذا الاختصاص اذا كان الموظف شد نم نقله عملا ، ومن ثم عاذا ما مصدر من اللجنة المذكورة قرار بتصديد مرتب الموظف بعدد عدد من غير محتص ومن ثم يكون شدويا بعيب عدم الاختصاص ، مما ينصدر بهدذا القرار الى درجة الاتصدار ،

ولا يسوغ الاحتجاج باستبرار الموظف في العبال بادارة المخابرات المبلة حتى بصد صدور القرار الجمهوري بتميينه بوزارة الخارجية المنطقة أن استبرار الموظف في عمله بصد التهاء صلته تقونا بالوظيفة أو بالجهة التي كان يعيل بها اليسلم ما بمهنته ، أو للقيام بعبل مها تستلزمه طبيمة الوظيفة المنقول النام مرده التي مبدأ أصيل هسو حسن سسير

المرافق العسامة بانتظام ولطراد ، ومن ثم غلا يحول استعرار الموظف بعض الوثات في عبله لتحقيق مثل هسده الأغراض ، دون ثرتيب الآثار الفسورية للقرار الادارى بالنقسل والذي يعتبر ناجزا بمجرد مسدوره في حسسود القانون ، وقسد تضيفت المسادة ١١١ من قانون نظام ادارة المخابرات العامة هسذا المبدا الأصيل ، اذ نصب على أنه « يجوز ابقساء الموظف بعد انتهاء مدة خسمته بعدة لا تجاوز شهرا ولصدا لتسليم ما بعهدته ، ويجوز مد هسذا الميماد بموافقة مدير ادارة المخابرات العسامة لمدة لا تتجاوز شهران اذا اقتضت الضرورة ذلك ، وتصرف لسه عن مدة التسليم مكافاة تعسادل مرتبه » ، على ذلك غان ابقساء السيد المذكور بادارة المخابرات العسامة لتسليم ما بعهدته ، أو لاتجاز ما كان موكولا اليه من أعبال بعد مسدور المرار الجمهوري بتعيينه بوزارة الخارجية ، لا يترتب عليسه أن يظسر دون اعتبار القرار الجمهوري العسسادر بتعيينه بوزارة الخارجية ناجزا دون اعتبار القرار الجمهوري العسادر بتعيينه بوزارة الخارجية ناجزا مدوره .

كما لا يجوز القول بأنه بالرغم من أن هــذا الموظف تنتهى حــدبنه قاترنا بادارة المخابرات العــامة نبعــدور القرار الجمهورى بتعيينه بوزارة الخارجية ، الا أن للجنة شئون الموظفين أن تباشر اختصاصها الخول لهــا ببعتضى المــادة ٦٦ من قاتون نظام ادارة المخابرات العامة ، بزيادة مرتبه طبقاً لأحكام هــذه المــادة ، حتى بعــد صدور القرار الجمهورى المشار الله ، لا يجوز القول بذلك ، أذ أنه مردود بأنه يبين من سياق نصوص المواد لا ؟ ، ٢٦ ، ١١ تن القاتون ماك الذكر ، أنه يلزم أن تباشر اللجنــة المخكورة اختصاصها بتصـديد مرتب السيد المذكور قبل نقله فعلا من ادارة المخابرات العامة ، ولمــا كان هــذا النقل قــد تم بصدور القرار الجمهورى بتعيينه بوزارة الخارجية ، بهــا ترتب على هــذا القرار من أنهاء حــدبة السيد المذكور بادارة المخابرات العامة ــ على النحو السابق ايضاحه ــ اسيد المذكور بادارة المخابرات العامة ــ على النحو السابق ايضاحه ــ ومن ثم بلا يكون للجنة شئون الوظفين أي اختصاص في هــذا الشأن اعتبارا ومن ثم بلا يكون للجنة شئون الوظفين أي اختصاص في هــذا الشأن اعتبارا

من تاريخ صدور القرار الجمهورى الأشار اليه وذلك بصرف النظر عن ابقاء السيد المذكور في العمل بادارة المخابرات بعد تاريخ صدور هذا القرار .

(نتوی رتم ۱۲۱ فی ۱۹۹۱/۲/۱۹) -

قاعسدة رقم (١٢٠)

البسدا:

اختصاص لجان شئون الوظفين بقرارات النقل طبقا للسادة ٢٨ من القانون رقم ٢١٠ السنة ١٩٥١ يشمل قرارات النقل المكانى ــ لا يغير من هذا الحكم ان راى هــذه اللجان استشارى ٠

بلخص الحكم:

ان النقل المكاني يخضع الحكام المادة ٢٨ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ التي تقضى باختصاص لجان شئون الموظفين بالنظر في نقل الموظفين لماية الدرجة الأولى على أن ترمع التراحات اللجان إلى الوزير لاعتمادها -ومجرد كون راى هدده اللجان استشاريا لا يبرر اغتال عرض النقل عليها اذ ان ذلك اجراء جوهري اوجبه التانون لاعتبارات تتعلق بالصالح العام -كما أن اختصاص لحسان شسئون الوظفين في هسذا الشان عسام يشسمل النقل من مصلحة الى مصلحة اخرى أو من وزارة الى وزارة أخرى كمسسا يشمل النقل من بلسد الى اخرى ولو كانت الوظيفتان تابعتين لمسلحة واحدة ــ ذلك أن النقل من بلــد الى آخر ينطوى على أثر قانوني معين هو أنهاء الولاية الوظيئية للموظف ألمنتول في الجهة المنتول منها واسناد اختصاصات الوظيفة اليسه في دائرة الجهة المنتول اليها فهسو لا يقسل في أهبيته وتعلقه بالصلحة العامة عن النقل من مصلحة الى اخرى أو من وزارة الى أخرى سـ أما الاستناد ألى المسادة ٢٣ من اللائحة التنفيذية القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ للقول بأن نقسل الموظف من بلسد الى آخر لا يخضع المحكام المسادة ٢٨ من ذلك القانون متى كانت الوظيفتان تابعتين لصلحة واحدة فمردود بأن حكم السادة ٢٨ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ عام شامل لا يقيده

نمن في اللائعة وبأن المسادة ٢٣ من اللائعة لم تعالج سوى العالة التي يكون نيها النتل من جهة الى أخرى تستقل كل منهما بلجنة شئون الموظنين الخامسة مهما .

(طمن رقم ٣٦١ لسفة ٧ ق - جلسة ١٩٦٤/٤/١٨) ·

مّاعسدة رقم (۱۲۱)

للسيدا :

بلخص الحسكم:

ان اغتصاص لجنة شئون الموظنين بالتطبيق للمسادة ٢٨ من القاتون ورقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بنظام موظنى الدولة انها يقصر غيها أورده الشارع في حسده المسادة المسدلة بالقاتون رقم ١٤ لسنة ١٩٥٣ بالنظر في نقسل الموظنين لفاية الدرجة الأولى وفي ترقيساتهم سه ومن ثم لا يفعقد لهسا لفتصاص ما في أمر تعبين هؤلاء الموظنين ، وإذا كان النقل من الكادر الأعلى هسو نقسلا نوعيا بمثابة التعبين في الكادر الأعلى الذي تختلف الوظائف فيه من حيث شروط التعبين والترقية والاختصاصات عن مثيلاتها في الكادر الأدنى ، غان هسذا النوع من النقل بحسب هسذا "تكييف وهسو ما جرت به احكام هسذه المحكمة سيخرج بطبيعته عن اغتصاص لجنسسة شئون الموظنين المبين بالمسادة ٨٨ سابقة الذكر ، ومن ثم يكون لختصاصها متصورا على النقل المكانى الذي حسدته المسادة ٧٤ في مسدورها بنقل المؤظف من ادارة الى اخرى ، دون المسلحة أو وزارة المي مصلحة أو وزارة المي مصلحة . .

(طمن رقم ١٠٥١ ليسنة لا قي ــ جلسة ١٩٦٦/١/٢) •

عامستة رقم (۱۲۲)

المسطا:

ملخص الحسكم :

الأصل أن النقل الذي لم يعرض على لجنة شئون الموظفين والذي يتضمن للحرمان من ميزة مالية يعتبر معيبا في الأحسوال العادية التي يحكيها لقنون موظفي الدولة رقم ٢١٠ سنة ١٩٥١ ، الا أن القرار المطعون نيسه يخرج عن مجال تطبيق هسذا القانون بحكم مسدوره تطبيقا لأحكام القانون رقم ١١٢ لمسئة ١٩٦٠ في شأن رسوم الاذاعة والأجهزة اللاسلكية واحكام ترار رئيس الجمهورية رقم ٧٥٢ لسنة ١٩٦٠ المسادر تنفيذا المقسنون في شأن توزيع موظفي ومستخدمي هبئة الاذاعة الزائدين من حاجة العمل بها الى وزارات الحكومة ومصالحها والهبئات العابة الأخرى ، ومن ثم غانه لا وجسه التحسدي باحكام قانون موظفي الدولة عنسد النظر في مشروعية القرار المطعون فيه أو مسدم مشروعية .

(طمن رقم ٢١٩ لسنة ٩ ق - جلسة ٢/٢/٢١١) .

الفرع الرأبع

شرط عسدم تفويت النقل الدور في ألترقية بالأقسدية

قاعسدة رقم (۱۲۳)

البسيدا :

حق الإدارة في نقل الموظف يحسده قيدان: الأول أن لا يقوت عليه النقل حقه في الترقية بالاقسدية » والثاني الا يرقى الموظف النقول الا بعد مفي سنة على الأقل من تاريخ النقل ما لم تكن الترقية في نسبة الاختيسار أو في درجات المصالح المنشأة حسديثا سر النقل المنى بهدذا النص ينصرف الى نقل الموظف مجردا عن الدرجسة التي يشغلها سنقل درجسة الوظيفة التي يشغلها الموظف في قانون ربط الميزائية لا يضضع لهستم القيود •

بلخص الفتسوى :

تنص المسادة ٤٧ من التاتون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظلى الدولة على أنه و يجوز نقل الموظف من الدارة الى اخرى ويجوز نقله من مسلحة أو وزارة الحرى اذا كان النقل لا يغوت عليه دوره في الترقية بالأتسديية أو كان بناء على طلبه ، ومع ذلك لا يجوز النظر في ترقية الموظف المنتول من وزارة أو مسلحة الى وزارة أو مسلحة أخرى الا بعسد مضى سنة على الأقل من تاريخ نظه ما لم تكن الترقية في نسبة الاختيار أو في درجات المسالح المنشأة حسديثا ، ولا يجوز نقل الموظف من وظيفة الى أخرى درجتها المسلح من درجته »

ويبين من هــذا النص ان حق الادارة في نقل الموظف لا يجرى على الملاقسة ، ولنها يرد عليه تيدان اولهما مقرر لمسلحة الموظف المنتول ويتشى مسده جه ز نقله اذا كان النقل يقوت عليه دوره في الترتبة ، والقيد الثاني مترر لمسلحة الموظفين في الجهة المنتول اليها الموظف ، ويستهدف عــدم التحام غيرهم عليهم مهـا يؤدى ألى تقويت غرصة الترقى عليهم ، وذلك

بنائص على عسدم جواز ترقية الموظف المنقول الا بعسد مضى سنة من تاريخ النقل ، على أن الشرع أورد على هبذا القيد استثناءين ، أولهما أن تكون ترقية للوظف المنقول في النسبة المقررة للترقية بالاختيار ، وثانيهما أن تكون الترقية في المسالح المنشأة حسديثا ،

ويلاحظ أن النقل الذي عناه الشرع في هــذه المــادة ينمرف الى ذات الموظف مجرداً عن الدرجة التي يشغلها ، يدل على ذلك ما ياتي :

أولا ... أن المشرع حين استثنى الوظف المنقول من شرط انقضاء بدة السنة أذا كان على درجة في مصلحة أنشئت حسديثا أنها تصد الوظف الذي تخلى عن درجته في الجهة المنقول منها ، لأنه لا يتأتى أن يجمع بين مصرفين ماليين في وقت ولحسد .

ثلتيا _ أن الفقرة الأخيرة من المادة ٧) أذ تقرر أنه لا يجوز نقال المؤطف من وظيفة ألى أخرى درجتها أقل من درجته تدل على أن المقصود أنها هاو نقل الموظف دون درجته ، لأنه لا يتصور أن ينقل الموظف دون درجته ، لأنه لا يتصور أن ينقل الموظف درجة أقال الله الذا كان قد تظل عن درجته الأولى التي نقل منها .

ثالثاً سد أن نقل درجسة الموظف من وزارة أو مصلحة الى وزارة أو مصلحة أخرى وربط الميزانية على هسذا الأساس لا يقصد من ورائه تحقق مصلحة مردية لموظف بذاته ، وإنها يراعى فيه الاستجابة ألى ما تتطلب المصلحة المعامة ومقتضيات العمل ، وبالتالى عأن ترقية الموظف المنشولة درجته قبل مضى السفة لا تدخل في نطاق الترقية التي حرمتها للسادة لا ، والتي يقصد المشرع من ورائها الى منع التحليل على نصوص القسانون في ضبيل تحقيق الأغراض والمسالح الذاتية .

ولما كانت الاعتبارات المتقدمة لا تتوافر في الحالات التي يكون فيها نقل الدرجة متصودا به خدمة الموظف أو كان بناء على طلبه ، أذ يجب تفويت هدذا التصد عليه للاعتبارات التي من الجلها شرع الحظر حد لذلك مَان المسادة ٤٧ من القانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ مقصور الأثر على الموظف الله للنقول دون درجته ، وذلك ما لم يكن النقل مقصودا به خسدمة الموظف أو كان نتيجة المطلب .

(نتوی رتم ۲۲۱ ــ فی ۱۱/۱۰/۱۰) .

قاعسدة رقم (۱۲٤)

: 12-41

نقل الوظف الذى يتم دون طلبه ويفوت عليه دوره في الترقية بالأقدمية -- باطل ولو ثم يكن مشوبا باساءة استعمال السلطة -- النقل الذى يفوت على الموظف ترقيته بالاختيار -- جواز ابطاله اذا انطوى على اساءة استعمال الساسطة .

ملخص الحسكم :

لئن كان يجوز للادارة - طبقا للمسادة ٧] من القاتون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة - نقل الموظف من ادارة الى اخرى ومن مسلحة أو وزارة أخرى ؛ الا أن شرط ذلك الا يغوت النقل على الموظف دوره في الترقية بالأقسديية ، ما لم يكن النقل بناء على طلبه ، ومفاد ذلك أن النقل في تلك الحالة يكون باطلا لمخالفته المقاتون ، طلبه ، ومفاد ذلك أن النقل في تلك الحالة يكون باطلا لمخالفته المقاتون ، فين ولو لم يكن مشوبا باساءة استعبال السلطة ، ويدون حاجسة الى اثبات هسذا العيب ، ولكن يجب التنبيه الى أنه ليس معنى ذلك أن النقل يصح دائما أذا كانت الترقية بالاختيار ، بل يجوز ابطساله في هسده الحالة كذلك أذا مسمدر بباعث من الساءة استعبال السلطة ، ولكن على من يدمى في أن نقل الدعى مديرا لمجلة الأزهر كان مشوبا بسوء استعبال السلطة ، في أن نقل الموسوء استعبال السلطة ، أذ انحرف عن الفلية الطبعية التي تفياها القاتون من النقل الى غلية اغرى أن نتك البسادة ، وذلك بقصد ابعاده من صلك المهاهد وحرمة من مزاياه المناح ،

والترشي في درجاته الى مكان بنقال عليه في هــذا كله ، بل كان هــذا النقل تحايلا للهرب من متتضى التضاء الذي أتصفه ، لذ كان قد حصل على حكم من محكمة المتضاء الادارى يتضى بالفاء القرار الصادر من مشيخة الجامع الأزهر في ٢٧ من أكتوبر سنة ١٩٥٣ بنديه التفتيش بالادارة العابة ، مصد اذ ثبت للقضاء أن السبب الذي قام عليه لم يكن صحيحا ، ومقتضى تنسده - أو كانت الأبور تسير سيرا طبعيا - همو أعادة الدعى الى وضحمه الأصلى في سلك المعاهسد ، ولكن قرار الشيخة الصادر في ١٨ من مارسي سنة ١٩٥٤ بتعيين المدعى مديرا للمجلة اعتبارا من ٣١ مارس سنة ١٩٥٤ ، وأمسدار المشيخة في ذات اليوم ، أي في ١٨ من مارس سنة ١٩٥٤ ، ترارا بندب للدعى منتشبا بادارة التنتيش ، وعسدم تبليغ المدعى بترار تمبيئه مديراً للمجلة الافي ٢٤ من ديسمبر سبّة ١٩٥٥) بعدد أن تبت الترتيسة المطعون نبيها ، أن هــو الا أسرار بن بشبخة الأزهر على أبتاء المدعى في الوظيفة التي قرر حكم الإلغاء المنادر من محكمة القضاء الاداري آنف الذكر انتشاله منها ، وتهسعه المشيخة بذلك الى التجال من تنفيذ متتفى هكم القضاء الاداري ، وابقاء الوضع بالنسبة الى للدعى على ما كان تسد أنجسدر اليه بالقرار الأول سه أذ كان الثابت هو ما تقسم ، مان دلك قاطع في الدلاسية على أن موقف الشيخة المدعى يتضبح باسساءة استعبال السلطة ، نيعتبر نقله - والحالة ههذه - باطلا وكانه لم يكن ، ويظهل للدعي معتبرا قاتونا وكانه في سلك الماهسد ، وله أن يفيد من مزاياه ، بما في ذلك أتناهة الفرصة له في الترشي إلى الدرجات الأعلى ، وعلى هـــذا الأبساس كان من حقه أن يكون من المرشيعين للترقية إلى الدرجة الأولى في الترار الطمون فيه .

⁽طعن رتم ١٧ لسنة ١٥٤ ق ــ جلسة ٢١/٢/٢١) .

ا قاعسدة رقم (١٢٥).

البسطان

المسادة ٧٤ من قانون موظفى الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ — التقيد الذي وضعته المسادة المنكورة ينصرف الى النقل العادى الذي يتم في الظروف المنافعية سنائط الذي يتم وفقا المتضيات صالح العمل ومتطلبات المصلحة المسابة ، الادارة الحسق في ان تجربه بما نتبتع به من سلطة تقسديرية بلا معتب عايبا في ذلك ما دامت قسد تغيت عنسد المسدار قرارها المسالح المام وأم تتعسف في استعبال سلطتها وأم تخالف القانون ،

بلخص الحسكم :

أنه لا وجه لمسا ينماه المدعى على القرار السلار بنقله من وزارة الشئون الاجتباعية الى وزارة الصناعة اعتبارا من اول يولية منة ١٩٦١ بيقولة أنه تسد ترتب عليه تفويت الدور عليه في المترقية الى الدرجة الثالثة بالاقسمية المطلقة بالمخالفة المسادة لا كن من تاتون نظام موظفى الدولة رشم المؤلف من ادارة الى اخرى ، ويجوز نقله من مصلحة أو وزارة الى مصلحة أو وزارة الى الملكة أو وزارة الحرى اذا كان النقل لا يقوت عليه دوره في الترقية بالاقسمية أو وزارة المن يتمرف الى النقل ونقا لمتناع على طلبه ، . والقيد الذى وضحته هسدة المسادة أنها يتصرف الى النقل ونقا لمتنصبة أن النقل ونقا لمتنصبة أن النقل ونقا لمتنصبة مساح العمل ومتطلبات المسلحة العلمة غان اللادارة الحق في أن تجريه بيا متنع به من سلطة تقسميرية بلا معقب عليها في ذلك ما دامت قسد تفت عند المسدار قرارها الصالح العلم ولم تتعسف في المتعبال سلطتها ولم تذالف القاتون ، والثابت — حسبها سلف بيلته — أن نقل المدعى وزملائه من وزارة الشئون الاجتماعية ألى الوزارات الأخرى تسد تم لتبكين هسدة ،

(طعن رتم ۱۲ لسنة ١٠ ق -- جلسة ٢/١/١٩٧٠ .

المسطاة

المسادة 1) من نظام المليكين المنبين بالدولة الصادر بالقاتون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٤ مستقيدها نقل العليل من وزارة او مصلحة او من محافظة أو مؤسسة او هيئة الى اخرى يقيد الا يقوت النقل عليه دوره في الترقيسة بالأقسديية مسوجب التزام هسذا القيد أيضا في حالة النقل من كادر التي آخر مساس ذلك مسالة أفي حالة الترقية بالاختيار شرطه أن بصسدر بباعث من الصلحة العابة ،

ملخص العسكم :

انه ولتن كان يجوز للادارة طبقا لنص المسادة 11 من القانون رقم 7 لمنة 1975 بشان نظام العابلين المدنيين بالدولة نقل العابل من وزارة أو مصلحة أو مجافظة ألى أخرى أو من مؤسسة أو هيئة ألى أخرى أذا كان هسذا النقل لا يقوت على العابل دوره في الترتية بالأقسديية أو كان بناء على ظلبه ، غان النقل من الكادر الادارى إلى الكادر الفنى العالى أو المتكس وأن كان نقلا نوعيا لتغاير طبيعة العبل في كل منها — كما قرر الحكم المطعون غيه — الا أن المحكمة التي حسدت بالمشرع الى نقر ر أحكم الذي أورده نص المسادة 1) سالف الذي متوانر في هسذا النوع من النقل أيضا ومن ثم غان جهة الادارة تتنية غيه بدواعي المسلحة العابة ومسلحة الوطف جميعها مما يتمين معه الاستهداء بحكم المسادة 1) سالفة الذكر وبا أورده من تبود .

ومن حيث أنه بالنسبة ألى ما يثيره الطمن من أن الترقية بمتنفى التولو الطمون ميه كانت بالاختيار وشرط مسدم النقل في المسادة 1} سالغة المذكر منوط بالتخطى في الانسمية المطلقة ، ولئن كان القيد الذي اورده حكم هسنده المسادة سد والذي جاء مردداً لحكم المسادة ٧٤ من التسترن مردم ٢٠١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة الملغى سد هو استثناء من

الأصل العام الذي بجيز النقل كما يجيز ترقية الموظف المنقول ومنة للقوامد العامة معا يتعين تفسيره في حسدود الحكمة التشريعية التي قلم عليها وهي منع التحليل لايثار الموظف المنقول بترقيته في الجهة المنقول اليها في نسبة الأقسمية وحرمان من كان يصيبه الادور في الترقية لولا مزاحمة المنقول له في غرصة الترقية فيحجبه بحكم اقسديته الأمر الذي يفهم منه أن القيد الذي أورده الحكم المنقسدم وحظر به النقل حسو الذي يفوت على العامل دوره في الترقية بالأقسدية لأن كان هسفا حسو ما يفهم من القيد الا أنه سبق المسلدة المحكمة أن تضبت أنه معا بجب النتيبه اليه أنه ليس معنى ذلك أن النقل يسح دائما لذا كانت الترقية بالاختيار بل يجوز ابطالها في هسذه العامة كذلك أذا سسحرت بباعث من اساءة استعبال السلطة .

ومن حيث أن عيب الاتحراف بالسلطة يعتبر ملازما للسلطة التقديرية للمنوحة لجهة الادارة في حدود ما تبليه متتضيات الصالح المام تحقيقا لحسن مبير المرافق العامة على سند من توخى العسدالة الادارية بالنسبة لمسلما والقالمين عليها وبهسذه المثلة فقه يتمين أن تمارسها بمعسار موضوعي يتفق وروح القانون > الأمر الذي يطوع للتضاء الاداري تحرى بواعث العمل وملابساته وأسبابه وفرض رقابته على كل ذلك للوقوف على الهسدف الحقيقي الذي تنشده الجهة الادارية من ترارها وما أذا كان حقسا تسد ربت به وجه المسلحة العلمة أم تفكت السبيل وانحرفت به من الغلية كما أنه غني عن البيان أنه أذا ما أوضحت الادارة عن أسباب ترارها غان للمحكمة تحري صحة هدفه الأسباب والتأكد من أنها تنتج حقيقة النتائج المشودة وانها مستظمة استخلاصا مسائغا من أصول ننتجها والقصا وقلونا .

وبن حيث أنه بالرجسوع الى الأوزاق يبين أنه خلت ثلاث درجات أد ثانية ، بالكادر الادارى بديوان عام وزارة الانتصاد فقررت لجنسة شئون المالمين بالوزارة بتاريخ ٢٦ من ديسمبر لسنة ١٩٦٥ بمحضرها المعتبد من الوزير بتاريخ ٢٨ من ديسمبر سنة ١٩٦٥ نقل كل من الملمون ضسده والسيد/... من الكادر الادارى الى الكادر المسلى وتقسس كل من السيدين/... مكانها من الكادر المالى الى الكادر الادارى وترقينهسا في ذات الوقت وبذات القرار مع السيد/... الذى كان اهستث من المدعى في أسدية الدرجة الثالثة بالكادر الادارى سالى الدرجات الثالثة والثانية المثالية بهسذا الكادر ومسدر بذلك القرار المطعون نيه رقم ۱۹۷۸ بتاريخ ٢ من يناير سنة ١٩٦٦ وقسد جاء بمحضر لجنة شئون العاملين المشار اليه انه روعى في النقل المصلحة المائية التي يقتضيها حسن سير العبل ومناسبة المؤهل المصلحة المائية الوزارة بكتابها المؤرخ ١٢ من ابريل سنة ١٩٧٢ ردا على استفسارات المجكمة أن مؤهل المدى (شهادة المائية من الأرهر) لا يتنق مسع اشتراطات التاهيل المناسبة لشغل الوظيفة التيادية وأن المرقين يهتازون بحصولهم على المؤهلات المناسبة بالاضافة الى خبرتهم في مجالات تخصصهم .

ومن حيث أن الواضح من الوقائع السابق تغصيلها أن الجهسة الادارية ربطت بين اعتبارات الصالح العام وبين للعيار الذي اتضخته للمناشلة بين المدعى وملائه الذين نظوا ورتوا على اساس الوظائف التي رتوا البهسا ومدى صلاحيتهم وتسدراتهم على التيام باعبائها بالنظر الى خبراتهم السابقة ومناسبة مؤهلاتهم ، في حين أن الواضح من رد الوزارة على الدعوى أن المدعى كان يشغل بالكادر الادارى تبل النقل وظيفة وكيل مراتبة المحنوظات وشغل بعسد النقل وظيفة كبير اخصائين ثان ، ومعنى ذلك ــ تبشيا مع وجهة نظر الوزارة أن المدعى وهسو حاصل على العالمية من الأزهر لا يصلح للممل بالكادر الادارى في الوظيفة الأولى ولكنه يصلح للعمل بالكادر الفني العالمي في الوظيفة الأخيرة وهي وظيفة قيلاية وهو أمر لا يستقيم مسع من تتطلبه الوظيفة الرئيسية في الكادر الفني العالى من استعداد وتوعية خاصة في المؤهلة الرئيسية في الكادر الفني العالى من استعداد وتوعية خاصة في المؤهلة المحاصل عليه زميل المدعى الذي كان تاليه في المسحمية الدرجة الثالثة بالكادر الادارى وهسو السيد/ هسذا المؤهل وهو (ليسائس الثالثة بالكادر الادارى وهسو السيد/ هسذا المؤهل وهو (ليسائس الآدلب) الذي يتبائل مع مؤهل المدعى ولا يفوقه لم يحل دون ترقيته الى

الدحة الثانية بالكافر الأداري في القرار الطُّعون نبيه : ويؤكد ذلك أنضا أن النقل في حسد ذاته لم يتخسف مظهرا جسديا عالثابت من رد الوزارة بالكتاب المؤرخ ١٢ من أبريل ممنة ١٩٧٢ أن الوظائف التي كان يتولاها الموظفون الذين نقلوا بالقرار المطعون ميه قبل النقل لم تتغير بصدور قرار النقل بل ظهل كل منهم يشخل وظيفته السابقة مما يشعر بعستم جستية هسذا النقل ويدل على أن هناك ارتباطا وثيقا بين نقل الرقين مبن نقلوا من الكادر الفني المالي للى الكافر الاداري وترقيقهم في ذات الوقت وبذأت القرار وبذلك يظهر واشبطأ أن الماسرة أتى لازبت النقل والترقية كان الهبدف بنهسا اتاحة الفرصة لهؤلاء للترقية على الدرجات الخالية بالكادر الأداري ، ومن ثم مان الماضلة التي أجرتها الوزارة بين المتولين بالتبادل وجعلت أساسها الملحة المالة لا تتوم على أساس سليم بن الوقائع وبالتالي يعسد نقلا ساترا لترقية الطعون ضدهم ، وتأسيسا على ذلك يكون النقل بهسسده المثابة باطلا ويظل المدمى متيدا قاتونا في الكادر الاداري كما يكون من حقه أن يتزاحم في الترشيح في الترقية بالاختيار على احسدي الدرجات الثلاث التي كانت خالية بالكادر الاداري والتي تهت الترتية البها بالترار الطعون فيستنه

(طعن رقم ١١٥٢ لسنة ١٤ ق ــ جلسة ١١/٢/٦/١١) .

قاعسدة رقم (۱۲۷)٠

البسدان

تنص الفقرة الأولى من المادة ٧٤ من القانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى للدولة على أنه يجوز نقل الموظف من ادارة أو مصلحة أو وزارة الى اخرى أذا كان النقل لا يفوت عليسه دوره في الترقية بالاقسدية أو كان بناء على طلبه سخضوع القرارات الصادرة بالنقل ارقابة القضاء الادارى أذا كانت الجهسة الادارية ترمى من وراء النقل استبعادهم من دائرة المتطلعين الترقية باعتبار هسنده القرارات مقسدة التخطر ووسيلة الحياولة بين الموظف وبين الحصول على حقه في الترقية بالاقسدية سطلب الموظف

المقسول الفساء عرق الترقية الذي استحدته الجهة النقول منها فيها تضيفه من تخطية يهسدف ابتداء الى الفساء القرار المسادر بالنقل سه اسساس ذلك ان طلب المفاء قرار الترقية في هسنه الحالة لا يستقيم الا كنتيجة لالفاء قرار النقل سه مسحور قرار الترقية يكشف عن الهسدف الذي كانت تتفيساه جهسة الادارة من قرار النقل ومن ثم يعتد في حساب ميعساد الطعن بتاريخ صحدر قرار الترقية المطعون فيه •

ملخص الحسكم :

ان المطعون شدها اذ طلبت في دعواها الفاء الترار الصادر من وزارة التربية والتعليم في ١٩٦٢/١١/٢٧ بلجراء ترتيات الى الدرجة الخابسة الفئية العالية بين موظفى الوزارة المذكورة فيها تضمنه من تخطيها في الترقية للى تلك الدرجة فهى تهدف من دعواها لبنداء الفساء القرار الصادر في المرام ١٩٦٢/٨/١٢ بنظها من وزارة التربية والتعليم الى وزارة الثقافة والارشاد القومى ذلك ان تخطيها في القرقية بالاسدية المطلقة بعوجب القرار المطعون فيه كان سببه لنها لم تكن اذ ذلك من موظفى وزارة القربية والتعليم بعسد ان نقلت منها بقرار النقل الشار الله ومن ثم فان طلبها المفاء قرار الترقية المسادر في ١٩٦٢/١/١٧ لا يستقيم الا كتبيجة لالفاء قرار النقل المسادر في ١٩٦٢/١/١٢ لا يستقيم الا كتبيجة لالفاء قرار النقل المسادر في ١٩٦٢/١/١٢ لا يستقيم الا كتبيجة لالفاء قرار النقل المسادر في ١٩٦٢/١/١٧ لا يستقيم الا كتبيجة لالفاء قرار النقل المسادر في ١٩٩٢/١/١٢٠ الا يستقيم الا كتبيجة لالفاء قرار النقل المسادر في ١٩٠٤/١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١/١٠٠ الله المناء قرار النقل المسادر في ١٩٠٨/١١/١٠٠ الله المسادر في ١٩٠٨/١١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١/١٠٠ الله المناء قرارة النقل المسادر في ١٩٠٨/١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١١/١٠٠ المسادر في ١٩٠٨/١/١٠٠ المسادر المساد

وحيث أنه من نلحية اخرى غان قرار النقل الذى يستر وسيلة للتخطى في الترقية مسد يستعمى على مساحب الشان ادراك مراميه ومن ثم فهو لا يحاسب على ميماد الطمن فيه قبل أن يظهر له هستفه ودواعيه وتنكشف له الفساية التي كانت تتفياها جهة الادارة من ورائه ، ومن ثم غاذا تبين أن الدعيسة لميتها لهسا كشف قصد الادارة من وراعة قرار النقل ولم تتبين مدى تأثر مركزها القانوني بذلك القرار الاحين صدور قرار الترقية فيسأ تضينه من تقطيها كان من الحسق الا تحاسب على ميعاد الطمن الا من ذلك الحين (حكم المحكمة الادارية العليا بجلسة ١٩٦٠/٢/١١ في الطمن رقم الدينة ه ق) وعلى ذلك وإذا كان الثابت أن قرار الترقية المطمون فيه قسد صدر في ١٩٦٢/١١/٢٧ ونشر في نشرة وزارة التربية والتعليم في قسد صدر في ١٩٦٢/١١/٢٧ ونشر في نشرة وزارة التربية والتعليم في

1/1/1/1 بعد ان كانت المدعية شد نفستت قرار نظها الى وزارة النتاعة والارشاد القومى منذ ١٩٦٢/١٠/١ ، وليس شة دليل من الأوراق يقوم عليه علمها علما يقينيا بقرار الترقية قبل ان تتظلم منه في ١٩٦٣/١٠/٢ ، وإذا كانت المدعية شد اتفيت دعواها بعد ذلك من طريق المساعدة التضائية بليداع صحيفة الدعوى في ١٩٦٢/٨/١٠ بصد أن تقسديت في ١٩٦٤/٢/١٨ بصد أن تقسديت في ١٩٦٤/٢/١٨ بطلب اعفائها من الرسوم الذي قبل في ١٩٦٢/٦/٣٠ عان دعواها تكون تسد أتيت في المعاد المقانوني وبالتالى نهي متبولة شكلا .

وحيث أن المسادة ٧} من نظام موظفي الدولة الصادر بالتاتون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ وهو القانون الذي يحكم المنازعة المسائلة سـ تسد نصت في مترتها الأولى على انه يجوز نتل الوظف من ادارة الى اخرى ويجوز نقله بن مصلحة أو وزارة الى مصلحة أو وزارة أخرى أذا كان النقل لا ينسوت عليه دوره في الترقية بالأقسدمية أو كان بناء على طلبه ... « وقسد جرى تضاء هــذه المحكمة على أنه وأثن كان القضاء الاداري غير مختص في الأسل بمراتبة ترار النتل الا أن عسدم اختصاصه بذلك مشروط بما أذا كان هددا الترار مكانيا صرفا لا تحركه سيوى حوافز الصائح العام وحسن التنظيم المرفقي المبرر لاعادة توزيع عمال المرافق العامة أو ما اذا كانت الجهسسة الادارية ترمى من وراء النقل الى غمط حقوق أصحاب الدور في الترقية من الموظفين المستحقين لهسا بالحاقهم بادارات أو وزارات أخرى بفية استبعادهم مِن دائرة المطلعين للترقية ٤ وفي هــذه الحالة الأخرة بكون قرار النقسل مِن القرارات التي تخضع لرقابة القضاء الاداري اعتبارا بأنه مقسعية للتخطي ووسيلة مستورة للحياولة بين صاحب الدور وبين الحصول على جلبه في الترقية بالأقسدية فها لم يكن النقل بناء على طلب الموظف غاته يكون باطلا لمخالفته القاتون طالسا أن جهة الادارة قسد تصدت من وراثه تفسويت الترقيسة على الموظف المنقول ، أما اذا تم النقل ومُقا لمُقتضيات مسالح العبل ومنطلبات المسلمة العلمة مان للادارة الحق في أن تجريه بمسا تتبتع به

من سلطة تقسديرية بلا معقب عليها في ذلك ما دامت تسد تغيت عند امسسدار القرار المسالح العام ولم تتعسف في استعبال سلطتها ولم تخالف القانون.

وحيث أن الثابت في خصوص المنازمة الماثلة أن وزير الثقامة والاشاد للتومي شد أرسل كتابا الى وزير التربية والتعليم في ١٩٦٢/٦/٢٦ جاء منيه أن مدرسة الباليه بصحد انشاء تسم ثانوي في العام الدراسي ١٩٦٢/ ١٩٦٣ وتدعيم القسمين الابتدائي والاعسدادي مما يحتاج الى عسدد من للدرسين والمدرسات ذوى الخبرة الفنية ضهانا لاستقرار التعليم بالدرسة في طورها الجسديد لتنهض برسالتها ٤ وان مديرة المرسة قسد وقع اختيارها على المدرسين والمدرسات المطلوب نقلهم ونديهم للعبل بها والوضيحة أسماؤهم ودرجاتهم والجهات التي يعملون بها في الكشوف الرافقة ؛ وأنه لما كانت وزارة التربية والتطيم حريصة على مسايرة النهضة العلميسة ومؤازتها ، ويساعدة دور التعليم في أداء رسالتها ، غان وزارة الثقائسة والارشياد القومي تطلب الموافقة على نقل وندب المدرسين والمدرسيات اللازمين لهنذه الدرسة لكي تتبكن من اداء رسالتها ، هنذا وقسد ورد اسم الدعية من بين المدرسات الخمسة الذين طلبت وزارة الثقافة الى وزارة التربيسة والتعليم نديهن للعبل بها ، وتضهنت الكشوف اسهاء بدرسات ثباتية أخريات طلبت الوزارة المذكورة نظهن اليها . وقد تبين من الاطلاع على القرار الصادر من سكرتير عام وزارة الثقافة والارشاد القومي برقم ١٤٢ لسفة ١٩٦٢ في ١٩٦٢/١٠/٢٧ بنقل المدعية ومدرسات غيرها الى الوزارة المذكورة أنه أشار في ديباجته الى موافقة لحنة شئون الموظفين بوزارة التربية والتعليم بجلسة ١٩٦٢/٨/٢ على نقل كل من السيدات والآنسات ٠٠٠ و ٠٠٠ والمدعية وهؤلاء جميما من المدرسات اللائي وردت أسماؤهن في الكشوف الرافقة لكتاب وزير الثقافة والارشاد القومي السالف الذكر واللاتي رشحتهن مديرة مدرسة الباليه للنقل أو الندب الى المدرسة المذكورة .

وحيث أنه يخلص من ذلك أن وزارة التربية والتعليم لم تهدف من

وراء نقل المدعية الى وزارة النتاعة والارشاد القومى تمويت الدور عليها في الترقية الى الدرجة الخابسة وانها جاء نقلها استجابة لدواعى السسالح المام التى أشار اليها وزير الثقافة في كتابه الى وزير التربية والتعليم وكها شملها ترار النقل فقسد شمل غيرها من المدرسات اللاتى ارتات وزارة التقافة بالاتفاق مع وزارة التربية والتعليم اختيارهن للنهوض بالتدريس في مدرسة الباليه ، ومن ثم فان نقل المدعية من وزارة التربية والتعليم لا يخضع لنقيد الوارد في المسادة ٧٤ السالفة الذكر طالما أنه لم يتم في ظروف عسادية والها تطلبته دواع طارئة من شاتها أن تشكل سببا محيحا في الواسع والقانون لقرار النقل وتنفى عن جهة الادارة أنها قصدت به تفويت الترقية على المدعية ويبقى أن لجهة الادارة أن تجرى النقل بما تتبتع به من سلطة تسديرية بلا معتب عليها طالما لها لم تخلف القانون ولم تتعسف في استميال السلطة وبهسنة المثابة يكون قرار النقل قسد جاء سليها لا مطمن عليه وماتالي لا يكون ثبة مطمن على قرار النقل قسد جاء سليها لا مطمن عليه وماتالي لا يكون ثبة مطمن على قرار النقل قسد جاء سليها لا مطمن

وحيث الله وقد ذهب الحكم المطعون عليه مذهبا مخالفا فاته يتمين القضاء بالفائه ويرفض الدعوى مع الزام المدعية المصروفات .

(طعن رقم ٣١٤ لسنة ١٤ ق - جلسة ٣١/٣/٢١) .

الغرع الخلبس الآثار المترتبة على النقـــل

قاعسدة رقم (۱۲۸)

المستا :

التحلق المامل بجهة اخرى مع احتفاظه ببرتبه الذى كان يتقاضاه فى عهله السابق استثناء من أحكام كادر العسال ـــ وضعه على درجة اقسل من الدرجة التى كان يشغلها فى المبل السابق ـــ اعتبار التحاقه بالمسل المسيد قــد تم بطريق التعين وليس بطريق النقل ه

بلخص الفتــوى :

ان الحاق السائق للذكور بالعبل بمحافظة القاهرة تم وقت أن كانت هيئة النقل العام مؤسسة لها شخصية أعتبارية مستقلة ببقتضي القسرار الجمهوري رقم ١٣٦٠ لسنة ١٩٥٩ الصادر بانشائها ، وقعد تقسدم الى المانظة والتوسا تميينه بها ، ووانتت على هذا التعيين لجنسة شئون العبال مطستها المنعقدة في ١٩٦٣/٧/٢ واعتبد قرارها بن السيد المانظ معبد أن والفق ديوان الوظفين على تعيينه استثناء من أحكام كادر العمال بأحره الذي كان يتقاضاه في الدرجة ٥٠٠/٣٠٠ مليم ، أي أن الإجراءات التي اتمعت في الحلقه للعمل بالمحافظة هي اجرآءات تعيين أخد نيها رأى ديوان الموظفين للاحتفاظ له براتبه الذي كان يتقاضاه بهيئة النتل المام استثناء من أحكام كادر العمال ولو كان الأمر نقلا لاحتفظ بألراتب دون حاجة الى موافقة ديوان الموظفين واتبعت بشائه لجراءات النتل فضلا عن وجوب النقل الى ذات الدرجة التي كان يشغلها بهيئة النقل العام وهي الدرجسة ٧٠٠/٣٠٠ مليم ، والنقل لا يكون حيث يوجهد غاصل زمني بين العبسل السابق والعبل الحالي وهمو ما وجمد اذ تسلم المذكور عمله بالمحافظة ف ١٩٦٣/٧/٣١ ف حين صدر قرار مؤسسة النقسل العسام برفع اسمه اعتبارا من ١٩٦٣/٧/١٦ . ومن حيث أن الادارة تترخص في شغل وظائفها بطريق التميين والنتل وهي مقيدة بالدرجات المسالية الواردة باليزانية فيكون التحاق المسامل المذكور بمحافظة التساهرة بالدرجة ٥٠٠/٣٠٠ عليم مسع احتفاظه براتبه المسابق بهيئة النقل العام هسو تعيين جسديد وليس نقلا .

ومن حيث أن القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ بوضع لحكام وتنسبة للمالمين المدنيين بالدولة سينص في المسادة الأولى منه على أن تمسادل الدرجات المسالية للمالمين المدنيين في الدولة في تاريخ نفاذ هسذا القانون ، وينقل كل منهم الى الدرجة المعادلة لدرجته المسالية وذلك كله وغنا للتواعد وبالشروط والأوضاع التي يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية .

وتسد مسدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ بشأن تواعد وشروط واوضاع نقل المايلين الى الدرجات المايلة لدرجاتهم للحالية وعادل هسذا القرار الدرجة ٢٠٠٠/٥٠٠ مليم بالدرجة التاسسمة نليس ثبة تثريب على جهة الادارة اذهى سوت هالة المذكور على الدرجة التاسمة باعتبارم شاغلا للدرجة ٢٠٠٠/٥٠٠ مليم وليس الدرجة ٢٠٠٠/٥٠٠ مليم التى انقطعت صلته بها بانتهاء خسديته بالهيئة اعتبارا من تاريخ تعيينه بجافظة القاهرة في يولية سنة ١٩٦٣ اى تبل مسدور قانون نظام العالماين المدنيين رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العبومية لتسمى المتوى والتشريع الى أن الحاق السيد/... بمحافظة القاهرة قد تم بطريق التعيين على الدرجة الى أن الحاق المبم مع احتفاظه براتبه السابق . وأن تسوية حالته ونقله الى الدرجة التاسعة بالتطبيق الأحكام القاتونريم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ هي تسوية

(ملك رقم ١١٧٠/١/٨٦ ... جلسة ١/٧٠/٧/١) ٠

الغرع السادس تراخى المنقول عن استلام وظيفته المنقول أليها

قامستة رقم (۱۲۹)

البسطاة

تراخى للوظف فى تسلم عمسله الجسديد مدة خمسة عشر يوما بفسير عسفر مقبول سن غصله سد قيام القرار على سبب مطابق القانون .

ملخص الصبكم :

متى ثبت أن الموظف لم ينفسذ الأمر الصادر بنظه ، ولم يتم بتسلم عبله الجسديد في الجهة المنتول اليها ، واستبر على ذلك مدة خيسة عشر يوما ولم يقسدم عسفرا مقبولا ، فان هسفه الموقائع تكون ركن السبب في القرار المسبادر بفصله من المستمة ، وما دام لهسا اصل ثابت بالأوراق ، فإن القرار المذكور المستند التي المسادة ١١٢ من القانون رقم ٢١٠ اسنة المان نظلم موظفي الدولة ؛ والمسبادر مسن يطلكه في حسدود اختماسه ، اذا استخلص النتيجسة التي انتهى اليها استخلاما سائفا من المول تنتجها ماديا أو قانونا ، يكون قسد قلم على سببه وجاء مطابق المقانون ، وليس يغني عن ذلك ارسال الموظف كتابا الي رئيسه يبدى فيه أستعداده لتنفيذ قرار نظه ، دون أن يقوم من جانبه باي عبل البجابي لتنفيذ هسذا النقل بالفعل _ فهذا الكتاب يدل على المائه في موقفه السلبي من قرار النقال .

(طعنوتم ۷۷) لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٩٥٨/٣/١) ٠

الفرع السابع

عدم استحقاق الرئب طوال مدة ابتناع المنقول عن استلام عبله المنقول اليه

قاعسدة رقم (١٣٠)

اليسدا :

امتناع المامل عن استلام المبل بالجهة ألمنقول اليها ... عدم استحقاقه للمرتب طوال مدة الانقطاع ... النص على قرار النقل بمخالفته للقانون لا يبرر الانقطاع عن الممل ولا يكفى لاستحقاق الأجر .

ملخص الفتسوي :

ومن حيث أن العالمين المذكورين قد المتنعوا عن استلام اعمال وظائفهم بوزارة التربية والتعليم ، خلال الفترة التي نتاوا فيها الى هسده الوزارة .

ومن حيث أن الأجر لقاء العمل غلا يستحقون رواتبهم عن الفترة المنكورة طالسا أنهم لم يؤدوا عبلا خلالها وأن تظلمهم من قرار النقل ونعيهم عليسه مخالفته أحكام القانون لا يبرر امتفاعهم عن العمل أذ من واجب المسامل المنبول الذي يتضرر من قرار نظله أن يتسلم العمل في الجهة المنتول اليهسا ويسلك الطريق القانوني في المنظلم من القرار الضافر بالنقل.

من أحسل ذلك أنتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عسدم استحقاق الكيمائيين بمسلحة الطب الشرعى الذين نقسلوا الى وزارة النربية والتعليم ثم أعيد نقلهم الى المسلحة الأولى لرواتهم عن الفترة التعلموا فيها عن أعمال وظائفهم .

(ملف رقم ۲۱۲/۱/۸۲ ــ جلسة ۸/٤/۸۶) .

القرع الثابن التأخر في تنفيذ الفقل لتسليم المهدة

قاعسدة رقم (١٣١)

: المسجدا

الآثار القورية للقرار الصادر بالنقل — لا يحول دون ترتيبها استبرار المطلف في عمسله بمسد القطاع صلته بالوظيفة المنقول منها أو بالجهة التي كان يميل بها لتسليم ما في عهدته أو القيام بعيل مما تستاره طبيمة هسده الوظيفة — أساسه مبدأ حسن سبر الرافق العابة بانتظام وأطراد •

ملخص الحسكم :

ان استبرار الموظف في عهله بعسد انتهاء صلته تاتونا بالوظيفة او بالجهة التي كان يعمل بها ليسلم ما في عهدته او للتيام بعمل مما نستازمه طبيعة الوظيفة ولا يحتمل ابطاء او تعطيلا ، كل ذلك انها مرده التي بمبدا اصيل هــو حسن سير المرافق العلمة بانتظام واطراد . ومن ثم قلا يحول استبرار الموظف بعض الوقت في عمله لتحتيق مثل هــذه الأغراض دون ترتيب الآثار الفورية للترار الادارى بالنقــل والذي يعتبر ناجزا ببجرد صدوره في حــدود الثانون .

(طعن رتم ٩١٨ لسنة ٥ ق - جلسة ٢/٢/٢/٣) .

للفرع التلسع مدى استصحاب المنقول مركزه القلفوني في الجهة المنقول منها

قاعسدة رقم (۱۳۲)

البسدا:

نقال بعض العالمين بوحدات القطاع المسام الى الجهار الركزى المحاسبات القاعدة الأصلية في تحديد اقدية العالى النقول من جهة الى افرى الستصحاب النقول مركزه القانونى في الجهة المتقول منها بها في ذلك اقدينة في الوظيفة التي كان يشغلها قبل النقل الا يجوز في مقلم تحديد اقدينية العالم المنقول الى فقة أو درجة معادلة المفقة أو الدرجة التي كان يشغلها اعمال قواعدد الترقية الخاصة بالمدد المقررة كحد المن كان يشغلها اعمال قواعدد الترقية الخاصة بالمدد المقررة كحد رقم ٢٢٦٦ لسنة ١٩٦٦ - قرار رئيس الجهاز الركزى التنظيم والادارى وبين رقم ١٩٦٦ ببيان شروط وقواعدد النقل بين جهاز الدولة الادارى وبين الشركات التابعة المؤسسات العابة الدارى الني عالى عليها من الإنكر القانونية النقل ايا كانت الإعتبارات التي قام عليها من

ملخص الفتسوى :

تم نقل بعض العالمين بوحسدات القطاع العام من شاغلى غنات اعلى من درجة بدء التعيين الى الجهاز المركزى المحاسبات على أن يتم تحسديد المسياتهم ببراعاة استيفاتهم للحسد الأدنى لجبوع المسدد المتررة عند المترقية والمنصوص عليه في الجسدول المحق بالقرار الجبهورى رقم ٢٢٦٦ لسنة ١٩٦٤ وذلك وفقا لمسالمين الفنيين بالجهاز بجاستها المنعقدة في ١٢ من يونية سنة ١٩٦٨ والمعتبدة محضرها في ذات التاريخ ، وتم الحصول على القرارات موقعسة من العالمين المنكورين بعسد القديل الجراء النقل ، وبع ذلك فقد تقسدم بعض العالمين للذكورين بعسد نقاعم الى الجهاز بطلبات لتعسديل السدياتهم بحيث يحتفظ

لهم بذات الأقسدمية التي كانت لهم في الفئات التي كانوا بشماونها بجهات عملهم الأصلية قبل نظهم التي الجهاز .

وكان سند الجهاز الركزى للمحاسبات غيا قرره من تعسديل الآتديات العالمين المذكورين بعسد نقلهم اليه هسو ما نصت عليه المسادة الثائثة من المنكورين بعسد نقلهم اليه هسو ما نصت عليه المسادة الثائثة من قرار التفسير التشريعى رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ الأحكام المتانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار نقلم العالمين المدنيين بالدولة من أنه يجوز النقل والندب بين جهاز الدولة الادارى وبين الشركات القابمة للمؤسسات العامة طبقسا للقواعسد والشروط التى يقررها رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة مند أمسدر رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة بناء على هدذا النمس سد القرار رقم ١٥٦٣ لسنة ١٩٦٦ ونص في المسادة الأولى على أن ويمل بالقواعد المراتة في شان النقل والندب بين جهاز الدولة الادارى وبين المؤسسات العامة والشركات التابعة لهسا » . وتنص القواعد المشار الهيا بعدد تعديلها بالقرار رقم ١٠٠ لسنة ١٩٦٧ على ما ياتى :

اولا : يجب ان يكون العامل مستونيا لشروط ومواصفات الوظيفسة المنتول اليها ويكون النقل الى الدرجة أو النثة المعادلة للفثة أو الدرجة التى يشخلها العامل بالجهة المنتول منها .

ولا يجوز النقل من للؤسسات العلمة والوحدات الاقتصادية التابعة لها الى جهاز الدولة الادارى الا في حدود ١٠٪ من الوظائف الخالية في اندرجة المرغوب نقل العامل الليها اذ كان النقل في غير ادنى درجات التعين ٥٠.

ثانيا: يرامى في غترة تطبيق أحسكام القانون رقم 100 لسنة 1978 أن يكون للعامل المنقول الى الحكومة مستوغيا لمجموع المدد المتررة كحسد ادنى للترقية بالمجسدول الأول الملحق بالقرار الجمهورى رقم ٢٢٦٤ لسنة 1974 بالنسبة المدرجة المنقول اليها وما يسبقها من درجات حسب المجموعة المنوول اليها .

الثاثان المستعدد المس

رابعا : تحدد اقدمية العامل المنقول بين زملائه في الجهة المنقول منها وبمراعاة أحكام البند « ثانيا » .

ومن حيث أن التواعد الأصلية في تحديد المسحية العامل المنقول من جهة إلى أخرى تقضى بأن يستصحب المنقول مركزه التانوني في الجهة المنتول منها بما في ذلك السحييته في الوظيفة التي كان يشخلها تبل النقل فلا يترتب على نقل العامل مساس بهدفه الاقسمية والا خرج قرار النقل عن المعنى الذي حدده القانون له ورتب عليه آثاره بومن ثم متى كان حصول العامل على الفئة المعادلة للدرجات والفئة المنقول اليها قسد تم صحيحا لهانه تحسب الاسمييته عند النقل بمراعاة المسميته في شسخل المنئة المنتول منها .

ومن حيث أنه على مقتضى ما تقدم لا يجوز فى مقام تحسديد اقسديد المال المنقول الى عنه و درجة معادلة المنهة أو الدرجة التى كان يشغلها اعمال تواصد الترتية الخاصة بالمد المقررة كحدد ادنى للترتية المنصوص عليها فى الجسدول الأول المحق بالقرار الجمهورى رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ وذلك لقدوله أن اعمال هذه القواعدد واجب فى حالات النقل طبقا لقرار رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة رقم ١٥٩٣ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه سد لا يجوز ذلك حد لأنه ليس من شأن قرار رئيس الجهاز المركز للتنظيم والادارة أن يعدل من الآثار القانونية للنقل أيا كانت الاعتبارات التى قام عليها ويهدفه المسابة غان ما قرره قرار رئيس الجهساز المركزى للتنظيم والادارة من شروط لاجراء النقل لا يعدل من الآثار القانونية للنقدل بعد نامه ولخصها استصحاب الأقدمية فى الوظيفة المنقول منها العامل ، وكل نلك بطبيعة الحال ببراعاة أن الحصائة القانونية تلحق القرارات الصادرة بالمخالفة لذلك أذا كان انتضى عليها مواعيد السحب القانونية .

لهــذا انتهى راى الجمعية العبومية الى أن اقدمية العاملين المذكورين تحــدد من تاريخ شخلهم الفئسات المعادلة الدرجات أو الفئسات التي نقلوا اليها ومع مراعاة هصانة الترارات الصادرة بما يخالف ذلك اذا كان تسد التقفى عليها مواعيد السحب القانونية .

(ملك رتم ١٩٧٢/١/٨٦ ــ جلسة ٨/٣/١٩٧١) .

عاعسدة رقم (١٣٢)

: المسمدا

اثر تعين موظفى الوزارات والمسالح الحكومية في احسدى المؤسسات العامة في شان تسوية المعاش ساعتباره بيثابة نقل من مرفق عام الى مرفق آخر لا تتأثر به مراكزهم القانونية الذائية ساعتبار مدة خسمتهم متحسلة ، واستمرارهم معاملين بقوانين المعاشات التي كانوا معاملين بها قبل هسفا التقل سامثال بالنسبة الموظفين الحكوميين المقولين إلى مؤسسة الفقل العام لمينة القاهرة ،

ملخص الفتسوى :

استقر رأى الجمعية العبوبية القسم الاستشارى على عاصدة ، متضاها أن تعيين موظفى وزارات الحكومة ومصالحها في لحدى المؤسسات العالمة التي تقوم على مرفق علم ، يعتبر سد في خصوص تسوية معاش هؤلاء المؤطفين سد بمثابة نقل من مرفق علم اللي مرفق آخر ، تتأثر به مراكزهم القانونية الذاتية التي اكتسبوها في ظل التواعسد التنظيمية الممول بهسا بالنسبة الى موظفى الحكومة ، وتعتبر مدة خدمتهم في الحكومة وفي المؤسسة العالمة التي تقلوا اليها متصلة ، في خصوص تسوية معاشم ومن ثم تستمر معالمة هؤلاء الموظفين بأحكام قوانين الماشات التي كاتوا معاملين بها في الحكومة قبل نظام اللي المؤسسة العالمة ،

ومن حيث أن المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٢٦٠ لسنة ١٩٥٩ باتشاء مؤسسة النقل العام لمدينة للقاهرة تنس على أن و تنشأ مؤسسة عامة بالإقليم المصرى تسمى مؤسسة النقل العام لمدينة القاهرة ، ويكون لها شخصية معنوية وميزانية مستقلة . . . و وتنص المسادة الثانية من القرار المذكور على أن د . . تتولى المؤسسة ادارة واستغلال كاغة مراغق النقل العام لمركاب في مدينة القاهرة وعلى ذلك غان مؤسسة النقل العام لمدينة القاهرة تعتبر سطبقا لقرار انشائها سمؤسسة علية على مرغق عام ، هسو مرغق النقل العام المركاب في مدينة القاهرة . من ثم يعتبر تعيين بعض موظئي وزارات الحكومة ومسالحها في هدة المؤسسة ، بثابة نقل من مرغق عام الى مرغق عام آخر ، لا تتأثر به مراكزهم القانونية الذاتية التي اكتسبوها في ظلل القواعسد التنظيمية المعبول بها بالنسبة الى موظئي الحكومة ومسالحها في طلحا المحورة ومسالحها في ورادات الحكومة ومسالحها المحورة ومسالحها الى موظئي وزارات الحكومة ومسالحها

التى كاتوا يعبلون بها سوقى مؤسسة النقل العام لمدينة العاهرة ، مدة خسدية متصلة ، في خصوص تسوية بماشاتهم ، وبالتالى تستبر بمسابلة المؤطنين المنكورين باحكام توانين الماشات التى كاتوا مغابلين بهسا فى المحكومة ، قبل تعينهم فى المؤسسة العابة سبالفة الذكر .

(نتوي رئم ۸۹۱ فی ۱۹۹۴/۱۰/۲۴) .

الغرع الماشر مدى احتفاظ المتقول بالزايا المسالية للوظيفة المتقول منها

قاعسدة رقم (۱۳٤)

: المسجا

مسدم اختلاف الوظيفة القول بنها الموظف عن تلك المنقول اليها سـ
لا ينال بن ذلك ان الوظيفة المقول بنها الوظف كان بقررا لهسا بكافات خاصة
سد هسذه المكافات لا تعتبر حقا بكتسبا ان يحصل عليها ولا وزن لهسا
عند بمائلة الوظاف المقررة لهسا بغيرها بن الوظائف .

ملخص الحسكم:

أته بالنبيعة للقرار الثاني ... الخاص بنقل المدعى نقلا مكانيا من وظيفة منتشى مالية الى وظيفة وكيل ثان بدار المعوظات - عان وظيفة وكيل ثان بهدده الدار التي نقسل اليها المدعى لا تختلف عن وظيفة منتش ماليسسة بمحافظة الغربية التي نقل منها ، لا من حيث الدرجة للسالية ولا من حيث الكادر ـ وهـ و الكادر العالى بالنسبة الى الوظيفتين ـ ما لم يثبت أنه ترتب على هــذا النتل تغويت دور المدعى في الترتبية بالأتسمية المطلقسة وعلى ذلك مان هــذا النقل يعتبر نقلا مكانيا بحتا ١٠٠ أما بالنسبة للميزات التي يتول المدمى انه متدها بنقله الى دار المحفوظات - وهي الخاصة بهكامات الملاهي والجرد العام للعوائد وما الى ذلك عليس من شأن هذه المكامّات أن تخل بالنمائل بين الوظيفتين لأنه من الأمور المسلمة أن هـــذه المكافأت يقصد بها مواجهة ما تتطلبه وظيفة مفتش مالى بحسب وضعها وواجباتها من نفقات يقتضيها التغنيش على الملاهى والعمل في الجرد العام للموائد وما الى ذلك من اعمال . ومنى كان الأمر كذلك وكانت هـــذه هي المحكمة التي تفياها المشرع من تقرير هدده المكافآت ومن ثم فلا يمكن أن تعتبر حقا مكتسبا لمن يحصل عليها ولا تدخل نسن مرتبه مهما طال زمن منحه أياها ويجوز الغاؤها في أي وقت وينقد الموظف حقه نبها أذا ما نقل الى وظيفة اخرى غير مقرر لهسا هسذه المكافات وأذلك غلا يكون لهسا من وزن عند معادلة الوظائف المقرر لهسا المكافات بغيرها من الوظائف .

(طعن رتم ٢٢٤ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١١/١١/١١) .

قاعسدة رقم (١٣٥)

البسدا:

نص المسلدة ٨ من القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ في شان بعض الأحكام الخصاصة بشركات القطاع العام معسملة بالقانون رقم ١٩٧٦ لسنة ١٩٧٦ مفاده الاحتفاظ العاملين المنقولين من من المؤسسات الملفاة بمتوسسسط ما كانوا يعصارن عليه من حوافز ومكافئت وأرباح وأية مزايا مادي أو عينية أخرى خلال عالى ٧ ٤ ١٩٧٥ بشرط أن تكون لها صفة العمومية بالنظر الى كل ميزة على حسدة ومقارنتها بمثيلتها في الجهة المنقولة اليها .

بدل طبيعة المبل أاقرر العالمين بالمؤسسات العالمة التابعة لوزير الاصلاح الزراعي واستصلاح الأراضي بالقرار الجمهوري رقم ١٥٩٠ اسنة ١٩٦٠ - حقيقته بدل مركب من عسدة بدلات اشتمل عليها دون تبييز لو افراد لولحسد منها بنسبة محسدة - اثر ذلك - احتفاظ المليلين المتقولين من المؤسسات المشار اليها بمتوسط بدل طبيعة العمل الموحد الشايل الذي كانوا يتقاضون خلال علمي ٤٤ > ١٩٧٥ مقارنا بمجموع البدلات التي الشمال عليها البدل المشار الله والتي تكون مقرره بالمشركة المتقولين اليها الهما اكبر .

الماملون الذين كانوا يقيمون بمساكن تابعة المؤسسات التي كانوا يميلون بها مقابل قيمة اسمية او رمزية ويحصلون في ذات الوقت على بدل طبيعة المعل المقررة بالقرار الجمهوري رقم ١٩٦٠ المسئة ١٩٦٣ المشار اليه صديعة على كانوا

يؤدونه من مقابل اسمى او رمزى لتبتعهم بالاقامة فى مساكن المؤسسة ــ مراعاة عـــدم الجمع بين هـــذا البدل ومجموع البدلات المقلبلة للتى تكون مقررة للعلبلين بالشركة المتقولين اليها .

ملخص الفتسوى :

المسادة الثابئة من القاتون رقم 111 لسنة ١٩٧٥ المسحلة بالقاتون رقم ١١٢ لسنة ١٩٧٦ ، قررت — الاحتفاظ للمابلين المنقولين من المؤسسات اللغاة بما كاتوا يتقاضونه من بدلات تبثيل ومتوسط ما كاتوا يحصلون عليه من حوافز ومكافآت وأرباح وأية مزايا مادية أو عينية أخرى خلال علمي ١٩٧٤ و ١٩٧٥ ، وذلك « مع عسدم للجمع بين هدده المزايا وما قد يكون متررا من مزايا مماثلة في الجهة المنقول اليها المابل . وفي هدده الحسالة يعرف له أيهما أكبر ، وقدد انتهت الجمعية للعمومية في ١٦ نونمبر سنة بعرف له أيهما أكبر ، وقدد انتهت الجمعية للعمومية في ١٦ نونمبر سنة ومازنتها بمثيلتها في الجهة المنتول اليها المابل ، وأنه يشترط للاحتفساظ بالميزة أن تكون لها عسفة العمومية وأنه يخرج عن نطاق المزايا التي بجب الاحتفاظ بها للعابل كل مبلغ لا يقابل عبله الأصل ، ويشمل ذلك بدل الانتقال الثابت ومصاريف الانتقلسال الفعلية ومكافآت التعريب ، والتعريس وبدل حضور اللجان والجلسات ومكافآت التحريب ، والتعريس وبدل

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٠ لسنة ١٩٦٣ سالف الذكر وأن سمى البدل القرر بدل طبيعة عبل ، الا أنه ينطوى في حديثته على بدلات متعسدة وفقا لصريح المسادة الأولى الاقامة والخطر والعسدوى والتغنيش والمسحراء والاغتراب ، ومن ثم فهو بدل مركب عن عسدة بدلات ، اشتبل عليها دون تمييز أو افراد لوالعسد منها بنسبة محسدة ولمساكان القصد من النص في القرار المنظم للبدل على شموله تلك البدلات عسدم جواز مغ العالمين أيا من البدلات المبيئة بالنص أو أفرادها بعسد ذلك ، غانه يجب

الاحتفاظ للعابلين المنتولين من المؤسسات المشار اليها ، بمتوسط بدل طبيعة العسل الوحسد الشابل الذي كانوا يتقاضونه خلال على ١٩٧٤ و ١٩٧٥ ، مقارنا بمجموع قيمة البدلات طبيعة العمل والاقامة والسكن والخطر والمدى والتنشيش والمسحراء والاغتراب التي تكون مقررة بالشركة المنقسولين اليها ، وفي حسذه الحالة يحتفظ للعابل بليهها اكبر .

ولا يؤثر فى ذلك ما سبق أن ارتأته الجمعية العمومية ، من أن تكون ،
العبرة فى تطبيق حكم المسادة الثابغة من القانون ١١١ لمسغة ١١٧٥ ، هسو
بكل ميزة على حسدة ، لأنه ما دام ورد صراحة فى قرار منح بدل طبيعسسة
العمل ، أنه شامل البدلات الأخرى المبينة بالنص ، عانه يعتين أن تجرى
المغاضلة مع مجموع عثات البدلات المائلة التى تكون مقررة بالجهسسات
المغاضلة مع مجموع عثات البدلات المائلة التى تكون مقررة بالجهسسات
المغتولين اليها باعتبار أنه لا يمكن أغراد أى من البدلات الداخلة فى تركيب
البدل المقرر بقرار رئيس الجمهورية سالف الذكر أو تصديد غثة أو نسبة
فى الفئة الشاملة المصدد بالقرار البدل الشامل المركب .

ومؤدى ذلك ، انه بالنسبة لن كانوا يقيبون بمساكن تابعة المؤسسات التى كانوا يعبلون بها ، مقابل قيمة السببة أو رمزية ، وكانوا يحصلون فى ذات الوقت على بدل طبيعة العمل المنسوء عنه شابلا بدل السكن ، فلا يجسوز الاحتفاظ لهسؤلاء الا ببدل طبيعة العمل المشار اليه مخصوبا منه قيمة ما كانوا يؤدونه من مقابل السعى أو رمزى لتمتمهم بالاقلمة فى مساكن المؤسسة مسع مراعاة صدم اللجمع بين هسفا البدل وبين موضوع البدلات المقابلة والتى تكون متررة المعلمين بالشركة المنتونين اليها وفقا المتعصل المتعم .

ومن حيث أن المشرع قسد نص صراحة على الاحتفاظ بمتوسط المزايا التي كانت تصرف في علمي ١٩٧٤ و ١٩٧٥ غانه يجب الالتزام بهسذا الحكم دون غيره وبالتسالي لا يجسوز أنبساع طريقة أخرى كضم البدل إلى المرتب المستحق في ١٩٧٥/١٢/٣١ عند تصديد القدر الذي يتعين الاحتفساظ به للعامل من البدل في الحالة المعروضة .

من أجسل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى انه:

اولا: أحتية العالمين المتولين من المؤسسات العلبة الملفاة التى كانت تابعة لوزير الاصلاح الزراعي واستصلاح الأراضي ، في الاحتفاظ بتوسط بدل طبيعة العمل الشامل الذي كان مقررا لهم بقرار رئيس الجمهورية رقم 100 لسنة ١٩٧٦ و الذي كانوا يتقاضونه منها خلال علمي ١٩٧٤ و ١٩٧٠ مع عسدم جواز الجمع بينه وبين مجموع بدلات طبيعة العمل والاقابة والسكن والمصراء والاغتراب المائلة البدل الشامل الموحدد المشار اليسه والتي تكون مقررة المعالمين بالشركة المنقولين اليها . وفي هسذه الحالة يصرف لهم الها متوسط بدل طبيعة العمل الشامل المشار اليمه و المدينة المهالمة المهار ،

ثانيا : بالنسبة ان كان يحصل على البدل المسار اليه ، بالاضافة اللى تهتمه بالاقامة في مساكن المؤسسات الملفاة نظير مقابل رمزى أو أسمى فانه يتمين خصم قيمة هسذا المقابل من قيمة بدل طبيعة العمل الذي يحتفظ به باعتبار هسذا البدل شاملا بدل السكن في ذات الوقت ، ايهما أكبر .

(ملف رقم ۲۸/٤/٥٠٨ - جلسة ۲۹/۱۱/۸۷۲۱) -

قاعسدة رقم (۱۳۱)

البسدا:

عسدم جسواز الاحتفاظ ببدل طبيعة العمل المجمسد بعسد نقل العسامل من جهة الى لخرى ،

ملخص الفتسوى:

من حيث أن الأحة العالمين بهؤسسة النقل العام بهدينة القساهرة السادرة بترار من مجلس ادارتها بتاريخ .١٩٦٢/٥/٣٠ اجازت في المسادة على المجلس الادارة تقرير بدل طبيعة عبل العالمين بها بنسبة لا تجاوز .٣٪ من مرتباتهم الأساسية . وبتاريخ ١٩٦٦/١١/١ عبل بقرار وزير النقسل رقم ٨٩٤ لمسئة ١٩٦٦ بالثحة العالمين بهيئة النقل العام بهدينة المساهرة في المسادة الثانية من مواد لصسداره بالفاء اللائحة الصادرة في المسادة الثانية من مواد لصسداره بالفاء اللائحة السادرة في المسادة المائم بدن بدل طبيعة العبل المقرر المعالمين بالهيئة الذين التحقوا بالخدمة حتى اول اكتوبر سنة ١٩٦٦ وبذات المقيمة المغرة العالمين وبذات المقررة لكل منهم ، واجازت تلك المسادة تكليف هؤلاء العالمين بالمهل ساعات المسافية أو المهل في أيام العطلات الرسمية بدون أجر اضافي واجازت المسادة الا من ذات القرار المجلس ادارة الهيئة صرف بدلات نقتضيها واجبات المهل وغقا المشروط والأوضاع الذي يصحدها .

ومناد ذلك أن قرر وزير النقل المشار الله جمد بدل طبيعة العبل الذى كان يصرف للعليلين بهيئة النقل العام في ١٩٦٦/١١/١ وفقا لأحكام الملائحة الصادرة في ١٩٦٢/٥/٣٠ ، بيد أنه لم يجعل منه جزءا من المرتب بل احتفظ له بذاتية مستقلة ، وفي ذلت الموقت خول العليلين حقا في الجمع بينه وبين البدل المنصوص عليه في ذلك للقرار ، وفي مقابل ذلك حرم العامل من تقاضى البدل المجمسد المقرر عن ساعات الممل الاضافية أو العمل في أيام العطلات ، ومن ثم غان قرار وزير النقل المشار البه لم يضف على البدل المجمد صفة بحسديدة ، ولم يغير من طبيعته المستقلة عن المرتب ، وبالتالى غان غاية ما رتبه قرار وزير النقل ، أنه زاد البدل المستحق للعامل بعمد ادماجه بهقدار البدل الذي كان يتقاضاه قبل العمل به في مقابل الحرمان من الأجر الاضافي . ولحا كان تقرر بدل طبيعة العمل يرتبط باداء أعمال المؤطيفة التي تقرر

لهسا ويدور معه وجودا وعسدما فان العامل المنقول لا يستصحب البسدل

الذى كان يتقاضاه فى الوظيفة المنتول منها زمن ثم غان العامل المعروضية حالته لا يستحق البدل المجبد الذى كان يتقاضاه بهيئة النقل العام اعتبارا من تاريخ نقله فى ١٩٧٨/٣/٤ وأنما يقتصر حقه على البدل المنصوص عليه بقرار المشرف العام على المجالس القومية المتضصضة رقم } لسنة ١١٧٥ بنسبة ٣٠٪ من بداية ربط الوظيفة التي نقل اليها .

لذلك افتهت الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز لحتفاظ العامل المعروضة حالته لبدل طبيعة العمل الذي كان يتقاضاه بهيئة النقال العام اعتبارا من تاريخ نظه الى الأمانة العامة للمجالس القومية التخصصة .

(لمك رقم ٨٧١/٤٪٨٦ ــ جلسة ١٩٨١/٣/٤) •

قاعسدة رقم (۱۲۷)

البيدا:

احتفاظ المنقولين من المؤسسات العامة الملفاة بالزايا المسادية والعينية في الوظيفة المنقول منها على سبيل الاستثناء •

ملخص الفتــوي :

الأصل أن المامل المنتول لا يجوز له الاحتفاظ بالبدلات ولا يستصحبها
معه عند نقله الى جهة آخرى ، وأنها يخضع النظام المعول به الجهسسة
المنتول اليها ، على أن القاتون رقم ١١١ لسفة ١٩٧٥ معسدلا بالقاتون رقم
١١٢ لسفة ١٩٧٦ ورد على خسلاف هسذا الأصل ، فقرر مبدأ احتفساظ
المساملين المنتسولين من المؤسسات الملفاة بهسا كانوا يتقاضونه من بدلات
تعثيل ومتوسط ما حصلوا عليه من حوافز ومكافات وأرباح وأية مزايا مادية

او عينية احرى خلال عامى ١٩٧٤ و ١٩٧٥ بصغة شخصية دون ما تيسد الا عبد عسدم الجمع بين ميزتين متماثلتين مع احتفاظهم بالميزات الأكبر ولو ادى ذلك الى زيادة مرتباتهم بالجهة المتولين اليها ، ولا يجوز التوسسع في هدذا الاستثناء أو القياس عليه خاصة وانه برتب أعباء مالية ، وإن كان المشرع قسد ترر الاحتفاظ للعامل بالمزاب بسعة شخصية الا أن كل ميزة تبقى محتفظة بصفتها وتظلل متبتعة بذاتيتها ومتبيزة عن المرتب غلا تذميج فيسه ولا تعسد عنصرا من عناصره وبالتالى لا تزيد بزيادة المرتب سواء كانت هدذه الزيادة بسبب ترقية أو تسوية .

(لمك ١٩٥٧/٤/٨٦ ـ جلسة ٥/١١/٤/٨١) .

الغرع الحادى عشر متى يكون قرار الققل مصدوما

قاعسدة رقم (۱۳۸)

المبسدا :

صحدور قرار الحارى يوضع الموظف المنقول على درجة مائية اعلى من تلك التى اكان يشغلها قبل نقطه على ان يعبل بذلك من تاريخ سابق لم يكن فيه تابعا للجهة المنقول اليها حد يعتبر قرارا منصحها لا أثر له على الركز المقانوني لها الوقف فيظهل شاغلا ذات المركز الذي كان يشهفه قبل نقله معمد ذلك هسو تضمن القرار ترقية ووثبة مائية صارخة لا تجد سندا من القانون تنصحر به الى درجة الانعسداني م

ملخص الفتسوى :

انه بالنسبة الى القرار رقم ٢٨٣ لسنة ١٩٥٨ الذى تضمن وضمع السيد/... في درجمة رئيس قسم (من ٦٠ الى ٨٥ جنيها في الشمهر) من هـذا القرار قمد شابه من البطلان الجسيم ما يمسمه للأسباب التالية :

أولا: استند القرار - كما أشار بديباجته - على محضر لجنة شئون الموظنين للنعقدة في 10 من سجتيب سنة 1908 ، وقسد جاء بهذا الحضر أن اللجنة د قابت بنحص حالة موظنى وعبال الهيئة كل على حده ووضعهم في الوظائف والمهن والمجبوعات المسالية المعتبدة في الميزانيات وراعت في ذلك مؤهلاتهم وخبرتهم وطبيعة الأعبال التي يقومون بها في الوقت الحاضر والتسميتهم وكما عنهم ومدد خسمتهم ، وانتهت اللجنة الى التوصيية بوضع الموظنين في الدرجات المبينة قرين اسم كل منهم في سنة عشر كشفا مرافقيا .

والقرار المذكور - في ضوء هـذا المحضر - اغتصب سلطة ليست له أذ كان يتمين قاتونا أن يقتصر على تحـديد الدرجة المسالية التي يوضح غيها كل موظف وعامل تحسيدا يستند غقط الى مرتبـة الذي يتقاضاه الدرجة التي يشخلها . ولكن القرار جاوز ذلك واستند الى معايي اخرى مصا روعي عند النميين ويكون محل نظر عند الترقية ، وتبعا لهدده المعايير لدرجاتهم السابقة ومن ثم غقد أجرى ترقيات لا يختص بها أصلا ، بل كماءة تحقق العدالة والمسلواة ، ولقدد تضمن القرار صسورا صارخة لوثبات مالية عالي تقاون ويتخطى لوثبات مالية عاليدة قنزها موظفون على نحدو لا يستند الى قاتون ويتخطى جميع الحدود والقبود ، ومن ذلك حالة السيد المذكور أذ بينها كان مركزه عند صدور القرار وضمه على الدرجة المسالية (٣٠ - ٥) جنيها شهريا) كما سبق غان القرار وضمه على الدرجة (٢٠ - ٥ هجنيها شهريا).

ثانيا : نص القرار على ان يعبل به اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٥٨ بينها أن عسددا من موظفى الهيئة الذين يتناولهم القرار لم يكن تسد عين بالهيئة في هسذا التاريخ ، ومنهم السيد المذكور .

وحيث أن جسامة تلك المخالفات في الترار للذكور تتحدر به الى مدارج الاتعدام في الحالات التي تحتقت نيها للخالفة ، ومنها حالة السيد المذكور على ما سلف ومن ثم فأنه يكون عنيها في ترتيب أي أثر على مركز سيابته عند مسدوره ، ويظل بالرغم من وجود الترار ماديا شاغلا نفس الركز الذي كان يشغله من قبل وهدو الدرجة المسالية (٣٠ ــ ٥) جنيها شسهريا) .

لهـذا انتهى رأى الجمعية العهـــومية الى السيد/٠٠٠ لا يستحق الا مرتب درجة الألرى ١٠ ، من ١٠ - . . جنيها شهريا ابتداء من تاريخ صدور القرار رقم ٢٨٧ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه .

٠ (منتوى رقم ١١٠ في ٢/١١) ٠

الفصسل الثاني

التقسل من كادر الى كادر

الفرع ألأول

التقسل من كادر خاص للى العسام أو العكس

اولا : النقسل من الكادر العام الى احد الكادرات الخاصة اوالمكس يعتبر تعيينا .

قاعسدة رقم (۱۳۹)

المسما :

موظف ... نقله من الكادر العام الى احسد الكادرات الخاصة او المكس ... اعتباره نميينا لا ترقيسة ... نميين مدير قسم الأوقاف (درجة مدير علم) مديرا عاما بقسم قضايا الأوقاف (بدرجة مستشار) ... منحه بداية مربوط الدرجة المجددة التى تعادل مرتبه السابق دون علاوة من علاواتها .

ملخص الفتسوى :

ان مجلس الأوتلف الأعلى يختص بالنسبة الى موظفى وزارة الأوتلف بما يختص به مجلس الوزراء بالنسبة الى سائر موظفى الدولة ، وقسد سبق لجلس الأوتلف الأعلى أن وافق بجلسته المنعقدة في ١٧ من مارس سنة ١٩٣٨ على تطبيق كادر موظفى لتسلم تضايا الحكومة على الموظفين الفنيين بقسم تضايا وزارة الأوقاف . كما نصت المسادة ٢ من القانون رتم ٢٦ لسنة ١٩٤٦ بشسان الأعهة اجراءات وزارة الأوقساف على أن ه يختص مجلس الأوقاف الأعلى بنظر المسائل الآتية :

سادسا : وضع اللائحة الداخلية لسير العمل في الوزارة وتصدير بقرار من الوزير ،

سابعا : المسائل التي يختص بها مجلس الوزراء بالنسبة للموظنين والمستخدمين وتكون له سلطة مجلس الوزراء ذلك » .

وبناء على القسانون المذكور أمسدر وزير الأوقاف الترار رتم 1٩ لسنة ١٩٤٦ الذي نصت المسادة ٢٩٧٩) منه على أن « يشكل القسم (أي تسم القضايا) من هيئة تشائية ولفرى كتابية ، وتسرى على الهيئة الأولى القواصد المسالية والادارية التي نطبق على الفنيين من رجال ادارة تصايا الحسكومة » .

وتسد نصت المسادة ٢/٧ من التانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٦ ، باتشاء ادارة تفسسايا الحكومة على أن « يكون شسسان المستشارين الجمهوريين والمستشارين الجمهوريين المساعدين بالنسبة الى للرتب وشروط التعيين شأن المستشارين والمستشارين المساعدين بمجلس الدولة » ، وقسد نص القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ ومن بمسده التانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن تنظيم مجلس الدولة على أن « تسرى نيها يتعلق بنظلم المرتبسات جميم القواعد المقررة في شأن رجال القضاء » .

ومن حيث أن القاعدة « ثانيا » من القواعد المرافقة للمرسوم بتاتون رقم ۱۹۸۸ لسنة ۱۹۵۳ في شمان استقلال القضاء نصت على أن « كل بن يمين في وظيفة من الوظائف المرتبة في درجات ذات مبدا ونهاية بمنح أول مربوط الدرجة من تاريخ التعيين على أن يمنح العلادات المقررة بحسب القانون » . وظاهر من هذا النص أنه يقرر حكما علما » مقتضاه أن كل من يمين في احددي الوظائف القضائية المرتبة في درجات ذات مبدا ونهاية بمنح أول مربوط الدرجة من تاريخ تعيينه .

ومن حيث انه لا محسل للاستناد الى نص الفقرة الثانية من البنسد ه ثانيا ، من القواعسد المحقة بقانون استقلال القضاء التي تنص على انه « اذا كان مرتب القاضى أو عضو النيابة يعسادل اذل مربوط الدرجة أو يزيد عليه تبينح ملاوة واحسدة من علاوات الدرجة المعين نيها عن منال مسدد المقرة انها يقتصر اثرها على القضاء وأعضاء النيابة دون غيرهم من المؤطفين الذين يمينون في احسدى الوظائف القضائية ، لأن حالة هؤلاء يحكمها نص الفقرة الأولى من البند «مثنيا» المشار اليه .

ومن حيث أن الرأى مستقر على أن النقل من الكادر العام الى أحسد الكادرات الخاصة أو العكس يعسد تعيينا .

وبن حيث أن بدير قسم الأوققه عين في وظيفة « بستشار * نقسلا من الكادر العام بعد أن بلغ مرتبه في وظيفة « بدير علم » ١٣٠٠ جنيه سنويا وهدو بداية مرتب وظيفة « مستشار » في كادر القضاء » وبن نم يسرى عليه حكم القاعدة « ثانيا » بن القواعد المرافقة للمرسسوم بقانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ المشار الله ، ويبنح بداية مربوط هذه الدرجة غقط » تلك البداية التي تعادل مرتبه السابق دون اية عالوة .

لهسذا انتهى الرأى الى ان تعيينه مديرا لتسم التضايا بوزارة الاوقاف بدرجة و مستشاز و نقسلا من الكادر العلم لا يمسد ترقية ، وانها هدو تعيين سد الأمر الذى يترتب عليه منحه بداية مربوط الدرجة الجسديد وهو ١٣٠٠ جنيه سنويا غط دون علاوة من علاوات هسذه الدرجة .

(متوى رتم ٣٠٦ في أول ديسمبر سنة ٢٩٥٧) .

قاعسدة رقم (١٤٠)

البسطا:

النقسل من كادر الى آخر أو من مجموعة وظيفية الى أخرى يتضسمن انهاء الرابطة الوظيفية في الجهة المنقول منها العمال وتعيينه في الوظيفة التي نقل البها — عسدم جسوار تحلل المابل المنقول من الشروط الكرّم توافرها الشغل الوظيفة المنقول البها — اساس ذلك : لا يوجسد نهسة ما يبرر التغرقة بين النقل وبين التعيين المبتدا او الترقية — بالنسبة لضرورة توافر الشروط المارمة لشغل الوظيفة لأن الاعتبارات التي دعست المشرع الى تطلبها لمباشرة أعباء وظيفة معينة تقتضى توافر هسذا الأبر في كل من يشغل هسذه الوظيفة بغض النظر عن الاداة التي يتم شغلها بمقتضاها ما دام ان طبيعة الوظيفة هي التي المت هسذه الشروط .

ملخص الفتسوي :

أن القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام المسابلين المدنين بالدولة بنص في للسادة ٢/٨٦ منه على أن « يتم التعيين والترقية بمراعاة الأحكام الآتية :

١ -- حكم المسادة ١ (بند ثالثا -- ٢) من القاونن رقم ١٥٨ لسنة
 ١٩٦٢ بوضع أحكام وقتية للعاملين الدنيين بالدولة ٠ .

ونئص المسادة الأولى (بند ثالثا ... ٢) من القانون رقم ١٥٨ السنة ١٩٦١ على أن « براعى عند التعيين والترقية المؤهسلات الواردة في القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بنظام موظفى الدولة والتوانين المسدلة له كذلك الأحكام المنصوص عليها في كلار العبال » .

كما تنص المسادة الحادية عشرة من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ على ان المؤهلات العلمية التى يجب ان يكون المرشح حاصلا عليها هى :
. (٣) شمهادة الدراسة الثانوية أو ما يعادلها أذا كان التعيين فى وظيفة كتابية أو شمهادة الدراسسة الابتدائية أو ما يعادلها أذا كان التعيين فى وظيفة من الدرجة التاسمة » .

ومن حيث أن النقل من كادر الى آخر أو من مجموعة وظيفية الى أخرى

يتضمن انهاء الرابطة الوظيفية في الجهة المنقول منها العامل ، وتعيينه في الوظيفة التي نقطل العامل المنقول من الشخل المنقول اللها ، ومن ثم غلا يجوز أن يتحلل العامل المنقول من الشخل الوظيفة المنقول اليها ،

ومن حيث أنه لا يوجد ثبة ما بيرر التفرقة بين النقسل حمل البحث حوين التميين المبتدأ أو الترقية بالنسبة لضرورة الحصول على المؤهسال الدراسي اللازم الشغل الوظيفة ، لأن الاعتبسارات التي دعت المشرع الى تطلب المؤهل الدراسي لمباشرة أعباء وظيفة معينة ، تقتضي تواغر هسذا الأمر في كل من يشمل هسذه الوظيفة بغض النظر عن الأداة التي يتم شخلها بهتضاها ، ما دام أن طبيعة الوظيفة هي التي الملت هسذا الشرط .

ومن حيث أنه لا يسوغ الاستدلال بما ورد في القانون رقم ٢١٠ لمسنة المرحة الثابنة دون مؤهل اذا توافرت مدة خبرة معينة ، فقسد ورد استثناء من قواعسد التعيين والترقية لممالجة اوسساع كانت قائمة وقت الممل بأحكام هسذا القانون ، ومن ثم غلا مجال للتياس عليها أو مد سرياتها الى غير الحالات التى وضعت أصلا لمعالجتها ، وبالتالى يتمين استيفاء جميع الشروط الملازمة لشفل الوظيفة ومن بينهسا شرط المصول على المؤهل الدرلسي سواء كان شفلها بطريق التميين البتدا أو اعادة التعيين أو الترقية أو النقل من كادر آخر أو من مجموعة وظيفية أضسرى .

ومن حيث أنه لما كان الثابت أن السيد المذكور قسد تخلف في شأنه شرط الحصول على المؤهل الدراسي اللازم لشغل احسدي وظائف الفئسة الماشرة المكتبية ، غبن ثم غان نقله التي الوظيفة المحتبية لا يكون الا التي وظيفة من الفئة الماشرة العبالية (خدمات معاونة) ، ويالتالي غانه لا يجسوز اجابته التي طلبه لتصديل نقله التي وظيفة من الفئة العاشرة المكتبية .

.. بن أجسل ذلك أتتمى رأى الجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع. الى عسدم جواز نقسل السيد/...... الى وظيفة بن الفئة العاشرة المكتبيسسة .

(ملف رقم 1/1/۲۵ - جلسة ۲۲/۳/۸۲۱) .

نانيا : معيار التعادل بين درجة من درجات الكادر الخاص ودرجة من درجات الكادر المام ٠

عَاعِسدة رقم (1{١)

المسبدا :

الأمادلة بين درجات الكادرات الخاصة وبين درجات الكادر المام ب لا يقتصر فيها على المسليم المسالية وحسدها بل يجب مراعاة المزايا الوظيفية الأخرى كذلك ب نقل وكيل نيابة من الدرجة الثانية الى وظيفة في الكادر المام ب وضعه في الدرجسة الخامسة يعتبر تنزيلا لمسه يخالف نص المسادة \(\nabla) من قانون نظام موظفي الدولة ب لجراء التعادل في هسذا المخصسوص يقتفي وضعه في الدرجة الرابعة .

ملخص العسكم:

ان المعادلة بين درجات الكادرات الخاصة كالجسدول المدق بقانون استقلال القضاء أو مجلس الدولة وبين درجات الكادر العام لا يتبغى ان يقوم على المعايير المسالية وحدها ، وبوجه خاص اذا لوحظ ان بدايات الدرجات المسالية ونهاياتها تفترق في الكلار الواحد عن الآخر ، وفي مواعيد الملادات الدورية ومقاديرها نبينها درجة وكيل النيابة من الدرجة الثانية كانت وقت مسدور قرار النقل حمل النزاع بدلية ٣٦٠ جنبها ونهايتها ٨٠

جنيها بعلاوة ٣٦ جنبها كل سنتين ، غان الدرجة الخابسة في الكادر الفني العالى والاداري بدايتها ٣٠٠ جنيها ونهايتها ٢٠٤ جنيها بعلاوة ٢٤ حنيها كل سنتين الى أن يصل المرتب الى ٣٧٢ جنيها ثم ٣٦ جنيها كل سنتين لفاية نهاية الدرجية ، هذا الى أن الترقية من الدرجية الخامسة الى الدرجية الرابعة كانت مقيدة بيقاء الموظف ثلاث مينوات سواء لكانت الترقية بالأنديية أم بالاختيار ، بينما الثرقية في الكلار القضائي غير مقيدة بأي مدة وظاهر من ذلك اختلاف الوضعين تماما عند الوازنة بين هاتين الدرجتين ، بحيث لا يمكن التسول بأن درجسة وكيسل النيسابة من الدرجسة الثانيسة في عهسسوم مزاياها تعادل الدرجة الخامسة في الكادر الفني العالى والاداري ، بل مي بلا مراء أعلى منها ، ويكون وضع وكيل النيابة من الدرجة الثانية في الدرجة الخامسة هـ و تنزيل له هتما مما يخالف المسادة ٧} من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، اما الدرجة الرابعة الادارية ملئن كامت بدايتها ٣٢٠ جنيرا ونهايتها . ٤٥ جنبها وعلاوتها ٢٤ جنبها كل سنتين أي بمسا يحاوز حسدود درجـة وكيل النيابة من الدرجـة الثانية في هـذا الخصوص ، الا أنه يجب الا يغرب عن البال أن الترقية من هذه الدرجة مقيدة بوجوب البقاء ثلاث سنوات سواء اكانت الترقية بالاختيار او بالأنسمية ، بينما هي مطلقة بغير ميد زمني في الكادر القضائي ، هدذا الي جانب المزايا الوظيفية استقلال القضاء سواء من ناحية نرصة الترتبة مستقبلا في الوظائف القضائية في الكادر الخاص باعتبار أن النيابة والقضاء صنوان في هدذا الكادر أو من ناحيسة مبيزات المعاش والمكاناة أو عسدم القابلية للعزل مستقبلا اذا ما أنتتل وكان النيابة الى وظائف التضاء واستوفى الشرائط القانونية في هسذا الشان او من حيث ضمانات التحقيق والمحاكمة أو غم ذلك من المزايا الخاصة التي بهيز الكادر بها رجال القضاء بحكم وظائفهم ، فيكون ما جرى عليه ديوان الموظفين في الموازنة بين درجات رجال القضاء والنيابة وغيرهم من الكادرات الخاصة وبين درجات الكادر العام الملحق بقاتون موظفى الدولة من مراعاة الزايا الوظينية الخاصة في الكادرات الخاصة سليم لا غبار عليه ، وما اننهى اليه في المعادلة بين درجة وكيل النيابة من الدرجة الثانية بدرجتها في الكادر الخاص وبين الدرجة الرابعة فى الكادر العام واعتبار أقسدبية وكيل تنيابة من الدرجة الثاثية المنتول الى الدرجة الرابعة فى الكادر العام من يوم تعيينه فى وظيفته الأولى سليم .

(طعن رتم ٩٠٠ لسنة ٤ ق سـ جلسة ١٩٦٠/٧/٢) ٠

قاعسدة رقم (١٤٢)

: المسطا

النقل من الكادر القضائي الى الكادر العام ــ تعادل درجة مستشار مساعد بالكادر القضائي بدرجة مدير عام ٠

ملخص الحسكم:

بمتارنة درجة مستشار مساعد بالدرجة الأولى وبدرجة مدير عسام يتبين أن درجة مستشار مساعد تبدأ براتب قسده ١٠٠ جنيه وتنتهى الى ١٣٠٠ جنيه سنويا بعلاوة قسدها ٨٨ جنيها كل سنتين وأن الدرجة الأولى يبسدا مربوطها براتب قسده ٩٦٠ جنيها الى ١١٤٠ جنيها سنويا بعلاوة قسدها ٢٠٠ جنيها كل سنتين وأن درجة مدير عام نبسدا براتب قسده ١٠٠٠ جنيها وتنتهى الى ١٣٠٠ جنيها سنويا بعلاوة قسدها ١٠٠ جنيه كل سنتين ومعنى ذلك بسالا يدع مجالا للشك أن الدرجة الأولى نقل فى علاوتها ونهاية مربوطها عن درجة مستشار مساعد وأن درجة مدير عام هى اقرب درجات الكادر العام الى درجة مستشار مساعد والتى تتنق معها نهساية المربوط .

(طمن رقم ١١٦ لسنة ٧ ق _ جلسة ١٦/٢/١٢١ ؛ .

قاعــدة رقم (١٤٣)

البحدا:

معيار لجراء التعادل بين درجة من درجات الكادر الخاص ودرجة من درجات الكادر العام قبل العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ اسنة ١٩٦٧ بمعادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العام ــ العبرة في المعادلة بالمرتب بحيث ينقل العابل الى درجة معادلة للدرجة التى يؤهله لها الراتب الذي وصل اليه ٠

ملخص الفتسوى :

ان مقطع النزاع في المسألة المعروضة يدور حول تحسديد المعار واجب التطبيق عند لجراء التعادل بين درجة من درجات الكادر الخاص ودرجسة من درجات الكادر العام في حالة النقل الذي تم قبل العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لمسئة ١٩٦٧ في شأن معادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادرات الخاصة تكون المعبرة عند اجراء التعادل بين الدرجات بالمدة التي قضاها العسامل المنتول غاذا كان قد أبضى في درجته بالمكادر الخاص مدة مساوية للنصاب المزمني اللازم للترقية الى درجة أعلى في الكادر العام ينقسا الى الدرجة يتمين الأخذ بمعيار الرتب فينظر الى المرتب الفعلى الذي ينتاشاه العامل المنتول من الكادر العام بحوث الميادر العام وتوازيه مع مربوط الدرجة المتغلل في الكادر العام بدوط الدرجة المتغلل من الكادر العام وتوازيه مع مربوط الدرجة المتغلة في الكادر العام وتوازيه مع مربوط الدرجة المتغلة من الدرجة المتغلق من الدرجة المتغلق من الدرجة المتغلق من الدرجة المتغلق منها م

ومن حيث أن النقل من الكادر الخاص الى الكادر العام لا يجوز أن يترتب علية مساس بالركز القانوني الذي اكتسبه العامل في الكافر الأول بها وصل اليه من راتب حتى مسعور الترار بنتله ، نيجب عند النقل مراعاة هدذا المركز الذاتى الذى وصل الله المركز الذاتى الذى وصل الله المسلاوات ،

وانطلاقا من هسذا المفهوم استقر الفقه والقضاء قبل صدور القرار الجمهورى رقم ۲۳۸۷ أسفة ۱۹۹۷ على الاعتداد بمعيار المرتب بحيث يعتر، المعامل اللى درجة معادلة للدرجة التى يؤهله لهسا الراتب الذى وصسل اليه ، ولم يخرج القرار المسار اليه على هسذا المعيار وانما استوحى تواعده مما استقر عليه الفقه والقضاء فاعتد عفد لجراء التمسسادل مين درجات الكادرات الخاصة ودرجات الكادر المام بمتوسط راتب كل من درجسسة الوظيفة المنقول منها ودرجة الوظيفة المنقول اليها مع عسدم الاخلال بالتدبية المامل في الدرجة عند نظه .

وليس بن شك في أن معيار المرتب فضلا عن تيابه على أسساس سليم في القانون بمسد هسو المعيار الأعسدل ، أما معيار المدة فاته يتوم على اساس تحكيى حيث يسوى بين من أمضى المدة الساوية النصساب الزمنى اللازم المترقية في الكادر العلم وبين من جاوزها الى ضعفها أو بزيد ، بينها يعيز بين الأفين يتقاضون راتبا واحسدا على أساس من المدة التي تضاها كل منهم في درجته دون أن يدخل في اعتباره أن احسدى الدرجتين تتميز عن الأخرى ، كنا يخلط بين معايير الترقية في كل من الكادر الخاص والكادر العلم باغتراض أن المنتول من الكادر الخاص كان خافسها لمايير الكادر العلم تبل نقله اليه على الرغم من أن عسدم تقييد الترقية في الكادر الخاص بحسد زمني تعسد ميزة تؤخذ في الاعتبار عند أجراء المنافساة الخاص بين الكادرين .

ومن حيث أنه بتطبيق ما تقسدم على الحالة المعروضة ببين أن المرتب الذي كان بتقاضاه الطبيب عقد نقله من الكادر الخاص الى الكادر العلم هسو ٧٨١ مليم و ٣٥ جنيه اى ما يزيد على ٧٦٠ جنيها سنويا ، وهو ما يدخلُ في مربوط الدرجة الخابسة بالكادر العلم ، غين ثم يستحق النقل الى طك الدرجة مع رد المسحيته فيها الى تاريخ بلوغ هسذا للرتب ،

لهــذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن السيد الطبيب . . . يستحق القتل الى الدرجة الخابسة مسع حساب التسدميته نبها من تاريخ بلوغ مرتبه ٧٨١ مليم و ٣٥ جنيه .

وترتيبا على ذلك تكون التسوية التي اجرتها الجامعة على هـــــذا الأساس صحيحة وسطابقة الحكام القادون .

(مك رتم ٥٩/١/١/١ - جلسة ١٩٧١/٢/٣) ٠

قاعسدة رقم (١٤٤)

للبسطاة

القرار الجبهورى رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ في شأن معادلة درجات الكادرات الخاصسة بدرجات الكادر العام ساقتصار هسنه المعادلة على نطقة التقل من كادر خاص الى الكادر العام دون أن يبتد ذلك الى حالة التعين في أحسدى درجات الكادر العام •

ملخص الحسكم :

كما أن الأوجه كذلك للاستناد إلى أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ في شأن معاولة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العام التغير تضمنت معادلة رتبة جندى بالدرجسة الحادية عشر لا الدرجسة العاشرة ، لأن هسذا التعادل متصور التطبيق طبقا للمسادة ٢ من القرار سالف الذكر على حالة النقل من احد الكادرات الخاصة الى الكادر العام أو العكس في الحالات التي يجوز نبها ذلك ويشمل ذلك حالات نقل الجنود المنطوعين غير الحاصلين على مؤهل دراسي الى الدرجة الحادية عثرة أبا من يعين من هؤلاء الجنود في الدرجة العاشرة راسا باعتبارها الدرجشة المتررة للمؤهل الدراسي الحاصل عليه في ظلل القانون رقم ٢٦ انسنة ١٩٦٤ ويطلب ضم مدة خصدمته السابقة لوقوعها تالية للحصول على المؤهل الدراسي استنداد الى قواعد حساب المصدد السابقة التي تقصوم على الافادة من الخبرة التي يكسبها المعين خلال الدة التي يقضيها ممارسسا لنشاط سابق على تعيينه بالحكومة أو اعادة تعيينه بها غالته يرجسع في استظهار شرط التمسادل الى قواعد حساب المصدد السابقة المسادرة في ظل احكام القانون رقم ١٢٠ اسنة ١٩٥١ على الوجه السابق بياته .

(طعن رتم ۷۷۸ لسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۱۹۷۸/۱۲/۱۷) .

ثالثاً: النقل من كادر الشرطة الى ألكادر المام

قاعسدة رقم (١٤٥)

: المسمدا

جواز نقل ضابط الشرطة بموافقه الى احدى الوزارات ب الاحتفاظ له باقدية الدرجية المنتفلة بالمتفاظ الى درجية معادلة ب اختلاف نظام الدرجات في الجهتين يوجب اجراء تعادل بين الدرجتين في كل من الجهتين بوجب مراعاة المزايا الوظيفية لكل من الدرجتين وأول مربوط كل منهميا ومتوسطها ونهايتها وعبادواتها به مثال بالقسبة لنقل مقسدم من هيئة الشرطة بعادل درجية مقسدم براعاة مزاياها مع الدرجة الثالثة بالكادر العام سنقله الى هسذه الدرجة موتية في رتبة مقسدم

لتمادلها مع الدرجة النقول اليها ـــ لا يفي من ذلك عسم تقاضيه اول مربوط الدرجة الثالثة عند بدء شغله وظيفة مقسم ه

ملخص الفتسوى: -

يبين من مطالعة احكام تلتون هيئة الشرطة رقم 11 اسنة ١٩٦٤ ، ان نقسل وتلتون نظام العليلين المدنيين بالدولة رقم 13 لسنة ١٩٦٤ ، ان نقسل ضابط الشرطة بموافقته الى احسدى الوزارات أمر جائز ، بشرط ان يظل مركزه القاتونى في الجهة المنتول اليها معادلا للمركز القاتونى الذي كان يشغله في هيئة الشرطة ، مع حفظ حقسه في اقسمية الدرجة المسالية الثابته له وفي ذلك يتمين اجراء تعادل بين الدرجة المسالية في الهيئة المنقسول منها والدرجة المقابلة لها في الجهة المنتول اليها ، طالما يختلف نظام الدرجات في الجهتين ، على أن يقاس التعادل بمراعاة المزايا الوظيفية لكلتا الدرجات في الجهتين ، على أن يقاس التعادل بمراعاة المزايا الوظيفية لكلتا الدرجة ومتوسطها ونهايتها وعلاواتها ، وذلك كله في ضوء الضوابط الموضوعة اصلا على النقل واهمها الا يقسلر المنقول ، وآلا يتضمن ترقية الموضوعة اصلا على النقل الدرجة عند النقل .

ومن حيث أن الربط المالى للوظيفة المتقول بنها - في الحالة المعروضة - وهي وظيفة مقدم بكادر هيئة الشرطة (الذي تضيفه القانون رتم ٢١ لسنة ١٩٦٤) يبلغ أوله ٧٣٠ جنيه سنويا وبتوسطة ١٨٠ جنيه و آخره ٨٨٠ جنيه ، وعلاوة هدة الوظيفة ٢٢ جنيه سنويا ، أما الدرجة المتقول الليها وهي الدرجة الثالثة من درجات الكادر العام (الذي تضيفه التاتون رتم ٢١ لسنة ١٩٦٤) فيبلغ أول مربوطها ١٨٠ جنيه سنويا وبتوسطها ٢٨٠ جنيه وأخرها ١٢٠٠ جنيه وعلاوتها ٨٨ جنيه ، أي أنها تقل عن رتبة المسلم المتول بنها في أول المربوط وتزيد عليها في بتوسطة ونهاته وتبهة المسلمة المسلمة وتهاته وتبهة المسلمة

الله المسدد في الاعتبار ان ضابط الشرطة يحصل على مزايا ماليسة في صورة بدلات ، وسيعتنع عليه تقاضيها في وظيفة الكادر العام ، لتبين ان الدرجة الثالثة هي الترب الدرجات الى رتبة للقسدم المنقول منها ملحوظا في ذلك ان الزيادات المسار اليها في هسده الدرجة عن رتبة المقسدم تواجه المزليا المسالية التي يصبر مقسدها عند شمغل علك الدرجة ، وبذلك تكون الدرجة الثالثة معادلة لرتبة المتسدم .

ومن حيث أنه بع ثبوت هـذا التمادل بنم النقل الى تلك الدرجـة مع احتفاظ المنقول بالأتـدية التى كانت له فى رتبة المتـدم طالـا أنهـا نمادل الدرجة الثلاثة المنقول اليها .

ومن حيث أنه لا يغير من ترتيب هـذه الأقــدية للمنقول أنه لم يكن يتقاضى وقت بدء شخله وظيفة مقـدم أول مربوط الدرجة الثالثة ، لأن المعبرة في استصحاب الأقــدية بقيام القعادل المذكور ، وهــو يقوم وثهة اختلاف مالى بين الدرجتين المنقول منها واليها ، وهــذا الاختلاف كان ملحوظا عند اجراء النمادل ، غاذا تبت المعادلة لحتفظ الموظف بأقــديته في الدرجــة المنقول منها ،

لذلك انتهى الرأى الى أن نقسل المسيد/..... المقسدم بهيئة الشرطة الى الدرجة الثالثة بديوان علم وزارة المواصلات يعتبر نقلا الى درجة معادلة ، وبن ثم يستصحب في هدده الدرجة الأقسدية التي كانت له في الرتبة المتول بنها ، اى تكون السدينة في الدرجة الثالثة اعتبارا من الا من يوليه سنة 1971 .

(ملغة رقم ١٩٦٣/١/٨٦ ــ جلسة ١٩٦٥/١/١٦) .

رايما : النقل من السلك الدباوماسي الى الكادر العام

قاعسدة رقم (١٤١)

المسيدا :

المسادة ۷} من قانون الوظفين — نقل موظف بالسلك النبلوماسي الى مثل درجته بالكادر الادارى قبل صسدور القسانون رقم ۱۹۳ لسنة ۱۹۹۶ — جسسوازه •

بلخص الحكم :

نصت المسادة ٤٧ من قانون نظام ووظفي الدولة على جواز نقل الموظف بن ادارة الى اخرى ، وبن مصلحة أو وزارة الى مصلحة أو وزارة أخرى ، على ألا يكون هـــذأ النقل من ومليغة الى اخرى درجتها أقــل من درجته . ولما كان الثابت أن المدمى أنها نقسل من الدرجة الرابعة الإدارية في السلك السياسي الى مثيلتها ، وهي الدرجة الرابعة الادارية بديوان الوزارة ، وذلك تبل مسدور القانون رقم ١٦٦ لسنة ١٩٥٤ الخاص بنظام السلكين السياسي والقنصلي ٤ مان هـذا النقل يكون قـد وقع صحيحا في حـدود الرخصة المخسولة للادارة بالقسانون المعبول به وتنتذ ، ما دام النقسل ليس حاصلا الى درجة أدنى ، ولا يعد بهذه المثابة منطويا على تنزيل في الوظيفة او جزاء تأديبي ، اذ أن ما يتطلبه الشرع هـو تماثل الدرجة محسب ، واذا كان المرسوم بقاتون رقم ٢٤ لمئة ١٩٥٣ بوضع استثناء وتتى من بعض أحكام المسادة ٧٤ مسالفة الذكر ، قسد أجاز سد في الفترة من تاريخ المملُّ به في ٢٢ من يناير سنة ١٩٥٣ حتى آخر نبراير سنة ١٩٥٣ ، وهي التي تم خلالها نقل المدعى - أن ينقل الموظف من وظيفة فنية عالية أو ادارية الى وظيفة فنية متوسطة أو كتابية من الدرجة ذاتها ، متسرا بذلك التنزيل في الوظيفة مع الابقاء على الدرجة فقط ، غان النقل من وظيفة لدارية في المسلك

السياسى الى وظيفة الدارية بثلها ، ومن الدرجة ذاتها بديوان الوزارة دون تغزيل ، يكون جائزا من بلب أولى ، اذ يتضح من ميزانية وزارة الخارجية أن الدرجات المخصصة لوظاتف السلك السياسى قبل القانون رقم ١٦٦ لسنة ١٩٥٤ هى درجات لدارية ، وكذلك الدرجات المخصصة للوظائف الادارية الأخرى بالوزارة .

(طعن رتم ١٦٥١ لسنة ٢ ق - خلسة ١٩٥٧/٢/٦) .

خامسا : النقل من النيابة الإدارية للى الكادر العام

قاعسدة رقم (۱٤٧)

المسسدا :

نقل وكيل نيابة ادارية من النفة المتازة الى الدرجة الثالثة بالكادر المالى — طلب اعتباره في الدرجة الثانية من تاريخ حصوله على درجة وكيل نيابة من النفة المتازة لتعادل الدرجتين — لا محل له متى كان نقالة طبقا للقانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ الذي اجاز نقل أعضاء النيابة الادارية بتقرير مسبب الى وظائف عامة في الكادر الادارى في درجة مائية تنضال مرتباتهم في حسدود مربوطها أو أول مربوط الوظيفة التي يشغلونها .

ملخص الفتسوى :

ان المسادة الثانية بن التانون رقم ۱۸۳ لسنة ،۱۹۳ بتعسديل بعض أحكام القانون رقم ۱۹۳ بتعسديل بعض أحكام القانون رقم ۱۱۷ لسنة ۱۹۰۸ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكبات التاديبية تنص على أنه « يجوز بقرار من رئيس الجمهورية بنساء على اقتراح بدير النيابة الادارية وبعسد موافقة اللجنة المنصوص عليها في المسادة وحد من هسذا القسانون بتعرير مسبب نقسل أعضاء النيابة الادارية الى وظائفت

عابة في الكائر العالي في درجة مائية تدخل مزيداتهم عند النقل في حسود مربوطها أو اول مربوط الوظيفة التي يشكلونها . . . » وتنص المسادة الثالثة من القانون المذكور على أن « يعمل بالأحكام المنصوص عليها في المسادة الثانية لمدة سنة من تاريخ العمل بهدذا القانون ، ويجوز تجديد هدد الدة بترار من رئيس الجمهورية » .

وقد عبل بالقانون من تاريخ نشره في ١٢ من يونية سنة ١٩٦٠ ، ثم صدر قرار رئيس الجنهورية رقم ٧١٢ لسنة ١٩٦١ بتصديد مدة العبل بأحكام المسادة الثانية الآنف نصها سنة آخرى ، أي حتى ١٣ من يونيسة سنة ١٩٦٢ ، ولما كان قرار رئيس الجنهورية رقم ١٨٣٥ لسنة ١٩٦٢ المبار الله قدد صدر في ١٠ من يونيه سنة ١٩٦٢ ومن ثم غانه يكون صادرا خلال مدة العمل بالمسادة الثانية للذكورة .

ولما كان نقل السيد/ من النبلة الادارية الى وزارة الاوتاف ،
قد تم بناء على المسادة الثانية من المقانون رقم ١٨٦ لسفة ١٩٦٠ ، ومن
ثم غانه يتمين عند مراجعة مشروعية قرار النقل فيها تضبغه من وضب
سيادته بالدرجة الثالثة في الكادر العالى ، الرجوع الى أحكام هدده المسادة
وحدها ، دون غيرها من القواعد والأحكام التي توصل اليها القضاء في
شأن معادلة وظائف رجال القضاء بدرجات الكادر العلم عند النقل من تلك
الوظائف الى هدده الدرجات ، ذلك لأن مناسبة تطبيق القواعد والأحكام
القضائية أنها تكون حيث لا يوجد نص تشريعي ينظم هذا النقال ،
غاذا وجد النص تمين تحكيه وحدده دون سواه .

وبما أن نص المادة الثانية المشار اليها قد أجاز المربح منطوقه التل عضو النيابة الادارية الى وظيفة عامة فى الكادر العالى فى درجاة مالية يدخل مرتبه فى حدود مربوطها ، ومن ثم فاته يتمين النظر الى هذا النشأن الى مرقب عضو النيابة الادارية عند النظل ، فاذا تبين أنه يدخل

في نطاق مربوط الدرجة المسالية التي نقل اليها في الكادر العام ، كان النقل الى هسده الدرجة محيحا وبطابقا المقانون .

ويبا أن مرتب المذكور كان يبلغ عند نظه ، ٥٧ جنيها و ٥٠٠ مليم وهسو مما يدخل في مربوط الدرجة الثلاثة كادر عالى (٣) سـ ٣٥ جنيسه شهريا) ، ومن ثم يكون قرار نظاء إلى هسده الدرجة قاتما على أسساس سليم من القاتون ، مما لا وجه معه لمراجعته في هسدا الخصوص ، وقسه مستدر متفقا سنع أحكام التشريع الواجب التطبيق .

وترتيبا على ذلك يكون طلب سيادته اعتبار نظه الى وزارة الأوتاف فى الدرجة الثانية لا الثالثة وما يترتب على ذلك من ارجساع السدميته في الدرجة الثالثة الى تاريخ تعيينه فى وتليفة وكيل نيابة ادارية فئة معتارة . هــو طلب لا أساس له من القاون .

لهدذا انتهى راى الجمعية العمومية الى عسدم احتية السيد/٠٠٠٠ في طلبه ارجاع السدميته في الدرجة الثاقية الى تاريخ شعفه وظيفة وكيل نياية ادارية نشة معادة .

(لمك رقم ١٩٠/٢/٨٦ ــ جلسة ٢٠/١٢/١٤).

الفرع الثاني

النقل من كادر ادنى الى كادر اعلى او المكس

أولا : الأصل هــــو الفصل بين الكادرات ، الفقل بينها أسقفاء

قاعسنة رقم (١٤٨)

البسطا :

تنص المسادة الناتية من تاتون نظام موظفى للدولة على أن و تنقسم الوظائف الداخلة في الهيئة الى غنتين : عالية ومتوسطة وتنقسم كل من هاتين الفنتين الى نومين : غنى ولدارى للأولى وغنى وكتابى للثانية ، وتتضمن للبرانية بياتا لكل نوع من هسفه الوظائف ، ولا يجوز بغير افن من البرلمسان نقل وظيفة من غنة الى اخرى أو من نوع الى آخر » ، ويستفاد من هسفا النص أن تتسيم الوظائف والفصل بين الكادرين على النحو المبين في المسادة السابقة هسو اصل عام من الأصول التي يتوم عليها تاتون نظام موظفى الدولة بجيث تتبيز كل غنة من غنات الوظائف باحكام خاصة بهسا ولا يجوز بغير اذن من السلطة التشريعية نقل وظيفة من غنة الى اخرى أو من نوع الى آخر »:

ولذا كان هسدًا هسو الأصل العلم في التانون رتم ٢١٠ أسنة ١٩٥١ المشار اليه الا ان المشرع غرج عليه في حالات استثنائية وردت على سبيل الحصر وهى فى ذاتها تثبت الأصل الشار اليه وتؤكده وبن هدده الحالات ما نصت عليه القترة الثانية بن المبادة 13 بن هدذا القانون التي تجيز استثناء ترقية الموظف بن اعلى درجة فى الكادر الفنى للتوسط والكتابى الي الدرجة التالية لها فى الكادر الفنى العالى أو الادارى بالشروط وفى الحسدود المتصوص عليها فيه ، وبفها الحسالة الواردة بالفترة الأخيرة بن المسادة ٧٤ التي تقضى بانه في حالة فقال بعض الدرجات بن الكادر المتوسط الى الكادر العالى ببيزانية احدى الوزارات أو للصالح يجوز بقرار بن الوزير المختص نقل للوظف شاغل الدرجة المتولة بن الكادر للتوسط الى الكادر المالى فى نفس درجته أو تسوية حالته على درجة متوسطة خالية الهن نوع درجة ومعادلة لها .

ومتتضى ذلك أنه لا يَجوز قانوناً نتـل الموظف من وطيعة غنية متوسطة أو كتابية الى وظيفة غنية عاليـة أو ادارية في عير الحــــالات الاستثنائية المنصوص عليها على سبيل الحصر .

(منتوی رقم ۲۳۹ ــ فی ۲۲/۱۷/۱۷) .

ثانيا : نقل الدرجة الى كلدر إعلى لا يستتبع حتما نقل شاغلها

قاعدة رقم (١٤٩)

البسطاة

تقسيم الوطائف طبقا لأحكام القانون رقم ٢١٠ أسنة ١٩٥١ سالم يتفي في طلل العبل بلحكام القلسانون رقم ٤٦ اسنة ١٩٦٥ في ميزانيتي ١٩٦٢/٦٠ ، ١٩٦٢/٢٦ سوى التسبيات التي اطلقت على الوظافف للهند هسفا التغيير لا يؤثر على المكام الفصل بين الكادرات ومنها الحكم المتصوص عليه في الفترة الأخيرة من المسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ الشنة ١٩٥٠ س نقل الدرجة من الكادر المتوسط الى الكادر العالى في الميزانية لا يستنبع حتما نقسل شاغلها بقوة القانون — يترخص الوزير المختص في اجراء هـــــذا التقسل بحسب اهلية المرظف الشغل الدرجة المتقولة ... تكييف هــنذا النقسل يبته تعيين بالكادر العالى مع الاعقاء من شرط المحصول على المؤهل العالى ... تطبيق ما تقدم على نقسل بعض الدرجات في ميزانية مجلس الدولة من مجموعة الوظائف الكتبية اللي مجموعة الوظائف التنظيمية والادارية .

ملخص الفتسوى:

تنص المسادة الثانية من القانون رقم ٢١٥ لسنة ١٩٥١ على أن تنتسم الوظائف الداخلة في الهيئة الني علتين عالية ومتوسطة وتنقسم كل من هانين النقتين الى نوعين : .

نئى ولدارى للأولى .

ومنى وكتابي الثانية .

وتتضمن الميزانية بيانا بكل نوع من هدده الوظائف .

ويبين من سددًا النص ان المقانون رقم ١١٠ اسنة ١٩٥١ الم يات بنظام لترتيب الوطائف مثلها التى بنظام لترتيب الدرجات فى مجموعتين من الوطائف المالية والمتوسطة وقد قسم المجموعة الأولى الى عنبة وادارية والثانية الى عنية وكتابية ولم يتغير فى ظلل العبل بأحكام المقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥١ على تقسيم الدرجات المسالية وقد تم ذلك فى ميزانية الدولة السنة ١٩٦١ مسالف الذكر الا التسميات التى اطلقها القانون رقم ٢١٠ للسنتين المساليتين ١٩٧٥ و ١٩٦٧/٦١ اذ استبدات بالوطائف الننيسة المالية الوطائف الننيسة والادارية الوطائف الننية والادارية الوطائف الننية والادارية العلوطائف التنابية الوطائف الكتابية الوطائف

وهــذا التغيير لم يؤثر على مضهون التتسيم للسابق أو على احسكام النصل بين الكادرات التى تنتظم الوظائف السابقة وبنها الحكم الذى نصت عليه الفترة الأخيرة من المسادة ٤٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المسائة بالقسانون رقم ٨١٠ لسنة ١٩٥١ المسائم بالقسانون رقم ٨١٠ لسنة ١٩٥١ التي تقضى بأنه و وفي حالة نقــل بعض الدرجات من الكادر الموسط الى الكادر المسائم بميزانية احسدى الوزارات أو المسائح ، يجــوز بقرار من الوزير المختص نقــل الموظف شاغل الدرجة المتولة من الكادر المتوسط الى الكادر المالى في نفس درجته ، و تسوية المتوسطة خالية من نوع درجته ومعادلة لهــا ، .

ويؤخذ من هسذا الحكم أنه في حالة نقل درجة من الكادر المتوسط الى الكادر العالى بالميزاقية يجوز نقل شاغل الدرجة من الكادر الأدنى الى الكادر الأعلى غير أن نقل هسذه المدرجة في الميزانية لا يستتبع حتما ويتوة المتاتون نقل شاغلى الدرجة المنتولة بل أجيز لكل وزير في وزارته سلطة الترخيص في نقل أو عسدم نقل كل موظف نقلت درجته من الكادر المتوسط الى الكادر العالى حسبما يتبين من جسدارته واهليته لهسذا النقل الذي هو بمثابة تعيين في الكادر الأعلى مع اعقائه من شرط الصسول على المؤهسا العالى وجب تسوية العالى درجة متوسطة من نوع درجته ومعادلة لهسا.

ومن حيث أنه تبين من الاطلاع على ميزانية الدولة المسنة المسالية ٢٦/ ١٩٦٧ أن الدرجات المدرجة في ميزانية مجلس الدولة في المجبوعة النوعيسة لفئات الوظائف التنظيمية والادارية ادرجت دون ما تخصيص بوظيفة معينة ، وقسد طلبت الأمانة العلمة للمجلس من وكافة وزارة الغزانة لشئون الميزانية تحسديد اسماء شاغلى الدرجات المنتولة من مجموعة الوظائف المكتبية الى مجموعة الوظائف التنظيمية والادارية فالمادت بأن الدرجات المنتولة هي الدرجة الغامسة الكتابة ويشمغل هسذه الدرجة رئيس السكرتارية المهلة بكتب السيد الأمين العام ودرجتين سادستين كتابيتين يشغل احسداهما رئيس سكرتارية مكتب السيد رئيس مجلس الدولة ويشغل الثانية رئيس سكرتارية مكتب السيد ناثب رئيس مجلس الدولة ورئيس الجمعية العمومية القسم الاستشاري المنتوى والتشريع.

وبن حيث أن ما تضبنه كتف وكلة وزارة الخزانة مسالف الذكر لا يعسدو أن يكون تحسديدا لشاغلى الدرجات المنتولة على النحو السذى طلبته الأماتة العلبة لمجلس الدولة تعييزا لهم عن سواهم مبن كقوا يشغلون درجات كتابية لازالت بالنيسة كما هى دون نقسل الى المجموعة التنظيمية والادارية ، وليس بن شأن هسذا الكتاب أن بخصص هسذه الدرجسات لوظائف معينة دون أن يكون لهسذا التخصيص صدى في قانون الميزائية .

ولما كان الثابت من كتاب الأمقة المابة للجلس رقم ١٩٦٦ بتاريخ ١٩ أغسطس ١٩٦٦ ان شاغلى الدرجات المنتولة هم السادة ولا يغير من هدفا النظر بالنسبة للأخير نظه في ١٦ من أبريل سنة ١٩٦٦ للتيسام بأعبال وظيفة أخرى بصد طلب نثل الدرجة للتى يشغلها وقبل نمام النتل بالميزائية أذ ظل على الرغم من نظه شاغلا لذات الدرجة السادسة المكتبية المنتظيبية والادارية فيعتبر شاغلا للدرجة المتولة في مفهوم الفترة الأخيرة من المتنظيبية والادارية فيعتبر شاغلا للدرجة المتولة في مفهوم الفترة الأخيرة من المسادة ٤٧ من القانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ سالفة الذكر شسانه في ذلك كنان زميليه من حيث ترخص الادارة في نظه الى نفس درجتسه بالمجبوعة كنان زميليه من حيث ترخص الادارة في نظه الذي مكتبية خالية من نوع درجته و معادلة لها .

الهسدًا انتهى رأى الجمعية الى أن نقل درجة معينة من الجمسوعة النوعية لفئات الوظائف المكتبية الى المجبوعة النوعية لفنسسسات الوظائفة التنظيمية والادارية لا يترتب عليه أن يكتسب تشاغلها حقا تلقائيا في النقل اليها بمجرد مسدور تاتون الميزانية وانها يتمين مسدور ترار ادارى بنتله اليها أو تسوية حالته على درجة خالية من نوع درجته ومعادلة لهسا وأن جهة الادارة هي صاحبة الدق في تقسدير صالحية من يشغل الدرجة المتولة.

(منوى رقم ١١٠٩ بتاريخ ٢٣ من أكتوبر سنة ١٩٦٦) .

قاعسدة رقم (١٥٠)

المسيدا :

أن نقل الدرجة من كادر ادنى الى كادر اعلى لا ينقل شاغلها الى الكادر المبديد — جهة الادارة تترخص فى نقل الوظف النقولة درجته الى كادر اعلى — القانون لم يشترط شكلا معينا فى القرار الذى يصدر بنقل الوظف تطبيقاً لنص المسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥٢ •

بلخص الحسكم :

ان نقل الدرجة من كادر ابنى الى كادر املى ، لا يستتبع نقل شاغلها الى الكادر الجسعيد وانها تترخص جهة الادارة فى نقل الموظف للنقسولة درجته للى الكادر الأعلى أو تسوية حالته على درجة متوسطة من نوع درجته بنقل الموظف تطبيقا لنص المسادة ٧٤ المشار اليها شكلا معينا ، واذلك تسد بكون القرار صريحا وقسد يكون ضمنيا .

. (طعن رقم ٣٣١ لسفة ١١ ق ... جلسة ١٩٧٠/١/١٧) .

قاعبيدة رقم (١٥١).

البسدا :

القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظعى الدولة ... قسم الموظلة الدينة الله الموظلة الموظلة

ملخص الفتسوى :

ان القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة تسم الوظائف تدخله فى الهيئة الى فئتين عالية ومتوسطة على أن تتضمن الميزانية بيات بكل نوع من هذه الوظائف ، ونص على أنه لا يجو بغير أنن مر البراسان نتسل وظيئة من بئة الى أخرى أو من نوع الى آخر ووضع لكل من هاتين الفئتين احكاما خاصة بها من جيث التعيين والترقيسة ، مما يتيدان هذا القانون جمل الأصل هو الفصل بين الكادرين ،

وأن المسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المسار البه نصت في مقرتها الأشرة على أنه وفي حقة نقل بعض الدرجات من الكادر المتوسط الى الكادر المسالي بميزانية أحسدي الوزارات أو المسالح يجوز بقرار من الوزير المختص نقسل الموظف شاغل الدرجة المنقولة من الكادر المتوسط الى الكادر المعالى في نفس درجته أو تسوية حالته على درجة متوسطة خالبسة من نوع درجته ومعادلة ألهبا به .

ويؤخسذ من هسدا النمى انه في حالة نقل درجة من الكادر المتوسسط الى الكادر المالى بالميزانية ، يجوز نقل شاغل هسده الدرجة من الكادر الأعلى ، عنقل الدرجة على هسدا النحو لا يستتبع حتبا وبتسوة التقون نقل شاغلها الى الكادر الأعلى ، وأتبا لكل وزير في وزارته سلطة الترخيص في نقل أو عسدم نقل كل موظف نقلت درجته من الكادر التوسط الى الكادر العالى ، غاذا لم ير نقله الى الدرجة للنقولة وجب تتوسطة من نوع درجته ومعادلة لها .

واته ــ بناء على ما تقسدم ــ نسواء لكاتت الدرجة الخامسة الادارية المخصصة لوظيفة لمين المكتبة في ميزانية ١٩٥٥/ ١٩٥٥ وقسد أستحدث عن طريق انتسائها أو عن طريق نظها من الكادر الكتابي الى الكادر الادارى، غان الثابت من الأوراق أن مجلس الدولة لم يصدر قرارا بنقسل المتظلم الى الكادر الادارى ، ولا تتريب عليه في ذلك أذ لا يوجد نص تاتوني يلزمه انبساع هسذا الإجراء ، خاصة وأن المتظلم كان وقت مسدور الميزائية المشسار اليها لا يزال في الدرجسة السادسة الكتابية ولم يكن قسد رقى بعسد الى الدرجسة الخابسة الكتابية ولم يكن قسد رقى بعسد الى الدرجسة الخابسة الكتابية ولم يكن قسد رقى بعسد الى

كما أنه بالاضافة إلى ذلك مانه لا وجسه لمسا يطلبه المتظلم من نصوية حالته بوضعه في الدرجة الخامسة الادارية اعتبارا من تاريخ ورود وظيفة أمين المكتبة في الكادري في ميزائية سنة ١٩٥٦/١٩٥٥ ، وذلك لأن متنون ربط الميزائية لا يستد إلى الموظفين درجات أو وظلفت ، وأنها يتم ذلك عن طريق التميين أو النقسل أو الترقية بقرارات غربية تصسمتن من جهسة الادارة بما لها من منظمة طبقا للتواصد العقونية النائذة في هذا الشائن .

من أجسل قلك أتنهى رأى الجمعية العبومية الى عسم أحقية السيد الذكور في نظلمسه .

ا بلغة رقم ١١٤/١/٨٦ - جلسة ٢/٩/١/١٠ .

تَلَلُّنا : النقل الى درجات الكادر الأعلى يعتبر تعيينا جـديدا أو نقلا نوعيا

قاعسدة رقم (۱۵۲)

: 13-41

نقل الموظف من كادر ادنى الى كادر اعلى ــ هــو في حقيقته نمين مبتدا في الكادر الأعلى ــ عــدم استصحاب الموظف التقول اقــدميته في الكادر الأدنى كاصـــل عام ــ جــواز هــذا الاستصحاب استثناء في الحالات التصوص عليها قانونا .

ملخص الفتوى :

ان نقـل العابل من الوظائف المتوسطة الى الوظائف العاليـة اى من الكارد المتوسط الى الكادر العالى بما يتضمنه من رفع للموظفين من كادر ادنى الى كادر أعلى وما يستنبعه من تحسين فى مركزه ومراعاة اختلاف الشروط التى يتطلبها المقانون عند التعيين فى كل من الكادرين وعلى الأخص فيما يتعلق بالمؤهلات العلية أتما هـو بمثابة التحسين فى الكادر الأعلى .

ومن ثم لا يكون هــذا النقل جائزا الا في الحالات وبالشروط والأوضاع التى ينص عليها القانون ، والأصل ان هــذا النقل لا يستصحب غيه الموظف المنتول التــدميته في الكادر الأدنى الى الكادر الأعلى بل تعتبر اتــدميته بين الترانه في هــذا الكادر من تاريخ نقله اليه باعتباره تعيينا مبتدءا فيه وذلك طبقا للمــادة ١٦ من قانون نظام العالمين المدنيين بالدولة رقم ٢٦ لسنة الم... الله تنص على أن « تعتبر الأقــدمية في الدرجسة من تاريخ التميين فيهـا » ».

ولا بستصحت العامل المنتول من كادر ادنى الى كادر أعلى المدمينة التي كانت له في الكادر الأدنى الا أذا إجاز القاتون ذلك . كما هسو الشان في

الحالة التى كانت نتمى عليها الفترة الأخيرة من المسادة ٧٤ من القساتون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ ، اذا كان النقل مترتبا على نقسل الوظيفة بدرجتها من الكادر ادنى الى الكلدر الأعلى بناء على ما رؤى لمسالح العمل ولحسن سير المرفق بسبب اختصاصات الوظيفة ومسئولياتها .

(نتوی رقم ۱۲۹۹ فی ۱۲/۲۸ (۱۹۹۰) •

قاعسدة رقم (١٥٣)

المستدا :

النقل من الكادر المتوسط الى الكادر المالى -- مجال تطبيق حسكم اللسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ عند نقل الوظيفة بدرجتها من الكادر المتوسط الى الكادر المسالى -- النقل الى درجات الكادر المسالى المنشأة في الميزانية مقابل الفاء درجات من الكادر المتوسط يعتبر تعيينا

ملخص المسكم:

ان الثابت من الاطلاع على الأوراق ان الهيئة العسامة الشئون السكك العسديدية اسسنوت القرار رقم ٧٧ بتاريخ ١٧ اكتوبر سنة ١٩٦٢ بنسوية حالة حيلة المؤهلات الجامعية والعالية من موظفيها الشاغلين لوظائف في الكادر المتوسط والذين على درجات خصوصية وعمالية وذلك بنظهم على على المراتب العالية الادارية والمنية المنشأة لهم بهزانية الهيئة عن السنة المسالية ١٩٦٢/١٩٦٢ مقابل الحسف الذي تم بهسفه الميزانية المراتب المتوسطة والدرجات الخصوصية والعمالية التي كانوا يشخلونها حتى يوم الموالية الهما اكبر وذلك اعتبارا من ا/١٩٦٧/٦٢ على أن يهنحوا أول مربوط المراتب الجسديدة أو مرتباتهم الحالية أيهما أكبر وذلك اعتبارا من ا/١٩٦٧/١ على أن تحسدد اقدمياتهم بعد ذلك في الكادر العالى حسب القواعد المقررة وبمتنفى هسذا القرارة بعد

سويت حالة الطاعن الذي كان يشغل الرئية الأولى الكتابية بوضحه في الرتبة الثالثة بالكائر المالى وذلك اعتبارا من يوم ١٩٦٢/٧/١ وقد راعت الهيئة عند ترتيب الأشحهية نيما بين موظفى الكادر الادارى المنتولين من الكادر المتوسط استصحابهم التسدمياتهم في المرنبة اأنقولين منها وذلك اسائلدا الكتاب الدورى اديوان الوظفين رتم } نسنة ١٩٥٨ الذي تضي بأن الموظف الذي ينقل من الكادر المتوسط الي الكادر العالى تبعا لنقسل درجته تحسب له أتسميته في الدرجة من تاريخ حصوله عليها في الكادر المتوسط تطبيقا للمسادة ٧٤ مُقرة رابعة من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفي الدولة وعلى هدذا الأساس اعتبرت السدمية الطاعن ف الرتبة الثالثة بالكادر العالى من ٢١/٥/٥/١ تاريخ حصوله على المرتبة الأولى بالكادر ألتوسط فلها مسدرت فتوى اللحنة الأولى للتسم الاستشاري بمجس الدولة في ٢/٢/١٩٦٥ بأنه لا مجال لتطبيق احكام كتاب ديوان الوظفين مقابل الغاء المراتب التي كاتوا يشغلونها في الكادر التوسيط عرض ابر هذا المشار اليه بالنسبة الى الوظفين الذين وضعوا على مراتب الوظائف العالية الفتوى على أجنة شئون الوظفين بالهيئة بجلستها المتعدة يوم ١٩٦٥/٦/٣٠ متررت تتفيذها وبذلك أصبحت السحمية الطاعن في للرتبة الثالثة من يوم ١٩٦٢/٧/١ وعلى أساس هــذه الأقـدبية لم يكن الطاعن مستحقا للترقية عند أجراء حركة الترقيات في ديسمبر سفة ١٩٦٥ التي شبات الطعمون ف ترتیت ،

وحيث أن ما أتبعته الهيئة بداءة في تحديد أقسمية الطاءن عند نقله من الكادر المتوسط إلى المرتبة الثالثة بالكادر العسالي استفادا إلى كتاب ديوان المرظفين السالف الذكر بحساب أقسميته في المرتبة المذكورة من يوم 190/0/٢١ هسو أجراء غير سليم ذلك أنه لا يجوز تطبيق حكم المسادة لا عترة رابعة من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ على موظفي الهيئة المامة لشنون السكة أحسينية أعتباراً من أول يولية سنة ١٩٦٠ تاريخ

العمل بنظام موظفيها الصادر به قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ اذ اصبحت احكام هذا النظام وحده هي السارية عليهم من التاريخ المشار اليه وقد خلت تلك الأحكام من نص مماثل لفص المسادة ٧} السالفة الذكر ، وغنى عن البيان أن تطبيق المادة المنكورة أنما يكون مجاله عند نتل الوظيفة بدرجتها من الكادر المتوسط الى الكادر العالى باليزائية فبجوز في هــذه الحالة نقل الوظف شاغل الوظيفة المتولة الى الكادر المالي تمما لنتل درجته اذا كاتت طبيعة العبل واحسدة تبل النتل وبعسده وكان متوانر في اللوظف شاغل الوظيفة المنقولة المؤهلات والكفاية المطلوب غمندئذ بستمحب المحميته في الدرجة التي كان يشغلها تيل النقسل أما النقل الى درجات او مراتب الكادر العالى التي تنشأ بالميزانية مقابل الغاء درجات او مراتب موازية بالكادر المتوسط ... كما هــو الحال في المنازعة الراهنة ... نهدذا النقل يعتبر بهثابة تعيين جدديد في الكادر العالى ومن ثم تتحسد الأشعبية في الدرجة أو الرتبة من تاريخ التعبين غيها بطريق النقسل الى الكادر العالى مسع جواز تعسديل اقسمية الموظف المنتول البها طبقا لقواعب ضم مدد الخدمة للسابقة التي انتظمها قرار رئيس الجمهورية رتم ١٥٨ لسنة ١٩٥٩ اذا ما توافرت شروط تطبيقها واول هسذه الشروط ان يكون التميين قسد تم في أدني درجاته ،

> (طعن رقم ۱۸۷ لسنة ۱۹ ق - جلسة ۱۹۷٤/۳/۳) . ق**اعمة رقم (۱۵۶)**

البسدا :

نقل الموظف من الكادر المتوسط الى فكادر المالى -- حصول هــــذا النقل طبقا المهـــادة ٧٤/٤ من قانون نظام موظفى الدولة نتيجة نقـــل بعض الدرجات من الكادر الأول الى الثانى -- نقل نوعى -- حساب المـــدية الموظف في الدرجة المتقول اليها من تاريخ النقل ه

ملخص الفتسوى:

تنص المسادة ٤/٤٧ من القانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ بانه و في حالة نقل بعض الدرجات من الكادر المتوسط الى الكادر العالى بميزانية احسدى الوزارات أو المسالح يجوز بقرار من الوزير المختص نقل الموظف شساغل الدرجة المنقولة من الكادر المتوسط الى الكادر العالى في نفس درجته أو تسوية حالته على درجة متوسطة خالية من نوع درجته ومعادلة لها ، .

ويترتب حتما على النقل المشار اليه الفاء وظائف الكادر المتوسط التى نقلت درجاتها الى الكادر المالى ، ومع ذلك فقد اجاز المشرع هنا أن يشفل الوظف المنقولة درجته وظيفة بالمكادر العالى فى نفس درجته وبما أن الفاء الوظفة بصفة عامة يترتب عليه اما فصل الموظف طبقاً المسادة ۱۷/٥ من القانون المشار الليه ، و تعيينه فى وظيفة مساوية أو أدنى من وظيفته وفقا الشروط والضوابط التى تضمنتها المسادة ۱۱۳ من القانون ذاته ، الأمر الذى يجمل من حكم المسادة ۶۷/٤ سبهواز تعيين الموظف فى وظيفة اعلا سمكها استثنائيا فى هسذا الخصوص بما يستتبعه ذلك من ضرورة تفسير هسذا الحكم واعماله فى اضيق المسحود ، وبالتالى يعتبر تاريخ شسخل الدرجة فى الكادر العالى هسو تاريخ الاقسدمية فيها دون الاعتداد بأى تاريخ سابق ،

وفضلا عن ذلك ، فإن المسادة ٤/٤/ هسده وهي تعالج وضع الموظف المنتولة درجته قسد استعبات لفظ « ينقل » في حالة شغله لنفس الدرجسة التي تم نقلها ، وتعبير « تسوي حالته » أذ أريد استبقاؤه في درجة بتوسطة ، ولا شك أن المفارقة في التعبير تقتضى المفايرة في الحكم أذ أن تسوية الحالة يترتب عليها حساب الأقسدية في الدرجة ، أما النقل النوعي فيعتبر ببنابة تعيين جسديد لا يترتب عليه هسفا الأثر ، يؤيد هسفا التفسير ويدعه أن حكمه احتساب بدة الخسدية السابقة هي الخبرة الى اكتسبها للوظف من علمه أول ، والتي تفيد في علمه الجسديد لاتحاد طبيعة العلمين .

(منتوی رقم ۱۹۵۲/۱۰/۲۳ فی ۱۹۵۲/۱۰/۲۳) .

تعليـــق:

عسدات الجمعية عن هسذا الراى في الفتوى رقم ٢٧٥ في ١٠/١// ١٩٥٧ لذ انتهت الى أن الموظف الذي ينتل من الكادر المتوسط الى الكادر المالى تبعا لنتل درجته طبقا المسادة ٤٤/٤/ من قانون نظام موظفي الدولة تحتسب اقسديته في الدرجة من تاريخ حصوله عليها في الكادر المتوسسط بشرط اتحاد عمل الموظف السابق مع عمله المسديد .

رابعا : حالات يكون فيها النقل الى درجات الكادر الأعلى تسوية

قاعسدة رقم (١٥٥)

المسجا :

قرار النقل من الكادر المتوسط الى فلكادر العالى اعمالا لاحكام قرار رئيس المجمهورية رقم ٢٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ لا يعسدو ان يكون تسوية مستمدة مباشرة من احكام القانون سـ عسدم تحصنها بفوات مواعيد الالفاء ،

ملخص الحسكم :

لا وجه لما يقوله الطاعن من ان القرار الصادر بنقله الى المرتبسة الثالثة الادارية هـو قرار فردى تحصن بقوات مواعيد الطعن عليسه ذلك أن القرار المنكور وهـو القرار الصادر برقم ٧٧ بتاريخ ١٩٦٢/١/١٢٢ ون أن يحدد تضمن نقله الى الكادر العالى اعتبارا من ١٩٦٢/٧/١ دون أن يحدد السحية معينة لمـه أو لزملائه المنتولين بالقرار المذكور وأنما جاءت تسوية حالته بعـد ذلك بارجاع السحيته في الكادر العالى الى ١٩٥٥/٥/١ اعتباراً بأن هـذه التسوية مستعدة مباشرة من احكام القسانون دون أن تستهدف تلك التسوية لنشاء مركز قانوني ذاتي بمنتفى سسطلة الادارة التسديرية وبهـذه المئابة غانه يمكن تعـديل ترتيب هـذه الأقـديدة في

أى وقت بالتطبيق السليم المحكام القانون ومن ثم يمكن المنازعة في هسدذا الترتيب دون النقيد بميعاد معين الما القرار المسادر من الهيئة في ١٠/٢٨/ ١٩٦١ بعسد صدور القرار المطعون فيه بوضعه على الدرجسة الثالثة الادارية الجديدة اعمالا الأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ فاته لا يعسدو أن يكون نسوية مستبدة مباشرة من أحكام القانون بعسد تطبيق القواصد الواردة في قرار رئيس الجمهورية المشار اليه والتي تضت بتطبيق أحكام نظام العالمين المدنيين بالدولة المسادر بالقانون رقم ٢٥٦٦ لسنة ١٩٦٤ على موظفى الهيئة وأيا كان وجه الصواب أو الخطأ في هدذه التسوية غانها لا تشكل سببا قانونيا الطعن في قرارات الترقيسة السليمة التي مسحرت قبل العبل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٧٦ لسنة السليمة التي مسحرت قبل العبل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٧٦ لسنة

(طعن رقم ۱۸۷ لسنة ١٦ ق _ جلسة ١٩٧٤/٣/٣) .

خامساً : النقل من الكادر المتوسط للي الكادر العالى ترقية

قاعسدة رقم (١٥٦)

المسجاة

موظف ... نقله من الكادر الفنى المتوسط الى الكادر العسالى ... المسادة

1 من قانون الوظفين بغرض قيود على هسذا النقل ... عسدم سريانها على
من سبق نقلهم الى الكادر العالى قبل العمل بقانون الموظفين في ١٩٥٢/٧/١
ملخص الفتسوى :

ان المسادة 1) من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ (معسدلة بالقانونين رقمى ١٤٣ و ٧٩٥ لسنة ١٩٥٣) تفص على أنه « تجوز الترقية من اعلى درجة في الوزارة أو المسلحة في الكادر الفنى للتوسط الى الدرجة التالية لها في الكادر الفني العالى في حسدود النسبة المخصصة للاختيار ويشترط أن لا يزيد نميب ذوى المؤهلات التوسطة على ٤٠٪ بن النسبة المخصصة للاختبار ويعمل بهده التواعد عند الترتبة الى اية درجة أعلى ، . ويبين من مطالعه هدذا النص أن الفترة الأولى الخاصة ماغتل من الكادر ألفني المتوسط الى الكادر الفني العالى تضمنت حكما نيس به مثيل في الفقرة الثانية الخاصة بالنقل من الكادر الكتابي الى الكادر الاداري العالى ، وهمو أن يعبل بالتواعب المتقدية عند الترقية الى أية درجة أعلى ، والمتصود بهــذا الحكم أن الموظف الذي يصل الى أعلى درجة في الكادر الفني المتوسط في الوزارة أو المسلحة كالدرجة الرابعة يجوز أن يرقى إلى الدرجة التالية لها في الكادر العالى وهي الدرجة الثالثة ، بشرط أن يكون ذلك في حدود نسبة الاختيار اذا كان من اصحاب المؤهلات العالية ، أما اذا كان هــذا الوظف من حملة المؤهلات المتوسطة غلا يجوز ترقيته الا في حسدود ١٠٪ من نسبة الاختيار ، وعلى أن تكون هدذه الشروط ولجبة الاتباع عند النظر في ترقية مثل هسذا الموظف معد ذلك الى الدرجات الأعلى من الدرجسة الثالثة ، وقد جرى التساؤل عما اذا كانت هذه القيدود تسرى على الوظفين الذين يحملون مؤهلات متوسطة والذين كاتوا يشغلون درجات في الكادر النئى المالي في تاريخ سابق على تاريخ المبل بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ من عسدمه ، بمعنى انه اذا كان هناك موظف ذو مؤهل متوسط يشغل الدرجة الثالثة الننية في الكادر العالى في مصلحة كاتت ميزانيتها متسهة على كادر عنى عالى وكادر عنى متوسط قبل يوليه سنة ١٩٥٢ ، فهل تقيد ترقيته الى الدرجة الثاتية او الأولى بالقيود الواردة في المسادة ١٤ نزولا على حكم العبارة الأخيرة من الفقرة الأولى منها ، أو أنه أذا اكتسب مركزا ماتونيا في الكادر الفني العالى قبل العمل بقانون التوظف فلا تسرى في شأن ترقيته الى درجات هذا الكادر ألا الأحكام الواردة في المادة ٣٨ الخاصة بالترقية في درجات الكادر العالى ٤ فلا تكون ثمسة تفرقة من شاغلي درجات هــذا الكادر بحسب مؤهلاتهم ، بل تجرى في شأن ترتيتهم تواعــد الترقيات بالأتسدبية أو بالاختيار دون أن تحصر ترقية حبلة المؤهسسلات

للتوسطة منهم في الحسدود الضيقة الواردة في المسادة ٤١ ، والواقع أن المستفاد من حكم الفقرة الأولى من المسادة ١] سالفة الذكر أنه أذ ينظم النقل من الكادر الغنى المتوسط الى الكادر الغنى العالى أنما يتفاول فريقين من الموظفين الشاغلين لدرجات في الكادر المتوسط: حبلة المؤهلات العاليسة وهؤلاء يكون نقلهم في حدود النسبة المقررة للاختيار ، وحملة المؤهـلات المتوسطة الذين لا يجوز نظهم الا في حسدود . ٤٪ من هسذه النسبة . ولا شك أن المشرع ، أذ نص في عجز هذه المقرة على أن يعبل بالتواعد المتسمة عند الترتية الى أية درجة اعلى في الكلار العالى ، أنها تصسد أن تكون ترقية الموظفين المنقولين من الكادر المتوسط الى الكادر العالى ، في درجات هــذا الكادر الأخير مقيدة بذات القيود التي اتبعت في نقلهم ابتداء الى هــذا الكادر . وإذا كان تنظيم لنقل إلى الكادر المالي بتناول نقل أصحاب المؤهلات العالية الشاغلين لدرجات في الكادر المتوسط كما يتناول أصحاب المؤهلات المتوسطة على ما سبق بياته ، غان مؤدى ذلك أزوم القول بأن التزام هــذه التيود عند الترقية الى درجات أعلى في الكادر الغني المالي يسرى في حق هــذين الفريقين من الموظفين على السواء ، ومتى تقرر أن احداب المؤهلات العالية الذين ينتلون الى الكادر العالى ... تطبيقا لأحكام المسادة ١ ٤ - تكون ترقياتهم في درجات الكادر العالى محسدودة بنسبة الترقية بالاختيار ، مانه يتمين القول بأن الفرض من هدده القيود هـــو حماية الموظفين الشاغلين من قبل لدرجات الكادر العالى ، وليس الفرض منها حماية اصحاب المؤهلات العالية ، اذ الله كان هددًا هو الغرض الوحيد المتصود لجعل المشرع ترقية اصحاب المؤهلات العالبة المنتولين من الكادر اللتوسيط في درجات الكادر العالى طليقة من كل تيد مساواة بزملائهم مهن كاتوا أصلا في الكادر العالى . ومقتضى القول بأن الهدف من الذيد الوارد في النترة الأولى بن المسادة ١٤ سسالنة النكر هسو المحافظة على مراكز الموظفين الشاغلين لدرجات الكادر العالى وحماية اقسدمياتهم من أن تتاثر بالتسميات المتولين من الكادر ألمتوسط ولسو كاتوا حاملين مؤهلات

عالية _ مقتضى ذلك همو التسليم بالمتداد همذه الحماية الى جميع من كانوا متيدين على درجات في الكادر العالى ، سواء منهم أصحاب المؤهلات المالية والمتوسطة ، ومن ثم مكل أصحاب للؤهلات المتوسطة الذين وضعوا عنى درجات في الكادر العالى منذ أول يولية سنة ١٩٥٢ لا تقيد ترقيساتهم بالتيود الواردة في المادة ١٤ _ لا لأنهم قسد كسبوا حقا في الانطلاق في الترقيات الى درجات هــذا الكادر وفقا للقواعــد التي كان معبولا بهسا تبل اول يولية سنة ١٩٥٢ ، اذ المعروف أن مراكز الموظفين أنما هي مراكز لائحية تحكمها التوانين واللوائح الني تصدرها جهسة الادارة بتنظيم شئونهم ، بحيث يملك للشرع أن يقيد في أي وقت ترقيات أي فريق من الموظفين كحملة المؤهلات المتوسطة مثلا ويحد من ترقياتهم في درجات الكادر ألعالي حسبها يتراىء له ، دون أن يكون لهم الاحتجاج بأية مراكز عانونية كسبوها في شأن ترقياتهم ٤ اذ كل ما استقر أهم من مراكز مردية ينحصر في قيسدهم لدرجة بن درجات الكادر العالى بحيث لا يجوز بترار نردى نتلهم بنه ــ وانبا يستند عسم سريان حكم العبارة الأخيرة من الفقرة الأولى من المسادة ١١ على أصحاب المؤهلات المتوسطة الشاغلين لدرجات في الكادر العالى تبل أول يولية سنة ١٩٥٢ الى أن هسذا الحكم ــ بحسب سياته وينهسويه وأهدافه مد لا يتعدى اليهم ، لذ يقتصر على من ينظ ون من الكادر المتوسط الى الكادر العالى في ظسل القانون رقم ١٦٠٠ لسة: ١٩٥١ ، فهؤلاء هم الذين نظل ترقياتهم في درجات الكادر العالى مقيدة بهدده القيدود . أما الموجودون بالكادر المالي عند الممل بالقانون الشار اليه نان مجسال تنظيم ترقياتهم هـو المادة ٣٨ الخاصة بنظام الترقيات في درجات الكادر العالى التي جعلت مناط الترقية الأقسدمية أو الاختيار دون أن تقرر حكما خصا لذوى المؤهلات المتوسطة مها مفاده انهم يتساوون مسمع اصحاب الؤهسلات العاليسة ره،

⁽ منتوى رقم ٢٦ في ١٢/٢٨ } ١٩٥٤) .

سادسا : جواز نقل الموظف الى الكلار الأعلى تبما لنقل درجته

قاعسدة رقم (۱۵۷)

: 12-41

نقل بعض الدرجات من الكادر المتوسط الى الكادر المالى ــ جسواز نقل الوظف شاغل الدرجة المنقولة من الكادر المتوسط الى الكادر المسائى ف نفس درجته ــ المسادة ٤٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ــاستصحاب الوظف المنقول القسميته في الدرجة المنقولة .

ملخص المسكم :

نصت المسادة ٧٤ من تاتون موظفى الدولة رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ فى الفترة الأخيرة منها على أنه د فى حالة نقل بعض الدرجات من الكادر المتوسط الى الكادر العالى بميزائية احسدى الوزارات او المسالح يجوز بترار من الوزير المختص نقسل الوظف شاغل الدرجة المنتولة من الكادر المتوسط الى الكلار العنى المالى فى نفس درجته او تسوية حالته على درجة متوسطة خالية من نوع درجته ومعادلة لهسا » .

ومن حيث أن هــذه المحكمة تضت بجلستها بتاريخ ١٩٥٨/٧/١٢ في الدعوى رقم ١١٨ لسنة ٤ القضائية في صدد هــذه المسادة بأنه ولئن كان المتاتون رقم ١١٥٨ لسنة ١٩٥١ ــ بشأن موظفى الدولة تسد تسم الوظائف الداخلة في الهيئة الى عنتين عالية ومتوسطة على أن تضمن الميزانية بيانا بكل نوع من هــذه الوظائف واذ نص على أنه لا يجوز بغير اذن من البرلمسان نقل وظيفة من هئة الى آخرى أو من نوع الى آخر واذ وضع لكل هئة من هاتين الفئتين احكاما خاصة بها من حيث التميين والترتية تخطف في كل مادة عن الأخرى مما يترتب عليه أن الأهــدبة في وظائف الكادر المالى

ننهيز عن الاشديية في وظائف الكادر المتوسط حتى ولو كانت درجاتهسا بتماثلة ، ومن ثم ماذا نقل موظف من الكادر الأدنى الى مثل درجته في الكادر الأعلى غانه لا يستصحب معه عند النتل التسميته في الكادر الأدنى بل يعتبر في ترتيب اقسميته بين اقرائه في الكادر الأعلى من تاريخ نقله الى هسذا الكادر الأخم . . الا أنه أذا كان النقل بترتبا على نقل الوظيفة بدرجتها بن الكادر الأدنى الى الكادر الأعلى بناء على ما رؤى لصالح العبل ولحسن سير المرفق العام غان المستفاد من نص القانون في الفقرة الأخيرة من المسادة ٤٧ المشار اليها أن المشرع قصد الاحتفاظ للبوظف الذي ترى الادارة نقله ألى الكادر الفنى المالى تبعا لنقل وظينته بدرجتها بأقسدييته فيها وحكمة ذلك ظاهرة تقدوم على اساس بن المدالة وللصالح العام لأن نقل الوظيفة بدرجتها تسد استدعته حاجة العبل والمسلحة العامة ولأته كما أن نقسل الوظيفة من الكادر المتوسط الى الكادر الأعلى لا يستتبع حتما وبقوة القاتون نتل شاغلها مقد لا يكون الموظف صالحا للتيام بوظيفته في الكادر العالى سواء من حيث الكفاية أو المؤهل ، نقد أجيز لكل وزير في وزارته سلطة الترخيص في نقل او عسم نقل كل موظف نقلت وظيفته بدرجتها الى الكادر العالى ومن ثم مان ألموظف الذي تثبت صالحيته للنقل الى الكادر العالى في تلك الوظيئة ينبغي الا نتاثر التسميته في الدرجة المنقولة بنتله الى الكادر المالي ما دام قد تم ذلك تبعا لنقل الوظيفة بدرجتها تنظيها للأوضاع في الوزارة أو المملحة على الأساس التقسم وما دام تسد ثبتت جسدارة الوظف وأهليته للنتل ء:

⁽طعن رقم ١٣٦٥ لسنة ٨ ق ــ جلسة ٢٢/٥/٥/١١) .

قاعسدة رقم (١٥٨)

المسطا:

الفقرة الرابعة من المسادة ٤٧ من تاتون التوظف رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥ المن المتحدد المسلم ١٩٥٠ المسلم ١٩٥١ المسلم المسلمة ا

ملخص الحسكم :

ان المسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة تقضى في نترتها الرابعة بأنه في حالة نقسل بعض الدرجات من الكادر المعالى بميزانية احسدى الوزارات أو المصالح بجسوز بقرار من الوزير المختص نقل شاغل الدرجة لمنتولة من الكادر المعالى في نفس درجته أو تسوية حالته على درجة متوسسطة خالية من نوع درجته ومعادلة لها .

ومن حيث أن حكم الفقرة الرابعة من المسادة ٧٧ من قانون نظام موظفى الدولة هسو حكم استثنائى ومثله لا يجوز تطبيقه الا اذا نقلت وظيفة المدعى بدرجتها من الكادر المتوسط الى الكادر الفنى العالى وكان المسالح يتننى هسذا النقل ، وغنى عن البيان أن الوظائف التقليبية التى نص عليها القانون رقم ٢٣٤ لمسنة ١٩٥٥ ليس لهسا مثيل في الكادر المتوسط حتى يصح القول بأن المدعى نقلت وظيفته بدرجتها حين تم تعيينه بصورة مبتداة بالكادر الننى العالى ، وفضلا عما تقسدم غان درجته الخابسة التى كان حاصلا عليهسا العالى ، وفضلا عما تقسدم غان درجته الخابسة التى كان حاصلا عليهسا

بالكادر التوسط كاتت درجة شخصية والدرجة الشخصية ليس لها كيلن ذاتى بالمزانية بحيث يتصور معه نقلها من كادر اعلى ، غالشروط الواردة فى المسادة ٧ من قانون نظام موظفى الدولة متعلقة كلها في حق المدعى بمسايعته معه امكان استصحابه لأقدميته السابقة في الدرجة الخامسة بالكادر المتوسط على نحو ما زعم في طلباته وحتى اذا كان الأمر كذلك انهار الأسلس الذي يجوز أن يبنى عليه ما طلبه بغير حق من تسويات وظينية خاطئة ربطها بهذه الأقدمية المزعومة .

(طعن رقم ١٤٦٩ لسنة ٨ ق - جلسة ١٩٦٥/٥/٣٠).

عَاعِسدة رغم (١٥٩)

البسيدا :

الفقرة الأخيرة من السادة ٧٤ من القانون رقم ١٩٠١ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة المضافة بالقانون رقم ٥٨٦ لسنة ١٩٥٣ تجيز بقرار من الوزير المختص نقل الموظف من الكادر المتوسط الى الكادر العالى تبعا لفقل درجته في الميزانية سالحكم الذي تضيئته الفقرة الأخيرة من المسادة ٧٧ المشار اليها هسو استثناء من اصل علم لا يتوسع في تفسيره ولا يقلس عليه ساذا لاجراء الذي انبعته جهة الادارة هسو الفساء درجات الكادر المتوسط بالميزانية مقابل انشاء عسدد بديل وموازي لهسا بالكادر العالى وكانت غالبية الموظفين الذين شملهم القرار الاداري الذي تضمن النقسل من الكادر المتوسط الى الكادر المترسط الى الكادر المترسط الى الكادر المترسط المالى على درجات شخصية لا وجود لهسا في الميزانية غان النقل الكور نفيذا لحكم الفقرة الأخيرة من المسادة من تاريخ تصيينه بالكادر المالى .

ملخص الحسكم :

ان القانون رشم ۲۱۰ اسنة ۱۹۵۱ الذي صدر الترار الوزاري رشم ۱۹۵۶ اسنة ۱۹۲۲ في ظلل احكامه له تسد نص في مادته الثانية على ان :

و تنقسم الوظائف الدلخلة في الهيئة الى منتين عالية ويتوسطة ، وتنقسم كل من هاتين المنتين الى نوعين : منى وادارى اللولى ومنى وكتابى للناتية وتتضمن الميزاتية بيقا بكل نوع من هذه الوظائف ولا يجسوز بغير اذن من البرلسان نقل وظيفة من مئة الى اغرى أو من نوع الى آخر وباستقراء مواد هذا القانون تبين أنه تحد أفرد لكل مئة من هاتين الفئتين احسكاما غلمة بها من هيث التعيين والترقية تختلف كل واحسدة عن الأخرى مما يدل على قيام المصل المتلم بين الكادرين المتوسط والمالى ، ويستقل كل منهما بدرجاته واقسميات الموظفين المنتبين اليه وعلى ذلك منان الأصل أن الموظف الدى ينقل من الكادر الأدنى الى الكادر الأعلى لا يستصحب معه اقسديته السابقة في الكادر الأدى كان تأبعا لسه ومثل هذا النقل يعتبر في المقيتة المعين في الكادر الأخر المثول اليه .

ومن حيث أنه أذا كان هـذا هو الأصل العام الذى قامت على أساسه أحكام القانون رقم 17 لطنة 1901 عند بدء العبل به ، الا أن القانون رقم 170 لسنة 1907 قسد ذلك إلى المسادة ٧٧ عترة أخيرة التي نصت على أنه و في حالة نقل بعض الدرجات من الكادر المتوسط إلى الكادر المعلى بعيزاتية الوزارات أو المسلح يجوز بقرار من الوزير المختص نقل العالى بعيزاتية أو تصوية حالته على درجة متوسطة خالية من نوع درجتسه نفس درجته أو تصوية حالته على درجة متوسطة خالية من نوع درجتسه الكادر المتوسط إلى الكادر العالى تي الكادر المتوسط الى الكادر العالى تبعا لنقسل درجته في الميزاتية يترتب عليه المتحدال المتعلى المنازين وأن يناط أعمال هـذا الاستثناء من قاعـدة الفصل بين الكادرين وأن يناط أعمال هـذا الاستثناء أن تكون طبيعة العمل في كل من الوظفتين واحـدة بحيث أذا اختلفت طبيعة عملهما يكون قـد تخلف شرط اعمال هـذا الاستثناء وحينئذ يتمين الرجوع إلى الأصل العام وتتحدد العمال هـذا الاستثناء وحينئذ يتمين الرجوع الى الأصل العام وتتحدد

النقل في حقيقته تميينا كما سلفت الإشارة لذ نفس المسادة ٢٥ من القانون المنكور على أن د تعتبر الأسدية في الدرجة من تاريخ التعيين فيها ٠٠٠٠

وعلى ذلك غاته متى كان ألحكم الذى تضمئته الفترة الأخيرة من المسادة ٧} للشار اليها هـو استثناء من أصل عام غاته من المسلم أن الاستثناء يطبق في أضيق الحسدود ولا يتوسع في تفسيره ولا يقاس عليه .

ومن حيث أنه ببين من كتاب ادارة الميزانية بوزارة المسحة المؤرخ المراحمة المؤرخ الاجراء الذي لتبمته عند تحسويل الدرجات من الكادر المجالي يكون بالفاء الدرجات المدرجة بالميزانية في الكادر الأول مقابل انشاء عسدد بديل ومواز لها بالكادر الآخر كما أن غالبية من شملهم القرآر الوزاري رقم ٩٤٤ لسنة ١٩٦٢ الذي يتضمن نقلهم من الكادر الفني المنوسط والكتابي الفني المعالى والاداري كانوا على درجات شخصية التي لا وجود لها في الميزانية ومن ثم لا يتصور نقل مثل هذه الدرجات من كادر الى كادر آخر ٤ لذ هذا النقال لا يتم الاحيث توجسد درجات أصلية مدرجة في صلب الميزانية .

ومن حيث أنه مبنى تبين ما تقسدم غان النقسل الذى تضمنه الترار الوزارى رقم ؟٩٤ لسنة ١٩٦٢ لم يكن القصسد منه فى الواقع نقل الوظيفة بدرجتها فى الميزانية لاعتبارات تتعلق بحسن مسسى العمسل وبمقتضيات الصالح العام تففيذا لحكم الفقرة الأخيرة من المسادة ٧٤ من القانون رقم المساد ١٩٥١ واتها كان ذلك لتحقيق الرغبة فى نقل من حصلوا على مؤهسلات عالية أثناء الخسدمة الى الكادر العالى ومن ثم تتحسدد اقسدية الوظف فى هسده الحالة من تاريخ نقله الى الكادر المذكور أو بعبارة اخرى من تاريخ تعيينه غيها من ١٩٧١/١٠١ .

(طمن رقم ٢٢٤ لسئة ١٦ ق - جلسة ٤/٤/١١٧١) .

سابعا: الأصل عسدم استصحاب الوظف النقول الى كادر اعلى لأقديته

قاعسدة رقم (١٦٠)

المسلما :

النقل من الكادر التوسط الى الكادر العالى ــ الأصل في قاتون الموظفين هـو الفصل بين الكادرين التوسط والعالى ــ عــدم استصحاب الموظف عند النقل القسدينية في الكادر الادنى ــ اعتبار النقل نقلا نوعيا ببنائة التعيين في الكادر الأعلى ــ الاستثناء من هــذا الأصل قـد يستفاد من القــانون صراحة أو ضهنا .

ولخص الحسكم :

ان القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة — اذ

تسم الوطائف الداخلة في الهيئة الى تنتين (عالية ومتوسطة) على أن تنضين
الميزانية بيقا بكل نوع من هدة الوظائف ، ولذ نص على أنه لا يجوز بغير
الميزانية بيقا بكل نوع من هدة الوظائف ، ولذ نص على أنه لا يجوز بغير
لذن من البرلسان نقسل وظيفة من فئة الى لخرى أو من نوع الى آخر ، ولذ
وضع لكل نئة من هاتين الفئتين احكاما خاصة بها من حيث النمين والترقية
بين الكادرين مما يترتب عليه أن الاتسحية في وظائف الكادر المالى تتبيز
عن الاتسحية في وظائف الكادر المتوسط حتى ولو كانت درجاتهما متبائلة ،
عن الأتسحية في وظائف من الكادر الأدنى الى مثل درجته في الكادر الأعلى
فلا يستصحب معه عند النقل أنسحيته في الكادر الأدنى ، بل يعتبر في ترتيب
التسحيته بين أقرائه في الكادر الأعلى من تاريخ نقله الى هدذا الكادر الأغي الذي
لان هدذا النقل هدو نقل نوعى بهثابة التعيين في الكادر الأعلى الذي
تختلف الوظائف عيه من حيث شروط التعيين والترقية والاختصاصات عسن
مثيلاتها في الكادر الأدنى ، ولئن كان ذلك هدو الأصل ، الا أن الاستثناء
منه قد يستفاد من القانون صراحة أو ضهنا لحكه خاصة تبرر هذا الاستثناء
منه قد يستفاد من القانون صراحة أو ضهنا لحكه خاصة تبرر هذا الاستثناء
منه قد يستفاد من القانون صراحة أو ضهنا لحكه خاصة تبرر هذا الاستثناء
منه قد يستفاد من القانون صراحة أو ضهنا لحكه خاصة تبرر هذا الاستثناء

(طعن رقم ۱۱۸ لسئة } ق سـ جلسة ۱۹۸/۷/۱۲) .

ثابنا : مدى استصحاب الوظف المنقول الى كادر اعلى تبما انقل درجته لأقدميته

قاعسدة رقم (١٦١)

البسدا:

نقل الموظف من الكادر المتوسط الى الكادر المثلى تبما أنقل درجته وفقا اللهادة ٤/٤٧ من قانون الموظفين التحاد عمله السابق مع عمسله المحدد المتساب المدميته في الدرجة من تاريخ حصوله عليها في الكادر المتوسط .

ملخص الفتسوى:

تنص النترة الرابعة بن المسادة ٧٤ من التانون رقم ١٩٥٦ على أنه بشأن نظام موظفى الدولة المضافة بالقانون رقم ٥٨٦ لمسنة ١٩٥٣ على أنه و هلة نقل بعض الدرجات من الكادر الملوسط الى الكادر العالى ببيزانية احسدى الوزارات أو المصالح ، يجوز بقرار من الوزير المختص نقل الموظف شاغل الدرجة المنتولة من الكادر المالى في نفس درجته أو تسوية حالته على درجة متوسطة خالية من نوع درجته ومعادلة لها ٤٠ وقسد جاء بمذكرة القانون الإيضاحية تبريرا الهدذا النص و أن حالة العمل شد تستدعى نقسل وظيفة مدرجة في الكادر المتوسط الى الكادر العالى ٤ وأن يتم هدذا النقل لا يستتبع حتبا ويتوة التانون نقل من يتوم بمهل الوظيفة من أحسد الكادرين الى الأخر ٤ ويتوة التانون نقل من يتوم بمهل الوظيفة من أحسد الكادرين الى الأخر ٤ ميث الكادر العالى سواء من كند لا يكون الوظف صالحا للقيام بمهل وظيفة في الكادر العالى سواء من

ومعنى ذلك أن نقل الدرجة من الكادر المتوسط الى الكادر العالى يتخلف عنه ـ بالنسبة الى الموظف شاغل الدرجة المتولة ـ احد وضعين : الأول : أن يكون الموظف مسالحا لولاية الوظيفة التي نقلت درجتها الى الكادر المالي ، وفي هذه الحالة ينقل الموظف على الدرجة المنقولة .

الثانى: أن يكون الموظف المتولة درجته غير صالح الشائل الوظيفة المتولة درجتها ، سواء من حيث الكفاية أو المؤهل ، ولى هـذه الحـالة تسوى حالته على درجة متوسطة خالية من نوع درجته ومعادلة لهـا ، ويستفاد من المذكرة الإيضاحية المقاون رقم ٨٦٥ لسنة ١٩٥١ الذى أضيفت بعتضاه الفقرة الرابعة سالمة الذكر الى المـادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، أن العمل الذى يعهد به الى الموظفة المدرجة درجته بالكادر المالى ــداه و دون تغيير ،

على أن نقل الموظفة بالكافر المتوسط إلى ألكافر العالى تبعسا لنقل فرجته ، وأن اعتبر ببثابة التعيين في وظافة الكافر العالى ، الا أنه من ناحية الدرجة السالية يعسد نقلا بكانيا بحيث تحسب الموظفة السدينة في الدرجة من تاريخ حصوله عليها في الكافر المتوسط ، أن أن العبرة في الترتيات والأفسنيات بالدرجات السالية لا بالوظافة الا إذا كانت الدرجة مرتبطة بالوظافة بطريق التخصيص في الميزائية ، وعسدة عسو ما يتنق مع نص المسادة ١٥٥ من القانون رقم ، ٢١ السفة ١٩٥١ التي تقضى بأن « تعتبر مع ألا الدرجة من تاريخ التعيين قيها » .

لمسلماً قان الموظف الذي بنقل من الكادر التوسط الى الكادر العالم، المسلماً ١٩٥١ أسملة ١٩٥١ أسماً ١٩٥١

تحسب المستهينة في الدرجة من تاريخ حصوله عليها في الكلار المتوسسط وذلك بشرط اتحاد عمله السابق مع عمله الجسديد .

(مُتوى رشم ١٧٥ في ٥/١٠/٥٠) ٠

قاعسدة رقم (۱۹۲)

المسحاة

نقل الوظيفة بدرجتها من الكادر الأدنى الى الكادر الأعلى -- نقل الموقف الى الكادر الأعلى تقر أقدميته في الكادر الأعلى الكادر الأعلى . الدرجة المقولة بنقه الى الكادر الأعلى .

ملخص الصبكم :

الذا كان النقل مترتبا على نقل الوظيفة بدرجتها من الكادر الادنى الى الكادر الأعلى بناء على ما رؤى لمسالح العمل ولحسن سير المرفق العسام وأن طبيعة العملين فى الوظيفتين واحسدة ، نقد يستفاد من نصوص القانون ضمنا أنه قصد الاحتفاظ الموظف الذى ينقله الى الكادر العالى تبعا لنقسل وظيفته بدرجتها باقسدميته غيها ، ومن ذلك الحالة التى نصت عليها الفترة الأخيرة من المسادة ٧٤ المضافة بالقانون رقم ٨٦٥ لسنة ١٩٥٣ التى تتضى وفي حالة نقسل بعض الدرجات من الكادر المتوسط الى الكافر العسالى بميزاتية احسدى الوزارات أو المصالح يجسوز بقرار من الوزير المختص نقسل الموظف شاغل الدرجة المتولة من الكادر المتوسط الى الكادر العلى بنفس درجته أو تسوية حالته على درجة متوسطة خالية من نوع درجته ومعادلة لها « وحكية ذلك ظاهرة من الصدهالة والمسالح العام ، لأن نقسل الوظيفة بدرجهها قسد استذعته حاجة العبل والمسلحة العام ، ولاته وان

كان نقل الوظيفة من الكادر المتوسط الى الكادر الأعلى لا يستتبع حتبا يبتوة المقانون نقل من يقيم بعيلها الى الكادر الأعلى سواء من حيث الكفاءة او المؤمل ٤ عقد لجيز اكل هفير في وزارته سلطة الترخيص في نتبل او عسدم نقل كل موظف فقلت، وظيفته بدرجتها الى الكادر الأعلى ، ومن ثم فان الوظف الذي تثبت صلاحيته المثقل الى الكادر الأعلى في تلك الوظيفة ينبغي الا تتأثر التسدميقة في الدرجة المنتولة منظه الى الكادر الأعلى ما دام قسد تم ذلك تبعا لمنظل الوظيفة بدرجتها المؤسلام في الوزارة أو المسلمة على الأساس المتسدم وما دام شبتت جسدارة المنتول واهليته المنتل الذي هسو بهشابة التعيين في الوظيفة ذات التلبيعة الواحسدة في العمل .

(طعن رقم ۲۳۸٦ لمسنة ٦ ق ــ جلسة ١٩٦٤/١٢/١٣) ٠

قاعسدة رقم (١٦٣)

البسدا:

استصحاب الوظف المنقول بدرجة من الكادر المتوسط الى الكادر المالى المستحدية في الدرجة المنقول بها ... مقصور على هذه الدرجة دون المستعدية في الدرجة السابقة ... تعيز الأقسدية في وظائف الكادر المتوسط حتى وأو كانت ديجاتها متمسائلة ... استصحاب الموظف المنقول اقسديته في هذه الحالة ... استشاء يجب الاقتصار على تطبيقه في الحسود التي ورد بها .

ملخص العسكم :

انه ولثن كان المستفاد من نص المسادة ٧) مقرة أخيرة من قانون موظمى الدولة أن الموظف المنقول بدرجته من الكادر المتوسط الى الكادر المالى يستصحب معه أقسدميته في الدرجة المنتول بها طبقا الشروط وضسوابط

وضعتها هسده المحكمة الااته لا يستفاد من هسدا النص أنه يستصحب معه أيضا أتسميته في الدرجة السابقة بمراعاة الأصل هو الأتسمية في وظائف الكادر المالى تنبيز عن الأقسمية في وظائف الكادر المتوسط حتى ولو كانت درجانها متباثلة وأن الفروج على هدذا الأصل يستلزم نصا استثنائيا مثل المُقرة الأشيرة من المسادة ٧٤ ، ومن المقرر أن الاستثناء لا يقاس عليه ولا يتوسيع في تفسيره ومن ثم فلا يمكن أن يفترض أن الطاعفين والمطعون شده عينوا لأول مرة في الدرجة الخابسة نيكون المعيار الواجب التعويل عليه في تحسديد الأقسمية بين المينين هو الؤهل فأتسمية التخرج فعلو السن على التعاقب ، الفقرة (ب) من اللسادة ٢٥ من قانون موظفي الدولة ، لأن هــذا المعيار لا يستقيم مع وجود واتم على خسلانه وهو عــدم تعيين المتزاحمين لأول مرة في الدرجة الخابسة ولأن المطعون في ترتيته وان كان يستصحب معه أتسدييته في الدرجة الخابسة بالكادر الغنى للتوسيط الا انه لا يصح أن يستصحب معه أقدميته في الدرجة السادسة بالكادر الفني المتوسط فلك أن المشرع في المسادة ٤٧ فقرة أخيرة مسد خرج على الأصل المام الذي يتضى بأنه عند نقل موظف من الكادر الأدنى الى مثل درجتــه في الكادر الأعلى لا يستصحب معه عند النقسل التسدميته في الكادر الأدني وذلك هين استثنى حالة ما اذا كان النقل مترتبا على نقل الوظيفة مدرجتها وببراهاة الشروط والأوضاع التي أرستها هده المحكمة ومن ثم وجب الاقتصار على تطبيق هددًا الاستثناء في الحدود التي ورد فيها بحث لا يتمسدى الى الأقسدمية في الدرجة السابقة حسبما مبق به البيان.

(طمن رقم ١٣٦٥ لسنة ٨ ق ــ طبة ١٣٦٥/٥/٢٣) .

ناسما : مبررات النقل الى الكادر الأعلى تبما لنقل الدرجة

قاعسدة رقم (١٦٤)

البسدا :

اثنتل من الكادر المتوسط الى الكادر العالى ــ النقل المترتب على نقل الوظيفة بدرجتها من الكادر الأدنى الى الكادر الأعلى ــ استصحاب الوظف ، على سبيل الاستثناء ، اقــدينه في الكادر الأدنى ــ قــد يستفاد من نصوص القانون انه قصد اليه لاعتبارات من المسلحة العامة ولاتفساق العمل في الوظيفتين ،

ملخص الحسكم :

اذا كان النقل مترتبا على نقل الوظيفة بدرجتها من الكادر الادنى الى الكادر الأعلى بناء على ما رؤى لصلاح الممل ولحسن سير الرفق العسام ان طبيعة العملين في الوظيفتين واحسدة ، فقد يستفاد من نصوص القانون ضبغا أنه قصد الاحتفاظ للبوظف الذي يرى نقله الى الكادر العالى تبعسا لتنل الوظيفة بدرجتها باقسميته فيها ، ومن ذلك الحالة التى ننص عليها الفقرة الأخيرة من المسادة ٤٧ المضافة بالقانون رقم ٢٦٨٥ لسنة ١٩٥٢ الني تقضى باته ، وفي حالة نقسل بعض الدرجات من الكادر المتوسط الى الكادر المعلى بهيزانية احسدي الوزارات و المسالح ، بجوز بقرار من الوزير المختص نقل الموظف شاغل الدرجة المنافق من الكادر المتوسسط غللية من نوع درجته ومعادلة لها ، وحكمة ذلك ظاهرة تقوم على أساس من العسدالة والمساح العام ، لأن نقل الوظيفة بدرجة قسد استدعته حاجة العلم والمسلحة العلمة ، فتم الاندماج على هسفال الطبيعة واحسدة في العملين ، الأنه لما كان نقل الوظيفة من الكادر المتوسط الطبيعة واحسدة في العملين ، الأنه لما كان نقل الوظيفة من الكادر المتوسط الطبيعة واحسدة في العملين ، الأنه لما كان نقل الوظيفة من الكادر المتوسط العملين ، الأنه لما كان نقل الوظيفة من الكادر المتوسط

الى الكادر الأعلى لا يستتبع حتما ويقسوة القانون نقل من يقوم بعملها من الكادر المعالى سواء من حيث الكفاية أو المؤهل ، فقد أجيز لكل وزير في وزارته سلطة الترخص في نقلل او عسدم نقلل موظف نقلت وظيفنسه بدرجتها الى الكادر الأعلى ، ومن ثم مان الموظف الذي تثبت صلاحيته للنقل الى الكادر المالى في تلك الوظيئة ينبغي الا تتأثر المدينة في الدرجة المنتولة بنتله الى الكادر المالى ، ما دام قد تم ذلك تبعا لنقل الوظيفة بدرجتها -تنظيما للأوضاع في الوزارة أو المسلحة على الأساس المتقسدم ، وما دام ثبتت جسدارة المنتول واهليته للنقل الذي هسو بمثابة التعبين في هسسده · الوظيفة ذات الطبيعة الواحدة في العمل . وهذا العكم الضبني في تحديد الأشدوية المستفاد من الفقرة الأخيرة من المسادة ٧٤ هسو حكم استثنائي خاص تتنضيه الأغراض التي استهدمها القانون باضافة تلك الفقرة ، يقطع في ذلك أن المشرع يردد دائها مثل هـذا الحكم عند أعادة تنظيم الأوضاع الادارية تنظيما من شانه نقل الوظائف بدرجاتها من الكادر الادنى الى الكادر الأعلى ، كما تم ذلك بالقرار بقانون رقم ٣١٠ لسنة ١٩٥٦ ألذي أجاز لوزير التبوين أن ينقل بقرار منه أية وظيفة من فئة الى أخرى أو من نوع ألى آخر بميزالنية الوزارة ، كما أحاز له نقل الموظف شاغل الدرجة المنقولة إلى الكادر المالي ، أو نقل غيره من موظفي الوزارة الى الدرجة المنقولة إلى الكادر المالي في نفس درجته ، بشرط أن يكون حاصلا على المؤهل اللازم للتعبين في الكادر المنتول اليه ، او تسوية حالته في درجة خالية من نوع درجته ومعادلة لها ، وأن تعتبر أقدمية الموظف في الكادر العالى النقول اليه من تاريخ حصوله على الدرجة الماثلة للدرجة المنتول اليها في ذلك الكادر ، وذلك مشرط أن يتفق عمل الوظيفة المتقول اليها مع عمل الوظيفة المنقول منها في طبيعتها ، والا اعتبرت الأقسدمية في الكادر المنقيل الله من تاريخ النقسل ،

⁽ طعن رتم ۱۱۸ لسنة) ق ــ جلسة ۱۹۵۸/۷/۱۲) .

عاشرا: اداة النقل من الكادر المنوسط الى الكادر المالي

قاعسدة رقم (١٦٥)

البسدا:

النقل من الكادر المتوسط الى الكادر العالى تبعا لنقل درجته في الميزانية بالتطبيق للفقرة ٣ من المسادة ٧٤ من المقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ -- اداة هــنا النقل -- هي قرار من الوزير المختص أو من يسند اليه هذا الاختصاص بنص في قانون واجب التطبيق -- مثال بالنسبة الاختصاص مدير عام الهيئة المامة المسكك الحــديدية طبقا لحكم المامة الثانية من القانون رقم ١٠٤٥ لسنة ١٩٤٩ -

ملخص الحسكم :

ان اعبال حكم النترة الثالثة بن المسادة ٤٧ من التاتون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة التى اشيئت بالتاتون رقم ٥٨٦ اسنة ١٩٥١ والتى يجرى نصها حكذا (وفي حالة نقل بعض الدرجات بن الكادر المالى ببيزائية لحسدى الوزارات أو المسالح ، يجوز بترار بن الوزير المكتس نقل الوظف شاغل الدرجسة المتولة بن الكادر المالى في نفس درجته ، أو تسوية حالته على درجسة متوسطة خالية بن نوع درجته ، ومعادلة لهما) أن اعبال حسدا النم يقتضى أن يكون النائل بقرار بن الوزير المؤتس ، الا أن اعبال حسدا النمى الحسيدية سلطة نقل الموظفين حتى الدرجة الثانية وذلك طبقا لحسك المسادة الثانية بن القانون رقم ١٠٤ اسنة ١٩٤٩ التى عهدت له بادارة السكك الحسيدية تحت اشرافة وزير المؤاسلات ، وأن يبت في حسدود المسكك الحسيدية تحت اشرافة وزير المؤاسلات ، وأن يبت في حسدود التوانين واللواتح في نقل المؤطفين حتى الدرجة الثانية ، وحسذا القانون

خاص بالسكك الحسديدية وظل قائما حتى الذي أخيرا بالقانون رقم ٢٦٦ اسنة ١٩٥٦ الذي مسدر في ١٩٥٦/١٠/١٤ ، وعبل به من تاريخ نشره ، ولما كان هسذا القرار قسد مسدر في ظل القانون الأول قبل الفائه فهو الذي يحكمه ولا يتغير الحال بمسدور القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن موظفى الدولة ، اذ لا ينسخ حكمه به لأن القاعسدة القانونية تقضى بأن القانون الخاص بقيد القانون العام والعكس غير صحيح في هسذه القاعدة .

(طعن رتم ١١٣٩ لسنة ٥ ق ــ جلسة ١٩٦٣/١/١٣) .

هادى عشر : الفقل من الكادر العالى الى الكادر المتوسط يستازم موافقية الوظف المقسول

قاعسدة رقم (۱۹۹)

: المسلما

نقله من الكادر العالى الى الكادر التوسط ــ جوازه بشرط مواهقــة الموظف على هـــذا النقل ،

ملخص الفتسوى :

ان الأصل المام هو عدم جواز نقل الموظف من الكادر المالي الى الكادر المتوسط ، نظرا لما ينطوى عليه هدذا النقل من تنزيل الوظيفة ، وتغويت أغرص الترقى الى نهاية درجات السلم الادارى ، وأضرار بمركز الموظف الأدبى ، الأمر الذى يعتبر بمثابة عقوبة تاديبية لا يجوز توقيمها الاجريبة ارتكبها الموظف وبعد اتباع الاجراءات التاديبية المنصوص عليها في المقانون . ولما كانت الحكية من هدذا الحظر هى حماية الموظف من عنت الادارة ، حتى لا تتخدذ من هدذا النقل وسيلة للتشفى والاضرار بهدن عشاء من موظفيها على خلاف ما يقتضيه الصالح العام ، غان هدد الحكية

بشعيها ننتفى فى حالة تبول للوظف مثل هــذا النتل ، باعتبار انه الأمين على مصلحته والأكثر عهها لهـا ، عان هــو طلب هــذا النقل او رضى به او تسعم اقرارا للادارة بتبوله ، جاز ذلك ما دامت جهــة الادارة ــ وهى المنوط بها تقــديد المصلحة العامة ورعايتها ــ قــد قــدرت لزوم هــذا النقل ، بل ولجــات عملا فى احــدى الحالتين المروضتين الى نقل بعض الدرجات من الكادر العالى الى الكادر المتوسط ، لصالح العمل ولامكان التنسيق بين الكادرين المالي والمتوسط ،

ولا وجه لسا يتصدى به من أن علاقة الوظف بالحكومة هى علاقة الأنحية لا تتأثر بتبول الموظف وضما يغاير ما تنص عليه القوانين واللوائح ، أذ أن المسادة ١١٦٣ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة ، قسد أجازت الاعتداد بتبول الموظف وضما يغاير وضعه القانونى كما أشارت المسادة ٤٧ من المقانون المذكور في غترتها أولى الى الاعتسداد بتبول الموظف النقل من وزارة أو مصلحة الني وزارة أو مصلحة أخرى ، ولو كان هسذا النقل يغوت عليه حقه في الترقية بالاقسديمية . لذلك غانه يجوز نقل الموظفين من الكادر العالى الى الكادر المتوسط سنها لنقسل درجاتهم أو استقلالا سافا القتضت المسلحة العابة ذلك طبقا لقانون الميزانية ، وبشرط موافقة الموظف المنتول على هسذا النقل .

(ننتوى رقم ٢١٦ في ٢١/٣/٥٥/١) .

ثانى عشر: اثر النقسل من الكادر المتوسط الى الكادر العالى على اعسانة غسلاء المبيشة

قاعسدة رقم (۱٬۱۷)

البسطاة

نقل الوظف من الكادر التوسط الى الكادر المالى ـــ اثره على اعاقة غــلاء الميشة ــ لا يخصم من الاعانة الا ما يمادل الفرق مِن ما كان ينقاضاه فعلا بالكادر المتوسط واول مربوط الدرجة بالكادر المالى .

ملخص الفتسوى:

بنقسى المراحل التشريعية لموضوع اعلقة غلاء الميشة يبين أن مجلس الوزراء نظيها بقواعد علية بقرار امسجره في أول ديسببر سنة ١٩٤١ ثم انخل على هدذا القرار بعض تعديلات جزئية حتى أمسدر في ١١ من يوليه سنة ١٩٤٤ قرارا بتثبيت هدذه الاعلقة وبتخفيضها في بعض الحالات وذلك تخفيفا من الأعباء المسابق ، وفي ١٩ من غبراير سنة ، ١٩٥٠ منه بالترار السابق ، وفي ١٩ من غبراير سنة ، ١٩٥٠ عاد مجلس الوزراء وتر تثبيت الاعلقة على المساهيات والمرتبات والأجدور المستحقة للموظفين والمستخدمين والعمال في آخر نوفيبر سنة ، ١٩٥٠ ثم قرر في ٦ من يغاير سنة ، ١٩٥٠ مم علياته الموظفين الذين تثبت لهم اعلقة الفلاء على اساس ماهياتهم اساس منحهم اعانة الفلاء على الساس ماهياتهم عليه من اعانة الميشة ولن نتأثر حالتهم بهدذا الإجراء ما دامت جملة الأجر عليه من اعانة الميشة ولن نتأثر حالتهم بهدذا الإجراء ما دامت جملة الأجر على ٣٠ من نوفيبر سنة ، ١٩٥٠ ثم بحصلون على شهادات دراسية اعلا من عيهسا ،

وفى ١٧ من أغسطس سنة ١٩٥٢ عند نظر مشروع ميزانية الدولة لسنة ١٩٥٢/١٩٥٢ وافق مجلس الوزراء على منكرة ملحقة بهسذا المشروع جاء بها ه لما كان بعض للوظفين سينتمون عند نقلهم الى الكادر الجديد بزيادة في ماهياتهم العالية عقد رئى استقطاع هسذه الزيادة مها يحصلون عليه من اعانة غلاء الميشة وان تتاثر صالتهم لهذا الاجراء ما دامت جملة الأجر يالاعانة لم تتغير وأن ما سيفاولونه من تحسين بسبب تطبيق الكادر سيضم الى ماهياتهم الأصلية ويدخل مستقبلا في حساب معاشهم بدلا من عسلاوة مؤتنة الفلاء تكون خاضعة التخفيض في أي وقت » .

ويبين من القرار الأخير الصادر في ١٧ من اغسطس سفة ١٩٥٢ أن الشرع بهسئف من وراء خصم غرق الكادرين من اعلقة غلاء الميشة الى

تفطية المجز الذى خشى وقسوعه بسبب تطبيق الكادر الجسديد المحسق بالتقون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة ، وكان سبيله الى ذلك تفنيض نفتات تطبيق الكادر الجسديد من بند آخر من بنسود الميزانية وهسو اعاتة غلاء المعيشة سهو اجراء قصد به تحقيق غرض مالى بحت هسو موازنة الميزانية ، ومع ذلك لم يفغل للشرع حالة الموظف المهيشية نحرص على أن تظل جبلة ما يتقلضاه من راتب واعلة غلاء على ما هسو عليه حتى لا تضطرب أحسواله المهيشية .

ولما كان تحقيق هدنين الهدنين اللذين سعى اليهما المشرع ، وهما موازنة الميزانية عن طريق تلافي العجز المحتمل وتوعه نتيجة تطبيق الكادر الجسديد ، ومراعاة أهسوال الموظف الميشية ، يقتضى في واقع الأمر أن تتساوى الزيادة الناشئة عن تطبيق الكادر الجسديد مسع النقص المترتب على الخصم من الاعانة حتى لا يطغى احد الهدمين على الآخر ميتخلف النص عن تحقيقه ، وعلى مقتضى ذلك غان من يعين في وظيفة كان مربوطها في ظل الكادر القديم ١٢ جنيها واصبح مربوطها في ظلل الكادر الجديد ١٥ جنيها ، يخصم ثلاثة جنيهات من اعانة غلاء المعيشة الخاصة به وهي تبهة الفرق بين الكادرين ، أما أذا كان يتقاشى رأتبا يزيد على أول مربوط الكادر التسديم ويتل عن أول مربوط الكادر الجسديد مان الخصم يتم من أعانة غلاء المعيشة الخاصة به بما يوازى الفرق بين ما كان يتقاضاه فعلا وبين أول مربوط الكادر الجديد ، والقول بغير ذلك من شأنه أن يتخلف أحد الهدفين اللذين حرص المشرع على تحقيقها ، ذلك أن الخصم لو تم على راتب الوظف بها يوازي الغرق بين الكادرين الصبحت جملة ما يتقاضاه من راتب واعانة اقــل مما كان يتقضاه في الكادر المتوسط وهــو ما يؤدي الى اضطراب احسواله المعشية الأمر الذي حرص الشرع على توقيه .

بؤيد هسفا النظر ما نصف عليه الفقرة الثانية من المسادة ٢١ من القانون

رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥١ المسار اليه حيث تقضى بأن موظفى الكادر المتوسط الدين يعينون فى احسدى وظائف الكادر المالى يحتفظ لهم بمرتباتهم التى كنوا يتقاضونها فى الكادر المتوسط أذا زادت على أول مربوط الدرجة التى عينوا غيها ، وبشرط الا تجاوز نهاية مربوط هدف الدرجة ، وقد جاء بالمذكرة الايضاحية لهدذا النص أنه « لا يجوز أن تكون أعادة تعيين موظفى الحكومة فى كادر أعلى سعبا فى خفض مرتباتهم التى كانوا يتقاضونها تبالم التينهم فى هدذا الكادر حتى لا تضطرب أحدوالهم المعيشية ،

لهنا انتهى الراى الى أنه عند نقل الموظف من الكادر المتوسط الى الكادر المالى لا يخصم من اعانة غلاء المعيشة الخاصة به ألا ما يعسادل الفرق بين ما كان يتقاضاه فعلا بالكادر المتوسط وأول مربوط الدرجة بالكادر العالى ، ويبدأ الخصم من تاريخ التعيين بالكادر العالى ، ومن ثم يرد لمن خصم منهم الفرق بين الكادرين ما خصم بغير وجه حسق اعتباراً من تاريخ التعيين بالكادر العالى ما لم يكن شد سقط بالتقادم .

(نتوی رشم ۲۹ه فی ۱۹۵۹/۸/۲۶) ۰

ثالث عشر: النقل من الكادر الكتابي الى الكادر الإداري أو المكس

قاعسدة رقم (۱۷۸)

المسدا:

النقل بن الكادر الكتابي الى الكادر الاداري دون ترقيــة ـــ شروط مــــحته ،

ملخص الحكم:

لذا كانت جهة الادارة تبلك ــ بمنتضى نص المسادة ١) من القانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ مصطلة بالقانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٥٣ الصسادر ف ٢٦ من مارس سنة ١٩٥٣ — د الترقية من اعلى درجة في الوزارة أو المسلحة من درجات الكادر الكتابى نيها الى الدرجة التالية لها في الكادر الادارى ، بشروط معينة ، علنها تبلك من باب أولى النقل دون ترقية متى المتنفى ذلك حسن سير العمل في المسالح العلبة : ما دام النقل ليس الى وظينة درجتها اقسل ولا يغوت على الوظف دوره في الترقية بالأقسدية ، ولا يجوز أن يحول دون أعمال سلطة النقل هذه أبتفاء وجه المسلحة العابة التنزع سواء من قبل الموظف المتقول أو من جاتب موظفى الجهة المتول اليها سبابل في حدق قاتم على مصلحة فردية لا تتوازى مسمع المسلحة العليا الاسمى منها والولجب تغليبها عليها .

(طَعن رقم ۱۹۷ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۱۹۵۲/۲/۹) . **قاعدة رقم (۱۲۹)**

المسطاة

النقل من الكادر الكتابي الى الكادر الإدارى - خلو ملف خدمة الموظف من قرار صريح به - لا يفيد حتما عدم النقل - جواز استخلاص النقل من ادلة واقمية - قرار النقل الصادر بعدد ذلك يعتبر كاشدها الحسالة قانوينة واقمة غعلا ،

ملخص الحسكم:

ان خلو ملف خدمة الموظف من قرار صريح بنقله من الكادر الاكتابي الى الكادر الادارى بل قد الى الكادر الادارى بل قد يستفاد هدذا النقل اذا قامت ادلة واقعية تفيد هدذا النقل دوان صدور قرار بعدد ذلك بهدذا النقل الما يكون بهثابة قرار كاشف لحالة قانونية واقعدة قديلا .

(طعن رقم ٨٥٨ لسنة ٥ ق ــ جلسة ١٩٦١/٢/٢٥) .

قاعسدة رقم (۱۷۰)

المسدا:

نقل الموظف من الكادر الكتابى الى الكادر الادارى طبقا الأحكام القانون رقم ٢٨٣ لسنة ١٩٥٦ ــ شروطه ــ ان يكون الموظف شاغلا درجة سادسة شخصية في الكادر الكتابى ، وان تكون الدرجة السادسة الادارية التي يعين فيها مخصصة لوظيفته ومنقولة في الميزانيات ٢٥/٥٢ الى ١٩٥٧/٥٢ . ملخص الفتــوى :

ينس التاتون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ في شأن نظام موظفى الدولة في مادته الثانية على أن تنقسم الوظائف الداخلة في الهيئة الى مئتين عاليــة ومتوسطة وتنقسم كل من هاتين المئتين الى نوعين منى وادارى الأولى ومنى وكتابى للثانية .

وتتضمن الميزانية بياتا بكل نوع من هـــذه الوظائف .

ولا يجوز بنبر اذن من البرالسان نقل وظيفة من عشة الى أخرى أو من نوع الى آخر: ه

وقسد أورد المشرع على مبدأ تقسيم الوظائف المقررة بهسذا النص استثناءات نص على بعضها في ذلك القانون المذكور ونص على البعض الآخر في تشريعات مستقلة مثال ذلك :

۱ — الاستثناء الذي أوردته المسادة ١١ من القانون المسار اليه اذ نصت على أنه و بجوز الترقية من أعلى درجة في الوزارة أو المساحة من الكادر الفتى العالى في حسدود التسبة المخصصة للاختيار وبشرط الا يزيد نصيب ذوى المؤهلات للتوسطة على ٥٠٪ من النسبة المخصصة للاختيار وبعمل بهسذه التواعسد عند اللترقية إلى أي درجة أعلى . كما يجوز الترقية من أعلى درجة الى الوزارة أو المسلحة من درجات الكدر الكتابى فيها الى الدرجة التالية فى الكادر الادارى فى حسدود النسبة المضمسة للاختيار وبشرط الا يزيد نصيب ذوى المؤهلات المتوسطة على . 3٪ من النسبة المخصصة للترقية بالاختيار .

٧ - الاستئناء الذي جاءت به الفقرة الأخيرة من المادة ٧) من التانون المذكور اذ نصت على أنه و في حالة نقل بعض الدرجات من الكادر المتوسط الى الكادر المالى لميزائية لحدى الوزارات والمسالح يجوز بترار من الوزير المختص نقل الموظف شاغل الدرجة المتولة من الكادر المتوسط الى الكادر العالى في نفس درجته أو تسوية حالته على درجة متوسطة خاليسة من نوع درجته ومعادلة لها .

ومن حيث أن المشرع قسد أورد على مبدأ تقسيم الوظاف المتررة على النحو المتقدم استثفاء تضيفته المسادة ٣ من القانون رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٥٦ يجوز التى نصت على أنه و استثفاء من أحكام القانون رقم ٢١٠ لسفة ١٩٥١ يجوز بترار من الوزير المختص أن يعين موظفى الدرجة السادسة المشخصية بالمكادر المكتسبى في الدرجات السادسة الادارية والمنتسولة في الميزانيات المحتابية إلى ١٩٥١/١٩٥١ أو أن يرقى من كان منهم في الدرجة السابعة المتنابية إلى الدرجة السادسة الادارية المرقوصة من الكادر المحتابي متى استوفى شروط الترقية اليها ، ومفاد هنذا النص أن مناط تطبيق الاستثناء الوارد به أن يكون الموظف شاغلا درجة سادسة شخصية في الكادر الكتابي وأن تكون الدرجة السادسة الادارية لتى يعين فيها مخصصة لوظيفت ومنتولة من الميزانيات ١٩٥١/١٥٥٣ ألى ١٩٥٢/١٥٥٠ .

ناذا كان الثابت أن موظفا كان يشغل درجة سادسة كتابية أصبلية في ميزانية جامعة الاسكندرية ثم نقل من هـــذه الدرجة الى الدرجة السادسة (م ٢٤ - ج ٢٤) الادارية المنشأة بميزانية الجلهمة فى السنة المسالية ١٩٥٧/١٩٥٦ ومن شم لا يكون قسد توافرت فى شاته شروط تطبيق الاستثناء المقرر بالقانون رقم ٣٨٣ لسنة ١٩٥٦ على ما سبق بياته .

(غتوى رتم ۹۲۲ في ۱۹۲۱/۱۲/٤) .

قاعسدة رقم (۱۷۱)

البسسيا :

شروط الققسل من الكادر الكتابى الى الكادر الادارى طبقسا لأهسكام القانون رقم ٣٨٣ لسنة ١٩٥٦ سـ مخالفة هسده الشروط سـ جزاء هسده المخالفة هسو البطلان وليس الانمسدام فلا يجوز سحب قرار النقل في هسده المحالة الا خلال المحاد القانوني .

ملخص الفتسوى :

انه ولئن كان القرار الصادر بنقل الموظفة من الكادر الكتابى الى الكادر الادارى قسد جاء مخالفا للقانون رقم ٣٨٣ لسفة ١٩٥٦ الا انه لا بجوز سحبه او الفاؤه الا في المواعيد المقررة للسحب والالفاء ، ولا يجوز القول بان هسفا القرار يعسد قرارا معسدوما الا أن القاعسدة العامة فقهسا وقضاء ان القرار الادارى الذي يمسسدر بالمخالفة للقانون لا يعتبر قرارا منعدما الا اذا بلغ عيب عسدم الشرعية فيه هسدا يقصدر به الى درجة العسدم وليس هسذا هسو الحال بالنسبة الى القرار الصادر بنقل الموظف من الكادر الكتابى الى الكادر الادارى اذ أن العيب لذى شاب هسذا انقرار لا يمسدو ان بكون خطسا في تفسير القانون وتاويله ومن ثم لا ينحسدر به الى درجسة العسسدم ،

لهــذا لنتهى رأى الجمعية العبومية الى أن القرار المـــادر بنقــل السيد/.... من الكادر الكتابى الى الكادر الإدارى وأن كان مخالفا للتانون الا أنه لا يجــوز سحبه أو الغاؤه متى كان قــد انتضت المواميد المقررة المحب أو الفاقه .

(غتوی رقم ۹۲۲ فی ۱۹۳۱/۱۲/٤) .

قاعسدة رقم (۱۷۲)

المسسطاة

النقل من السلك الادارى الى السلك الكتابى في ظلل أحكام المرسوم بقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٥٣ بغير اتباع الإجراءات التنديبية لل صحته قانونا اذا خسلا من اسادة استعمال السلطة .

بلخص الحسكم :

لا حجة في القول بان نقل الموظف من السلك الاداري للى السلك الكتابي في ظل احكام المرسوم بقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٥٣ ، بغير انباع الإجراءات التاديبية يعتبر مخالفا للقانون ، لانطوائه على عقوبة تأديبية مقنصة دون انباع أجراءاتها التي نص عليها القانون ، ذلك لأن هدذا النقل أنها يتم بفاء على الرخصة التشريعية التي اجازته لجهة الادارة استثناء من أحكام المدادة بن القانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥١ ، بشأن نظام موظفي الدولة ، والتي خرجت على احكام هذا القانون من حيث عدم استلزامها ارتكاب ننب تأديبي لنقل الموظف من السلك الأعلى الى السلك الأدنى من جهة ، ومن حيث عدم نظلب انباع الإجراءات التأديبية المتررة في القانون المذكور لامكان تنزيل الموظف من جهة اخرى ، ذلك ابتفاء سرعة تحقيق الأغراض التي استهدفها المخرع من تقرير هدفه الرخصة بشيفل الوظفة من تقرير هدفه الرخصة بشيفل الوظفة الحكومية الكثيرة الشاغرة الشاغرة

وقتذاك ، بالنقل أو الترتية دون ليطباء ودون التقيد بيجفي أحكام تاقون نظام الدولة ؛ حتى لا تتبحل الإداق المحكوبية أو تقصر في رعاية المراغبسيق العبابة ، كيا جاء بالمذكرة الإيضاجية المرسيع بقانون آنف الذكر ، وما دام لم يقم دليل من الأوراق على أساءة استعبال السلطة ؛ غان استعبال الإدارة المرخصة المفولة لها بالقانون في الصحود المرسومة لذلك ، يكون عبسلا بشروما لا مطمن عليه ،

(طعن رقم ١٧٤٦ لسنة ٢ قي - جلسة ١٩٥٨/١/٨٥) .

الفصـــل الثالث النقل من وظيفة الى اخرى داخل للكادر الواعــــد

غامسدة وغم (۱۷۳)

البسدا :

النقــل الى وظيفة اخرى ــ جائزة بشرط الا تقــل درجتها عن درجته ــ تنزيله في الوظيفة دون خفض الدرجة ــ ليس عقربة تادوية في ظــل قانون نظام مؤخلفي الدولة تــ ترخص الادارة في النقل من وظيفة الى اغرى .

ملخص الحسكم :

ان نقل المؤطف اسبخ جائزا من وطبقة ألى اخرى بشرط الأنقل درجتها عن درجته وذلك طبقسا المسادة ٧٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ الخاص بموظفى الدولة ، ولم يصد التنزيل في الوظيفة عقوبة تاديبية كما كان الخاص بموظفى الدولة ، ولم يصد التنزيل في الوظيفة عقوبة تاديبية كما كان المسادة ٨٤ من القانون المشار الية ، حين عسدت الجزاءات التاديبية ، لم تنص على تنزيل الوظيفة بل نصت على خفض الدرجة ، عالنقل من وظيفة الى آخرى اصبح من الملاصات التروكة لمقسدير الادارة بها لا معتب عليها في هسذا الشنان ما دام لا يفوت به الدور في الترقية بالاقسدية وما دلم خلا من اساءة استصال السلطة .

(طَعَن رقمْ ٢٦ لتَسَنَةُ ٢ ق ــ خِلتَــة ١٩٥٥/١٢/١٥) .

قامسدة رتم (۱۷٪)

المسما :

هِوازَ فِلْنَقَلَ مِنْ وَطَيْفَةَ الَى آخَرِى مِا دَامِتَ ٱلْخَبِرَةَ لِيسَتَ آقَلَ دَرِجَةَ مِنْ الْوَلِي •

ولخص الحسكم :

أن الجزاءات التي عسددتها السادة ١٩٥١ من التانون رقم ٢١٠ اسنة المسأن نظام موظفى الدولة ، ليس من بينها التنزيل في الوظيفة كما كان الحل تبسل العمل بالمتانون سالف الذكر ، وقسد اجازت المسادة ٤٧ من الحالون المسار الله النقل من وظيفة الى آخرى ما دامت درجة الوظيفة المنتول اليها الموظف ليست اقسل من درجة الوظيفة المنتول منها ، فالتول بان نقل المدعى من وظيفة رئيس علم جفائي باهسدى النيابات الجزئية الى وظيفة المكتب بالنيابة الكلية قسد قصسد به أن يكون بمثابة عقوبة توقع عليه الى تجانب الخصم من مرتبه ، هسو مذهب لا يستند الى الساس سليم من القانون ذلك أن المدعى شد نقسال الى وظيفة لا تقسل درجتها عن درجة وظيفته الأولى ، غلم يتضون نقله أى الدرجة .

(طعن رقم ١٦٥٣ لسنة ٢ ق _ جلسة ٢٠/١/١٩٥١) .

قاعسدة رقم (170)

المسلما :

نقل للوظف الى وظيفة اخرى جائز ما دامت درجتها لا نقل عن درجة الوظيفة المتقول منها -- المسادة ٧٤ من قانون نظام موظفى الدولة •

ملخص الفتوى:

أن المسادة الثانية من القانون رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في شأن نظام موظفي الدولة قسد تسبح الوظائف للدلخلة في الهيئة إلى منتين عاليسة ومتوسطة ، ثم تسبت كلا من هاتين الفئتين الى غنى ولدارى للأولى وغنى وكتابى للثانية ، فالتقسيم الوارد بها انها ينصب على الوظائف ، ولا يتغاول الدرجات ، فالدرجة هى للمرف للسالى الذى يتقاضى منه الموظف راتبه ، وهى تتبع الوظيفة باعتبارها اثرا لها ، ثم نصت المسادة ٧٤ من القانون المشالر البه على أنه و يجوز نقل الموظف من ادارة الى اخرى ، ويجوز نقل من مصلحة أو وزارة الى مصلحة أو وزارة الخرى اذا كان النقل لا يغوت عليه قوره في الترتية بالأقسمية ، أو كان بناء على طلبه ولا يجسوز نقل الموظف من وظيفة الى اخرى درجتها اقل من درجته ،

ومنهوم هــذا النص انه يحظر نقل الموظف بن وظيفة ألى اخرى درجتها أقل من درجته ، لما ينطوى عليه هــذا النقل من جزاء تأديبي لا تملكه سوى الجهة المختصة بلجرائه وهي مجلس التأديب ، ومفهوم المخالفة للنص أنه يجوز نقل الموظف من نوع الى آخر في ذات الفئة الني تتبعها وظيئته ، ما دامت درجتها لا تتل عن درجة الوظيئة النتول منهسا اذا ما انتضى هذا النقل ابتفاء وجه المصلحة العامة أو كان بناء على طلب الموظف نفسه . فهتى كان الثابت أن الموظف هـ و الذي طلب نقله من وظيفته بالكادر الفني المتوسط الى مثل وظيفته بالكادر الكتابي ، وكلاهما من نوع واحسد تنتظمهما الفئة المتوسطة ، وكانت هنسك وظيفتان خاليتان من الدرجة الثامنة الكتابية ، ووانقت لجنة شئون الموظفين على نقله الى احدى هاتين الوظيفتين بعد موافقة ديوان الموظفين ، واعتبد الوزير محضر اللجنة فيما يتعلق مهدذا النقل في ١٩٥٤/٩/١٩ - ومن ثم مان النقل قد تم صحيحا ومستوفيا كانة شرائطه القانونية ، وبالتالي يعتبر هذا لموظف شاغلا لوظيفة في الدرجة الثامنة الكتابية من ذلك التاريخ - أما ما ربدته ادارة المستخدمين من أن قرار نقله إلى الدرجة الثامنة الكتابية جاء مخالفا للمسادة الثانية من القانون رقم ٢١٠ أسفة ١٩٥١ في شأن نظسام موظفى الدولة سا فاته اعتراض في غير محله ، أذ أن هدده المسادة تنظم

نقل الوظيقة ذاتها بن نئة الى اخرى او بن نوع الى آخر ، ولا شأن لهسا
بنتل الموظف دون نقل وظيفته ، فقد تكفلت بتنظيم هدف التحالة الأخيرة
للسادة ٧٧ من القانون على ما سلف البيان ، كما أنه لا وجسه للاختجاج
بانتهاء الرخصة التى منحت للجهة الادارية ببقتضى المرسوم بقانون رقم ٢٧
لسنة ١٩٥٣ بالاستثناء من احكام المسادة ٧٧ من القانون رقم ٢١ لسنة
١٩٥١ ، أذ أن ذلك المرسوم يتناول جولة نقل الموظفين من نئة الى اخرى ،
والحالة المعروضة خاصة بنقل الموظف من نوع الى آخر في نفس الفئة ،
وهدو أمر تجيزه الأحكام الغلبة الواردة في القانون .

(عنوى رقم ٣٩٦ في أول اغسطس سنة ١٩٥٧) .

قاعسدة رقم (۱۷۱)

: المسجدا

النقــل من وظيفة الأخرى في مثل درجته ومرتبه ... استهداف الققــل مصاحة عابة القنضيها ظروف العمل ... لا وجه الطعن في هـــدًا العرار .

ملخص المسكم :

منى ثبت أن المدعى عين في الدرجة الثابنة على اعتباد بقاومة الأهراض الوبائية المدرج بالميزانية بند أعبال جحديدة ، وندب للمبل كاتبا في أدارة المخازن والمشتريات ، ولحا اقتضت ظروف العبل في مصلحة الطب البيطرى شغل الوظائف في الاعتباد المخصص لمقاومة الأمراض الوبائية شغلا غمليا بأن يقومون باعباء هدف الوظائف ، نقل المدعى وأبثاله الى اعتباد المساحة القطنية في بثل درجاتهم ومرتباتهم ، وهدفا النقل ليس من شاته أن يمس مراكزهم التي كاتوا قسد لكتصبوها بقرار تعبينهم ، مسسواء من حيث الدرجة أو الراتب ، أذ أنهم نظوا في وضع مماثل وعلى اعتباد مماثل ، وقد استهدفة

النقل تحقيق مصلحة علية اقتضتها ظروف العبل في المصلحة التي يعبل بها المدعى - متى ثبت ذلك ، مان الدعوى بطلب الغاء القرار الصادر بنقل المدعى الى اعتباد المسلحة القطنية تكون على غير أساس سليم من القاتون بتعبنا رغضها .

المسجا:

النقل من وظیفة الى اخرى ... صحیح ما دام لا ینطوى على جزاء تادیبى مقتع بتنزیل الموظف الى وظیفة درجتها اقل ... النعى على قرار النقل بلنه تم على غير درجة وعلى غير وظیفة ... غير صحیح متى كان النقل الى مثل درجة الموظف ، واو كان الخصم بماهیة على ربط وظیفة بالجهة للنقول منها ،

ملخص الحسكم :

ما دام النقل لا ينطوى على جزاء تاديبي متنع بتنزيل الموظف من الوظيفة التي يشغلها الى وظيفة درجتها اقسل من درجته ، ولا يغوت عليه دوره في الترقية بالأقسديية في الوظيفة المنقول منها ، فهو صنحيح ، ذلك ان الموظف ليس له ازاء المسلحة العابة حسق مكتسب في البقاء في وظيفسة بعينها ، ولا عجة نهيا يذهب الله المدعى من أن نقله تم اللي غير درجة وعنى نير وظيفة ، أذ الولقم أنه أنما نقل الى مثل درجته بالديوان العام بوزارة الداخلية ، والحق بقسم الادارة به ، ولا يغير من هدفه الحقيمة مسدور قرار وزير الداخلية ، بالخصم بهاهيته على ربط وظيفة مدرس من الدرجة النالة بكلية البوليس ، أذ لا يصدو هدف ال يكون تعينا للمصرف المسالى ، ودن مساس بالوضع الوظيفي للمدعى من حيث الدرجة .

(طعن رقم ١٤٧ لسفة ٤ ق ــ جلسة ٢٥/١/١٩٥٩) .

قاعسدة رقم (۱۷۸)

البسيدان

التقسل الى وظيفة اخرى مماثلة — استهداف قرار التقسل استقرار الموظف في مقر وظيفته … النمى عليه بميب اساءة استمال السلطة او انه تضمن جزاء تلديبيا مقما … لا محل لسه … هو نقل مكانى مسا تترخص فيه جهسة الإدارة .

ملخص المسكم :

اذا كان الثابت ان المدعى نقل من مدرسة الهلال بكرداسة الى مدرسة المعرقب ، وان كلتا المدرستين تابعة لمنطقة الجيزة انتطيبية ، ومن نفس المرتبة ، وقسد نقل لمدعى الى وظيفة مماثلة لتلك التى كان يشطلها في المدرسة المنتبل بنها ، وظاهر من قرار النقل ان الادارة استهدفت من ورائه استقرار المدعى في مقر وظيفته ، فلا يمكن أن يملب تصرفها بسوء استعمال المسلطة و أنه تضمن جزاء تأديبيا مقنعا ، وهسو قرار نقل مكاني نترخص فيسه جهة الادارة بلا معقب عليها ، ما دام أن قرارها قسد خلا من اساءة استعمال السلطة ، ومن ثم يكون الحكم أذ قضى بالغاء قرار النقل قسد خالف القانون ويتعين الفساؤه به

(طمن رقم ١٦٦ لسفة ٤ ق -- جلسة ١٩٦٠/٤/٩) .

قاعسدة رقم (۱۷۹)

البسطاة

النقل اللي وظيفة درجتها اقل ... لا يجوز طبقا لنص المسادة ٧] من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ .

ولخص الحسكم :

اذا كان الثابت أن المدعى تسد حصيل على بكاوريوس الزراعة في المدينة ١٩٤٤ والتحق ببصلحة الأملاك الأميرية في } من سبتيبر سنة ١٩٤٥ في الدرجة السادسة بالكادر العالى (تفاتيش) ، وكان يشغل وظيفة ناظر زراعة ، ثم مسدر قرار مدير علم المسلحة في شهر ديسجبر سنة ١٩٥٥ بنتله من وظيفة ناظر الزراعة بادارة البيع (الثروة العتارية) من الدرجة السادسة الفنية بالكادر الفنى العالى الى الكادر الاداري مع ترقيته الى الدرجة الخامسة بوظيفة وكيل ادارة ، وذلك اعتبارا من ١٢ من ديسجبر سنة ١٩٥٥ ، ثم أسسدر مدير علم المسلحة في شهر اغسطس سنة ١٩٥٧ القرار الطعون فيه بنقل المدعى الى وظيفة معاون الملك بمديرية المجمورة اعتبارا من ٧ من سبتيبر سنة ١٩٥٧ ، وجاء في ذلك القرار أن الوظيفية المتسول منه المدعى هي د ناظر زراعة بالثروة المقارية ، في حين أنه لا يوجد في ملك المدعى ما يفيد أنه كان تبل مسدور هسذا القرار قسد نقل ون وظيفة ملك ادارة التي رقى اليها في سنة ١٩٥٥ الى وظيفة ناظر زراعة .

ولما كان الثابت من الرد على الدعوى ان وظائف معاوني الأبلاك مخصص لها الدرجتان السابعة والثابغة ، ويؤيد ذلك أيضا الأملاع على ميزانية المسلحة عن عام ١٩٥٧ - ١٩٥٨ المعبول بها وقت مسخور الترار المطعون نيه ، نقة بيين منها أنه قد خصص لوظائف معاوني الأبلاك الدرجتان السابعة والثابئة في الكادر النفي المتوسط ، ومن ثم أليكون المدعى شد نقل بالترار المطعون نيه الى وظيفة نقل درجتها عن فرجته ، الأهر غير الجائز قاقونا لمخالفته لحكم المسادة ٧٤ من القانون رقم . ٣٧ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة التي تقص على انه ، ٧ يجوز ثقل الوظف من وظيفة الى اخرى درجتها الحل من درجته » .

(طعن رقم ٨٤٩ لسنة ٤ ق - جلسة ١٩٦٠/٥/٢١) .

قاعسدة رقم (۱۸۰)

الجسما :

وضع الوظف المنقول على دراجة اقل بن دائه التي كأن ينشقلها أجل نقسله بـ لا يجسور .

ملخص الحسكم :

ان القرار الصادر في ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٥٨ من ألسيد مدير عام هيئة الاختلاح الزراعي بالحاق المطغون عليه بوطيقة وكيل ادارة في الدرجة (٥٠ ــ ٦٥ جنيه) اعتبارا من أول يتأيز سئة ١٩٥٩ ، بتم أنه كان تنبسل نتله في الدرجة الثانية بالكادر الفني العالى بوزأرة الأوقاف ببربؤط مالي (٦٥ -- ٨٠ جنيه) ينطوى بلا خددال على خنض أدرجته السالية التي كان عليها عند نقله من وزارة الأوقاف ، وهـو تضرف اداري لا شك يجافي الأصول العامة التي توجب عسدم المساس بأوضاغ المؤطفين المنتولين الا ف حسدود القانون وبعسد سلوك طريق التأديب ولا يجادل أحسد في أن نقل بعض الموظفين ... ومن بينهم المطعون ضده ... لم يكن يراد به ان تترك حقوق الموظفين - مندى تحت رحمة الجهة الادارية التي تم نقلهم اليها أن شاءت حافظت على أرضاعهم المكتسبة وأن شاءت تحيفت مراكزهم التانونية ومست درجاتهم السالية التي بلفوها وبن ثم يتمين التضاء بالفاء الترار الاداري الصادر من مدير عام الهيئة العابة للاصلاح الزراعي نيما تضينه من عسدم أسفاد وظيفة مدير أدارة اليه وهي درجة خشدؤد لها ربط مالي (٦٥ ـــ ٨٥ جنيه) يقابل الدرجة الثانية التي كان المطفون عليه مفينا فرغيه تبل نقله الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .

(طعن رقم ١٧١٣ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١٩٦٤/٣/٢١) .

قامسدة رقم (۱۸۱)

المسطاة

نقل الوظف من نوع الى آخر من الوظائف داخل الكادر الواحد - جائز في حالة اتحاد الدرجة وتوفر شروط شغل الوظيفة للنقول اليها - لستصحاب العابل المنقول القدينية السابقة -- اساس ذلك أن الأبر في هذه الحالة نقل وليس تعيينا -

بلخص الانسوى:

النقسل من نوع الى آخر من الوظائف داخسل الفئة الواحدة أى النقل من الوظائف الفنية المالية إلى الوظائف الادارية وبالمكس او النقسل من الوظائف الكتابية إلى الوظائف الادارية وبالمكس فيحكمه نص المسادة الكتابية إلى الوظائف الفنية المتوسطة وبالمكس فيحكمه نص المسادة عن المقانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ التي كانت تنص على أنه و يجبوز نقله من مصلحة أو وزارة إلى مصلحة أو وزارة آخرى لذا كان النقل لا يقوت عليه دوره في الترتية بالأقسديية أو كان بناء على طلبه ولا يجوز نقل الموظف من وظيفة إلى اخرى درجتها اقسل من درجته وهسذا هسو الحكم الذي رددته المسادة ١٤ من قانون المالمين رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤.

ومتضى هـ قا النص انه يحظر نقل الموظف من وظيفة الى اخرى درجتها اقسل من درجته لما ينطوى عليه هـ قا النقل من جزاء تأديبى لا تهلكه سوى الجهة التأديبية المقتصة بتوقيعه ومفهوم المخالفة النص المذكور انه يجوز نقل الموظف من نوع الى آخر فى ذات الفئة التى تنسدرج نبها وظيفته ما دابت درجتها لا تقال عن درجة الوظيفة المنتول منها أذا التنصت المصلحة العامة هـ قا النقل أو كان بناء على طلب الموظف نفسه وهـ و ما سبق أن انتهى اليه رأى الجهعية المهومية للقسم الاستشارى بجلستها المنعدة في 18 من يوليو سنة 1808 .

ومن حيث أنه متى توفر فى النقل بين نوعى الوظائف من الفئة الواحدة المالية أو المتوسطة شرط اتحاد الدرجة والشروط الأخرى اللازمة لشغل الوظيفة المنتول اليها فان العالم يستصحب معه فى هسذه الحالة السديبيته التى كانت له قبل النقل ، بوصف أن الأمر يتعلق بنقل لا يتعيين وهسسذا الحكم يفاير حالة التعيين للبندا التى تتعلب توفر شروط ضم مدد الضدمة غيما يحسب للعالمل من مدد خسمة صابقة على هسذا التعيين .

لهــذا انتهى راى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

أولا -- أن النقل من كادر أدنى الى كادر أعلى غير جائز الا في الحالات وبالشروط والأوضاع التي ينص عليها القانون .

ثانيا — أن العامل المنقول من كادر أدنى الى كادر أعلى يعتبر معينا تعيينا مبتدءا فى الكادر الأعلى ومن ثم لا يستصحب الأقسدمية التى كانت له فى الكادر الأدنى الا أذا أجاز القانون ذلك .

ثالثا ... أن النقل من نوع الى آخر داخل الكادر الواحد سواء الفنى والادارى المالى أو الفنى للتوسط والكتابى جائز فى حالة اتحاد الدرجسة وتوفر الشروط اللازمة لشفل الوظيفة المقول اليها ولا يعتبر تعيينا مبتدءا مما تسرى فى شأته قواعد شم مدد الخدمة السابقة ومن ثم يستصحب العالم المنقول السيعة التى كانت له قبل النقل .

رابعا — أن القواعد المتسدية لا تطبق الا خلال غترة العمل باحكام الماتون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ بوضع أحكام وقتية للعابلين المدنيين بالدولة وقبل العبل بقواعد تقييم وترتبب الوظائف تنفيذا الأحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ في شأن العابلين للدنيين بالدولة .

(ملف رقم ۱۸۳/۱/۸۱ - جلسة ١١٢/١٥/١١) .

قاعسدة رقم (۱۸۲)

المسيدا :

قرار الفقل من وظيفة الى الوظيفة المعادلة لهما ــ قرار تسوية يستبد المعابل حقه فيه مهاشرة من القانون مد يفتح ميماد الطمن في الترقيمسات السابقة عليمه .

ملخص الحسكم:

أن المسادة الرابعة من القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٦٢ تنص على أن د تسرى الأحكام الأخرى الواردة في القانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٥٨ على الوظائف المنصوص عليها في المسادين الأولى والثالثة من هسذا القانون وذلك فيما لم يرد بشاته نص خلص في انظمة المؤسسات) اما باتي الوظائف والمؤسسات المذكورة منسرى في شانها جميع القواعدد والأحكام المنصوص عليها في القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المشار اليه .

ومن حيث أن تأتون الوظائف العلمة هــو الذي يسرى على موظفى المركز التومى للبحوث من غير اعضاء هيئة البحوث باعتبار هــذا المركز هيئة عامة تمارس نشاطا علميا وتخضع كذلك لأحكام القساتون رقم ٧٩ لسنة ١٩٦٣ آتف الذكر ولم يرد بالاتحته الإدارية واللسائية ما يتمسارض وهــذا الأصل المترر . كما وأن تماتون الهيئات العامة رقم ١١ لسنة ١٩٦٣ تسد نص في مادته الثالثة عشرة على أن « تسرى على موظفى وعمال الهيئات

المامة أحكام القواتين المتطقة بالوظائف المامة فيما لم يرد بشأنه نص خاص في القرار الصادر بانشاء الهيئة واللوائح التي يضعها مجلس الادارة ٠٠

ومن حيث انه يبين مما تقسدم أنه بصدور قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٩ لمسنة ١٩٦٤ بمسئوليات وتنظيم وزارة البحث العلمي عسدا العاملون بالمعهد القومي للقياس والمعايرة التابع لوزارة البحث العلمي ومن بينهم الدعي من عسداد موظفي وعمال المؤسسات العامة التي تمارس نشاطا علميا

والمخاطبين بتواعد واهكلم التشريع العام للتوظف باعتبارهم من غسير الشاغلين لوظائف هيئات التدريس والبموث والهيئات الفنية ألتى تنظمها تواعسد وأحكام صادرة بقوانين خاصة ومن ثم مان ألمدعى بكون سر والحال كذلك ... قسد اصبح خاضما منذ صدور القرار الجمهورى رقم ٢٢٦٩ لسنة ١٩٦٤ في ١٣ من يوليه سنة ١٩٦٤ ، الحكام قانون العاملين المنيين بالدولة المسادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ باعتباره القانون العام اشئون العاملين المدنيين بالدولة والذي يسرى عليه _ حسبما سلف البيان _ بالتطبيق لأحكام كل من القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٦٢ والقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ والقرار الحمهوري رقم ١٤٥٩ لسنة ١٩٦١ السالف ذكرهم ومن ثم ماته وقسد تحدد بمسدور القرار الجمهوري رتم ٢٢٦٩ لسفة ١٩٦٤ في ١٣ من يوليه سفة ١٩٦٤ النظلم الوظيني الواجب التطبيق على المدعى ماته كان يتعبن تبعسا لذلك نتله الى درجة من درجات القانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٦٤ تعادل درجته الممن عليها طبقا للجسدول الأول الملحق بالثحة موظني ومستخدمي الهيئة العامة للتوحيد القياسي وذلك على اساس من الضوابط التي أرستها هــذه المحكمة في شبأن النقل من الكادرات الضاسة الى الكادر العلم ومن بينها أن يكون المركز القاقوني للمامل في الجهة المنقول اليها مساويا أو معادلا للمركز التاتوني الذي كان له في الجهة المنتول منها مع حفظ هته في الأقسدمية التي كانت له وذلك اذا كان نظام الدرجات وأهدا في الجهتين .

ومن حيث أن الدرجات الواردة بالكادر الملحق بالأعة الهيئة المصرية للتوجيد القياسى بالنسبة للموظفين سواء فى الوظائف العالية أو المتوسطة تنطابق مع الدرجات الواردة بالكادر العام فى ماتون التوظف رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وكان المدعى معينا على الدرجة (٢٠٠ – ١١٤٠ جنيه) والتي أصبحت فى حكم القاتون رتم ٢٦ لسنة ١٩٦١ وبالتطبيق لقرار رئيس الجمهورية رتم ٢٣٦٢ لمسفة ١٩٦١ بشان تواعد وشروط واوضاع نقل العالمين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الحالية ، تعادل الدرجة الثانية (٢٧٨ – ١١٤٠ جنيه) غان المدعى يكون قسد استهد مباشرة من أحكام القرار الجمهوري

رتم ٢٢٦٩ لسنة ١٩٦٤ الحق في أن ينقل اعتباراً من تاريخ مسحور ذلك القرار في ١٣ من يوليه سنة ١٩٦٤ الى الدرجة الثقية من درجات القانون رتم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ باعتبارها الدرجة للعادلة للدرجة التي كان معينا عليها وتتذ وذلك باتسحية نبها ترجع الى ٢ من مايو سنة ١٩٦٧ تاريخ تعيينه على تلك الدرجة ومن ثم كان يتعين على الجهة الادارية أن تمسحر ترارا بتسوية وضعه الوظيفي على النصو المتقسم ومنى كان الأمر كذلك غان بتسوية وضعه الوظيفي على النصو المتقسم ومنى كان الأمر كذلك غان القرار رتم ١٠٦ لسنة ١٩٦٦ المادر من رئيس المجلس الأعلى البحث سنة ١٩٦٦ الى الدرجة الثانية من درجات القانون رتم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ المادلة لدرجته وذلك بالقسمية نبها ترجع الى ٢ من مايو سنة ١٩٦٢ لا يعسدو في حقيقته أن يكون قراراً بتسوية هالة المدعى اعبالا لحقه المستبد بباشرة من احكام القرار الجمهوري رقم ٢٦٦ لسنة ١٩٦٦ سالف الذكر ويكون بالتالى تسد كشف عن وضعه القانوني السليم وقت مسدور القرار الطمون نبه في ٢ من مايو سنة ١٩٦٦ الأمر الذي ينتج له ميمادا هسديدا المطمون في ذلك القرار ه

ومن حيث أن المدمى كان تسد أقام الدعسوى رقم ٢٠٨ لسنة ١٦ التضائية في ١١ من اكتوبر سنة ١٩٦٦ بالطعن في القرار المسادر في ٢ من مايو سنة ١٩٦٦ وذلك قبل مسدور قرار التسوية المشار اليه فيه ٢٥ ديسمبر سنة ١٩٦٦ ولستمر في مخاصمة القرار المطعون فيه بالدعوى ذاتها بعسد أن تظلم منه مرة أخرى في ٢١ من فيراير سنة ١٩٦٧ على شوء قرار التسوية رقم ١٠٦ لسنة ١٩٦٦ الذي أوضح تعيينه بوضعه القسانوني دون أن يتلقى رداً على ذلك التظلم الأمر الذي يشدو منه طلب المدعى الفاء القرار المطعون فيه مقبولا شكلا دون ما هاجة للى رفع دعوى جسديدة بخاصم فيها القرار ذاته من جسديدة .

(طعن رقم ۲۰۸ لسنة ۱۹ ق ـ جلسة ۲۰۸۰/۱۹۷۶) . (م ۲۵ ـ ج ۲۶)

القصــل الرابع النقل بَن وزارة او مصلحة الى وزارة او مصلحة اخرى

قاعسدة رقم (۱۸۳)

المسجاا

القيسد الوارد في المسادة ٤٧ من القانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ على ترقية الموظف المنقول من وزارة أو مصاحة الى أخرى سـ الحكمة التشريعية التى قسام عليهسا سـ نوافرها في النقسل بين وحسمتين اداريتين مستظنين بترقياتهما داخل مصاحة وأحدة سـ سريان القيد المشار اليه في هذه الحالة •

بلغص الحبكم:

سبق لهسده المحكمة ان تضت بأن القيد الذى أوردته المسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ هـو استثناء من الأصل العام الذى يجيز النقل كما يجيز ترقية الموظف المنقول طبقا للقواعسد العامة ، ويجب تفسير هسذا الاستثناء في حسدود الحكمة التشريعية التى قلم عليها ، وهي منع التحايل لايثار الموظف المنقول بترقيته في الجهسة المنقسول اليها في نسبة الأقسديية وهرمان من كان نصيبه الدور في الترقية لولا مزاحمة المنقسول للساسة في فرصة الترقية فيحجبه بحكم اقسدييته ، ويبين من ذلك أن سياسة التشريع في هسذا الشان في ضوء حكمته تقسوم على اغتراض موظفين في التشريع في هسذا الشان في ضوء حكمته تقسوم على اغتراض موظفين في الترقية وهسو ما اراد القانون تنظيه على الوجه المبين في تلك المسادة ، وما دام أن المناط هسو النقل من وحسدة الى الخرى مستقلة في ترقياتها ، غان المرد في هسذا هسو الى أونسساء الني بحسبها قسد تعتبر الفروع المنطفة المصلحة الواحسدة وحسدات تائمة بذاتها في الترقية .

١ طعن رهم ٤٠٦ لسنة ٥ ق -- جلسة ١٩٦٠/١٢/١٠ ١ .

قاعستة رقم (١٨٤)

البسيا:

نص المسادة ٧٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ على اجازة النقل من ادارة او مصلحة او وزارة الى اخرى — عسم انطباقه على حالة النقسل داخل الوحسدة الواحسدة — مثال — النقل الحاصل تنفيذا القانون رقم ٢٧٧ لسنة ١٩٥٤ باعتبار ميزانية وزارة التجارة والصناعة بمصالحها المختلفة وحسدة ولحسدة والنسبة المترقيات والتنقلات بين موظفيها حتى نهاية سنة ١٩٥٥ — اعتباره من قبيل التنسيق او التسوزيع الداخلي وليس من شسانه جمل الوظف المتول في مركز خاص — نص القرار الوزاري رقم ٢١٨ لسنة عمل الوظف المتول في مركز خاص — نص القرار الوزاري رقم ٢١٨ لسنة المتسول اليها او بطريقة التبادل — عسم انطباق هسذا القرار الاستشافي على المؤلف المتول الى الديوان المسام في ظلل القانون السالف الذكر ، ثم صدر قرار بنقسله الى هسذا الديوان بمسد انتهاء الفترة المحسددة لتطبيق هسذا القانون — اعتباره منقولا من تاريخ القرار الاصادر بهسذا النقل لا هسذا المادي

ملخص المسكم:

أن منهوم المادة ٧٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة أن النقل لا يكون الا من ادارة الى اخرى أو من مصلحة أو وزارة الى مصلحة أو وزارة أخرى ولا يتصور أن يكون النقل في داخل الإدارة الواحدة أو المصلحة الواحدة أو أن النقل المحظور اجراؤه بغير مبرر هسو الذي من شائه أن يفسوت على المنقول دوره في الترقية بالأقسدمية الإ أذا كان بناء على طلبه .

وهــذا الحكم العلم الذي قررته المــادة ٧} في شأن النقل وآثاره لا يتصور حسدوثه في داخل الوحسدة التي أوجسدها القانون رقم ٣٧٢ لسنة ١٩٥٤ الذي تضى باعتبار ميزانية وزارة التجارة والصناعة بمصالحها المختلفة وحسدة واحسدة بالنسبة للترقيات والتنقلات بين موظفيها في خلال المهلة التي حسدها حتى نهاية يونية سنة ١٩٥٥ خروجا واستثناء من أحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بأدأة تشريعية في نفس مرتبته ، ويكون النتل خلالها ولسو جاءت عبارته صريحة بن تبيل التنسيق أو الترتيب أو التوزيع الدلفلي الذي تجريه الجهة الادارية بيسد طليقة استجامة منهسا لاحتياجات العبل وما يقتضيه حسن سير المرفق العام ومن ثم لا تترتب عليه أحكام النقل الذي يجعل صاحبه في مركز خاص يحميه القانون لا يسوغ لها أن تهسه بغير مبرر كما أن القرار ٣١٩ لسفة ١٩٥٥ الصادر في نهاية يونية سنة ١٩٥٥ جعله انتدابا فيأخذ حكم الانتداب ، ومم استثناء النتل الذي نص في القرار الصادر به بأنه كان على درجة خالية بالجهة المنتسول اليها أو بأنه تم بطريق التبادل بين موظفين في درجة واحدة وفي كادر واحد . ولمسا كان هدذا الاستثناء لا ينطبق على حالة ألمدعى كما ان الجهدة الادارية أعربت عن رغبتها في نظه الى الديوان العام بالقرار رقم ٥٠٨ لسنة

ولمسا كان عسدا الاستثناء لا ينطبق على حالة المدعى كما ان الجهسة الادارية اعربت عن رغبتها في نظه التي الديوان العلم بالترار رتم ١٠٥ لسنة المورد عمد نهاية الفترة المعينة غلا يعتبر منتولا اليه الا من التاريخ الذي حدده هسدا المترار الأخير اذ لم تتوافر ظروف أو ملابسات من شسانها ان تحول الندب الى نقل قبل حصوله .

(طعن رقم ١١٩٦ لسنة ٥ ق - جلسة ١٩٦١/٦/٢٤) .

قاعسدة رقم (١٨٥)

المسسدا :

نقل العامل من وزارة الى اخرى فى وقت ام نكن توجد فيه بالجهة المنقسول منها درجة خالية يسمح بترقيته د اجراء سسليم قانونا د لا يغي من ذلك أن يكون مشروع الميزانية قدد تضمن اقتراح انشاء درجات جديدة .

ملخص الحسكم:

أن القرار الصادر ينتل المطمون عليه من وزارة الحربية الى وزارة النربية والتعليم اعتبارا من أول يونية سفة ١٩٥٩ قسد صدر في ٢١ يونيه سنة ١٩٥٩ وان قرار ترقية السيد/ المطعون نيه قسد مسدر في ٢٤ فيراير سفة ١٩٦٠ وأن الدرجة التي تبت عليها هـــذه الترقية قـــد اعتمدت في ميزانية وزارة الحربية (الكلية الحربية) عن السنة المــــالية ١٩٦٠/١٩٥٩ اى أن الترتية المطعون نبها قدد تبت على درجة أنشئت اعتبارا من اول يوليو سنة ١٩٥٩ ومفاد ذلك أنه لم تكن ثمة درجة ثانية ننية عالية خالية بالكلية الحربية وتت نقل المطعون عليه الى وزارة التربية والتعليم . واذ ثبت أن نقل المطعون عليه من وزارة الحربية الى وزارة التربية والتعليم كان نقلا سليما اقتضته مصلحة العمل والعامل ولم يصدر عن أساءة استعمال السلطة كما يذهب المدعى ... ابتغاء تغويت حقه في ترقية كاتت متاحة أله أذ لم تكن ثهة درجات وقت النقل تسمح بترقيته البها مان النقل ... يكون والحالة هـذه ... لا مطعن عليه ذلك أن النقل لا يكون معيبا الا اذا كان هناك درجات تسمح بترقية العامل في الجهة المنتول منها وقصم حرماته من الترقية اليها وانساح الطريق لمن يلبه في الأنسدمية أما اذا كان الأمر على خلاف ذلك وذهبت جهة الادارة الى استعمال الرخصة المخسولة لهسا قانونا في النقل بقصد تحقيق الغرض الذي شرع من أجله

ثم انشأت درجة جسديدة في ميزانية الادارة بعسد قرار النقل للطعون نيه فلا يسوغ الادعاء عندئذ بأن مثل هسذا النقل قصسد به تفويت حسستي للوظف المتول في الترقية .

ولا وجه في هسذا المتام التصدى بأن الوزارة تسد تعدت نقال المدمى بغية تغويت دوره في الترقية ، لأنها كانت تسد لتنرحت انشساء درجات في مشروع الميزانية لأن اعسداد مشروع الميزانية بواسطة الوزارات المختلفة واقتراح انشاء الدرجات الجسديدة لا يقوم دليلا كما يذهب المدعى على لساءة استعبال السلطة باعتبار أن الوزارة كانت تعلم ببئل هسذه الدرجات المقترحة ، ذلك أن مسلطة الوزارة تنحصر في الاقتراح نحسب ولا تهدد المي تقسديرها فعلا ووجسوب انشائها فهي لا تملك ذلك باعتبساره وتعسديل وانشاء الدرجات التي تقسوم باعتباد الميزانية والتي تبلك حسنف وتعسديل وانشاء الدرجات التي تطلبها الوزارات والمسالح كي تتم الموازنة بين أبواب الميزانية المختلفة دون أن يكون لهسذه الوزارات حسق الاعتراض على ذلك . وبن ثم فان اقتراح انشاء بعض الدرجات في ميزانية الجهسة المنتول بنها المطعون ضسده لا ينهض دليلا على علم الوزارة باتشاء هسذه الدرجات وبهسذه المثابة يكون نقل المعون مسده قسد وقسع صحيحا الدرجات وبهسذه المثابة يكون نقل المطعون ضسده قسد وقسع صحيحا الدرجات وبهسذه المثابة يكون نقل المطعون ضسده قسد وقسع صحيحا الدرجات وبهسذه المثابة يكون نقل المطعون ضسده قسد وقسع صحيحا الدرجات وبهسذه المثابة يكون نقل المطعون ضسده قسد وقسع صحيحا الدرجات المثابة المثابة يكون نقل المطعون ضسده قسد وقسع صحيحا بالوافقة الأمكام القاتون .

(طعن رقم ١٢٠١ لسنة ١٤ ق ... جلسة ١٩٧٣/٥/٧) .

. هاعسدة رقم (۱۸۲)

البسطا:

الأصل أن الموظف المنقول الى وظيفة اخرى لا يستصحب اليها البدلات التي كان يتقلضاها بوظيفته السابقة الأأذا نص القانون على غير ذلك .

ملخص الفتسوى:

مفاد حكم المسادة ١٣ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المنبين بالدولة أن العامل الذي يعاد تعيينه في وحدات الجهاز الاداري للدولة دون ماصل زمني بين ترك الخصيمة في جهات سابقة وأعادة التعيين سواء اعيد التعيين في وظيفته من نفس الفئة التي كان بشبغلها او في فنسة اعلى ، فاته يحتفظ بأجره السابق أو بداية مربوط الفئة المعين عليها أو أيهما أكبر ، والأجر السابق اتما ينصرف الى الأجر الأساسي وهمده دون ما كال يتقاضاه المعاد تعيينه من بدلات ، ذلك ان الأجر اذا ورد مطلقا كبا هــو الحال في النص المشار اليه ... غالأصل فيه أن ينصرف الى المرتب الأساسي وهده ، كما وأن البدلات المقررة للوظيفة أنها يرتبط صرفها بشفل تلك الوظيفة ، وعليه مان الأصل انه اذا ما ترك العامل تلك الوظيفة أو نقسل بوظيفة أخرى فاقه لا يستصحب معه البدلات التي كان يتقاضاها بوظيفته السابقة الا أذا نص القاتون على خلاف ذلك ، كما هم الحال في المادة ٢٨ من قاتون هيئة الشرطة رقم ١٠٩ لسنة ١٩٧٧ فقد احتفظ المشرع _ استثناء من القواعد العابة الضابط الذي ينقل الى وظيفة خارج هيئة الشرطة بالرتب الذي كان يتقاضاه في هيئة الشرطة ، مضانا الله البدلات السابقة المتررة ارتبته او درجته .

ولا وجه للامتراض على ما تقسدم بدعوى أن القرار الوزارى رقم ٧٠ لسنة ١٩٧٧ قسد هسدد مرتب السيد المذكور بعبلغ ١٠١١٢٥٠ ، ذلك أن الوظف يستبد حقه في الراتب من القانون مباشرة ، ومن ثم غان القرار الصادر بتصديد المرتب على خسلاف حكم القانون لا يصدو أن يكون عبلا ماديا لا يكسب الموظف حقا في المرتب الذي حسدده .

لذلك أنتهى رأى الجمعية المعومية لتسمى المتوى والتشريع الى أن الحاق السيد المذكور بوزارة التبوين لنها هــو اعادة تعيين طبقا للمسادة ٢/١٣ من القانون ٨٥ لسنة ١٩٧١ ، وبذلك غاته يستحق أول مربوط الفئة التي عين بها في وزارة التبوين أو المرتب الأساسي للترر لرتبة مقسدم التي أنتهت به خسفهته بوزارة الداخلية على أساسها .

(بلك ٢٦/٣/٨٦ - جلسة ١٩٨٠/١٠/١٠) .

القصيل الخابس

التقسل من الحكومة الى المؤسسات العالبة أو العكس

قاعسدة رقم (۱۸۷)

البسدا :

نص المسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ على قصر النقسل بين الوزارات والمسالح داخسل الحسكومة الركزية ساعتبار هسذا النص ترديدا لأصل عام مقتضاه جواز الإفادة من خبرة الموظفين بنقلهم الى الجهات الني تحتاج الى هسنه الخبرة سائر ذلك ساجواز نقل وكيل نيابة من الفئة المتازة الى الدرجة المائية المائية المائية المائية المائية المائية المتازة وارتداد المسحوبة في الدرجة الثانية في درجة وكيل نيابة من الفئة المتازة وارتداد المسميته في الدرجة الثانية الى تاريخ ترقيته الى الدرجة المتولى منها ما

ملخص الفتسوى :

انه وأن كان من المستفاد من الحسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة المسأن نظام موظفى الدولة أن حكمها مقصور على النقل بين الوزارات والمسالح داخل الحكومة المركزية ، الا أن هسذا الحكم ترديد لأصل عام متتضاه جواز الإغادة من خبرة الموظفين بنقلهم الى الجهات التي تحتاج الى هسذه الخبرة وفقا لمسا تقسده الجهة الادارية عن ملاعمة هسذا النقل المنفاء حسن ادارة المرافق العالمة والستورار سيرها بانتظام واطراد .

وهدذا الأصل الذي رده المشرع في السادة ٧٧ المشار اليها يتسوم بالنسبة التي النقل من الحكومة التي المؤسسات العلبية لتبكينها من أداء رسالتها على الوجه الأكبل نظرا لمه تقوم به من اعسداد وتدريب الأخصائيين في الفروع العلمية للختلفة وايفاد البعوث الدراسية واتباع وسائل التدريب والإعداد العلمي والعملي وتيسير اجراءات البحوث العملية وتنميتها والنهوض بها وتشجيعها بالاعتنات والمكافآت المسالية والمعنية وغير ذلك من الأعراض التي تقوم عليها المؤسسات العلمية .

ولذ كان تسد اجيز سـ نزولا على ذلك الأصسل المسلم سـ النتل بين الوزارات والمسالح بشرط الا ينوت النتل على الموظف دوره في الترقية ، وذلك انتفاعا بميزة الموظف المتول .

لذلك لا يكون ثبة ما يبنع من اجازة نقل موظفى الحكومة ــ سسواء كانوا معينين بالكادر العام أو بلحسد الكادرات الخامسسة بهسا ــ الى المؤسسات العلبية للانتفاع بخبراتهم والاستعاقة بهم فى هــذه المؤسسات ومن ثم يستمحب الموظف المنقول اقسدينية فى آخر درجة كان يشغلها بالحكومة تبل النقل الى الدرجة التى ينقل البها فى المؤسسة العلبية وبالتالى تردد أقسدينية فى هــذه الدرجة الأخيرة الى تاريخ حصوله على الدرجسة الحكومية المنقول منها ، لا سيما أذا لم يوجسد اى عاصل زمنى بين انتهساء الخسمة بالحكومة والنقل الى المؤسسة .

يؤكد ذلك ما قضت به المحكمة الادارية العليا بجلستها المنعقدة في من يولية سنة 197. في الطعن رقم 10.0 لسنة } القضائية من أن د ما جرى عليه ديولن الموظفين في الموازنة بين درجات رجال القضاء والنبابة وغيرهم من الكادرات الخاصة ، وبين مراعاة المزايا الوظيفية الخاصية في الكادرات الخاصة سليم لا غيار عليه ، وما انتهى اليه في المعادلة بين درجة وكيل النيابة من الدرجة الثانية بدرجتها في الكادر الخاص ، وبين الدرجة الرابعة في الكادر الغام واعتبار السحيته وكيل النيابة من الدرجة الثانية المنابة من الدرجة الثانية بدرجتها في الكادر الغام واعتبار السحيته وكيل النيابة من الدرجة الثانية

المنتول الى الدرجة الرابعة في الكادر العلم من يوم تعيينه في وظيفته الأولى . كل ذلك سليم لا غبار عليه كذلك ، ويكون الحكم والحالة هدده قد اصاب الحق في النتيجة التي انتهى اليها ، ومن ثم يتمين رمض الطعن ... ، .

ويبين ما سبق أن المحكمة الادارية للعليا ... في مقام تصديد أقدمية وكيل النيابة المنصول من الكادر الخاص الى احسدى درجات الكادر المسام شد ردت اقسميته في الدرجة المنقول اليها الى تاريخ تمييذ في وظبعته الأولى المنتول بنها ، وغنى عن البيان أنه يستوى في اعمال هسذا الحسكم أن يكون الكادر العام الذي تم النقل الى احسدى درجاته مطبقا في الحكومة أو في احسدى المؤسسات العابة ما دام النقل في كلتا الحالتين كانت تحكيه دوامع العمال الكادر العام الانتفاع بخبرة الموظف المنتول نزولا على الأمسل السالف بهسائه .

(نتوی رقم ۱۹۲۳/۸/۳۱) .

قاعسدة رقم (١٨٨)

البسدا :

نقل من المؤسسات العامة الى الحكومة ، الموظف يستصحب حالتسه الوظيفية ، الا أنه لا يستصحب النظام الذى كان مطبقا عليه ، ويخضع النظم الخاصة بالجهة المنقول الهها .

ملخص القتسوى :

أن الموظف المنقول يستصحب حالته الوظيفية التي كان عليها بالمؤسسة قبل نقله الى الحكومة ، عان الموظف المنقول من مؤسسة علمة الى الحكومة ، يظل يعنم اعاقة غلاء المعيشة التي كان يحصل عليها اثناء تبعيته المؤسسة

عاية ، ومالتطبيق للفقرة الثانية من المسادة ١٥ من القرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ ، أذ أنه يكون قسد نشأ له مركز مانوني ذاتي في استمرار احتفاظه بهدده الاعامة ، نهو حين يعاد نقله الى جهة حكومية ، ينقسسل بحالته الوظيفية التي كان عليها عند النقل ، مسع مراعاة أن يخضع لقاعسدة خصم مرق الكادرين ، المطبقة في الحكومة وفي المؤسسات العامة ، التي كاتت تخضع لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ سالف الذكر ، الا ان هدذا الموظف وامثاله بعد نقلهم الى الحكومة يخضعون - باعتبسار علاقتهم بالدولة علاقة تنظيهية - لما قد يصدر من قواعد جديدة منظمة لهدف العلاقة ، وذلك تأسيسا على أنهم كانوا يستصحبون حالتهم الوظيفية ؛ الا أنهم لا يستصحبون النظم المفايرة للتواعد الحكومية المعمول بها ، غاستصحاب حالتهم الوظيفية يضبن لهم الحصول مقط على أعانة غلاء الميشة التي كاتوا يحصلون عليها قبل نظهم ، غلا يجسوز المساس بها ، كاثر من آثار النقل ، لكنهم بعد النقل يخضعون لأى تنظيم جديد يصدر في أي شأن مِن شئون الوظيفة ، ومِن ذلك أيضا ويطبيعة الحال الأنظبة الجديدة لاعاتة غلاء الميشة ، ويعبارة ادق ، لا يخضع هؤلاء الوظفون التواعسد السارية وقت نقلهم على موظفى الحكومة ، من حيث نشبيت ومن حيث التخفيض النسبي _ ما لم تكن هذه القواعد كانت مطبقة عليهم ف المؤسسات أو الهيئات العامة المتولين منها .. وأن كاتوا بخضمون لتواحد خصم فرق الكادرين ٤ باعتبار أن هــده القواعــد وأحبة التطبيق في الحكومة وفي المؤسسات العابة الخاضعة لأحكام القرار الحبهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ ولو أن الموظف المنتول إلى الحكوبة لم يكن خاضما لقاعدتي التثبيت والتخنيض النسبي ، نبثل هــذا الوظف عند نقله الى جهة حكوبية ، يظل محتفظا باعاتة غلاء المعيشة التي كان يحصل عليها تبل النتل ، وهسذا الاحتفاظ أساسه أن الموظف المنتول بستصحب هالته الوظينية التي نشأ السه مركز غائوتي ذاتي في استبرار الاحتفاظ بها، ولا يقسده في هسذا النظر أن بكون الموطَّف المنقول من مؤسسة عامة إلى الحكومة - موطَّفا

حكوميا أصلا قبل نقطه إلى المؤسسة ، إذ أن العبرة بالنجهة التي يتبعها الموظف عند النقل ، والميرة ايضا بحالته المتول بها ، ودون تعقب الموظف في الجهات السابقة ٤.ما دام وضعه للنتول منه وبه هسو الذي يجب التعويل التربية والتعليم كان نقلا سليها اقتضته مصلحة ابنغاء تغويت حقسه في عليه ، ولا يغير من ذلك أن يكون تسد أغاد من هسذا التثقل ، طالسا أن الفائدة عانونية ، أي تطبيقا للقواعب القانونية القررة ، كان يكون الوظف أ بنقله من الحكومة ألى مؤسسة علمة قبل مسدور القرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ قد اعتبر نقله بهثابة تعيين جديد ، نحصل على اماتة غلاء معيشة اكثر من اعاتة غلاء المعشة التي كان يحصل عليها وتت ان كان في الحكومة ، ثم جــامت الفقرة الثانية من المادة ١٥ من القرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ الشبار اليه واحتفظت لهــذا الموظف باعاتة غلاء المعيشة التي يحصل عليها وقت العمل بهدذا القرار الجمهوري ، مهددًا المركز القانوني الذاتي في استبرار الاحتفاظ بهدده الاعانة ، هدو مركز مستبد من قاعسدة قانونية وحين ينتقل مرة ثانية من المؤسسة العلبة الى الحكومة ، ويكون من أثر هــذا النقل أن يستصحب حالته الوظيفية المنتول ما ، لا يكون ثبت وحبه لتعبيل هيذاً الركز القاتوني بتصيد حرماته من ماثدة حتتها لسه التاتون .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

ا سالوظف المنتول من الحكومة الى المؤسسة المصرية العابة لمقاولات الأعمال المدنية يستصحب حالته الوظيفية ، ومن بين ما يستصحبه اعسانة غلاء المعيشة التى كان يحصل عليلها قبل النقل .

۲ - الموظف المنقول من مؤسسة التأمينات الاجتماعية الى ديوان الموظفين (الجهاز المركزى المتنظيم والادارة حاليا) يستصحب حالتسمه الوظيفة المنقول بها ويكون من حقه أن يتقاضى اعانة غلاء الميشة التي

كان يتقاضاها بالمؤسسة الا أنه لا يستصحب النظام الطبق في المؤسسة ــ الذا كان مغايرا اللنظم المطبقة في الحكومة ، ويخضع من تاريخ نظاه الماسدة خصم عرق الكادرين ولأية قامسدة تنظيبية جسديدة في شان اعانة غسلاء الميشبسة .

٣ ــ الموظف الذي كان بخسدية الحكوبة ، ثم نقل الى مؤسسة عابة ، ثم اعد الى الحكوبة ، يستصحب حالته الوظيفية التي كان عليها بالمؤسسة تبل نقله الى الحكوبة ، ولكه لا يستصحب النظام الذي كان مطبقا عليسه في المؤسسة اذا كان حسذا النظام مغايراً للنظم الحكوبية .

 لاوظف الذي ينتل من الهيئة العامة البريد الى الحكومة بخضع منذ نتله لقاعدة خصم فرق الكادرين .

(ملت رقم ١٩٦٥/١٨ ... جلسة ١١/٥/٥/١١) .

غامسدة رقم (۱۸۹)

البسيا :

صحدور القرار الجمهورى رقم ١٠٢٣ لسنة ١٩٦٦ بشان استخبال تنظيم المؤسسة المحرية العامة لاستغلال وتنبية الأراضي المستصاحة — نقله الى ميزانية هــذه المؤسسة اعتمادات جــديدة نقلا من ميزاتيات هيئات ومؤسسات اخرى — تغويض نائب رئيس الوزراء الزراعة والرى في نقـــل العاملين الذين يعملون بهــذه القطاعات الى المؤسسة وبالعكس — تعيين احسد هؤلاء العلملين في وظيفة مساعد مدير بالمؤسسة المذكورة — هــو في حقيقته نقل بنبني عليه استصحاب المذكور ميعاد علاوته الدورية ،

ملخص الفتسوى :

ان القرار الجمهورى رقم ١٠٣٢ لسنة ١٩٣٦ بشأن استكمال تنظيم المؤسسة المصرية العلمة لاستغلال وتنبية الأراضى المستصلحة قدد نقل الى ميزانية هذه للؤسسة اعتبادات جديدة نقلا عن ميزانيات الميئات والمؤسسات المشار اليها به ، واذ كان هذا النقل يستلزم نقل العاملين الذين يعبلون بالقطاعات التى نقلت ميزانياتها فقدد فوضت المسادة الرابعة منه نائب رئيس السوزراء الزراعية والرى ووزير الامسلاح الزراعي واستصلاح الأراضى في نقل العاملين من والى المؤسسة المصرية المسابة السنفلار وتنبية الأراشى الستصلحة وذلك حتى نهاية السنة المسابة الاستفلار وتنبية الأراشى المترار الجبهورى رقم ١٦٩٦٧ لسنة ١٩٦٦ ؛ ولقد مسدر الادارة المابة للشئون الزراعية بالمؤسسة المصرية العلمة لتمير الأراشى في وظيفة مساعد مدير شئون الانتاج والمناطق بالمؤسسة المصرية العسابة لاستغلال وتنبية الاستفلال مساعد مدير شئون الانتاج والمناطق بالمؤسسة المصرية العسابة لاستغلال وتنبيه مضاعا الله ١٠٠٠ جنيه بدل تعقيل .

ونظرا الى ان هدذا القرار اتها هدو قرار بنقل المذكور من المؤسسة التي كان يمهل غيها الى المؤسسة التي نقلت اليها الاعتمادات ولا يمتبر هدذا النقدل تعيينا جديدا وينبغي على ذلك أن يستصحب المذكور ميماد عدلاوته الدوية .

ونظرا الى ان آخر علاوة دورية منحها كانت في اول بنابر سنة ١٩٦٦ نمان ميماد علاوته التالية يكون من اول ينابر سنة ١٩٦٧ .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن ترار رئيس الجمهورية المادر في ٢ مايو سنة ١٩٦٦ بتعيين الهناسدس المذكور بالفئة الأولى

بالؤسسة للمرية العلبة لاستغلال وتنبية الأراضى المستصلحة همو ترار نقل وبذلك غاته يستصحب بيعاد علاوته الدورية تبل نقله ويستحتها في اول يناير سنة ١٩٦٧ .

(منتوی رقم ۳۹۷ بتاریخ ۴۲۱/٤/۲۳) .

قاعسدة رقم (۱۹۰)

: 13-41

بعدد المبل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٢٨ نسنة ١٩٦١ باصد:ر لاثحة نظام موظفى وعمال المؤسسات للماية لصبح نقل الموظف من الحكومة الى المؤسسات الماية أو المكس نقلا بالمنى الاصطلاحي المفهوم الكلية التقل منى كان النقل قدد تم في ظل هدده اللاحة .

ملخص الحسكم :

ان الأصل في التعيين ان يكون مبتدا وفي النبي الدرجات حسب القواعد المتررة للتعيين بالمؤسسة ولا يستصحب الموظف معه حالته الوظيفية السابقة ولنه ولئن كان النقل من الحكومة الى المؤسسة أو العكس لم يكن امرا جائزا تبل مسدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٨ لسنة ١٩٦١ س بامسدار لاتحة نظام موظفي وعمال المؤسسات العابة وكان ذلك يعتبر بمثابة التعيين المبتدا الا أنه بعدد العمل بالقرار الجمهوري سالف الذكر اصبح النقل من الحكومة الى المؤسسات العابة أو العكس نقلا بالمعنى الاصطلاحي المنهوم الكمة النقسل لا يترتب عليه أي تغيير في حالة الوظف المنقول حيث ينقسل بحالته الوظيفية عند النقل مني كان هسدًا النقل قسد تم في ظلل العيسان المناز الدمهوري المشار اليه ، ومن ثم فلا مجال المؤل بأن هسذا النقل

ينطوى على تعيين وبالتالى خلقه يسرى فى شانه التيد الوارد بالمسادة ٤٧ من القانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ فى شأن نظام موظفى الدولة .

(طعن رقم ۸۲۹ لسنة ۱۳ ق ــ جلسة ۱۹۷۰/۱۲/۲۰) .

قاعسدة رقم (١٩١)

المسجاة

احتفاظ العساملين المتولين من المؤسسات الملفاة التي كانت تابعسة لوزارة الاسسلاح الزراعي واستصلاح الزراضي بمتوسط بدل طبيعة العمسل الذي كان مقررا للعاملين بهدذه الجهسسات بالقرار المجموري ١٥٩٠ لسنة ١٩٣٠ وذلك طبقا لحكم المسادة الثامنة من القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ المسدل بالمقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٠ .

ملخص الفتسوى :

حيث أن المسادة الثلينة من القانون رقم 111 لسنة 1970 المسدلة بالقانون رقم 117 لسنة 1971 قررت الاحتفساظ للمساملين المنتولين من المؤسسات الملغاة بمسا كانوا يتقاضوه من بدلات تمثيل ومتوسط ما كانوا بحملون عليه من حوافز ومكافآت وارباح ولية مزايا مادية أو عينية أخرى خلال على 1976 ، 1970 ، وذلك « مع عسدم الجمع بين هسذه المزايا وما قسد يكون مقرراً من مزايا مماثلة في الجهة المنتول اليها العامل ، وفي هسذه الحالة يصرف له ليهها أكبر » .

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٥٠ لسنة ١٩٦٢ مسلفة الذكر وان مسى البدل القرر به بدل المبيعة عبل ، ألا الله يتطلوى في حسسته طر بدلات متعسددة وغلاسة لصريح نص المسادة الأولى : الاتابة والخطر المربح على ١٩٦٢ سر ٢٩٠ سر

والمسدوى والتنتيش والصحراء والاغتراب . ومن ثم فهو بدل مركب من عسدة بدلات اشتهل عليها دون تهييز أو أفراد لواحسد منها بنصبة محسددة لذا غاته يجب الاحتفاظ للعاملين المتقولين من المؤسسات المشار اليهسا ، بمتوسط بدل طبيعة العمل الموحسد الشامل الذي كقواً يتقاضونه خلال علمي الموجوع تمية البدلات (طبيعة العمل والاقامة والسسكن والخطر والعسدوى والتنتيش والصحراء والاغتراب) الذي تكون متسررة بالخرك المتعلى اليها ، وفي حسذه الحالة بحتفظ العامل بايهما أكبر .

ولا يؤثر في ذلك ما سبق أن ارتاته الجهمية المعبومية من أن تكون المعبرة في تطبيق حكم للسادة الثانية من القاتون 111 لسنة 1970 هــو بكل ميزة على حسدة لاته ما دام ورد صراحة في قرار منح بدل طبيعة العمل أنه شامل للبدلات الأخرى المبينة بالنص غانه يتعين أن تجرى المفافسلة بين مجبوعة غنسات البدلات المهائلة أنني تكون مقررة بالجهات المنتولين اليهسا باعتبار أنه لا يمكن أفراد أي من البدلات الداخلة في تركيب البدل المقرر بقرار رئيس الجمهورية سالف الذكر ، أو تحسديد غنته أو نسبته في البدل الشداء الركب المحسدد بذلك القرار .

وبالنسبة ان كاتوا يقيبون بمساكن تابعة المؤسسات التى كاتوا
معلون بها ، مقابل قيعة اسمية أو رمزية ، وكاتوا يحصلون في ذات الوقت
على بدل طبيعة العمل ، المنوه عنه شابلا بدل السكن فأنه مؤدى ما تقسده
انه لا يجوز الاحتفاظ لمؤلاء ألا ببدل طبيعة العمل فلشار اليه محصوما بنه
تبية ما كاتوا يؤدونه من بقابل اسمى أو رمزى لتهتمهم بالاتابة في مساكن
المؤسسة مع مراعاة عسدم الجمع بين هسذا البدل وبين مجموع البسدلات
المقابلة والتى تكون متررة للمابلين بالشركة المتولين البها ومقا للتفصيل
المقسدة م

لذلك النتهي رأى الجمعية العبومية الى الأتي ؟

اولا: لحقية العليان المتولين من المؤسسات العسابة المفاة التي كانت تابعة لوزير استصلاح الأراضى والاصلاح الزراعي في الاحتفاظ بيتوسط بدل طبيعة العمل الشابل الذي كان مقررا لهم بقرار رئيس الجمهورية رتم 190، اسنة ١٩٧٣ و الذي كان مقررا لهم بقرار رئيس الجمهورية رتم مع عسدم جواز الجمع بينه وبين مجموع بدلات طبيعة العمل والاتسابة والسكن ، والخطر والعسوى والتعتيش والمسحراء والاغتراب المسائلة للبدل الشابل الموسد المشار اليه ، والتي تكون متررة للعليلين بالشركة المغللين بالشركة المنابل المسائلة المغللين المها ، وفي هسذه المالة يصرف لهم أما متوسط بدل طبيعة المهل الشابل المشار اليه أو مجموعة البدلات المقابلة له أيهما اكبر .

ثانيا : بالنسبة إن كان يحصل على البدل للشار اليه بالإضافة الى تبنعه بالاتابة في مسلكن المؤسسات الملفاة نظير مقابل رمزى أو السبى غائه يتمين خصم تبية هسذا المقابل من تبية بدل طبيعة العمل الذي يحتفظ له ، باعتبار هسذا البدل شاملا بدل السكن في ذات الوقت .

(ملغة ١٩/٤/٥٠٨ ــ جلسة ٢٩/١١/٨٧٢) .

قاعسدة رقم (۱۹۲)

: المسمدا

استصحاب للتقول لحالته عند النقل من حيث الدرجة والرتب والاقدمة أميا متى كان القسسة للمسامة أميا متى كان القسسة للمسامة المبدحات الجيولوجية والقسسين المشاة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧٣٤ أسنة ١٩٦٥ — المؤسسة المنكورة لم تقم بوضع جسنول جسنيد لوظافها الا في ١٩٦٨/١٢/٣١ لم يحسنت تسويل في الميزانية لمسا أورده الجسنول الجسنيد من زيادات ورفع لوظافه المؤسسة إلى أن المنيت بقرار رئيس

الجمهورية رقم ٥٦} لسنة ١٩٧٠ وحلت محلها هيئة علية بذات الاسم --ومن ثم لا اعتداد بطلب المليلة بهدفه الجسداول لمستم استكبال مقسومات واوضساع نفساذها .

بلخص للحسكم :

من حيث أن المؤسسة الملهة للأيماث الجيولوجية والتصدين انشئت بعوجب قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧٣٤ لسنة ١٩٦٥ الذي احلها على ما نص عليه في المسادة الأولى منه محل مصلحة الأبحسسات الجيولوجية والمؤسسة العابة للتعمدين ومصلحة للناجم والوتود نيها يتطق باجراء الدراسات الجيولوجية والتمسننية ومراتبة استغلال مواطن الثروة المعدنية طبقا للقوانين واللوائح ونص على أن يسرى عليها القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٢ ، وقضى في السادة ٣ منه بنقل العليلين بهدده الجهات الثلاث الي وزارة السناعة والثروة المسحنية والكهرباء وما يلحق بها الترار من نائب رئيس الوزراء المختص بها بحالتهم ومتتضى هسذا أن يستصحب كل من هؤلاء وهالنه عند النتل من حيث الدرجة والمرتب والأتسدمية نيها ونسق ما تستوجهه القوانين واللوائح النمارية في الجهة المنقول نبيها عندئذ وهي بالنسبة الى من كان مثل هالة المطعون ضسده احكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦١ والقانون رقم ١٥٨ لسفة ١٩٦٤ بوضع - احكام وتتية استثناء ون قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ وقواعسد وشروط واوضاع نتلهم الى الدرجات المادلة ادرجتهم اذ كان يعمل بمصلحة المناجم والوقود وقد تحدد وضم كل من هؤلاء المنقولين على هددا الأساس في ترار نقله الى المؤسسة المنشأة بالقرار الصادر في ١٩٦٥/١١/٥ ماعتبر على ما كان عليه نيها ، وقسد كان الطعون ضده في الفقة الثالثة طبقيسا لجسدول الدرجات ومعادلتها وفقا فلتواثين سالفة الذكر وجاءت ميزائية المؤسسة في السنوات متسد انشائها بمراماة ذلك أي على أساس تحسديد وظائنها ونشاتها ونق أوضاع المتقولين اليها درجات وعسددا مع ما التنفيه الأمر من استحداث درجات جسديدة وزيادة حنبية في باب المرتبات ولم نقم المؤسسة بوضع جسدول جسديد لوظائفها يتضبن تصمديد وظائفها ونذلتها ومرتباتها وشروط شنظها ونق ما يتطلب ترار انشائها المنطوى على ادماج مصلحتين ومؤسسة علمة نيها من تنظيم حديد ، الا في ١٩٦٨/١٢/٣١ مما يحكمه نص المسانتين ١ ، ٢ من اللائحة المعبول بها في هــذا التاريخ الصادر بها ترار رئيس الجمهورية رتم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ وهـو ما يتنفي الا يسرى مما يشمل عليه التقويم الجديد لوظلف المؤسسة الا اعتباراً من أول السغة المسالية الثالثة لهسا حسبما هسو وارد في المسافتين ١ ، ٢ وظائف المؤسسات العامة والشركات التابعة لهسا الأمر الذي يرتبط بشرط بن قرار رئيس الجمهورية رهم ٦٢ لسنة ١٩٦٦ في شان اعادة تقسويم ورود الميزانية الجسديدة متضمنة تمسويل هسذه الوظائف يتترير الفئسات اللازمة لها على مقتضاه بزيادتها عددا ونوعا عما كاتت عليه تبلها حني بمكن أجراء المعادلة بين الوظائف بحالتها القائمة تبلها بمساطرا عليها من تفسير وفق الجدول المذكور وتجرى بعدئذ تسوية أوضاع الموظفين تبعا لذلك وهـو ما لم يحـدث اذ لم يتضبن ميزانية المؤسسة في السنة المسالية التابعة لهسا ولا فيهسسا بعسدها حتى الغيت بمقتضى قرار رئيس الجبهورية رقم ٤٥٢ لسنة ١٩٧٠ الذي تضي أن تحل مطلها هيئة عامة بالاسم ذاته كما لم يجرى بعسد ذلك اعادة تقسويم لوظائفها وغفاتها وغق القانون الذى بسرى عليها تبعسا أو ادراج اعتمادات ، في ميزانياتهما لمواجهتمه ومن ثم غان التنظيم الوظيفي المستند الى قرار مجلس ادارة المؤسسة باعتماد جداول توصيف وتثويم ومعادلة وظائفها المعتبد في ١٩٦٨/١٢/٣١ ما كان قسد استكبل المراحل اللازمة لسه في المخصوص حتى يكون ناقضا او منتجا أثره اذ لم يتم اعتماد المسال اللازم ، وفي الميزانية في الجهة المختصة بالترارها.

ومن حيث أنه على مقتضى ذلك غان نقل المطعون ضده الى المؤسسمة العامة المبساحة الجيولوجية عند انشائها بالقرار رقم ٢٧٢٤ لسنة ١٩٦٥ مستصحبا هالة تبلها الى اللغنة الثانة التى شفها اعتبار من 1971 وقرار رئيس طبقا القاتون رقم 1.3 اسنة 1978 والقاتون ١٩٨ اسنة 1978 وقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦٤ اسنة ١٩٦٤ – صحيح ولاحق له في رد أقديية في السنة الثانية الى رقمى لها بالقرار في ١٩٦١/١/١٥ – الى تاريخ المبل بالقرار رقم ٢٣٧٤ اسنة ١٩٦٥ المشار اليه ولا الى تاريخ اعتباد جداول توصيف وقدويم ومعادلة وظاف المؤسسة في ١٩٦٨/١٢/٣١ وهي لم تستكبل متسويات واوضاع نفاذها .

(طعن رقم ۱۳٤۲ لسنة ۲۸ ق ... جلسة ،۱۹۸۳/۳/۲) .

القصسل السابس

التقل من شركة قطاع علم الى الحكومة أو هيئة علمة أو المكس

قاعسنة رقم (۱۹۳)

المسسدا :

النقــل من شركة قطاع علم الى هيئة علية تطبيقا لأحكام القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٤ بشأن نظام العاملين المدنيين بالدولة ــ اختلافه عن النقل الذي يتم داخــل الهيكل التنظيمي للشخص الاعتباري الواحــد ــ نتيجة ذلك ــ يجب أن يلخـــد النقل في الحالة الأولى حكم التميين المبتدا من حيث خضوعه القيد الوارد في الفقرة الثانية من المــادة ١٢ من المقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٤ التي لا تجيزه الا في حــدود ١٠٪ من مجمــوع الوظائف الخالية في غير ادني الدرجــات ،

ملخص الحسكم :

أن الهيئة المدعى عليها تسرى على العاملين غيها احكام القانون رقم ٢٠ لسفة ١٩٦٤ وهسفا سعيلا بحكم المسادة ٢٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٦٨ وقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧ لسنة ١٩٦٠ سوهسفا القانون قسد نصى في المسادة ١٩ منه على أنه و مع مراعاة استيفاء الموظف اشروط ومواصفات الوظيفة المرقى اليها وكون شيفل الوظائف الخالية بطريق الترقية من الوظائف التي تسبقها مباشرة ومن مجموعة الوظائف التي من نوعها أو بالتعيين أو النقل وذلك ببراعاة حكم الفقرة الأخيرة من المسادة ١٢ ومفاد ذلك أن شيفل الوظائف التي تسبق مباشرة أو النقل أو التعيين ، غلها الترقية فتكون من بين الوظائف التي تسبق مباشرة الوظيفة المرقى اليهسا

انتقل غيتم اصلا بشمغل الوظيفة الشماغرة بمن يشمغل وظيفة أخرى في الجهاز الاداري للدولة ممادلة لها في الدرجة ، وأما التعيين مهو الذي تنشأ بمتنضاه الرابطة الوظيفية باسفاد الوظيفة للمرشح لهسا بعسد الحصول على تبوله ، غاذا كان التعيين في غير ادنى الدرجات مبتدا كان أم معادا ... وجب ان يتم ومقسا لنص المقرة الثانية من المسادة ١٢ من القانون في هــدود ١٠٪ من الوظائف الخالية وتحسب هسده النسية ومُقا لنص المسادة ٢ من التنسير التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ ، وهــذا وقسد أجازت المسادة ١١ بن القانون نقل العابل من وزارة أو معافظة الى اخرى ومن مؤسسة الى اخرى وبن هيئة الى اخرى ، اذا كان النقل لا ينوت عليه دوره في الترقيسة بالأقسديية أو كان بناء على طلبه ، وقسد استكمل هذا النص بالحسكم الوارد في التفسيم التشريعي رقم 1 لسفة ١٩٦٥ الذي اجاز النقل من الجهاز الاداري للدولة الى الهيئات العامة والمؤسسات العامة وبالعكس ، واذا كان هــدا النوع من النتل بتم بين اشخاص اعتبارية يستقل كل منها عن الآخر . ويختص بنوع معين من النشاط وبنظام وظيني متميز وجب أن يؤخسذ بمنهوم خاص يغاير المنهوم المام للنقل الذي بتم داخل الهيكل التنظيمي للشخص الاعتباري الواحد ، وابة ذلك أن هدذا النقل تنقضي به العلاقة الوظيفية من العامل المنتول والجهة التي يتبعها وتبدأ به علاقة وظيفية جديدة بين هسذا العامل وبين شخص اعتبارى آخر ، وبهده المثابة بجب أن يأخد حكم التعيين المبتدا من حيث خضوعه للقيد الوارد في الفقرة الثانية من المادة ١٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ التي لا تجيزه الا في حسدود ١٠٪ من مجموع الوظائف الخالية ، اذ تتحقق في هــذه الحالة الحكمة التي تغياها المشرع وهي حماية شاغلي الوظائف الأدنى من المنانسة الخارجية في مجال النرتبة الى الوظائف الأعلى ، ويؤكد هــذا النظر أن التنسير التشريعي رتم ٥ لسنة ١٩٦٥ الذي أجاز النقل من الجماز الاداري للدولة وبين الشركات التابعة للمؤسسات العلمة تسد تيد مراحة هسذا النوع من النقل باشتراط ان رتم طبقا للتواعد والشروط التي يتسدرها رئيس الجهاز الركزي التنظيم

والادارة ، ثم مسحور بهده التواعدة ترار رئيس اللجهاز المركزي رقم ١٩٥٣ لسفة ١٩٦٥ الذي نص على أن النقل بين الجهاز الاداري للدولة وبين المؤسسات العابة والشركات التابعة لهما لا يجوز في غير أدنى درجات أو نئات التميين ألا في حسدود ، ١٠٪ من الوظائف الخالية في الدرجسة أو النئة المرغوب نقل العابل اليها فجاء هسذا التيد مردد الأحكام القاتون رقم ٢٤ لسنة ١١٠٤، الذي قيد التميين في غير ادنى الدرجات بنسبة ، ١٠٪ من الوظائف الشاغرة ،

(طعن رقم ٧٦٨ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ٢/٢/١١) .

قاعسدة رقم (١٩٤)

المستدا :

المسادة ٣ من قرار النفسير التشريعي رقم ه لسنة ١٩٦٥ الصادر عن اللجنة العليسا لتفسير قانون العاملين المدنين بالدولة رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ اجازت النقل والندب بين الجهاز الاداري للدولة — وبين الشركات التابعسة للمؤسسات العامة طبقا القواعسد والشروط التي يقررها رئيس الجهساز المركزي للتنظيم والادارة — صحور قرار رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة — صحور قرار رئيس الجهاز المركزي للتنظيم الادارة رقم ١٩٦٢ لسنة ١٩٦٦ استرسا فيين ينقل من شركة قطاع عام الي الحكومة أن يكون مستوفيا لمجموع المحدد المقررة كحدد الذي للترقيسسة بالمبدول الأول الملحق بالقرار الجمهوري رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ بالنسبة للرجة المنقول اليها وما يسبقها من درجات — هدفا القيد وان تمين مراعاته والالتزام به كتوجية الجهات الادارية المختلفة بحيث لا ينقسل المامل الا اذا كان مستوفيا هدفه المد الا أنه متى تم هدفا التقسل بالأداة القانونية المقررة فليس من شان القرار المشار اليه ان يعسدل من الآثار القانونية المقررة الستصحاب العامل اقدميته في النفة المتقول منها .

ملخص الحسكم:

ومن حيث أن القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ الخاص بنظسام العاملين بالدولة قدد أجاز في المسادة ١] منه نقل الماليل من وزارة أو مصلحة أو محافظة الى أخرى أو مؤسسة أو هيئة الى أخرى أذا كان النقل لا يفسوت عليه دوره في الترقية أو كان بنـــاء على طلبله ــ كما أجاز ترار التفسير التشريمي رقم ١ لسنة ١٩٦٥ الصادر من اللجنة العليا لتفسير تانون العابلين المدنيين في المسادة (يقه د نقل وندب وأعارة العسابلين بوزارة الحكومة ومصالحها ووحسدات الادارة المطية الى الهيئات العامة والمؤسسات العامة ونقل وندب واعارة ـ العلمان بهذه الهيئات والمؤسسات الى الوزارات والمسالح والوحدات المنكورة وجاء في المنكرة الرغته بهدا التفسير أن العابلين بالهيئات العابة والمؤسسات العابة موظفون عبوميون شأنهم في ذلك شأن العابلين بالجهاز الاداري للدولة أي بوزارات الحكوبة ومصالحها ووحددات الادارة المطية وتقتضى للصلحة العابة اباحة تبادل نقل العابلين وندهيم وأعارتهم بين الجهات العسامة المنكورة للامادة من خبرتهم في الأعمال التي تتطلب هـــذه الخبرة وللتبكين من حسن أدارة المرافق العامة وانتظام سيرها ثم مسدر بعد ذلك قرار التفسير التشريمي رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ ناميا في المسادة ٣ منه على أنه (يجوز النقل والندب بين جهاز الدولة الاداري وبين الشركات التابعة للمؤسسات العامة طبقا للقواعسد والشروط التي يتررها رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة ، وورد في المذكرة الخامسة بهسذا التنسير أن قرار رئيس الجههورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ قسد أجاز النقل والندب بين العاملين في المؤسسات العامة والشركات التابعة لهسا ، كما أجاز القانون رقم ٦} لسنة ١٩٦٤ والقرار التفسيري رقم ١ لسنة ١٩٦٥ النقل والندب بين العاملين في الجهاز الادارى للدولة والعاملين بالمؤسسات العامة وبهذا أمكن النقل والندب بين العاملين في الوزارات والمسالح الحكومية ووحسدأت الادارة المطية والمؤسسات العامة والشركات التابعة لها ، الأمر الذي يقتضى تقريره بقرار جمهوري تحقيقا للأغراض التي استهدنها المشرع من أجازة هدذا النقل وأنه لما كان القانون رقم ١١٨ السنة
١٩٦٤ قدد أناط بالجهاز المركزي للتنظيم والادارة مهمة تطرور الخسدمة
المدنية ورغع مستوأها والتنسيق بينها في مختلف القطاعات غند أصسبح
من اختصاص الجهاز المركزي وضع القواعد والشروط المتملقة بالنقل
والندب والتي تحقق هدذه الأهدداف ، وقدد صدر رئيس الجهاز المركزي
للتنظيم والادارة في ١٩٦٢/٨/١٢ بناء على نص للقرار النفسيري رقم ه
ان « يعمل بالقواعدد المرفقة في شان النقل والندب بين جهاز الدولة الاداري
ويين المؤسسات العامة والشركات التابعة لهدا » وتنص القواعدد للشار
المها على ما ياتي :

أولا : يجب أن يكون العامل مستونيا لشروط مواصفات الوظيفسة المنتول البها ويكون النقل الى الدرجة أو الفئة المعادلة اللفئة و الدرجة التي يشفلها العامل بالجهة المنتول منها .

ثانيا : يراعى فى غترة تطبيق احكام القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ أن بكون العلمل المنقول الى الحكومة مستوفيا لجموع المسدد المقررة كحسد ادنى للترقية بالمجسدول الأول الملحق بالقرار الجموهرى رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ بالنسبة للدرجة المنقول اليها وما يسبقها من درجات حسب المجموعة النقول اليها .

فالفات

رابما : تحسدد المسحمية العامل المنتول بين زملائه في الجهة المنتول اليها بمراعاة المسحميته في شمغل الدرجة المعادلة لهسا من الجهة المنتول بنها وبمراعاة احكام البند ثانيا .

وفى ٢٨ من أغسطس سنة ١٩٦٦ عمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ باصدار نظام العليان بالقطاع العمام الذي نصت

المسادة ٣٣ منه على انه (يجوز لنقل العامل من اى جهة حكومية مركزية أو محلية الى وظيفة من ذات فئة وظيفته بالمؤسسات والهيئات العامة والوحدات الانتصادية التابعة لهسا كما يجوز نقل العامل الى وظيفة من ذات فئة وظيفته سواء كان ذلك داخسل المؤسسة أو الوحسدة الانتصادية أو الى مؤسسة أو وحسدة انتصادية أو مركزية أو محلية ، وحسدة انتصادية اخرى أو هيئة عامة أو جهة حكومية مركزية أو محلية ، ويشترط لصحة قرار النقل في جميع للحالات الا يفوت على العامل دوره في الترقية ما ثم يكن ذلك بناء على طلبه أو موافقته أو كان نقله بقرار من رئيس الجمهورية .

ومن حيث أنه وقد أجيز على متنضى القواعسد المتقسدم بياقها نقل المامل من احسدى شركات القطاع العام الى أية جهة حكومية مان القواعد الأصلية في تصديد التسديية العابل المنتول بن جهة الى أخرى نقضى بأن يستصحب المنقول مركزه القاتوني في الجهــة المنقول غيها بمــا في ذلك مساس بهده الأقدمية والا خرج قرار النقل عن المعنى الذي حسده القانون أقسميته في النئة التي كان يشغلها تبل النقل ، غلا يترقب على نقل العابل السه ورتب عليه أثاره ومتى كان حصول العامل على الفئة المعادلة للفثة المنتول اليها قسد تم صحيحا غاته يتمين ان تحسب اقسميته عنسد النقل ببراعاة أتسميته ، في شغل النئة المنقول منها ساولذا كان قسد عهسد الى رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة بقرار النفسير التشريعي رقم ه لسلنة ١٩٦٥ وضع القواعد والشروط التي يتم النقل طبقا لهدا ، وقسد قرر رئيس الجهاز وجبوب مراعاة أن يكون العسامل المنتول مستونيا لمجهبوع المسدد المقررة كحسد ادنى الترقية بالجسدول الأول الملحق بالقرار المههوري رتم ٢٢٤٦ لسنة ١٩٦٤ بالنسبة للدرجة المنتول اليها وما يسبتها من درحات والالتزام به لتوجيه الجهات الادارية المفتلفة عند اجراء النقل بحيث لا ينقل حسب الجبوعة النوعية المنتول اليها ، غان ذلك التيد وان نعن مراعاته الموظف إلى الجهاز الإداري للدولة إلا إذا كان مستوفيا هـذه المسدد إلا أنه

منى تم هسذا النقل بالأداة القانونية المقررة غليس من شأن غرار رئيس الجهاز الركزى للتنظيم والادارة أن يعسدل من الآثار القانونية للنقل أبا كاتت الاعتبارات التي قسام عليها ، واخص هسده الآثار استصحاب الأدبية في الفئة اأنقول منها العامل - وقد اكد هدذا النظر بهدا لا يدع مجدالا الشك مسدور قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسفة ١٩٦٦ المسار اليه والمعمول به في ٢٨ من اغسطس سنة ١٩٦٦ أي في تاريخ لاحسق على مسدور قرار رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة رقم ١٥٣ لسنة ١٩٦٦ المسادر في ١٩٦٦/٨/١٣ ناميا في المسادة ٣٣ منه على جواز نقل العامل من وظيفته بلحسدى شركات التطاع العام الى وظيفة من ذات مئة وظيفته بجهة حكومية دون الاهالة ألى أية قواعد أو شروط تصدر من رئيس الجهاز الركزي للتنظيم والادارة على النحو الذي صدر به ترار التنسير التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه مما لا يجوز معه تطبيق هــذه التواعــد باستصحاب أقدميته عند نقله ما دام أن نص السادة م ٣٣ جاء مجيزا على وجه يؤدى الى المساس بالركر القانوني للعامل المنقول الخساس لنقل العامل من القطاع العام ألى الجهات الحكومية دون أية قيود تتعلق بتضاء مدد معينة في الدرجات ،

ومن حيث أنه متى كانت الثابت في المنازعة الحالية أن المدعية حاصلة على ليسانس الآداب في يونيه سنة ١٩٥٩ والتحقت كباهثه لجتباعية في المدرسة القومية الثانوية للبغات من أول اكتوبر سنة ١٩٥٩ حتى ١٢ من غبراير سنة ١٩٦٦ بالشركة المدية غبراير سنة ١٩٦٦ بالشركة المدينة للمناعات الميكاتيكية الدقيقة وسويت حالتها في هسذه الشركة بتسكينها في وظيفة رئيس غرع المصنوبات والرعابة الاجتباعية من الغثة الخابسة وحددت السدينها في هسده الغثة من ١٩٦١/١٩٢١ بالتطبيق لترار رئيس الجمهورية رئيس لمناه المناه في المناه من العسابة الشركات العسابة الشابعة لهسا والذي نمن في المسابة المسابقة المسابقة المسابة المسابقة المسابة المساب

حدم المادة ٦٤ من لائحة نظام العاملين في الشركات تحديد أقسدمية العاملين في المؤسسات والشركات التابعة لها في الفثات التي سويت حالتهم عليها بعد التعادل اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٤ . . . غان المدعيسة تكون قد اكتسبت مركزا تاتونيا بهدده التسوية نيمسا تضبئته من أن المسدمينها في اللفئة الخامسة بالشركة المنكورة ترجع الى التاريخ الذي حدده قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧٠٩ لسنة ١٩٣٦ ماذا ما نقلت بعد ذلك في أول نبراير سنة ١٩٦٩ الى الجهاز المركزي للتنظيم والادارة التي كانت تشغلها بالشركة غانها تستصحب التسدييتها في الفئة المذكورة التي تعود الى ١/٧/ ١٩٦٤ ولا يؤثر في ذلك ما يثيره الجهاز المركزي للتنظيم والادارة من جسدل حسول مدى صحة هذه التسوية او صحة الاستفاد الى شهادة الخسيرة المتدبة بن المدعية لأن غضلا عن أن هده التسوية تتفق بسع حسكم القانون اساس مدة الخبرة التي اعتبدت عليها لجنة التظلمات بالمؤسسة إنس تدعها الشركة والتي تسمح للمدعية بشغل وظيفة من الفئة الخامسة بالشركة ناتها قسد لكتسبت حقا في استهرار أعمال هسذه التسوية في حانها الني ، ا زالت قائمة من الوجهة القانونية ولم تستجب محدثه لكافة آثارها في حسق المدعية ، كما أنه لا تضع فيما يثيره الجهاز المركزي للتنظيم والادارة بن أن المدعية قدمت عند نظها اليه _ أقرار بقبول حساب اقدميتها في النئة الخامسة اعتباراً من ١٩٦٨/٢/٢٣ بدلا من ١٩٦٤/٧/١ لأنه من المسلم ان علاقة الموظف بالحكومة هي علاقة تنظيمية تحكمها القوانين واللوائح ولار تخضع لأية اقرارات يقدمها ذو الشأن بقبول أمور تتعارض مع صحيح حكم القانون في شباتها ،

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه أذ أخذ بالنظر المتقدم فأنه يكون تد أصاب وجه الحق في تضائه ويكون الطمن فيه على غير أساس سليم من القانون متمين رفضه مع الزام الجهة الادارية المصروفات .

⁽ طعن رقم ٢٤٧ لسنة ١٨ ق ... جلسة ١١/٥/١٢) · ·

قاعسدة رقم (١٩٥)

السيدا :

احقية العامل الذي كان يعمل بالجهاز الادارى للدولة في ١٩٧٤/١٢/٣١ ثم نقل قبل اول يوليه سنة ١٩٨٠ الى احسدى شركات القطاع العلم في الإغادة من احكام المسادة الثالثة من القانون رقم ١٩٨٥ لسنة ١٩٨٠ – اساس ذلك بد أن ما تنص عليه المسادة المسابقة من اشتراط الانتفاع بلحكام مواد القانون المنكور من وجسود المعامل بالخسمة في تاريخ العمل بالمانون هسو الخسمة بالجهاز الادارى المدولة والهيئات العامة ووحسدات المعام العامل والمؤسسات العامة قبل المغانها .

ملخص الفتسوى :

وياستعراض أحكام القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٧٠ في شأن عسلاج الآثار المتربتة على تطبيق القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض العالمين من حيلة المؤهلات الدراسية المصدل بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨١ والذي ينص في المسادة الثالثة بنه على أن (يبنسح حيسلة المؤهلات العالمية أو الجالمية التي يتم الحصول عليها بعسد دراسة بدتها الربع سنوات على الأقل بعسد شهادة الثانوية العالمة أو با يعادلها الموجودين بالفسدية في ٣١ ديسمبر ١٩٧٤ بالجهاز الاداري للدولة والهيئات العسلمة السحية اعتبارية تسدرها سنتان في الفئات المسالمية التي كانوا بشغلونها أصلا أو أصبحوا يشغلونها بالتطبيق للقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ، أبا من شهادة الثانوية العالمة أو ما يعادلها الموجودين بالضحية في ١٢/٢١ /١٢٤ في هسذه الجهات غينحون اشحيمية اعتبارية مسدرها ثلاث سنولت في الفئات المسالمية التي كانوا يشغلونها أصلا أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ في المسالمية التي كانوا يشغلونها أصلا أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ المسالمية التي كانوا يشغلونها أصلا أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ المسالمية الذي كانوا يشغلونها أصلا أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ المسالمية التي كانوا يشغلونها أصلا أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ المسلوب المسالمية التي كانوا يشغلونها أصلاء أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ المسلوبة التي كانوا يشغلونها أصلاء أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ المسالمية التي كانوا يشغلونها أله ألمية ألميدة المهات المسلوبة التي كانوا يشغلونها ألمية ألميدة المهات المهات المسئلة التي كانوا يشغلونها ألمية ألميدة المهات ال

ويسرى حكم الفقرة الأولى على حملة الشهادات نسوق المتوسسطة والمتوسسطة التي لم يتوقف منحها ، كما يسرى على حملة الشهادات المتوسطة التي توقف منحها وكان يتم الحصول عليها بعسد دراسة تستغرق أقسل من خبس سنوات بعسد شهادة اتعام الدراسة الابتدائية (قسديم) أو بعسد المتحان مسابقة للتبول ينتهى بالحصول على مؤهل ، أو بعسد دراسسة منتها أقسل من ثلاث سنوات دراسية بعسد الشهادة الاعسدادية بأتواعها المختلفة أو ما يمادل هسذه الأولات ، وحملة الشهادة الابتدائية (قسديم) أو شهادة الاعسدادية بأتواعها المختلفة أو ما يعادلها .

كما يسرى حكم الفترة الأولى بن هدفه المسادة وحكم المسادة الخابسة بن هدفا القانون على حملة المؤهلات المنصوص عليها في المسادة الأولى منه الموجودين بالضدمة في ١٩٧٤/١٢/٢١ الذين لم يفيدوا من تطبيق المسادة الثانية بسبب عدم وجودهم بالخسفمة في تاريخ نشر القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض المالمين من حملة المؤهلات الدراسية .

ويعتد بهده الأسدهية الاعتبارية المنصوص عليها في الفقرات السابقة عند نطبيق اهكام للقانون رقم ١٠ لسفة ١٩٧٥ بشان تطبيق قواعد الترقية بالرسوب الوظيفي وايضا عند تطبيق تواعد الرسوب التالية المسادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ وبالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٨ وكذلك عند تطبيق حكم المسادة ١٠٠٣ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن نظام العاملين المدنيين بالدولة بحيث لا يقل ما يعنحه للعامل بالتطبيق لحكمها عن بدلية ربط الأجر المقرر الموظيفة المنقول اليها ٤ أو علاونين من علاولتها أيهما أكبر حتى لو تجاوز بهما نهاية مربوطهما وذلك أذا كان النقل تسد نم من الفئة التي منح فيها الاقسدهية الاعتبارية بمقتضى هدذا القانون على ألا يؤثر ذلك على موعد العلاوة الدورية .

ولا يجوز الاستفاد الى هسده الأقسمية الاعتبارية للطعن في قرارات الترقية الصادرة قبل العمل بأحكام هسذا القانون .

كها تنص السادة الرابعة منه على سريان الحكم السابق على حملة المؤهلات السابقة من العاملين الموجودين بالخدمة في ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٧٤ بوحددات العلم أو المؤسسات العلمة تبل الفاءها وكان يسرى في شاتها اللتاتون رقم ٣١ لسنة ١٩٧١ .

وتقص المسادة السابعة على أن يشترط للانتفاع بأحكام المواد السابقة أن يكون العالم موجوداً بالخسدمة في تاريخ العمل بهسذا القانون » .

ورات الجمعية أن المتصود بالخسدمة في تطبيق أحكام هسذا التانون الخسدمة بالجهاز آلادارى للدولة والهيئات المامة ووحسدات التطاع العام والمؤسسات العامة قبل الغائها .

وبيما لذلك على المايل المنكور يفيد خلال عترة عبلة بمجلس الدولة من احكام المسادة الثالثة من القاتون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ سسالف الذكر بعيث يبنح أقسمية اعتبارية قسدرها سنتان في الفئة ٣٨٠/٣٠ التي كان يشغلها في ٣١ ديسمبر سنة ١٩٧١ بحيث ترجيسي السنوية الى الا من ديسمبر سنة ١٩٧١ ويستكل بذلك الدة القاتونية للترقية الى الفئة ٢٤/ ديسمبر سنة ١٩٧١ بالتطبيق الحكام قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٧ السنة ١٩٧١ ويتمين على مجلس الدولة لجراء هسذه الاسسوية .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع للى احتية العامل في تسوية حالته على الوجه المتقسدم .

(ا ۱۹۸۲/۲/۸۲ سـ جلسة ۲۱/۲/۲۸۸۲) .

قاعسدة رقم (١٩٦)

: البسيدا

جـواز احتفاظ من ينقـل من احـدى وحـدات القطاع العام الى المكومة بمتوسط ما كان يتقاضاه فى السنتين الأخيرتين قبـل النقل من بدلات واية مزايا مالية أخرى ، على أن تستهلك الزيادة التى يحصل عليها عمـا هــو مقرر الوظيفة المتقول اليها من ربع ما يستحق له من علاوات دورية وعلاوات ترقية مستقلة .

ملخص الفتسوى:

استعرضت الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع حكم المادة ١٩٧٨ مكررا من قانون نظام العالمين المنيين بالدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ المضافة بالقانون رقم ١٠٨٨ لسنة ١٩٨١ والتى قضت بأن لرئيس الوزراء ان بقرر الاحتفاظ بصفة شخصية لمن ينقل من احسدى وحسدات القطاع العام الى لحسدى الوحسدات الخاضعة لأحكام هسذا القانون ببتوسط ما كان يتقاضاه في السنتين الأخيرتين قبل النقل من بدلات وأية مزايا ماليسة أخرى على أن تستهلك الزيادة التي يحصل عليها عبسا هسو مقرر الوظيفة النتول اليها العالم من ربع ما يستحق له من علادات دورية وعلاوات ترقية مستقبلة ، واختصاص رئيس مجلس الوزراء في هسدًا الشأن يدخل في نطاق السلطة التقسديرية التي يترخص بمقتضاها في استخدامه وتقرير الاحتفاظ أو عسمه عند المسدر، المستخدل الاختصاص عند المسدر،

ولمسا كانت عبارات نص المسادة ٢٦ مكررا الشار اليها قسد وردت عامة تشمل جميع البدلات والمزايا المسالية ألتي كان يحصا عليها العامل إ. السنتين الأخيرتين قبل النقل ومن ثم علا يجوز التفرقة بينها وقصر الاحتفاظ
 على بعضها دون البعض الآخر ، فكل من يصدق عليه وصف المزية المسالية
 أيا كانت طبيعتها ومسهاها تدخل نهما يجوز الاحتفاظ ببتوسطة .

لذلك اتنهت الجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع الى جسواز الاحتفاظ للسيد/.... بمتوسط ما كان يتقاضاه من بدلات ومزايا ماليسة بالشركة العربية للادوية والصفاعات الكيماوية عند نظه الى ديوان عسام وزارة المسحة.

(بلك ٤٨/١/٥١ - جلسة ١١/١/٥٨٨) .

القصسل السابع النقل من السلك العسكرى الى السلك المنى

القرع الأول النقل بن القوات المسلحة الى الوظائف الدنية

اولا ـــ التعادل الواجب بالنسبة لن ينقل من السلك العسكرى الى السلك المنى •

قاعسدة رقم (۱۹۷)

البسدا:

القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٦٤ في شان شروط الخسمة والترقيسة لفباط النسرف والساعدين وضباط الصف والجنود بالقسوات المسلحة تفى في المسادة الثان وظيفة مدنية في المسادة التي يتفسل الراتب القرر ارتبته أو درجته المسكرية في مربوطها وتحسب المسموية فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها سدفة النص يحكم فقط حالة الوظف وقت النقل بحيث يتم تحسيد المسموية في درجة وأحسدة من الدرجة المنتول اليها دون أن يرتد بأثر رجعى سسابق ليمسدل من الدرجة السابقة التي كان يشغلها .

ملخص الحسكم :

من حيث أن مقطع النزاع في هميذه الدعوى يدور حسوله التعسادل الواجب بالنسبة لمن نقل من السلك المسكرى الى السلك للدني ، وعسا اذا كان من القانون المعمول به وقت النقل بهند أثره ليعادل كافة الدرجات السابقة لم يتتصر هذا الأثر فقط على الدرجة المنقول اليها عند النقل فقط .

ومِن هيث أن القانون رقم ١٠٦ اسفة ١٩٦٤ في شأن شروط الضحمة والترقية لضباط الشرف والمساعدين وضباط الصف والجنود بالقوات السلحة _ وهـو الذي تم نقل المدعى في ظله إلى الوظيفة المنية _ تضى في المادة ١٣١ منه على أنه د في حالة نقل أهد المسكريين الى وظيفة مدنية ينقسل في الدرجة التي يدخل الراتب المقرر لرتبته او درجته العسكرية في مربوطها وتحسب أنسدبيته نيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها ومعنى ذلك ومقتضاه أن ينظر إلى المنقول بمراعاة الراتب المقرر لرتبته المسكرية ولا يساويه من ربط في الدرجة المنية المنتول اليها وتصعد السدينة في هذه الدرجة من تاريخ حصوله على اول مربوطها ولا جدول في أن النص يحكم مقط حالة الموظف وقت النقل بحيث انه عند تهام نقله بالطريق الذي رسمه القانون تجدد أقدميته في درجة واحدة هي الدرجة المنقول اليها ومعناه ايضا أنه لا يرتد باثر رجمي سابق ليعسدل من الدرجة السابقة التي كان يشغلها قبل نقله ، بل أنه ليس نيه أي نص يقيد تسوية حالة القائمين على الوظائف العسكرية وقت صحوره في غير الدرجسة التي حددها القانون باثره المباشر . دون الرجوع بهم الى تسوية سابقة أو تسلسل في الدرجة أو الرتبات أو العلاوات وعليه تثبني المراكز السابقة على مسدوره تحكمها القوانين واللوائح التي نشأت في ظلها .

ومن حيث انه ينطبق ما تسدمنا على الوقائع الواردة بالأوراق نجسد أن المدعى عليه في وظيفة مساعد ثالث شرف في ١٩٣٩/١١/٥ بمرتب تدره مدره جنيه شهريا ورقى الى وظيفة مساعد ثان في ١٩٤٥/٥/١ والى مساعد أول في ١٩٠٠/١١/٥ والى مساعد أول في ١٩٥٠/١١/٥ والى ملازم أول شرف في ١٩٥٠/١١/٥ والى ملازم أول شرف في ١٩٥٢/١١/٥ والى ملازم وظيفة مدنية من الدرجة الخامسة الفنية بهيئة الشئون المسالية والادارية المسلحة في ١٩٦٣/٥/١ الأمر الذي يتبين معه أنه وقت النقل كان الراتب المترد لرتبته المسكرية يدخل في مربوط الدرجة الخامسة المدنية المتسرولة المترد لرتبته المسكرية يدخل في مربوط الدرجة الخامسة المدنية المتسول

اليها طبقا لأحكام للقانون رقم ٦٦ لسفة ١٩٦٤ هسفا معناه أن رتبة نقيب شرف تمادل ، الدرجة الخابسة المدنية أما بالنسبة لباتى الوظائف التى كان عليها قبل ذلك بنذ بدلية التميين غان تعادلها بنوطة بالمتوانين التى كانت سارية وقت تعبينه عليها وبالرجوع إلى احكام كادر سفة ١٩٣٩ وهسو الذى كان معمولا به عند تعبين المدعى فى وظيفة مساعد ثالث ١٩٣٩/١١/٥ نجسد أن الدرجة التاسمة كانت تبدأ بالربط للسالى ٣٦ سـ ٧٧ جنيها سسنويا ودابة الدرجة الثالفة كانت تبدأ بالربط للسالى ٢٦ سـ ٧٧ جنيها سسنويا ودابة الدرجة الثالفة كانت تبدأ بالربط للسالى ١٩٣٠ منها منويا والمدعى على وظيفة تمادل الدرجة التاسعة طبقا الأحكام الكادر العسسام وتكون تريانة تسد كان راتبة فى ١٩٣٩/١١/٥ وقت تعبينه مارد العسسام وتكون تريانة تسد تبت تباعا لهسا فى الثانية الى وظيفة مساعد ثان والسابعة فى وظيفة مساعد أول والسابعة فى وظيفة بالزم أول ثم صارت السادسة طبقا الأحكام القانون رقم ٦٦ لسفة ١٩٣٤ ثم رقى للى الخابسة فى وظيفة نتيب المتارا من ٢/٧/١١/١ وهى المعادلة للدرجة التى نقل البها فى ٢/٥/١٩٦٦ النها الربا النها المها المها النها المها المها النها المها التها النها المها المها المها النها المها المها

(طُعن رشم ۱۰۷ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۲۰۷۱/۱۹۸۰) . قاعمة رقم (۱۹۸)

المسدا:

النرجة التى يستحقها القرد المسكرى عند نقله الى وظيفة مدنية ... تحديدها على اساس الرتب المقرر ارتبته المسكرية دون الرتب السدى يتقلضاه فعلا ... مثال ، نقل ضباط الشرف الى وظالف مدنية ،

ملخص الحسكم:

أن المسادة ١٢٥ من القانون رقم ٢٣٥ لمسنة ١٩٥٩ في شأن شروط الضدية والترقية لشباط الشرف والمساكدين وضباط الصف والمساكر

بالقوات المسلحة تنص على انه و في حالة نقل احسد الأفراد الى وظيفة مدنية ينقل في الدرجة التي يدخل الراتب القرر لرتبته العسكرية في مربوطها وتحسب السحيية عنها من تاريخ حصوله على أول مربوطها ويجوز أن ينقل في الدرجة التالية للدرجة التي يدخل الراتب المقرر لرتبته في مربوطها أذا كان مجموع راتبه وتعويضاته ببلغ بداية مربوطها أو يجاوزه ، ويتم النقل في هسده الحالة بقرار من رئيس الجمهورية ويتضح من مربح عبارة هسده السادة أن المناط في التعادل الذي يتقاضاه النقل هسو الراتب المقرر للرتبة المسكرية وليس الراتب الذي يتقاضاه الفرد المنقول الى الوظيفسة الدنيسة ،

ومن حيث أن جـدول نئات الرواتب الملحق بالقانون رقم ٢٣٥ لسنة الإمار اليه يقضى بأن « من يرقى الى رتبة ملازم شرف من المساعدين الأول يعامل من حيث الرواتب حسب جـدول رواتب الضباط العاملين » كما أن الجـدول الملحق بالقانون رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٥٩ في شأن شروط الخدمة والترقية لضباط القوات المسلحة والمتضمن الرواتب الأصلية ورواتب الطيران لفسباط القـوات المسلحة بالاقليمين الشمالي والجنوبي ــ جعل راتب الملازم الاجنيها وبعـد اربع سنوات الى ١٦ جنيها وبعـد اربع سنوات الى ٢١ جنيها وبعـد ست سنوات الى ٢٠ جنيها وبعـد ست سنوات الى ٢٠ جنيها و

وبذلك يكون الحد الأقضى لراتب رتبة الملازم الأول مما يدخل فى ربط الدرجة السائمة بالكادر اللحق بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ فى شأن موظفى الدولة الذى يبدأ من ١٥ جنيها الى ٢٥ بعلاوة كل سنتين متدارها جنيها بن م

ومن حيث انه ولئن نص القانون رقم ٢٢٦ لسنة .١٩٦ في شان اضافة حكم وقتى الى القانون رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٥٩ مسالف الذكر ـــ على ان

تسوى هانة ضباط الشرف والمساعدين الموجودين في الخسعمة في المسدة من ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٥٧ الى ٣١ من ديسمبر ١٩٥٩ على أسساس منصهم منات العلاوات الدورية المتررة في بيان الرئيات المرافق المرسسوم بقانون رقم ١٦٨ لسنة ١٩٥٢ الخاص ببرتبات صولات وصف ضباط وعساكر التوات المسلحة المسدل بالقانون رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٥٧ وذلك اعتبارا من تاريخ ترتيتهم الى رتبعة مساعد درجة ثالثة كما ورد في المعادة ١٢٣ من القانون رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٥٩ سالف الذكر أن الأمراد الذين يتباون المعاملة بجمدول فئات الرواتب المرافق لهمذا القانون والذين يصرفون وقت العبل به رواتب أعلى مما يستحتونه بمتتضى ذلك الجسدول يستبرون في صرف رواتبهم وعلاواتهم الحالية على أن يستنفذ الفرق من كل علاوة دورية أو علاوة ترتية يحملون عليها بهقدار النصف حتى تصل رواتبهم الى المتدار الذي يستحتونه بالفعل طبقا الأحكام هذا القانون ، وكان من شأن هذه التسوية وتلك القاعدة أن يعمل ضباط الشرف على راتب شد يصل ألى ٣٥ جنيها وتسد حصل اللطعون في ترتيته على راتب تسدره ٢٩ جنيها وهــو يجاوز الربط المترر لرتبة الملازم . الا أنها في ذات ألوقت لم تغير من راتب الرتبة النصوص عليها في القانون رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٥٩ الذي جعله للشرع اساسا للتعادل بين الوظيفة العسكرية والوظيفة المنيسة مند النتيل النها.

ومن حيث أن المطعون فى ترقيته وقسد كان وقت نظه بالقرار الجمهورى رقم ٢٤٠٦ فى رتبة الملازم الأول وهى الرتبة التى يدخسل الراتب المقرر لهسا فى ربط الدرجة السائسة من درجات الجسدول الملحق بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ومن ثم مَان نظه بالقرار المذكور فى الدرجة الخامسة ينطسوى على ترقيته الى هسذه الدرجة ومن ثم تتحسد اقسديته فيها من تاريخ مسدور القرار الجمهورى م

(طعن رقم ٣١٣ لسنة ١٤ ق ــ جلسة ٢١٣/٢/٢١) .

ثانيا سـ الاحتفاظ باقسدية الرتبة المسكرية ومرتباتها وبدلاتهسسا عنسد النقسل .

قاعسدة رقم (194)

المسطا :

تحسب المستبية المقول بن الساك المسكرى الى السلك الدنى في الدرجة المقول اليها وحسدها دون ما يسبقها بن درجات ،

ملخص الحسكم :

نصت المسادة ١٣١ من القانون رقم ١٠١ لسنة ١٩١٤ في شان شروط الخصدمة والترقية لضباط الشرف والمساعدين وضباط الصف والجنسسود بالقوات المسلحة باته في حالة نقسل احسد المسكريين الى وظيفة مدنيسة ينقل من الدرجة التى يدخل الراتب المقرر لرتبته أو درجته العسكرية في مربوطها وتحسب اتسدييته فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها ويحكم هسذا النمى حالة الموظف وقت النقل بحيث يتم تحسديد اقسدييته في درجة واحسدة هي الدرجة المناقول اليها دون أن يرتد بأثر رجمي سابق ليعسدل من الدرجة السابقة التي كان يشغلها .

(طعن ٢٠٧ لسنة ٢٣ ق ــ جلسة ٢٠/١/١١٨) .

قاعسدة رقم (٢٠٠)

البسدا:

قصر المُشرع الاحتفاظ بلقسدية الرتبة العسكرية ومرتباتها وبدلاتها على حالة النقل الى وظيفة مدنية سافر ذلك ساشفل الوظيفة المدنية بطريق التمين البتدا لا يدفسل تحت لحكام المسادة ١٢٩ من القسادون رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٥٩ م

ملخص الفتوى:

ان النص الذى تحضع له الحالة المسائلة وهدو المسادة الامباط الى المنافرة رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٥٩ في شأن شروط الخسدية والترتية لشباط الموات المسلحة كان يتضى بانه وفي حالة نقل احسد الضباط الى وظيئسة بدنية ينقل الى الدرجسة التى يدخسل الراتب القرر لرتبته المسكرية في مروطها أو بحسب المسجوبة منها من تاريخ حصوله على أول مربوطها ويتم النقل في هدف الحالة طبقا لحكم المسادة السادسة من القانون ويجوز بقرار من رئيس اللجمهورية أن ينقل الشابط الى الدرجة التالية الدرجسة التى يدخل الراتب المتر لرتبته العسكرية في مربوطها . على أن ينتح أول هدف كلتسا المالتين أذا تقاضي الضابط المنتول الى الوظيفة المدنية رواتب وتعويضات المالتين أذا تقاضي الضابط المنتول الى الوظيفة المسكرية أدى اليه المؤل بمنية شخصية حتى يتم استثماذه بالوظيفة العسكرية أدى اليه المرق بصمنة شخصية حتى يتم استثماذه بالوظيفة العسكرية أدى اليه المرق بصمنة شخصية حتى يتم استثماذه بالترقية أو العلاوات أو التعويضات بمنافرة التى تحسب المضابط عند انتقل بقرار من وترير الحربية » («

ومنساد هدذا النص أن المشرع تصر الاحتفساظ باقسدمية الرتبسة العسكرية ومرتبها وبدلاتها على حالة النقسل الى وظيفة مدنية بدخل الراتب المقرر لرتبته العسكرية في الدرجة المقرر لهسا .

ولما كان الضابط في الحالة المسائلة قسد شغل الوظيفة المدنيسة بطريق التعيين المبتدأ بعسد احالته الى التقاعد وليس بطريق النتل غان الحكم الذي تضمنه هسذا النس لا ينطبق عليسه ومن ثم يتحسد مركزه التقوني وحقوقه المسائية طبقا لأحكام قاتون نظام المالمين المدنيين بالدولة رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ الذي مسدر قرار تعيينه في ظله .

(نتوی رقم ٤٤٦ فی ١٩٨١/٥/١٦) .

قاعسدة رقم (٢٠١)

: la.....41

نقل الى وظيفة مدنية طبقا للمسادة ١٢٥ من القانون ٢٣٥ اسنة ١٩٥٩ في شأن شروط الخسمة والترقية لضباط الشرف والمساعدين والمسف والمساكر بالقسوات المساحة — استحقاق المقول الى العمل المسحنى الرتب الاساسى كان يتقاضاه في الوظيفة المسكرية فقط — استحقاقه الفرى بين هسفا المرتب الاسساسى مضافا اليه سائر المقررات المسائية الاخرى للوظيفة المدنية وبين مجموع ما كان يتقاضاه في الوظيفة المسكرية يكون بصفة شخصية ويستنفذ بالترقية والعلاوات والتحريضات .

ملخص القنسوي :

ان المسادة ١٢٥ من القانون رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن شروط للخصوبة والترقية لضباط الشرف والساعدين والصف والعساكر بالتوات للمساحة كانت تنص على أنه : « في حالة نقل أحسد الأفراد الى وظيفة مدنية ينقل في الدرجة التي يدخل الراتب المقرر لرتبته العسكرية في مربوطبسا وحصيب أقسحيته فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها .

ويجوز أن ينقل فى الدرجة التالية للدرجة التى يدخل الراتب المقرر لمرتبته فى مربوطها اذا كان مجموع راتبه وتعويضاته يبلغ بداية مربوطها أو يجاوزه ويتم النقل فى هسذه الحالة بقرار من رئيس الجمهورية .

وفى كلتا الماتلين اذا تتاشى الفرد المنتول الى وظيفة المدنية روانب وتعويضات مدنية تقل عن مجموع ما كان يتقاضاه فى الوظيفة المسكرية ادى اليه الفرق بصفة شخصية حتى يتم استثفاده بالترتية أو العسلاوات أو التعويضات » . ويؤخف من نص الفقرة الأخيرة من للسادة السابقة أنه في بيان ما يؤدى الى الفرد المنقول من مبالغ بصفة شخصية ، قسد أجرى المقارنة بين منصرين .

الأول : ما يتقاضاه في الوظيف ... المدنية المنتول البه ... من رواتب وتعمويضات :«

الثانى: مجموع ما كان يتقاضاه في الوطيفة المسكرية .

واوضح النص أنه اذا تجاوز العنصر الثانى العنصر الأول احتفظ المنتول بهتدار المجاوزة بصفة شخصية على أن يستنفد بستنبلا بالترقية والعلاوات والتعويضات .

والنص بذلك يسلم بالأصل الذي يقضى بالا يحسل المنقول الا على المتررات المسالية الوظيفة الدنية المنقول اليها ، الا لته زاد على ذلك حرصا على المنقول وحتى لا تضطرب ظروفه ، حكم الاحتفاظ المسخصى بالفسرق المشار اليه ، فالمشروع يفترض — في عبارات واضحة — أن الحقوق المسالية في الوظيفة المدنية تختلف عما كان يتقاضاه المنقول في الوظيفة المسكرية ، ولسو أن المنتول يستحق في الوظيفة المدنية مجموع ما كان يحصل عليه في المهسل المسكرى استحقاقا أصليا لا يرد عليه حكم الاستنفاذ في المستقبل ، ما كان ثبت داع لايراد حكم الفترة المشار اليها ، فالذي دعا للنص على هسذا الحكم شبت داع لايراد حكم الفترة المشار اليها ، فالذي دعا للنص على هسذا الحكم الدنية من مقررات مالية بصرف النظر عما كان يحصل عليه في الوظيفة المتقول بسبب الدنية من مقررات مالية بصرف النظر عما كان يحصل عليه في الوظيفة المتقول بمنها ، ولا شأن لمقررات الوظيفة العسكرية الا في بيان ما فقسده المنتقبل بالمستقد المستحبل بالمستقال بالمستقد المسخصية .

ويتطبيق ذلك على صورتي النقل الواردنين في المسادة رقم ١٢٥ الشار اليها ، بيين أنه أذا تم النقل طبقا الفقرة الأولى من هسده ألمسادة ، مان المنتول يستحق بصغة أصلية المرتب الأساسي للذي كان يحصل عليه في الوظيفة المسكرية والغرض طبقا لتلك الفقرة أن هــذا المرتب لا يقــل عن اول مربوط درجة الوظيفة المدنية والا لتطبق على النقل حكم الفقرة الثانية ، ويضاف الى ذلك المرتب الأصلى ما يكون للوظيفة ادنية من تعويضات ، نان اتضح أن الرتب الأصلى والتعويضات على هدذا الوجه تقدسل عن مجموع ما كان يتقاضاه المنتول في الوظيفة المسكرية أدى اليه الفرق بصفة شخصية على أن يستنفد مستقبلا بالنرتية والعلاوات والتعويضات . أما اذا تم النقل طبقا للفقرة الثانية ، غان النقول يستحق بصفة أصلية أول مربوط الدرجة المدنية المنتول اليها ، والفرق أنه يزيد على المرتب المسكري الأصلى ، ويضاف ألى هسذا المرتب الأصلى التعويضات السالية الأخرى للوظيفة المدنية ، ماذا اتضح أن مجموع المقررات المسالية على هذا الوجه نقل عن مجموع ما كان يتقاضاه المنقول في العمل المسكري ادى اليه الفرق بصفة شخصية حتى بنم استنفاده بالترتبة والعلاوات والتمسويضات المستقبلة .

ويراعى في هسدًا الشان أنه لا أساس مطلقا للقول بأن المنقول يستحق في العبل المدنى على وجه أصلى ونهائي البدلات العسكرية العسابة التي يتقاضاها كل العسكريين ولا يجرى عليها حكم الاستثفاد ، ولا يستحق بصفة شخصية الا البدلات الاضافية التي تبتع نظروف خاصة ولطسوائف معينة من العسكريين ـ لا أساس لذلك لأن المتقول لا يستحق أصلا ونهائيا الا المتررات المسالية للوظيفة الدنية بصرف النظر عن الحقوق المسالية أو الإضافية العسكرية سواء منها ما كان من قبيل البدلات العالمة أو الاضافية ولا ينظر الى مجموع المتررات المسالية العسكرية بما فيها من بدلات على المتلانة مورها آلا لمقارنته بمجموع المحتوق المسالية المنتفة ، وبيان الفرق بمنتها للابقاء عليه للمنتول بصفة شخصية على أن يتم أستثفاده مستقبلا .

لهـذا انتهى راى العيمية العبومية الى أن المسكرى الذى ينتل الى وظيفة مدنية طبقا الفقرة الأولى بن المسادة ١٢٥ من القاتون رقم ٢٣٥ المستة ١٩٥٩ ، ومن بمسدها الفقرة الأولى من المسادة رقم ١٣١ من القاتون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٦٤ ، لا يستحق بصفة اصلية في العبل المدنى الا الرتب الاساسى مضافا اليه سائر المتررات المسائية الأخرى للوظيفة المدنية الذى كان يتقاضها في الوظيفة المسكرية ويستحق بصسفة شخصية الفرق بين هسذا المرتب الأساسى ان وجسدت وبين مجبوع ما كان يتقاضاه في الوظيفة المسكرية مهما كان توعه ، ويتم استنفاد هسذا الفرق بالترقية أو المالوات العسكويةسات .

فاذا تم النقل طبقا المفترة الثانية غان المنتول يستحق بصفة اصلية في العمل المدنى أول مربوط الدرجة المسالية المنتول اليها ، ويستحق بصفة شخصية الفرق بين هسذا المرتب الأصلى مضافا اليه ، سسائر المتررات المسالية الأخرى للوظيفة المدنية أن وجست وبين مجموع ما كان يتقاضاه في الوظيفة المسكرية مهما كان نوعه ، ويتم استنفاد هسذا النرق بالترقية أو الملاولت أو التمويضات .

(ملف ۲۱۲/۱/۱۳ ـ جلسة ۲۱۲/۱۳/۱۳) .

قاعسدة رقم (٢٠٢)

المسمدا :

ارئيس الجمهورية نقل المسكريين الى الوظائف الدنية مسع ترقيتهم الى درجسة اعلى .

ملخص الفتسوى :

أوجب المشرع عند تسوية حالة العامل المهنى بموجب احكام القاتون رتم 11 لسنة 1700 وطبقا للمدد الكلية الواردة بالجسدول الثالث الخاص بالعبال المهنيين أن تخصم الدة المسترطة للترقية من هئة بداية التعبين الى الفشات التالية لهسا وذلك أذا عين العابل ابتداء في الفئة التاسعة أو الثابنة أو السابعة أو أى عنة أعلى من الفئة العاشرة المصددة لتعبين العبسال المهنيين ومن ثم يجب لاعمال هسذا الحكم أن يتم تعبين العابل في درجة أعلى من درجة بداية التعبين الأمر الذي يتضى الا تكون له مدة عمل سابقة اخسنت في الاعتبار عند تعبينه .

ولمسا كان المامل في الحالة المسائلة قسد نقل بقرار رئيس الجمهورية رتم ٨٤٥ لسنة ١٩٦٢ الى درجة صانع دقيق ببتاز (كادر العبال المادلة للفئة الثامنة وتم هـ ذا النقل من رتبة رقيب أول المعادلة للدرجة التاسعة (ق ٣٦ لسنة ١٩٦٢) طبقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ بشأن معادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العام بحيث تضبن نقبله ترقية من الدرجة التاسمة الى الدرجة الثابنة اعمسالا لسلطة رئيس الجبهورية في نقل المسكريين مع ترقيقهم الى درجة أعلى النصوص عليلها بالسادة ١٢٥ من القانون رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تسروط الخسمية والرتتية لضباط الشرفة والمساعدين وضباط الصف والعساكر بالتسوات السلحة الذي كان ساريا وقت مسحور قرار رئيس الجبهورية بنقله فاته ترتيباً على ذلك تكون فترة تطوعه بالقوأت السلحة من ١٩٥٠/٤/٥ حتى تاريخ نقله قسد حسبت مُنهن مدة حُسِميته الفعلية من قبل الأمر الذي بقتضي الاعتداد بحالته الوظنفية خلالها عند تصبيب درجة بداية تسبنه وعليه بكون هــذا العامل تسد استصحب بعد نقله اوضاعه الوظيفية التي كان عليها خُلالُ مَثرة تطوعه واذُ بدأت حُسِفيته فِيَّ السِلْكُ الْعِسْكُرِي فِي ٥/٥/١٥٠ يرتبة عريفة سائق ألمايلة الذرجة ألمائم ة ونقا للتمايل للنصوص عليه بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لسفة ١٩٦٧ قاته يتعبن تسوية حالتسه ماعتباره تساغلا الدرجة العاشرة من ٥/١٥٥٠٥ قي مدة الخسدمة الكاسة مكون في ذات الدرجة التي تسغلها منذ بداية تطوعه اي في الدرجة العائدة. لذلك انتهت الجمعية المعومية لتسمى الفتوى والتشريع الى هسدم جُواز تسوية حالة السيد المذكور السائق بمجلس الوزراء بالتطبيق الأحكام التاتون رقم 11 لسنة 1970 المشار اليه باعتباره معينا الأول مرة بالفئسة التابئسة .

(ملف ۷۳۵/٤/۸۷ ... جلسة ۱۹۸۱/۱/۷) ٠٠٠

ثالثا ... البدلات المحتفظ بها عند النقل من وظيفة عسكرية الى وظيفة منسة .

غاصية رقم (٢٠٣)

البسطا:

نقل من وظيفة عسكرية الى وظيفة مدنية — الغرد المتقول الى وظيفة مدنية من وظيفة عسكرية يتقاشى الغرق بين مجموع ما كان يحصل عليسه في وظيفته المسكرية من روأتب وبدلات وتعويضات وبين راتب الوظيفة المدنية وذلك بصفة شخصية — المقصود بالبدلات هي التي لهسا صفة الثبات ساعلاة القرة التعربة لا تنطبق عليها هسذه العصفة .

لخص الفنسوى:

ان ملاوة التغز لا تدخيل ضمن التمويضات للتي تحسب طبقا للمسادة الا من القانون رقم ١٠٦ لسفة ١٩٦٤ عند النقل الى وظيفة مدنية ، كما أن المسادة ١٩٦١ من القانون رقم ١٠٦ لسفة ١٩٦٤ في شأن شروط الضحية والترقية لشباط الشرف والمساعدين وضباط الصف وعساكر التسوات للسلحة تقص على أنه « في حالة نقل أحسد العسكريين الى وظيفة مدنية بنقل في الدرجة التي يدخيل الرائب المقرر لرتبته أو درجته العسكرية في مربوطها وتحسب السحية فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها » مربوطها وتحسب السحية فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها » مربوطها وتحسب السحية فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها » مربوطها وتحسب السحية فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها » م

ويجوز أن ينقل في الدرجة التالية للدرجة التي يدخل الراتب المتسرر لرتبته أو درجته في مربوطها أذا كان مجموع راتبه وتعويضاته يبلغ بدلية مربوطها أو يجاوزه ويتم النقل في هـذه الحالة بقرار من رئيس الجمهورية ،

وفى كلتا الحالتين اذا تتاشى الفرد المنتول الى الوظيفة المدنية راتبب وتمويضات مدنية تثل فى مجبوعها عن مجبوع ما كان يتتاشاه فى الوظيفة المسكرية ادى اليه الفرق بصفة شخصية حتى يتم استنفاذه بالترتيسة أو الملاوات أو التمويضات » .

ومقاد ذلك أن المشرع حسده ما يستحته الفرد المنتول من الوظيفة المسكرية إلى وظيفة مدنية بما لا يقل عن مجبوع ما كان يتقاضاه في الوظيفة المسكرية بحيث يحصل على الفرق بين هذا المجبوع وبين راتب الوظيفة للدنية أذا تسل عن هذا المجبوع بصفة شخصية وذلك رغبة من المشرع في المحافظة على مستوى المعيشة للمنتول من القوات المسلحة ، فلا يقل دخله دعمة ولحدة بل يستهلك الفرق من راتب الوظيفة المدنية والوظيفة العسكرية بالتدريج عنى يتم استثفاذه بالمترقية أو الملاوة أو التعويضات التي يستحقها بوظيفته المدنية ، ومن ثم فلا يدخل في تصد المشرع ما يصرف لأفراد القوات المسلحة بسبب عارض فالمسول عليه في تحسديد مجبوع ما يتقاضاه فرد القوات المسلحة في الوظيفة المسكرية بالمرواتب والتعويضات التي كان يحصل المهام بالم صفة الثبات والاستمرار دون تلك التي لا تتسم بهذه الصفة .

ولما كان النابت من كتف هيئة التنظيم والادارة القوآت المسلحة مد فرع الأفراد مستسم الميزانية رقم ٥٩/٣/١٥٤ المؤرخ ١٩٦٨/١٠/١٤ أن علاوة الفنز ليس لهما صفة الدوام الله هي مشروطة بأن يضدم القسرد بوحسدات معيئة علاوة على تفيلة بتادية العنزات ، ومن ثم نهى لا تدخل ضمن التعويضات اللي تؤدى المنظول التي وظيفة مدنية . وعليه فسانة لا يجــوز الاحتفاظ للسيد المعروضة حالته بعلاوة القنز عند نقله الى الوظيفة المنبسة .

لما الحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى فى الطعن رقم ٢٠٠ لسنة ٤ ق المشار البه علا ينال من طك النتيجة لأنه تشى بالاحتفاظ بعلاوة القنز لأحدد خريجى مدرسة المظلات الذين يعدد التفز عملا أصليا بالنسبة لهم وعليه لا يجوز القياس عليه فى الحالة المسائلة لأن المطلوب ابداء الراى بشانه تقاضى علاوة القنز بصفة عرضية بسبب تفسساته احدى فرق التنز ، ولذلك غلا يعتبر البدل بالنسبة لسه من البدلات الثابنة التى تحسب ضمن مرتبه عند نقله الى الوظيفة المنتبة .

لذلك انتهت الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع الى عسدم احقية العسامل المعروضة حالتسه في الاحتفاظ بعسلاوة التفز عند نتسله الى الوظيفة للدنية .

(ملف ۲۸/٤/۲۷۸ ـ جلسة ۸/٤/۱۸۹۱) .

رابعا - النقل من المخابرات العامة الى الساك السياسي .

قاعسدة رقم (٢٠٤)

المسدان

نقـل موظف من ادارة المخابرات العـلهة الى السلك السياسي وفقـا المقانون ٣٢٣ لسنة ١٩٥٥ المسجل بالقانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٥٧ ــ حقــه في الاحتفاظ بمرتبه الاساسي الذي كان يتقاضاه قبل نقله ، طالسا انه يدخل في حسدود المعرجة المعين غليها هـ التحــديّ بقاعــدة المحسل بين الكادرات المختلفة مهـا يتجعـل التقــل من احــدها الى الاهر تعيينا جــديدا يستنبع منح اول مربوط الدرجة المحساد التعيين فيها ... غير صحيح في هــذه الحالة ــ اساس فلك : نص الــادة ١١٠ من القانون الذكور ، والمسادة ٧ ٧ من قانون نظام السلكين الدبلوماسي والقصلي رقم ١٦٦ لسنة ١٩٥٤ .

ملخص الفتسوى :

غنى عن البيان ان يظل الموظف المنتول محتفظا بمرتبه الأساسى الذى كان يتقاضاه فى ادارة المخابرات العامة ، فى تاريخ صحور القرار الجمهورى بتعيينه فى احسدى وظافف السلك السياسى بوزارة الخارجية ، دون أن ينقص مرتبه الى أول مربوط درجة هدف الوظيفة ، ما دام أن مرتبه بدخل فى حدود مربوط درجتها ، ذلك أنه ولئن كان الأصل هـ و الفصل بين الكادرات المختلفة ، بحيث يعتبر النقل من احدها الى الآخر تميينا جديدا فى هدذا الأخير ، بها يستتبمه ذلك من تقاضى الموظف المنتول أول مربوط الدرجة التى اعيد تميينه فيها ، الا أنه من نص المسادة ، ١١ من قانون نظام إدارة المخابرات العامة رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٥٥ مصدلا بالقانون ١٣٢ لسنة ١٩٥٧ والمسادة ٧ من تاتون نظام السلكين الدبلوماسي والقنصلي رقم الدبلوماسي والقنصلي رقم الدبلوماسي بعتفظ بمرتبه الأساسي الذي ينقل الى السلك

(نتوى رقم ١٢١ في ١٩٦٤/٢/١٩) .

قاعسدة رقم (٢٠٥)

السداة

معادلة الفئــة التى كان يشغلها بالدرجة التى ينقــل اليهـــا الكادر العام ــ طبقا لأحكام القانون رقم ١٩٦٩ لسنة ١٩٦٤ بنظام للخابرات العامة يتعين أن ينظها لغراد المخابرات العابة الى درجات معادلة ارتبهم ــ قبل صحور قرار رئيس الجههورية رقم ٢٣٨٧ اسنة ١٩٦٧ كان ازاما ان يتم التعادل بين الدرجة المقول فيها واقرب الدرجات اليها في سلم الدرجات في المهمة المنقول اليها وكان يستهدف بجهلة مصابير بقصد تحقيق ذلك مستكمال معيار متوسط مربوط الدرجة في حالة قصوره بميار المرتب القملي الذي بلغه العليل المنقول ما الدرجة الرابعة بجمدول الوظائف المحسق بقانون نظام العليان المدنين رقم ٢) لسنة ١٩٦٤ تعتبر اقرب الدرجات الى الغلة « ج » بجمدول وظائف المخابرات العامة ،

بلغص الفتــوى :

ان التقون رقم 101 لسنة 1978 بنظم المفارات العلبة ينص في المقترة الثانية في المسادة ٥٢ منه الواردة في الفصل الرابع وعنوانه « الندب والنقل والاعارة والبعثات والمسلموريات والمتجنيد ، على أنه « وبالنسبة الى من ينقل من المفارات العامة يجوز المجنة اضافة علاوة المفارات الى ماهيته وتصبح حاهيته الأساسية التى ينقل بها هي المساهية الناتجة عن اضافة طك العسلاة .

ويشترط في اضافة علاوة المخابرات أن يكون الفرد تسد ايضي بدة خسدية بالمخابرات العابة لا تقل عن ثلاث سنوات من تاريخ تثبيته اذا كان مسينا أو من تاريخ نقله بعسد الندب . . . » كما تقضى المسادة ١٢٠ من هسنا القانون بأنه « اذا رؤى نقل فرد من المخابرات العابة الى أي جهة حكومية أخرى غانه يمين في الدرجة التي تعادل الفئة التي يشغلها بالمخابرات العابة عند نقله وتحسب أقسدييته في الدرجة من تاريخ شغله المفئة التي نقسل بغهسا » .

ومن حيث أنه بيين من هــذين النصين أن أنراد المفارات العامة الذين ينقلون الى وظائف مدنية ، يتمين أن ينقلوا الى درجات معادلة ارتبهم حتى

لا يلحقهم ضرر نتيجة هسذا النقل ، ومن ثم واذ لم تكن ثبة تناعسدة ـ سواء عبل مسدور ترار رئيس الجمهورية رتم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ في شأن ممادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر الملم او بمد مدور هذا القرار - لمادلة درجات المخابرات العامة بدرجات الكادر العام ، نقد كان لزاما أن يتم التعادل بين الدرجة المنتول منها واترب الدرجات اليها في سلم الدرجات في الجهة المنتول اليها ، وفي سبيل ذلك لم يكن الانتاء او التضاء يجرى على أتباع معيار وأحسد ، وأنها كان يستهدي بحطه معاسر يقمسد الوصول الى أقرب الدرجات المنقول منها حتى لا يضار الوظف بنتله الى درجة تقسل عنها أو تصيبه ترقية أو وثبة مالية نتيجة نتله الى برحة تعلق البرحة المنقول منها ، وإذا كان متوسط مربوط البرحة هسو أقرب هذه المعابير التحقيق الفرض المطلوب الأنه يقوم على أسس موضوعية ، الا أن التطبيق العملي اسفر عن تصوره في بعض الأحوال عن تحسيديد الدرجة المادلة ؛ مُقد يتداخل مربوط الدرجات في بعضها البعض ، وقد تتوازى درجة من درجات الكادر الخاص مع أكثر من درجة من درجات الكادر العام فيصحب تحديد أي الدرجات تعتبر معادلة لهما ، ومن ثم مُقِدِ كَانَ لازِهَا أَن يُسِتَكُمُلُ مِعِيارٌ مِتُوسِطُ مِربُوطُ الدَرجَةِ _ في حالة تصوره عن تصديد الدرجة التي يتم النقل اليها ... بمعيار المرتب الغطى الذي بلغه العامل المنقول ، غينقل من بلغ راتبه حسدا معينا الى درجة اعلى ، من الدرجة التي ينتل اليها من لم يبلغ راتبه هــذا الحــد ، وذلك حتى لا يتساوى حديث مع تديم ، وهذا المملك هدو الذي اتبعه المشرع بعدد ذلك في قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه .

ومن حيث أنه تطبيقا لذلك غان الدرجة الرابعة بجدول الوظائف الملحق بقاتون نظام العاملين المدنيين رقم ٢] لسفة ١٩٦٤ والتي يبلغ مربوطها السنوى . ١٥٠/٥٤ جنيها ومتوسط ربطها الشهرى . ١٥٠/٥٠ جنيها – هذه الدرجة تعتبر الترب الدرجة الى الفئة «ج» بجدول وظائف المخابرات

العابة التى يبلغ مربوطها السنوى ١٠٠/ ٨٧٠ جنبها وبتوسط ربطهسا الشهرى ١٥٠٠٥٠ جنبا و وفضلا عن ذلك علما كانت المسادة ١٢٠ من المقانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٦٤ بنظام المخابرات العابة قسد حسدت الدرجة التى يتم النتل اليا بكونها الدرجة اللتى و تعادل الفئة التى كان يشغلها الغرد المنتول عنان مقتضى ما سلف أن التعادل عنا يتم بين الفئة والدرجة (أي بين متوسط الفئة ومربوط الدرجة) وفي هذا المسدد غان الفئة و ج ع بكادر المخابرات العابة التى كان يشغلها السيد/ تعادل الدرجة الرابعة بالكادر العام من حيث ربطها ، وسواء في هذا بالنظر الى بداية المربوط وبتوسطه ، بل أن الفئة و ع ع تدخل بكابل ربطها المسالى و مربوط الدرجة الرابعة .

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية المهومية الى عسم أحدة السيد/ رئيس مكتب الأمن بهيئة الطاقة الذرية نيها يطلبه من تمسديل الدرجة التي نقل الليها من المخاورات العالمة لتصبح الثانية بدلا من الرابعة .

(ملك ٢٨/١/٢٧٦ ــ جلسة ٢١/٢/٣٧٢١) .

الفرع الثاني النقل من الشرطة الى الوظائف المنية

قاعسدة رقم (٢٠٦)

البسدا:

رجال الشرطة — رجال القوقت المسلحة — النقل الى وظائف مدنية — يبين من نصوص القانون رقم ٦١ لمسنة ١٩٦٤ باصحدار قانون هيئة الشرطة والقانون رقم ١٠١ لمسنة ١٩٦٤ باصحدار قانون هيئة الشرطة والقانون رقم ١٠١ لمسنح والجنود بالقصوات المسلحة أن افراد المشرك والمساعدين وضباط الصف والجنود بالقصوات المسلحة أن افراد القرات المسلحة أو افراد الشرطة الذين ينقلون الى وتعنف مدنية يتمين أن ينقلوا الى درجات معادلة لرتبهم المسكرى — قبل صحور قرار رئيس المجمهورية رقم ٢٢٨٧ لمسنة ١٩٦٧ كان لزاما أن يتم التعادل بين المدرجة المنقول اليها في سلم ظهرجات في الجهة المنقول اليها وكان يستهدف بجملة معايم بقصد تحقيق ذلك — الدرجة الثلمنة بجحول الرتبات المحق بالمقانون رقم ٢٦ لمسنة ١٩٦٤ تعتبر اقرب الدرجات الى رتبة مساعد بالقوات المسلحة — والدرجة التاسعة تعتبر اقرب الدرجات الى رتبة رقيب والى رتبة رقيب بالشرطة.

بلخص الفتسوى :

يبين من تقصى القواعد القانونية المنظمة لنقل رجال الشرطة والقوات المسلحة الى الوظائف المدنية أنه فى تاريخ النقل الذى تم فى الحالة المعروضة . كانت المسلحة (١٩٦١) من القانون رقم ١٠١ لسنة ١٩٦٤ فى شأن شروط الخصيمة والترقية لضباط الشرف والمساعدين وضباط الصف والجنسود بالقوات المسلحة تنص على انه « فى حالة نقسل احسد العسكريين الى

وظيفة مدنية ينقل في الدرجة التي يدخل الراتب المقرر لرتبته أو درجنسه العسكرية في مربوطها ، وتحسب المسدينة فيها من تاريخ حصوله على أول مربوطها ، وتنص المسادة (٢٥) من المقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٤ باصسدار لقنون هيئة الشرطة على أنه و لا يجوز نقل الفيلط الى وظيفة خارج هيئة الشرطة الا بحسد موافقته كتابة . ، ، وتنص اللسادة (١١٢) على أن و تسرى على ضباط الصف وعسائر الدرجة الأولى نضلا عن الأحكام الواردة في هسذا البلب لحكام الواد ١٤ و . . . ، ون من المسادة (٢١١) على أن على أن و يسرى على افراد هيئة المشرطة با لا يتعارض مع هسذا القانون من الأحكام الواردة في تقون نظام العالمين بالدولة . . « وقسد نصت المسادة (٢٤) من قانون نظام العالمين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة (٢٤) من قانون نظام العالمين الدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة المرى أو مؤسسة أو مجانظة الى المرى أو مؤسسة أو هيئة الى اخرى اذا كان النقل لا ينوت عليه دوره في المرتبة بالأنسدية أو كان ذلك بناء على طلبه » .

ومن حيث آنه يبين من هـذه النصوص أن أفراد القوات المسلحة أو أفراد الشرطة الذين بنظون إلى وظائف مدنية ، يتمين أن ينقساوا إلى درجات معادلة لرتبهم العسكرية حتى لا يلحقهم ضرر نتيجة هسذا النقل ، ومن ثم واذ لم تكن ثهة قاعدة قبل مسدور قرار رئيس الجمهورية رقم الكادر المام ، مقدد كان لزلها ن يتم التعادل بين الدرجة المنقول بنهسا الكادر العام ، مقدد كان لزلها ن يتم التعادل بين الدرجة المنقول بنهسا ذلك لم يكن الانتاء أو القضاء يجرى على اتباع معيار واحدد ، وانهسا كان يستهدى بجهلة معاير بقصد الوصول إلى اقرب الدرجات المنتول منها حتى يستهدى بجهلة معاير بقصد الوصول إلى اقرب الدرجات المنتول منها حتى لا يضار الوظف بنظه إلى درجة تقل كثيرا عن الدرجة المنتول منها ، أو تصيبه ترقية أو وقبة مالية نتيجة نظه إلى درجة تريد كثيرا على الدرجسة المنتول منها ، أو المنتول منها ، أو المناد المنابع معيار واحدة المنابع المنتول منها ، أو المنابع المنابع المنابع المنتول منها ، أو المنابع المنابع

لتحتيق الغرض المطلوب الله يقوم على اسمس موضوعية ، الا أن التطبيق العملى اسغر عن قصوره في بعض الأحسوال عن تصديد الدرجة المعادلة ، فتسد يتداخل مربوط ألدرجات مع بعضها البعض ، أو قسد تتوازى درجة من درجات الكادر الخاص مع درجتين أو أكثر من درجات الكادر العسام غيصمب تصديد أى الدرجتين تعتبر معادلة لها ، ومن ثم كان لازما أن يستكمل معيار متوسط مربوط الدرجة في هذه الحالة بمعيار الرتب الذي بلغه المامل المنقول ، غينقل من بلغ راتبه حسدا معينا الى درجسة اعلى من ألدرجة التي ينقل اليها من لم يبلغ راتبه هدذا الحسد ، وذلك حتى لا يتساوى هسديث مع قسديم وهسفا المسلك همو الذي أتبعه المشرع بعسد ذلك في قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه ، فقد عادل مثلا بين درجة كونستابل ممتسساز بالمشرطة ، وبين الدرجتين المابعة والثابنة بالمكادر العام ، وحسدد الأولى لن بلغ راتبه وبين الدرجتين سنويا ، والماتية لن لم يبلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل بين درجة لمن بلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل بين درجة لمن بلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل بين درجسة لمن بلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل المن الم يبلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل المن الم يبلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل المن الم يبلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل المن الم يبلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل المن الم يبلغ راتبه هدذا المتسدار ، كما عادل المن الم يبلغ راتبه هدذا المتسدار المام ، وحسدد الأولى المن بلغ راتبه هدذا المتسدار المن الم يبلغ راتبه هدذا المتسدار المام ، وحدد الأولى المن بلغ راتبه هدذا المتسدار المن المن المن راتبه هدذا المتسدار المن المن راتبه هدذا المتسدار المن المن راتبه هدذا المتسدار المنارك ا

ومن حيث أنه تطبيقا لذلك ، ولمما كانت الدرجة الثابئة بجدول للرتبات الملحق بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ للشار اليه (١٨٠ مـ ٣٦٠ ما بنيها سنويا) التي يبلغ متوسط مربوطها ٢٧٠ جنيها سنويا ، تعتبر أقرب الدرجات الى رتبة مساعد بالقوات المسلحة (٢٥٠ مـ ٣٦٤) التي يبلغ متوسط مربوطها ٢٥٢ جنيها سنويا ، والدرجة التاسعة (١٦٤ مـ ٣٠٠) التي يبلغ متوسط مربوطها ٢٢٢ جنيها سنويا تعتبر أقرب الدرجات الى رتبة رقيب أول بالقوات المسلحة (٢١٦ مـ ٢٤٠) التي يبلغ متوسط مربوطهما ٢٢٠ مـ ٢٢٠) التي يبلغ متوسط مربوطهما ١٤٠٢ بالتوات المسلحة (١٦٠ مـ ٢١٠) التي يبلغ متوسط مربوطهما التي يبلغ متوسط مربوطها ١٩٠٨ جنيها سنويا ، والى رتبة رقيب بالشرطة التي يبلغ متوسط مربوطها التي يبلغ متوسط مربوطها ١٩٠٨ جنيها سنويا ، والى رتبة رقيب بالشرطة

(14. — 1717) التى بلغ متوسط مربوطا 114 جنيها سنويا ، والواضح ت التطبيق بين متوسط مربوط هدفه الدرجات يكاد يكون متحققا وليس ثبة تداخل بين هدفه الدرجات وبعضها يدعو التى اللجوء التى المرتب الفعلى للتقول ، وهدفا التعادل ذاته هدو الذي اعتبده المشرع غيما بعد بترار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لسفة ١٩٦٧ المشار اليه أذ اعتبر كلا من الدرجات والرتب المشار اليها متعادلة ، ومن ثم مان ما اجراه المجلس الأعلى للرياضة من تسويات لهؤلاء العالماين يكون مطابقاً لحكم القانون .

من أجل ذلك لنتهى رأى الجمعية العمومية ألى أنه لا أحقية للعاملين المذكورين في أعادة تسوية حالاتهم على النحو الذي يطالبون به .

> (الله ۱۹/۱/۵۹ ــ جلسة ۱۹/۲/۲۱) . قاعــدة رقم (۲۰۷)

البسدا:

التاتون رقم ١٨ لسنة ١٩٦٩ في شان نقسل الآثراد المسكريين ذوى الراتب المالى والآثراد العالمين بلحكام كادر الشرطة بمصاحة الموانى والمناثر والمهيئة المسلمة لميناء الاسكندرية إلى وظائف مدنية بالأفراد المسسكريين المنقولين الى وظائف مدنية باللهيئة المالة لميناء الاسكندرية وفقسا لاحكام المقانون رقم ١٨ لسنة ١٩٦٦ يفيدون من القراعد المخاصة بقسدامي العالمين التى تضمنتها المسادة ٢٢ من القسانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ واحكام القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٧١ بالمال شسفل المناف العامة ليس من شائه ان يهسدر مدة الفسدمة السابقة للمسامل المنقول ومن ثم غان العالمين المنكورين من كادر الشرطة الى وظائف مدنية وفقسا للقانون سالف الذكر ليس من شائه ان يهسدر مدة خسدمتهم بكلار

الشرطة - يؤكد هــذا الإنظر أن قرار التفسير التشريعي رقم ٢ لسنة ١٩٦٩ قضى في مادنه رقم ٣ بحسائب مدد العمل التي قضاها العابلين في كندر خاص أو في وظائف تنظمها قوانين خاصة في المسدد المنصوص عليها في المسادة ٢٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ متى خضعوا لإحكامه وعودلت درجاتهم •

ملخص الفتــوى :

بيين من الإطلاع على القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٦٤ في شان نقسل الأقراد المسكريين فوى الراتب المسالى والأفراد المالمين باحكام كادر الشرطة بمسلحة الموانى والمناثر والهيئة العامة لميناء الاسكندرية الى وظائف مدنية — أنه ينص في مادته الأولى على أن « ينقل الأفراد المسكريون دوو الراتب المالى والافراد المملمين باحكام كادر الشرطة المالمين بمصلحة الموانى والهيئة العامة لميناء الاسكندرية والمبينة السماؤهم بالكشوف المرافقة الى وظائف مدنية في الدرجات وطبقا للاقدميات الموضحة قرين اسسسم كل منهم » .

ومن حيث أن النقل كوسيلة من وسائل شغل الوظائف العابة ليس من شأته بحسب طبيعته أن يهسدر مدة من الخسدية السابقة للمسابل المنتول ، غنظل هسده المدة منتجة لآثارها في خصوص أحكام القانون الذي خضع لسبه العابل بعسد نظه ، وليس في ذلك أعبال للقانون الأخير باثر رجعى ، أذ أن تطبيقه في حسق العابل المنتول مسمع أخسد مدة خسديته السابقة على النقل في الاعتبار لن يترتب عليه أية آثار مادية سابقة على تاريخ النقل وخضوعه لأحكام القانون المسابق الذكر ، وعلى مقتضى ذلك غان نقل العابلين المذكورين من كادر الشرطة التي وظائف مدنية بالهيئة العابة لمنساء الاسكندرية ونقا لأحكام القانون رقم ١٨ المسنة ١٩٦٩ أيس من شأته أن يهدر الاسكندرية ونقا لأحكام القانون رقم ١٨ المسنة ١٩٦٩ أيس من شأته أن يهدر مددة خسديتهم بكادر الشرطة ، ومن ثم يتمين الاعتداد بهسدة الدة في صسدد

تطبيق احكام التوانين التي يخضعون لهما في وظينتهم المدنية وبنها المسادة ٣٧ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ .

وبن حيث أنه بها يؤكد صحة هذا النظر ، أن اللجنة العليا لتفسير عانون نظام العابلين المدنيين بالدولة رقم ٢] لسنة ١٩٦١ ، امسدرت قرار التفسير التشريمي رقم ٢ لسنة ١٩٦٩ الذي تضى في مادنه رقم (٣) بحساب مدد العمل التي تضاها العابلون في كلار خاص أو في وظائف تنظيها قواتين خاصة في المسدد المنصوص عليها في المسادة (٢٢) من القانون رقم ٢] لسنة ١٩٦٤ المشار اليه متى خضعوا الاحكامه وعودلت درجاتهم بدرجاته ، وغنى عن البيان أن هسذا التقسير التشريمي لا يعسدو أن يكون تقسريرا للاتلز المترتبة على النقل بحسب طبيعته ـ وبهذه المثابة غان الأفسراد المسكندرية يغيدون من التواعد الخاصة بقدامي العابلين التي نظمتها المسادة (٢٢) من القواعد المبائة .

من اجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى احتية الأفراد العسكريين المنتقلين الى الهيئة العابة لميناء الاسكندرية ... وفقا لأحكام القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٦٦ ... في الاعتداد بعدة خسمينهم السابقة على النقل في مجال تطبيق المسابقة (٢٢) من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦١ والقانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٧١ .

• (۱۹۷٤/۱۲/٤ ــ جلسة ۱۹۷٤/۱۲/٤ نظم) قاعمة رقم (۲۰۸)

المسطان

أن نقل مُسباط أو افراد هيئة الشرطة فلى وظائف خارجها يكون الى فلسات معادلة الطانهم وعلى الساس الرعب الذى يتقاضاه في هيئة الشرطة مضافا الله البدلات الثابتة المقررة قرتبته أو درجته سد البدل الثابت هسو الذى لا يناثر بعبل دون آخر في هيئة الشرطة ولا ينفير بن شهر الى آخر .

ملخص للفتسوى:

أن القانون رقم 1.4 لسنة 1971 في شأن هيئة الشرطة للذي تم النطل في ظله ينص في المسادة ٧٧ منه على أن د ... كما تسرى على أفراد هيئة الشرطة احتكام المواد ... ٢٨ ، ... » وينص في المسادة ٢٨ على أن د ... لا يجوز نقل الفسابط الى وظيفة خارج هيئة الشرطة الا بعد موافقته وبعسد اخسد رأى للجلس الأعلى للشرطة ، ويتم النقل على اساس المرتب الذي يتقاضاه في هيئة الشرطة مضافا اليه ــ البدلات الثابتة المقررة لرتبته أو درجته » ...

ويبين من ذلك أن نقل ضباط أو أمراد هيئة الشرطة الى خارجها يكون الى نئات معادلة لفئاتهم ويتم اجراء هـذا التعادل طبقا لمسابل المفه المسابل المنقول من مرتب ، مضافا اليه ما يتقاضاه من بدلات ثابتة .

وقد المسحت المذكرة الإيضاحية لقانون هيئة الشرطة عن طبيعة البدلات التى تتسم بخاصية النبات في حكم هسذا النس ، وتضم تبصا لذلك المرتب الذي تصدد على أساسه الدرجة المنتول اليها ، مصددتها بأنها و البدلات التي لا تتأثر بعبل دون آخر في هيئة الشرطة ، والتي لا تتغير من شهر الى آخر نتيجة أي غارف طارىء بل يستمر استحقاقها ثابتسسا بستقرا » .

وبتطبيق ما تقسدم على ما كان يتقاضاه العابل المذكور من مبالغ يتضح أنها جبيعها لا يلعقها وصف البدل الثابت ، وأساس ذلك أن علاوة للسدن يتقاضاها فرد هيئة الشرطة بمناسبة العمل في مدينة ويوقف صرفها بهجرد النقل الى مناطق لا يصدق عليها وصف المدن ، ومن ثم لا تعتبر ذات طبيعة ثابتة وأن علاوة المبلحث لا تمنح الا لمن يتوم بأعبال المبلحث ويكون منحها مرهونا باستوراره في أداء هسذه الأعبال . وبالتالى تنتنى عنها صسفة

البدل الثابت الذي يستصحبه فرد هيئة الشرطة للنتول الى وظيفة خارجها كان الأجر الاضافي الذي يمنح لأفراد تلك الهيئة لا يعتبر من قبيل البدلات فضلا عن ارتباطه بالإاغهم اعمالا اضافية لما هدو مسند اليهم اصدلا من اعمال ويتوقف استحقاقه على القيام بالضدمة الاضافية المؤقتة بطبيعتها فلا يعدد من البدلات الثابتة المبيئة في النص المتصدم كذلك فسان استحقاق المروضة حالته لبدل الفذاء في هالة الطواريء ومنوط بقيدسام ظروف استثنائية تستظرم استبرار توات الشرطة في اداء عملها طوال اليوم ، فبالتالى لا يتسم هدو الآخر بوصف الثبات المتطلب قبها يحتفظ به من بدلات عند النقل وترتبيا على ذلك لا يحق للمذكور الاحتفاظ بأى من تلك المبالغ بعد نظه الى الجهاز المركزي للتنظيم والادارة .

(ملف ۲۸/۱/۱۵۸ ــ جلسة ۲۲/۲/۱۸۸۱) .

القصيل الثابن تقيل الموظف المعسوث

قاعسدة رقم (۲۰۹)

البسدا:

لا يجسوز نقل الوظف المبعوث الا بموافقة الجهة التى اوفسدته سوقية في الجهة التى اوفسدته سصحيحة سالفاء هسنه الترقية سباطل سالسلا خلك أن القانون ١١٣ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم شئون البعثات والاجازات الدراسية والنح بالجنهورية العربية المتحدة قسد نصت في المسادة ٣١ منه على أن «بلتزم عضو البعثة أو الاعارة الدراسية أو المتحسة بضدمة الجهة التى اوفسدته أو أية جهة حكومية اخرى ترى الحاقه بها بالاتفاق مع اللجنة التنفيذية للبعثات ، كما أوجب في المسادة ٢٢ على الجهات الموضدة أن تدرج في ميزانيتها درجات تذكارية لأعضاء بمثلتها أثناء دراستهم ، ومفاد ذلك أن الموضف الذي أوفسد في بعثة لحساب جهة معينة يعتبر في عسداد موظفيها وأن نظه من هسذه الجهة الى جهة أخرى لا يتم بقرار من لجنسة البعثات وحسدها بل يجب أن توافسي على هسذا الفقل الجهة التي أوفسدة ،

ملخص الحسكم :

ان الثابت من الأوراق ان المدعى اوضد في بعثة متررة للمعهد العالى للتربية الرياضية المعلمين بلبى قير بالاسكندرية وهدو من المعاهد التى أسبحت تابعة لوزارة التعليم العالى بقرار من رئيس الجمهورية رقم ١٦٦٥ لسنة ١٩٦١ الصادر في ٩ من نوفعبر سنة ١٩٦١ بمسئوليات وننظيم ور رة التعليم المعلى اذ نص في • ثالثا ، من المسادة الأولى منه على أن تقدوم "وزارة بانشاء ادارة الكليات والمعاهد العليسا ومراكز التدريب الحكومية

على اختلاف أتواعها وقد مسدر الأبر التنفيذي رقم ٢٨ لسنة ١٩٦٢ منينار سنة منها نقسل المدعى الى وزارة التعليم المسالى اعتبارا من ٢ من يناير سنة ١٩٦٢ تنفيذا لأحكام قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر ومن ثم أصبح تابعا لها من هذا التاريخ غاذا ما قررت بصد ذلك لجنة البعثات في ٣ من يونيه سنة ١٩٦٧ بتبعية المدعى الى وزارة التربية والتعليم غان تراوها المسادر في هدذا الشأن ينطوى على الزابه بخدمة هدده الوزارة وهي خلاف الجهة التي أصبح تابعا لها وموقدا لعسابها ، وهدذا الترار لا ينتج لئره القانوني في نقل المدعى الى وزارة التربية والتعليم الا من تاريخ موافقة وزارة التعليم العالى على هدذا النقل والذي تم بقرارها رقم ٢٨٦ والفائد في ٢٢ من مبتبعر سنة ١٩٦٢ واذا كان هدذا القرار قد نص على نقسل المدعى الى وزارة التربية والتعليم اعتبارا من ٣ من يونيه سنة ١٩٦٧ تاريخ قرار لجنة البعثات سالف الذكر ، غاته يعتبر مخالفا المقانون ولا سينا وبائر حال مباشر ولا تمرى باثر رجمى الا بنس خاص في القانون ولا سيبا اذا كانت تهس حقوقا بكتسبة ،

(طعن رتم ١٣٠٠ لسنة ١٣ ق - جلسة ١٣٠٤/٢١) ٠

قاعسدة رقم (۲۱۰)

البسطا:

ان القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم شئون البعثات والأجازات الدراسية والمنح بالجمهورية العربية المتحدة قدد نص في المسادة ٣١ منه على ان « يلتزم عضو البعثة او الأجازة الدراسية أو التحة بفسحة الجهة التى اوضحته أو أية جهة حكومية أخرى ترى الحالة بها بالاتفاق مع اللجنة التنفيذية للبعثات ٠٠٠ » كما أوجب في المسادة ٣٢ على الجهات الموضحة أن تدرج في ميزانيتها درجات تذكارية لأعضاء بعثاتها الثاء دراستهم ٠

ومفاد ذلك أن الموظف الذي أوضد في بعثة الحساب جهة معينة يعتبر من عسدتُد موظفيها وأن نقله من هسده الجهة الى جهة أخرى لا يتم بقرار من لجنة البعثات وحسدها بل يجب أن توافق على هسدًا النقل الجهسة التى أوضعته •

بلخص الحسكم:

أن الثابت من الأوراق أن المدعى أونسد في بعثة مقررة للمعهد العالى للتربية الرياضية للمعلمين بأبى قير بالاسكندرية وهدو من المعاهد التي اصبحت تابعة لوزارة التعليم المعلى بقرار من رئيس الجمهورية رقم ١٦٦٥ لسفة ١٩٦١ الصادر في ٩ من نوفهر سفة ١٩٦١ بمسئوليات وتنظيم وزارة التعليم العالى اذ نص في (ثالثا) من المادة الأولى منه على أن تقوم الوزارة بانشاء ادارة الكليات والمعاهد العالية ومراكز التدريب الحكومية على اختلاف اتواعها وقد صدر الأبر التننيذي رقم ٢٨ في ١٨ مِن ينابر سفة ١٩٦٢ متضيئا نقسل المدعى الى وزارة التعليم العالى اعتبارا من ٢ من يناير سنة ١٩٦٢ تنفيذا لأحكام قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر ، ومن ثم اصبح تابعها لهها من هسذا التاريخ ماذا ما قررت بعهد ذلك لجنهة البعثات في ٣ من يونيك سنة ١٩٦٢ بتبعيك المدعى الى وزارة التربيك والتعليم غان قرارها الصادر في ههذا الشان ينطوي على الزامه مخسدية هدده الوزارة وهي خالف الجهدة التي أصبح تابعها لهدا ومراسدا لحسابها ، وهــذا القرار لا ينتج أثره القانوني في نتل المدعى الى وزارة التربية والتعليم الا من تاريخ موانقة وزارة التعليم العالى على هسذا النتل والذي تم بقرارها رقم ٢٨٦ الصادر في ٢٢ من سيتبير سنة ١٩٦٢ واذا كان هــذا القرار شــد نص على نقــل المدعى الى وزارة التربية والتعليم اعتباراً من ٣ يونيسه سنة ١٩٦٢ تاريخ قرار لجنة البعثات سالف الذكر ، (m PY - 3 3Y)

- (0. -

ماته يعتبر مخالفا للقانون أذ أن من المسلم أن القرارات الادارية لا تكسون نافسذة اللا من تاريخ مسدورها وبأثر حال مباشر ولا تسرى بأثر رجعي الا بنص خاص في القانون لا سبها أذا كانت نسى حقوقا مكتسبة .

(طعن رقم ١٣٠٠ أسنة ١٣ ق ــ جلسة ١٣٠٤/٢١) .

الفصسل التاسع

النقسل في جهسات مختلفة

الغرع الأول وزارة التربية والتمليم

قاعسدة رقم (٢١١)

المسطا:

القسةون رقم ٢١٣ لسنة ١٩٥٦ في شأن التعليم الابتدائي والقسافون وم ١٩٥٦ بشأن التعليم الاعسدادي سسلطة وزير التربية والتعليم طبقا لأحكلها في تنظيم خطة الدراسة وتوزيع الواد في سنى الدراسسة والمنامج الدراسية سادراسية سنتضمن بحكم التروم سلطته في توزيع القائمسسين بمهسة التدريس .

ملخص الحسكم:

ينضح من استمراض احكام القانونين رقبي ٣٦٣ لسنة ١٩٥٦ في شان التعليم الابنداني ، ٥٥ لسنة ١٩٥٧ في شأن تنظيم التعليم الاعسدادي العام ، المها حسولا وزير التربية والتعليم أن ينظم بترارات منه خطة الدراسة ، وكبنية توزيع المواد في سنى الدراسة ، وعسدد الدروس المخصصة لسكل منها ، والمناهج الدراسية على الا يقسل عسدد الدروس عن العسدد الذي نص عليه في هسفين القانونين ، وقسد اشارت المذكرة الايضاحية للقانون رقم .٥٥ لسنة ١٩٥٧ الى أن المشروع المقترح لم يحسدد خطة الدراسسة تصديدا نهاتيا ، وأنها الخسذ في الاعتبار أن الخطسة تخضسه التجريب التقويم . في ضوء ما تسفر عنه التجرية وفي ضوء الاتجاهات والاهسدان التربوية .

وأن سلطة وضع هذه المواد والمخطط والمناهج الدراسية تتضين حتبا وبحكم اللزوم سلطة توزيع القالدين ببهبة التدريس وتقدير بلابهة هذا التوزيع بالنسبة الى مختلف مرافط التعليم في ضسوء ما تسفر عنه حاجة مرفق التعليم ، وما يقتضيه تحقيق الأغراض العليا التي استهدفها المشرع من اسسدار التالونين لنفي الذكر .

(طعن رقم ١١١ لسنة ٨ ق - جلسة ١١/٢٧/١١/٢٧) .

قاعسدة رقم (۲۱۲)

البسسدان

قانون الميزانية غن السنة المسافية ١٩٥١/١٩٥٠ - تضميله فيمسا يختص برزارة المتربية والتعليم نقسل وظيفسسة ألدعى وزملاته من الفرع الخابس (مدارس اولية) الى الفرع الأول (كلار كتابي) وكذلك دزجاتهم اعتبارا من اول السنة المسالية المصدد لهسا اول مارس سنة ١٩٥٠ ... نظرار الادارى المسادر ف ١٩٥٠/١٠/١٢ بنقل المدعى اعتبارا من اول مارس سنة ١٩٥٠ ... سنة ١٩٥٠ ... انهسا قسد انهست عن المركز القانوني المصديع اللاي كان قد نشا المدعى منذ مسدور قانون الميزانية ... من قبيل القرارات التنفيذية المؤكدة الذي كشفت به الجهة الادارية عن خقيقة مركز المدعى المقانوني ،

ملخص العسكم :

ان تاتون الميزانية عن السنة المسالية ١٩٥١/ ١٩٥٠ تسد تضمن لهيها يختص بوزارة التربية والتطيم نقل وظيفة المدعى وزملائه من رؤسسساء ومعلمى المدارس الأوليسة المندوبين للأعبسال الكتابيسة من الغرع الخامس المدارس أولية) إلى الفرع الأول (كادر كتابي) وكذلك درجاتهم اعتبارا من أول السنة المسالية المحسدد لهسا أول مارس سنة ١٩٥٠) ومن ثم فان المدعى من عسدة التاريخ بعسد ضمن الموظفين الكتابيين بالوزارة السذين

بتدرجسون في الغرع الأول والذين شيلتهم الحركة المطمون نبها ترنيبا على نقصل وظيفته والمصرف المسلمي المخصص ادرجته الى هسذا الفرع من غروع الوزارة . وبهسذه المثابة غان القرار الاداري الصادر في ١٩٠٠/١٠/١٠/١ بنقل الدعى اعتبارا من أول مارس سنة .١٩٥٠ يكون قسد أفصح عن المركز القانوني الصحيح الذي كان قسد نشأ المدعى منذ مسدور قانون الميزانية ، وهسو بذلك لا يصدو أن يكون من قبيل القرارات التنفيذية المؤكدة السذي كشفت به اللجهة الادارية عن حقيقة مركز المدعى القانوني بالنسبة لزملانه للوظفين الكتابيين ، ومن ثم غان تراخيا في أصدار هسذا القرار المبت للقله من يوم نفساذ قابون الميزانية لا يضار به المدعى ولا يحرمه من هقسة في الانفادة مما قرره قرار النبال خسان هسنده السريان هسنا النقل لسنده الصحيح الذي استهد منه مقوماته .

⁽ طعن رهم ۱۳۷۳ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۹۳۲/۳/۲۰) ٠

الغرع الثانى هيئة التدريس بكلية البوليس

عاعسدة رقم (٢١٣)

المسطا

نقل عضو من هيئة التدريس بكلية البوليس الى قسم الادارة الماية بالديوان المام لوزارة الداخلية ... قيام ما بيرره من توصية مجلس الكلية به لاسباب تتصل بصالح التدريس بها ... انتفاء سوء استعبال السلطة او المخالفة للقانون ... التحدي بحسن الثقارير السرية السابقة للوضوعة عن الوظف ، والقول بثغير النظرة اليه بصد تعين مدير جديد للكلية ... لا يكفي للتدليل على اساءة استعبال السلطة .

ملخص الحسكم :

اذا كان الثابت أن نقل للدعى من وظيئته بهيئة التدريس بكلية البوليس الى تسم الادارة بالديوان العام لوزارة الداخلية أنه أنها تم للمصلحة العامة المثبئة في مصلحة التعليم بالكلية المذكورة ، وذلك بناء على توصية مجلس الدرة الكلية ، معسد أذ تبين لسه أن بقاء المدعى بهسا يضر بصالح التعليم نظرا لكثرة تفييه ، وهسفا أمر ينفرد بتقديره المجلس المشار اليه بصفته المهين على شئون التعليم والمشرف على رعليته وعلى وزن كفاية القائمين به ، والمسئول عن حسن سيره بالكلية ، بما لا معتب عليه فيه ، ولا رقابة للتضاء الادارى عليه ، ما دام قراره في ذلك قسد تفيا وجسه المصلحة العامة وخلا من شاقبة أساءة استعمال السلطة ، وقسد أبدى مجلس أدارة الكلية توصيته بنقل المدعى ، وأقره على ذلك وزير الدلفلية باعتباره المسئول الأخير عن هسذا كله ، واستقد الوزير في ديباجة قراره الى توصية المجلس بمسد أذ أطلع على أسبابها واعتنقها اقتفاعا بها ، ولم ينهض دليل على أن

مجلس ادارة الكلية أو أن وزير الدلخليسة قسد أمسدر فيها ارتاه عن بواعث شخصية بعيدة عن المسلحة العلمة أو مشوبة بالانحراف بالسلطة اذا كان الثابت ممسا تقسم ، فإن القتل يكون مشروعا وليس يكفي للتعليل على اساءة استعمال السلطة المدمى مها التدري بالتقسارين السربة في السفوات السابقة ؛ وما تشبهد به من نشاط صاحبها واجتهاده في السامي ؛ لأنها من جهة ليست الوماء الوهيد الترير مسلاحية الوظف ، ولأنها من جهة اخرى لا متنع من أن يجد به في المستقبل ما يغير النظرة اليه ، ذلك أن سسلوك الموظف في عمله ومواظبته عليه ليس حالة دائمة الثبات لا نقبل النحول . بل هي صفة شد تزايل صاحبها ، أذ تتأثر بالظروف المحيطة به ، كما لا يكفى القول بأن النظرة الى المدعى شد تغيرت دون بقدبات بعد تولى مدير كلية البوليس الجسديد لمنصبه ، ما دام هــذا المدير ــ ولم يثبت أن بينه وبين المدعى ما يحمله على التجني عليه ساليس هسو مساهب السلطة النهائية التي تهلك أبر نقله ، ولا سيما أن توصية مجلس أدارة الكلية لم تتتصر على انتراح نقل الدعى ومده من هيئة التدريس بها لصلحة التعليم ؟ مل تناولت في الوقت ذاته زميلا آخر له للمصلحة عينها ، ابتغاء التطهير والاصلاح ؛ وهب و نقل مشروع تهلكه حهة الادارة ونقا لتتضيات الملحة المامة ٤ وتترخص أنيه بسلطتها التقديرية حسبما تراه محتتا لهذه المماحة .

(طعن رقم ٤٧٤ لسنة ٤ ق ــ جلسة ٢٥/١/١٩٥٩) .

الغرع الثالث ميئسة الإذامسة

عامسدة رخم (٢١٤)

المسطاة

نقل موظفی هیئة الاداعیة المالین اصلا فی قسم الایرادات بها اللی وظافف اخری بالوزارات والمسالح والهیئات المالیة بصد الفساء هسذا القسم وووظافف طبقا المقانون رقم ۱۱۲ اسبنة ۱۹۲۰ – صحبته حتی واسو تضین تفویت مزایا مالیة علی الموظف المنقول سالا بنال من ذلك آن بیکون الموظف المنقول شد الحق من تاریخ العبل بالمقانون رقم ۱۱۲ اسنة ۱۹۳۰ المسادر اللی تاریخ العبل بقرار رئیس الجمهوریة رقم ۵۲۲ اسنة ۱۹۳۰ المسادر تنفیذا که باهسدی وظافف هیئة الاذاعیة الاخری ، اذ آن ذلك آلالحاق مؤتت .

ملخص الحسكم :

بيين من مطالعة نصوص اللقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٠ سالف الذكر ومثكرته الإيصاحية أنه نسخ النظام المسالى القسيم الذي كان متبعا في فرض وتحصيل رسوم أجهزة الاستنبال والذي كان يقوم عليه تسم الإيرادات بهيئة الاذاعة مقسد أزال حكيه باحسلال محله نظاما جسيدا لا يبت الى النظام القسديم بلية صلة . بل أنه أتاط بجهات آخرى غير هيئة الاذاعة مهمة تحصيل الرسوم المقررة لحساب هيئة الاذاعة ، وبذلك تقطعت أسباب بقاد قسم الإيرادات بهيئة الاذاعة ، وبذلك تقطعت أسباب وظائف هسذا القسم ملغاة ، ولو كان المشرع قسد وقف عند هسذا الحسد وظائفه مسذا المسادة الوظائف الا انتهاء خسديتهم بسبب الفسساء وظائفهم ، ولكن صسدر بالاستناد إلى التقنون المذكور قرار رئيس الجمهورية وقت على ان موظفي ومستخدين

هيئة الاذاعــة الذين يتقرر بعدد العبل بالقانون المشار اليه أعتبارهم الدين على حاجــة العبل بهسا يتم توزيعهم بدرجاتهم ووظائفهم على الوزارات والمسالح والهيئات العابة الأخرى وغقا لما تقتضيه حاجتها وننص المسادة الناتية على أن يتم التوزيع المشار اليه بالمادة السابقة بقرار رئيس ديوان الموظفين بناء على اقتراح اللجنة التي تشكل لههذا الغرض من معظى ديوان الرظفين وهيئة الاذاعـة ويصهدر بتشكيلها قرار من رئيس ديوان الموظفين وشنص المسادة الرابعة على أن يعمل بههذا القرار اعتبارا من أول يوليسه سيئة ١٩٦٠ .

وبن جيث انه يبدو واضحا بما تقسدم ان بوظفي قديم الإيرادات ليس لهم من وقت العبل بالقانون رقم ١١٢ لسنة .١٩٦ الى وقت العبل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٥٣٢ السنة ١٩٦٠ ليس لمم في هــذه الفترة أصــل حسق في اعتبارهم غير زائدين على حاجسة العبل بهيئة الاذاعسة ، ذلك أن وظائفهم بقسم الإيرادات قسد اعتبرت ملفاة من وقت العبل بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٠ وأوضيساعهم الجسديدة التي نظمها غرار رئيس الجمهورية رقم ٥٣٢ لسنة ١٩٦٠ سواء بالاستبقاء في هيئة الاذاعسة أو بالنقل الى خارهها لا تعتبر شهد استقرت الا أعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٠ وقت الميل بالقرار الذكور ، ويثنني على ذلك أن الصباق البعض منهم بأحسد أتسام هيئة الاذاعة في هسده الفترة هسو وضع مؤقت لا يرتب السه أى حق في البقاء ما دام هسذا الوضع لم يستمر الى ما بعد أول يوليو سنة . ١٩٦٠ اذ لا يكتسب المركز القانوني الذاتي بالنسبة لذلك الوضع بحسب أحكام قرار رئيس الجمهورية المشار اليه الا أعتبارا من التاريخ المذكور ، كما أنه ليس لمن نقل منهم الى الوزارات والمسالح الأذري أصل حق في التبسك بالبيرة المسالية التي كان يتمتع بها ، مهدده المبرة كاتت من ملحقات وظيفته بشمم الإيرادات التي الفاها القاتون رقم ١١٢ لسنة . ١٩٦ تبل نظه .

(طعن رقم ٢١٩ لسنة ٩ ق ــ جلسة ٢/١/١٩٦١) .

الغرع الرابع هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية

قاعسدة رقم (۲۱۵ **)**

البسطاة

احكام النقل الواردة في القانون رقم ١٩٠١ لسنة ١٩٥١ وفي القسرار الجمهوري رقم ٢١٩٦ لسنة ١٩٥٩ بنظام موظفي هيئة الواصلات السلكية واللاسلكية — وجسوب أن يكون النقل الدرجة معادلة مع حفظ حق الوظف الانتول في اقسدينه في الدرجة — شرط الاحتفاظ بالاقسدينة هسو النقسل المنتول في اقسدينه في الدرجة سرط الاحتفاظ بالاقسدينة هسو النقسل في درجة معادلة — اختلاف نظام الدرجات يوجب اجراء التعادل بين الدرجتين في الجهتين واجراء النقل الى لقرب الدرجات سواء كانت الاقرب اعلى أم النبي هسوب مراعاة المرابا الوظيفية لكل من الدرجتين ومواعيد وفرص الترقية — مثال بالنسبة لنقسل احسد موظفي هيئة المواصسسات السلكية والكلسلكية من المرتبة الثانية بكادر الهيئة الى وزارة المواصلات — تعسادل هسنه الدرجة مع الدرجة الثانية في للكادر العمل طبقا للقانون رقم ٢١٠ لمسنة هسنه الدرجة مع الدرجة الثانية في للكادر العمل هسو نقل يتضين ترقية مها يوجب تحسديد الاقدية السابقة من تاريخ النقل دون استصحاب الاقدية السابقة ،

ملخص الفتسوى:

يبين من مطالعة المادتين ٢٤ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٦ لسنة ١٩٥١ (الذي لسنة ١٩٥٩ لمشار اليه و ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ (الذي كان معبولا به عند النقل) ، ان نقل العابل من هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية الى احدى الوزارات أو بالعكس امر جائز ، بشرط أن يكون المركز القانوني للعابل في الجهة المتقول اليها مساويا أو معادلا للمركز القانوني كان يشعله في الجهة المتقول منها ، مع حفظ حته في الاقدمية التقول منها ، مع حفظ حته في الاقدمية

النابعة لسه في العرجة المسالية ، وذلك أذا كان نظام الدرجات واحسدا في الجهتين . لما أذا أختلف نظام الدرجات فيتمين في هده الحالة أجراء التعادل بين درجة العامل في الجهة المنقول منها والدرجة المقابلة لهسا في الجهة المنقول اليها ، على أن يقلس التعادل بمراعاة المزايا الوظيفية لكتا الدرجتين ، مسع الاستهداء بالظروف المحيطة بكل منهما فيما يتعلق بأول مربوط الدرجة ومتوسطها ونهايتها ومقسدار العلاوة الدورية ومواعيد وفرص الترقية ، وما يكون تسد وضعه المشرع من ضوابط لتحسديد هدذا التعادل ـ وذلك كله في ضوء الضوابط الموضوعة اصلا على النقل واهمهسا الإيضار العلام نه ، والا يتضمن ترقية اسه الا في الحدود وبالقيود المترة متنونا للترقية .

ماذا تم النقسل الى درجة معادلة تعين أن يستعبد العامل المنقبول الأقسمية التي كانت لسه في الدرجة عند النقل ، أما أذا تم النقل الى درجة أعلى عان الأقسمية تتحسد عندئذ من تاريخ النقل باعتباره منضمنا ترتية . أذا تواعرت لهسذه الترقية الشرائط اللازمة لصحتها .

ومن حيث أن التعادل بجب أن يقم من الدرجة المنتول منها و ترب الدرجات اليها في سلم درجات الجهة المنقول اليها ، لاستحالة تطلبات الدرجةين باختلاف النظام في الجهتين يستوي في ذلك أن تكون الدرجة الإقرب أعلى أم ادنى بالنسبة إلى الدرجة المقول منها ، ذلك لأنه أذا كان بن المعروض الا يضار الموظف بنقله ، فانه من المتعين أيضا ألا يتضمن النقل بذاته ترقية أو وثبة مالية لأجر العامل ، وبين حسدى الضرر والنفع ، لا مندوحة من اجراء التعادل على اقرب الدرجات إلى الدرجة المنقول منها سواء كان القرب علوا أو نزولا ، ما دام التطابق غير قائم أصلا .

ومن حيث أن ربط الدرجة المنقول منها في الحالة المعروضة ... وهي المرتبة الثانية بكادر هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية يبلسنع .٧٨ -

1.۱٠ جسنويا ؛ فيكون متوسط المربوط . . ؟ ج وعلاويها . ٦ ج كل سختين ، وفرص الترقية الى الدرجة للتالية (المرتبة الأولى) لمة لا تتل عن سختين ، أما درجات الكادر العالى الذي تم التقسسل اليه فيفها البرجة الأولى وأول مربوطها ٩٦٠ ج ومتوسطة ، ١١٤٠ ج وآخره ، ١١٤ ج ، ومنها أيضا للدرجة الثابنة وأول مربوطها ، ٧٨ ج ومتوسطه ، ٨٧ ج وآخره ، ٩٦ ج وفرص الترقية الى الدرجة للتالية (الأولى) لمدة لا تتل من سنة .

ومن حيث أنه يبدو من ذلك أن الدرجة الثانية في الكابر المنتول اليه في الكابر المنتول اليه في الكادر المنتول البه تعلو الدرجة المنتول بنها بمبلغ ١٨٠ ج في أول الربط و ١٥٠ ج في متوسطه و ١٢٠ ج في آخره ، ولذا كان ترب الدرجة الثانية تتساوى مع الدرجة المنتول منها في أول الربط ، وتقسل عنها في متوسطه بمبلغ ٣٠ ج وفي آخره بمبلغ ٣٠ ج .

ومن حيث أنه يبدو من ذلك أن الدرجة الثانية في الكادر المنقول ألبه أترب لى الدرجة المنتول منها ، ذلك لأن الفوارق بين أدرجنب لا بمسدو أن يكون ٣٠ ج في متوسط الربط و ٢٠ ج في آخره ، بينها تصل الفوارق بين الدرجة الأولى بذلك الكادر والدرجة المنتول منها الى ١٨٠ ج في أول الربط و ١٥٠ ج في متوسطه و ١٢٠ ج في آخره ، ولذا كان قرب الدرجة الثانية هــو بالاتــل ، ألا أن ذلك لا يؤثر في أن تكون هــذه الدرجة هي المسادلة للمرتبة المنتول منها باعتبارها الدرجة الأترب كما سبق .

ا ـــ أن الفرق بين الدرجة والثانية والرثية المنتول بنها ، وأن كان فارتا بالأسل ، الا أنه يواجهه أن فرص الترقية في هـــذه المرتبة لمدة لا تقل عن سنتين بينها هي سنة ولحــدة في الدرجة الثانية ، وهـــذه ميزة شــد تعوض الفارق المــالي . ٢ ــ لو بقى الموظف النتول ورشى فى الهيئة لحصل على المرتبة الأولى واستحق راتبًا سنويا مقدداره ٩٦٠ ج وهو ذات راتب الدرجمة الاولى فى الكادر المنتول اليه وهدذه الدرجة تعسلو الدرجة الثانية التى سلف ان المادلة تتحقق معها .

٣ -- كان موظفو الهيئة يخضعون غيما قبل أول يولية سنة ١٩٦٠ لنظام درجات الكادر المام ، ثم وضع لهم نظام خاص بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٢ لمسنة ١٩٥٩ ، وقسد تضمن هذا النظام بعض القواعد المحدد لمعادلة درجاته بدرجات الكادر المام في مجال تنظيم نقل الوظفين من الوضع القسيم في الكادر العام الى النظام الجسديد ، وفي هسذا الشان نصست المسادة ٢٥٠ من القرار المذكور على أن ينقل الموظفون الى الكادر الجسديد المحق بهسذا النظام طبقا للقواعدد الآتية :

(١) ٠٠٠ (٢) ٥٠٠ وينقل ٥٠٠ موظفو الدرجة الثانية الى المرتبـة الثانية ٥٠٠ وهــذا المصاح من المشرع عن أن المرتبة الثانية تعادل الدرجة الثانية ٤ وهو ذات ما تم استخلاصه لميما سبق ٠

ومن حيث أنه يخلص من جبيع ما تقدم أن المرتبة الناتية المنتول منها تمادل الدرجة الثلقية لا الأولى في الكادر العام المنقول اليه ، والأصل أن يتم النقل الى الدرجة المثاقية بنفس اقدمية المنقول في المرتبة المنقول منها .

ومن حيث أنه بترتب على ذلك أن نقل الموظف المذكسور من هيئة المواسلات للسلكية والملاسلكية للى الدرجة الأولى بوزارة المواسلات هــو نقل تضمن ترقية لا تجوز الا أذا كان متصودا لفائته من الترقية وتوافرت لها جميع الشروط المقررة قاتونا ، وعندئذ تتحــدد أقــدميته في الدرجة الأولى من تاريخ النقل ، استصحابا للأصل العام في تحــديد الأقــدمية بالدرجــة من تاريخ الترقية المها .

لذلك انتهى رأى الجمعية العبومية إلى أن نقل السيد المهندس/٠٠٠٠ من المرتبة الثانية بهيئة المواصلات السلكية واللاسلكية الى الدرجة الأولى من درجات الكادر العام الذى كان منصوصا عليه في القانون رقم ٢١٠ لسنة المرجة علم تضمن ترقية ، ومن ثم تتحدد أقسديته في هيذه الدرجة من تاريخ نقله ، بشرط أن تكون الترقية قسد تبت في حسدود ما تسمح به الحكام القانون .

(ملك ١٩٦٥/١/٦٦ -- جلسة ١٩٢٥/١/٨٦) .

قاعسدة رقم (٢١٦)

البسدا:

لحكام النقسل الواردة في القسائون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٨ وفي القسرار الجمهوري رقم ٢٩٦١ لسنة ١٩٥٩ بنظام موظفي هيئة المواصلات الساكية والقسمية سوجب أن يكون النقل لدرجة معادلة مع حفظ حق الموظف المتقول في نقسدميته في الدرجة سشرط الاحتفاظ بالاقسدمية هسو النقل الي درجسة معادلة سد لختلاف نظام الدرجات يوجب اجراء التعادل بين الدرجاتين في الجهة المنقول منها والجهة المنقول اليها سوجسوب مراعاة المزايا الوظيفية كل من الدرجاتين واول مربوط كل منهما ومتوسطها ونهايتها ومقدار المعلوة الدورية ومواعيد وغرص فاترقية سمثال بالنسبة تنقل احسد موظفي هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية من المرتبة الأولى الكنابية الى ديوان عسام المواصلات السلكية واللاسلكية من المرتبة الأولى الكنابية الى ديوان عسام المام طبقا للقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٤ سنقل هسذا الموظف الى الدرجسة الرابعة هدو نقل ينضمن ترقية يوجب تحسديد الاقسدمية من تاريخ النقل دون استصحاب الاقسدية السابقة .

ملخص الفتوى:

بيين من مطلعة احكام النقل المنصوص عليها في القانون رتم ٢١ المسنة ١٩٦٤ وفي قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٦ لمسنة ١٩٥٩ الخاص بنظام موظفي هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية ، أنه يشترط في نقل العامل أن يكون مركزه القانوني في الجهة المنتول اليها مساويا المبركز القانوني الذي كان يشعله في الجهة المنتول منها ، مع حفظ حقه في الاقسمية النابنة أن في الدرجة السالية ، وذلك أذا كان نظام الدرجات واحسدا في الجبتين ، أما أذا اختلف نظام العرجات عينمين في هسذه الصالة لجراء النصادل بين درجة العامل في الجهة المنتول منها والدرجة المنابلة لها في الجهة المنتول اليها ، على أن يقاس التعادل بمراعاة المزايا الوظيفية لكاتا الدرجتين مع ومنوسطها ونهليتها ، ومتسدار العلاوة المنوية ، ومواعيد وفرص الترقية ، وما يكون قسد وضعه المشرع لتجسعيد هسذا التعادل ، وذلك كله في ضوء الضواط الوضوعة اصلا المنتود المتردة قانونا الترقية .

غاذا تم النقل الى درجة معادلة تعين أن يستصحب العامل المنفسول الاتسدهية التى كاتت له فى الدرجة عند النقل ، أما اذا تم النقل الى درجة أعلى عان الأقسديية تقصدد عنداذ من تاريخ النقل باعتباره متضهنا ترتية ، اذا توافرت لهسذه الترقية الشرائط اللازمة لصحتها .

ومن حيث أن التمادل يجب أن يتم بين الدرجة المتول منها وأترب الدرجات اليها في سلم درجات الجهة المنتول اليها ، لاستحالة تطلسابق الدرجتين باختلاف التظلسام في الجهتين ، يستوى في ذلك أن تكون الدرجة الأقرب أعلى لم أدنى بالنسبة إلى الدرجة المتول منها ، ذلك لأنه أذا كان من المغروض ألا يضار الموظف بنقله عائه من المتعين أيضا الا يتضمن النقل

بذاته ترقية أو وثبة مالية في أجر العامل ، وبين حدى الضرر والتفسيع لا مندوحة من أجراء التعادل على أقرب الدرجات الى الدرجة المنقول منها سواء كان القرب علوا ونزولا ، ما دام التطابق غير قائم أصلا .

ومن حيث أن ريط الدرجة المنقول منها في المحالة المعروضة ... وهي المرتبة الأولى الكتابية بكادر هيئة المواصلات السلكية واللاساكية ... يبلغ ١٠٠ منها عنه منويا ، فيكون متوسط المربوط ١٣٠ ج وعلاوتها ٨١ ج كل سنتين وفرص الترقية الى مرتبة اعلى مصدومة لأنها اعلى مراتب الوظائف الماليسة المتوسطة بكادر الهيئة ولا تجوز الترقية منها الى مراتب الوظائف الماليسة ما لم يكن العامل حاصلا على مؤهل على مؤهل عال ، أما درجات الكادر العام الذي تم النقل اليه فينها الدرجة الرابعة اول مربوطهسسا ،٥٠ ج ومتوسطه ٧٠٠ ج وكفره ١٦٠ ج ، ومنها أينسسا الدرجة الخامسة واول مربوطها ٢٠٠ ج ومتوسطه ١٠٠ ج ومتوسطه ١٠٠ ج وتفرص الترقيسة الى مربوطها ٢٠٠ ج ومتوسطه من ثلاث سنوات .

ومن حيث أنه بمقارنة هدده للدرجات المسألية ، يبين أن الدرجسة الرابعة في الكادر المنقسول اليه تعلو المرتبة المنقول منها بعلغ ١٢٠ ج في اول الربط و ١٣٠ ج في آخره ، بينما الدرجة الخامسة بمسذا الكادر تتساوى مع المرتبة المنقول منها في أول الربط وتقل عنها في منوسطه بعلغ ٣٠ ج وفي آخره بعلغ ٣٠ ج .

ومن حيث أنه ببدو من ذلك أن الدرجة الخامسة في الكادر الانقول اليه الترب الى المرتبة المنتول منها ، ذلك لأن الفارق بينهما لا يعسدو أن يكون ٢٠ ج في متوسط الربط و ٢٠ ج في آخره ، بينما يصل الفارق بين الدرجسة الرابعة بذلك الكادر — والمرتبة المنتول منها الى ١٢٠ ج في أول الربط ومثلها في متوسطه وفي آخره ، وأذا كان قرب الدرجة الخامسة هسو قرب بالأهل ،

الا أن ذلك لا يؤثر في أن تكون هــذه الدرجة هي المعادلة للمرتبة المنتــول
 منها باعتبارها الدرجة الأترب كما سبق .

ومن حيث أنه مما يؤكد هـــذه المادلة ما يلى :

١ — أن الفرق بين الدرجة الخامسة والمرتبة المنتول بنها ، وإن كان غارتا بالأتـــل ، الا انه يولجهه أن غرص الترقية من هـــذه المرتبة معــدومة في الصــدود السالف ذكرها ، بينها هي موجودة في الدرجة الخامسة لمدة لا تقل من ثلاث سنوات ، وهـــذه ميزة قــد تعوض الفارق المــالى .

٧ — أن الترقية من الدرجة الخامسة يتم الى الدرجة الرابعة (٥٤ - ٩٦ - ٩٦ ج مسنويا) وهسفه درجة اعلى فى أول ومتوسط و تخر ربطها من المرتبة المنتول منها مهسا تعتبر معه الدرجة الرابعة أرقى من هسفه المرتبسسة لا معادلة لهسا . وبالتالى لا مناص من تقرير التعادل مع الدرجة السابقة ماشرة وهى الدرجة الخامسة كما سبق .

٣ — كان موظفو الهيئة يخضعون نيبا قبل أو يوليه سنة ١٩٦١ لنظام درجات الكادر المعلم الملحق بالقاتون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ (الملغى) ، ثم وضع لهم نظام خاص بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩١٢ لسنة ١٩٥٩ — وقد تضين هذا النظام بعض القواعد المددة لمعادلة درجاته المسالية بدرجات ذلك الكادر العام في مجال تنظيم نقال الموظفين الى النظام الجديد ، وفي هذا الشان نصت المسادة ٦٥ من القرار المذكور على أن « ينقال المؤلفون الى الكادر الحديد الملحق بهذا النظام طبقا للقواعد الآنية :

(١) (٢) (٣) (٤) وينتل الى الوظائف الموسطة موظفو الكادرين الفئى المتوسط والكتابى من الدرجة الرابعة الى الرئيسة الأولى ٠٠. ويبدو من ذلك أن المشروع قسد أعتبر الرتبة الأولى معادلة للدرجسة الرابعة بكادر القانون رقم ٢١٠ لمنة ١٩٥١ ، وقسد اعتبرت هسده الدرجة الدابعة للدرجة الخابسة من درجات القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ وذلك طبقا قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ المسادر تثنيذا المقانون رقم ١٥٨١ لسنة ١٩٦٤ ومن المدين بالدولة . ومن ذلك ببدو أن المرتبة الأولى المشار البها تعادل الدرجة للخابسة من درجات للقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ الذي قم النقل في ظله .

ومن حيث أنه يخلص من جميع ما تقسدم أن المرتبة الأولى المنتول منها نمادل الدرجة الخامسة لا الرابعة في الكادر العام المنتول اليه ، والأصل أن يتم النقل الى الدرجة الخامسة بنفس اقسدية المنتول في المرتبة المنتول بنهسسا .

ويترتب على ذلك أن نقـل المذكـور من هيئة المواصــلات السلكية واللاسلكية للى الدرجة الرابعة هــو نقل تضمن ترقية بحصوله على الدرجة التالية للدرجة المعادلة لمرتبة المنقول منها، وهي ترقية لا تجوز الا اذا كان مقصودا المادته من الترقية وتوافرت لهـا جميع الشروط المقررة تماتونا ، وعندئذ تتحــد المسدميته في الدرجة الرابعة من تاريخ النقل ، استصحابا للاصل العام في تحــديد الالمسحية بالدرجة من تاريخ الترقية اليها .

لذلك انتهى الراى الى نقل الموظف المذكور دن المرتبة الأولى الكتابية بهيئة المواصلات السلكية واللاسلكية الى الدرجسة الرابعسة من درجات القانون رقم ٦} لسنة ١٩٦٤ ، قسد تضمن ترقية ، ومن ثم تتحسدد أقدميته في هدف الدرجة من تاريخ نقله ، بشرط أن تكون المترقية قسد تبت في حدود ما تسمح به أحكام القانون .

(المف ۱۹۲۱/۱/۸۳ - جلسة ۱۹۲۵/۱/۵۳) .

الغرع الخابس المسائع الحربية ·

قاعسدة رقم (۲۱۷)

البسيدا :

نقل موظفى المسانع الحربية الى مسانع اخرى - جوازه دون ما يقد بالقود المنصوص عليها في المادة ١٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ - يشترط لامكان هدذا النقل قيام حالة ضرورة تقضيه - تقدير قيام مثل هدذه الحالة - من اطلاقات الادارة بشرط عدم اساءة استعمال الساطة - ملخص الحكم :

يبين من استعراض نصوص السادة ١٤ من الترار رتم ١٥٩ اسنة ١٩٥٣ الصادر من مجلس ادارة المصانع الحربية بشأن نظام موظفی المصانع الحربية والمسادة ٧٤ من القانون رتم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ بنظام موظفی الدولة أن النقل الذی نظمته المسادة ٧ فی غترتها الأولی بالشروط والقيسود الواردة بها قسد نظمته المسادة ١٤ من القرار المشار اليه ، دون أن نتضمن أي قيد على حق ادارة المسانع الحربية فی اجرائه علی نحسو ما قيدته به المسادة ٧ فی غترتها الأولی ، وذلك تحقيقا للحكمة التی قلم عليها القانون رتم ١٩٦ لسنة ١٩٥٣ والسارت اليه مذكرته الإيساحية ، وكل ما اشترطه القرار لامكان اجراء النقل قيام حالة ضرورة تقتفی ذلك ، وتقرير قيسام مثل هسده الحالة أمر متروك الملاق تقسدير الادارة تقسده علی هسدی المساحة العامة لا يحسدها ٨ ذلك الا عيب اساءة استعمال السلطة اذا وجد وقام الدليل علية .

. (طعن رتم ٢٦٦ لسنة } ق ــ جلسة ٢/٦/١٥٥١) .

الغرع السائس مصلحة الجمسارك

قاعسدة رقم (۲۱۸)

البسدا :

اجازة القانون رقم ٢٥٦ اسنة ١٩٥٦ التعين فيها لا يجاوز نصف غلوات الدرجة السادسة الإدارية بمصلحة الجهارك بالنقل من الدرجسة السادسة الكتابية بالصلحة المذكورة — عسدم استصحاب الوظف المنقول بالتطبيق لأحكامه اقسميته في الكادر الأدنى .

ملخص الحسكم :

ان القانون رقم ٢٥٦ لمسنة ١٩٥١ ، و ان اجاز - استثناء من أحكام المادتين ١١ و ١٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة - التعيين فيما لا يجاوز نصف خلوات الدرجة السادسة الادارية بمصلحة الجمارك بالنقل من الدرجة السادسة الكتابية بالمصلحة المذكورة ، بشرط الا تقل مؤهلات المنتولين عن الشهادة المتوسطة ، وأن يكونو الشد جاوزوا أن الأخير أن بدرجة لهتباز أو ما لا يقل عن ٨٠٪ ، وأن يكونوا تسد جاوزوا بنجاح لمتحان المهد الثقافي الجمرى المحق بالمصلحة ، وأن تكون ترقية بنجاح لمتحان المهد الثقافي الجمرى المدرجة الرابعة الادارية الى الدرجية الثالثة الادارية في حسدود النسب المقررة بمقتضى لحكلم المسادة ١٤ من المتانون السالف الذكر حد لئن أجاز التاتون المذكور النقل على هدذا الوجه بالمتبود والشروط سالفة الذكر ، الا أنه لا يتضح منه حسواء من نصوصه أو من مذكرته الايضاحية — أنه قصد أن يستصحب للوظف المتول من الكادر الأدنى الى الكادر الأعلى المساحية — والحالة هدذه -- من الرجوع الى الأصل ، وهدو الفصل بين الكادريين ، فتقبر الصدية الموظف المذكور بين اقراقه في الكادر الأعلى من تاريخ نقله الى هذا الصدية الموظف المذكور بين اقراقه في الكادر الأعلى من تاريخ نقله الى هذا التحدية الموظف المذكور بين اقراقه في الكادر الأعلى من تاريخ نقله الى هذا الصدية الموظف المذكور بين اقراقه في الكادر الأعلى من تاريخ نقله الى هذا

الكادر الأخير ٤ تقطع في ذلك الحكمة التشريعية التي قام عليها القانون الذكي في ضوء ذكرته الإيضاحية ، أذ يظهر منها أن مصلحة الجبارك أبيت ، أنه يتمدنر عليها من الناهية العلبية أو الواقعية تتسيم وظائنها الى ادارى بحت أو منى بحت ، وطلبت اعادة النظر في هــذا التقسيم في الوظائف ، وكذلك استثناءها من أحكام المسادتين ١١ و ١٥ من قانون نظام موظفي الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المشار اليه عيها يختص بتصر التعيين في الدرجة السادسة الادارية ولا مع الأسس التي بني عليها نظام المسل بها ، لأن أعمال الجمارك غالبا ما تتطلب من القائمين بها نوعا من التخصص يكتسب بالرأن والخبرة مع الالسام بالاجراءات والعلومات وانظمة الجبركية والتدرج في مختلف درجات الوظائف دون التقيد ببؤهل دراسي عال معين ... ، . وواضح من ذلك أن الغاية من هــذا القانون هي التيسير على المسلحة في شمغل هسده الوظائف بطريق النقل من الكادر الأدنى في الحدود وبالتبود والشروط السالفة الذكر ، بدون هاجة الى هصول الموظف المنقول على المؤهل المالي الذي يتطلبه التاتون في الأصل للتعيين في هـــده الوظائف ، أذ أستميض عن ذلك بالنجاح في المتحان المعهد الثقافي الجمركي ألى جانب الشروط الأخرى التي تثبت امتيازه ، ولكن لا يظهر مما تقسدم أن القانون المشار اليه يسمح بأن يستصحب الموظف المنتول المسهمة في الكادر الأدنى عند نقله الى الكادر الأعلى ، بل على العكس من ذلك مان تقييده الترقية من الدرجة الرابمة الادارية الى الدرجة الثالثة الادارية في حسدود النسب المقررة بمقتضى أحكام المسادة ١) من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ تدل على أن هسذا النقل الاستثنائي لا يهدف الى ابعد مما تقدم ، وأن الشارع أنما يقيسه على النقل بالتطبيق المادة ١ الشار اليها 🛪

⁽ طمن رقم ۷۵۷ لسنة ٤ ق _ جلسة ٢٨/٣/٢٥) .

الغرع السابع موظفو الحساكم

قاعبدة رقم (۲۱۹)

المسجدا :

النقل من وظيفة رئيس قلم جنائى باحسدى النيابات الجزئية الى وظيفة كاتب بالنيابة الكلية بدرجته سس اللامات المتروكة ارئيس النيابة بحسبانه توزيما للممل على كتاب النيابات سس المسادة ٥٩ من قانون نظام القضاء .

ملخص العكم:

ان المسادة ٥٩ من القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ بشأن نظام القضاء تنص على أن : « رئيس كل محكمة يتولى توزيع الأعمال على كتابها وتحديد محل كل منهم وتحدين رؤساء الأقسالم والكتاب الأول بالمحاكم الجزئية وكذلك نقل الكتاب وندبهم دلفل دائرة الحكمة ، ويتولى رئيس كل نيابة كلية هذه الأعمال بالنسبة لكتاب النيابات التابعين له » . ومن ثم غان نقل المدعى من وظيفة رئيس علم جنائى باحسدى النيابات الجزئية الى وظيفة كاتب بالنيابات ، الكلية بدرجته ، لا يعسدو أن يكون توزيعا للأعمال على كتاب النيابات ، نهسو بهسذه المثابة من الملاصات المتروكة لتقسدير رئيس النيابات ، يكون متفقا مع المالح العام ، طبقا للمسادة ٥٩ مسافة الذكر .

(طعن رتم ١٦٥٣ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢٠/١/١٥٥) .

غاعسدة رقم (۲۲۰)

البسدا:

الشروط الواجب توافرها فيسن يمين كاتبا بالمحاكم ـــ الأور المسائى الصادر في ١٨٨٣/٦/١٤ والقانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ بشأن نظـــــام القضاء ـــ عسدم اشتراط مثل هسذه الشروط بالنسبة النساخين ـــ مجرد نظر درجات النساخين من سلك الدرجات الثرقة الى سلك الدرجات الدائمة على يترتب عليه بذاته نقل النساخين من وظائف النسخ الى وظائف الكتاب عد استقلال وظائف كل من الطائمتين عن وظائف الأخرى .

ملخص الحسكم :

يبين من الاطلاع على لائحة ترتيب المحاكم الأهلية الصادر بها أمر عال في ١٤ من يونية سنة ١٨٨٣ انه نص في المسادة ٢٣ منها على انه و يشترط فيمن يعين بوظيفة كاتب أول أن يكون أشتغل في وظيفة كاتب ثان مدة سنة على الأقسل ويشترط فيمن يعين بوظيفة كاتب ثان أن يقسدم شهادة من رئيس علم النائب العومى باشتفاله بالكتابة في احسد مكاتب المحاكم مدة ستة شهور ، وأن يكون أحسن الاجابة في امتحان اختبر ميه كتابة وشماهة عن مسائل المرافعات وترتيب المحاكم على وجه العبوم . . . ، ، كما نصت المسادة ٣٦ من لائحة الاجراءات الداخلية للمحاكم الأهلية المسادرة في ١٤ منَ عبراير سنة ١٨٨٤ على أن « الامتحان المقرر اجراؤه في المسادة ٢٣ من لائمة ترتيب المحاكم يكون كتابة وشفاها في المسائل المتعلقة بقسانون المرامعات وقانون تحقيق الجنايات وفي الأعمال المنتصة بقسلم الكتاب. ويعافى من الامتحان من سبقت لسه خسعهة في محكمة ابتدائية بوظيفسة كاتب أول أو كاتب ثان وطلب تعيينه بهدده الوظيفة بمحكمة أخرى ابتدائية أو استثنائية ، ، ونصب المسادة ٣٧ على كينية تشكيل لجنة الامتمان ، ونصت المسادة ٥٠ من القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ باصسدار مانون نظام المقضاء على أنه و يشترط نيمن يعين كاتبا الشروط الواجب توانرها ونقا للأحكام العامة للتوظف في الحكومة عددا شرط امتحان المسابقة المقرر اشفار الونظيفة ، ٤ كما نصب المسادة ٥٣ على انه ، لا تجوز ترقية من عين كاتبا من الدرجة التي عين فيهاللدرجة التي تليها الا اذا حسنت الشهادة في حقه ونجح في أمتحان يختبر نيه كتابة وشفاها ، ويعنى حملة الشهادات المؤسا من قرط الامتحان ،) وبيئت ألواد من ١٤ الى ٥٧ مكان الامتحان والمواد التقونية التي سيجرى الابتحان عيها ونظام الابتحان ، وأشترطت المسادة ٢٠ بمسد ذلك على الشرط عينه بالنسبة المترجبين ، ونصت المسادة ٢٠ بمسد ذلك على أن ديحلف الكتاب والمحضرون والمترجبون المام هيئة المحكمة التابعين لهسا في جلسة علنية يمينا بأن يؤدوا أعمال وظيفتهم بالنمة والمسدل ، . هدذا ولم نستلزم جبيع هدذه التشريعات شيئا من ذلك بالنسبة للنساخين ، فلا يبتحنون عدد تميينهم ، ولا عند ترقيتهم ، ولا يؤدون اليمين قبل مباشرة عملهم ، ومفاد ذلك أن وظلتف الكتاب تختلف عن وظلتف النساخين في طبيعتها وفي شروط التميين نبها ، بل وفي شروط الترقية من أولى المدرجات الى الدرجات التي تليها ، ومن ثم غلا يعتبر مجرد نقل درجات النساخين من سلك الدرجات المي وظائف النسخ المي وظائف النسخ الي وطائف النسخ المي وظائف الكتاب ، وما كان هدذا النقل ليفير من وضعهم القانوني حيث اعتبرهم نساخين حسيث المتبرهم نساخين حسيثا ، اذ لا زال وضعهم في الميزانية على النحو الذي كان عليه قبل نقلهم للى سلك الدرجات الدائمة ، غلم تدمج وظائف النسخ في وظائف الكتاب ، ولا زالت وظائفهم مخصصة لهم في الميزانية كما كانت قبيل النقل تهدلها ،

(طعن رقم ۱۷۸۷ لسنة ۲ ق - جلسة ۱۹۵۸/۸/۸۱) .

قاعسدة رقم (۲۲۱)

البسدا:

وظائف النساخين بمحكمة التقفى -- كانت جبيمها وظائف مؤقفة ثم نقاف الدرجات السابعة والثامنة منها من سلك الدرجات الؤقاة الى سلك الدرجات الدائمة في ميزانية سنة ١٩٤٩/١٩٤٨ -- نقل شاغلى الدرجات المنكورة الدائمة -- شروطه -- امتناع نقل من لا يتوافر فيه احسدها .

بلغص العسكم :

يبين من الاطلاع على ميزانيات الدولة أن وظائف النساخين بمحكمة النتض كاتت تدرج تحت عنوان د درجات مؤتنة ، الى سنة ١٩٤٧ ، حيث نقلت الى الوظائف الدائمة اعتبارا من السنة السالية ١٩٤٨ - ١٩٤٩ ، غقد تضمنت ميزانية محكمة النقض عن السنة المسالية ١٩٤٧ ــ ١٩٤٨ تحت عنوان د علم الكتاب ، درجات دائمة وأخرى مؤتنة أبنداء من الدرجية الناسعة للى الدرجة السابعة حسب البيان التالي : • الدرجات الدائمة » : ٣ درجات سابعة استخدمين ، و ٩ درجات ثابقة استخدمين ، ثم و الدرجات المؤتنة ، : درجنان سابعة لنساخين ، و ١٢ درجة ثابنة لنساخين ، و ١٤ درجة تاسعة لنساخين ٤ وتضيئت بيزانية محكمة النتض عن السنة المسالية التألية (١٩٤٨ -- ١٩٤٩) تحت عنوان « الدرجات الدائمة تلم الكتاب ، ما یأتی : ٦ درجات سابعة لمستخدمین ، و ٤ درجات سابعة لنساخین و ٧ درجات ثابئة لمستخدين ، و ١٠ درجات ثابئة لنساخين ، ثم وردت تحت عنوان « الدرجات المؤمّنة » : ١٤ درجة تاسعة لنساخين ، ومفاد ذلك أنه بمسد أن كانت وظائف النسخ جهيما درجات بؤنتة نظت الدرجات السابعة والثامنة منها من سلك الدرجات المؤننة الى سلك الدرجات الدائمة ، وبنيت ألدرجات ألتاسمة على حالتها لأتها بطبيعتها مؤقتة حسببا نص على ذلك صراحة في كادر سفة ١٩٣٩ ، وقسد استنبع هذا النقل ضرورة احسالة شاغلى الدرجات السابعة والثابنة (نسخ) الى القومسيون الطبي لتقرير ليلتتهم الطبية ، حتى اذا ثبتت ليقاتهم وضعوا على الدرجات الدائسة الجبديدة ، فقد نصت المسادة الثابنة من دكريتو ٢٤ من يونية سفة ١٩٠١ على أن : • المرشحون الذين يدخلون لأول مرة في خسمة الحكومة وارباب المعاشبات والمرفوتون الذين يعادون الى الخسدمة يجب عليهم أن يتدموا : (۱) شبهادة دالة على حسن سيرتهم واخلاقهم . (۲) شبسهادة دالة على جنسيتهم ، (٣) شهادة من القومسيون الطبي بمصر أو بالاسكندرية دالة على صحة بينتهم ... ، ، كما بينت المادة الأولى من البند الماشر من الأحة التومسيونات الطبية طبعة سنة ١٩٢٩ ، شروط اللياقة الطبية للبرشسحين للوظائف الدائمة ، ولما كان قد ثبت عدم لياقة المدعى طبيا ، كما لم يصحدر قرار من السيد الوزير باعفائه من شرط اللياقة الطبية ، مائه لم يكن يجوز نقله الى درجات النسخ الدائمة الجددية ، ومن ثم ظل على درجته السابعة المؤتة .

(طمن رتم ۱۷۸۷ لسنة ۲ ق _ جلسة ۱۹۸۸/۱/۷) -

القرع الثابن تنوان الأوقاف الخصوصنية

قاعسدة رقم (۲۲۲)

العسيدان

ديوان الاوقاف الخصوصية لم يكن غرعا من الحكومة أو مصلحة تنبعة ألها أو وقسسة علمة عصدم اعتبار موظفيه ، قبل نقلهم الى وزارة الموقف ، من الموظفين الممومين حسنظهم الى وزارة الآوقاف بحالتهم من الموظفين الممومين حسنظه القرار مجلس الوزراء الصادر في الدرجة والمساهية والاقسدية طبقا لقرار مجلس الوزراء الصادر في المن سنة ١٩٥٦ حسدور القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٥٩ باعتبار ما تم في شأن نقل موظفي ديوان الأوقاف الخصوصية الى وزارة الأوقاف بحالتهم صحيحا حسمة موظفي بحالتهم صحيحا حسمة موظفي ديوان الأوقاف الخصوصية برواتبهم التي كانوا يتقاضونها وعلاواتهم كما لو كانوا يتقاضونها في وزارة الأوقاف الميشة بالسنحة الميم على المساهيات والرتبسات المستحقة لهم في ٢٠ من نوفهبر المسنة ١٩٥٠ .

ملخص الفتسوى :

انه وائن كان بيوان الأوقاف الخصوصية لم نتواغر له من الميزات والخصائص ما يجعله غرعا من الحكومة أو مصلحة تابعة لهسا أو مؤسسة عامة كما أن الماملين به قبل نظهم المى وزارة الأوقاف فى أول أغسطس سنة ١٩٥٢ لم يعتبروا موظفين عبوميين .

الا أن مقتضى قرار مجلس الوزراء المسلار فى ٦ من يناير سنة ١٩٥٢ بالموافقة على أن يكون نقل موظفى هسذا الديوان بحالتهم من حيث الدرجة والمساهية مسم الاحتفاظ لهم بأقسدهياتهم فى درجاتهم ومواعبد

علاواتهم وكذا التاتون رقم ١١٨ لسنة ١١٥٩ باعتبار ما تم في شسأن نقل موظفى ديوان الأدهاف الخصوصية الملكية سابقا الى وزارة الأوهاف بحالتهم من حيث الدرجة والرتب والاحتفاظ لهم بالتسديداتهم ومواعيد عسلاوأتهم محيحا ، لن متتفى القرار والقانون سائمي الذكر أن الشارع قسد اعتبد ماضي خسسته موظفي ديوان الأوهاف الخصوصية ورواتبهم التي كاتوا يتقاضونها في هذا الديوان وعالواتهم الدورية غيه كما لو كاتوا يتقاضونها في وزارة الأوهافة ...

ومن حيث أن مجلس الوزراء كان شد قرر بجاسته المنعقدة في ٣ تيسمبر سنة ١٩٥٠ تثبيت اعلقة غلاء المشينة على المساهية والرئيسات والأجسور المستحقة للبوظفىسين والمستخدمين والمهسال في آخر نونمبر سينة ١٩٥٠ هـ

لمسذا انتهى راى الجمعية العمومية الى الراتب أن الذى تثبت على الساسه اعانة غلاء المعيشة بالنسبة المسيد/.... الذى كان موظفا بديوان الأوتان الخصوصية الملكية سابقا ونقسل الى وزارة الأوتاف اعتبارا من ١٩٥٠/٨/١ هسو راتبه الذى كان يستحقه في ٣٠ نوغبر سنة ١٩٥٠ تاريخ تثبيت اعانة الفلاء ب

(غنوی رقم ۱۲۷۵ بتاریخ ٦ من دیسببر سنة ۱۹۹۹) .

القرح التاسع وركز التنظيم والتدريب بقليوب

.....

قامستة رقم (۲۲۳) المسسنا :

القانون رقم 400 لسنة 1907 بقشاء مركز التنظيم والتدييب بظيوب
— التص في المسادة قاتلتة بنه على ضم الهيئات المابة التابعة أو الخاضمة
لوزارات الصحة المعومية والشلون الإجتباعية والشئون البلدية والزراعة
والمسارف المعومية والتي تباشر اعبالها في واثرة ذلك الركز وضبها البسه
ونقل الاعتبادات المسائية اتلك الهيئة الى ميزانية الركز بالقانون رقم ٢٥٦
لسنة ١٩٥٢ - لا يقتفى ذلك نقل الشخاص شاغلى الدرجات المنقولة الى
المركز بذواتهم .

بلخص الحسكم :

ان ضم الهيئات العلية التابعة أو الخاضعة الاشراف الوزارات الني نصت عليها المسادة الثالثة من القانون رقم ٢٥٥ لسنة ١٩٥٣ الى مركز التنظيم والتدريب بقليوب تنفيذا للقانون المسار اليه اقتضى سلخ هسده الهيئات العابة كوهسدات نظلية من الوزارات التي عسددتها المسادة المنكورة ليتكون المركز للنشأ من مجبوعها ، كما استلزم بالتالي همسدور القسانون ليتكون المركز للنشأ من مجبوعها ، كما استلزم بالتالي همسدور القسانون متم ٢٥٦ لسنة ١٩٥٣ بنقل الاعتبادات التي كانت متررة لطلك الهيئات من ميزانيات الوزارات التي كانت تابعة أو خاضعة لهسا لكي ننشأ منها ميزانية لمصاحة للمؤسسة الجمديدة التي منحت استقلالا ذاتيا ، وتتررت لهسسا للشخصية الاعتبارية في هسدود اشراف الحكومة المركزية عليهسا حتى تفيكن من مباشرة نشاطها على الوجه الذي ارتاه الشارع ، ولما كان من المتواري فية مالية الجوهرية لقيام الشخصية الاعتبارية أن تكون للشخص الاعتباري فية مالية

مستقلة ، نقد نصت المسادة الخانسة من القانون رقم ٢٥٥ لسفة ١٩٥٣ على ان ، يكون للمركز ميزانية خاصة وتلحق بالميزانية العامة للدولة ، ، ، وهذه اليزانية الخاصة بالركر والبيهتلة تكونت ابتداء من المبالغ التي حدثفت من الاعتمادات المسالية المعرجة بميزانيات الوزارات والمسالح المبينة بالجدول حرف « ب » المرافق للقانون رقم ٢٥٦ لسنة ١٩٥٣ والذا كان هــذا الجــدول أشد تضبن بياتا لعــدد الدرجات وتوعها ووصفها والحهة التي ستؤخذ من اعتمادات ميزانيتها غانه لم ينص على وجوب نتل اشخاص شاغليها الى المركز بذواتهم ، وانها أورد هذا البيان لكي يحدد على اساسه متدار المالغ المتنفى حنفها من ميزانيات الوزارات والمسالح التي عينها . كما أن القانون رقم ٢٥٥ لسنة ١٩٥٣ قسد خلا من أي نص على نقل مومِّلني الهيئات التي قضى بضمها الى المركز ، ولو أنه أراد نقل ا المنافين والستخدمين تبعا انتل وظائفهم لنص على ذلك كما معل القانون رتم ٢٤٥ لسنة ١٩٥٣ بشان الوظفين والستخدمين والعمال المنتولين من الصالح الحكومية التي أصبحت تابعة لجلس بلدى مدينة القاهرة ، الذي نص في مادته الثانية على أن « ينقل إلى مجلس بلدى مدينة القاهرة جميع موظني ومستخدمي وعمال المسالح الحكومية التي أصبحت أو ستصبح تابعة لهددا المجلس اعتبارا من تاريخ شطب الاعتمادات الخاصة بهم من ميزانية الدولة وادراج اعتمادات عنها في ميزانية المجلس البلدي ٠٠٠ ، وكما معسل القانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٥ بضم مصالح وادارات المباني الى وزارة الشئون البلدية والقروبة ، الذي نص في مادته الأولى على أن و تضم المصالح والادارات الآتية بجبيع اختصاصاتها وموظفيها الى وزارة الشئون الطحنية والتروية . . ، و متضى في مادته الثانية بأن « تنتل الاعتمادات المسالية الخاصة بالصالح والادارات المشار اليها في المسادة الأولى الواردة في ميزائية ١٩٥٤/ ١٩٥٥ الى ميزانية وزارة الشئون البلدية والتروية .

⁽ طعن رتم ٥٠٠ لسنة ٣ ق ـ جلسة ١١٠/٨ ١١/٨) ٠٠

ألغرع الماشر شركة أيبسون -----

قاعسدة رقم (٢٧٤)

: المسمدا

العاملون بشركة فيبون الذين نظوا الى مؤسسة الكهرباء والفاز طبقا للبسادة من المقاط الالتزام المنوح للبسادة من المقاط الالتزام المنوح لشركة فيبون — تغرقة المشرع بين طائفتين من الماملين فى شركة فيبون وقت اسقاط الترتبها : طائفة الممال وطائفة الوظفين — النص على نقل الطائفة الأولى الى مؤسسة الكهرباء والفاز من تاريخ الممل بالقانون المشار اليه ، اما الموظفون ال المنزلة يعبلون بالشركة المنكورة فقد على الحساقهم بالمؤسسة على اختيارهم بمعرفة لجنة تشكل لهسذا الفرض وتعتد قراراتها بالمؤسسة على اختيارهم بمعرفة لجنة تشكل لهسذا الفرض وتعتد قراراتها من وزير المشئون البلدية والقروية — عمال شركة فيبون النين نقوا الى مؤسسة الكهرباء والفاز طبقا للفترة الأولى من المسادة ١٢ من القسانون مؤسسة الكهرباء والفاز طبقا للفترة الأولى من المسادة ١٣ من المساديد القسديد القسيمين في هسدة المؤالف يكون من تاريخ انشاء المؤسسة المنكورة في ٢٠ من يولية سنة ١٩٦١ ولا يترتب على نلك للساس بمرتباتهم في الشركة قبل نظهم الى المؤسسة .

ملخص الفتسوى:

أن قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٩٢١ لسنة ١٩٦١ في شسأن السقاط الالتزام المنوح لشركة ليبون نص في المسادة الأولى على أن و يسقط طبقا لأحكام هسذا القانون النزام استغلال مرفق الكهرباء والفساز بمدينة الاسكندرية الذي كانت تتولاه شركة ليبون وشركاه بالاسكندرية :

ونص فى المسادة الثانية على أن « تنشأ مؤسسة علمة بالاطيم المعرى تسمى مؤسسة الكهرباء والفساز بمدينة الاسكندرية ويكون لها شخصية معنوية وميزانية مستقلة ، وتعتبر لموالها من جميع الوجسود أموالا علمة ويكون مقرها مدينة الاسكندرية » .

ونست المسادة ١٣ بأن ينقل الى مؤسسة الكهرباء والفسار بمدينة الإسكندرية جبيع عبال الشركة المشار اليها الذين كانوا التمين بالعبل في المرفق في تاريخ العبل به .

واستثناء من احكام القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٥٨ ، يمين في المؤسسة الموظفون القانون بالمبل في هدذا المرفق في التاريخ المسار اليه الذين تختارهم وتحسد مرتباتهم لجنة تشكل بقرار من وزير الشئون البلسدية والتروية بالاتليم المسرى وذلك خلال ثلاثة السهر من تاريخ المبل بهدذا القانون ويعتبد وزير المشئون البلدية والتروية شرارات هسده اللجنة ، .

وقد أصبح هذا القانون نانسذا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية في ٢٠ من يولية سنة ١٩٦١ ،

ومن حيث أنه يبين من ذلك أن المشرع قسد فرق بين طائفتين من العالمين في شركة ليبون وقت اسقاط التزامها طائفة العبال وطائفة الوظفين غنص على نقل الطائفة الأولى من تاريخ العمل به الى المؤسسة ، وبذلك غائهم بستبدون حقهم في النقل الى المؤسسة وفي أنشاء مركزهم القانوني فيها من أحكام القانون ذاته ، أما الموظفون الذين كانوا يعملون بالشركة المذكورة نقد على المحاقم بالمؤسسة على اختيارهم بمعرفة لجنسة تشكل لهسذا الغرض وتعند قراراتها من وزير الشئون البلدية والقروية .

وتثنيذا الحكلم هذا القانون نقل عمال الشركة الى المؤسسة مع الخصم باجورهم على اعتماد اجمالى غير مقسم الى درجات الى أن قسم

هـذ! الاعتباد الى درجات في ميزانية المؤسسة للسنة المسألية ١٩٦٢/١٩٦٣ اعتبارا من أول بولية سنة ١٩٦٣ .

ومن حيث أن الجمعية العبوبية سبق أن انتهت بجلستها النعتسد في 17 من غبراير سنة ١٩٦٤ إلى أنه « اعتبارا من تاريخ العبل بالقانون رقم 1٢٢ لمنة ١٩٦١ وادارة مرفق الكهرباء والغاز بيدينة الاسكندرية بواسطة أحسد أشخاص القانون المسام هـ و مؤسسة الكهرباء والفساز بيدينة الاسكندرية والفساز بيدينة الاسكندرية فإن موظفي وعبال المرفق يعتبرون من الموظفين العبوميين وتسرى في شائهم أحكام قانون الوظائف العلمة فيها لم يرد بشأته نص خاص في الترار المسادر باتشاء المؤسسة أو اللواتح التي يضعها مجلس الادارة وذلك طبقا للبسادة ١٣ من القانون رقم ٣٣ لسنة ١١٥٧ الخاص بالمؤسسات العامة ، ويترتب على ذلك أنه من تاريخ العبل بهـذا القانون يكين قسد نشأ لمؤلاء العالمين مركز قانوني جسديد في ظل أوضاع الالتزام السابق المنوح اشركة ليبون العاملة بالخاص في ظل أوضاع الالتزام السابق المنوح اشركة ليبون ودون تعليق نفساذ هـذا المركز على تقسيم الاعتباد السالي الى د.جات كاذر العبال ولا يجوز نتيصة القراشي في هـذا التنسيم الاضرار بيراكز هسؤلاء العمال الذي تصديت بنقام الى المؤسسة بقوة القانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٦١ ومن تاريخ العبل به .

لهـذا انتهى رأى الجبعية اللعبومية الى أن تحـديد أقـدمية عبال شركة لديون بالاسكندرية الذين نقلوا الى مؤسسة الكهرباء والغاز بناء على الفقرة الأولى من المـادة ١٩٦٣ من القانون رقم ١٩٢١ لسفة ١٩٦١ في الوظائف للعباليــة التي ســويت حالتهم عليهـا يكون من تاريخ انشاء المؤسسة في العباليـة التي المركة تبل نقلهم الى المؤسسة في الشركة تبل نقلهم الى المؤسسة .

(بلف ۲۵/۱/۳۵ ــ جلسة ۹/۱/۳۲۱) . (م ۳۱ ــ ج ۲۲)

المصـــل العاشر وعَابة القضاء الإدارى على عَرِأوات النقل

قاعسدة رقم (٢٢٥)

المسحدا :

النقل من الكادر الادارى بوزارة الشئون الاجتباعية الى الكادر الكتابى بمصلحة السكك تحصديدية الفاء هدا القرار المن مقتضاه أن يعود الموظف الى وزارة الشئون الاجتباعية تجاكان لا أن يصبح في عداد موظفى المكادر الادارى بمصلحة السكك الحصديدية الموات ميعاد الطعن في هدا القرار لا لا يتبح الحق في المطالبة بالتعويض بمراعاة ما فات على الوظف في المترقية الى درجه اعلى في الكادر الادارى بمصلحة السكك الحصديدية ولكن الى ما عساه يكون قد غوته عليه قرار النقل من دوره في الترقيصة بوزارة الشئون الاجتباعية أن كان الله وجه اليس لهذا الوظف اصل مصلى في التراحم بالكادر الادارى بمصلحة السكك الحصديدية هالما انه لم حسق في التراحم بالكادر الادارى بمصلحة السكك الحصديدية طالما انه لم يصدر قرار باعتباره من موظفي هدذا الكادر ه

ملخص الحسكم :

لثن ترار نقل المدعى من الكادر الادارى المسالى في وزارة الشئون الاجتباعية الى الكادر الكتابى في مصلحة المسكة الحسديد تسد وقع مخالفا للقانون ، لاتطوائه على تنزيل المدعى من كادر أعلى الى كادر ادنى ، مصاكن يصح معه الفاؤه أو لم ينت ميعاد طلب الالفاء ، الا أنه يجب التنبيه الى أن الفاء مثل هسذا القرار سالو كان ذلك مقسدورا في ميعاده القانوني ساكان يترتب عليه أن يصبح المدعى في الكادر الادارى المسالى بمسلحة المسكة الحسديد ، وأن أنه بهسدة المثابة أن يتزاحم في الترقيسة المسكة الحسديد ، وأن أنه بهسدة المثابة أن يتزاحم في الترقيسة

مع من تنظمهم هسدا الكادر في هده المصلحة ، ولنما مؤداه د لو كان ذلك مقدورا - ان يعود الى وزارة الشئون الاجتماعية كما كان ، فينبغى -والحالة هدده حد عند استظهار أركان التعويض حد على الأساس الذي يتيم المدعى عليه طلب التعويض ... أن ينظر لا الى ما فاته في الترقية الى الدرجة الثالثة الادارية في الكادر الاداري العالى بمصلحة السكة الحسديد ولكن الى ما عساه يكون تسد فوته عليه قرار النقل هسذا من دوره في الترقيسة بوزارة الشئون الاجتماعية أن كان لذلك وجه . ولما كان المدعى يقيم دعواه في طلب التعويض على أساس أنه كان أحق بالترقية إلى الدرجسة الثالثة الادارية التي رقى البها آخر بمصلحة السكة الحديد ، على اعتبار أنه بن موظفي الكادر الإداري العالى في تلك المسلحة ، مع أنه لا يعتبر من موظفي هذا الكادر لمجرد مسدور ترار خاطيء بنظه الى الكادر الكتابي في هــذه المسلحة ، بل كان لابد لكي يكون له اصل حق في التزاهم الاداري أن يمستر قرار ماتشاء هذا الركز التاتوني له في مصلحة السكة الحسديد يتعيينه بالكادر المالي حتى يحوز له أن يتزاحم في الترتية بدوره ملبقسا للقانون مع موظفي هدذا الكادر ؟ وبذلك بنهار الأساس القانوني الذي بقيم عليه دميواه ، وهيدًا لا يهس حقّة في طلب التعويض اذا كان النشل من وزارة الشئون الاجتماعية قسد مون دوره في الترقية في هسده الوزارة أن كان لذلك وحبه ،

(طعن رتم ، ٦١ لسنة ٢ ق ـــ جلسة ، ١٩٥٧/٣/٣) .

قاعسدة رقم (٢٢٦)

البسدا:

 القرار يقتضى مجرد اعتبار الموظفيين للنكسورين في الكلار الادارى ، دون المغاء نقل زميليهما المه ، ما دام قرار اللجنة لم يشر الى وجود ارتباط بين النقاين — لا محل مع ذلك لتنفيذ القرار اذا انمسديت مصلحة من صسدر لمسالحهما في ذلك باحالة احسدهما في المماش ونقسل للثاني الى وزارة اخرى — تنفيذ الادارة للقرار في هسنه المسالة بفية ترقيسة آخرين يعسد انحرافا بالسلطة ،

ملخص الحسكم :

ان اللجنة التضائية _ اذ تررت الفاء القرار الوزاري المؤرخ ٣٠ من ابريل سنة ١٩٥٣ فيما تضمنه من نقل المتظلمين من الكادر الادارى الى الكادر الكتابي ــ لم نشر الى وجسود ارتباط بين نقل المنكورين ونقل المطعسون ضدهما من الكادر الكتابي الى الكادر الاداري وبالعكس ، ولذا لم تفحص حالتهم على هدذا الوجه ولم يتضمن قرارها الغاء نتل المطعون عليهما على وجه التخصيص ، ومن ثم مان التنفيذ السليم لقرار اللجنة القضائية كان يجب أن يكون في حسدود هسذا المقتضى وبالقسدر اللازم لتنفيذه ، وهسذا المتنضى هـو أن يعتبر المتظلمات وكأنهما لم ينقلا إلى الكادر الكتابي ، بل بمتبران في الكادر الإداري ، ولكن هناك واقعا جــد بعــد صــدور القرار وقبل تنفيذه يجب أن يؤخد في الاعتبار لدى هذا التنفيذ ، ذلك أن أحد المتظلمين كان قسد أحيل الى المعاش في ٢٢ من توفعبر سنة ١٩٥٣ ، وأن الثاني كان قسد ندب للعبل بوزارة الارشياد القومي في مايو سنة ١٩٥٣ وذلك قبل تنفيذ قرار اللجنة القضائية المشار اليه الصادر في ٢٨ من مارس سنة ١٩٥٤ ، وقد استطال ندبه حتى نقل نهائيا الى تلك الوزارة في ٦ من بوئرة سنة ١٩٥٤ ، وبهـذا زالت الملحة إن صدر اصالحها هـذا القرار في تنفيذه ٤ بل أن ظروف الحال وملابساته تدل على أن تنفيذه بعسد زوال وصلحة ذوى الشان في ذلك انها تم باتجراف السلطة ، إذ انتهزت الفرصة لتبهد السبيل لترقية آخرين لم يكونا طرفا في المنازعة للدرجة الثالثة

الادارية ، مع انهها يكونا طرفا في المنازعة للدرجة الثالثة الادارية ، مع انهها كنا يليان المدعيين في ترتيب الأقسديية في الدرجة الرابعة الادارية ، ولسو انهها بنيا في الكلار الاداري لكان بقاؤهها يحول دون ترقيفها ، باعتبارهها على رأس ترتيب الأقسدية ، وكفايتهها لا مطعن عليها ، فضلا عن انهسا حائزان على مؤهل عال ، ولكن تعسد من التنفيذ ابعادهها عن هسدا الكادر بغرض فتح الطريق لترقية الموظفين المسار اليهما ، فاتحرف التنفيذ بذلك عن الجادة ، وتنكب الطريق السوى ، مها يعيبه باساءة استعمال السلطة ، يتطع في ذلك انه كانت توجسد درجات ادارية خالية من المكن انهام التنفيذ عليها دون المساس بالمطعون عليهما لو خلصت النية واستقام التنفيذ ولكنه قسد شابه الغرض .

(طعن رقم ٩١٣ لسنة ٣ ق ــ جلسة ٤/٤/١٩٥١) .

قاعسدة رقم (۲۲۷)

البسدان

عسدم خضوع قرارات الفقل الكانى لولاية القضاء الادارى سـ تطبيق ذلك على قرار بنقسل الطاعن من المهل بقطارات الركاب الى عمسل بقطارات البضسساعة •

ملخص الحسكم:

ان نتل الطعون لصالحه من العمل بقطارات الركاب الى عمل بقطارات البضاعة تنحية لمسه عن الاتصال بالجمهور ، هسو من الملاعمات المتعلقسة بصالح العمل المتروكة لتقسدير الادارة ، وهسو باعتباره من قرارات النقل المكانى يخرج حتما عن ولاية القضاء الادارى ،

(طعن رقم ٣٨٦ لسفة } ق ــ جلسة ٢/٧/١٩٦٠) .

قاعسدة رقم (۲۲۸)

البسدان

أن قرارات النقل اذا هبلت في طيلتها قرارات اخرى بقتعة بها تختص بحكبة القضاء الاداري اصلا بنظره ، غلامبرة في بثل هسده الحالات بهسا قصدت اليه الادارة حقيقة بن انخاذ قرارها لا بما وصفت به القرار .

ملخص الحسكم :

ان ترارات النقل اذا كانت تعبل في طياتها قرارات اخرى متنعة مها تختص محكية القضاء الادارى اصلا بنظره كان تنطوى على جزاء تاديبي علميرة اذا في مثل هسده الحالات بهسا قصسدت اليه الادارة حتيقة من الخلا قرارها لا بما وصفت به هسذا القرار من وصف مخالف للحقيقة .

(طعن رتم ١٩٤ أسنة ١٥ ق - جلسة ١٨/١/١١٨) .

قاعسدة رقم (۲۲۹)

المسدا:

ان تلاحق قرارات النقل وصحورها بغير وقتض من الصالح العام بقصح وجازاة الموظف لرفعه تقريرا الى رئيس الوزراء حد انحراف الجهة الادارية بسلطتها في نقل الموظفين من مكان الى آخر عن الغابة التي وضعت لها باتخاذها اداة للمقاب حد ابتداعها نوعا من الجزاء التاديبي لم ينمر عليه القانون حصدم جواز اتخاذ سلطة النقل للكاني اداة المجازاة ،

ملخص المسكم:

ان تلاحق قرارات النقل المكانى وصدورها بغير مقتض من المسالح المام وفي اعقاب رمع الوظف لتقريره الخاص بصفاديق النفور الى السيد

رئيس الوزراء غان الجهة الادارية الله عمست مجازاة المدعى لأنها لم تكن راضية على التقرير الذي رغمسه الى السيد رئيس الوزراء بشسان مستاديق النسفور ،

لذلك تكون الجبة الادارية قسد لنحرفت بسلطتها في نقل المونلهين من مكان الى آخر عن للغاية التى وضعت لها واتضغتها اداة للمقسابب ويذلك تكون قسد ابتدعت نوعا من الجزاء التلديبي لم ينص عليه القانون ولوقعته على المدعى بغير سبب يبرره اذ أن رفع المدعى التقرير عن صفاديق النفور الى السيد رئيس الوزراء يعرض فيه مقترحاته بشائها هسو حسق مشروع للمدعى هسخف من ورائه المدعى الى تحقيق مصلحة علية وقسد تلقى كتاب شكر من السيد رئيس الوزراء عن هسذا التقرير وما كان بجوز للجهة الادارية أن تضيق تضيق بهسذا النقيد البناء وأن تتخفف من سلطة النقيد البناء وأن تتخفف من سلطة النقيد البناء وأن تتخفف من سلطة النقيد البناء وأن سلطة المحتوى المسلطة .

(طعن رقم ۱۹ کا لسنة ۱۵ ق ــ جلسة ۱۹۷۰/۱/۱۸) • **قاعمت رقم (۲۳۰)**

البسسدا :

اذاً قضت المحكمة التاديبية بان النقل من وظيفة الى أخرى بذات الدرجة ليس من قبيل عقاب المائل النقول عن ننب ادارى ارتكبه بل من أجــل صالح المهــل ، فعلى المحكهــة أن تقضى برفض الدعـــوى وليس بمــدم اختصاصها ،

ملخص الحسكم:

اذا مسدر ترار بنقل العامل من وظيفة الى اخرى ، وطعن على هسذا القرار أمام المحكمة التاديبية ، فلا يجوز المحكمة أن تقضى بعسدم اختصاصها طالسا انها تعرضت لموضوع القرار ، وأشارت في أسباب حكمها الى أن النقل في هذه الحالة يستهدف مصلحة العمل وليس عقاب العامل ، خاصة أذا كانت الوظيفة المنقول اليها العامل لا تقل عن الوظيفة المنقول منها ، ويتمين على المحكمة في هذه الحالة تهشيا مع ما رددته في أسباب حكمها أن تقضى برغض طلب المدعى لا أن تحكم بعدم اختصاصها .

البسدا:

ملخص الصبكم:

ان اقتران النقل بالجزاء الموقع على العالم ليس في ذاته دليلا على ان النقل ينطوى على جزاء مقنع تتمسدد به العقوبة عن غمل واحسد ، طالما أن النقل تمسد به مصلحة العمل ، ومن ثم يتمين على المحكمة التي نظرت الطعن في الجزاء التأديبي أن تقضى برقض الطلب في هسذ: الشاق لا أن تحكم بمسدم اختصاصها .

(طمن ۱۸۹ لسنة ۱۷ ق ــ جلسة ۱۸۹/۱/۳۱) .

قاعسدة رقم (۲۳۲)

البسدا:

النقل المكانى الذي يستر عقابا تاسيبيا مقعا تختص به المحكمة التاسيية.

ملخص الحسكم:

أذا صدر قرار بنقل أحدد العاملين بالقطاع العام نقلا مكاتبا ، وطعن

على هــذا القرار أمام محكمة التضاء الادارى ، ونعى على هــذا القرار أنه انبعث من منطلق الرغبة في التأديب ويستر عقوبة تأديبية غير تأتونية ، فأنه يجب على محكمة القضاء الادارى أن تقضى بعسدم اختصاصها وتحيسل الدعوى اللي المحكمة التأديبية المختصة .

(طعن ۱۲۷ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۲//۱۱/۲۲) .

قاعسدة رقم (۲۲۳)

المسدان

الطمن على قرار نقسل مكانى يستر جزاء تأديبيا مقاما يكون أمام محكمة للقضاء الادارى أو المحكمة الادارية المختصة وايس أمام المحاكم التاديبية ،

ملخص للحسكم :

حددت المادت الا و 10 من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ لغنصاص محكمة القضاء الادارى والمحاكم التاديبية ، وبمتنفى احكام هاتين المسادتين فان المحكم التاديبية ذلت لخنصاص محدود ورد استثناء من الاختصاص العام لمحكمة القنساء الادارى في المسازعات الادارية ، ويتمين طبقا للاحكام العامة في التفسير تفسير الاختصاص المتلا للمحاكم التاديبية اضيق الحدود ، ومن ثم يتمين تصر اختصاص المحاكم التاديبية على الطمون في قرارات الجزاءات التاديبية المترة صراحة في القوانين واللوائح كمعتوبة عن المخالفات المسالية والادارية ، اما الجزاءات المتنمة وهي الجزاءات المستورة باجراء أو تصرف الدارى مختص بنظر المنازعات غيها المحكمة القضاء الادارى ، وهسذه القرارات ومنها قرارات النتسل المكاتى محكمة القضاء الادارى ، وهسذه القرارات ومنها قرارات النتسل المكاتى الذي يستر عقوبة تأديبية يكون النص عليها بعيب الاتحراف بالمسلطة ، وغيه تستهدف جهة العمل بالاجراء أو التصرف الانتقام من الموظف المسلم بمعاقبته تحت ستار قرار ادارى آخسر ، أو بعيب الخروج عن قاعسدة بمعاقبته تحت ستار قرار ادارى آخسر ، أو بعيب الخروج عن قاعسدة

تخصيص الأهدداف ، بأن تستهدف جهة العبل تحقيق مصلحة عامة بغير الطريق الذي رسمه القانون خصيصا لتحقيقها .

(طعن ١٦٠٠ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ١٩٨٢/١/٣) .

قاعسدة رقم (۲۳۶)

المسدا:

القرار الصادر بالقال من وظيفة بشركة من شركات القطاع المسام الى وظيفة بنيوان علم الوزارة لا تختص به محاكم مجلس الدولة ،

بلخص للحسكم:

ان مسدور قرار ناقب رئيس الوزراء بتعيين الطاعن وهسو يشغل وظيفة رئيس مجلس ادارة شركة من شركات القطاع العلم في وظيفة اخرى بديوان علم الوزارة ، لا يعتبر قرارا اداريا فيها تضيفه من نقل ضمنى ، ذلك أنه وان كان القرار صادرا من سلطة علمة ، الا أنه صدر في مسألة من مسائل الخاص ومتعلقة بادارة شخص معنوى خاص ، ومن ثم يعتبر هذا القرار صادرا من تأثب رئيس الوزراء بصفة رب عبل ناط به قاتون العالمين بالقطاع العام بعض الاختصاصات في شئون العالمين بشركات القطاع العام ومن بينها النقل ، وعلى ذلك ، غاته يترتب على ذلك عسدم اختصساص

(طعن ۱۲۰۸ لسنة ۲۸ ق سـ جلسة ۱۹۸۲/۱/۳) . قاعــدة رقم (۲۳۰)

البسيدا:

طلب التمويض عن قرار تمين او نقل خاطئء في احسدي وحسدات القطاع المام تختص به المحكمة الإبتدائية (الدائرة الممالية) .

ملخص الحسكم:

ان قرارات النقل والتميين ليست من الجزاءات التأديبية المقررة بنظام العالمين بالقطاع العام ، غاذا لقيت دعوى بطلب التعويض عن ظهر من هدو القرارات خرج نظرها عن ولاية القضاء الادارى برمته وليس عن ولاية المحاكم التأديبية وحددها ، ومن ثم يتعين الحكم بعدم الاختصاص والاحالة الى المحكمة التأديبية « الدائرة العبالية » المختصة أمسلا ببثل هدذه المنزعة ،

. (طعن 37۱ لسنة 37 ق - جلسة 37/7/381) .

الغصـــل الحادى عشر مسائل متنوعة

الفرع الأول الفقل الى الدرجة التاسمة التي استحدثها كادر ١٩٣٩

قاعسدة رقم (۲۳۳)

المسدا :

كادر سنة ١٩٣٩ – استحداثه للعرجة التاسعة – اعتبارها ادنى درجات ألكادر – هــدف وافـــع الكادر الى أن يختص بهــذه العرجــة الأوظفون النين كانوا قبل انشاقها في درجة اقل من العرجة الثامنة وذلك بمراعاة الربط المــالى لهــذه العرجة — نقل الموظفين الى العرجة التاسعة لا يعتبر ترقيــة أو تعيينا جــديدا – لا يعــدو الأمر أن يكون تحويلا للعرجات الخاصة الى ما يقابلها في الكادر الجــديد – استصحاب الموظفين لا تعبياتهم الســـابقة ،

ملخص الحسكم:

لن الدرجة التاسعة هى درجة مالية استحدثت بأحكام كادر سنة المعمولا بها تبله وجود فى الكادرات السابقة التى كان معمولا بها تبله وحد ورد بالكشوف الرائقة لهذا الكادر : أن ربط هذه الدرجة يكون من ٣٦ ج الى ٧٧ ج فى السنة بعلاوة سنة جنيهات بصفة دورية كل ثلاث سنوات وتخصص لمعلى المدارس الالزامية واسسحاب المربوط الثابت كتابية مثل الكتبة والوظائف المسفيرة التى تحتاج الى معلومات كتابية مثل الكتبين على الآلة الكاتبة وملاحظى الجمارك والأستفجية ومن اليهم . حسب ما تقرره وزارة المسابة ، والتعيين غيها يكون دائما بصفة

مؤقتة ـ ومؤدى ذلك أن واضع الكادر ارتاى بهناسبة استحداث هـ ذه الدرجة المالية الجـ ديدة واعتبارها ادنى درجات الكادر أن يختص بها عنات من الموظفين كانوا قبل انشائها في درجات اقـل من الدرجة الثابنة التي كانت معتبرة في الكادرات السابقة أدنى درجاتها وذلك بمراعاة الربط المسائلي لهـ ذه الدرجة المستحدثة بهـا كان متررا لهـ ذه الدئت من الموظفين من قبل ، ونقل هـ ذه الفئات من الموظفين الى هـ ذه الدرجة المستحدثة لا يعتبر ترقية لهم أو تميينا جـ ديدا يترتب عليه اهـ دار مدة خـ دمتهم السابقة واعتبار أنهـ القضيت في غير درجة أو درجة أدنى من الدرجات التاسعة ، ولا يعـ دو الأمر في هـ ذه الحالة أن يكون حويلا للدرجات الخاصة التي لم يعـ د لهـا وجود بعـ د مـ دور الكادر الجـ ديد الى الذرجة المستحدثة بأقـ دبياتهم السابقة .

(طعن رقم ٣١٥ لسنة } ق ـ جلسة ١٩٦٠/٥/٧) ٠

الفرع الثقل من وظائف خارج الهيئة الى الدرجة التاسعة

قاعسدة رقم (۲۳۷)

البسدا:

قرار مجلس الوزراء الصادر في ٨ من بوليو سنة ١٩٤٣ النفذ بكتاب وزارة المسالية الدورى رقم في ٢٣٤ -- ٢٨٨/١ في ٥ من اغسطس سنة ١٩٤٣ -- ١٩٨٨ في ٥ من اغسطس سنة ١٩٤٣ -- اجازته نقل مستخدمي الدرجة الثالثة الخارجة من الهيئة الى الدرجة التاسعة بشرط أن يكونوا قد عنوا في وظائف الدرجة الثالثة سبع سنوات على النقل وكانوا قد عنوا قبل ٥٠ من ديسمبر سنة ١٩٤٠ -- علة هدفه الاجازة -- توافر شروط النقل الى للدرجة التاسعة لا ينشىء المستخدم مركزا ذاتيا يجعله مستحقا حتما المترقية -- هدفة النقل متروك الى تقدير الادارة وتقبلها ابدال الدرجات الثالثة خارج الهيئة بالدرجات التاسعة في نطاق

ملخص الحسكم:

ان نقل مستخدم في الدرجة الثالثة خارج الهيئة الى الدرجة الناسعة لا يستند الى قاعدة المزمة ، كما يتضع ذلك مها ورد في كتاب المسالية الدورى رقم ف ٢٩٤ - ١٩٨١ المؤرخ ٥ من أغسطس سنة ١٩٤٣ - وهو الكتاب الذي تكتل بتفسير رخصة نقل مستخدم الدرجة الثالثة خارج الهيئة الى الدرجة التاسعة طبقا لقرار مجلس الوزراء الصادر في ٨ من يوليسة سنة ١٩٤٣ ، كما عنى بالكشف عن بواعث التيسير التي استحثت تقرير هدذه الرخصة ، حيث جرى نصه كالآتي : ٥ وسسسارت هدذه الوزارة المسالية) على قاعدة استبدال وظائف المستخدمين الخارجين عن ووزارة المسالية) على قاعدة استبدال وظائف المستخدمين الخارجين عن هيئة العمال من الدرجة الثانية وما غوقها التي يشغلها مستخدمون بقسومون

باعمال كتابية بوظائف من الدرجة الناسعة لأن متوسط ربط هــذه الوظائف يمادل أو يزيد على متوسط ربط الدرجة التاسعة ، أما وظائف الدرجتين الثائثة والرابعة من كادر الخدية الخارجين عن الهيئة غلم توافق وزارة المسالية على ابدالها بوظائف درجة تاسعة بالنظر لأن متوسط مربوطهما يتل عن متوسط مربوط الدرجة التاسعة . حسدت بعسد ذلك أن أصسدر مجلس الوزراء قرارا في ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٤٠ بعدم التعيين في وظائف الدرجة التاسعة الا لمن كان حاصلا على شهادة الدراسة الثانوية (الثقافة العامة) أو ما يعادلها ، وترتب على انشاء الدرجة التاسعة وتحويل وظائف المستخدمين الخارجين عن الهيئة من الدرجة الثانية وما موقها ألى وظائف من الدرجة التاسعة ثم صحور قرار ,جلس الوزراء في ٣٠ من ديسمبر سفة . ١٩٤٠ بعسدم التعيين في وظائف هدده الدرجة الا لمن كان حاصلا على شهادة الدراسة الثانوية او ما بعادلها ان امتنع على مستخدمي الدرجــة الثالثة (خدم) الذين يتومون بأعمال كتابية طريق الترقية الدرجة الثانية وما فوقها ، كما أن ترقيتهم للدرجة التاسعة اصبحت ممتنعة بناء على قرار المجلس المشار اليه ، والتيسير على هـؤلاء المستخدمين وانسـق مجلس الوزراء بجلسته المنعقدة في ٨ من يولية سنة ١٩٤٣ على اجازة النقسل الى الدرجة التاسعة لمستخدمي الدرجة الثالثة الخارجين عن الهيئة النين بشغلون وظائف حولت مثيلاتها من الدرجة الثانية الى الدرجة التاسعة . وذلك بغض النظر عن عسدم حيازتهم للمؤهل الدراسي المقرر ، بشرط ان يكونوا قسد قضوا في وظائمهم التي من الدرجسة الثالثة سبع سنوات على الأتسل ، وكانوا تسد عينوا تبل ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٤٠ ، وهو التاريخ الذى مسدر ميه قرار مجلس الوزراء بعسدم التعبين في الدرجة التاسسعة الا من الحاصلين على شهادة الدراسة الثانوية أو ما يعادلها ، وعلى أن يبنع هؤلاء المستخدمون علاوة الترتبة عند نظهم للدرجة التاسعة ، . منافسة صراحة من تحوى ترار مطلس الوزرآء الشار اليه منسرا بكتاب السالية الدورى المسوقة عباراته بالصبغة السابقة أن توآنز شروط النقل الى الدرجة التاسعة في مستخدم الدرجة الثالثة الخارجة عن الهيئة لا ينشىء له بذاته مركزا ذاتيا يجعله مستحقا حتما للترقية الفعلية الى الدرجة التاسعة من اليوم التالى لتقضيته سبع سنوات في الدرجة خارج الهيئة ، او اعتبارا من اليوم التالى لتقضيته سبع سنوات في الدرجة خارج الهيئة ، او اعتبارا لنلك ، كما هـو الشأن في ترقيات قـدامى المستخدمين التى نظمها ذات الترار المشار اليه بالتيود التى اوردها بل جعل المسال والمرجع في ذلك الى تتصدير الجهة الادارية وتقبلها إبدال الدرجات الثالثة خارج الهيئة بالدرجات التاسعة في نطاق ميزانية كل مصلحة ، فالادارة هي التي تترخص وهـدها التاسعة في نطاق ميزانية كل مصلحة ، فالادارة هي التي تترخص وهـدها المختلفة في نطاقها ، مراعية في ذلك صالح الممل على هـدى المصلحة المالمة بلا معتب عليها في هـذا الأدرج ، وبغير هـذه الموافقة لا ينشأ لذوى بلا معتب عليها في هـذا المركز الشأن من مستخدمي الدرجة الثالثة خارج الهيئة حـق في هـذا المركز الذاتي بمجرد هـدور قرار مجلس الوزراء في لا من يوثية سنة ١٩٤٣.

(طعن رتم ٩٤٦ لسنة ٤ ق ـ جلسة ١٩٨١/٢/٢١) .

القرع الثالث النقل من الدرجات الشخصية الى الدرجات الأصلية

قاعسدة رقم (۲۳۸)

البسدا:

موظفون - نقاهم من الدرجات الشخصية الى الدرجات الأصلية بالتطبيق لأحكام المادة ٥٠ مكررا من قانون موظفى الدولة أو ترقيتهم من الدرجسة التاسعة إلى الثامنة - ينبنى عليه انتهاء ضحمتهم في الستين بدلا من الخامسة والسنين - تنازلهم عن هدفا النقل أو الترقية ابتفاء الاستمرار في الخدمة - غير جائز ٥٠

ملخص الفتسوى :

ان النقل من الدرجة الى درجة من درجات الاقسدية المطلقة بالتطبيق لنص المسادة . كمكررا من قاتون نظام موظفى الدولة امر وجسوبى لا يمكن التجاوز عنه لمسا في حسنا التجاوز من مخالفة القاتون من شأنها ان تجعل ميزانية الدولة غير مطابقة لواقع العال غيبا لو استغط عسدد الدرجات الشخصية واستمر وجودها دون أن تسوى عن طريق نقل شاغليها من الموظفين الى درجات بالميزانية . كما أن موافقة الادارة على نزول المستخدم عن الترقية من الدرجة الناسعة الى الدرجة الثابئة أو النقل من الدرجة الثابئة المؤقفة الى الدرجة الثابئة المؤقفة أى الدرجة الثابئة أو النقل من الدرجة الثابئة المؤقفة الى الدرجة الثابئة المؤقفة أى المستفين . كو و ا كا قصد به التحليل على حكم المسادة ١٩٥ في الماشات رقم ١٩٧ لمسنة ١٩٧٩ به التحليل على حكم المسادة ١٤ من قاتون المعاشات رقم ١٩٧ لمسنة ١٩٧٩ به التحليل على حكم المسابق باعتباره مستخدما مؤقتا ، حتى يستمر في الخصدمة الى سن الخامسة والستين طبقا لمسا تقضى به المسادة ١٤ من الخامسة والستين طبقا لمسا تقضى به المسادة ١٤ من الخامسة والستين طبقا لمسا تقضى به المسادة ١٤ من

تاتون الماشات رقم ه لسنة ١٩٠٩ بالنسبة للمستخدمين المؤتتين . ولا جسدال في أن كل اتفاق على خلاف حكم أوجبه التاتون يعتبر بالمسسلا لمخالفته حكما من الأحكام الآمرة ، ومن ثم غان نزول المستخدم عن ترقيته الى الدرجة التالية أو نقله من درجة مؤقتة الى درجة دائمة يعتبر بالمسلا لمخالفته لأحكام أوجب أعبالها القاتون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في شأن نظام موظفى الدولة ، نضلا عمسا فيه من تحليل على أحكام قاتون المعشسات رقم ٢٧ لسنة ١٩٢٩ فيها يتعلق بالسن القاتوني لخروج الموظفين الدائمين من الخسمة . هــذا إلى أن الترقية من درجة الى درجة دائمة لم يقصسد به معالى المؤلف وحـده بل من درجة وتتية ألى درجة دائمة لم يقصسد به معالى المؤلف النزول من مساس بمصلحة الإدارة .

لكل هــذا مانه لا يجوز نزول المستخديين الشاغلين للدرجات التاسمة والثابئة الوقتية والمترر نصل المثالهم من الخصدهة في سن الخابسة والسنين طبقا لحكم المسادة ١٤٠٤ من قانون الماشات رقم ٥ لسنة ١٩٠٩ من الترقية أو النقسل الى الدرجة الثابئة الدائسة التي يستحقونها بالتطبيق لأحكام المسادتين ٠٤ و ١١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة ، ولو ترتب على الترقية نصلهم من الخصدهة في سن السنين وفقسا لحكم المسادة ١٩٧٤ من قانون الماشات رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٩ .

(مُتُوى رقم ۲۷۸ في ۲۱/۷/۵۰) .

الفرع الرابع الفقل في الدرجات التي خلت بالتطهير

قاعستة رقم (۲۲۹)

المسطاة

التقـل من للسلك الفنى المالى أو الادارى الى الفنى للتوسط أو الكتابى او المكس ــ القانونان رقبا ٢٤ و ٨٧ لسنة ١٩٥٣ ــ شروط تطبيقها ــ عمر مجال تطبيق النقل في الدرجات التي خلت نتيجة التطهي ــ في في محـله قانونا .

ملخص الحسكم:

خول المشرع الادارة _ ببقتضى كل من المادة الأولى من الرسوم بتانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٥٣ والمادة الثانية من القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٥٣ _ رخصة وتقية ؛ على خلاف حكم المادة ٧٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، في نقال الوظفين من سلك الى آخر ؛ وقاد جاءت هذه البخة ١٩٥١ ، في نقال الوظفين من سلك الى آخر ، وقاد جاءت هذه الرخصة مطلقة من اى قيد ؛ سواء من حيث طبيعة الوظيفة التى يتم النقل البها أو من حيث سبب خلوها ؛ فيها عسدا القيد الزمني الذي أورده لاستعمال هذه الرخصة والشرط النوعي الذي استلزم به أن تكون كلتا الوظيفتين في المرسوم بقانون رقم ٢٧ لما المنة ١٩٥٣ المنقول منها والمنقول البها من درجة واحدة . وبعد أن اجاز النقل من وظيفة غنية علية أو ادارية الى وظيفة شنية متوسطة أو كتابية وعلل ذلك بصالح المبل حتى تنهكن الحكومة من شغل الوظائف الكثيرة الشاغرة وقتذاك بالنقل أوالترقية دون لبطاء ودون أشغل الوظائف الكثيرة الشاغرة وقتذاك بالنقل أوالترقية دون لبطاء ودون حائلا دون تحقيق هذه الغاية أنساف في المعانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٥٣ مادة جديدة تقضى بجواز نقل المؤطفين من الكادر الفني المنوسط أو الكتابي

الى الكادر الفنى العالى او الادارى ، وذلك المحكمة ذاتها ولكى يتم التناسق والتعادل بتبادل النتل بين الكادرات المفتلفة وحتى يتسنى الانتفاع بكفايات الموظفين الموجودين في الكادر المتوسط وقد يكون منهم من يحمل مؤهسلا عاليا ومن لكتسب خبرة من ممارسة العمل وتقضى المسلحة العامة بالانتفاع بهم في الكادر العالى ، وإذا كانت المذكرة الإيضاحية لكل من هذين القانونين قد تضمنت تنويها الى أنه ترتب على تطبيق المراسيم بتوانين الخاصب له بنصل الموظفين بغير الطريق التأديبي ان شفرت كثير من الدرجات والوظائف الحكومية ، والى أن معض لجان فصل الموظفين أوصت بوجوب شغل هدده الوظائف وتبادل نقل الموظفين من كادر إلى آخر مراعاة لصالح العبل ولكن ببكن تحقيق الأغراض التي دعت الى أستصدار تلك المراسيم بقسوانين ٤ نليس مقتضى هدده الاشارة حصر مجال تطبيق النقل في الدرجات التي خلت نتيجة للتطهير أو تخلفت بسببه دون ما عسداها من الدرجات الأخرى ، بل مجرد بيان لحكم الغالب من الحالات التي كانت من بين بواعث امسدار هــذا التشريع ، والتي لا يمكن أن تنظب قيدا على النص المطلق الذي وضع بصفة عامة ولمدة مؤمَّتة استثناء من المكام غانون نظام موظفى الدولة ، وهو القانون الذي لا يتحسد تطبيقه في مجاله بدرجات معينة ، ولا يخرج الاستثناء عن طبيعة المستثنى منه ، وقد انصح المشرع في المفكرتين الايضاحيتين المرسوم بقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٥٣ والقانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٥٣ عن الحكية العامة في أجازة نقل الموظفين بمقتضى هسفين التشريعين ، تلك الحكمة التي تسمو عن مجرد الرغبة في شيقل الوظائف الشياغرة والتي تتبثل في ندنيق مصلحة العمل وعسدم تعطيل الأداة الحكومية او التقصير في رعاية الرائق العامة بسبب خلو كثير من الدرجات والوظائف الحكومية ، ثم الانتفاع بكفايات الوظفين الوجودين في الكادر المتوسط ، ولا سيما حملة الشهادات العالية منهم ، والافادة من خبرتهم في الكادر العالى ، يفية اتهام التناسق بين الكادرين وتحقيق الأغراض ألثى تتفسسق والأهسداف التي دعت الي استصدار الراسيم بتوانين الفاسة بنصل الوظنين بفير الطريق التانيبي .

ولو وقف الأمر عند حدد الحرص على شيغل الوظائف ألتي شيفرت نتيحة

للتطهير و بسببه لأمكن ذلك عن طريق الترقية الى هسده الوظائف او التعيين نبها وفقا لقانون نظام موظفى الدولة دون هاجة الى تشريع خاص بجيز النقل بين الكادرين على خلاف أحكام هسذا القانون .

(طعن رقم ١٩٧ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٦/٦٥٩) .

الفرع الخامس

النقل من درجة عامل عادى الى درجة مستخدم

قاعسدة رقم (۲٤٠)

المسدا:

النقل من درجة عامل عادى الى درجة مستخدم ... هــو نقل وليس تعيينا مبتدا ... اثر ذلك احتفاظهم بلجــورهم ولمــو كانت تزيد على بداية مربوط الدرجة المتقول اليها .

ملخص المنسوى :

أن درجة مستخدم بالفئة . ٢٠ سـ ٣٢٠ مليها هى من الدرجات المقررة للعبال الماديين دون تخصيصها الموع معين من الحرف المادية ، وأنه اذلك يجوز شغلها باى عامل ممن يقومون باى عبل يصدق عليه وصف عبل عادى ، ولا يوجد ما يعنع من نقل المهال العاديين الى الدرجات . ٢٠ سـ ٣٢٠ مليها الخالية بنفس أجسورهم على أن تحسب لهم اعاتة غلاء المعيشة على بداية ربط الدرجة المنقولين اليها عملا بقرار مجلس الوزراء اللصادر في ١٨ من مارس سنة ١٩٥٣ .

ومتى كان النقل من درجة عالم عادى الى درجة مستخدم يعتبر نقلا ، ولا يعد تعيينا جديدا ، غلا محل للقول بأن القرارات الصادرة من وزارة الرى فى هدذا الشأن تكون قرارات غير صحيحة ويتمين سحبها ، وذلك أن هذه القرارات الادارية متى كانت تتضمن نقلا العمال العاديين الى الدرجة حدى 1 سحب المنشأة بالقانون رقم 111 لسفة . 197 ، رالتكيف القانوني الصحيح لهدذه القرارات هدو انها قرارات نقل ، والعالم المنتول بحنفظ بحالته الوظيفية ، ولا بوجدد ما يمنع من هدذا النقل قانونا ، ما

دامت الدرجات الجديدة مخصصة للعمال العاديين ، وليست محصصه لنوع معين من أولئك العمال ، غاذا كان العامل العادى المنتول الى الدرجة الجديدة يزيد أجره على أول مربوط هدذه الدرجة ، غاته يحتفظ به كاثر من آثار النقل ، وهدذا ما تررته الفترة الثائثة من البند الثابن من أحكام كادر العمال ، وهو عدم تخفيض أجر العامل عند نقله من درجة الى أخرى إذا كان يزيد هدذا الأجر على أول مربوط الدرجة المنقول اليها .

ومتى كان ذلك ، وكانت الأولمر الادارية الصادرة من وزارة الرى بنقل عمال عادبين الى درجة مستخدم ٢٠٠ ــ ٣٢٠ مليما المنشأة بمتنفى القانون رقم ١١١ لسفة ١٩٦٠ ، هى قرارات صحيحة فى القانون ، غلا يكون ثهة مجال للطعن عليها بأنها قرارات تنطوى على تتعيين .

لذلك انتهى راى الجمعية العبومية الى أن الأوامر الادارية المسلارة من وزارة الرى بنقل عمال عادين الى درجة مستخدم ٢٠٠ -- ٣٢٠ مليما مع احتفاظهم باجورهم التى كانوا بتقاضونها فى درجة عامل عادى والتى تزيد على بداية مربوط درجة مستخدم هى قرارات صحيحة فى القانون .

(ملف رقم ٥٥/٦/٧٦ ــ جلسة ٢٦/٥/٥/١٦) .

القرع السادس النقل مِن منسد للكافات الى القفات السالية

قاعسدة رقم (۲{۱)

البنسدا:

الزميل في تطبيق احكام كتاب دوري وزارة الخزانة رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ يعني التماثل في مستوى المؤهل ومدة الخبرة في العمل •

ملخص الحسكم:

ان تضاء المحكمة الادارية العليا قسد جرى على أن المعول عليسه في التياس بالزميل ليس هسو التطابق في المؤهل والعمل بل التباتل يتحقق في بستوى المؤهل وبدة الخبرة في العمل ، وذلك طبقا لقواعسد تقسيم اعتمادات المكانات والأجسور الشابلة الى عنات ونقل العملين المعينين عليها الى الفئات الجسديدة في المؤسسات العالمة الصادر بها كتاب وزارة الخزانة رقم ٣٣ اسنة ١٩٦٦ — وعلى ذلك نقرار رئيس المؤسسة بنقسل العملين من بنسد المكانات الى الفئات المسالية وبالأستميات الخاصة بهم من الفئة التي يشغلها المطعون ضده بالسادسة ويسبقه نيها اثنان احسدها حاصل على ليسانس آداب سنة ١٩٥٨ والثاني دبلوم كلية الفنون التطبيقية عام ١٩٥٨ ايضا ويسبق الخامسة الحاصلين على مؤهلات عالية مماثلة وكذا دفعات سابقة احسدتها الحاصلين على مؤهلات عالية عام ١٩٥٧ . ثم صدر قرار مجلس ادارة المؤسسة وتضى بتعسديل السدمية العاملين في الفئات التي بشغلونها حاليا وكان المطعون ضده هو أول الذين جرث تسوية حالتهم من دفعة سنة ١٩٥٨ على الفئة السادسة أول الذين جرث تسوية حالتهم من دفعة سنة ١٩٥٨ على الفئة السادسة أول الذين جرث تسوية حالتهم من دفعة سنة ١٩٥٨ على الفئة السادسة أول المؤراة على الفئة السادسة أول المؤراة على الفئة السادسة العسادا من الماهون فسده هو المتارا من الماهون في الفئة التاريخ المصدد بكتاب دورى وزارة الخرائة مياقة العادات من الماهون في المؤلفة الماهون في الفئة السادسة الماهون وزارة الخرائة مياقة الماهون أول المؤرائة الماهون أول المؤرائة الماهون في المنادة الماهون وزارة المؤرائة الماهون أولية المناد الماهون أولية الم

الذكر . وكل من يسبقونه تمت تسويتهم على الذئة الخاسمة من دفعات أعدنها

عام ١٩٥٦ ويليه ثلاثة من دفعة ١٩٥٨ هاصلين على الفئة السادسة ويحبلون مؤهلات مماثلة . فأن هــذه التسويات تكون صحيحة ومطابقة لحكم التواعد

التي استلزمتها أحكام كتاب وزارة الخزانة رتم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ .

(طعن رقم ٧٤٠ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ٢٢/١١/٢١ : .

الغرع السابع

النقل من لدارات الحكومة للركزية ومصالحها الى المجلس البلسدى لدينة الاسكندرية

قاعسدة رقم (۲٤٢)

: أكسينا

النقسل من ادارات الحكومة المركزية ومصالحها الى المجلس البسلدى المنقدية الاسكندرية يعتبر تعيينا جسديدا الا فيها حسده الققونان رقها ٢٣ لسنة ١٩٥٥ و ١٩٠٠ لسنة ١٩٥٥ على سبيل الاستثناء سـ عسدم خضوع الموظف المتقول من الحكومة الى المجلس البلدى لمدينة الاسكندرية المقيد الوارد في الفقرة الثانية من المسادة ٧٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ملخص الحسكم:

ان الأمل في النقل من ادارات الحكومة المركزية ومساحها الى الجالس البلدية أو بالعكس يعتبر أنه بهثابة التعيين ، أذ يبين من مراجعة نصوص التانونين رقبى ١٢ لسنة ١٩٥٥ و ١٩٠٠ لسنة ١٩٥٥ — في ضوء مذكرتيهما الإنساحيتين — أن المسادة الأولى من القانون الأول تنص على أن : « موظفو الحكومة ومستخدموها وعبالها الذين يعينون في المجلس البلدى لمدينسة الاسكندرية ينقلون بالحالة التي يكون عليها كل منهم في تاريخ تعبينه ، ونص في مادته الثانية على أن « تعتبر خسدمة الموظفين والمستخدمين والمهسال للذكورين في المسادة السابقة في كل من الحكومة والمجلس البلدى وحسدة لا تتجزأ ، وتحسب في تسوية ما قسد يستحقونه من معاش أو مكافأة عند تركهم الخسمة أو النصل منها ... ، وقسد جاء في المذكرة الإيضاحية بيانا للحكمة التشريعية التي دعت الى اصسداره ما يلى : « ورغبة في تبكين المجلس البلدى لمدينة الاسكندرية من مباشرة اختصاصاته التشمية التي

تسد تقتضى الاستمانة بالموظفين ذوى الخبرة والمرأن السابق ترى وزارة الشئون البلدية والقروية تيسير نقسل موظفى ومستخدمي وعمال الحكومة إلى المجلس البلسدي المنكسور ، على أن تواعسد خاصة لنتاهم وتسوية مكافأتهم ومعاشباتهم ، وقد أوضح قسم التشريع بمجلس الدولة أنه روعي في تحسديد هدذه القوامسد اعتبار موظفي الحكومة ومستخدميها وعمالهسا الذين يعينون في مجلس بلدى الاسكندرية منتولين اليه بالحالة التي يكون عليها كل منهم في تاريخ تعيينه ، واعتبار مدة الخسدمة في كل من الحكومة والمجلس البلدي وحسدة لا تتجزأ وتحسب في تسوية ما قسد يستحتونه من معاش أو مكافآت ، ومفاد ذلك أن الأصل همو اعتبار النقل تعيينا . وأن الاستثناء هـو ما حـده القانون للذكور في الخصوص التي عينه ، وفيها عسدا ذلك مُيعتبر النقل تعيينا منشئًا لعلاقة جسديدة ، وآية ذلك أنه لمسا اريد استثناء المجلمل البلدي لدينة الاسكندرية نيها يتعلق بتعيين الموظفين الذين ينظون اليه من التيد الذي أوردته الفقرة الأخبرة من المادة ٢٣ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، صحير القانون رقم ١٩٠ لسنة ١٩٥٥ باضافة غارة جديدة بهذا المعنى الى المادة ١ من القانون رقم ١٢ لسفة ١٩٥٥ ، وجاء في المذكرة الايضاحية المقانون رقم ١٩٠ لسنة ١٩٥٥ ما يلي « وأن كانت أحكام هــذا القانون (٦٢ لسنة ١٩٥٥) تحفظ لموظني الحكومة ومستخديها الذين ينظون الى المجلس البلدى جبيع حقوقهم المكتسبة مسع تسوية حالاتهم كما لو كان نقلا محليا ؛ الا أن هـذا النقل لا زال بهثابة التعيين ابتداء ، لأنه بنشىء علاقة جسديدة بين الموظف والمطس البلدي الذي لسه شخصيته المعنوية وميزانيته المستقلة عن الحكومة ، ونظرا الى أن المسادة ٢٣ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفي الدولة - الذي تسرى أحكلهه على موظفى المجلس البلدي نقضى بعسدم جواز التعيين في غير أدنى درجات الكادر الا في حدود ١٠٪ من الدرجات ، ولما كانت حاجة البلدية لموظفى الحكومة تستلزم نقل من هم في درجات اعلى من بداية درجات الكادر مان القيد الذي اوردته المادة ٢٣ المذكورة سيتف عتبسة

في سبيل تحقيق الغاية من استصدر القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٥٥ سسالف الذكر . وقسد رؤى ساستكبالا لتحقيق الفرض المقصود سان تستقنى بلدية الاسكندرية بالنسبة لحالات تعيين موظنى الحكومة بها من نسبة الساء! / الواردة بالمسادة ٢٦ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المشار اليها ، وظاهر من ذلك كله أن النقل من الحكومة الى المجلس ما زال يعتبر تعيينا الا غيبا حسده القانونان المشار اليها اللذان وردا على سابيل الاستثناء ، ومن ثم غلا يخضع الوظف المنقول من الحكومة الى المجلس للقيد للوارد في الفقرة الثانية من المسادة ٤٧ من القانون سالف الذكر ، لائه لا يسمى الا على النقل دون التعيين .

(طعن رقم ٩٦٢ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١١٥٩/٢/١٤) .

الغرع النابن

النقل بمناسبة تطبيق القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ بشأن نظام الماملين المنيين بالدولة

قاعسدة رقم (٢٤٣)

المسحا:

ترتيب الوظائف طبقا لاحكام عقون نظام المسابلين الدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ — تعطيل للعمل بهسذا الترتيب خلال فترة العمل بلحكام القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ — أثر ذلك : بقاء احكام القانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥١ فيها يتعلق بتقسيم الوظائف قائمة ٠

ملخص الفتسوى :

لئن كات الميزانية المابة للدولة للسنة المسألية ١٩٦٧/٦٦ قسد عبل بها في ظلل العبل بلحكام قانون نظام العابلين الدنيين الصادر به الغانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ ويتوم هذا القانون على نظام متكابل لترنيب الوظائف على احتلاف درجاتها طبقا لتقييمها حسب اهمية كل منها من حيث المسئوليات على احتلاف درجاتها طبقا لتقييمها حسب اهمية كل منها من حيث المسئوليات والاختصاصات والواجبات الرئيسية لهسا ، الا أن القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ وضع أحكايا وقتية المعابلين المدنيين بالدولة غنص في مادته الأولى على أنه استثناء من أحكام القسانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العابلين المدنيين بالدولة يعمل في شسئون العابلين المدنيين بالدولة الخاضمين لاحكام القسانون المذكور اعتبارا من أول يوليسو سنة ١٩٦٤ بالحكام الأدية :

اولا:

ثانيا : تعادل الدرجات المسالية للمايلين المدنيين بالدولة في تاريخ نفاذ هسذا القانون ، وينقل كل منهم الى الدرجة المعادلة لدرجته المسالية وذلك كله ونقا للقواعد وبالشروط والأوضاع التي يصدر بها قرآر من رئيس الجههورية .

ثالثا : يتم التعيين والترقية خلال غترة العمل بأحكام هـذا القانون وغتا للتواعد الواردة في القانون رقم ٦} لسغة ١٩٦٤ المسار اليه مسع مراعاة ما ياتي :

١ ـــ پراعى عند التميين والنرقية استبعاد ما ورد فى التاتون المذكور
 من تواعد خاصة بالتوصيف والتقييم وترتيب الوظائف أو مترتبة عليها

وتنفيذا لأحكام القانون سالف الذكر صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦ξ لسنة ١٩٦٤ بشأن قواعد وشروط وأوضاع نقال المسابلين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الحالية ونص فى المسادة الثانية على أن تعادل الدرجات الدائمة أو مؤقتة الواردة بالجدول المحق بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وبكادر عمال اليومية بالدرجات الواردة بالجدول المحتى بالقانون رقم ٢١ لمسنة ١٩٦٤ على الوجه المبين بالجدول الأول المرافق كما نص فى مادته القاسمة على أن تجرى ترقيات العاملين بمراعاة التقسيمات النوعية والتخصصات الواردة فى الميزائية .

ويؤخف من النصوص المتصحمة أن ترتيب الوظائف على اختسلاف درجاتها طبقسسا لتوصيفها حسب اهبيسسة كل منها من حيث المسئوليات والاختصاصات والولجبات ، ولتقييمها بايجاد شريحة من الأجر لكل وظيفة بمراعاة صعوبة هسذه الولجبات واهمية المسئوليات ومطالب التاهيسل تسد تمطل المهل به حلال فترة المهل بأحكام القانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه والذي لا ينتهى المهل به الا بمسدور قرار من رئيس الجمهورية بالتطبيق للبند خامسا من المسادة الأولى من هسذا القساتون الأخير التي نفس على أنه د لرئيس الجمهورية بقرار منه تجسديد تاريخ أنتهاء المهل بهذا القاتون بعد اعتباد جداول الوظائف والرتبات وفقسا لحكم المسادة ٩١ من القاتون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦١ المشار الله ، ومن ثم نظل احكام القاتون رقم ٢١ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة فيما يتعلق بنتسيم الوظائف قلمة .

(نتوی رقم ۱۱۰۹ فی ۱۹۹۹/۱۰/۲۳) ۰ **قاعــدة رقم (۱**۶۶۶)

البسطا:

نقـل العامل الى اهـدى الدرجات البينة بالجسدول الثانى الرافـق نقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ يترتب عليـه اســــتهلاك الراتب الاضافي المنصوص عليـه في المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٦ اسنة ١٩٦٤ بنصف قية علاوة الترقية الى العلاوة الإضائية التصوص عليها في المسادة الرابعة من هـنا القرار مع عسدم صرف فروق مالية عن الفترة السابقة على صسدور قرار زئيس الجمهورية رقم ١٣ اسنة ١٩٦٦ بنصحيل قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦٦ اسنة ١٩٦٦ ،

ملخص الفتسوي :

أن المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٦ لسنة ١٩٦٤ بتقرير رائب افساق العليلين في بعض المناطق كانت تنص على أن « يمنح العليون الذين يكون عقر عملهم وقت العمل بهسذا القرار في احسدى الجهات المقرر لها اعانة غلاء اضافية بمقتضى القرارات المسار اليها راتبا اضافيا بعادل قيمة اعانة الغلاء الاضافية المستحقة لكل منهم في ٣٠ يونيه سنة 1٩٦٤ ويقف صرف هسذا المرتب بهجرد نقل العابل الى غير هسذه الجهات أن ترقيته » ثم عسدل هسذا المنص بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣ نسئة الرتب عجزها بعس عجزها بعسد القصديل ينص على أنه « ويوقف صرفة هسذا

المرتب بمجرد نقل العامل الى غير هذه الجهات ، وبالنسبة الى من يستمرون فى العمل بهذه الجهات غاته يتم استهلاك هذا المرتب بالخصم منسه بنصف تيمة ما يستحق العامل من علاوات ترقية فى المستقبل » .

وننص المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٣ سنة ١٩٦٦ وهو ذاته المسار اليه على العبل بالقرار اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٤ وهو ذاته تاريخ المبل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦٦ لسنة ١٩٦٤ سالف الذكر كما ننص على عسدم صرف أية غروق مالية عن المدة السابقة على تاريخ مسسدوره .

ومن حيث انه يؤخد من النص السابق بعدد هدذا التعسديل أن الرئيس الاشاق للعاملين في بعض الناطق النصوص عليه في قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٦ لسنة ١٩٦٤ والذي منح لهؤلاء العاملين عوضا عن اعاقة الفلاء الاضافية التي كانت مقررة لهم يقف بمجرد نقل العامل الى غير هدذه الجهات كما يستهلك بن علاوات الترقية .

ومن حيث أن المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ بشأن قواعد وشروط وأوضاع نقل العالمين ألى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الحالية تقص على أن « تعادل الدرجات حددائها أو مؤقتة حد الواردة بالجدول الملحق بالقاتون رقم ١١٠ لسنة ١٩١ وبكادر عبال الدومية بالدرجات الواردة بالجدول الملحق بالقاتون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ على الوجه المبين بالجدول الأول المرافق » .

كما ننص المسادة الثالثة على أن « ينقل العاملون المدنيون الموجودون في الخسمة إلى الدرجات الجسديدة وفقا الملاوضاع التلاية :

⁽١) ينقل العاملون وعسدا من تتوافر فيهم شروط دب ، كل الي

الدرجة المعادلة ادرجته الحالية ومنها الجسدول الأول المشار اليه وباقسدينته ميها .

(ب) ينقل المالمون الشاغلون المدرجات الواردة بالجـول الثانى المرافق الذين أبضوا فيها أو يعضون حتى ٣١ اكتوبر سفة ١٩٦٤ مددا لا تقل عن المدة المحـددة قرين كل درجة الى الدرجات المبينة بهــذا الجــدول وتحـدد اقـدمياتهم فيها من أول يوليو سفة ١٩٦٤ .

(ھ)

- (a) يسرى في شان العلماين من النثات الآتية حكم النقرة و ا ، نقط من هـــذه المـــادة ولو توافرت في شائهم شروط النقرة و ب ، .
 - ١ العليلون المعينون بصغة بؤقتة على درجات ،
- ٢ ــ العابلون غير الحاصلين على شهادات دراسية الذين يشغلون
 حاليا الدرجة الرابعة غاملى .
- ٣ ـــ العابلون الحاصلون على الشهادة الابتدائية أو ما يعادلها الذين يشغلون حاليا الدرجة الثالثة فاعلى .
- إ ــ العاملون الذين قدم عنهم تقرير سنوى عن سنة ١٩٦٣ بدرجة ضعيف ما لم يكن قد حل بدورهم في الترقية خلال الفترة التاليسة لوضع للتقرير وحرموا منها .
 - ه ... العابلون الموتونون عن العمل .
- ٦ سالعلماون المحالون الى الهيئة المشسكل بنها المحكمة التاديبية
 سبب حصولهم على تقريرين بدرجة ضعيف .
 (م ٣٣ سـ ٣٠ ١)

٧ ــ العابلون المحالون الى المحاكمة التاديبية أو الجنسائية الا اذا
 حسكم ببراعهم .

٨ ـــ العاملون الذين وقعت عليهم عقويات تأديبية من شيسانها أن تعنع ترقياتهم المترات معينة على الوجه المبين بالمسادة ١٠٣ من القساقون رقم ٢١٠ أسنة ١٩٥١ .

 ٩ -- العاملون المحالون الى الاستيداع لأسباب تتعلق بالصالح امام المحتفظ لهم بدرجاتهم بصفة شخصية » .

ومن حيث أنه يبين من الجحولين الأول والثانى المرافقين لقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ اسنة ١٩٦٤ ، أن الجحول الأول اتتصر على الدرجات الواردة في الجحدول المرافق المقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦١ والمعادلة للدرجات القسديمة الواردة في الجحدول المرافق المقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وأن الجحدول الثاني تضمن النقل الى درجات أعلى من الدرجات المحادلة الواردة في الجحدول الأول لمن المضوا مددا معينة ححددها قرين كل درجة بحيث لا تقل عن المدد المحددة المترقة .

ومن حيث أن الترقية هي تقسديم العامل في التدرج الوظيفي والمسلى نهى تجمع بين اسفاد وأجبات ومسئوليات وظيفة أعلى للعامل وبين أثباته على ذلك بتترير أجر الوظيفة الأعلى له طالسا كان قائما بأعبائها ومسئولياتها.

ومن حيث أن النقسيل طبقيا للجدول الثاني المرافق لقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ يجمع بين الأمرين السابقين وهما تقسديم العامل في التدرج الوظيفي بنقله الى درجة أعلى من الدرجة المعادلة والتدرج بمنعه راتب هدذه الدرجة وعلاواتها غضلا عن أن موانع النقل طبقا لهدذا الجدول الواردة في الفترة و د » من المسادة الثالثة من هدذا القرار هي

ذاتها موانع الترقية ، ولا يستصحب المابل المتول طبقا لهذا الجدول المدينة في الدرجة المتول منها بعكس الحال عند نقسل العابل طبقسا المجدول الأول ،

وبن حيث أن الحكم الوارد في الفترة الأولى من المسادة الرابعة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسفة ١٩٦٤ الذي يقضى بأن و يمنسح العلمل مرتبا يعادل مجموع ما استحقه في ٣٠ يونيه سنة ١٩٦٤ من مرتب واعانة غلاء معيشة واعانة لجتماعية مضافا اليه علاوة من علاوات الدرجة المنها بحصد أنني تسدره ١٢ جنبها سنويا ولسو جاوز الرتب نهلية مربوط الدرجة أو يهنع بدلية مربوط هسذه الدرجة أيهما أكبر ٧ لا يختلف بالنسبة الى المنقولين الى درجات أعلى طبقا للجسدول الثاني عن حكم علاوه الترقية كما حسدتها المسادة ٢٠ من قاتون نظام العالمين المدنيين رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ غيما قضت به عند المترقية من أن و يمنح العامل ادني مربوط الدرجة المرقى اليها أو علاوة الدرجة الجسديدة أيهما أكبر ٥ مؤدى الحكين الحكين الحكين الحكين الحكين الحكين الحكين العامل أدني مربوط الدرجة الأعلى أو علاوتها أيهما أكبر ، فهؤدى الحكين الحديدة المامل أدني مربوط الدرجة الأعلى أو علاوتها أيهما أكبر ،

ومن حيث ان اطلاق المشرع على العلاوة المنصوص عليها في المسادة الرابعة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ اصطلاح العلاوة الإنسانية هـو بحكم الأغلب الأعم من الحالات التي ستبنح نيها هـذه العلاوة وهي حالات الجسدول الأول الذي تبنح نيه علاوة الدرجة المعلالة ولا يغير هـذا من التكيف القاتوني الصحيح لهـذه العلاوة في نطاق الدرجة الأعلى من الدرجة المعلالة غضلا عن ان علاوة الترقية لا تصدو أن تكون علاوة الشائية من حيث أنها تضاف إلى العلاوات الدورية ولا تغير من مواعيدها .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفنوى والتشريع الى أن نقل العالمين الى الدرجات المبينة بالجسدول الثانى المرافق لترار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ يترتب عليسه استهلاك الراتب الإضاف المتصوص عليه في المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٦ لمسنة ١٩٦٤ بنصف تيسة عسلاوة الترقية أي العسلاوة الإضائية المنصوص عليها في المسادة الرابعة من القرار الأول مع عسدم مرف مروق مالية عن الفترة المسابقة على صسدور قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠ لسنة ١٩٦٦ .

. (۱۹۷۰/۳/۲۶ مطب ۱۹۷۰/۶/۸۲ فلم) قامندة رقم (۲۶۵)

: المسدا

قرار رئيس الجمورية رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ بشان قواعد وشروط واوضاع نغل العليلين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الحالية ـ تطبيق الجسودل الثانى المرافق لقرار رئيس الجمهورية المشار اليه على العليلين المدوا من المانون رقم ٧ لسنة ١٩٦٦ وطبقت عليهم السادة ٤٠ مكررا من قانون نظام موظفى الدولة متى ادى ذلك الى استيفاء النصاب الزمنى المحسدد في هسذا الجسول -

ملخص الفتسوى :

ومن حيث أنه غيما يتعلق بهدى جواز تطبيق الجسدول الثاتى المرافق لقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لمسنة ١٩٦٤ على العالمين الذين أغادوا من القانون رقم المنافق الذي وطبقت عليهم المسادة ٤٠ مكررا من القانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ غان المسادة ٣ من هسذا القرار نصت على أن ينتسل العالمون الموجودون في المضحهة الى الدرجات الجسديدة وفقسا للأوضاع التالية (١) ينقل العالمون — عسدا من تتوافر غيهم شروط المفترة (ب) كل الى الدرجة المحادلة لدرجته الحالية وفقا للجسدول الأول المشار اليه وباقسحيته غيها . (ب) ينقل العالمون الشاغلون الدرجيت الواردة

بالجـدول الثانى المرافق الذين الهضوا نيها او بعضون حتى ٣١ اكتوبر سنة ١٩٦٤ مددا لا تقل عن المدة المحـددة ترين كل درجة الى الدرجات المبينة بهـذا الجـدول وتحـدد أقـدميتهم نيها من اول يونية سنة ١٩٦٤ (ج)

ومن حيث أن المسادة ، ٤ مكررا المشار اليها نصت على أنه ه مع عسدم الاخلال بنصوص المسادتين ٣٥ ، ١٤ اذا تشى الموظف حتى تاريخ نفساذ هسذا القاتون ١٥ سنة فى درجة واحسدة أو ٢٤ سنة فى درجتين متناليتين أو ٢٨ سنة فى أربع درجات متنالية اعتبر مرتى الى الدرجة التالية بصفة شخصية ما لم يكن التقريران الأخيران عنه بدرجة ضعيف ، ويسرى هسذا الحكم مستقبلا على من يكمل المسدد السابقة ويعتبر مرتى بالشروط نفسها فى اليوم التالى لانتضاء المدة » .

ومن حيث انه وقدد انتهينا نبيا تقسدم الى العابلين الذين طبسق عليهم القانون رقم ٧ لسنة ١٩٦٦ ينيدون من احكام قانون المعادلات الدراسية اعتبارا من تاريخ العبل به بحيث يمنحون الدرجات والمرتبات المقررة لمؤهلاتهم اعتبارا من تاريخ العبل به بحيث يمنحون الدرجات والمرتبات المقررة لمؤهلاتهم بالفسحة او حصولهم على المؤهلات أيها اقرب سعم ما يترتب على هدذه الدرجات الرجعية والأقديبية الاعتبارية من آثار طبقا للتواصد القانونية التائمة آئذارك ولو كانت سابقة على العبل بالقانون آئف الذكر درقم ٧ لسنة ١٩٦٦ د الا ما نص هدذا القانون على عكسه صراحة ، غين ثم غنه متمين اذا ما ترتب على اغادة العالم من هدذا القانون وتطبيق المسادة ، كمكررا آنفة الذكر على حالته أن استوفى النصاب الزمنى المصدد فى الجدول مكررا آنفة الذكر على حالته أن استوفى النصاب الزمنى المصدد فى الجدول الشانى المرافحة على عدم عدم صرف غروق مالية عن المساخى .

ولا يفير من هسدًا النظر ما تضت به المسادة الثالثة من القاتون المشار اليه من عسدم جواز الاستناد الى الأقسدمية الاعتبارية أو الدرجة الرجمية التى يرتبها هسذا القانون للطعن فى القرارات الادارية السابقة على تاريخ العمل به الخاصة بالمترتبات و التعبينات أو النقسسا سد ذلك أن القرارات الصادرة بنقل المالمين طبقا للجسدول آنف الذكر لا تعسدو أن تكون قرارات تنفيذية لأحكام القرار للجمهورى رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ بمعنى أن المركز القانونى للمالمل أنما ينشأ بالاستفاد الى أحكام هسذا القرار الجمهورى وليس بالاستفاد الى القرار التنفيذي الذي يصدر من الجهة الادارة بالتطبيق لله ، وبالتالى غان هسذه القرارات التنفيذية لا تخضع للمسادة الثالثة المذكورة التي ينصرف حكمها إلى قرارات التنفيذية لا تخضع للمسادة الثالثة المذكورة خانا على هسذا المركز من الزعزعة .

(نتوی رتم ۵۱ کی ۱۹۷۱/۷/۱۲) ۰

قاعسدة رقم (۲٤٦)

المحداة

مؤدى احكام القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ برضع احكام وقتيسة العاملين المدنين بالدولة وقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ ببنان قواعد وشروط واوضاع نقل العليان الى درجات المعادلة ادرجاتهم الحالية أن المشرع قد استبعد في مجال التعيين والترقية ما ورد من أحكام خاصة بتوصيف وترتيب الوظائف أو مبنية عليها في المقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العاملين الدنيين بالدولة وانه أبقى على نظام الكادرات وما يتعلق به من قواعد خاصة بالتقدل من الكادر المتوسط إلى المكادر المالي تبعا لنقدل الدرجة التي تتضمها الفترة الأخيرة من المسادة ٧٧ من القسانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥١ بنظام موظفى الدولة حد استصحاب العامل التقدول بالتطبيق الهدذا للحكم القدمينة في الدرجة المقولة تطبيقا المضاء مستقر حد نظ المدعى من وظيفة مساعد مهندس من الدرجة الرابعة بمجموعة

الوظائف التخصصية (ب) وتقابل وظائف الكادر الفنى المتوسط الى وظيفة مهندس من ذات الدرجة بمجموعة الوظائف التخصصية (1) وتقابل وظائف المتخصصية (1) وتقابل وظائف الكادر الفنى المالى تبعا لنقل وظيفته بالميزانية يصح قانونا ويرتب الثرم من كان منفقا وحكم القانون -- لا محل القول بأنه لا يجوز نقل المدعى الى وظيفة مهندس لمسلم جوائر منحه هسذا اللقب لحصوله على يبلوم المدارس المساس ذلك أنه لا سند قانونا لاشترط حصول المدعى على لقب مهندس وفقا لأحكام القانون رقم ٨٨ لسنة ٢١٨٦ بانشاء نقابة المهن المهندسية لكى يجوز نقله الى الوظائف المخصصة المهندسين أذ لا شسان لهسذا القانون بالأحكام الخاصة بالتمين أو ظنرقية في الوظائف المابة التي يحكمها قانون المابلان المنابئ بالدولة و

ملخص الحسكم:

أنه ولأن كان التاتون رقم ٢٦ أسنة ١٩٦٤ بنظام العابلين المدنيين بالدولة الولجب التطبيق على هسذه الدعوى لم يتضمن نصا مماثلا لنص الفقسرة الأخيرة من المسادة ٧٤ من القاتون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة الملغى والتي تنص على أنه د . . في حالة نقل بعض الدرجات من الكادر المتوسط للى الكادر المالى بميزانية احسدى الوزارات أو المسالح بجوز بقرار من الوزير المختص نقل الموظف شاغل الدرجة المنتولة من الكادر المالى في نفس درجته أو تسوية حالته على درجسة متوسط خالية من نوع درجته ومعادلة لهسا » . الا أن القانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٦٤ بوضع احكام وقتية للعاملين المدنيين بالدولة قسد نص في مادته الأولى على أنه د استثناء من احكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ باصسدار نظام العاملين المدنيين بالدولة يعبسل في شئون العاملين المدنيين بالدولة الخاضعين لأحكام القانون المذكور اعتبارا من أول يوليسسة سنة ١٩٦٤ الماشعين لأحكام الآتية :

اولا:

ثانيا : تمادل الدرجات المسالية للمالمين الدنيين بالدولة في تاريخ نفاذ هسدا القانون وينقل كل منهم الى الدرجة المادلة لدرجته المسالية وذلك كله ونقا للتواعد والشروط التي يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية .

ثالثا : يتم التعيين والترقية خلال فترة المبل بأحكام هـذا القانون وفقا للقواعـد الواردة في القانون رقم ٦} لسنة ١٩٦٤ المشار اليه مسع مراعادة ما يكتى :

ا سه براعى عند التعيين والترقية استيماد ما ورد فى التانون المذكور من تواعد خاصة بالتوصيف والتقييم وترتيب الوظائف أو مبنية عليها . . ، وقد حسدر قرار رئيس اللجبهورية رقم ٢٣٦٤ لسنة ١٩٦٤ بشأن تواعد وشروط وأوضاع نقل العالمين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الصالية ونص فى المسادة التاسعة على أن « تجرى ترقيات المعالمين بمراعاة التتسيمات الواردة بالميزاتية ويشترط قضاء المدد اللازمة للترقية المبينة بالجسدول الأول المرافق ، ومؤدى ما نقسم أن المشرع قسد استبعد فى مجال القعيين والترقية ما ورد فى القاتون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ من احكام وما يتطق به من قواصد خاصة بالنقل من الكادر المالى الكادر المالى تناط الدرجة التى تتضيفها الفترة الأخيرة من المسادة ٤٧ من القاتون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥١ اللغى .

ومن حيث أن تضاء هدفه الحكمة تسد جرى بجواز نقسل الموظف من الكادر الأدنى الى الكادرالأعلى تبما لنقل وظيفته ودرجتها طبقا المفترة الإخيرة من المسادة ٤٧ المشار اليها بناء على ما رؤى لمسالح المعل ولحسن مسير المرفق العام وأنه يستصحب اقسديته في الدرجة المنتولة ، ولمساكان

يبين من الأوراق ان للدعى تسد نقل من وظيفة مساعد مهندس من الدرجة الرابعة بمجموعة الوظائف التخصصية (ب) الى وظيفة مهندس من ذلت الدرجة بمجموعة الوظائف التخصصية (١) وذلك تبعا لنثل وظيفته بميزاتية ٦٨/٦٧ واعتبارا من ١٩٦٧/٧/١ تاريخ للعمل بهـــذه الميزانية ، وقـــد ثبت نلك من الالملاع على ميزانيتي وزارة الصحة عن السنتين المساليتين ٦٧/٦٦ ، ٧٨/٦٧ ، ومن مناتشة مدير الميزاتية بهدذه الوزارة أكد ذلك وأضاف أن الوظائف التخصصية (1) هي التي تتابل وظائف الكادر الفني العالى في ظل القانون ٢١٠ لسنة ١٩٥١ أما الوظائف التخصصية (ب) فهي تقابل وظائف الكادر الفني المتوسط في ظل القانون المذكور . ترتيبا على ما تقسدم نان السدمية المدعى في الدرجة الرابعة بمجموعة الوظائف التخصصية (1) تصبح راجعة الى ١٩٦٢/١٠/١٠ تاريخ حصوله على هــذه الدرجة بحبوعة الوظائف التخصصية (ب) ما دام نظه قسد تم تبما لنقل وظيفته بدرجتهسا تحتيقا للصالح الملم وثبتت جسدارته واهليته المنتل بمسا للادارة من سلطة تقسديرية في هسدا الشان لا معتب عليها فيها ما دام تصرفها قسد جاء متفقا وحكم القانون وخلا من اساءة استعمال السلطة أو الاتحراف بها ، وأذ رقى المدعى الى الدرجة الثالثة بالترار رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٦٨ في ١٩٦٨/١/٣٢ بالأشهية ، غان هدذا القرار يكون القرار رقم ٨٩٦ لسنة ١٩٦٨ بالضماء هـــذا القرار مخالفا للقانون ،

ولا وجه لما ذهبت اليه الوزارة الطاعنة من أنه لا يجوز نقل المدعى الى وظيفة مهندس لمدم جواز منحه هذا اللغب لحصوله على دبلوم المدارس الصناعية فقط ، ذلك لأنه لا سند قاتونا لاشتراط حصول المدعى على لقب مهندس وفقا لأحكام القاتون رقم ٨٩ لسنة ١٩٤٦ باتشاء نقسابة للمهن الهندسية لكى يجوز نقله الى الوظائف الخصصة للمهندسين ، اذ لا شأن للقاتون المنكور وهدو خاص باتشاء نقابة للمهن الهندسية بالأحكام

الخاصة بالتعيين أو الترقية في الوظائف المابة أذ يحكمها ويسرى في شأنها تاتون المابلين المدنيين بالدولة .

(طعن رتم ٨٠٩ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ٢٣/٥/٢٣) .

قاعسدة رقم (۲٤٧)

المسدا:

تقسيم الوظائف في ظل القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ للى فنتين : عالية ومتوسطة وتقسيم العالية الى غنية وادارية والمتوسطة الى فنية وكتابية — ايراد القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ تقسيما جسيداً الساسه ترتيب الوظائف حسب اهبية كل منهما بعسد تقييمها — مسدور القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ بوضع أحكام وقنية وليقاؤه قلتقسيم القسديم بصفة مؤفتة طسوال فترة العبل بهسذا المقانون — البحث في جواز النقل بين فنتي الوظائف العالية والمتوسطة وبين نوعي كل منهما مقصور على هسذه الفترة .

ملخص الفتــوي :

أن المادة الثانية من قانون موظفى الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ كانت تنص على أن « تنتسم الوظائف الداخلة فى الهيئة الى فنتين عالمات ومتوسطة وتنقسم كل من هاتين الفئتين الى نوعين :

منى وادارى للأولى .

منى وكتابى للثانية .

ويؤخسذ من هدذا النص أن الوظائف في ظل العبل به كانت تنقسم الى مُثتين عالية ومتوسطة وأن الوظائف العالية كانت تنقسم الى نوعين منية وادارية بينها تنقسم الوظائف المتوسطة الى منية وكتابية .

بيد أن قان نظام المالمين المدنيين بالدولة الجسديد رقم ٦٩ اسنة المرح التسبم السابق مستبدلا به نظاما متكاملا لترتيب الوطائف بحيث تكون الوظائف الما دائمة أو مؤقتة ، ويكون ترتيب الوظائف على اختلاف درجاتها طبقا لتقييمها حسب اهبية كل منها من حيث المسئوليات والسلطات والاختصاصات والواجبات الرئيسية لها ، ثم صدر بعد ذلك التانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ بوضع لحكام وتتبة للعلملين المدنيين بالدولة ناصا في المسلح الأولى على أنه . . . ، ثالثا : يتم التعيين والترقية خسلال فترة المهل بأحكام هذا القانون وفقا للتواحد الواردة في القانون رقم ٢٠) لسنة ١٩٦٤ المشار الهه مع مراعاة ما ياتي :

ا ـــ يراعى عند التعيين استبعاد ما ورد فى القانون المذكور من تواعد
 خاصة بالتوصيف والتقييم وترتيب الوظائف أو مبنية عليها

وقد غوض هذا القانون رئيس الجههورية في وضع قواصد وشروط وأوضاع نقل العالمين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الحالية ثم صدر بذلك قرار رئيس الجههورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ ناصا في مادته الناسعة على ان «تجرى ترقيات العالمين بمراعاة التقسيمات النوعية والتخصصات الواردة بالميزانية » .

ومفاد هسذا ان تتسيم الوظائف الى غنتين عالية ومتوسطة وتقسيم الفئة الأولى الى منية وادارية والفئة الثانية الى غنية وكتابية لا يزال معمولا به طسوال غترة سريان القاتون رقم 140 لسنة ١٩٦٤ المشار البه الذي ينتهى العمل به طبقا اللهسادة الأولى منه بقرار يصسدر من رئيس الجمهورية

باتنهاء العمسل بعسد اعتماد جسداول الوظائف وألمرتبات وفتا لتواعسد تقييم وترتيب الوظائف .

ومن ثم يكون البحث في جواز النقل بين نثنى الوظائف المتوسطة والعالية وبين نوعى الوظائف في كل منهما مقصورا على فترة العمل بالقانون رقم ١٥٨ لسفة ١٩٦٤ سالف الذكر لا يتعساها .

(نتوی رقم ۱۲٤۹ فی ۱۲/۲۸/۱۹۳۸) .

قاعسدة رقم (۲٤٨)

المسحدا :

عمال اليوبية للتقولين الى درجات القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٢ وافادتهم من لحكام المادة ٢٢ منه لا تكون الا من وقت صدور القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٨ ٠

ملخص الحسكم :

ان العابلين الذين كاتوا خاضمين لأحكام كلار عمال اليومية وانطبقت عليهم احكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العابلين المدنيين بالدولة ، ولم يكونوا قسد استوغوا متنضيات الاغادة بن حكم المسادة ٢٣ منه ، الا بناكه لهم القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٨ من قواعد تنظيم تتابع درجاتهم العمالية وترفع عنهم قيد عسدم الحصول على تقريرين سنويين بتقدير ضعيف لتقدد شبوت هذا المسانع بالنسبة اليهم لعدم خضوعهم لنظام التقارير السرية الذي كان يسرى على الموظفين العاملين بأحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥١ سـ هؤلاء العالمين المنقولين من كادر عبال اليومية لا يغيدون من كادر عبال اليومية لا يغيدون من قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٨ بتطبيق

المسادة ٢٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ عليهم ألا من وتت مسدور القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٨ ومن ثم لا يجوز اسناد طك الامادة الى ما تبسل العبسل يه .

(طعن ٧٢٣ لسنة ٢٣ ق -- جلسة ١٩٧٩/١١/١١) .

الغصـــل الأول تشكيل النيابة الادارية

الفرع الأول تميين عضو الفيابة الإدارية واقسديته

اولا ــ تعين عضو النيابة الادارية :

قاعسدة رقم (۲٤٩)

المسدا:

استعراض للمراحل التشريعية المنظبة القصدية المحامين الذين يعينون في وظائف وظائف القضاء والنيابة الادارية — تجسديد اقسدية من يعين في وظائف القضاء والنيابة العامة وادارة قضايا الحكومة او النيابة الادارية يكون اصلا حسب تاريخ القرار الصادر بالتعيين ليصبح تاليا لزمائه في الوظيفة التي يعين فيها — يجوز لجهة الادارة المسدول عن هسذا الاصسل بتحسديد اقسدية خاصة بشرط أن ينص عليها في قرار التعين — حتى استعمال هسذه الرخصة رهين بهشيئة الادارة تجريها وفقا الاعتبارات المسلحة المامة لهسا أن تعتد بهساء على السابقة في المحلماة أو الوظيفة التي كان يشغلها أو الا تعتد بها الدارة هسذه الرخصة عليها في هسذا الشان .

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه فيها يختص بتحسديد أنسدية الطاعن بين زملائه من وكلاء النيابة الادارية غانه بين من استقصاء المراحسل التشريعية المنظهسة لاتسدية المحلمين الذين يعينون في وظائف القضاء والنيابة الادارية والتي صسدر قرار تعيين الطاعن في ظلها أن المسادة ٣٣ من غانون النيابة الادارية

رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٦ والذى عين الطاعن في ظلها ... تنص على أن د يكون شأن أعضاء النيابة الادارية الفنيين فيها يتعلق بشروط التعيين شأن أعضاء النيابة العسابة ... اللغ » .

وتنص المسادة ٣٤ من القانون ذاته على انه و يجسوز أن يعين في الوظائف الننية بالنيابة الادارية رجسال القضاء والنيابة وأعضاء مجلس الدولة والموظفون الفنيون بادارة تضايا الحكومة والمشتغلون بالتدريس في كليات الحتوق و بتدريس مادة القانون في الكليات الأخرى بالجامعات المرية ويكون تعيين هؤلاء في وظائف النيابة الادارية المائلة لوظائفهم أو التي تدخل درجات وظائفهم في حسدود الدرجات المسالية لتلك الوظائف أو التي تلى مباشرة درجات وظائفهم في جهاتهم الأصلية . . . الم ، وتنص المادة ٥٧ من قاتون السلطة القضائية رقم ١٤ لسنة ١٩٦٥ السارية على وقائع النزاع ... على أن و تقرر أقديه القضاء بحسب تاريخ القرار الجمهوري بتميينهم ، وإذا عين أو رتى قاضيا أو أكثر في قرار وأحد كانت الأقديية بينهم بحسب ترتيبهم في القرار واذا مين احد المحامين مستشارا كاتت التسدية القضاة الذين يعسادون الى مناصبهم من تاريخ القرار الصسادر بتميينهم . وتعتبر التحمية أعضاء النيابة عند تعيينهم في وظالف التضاء المائلة لدرجاتهم من تاريخ تعيينهم في هــذه الدرجات ٠٠٠ وبجــوز أن تعدد المدية اعضاء مجلس الدولة وادارة تضايا الحكومة وغيرهم ممن يعينون من خارج السلك القيضائي عند تعيينهم في وظائف القضاء الماثلة لدرجاتهم من تاريخ تعيينهم في هدده الدرجات وبالنسبة للمحامين متحدد المستعباتهم بين اغلبية زملائهم من داخل الكادر القضائي ، ومغاد هده النصوص أن تصديد اقدمية من يعين في وظائف القضاء والنيابة العابة أو ادارة تضايا الحكومة أو النيابة الادارية يكون أصلا حسب تاريخ الترار الصادر بالتعبين ميوضع تاليا لزملائه في الوظيفة التي يعين فيها بغض النظر عن تاريخ التخرج أو تاريخ الصلاحية لشغل الوظيفة ، على أن الشرع

رخص للادارة في المسدول عن هسذا الأصل اذ أجاز لها تحسديد أتسدمية خاصة بشرط أن ينص عليها في قرار التعيين وحق استعمال هسذه الرخصة رهم ببشيئة الادارة تجربها ونقا لاعتبارات المطحة العابة فلهسا أن تعتد بالتسدمية المعين من الخارج في الوظيفة المعساطة التي كان يشغلها أو مدة عهله السابق بالمحلماة أو لا تعتد بهسا أو تعتد بجزء منها وذلك في هسدود الضوابط التي نص عليها المشرع وطبقا لاعتبارات المسلحة العسامة واذا استعبلت جهة الادارة هـ ذه الرخصة التي خولها لياها المشرع عطيها أن تلتزم بالضوابط المنصوص عليها في هددًا الشان وعلى ذلك غلا يكون للطاعن أصل حق في أن يطله تعديل المدينة في وظيفة وكيل نيابة ادارية بها بتواعم مع حالته الوظينية تبل التعيين أو عمله السابق بالمحاماة طالسا أن حهة الادارة لم تمارس سلطتها التقسديرية وقت التعيين وعلى ذلك تحسدد التسميته في هدده الوظيفة من تاريخ مسدور القرار الجمهوري رقم ١٠٧ لسنة ١٩٦٩ ولا يكون للطاعن أصل حق بعسد ذلك في طلب تعسديل هسده الاتسديمة طالسا انها تسد حسدت ابتداء من تاريخ تعيينه نيها . واذا كان الحكم الطعون نيه تسد انتهى الى هسده النتيجة نيكون تسد مسدر سليها ومطامتا التاتون .

(طعن رتم ۲۳۲ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٨/٣/١١) .

مّاعسدة رغم (۲۵۰)

البسيدا :

نص المسادة ٣٣ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الإدارية على ان يكون شان اعضاء النيابة الإدارية الفنين غيما ينعلق بشروط التعيين شان اعضاء النيابة الامامة سـ مؤدى احكام مواد القسانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شان السلطة القضائية : ان الاصل ان تحسد القسمية

المحلى حسب القرار الصادر بالتعين فيوضع تلايا ازدائه في الوظيفة التى عين فيها بغض الفظر عن تاريخ صلاحيته لشغل الوظيفة حسترخص جهة الادارة في أن تقرر المحلى المين في وظافه القضاء او النيابة اقسسية خاصة تصدد في قرار التعيين على اسلس وضعه بين اغلبية زمائله من داخل الكادر القضائي حسادا مارست جهة الادارة هذه الرخصة تعين عليها أن تلتزم في تحسديد الاقسدية بالقواعد السلية حق تحسديد مناسول عبارة « بين غالبية زمائله » يعتبر زميلا للمحلى من عين في الوظيفة المراد التعين في الوظيفة المراد التعين في الوظيفة المراد الوطيفة .

مُلْخَصُ الحسكم :

نصت المسادة ٣٣ من تانون اعادة ننظيم النيابة الادارية رقم ١١٧ لمسفة ١٩٥٨ على أن يكون شان أعضاء النيابة الادارية الغنيين فيما يتملق بشروط التميين شان أعضاء النيابة العلمة > ونصت المسادة ١٣٦ من قانون السلطة التفسين شان أعضاء النيابة العلمة > ونصت المسادة ١٣٦ من قانون وكيل النتب العلم وفي الوظائف الأخرى من بين رجال النيابة بطريق الترتية من الدرجة السابقة مباشرة أو من بين رجال التضاء كذلك ، على أنه يجوز أن يمين رأسا في وظيفة وكيل النقب العلم ، . المحلمون المشتطون أمام المحلكم الابتدائية مدة سفة على الأقسل » . ونصت المسادة ١٣٦ من القانون أمام المتكور على أن تتقرر السديية أعضاء النيابة بالطريقة المقررة القسديية رجال التضاء وفقا المسادة ٢٦ ، ونصت المسادة ٢٢ في تتربها التناء وفقا المسادة ٢٦ ، ونصت المسادة ٢٢ في تتربه المسادر بالتميين ، وأذا عين أو رشي تنفييان أو أكثر في قرار وأحسد كانت الأقسديية بينهم حسب ترتيبهم في القرار و ونصت المسادة ١٣٠ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد ترتيبهم في القرار و ونصت المسادة ١٣ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد ترتيبهم في القرار و ونصت المسادة ١٣٠ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد ترتيبهم في القرار و ونصت المسادة ١٣ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد ترتيبهم في القرار و ونصت المسادة ١٣ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد ترتيبهم في القرار و ونصت المسادة ١٣ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد ترتيبهم في القرار و ونصت المسادة ٢٣ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد ترتيبهم في القرار و حسب المسادة ٢٣ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد تربيبهم في القرار و حسب المسادة ٢٣ في فترتها الأخيرة على أن « تحسد دربية مستشارى محاكم الاستثناف وتضاة المحاكم الابتدائية المينين من أنه المسادة ٢٠ كان « تحسب ٢٠ كان « تحسب ٢٠ كان» و ٢٠ كان « تحسب ٢٠ كان» و ٢٠ كان « تحسب ٢٠ كان» المحادة ٢٠ كان» وتحسب ع ٢٠ كان» وتحسب ع ٢٠ كان « تحسد دربية مستشارى محاكم الاستثناف عربة ٢٠ كان « تحسد دربية مستشارى و ٢٠ كان» و ٢٠ كان « تحسد دربية المسادة ٢٠ كان» وقدا المسادة ٢٠ كان « تحسد دربية المسادة ٢٠ كان» و ١٠ كان « تحسد دربية المسادة ٢٠ كان» و ١٩٠٠ كان « تحسد دربية المسادة ١٩٠٠ كان « تحسد دربية المسادة ١٩٠٠ كان» و ١٠ كان « تحسد دربية المسادة ١٩٠٠ كان» و ١٩٠٠ كان « تحسد دربية المسادة ١٩٠٠ كان» و ١٩٠٠ كان « تحسد دربية المسادة ١٩٠٠ كان» و ١٩٠٠ كان» و ١

رجال السلك التضائي في قرار التعيين يبولفقة مجلس القضاء الإعلى . ويجسوز أن تحسده أتسمية أعضاء مجلس الدولة وأدارة تضايا الحكومة وغيرهم ممن يعينون من خارج السلك القضائي عند تعيينهم في وظائف القضاء التماثلة لدرجاتهم من تاريخ تعيينهم في هــذه الدرجات ، وبالنسبة للمحامين فتحدد التسدييتهم بين اغلبية زمالتهم من داخسل الكادر القضائي ، ومنتفى أعمال هــذه النصوص في المنازعة المــاثلة أنه يجوز أن يعين في وظيفة وكيل أ نيابة ادارية المحامي المستغل المام المحاكم الأمتدائية مدة سنة على الأقسل . وأنه في هذه الحالة مان الأصل أن تصدد السدية الحابي حسب تاريخ القرار الصادر بالتعيين فيوضع تاليا لزمالته في الوظيفة التي عين فيهسسا بغض النظر عن تاريخ صلاحيته لشغل الوظيفة ، غير أن المشرع رخص للادارة في أن تقرر للمحامي المعين في وظائف القضاء أو النيابة أقسديية خاصة تحسدد في ترار التعيين على أساس وضعه بين أغلبية زملائه من دلفسل الكادر التضائي ، وفي هــذه الحالة يتمين عليها أن تلتزم في تحــديد الأمسدمية المتواعسد السليمة ، وفي تحسديد مدلول عبارة د بين اغلبية زملائه ، ماته يعتبر زميلا للمحامي من عين في الوظيفة المراد التعيين فيهسا في تاريخ توافر شروط الصلاحية لدى المحاسي المتعيين في تلك الوظيفة ، ماذا كان المحامى شد استوفى شروط الصمسلاحية بعسد تاريخ تعيين زملائه الوجودين اصلا في الوظيفة وجب أن يوضع المحامي تاليا لهم في كشمست الأنسدمية وأو كان سابقا عليهم في تاريخ التخرج ، أما أذا كان المعلمي شد استوفى شروط الصلاحية في تاريخ سسابق على تاريخ تعيين زملائه الوجودين أصلا في الوظيفة وجب أن يوضع سابقا عليهم في كثبف الأقديبة إذا كان قد سار في ممارسة مهنة المحاماة سيرا عاديا دون انقطاع والنزام أحكام قاتون المحاماة من حيث مواعيد القيد في الجدول ، وذلك بشرط الا بسبق في ترتيب الأقسمية أغلبية زملائه في التخرج من شاغلي الوظيفة الذبن التحتوا بالوطائف القضائية اثر تخرجهم وساروا في مدارجها سيرا عاديا ، وكذلك أعلية زملائه الذين استونوا معه تشرط الصالحية لشمقل الوظينسة

وعينوا فيها تبله ، وذلك اصتبارا بأن الأصل المام هدو ان تحدد الاقديه على اساس الترار الصادر بالتعيين ، وعدم وضع المحامى في هدذه الدالة سَابِتًا على زملائه في كشف الأقدمية يستنبع وضعه بعددهم مباشرة ، وهدف النتيجة تتفق مسع ما استهدفه المشرع من عبارة و بين زملائه ، التي يدخل تحت مدلولها المعنى التقدم ،

وحين أن منتضى تطبيق هسده التواعسد أن المدعى وقسد حسدت له المستنبية خلصة في القرار الصادر بتعبينه غان الأمر يقتضى وضعه في كشف الأقسدينية بحيث يكون تاليا مباشرة لفالبية زملائه الذين استوفوا معسه شروط التعبين في وظيفة وكيل نيابة وسبقوه الى التعبين نيها ، ولمساكن المدعى قسد حصل على ليسائس الحقوق سنة ١٩٥٤ وقيد لسمه في جسدول المحليين في ١٩٥٤/١٢/١ وقيد أمام للحساكم الابتدائية في ١٩٥٤/١/١٠ وبالتالى استوفى شروط التعبين في وظيفة وكيل نيابة ادارية في ١٩٥٨/١٠/١ مثم قيد أمام محاكم الاستثناف في وظيفة وكيل نيابة ادارية في ١٩٥٨/١٠/١ منذ تخرجه الى أن عين بالنيابة الادارية في ١٩٦٢/٩/٢٠ .

ولما كان غالبية زبلائه مهن تخرجوا معسه عام ١٩٥٤ واستونوا شروط التعيين في الوظيفة في تاريخ مقارب وسبقوه الى التعيين في وظيفة وكياب نيسسابة ادارية هم السيد/.... الذي استوفي شروط التعيين في ١٩٥٨/٥/٨ . الذي استوفي شروط التعيين في ١٩٥٨/١/١ . فاته يتمين وضع المدعى في ترتيب الأقديمية تاليا لهما مباشرة اذ يعتبر زميلاه المنكوران هم أغلبية زملائه الذين يتمين وضعه بينهم أعمالا لنص المادة التصافرة .

وحيث أنه وقسد ذهب الحكم المطعون عليه هذا المذهب ، ماته بكون قسد أصاب وجه الحق ، ومن ثم يتعين سد والحالة هسذه سد رفض الطعن موضوعا والزام الجهة الإدارية الممروفات .

⁽ طفن رقم ١٩٨٨ لسة ١٨ ق ـ جلسة ٢٠/٥/١٩٧١) .

قاعسدة رقم (٢٥١)

البسدا:

تخطى الدعى في التعيين في وظيفة مساعد نيابة ادارية رغم أنه قسد توافرت فيه جميع الشروط التي يتطابها القانون ونجاحه في الاختبار وحصوله على درجات في شهادة الليسانس تفسوق درجات بعض من شيلهم القرار التعيين سراتعسال بالركز الاجتماعي لا يقوم في ذاته مسببا صحيحا لتخطى التعيين في مثل هسفه الوظيفة يجب أن تتسلوى فيه المترص أمام المرشحين سرسفا التخطى في التعيين من شاقه أن يشكل اخلالا بالحكم الدستورى الذي يقضى بالمسلولة في التعيين من شاقه أن يشكل اخلالا بالحكم الدستورى الذي يقضى بالمسلولة في العقوق العامة ومن بينها حسق تولى

الوظائف العابة : ملخص الحسكم :

ان الثابت من الأوراق أن اللجنة التي شكلت من اعضاء النيابة الادارية ومن الجهاز المركزي للتنظيم والادارة قامت باختيار المتقسمين لشخل وظائف مساهدي النيابة الادارية وبلغ عسدد هؤلاء اربعبائة ، وقسد رتبت اللجنة من اجتازوا الاختبارس ومن بينهم المدعي سوفقا للدرجات التي حصسلوا عليها في ليسانس الحقوق ، واعتبدت نتيجة الاختبار في ١٩٦٥/٦/٣١ من لجنة شئون الأعضاء الفنيين بالنيابة الادارية المنصوص عليها في القانون رتم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحلكات التاديبية ، ثم طلبت اللجنة تحريات جهات الأمن عن هؤلاء الناجعين ، وبجلسسة ثم طلبت اللجنة تحريات مهات الأمن عن هؤلاء الناجعين ، وبجلسسة واستفادا الى هدفه البيانات استبعدت سنة من الترشيح للتعيين في وظائف واستفادا الى هدفه البيانات استبعدت سنة من الترشيح للتعيين في وظائف مساعدي نيابة ادارية ومن بينهم المدمي ، هدفا وقسد جاء في تقرير ، عاون المباحث المؤرخ في ١٩/١/١/١ أن المدعي كان يقيم مع والده الذي يعمل في وظيفة سساع بهنفه التسليف الزراعي والثعاوني بعنفلوط منذ اكثر من

عشر سنوات ، وانه يعبل حاليا في وظيفة موثق بالشهر المقارى ببركز البدارى وبلدته الأصلية ادغا مركز سوهاج ــ وان المدعى حسن السيرة ويتمتع بسمعة طبية ، وأن والده يتمتع بسمعة طبية في متفلوط وباتى اسرته تقيم في لدفا .

وهيث أن يخلص مما تقسدم أن المدعى قسد استبعد اسمه من المرشحين المسعين بسبب مركز والده الاجتهاعى رغم ما يتبتع به هسو ووالده من سمعة طيبة ، ومن ثم يكون القرار المطعون فيه قسد جاء مفترا الى سبب قانونى سليم أذ تخطى المدعى في التعيين في وظيفة مساعد نيابة رغم أنه قسد توافرت فيه جميع الشروط التى يتطلبها القانون ويرغم نجاحه في الاغتبار وحصوله على درجات في شهادة الليسانس تفوق درجات بعض من شملهم القرار بالتعيين ، أما التعال بالمركز الاجتماعى فلا يقوم في ذاته سسببا محيط للخطى المدعى لأن التعيين في مثل الوظيفة التى رشع لها المدعى ببب أن تتساوى فيه الفرص أمام المرشحين ، ولا يسوغ أن يخضع لمسل الاعتبارات التى ساقتها النيابة الادارية بعسد اذ نبين أن سلوكه وسيرته لا تشويهها شائبة ، أما ظروف البيئة وأحكام التقاليد فاتها لا تتمارض يسع طبيعة الوظيفة التى رشع لها) وبالتالى غان تخطيه في التعيين من شائه أن يشكل اخلالا بالحكم الدستورى الذي يقضى بالمسلواة في الحقوق المابة ومن بينها حسق تولى الوظائف العلمة .

(طعن رقم ٨٣٥ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٦/٦/١٣) .

ثانيا ــ القسنمية عضوية النيابة الادارية :

هاعسدة رقم (۲۵۲)

البسدا:

المسادة ٣٣ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم السيسابة الإدارية لجالت غيبا يتعلق بشروط التعين الى القواعسد الخاصة بنعين اعضاء النباية العلبة — القواعدد التي تحكم ترتيب اقدمية المينين بالنباية الادارية هي ذات القواعدد التي تحكم تحديد اقدمية المينين بالنباية العابة بقانون السلطة القضائية اعمالا للاحالة الواردة في المسادة ٣٣ المشار اليها — اساس نلك ان تحديد الاقدمية في الدرجة ذاتها او بالنسبة للمعين واقر آنه الذين يعينون فيها هدو فرع من التعيين ومن ثم فقه يتمين الرجوع في هدذا النشان لاحكام قانون السلطة القضائية المنظبة الادارية المسلمة من يعينون في وظائف النباية الدارية المسلمة حلو قانون النباية الادارية من نص صريح ينظم كيفية تحديد الاقدمية لا يجيز الرجوع الى احكام قوانين المالجين المنبين بالدولة في هدنا الشان بل يتمين الرجوع الى احكام أحكام قانون السلطة القضائية أعمالا للاحالة الواردة بالمسادة ٣٣ الشسار اليها — عدم جواز اعمال قواعد ضم مدد الخدمة السابقة التصوص عليها بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ في شسسان من يمين بالنباية الإدارية .

ملخص الحبكم :

ومن حيث أن الطعن يقوم على تخطئه العكم المطعون غيه غيها تشى به من أرجاع اقسحية للطعون شسده الى التاريخ الوارد به ، لأن اقسحيته في وظيفة مساعد أدنى درجات للتعبين في النيابة الادارية تكون من تاريخ القرار الصادر بها وردها الى تاريخ تعيينه في وظيفة مماثلة جوازى لجهسة التعبين طبقا للمسادة ٣٦ للمسادة ٣٦ من القاتون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٥ للحال اليها في المسادة ٣١ منه وهي تطبق على النيابة الادارية ولا يطبق في هسذا الخصوص احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ على الفسدمة السابقة لأمال لا تسرى في هسذه الصالة .

ومن حيث أن المطعون مسده عين في النيابة الادارية تعيينا جسديدا بالترار رقم ١٩٦٩/١/٢٥ في وظيفة مساعد بالترار رقم ١٩٦٨/١/٢٥ في وظيفة مساعد نيابة بناء على الطلب المقسدم منه في هسدًا الثنان في ١٩٦٨/٥/٢٨ وبعددًا

انترار حسدت أتسديبته بين شاغلي هسده الوظيفة فيها وبين المبنين معه بمقتضى القرار ذاته على أساس اغتبارها من تاريخ العمل به وهسو تاريخ مسدوره وترتيبه بين اقرائه على أساس وضمه نيما بينهم ونق الترتيب الواردة بهذا القرار أي بعد السيد/..... وقبل السيد/..... وهــو بهــذا الرابعُ والعشرون من بين المعينين به ٥٤ مساعــدا وهم جميعها فالسون لمن عيودًا قبلهم بقرارات سمابقة أو هنذا مما يصبح عمسلا بالسادة ٣٣ من التساقون رقم ١١٧ لسفة ١٩٥٨ باعسادة تنظيم النيابة الادارية التي تنص على أن يكون شأن أعضاء النيابة الادارية نيما يتعلق بشروط التعيين شأن اعضاء النيابة العامة وتكملها المادة ٣٤ منه التي تنص على أنه يجوز أن يعين في وظائف النيابة الادارية رجال التضاء والنيابة وأعضاء مجلس الدولة والموظفون الفنيون بادارة تضايا الحكومه والشيغلون بالتدريس في كليات الحقوق أو تدريس القانون في الكليات الأغرى ويكون تميين هؤلاء في وظائف النيامة الادارية الماثلة لوظائدهم أو التي تلى مباشرة درجات وظائمهم في جهاتهم الأصلية ويجرى تحديد الأسدمية ف درجة التعيين بمقتضى الاحالة الواردة في النص الأول الى ما ورد بقانون السلطة التضائية في شبأن أعضاء النيامة العامة أذ تحسديد الأقسدمية في الدرجة ذاتها أو فيها بين اقرأن المين فيها هسو فرغ بن التعيين والقرار به ينشىء الركز القانوني به من تواح عدة منها الى جانب اسناد الوظيفة تحديد تاريخه وترتيب الأسبقية في الأقسمية ميها بين المعينين بمنتضاه وهمو ما يقتضي الرجموع في الخصوص الى المسادة ٥٧ من قانون السلطة القضائية الصادر به القانون رقم ٣) لسنة ١٩٦٥ المبول به لهذه أذ تُحيل اليه المادة ١٠١ منه وعلى اساسه تحدد اقدية أعضاء النيابة من تاريخ التميين أو من تاريخ التعيين في الوظيفة الماثلة في جهة قضائية أخرى اذا ما رات جهة التعيين دلك ويصبح تصرفها في هدذا الشان ما استهدف المسلحة العامة ويرى ومن سوء استعمال السلطة ، وليس في الأوراق ما ينيدان غيما شمل تصرف الإدارة في استعمال السلطة هذه عند استدار

القرار المطعون نيه فلا هي أخرت المطعون نسده عن الترتيب الذي يستحقه بين من عينوا بالترار من دنمته أو من زملائه في جهة عبله السابقة وكلهم حسديثو عهد بالتفرج والترتيب نيما بينهم جرى ومقا لقوامسد لم يجسادل المطعون شسده في أنها لا تتقسدم به عن موضوعه في القرار من حيث الترتيب بينهم وليس له والأمر كذلك أن يتوسل الى تعسدد هسذا الترتيب ليسبقهم جبيعا بهجة أن مدة عبله في ادارة تضايا المكومة التي سبقت النيابة الادارية بتميينه فيها بأشهر تضم الى مدة خسديته ، طبقسا لقوامسد حساب مسدد العبل السابقة في تحسديد درجة الموظف عند اعادة تعيينه غيها طبقا لترار رئيس الجمهورية رئم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ المسادر بمنتضى سلطة التعويضية المتررة في المسادتين ٢٣ و ٢٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفي الدولة والسارى بمسد العبل بالتاتون رتم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ الذي حل معله حتى توضع لوائحه التنفينية أذ أن حساب مدة الفسمة السابقة طبقا لذلك القرار والمسادتين المشار اليهما ، وانها همو بتصد تصديد الدرجة الني يماد التميين عليها والتاريخ الذي ترد اليه اقسديهة المين وذلك يكون عند التميين على درجة من درجات ذلك التانون وليس عند النعيمن فى وظيفة من وظائف الجهات القضائية الذي تنظم التعيين نيها تسسوانين خاصة أذ لا يسرى احكام قاتون نظام العليلين المدنيين على ما نظيته هـــذه التوانين من مسائل بنصوص خاصة ومنها ما تعلق بالتعيين من مختلف نواحيه ومنها تحسديد الوظيفة والأقسدميَّة غيها وكون مدة عبل المطمون ضسده في الجهة السابقة محسوبة ضمن عبوم مدة خسدمته في الحكومة تبسل او بمسد تعيينه بالنيابة الادارية له اثره في مسائل آخرى كالماش ولكن لا شيان لسه بتحسديد المسعمية في النيابة التي عينت بمنتضى قرار تميينه قيها من تاريخه وفى الترتيب الوارد منه بمنتضى النص المتملق بها في ماتونها ومن ثم تكون دعسواه في غير مطها ٤ حقيقة بالرنفي .

(طعن ٧٧٩ لسنة ٢٥ ق ند جلسة ٢٠/١/١٤/١) .٠٠٠٠٠

النفرع الثاني

اعادة تعين عضو النيابة الادارية

قاعسدة رقم (۲۵۲)

: المسمدا

القانون رقم ۱۱۷ لسنة ۱۹۵۸ باعادة تنظيم النيابة الادارية والماتمات التاديبية - نص المسادة ۱۸ منه على اعادة نصين اعضاء النيابة الادارية بترار جمهورى يصحد خلال خمسة عشر يوما من تاريخ المبل بالقسانون والاحتفاظ ان لم يشملهم القرار المنكور بدرجاتهم ومرتباتهم بصفة شخصية لمدة سنة شهور يصحد خسالالها قرار من رئيس الجمهورية بنعيبنهم في وظائف مماثلة اوظائفهم لا تقلل من حيث الدرجسة عن درجات وظائفهم الحالية - لا الزام على الجهسة الادارية أزاء من لم يشملهم قرار اعادة التعيين في النيابة الادارية بنعيبنهم في الوظائف العامة - انقطاع صلتهم بوظائفهم الاصلية في النيابة الادارية بصدور القرار الجمهوري رقم ۱۱۲۸ لسنة المحادة تعيين اعضاء النيابة الادارية وشغل وظائفهم بغيرهم - مهاة السنة الاشهر هي اجل الجهة الادارية لها ضها سلطة تقديرية في تعيينهم دون الزام عليها غاذا انتهت المهاة تاكد انقطاع صلتهم بالحكومة -

ملخص الحسكم :

تنمن المسادة ٨٤ من القانون رقم ١١٧ اسنة ١٩٥٨ على أن • يمسدر خلال خبسة عشر يوما من تاريخ العبل بهسذا القسانون قرار من رئيس الجمهورية بعسد أخسة رأى مدير عام النيابة الادارية باعادة تميين اهضاء النيابة الادارية طبقا للنظام الجسديد . • ويجوز أن يتم تميين هسؤلاء دون تقيد بأحكام المسادة ٣٣ من هسذا القانون » أما الذين لا يشملهم القرار المشار اليه في الفقرة السابقة فيحتفظون بدرجاتهم ومرتباهم الحالية بصفة شخصية لدة التصاها سنة الشهورية بتعيينهم لمدة التصاها سنة الشهورية بتعيينهم في وظائف عامة مماثلة لوظائفهم سواء اكانت لدارية لم فنية لا تقل من حيث الدرجة عن درجات وظائفهم الحالية وذلك بعدد الاتفاق مع الجهة المختصة .

فاذا كان الثابت من الأوراق أن المطعون عليه لم يكن من بين من اعيد تميينهم اعضاء النيابة الادارية ولا من بين من عينوا في الوزارات والمسالح الحكومية المخطفة وذلك بالتطبيق المسادة ١٨ المشار اليها .

وأسا كانت سلة المطعون عليه بوظيفته الأسلية كعضو نيابة ادارية تسد انقطعت يصدور القرار الجمهوري رقم ١١٢٨ لسنة ١٩٥٨ باعادة تعيين أعضاء النيابة الادارية وشعل وظيفته بغيره . والقانون اذ نص على أن تحتفظ من أم يشملهم التعيين بدرجاتهم ومرتباتهم بصمفة شمخصية لدة اتضاها ستة أشهر يمدر خلالها قرار بن رئيس الجبهورية بتعيينهم فى وظائف عامة معاثلة لوظائفهم ... بعد الاتفاق مدع الجهات المنتصة مان معاد ذلك أن القانون قد ضرب اجلا للجهة الادارية لتسعميد ميسه سلطتها التقديرية في تعيين من لم يشملهم اعادة التعيين في النيابة الادارية في وظائف مماثلة أي أن الأمر في هــذا التعيين لا يزال المرد فيه الى تقــدير السلطة الادارية ، غاذا انتضى هــنذا الأجل ولم يصدر قرار بالتعيين قابت الترينة التاتونية التاطعة على أن جهة الادارة لم ترد تعيينه أو نقسله الى حهة حكومية أخرى وهدذا يعدد بمثابة قرار ضمنى بعدم التعيين مفروض ميه قيامه على سببه الصحيح قانونا الى أن يثبت المكس والقانون اذا احتفظ للبوظف الذى لم يشبله اعادة التعيين في النيابة بدرجته ومرتبه بصيغة شخصية أبان النترة التي حسددها لكي تعبل الجهة الادارية سلطتها في التقدير، مِن حيث التعيين أو عديمه . . . غذلك لأن الموظف في هدده الفترة بكون تحت تصرف السلطة العابة وكان من الجائز أن تصيدر قرار خلالها بتعيينه في وظيفة آخرى مماثلة وبالتالى فقد احتفظ له بدرجته وبرتبه أباتها غاذا أتنهى الأجل المضروب فقد زالت كل صفة لهبذا الوظف وانفصيت الرابطة القانونية التي كانت بينه وبين الحكومة بمنتضى القسانون وليس بالقرار الاداري الصادر باهائته الى المعاش الذي لا يعسدو أن يكون قرارا منفسذا لحكم المقانون المسار اليه ٤ فسلا نصوص القسانون ولا مذكرته التنسيرية يمكن أن تسلير ما ذهب اليه الحكم المطعون فيه من أن تعين بن المسلمهم قرار اعادة التعيين من أعضاء النيابة الادارية في وظائف أخرى مماثلة أنما هسو أمر وجوبي على جهة الادارة لجراؤه أبان المدة المصدودة أو بعسدما سدنك أن النمي قسد خلا من الوجوه وكلمة « يصدر » لا تغيد هدذا الوجوب ومها يوضع الأمر أن التعيين لا يكون الا بعدد الانفاق سم الجهات الادارية التي كان سيلحق بها الموظف ومن الجائز أن هدذا الاتفاق من المادة ٨ المذكرة .

(ملعن رتم ١٣٧٩ لسفة ٨ ق ــ جلسة ١١/٥/١١) .

قاعسدة رقم (١٥٤)

المسيدا :

المادة ٨٤ من القسانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النبابة الادارية ... نصها على احتفاظ من لم يشجلهم قرار رئيس الجمهورية باعادة تعين اعضاء النبابة الادارية بدرجاتهم وورتباتهم الحالية بصفة شخصية لمدة اقضاها سنة اشهر يصدر خلالها قرار من رئيس الجمهورية بتعيينهم في وظائف عامة مماثلة لوظائفهم ... مضادة وجسود التزام الادارة يوجب عليها تعين المذكورين في تلك الوظائف .

ملخص الحسكم:

ان عسوات المهلة المنكورة المنصوص عليها في المسادة ١٨ من القانون رتم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية دون أن يصسدر قرأر بتعيين من ماته حفد التعيين في التشكيل الجسديد لجهاز النيابة الادارية في وظيفة علية أخرى مماثلة لوظيفته على الوجه الذي بينه القانون ، انهسا يكشف عن نية الادارة ولتجاه لرادتها الى رفض أجراء هسذا التعيين ، ويعتبر هــذا التصرف من جانبها بمثابة قرار لداري بالامتناع عن تعيين من لم يشبله قرار اعادة التشكيل الجبديد في أية وظيفة أخرى وذلك تأسيسا على أنه متى أوجب القاتون على الإدارة أتفاذ مرار خلال مهلة حسدها سلمًا غانه بانتهاء هسده المهلة دون أن تمسيدر هسدًا القرار الذي أوجب التانون عليها اتخاذه خلالها تتوم القرينة القانونية القاطمة على أنها لا تريد أمسدار هدذا الترارع ويتصدد بهدذا الموقف السلبي للتيد بهيعاد آخر عن صاحب الشأن على الوجه آنف الذكر ، ومن ثم يتعين على صاحب الشأن بعسد أن اتكشف الوضع وتحسده موقف الادارة حياله بانتهاء المهلة التي حسددها القاتون لامسدار قرارها دون أن يمسدر غملا واستباتت من ثم نية الادارة على وجه قاطع لا يحتمل الشك أن يبادر الى اتخاذ طريقه الى الطعن في هــذا التصرف أو السكوت عليه والتسليم به ، غان هــه اختار سبيل الطعن غان ذلك ينبغي أن يتم لزاما في ميماده المترر وطبقها للاجراءات التي رسمها القانون مان هـو لم يفعل مان تصرف الادارة يصيم حصينا من الألفساء ،

(طعن رقم ۱۹۳۷/۳/۲۸) .

قاعسدة رقم (٢٥٥)

المسيدا :

مدير عام القيابة الادارية ليس هسو صلحب الاختصاص في اعسادة تمين اعضاء النيابة الادارية بالقرار الجمهوري رقم ١١٢٨ أسنة ١٩٥٨ سـ رئيس الجمهورية طبقسا للأحكام الدستورية هشو للسئول عمسا يصسدر عنه بن السوال والمسال -

بلخص الحسكم :

لا محة في القول بأن مدير علم النيابة الادارية هسو مساحب الاختصاص الفعلى والحقيقى في أعادة تعيين أعضاء النيابة الادارية بالقرار الجمهوري رقم ١١٢٨ لسنة ١٩٥٨ وأن تدخل رئيس الجههورية طبقا للأوضياع الدستورية ليس الا لجراء شبكليا وذلك أن النظام الدستوري في دستور سنة ١٩٥٦ وفي الدستور المؤقت الصادر سفة ١٩٥٨ آخد بالنظام الرئاسي ميما يتعلق بوضع رئيس الدولة واختصاصاته علم يرد باى من الدستورين المشار اليهما نصوص على غرار ما تضهنه دستور سنة ١٩٢٣ مؤداها أن رئيس الدولة يسود ولا يحكم وأنه يباشر اختصاصاته بواسطة وزرائه ، وأن أوامره شنهية كانت أو كتابية يسال عنها الوزراء ، وأن توتيعات الملك في شئون الدولة يجب لنفاذها أن يوتهم عليها رئيس مجلس الوزراء والوزراء المفتصون ٤ لم يرد شيء من ذلك في العساتير المائنة بعسد ثورة ٢٣ من يولية سنة ١٩٥٢ حيث يطس فيها رئيس الحمهورية على تبة الحهاز الاداري بأسره بصفته صاهب السلطة فعلا وتالوثا ويضع ... طبقا لنص السادة ٦٤ من دستور سنة ١٩٥٦ وتقابلها المسادة ٤٤ من الدستور المؤتت المسادر سنة ١٩٥٨ - بالاشتراك مدم وزارته النين يعينهم السياسة المسلمة للحكومة ويتوم كل منهم في وزارته بتنفيذ تلك السايسة تحت أشراف رئيس الجمهورية ويسالون الملمه عنها ، كما يكون هو طبقا لبنية الأحكام الدستورية مسئولا عما يصدر عنه من أتسوال وأنعال مسئولية مناشرة تبشيا مسع القاعسدة الأصلية التي تقضى بأنه « حيث تكون السلطة تكون المسئولية ، .

⁽ طمن رتم ٧٥٥ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١٩٧٠/١١/٢١) .

قاعسدة رقم (۲۵۲)

المسدا:

ملخص الحسكم : إ

ومن حيث انه لا وجه كذلك لما ذهب اليه الطاعن من احتيته في اعادة تسوية معاشه طبقا لأحكام القاتون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ بشان اعادة المالمين المدنيين بالدولة المنصولين بفسسير الطريق التاديبي الى وظائفهم ، ببقبولته وان كانت المادة الأولى من القانون المذكور بنذ نصرت الادادة من احكامه على العالمين الذين لا تنظم شئونهم الوظينيسة توانين خاصة ، الا أن أعضاء النيابة الادارية لا يعتبرون من عدداد هؤلاء العالمين في مجال محص مشروعية لمقرارات الصادرة بفصلهم بغير الطريق التاديبي طالما ان قانون النيابة الادارية لم تنظم اجراءات المصل بغير الطريق التاديبي بالنسبة اليهم ، وطالما أن هدده القرارات تصدر في شائهم اعبالا للاحكام العالمة في قوانين العالمين المدنين بالدولة الذين تسرى في شائهم احكام العالمة في قوانين العالمين المدنين بالدولة الذين تسرى في شائهم احكام العالمة في قوانين العالمين المدنين بالدولة الذين تسرى في شائهم احكام العائمة ورقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ سالفة الذكر .

لا وجسه لهذا التول ، ذلك لأنه ليس في أحكام التانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ المسار اليه مالساندة ولأن المستفاد اطلاق عبارة النص وعروره ان السارع متيد استيعاد العالمين الذين تنظم شئونهم الوظيفية قسوانين

خاصة من مجال تطبيقه دون نظر لما اذا كانت هدده القوانين قد تضيفت تنظيما خاصت الأحكام القصل بغير الطريق التاديبي بالنسبة عليهم او انها سبب عن ذلك القضاء بالأحكام العامة الواردة في قوانين العاملين المدنيين

بالدولة .

ومتى كان ذلك مَان طلب المدمى الامادة من أحكام القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٧٤ سالف الذكر يكون في غير محله حتيتيا بالرفض .

(طعن ٢٦٦ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩/٥/١٨) ٠

القرع الثالث

مرتب عضو النيابة الادارية وبدلاته

اولا -- سريان القواعد الخاصة برجال النيابة العلمة غيما يتملق بالرتبات والماشات على اعضاء النيابة الادارية :

قاعسدة رقم (۲۵۷)

البسدا :

اعضاء النيابة فلادارية — سريان جبيع القيااعدد الخاصة برجال النيابة العابة فيها يتعلق بالمرتبات والمعاشات عليهم — تماثل وظيفة مساعد نيابة العابة فيها يتعلق بالمرتبات والمعاشات عليهم — تماثل وظيفة مساعد نيابة المعروفتين في نطاق علاون فلسلطة القضائية متى بعدد مسحور القانون رم ٣٤ لسنة ١٩٦٥ في شان السلطة القضائية وتقريره ربطا مائيا مستقلا تكل من الوظيفتين — حصول مساعد النيابة الادارية عند تعيينه على المرتب الثابت المقرر لوظيفة معاون نيابة عابة (٢٣٤ جنيها سنويا) — عسدم حصوله على بداية ربط وظيفة مساعد نيابة عابة (٣٣٠ – ٣٠٠ جنيسه سنويا) الا بعدد انتهاء فترة الاختبار ،

ملخص الفتسوى :

انه منذ طبق على اعضاء النيابة الادارية «كادر رجال التضاء » بالقاتون رقم ١١٧ لمسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية والتطابق بكاد يكون تابا بين وظائف النيابة الادارية ووظائف النيابة العالمة سواء من حيث شروط التعيين أو تبادل التعيين في هــذه الوظائف أو من حيث المرتبات التي حــددت بالجــدول الخاص بكل من النيابة الادارية ولنيابة العالمة ، وقــد أورد المشرع في نهاية جــدول المرتبات لللحــق بالمتاتون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه قاعــدة رددها بمــد ذلك

بهناسبة تناول هدذا الجدول بالتعديل في القانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ والقانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٦٤ وتقضى بأن تسرى فيها يتعلق بالرئيسات والمعاشبات جبيع القواعد الخاصة برجال النيابة العابة ،

وقسد كانت وظيفة مساعد نيابة ادارية تباتل دائبا وبنذ العمل بالتاتون رقم 11۷ لسنة 190٨ المشار اليه وظيفتى معاون نيابة ومساعد نيسابة المعروفتين في نطاق متنون السلطة التنسائية اللتين كان متررا لهسا ربط مالى واحد وظل هدذا النبائل تائبا حتى بعدد صدور القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٦٥ في شسان السلطة التنسائية وان كان هذا القانون الأخير جمل لكل من وظيفة معاون نيابة ومساعد نيابة ربطا ماليا مستتلا ذلك ان الدرجة المسالية لوظيفة مساعد نيابة سبعد تطبيق تاتون السلطة التنسائية الجسديد ٢٦٠ سنويا لا تزال تدخل في حدود الدرجتين المسائية والميني عالمة دات المرتب المنفي ٢٣٠ ج سنويا ومساعد نيابة عامة ومرتبها الثابت ٢٦٤ ج سنويا ومساعد نيابة عامة ومرتبها الثابت ٢٦٤ ج سنويا ومساعد هدذا المرتب المتفي بهدد نصلها في

ولما كانت المسادة 171 من القانون رقم 18 لسنة 1930 في شسان السلطة القضائية تنص على أن يكون تعيين المعاونين بالنيابة على سسبيل الاختبار لمدة سنة على الأقسل وسنتين على الأكثر مان تعيين مساعد النيابة الادارية سيكون شانه شان تعيين معاون النيابة العامة سعلى مسبيل الاختبار لمدة سنة على الأقسل أو سنتين على الأكثر ابتداء بمرتب قسده الاختبار لدة سنة على الأقسل أو سنتين على الأكثر ابتداء بمرتب قسده مترة الاختبار وثبت مسلحية مساعد النيابة الادارية وتوفرت في حقه الشروط الأولى اللازمة لترقية معاون النيابة العامة للى وظيفة مساعد نيابة زيد مرتبه الى ٣٤٠ جنيها سنويا وهسو المرتب المقرر لوظيفة مساعد نيابة عامة والذي يتدرج بالعلاوات الدورية حتى تصل الى ٢٠٠ جنيه سنويا وبذلك

لا يحصل مساعد النيابة الادارية على المرتب المترر لوظيفة مساعد نيابة عامة الا اذا توفرت في حقه الشروط المتررة في تلتون السلطة القضائية لترقية معاون النيابة العامة الى وظيفة مساعة نيابة .

لذلك انتهى رأى الجمعية العبومية الى ان الرتب الذى يعنح ابتداء ان يعين فى وظيفة مساعد نيابة ادارية هــو ٢٦٤ جنيها سنويا وهــو المرتب الثابت المترر لوظيفة معاون نيابة علمة ــ ويكون تعيين مساعد النيابة الادارية بهــذا المرتب تحت الاختبار لدة سنة على الأتــل او سنتين على الكثر حتى اذا انتضت فترة الاختبار بنجاح يزاد مرتبه الى ٣٣٠ جيها سنويا وهــو المرتب المترر لوظيفة مساعد نيابة علمة ويتدرج بعــد ذلك بالعلاوات في حــدود الربط المــالى لهــذه الدرجة .

(ملف ١٨٠/١/٨٦ ــ جلسة ١١/٥/١١/٥٢) .

ثانيا ــ مرتب مساعد النيابة الادارية :

قاعسدة رقم (۲۵۸)

البسيدا :

خلو القواعدد التي تحكم التعيين في وظيفة مساعد نيابة ادارية من نص يحدد كيفية انتقال من يعين بهدا من المربوط الثابت الى المربوط المتحرك د اللجوء الى القواعد الواردة بنظام العاملين المدنيين بالدولة د اثر ذلك د تقسيم مرتب مساعد نيابة ادارية على مربوط متحرك يتم في ضوء قضاء غترة اختيار .

ملخص الفتوى:

ان جـدول الرتبات الملحق بالقانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٣ ببعض الأحكام الخاصة بأعضاء النيابة الادارية المصدل بالقانون رقم ١٤٣ لسنة 1940 بدأ وظائف النيابة الادارية بوظيفة مساعد نيابة ادارية وحسدد لهسا ربطا ثابتا قسدره ٣٩٦ جنيه سنويا بعقبه ربط متحرك نو بداية قسدرها ٢٨٠ جنيه سنويا وسكت عن بيان التراعبد التي يتم بناء عليها انتقال مساعد النيابة الى الربط المتحرك ذى البداية والنهابة اكتفاء بالحكم العام الوارد بالمسادة ٣٣ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية التي تنص على « أن يكون شأن أعضاء النيابة الادارية الذين يعينون بقسم التحقيق نيما يتعلق بشرط التعيين شأن أعضاء النيابة العالمة » .

ولما كان مانون السلطة القضائية رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ وجدول الوظائف والرتبات والبدلات الملحق به المصدل بالقانون رقم ١٤٣ لسنة 19٨٠ قد ابقى على وظيفة معاون نيابة عامة ذات الربط الثابت المعسادل للربط الثابت المسدد لساعد النيابة الادارية واعتبها بوظيفة مساعد نيابة ذات الربط المتحرك وأخضع الترقية من وظيفة معاون نبابة عامة الى وظيفة مساعد نيابة عامة للشروط العامة في الترقية المنصوص عليها في هسددا القانون التي بن أهمها توافر الكفاءة التي تتم عنها تقسارير أدارة التفتيش على أعمال أعضاء النيامة وفقا لنص المسادة ١٢٢ من القانون والدرجسة المسالية الخالية ولم يحدد مدة معينة يتعين بعدها ترقية المعاون الى مساعد كها لم يشترط لاجراء تلك الترقية قضاء فترة اختبار محددة حسبما كان يقضى قانون السلطة القضائية رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ مانه لا يهسكن الاستناد الى احكام قانون السلطة القضائية رقم ٦} لسنة ١٩٧٢ لتحديد تاريخ انتقال مساعد النبابة الادارية من المربوط الثابت الى المربوط المتحرك لأن هسذا الانتقال لا يعسد ترقية اذ هسو لا يتضبن شغل وظيفة أعلى من وظائف النيابة الادارية ومن ثم ماته لا مناص من الرجوع في هـــذا الصدد الى القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين المدنيين بالدولة باعتباره

الشريمة العابة في التوظف التي يتعين أعبالها عند تخلف النص في الكادرات الخاصيصية .

ولمسا كاتت المسادة ٢٢ من القاونن رقم ٧٤ لسفة ١٩٧٨ المشار اليه تنص على أن « يوضع المعينون لأول مرة تحت الاختيار لحدة سنة أشهر من تاريخ تسلمهم المعمل ٠٠٠٠ و كان خضوع المعين الأول مرة لفترة اختبار بمتبر اصلا من الأصول التي يقوم عليها نظام التوظف ماته يتعين الالتزام به حتى ولو سكت المشرع عن النص عليه في توانين التوظف الخاصة ما لم تكشف نصوص هسذه التوانين عن استبداله بنظام آخر يحل محله ويحتق الغرض منه ، وإذ خلت القواعد التي تحكم التعيين في وظيفة مساعد سابة ادارية من نص يحدد كيفية انتقال من يعين بها من المربوط الثابت ألى الربوط التحرك المسددين لها وكان من غير المكن أن يكون لتقسيم مرتب مساعد النيابة الادارية الى مربوط ثابت ومربوط متحرك أي معنى الا في ضوء تضاء مترة لختبار مان انتقال مساعد النيابة الادارية من المربوط الثابت الى المربوط المتحرك يتم بقرار من مدير عام النيابة الادارية بعد تضائه غترة الاختبار المنصوص عليها في السادة ٢٢ من التاتون رتم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ بنظام العابلين الدنيين بالدولة بنجاح ومدتها سنة اشبهر من تاريخ تسلمه العمل وتبعا لذلك لا يجوز ترقيته الى وظيفة وكيل نيابة ادارية الا بعد حصوله على الربط المتحرك المرتبط بقضاء غترة الاختبار بنجاج .

لذلك انتهت الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع الى استحقاق مساعد النيابة الادارية للربط ذى البداية والنهاية بعسد تفسانه فترة اختبار منها سنة اثمهر وثبوت صلاحيته للبقاء فى الوظيفة ، وأنه لا يجوز ترقيته الى وظيفة وكيل نيابة ادارية الا بعسد حصولة على حسداً الربط المنحرك .

(ملف ۱۹۸۱/۳/۱۸ - جلسة ۱۹۸۱/۳/۱۸) .

قاعسدة رقم (۲۵۹)

المسيدا :

مساعد النبابة الادارية يستحق الربط ذا البداية والنهاية بمسد قضائه فترة الخنبار مدتها سنة اشهر وثبوت صلاحيته للبقاء في الوظيفة سـ لا يجوز ترقية مساعد النبابة الذكور الى وكيل نيابة ادارية الا بمسد حصوله على هسذا الربط المتحرك .

ولخص الغتسوي :

لما كان جدول الرتبات الملجق بالقانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٣ ببعض الأحكام الفاصة باعضاء النبابة الادارية المصدل بالقانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٨٠ بدأ وظائف النبابة الادارية بوظيفة مساعد نيابة ادارية وحسدد لها ربطا ثابتا قسدره ٣٩٦ جنيها سنويا يمتبه ربط متحرك نو بداية قسدرها ١٨٠٤ ج ونهاية قسدرها ١٦٠ ج بسنويا وسكت عن بيان القواعد التي يتم بناء عليها انتقال مساعد النبابة الى الربط المتحرك ذى البداية والنهاية اكتفاء بالحكم المام الوارد بالمسادة ٣٦ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة نظيم النبابة الادارية والمحاكمات التاديبية للتي تنص على (ان بكون اعضاء النبابة الادارية الذين يعينون بقسم التحقيق فيها يتطق بشرط التعبين شان اعضاء النبابة المامة ٥٠٠) .

ولمسا كان عانون السلطة القضائية رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٢ وجدول الوظائف والمرتبات والبدلات الملحق به المصدل بالقانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٨٠ ابتى على وظيفة معاون نيابة عامة ذات الربط الثابت الممادل للربط الثابت المحدد لمساعد النيابة الادارية والأعضاء بوظيفة مساعد نيابة ذات الربط المتحرك واخضع الترقية من وظيفة معاون نيابة عامة الى وظيفسة مساعد نيابة علمة الله وهسنذ!

القانون التي من أهبها توافر الكفاءة التي تتم عنها تقارير أدارة التغتيث على أعبال أعضاء النيابة وفقا للهادة ١٢٢ من هاذا القانون والدرجة للسالية للخالية ولم يصدد مدة معينة يتمين بعدها ترقية المعاون الى مساعد نيابة أدارية كما لم يشترط لاجراء تلك الترقية قضاء فترة أختبار مصددة حسبما كان يقضى قانون السلطة القضائية رقم ١٩٦٥ فقه لا يمكن الاستفاد إلى أحكام قانون السلطة القضائية رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٠ لتصديد تريخ انتقال مساعد النيابة الادارية من المربوط الثابت إلى المربوط للتحرك لأن هاذا الانتقال لا يعدد ترقية أذ هاو لا يتضمن شغل وظيفة أعلى من وظائف النيابة الادارية ومن ثم قائه لا مناص من الرجوع في هاذا المسدد للى القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ بنظام الماءلين المدنيين بالدولة باعتباره الشريعة الماءة في التوظف التي يتعين أعمالها عند تخلف النص في الكادرات

ولما كانت المسادة ٢٢ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ المشار اليسه تنص على أن (يوضع المعينون لأول مرة تحت الاختيار لمدة سنة أشهر من تاريخ تسلم الممل) وكان خضوع المعين لأول مرة لفترة لختيار يمتبر أصلا من الأصول التي يقوم عليها نظلم التوظف غانه يتعين الابتزام به حنى ولو سكت المشرع عن النص عليه في قوانين التوظف الحاصة ما لم تكشف نصوص هذه التوانين عن استبداله بنظلم آخر يحل محله ويحقق الغرض منه .

وأذ خلت القواعسد التى تحكم التعيين فى وظيفة مساعد نيابة أدارية من نص يحسدد كيفية أنتقال من يعين بهسا من المربوط الثابت الى المربوط المتحرك المحسددين لهسا وكان من غير الميكن أن يكون لتنظيم مرتب مساعد النيابة الادارية الى مربوط ثابت ومربوط ، تحرك أى . منى الا فى ضوء قضاء غترة الحتبار فأن أنتقال مساعد النيابة الادارية من المربوط الثابت إلى المربوط المتحرك يتم بقرار من مدير علم النيابة الادارية بعسد تضائه عترة الاختبار المنصوص عليها في المسادة ٢٢ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٨٧ بنظسسام العالمين المدنيين بالتولة بنجاح ومدتها سنة السهر من تاريخ تسلمه العبل وتبعا لذلك لا يجوز ترقيته الى وظيفة وكيل نيابة ادارية الا بعسد حصولة على الربط المتحرك المرتبط بقضاء غترة الاختبار بنجاح .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى استحقاق مساعد النيابة الادارية للربط ذى البداية والنهاية بعمد تصائه فترة اختبار مدتها سنة الشهر وثبوت صلاحيته للبقاء فى الوظيفة . وأنه لا يجوز ترقيته الى وظيفة وكيل نيابة ادارية الا بعسد حصوله على هسذا الربط المتحرك .

(ملف ۱۹۸۱/۲/۱۵ ـ جلسة ۱۹۸۱/۲/۸۸) .

ثالثًا ... مرتب من يعين من خارج النبابة الادارية وبدلاته :

قاعسدة رقم (۲٦٠)

المستدا :

عسدم جسوار أن يقسسل مرتب وبدلات من يعين من خارج النيابة الادارية في احسدي وظائفها عن مرتب وبدلات من يليه في السحيدة الوظيفة الوظيفة التي عين فيها .

ملخص الفتسوى:

أن نص المسادة 1. من القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ صريح في تقرير عسدم جواز أن يقل مرتب وبدلات من يمين من غير أعضاء النيابة الادارية من الخارج في أحسدى وظائف النيابة الادارية عن مرتب وبدلات من يلبسه في الأسدوية في الوظيفة الذي مين فيها ، لها مضو النيابة الادارية الأسبق في الاقسدية الذي يقسل مرتبه عن مرتب من هسو احسدت منه غير مخاطب بأحكام هسدة المسادة كان السبب الذي ادى الى أن يكون مرتبه اقسل من مرتب من هسو احسدت منه ، وذلك لصراحة النص ، ولأنه لا يجوز القياس في المسائل المسائلة .

ومن حيث أنه غضلا عبا سبق ، غان زيادة مرتب الأحسدث على الأقسدم في الحالة المغروضة كانت تطبيقا سليا لأحكام القانون ، وذلك أنه أذا كانت مرتبات بعض أعضاء النيابة الادارية الأحسدات قسد زائت نتيجة لاستحقاقهم أعانة غسلاء معيشة أو أعانة لجتباعيسة أكبر من زملائهم الأقسم منهم ، غان هسده الزيادة تبت وفقا لأحكام القواعسد القسانونية ، وبالمتلى لا تغريب عليها ولو أنت الى امتياز الحسديث على القسديم غالمشرع قسدر الأوضاع الاجتباعية لكل منهما ، ورأى أن الحسديث بظروفه المسائلة يستحق أعانة أكبر من زميله الأقسدم منه ، وعليسه لا يحسق للاقسدم بعسد نلك الاحتباع بنصوص القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ للخروج على قصسد الشمرع من تقرير مزايا أكبر للبعض بسبب الأعبساء الاجتباعية . . أما عن زيادة مرتب الأحسدث على الاقسم بسبب تخطى الاقسدم في الترقيسة ، فان هسنا السبب يرجسع الى نقص في كفليته وهسو سبب ليس لارادته نان هسنا أسبب ليس لارادته ولا يجوز لسه المطالبة باللحاق بمن سبقه في الترقية ، والا الغينا اثر تغطيه ولا يجوز لسه المطالبة باللحاق بمن سبقه في الترقية ، والا الغينا اثر تغطيه في الترقية واعتبرناه كأن لم يتخط وهسو أمر بخالف الواقع .

لذلك انتهى راى الجمعية العبومية الى عسدم احقية السادة أعضاء أننيلبة الادارية المعروضة حالتهم فى زيادة مرتباتهم بـ تسدار الزيادة فى مرتبات زملائهم الأحسنت منهم فى ترتيب الأقسطية به

(بلغه ۱۱٤/٤/۸۲ - جلسة ۱۹۷۲/۵/۲) .

رابعا ... بدل طبيعة المرل لعضو النيابة الادارية :

قاعسدة رقم (۲۹۱)

المسدأ :

بدل طبيعة عبل ــ قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٨٧ لسنة ١٩٦٢ بهنج بدل طبيعة عبل ارجال القضاء ومن في حكمهم ــ نصه على منح راتب طبيعة عبل (الأعضاء الفنيين) بالفيابة الادارية ــ المقصود (بالأعضاء الفنيين) في منهوم هــذا القرار ــ هم اعضاء قسم التحقيق بهــذه النيابة دون اعضاء قسم الرقابة بها •

ملخص الفتوى:

ان قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٨٧ لسنة ١٩٦٢ الصادر في ١٠ من شهر يوليو سنة ١٩٦٢ ، تضى في مادنه الأولى بأن :

« يهنج راتب طبيعة عمل لرجال القضاء واعضاء النيابة العابة والموظفين الذين يشيغلون وظائف قضائية بديوان وزارة العسدل أو بمحكمة النقض أو النيابة العابة وللاعضاء الغنيين بمجلس الدولة وادارة قضايا الحكوبة والنيابة الادارية وذلك بالغثات الآتية :

- ١٤ ج شهريا للمستشارين ومن في درجتهم وما يطوها وما بماثلها ،
- ٩ ج شهريا لرؤساء المحاكم والنبابات والقضاة ومن في حكمهم .
- ج شهريا لوكلاء النيابة ومساعدى ومعاونى النيابة ومن في حكمهم .

وباستقراء هــذا النص يبين أن من يغيد من قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر فيستحق بدل طبيعة عمــل من اعضاء النيابة الادارية هم الأعضاء الفنيون الذين يعتبرون في درجسة للستشارين أو في حكم رؤساء المحاكم والنيابات والتضاة ووكلاء النيابة ومساعدى ومعاونى النيابة و وأذن للمحاكم والنيابات والتضاة الفيابة الادارية يفيد من هسذا القرار ، بل لابد ان يكون ممن هم في حكم رجال القضاء وأعضاء النيابة المابة ، وأعضاء النيابة الادارية سمن هسذا القبيل سهم أعضاء قسم التحقيق الذين تضت النيابة الادارية من القاتون رقم ١١٧ لمسنة ١٩٥٨ المسحلة بالقاتون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٥٨ المسحلة بالقاتون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٥٨ المسحلة بالقاتون رقم ١٨٣ النيابة المابة وتحدد مرتباتهم فيها يتعلق بشروط التعيين شأن أعضاء النيابة المابة وتحدد مرتباتهم وفقا للجسدول حرف و ا ، المرافق لهسذا القاتون . كما جاء في ذيل هسذا الجسدول النيابة ، وبهطالمة الجسدول حرف و ا ، الخاص بقسم التحقيق ببين أنه يماثل تهسابا جسدول مرتبات حرف و ا ، الخاصة ألمابات النيابة المابة ،

(وكيل عام (بدرجة محام عام) -- رئيس نيابة -- وكيل نيابة من الفئة المنازة -- وكيل نيابة -- مساعد نيابة) .

واعضاء تسم التحقيق هم الذين بجسوز تميينهم في الوظائف الغنيسة بالقضاء والنيابة المالة وبجلس الدولة وادارة قضايا الحكومة ، كما أنه يجوز تميين رجال القضاء والنيابة العالمة ومجلس الدولة وادارة تضايا الحكومة اعضاء في قسم التحقيق سوهدا هسو المقرر بموجب نص المسادة ٢٢ من المقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ الخاص بالنيابة الادارية .

ولأعضاء تسم التحقيق المسحمية خاصة بهم ، اما أعضاء تسم الرقابة فيحكمهم جسدول المرتبات حرف « ب » الذي يسير في فلك آخر مغاير تماما للجسدول حرف « ا » كما تحكمهم أقسدهية مستقلة عن أقسدمية تسم التحقيق ، وتختلف اللجنة التي تقوم بالنظر في تعيينهم وترقياتهم ونقلهم سـ في تشكيلها عن اللجنة التى تقوم بالنظر في شئون اعضاء تسم الرقابة ، كما أن أعضاء تسم التحقيق يجوز الحاقهم بقسم الرقابة ولا عكس .

وفى ضوء ما تقسدم يبين أن أعضاء تسم التحقيق ... دون أعضاء تسم الرقابة ... هم المشبهون وحسدهم بأعضاء النيابة ألعامة من حيث شروط التعين والمرتبات والمعاشات ، وهم الذين تتفق طبيعة عملهم سبع طبيعة عمل أعضاء النيابة العسامة ، ومن ثم فهم الذين يعتبرون أعضاء غنيين في مفهوم القرار الجمورى رقم ٢١٨٢ لسنة ١٩٦٧ ، وبذلك فهم وحسدهم الذين يستحقون بدل طبيعة العمل المقرر بموجب هسذا القرار .

هسذا وأن مصا يؤيد هسذا الفهم ما نصت عليه المسادة ٣٣ من التاتون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ مصدلة بالتاتون رقم ٥٩ لسنة ١٩٥٩ (وقبل تعديلها بالتانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠) من أنه :

د يكون شيان اعضاء النيابة الادارية الغنيين الذين يعينون في تسم التحقيق نيما يتعلق بشروط التعيين شيان اعضاء النيابة العامة وتحسيدد مرتباتهم وفقا للجسدول المرافق لهيذا القانون » .

وكذلك ما نصت عليه المسادة الأولى من القانون رقم ١١٧ لدمنة ١٩٥٨ مصحلة بالقانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ من أنه :

«تكون النيابة الادارية هيئة مستقلة تلحق برئاسة الجمهورية وتشكل الهيئة من مدير يكون رئيسا لهسا ومن عسدد كلف من الوكلاء المامين ومن رؤساء النيابة ووكلائها ومساعديها » .

فهـــذه النصوص جميما ، والمراحل التي مر فيها تنظيم النيابة الادارية ،
 كلها نفيد أن المشرع لفهـــا يخاطب أعضاء تسم التحقيق على انهم هم الأعضاء

الفنيون . أما أعضاء قسم الرقابة ، وان كاتوا من أعضاء النيابة الادارية ، الا أنهم ليسوا من الأعضاء الفنيين في منهوم قاتون تنظيم النيابة الادارية ، في مراحله المختلفة ، أو في منهوم قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٨٦ لمسنة 1٩٦٢ بمنح بدل طبيعة عمل لرجال القضاء ومن في حكمهم ، ومن أجل هسذا لم يخصص بند طبيعة عمل في ميزانية النيابة الادارية لأعضاء قسم الرقابة ، على خلاف ما تم بالنسبة الى أعضاء قسم التحقيق .

لهــذا انتهى رأى الجمعية المهومية للقسم الاستشارى الى أن أعضاء قسم الرقابة بالنيابة الادارية لا يستحقون بدل طبيعة العمل المقرر بموجب قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٨٢ لسنة ١٩٦٢ .

(منتوی رقم ۲۱۱ فی ۱۹۹۴/۳/۱۱) •

الفرع الرابع تقسدير مرتبة كفاية عضو النيابة الادارية

قاعسدة رقم (۲۹۲)

البسدا:

قوافسد تقسدير كفاية اعضاء النيابة الادارية سه ورودها في الفصل السادس من اللائحة الداخلية الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٨٩ لسنة ١٤٨٨ على فحص اعمال المفسو فترة بمينة او ان يكون عن اعمال سنة كابلة وان يعرض على لجنة شئون الأعضاء الفنين للنيابة الادارية لاعتماده .

ملخص الحسكم :

أن التواصد الخاصصة بتصدير كماية اعضماء النيسابة الادارية وردت فى الغصل السادس من اللائحة الداخلية للنيابة الادارية والحماكم التاديبية الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٨٨ لسنة ١٩٥٨ ، نتمد نصت المادة ٣٠ من اللائحة على ما يأتى :

« يقسدم المفتشون الفنيسون ورؤسساء الادارات الى الوكسلاء المسابين المختصين تقسديراتهم عن درجسة كفاية الأعضاء في حسود اختصاصاتهم و ويقسدم هؤلاء الوكلاء تقريرا برايهم في هسده التقسديرات وتقسدم هسدد التقارير الى المدير العام للنيابة الادارية في الأسبوع الأول من شهرى ينا رويولية وفي أي موعسد آخر يحسده المدير العام » . وتنص المسادة ٢١ على ما يأتى :

تقسدر درجة كفاية عضو النيابة الادارية بلصد التقديرات الآتية :
 كفء سفوق الوسط سوسط سدون الوسط : مسم براعاة حالته بن عرث

استقابته وسلوكه الشخصي وتسدر كقسسايته في العبل وعنايته به ومبلغ استعداده لتحميل المسئولية ، ومدى قسدرته على الابتكار وغسير ذلك من عناصر التقدير ، . ومفاد هدده النصوص أن القدانون نظم كيفية أعداد تقارير درجة كفاية اعضاء النيابة الادارية ، ورسم المراحل والاجراءات التي تبر بها حتى تصبح نهاثية ، غاوجب أن يحررها المنشون الغنيون أو رؤساء الادارات على أن تقدم إلى الوكلاء المسامين المختصين ليقدموا تقريرا برايهم نيما ورد من تقديرات لدرجة الكفاية ، ثم ترفسع ألى المدير العام للنبابة الادارية ليضع تقسدير درجة الكفاية مع مراعاة العناصر التي اوردتها المسادة ٣١ المشار اليها ، ماذا ما انتهى تقدير درجة كفاية العضو على النحو المتعسدم اصبح التقسدير نهائيا ، ولم يشترط المشرع أن يشتمل التقرير على محص اعمال العضو مترة معينة أو أن يكون عن أعمال سنة كالملة أو أن يعرض على لجنعة شعنون الأعضاء الغنبين للنبابة الادارية لاعتماده ، كما هـو الشان بالنسبة الى العـاملين الذين كان ينطبق عليهم قانون نظهم موظفى الدولة رقم ٢١٠ لسفة ١٩٥١ أو مانون العاملين الدنيين بالدولة رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ ولذلك غلا يمكن النعى بالبطلان على تقرير متسدم عن المسد اعضاء النيابة الادارية بدعوى انه لم يتسدم عن أعمال سنة كاملة أو لم يمر بالراحل التي اعتبرتها قوانين التوظف الخاصة بطوائف أخرى من العاملين ، من المراحل الجوهرية التي يترتب على تخلفها بطلان التقرير ، بل أن المناط في هــذا الشبأن هــو أحكام مانون النيابة الادارية رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ واللوائح التي صدرت تنفيذا لأحكامه ، وهي لم تستوجب اتباع تلك الراحل والاجراءات ولذلك غلا يترتب على تخلفها أي بطلان .

(طعن رقم ٧٩ه لعنة ١٢ ق ... جلسة ١٩٦٨/١١/٢٣ ،

قاعسدة رقم (۲۲۳)

البسدا:

اللجنة المصوص عليها في المادة ٣٥ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ -- هي لقدر الجهات على تقدير مراتب كفاية اعضاء النيابة الادارية ومدى صملاحيتهم •

ولفص المسكم :

ان المسادة ٣٥ المشار اليها تنص في المقرة المثالثة منها على ان (يكون تعيين سائر اعضاء النبابة الادارية وترتيسساتهم ونقلهم بقرار من رئيس الجمهورية بمسد موافقة لجنة تشكل من المدير والوكلاء العامين بحيث لا يقل عسب الأقسطية وذلك عند النظر في شئون أعضاء تسم التحقيق ا ولقسد حسب الأقسطية وذلك عند النظر في شئون أعضاء تسم التحقيق ا ولقسد وضعت حسده اللجئة الأسس والمصوابط التي يتم على متتضاها نقل اعضاء النبابة الادارية للى وظائف اخرى وفقا لأحكام القاتون رتم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ النبابة سوغنى عن البيان أن هسده اللجنة بحكم تشكيلها وبها يتجمع لديها من التقارير المقسمة عن كماية هؤلاء الأعضاء ومن بيانات عنهم من شتى الصادر غضلا عن معلومات اعضائها الشخصية هي اقسدر الجهات على المصادر غضلا على علتي المنابة الادارية كل منهم للاضطلاع بالمهام الخطيرة الملتقة على عاتق النبابة الادارية .

(طعن رقم ١٦٠٥ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١٩٦٧/١٢/٩) .

الغرع الخابس نقل عضو النيابة الإدارية الى وظيفة علمة اخرى

قاعسدة رقم (٢٦٤)

المسدا:

نقل أعضاء النيابة الإدارية الى وظائف الكادر المالى بمقضى القانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ -- رخصة متروكة لتقسدير جهة الادارة الختصسة تبارسها خلال فترة زمنية محسددة وفقا لمقضيات المسلحة العابة .

ملخص العسكم:

ان ما تغياه المشرع من اجازة نتسل اعضاء النيابة الادارية الى وظائف في الكادر العالى بمقتضى القانون رقم ١٨٦٠ لسنة ١٩٦٠ سـ هـو حسبما سبق البيان ــ تدعيم هــذا الجهاز المنوط به القيام بمهمة بالفــة الخطورة باعتباره اداة رقابة واشراف عن طريق استبدال اعضاء جــدد ظاهرى الكفاية ببعض اعضائه الذين ينقلون منه ــ ونقل هؤلاء الأعضاء ونقا لأحكام القانون المشار اليه انها هــو رخصة تركت لتقــدير الجهة الادارية المختصة تمارسها خلال فترة زمنية محــددة وفقا لمقتضيات المصلحة العالمة بلا معقب عليها من القضاء متى تم النقل وفقا لأحكام القانون وخـــلا من اســـاءة استعمال السلطة .

(طعن رقم ١٦٠٥ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١٦/٧/١٢/١) .

قاعسدة رقم (٢٦٥)

البسدان

جسوار نقل عضو النيابة الادارية بالتطبيق لأحكام القانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ بتعسديل بعض احكام القانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٥٨ الى وظيفة في الكادر المالى يدخل في حسدود مربوطها لها مرتبه عند النقل واما اول مربوط الوظيفة التي يشغلها في النيابة الادارية سيجوز في للحالة الأخيرة ان يكون التقسل الى وظيفة يقل نهاية مربوطها عن مرتبه المنقول به أو تقسل علاواتها عن علاوات الوظيفة المنقول بنها .

ملخص الصبكم :

ان المسادة الثانية من القانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ بتعسديل بعض أحكام القانون رقم ١١٧ السنة ١٩٥٨ قسد نصت على انه (يجسوز بقرار من رئيس الجمهورية بناء على التراح مدير النيابة الادارية وبمد موانقة اللجنة النصوص عليها في المسادة ٣٥ من هسذا القانون بتترير مسبب نثل أعضاء النبابة الادارية الى وظائف علمة في الكادر العالى في درجة مالية تدخل مرتباتهم عند النقل في حسدود مربوطها او اول مربوط الوظيفسة التي يشغلونها ويمنح من ينقلون طبقا الفقرة السابقة درجات تسخمية في الجهة التي ينتلون اليها تسوى على اول درجية اصلية تخيله في تلك الجهة) - ومفهوم هـ قا النص ومعلوله أنه يجوز نقل عضو النيابة الادارية الى وظيفة علمة في الكادر العالى يعضل في حسدود مربوطها ــ ايا مرتبه عند النقل - وأما أولمربوط الوظيفة التي كان يشغلها في النيابة الادارية . ولمساكان المدعى عند نظه يشغل وظيفة رئيس نيابة اداربة مربوطهسا ١٣٠٠/٩٠٠ جنبه وتسد نقسل الى وظيفة من المرتبة الأولى بالهوئة العابة السكة الحسديد مربوطها ١٢٠٠/٩٦٠ جنية وهي وطَلِيقة يقسل عن حسدة ربيطها أول مربوط الوظيفة التي كان يشغله عند نقسله سه فيكون نقسله قسد تم سليما ومطابقها الأحكام القاتون ــ ولا يقسدح في سسالهة هسذا النقل أن مرتبه في النيابة الادارية كان يجاوز نهاية مربوط الوظيفة التي نقل اليها ذلك أن القاتون وأن أجاز يكون نقسله الى وظيفة يدخل هسذا المرتب في حسدود مربوطها الا أنه لم يوجب أن يتم النقل على هسدًا الوجه دائبا (ما ۳ سدنائی)

سبل اجاز ايضا أن يكون الى وظيفة يتسل مربوطها عن هسذا الرنب بشرط أن يدخل فى هسذا المربوط أول مربوط الوظيفة التى كان يشغلها سه والقول بغير ذلك وبطزوم أن يدخل المرتب الفعلى لعضو النيابة الادارية المنتسول فى مسدود مربوط الوظيفة التى ينقل اليها أو أن يدخل فى القليل متوسسط هدذا المربوط فى تلك الحسدود من شاته اهدار هدذه الذيرة فى التزلم أحسد للمبارين المصددين اللذين أجاز القانون الاعتداد بأيهما عند النقسل كمثل بمبار أو مربوط الوظيفة التى كان يشغلها سالمتى قبل النقل سوغنى عن البيان أنه لا يقسد فى سلامة هدذا النقل أن تزيد علاوة وظيفة رئيس نيابة ادارية على علاوة المرتبة الأولى بهيئة السكة الحسديد أو يكون فى هذا النقل حرمان للهدعى من مزايا كادر النيابة الادارية ما دام قرار نقله قسد التزم المصدود التى رسمها القانون ولم يحسد عنها ،

(طعن رقم ١١٢٠ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ٢١/٢/٢١) .

قاعسدة رقم (۲۹۲)

المسلاا :

أعضاء النيابة الادارية ... نظهم الى الوظائف ألعابة الأخرى أنسا يتم بالحالة التى يكون عليها العضو من حيث الدرجة والأقسدية والرتب ... جهة الادارة لا تبلك اية سلطة تقسديرية تخولها التمسديل في هسذا المركز او في آثاره للستهدة مباشرة من القانون ... الفئة العالية ذات المربوط المسائي ... ١٤٠٠ جنيه سنويا هي الفئسة التي تعسادل درجة وكيل دالتيابة الادارية .

والغص الفتسوى:

ان القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ في شأن تنظيم النيابة الادارية بنص في المسادة (٧٧ مكرر) على انه د يجوز بقرار من رئيس الجمهورية بناء على اغتراح من رئيس المجلس التغنيذي نقل امضاء النيابة الادارية الى وظائف علية في الكادر المالى بميزانية الدولة أو الى وظائف علية في المؤلمات العالمة ويتم النقل بالجالة التي يكون عليها عضسو النيابة الادارية من حيث الدرجة والاقدمية والمرتب ويهنع من ينقلون طبقاً للفقرة السابقة درجات شخصية في الجهة التي ينقلون اليها نسوى على اول درجة اصلية تخلو بقلك الجهة » .

ومفاد هسذا النص أنه متى نقسل عضو النيابة الادارية الى احدى الوظائف العامة سواء فى الكادر العالى بميزانية الدولة أو فى عضو النيابة الادارية من حيث الدرجة والأقسديية والمرتب غلا تملك جهة الادارة حيال هسذا المركز القانوني أية سلطة تقسديرية تخولها التعسديل في هسذا المركز أو فى اثاره المستهدة مباشرة من التانون .

ومن حيث أن الحاق السيد المذكور للممل مديرا علما للشئون القاتونية بالمؤسسة المصرية العامة للتشييد والبناء من الفئة الأولى بمتنفى قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٨٢ لملئة ١٩٦٦ لا يصدو أن يكون من قبيل النقل من جهة ألى أخرى في خصده الدولة بفية الاستفادة من تبادل الخبرات ، ومن ثم يخضع هسذا النقل لأحكام (لمسادة (٤٧ مكرر) من القاتون وهم 11٧ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه .

ومن حيث أن الثابت أن القرار الجمهورى رقم AY لسنة 1971 سالف الذكر قسد تضمن مساسا بالمركز التانونى الذي تحقق للسيد المدكور أبان خسمته بالنبابة الادارية أذ تضى بوضعه في الفئة الأولى ذات الربط المسالى ٩٦٠ سـ ١٨٠٠ جنيه سنويا بعلاوة قسدرها ٧٧ جنيه في السنة في حين أن هسدة الفئة تعتبر أدنى من درجة وظيفته بالنبابة الادارية المترر لبسا الربط المسالى ١٤٠٠ سـ ١٨٠٠ جنيه سنويا بعلاوة قسدرها ٩٥ جنيه

فى السنة وبهسده المثلبة تحقق عيب مخالفة القانون فى الترار الجمهورى سالف الذكر وهسو الأمر الذى دعا المؤسسة للى استصدار الترار الجمهورى رقم ١١٧ أسنة ١٩٧٠ بغية تصحيح ما شاب القرار الأول من بطلان .

ومن حيث أن المبدى من مطاعة المذكرة الإيضاحية المرافقة للقرار الجمهورى الأخير أن المغرض من استصداره همو تصحيح الوضع الغاشيء من مسحور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٦٧ لسنة ١٩٦٦ وجاءت صياغة المسادة الأولى من القرار الجمهوري رقم ١١١٧ لسنة ١٩٧٠ المشار اليه مؤكدة المسذا المعنى عنصت على أن و يعتبر كل من السادة ... معينا في وظيفة مدير علم الشالون القانونية بالجهة وبالفئة أو الدرجة المبينة قرين اسميه وذلك بصفة شخصية ومن ثم فقد تقرر اعتبار السيد المذكور بالفئة العالمية ذات الربط المسالى ..١٤ مـ ١٨٠٠ جنيه سنويا بعلاوة متسدارها الدي كان يشغلها قبل النقل .

ومن حيث انه ترفيها على ما تقسدم مقعه لا يسوغ اعتبار قرار رئيس الجمهورية رقم ١١١٧ لسنة ١٩٧٠ المشار اليه قرار تعبين مبتدا في الفئة المعلية لمضالمة فلك لمسا تفتضيه التسوية الوجوبية التي نتم في شان من ينقل من النبابة الادارية الى احسدى الوظائف العلمة في الحكومة او الهيئات والمؤسسات وفقا للأوضاع المنصوص عليها في المسادة (٧) مكرد) من القاتون رقم ١١١٧ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه عنسلا عسسن أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١١١٧ لسنة ١٩٥٠ المتقسم فكره سولاذي الشار في ديباجته الى قانون النبابة الادارية سواضح الدلالة على للقصد في التسوية وليس التجمهورية عبر أن هسذه التسوية التي تضمنها قرار رئيس المجمهورية رقم ١١١٧ لسنة ١٩٥٠ انسا تنتج تنارها القانونية من التاريخ الذي يكون بقيدها جائز وميكن قانونا وهسذا بتحتق من الناريخ الذي يكون

انشاء الفئة العالمية بمنتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣.٩ اسنة ١٩٦٦ بلائحة نظام العالمين بالتطاع العام أما تبل تاريخ العمل بهدف اللائحة غلم بنكن ثمة فئة عالمية في جددول المرتبات المرافقة للائحة الشركات التابعدة للمؤسسات العامة الصادرة بالمترار الجمهورى رقم ١٩٦٦ اسنة ١٩٦١ ومن ثم غان منتضى تسوية حالة السيد المنكور اعتباره بالفئة العالمة بسمنة شخصية من تاريخ العمل بلائحة نظام العالماين بالقطاع العام العسادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣.٩ لسنة ١٩٦٦ مع ما يترتب على ذلك من تدرج راتبه بالعلاوات الدورية واستحقاقه الفروق المالية المترتبة على هدف التسوية .

لهسذا انتهى رأى الجيمية الميوبية الى استقرار نسوية حسسالة السيد/... بصفة شخصية على الفئة العالية (..) اس ١٨٠٠) اعتبارا من تاريخ سريان قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه وتدرج راتبه بالملاوات الدورية حتى يصل الى نهاية ربط هسذه الفئة مسم ما يترتب على قالة من فزوق مالية .

(ملف ۱۹۷۲/۵/۱۷ ـ جلسة ۱۹۷۷/۵/۱۷)

الغرع السادس تاديب عضو النيابة الادارية

قاعسدة رقم (۲۹۷)

المستدا

المقصود بالشوائب ان يملق بمسلك عضو التيابة الادارية ما يمس سمعته أو كرامة وظيفته ــ يكفى وجسود دلائل أو شبهات قسوية تلقى ظلا من الشك على مسلكه أو تمس سمعته •

ملقص العسكم :

ان القصود بالشوائب ان يعلق بمسلك عضو النيلية الادارية ما يعس سمعته أو كرامة وظيفته غلا يحتاج الأمر في التبليل على قيسام ذلك الشوائب الى وجود دليل قاطع على توافرها وانها يكفى في هسذا المقسام وجسود دلائل أو شبهات قسوية تلقى ظلا من الشبك على مسلكه أو تمس سمعته سبهة في أن وظائف النيابة الادارية هي من الوظائف ذات المسئولية الخطيرة التي تتطلب من شاغليها أشسد الحرص على اجتفاب كل ما من شسانه أن يزرى السلوك أو يمس السبعة وذلك مسسواء في نطساق أعبال الوظيفة أو خارج هسذا النطاق .

(طعن رقم ١٦٠٥ لسنة ١٠ ق -- جلسة ١٦/١٢/١٢ ٠

الفرع السابع انتهاء خسمة عضو النيابة الادارية

قاعسدة رقم (۲۷۸) ..

السسدا :

القانون رقم ۱۱۷ اسنة ۱۹۵۸ باعادة تنظيم النيابة الادارية والحاكمات التابيبية عدم تضمنه الاحسوال التى تنتهى فيها خسدة اعضاء النيابة الادارية — الرجسوع في هدذا الشأن الى احكام قانون نظام العاملين المنيين بالدولة — أنهاء خسمة عضو النيابة الادارية في ظهل سريان احكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ بشأن نظام العاملين المدنيين بالدولة — نص المسادة ٧٧ من هدذا القانون على سلطة رئيس الجمهورية في فصل العامل بنسير الطريق التاديبي ساعتبار ذلك من الملامنات المتروكة لنقسدير جهة الادارة بلامعة عليها ما دام قحد خلا من عيب الساءة استعمال السلطة ولم تستهدف به سوى الصالح العام ٠

ملخص الحسبكم :

ومن حيث أنه يبين من استقراء احكام قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعسادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية والقوانين المصدلة له الى تاريخ مسدور القرار الملمون أبه أنه أفرد الباب الرابع منه لنظام أعضاء النيابة الادارية وموظفيها وتناول في مواده شروط تعيين أعضاء النيابة الادارية وقسواعد ترقباتهم وندينم واعارتهم إلى الخارج ثم نص في المسادة ٣٩ منه على المقوبات التاديبية التي يجوز توقيعها على أعضاء النيابة الادارية كما نص هسذا القانون في المسادة ٧٤ مكرر على أنه يجوز بقرار من رئيس الجمهورية بناء على اقتراح رئيس

المجلس التنفيذي نقسل أعضاء النيابة الادارية بقسبيها الى وظائف علمة في الكادر العالى ببيزانية الدولة أو وظلف علمة في المؤسسات والهيئسات العلمة ويتم النقل بالحالة التي يكون عليها عضو النيابة الادارية من حيث الدرجسة والأقسدية والمرتب ، ولقسد اقتصر القانون على هدف الأحكام الدرجسة والأقسسة بأعضاء النيابة الادارية وبهدف المثابة عائم يخضمون المقواعد العلمة الواردة في قانون العلمان المنيين بالدولة فيها لم يرد بشأته نص خاص في قانون النيابة الادارية المذكورة باعتبار أن قانون العلمان الدنيين بالدولة هدو القانون الادارية المذكورة باعتبار أن قانون العلمان الدنيين بالدولة هدو القانون المام الذي يسرى على مدار العالمين المدنيين بالدولة ، ولما كان الأمر كناك وكان قانون النيابة الادارية لم ينمن على الأحدوال التي تنتهي فيهسا خصامة أعضاء النيابة الادارية لملك يتمين الرجوع في هدذا الشأن الى خصامة أعضاء النيابة الادارية الملك يتمين الرجوع في هدذا الشأن الى المربية المتحدة بالمقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ الذي تم انهاء خصدمة المدعية في طلل سريان احكام ه

ومن حيث أن المسادة ٧٧ من تاتون نظام المالمين بالدولة المذكور شد خولت في فترتها السادسة رئيس الجمهورية سلطة فصل العسامل بغير للطريق التاديبي ويرد هسذا الحق الي أصل علم هسو وجوب هيئة الادارة على تسيير المرافق العلية على وجه يحقق المسالح العلم باعتبار أن العالمين هم عهسال هسذه المرافق وهي التي تقسوم باختيار من ترى فيهم المسلاحية لهسذا الفرض وفصل من تراه مفهم اصبح غير صالح لذلك . هسذا من الملاعبات المتروكة لتقسديرها بلا معقب عليها ما دام خلا من عيب اسساءة الملاعبات المتروكة لتقسديرها بلا معقب عليها ما دام خلا من عيب اسساءة استعبال السلطة غلم تستهدف به سوى المسالح العام ويتمين من ثم الالتزام بهسذا الأصل ومراقبة القرار الملعون فيه للنظر في طلب التعويض الذي طرحته المدعية على المحكمة في ضوء احكام هدذه المسادة أصدا في الاعتبار أن المدعية لا تغيد من احكام القاتون رقم ١٨ لسنة ١٩٧٤ بشسان اعسادة

العالمين المنيين بالدولة الذين عصلوا بغير الطريق التاديبي الى وظالمتهم لأن هسذا القاتون لا يسرى وفقا لحكم المسادة الأولى منه على العساملين الذين ننظم شاونهم الوظيفة قواتين خاصة ، شان اعضاء النيابة الادارية الذين لم يعسد في شاتهم قاتون مماثل .

ومن حيث أن الثابت في الأوراق أنه مسدر في ١٣ من ديسبير سنة ١٩٦٧ قرار رئيس اللجمهورية العربية المتحدة رقم ١٠٤٠ لسنة ١٩٦٧ بحالة بعض السادة اعضاء النيابة الادارية الموضحة أسماؤهم به أي المعائس مسع منح كل منهم المعاش الاستنثاثي الموضح قرين كل اسم ونضمن هــذا الترار اسم السيدة/ ٠٠٠٠ رئيسة النيابة الادارية ومقدار الماش الاستثنائي المقرر لهما وقسدره ١٢٥٥٠ جنيها ، وارنق بهدذا القرار مذكرة السيد مدير النيابة الادارية الذي ورد بها أن تقرير جهاز النيابة الادارية ليواجب المسئوليات الملقاة على عانقه في الوقت الحاضر يتطلب ضرورة اختيار المناصر المعالحة لشغل الوظائف الرئاسية وأبعاد من عداهم وأن استهرار وجسود من تبين ضعف مستواهم الفني ممسا كان سببا في نخطيهم في الترشية الى وظائف وكلاء علمين أو رؤساء نيابة سيؤدى الى ايجاد عناصر معسومة للمبل في الجهار ، ومن ثم مان الحاجة تدعو الى اعادة النظر في وضعيم اعضاء النيابة الذين تبين حسدم صلاحيتهم ، لما لسبب ضعف المستوى الغنى أو الأسباب أخرى وذلك بابعساد بعض العنساسر التي ثبت عسدم صلاحيتها لضعف المستوى الغنى ، وقد لوحظ أنه يوجد بين اعضساء النيابة من جاوز سنهم السن المناسب لشغل الوظائف التي يشغلونها بعسد أن تخطيوا في الترقية اكثر من مرة ، وقد رؤى اقتراح احالة السيادة رؤساء وكلاء النبابة المتازة المبينة أسماؤهم في مشروع القرار الى المماش مسع منح كل منهم معاشا استثنائيا باضاغة سنتين لدة الخسدمة او المسدة الباتية لسن التقاعد أيهما اقل ومنحه الملاوات المتررة خلال هدده المدة على الا يتجاوز المعاش نهاية مربوط الوظائف التي بشيفلونها واضانت

المذكرة أنه قسد روعي في ذلك صالح العمل في جهاز النيابة مسع مراعساة الاعتدارات الخاصية بن شبلهم القرار أذ أنهم جبيعا قيد بلغوا سينا يقرب من الخامسة والخمسين علما أو يزيد ولهم مدد خسدمة طسويلة وأن انسانة سنتين الى مدة خدمة كل منهم يحقق لهم معاشبا مناسبا _ وقد أخطرت المدعية بقرار احالتها الى المعاش في ٧ من يناير سنة ١٩٦٨ متظلمت بنه في ٢٦ من نبراير سنة ١٩٦٨ وأعسدت الأمانة الننية للجنة التظلمسات بوزارة العمدل تقريرا في شان تظلمات استعرضت فيه حالتها الوظيفيسة ذكرت فيه أن كفايتها مسدرت في الأول من أبريل سفة 1971 بدرجسسة « قارب فوق الوسط » كما قدرت كفايتها في نوفمبر من العام ذاته بدرجة « بين الوسط وموق الوسط » وقدرت كفايتها بتاريخ مارس سفة ١٩٦٣ بدرجة « تزيد عن الوسط ، ورقيت الى وظيفة رئيس نيابة ادارية بالقرار الجههوري رقم ٥٣٥ لسنة ١٩٦٤ ورات الأمانة الفنية تبول التظلم شكلا لانه لم ينسب الى المتظلمة ما بيرر مصلها وأوصت بتبول نظلمها ومسد عرض هــذا الرأى على لجنة التظلهات برئاسة السيد وزير العــدل التي رأت عسدم ملاعبة النظام للنظر ، هسذا كما أعسد السيد مدير التفتيش طفني بالنيابة الادارية في ١٣ من أبريل سفة ١٩٦٩ مذكرة في شأن تظلم المدعية استعرض نيها خالتها الوظينية وذكر أن كفايتها قسدرت عن عملها في ألمدة من الأول من يناير سنة ١٩٦٠ حتى ٣١ من ديسمبر سنة ١١٦٠ بدرجة « تقرب من فوق المتوسط » وأخسد عليها عسدة مآخسد في عبلهسا من بينها القصور في التحقيق ومخالفة قواعده واثنى عليها من حيث انجاز العمل والانتهاء الى نتائج صحيحة في الفالب ، كما قسدرت كفايتها عن عملها في المدة من الأول من يناير سنة ١٩٦١ حتى ٣١ من اكتوبر سنة ١٩٦١ بدرجة د بين الوسط وفوق الوسط ، والهــذ التقرير عليها عــدة مآخــذ من بينها القصور في التحقيق وعلق مدير التفتيش الفني للنيابة الادارية على التقرير بأن الماتضة الواردة فيه لا يقدح معظمها في قدرتها أو يقلل من كفايتها

نعيا عسدا ما شباب تحقيقاتها من تصور وخروج على اجراءات التحقيق بتوجيه اسئلة لا يقتضيها المقلم ، كما اثنى على شخصيتها التى يغلب عليها الهسدوء والانزان ، كما قسدرت كفايتها عن عبلها بالكتب الفنى في السدة في الأول من يغاير سنة ١٩٦٢ حتى ٣٠ من يونيه سنة ١٩٦٢ بدرجة ، بزيد عن الوسط ، بعسد أن أخسد عليها بعض مآخسذ في العمل ، وأضاف أن المسادة ٢٨ من القرار الجمهورى رقم ١٨٤٩ لسنة ١٩٥٨ باللائحة الداخلية للنيابة الادارية نفص على أن الترقية الى وظيفة رئيس نيابة لدارية ووكر علم تكون بحسب درجة الكفاية وأنه وضح من مطالعة محضر لجنة شئون الأعضاء المغنين بالنيابة الادارية في جلستى ٣٣ و ٢٦ من ديسمبر مستة الاعضاء المغنين بالنيابة الادارية في جلستى ٣٣ و ٢٦ من ديسمبر مستة الى رؤساء نيابة ، الى الاعتداد بقسدم التخرج ومدة الخبرة واعتبارهما محنا على رؤساء نيابة ، الى الاعتداد بقسدم التخرج ومدة الخبرة واعتبارهما محنا اعتبار عند الترقية وقصرت هسذا المبدا على من استقرت كفايته في التقارير الثلاثة الأخيرة على درجة « وسط » على الأقل .

ومن حيث أن ما استند اليه قرار انهاء خسده المدعية من أنها كانت قسد قاربت الخابسة والخبسين من عمرها وجاوزت بذلك السن المناسبة لوظيفة رئيس نيابة ادارية التي كانت ما زالت تشغلها ، ومن أن استرارها في الخسدية في هسدة الوظيفة الرئاسية مع ضعف مستواها من الابور الذي تعسوق عبل جهاز النيابة الادارية وتشل تسدرته على مواجبة المسئوليات الملقاة على عاتقسه ، يستتبع أبعسادها هي وامثالها عن العمل حتى يتيسر اختيار المناصر الصالحة لشفل هسده الوظائف الرئاسية ، أن ما استند اليه القرار المذكور في هسذا الشان لاتهاء خسمية المدعية يتفق ومسجح القواعسد القانونية التي صسدر في ظلها هسذا القرار ، ولا مجال للتسول المرسل في هسذا المستدد بأن وظيفة رئيس نيابة ادارية ليست من النسائلة بحيث يصبح من غير المناسب أن يقوم بأعبائها من قارب السن الخابسة بوليث يستقل بحيث يصبح من غير المناسب ان يقوم بأعبائها من قارب السن الخابسة والخمسين سـ شان المدعية سـ فلك أن تقرير ذلك من الملامات التي تستقل

بها جهــة الإدارة 6 ما لم يشبه ثهــة انحراف بالسلطة 6 مهي التي تستطيع محكم معايشتها لظروف العبل وملابساته أن تقسدر الآثار النفسية والسلوكية التي تنعكس على المدعية وعلى علاقاتها برؤساتها الذين يصغرونها سسنا ويتفوقون عليها علما وخبرة ، وتزن مدى اثر ذلك على حسن أداء العبل وانتظامه . وطالما أنه لم يتم دليل من الأوراق على أن النيابة الادارية لم تقضى من وراء هــذا المملحة العسامة فلا يكون ثبــة وجــه للنعى عليها في هـــذا الشأن . هـــذا كها أنه لا يثار اللقول بأن الأوراق لا تفيد أن المدعية غير منتجة بمتولة أن كفايتها لم تقدر منذ مارس سنة ١٩٦٣ لا مثار لذلك لأن عسدم تقسدير كفاية المدعية الفنية منذ هسذا التاريخ الى تاريخ مسسدور قرار انهاء خدمتها في ١٣ من ديسمبر سنة ١٩٦٧ لا يفيد بذاته انها كانت على كماية تؤهلها للبتاء في الخدمة والواقع ان تتارير كماية المدعية عن الفترة من الأول من يغاير سنة ١٩٦٠ الى مارس سنة ١٩٦٣ لا تتجافى مسم ما سجلته النيابة الإدارية في مذكرة طلب انهاء خسمه المدعية من أن مستواها الفني كان ضعيفا بل توحى به 6 فتقسدير كافية المدعية بدرجسة يزيد عن الوسط في المدة من يفاير سفة ١٩٦٢ الى ٣٠ من يونيه سفة ١٩٦٢ وبنفس هــذه الدرجة في مارس سنة ١٩٦٣ ومن قبل ذلك بدرجة بين الوسط ونوق الوسط في حين أن درجة كفايتها في الفترة من يفاير سفة . ١٩٦٠ حتى ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٦٠ وفي أبريل سنة ١٩٦١ تقارب نوق الوسط ، أن تقدير درجات كفاية المدعية على هذا النحو تنبيء بومسوح عن أن كفاية المدعية كاتت في انهيار مضطرد بهسالا يسوغ معه محض ما خلصت اليه النبابة الادارية في مذكرتها سالفة الذكر من أن مستوى المدعيــة الفني كان ضعيفا وذلك بحسبان أن مثل هـذا التقـدير من الملاعمات التي تثفرد بها جهة الادارة ما لم يشب تقديرها الاتحراف وهو ما لم يتم عليه ثمسة دليل بل وينفيه فضلا عن أن الانهيار في مستوى كفاية المدعية على النحو المتقدم ذكره منذ يناير سنة ١٩٦٠ كان مستمرا ومضطردا وانه لا بوجد ثمسة تفاوت صارخ بين تقدير كفايتها بدرجة يزيد على الوسط

في مارس سنة ١٩٦٣ والدرجة الأدنى مباشرة لدرجة الوسط وهي درجة دون الوسط المعتبرة ادنى درجات الكفاية في حكم المسادة ٣١ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٨٩ لسنة ١٩٥٨ سالف الذكر والتي يتسم صاحبها ولا ريب بضعف المستوى الفني . ولا يغني المدعية بعسد ذلك كله الاستناد الي ترقيتها في سنة ١٩٦٤ الى وظيفة رئيس نيابة خاصة وأن النيابة الإدارية كانت شد نزلت بدرجة الكفاية اللازمة للترقية الى هدده الوظائة الى درجة وسط على الأقسل في ألتقارير الثلاثة الأخيرة ، مع أن تقديرات الكفاية ومُقَا لَلْمِسَادَةَ ٢١ سَالُمُهُ الْذَكْرُ هَي كَفَّهُ . ومُوقَ الوسط ووسط ودون الوسط وأن وظيفة رئيس نيابة من الوظائف الرئاسية التي تضت المادة ٢٨ من القرار الجمهوري سالف الذكر بأن تكون الترقية اليها بحسب درجة الكفاية ، وفي هسدًا ما يكشف بجلاء عن صسدق ما ذهبت اليه بحسب درجة الكفاية ، وفي هــذا ما يكشف بجلاء عن مــدق ما ذهبت اليه مذكرة النيابة الادارية التي مسدر على اساسها قرار أنهاء خسية المدعية بن ضعف بستوى شاغلي الوظائف الرئاسية وإن حاحسة العبل كانت تتطلب أبعاد العناص غير المعالحة والمعوقة مثهم وتعزيز النيسسابة الادارية بعناصر قادرة على النبرش بيستوليات العيل مها .

ومن حيث أنه لحسا كان الأمر كذلك فان القرار المطمون فيه يكون قسد مسدر بالنسبة للمدعية على أسباب مسحيحة تبرره في الواقع والقاتون بما لا مطمن عليه ، ومن ثم ينهار ركن الخطأ الموجب للتعويض وينهار تبما له الأساس الذي أقابت عليه المدعية طلب التعويض وتكون دعواها بهدذه المثابة حتيقة بالرغض .

ومن حيث أنه لمسا كان ما تقسدم وكان الحكم المطمون فيه قسد اننهى الى غير ذلك غمن ثم يتعين الحكم بقبول الطعنين شكلا وفى مونسوعهما بالفاء الحكم المطعون فيه مع الزام المدعية المصروفات .

(طعني رتمي ٧١٥ ، ٧١ه أسنة ٢٠ ق ــ جلسة ٧٦/٦/١١٨٠) .

هاعسدة رقم (٢٦٩)

البسدا:

متى تحصن القرار الادأرى فله يصبح هجة على نوى الشان فيها انشاه أو رتبه من مراكز أو آثار قانونية لله لا تقبل أية دعوى يكون القصلاد فيها تجريده من قلوته التنفيذية في مواجهتهم .

ملخص الحسكم:

وبن حيث أنه ليس صحيحا با ذهب الله الطاعن بن أنه وأن كان الترار الجبهوري رقم ٢٤٠٤ لسنة ١٩٦٧ بلطلته للى المعاش بغير الطريق التأديبي تسد تحصن بغوات مواعيد الطعن بالالفاء الا أن ذلك لا يحول دون الاترار ببطلانه وترتيب آثار هسذا البطلان بن ناحية اعادة تسوية بعاشه على اساس بقائه في الخدمة حتى سن الستين مع صرف الغروق المترتبة على هسذه التسوية . لا صحة في هسذا القول لأنه بتى تحصن القرار الاداري غانه تحمل على الصحة بحجة على ذوى الشان غيما أنشاه أو رتبه من براكز أو آثار تاتونية بحيث لا تقبل أية دعسوى يكون القصد منها تجريده بن تسوته التنفيذية في بواجتهم ، الا انطوى الأمر على الفاء ضمني للقرار و أخلال بالاستقرار الذي استهدغه القانون للمراكز والآثار القاتونية المشار واخلال بالاستقرار الذي استهدغه القانون للمراكز والآثار القاتونية المشار اليها بعسد اذا انقضت بواعيد الطعن غيها بالالفاء .

(طعن ٤٦٦ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨٤/٥/١٩) ـ `

قاعسدة رقم (۲۷۰)

البـــدا:

المسادة ٣٥ من قانون النيابة الادارية ننظم الملاقة الوظيفية الاعضاء النيابة الادارية من هيث التعين والنقل والترقية ويؤخسذ في شانها راى لجنة المركلاء العامن قبل اصسدار القرارات المتعلقة بها سـ المسادة ٧٧ من المقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ هي الواجبة التطبيق في شسسان فصل اعضاء النيابة أيدارية بغير الطريق التلديبي ومن ثم لا تقطف بنية اجراءات شسكلية في القرار الذي يصسدر من رئيس الجمهورية وغقا لأحكامها اساس ذلك: نظام الفصل بغير الطريق التاديبي يستهدف النيسير على جهة الادارة في انهساء خسدمة الموظف بغير الطريق التلديبي المعاد مما القتضي ترك الأمر في شاته الرئيس الجمهورية دون قيد في حين أن التعيين والنقل والترقية تتعلق بتنظيم المعلقة الموظيفية ومن ثم رؤى أن يؤخسذ بشاتها رأى لجنة الوكلاء المامين قبل اصسدارها لا وجه التحسدي بقاعسدة من يملك النعيين يملك الفصل توصلا لاستلزام ذلك الأجراء بأخسذ رأى لجنة الوكلاء سالاتر على المناز وقت الإمراء بأخساد في ظل الممل بالقادون رقم ٦٦ لسنة ذلك : قرار رئيس الجمهورية الصادر في ظل الممل بالقادون رقم ٦٦ لسنة الوكلاء

ملخص الحسكم:

ومن حيث أنه لا وجه كذلك لما ذهب اليه الطاعن من أن القدرار المطعون فيسه حسدر معسدوما لعسدم أخسد رأى لجنة الوكلاء العسامين بالنبابة الادارية تبسل احسداره مسا يقطوى على غنيب الاختساس حسده اللجنة وتقويت لاجراء شكلى جوهرى يدثل نسبانة جسوهرية لاعنساء النبابة الادارية ، وذلك بمتبولة أنه لمسا كانت اقتاعسدة أن من دلك النعين يملك النصل ، وكانت المسادة ٣٥ من قانون النبابة الادارية تسد نحست على أن يكون تعيين اعضاء النبابة الادارية وترقيقهم وترار من رئيس الجهورية بناء على عرض ددير النبابة الادارية بحسد أخسد رأى ابنسة الوكلاء على فصل اعضاء النبابة الادارية بغير الطربق التدبي بالناليق بنص الفترة ٦ من المسادة ٧٧ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦١ بشن ذات العالمين المدنيين بالديرة الذارية المدنوري المادون شه ياتا

لأحكامه كان يلزم ... ومن باب اولى ... أن نتم أيضًا بناء على عرض مدير النيابة الادارية بعد أخد رأى لجنة الوكلاء المشار البها مباشرا على هالات التعيين والترقية والفصل . لا وجه لما ذهب عليه الطاعن في همذا الخصوص ، ذلك لأن المادة ١٧ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ الواجبة التطبيق في شهان اعضاء النيابة الادارية على ما ذهب الحسكم المطعسون فيه وبحق ، لم تنطلب استيفاء اية اجراءات شكلية في القرار الذي يصدر من رئيس الجمهورية ومقا لأحكامها ، ولا وجه اللجتهاد مع مراحة النص ووضوحه ، نضلا عن أن نظام النصل بغير الطريق التأديبي أنها يستهدف التيسير على وجهة الادارة في انهاء خدمة الموظف بغير الطريق التأديبي المعتاد ، مما التعضى ترك الأمر في شائه لاختصاص رئيس الجمهورية دون ثهبة تيد آخر ، في حين أن حالات التعيين والنقل والترقية المنصوص عليها في المادة ٣٥ من قانون النيابة الادارية تتعلق بتنظيم العلاقة الوظيفيسة لأعناء النيابة الإدارية ولا تثور في شأنها متنضيات التيسم سالفة الذكر ، وبن ثم ذوى أن يؤخذ في شائها رأى لجنة الوكلاء العابين قبل اصحدار الترارات المتعلقية بها 6 مما يتضح منه أن اختلاف اجراءات استبدار ألترار في كلنا الحالتين اختلاف متصود لذاته ، الأمر الذي تنتفي معه علة القياس وينهما ، ولا يكون ثبه وجه بالتالي للتصدي في هذا المجال بتاعدة أن من تملك التعيين يملك الفصل توصيلا الى استلزام ذات الإجراءات في كلتا الحـــالتين ،

ومن حيث أنه لما كان ما تقدم وكان القرار المطعون فيه قد تحصن بعدد أذ تراخى المدعى فى رفع الدعوى ، قان الحكم الملعون فيه أذ تشى برفض طلب المدعى تسوية معاشه على أساس استبرار بقائه فى الضدمة حتى سن الستين مع صرف الفروق المسالية المترتبة على ذلك يكون قسد الساب الحق ولا مطعن عليه من هسذه القادية .

(طعن ٢٦٦ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩/٥/١٩٨) .

قاعسدة رقم (۲۷۱)

المحطا:

المسلدة ٢٨ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٨٩ لسنة ١٩٥٨ باللائمة الداخلية للنيابة الادارية والمحلكمات التلديية ... منى ثبتت كفساية عضسو النيابة لشفل الوظيفة للقيادية التى نتم الترقية نليها بحسب درجة الكفاية فإن القرار الجمهورى بلحالته للمعاش بفير الطريق التلديبي يكون مخالفا للقانون لافتقاده ركن السبب المبرر لاصسداره ... الأثر المترتب على ذلك الحكم بالتعويض عن الاضرار المسادية والأدبية تعويضا شاملا .

ملخص الحسكم:

ومن حيث أنه عن طلب التعويض ، عان الثنيت من مطالعة المدرة الني المستقبه النيابة الادارية ردا على الدعوى ان الترار الجمهورى رقم ٢٤٠٤ لسنة ١٩٦٧ قسد بنى اساس ما جاء بمذكرة مدير النيابة الادارية التى جاء بها أنه • لما كان تعزيز جهاز النيابة الادارية لمواجهة المسئوليات الملقساة على عائلة في الوقت الحاضر يتطلب ضرورة اختيار المعاصر الصالحة الشغل الوظائف الرئاسية وابعاد من عسداهم ، ولما كان استمرار وجسود من تبين ضعف مستواهم الفني مساكان سببا في تخطيهم في الترقية الى وظائف تبين ضعف مستواهم الفني مساكان سببا في تخطيهم في الترقية الى وظائف الجهاز ، ومن ثم غان المحاجة تدعسو الى النظر في وضع اعضاء النيسابة الادارية الفين تبين عسدم صلاحيتهم أما لسبب ضعف المستوى الفني أو الادارية الفين تبيت عسدم صلاحيتهم أما لسبب ضعف المستوى الفني أو لشباب اخرى وذلك بابعساد بعض العناصر التي ثبت عسدم صلاحيتهم المناصر التي ثبت عسدم صلاحيتهم المنصف المستوى الفني ء

كما لوحظ انه يوجد بين اعضاء النيابة الادارية من جاوز السسن المناسب يشغل الوظائف التي يشغلونها بعد أن تخطوا في الترتية أكثر من مرة . وقد رؤى اقتراح احالته السادة رؤساء ووكلاء النبابة المسارة المبينة اسماؤهم في مشروع القرار الى المعاش مع منح كل منهم معاشسا استثنائيا باضافة سنتين لمدة الخدمة ومنح العلاوات للقررة خسلال هدده للسدة .

وقد روعى فى ذلك صالح العمل فى النيابة صع مراعاة الاعتبارات الخاصة لمن شملهم القرار ، وإن المحالين الى المعاش بالقرار الجمهورى المشار اليه قدد بلفسوا سنا يقرب من الخامسة والخمسين عاما أو تزيد ولهم مدة خدمة طويلة وأن فى أضافة سنتين الى مدة خدمة كل منهم ما يحقق لهم معاشا مناسبا .

ومن حيث أن المستضد التى أشارت اليها مذكرة مدير النيابة الادارية
حالت في عبارات علمة مرسلة بالنسبة الى جميع أعضا
النيابة الادارية الذين تضهن القرار الجمهورى رقم ٢٤٠٤ لسنة ١٩٦٧
المشار اليه اهالتهم الى المعاشى ، دون أن تتضهن هذه المذكرة تخصيصا
لكل من هؤلاء الأعضاء يكشف عن مدى انطباق هذه المستخد عليه .

وان المستفاد من هدف المذكرة على اية حل ان اعضاء النيابة الادارية المعينين بها هم من تبين ضعف مستواهم الغنى ممسا وكان سببا في تخطيهم في الترقية الى وظائف وكلاء علمين أو وظائف رؤساء نيابة ادارية أو من جاوزوا السن المناسب لشغل الوظائف التي يشغلونها بغير أن تحطو في الترقية لأكثر من مرة .

والمدعى ليس واحداً من هؤلاء حيث خلت الأوراق مما يفيد سبق خطيه فى الترقية الى وظيفة رئيس نيابة ادارية أو غيرها من الوظائف : كما يكشف الأوراق عن انه قدد قام به سدب آخر يصلح سندا لاحالته الى المعاش بغير الطريق التأديبي ، وأن ما أشعر اليه من ضعف الستوى الفنى لمن شملهم القرار الجمهورى سالف الذكر لمر لا تظاهره الأوراق بالنسبة الى المدعى ، لأن المثابت أنه قسد أعيد تعيينه في وظائف النيابة الادارية بعد أعادة تنظيمها بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ .

ولو صح ما قيال من ضعف مستواه الفنى نشجله الفصل الى احسدى وظائف الكادر العام خارج النيابة الادارية مع من اتخاذ معهم هاذا الإجراء من اعضاء النيابة الادارية طبقا لأحكام المادة ٤٨ من القانون المسال الله نفضلا عن أن المدمى رقى الى وظيفة رئيس نيابة ادارية في ظال العبال بما بمنذا القوان اعتبارا من ٣٠ من أبريل سنة ١٩٥٩ ، وهى من الوظائف الرئاسية في هاذا الجهاز على ما عبر عنه مدير النيابة الادارية نفسه في منكونه سافة الذكر ، الأمر الذي يكشف بذاته عن كفاية المدعى لشغل هذه الوظائف القيادية التى نتم الترقية اليها بحسب درجة الكفاية طبقا انحل المادة ٨٥ من قرار رئيس الجمهوريةرقم ١١٤٨١ لسنة ١٩٥٨ باللانحاسة الداخلية للنيابة الادارية والمحاكم التاديبية .

ومتى كان ما تقسدم غان القرار الجمهورى رقم ٢٤٠٤ لسنة ١٩٦٧ باحالة المدعى الى المعاش بغير الطريق التاديبي قسد المتقسد السبب المبرر لاصداره ومن ثم يكون مخالفا للقانون .

ومن حيث أنه تسد ترتب على مسدور القرار الجمهورى سالف الذكر في حسق المدعى حرماته من الفرق بين المرتب والمماش طسوال المدة النالية لبلوغه المسن القانونية للاحالة الى المعاش ، غضلا عما انطوى عليه هسذا القرار من الاساءة الى المدعى والنقليل من شائه بين اقرائه وذويه ، وهي أضرار مادية وادبية ترى المحكمة تمويضه عنها تمويضا شابلا بمبلغ الفين من الجنيهات بمراعاة من المدعى احيل الى المعاش في نحو الخامسة والخمسين من عبره وأنه منح معاشا استثنائيا بضم بدة سنتين ألى مدة ضـــــدمته المصوبة في المائس .

ومن حيث أنه لما كان ما تقدم فقد تمين للحكم بقبول الطعن شكلا وفي موضوعه بالفاء الحكم المطعون فيه وبالزام الجهة الادارية بأن تؤدى الى المدعى تعويضا شدره الفين من الجنبهات وبرفض ما عددا ذلك من الطلبيات .

(طعن ٢٦٦ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩/٥/١٩٨) ،

الفصل الثاني تنظيم الثيلية الادارية ودورها في الدعوى التاديبية

الغرع الأول تنظيم النيابة الادارية

قامسدة رقم (۲۷۲)

المسلدان

مراحل تنظيم النيابة الانتهية ــ القانون رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٥٤ ــ القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ ــ القانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠

ملخص الحسكم:

أنه بتقصى مراحل انشاء النيابة الادارية واعادة تنظيمها بيين انها تسد انشئت بهتضى القسساتون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٤ وقسد انصحت بذكرته الايضاحية عبا استهدفه للشرع من وراء انشائها وهسو ان تكون اداة رقابة وأشراف تشارك في دمم الجهساز الحكومي وتنظيم الإشراف على اعضسائه بنظيما يكفل حسن تادية الخسدية للجمهور بسع نزاهة القصد ورفسسع مستوى الكفاية وان تقسوم بالنسبة الى الموظفين ببثل ما تقسوم به انتيابة العابة بالنسبة الى الموظفين ببئل ما تقسوم به انتيابة وتقصى الأخطاء وضروب التقصير والاتحراف التي تستوجب المساطة والعقاب — وتحقيقا لهدذه الأهداف كمل لها القانون الاستقلال عن الوزارات والمسالح كي تحقق لأعضائها الحيدة والبعد عن تأثير كبار الموظفين الغنين الغين ونص القانون على تأليف لجنسة تقسوم باختيار الموظفين الغنين الغين الحقون بالنبابة الادارية من بين موظفي الادارات العابة للشئون القانونة إ

والتحقيقات مد وعندما اعيد تنظيم النيابة الادارية بالقانون رتم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ كانت الغاية التي استهدمها حسيما انصحت عن ذلك منكرته الايضاحية هي امسلاح اداة الحكم والقضاء على ما يعيبها من جراء فرطات الموظفين وأخطائهم ولذلك وسع في اختصاص النيابة الادارية في مجال التحقيق ووفر لأعنبائها الضمانات الأساسية التي تهيأت لرجال القضاء وحقق المساواة بينهم وبين أعضاء النبابة المامة ورجال القضاء والأعضاء الفنرين بادارة تنسابا الحكومة واعضاء مجلس الدولة واساتذة القانون بكليات الجامعات المصرية ــ بأن أجاز تبادل التعبين في هــذه الوظائف ــ واقتضعت أعــادة تنظيم النيابة الادارية تشكيلها على وجه يهكنها من الاضطلاع بأعبالها الجديدة ولذلك نصت المسادة ٨٤ من القانون على أن (بمسدر خلال خمسة عشر يوما من تاريخ الممل بهدذا القانون قرار من رئيس الجمهورية بعبد أخبذ راى مدير عام النيابة الادارية باعادة تعيين أعضاء النيابة الادارية طبقا النظام الجهديد . . أما الذين لا يشملهم القرار المشار اليسه فى النقرة السابقة فيحتفظون بدرجاتهم ومرتباتهم الحالية لمدة أتصساها ستة اشهر يصسدر خلالها قرار من رئيس الجمهورية بتعيينهم في وظائف عامة مماثلة لوظائفهم . . ؛ - وبذلك ترك المشرع للجهة الادارية المختصة حرية اختيار اعضاء النيابة الادارية باعتبارها طبيعية لاعادة تنظيمها بعسد أن اتسع اختصاصها وزادت أهبية المهبة التي نيطت بها وخطورتها ونظرا الى أن أعادة تشكيل النيابة الأدارية عقب صحور القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ (لم يحتق ما استهدمه الشرع منها مقدد رؤى تمكين الجهة الادارية المختصة من استبعاد الأعضاء الذين المتنفى الصالح العام نقلهم من النيابة الادارية مصدر القانون رقم ١٨٣ لسنة ١٩٦٠ الذي عبل به في ١٣ من يونيه سنة ١٩٦٠ متضمنا النص في مادته الثانية على أنه (يجوز بقرار من رئيس الجمهورية بناء على اقتراح مدير النيابة الاداربة وبعسد موانقسة اللجئة المنصوص عليها في المسادة ٣٥ من همذا القانون بتقرير مسبب نقل أعضاء النبابة الادارية الى وظائف عامة في الكادر العالى في درجة ماليسة

تدخل موتباتهم عند النقل فى حسدود مربوطها أو أول مربوط الوظيفة التى يشخلونها) كما نص فى ألمادة الثلاثة على أن يعمل بهدذا الحكم لدة سنة من تاريخ العمل بهدذا القانون يجوز تجسديدها بقرار من رئيس الجمهورية وقسد جسددت هدذه المدة سنة الخرى بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١٢ لسنة ١٩٦١ ٠ ٠

(طعن رقم ١٦٠٥ لسنة ١٠ ق - جلسة ١٩٦٧/٢/٩) ٠

قاعسدة رقم (۲۷۳)

المسطاة

مراحل انشاء النيابة الادارية وتنظيمها ــ تنظيم القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ ــ التصرف في التحقيق الذي تتولاه النيابة الادارية -

ولخص الحسكم:

ان النيابة الادارية هيئة مستقلة انشئت بالتانون رقم ١٩٨٠ لسنة المدرع وحدد المسح هدذا القاتون ومذكرته الايضاحية عبا استهدفه المشرع من انشائها وهدو ان تسهم باعتبارها اداة رقابة واشراف في تدعيم الاداة الحكومية وتنظيم الاشراف على أعضائها تنظيها يكفسل السرعة في اداء الخدمات للجمهور مسع نزاهسة التصد والكتابة ، وان تقدم بالنسبة الى الموظفين بمثل ما تقدم به النيابة العامة لكافة المواطفين فتنوب بذلك من الداة الحكم مجتمعة في تتبع الجرائم والأخطاء وأنواع التقدمير التي تستوجب المعتاب والمؤلفة في تتبع الجرائم والأخطاء وأنواع التقدمير التي تستوجب المستقلال عن الوزارات والمسالح حتى تتحقق حيدة اعتمائها وبعسدهم عن تأثير كبار الموظفين سو وعندما اعيد تنظيم النيابة الادارية بالتانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ كان الهسدف من هدذا التعسديل اصلاح اداة الحكم والقنداء على ما يعيبها من اخطاء الموظفين فوسع القانون من اختصاص النيابة الادارية

بالتحقيق اذ بعسد ان كان مقصورا على التحقيق نيما يحال اليها وما تتلقساه من شكاوي ذوى الشأن يشمل ليضا المخالفات التي يكشف منها اجراء الرقابة ولم تحلها اليها الجهة الادارية وشكاوى الأمراد والمهيئات العامة ولو لم يكن الشاكى صاهب شأن متى أثبت الفحص جديتها - كما نظم القسانون اجراءات التصرف في التحقيق ووزع الاختصاص في شانه بين النيابة الادارية والحهة التي يشمها الموظف على وجه يمنع انتئات الجهسات الادارية على اختصاص النيابة الادارية - غاذا رأت النيابة الادارية أن المفالغة تستوجب جزاء يجاوز الخصم من المرتب لمدة تزيد على خمسة عشر يوما أحالت الأوراق الى المحكمة التاديبية المختصة مع اخطار الجهة التي يتبعها الموظف بالاحالة (مادة ١٤ من القانون) ... واذا رأت جفظ الأوراق أو أن المخالفة لا تستوجب حزاء أشد بن الخصم بن الرتب لدة لا تجاوز خيسة عشر يوما أحالت الأوراق الى الرئيس المختص لاصدار قراره بالمنظ او بتوقيع الجزاء مع اخطارها بهذا الترار - ماذا رات الجهة الادارية تقديم الموظف الى المحاكهة التاديبية أعادت الأوراق الى النيابة الادارية لمباشرة الدعدوى أمام المحكمة التاديبية المختصة (مادة ١٢) وإذا كاتت المخالفة مالية وجب الخطار ديوان الماسبة مترار الجهة الإدارية في شاتها وله أن يطلب من النبابة الإدارية اقامة الدعوى التأديبية (مادة ١٣) .

(طعن رتم ١٢٣٠ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٨/١/١٦٦) .

الفرع الثاتي

أختصاص النيابة الادارية

قاعسدة رقم (۲۷٤)

المسدا:

افتصاص النيابة الادارية بالتحقيق مع المابلين بشركات الاستثبار تتى تساهم فيها الحكومة او الهيئات العابة بنسبة لا تقل عن ٢٥٪ من راسمالها .

ملخص الفتسوي :

من حيث أن المسلاة الأولى من القاتون رقم 11 لسنة 100 في شأن سريان لحكام القسساتون النيابة الادارية والمحاكمة التأديبية على موظفى المؤسسات والهيئات العامة والشركات والجمعيات والهيئات الخاصة تنص على أنه (مع عسدم الاخلال بحق الجهة التي يتبعها الموظف في الرقابة وفحص الشكاوى والتحقيق تسرى احكام المواد من ٣ الى 11 و 11 و ١٧ من القاتون رقم 11 السنة 100 المشار اليه .

موظفى الشركات التى تساهم نيها الحكومة أو المؤسسات والهيئات العامة بنسبة لا تقسل عن ٢٥٪ من راسمالها أو تضمن لها حدد ادنى من الأرباح).

ومفاد ذلك أن المشرع مد نطاق اختصاصات النيابة الادارية بالتحقيق والرقابة والفحص والاحالة الى المحاكمة التأديبية والاحالة الى النيابة المامة اذا اسفر التحقيق عن وجسود جريمة جنائية المنصوص عليها بالمواد من الى ١٣٠ و ١٤ و ١٧ من القانون رقم ١١٧ لسفة ١١٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية إلى طائفتين من العالمين اولاها طائفة

المالمين بشركات القطاع العام الذين تثبت لهم هدده الصفة وفقا لأحكام قانون شركات القطاع العام رقم .٦ لسنة ١٩٧١ المصدل بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ وثانيهما طائفة المالمين بالشركات التي تساهم فيها الحكوبة أو الهيئات العالمة بنسبة لا تقسل عن ٢٥٪ من راسمالها ، ومن ثم غان معارسة النيابة الادارية لاختصاصاتها سالفة الذكر بالنسبة المائفة الثانية لا يشترط لها أن تكون الشركة من شركات القطاع العام ، وتبعا لذلك يكون المنيابة الادارية أن تبارس على الاختصاصات بالنسبة لأية شركة لا نقل مساهمة الحكومة أو الهيئات الادارية في رئس مالها عن ٢٥٪ .

وبناء على ما تقدم تختص النيابة الادارية بالتحقيق مع العلمين ببنك انتمير والاسكان الذي تساهم عيه هيئة تنبية المن الجسنيدة رحينة الأوقائد المصرية بنسبة تزيد على 70٪ من راسمالها رغم ان انشاء البنك قد تم طبقا لأحكام قانون نظام استثبار المسال العربي والأجنبي والمناطبق العرق رم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ الذي تفي في مادته التاسعة باعتبار الشركات المتقاون ٣٢ لسنة ١٩٧٧ القطاع الخاص أيا كانت الطبيعة القانونية الملموال الوطنية المساهبة فيها ، ولم يستثن الشركات الخاضعة لأحكامه من الخضوع لأحكام القانونين رقبي ١١١٧ لسنة ١٩٥٨ المسار اليهها .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع المي اختصاص النبابة الادارية بالتحتيق مع العالمين بشركات الاستثبار المنشأة ومقسا لأحكام القانون رقم ٣٤ لسفة ١٩٧٣ التي تساهم غيها الحكومة أو الهيئات العامة بنسبة لا تقل عن ٢٥٪ من وأسماها ..

(ملف ٢٨/٢/٦٧ - جلسة ٥/٥/١٩٨٢ وجلسة ٦/١٩٨٣/١ ، .

قاعسدة رقم (٥٧٥)

: المسمدا

القانون رقم 100 لسنة 1970 في شان للبنك الركزي المصرى والبنك الأهلى وقرار رئيس الجمهورية رقم 7770 لسنة 1970 بالنظام الاسلسي المبنك الأهلى — القانون رقم 100 لسنة 1970 وأن كان قسد أجاز لرئيس مجلس الادارة المسدار المقرارات والماوائح الداخر أسة التعلقة بالأشلون المسالية والادارية ونظام موظفي البنك وأن يضمع النظم الأخرى الملازمة لأعمال البنك الا أن هسذا لا يغيد بذاته استثناء البنك من احكام القانون رقم 110 لسنة 1900 طالما أن البنك لم يضع نظاما يقرر غيه صراحة الاستثناء من هسذه الاحكام أو الخروج عليها .

ملخص الحسكم:

ومن حيث انه عبا ذهب اليه الطاعن من لختصاص رئيس مجلس ادارة البنك باهسدار قرار فصل الطعون ضسدها تأسيسا على أن القانون رقم 11 لسنة 1904 قسد اجاز الاستثناء من الأحكام الواردة بالقانون رقم 117 لسنة 1904 باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحلكمات التأديبية وقسد صدر القانون رقم 170 لسنة 190 المسنى والبنك الأهلى ، وقرر كل منها هسذا الاستثناء بالنسبة للعالمان بالبنك . نبائرجوع الى المقانون رقم 100 لسنة 191 المشار اليه يبين انه ولئن نبائرجوع الى المقانون رقم 100 لسنة 191 المشار اليه يبين انه ولئن المداخيس الدارة اهسدار القرارات واللوائح كان قسد أجاز في المسادق 10 بنه لجلس الادارة اهسدار القرارات واللوائح الدائية والادارية ونظام بوظفى البنك وأن يضع النظم الأخرى اللازمة لأعمال البنك ، الا أن هسذا لا يفيد بذاته استثناء بضم انظما يقرر فيه صراحة الاستثناء من هسذه الأحكام والخروج عليها ،

ولا يجدد في ذلك ما استند اليه البنك في عريضة طعنه من أن ثهة عرفا جرى عليه العمل في المنشأت المصرفية يجيز لرئيس مجلس الادارة توقيسع الجزاءات التاميبية ومنها جزاء الغصل ، حيث لا يستقيم الاستناد الى عرف يخالف ما ورد بالقانون من احكام ، وأن صبح القول بقيام هذا العرف في تاريخ سابق على صسدور القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ ، فقسد أضحى ولا محلل القسول باستبراره بعد العمل بهذا القانون الذي تضمن احكاما مغايرة وقضى بالعلباتها على العاملين بالبنك باعتباره مؤسسة عامة في ذلك الوقت . كذلك بالرجوع الى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٣٧ لسنة أساليب الادارة وقفى بالعربي عليه العمل في المنشآت المصرفية المادية الساليب الادارة وقفا لما يجرى عليه العمل في المنشآت المصرفية المادية دون التقيد بالمنظم والقواعد الادارية والمالية المعمول بها في مصالح الحكومة ، والمؤسسات العامة الا أن هذا النص قسد جاء خاصا بتحديد الساليب الادارة لا يفيد شيئا في تقرير الاستثناء من احكام القانون رقم ١١٧ المنة الإدارة الكمن مفايرة ،

(طعن ٩٥٢ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ٩٥٢) .

قاعسدة رقم (۲۷۲)

البسدا:

عسدم ولاية النيابة الادارية في التحقيق مسسع العاملين بالمؤسسات المستحفية القسومية .

ملخص الفتسوى :

من حيث المسادة ٦٦ من القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٨٠ بشان سلطة
 الصحافة تنص على أنه و فضلا عن الاختصاصات المتررة للمجلس الأعلى

للصحافة في هدذا القانون ومع عدم الاخلال بحق لقابة اندعوى المدنية أو الجنائية أو السياسية يكون المجلس في حالة مخالفة الصحفي للواجبات المنصوص عليها في هـــذا القانون أو قانون نقابة الصحفيين أو ميثاق الشرف الصحفى أن يشكل لجنة التحقيق يتكون من ثلاثة من عضائه من بينهم أحبد الصحنيين والعضوبين القانونيين وتكون رئاسة لللجنسة لأقسدم العضويين القانونيين . ويتمين على لجنة التحقيق أن تخطر مجاس النتابة أو مجلس النتابة الغرعية تبسل الشروع في التحتيق مسع الصحفي بوقت مناسب ولهما أن ينيبا أحدد أعضائهما لحضور التحقيق ، وفي حالة توافر الدلائل الكافية على ثبوت الواقعة المنسوبة للصحفي بكون أرئيس لجنة التحقيق تحريك الدعوى التأديبية أمام الهيئة المنصوص عليها في المادة ٨١ من القانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٧٠ في شأن نقابة الصحفيين ويتولى رئاس لجنه التحقيق توجيه الاتههم المام الهيئة التأديبية لرئيس تلك اللجنهة وللصحفى الحق في الطعن في قرار هرئة التأديب امام الهيئة الاستئنامية المنصوص عليها في المسادة ٨٢ من القانون سالف الذكر ، وتنص المسادة ٥٢ على ان د الصحفيون الذين يعملون بصحيفة أو وكالة صحفية أو احدى وسائل الاهسلام غير الصحفية عليهم أن يتقسد وا بطلب المجاس الأعلى للصحافة خلال شهر من تاريخ العبل بهــذا القانون للاذن لزم بالعول -ماذا لم يتقدموا بطلب الاذن خلال الفترة الذكورة تتخدد معيم الاجراءات التاديبية وفقا لهددا القانون ، ،

ومن حيث أن القانون رقم ١٧٣ لسنة ١٩٨١ بشأن تعديل بعنر المحام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ في شأن سريان أحكام قانون النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية على موظفى المؤسسات والهيئات العسامة والشركات والجمعيات والهيئات الخاصة بندى في المسادة الأولى بنه على أن ويستبدل بنص المسادتين ١ ، ٢ من القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ الندسان والإدارة ١ عم عسدم الإخلال بحق الجهة التي تتبعها العابل في

الرقابة ونحص الشكاوى والتحقيق تسرى أحكام المواد من ٣ الى ١٢ ، ١٤ / ١٧ من المقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه على :

١ _ العاملين بالهيئات المسامة .

٢ ـــ العلمائ بالجمعيات والهيئات الخاصة التي يصدر بتحسديدها
 ترارين رئيس الجمهورية .

٣ ــ العاملين في شركات التطاع المسام أو الشركات التي تشارك بهسا الحكومة أو الهيئات المسامة بنسبة لا تقسل عن ٢٥٪ من رأسمالها أو تضين لهسا حسدا أدنى من الأرباح .

-

وبن حيث أن مغاد ما تقسدم جميعه المصابر اختصاص النبابة الادارية عن الصحف القومية والمؤسسات الصحفية القسومية الواردة في قاتون سلطة المسحافة وفقسا لأحكام القاتون للنبابة الادارية المشار البها . واذ نص المشرع على خضوع جميع العالمين بالمؤسسات المسحفية القومية من صحفيين واداريين وعمال ثمقد العمل الفردي غان مؤدى ذلك هو مخاطبتهم بنظام التاديب والتحقيق والجزاءات الواردة بقاتون العمسل المسادر به القاتون رقم 11 لسنة 1909 ومن بعسده القاتون الجديد رقم 17 لسنة المشاء المسادر به في خطبه واستعماد قاتون النبابة الادارية وفي هسذا الشان نضلا عن تخويل المجلس الأعلى للمسحافة اختصاصات معينة في التحقيق المسحنين وتحريك الدعوى التاديبية ضسدهم وفقا لقاتون نقسانة المسحنين رقم 71 لسنة 197، سالف الذكر مبا يعنى عسدم امتداد ولاية الدارية الدهم .

لذلك انتهت الجمعية العمومية الى عسدم اختصاص النيابة الادارية بالتحقيق مع جميع العالماين بالمؤسسات الصحفية القومية .

(ملف ۱۸۹۲/۱۲/۱ ــ جلسة ۱/۱۲/۱۲۸۱) .

الفرع الثالث

دور النيابة الادارية في الدعوى التاديبية

اولا ــ النيابة الادارية ليست خصما في الدعوى التاديبية :

قاعسدة رقم (۲۷۷)

: المسمدا

التيابة الإدارية - ليست خصما في الدعوى التاديبية - اثر ذلك عــدم الزامها بمصاريف الدعوى او الطسن في الحكم الصادر فيها ،

ملخص الفتـوى:

ومن حيث أن مباشرة النيابة الادارية التحقيق في بعض ما يحال الله المحكمة التاديبية من دعاوى واختصاصها وحدها بالادعاء امام المحكمة التاديبية لا يجمل منها أى النيابة الادارية خصما في الدعوى التاديبية اذ هي تقوم بدور النيابة عن الادارة وهي الأمينة على مصلحتها وعلى حرمات الوظائف العامة فتتلاقي مع النيابة العامة في امائتها على مصلحة المجتمع ونيابتها عنه اذ هي تنسوب عن جهات الادارة امام القضاء التاديبي وهسو ما يبين من تسميتها بالنيابة الادارية وما اشارت البه المذكرة الابناحيسة للتانون رقم ٨٠٤ لسنة ١٩٥٤ بانشاء النيابة الادارية بتولها و وتسد رؤى أن تسمى هدة الهيئة بالنيابة الادارية لأنها تقسوم بالنسبة الى العاملين ان تسمى هدة الهيئة العامة بالنسبة الى كلفة المواطنين فهي تنسوب عن بمثل ما تقوم به النيابة العامة بالنسبة الى كلفة المواطنين فهي تنسوب عن اداة الحكم مجتمعة في تتبع الجرائم والأخطاء وانواع التقصير التي تستوجب المقسيساب » .

وهين اعساد القسانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ تنظيم النيابة الادارية واستكمل مقسوماتها ولفتصاصاتها اللازمة لأداء دورها في الإصلاح الاداري لم يغير من طبيعة هــذه الهيئة ولم يخل بحق الجهــة الادارية الأصلية في الرقابة وفحص الشكاوي والتحقيق .

وعلى هــذا لا يجوز بأى حال من الأحوال الزلمها بممروضات الدعاوى التى ترضعها أو الطعون التى ترضع من ألمايلين طعنا فى أحكام المحاكم التاديبية أذا خسرت الحكومة الدعوى أو الطعن .

ومن حيث أن ما نسب الى السبدين/.... ، هـو اخلال بواجبات وظائفها حال كونها عاملين بوزارة الصحة ومن ثم تكون هـذه الوزارة الأخيرة هى التى ينصرف اليها قضاء المحكمة الادارية العليا غيما تضمنه من الزام الحكومة بمصروفات الطعنين المشار ليهما .

من اجل ذلك انتهى راى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى الزام وزارة الصحة بمصروغات الطعنين رقم ١٣٤٤ لسنة ١٣ و ١٢٤٩ لسنة ١٤ المرفوعين المام المحكمة الادارية العليا من السيدين/....

(ملف ۲۳۸/۲/۳۲ ــ جلسة ۲۱/۳/۱۱) .

قاعسدة رقم (۲۷۸)

المستدان

ان طرق الخصومة في الدعوى التاديبية هما العامل والجهة التي يميل بها وهما طرمًا الطمن ضد الحكم الصادر من المحكمة للتاديبية في هذه الدعوى .

ملخص الفتــوى:

ومن حيث أن الدعوى التأديبية هي دعوى نقام ضدد علمل الحسل بواجبات وظيفته أو أتى عملا من الأعمال المحرمة عليه والأثر الضسار لاجرية التاديبية يتمرف الى الجهة الادارية التى يعمل بها العامل ومن ثم يكون طرفا الخصومة فى الدعوى التاديبية هما العامل والجهة التى يعمل بها وهما ايضا طرفا الطعن ضدد الحكم الصادر من المحكمة التاديبية فى هدده الدعسوى .

(نتوى رتم ه؟٣ في ٣٤/٣/٢٣) .

ثانيا ... دور النبابة الادارية بصحد الدعوى التاديبية بكاد ينطابق مسمع النبابة المابة في الدعوى العبومية :

قاعسدة رقم (۲۷۹)

المسدا:

دور النيابة الادارية بصحد دعاوى التليب بكاد يتطابق مع دور النيابة العامة في الدعوى المهومية حالسادة ١١٧ من قانون الاجراءات الجنائية قضت بانه اذا كان الاستثناف مرفوعا من النيابة العامة فللمحكمة ان تؤيد الحكم او تلفيه او تصحله سواء ضحد المنهم او لصلحته حدص المشرع على النص على ما تقدم في قانون الإجراءات الجنائية خروجا على قاعدة ان لا يضار المطاعن بطعنه حالافحد بالحكم الوارد في المسادة ١١٧ المشار النيها في حالة الطعن الذي تقيمه النيابة الادارية حالمال المنهل المنهد المخدسة من طعن النيابة الادارية في الحكم التأديبي وانها يفيد ايضا من طعن السلطات الادارية المنه يعبلها قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ فسنة ١٩٧٧ في المسادة ٢٢ منه ٠

ملخص الحسكم :

ومن حيث أن دور النيابة الادارية بمسدد دعاوى التاديب يكاد بتعلابق سع دور النيابة الملهة فى الدعوى العبومية ، كل منهما قسوام على مسلحة (م ٢٨ -- ج ٢٤)

الدعوى التي نبطت به لهينا عليها من قبل المجتمع كل في نطاقه ، واذا كانت المادة ١٧٤ من قانون الاجراءات الجنائية قد قضدت بانه اذا كان الاستئناف مرفوعا من النيابة العامة أن تؤيد الحكم أو تلغيه أو تعدله سواء ضد المتهم أو لمسلمته ، وهذا الحكم ما هدو الا تأكيد للبيدا الأساسي الذي يحمل من النيابة العامة امينة على الدعوى العمومية هـو في الأساس صالح المجتمع الانساني ، وإذا كان هذا هذو شأن النيابة العامة وكان الأثر المترتب عليه هــو اطلاق حرية القاضى عند نظر الاستثناف المتــدم منها الى الغاء الحكم أو تعديله سواء ضد المتهم أو لمصلحته ، وهذا الأمر الذي حرص المشرع على النص عليه في قانون الاجراءات الجنائية خروجا على قاعدة أن لا يضار الطاعن بطعنه أنهسا مرد حكه تقديره تعود الى طبيعة دور النيابة العامة في المجتمع ، وفي اطار هــذا المنهوم واستهداء بدور النيامة الادارية بحضور الدعوى التأديبية وتطابقه كما سأن ببائه مــم دور الثيابة العامة بصدد الدعــوي الجنائية ، مان الأور يقتضى انسجاما مسع روح التشريع واتساقا للمفهوم القانوني لدور كل من النيابة العامة والنيابة الادارية الأخد بالحكم الذي تررته المادة ١٧) من قانون الإحراءات الجنائية سالف الذكر ليسرى في شأن حالة الطمن الذي تقيد النيابة الادارية ، مان من شأن هدذا الطعن أن يطرح أمام قاضى الطعدن الحكم الصادر في المنازعة لتبسط سلطان الثاضي على الحكم ليلغيه او بعدله سواء ضدد المتهم أو لمصلحته ، وغنى عن البيان أن العامل المتهم لا يقيد محسب من طعن النيابة الادارية في الحكم التاديبي ، وأنما يقيد أيضا من طعن السلطات الادارية التي عينها ماتون مجلس الدولة المشار اليسه في المسادة ٢٢ منه لأن هسفه السلطات وتسد خسولها المشرع الاختصاص بالطعن في الأحكام التاديبية بجانب النيابة الادارية لا يملك المزايا أو الحقوق أكثر مما تملكه النيابة الادارية التي ناط بها القانون أساسا مباشرة الدوري التاديبية فمن بدء التحقيق فيها إلى الطعن في الأحكام الصادرة فيهـــا من الحاكم التأديبية ،

ومن حيث أنه بالبناء على ما تقسدم كان الحكم المطعون نبه اذ تفى بفصل المطعون ضسده يكون قسد خالف القانون وبتعيين الحكم بالفسائه وببراة المطعين ضسده مهسا نسب اليه .

(طعن رقم ٨١٣ أسنة ٢٥ ق ــ جلسة ١٩٨١/٦/٢٠) .

ثالثا ... ضرورة اقامة الدعوى التاديبية بمعرفة النيابة الادارية :

عَاعسدة رغم (۲۸۰)

المسطا:

اختصاص المحكة التاديبية بتوقيع جزاء الفصل منالفسدة على العامل الذي يشغل للستوى الثاني — اختصاص تاديبي ببندا — لا يحسول دونه أن تكون المحكمة التاديبية قسد تصسدت من قبل لبحث مشروعية القرار للصادر من الجهة الرئاسية بفصل المامل على اساس نظام الماملين بالقطاع المام الصادر بقرار رئيس المجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ — ضرورة القامة الدعوى التاديبية بولسطة النيابة الادارية — لا تملك المحكمة الادارية العليا مباشرة هسنا الاختصاص — القرام المحكمة التاديبية بقبول الدعوى النا الميلت اليها من النيابة الادارية .

ملخص الحسكم:

لن المدعى أصبح من شاغلى الوظائف من المستوى الثاني بالتطبيق لأحكام القانون رقم 11 لسنة 1971 المشار اليه أذ أنه كان عند مصله يشغل الفئة السابمة بمرتب شهرى قسدره 70 جنيها وأذ جمل هسذا القانون الاختصاص منعقدا للمحاكم التأديبية في توقيع جزاء العصل من الخسحة على العالمين بالقطاع العلم شاغلى هسذا المستوى . وأنه وأن

كاتت المكهة التأديسة قد تصديت في حكيها الطعون نيه لوضوع هذه المنازعة الا أن تناولها له لم يكن على أساس من السلطة التقسديرية المبتدأة التي أولاها اياها القانون رتم ٦١ لسنة ١٩٧١ المشار اليسمه الأمر الذي لا تكون معه تلك المحكمة قدر استنفدت ولايتها وافرغتها في شأنه بعد في نطاقها الجديد وسهاتها التي تختلف كل الاختلاف عدن سهات صلاحياتها الأولى التي حديثها لنفسها في المدة التي حديثها لنفسها في المرة الأولى • واوضح ذلك الخلاف هو ما يتصل باسلوب اتصال المنازعة في نطاق السلطة الجسديدة للمحكمة ، ندخول المنازعة في حوزتها باعتبارها تمارس سلطة تاديبية مبتدأة يتطلب اجراء لابد من أن تباشره جهة أخرى هي النيسابة الادارية صلحبة الولاية في تقديم كل هذه المنازعات الى المحكمة التاديبية ولهدفا ولعدم سبق مباشرة النيابة الادارية لهدذا الاجراء في خصوصية هــذه المنازعة وعى الرغم من اصــدار السلطة الرئاسية لقرار مصـل المامل المطمون ضده يعنى مطالبتها النيابة الادارية لمباشرة سلطة الاتهام وتقديم العامل بعد أن الغي قرار غصله الى المحكمة التي انعقدت لهما ولاية غصله ، على الرغم من ذلك غان المحكمة الادارية العليا لا تملك حسق مباشرة هسذا الاختصاص وبالتالي نهي لا تملك الاحالة الى المحكمة التاديبة وتكتفي في هددا الشبان بالتثويه بان من حسق النبابة الادارية اذا ما طلبت البها الجهة الادارية ذلك أن تباشر هذا الحق وأنه يكون لزاما على المحكبة التأديبية انذاك أن تقبل الدعوى بصورتها الجسديدة لتباشر في شسانها سلطة تقديرية مبتدأة منبتة المبلة بتلك التي باشرتها في خصوصها من تىــــل 💀

⁽ طعن رقم ٥٠٥ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١٩٧٢/١/٢٢) ٠

قاعنندة رقم ﴿ ٢٨١ ﴾ .

المسدا:

اذا كان الثابت أن المحكمة المدنية قسد قضت بعسدم الاختصاص الولائي في دعوى رفعت الملها طعنا في قرار صادر بانهاء خسدية احسد العسابلين بالقطاع العام بسبب انقطاعه عن العمل واحيلت الدعوى بحالتها الى المحكمة التلديبية عبلا بالسادة ١١٠ من قانون الرافعات غانه أيا كان الراى في سلابة الاسباب التي قام عليها هسذا الحكم فقسد كان يتمين على المحكمة التلديبية أن تفصل في موضوع الدعوى في حسدود طلبات المدعى سالمحكمة التلديبية ما كان يجوز لهسا قانونا وهي تنظر الدعوى في هسذا النطاق أن تجنع الى التصدى لمحاكمة المدعى تلديبيا ساس ذلك أن المشرع حسدد طريق المصال الدعوى التلديبية المبتداة بالمحكمة التلديبية ونسلط بالنبابة الادارية الاختصاص باقامة الدعوى التلديبية المهما كما أن المشرع لم يخول المحكمة التلديبية من نلقاء نفسها وهي بصسدد الفصل في طعن مقام من أحسد العاملين في قرار صسدر في شاقه من السلطة الرئاسية أن تحرك المدعوى التلديبية في شرار صسدر في شاقه من المسلطة الرئاسية أن تحرك المدعوى التلديبية في شرار مسدر في شاقه من المسلطة الرئاسية أن تحرك المدعوى التلديبية في قرار مسدر في شاقه من المسلطة الرئاسية أن تحرك المدعوى التلديبية في شرار عليه أن حكمها يكون مخالها للقانون متمين الإلغاء و

ملخص الحسكم :

ان نظلم العلملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم 11 لسنة 1911 يقضى فى المسادة 9 رابعا منه بان الأحكام التي تصحدر من المحاكم التاديبية بتوقيع جزاء الفصل من الخصدمة على العالمين شاغلى الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه ، يجوز الطعن فيها أمام المحكمة الادارية العليا ، واذ كان المستفاد من الأوراق أن للدعى كان يشغل وظيفة من الفئة الرابعة وهي من وظائف المستوى الأول طبقا لحكم المسادة ٧٩ من النظام مسائف الذكر ، لذلك يكون من الجائز الطعن لهام للحكمة الادارية العليا فى الحكم المسادر من المحكمة التاديبية بتوتيع جزاء الفصل من الخصمة عليه ، والذى مسدر اثناء العمل بالمسادة ٩ المذكورة .

ومن حيث أن الدعى التام دهـواه طمنا في الترار الصادر من الشركة المدعى عليها باتهاء خصديته وقضت المحكة المدنية فيها بعصدم الاختصاص الولائي وباحالتهسا الى المحكة التلديبية عبال بالمادة ١١٠ من تاتون المرافعات ، غانه ايا كان الراى في سلامة الأسباب التي قام عليها هسذا الحكم ، فقد كان يتمين على المحكمة التلديبية أن تفصل في موضوع الدعوى في عصدود طلبات المدعى ، وما كان يجوز لها قاتونا وهي تنظر الدعوى في مصدود طلبات المدعى ، وما كان يجوز لها قاتونا وهي تنظر الدعوى في حصد طريق اتصال الدعوى التاديبية البنداة بالمحكمة القاديبية ، وناط حصد طريق اتصال الدعوى التأديبية البنداة بالمحكمة القاديبية ، وناط المحكمة التاديبية من تلقاء ففسها ، وهي بمصدد الفصل في طمن بقام من المحكمة التأديبية ، ان تحرك الحد العالمين في قرار مسدر في شائه من السلطة الرئاسية ، ان تحرك الدعوى التأديبية أذا الدعوى التأديبية الذا الدعوى التأديبية الذا الدعوى التأديبية المائا المتكبة التأديبية اذا الدعوى التأديبية المائا المتكبة التأديبية المائات المحكمة المائات المحكمة التأديبية المائات المحكمة المائات المائات المحكمة المائات المحكمة المائات المحكمة المائات المحكمة المائات المائات المحكمة المائات المحكمة المائات المحكمة المائات المائات المحكمة المائات المحكمة المائات المائات المحكمة المائات المائات المائات المائات المائات المحكمة المائات الم

ومن حيث انه كان يتمين على المحكمة التاديبية أن تلتزم بالحكم الصادر من المحكمة المدنية بعسدم الاختصاص بنظر الدعوى وباحالتها بصالتها اليها للغصل نبها عملا بحكم المسادة ١١٠ من تاتون الرائمات ومن متنفى ذلك أن تنظر الدعوى حسب التكيف القانوني الصحيح لوقائمها ولو تبين لهسا من ذلك أن موضوع المنازعة مها يخرج عن اختصاصها المحسدد في القانون.

ومن حيث أنه يبين من الاطلاع على الأوراق المودعة حافظة مستندات الشركة المدعى عليها والمسحمة أمام المحكمة التأديبية (رقم ٢ دوسيه) ان الدعى حبس حبسا احتياطيا مطلقا اعتبارا من ٣٣ من مايو سنة ١٩٧٠ على ذبة التحقيق في الجناية رقم ٢١٧ لسنة ١٩٧٠ كلى (١٠٧ سنة ١١٧٠ المان نبة التحقيق في الجناية رقم ٢١٧ لسنة ١٩٧٠ كلى (١٠٠ سنة ١١٧٠ أبوال عامة عليا) ثم أنرج عنه في ٨ من نوغبير سنة ١١٩٠ ولم يعمد الى عمله بعمد الافراج عنه غوجهت اليه الشركة كتابا مؤرخا ٢١ من نوغبير سنة ١٩٧٠ نبهته فيه الى أنه منقطع عن العمل منذ تاريخ الافراج المشار اليه ، مها يتشى انذاره باتهاء خصدمته طبقا لحكم المادة ١٧/٧ من لائحة العالمين بالقطاع ألعام و ولذ لم يستجب الدعى الى هذا التنبيه ولم يعمد الى علمه دون أبداء عد لا لاتقطاعه فقد أصدر رئيس مجلس ادارة الشركة الترار رقم ٦ لمنة ١٩٧٠ في ٥ من ديسمبر ١٩٧٠ باتهاء خصدمة الدعى لاتقطاعه عن العمل أكثر من عشرة أيلم متصلة اعتبارا من ٩ نوفبير سنة ١٩٧٠ دون سبب مشروع .

ومن حيث أن لائحة نظام العالماين بالتطاع العام الصادرة بترار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لمسفة ١٩٦٦ والمصدلة بالترار رقم ٨٠٨ لمنة ١٩٦٧ – وهى اللائحة السارية وتت صحور الترار المطعون فيه ب تصدد في المسادة ٧٥ منها اسباب انتهاء خصوبة العامل ومن ذلك ما ننص عليه الفترة المسابعة منها وهسو و الانقطاع عن العمل دون سبب مشروع اكثر من عشرين يوما خسلال السفة الواحدة ، أو اكثر من عشرة أيام منصلة ، على أن يسبق أنتهاء الخصوبة بسبب ذلك انذار كتابي يوجه للعامل بعسد غبابه عفرة أيام في الحالة المثاتية وذلك عفرة أيام في الحالة المثاتية وذلك ما أم بتسدم العامل ما يثبت أن انقطاعه كان بعسفر قهرى ، ولما كنا الثابت نبها تقسم أن الشركة المدعى عليها قسد اصدرت قرارها المطعون أنه بانهاء خصوبة المدعى طبقا لحكم المسادة ٧/٧ وبعسد اتباع الإجراءات التي نصت عليها ، لذلك يكون القرار المذكور قسد مسدر صحيحا قانونا

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه قد ذهب الى غير ما تقدم ، فأنه بتمين الحكم بالفائه وبرفض الدعوى .

(طعن رقم ١٣٥٢ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٩٧٦/٣/٦) .

رابعا ... اختصاص النباية الإدارية بالتحقيق :

قاعسدة رقم (۲۸۲)

: 12-41

المادة 1/٤ من القانون رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٥٤ بانشائها - اختصاصها باجراء التحقيقات مع الوظفين - ينمقد باهالة الخالفة الادارية اليها من الجهة الادارية او بتقديم شكوى اليها من ذى الأسان .

ملخص الفتوى:

ان المستفاد من نص المسادة الرابعة غترة أولى من التانون رقم ١٨٥٠ لسنة ١٩٥٤ بانشاء النيابة الادارية ، ان ولاية النيابة الادارية في تحقيق مخالفة معينة أنها يتقرر باحالة هذه المخالفة اليها من الجهة الادارية المختصة ، غاذا ما رأت هدف الجهة صدم احالة المخالفة الادارية فسلا يتقرر لهدف النيابة اختصاص ما في التحقيق مع الموظف المنسوب اليسه المخالفة الا اذا تقدم لهما في صددها شكوى من ذي الشأن ، والمجهسة الادارية المختصة مطلق التقدير غيما ترى احالته من المخالفات الادارية على النيابة الادارية لمباشرة التحقيق فيها ، كما أن لهما أن تتولى شديا التحقيق على الوجه المبين في المسادة ٨٥ من المقانون رقم ١٦٠ اسنة التحقيق على الوجه المبين في المسادة ٤٩ من المرسوم الخسساص المدنية الانتينية للقانون المذكور .

(نتوى رهم ۲۷۹ في ۲۱/۷/۵۵/۱) .

قاعسدة رقم (۲۸۲)

: المسمدا

القانون رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٥٤ ف شانها — تفويض مدير النيابة الادارية بالمحاق اعضاء النيابة الادارية بالاقسام أو ندبهم — قرار المدير باعتبار قسم النيابة المختصة بالتحقيق في احسدى الوزارات منتدبا التحقيق مع الموظفين التابعين لوزارة اخرى اذا ما كشف التحقيق عن احتبال نسبة مخالفة ادارية لهم سدلا وجه للقول بمسدم اختصاص هدذا القسم بالتحقيق مسع هؤلاء الموظفسين و

مِلْخُصِ الْفُتِــوِي :

ان الفترة الأخيرة من المسادة الثانية من القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٥٤ باتشاء النيابة الادارية تنص على ان « يعين عسدد الأقسام ودائرة اختصاص كل منها ، وعسدد اعضائها بقرار من رئيس الجمهورية بناء على اقتراح المدير العام » . كما تنص المسادة الثالثة من هسذا التاتون في فترتيهسا الثالثة والرابعة على ما ياتى : « ويكون العاق رؤساء الاتسام والموظفين المنايين والاداريين والكتابيين بالادارة العامة والأقسام أو تدبهم البها بقرار من المدير العام » و:

و وللمدير العام الاشراف الفنى على اعبال النيابة الادارية واتسامها وموظفيها واصحدار القرارات اللازمة لتنظيم العمل بها . . . النغ و وصد وموظفيها واصحدار القرارات اللازمة لتنظيم العمل بها . . . النغ و وصد مر قرار من رئيس مجلس الوزراء في ٢٧ من ديممبر سنة ١٩٥٤ بناء على المسادة الثانية الثانية الادارية الى اثنين وعشرين تسما ، عهد الى كل منها باختصاص محدد . و قد الى اثنين وعشرين تسما ، عهد الى كل منها باختصاص محدد . وقد الني هدذا القرار وحل محله قرار آخر صادر من رئيس الجمهورية وعمل به ابتداء من اول مارس سنة ١٩٥٧ ، كما اصحد المدير العام القرارات التى موضته المفتران الثالثة والرابعة من المسادة الثالثة من التاتون الشار الله في اصدارها ومن بينها : قرار اذيع بالكتاب الدورى رقم ٨ لسنة

1901 الصادر فى 71 من ديسمبر سنة 1907 وقد جاء به أنه د ببين فى بمض الأحوال أن التحقيق الذى يقوم به أحسد أقسام النيابة الادارية ، قسد بكشف عن احتمال نسبة مخالفة ادارية لموظف فى جهة غير التى يختس القسم أمسالا بشأونها .

وقد جرى يعض الأقسام على متابعة التحتيق مع هذا الموظف مع خروجه عن اختصاصه ، كما جرى البعض الآخر على لحالة الأوراق الى القسم المختص قبل تصديد مسئولية الموظفين التابعين له ... للخ ، لهذا نرى توحيدا للعمل وتفاديا من تشعب الاجراءات أن يستبر القسم في التحتيق الذي بداه من جميع وجدوهه — كلما أمكن ذلك — ويعتبر منتدبا لاجرائه ، بالنسبة إلى الموظفين الذين لا يتبعون الجهة الادارية الخاصة به على أن ترسل صورة من المذكرة التى يرضعها بنتيجة التحتيق الى قسم النيابة المختص اسلا للتصرف ، بالنسبة الموظف التابع له .

هــذا مع مراعاة متنضى الفترة الرابعة من المــادة ٢٦ من التعليمات العامة ، من ضرورة الرجوع الى الادارة العامة لاستطلاع رايها تبل احالة الأوراق الى الجهة الادارية » .

ويبين مما تقسدم أن قسم النيابة المختص باحسدى الوزارات يعتبر منتدبا للتحقيق مسع الموظفين التابعين لوزارات اخرى ، اذا ما كثبف التحقيق عن احتمال نسبة مخالفة ادارية لهم ، وذلك تحقيقا للاغراض سالفة الذكر التى يقتضيها حسن مسير الممل ، ومن ثم يتمين أن يستمر هذا القسم في التحقيق الذي بداه على أن يرسل صورة من المذكرة التي يرفعها نتيجة التحقيق الى قسم النيابة المختص للتصرف بالنسبة للموظف التابع له .

(غنوی ریم ۱۰۸ فی ۲/۲/۸۰۲۱) .

خامسا ـــ الطعن في احكام المحاكم القاديبية يكون بنــــاء على طلب مدير الثبابة الادارية :

قاعسدة رقم (٢٨٤)

: المسجا

تلتزم ادارة قضايا الحكومة بالطعن وجوبيا بناء على طلب مدير النبابة الإدارية في الأحكام الصادرة من المحلكم التنديبية بمجلس الدولة امام المحكمة الإدارية الأعليسا .

ملخص الفتسوى :

من حيث أن المسادة ٦ من القانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ في شأن تنظيم ادارة تضايا الحكومة تنص على أن د تنوب هــذه الادارة عن الحكومة والمسالح العامة والمجالس المطية نيما يرمع منها أو عليها من تضايا لدى المحاكم على اختلاف انواعها ودرجاتها ولدى الجهات الأخرى التي -- خولها القانون الختصاصا تضائيا » وتنص المسادة ٧ من ذات القانون على أنه د اذا أبدت ادارة التضايا رايها بمسدم رمم الدعوى أو الطمن ملا يجوز للحهة الإدارية صاحبة الشان مخالفة الرأى الا بقرار مسبب من السوزير المختص ، . كما أن المسادة ٣٢ من القانون ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والحاكم التاديبية تنص على أن • أحكام المحاكم التاديبية نهائية ولا يجوز الطعن ميها الا الملم المحكمة الادارية العليا ويعتبر من ذوى الشان في حكم المادة المذكورة رئيس ديوان المحاسبة ومدير النيابة الادارية والموظف الصادر ضده الحكم ، كان القانون رقم ٨٢ لسنة 1971 بشأن المجلس الأعلى للهيئات القضائية يعتبر النيابة الادارية احدى همده الهيئات القضائية ، وإن مديرها عضو بالمجلس الأعلى لهذه الهيئات كما أن المسادة ٢٢ من القانون رقم ٧) لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة تنص على أن و أحكام المحلكم التاديبية نهائية ويكون الطمن فيها أمام المحكمة الادارية الطيا ويعتبر من ذوى الشأن في الطمن الوزير المختص ورئيس الجهاز المركزى للمحاسبات ومدير النيابة الادارية » ، وتنص المادة }} على أن « ميعاد رفع الطعن الى المحكبة الادارية العليا ستون يوما من تاريخ مسدور الحكم المطعون فيه ويقدم الطعن من ذوى الشان بتقرير يودع تلم كتاب المحكبة موقع عليه من محلم من المتبولين أملمها » .

ومن حيث ان مفاد ما تقسدم — بالنسبة المواقعة المعروضة — ان النيابة الادارية ليست جهة ادارية حتى تحتاج بالمسادة ٧ من قانون تنظيم ادارة تضايا الحكومة سسالفة الذكر ، بل هى هيئة تضائية وفقسا المقاتون رقم ٨٢ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه ؛ ومن ثم غانه بحسبائها كذلك ، وباعتبار مديرها من ذوى الشان وفقا لكل من المسادة ٣٢ من تاتون النيابة الادارية ، والمسادة ٢٣ من تاتون النيابة الادارية ، بالطمن وجوبا في الأحكام الصادرة من المحاكم التلايية الادارية ، بالطمن وجوبا في الأحكام الصادرة من المحاكم التلايية الادارية العليا بمجلس الدولة دون ان يتوقف المحاكم التلايية الادارية العليا بمجلس الدولة دون ان يتوقف هدذا الطلب على قرار مسبب من الوزير المختص (وزير المسدل) .

لذلك انتهى رأى الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع ، الى التزام أدارة تضليا الحكومة بناء على طلب مدير النيابة الادارية بالطعن وجوبا في الأحكام الصادرة من المحاكم التأديبية بمجلس الدولة ، أمام المحكسة الادارية الطيبا .

(ملف ١٧٦/٢/٨٦ _ جلسة ١١/١/٣/٨٦) .

الغمسل الثالث

الرقابة الادارية

قاعسدة رقم (۲۸۵)

: السدا

الضباط المنقولون للى الرقابةالادارية من القسولت المسلحة بهوجب قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٩) لسنة ١٩٧٩ – اقسدمياتهم ترتب في وضع تال قرانهم في التخرج مسع الاعتداد في هسذا المسسدد بالقرين الاحسسدت اذا لم يوجسد قرين التخرج أو كان وضع الاحسدات الوظيفي افضل من قرين التخرج أو كان وضع الخصدات الوظيفي افضل من قرين التخرج أو

ملخص الفتسوى:

وضع المشرع بمنتشى المسادة ١٤٩ من التانون رتم ١٣٢ لسنة ١٩٥٩ أصلا علما بمنتشاه يوضع الشباط المنقسول الى جهة مدنية فى الونليفسة المعادلة لرتبته العسكرية وتحسب اقسميته غيها من تاريخ حصوله على الرتبة العسكرية عاذا كانت الوظيفة المدنية تعادل اكثر من رتبة عسكرية اعتبرت أقسدميته من تاريخ حصوله على ادنى الرتب العسكرية المعادلة ، وحتى لا يلحق بالفسابط ضرر بسبب نقله اشترط المشرع الا نقل اقسدميته عن اقسدمية تريئه فى المؤهل وتاريخ التخرج وتوقف عند هسذا غام بزد عليه . لذلك لا يجوز الاستفاد الى هسذا الشرط الذى قصد به رفع الخبر عن الضابط المنقول لتبيزه عن قرنائه بالجهة المنقول البها وتفضيله عليهم فى الاقسدمية ، اذ ليس من مقتضى هسذا الشرط اعادة ترتبب اقسدميات قرناء الضابط فى المؤهل وتاريخ التخرج باعتبار أن دلالته توجب عسدم المسابط فى المؤهل وتاريخ التخرج باعتبار أن دلالته توجب عسدم السابس باقسديهات هؤلاء القرناء ، ومن ثم مان اعماله بنحقق بوضسع المسابط المنقول فى ترتبب تال لهم ، وترتبيا على ذلك عاته اذا كان المشرع الضابط المنقول فى ترتبب تال لهم ، وترتبيا على ذلك عاته اذا كان المشرع

تد خرج على الأصل العام المسار اليه والذي يتعين بمتنضاه وضع الضابط المنتول في الوظيفة المدنية المعادلة لرتبته المسكرية من تنريخ حصوله على تلك الرتبة فأوجب وضع الضابط المنتول في الوظيفة التالية لرتبته المسكرية لذا كان قرينه في المؤهل وتاريخ التخرج قد رقى اليها مع تحسديد اقسديد السابط من تاريخ ترقية القرين الى تلك الوظيفة لذا فاته يتعين النتيد عند ترتيب الاقسدية في هدفه الحالة بذات الشرط وبذات المفهوم فلا يجوز أن يسبق الضابط قرينه في هدفه الحالة من بلب أولى وأنها يتعين وضعه في أقسدية تالية لاقسدية قرينه في المؤهل وتاريخ التخرج مع اعتبار بكالوريوس الملوم المسكرية معادلا للدرجة الجامعية الأولى ولما كان المشرع قدد اعتد عند تصديد اقسدية الضابط المنتول بقرينه في تاريخ التخرج فاته يتمين الاعتداد في هدفا الصدد أيضا بين كان أحسدت تخرجا من الضابط أذا كان في وضعه وظيفي أفضل من قرين التخرج وكذلك أذا لم يوجسد هدفا القرين أمسالا ،

وتطبيقا لما تقدم الله يتعين وضع الشابط و (المنكورين في اولا) والمتخرجين في ١٩٦٨/٩/١ والحاصلين على رتبة رائد المادلة للفئة (د) المعادلة الرتبة التالجة لمحادلة للفئة الادارية في الفئة (د) المعادلة الرتبة التالجة لرتبتهم المعسكرية لكون قرنائهم في التخرج قد رقدوا التي تلك الفئة الادار مع ترتبب اقسدوياتهم بحيث يكونوا تالين لآخر أقرائهم في التخرج بكشف الاقسدية أي بعدد السيد/.... المتخرج في ١٩٦٨/١٢/١٠ وذلك بن تاريخ ترقيته التي الفئة (د) أي من ١٩٧٠/٨/٣٠ و وذلك بن ترقيته التي الفئة (د) أي من ١٩٧٠/٨/٣٠ و وذا كان بعض المتخرجين في مسئة ١٩٦٨ يسبتون بكشف الأقسديية هدذا القرين غان ذلك لا بقضي وضع هدؤلاء الضباط بعدهم لأن اجراء المرتبب سيؤدي الى وضعهم في نرتيب سيؤد الم يجزه في ترتيب سابق الأقدديية أهدد أقرائهم في التخرج وهدو ما لم يجزه المشرع .

وغيبا يتعلق بالشباط المذكورين في ثانيا وهم و و المتخرجين عام ١٩٧١ والحاصلين على رتبة رائد المدادلة ننفئة (د) بالرقلبة في ١٩٧١/٧/١ مأنهم بوضعون على طك الدلة (د) اعتبارا من التاريخ الذي حصل غيه قرنائهم في التخرج عليبا على ان تربب السدياتهم بحيث يكونوا تالين لآخر من حصسل على تلك الفنة في التاريخ المذكور ، ومن ثم غانهم يوضعون بعد السيدين/.... و

اما الضابط المذكور في ثالثا والمتخرج في ١٩٧٢/١٠/١١ ماته بنتسل والحاصل على رتبة مقسدم للعادلة للفئة (ج) في ١٩٧٥/١/١ ماته بنتسل الى الفئة (ب) التي حصل عليها قربائه الأحسدث منه تخرجا وهما و المتخرجين في ١٩٧٣/٧/١٦ ويوضع في ترتبب تال لهما بكشف الاقسدية وتحسب اقسديته في الفئة (ب) من ١٩٧٨/١/١٦ تاريخ ترقيقهما اليها ، ولا يجوز وضعه في كشف الأقسدية بعسد لكونه سابتا عليه في تاريخ التخرجين في وبالنسبة الضباط المذكورين في رابعا وهم و المتخرجين في ١٩٧٣/٧/١١ ويوضع في ترتبب تال لهما بكشف من يوليو سنة ١٩٧٧ ويناير سنة ١٩٧٨ والحاصلين على رتبة رائد المعادلة للفئة (د) من يوليو سنة ١٩٧٧ ويناير سنة ١٩٧٨ ماتهم يوضسحون في الفئة (د) اعتبارا من تاريخ الاحسدث تخرجا من العاملين بالرقابة عليهسا اي من اعبار ١٩٧٧/٣/١٧ ويكون ترتبب اقسدياتهم تالبا للسيد/.... المتخرج في ١٩٧٠/٣/١٧ والأحسدث منهم مباشرة في تاريخ التخرج .

لذلك انتهت الجمعية المهومية لتسمى الفتسوى والتشريع الى أن التسديبات الضباط المتولين الى الرقابة الادارية المشار اليهم نرتب في وضع تال لأقرائهم في التخرج مع الاعتداد في هسذا الصدد بالقرين الأحسدث اذا لم يوجسد قرين التخرج أو كان وضع الأحسدث الوظيفي أفضل من قرين

التخرج وترتيب المسجعة الضباط المنقولين الى الرقابة الادارية بترار رئيس الجمهورية رقم ٥٩ } لسنة ١٩٧٩ على النحو السالف بياته .

(ملف ۲۸/۲/۱۲ ـ جلسة ۲۱/۲/۲۸۱) .

قاعسدة رقم (۲۸٦٠)

: المسمدا

القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٤ باعادة تنظيم الرقابة الادارية بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٩ ــ المشرع نظم طريقة التعيين بهيئة الرقابة الادارية ــ التعيين بمجموعة الوظائف الرقابية يكون عن طريقين هما النقل أو الترقية ــ التعيين بمجموعة الوظائف الفنية والمتعبية يكون عن طريق من الطرق المنصوص عليها بقانون الماملين المدنيين بالدولة مسع جواز الاستثناء من بعض القواعد المنصوص عليها فيه بقرار من رئيس الجمهورية ــ مغايرة قواعــد التعيين تضح عن أهبية العمـل الرقابي وخطـــورة وظائف الرقابة التي تقتفي تخصيصها بلحكام تختلف عن الأحكام العابة التي تسرى على سائر موظفي هيئة الرقابة الدورية تعيينا نهــددا بعــد أنهـاء خــدمتهم من الرقابية بهيئة الرقابة الادارية تعيينا نهــددا بعــد أنهـاء خــدمتهم من المساحة ،

ملخص الفتـوى:

ان هيئة الرقابة الادارية في سبيل تدبير احتياجاتها من الاعضساء بمد اعادة تشكيلها اتجهت الى اعارة بعض ضباط القوات المسلحة للعمل بها تمهيدا لتعيين بالهيئة ولاستيفاء اجراءات التعيين بالهيئة تمدى على احالتهم الى التقاعد بالقوات المسلحة المدم اللياقة الصحية واعدت الهيئة مشروعات قرارات لتعينهم بها اعتبارا من اليوم التالى لتاريخ احالتهم الى التقاعد مع الاحتفاظ لهم بالأجور والبدلات التي كثوا يتقاضونها بالقوات

المسلحة وقسد ثار بشأن تعيين أو اعادة تعيين السادة المسسار اليهم في الوظائف الرقابية بهيئة الرقابة الادارية وبدى جواز احتفاظهم بصفة شخصية بالأجسور والبدلات التي كاتوا يتقاضونها في وظيفتهم بالقسسوات المسلحة الجسساهان .

الاتجاه الأول ... يجيز تعينهم بهيئة الرقابة الادارية في اليوم الناتي لتاريخ احالتهم الى التقاعد بالقوات المسلحة مع احتفاظهم بصفة شخصية بالأجدور والبدلات التي كانت تصرف لهم بالقوات المسلحة وذلك استنادا الى نقوى الجمعية العمومية لقسمى الفتسدوى والتشريع المسسادرة بجلسة العرى التي رأت أنه يلزم الرجوع الى قانون نظام الماملين المدنيين بالدولة فيما لم يرد به نص في قانون اعادة تنظيم الرقابة الادارية باعتباره الشريعة العلية في المتوظف وبذلك تطبق في شأن السادة المشار اليهم احكام نظام الماملين المدنيين بالدولة بخصوص التعين أو اعادة التعين وما ورد بالمسادة التي كانت مقررة في الموافقة بصفه شخصية .

الاتجاه الثانى ـ يرى أنه لا يجوز تعيين السادة المشار اليهم بهيئة الرقابة الادارية والاحتفاظ لهم بالأجـور والبدلات التى كانوا يتقانسونها بالقرات المسلحة وذلك أعبالا لفتوى ادارة الفتوى لرئاسة الجمهورية البلفة لهيئة الرقابة الادارية في ١٩٨٣/١٢/٢٠ والتي أرتات فيها عسدم حـرز تعيين المالمين بالقوات المسلحة أو الشرطة بالوظائف الرقابية في البـوم التالى لاتهاء خسدمتهم بها مـواء كان انهاء الخسدمة لمسدم اللياتة الملبية أو بالاحالة الى التقاصد وانها يكون شخل تلك الوظائف عن طريق الترقية أو النقل مقط دون اعادة التعيين .

عرض الموضوع على الجمعية العبوبية لقسبى الفتسوى والتشريع المستمرضت القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٤ باعادة تنظيم الرقابة الادار.ة (م ٢٩ -- ج ٢٤) المصدل بالقانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦٩ والتي تنص للصادة ١١ منه على انه « يكون التعيين في وظائف الرقابة بطريق الترقية من الوظائف التي تسبقها مباشرة ويجوز التعيين عن طريق النقل من أي جهة حكومية مدنية أو عسكرية أو هيئة عابة أو مؤسسة عامة » .

كما نصت المادة المذكورة بالقاتون على أن يكون تعيين العالمين في مجموعتى الوظائف الفنية والمكتبية بالرقابة الادارية طبقا للقواعد والشروط الخاصة بتعيين العالمين المدنيين بالدولة ويجوز الاستثناء من هدده القواعد والشروط طبقا للأوضاع التي يصدر بها قرار رئيس الجمهورية

وماد ما تقدم أن المشرع نظم طريقة التميين ببيئة الرقابة الادارية وغاير بين قراصد تعيين العالمين بها حيث غرق فى الأحكام الواجبة الاتباع مند "تعين بمجبوعة الوظائف الرقابية وبين مجبوعتى الوظائف الفنيسة والمكتبية فبعل التعيين بمجبوعتى الوظائف الفنيسة وها الترقية والنقل فقط فى حين جعل التعيين بمجبوعتى الوظائف الفنيسة والمكتبية بأى طريق من الطرق المنصوص علمها بتانون العالمين المدنيين بالدولة مع جواز الاستثناء من بعض القواعد والشروط الخاصة المنصوص علمها فيه بقرار من رئيس الجههورية ، هدفه المفايرة تفصح عن ارادة المشرع الواضحة فى تحديد طريقة محددة لتعيين العالمين بمجسوعة وظائف الرقابي وخطورة وظائف الرقابي وخطورة وظائف الرقابي وخطورة وظائف الرقابة التي تقضى على الدر مادر وظائف الرقابي وخطورة وظائف الرقابة التي تسرى على الدر وظفى هيئة الرقابة -

ومن حيث أنه لا وجه للاهتجاج في هدذا المسدد بفتوى الجرميسة المسرمية لتسمى الفتوى والتشريع المسادرة بجلسة ١٩٨٣/٢/١٦ (مك رقم ٦١٤/٣/٨٦) لأنها تتعلق بوقائع تختلف من الوقائع المعروضة فهي تخصر

بعض أعضاء هيئة الرقابة الادارية ذاتها الذين احيلوا الى المساش عتب الفساء الهيئة بقرار جمهورى ثم رؤى اعلانهم بها مرة اخرى بعسد اعلاة تشكيلها بهسدف اعلاة الحالة الى ما كانت عليه .

ومن حيث أنه لما تقدم لا يجوز تعيين الضباط المعروضة حالاتم بهيئة الرقابة الادارية تعيينا جديدا بعدد أنهاء خدمتهم من التسوات المسلحة ولا سبيل لهم الا وسيلة النقل .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عسدم جسواز تعيين السادة الضباط المعروضة حالاتهم والوظائف الرقابية بهيئة الرقابة الادارية ::

(المن ٨١/٤/٦٧ ــ جلسة ٢/١/١٨٨١) ،

هيئة الوصماية المؤقفة

قاعـــدة رقم (۲۸۷)

البسدا :

تتولى هيئة الوصاية المؤقتة بمهد حلف النيبين أمام مجلس الوزراء سلطة الملك الى أن تتولاها هيئة الوصاية الدائمة .

ملخص الفتسوى :

اذا تقصينا الأسباب التي تزول بها ولاية الملك ، وجدناها تنحصر في اسباب ثلاثة : وماة الملك ، واصابته ببرض عقلي ، ونزوله عن العرش او تنعيته عنه .

وقد عرض الدستور للسبب الأول . وهدو وغاة الملك . فنص في المدادة ٢ ، على انه ، أثر وغاة الملك بجتمع المجلسان بحكم القانون في مدى عشرة ايام من تاريخ اعلان الوغاة .

ناذا كان مجلس النواب منحلا وكان الميعاد المعين في ابر الحل للاجتباع بتجاوز اليوم العاشر ، مان المجلس القديم يعسود للعمل حتى بجتمسع المجلس الذي يخلفه ، وعرض الأمر الملكي المسادر في ١٣ أبريل سنة ١٩٢٢ على للسبب الثاني وهسو اصابة الملك بمرض عقلى ، فنص في المسادة ١٢ على انه ، اذا تمسفر المحكم على من له ولاية الملك بسبب مرض عقلى ، فعلى مطلى الوزراء بعسد التثبت من ذلك أن يدعو البراسان في الحال الى الاجتماع

د غاذا أثبت قيام ذلك المرض يطريقة قاطعة قرر البراسان انتهاء ولاية ملك متنتثل الى صاحب الحق غيها من بعسده بحسب احكام أمرنا هــذا د ولم يرد اى نص لا في الاستور ولا في الأمر الملكي المسادر في ١٣ من أبريل سنة ١٩٣٢ من المبيب الثالث وهــو نزول الملك عن المرش .

ولا يمكن القسول بأن السكوت عن هسذا السبب الأخير انهسا هسو مسكوت عن المنادر اكتفاء بذكر الغالب غان الدستور لم يسكت عن حالة خلو المرش بل نص عليها في المسادين ٥٣ ، ٥٤ وهي حالة اكثر ندورة بن هائة النزول عن العرش ، ولا يمكن التول كذلك بان هسذا السكوت كان عن كياسه ولياقه غان الأمر الملكي المسادر في ١٣ من أبريل سنة ١٩٢٦ لم يسكت عن حالة الساوي المنادر في ١٩٠ من أبريل سنة ١٩٢٦ لم ونباقة عالسكوت عنها اكثر كياسة ونباقة عالسكوت عن حالة النزول عن العرش لم يكن اذن مراعاة لأحسسد الاعتبارين المسالفي الذكر ، بل يرجع السكوت غيها يظهر الى أن الدستور لم ير أن يمرض لنزول الملك عن المرش لأن هسذا النزول يتسع عادة اثر ثورة أو الانتلاب فلكل منهسسا ثورة أو الانتلاب فلكل منهسسا خاصة هي التي تسيطر عليه وتنظمه ،

منذا ما تقرر أن حالة النزول عن العرش مسكوت عنها ولم يولجهها الدستور كها ولجه حالة الوفاة بقى البحث فيما أذا كان يجبوز القيساس والأخف في حالة النزول عن العرش بالأحكام التى أوردها الدستور في حالة النزول عن أن لكل من هاتين الحالتين ملابساتها أذ النزول عن الموش أمر استثقائي يخرج عن الأوضاع المسالوفة أما وفاة الملك فأمر طبيعي مالوفة .

ان الأحكام التي أوردها الدستور في حالة وغاة الملك غيبا يتعلق باتعتاد البرلمان قسمان قسم يتفق مع أصول الدستور وقسم يعتبر استثناء من هذه الأسول :«

غشد اوجبت المسادة ٥٣ من الدستور أن يجتمع المجلسان بحسكم التاتون على أثر وفاة الملك في مدى عشرة أيام من تاريخ اعلان الوفاة . وهبذا للحكم يتفق مع أصل من أصول الدستور هــو وجوب اجتهاع البرلمان متى كان ، موجودا عند وقوع هــدث خطير ، ومن ثم فلا ماتع من قياس حالة النزول عن المرش على حالة الوفاة غيما هــو أصل من أصول الدستور والتول بأن البرلمان متى كان موجودا بمجلسيه يجب أن يجتمع في مدى عشرة أيام من تاريخ اعلان النزول عن المرش .

ولكن المسادة ١٥ لم نقتصر على هسذا الحكم بل تضيئت حكيا آخر

لا شك في آنه حكم استثنائي محض اذ أوجبت لجتباع البرلمسان في نفس
الميعاد حتى لو كان مجلس النواب منحلا حتى كان الميعاد المعين في أمر الحل
للاجتباع يتجاوز اليوم العاشر ، فيعود المجلس المتحل للعمل حتى يجتبع
المجلس الذي يخلفه ، وعسودة مجلس منحل الى الوجود يتعارض مع طبائع
الأشياء ويخل بتاعسدة علية معروفة هي للقاعسدة التي تقضى بان الساقط
لا يعود سـ هسذا الى ان أصول الدستور المصرى صريحة في ان مجلس
النواب لا يعود الى العمل اذا أنحل واذا عاد غان عودته أنها تكون في حالات
استثنائية محضة ، ويكتى للتثبت من ذلك مقارئة المسادة ١١٤ من الدستور
بالمسادة ٩٨ ه اذ تنص المسادة ١١٤ على ان ، تجرى الانتخابات العساب
لتجسديد مجلس النواب في خلال المستين يوما المسابقة لانتهاء مدة تيابته وفي

حالة عسدم المكان اجراء الانتخابات في المبعاد المنكور عان مدة نيابة المجلس القسديم تبتد الى حين الانتخابات المنكورة ، وتنص المسادة ٩٨ على ان ء الأمر الصادر بحل مجلس التواب يجب ان يشتمل على دعوة الناخبين لاجسراء لنتخابات جسديدة في ميعاد لا يتجاوز شهرين وعلى تحسديد ميعاد لاجتماع المجلس الجسديد في عشرة الإيام التالية لتمام الانتخاب ،

ويتضع من المقارنة بين هدنين النصين أن حالة تجديد مجلس النواب تختلف عن حالة حله فيما اذا لم يمكن اجراء الانتخابات الجسديدة في المدماد الذي نص عليه الدستور ففي حالة التجسديد تبتد نيابة المجلس القديم الى حين انتخاب المجلس الجديد . اما في حالة علم ينص الدستور على أن المجلس المنحل يعسود الى العمل ، ومن نم وجب الغول بأن الأصل في الدستور المصرى أن مجلس النواب أذا أنحل فلا يجسوز أن بيعث من جمديد ، ما لم يوجمد نص خاص يقدى بعودته الى العمل في حالة بذاتها معند ذلك يعود المجلس المنحل في هـ ذه الحاله المنصوص عليها بالذات دون غيرها من الحالات ، وقعد نص الدستور عملا في حالتين اننتين على أن مجلس النواب المنحل يعود الى العمل هما حالة ومَاهُ المك في المسادة ٥٢ وحالة خلو العرش في المسادة ٥٤ ، فيجب قصر هسذا الحكم الاستثنائي المحض في هالتين الحالتين ، ولا يجسوز اذن في حالة تعسفر الحكم على من له ولاية الملك بسبب مرض عقلى أن يدعى مجلس النواب المنحل الى الاجتماع لأن المسادة ١٢ من الأمر الملكي الصادر في ١٣ من ابريل سنة ١٩٢٢ لم تورد نصا يتضى بعودة المجلس المنحل الى العمل ، ويترتب على ذلك أيضا في حالة نزول الملك عن العرش انه ما دام الدستور لم ينص على عودة المجلس المنحل الى العمل بل ما دام لم يعرض لهدذه الحالة أصلا علا يجوز أن يعود مجلس النواب لذا كان منحلا الى العمل والقول بغير ذلك وبجسواز عسودة الجلس المنحل الى العبل في حالة النزول عن العرض تياسا على حالتى الوغاة وخلو العرش تسول غير جائز أذ التياس أنها يكون على حكم استثنائي محض كها تقسدم القول والاستثناء لا يقاس عليه ، بل أن القياس على استثناء هذا أنها هسور نشتيح فيسسه ولا يجوز تنتيح الدستور الا بالطريق الذي نص عليه الدستور .

ابا تعيين الهيئة التي تبارس سلطات الملك الدستورية عقب نزول الملك عن العرش غلم يرد نص دستوري اذ أن المسادة ٥٥ من الدستور التي تولى مجلس الوزراء هسذه السلطات الى أن يتولاها الخلف أو أوصياء العرش مقصورة على حالة الوفاة ولسكن هسذا النص ليس الا تطبيقسسا لنظرية الشمرورة . فالضرورة تحتم عقب وفاة الملك أن توجسد هيئة تبارس مسلطات الملك الدستورية الى أن يتبكن من انتقات الليه ولاية الملك أو أوصياؤه اذا كان قاصرا من استيفاء الشروط الدستورية الواجبة لمارسة هسذه السلطات . وليس يوجسد اصلح من مجلس الوزراء الذي يتولى الملك سلطنه بواسطته كما تقشى المسادة ٥٥ من الدستور هيئة تمارس هسذه السلطات . ومن ثم نصت المسادة ٥٥ من الدستور على هسذا الحكم كتطبيق انظرية الضرورة نم مورة الزول الملك عن العرش أمكن تطبيق النظرية على النحو الذي طبقت به في السحورة الأولى ، ومن ثم تكون مهارسسسة مجلس الوزراء المططات الملك الدستورية على النحو الذي طبقت به في المساورية على النحو الذي طبقت به في المسادة ٥٥ من الدستورية على النحو الذي طبقت به في المسادة ٥٥ من الدستور

لم يبق اذن ــ بعد أن تبين أنه لا يجدوز دعوة مجلس النواب المنحل الى الاجنهاع في حالة النزول عن العرش ــ الا المبادرة الى أجراء الانتخابات المله بمجرد التبكن من اجراء هسفه الانتخابات حتى يوجسد مجلس نواب جسديد فى الميماد الدستورى فيتيسر أذ ذاك دعوة البرلسان الى الاجتماع للنظر فى تميين أوصياء العرش أو الموافقة على تعينهم.

والسبيل الى ذلك هـو من هـذا النظام المؤقت عن طريق التشريع ببتنفى المسادة ٤١ من الدستور والحاق هـذا النظام بنظام الوصاية الدائمة الوارد فى الأمر الملكى المسادر فى ١٣ من أبريل سنة ١٩٢٢ . ولا يعتبر هـذا انتشريع تعـديلا فى الدستور لأنه أنها يستكبل احكام الوصاية الدائهة والدستور بمقتضى المسادة ٣٣ لم يلحق بنصوصه من أحكام الأمر الملكى الصادر فى ١٢ من أبريل سنة ١٩٣٢ الا الأحكام الخاصة بوراثة العرش اى انتقال ولاية الملك من سلف الى خلف ولا يمكن اعتبار أحكام الوصاية الدائهة ولا أحكام الوصاية الدائمة ولا أحكام الوصاية الدائمة ولا أحكام الوصاية الدائمة عن طريق التشريع العادى .

وبعكن أن يتقرر نظلم الوصاية المؤققة باستصدار تشريع يضيف الى نصوص الأمر الملكى الصادر في ١٣ من ابريل سنة ١٩٣٢ نصا جـديدا بكون هــو المـادة ١١ مكررا ويجرى على الوجه الآتى : لمجلس الوزراء اذا كان مجلس النواب منطلا أن يؤلف هيئة وصاية مؤقتة

و في حالة نزول اللك عن العرش وانتقال ولاية الملك خلف تناصر يجوز

المعرش من ثلاثة يختارهم من مين الطبقات المنصوص عليها في المسادة ١٠ تتوفر ميهم الشروط المبيئة فيها .

وتتولى هيئة الوصاية المؤقتة بعبد حلف البعين أمام مجلس الوزراء ساطة الملك الى أن تتولاها هيئة الوصاية الدائمة ومقا لأحكام المواد الثلاث السابقة ولأحكام المسادة 10 من الدستور .

(نتوی رتم ۳۱) تی ۱۹۵۲/۷/۳۱) .

هيئسة عسلبة

الفصسل الأول احسكام عسابة

قاعسدة رقم (۲۸۸)

البسيدا :

عبارة الهيئات الماية الواردة بالمادة 10 من الدستور ــ تصديد مدلولها من تقصى السوابق الستورية ــ تناولها على هدذا الوجه الوحدات اللحلية ، والمؤسسات الماية المحلية ، والهيئات التى تمارس نشاطا خاصا ، أو مهنيا ، واعتبرت من اشخاص القانون المام ،

ملخص الفتــوى:

يبين من تقصى السوابق الدستورية أن مدلول عبارة • المهيئات العلمة الأخرى • الواردة بنص المسادة ١٠٦ من الدستور تعنى :

أولا — الوحدات الادارية المحلية التى تبثل نظام اللامركزية المحلية ، بينها تبثل المؤسسات العابة نظام اللامركزية المصلحية ، وقعد قرر الدسمور القواعد الأساسية التى تنظم الادارة المحلية في الفرع الثالث من النمسل التالث من البنه الرابع ، عنص في المسادة ١٥٧ على أن تقسم الجبه، بة المصرية الى وحدات ادارية ويجوز أن يكون لكل منها أو لبعضها الشخصية الاعتبارية وفقا للقانون ، كما نص في المسادة ١٥٨ على أن يبثل الوحدة الادارية ذات الشخصية الاعتبارية مجلس يختار اعضاؤه بطريق الانتخاب ، ومع ذلك يجوز أن يشترك في عضويته أعضاء بمينون على الوجه المبين في المتانون ، وحددت المسادة ١٥٩ اختصاصات هدده المجالس ، ننصت

هلى انها تختص بكل ما يهم الوحدات التى تبثلها ، ولهسا أن تنشى المرافق والأعمال الاقتصادية والاجتماعية والثقافية والصحية بدائرتها ، وذلك على الوجه المبين في القانون .

وقسد لجنزا الدستور فى شسان هسده الوحسدات برةابة مجالسها المثلة لهسا على شئونها المسالية وميزانياتها ، اذ راى فى رقابة هسسده المجالس التى يختار اعضاؤها اصلا بطريق الانتخاب ما يغنى عن رقابة مجلس الأبة .

ثانيا ــ المؤسسات العامة المحلية التى تنشئها الوحــدات الادارية المحلية ، وتخضع لرقابة المجالس المثلة لهــذه الوحــدات ، مثل ادارة النقل المشترك لمنطقة الاسكندرية التى تخضع لرقابة المجلس الادارى لمدينة الاسكندرية .

ثالثا عليه المعض أتواع أخرى من الهيئات التى تمارس نشاطا خاصسا أو مهنيا ، والتى استقر ألرأى في الفقه الادارى الحسديث على اعتبسسارها مؤسسات عليه ، مثال ذلك الغرف التجارية ونقابات المهن الحرة كنقابات المحلمين والأطباء والمهندسين ، ويلاحظ أن هسنده للؤسسات لا تمسد جزءا أصيلا من الجهاز الادارى للدولة مثل المؤسسات العابة ذات الميزانيسات المستقلة والملحقة للشار اليها بالمسادة ١٠٥ من الدستور ، وقسد أضغى عليها وصف المؤسسات العابة لمجرد أن القلون قسد خولها بعض حقوق وسلطات من نوع ما تختص به الهيئات العابة مثل ساطة التأديب ، وسلطة فرض الرسوم ، تمكينا لمها من مهارسة نشاطها على الوجه الطاوب .

(مُتوى رقم 11} ف ١٩٥٧/٨/٤) .

قاعستة رقم (۲۸۹)

البسياا

القانونان رقبا ٦٠ لسنة ١٩٦٢ باصدار قانون المؤسسات المعابة ، ١٢ لسنة ١٩٦٣ بلصدار قانون الهيئات المسابة عسم سريان احتابها ، فيما عسدا المؤسسات ذات الطلبع الاقتصادى ، على المؤسسات العابة او الهيئات العابة فقائمسسة وقت مستورها الا بعد مستور القرارات المجهورية التي تحسد ما يعتبر منها مؤسسة عابة أو هيئة عابة ساسترار العمل بنظم المؤسسات والهيئات القائبة الى حين مستور هسذه القرارات ساساس ذلك حد مثال : بالنسبة المؤسسة ضاهية المعادى ،

ملخص الفتسوى:

نصت المسادة ٣٤ من متانون المؤسسات العابة الصادر بالتانون رقم ١٠ لسنة ١٩٦٣ على أن نعتبر مؤسسات عابة في نطبيق أحكام هسدا التانون المؤسسات العلبة ذات الطابع الاقتصادي القائمة وقت حسدوره وننص المسادة ٥٥ من نفس القانون على أن « يحسدد رئيس الجمهورية بترار منه ما يعتبر مؤسسة عابة بالنسبة الى المهيئات العابة أو المؤسسات العابة القائمة » و وننص المسادر العابة القائمة » و وننص المسادر القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ على أن « يحسدد رئيس الجمهورية بقرار منه ما يعتبر ميثات علبة في تطبيق احكام هسذا القانون » .

ورماد حسدة النصوص أنه بالنسبة الى المؤسسات والهيئات العسامة التائمة وقت صدور القانون المفكورين لا يخضع منها لأحكام قانون المؤسسات العامة أنات الطابع الاقتصادى والمؤسسات والهيئات العامة التى يصدر قرار من رئيس الجمهورية باخضاعها لهدذا التانون . كما لا يخضع منها لقانون الهيئات العسامة الا تلك التى يصدر قرار من رئيس الجمهورية بعضع منها لقانون الهيئات العسامة الا تلك التى يصدر قرار من رئيس الجمهورية بقطيق احكام هسذا القانون عليها ، وبغير صدور هسذا

الترار فى الحالتين يبتنع تطبيق احمد القانونين على المؤسسات العسامة طالمسا أنها ليست ذات طابع اقتصادى .

وبمسا أن مؤسسة ضاحية للمادى وأن كانت مؤسسة عامة الا أنها لست ذات طلع اقتصادى على ما أنتهى اليسم رأى الجمعية العبومية بطستها المنعدة في ٢١ من نوغبر سنة ١٩٦٢ ، ومن ثم غانها لا تعتبر مؤسسة عامة في تطبيق قاتون المؤسسات العامة المسار اليه عبلا بالمسادة .

وما دام لم يصدور قرار من رئيس الجمهورية باعتبار هدده المؤسسة مؤسسة علمة أو هيئة علمة تخضع الأحد المقانونين المذكورين طبقا لنص المادتين ٣٥ من قانون المؤسسات العامة و ١٨ من قانون المهنئة العامة عليها .

والقول بوجوب تطبيق الأحكام المستركة في القانونين ... من تاريخ العمل بهما ... على مؤسسة ضاحية الممادى ، استفاداً الى أن مصرها في النهلية الخضوع اليهما طبقياً الما يصدر به قرار رئيس الجمهورية بشأنها ، هدذا القول يفغل أن هدذا التطبيق يعنى أعمالا الأحكام أحد... القانونين على المؤسسة وهدو ما لا يجوز بقرار من رئيس الجمهورية بصريح نمى المساحتين ٣٥ ، ١٨ من القانون على ما سلف .

وازاء لبتناع تطبيق احسد القانونين على تلك المؤسسة ، غانها تظلل محكومة بنظيها الحالبة التي تسير وفقا لها باعتبارها قواعد مؤقتة تحكم مده الله أن ببت في الرها بقرار من رئيس الجمهورية .

لذلك أنتمى الرأى الى أنه لا بجوز تطبق احكام عاتوني المؤسسات النبات المامة المشار البها على مؤسسة شاهية المادي ، والى أن

يمسدر قرار من رئيس الجمهورية باخضاعها لأحسدهما نظل محكومة بنظمها الحالية التي تسير وققا لهسا .

(غتوی رقم ۱۱۸۰ فی ۱۹۹۳/۱۰/۳) .

قاعسدة رقم (۲۹۰)

المسلما :

الهيئات والمؤسسات العابة والشركات العابة ـ القانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٦١ في شأن عسم جواز تعيين اى شخص في هسنه الجهات بمكافاة سنوية او بمرتب سنوى قسده ١٥٠٠ جم فاكثر الا بقرار من رئيس الجمهورية ـ سرياته على العابلين ممن يتقاضون مرتب ١٥٠٠ جم فاكثر وقت صدوره ـ وجسوب استصدار القرارات الجمهورية اللازمة الهم وفسق احكام هسنا القانون ـ عسدم جواز تخفيض مرتباتهم أو تعسديلها لمين صسدور هسنه القرارات ـ اساس ذلك ـ عسدم وجود نص في القانون يجيز ذلك ، كما انه لا يحسور المساس بالحقوق الكنسبة .

ملخص الفتسوى:

ان المسادة الأولى من القانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٦١ في شأن عسدم جواز تمين اى شخص في الهيئات والمؤسسات العامة أو الشركات التي تساهم نبها الدولة بمكافاة سنوية أو بمرتب سنوى قسدره ١٥٠٠ ج فأكثر الا بترار من رئيس الجمهورية .

ويقع باطلا كل تعيين يتم على خسلاف ذلك ويلزم المخالف بأن بؤدى الكانات أو المرتبات التي حصل عليها الى خزانة الدولة .

وننص المسادة الثانية من هسدًا القانون معسدلة بالقانون رتم ٨٦ لسنة ١٩٩٢ على أنه : « على الجهلت المشار اليها في المسادة الأولى ال تطلب امسدار القرارات الجمهورية اللازمة لتطبيق لحكام المسادة السابقة على الموظفين الحالمين ومن يبلغون المرتب المنصوص عليسسه في المسادة الأولى » .

وتنص المسادة الثلثة من القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٦٢ على أنه : "تقسدم طلبات لمسدار القرارات الجمهورية المشار اليها في المسادة السابقة خلال خمسة الشهر من تاريخ المهل بهسذا القانون » .

وتنص المادة الأولى من التلتون رتم ١٣٤ لسنة ١٩٦٢ على انه : « تصد المهالة المنصوص عليها في المادة ٢ من التلتون رتم ١٥٣ لسنة ١٩٦١ المشار اليه حتى ٣١ ديسهبر سنة ١٩٦٣ .

ويخلص من احكام النصوص المتسدية أنه نبها يتعلق بالعالمين في الشركات المساهبة التي تساهم نبها الدولة من تبلغ اجسورهم السنوية المركات المساهبة التي يعطون بها بطلب اصدار قرارات جمهورية لهم خسلال المهبة المصددة قاتونا ، والى هنا ينتهى أثر القاتون رقم ١٥٠١ لسنة ١٩٦١ والقوانين المصدلة له بالنسبة الى هسؤلاء العالمين ، وبالتالى لا يجوز خفض اجسورهم أو تصديلها انتظارا لمصدور القرارات الجمهورية الخاصة بهم ، ذلك لأن مثل هسذا الإجراء نضلا عن عصدم استناده الى نص قاتون يبرره أو يجزه ، فاته يتضمن مساسا بالمراكز التاتية لوؤلاء العلمين وتعرضا الحقوقهم في مرتباتهم مصالم درد به نص في القاتون ،

وتردبا على ما تقدم يستمر العالمون المشار اليهم في تقاشى مرتباتهم دون أى خفض ، ولا يجوز انقاصها أو وقف صرفة جانب مما يستحقونه منها حتى ولو لم تصدير القرارات الجمهورية الخاصة بهم طبقا للقانون المفكور ، وأسا يقمين محسب على الجهات ألتى بعملون بها أن يطلبوا أصددا.

القرارات الجمهورية اللازمة لهم مسمع مراعاة المواعيد المقررة غانونا ف همذا الشمسكن ،

> (منوی رقم ۱۳۷۹ فی ۱۹۹۳/۱۲/۸) . قاعستة رقم (۲۹۱)

الجـــدا :

القانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٦١ المسدل بالقانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٦٢ في شان عسدم جواز تعين أى شخص في الهيئات أو المؤسسات المسابة أو الشركات التى تساهم فيها الدولة بمكافاة سنوية أو بمرتب سنوى قسدره احديه فاكثر ألا بقرار من رئيس الجمهورية — تقسديم طلبات استصدار قرار جمهورى خلال المدة المصددة بالنسبة الموظفين الذين يتقاضون هالها هذا المرتب هسو لهر واجب على هسده الجهات دون ترخص من جانبها في ذلك — التجاء هسده الجهات الى تخفيض المرتب الى اقسل من ١٥٠٠ فيله سنويا لا يعفى من هسذة الالتزام غضلا عن مخالفته الماتون .

ملخص الفتــوى:

ان المسادة الأولى من القانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٦١ ننص على انه و لا يجوز تعيين اى شخص فى الهيئات أو المؤسسات العامة أو الشركات المساهمة التى تساهم فيها الدولة بمكافأة سنوية أو بمرتب سنوى قسدره ومناهما فاكثر الا بقرار من رئيس الجمهورية .

ويقع باطلا كل تعيين بتم على خـــلاف ذلك ويلزم المخالف بأن يؤدى المكافآت أو المرتبات التي حصل عليها الى خزانة الدؤلة ، .

وتنص المسادة الثانية من هسذا القانون معسدلة بالقانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٦٢ على أنه و على الجهات المشار البها في المسادة الأولى أن تطلب (م.٤ - ج.٢٤)

احسدار الترارات الجمهورية اللازمة لتعلبيق اهكام المسادة السابقة على الموظفين الحالبين ومن يبلغون المرتب المنصوص عليه في المسادة الأولى » .

وتنص المادة الثالثة من المقانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٦٢ على أن و تقدم طلبات اسمادار القرارات الجههورية المشار الليها فى المادة السابقة خلال خيسة اشهر من تاريخ العمل بهاذا القانون او عند بلوغ المرتب الى الحد الوارد فى المادة الأولى بالنسبة لمن يبقون بعمد هاذا التاريخ .

وتنص المسادة الأولى من القانون رقم ١٩٣٤ لسنة ١٩٦٣ على أن « تهد المهلة المنصوص عليها في المسادة ٢ من القانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٦١ المشار اليه حتى ٣١ ديسمبر صنة ١٩٦٣ » .

ويخلص من احكام النصوص المتسمعة أنه غيها يتعلق بالعالماين في الشركات المساهعة التي تساهم غيها الدولة الذين تبلغ مرتباتهم ١٥٠٠ جنيه المتكار عند تاريخ العمل بالقانون رقم ١٥٧ لسفة ١٩٦١ أو بعسد هسذا التاريخ ، يتمين على الجهات التي يعملون بها أن يقسدموا طلبات استصدار برات جمهورية لهم تطبيقا للقانون المنكور خلال المهلة التي حددها ومدت بمتخفى قوانين تألية ، ولا تترخص هسذه الجهات في تقسديم تلك الطلبات لأن واجب تقسديها عبر عنه بصيفة الأمر في القانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٦١ بلوا المسادة الأولى أن تطلب ١٩٠٠ ، وهسو تعبير يدل على صيغة الأمر المسادة الأولى أن تطلب ١٩٠٠ ، وهسو تعبير يدل على صيغة الأمر بظاهر سياقه ومدلوله ، الأمر الذي يستفاد منه أن المشرع لم يترك لهسذه الجهات خيارا بين تقسديم هسذه الطلبات أو عسدم تقسديها . بؤيد ذلك أن هسدف القانون للذكور هسو تخويل رئيس الجمهورية سلطة الرثابة على من يعملون في هسذه الجهات بالمرتب المشار اليه ، وفي ترخص تلك الجهات في تقسديم عالك الطلبات بالمرتب المسلمة هسذه الرقابة بينها الجهات في تقسديم عالك الطلبات بالمرتب المسلمة هسذه الرقابة بينها المتانون لرئيس الجمهورية .

ولا يحل محل النزام الجهات المسار اليها بطلب استصدار النرارات الجمهورية اللازمة للعابلين غيها أن يخفضوا مرتباتهم الى اقل من ١٥٠٠ ج سنويا ، ذلك لأنه غضلا عبا في هذا الإجراء من مساس بالراكز الذائيسة لهؤلاء العابلين وتعرض لحقوقهم في مرتباتهم التي وصلت ١٥٠٠ ج سنويا أو أكثر ، غانه اجراء لا يقتصر على عسدم وجود سند له في التانون بل بتمسدى ذلك الى مخالفة التشريع الذي غرض اجراء واحسدا لهؤلاء العابلين هسو أن تنقسدم الجهات التي يعملون بها بطلب استصدار قرارات جمهورية لهم ، ومن ثم لا يغنى عن ذلك أي اجراء آخر ،

وعلى هدى فلك يكون على خلاف القانون الاجراء الذى اتبع في المسالة المعروضة من خفض مرتبات المابلين الذى يسرى عليهم القانون المذكور الى أقل من ١٥٠٠ ج سنويا ويتمين استمرار تقاضيهم مرتباتهم دون خفض على أن تتقدم جهات عملهم بطلب استصدار القرارات الجمهورية اللازمة لهم خلال الميماد المصدد قانونا بصرف النظر عن مسدور هده القرارات نملا او عسدم صدورها لأن القانون لم يتطلب بالنسبة الى هؤلاء العاملين الا تقسديم ذله الطلب لذا انتهى راى الجمعية العمومية الى ما يلى:

أولا : يتمين على الجهات المشار اليها في المسادة الأولى من التانون رقم 107 لسفة 1971 أن تتقسدم بطلب استصدار قرارات جديورية لمن بلغ مرتبه من العلملين فيها 100 ج مسئويا فلكثر خلال المهلة المشار اليا في هسذا القانون والقوانين المسحلة له ، ولا تترخص هسده الجيات في اتخاذ ذلك الإجراء .

ثانيا : لايجوز خفض مرتبات هؤلاء العاملين الى اتسل من 10.0 -سنوبا ، وانها يستمرون فى العمل بنفس مرتباتهم دون خفض ، وطبر الجهات التى يعملون بها اتخاذ الاجراء المشار اليه فى البند السابق .

۱ نتوی رقم ۱۷۸ فی ۱۹۹۳/۱۲/۸) .

قاعسدة رقم (۲۹۲)

البسدا:

خروج الأراضى المبلوكة لاحسدى الهيئات العابة من نطلق الأراضى المبلوكة للدولة، ووحسدات الحكم المحلى .

ملخص الفتسوى:

من حيث أنه قسد صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٥٠٥ لسنة المربح بتصديد رأس مال هيئة البريد بعبلغ ٥٠٠٠ المره جنيه بنساء على التهت اليه لجنة اعادة تتيم أصول الهيئة. ق ١٩٧٦/٢/١/١ وقسد ألمسحت مذكرته الإيضاحية عن أنه يعثل رأس مأل الهيئة في ١٩٦٨/٦/٣ وأن هسنذا المبلغ تدخل هيه تيمة الأراضى التي تشغلها الهيئة ، ومن ثم غانه بصدور القرار المشار اليه تكون الأراضى التي تشغلها الهيئة ومنها الأرض المقسام عليها مبنى بريد بور سعيد موضوع النزاع المسائل من أصول الهيئة وتدخل في ملكها شانها في ذلك شأن باقي الأصول الأخرى وتخرج بذلك من نطساق ألملك الدولة الخاسة .

ومن حيث أنه لا وجه لما تدعيه محافظة بور سعيد من أن الأرض المتمام عليها مبنى بريد بور سعيد المشار لليه سلمت الى هيئة البريد على سبيل الإيجار بالتطبيق لأحكام قرار رئيس للجههورية رقم ٨٦٣ لسنة ١٩٥٨ بتقييم أصول هبئة البريد وأن المبلتى المقلية على تلك الأرض قد أزيلت بغمل المبليات الحربية وتبعا لذلك عان تخصيصها للهنغمة العامة لهيئة البريد يكون قد انتهى بالغمل بهلاك المين ، وبالتالى تعصود الأرض الى ما كانت عليه وتصبح المحافظة هى الجهة المختصة بالتصرف في تلك الأرض بالتطبيق لأحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ بشأن الحكم المطى المصدل بالتانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ .

ولا وجه لذلك لأن المسادة ٢٨ من قانون الحكم المحلى المشار اليه سوائقة والتي تستند اليها المجافظة سنتس على أنه « بجوز المحافظ بعسد موافقة المجلس الشعبى المحلى وفي حسدود القواعسد العامة التي يضعها مجلس الوزراء أن يقرر قواعسد التصرف في الأراضى المعسدة للبناء المهلوكة للدولة ووحسدات الحكم المحلى في نطاق المحافظة ، ومن البديهي أن حكم هدذه المسادة يقتصر على الأراضى المهلوكة للدولة ووحسدات الحكم المحلى التي لا تدخل في ملكية احسدى الهيئات العاملة ، متى كانت الأرض المشار اليها دخلت ضمن أصول هيئة البريد بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٧٧ سالف الذكر فين ثم لا يوجسد مسوغ قانوني يخول المحافظة المذكرة التصرف في تلك الأرض .

ومن حيث أن الثابت أن محافظة بور مسعيد تسد قابت بالاستيلاء على الأرض للشار اليها لتحويلها إلى حسديقة مؤقتة وموقف للسيارات وقابت بهسدم المبانى المقابة عليها وبيسع الأنقاض لصالحها غانها تكون بذلك قسد اعتدت على معتلكات هيئة البريد وتلتزم بالقالى بازالة هسذا التعسدى بأن نقسوم برد هسذه الأرض إلى الهيئة المذكورة .

لذلك انتهى رأى الجهعية العبومية لقسمى الفنوى والتشريع الى الزام محافظة بورسعيد برد الأرض موضوع النزاع الى هيئة البريد .

(ملت ۲۲/۲/۱۸۸ - جلسة ١٩٨٢/١٢/١٥) .

قاعسدة رقم (۲۹۳)

البسدا:

سلطات الهيئات المابة في وضع لواتح خاصة ، وبنها لواتح المتقصات والزايدات ابر مقرر بالقانون رقم ٩ لسنة ١٩٨١ ولاتحته التنفيذية .

ملخص الفترى:

ان المشرع قد منح الهيئات العلية سلطة وضع لوائح خاصسة لا تتقيد غيها بالنظم الحكومية . ومن ثم غان القاعدة التى أوردها وزير المسالية في اللائحة التنفيذية للقانون رقم ٩ لسنة ١٩٨١ بشأن المناتصات والمزايدات من تطبيق هدذه اللائحة على الهيئات العامة غيما لم يرد بشأته نص خاص لا يمدو أن تكون أستصحابا للأصل المتقدم وتطبيقا لقاعدة اللنص الخاص يقيد النص العام ، ومن ثم غان النص الوارد بهدذه اللائحة التنفيذية في تحديد سلطات اعتباد المناتصات والمزايدات لا يعمل به طالما وجد نص مقابل في اللوائح المعتبد للهيئة .

(ملف ١٩٨٤/١/٥٤ ــ جلسة ١١/١/١٨٤) .

قاعسدة رقم (۲۹٪)

البسدا:

تحديد طبيعة القرار التاديبي تكون بوقت مسدوره اذا ثبت أن قرار الفصل مسدر أبان عمل المطمون بالشركة عان مخاصمة هدذا القرار تكون في مواجهة الشركة لا يغير من ذلك حلول هيئة علمة محل الشركة بعدد مسدور القرار ساساس ذلك : الشركة هي المازمة بتنفيذ الحسكم في المفترة السابقة على حلول الهيئة لـ اختصام الهيئة ليكون الحكم في مولجتهما وحتى لا تحتج عليه عند التنفيذ اليها بأنه لم يكن من العاملين بها .

ملخص الحسكم:

العبرة في تحسديد طبيعة القرار الطعون فيه تكون وقت صسدوره . وما دام الثابت أن قرار الفصل صسدر من الشركة أبان عمل المطعون ضده فيها غان مخاصمة هسذا القرار تكون في مواجهة الشركة ولا يغير من ذلك حلول هيئة عامة محل الشركة بعسد صسدور القرار فتبقى الشركة هي

الخصم المازم بتنفيذ الحكم في الفترة السابقة على حلول الهيئة ، اما الفترة اللاحقة على هـذا الحلول فقـد لختصم المطعون ضـده هـذه الهيئــة (الهيئة المامة للتعمير والتنمية الزراعية) ليكون الحكم في مواجهتها وحتى

لا تحتج عليه عند التنفيذ لديها بأنه لم يكن من العاملين بها .

(طعن ١٦٢ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ٢١/٢/١٩٨١) ٠

الفصِسل الثانى قطساع الزراعسة

الغرع الأول الهيئة العامة للاصلاح الزراعي

قاعسدة رقم (۲۹۵)

البسيدان

لا يجوز ندب المالمين بالهيئات المامة الى الجبعية التعاونية ... انطباق هـــذا الحكم على الهيئة العامة الاصلاح الزراعي ·

ملخص الفتسوى :

ان تاتون الهيئات العابة الصادر بالتاتون رتم 11 اسنة 1979 ينص السدة 17 منه على ان و تسرى على موظفى وصال الهيئات العابة أحكام التوانين المتملقة بالوظائف العابة فيما لم يرد بشأته نص خاص فى القرار التوانين المتملة بالوظائف العابة فيما لم يرد بشأته نص خاص فى القرار الصادر بانشاء الهيئة أو اللوائع التى يضمها مجلس الادارة ، وينص نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم 11 لسنة 1978 فى المسادة على أنه و يجوز ندب العامل للقيام مؤقتا بعمل وظيفة آخرى فى نفس مستواها أو فى درجة واحدة أعلى منها سواء فى نفس الوزارة أو المسلحة أو المحافظة أو فى وزارة أو محافظة أو مصلحة أو تسمح بذلك ومن ثم مائه طبقا لهدذا النص الأخير لا يجوز ندب العامل الا للجهسات المحددة فى هدذا النص ، وهى جهات حددت على سبيل الحصر ، ولا يندرج فى عدادها الجمعيات التعاونية ، وسا لا يسوغ معه قانونا ندب العامل اليها ، وتفسير نص المسادة ٢٤ من نظام العاملين المدنيين بالدولة العام هدذا النحو يأتى سه نضلا عن عباراته الواضحة سه من متارنته بنص

المسادة . } من النظام ذاته حيث ينص على أنه و تجوز اعارة العاملين الى :

ا -- الأشخاص المعنوية العالمة والخاصة فى الداخل ، تحين يجيز الشرع بهسدًا النص اعارة العالمان الى الأشخاص المعنوية الخاصة ؛ عام يعجز نديهم اليها بهسا تضمنه نص المسادة ٣٤ من اخراج الهسسند، الأشخاص من عسداد الجهات التى يجوز الندب البها .

وان قرار رئيس الجههورية رقم ١٥٨٧ لسنة ١٩٦٣ بتنظيم الهيئسة العابة للاصلاح الزراعى ينص في المسادة ١٤ بنه على آن و تسرى على المالمين بالهيئة العابة للاصلاح الزراعى أحكام التشريمات واللوائح المنظبة لليظانف العابة غيها لم يرد في شائه نص خاص في اللوائح الداخلية التي يضمها مجلس الادارة و كما تنصى اللائحة الداخلية للهيئة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧١ لسنة ١٩٦٠ في المسادة ٢٠ بنهسسا على أن و تسرى على موظفي وعهسال الهيئة العابة للاصلاح الزراعى فيها لم يرد بشائه نص خاص في اللائحة التي تصسدر بقرار من رئيس الجمهورية ساحكام التشريمات واللوائح المنظبة للوظائف العابة و .

والواضح من هـ فين النصين انهها ينضينان القاعدة المنصوص عليها في المسادة ١٣ من قاتون الهيئات العابة سلاف الذكر ، ولم يرد في التشريعات الخاصة بالهيئة العابة للاصلاح الزراعي نص خاص يجيز ندب العاملين بها الى الأشخاص المعنوية الخاصة على خلاف حكم المسادة ١٣ من نظلم العالمين المدنيين بالدولة ، ومن ثم فان هـ ذا الحكم يسرى على العسابلين بهدذه الهيئة ، ويحظر سـ تبعا لذلك سـ ندبهم الى الجمعيات التعساونية والشركات التابعة المهيئة المذكورة .

لهـــذا انتهى راى الجمعية العمومية الى ما يلتى : أولا ـــ أنه بناء على القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧٠ المشار اليه تسرى فتــــوى الجمعية العبوبية الصادرة بطِسة ٢٤ من ديسمبر سنة ١٩٦٩ بالنسبة الى الهيئات العامة ،

ثانيا — لا يجوز ندب اعضاء الادارة العامة للشئون التانونية بالهيئة العامة للاصلاح الزراعى للعمل بالجمعيات التعاونية والشركات التابعة لهدا.

(ملف ۱۱/۱/۸۸ --- جاسة ۱۹۷۰/۱۰/۷) .

قاعسدة رقم (۲۹٦)

البسدا:

الهيئة العابة الاصلاح الزراعى — نظام الروابط المائية الواردة في اللاحدة الداخلية الهيئة — قرأير رئيس للجمهورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٢ اعترف ببقاء نظام الروابط المسلقة بعدد الفاء اللاحدة القديمة — ذلك لا يمنى ان الهيئة كانت مازمة قاتونا بوضع من الحقيم بخدمتها بمكافاة شابلة أو باليومية حتى ١٩٦٢/٧/١ على هدده الروابط — استمرار العمل بنظام الروابط المسائية بعدد الفاء اللائحة المداخلية للهيئة لا يمس وضع المالمين الذين لم تضعهم الهيئة على نظام الروابط المسائية سواء قبل أو بعدد الفاء اللائحة المداخلية المناء قبل أو بعدد الفاء

ملخص الفتــوى:

ان المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧١ لسنة ١٩٦٠ باللائحة الداخلية للهيئة العلمة للاصلاح الزراعي نقص على ان « تلغي اللائحة الداخلية للهيئة العلمة للاصلاح الزراعي المؤرخة ١٩٥٤/١١/١١ وكل قرار يخالف احكام اللائحة المرافقة . وتقضى المسادة .٢ من هسذا القرار على أنه « تسرى على موظفي وعمال الهيئة العامة للاسلاح الزراعي

فيما لم يرد به نص خاص في اللائحة التي تصـــدر بقرار من رئيس الجبهورية أحكام التشريعات واللوائح المنظمة للوظائف العامة ، .

اما المسادة الثلثة من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩ لسنة ١٩٦٣ بنتج اعتباد اضافي بميزانية الهيئة العامة للاصلاح الزراعي للسنة المسالية ١٩٦٣/٦٢ وتسوية حالات موظفي وعمال الهيئة المذكورة ، نقد نصت على ان « تسوى حالات موظفي الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي الموجودين في الخصيمة في ١٩٦٢/٧/١ على الدرجات والاعتبادات الموزعة بموجب عسدًا الترا و فقا للتواعد الآتية :

ا سد يكون نقل الموظنين على اساس معادلة لدرجات انكادر السابقة للهيئة بعثيلاتها فى السكادر الحسكومى مسع اجراء التقارب الذى تقتضيه الشرورة ، على أن ينقل كل موظف الى الدرجة المعادلة لدرجته مع اعتبار السحيته فيها من تاريخ حصوله على درجته الحالية وذلك وفقا للجدول الآتى كما تفص المسادة الخامسة على أن « يتخسذ اول ينابر سنة ١٩٦٦ اساسا لسريان التسويات المنصوص عليها فى المسادتين السابقين مع عسدم صرف غروق عن المسافى » .

ومن حيث أن المستفاد من نصوص قرار رئيس الجمهورية رقم ١٢ لسنة ١٩٦٣ سالف الذكر أن نظام الروابط المسالية الذي كان ممبولا به قبل الفاء اللائحة القسدية سنة ١٩٦٠ كان ساريا خلال الفترة من ناريخ المفاء اللائحة المذكورة وصدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٢ لسنة ١٩٦٣ للشار اليه ، ويبين هدذا من النص الذي يقضى بتسوية حالات موظفى الهيئة المعامة للاصلاح الزراعى الموجودين بالخسمة في ١٩٦٢/٧/١ على الدرجات والاعتمادات الموزعة بموجب هدذا القرار والذي بين كيفية أجراء تعادل بين كادر الاصلاح الزراعى والكادر الحكومي ، ويترتب على ذلك أن تسوى حالات

الذين عينوا في الهيئة على روابط مالية سواء في ظلل لائحة الهيئة أو بعدد الغائها ما دام التعيين قلد تم حتى ١٩٦٢/٧/١ مما يقطع بأن القرار المجهوري سالف الذكر قلد اعترف ببقاء نظام الروابط المائة بعدد الفائدة القلديمة .

الا انه اذا كان نظام الروابط المسلية كان لا يزال مستمرا حيث كان يجوز للهيئة المسلمة للاصلاح الزراعي أن يعين على متنضاه بعسد الفساء اللائحة القسدية ، ألا أن ذلك لا يعني أن الهيئة كانت ملزمة فاتونا بوضع من الحقتهم بخسديتها بمكافاة شابلة أو باليومية حتى ١٩٦٢/٧/١ على هذه الروابط ، حتى يمكنهم الافادة من الغرار الجمهوري رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه ، وعلى ذلك فان استمرار العمل بنظام الروابط المسالية بعسد الفاء اللائحة الداخلية للهيئة لا يمس وضع العالمين الذين لم تضعيم الهيئة على نظام الروابط المسالية سواء قبل لو بعسد الفاء اللائحة المذكورة .

من اجسل ذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى أن الفاء اللائحة الداخلية للهيئة العامة للاصلاح الزراعى بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧١ لسنة ١٩٦٠ لا يعنى الفاء العمل بنظام الروابط المسالية ، الا أن ذلك لا يمس وضع العاملين الذين عينوا على مكانآت شاملة أو باليومية قبل أو بعسد الفاء هذه اللائحة ، وعلى تسوية حالاتهم طبقا الأحكام القانون رقم ٣٥ أسنة ١٩٦٧ وكتاب دورى وزارة الخزانة رقم ٣٠ لسنة

(ملف ۱۲/۱/۸۸ ـ جلسة ۱۲/۱/۸۸) .

قاعسدة رقم (۲۹۷)

المسحاة

تنص المسادة ٢٠ من الالتحة الداخلية المهيئة الماية للاصلاح الزراعي الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧١ لسنة ١٩٦٠ على أن نسرى على مرفقي وعبال الهيئة ، فيها لم يرد بشاته نص حاص في اللائحة التي تصحدر بقرار من رئيس الجمهورية ، لحكام التشريعات واللوائح المنظب الموظائف العسامة حسدور قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٢ لمسنة ١٩٦٣ بالقواعد التنظيمية لحالات موظفى الهيئة الموجودين بالمخدمة في ١٩٦٢/٧/١ ويقضى بمعادلة درجاتهم بدرجات الكادر الحكومي حا اعتبارا من هسسذا التاريخ تستكبل الأحكام التي انتظمها بالتشريعات واللوائح المنظمة الموظائف المعامة ومنها احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٨ في شسان المهلة ومنها احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٨ في شسان الهيئة الموجودين في الخسدمة في ١٩٦٢/٧٢١ الإفادة من احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٩ الافادة من احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٩ المنة موطفى

ملخص الحسكم :

ان المسادة ٢٠ من اللائحة الداخلية للهيئة العابة للاصلاح الزراعى الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧١ لسنة ١٩٦٠ قسد نصت على ان تسرى على موظفى الهيئة العابة للاصلاح الزراعى نيما لم يرد بشانه نص خاص فى اللائحسة التى تصدر بقرار من رئيس الجمهورية احكام التشريعات واللوائح المنظبة للوطائف العابة - هسذا وقسد صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ في ايناير سنة ١٩٦٣ منظمسا فى المسادة ٣ منه قواعسد تسوية حالة موظفى الهيئة العابة للاصلاح الزراعى الموجسودين فى الخسدمة فى ١٩٦١/١٩١١ ، عنص فى المسادة المذكورة على ان تسوى حالة هؤلاء الموظفين على الدرجات والاعتمادات الوزعة بهوجب

هــذا القرار وغقا للقواعــد التي أوردها والتي من مقتضاها أن يكون نقل الموظفين على اساس معادلة درجات الكادر السابق للهيئة بمثيلاتها ف الكادر الحكومي معاجراء التقارب الذي تقتضيه الضرورة على أن ينقل كل موظف الى الدرجة المعادلة لدرجته مع اعتبار أقدميته فيها من تاريخ حصوله على درجته الحالية وذلك وغقا للجسدول الموضع بالمسادة سالغة النكر والذي تضمن معساطة درجة مهندس في الربط ٣٠٠/١٨٠ بالدرجة السادسة بالكادر الحكومي ، وعلى مقتضى ما تقسدم وأذ كان قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ في شأن حساب مدة الخدمة السابقة في تقدير الدرجة والمرتب واقدمية الدرجة انها صدر استنادا الى المادتين ٢٣ و ٢٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، وبالتالي مهسو مدخل في عبداد اللوائح المنظمة للوظائف العامة في مدلول المبادة ٢٠ من الملائحة العامة للاصلاح الزراعي الصادرة بترار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧١ لسنة . ١٩٦٠ ، مبن ثم واعبالا لنص المادة المنكورة مانه وقد مسدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ بالقواعسد التنظيمية لحالات موظفي الهائة العامة للاصلاح الزراعي الموجودين بالخسدمة في ١٩٦٢/٧/١ وقضي بمعادلة درجاتهم بدرجات الكادر الحكومي فاته اعتبارا من تاريخ العهدال بهدذا القرار تستكمل الأحكام التي انتظمها بالتشريمات واللوائح المنظمسة للوظائف العامة ومنها احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ في شأن حساب مدد الخدمة السابقة ؛ فيصبح اذن من حسق موظفي الهيئة المرجودين في الخدية في ١٩٦٢/٧/١ الانادة بن أحكامه بأن تضم لهم مدد خديتهم السابقة في أدنى درجات التعبين بأن يحدد على هدذا الأساس تاريخ تعيينهم الافتراشي ثم تدرج مرتباتهم تبعا اذلك .

وحيث أن المدعى كان عند العمل بقرار رئيس الجمهورية رتم ١٢ لسنة ١٩٦٣ يشغل درجة الربط المسالى ٢٥/١٥ منذ تعيينه بالعيثة المدعى عليها في ١٩٦٢/٤/٤ ، وتغفيذا لأحكام القرار المذكور عودلت درجته بالدرجة

السادسة ومسدر بهددا التعادل القرار رقم ١٨ بتاريخ ١٩٦٣/٢/٧ هــذا وتد جرى تضاء هده المحكمة على أن ضم مدة الخدمة السابقة ملبقا الأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ انها يكون في ادني درجات التعيين لذا توافرت بساتر الشروط التي اوردها الترار الذكور ومنها ان يقسم طلب ضم مدة الخسمة السابقة في اليعاد المصوص عليسه في المادة ٣ من القرار المشار اليه ، وفي خصوص الحالة المائلة مان ميعاد الثلاثة اشهر المنصوص عليه في المسادة المنكورة انهسا ببدا في حق الدعي من تاريخ القرار الصادر في ١٩٦٣/٢/٧ بنقله الى الدرجة السادسة عبلا بأحكام قرار رئيس الجههورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ الذي قضى بمعادلة درجات موظفي الهيئة المسامة للاصلاح الزراعي بدرجات الكادر الحكومي ، فأنشأ لهؤلاء الموظفين الحق في الافادة من احكام قرار رئيس الحبهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ على نحسو ما سبق ايضاحه ، هــذا والثابت أن المدعى قسدم الاستهارة ١٠٣ ع.ح ضمن مسوغات التعيين في تاريخ لا يجاوز ١٩٦٢/١٢/٢٧ حسبما سسلف البيان ، وعلى ذلك لا يكون ثبة محل القول بستوط حسق المدعى في ضم مدة خسمهته السابقة ، ولا سبيا اذا ما لوحظ أن ضم مدة الخسمية السابقة للعاملين بالهيئة العامة للاصلاح الزراعي كانت محل بحث الى أن صدرت في شاتها فتوى الجمعرة العمومية التسم الاستشاري للفتوي والتشريع بتاريخ ١٩٦٧/١٢/١٧ ، (فتوى الجمعية رقم ١٣٣٦ بجلسة ١٩٣٧/١٢/١٣) وإن ما يتطلبه قرار رئيس الجههورية رتم ١٥٩ أسنة ١٩٥٨ بالنسبة الى من يعين أو يعاد تعبينه بعدد مسدوره أن ببين مدة خدمته السابقة في الاستبارة الخامية بذلك عند تتسديهه مسوغات تعيينه ، هــذا وقــد عــددت المـادة ١ من القرار المثار الله الجهات التي تحسب مدد الخدمة التي تقضى فيها في تقدير الدرجة والرتب وأتسدية الدرجة وبن ببنها الأعبال الحرة الصادر بتنظيه الاشتغال بهسا قانون من قوانين الدولة ، وقسد قسدم المدعى شبادة مسادرة من نقابة المهن. الزراعية الصادر باتشائها القانون رقم ١٤٩ لسنة ١٩٤٩ ثابت بها أن المدعى كان يباشر ويدير الطيان المرحوم في المدة من ١٩٥٧/٧/٣ الى ١٩٦٢/٤/٣ وان الأعبال التي كان يقوم بها خلال هــذه المدة تعتبر من الأعبال الزراعية المهنية التي تنظيها المــادة ٧٧ من قاتون انشاء النقسابة المنكورة ، وقــد جاء في البند ٤ من المــادة ٧٠ من قرار رئيس الجبهورية في غير الحكومة والأسخاص الادارية العمــابة سواء كانت منصلة أو منعملة في غير الحكومة والأسخاص الادارية العمــابة سواء كانت منصلة أو منعملة تحسب ثلاثة أرياعها بشرط الا تقــل المدة عن سنتين وان تكون طبيعة العبل منها متنقة مسع طبيعة العبل بالحكومة ويرجع في ذلك الى لجنة شـــئون الموظنين المختصة ، هــذا والثابت من المدة التي يطالب المدعى بضمها تزيد على سنتين وكان خلالها يؤدى عملا زراعيا صادر بتنظيم الاشتغال به قاتون ويتحــد في طبيعته مسع طبيعة عبــل المدعى في الهيئة المدعى عليها ، ومن ويتحــد في طبيعته مسع طبيعة عبــل المدعى في الهيئة المدعى عليها ، ومن بغمهها ، وبالتلى يحق المدعى حمـله، الشابقة قــد توامرت في المدة المطالب بغمهها ، وبالقرية التي عين عليها مع تدرج راتبه بالمالاوات على هــذه المدة في المدعى حمـله، الدرجة التي عين عليها مع تدرج راتبه بالمالاوات على هــذه المدة في المدعى عــذه المدة في المدعى عــذه المدة في المدعى عــذه المدة في المدعى عــذه المدة الماس .

(طعن رقم ٢٥١ لسنة ١٧ ق ــ جلسة ١٩٧٦/٥/١) .

قاعسدة رقم (۲۹۸)

المسدا:

قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٨٧ لسنة ١٩٦٣ بتنظيم الهيئة المساهة المساهة المساهة المساهة المساهة المساهة المساهة المساوات المنظمة الزراعي قضى في المسادة ١٤ بسريان احكام التشريعات واللسوائح المنظمة المائمة على العاملين بالهيئة فيها لم يرد بشانه نص خاص في الموانح المائمة الم

على العلمان المدنين بالدولة ب اثر ذلك ب عبدم استجفاق العلمل الذي المرابع الفاء هيده الإسلام على تعيينه بالهيئة هذه سنة قبل ١٩٦٤/٧/١ (تاريخ الفاء هيده الاعانة الفعاد .

ملخص الدكم:

وبن حيث أن في ١٩٦٢/٨/١٢ مسدر القرار الجمهوري رقم ١٥٥٧ لسنة ١٩٦٣ بتنظيم الهيئة المهلة اللاصلاح الزراعي ونس في المسادة ١٤ على و أن تسرى على العابلين بالهيئة المسسلية الماسلاح الزراعي احكام التشريعات واللوالح المنظبة الوظائف العلية غيما لم يرد بشائه نمي خاص في اللوائح الداخلية التي يضعها مجلس الادارة . و ونس في المسادة ٢٢ على أن ويلغي كل نص يضاف احكام هسذا القرار » .

وبن حيث أن مجلس ادارة الهيئة العابة للاصلاح الزراعي لم يضع أية أواتع تتعلق بشئون العابلين بها وبن ثم خضع العابلون بالهيئة لأحكام التاتون رتم ٢١٠ السنة ١٩٥١ بشأن نظام بوطني الدولة باعتباره الشريمة العابلين المدنيين بالدولة كما تسرى في شانها الغرارات والقواعد المسلمة المعابلين المدنيين بالدولة ، ولمساكن المدنيين بالدولة ، ولمساكن المدنيين بالدولة ، ولمساكن القانون رتم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ قسد الذي وحسل بحسله اعتبارا بن التاريخ المدنية ١٩٦١ باسسدار نظام العابلين المدنيين بالدولة وبن ثم غانه اعتبارا بن التاريخ المذكور خضع العابلون بالهيئة لأحكام حسدة الماتون بالهيئة لأحكام حسدة الماتون بالهيئة لأحكام حسدة الماتون بالهيئة لأحكام

ومن حيث أن المسادة ١٤ من قاتون نظام العالمين المدنيين بالدولة السادر بالقاتون رقم ٢٦ لمسنة ١٩٦٤ شبد نصب على أن « يسبنير العالمون في تناشى مرتباتهم الجالية بسبا غيها اعاتبة غلاء المعيشة والاعالة الإجتباعية وتضم أعاتبة غلاء المعيشة والاعاتبة الاجتباعية الني مرتباتهم الأصلية اعتبارا (٢٦ ص ٢٤)

من أول يوليو سنة ١٩٦٤ وتلفى من هسذا التاريخ جبيع القواعد والقرارات المتعلقة بهما بالنسبة الى الخاضعين لأحكام هسذا القانون ، وقسد اسدرت اللجنة العليا لتفسير قانون العليلين المنبين قرار التفسير التشريعي رقم ٢ لسنة ١٩٦٥ ونص في المسادة ه على أن تسرى الأحكام المتعلقة بالفساء غلاء المعيشة والاعانة الاجتماعية وضمها الى المرتب على العليلين بالوظائف التي تنظيم القوانين وكادرات خاصة بني كانت هسذه القوانين خالية من النس على تنظيم خاص بشان الفاد خاتين الاعتبين وضمهما الى المرتب على المرتب .

ومن حيث أنه تبين ما تقسدم أن المشرع تسد أتجه إلى تعبيم الماء المترارات والقواصد المصلقة باعانة غلاء المبيشة الاجتباعية ٤ وذلك ترج المعالمة بين جبيع العالمين بالدولة سواء كانوا خاصمين لاحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ أو كانوا خاصمين لوظائف تنظيها قوانين وكادرات خاصة ، ولما كان الوظائون والعمال المعينين بصفة مؤتنة على اعتبادات مؤتنة بالمزانية يتدرجون في اعداد الوظفين المعوميين المعالمون بالدولة فيها الادارى المدولة ويخصعون الحكام قانون نظلم العالمين المنظية بالفاء خات بنه تواعد استقدامهم ومن ثم تسرى في حكم الأحكام المتعلقة بالفاء القرارات والقواعد المتعلقة بالفاء أعلة غلاء المعينية والتي اسستهدف تمييها بالنسبة لجبيع العالمين بالدولة ، ولما كان لم سسيد تنظيم خاص بشأن الفاء اعانة غلاء المعينية المعينين بعدة بؤقتة تماحشم الأحكام الواردة في المسادة ١٤ من تظلم العالمين المدنين بالدولة التعادر في المنافقة بالفساء تلك الاعادة آلفررة بخرار مجلس السورواء العنادر في المنافقة بالفساء تلك الاعادة آلفرة بغرار مجلس السورواء العنادر في

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقدم غان العاملين بالهيئة العساسة للاسلاح الزراعى ــ وقسد خضعوا لاحكام قانون نظام العاملين المدنيي بالدولة اعتبارا من ١٩٦٢/٧/١ طبقاً لنص المسادة ١٤ من القرار الجمهورى

رقم ١٥٨٧ لسنة ١٩٦٣ وتسرى في ثسانهم الأحكام المتعلقة بالفاء اعانة غلاء الميشة سواء من كان منهم مطبقا بصفة دائمة أو مؤتنة ، ولا وجه القول أ بأن الهيئة الملهة للاصلاح الزراعي لا تعتبر من الجهاز الاداري للدولة وبالتالي لا تخضع العلملون بها لأحكام القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦١ وبالتالي تلغي الترارات والتواميد التطقة باعاتة غلاء الميشة اعتبارا من ١٩٦٥/٧/١ ف شاتهم في ذلك شأن المايلين بالهيثة الماية لشئون السكك الحسديدية : لا وجه لذلك لأن خضوع العاملين بالهيئة العامة للاصلاح الزراعي لا يستهد من نصوص القانون رقم ٦٦ لسفة ١٩٦٤ باعتبارها الجهاز الاداري للدولة ، وانسا تستبد من نص السادة ١٤ من القرار الجمهوري رقم ١٥٨٧ لسفة ١٩٦٢ بتنظيم تلك الهيئة باعتباره الشريمة العامة لنظام العاملين بالدولة لمسدم وضعه نظم خاصة بالعاملين بها ، أما العاملون بالهيئة العامة لشئون السكك الحديدية فقد أنطت صلتهم بقانون نظام موظفي الدولة اعتبارا ون ١٩٦٠/٧/١ حيث خضموا لنظام وظيني خاص مسدر به ترار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ ، وقسد الفت أعانة غلاء الميشة بالنسبة ليم وضمت الى مرتباتهم اعتبارا من ١٩٦٥/٧/١ طبقا لنص المسادة ٧ من ترار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ بنظام العاملين بهيئات سكك حديد ممر والبريد والمواصلات السلكية واللاسلكية .

ومن حيث المدعى عين بالهيئة الماية للاصلاح الزراعى في 1971/7/1 بصفة مؤقتة ولم تكتبل له المركز القاتونى الاستحقاق اعانة غلاء المعشبة قبل 1971/4/1 غلا يكون له اصل حق في المطالبة بها الامسدام السبب القاتوني الموجب للاستحقاق واذا أخسد الحكم المطعون فيه بهسذا النظر يكون قسد صادف صحيح حكم القاتون ويكون الطعن غير قائم على اساس سليم من القاتون وتعون الطعن غير قائم على اساس سليم من القاتون وتعون الطعن غير قائم على اساس سليم من

⁽ طُعن رقم ٥٥٩ لسنة ٦٠ ق ــ جلسة ١٩٧١/١/٢٨) .

قاعسدة رقم (۲۹۹)

البسطاة

قرار رئيس الجمهورية رقم ١٢ لسنة ١٩٦٣ بفتح اعتباد لغيسافي بيزانية الهيئة العلية ١٩٦٣ وتسوية بيزانية الهيئة العلية ١٩٦٣/٦٢ وتسوية حالات موظفى وعبال الهيئة المنكررة — مناط الافادة من التسويات المثبار اليها هسو وجود الوظف، أو العابل بالهيئة قبل ١٩٦٢/٧/١ وأن يستبر بها حتى أول ينفير سنة ١٩٦٣ التاريخ المصدد اسريان تاك التسويات — تخلف احد هسذين الشرطين يترتب عليه عسدم الافادة من الاحسكام الخاصة بهسذه التسويات .

ملخص الحسكم :

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٧ لسنة ١٩٦٣ بنتج اعتباد الشافي بيزانية الهيئة العابة للاصلاح الزراعي للسنة المسالية ١٩٦٣/٦٢ وتسوية حالات موظني وعبال الهيئة المذكورة صحدر في ١ من يغير سنة الم١٩٦٢ ناصا في المسادة (١) منه على أن يفتح في ميزانية بشروع الامسلاح الزراعي للسنة المسالية ١٩٦٣/١٦ للهيئة العلبة للاصلاح الزراعي أجسور اعتباد المنافي قسدره ٢٥٠٠ جنيه ويؤخسذ هسذا الاعتباد من زيادة للوارد بميزانية بشروع الاصلاح الزراعي للسنة المسالية المذكورة ، ونص للوارد بميزانية بشروع الاصلاح الزراعي للسنة المسالية المذكورة ، ونص في المسادة ٢٠ على أن يوزع اعتباد بند ٣ (المينون بمكافات شاملة) باشاب في المسادة المسالية والذي بموجب المسادة السالية على الوجه المبين تفصيلا في حسفه المسادة والذي يشمل ١٩٦٢/١٩٢٩ جنيه تكالية المؤلفين وغنا المبسول رقم (١) المرافق المهدذ الترار حسوني حالات موظني حالات موظني

الهيئة العلمة للاصلاح الزراعى المؤجودين بالمصدمة في ١٩٦٢/٧/١ على الدجات والاعتمادات الموزعة بموجب هدذا العرار ومقا للتواصد الآتية:

١ -- يكون ختل الموظفين على أساس معادلة درجات الكادر السابق للهيئة بمثيلاتها في الكادر الحكومي -- مع أجراء التقارب الذي تقتضيه الضرورة على أن ينقل كل موظف الى الدرجة المعادلة لدرجته مع أعتبار التحديثة فيها من تاريخ حصوله على درجته الحالية وذلك وفقا للجحدول الآني :

كادر الاصلاح الزراعي	كادر الحكوبة
الدرجسة	الدرجيسة
;	(0,0.0,0,0.0.
منیر شسم (۲۰/۱٫۱۵)	الرابعة (۲۰}/۱۶۵)

ونص القرار على أن « يتخسد أول ينفير سنة ١٩٦٣ اساسا لسريان التسويات الممومى عليها في المسافتين السابقتين بسم عسدم مرض فروق عن المسافى ، كما نص في المسادة ٢ على أنه « لا يجوز استخدام الدرجات المنشأة بموجب هسذا القرار الا لتسوية حالات الموظفين والعمال الموجودين بخسطهة العيثة الملهة للاصلاح الزراعي في ١٩٦٢/٧/١ فيها عسدا وظائف الدرجة السادسة بالمكادر العالى » .

ومن حيث أن الواضح مما تقسدم أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٢ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه قسد مسدر لتسوية حالات موظفى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى المعينين على الروابط المسالية الممول بهسا في الهيئة المنكورة ، والموجودين في خسمتها في ١٩٦٢/٧/١ وذلك بنقلهم درجسات كادر الحكومة على اساس المسادلة التي نص عليها مع اجراء التقارب الذي تقضيه الضرورة ، وقضى القرار بأن يتخسذ أول يناير سنة ١٩٦٣ اساسا لمسريان التسويات المنصوص عليها وهسذا من مقتضاه أن التسويات التي

تضينها الترار لا تسرى الا على موظفى الهيئة المسلبة للاصلاح الزراعى الموجودين فى الخصيمة فى ١٩٦٢/٧/١ ، والذين ما زالوا حتى تاريخ بدء سريان التسويات فى اول بناير سنة ١٩٦٣ فى خصيمها وبحيث لا يجسوز ان يعابل بأحكام القرار سالف البيان من عين فى خصيه الهيئة المسابة للاصلاح الزراعى فى تاريخ لاحق لسه ١٩٦٢/٧/١ ولا من ترك خصيمة الهيئة لأى سبب قبل تاريخ بدء سريان التسوية لانقطاع صلته بالهيئسة قبل مسدور القراز الجمهورى سالف الذكر لائه لا يكون بذلك من الخاطبين بأحكابه ، واذا كان القرار الجمهورى المشار اليه وقصد نص على اتخاذ اول بناير سنة ١٩٦٣ آساسا لسريان التسويات سمع عسدم صرف غروق عن المسافى غاته يكون قصد واجه التقسديرات المسافية اللازمة لتطبق الترار على من يسرى عليهم وقضى بعسدم صرف غروق أبائية سابقة على التاريخ المشار اليه ومن ثم غاته لا ينصور بعسد ذلك أنه انخل فى هسابه مواجهة حالات من ترك خصفهة الهيئة قبل هسذا التاريخ وهى حالات لم يدخلها فى اعتباره عند مواجهة هسذه التقسديرات .

ومن حيت أن الثابت من أوراق الطعن أن المطعون ضده تحد حصل على بكالوريوس التجارة عام ١٩٥٢ وعين بخصصة الهيئة العصامة للاسلاح الزراعي في ١٩٥٧/٣/١ وشغل بهصا درجة مدير قسم (٢٠٤/.٥٠) ثم صحدر قرار وزير الاقتصاد رقم ١٦٨ بتاريخ ١٩٦٢/٢/٨ بتعيينه في وظيفة من الدرجة المسادسة الفنية العالية بوزارة الاقتصاد وانتهت خصصته بالهيئة المنكورة بالقرار الصادر في ١٩٦٢/٨/٢٠ بقبول استقالته منها اعتبارا من المنكورة بالقرار الصادر في ١٩٦٢/٨/٢٠ بقبول استقالته منها اعتبارا من الالن صلته بها قصد انقطعت نهائيا قبل أول يناير سنة ١٩٦٣ تاريخ بدء مريان التسويات المنصوص عليها في القرار الجمهوري رقم ١٩ اسمة ١٩٦٣ مريان التسويات المنصوص عليها في القرار الجمهوري رقم ١٩ اسمة ١٩٦٣ القرار .

ومن حيث أن الحكم الطعون فيه وقد طبق في حسق المطعون شده القرار الجينوري رقم ٩٣ لسفة ١٩٦٣ في غير مجال أعباله فاته يكون قسد الخطا في تعسير القانون وتأويله وتمين الحكم بالفسالة وبرفض الدموى وبالزام المطعون شسدة المعروفات .

(طعن رقم ٤١ه لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١٩٧٨/١٢/٣١) . قاعدة رقم (٣٠٠)

البسيدان

القرار الجمهورى رقم ١٩ اسنة ١٩٦٣ بفتح اعتباد اضافي بميزانية الهيئة المامة الاصلاح الزراعي السنة المسافية ١٩٦٣/٦٢ وتسوية حالات موظفي وعبال الهيئة بنظهم الى درجات الكادر الحكومي لنص في مادته الثالثة على أن يتضد أول يناير ١٩٦٣/١ اساسا اسريان التسويات النصوص عليها في المسادتين الأولى والثانية مع عسدم صرف غروق عن المسافى سايس من شأن هسذا القرار أن يحول دون الطعن في القرارات الادارية النهائية عن المسادرة قبل تاريخ المعل به ساعسديل المراكز القانونية أوظفي الهيئة عن المسادرة قبل تاريخ المعل به ساعسديل المراكز القانونية أوظفي الهيئة عن طريق الطعن في تلك القرارات براب الصحابها الحسق في تقافي الغروق المسائية المناشئة عن ذلك على ان تفساد تسوية خالاتهم وفقا الحكام القرار الجمهوري المشار اليه على اساس مراكزهم القانونية المسدلة اعتبارا من المحرف التسوية قبل هسذه التسوية قبل هسذا التاريخ .

ملخص الصبكم:

ين جيث ان قراد رئيس الجمهورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٩٧ بنتج احتماد اضافي بميزانية الهيئة المملة المصلاح الزراعي للسنة المسللة المسلام الزراعي السنة المسللة المسلام

وتسوية خالات موظفى وغبال الهيئة بنظهم الى دربجك الكادر الحكومى شد نص فى المسادة ٣ على أن « عموى خالات بوظفى الهيئة العسساية للاصلاح الزراعى الوجعسودين بالخسطة فى ١٩٦٢/٧/١ على الدربجك الاصلاح الزراعى الوجعس حسدا الترار ونقا المتواعد الآتية : (١) يكون نقسل الموظفين على اساس معادلة درجات الكادر السابق المهيئة بمثيلاتها فى الكادر الحكومى مع احسدار التثرير الذى تتتفييه الغرورة على أن تنقسل كل موظف الى الدرجة المعادلة الدرجات هم اعتبار السدينة منها من تاريخ كل موظف الى الدرجة المعادلة وذلك مرفقا للجسدول الآتي . . . (٢) . . . (٢) . . . (٢) . . . (٢) تتخسد اول يثاير سنة ١٩٦٣ اساسا لسريان التسويات المتموص طبعا فى المسافقين المسافقي ، . . وفق عن المسافى » .

ومن حيث أن مغاد هــذا الترار هــو نقل موظفي الهيئة العامة الاصلاح الزراعي الموجودين في الخــدجة في ١٩٦٢/٧/١ الى درجات الكادر المحكومي المعادلة لدرجاتهم بكادر الاصلاح الزراعي على أن يتم حــذا النقــل من المعادلة لدرجاتهم بكادر الاصلاح الزراعي على أن يتم حــذا النقــل من المالاء العرب المعادل المعادلة المعادل

ومن حيث أنه تأسيمها على ما تقسدم بحلمتا كان الألبك أن المخدمي قسد رهي الى الدرجة الرابعة في ۲۹٬۲/۱۰/۴۷ وقسد مستنكر اللزار رهم ۱۰۲۷ بتاريخ ١٩٦٢/٨/٩ بتصديل اتسدييته في هدده الدرجة وارجاعها الى ١٩٦١/٨/٢ وذلك بناء على الطلب المتسدم بنه بالطمن في قرار النرتيسة الذي مسدد في هدذا التاريخ فيها تضمنه من تخطيه في الترقية ومن ثم الذي مسدد في هدذا التاريخ فيها تضمنه من تخطيه في النرقية ومن ثم ولا وجبه لمسا ذهبت الله الجهة الادارية في طمنها في صدم استحقاقه هدذه النروق المسالية بناء على نص البند } من المسادة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ الذي يقضى بصدم صرف اية فروق مالية المسبقة على ١٩٦٢/١/١ ، لا وجبه لذلك لأن الفروق المسالية المستحقة السدمي قدد ترتب على بناء تعسديل مركزه القانوني وفتا للتواعد الوظيفية السارية قبل العمل بالقرار الجمهوري المشار اليه ومن ثم لا يشملها المنظر المورد في البند } من مادته الرابعة الذي ينصرف الى الفروق المسالية المرتبة على النسوية التي نتم وفتا الأحكامه بالنقل الى الكادر الحكومي .

(طعن رقم ٢٩ لسنة ٢٢ ق -- جلسة ١٩٧٩/١/١٤) -

قاعسدة رقم (٢٠١)

المسطا:

قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ بنسوية حالات موظفى وعمال الهيئة الملمة الاصلاح الزراعى -- الهحف من اصحداره نسوية حالات الممال والموظفين الموجودين في خصدمة الهيئة من ١٩٦٢/٧/١ سوأم المعينين منهم على درجات او على ربط ثابت او بمكافاة شابلة لا وجه المقول بقصر تطبيق هسذه التسبويات على المعينين على درجات بكادر الهيئسة الصادر عام ١٩٥٤ ،

بلغص الحسكم :

نظحت المسادة ٣ من الدرار رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ بنتج اعتباد اضافي بميزانية قهيئة العلمة للاعملاح الزراعي للسفة المسالية ١٩٦٣/٦٢ كيليسة تسوية حالات موظمى الهيئة على الدرجات المؤرخسة بمؤجب هسذا القرار ونصت المسادة } على أن تسوى حالات عمال اليومية التي أنشئت لهم درجات بالجدول رقم ٢ الرائق لهدذا القرار ببنحهم اجدورهم العالية او أول مربوط الدرجة المتررة الوظيفة ليهما الكبر دون تدرج في الأجر ومنحهم أعانة غسلاء المعيشة على أساس أول مربوط الدرجة المقررة لكل منهم دون أثر رجعى و ونصت المسادة ٥ على أن يتفسد أول بناير سنة ١٩٦٣ لسريان التسويات المنصوص عليها في المسادتين مع عسدم صرف مروق عن المساضى . وقد تضمن الجدول رقم ٢ الرائق لهذا القرار القواعد ألتى يتم بمقتضاها تسوية حالات عمال ألهيئة بنظهم الى درجات كادر العمال المعادلة لمهنتهم في الهيئة ومن حيث أنه ظاهر من نص المسادة } والجسدول رقم ٢ المشار اليهما أن المشرع تسد تصند الى تسوية حالات العبيسال الموجودين في خستمة المبيئة من ١٩٦٢/٧/١ سواء المعينين منهم على درجات أو على ربط ثابت أو بمكافأة شاملة وذلك بنقلهم على درجات وظائف كادر عمال حكومة المقابلة لمهنهم بالهيئة ولا يرد على هـذه التسوية اي تبد سوى أن تكون مهنة العامل ضمن المهن التي عسودلت بدرجات كادر العبال ومقا الجسدول رقم ٢ المرافق لقرار رئيس الجمهورية رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ ، ولا وجه للقول بأن التسوية الما تقتصر على العمال المعينين على درجات بكادر الهيئة الصادر سنة ١٩٥٤ حيث أن نص المادة } من القرار الجمهوري سألف الذكر قد ورد مطلقا بغير مخصص بحيث يشمل جميع عمال الهرئة دون تغرقة بين المين منهم على درجة أو مرموط ثابت طالب عودلت مهنته بدرجات كادر العمال ومقا للجسدول رقم ٢ للرامق لهسذا القرار وتأسيسا على ما تقسدم لما كان الثابت من الأوراق أن المدعى التحق بخسمة وزارة الأوقاف ثم نقل الى الهيئة العابة للاصلاح الزراعي سنة ١٩٥٨ في وظيفة اسطى ماكينة بأجر مقداره ٣٠٠ خصما على بند الكافآت الشاملة وظل كذلك حتى تاريخ صدور القرار رقم ١٢ لسنة ١٩٦٣ ، ولم تبسو حالسه طبقا الأحكام هــذا القرار ، ثم وضع على الدرجة التأسعة من ١٢١٥/٥/١ .

1937/۷/۱ بمهنة أسطى ملكينة وهي من للهن الواردة في الجسدول، رئم ٢ المراغق للتراد الجمهوري رقم ٩٠٠/٣٠ بليم المراغق للتراد الجمهوري رقم ٩٠٠/٣٠ بليم ومن ثم يتمين تسوية حالته على هسناه الدرجة اعتبارا من ١٩٦٣/١/١ بالتطبيق لأحكام القرار الجمهوري رقم ٩٢ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه .

(طعن رقم ۹۳۹ لسنة ۲۰ ق سـ جلسة ۱۹۷۹/۲/۱۸) .

الغرع الثاني

الهيلة الدائمة لاستصلاح الأرأشي

قاعسدة رقم (٣٠٢)

البسدا:

الإعانات التى تصرف الموظفين أو العبال حال الوفاة بالعيلة المابة الدائمة لاستصلاح الأراضى طبقا لحكم المسادة ١٣ من قرار رئيس الجبهورية رقم ٢٢٧٠ لسنة ١٩٦٠ باللائحة الداخلية الهسنده الهيئة الدير عام الهيئة أن يتوثى الاثن بصرف اعانات الموظفين أو العبال أو الى اسرهم في حالة وفاتهم وذلك في حسدود مرتب شهرين أو خبسين جنيها أيهما لكثر سايت المصرف في هسنده الحالة الى من كان يعسولهم الموظف فعلا فهم وحسدهم الذين يستحقون الاعانة المقررة ببقتضى للقرار الجبهورى سالف الذكر .

ملخص الفتــوى :

أنه عن مدى أحقية ورثة الموظف في صرف الاعانة المنصوص عليها في المسادة ١٩٦٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧٠ لسنة ١٩٦٠ باللائحة الداخلية العيئة الدائمة لاستصلاح الأراضى ، غلن المسادة المذكورة تنص على أن • يتولى مدير الهيئة ادارتها وتصريف أمورها ويختص بما يأتى : ... (١١) الاذن بصرف اعانات الى الموظفين أو الممال أو الى أسرهم في حالة وغاتهم وذلك في حسدود مرتب شموين أو خمسين جنيها أيهما أكثر » .

ومتنضى هـ فا النص ان مدير عام المؤسسة هـ والذي يترر ـ تبعا لتقديره ـ مدى احتية ورثة الموظف في الاعلقة المشار اليها ، غله أن يأذن في مرف هـ ف هـ الاعلقة ـ كها عبرت المسادة ١٣ مسافة الذكر ـ وفي هـ ف مرف هـ المرفق الى الأسخاص الذين كان يعولهم الموظفة المتوفى غملا ،

تهؤلاء هم الذين يعتبرون من اسرة الموظف وهم الذين يمكن صرف هدة الاعلقة الليهم ، ولا يصبح القول بأن ورثة الموظف المتوفى يستحقون هدة الاعلقة بحسباتهم من اسرة الموظف د ذلك أن هدذا التنسير الواسسسع للأسرة يدخل السخاصا قدد يكونون موسرين ، ولا شك أن المشرع لم يقصد منذ النص على سلطة المدير في الاذن يصرف هدذه الاعاتة أن تبنع الشخص موسر ،

-

لهسذا أنتهى الرأى الى أن مدير عام المؤسسة هسو الذى يقرر ستبعا لتقسديره سمدى أحقية هؤلاء الورثة في صرف الاعاتة المنصوص عليها في المسادة ١٩٦ من القرار الجمهورى رقم ٢٢٧٠ لسنة ١٩٦٠ بالملائحة الداخلية للهبئة الدائمة لاستصلاح الأراضى ، على أن يتم صرف هسده الاعاتة سم في الانتها الذي بها سالى الأشخاص الذين كان يعولهم الموظف المتوفى نمسلا دون غيرهم من المورثة .

(ننتوی رئتم ۲۹۵ نی ۱۹۹۳/۳/۹) .

قاعبىدة رتم (٣٠٣)

المسيدان

قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٠٠ لسنة ١٩٦٠ باللاحة الداخليسة المهدد الداخليسة المنتفرة - نصه على اختصاص مدير علم الهيئة بتاديب الوظفين غير شاغلى الوظاف الرئيسية - مباشرة هـذا الاختصاص - لا تتوقف على مصدور لوائح التوظف من الجهة المختصة .

ملخص الحسكم :

ان منسساد نصوص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧٠ لسنة ١٩٦٠ باللائحة الداخلية المهيئة الدائمة لاستصلاح الأراضي ان بدير عام الهيئسة يختص بمباشرة الاختصاصات المنصوص عليها في المسادة ١٣ من اللائحة . الدلخلية ومن ضمنها تاديب الوظفين من غير شناغلي الوظائف الرئيمية .

وأنه لا وجه لما ذهب اليسه الحكم المطعسون نيه من أن مباشرة الختصاص تلايب الموظفين منوط بعسدور لواقع التوظف من الجهة المختصة بنك ، وأنه لما كانت تلك القواعد لم تعسدر بعد غلا يجوز المدير العام مباشرة ذلك الاختصاص لا وجه لذلك لأنه وغنا لنص المسادة ١٧ من قانون المؤسسات العسلة رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٧ لا تصرى على موظفي المؤسسات العلمة لحكام قانون الوظاف العامة إلا فيها لم يرد به نص خاص في قرار النشاء المؤسسات أو اللوائح التي يضعها مجلس الادارة غاذا وجسد النص كان واجب الأعبال بغض النظر عما ينص عليه قانون التوظف ، أما أذا لم يوجد النص غيرجع الى الأحكام التي تضيفها ذلك القانون . وأذ نصت اللائحة الداخلية المشار اليها في المسادة ١٣ فترة سادسا بنها على الختصاص مدير عام الهيئة بتلديب الموظفين من غير تسساغلي الوظائف الرئيسية غان هدذا النص يكون المفسنة أو وينعتد اختصاص الناديب بهوجبه لمرطفي المؤسسة أذ يرجع في شانها إلى أحكام قانون الوظائف العامة ونتا لنص المسادة ١٤ من قانون المؤسسات العامة .

(طمن رقم ١٩ لسنة ١٠ ق مد جلسة ١٥/١١/١١) .

عاعسدة رقم (٢٠٤)

البسيدا :

النص صراحة في اللاحة الداخلية الهيئة العامة لاستصلاح الأراضي الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٧٠ لسنة ١٩٦٠ على الفساء اللائخة الداخلية الصادرة في ٢٢ من اكتوبر سنة ١٩٥٥ مقصود به ازالة شبهة قيلها في المساخى - اوظفيها الحق في أن يعاملوا باحكام قانون نظام موظفى الدولة يهتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في حسالة وجسود فراغ تشريمي في الإيلات والمؤسسات العلمة .

ولخص الحسكم:

لم يكن من الجائز اعبال لائحسة ٢٥ من اكتوبر سنة ١٩٥٥ في حسق المدعى بشأن التقرير السنوى عن اعباله سنة ١٩٥٩ لأن هسده اللائحة لم يعسد لها وجود تاتونى ولا يصح اغتراض احياتها بائر رجعى من مجرد النس على الغائها بقرار لاحسق والصحيح في منطق التفسير السلم ان المشرع وقسد تكشف له خطسا استبرار العبل بهسده اللائحة بعسد الغاء التاتون الذي مسحوت تنفيذا له وبعسد ان أصبح من اللازم مسحورها بقرار من رئيس الجمهورية وليس بقرار من مجلس الوزراء راى النص صراحة على الغائها لازالة شبهة تيامها في المساشى يؤكد ذلك ويقطع به أن ترار رئيس الجمهورية لا يملك أن ينسحب على المساشى بها بعس المراكز القانونية التي اكتسبها العاملون بالهيئة خلال الفترة السابقة على العبل بالقرار رقم ١٩٦٠ لاسنة ١٩٦٠ عين حقهم أن يعاملوا بلحكام قانون نظام موناني الحولة رقم ١٢٠٠ لسنة وجود غراغ تشريعى في الهيئات والمؤسسات العامة .

(طعن رقم ۸۳۶ لسفة ۹ ق ــ جلسة ۱۹۲۸/۱۲/۳۰) ۱۰

القرع الثالث

هيئة بنيرية التحرير وللؤسسة المعرية العلية التمبير الأراض

قاعسدة رقم (٣٠٥)

البسطاة

هيئة مديرية التحرير — لعانة غلاء الميشة المستجقة لرئيس مجلس ادارة وناتب المدير المام وباقي بوظفيها — هي الاعانة للقرة بالنسبة الوظفي الدولة — تطبيق الأحكام المتملقة بها وبخاصة التخفيض النسبي والتثبيت ، وخصم فرق الكادرين ، سواء في فلدة السابقة أو اللاحقة لمصدور القرار الجمهوري رقم ١٣٦٨ لسنة ١٩٦٣ بالثحة نظام موظفي وعمال المؤسسات العابة الصادرة بالقرار الجمهوري بقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٦٣ والعمل به من ١٩٦//١٩٠ بصدور القرار الجمهوري رقم ١٩٠٨ لسنة ١٩٦٣ والعمل به من ١٩٣//١٩٠ بصدور القرار الجمهوري رقم ١٩٠٨ لسنة ١٩٦٠ بالقرار الجمهوري رقم ١٩٣٠ في القرار الجمهوري رقم ١٩٣٠ في الماملين بالشركات الصادرة بالقرار الجمهوري رقم ١٩٠٠ نسنة ١٩٦٠ ونلك اعتبارا من هـــذا التاريخ بهــنا التاريخ بهــنا الماملة وتقرير المحتفظة بها بصفة شخصية ،

ملخص الفتسوى :

بيين من تقصى المراحل التي مرت بها هيئة مديرية التحرير — اعتبارا من مسحور القانون رقم ١٤٨ لمنة ١٩٥٤ باشاء مؤسسة مديرية التحرير ثم ادماجها في الهيئة الدائمة لاستصلاح الأراضي ببوجب القرار الجمهوري رقم ١٠٤٣ لسنة ١٩٥٧ ، ثم تبعيتها المؤسسة المصرية المسلمة لتعمير الأرضى وغقا لأحكام القرار الجمهوري رقم ١٨٩٩ لسنة ١٩٦١ بانشساء المجلس الأعلى للمؤسسات العلمة ، الى أن مسحر القرار الجمهوري رقم

انه لم يرد نص خلص في التشريعات التي حكيت الهيئة المذكورة ، ينظم لم يرد نص خلص في التشريعات التي حكيت الهيئة المذكورة ، ينظم تواعد خاصة باعانة غلاء المعيشة لموظفيها ، ومن ثم حوفقا لما سبق منان التواعد الحكومية المنظمة لاعانة غلاء المعيشة ، والمتررة بالنسبة الى موظفى الدولة ، تسرى في شأن موظفى هسذه الهيئة ، وذلك سواء بالنسبة الى الفترة السابقة على تاريخ المعل بأحكام لائحة نظام موظفى وعمسال المؤسسات المامة الصادرة بالترار الجمهورى رقم ١٩٦٨ لسنة ١٦١ – طبقا لنص المسادة ١٦١ من قانون المؤسسات العامة المصادر بالنسبة الى الفترة التالية لتاريخ الممل باحكام الملائحة الشار اليها – طبقا لنص المسادة الأولى والمسادة ١٥ من هسذه اللائحسة التي تضت المسادة ١٩ من الترار الجمهورى رقم ١٣٦٨ لسنة ١٩٦٦ بشأن هيئة مديرية التحرير بسرياتها في شأن موظفى وعمال الهيئة ، باعتبار هسذه مزية مؤسسة عامة ذات طابع اقتصادى وفقا لنص المسادة الأولى من قرار انشائها الأخير .

وعلى ذلك غليس للتغيرات التى طرأت على وضع الهيئة المذكورة من من خضوعها لقانون المؤسسات العلية المسادر بالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٥٧ ، ثم للقانون رقم ٢٧٠ لسنة ١٩٦٠ بتنظيم المؤسسات العلية ذات الطابع الاقتصادى ، ولائحة نظام موظفى وعبال المؤسسات العلية الصادرة ببالقرار الجمهورى رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٦١ - ليس لتلك التغييرات من اثر غيها يتعلق بسريان القواعسد الحكوبية المنظمة لاعلقة غلاء المعيشة ، على موظفى الديكورة ، شانهم في ذلك شأن سائر موظفى الدولة والمؤسسات العابة الأخرى ، ومقتفى ذلك هسو سريان القواعسد الخاصة بالتغنيش النسبى من اعلقة غلاء المعيشة وتثبيتها والخصم منها بها يمسادل فرق الكادرين ، على موظفى هيئة مديرية التحرير وذلك سواء في الفترة السابقة على صحدور القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المشاد الده و على صحدور القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المشاد الده و على صحدور القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المشاة ١٩٦٢ المشاد الده و القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المسلة ١٩٦٢ المشاد الده و القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المسنة ١٩٦٢ المشاد الده و القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المسنة ١٩٦٢ المشاد الده و القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المسنة ١٩٦٢ المسلم المسابقة على صحدور القرار الجمهورى رقم ٣٣١٨ المسنة ١٩٦٢ المسلم المسابقة المسابقة

في الفترة التالية لمسدور هدذا القرار ، وسواء تبل العمل بالاثحة نظام موظفى وعمال المؤسسات سالفة الذكر ، أو بعد العمل بهده اللائحة . ولا وجــه للاحتجاج بأن الهيئة لم تكن تطبق أى نظام للمرتبات ، ولم يكن لها كادر معين ، حتى تاريخ صدور القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ بشأن تسوية حالات موظنيها وعمالها ، وأن هــذا القانون قــد تضبن مواعسد خاصة لتسوية حالات هؤلاء حتى يتم وضعهم على الدرجات التي وردت في ميزانية الهيئة السئة المالية ١٩٦٣/٦٢ ، ولم يتضبن أحكاما خاصة باعاتة غلاء المعيشة ، ولذلك تحسب هذه الاعاتة على أساس وضع الموظف بعد التسوية ولا يجرى في شائها التخفيض النسبي أو التثبيت أو خصم مرق الكادرين _ ولا وجه لهــذ الاحتجاج ، ذلك أن القانون رقم ٥٦ السنة ١٩٦٣ المشار اليه ، لم يغير من أمر خضوع موظفى هيئسة مديرية التحرير لأحكام لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات ألعامة الصادر بها القرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ ، وهي اللائحة التي تسرى على موظفى وعمال ألهيئة طبقا لنص المسادة ١٩ من القرار الجمهوري رقم ٣٣١٨ أسنة ١٩٦٢ باتشائها ، وإنها كل ما نعله هــذا القانون أنه نظم شروط وأوضاع نقل موظني وعمال الهيئة الى درجات الجدول اللحق باللائحة سالفة الذكر ، ولهدذا فإن احكام هدده اللائحة تسرى على هؤلاء الموظفين والعمال فيما لم ينظمه هذا القانون ، ومنها الأحكام الخاصة بتترير سريان تواعد اعاتة غلاء المعيشة المتررة بالنسبة الى موظفى الدولة . وهــذا ما أشارت اليه المذكرة الايضاحية للقانون المذكور ، حين نصت على انه و وغنى عن البيان انه نيما عدا الأحكام الخاصة التي تضبنها هــذا المشروع ، نيسرى على الموظفين والعبال الوارد ذكرهم في هـذا المشروع ، جهيع الأحكام والتواعد المعمول بها بالنسبة الى موظفي وعمال المؤسسات العامة ذات الطابع الاقتصادي ، وعلى ذلك نامه عند تسوية حالات موظفى هبئة مديرية التحرير - طبقا للقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ - بوضعهم في درجات من درجات الجدول المرافق لهذا

القانون ، والمسائل لجدول الدرجات الملحق بالقانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ ، والمسدول الدرجات الملحق بلائحة نظام موظفى وعبال المؤسسات المعابة الصادرة بالقرار الجمهورى رقم ١٢٥٨ لسنة ١٩٦١ يتمين أن يجرى حساب اعاتة غلاء المعيشة المستحقة لهم ، ببراعاة القواعسد الحكومية المنظبة لمنح هدفه الاعاتة ، والتي تسرى عليهم طبقا لأحكام القرار الجميورى رقم ٣٣١٨ لسنة ١٩٦٦ بانشاء الهيئة ، ولأحكام نظام موظفى وعبال المؤسسات العلبة سالفة الذكر .

ولا يسوغ القول بأن القرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ باصدار لأئحة نظام موظفي وعمال المؤسسات العامة ، قسد ألغي بمقتضى القرار الحمهوري رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ مسريان احكام لائحسة نظام العساملين مالشركات التابعية للمؤسسات العامة الصادر بهيا الغرار الجمهوري رتم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ على العاملين بالمؤسسات العامة ، وأن القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ بشان المؤسسات العامة لم يتضمن نصا مماثلا لنص المسادة ١٢ من قانون المؤسسات العامة الصادر بالقانون رقم ٣٢ لسفة ١٩٥٧ -الذي كان يقضى بالرجوع الى القواعد العامة للتوظف نيما لم يرد به نص خاص ، وانه بذلك بنتني أساس تطبيق تواعد اعلمة غلاء المعيشة المتررة بالنسبة الى موظفى الدولة على موظفى المؤسسات العامة ــ وذلك أن التول غير منتج في خصوص المسألة محل البحث ، أذ أنه يتعلق بالوضع الحاصل بعسد ٩ من مايو سنة ١٩٦٣ تاريخ العمل بالترار الجمهورى رقم ٨٠٠ نسنة ١٩٦٣ وبالقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ المشار اليهما في حسين ان البحث ينطق بالفترة السابقة على ذلك التاريخ ، والتي كان بنطبعة خلالها على موظفى الهيئة احكام قاتون نظام موظفى الدولة ، ثم أحكام لائحة نظام موظفي وعمال المؤسسات العسامة الصادرة بالترار الجمهوري رغم الهيئة الأحكام المنظمة لمنع اعانة غلاء المعيشة ونئاتها ، وقواعد النخفيض النسبي والتثبيت وخصم غرق الكادرين . أما اعتبارا من ٩ من مايو سنة

المائة الأولى بسريان احكام الأنحة نظام العاملين بالشركات النابعة للمؤسسات العامة الأولى بسريان احكام الأنحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٢ لسنة ١٩٦٢ على العاملين في المؤسسات العامة عان التواعد: الخاصة باعاتة غلاء المعيشة لا تسرى -- بصغة مطلقة -- على العاملين في المؤسسات العامة -- ومن العاملون بالهيئة المذكورة -- وذلك طبقا لنس المسادة الثانية من القرار الجمهوري رقم ٢٥٦٦ لسنة ١٩٦٦ باصدار الاتحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة ، على أن يحتفظ هؤلاء العاملون بقيمة اعاتة غلاء المعيشة التي كانوا بتقاضونها قبل 4 من مايو سنة ١٩٦٣ وذلك بمسسفة شخصية ، الى أن تتم تسوية حالاتهم طبقا للتعادل المنصوص عليه في المسادة شخصية ، الى أن تتم تسوية حالاتهم طبقا للتعادل المنصوص عليه في المسادة .

لهـذا انتهى راى الجمعية المهومية الى ان احكام اعلقة غلاء الميشة المتررة بالنسبة الى موظفى الدولة — ويخاصة تواعدد التخفيض النسبى والتنبيت وخصم مرق الكادرين — تسرى على اعلقة غلاء المعيشة المستحقة للسبد رئيس مجلس ادارة هيئة مديرية التحرير والسيد نائب المدير العسام وبلقى موظفى الهيئة المذكورة سواء فى المدة السابقة أو اللاحقة لصسدور القرار الجمهورى رقم ١٣٦٨ لسنة ١٩٦٢ بانشاء الهيئة ، وحتى نهساية نمرة نفاذ لحكام الائحة نظام موظفى وعمال المؤسسة العامة الصادرة بالقرار الجمهورى رقم ١٥٦٨ لسنة ١٩٦١ والعمل به اعتبارا من ٩ مايو سنة ١٩٦٣ . على أن تسرى فى شان هـذه الاعانة — اعتبارا من هـذا التاريخ — احكام الاتحة نظام العاملين بالشركات المشار اليها ، بما تضمنته من الفاء للقواعد والنظم الخاصة باعانة غلاء الميشة وتقرير احتفاظ العاملين بهـذه الاعانة بصفة شسسخمية .

⁽ ملف ۲۹۰/٤/۸۲ ــ جلسة ۱۱۲۵/۷/۱٤) .

قاعسدة رقم (٣٠٦)

المستدا :

هيئة مديرية التحرير — المسادة ١٠ من القرار الجدهورى رقم ٣٣١٨ لسنة ١٩٦٢ بشان الهيئة يخول رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية المابة لتمير الأراضي حسق الاعتراض على قرارات مجلس ادارة الديرية — انساق هـذا الحكم في احكام قانون المؤسسات المابة رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٧ — عـدم انساقه مع حكم المسادة ٣٤ من قانون المؤسسات المابة رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ الذي يخول الوزير المختص حـق اعتباد قرارات مجلس ادارة مديرية التحرير — أثر ذلك : سقوط حـق رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية المحسامة لتمير الأراضي في الاعتراض على فرارات مجلس ادارة المؤسسة المديرية منذ المعل بالقانون ٢٠ لسنة ١٩٦٣ — بقاء تبعية الديرية المؤسسة فيها عـدا حـق الاعتراض المذكور .

ملخص الفتسوي :

ان المسادة العاشرة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣١٨ لسنة ١٩٦٢ بشان هيئسة مديرية التحرير تنص على ان و يبلغ رئيس مجلس الادارة قرارات المجلس الى رئيس مجلس ادارة المؤسسة المدية العابة لتعبير الاراضى خسلال ثلاثة ايام من تاريخ مسدورها ولرئيس مجلس ادارة المؤسسة حسق الاعتراض على هده القرارات خلال أسبوع من تاريخ البلاغها اليه والا كانت نافدة و ويترتب على اعتراض رئيس مجلس ادارة المؤسسة وقف تنفيذ القرار وعرضه على مجلس ادارة المهيئة في اول اجتماع تال ولا يكون القرار نافدة المعسد ذلك الا اذا وافق عليه المجلس باغلبية تلكي على المتراد على الأقل و و

ورئيس مجلس ادارة المؤسسة المعربة العابة لنعير الاراخى وأن كان يملك ــ طبقا للنص المذكور ــ ان يعترض بغوده بعاشرة على ما بالغ به من قرارات مجلس ادارة الهيئة ، الا أنه ليس ثبة ماتع من أن يرجع في هدذا الشأن الى مجلس ادارة المؤسسة للاستئناس برأيه في القرارات المذكورة ، اذ في هدذا تحقيق لضمان لوسع ، وتمكين من دراسة هدده الترارات وتمحيصها على وجه اشمل ، وفي هدذه الحالة يكون الاعتراض على القرار أذا ما اعتنقه رئيس مجلس ادارة المؤسسة اعتراضا سليما ومنتجا لآثاره كها رتبها نص المسادة الماشرة آئنة الذكر .

ونص المادة المشار اليها كان يتفق مسع احكام تقنون المؤسسات العامة رقم ٢٢ لسفة ١٩٥٧ ، حيث أن هسذا القانون لم يكن يتضمن تميينا للجهة الادارية التى تتيمها هيئة مديرية التحرير ولم يكن ثهسة ماتع من تخوير رئيس مجلس ادارة المؤسسة العامة لتعمير الأراضى هسق الاعتراض على ترارات مجلس ادارة المهيئة .

وان القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ قسد الفي بقانون للؤسسات العابة رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٧ اللذي يسرى بمقتضى المسادة ٣٤ منه على المؤسسات العابة ذات الطابع الاقتصادي ومنها هيئة مديرية التحرير . كما أن المسادة ١١ من هدذا للقانون الأخير تنص على أن و يبلغ رئيس مجلس ادارة المؤسسة ترارات المجلس الى الوزير المختص لاعتمادها ...» .

وأن مديرية التحرير وأن كانت تتبع المؤسسة المحرية العابة لتمير الأراضي بصريح نص المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣١٦ لسنة ١٩٦٢ ، غان مظهر هـذه التبعية المنبئل في حـق الاعتراض الذي كانت ننص المسادة ١٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣١٨ لسنة ١٩٦٢ على اسناده لرئيس مجلس ادارة هـذه المؤسسة بالنسبة الى قرارات مجلس ادارة المديرية ، غنستط في التطبيق بالحكم الوارد في المسادة ١١ من القانون رقم ، ٦ لمسنة ١٩٦٣ المتقدم ذكره ، حيث اصبح حسق رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العابة لتميم الأراضي في الاعتراض على

هدف الترارات غير متفق مع ما تضيئته المسادة المنكورة من حسق الموزير المختص فى اعتماد قرارات مجلس ادارة المديرية ، دون أن يؤثر هدفا في بقاء ما قسد يقرره القانون من تبعية المديرية للمؤسسة فى نواح اخرى .

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى ما يلى :

أولا — في ظل سريان احكام القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ يكون اعتراض رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العسامة لتعمير الأراضي على قرارات مجلس ادارة مديرية التحرير سليما سواء لنفرد به رئيس المجلس او رجع فيه الى مجلس ادارة المؤسسة .

ثانيا — اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ تظسل تبعية مؤسسة مديرية التحرير للمؤسسة المصرية المعابة لتعبير الأراضي تأثية ، نبيا خلا حسق الاعتراض الذي كان متررا في المسادة الماشرة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣١٨ لسنة ١٩٦٣ ، والذي سقط في مجال التطبيق بصدور القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ .

. (۱۹۲۰/۲/۲۲ سجب ۲۱/۲/۲۲ ساء) قاعدة رقم (۲۰۷)

البسدا:

المراحل التي مرت بها للتشريعات التي تحكم شئونهم — انشاء الهيئة بالقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٤ — باللائحة المسلية ولائحة التوظف الؤسسة مديرية التحرير الصادرة بقرار مجلس الوزراء في ٢ من مارس سنة ١٩٥٥ — الماجها في الهيئة الدائمة لاستصلاح الراضي مع الفاء قانون انشائها ولائحته التنفيذية وذلك اعتبارا من ٣ نوغبر سنة ١٩٥٧ — اثر ذلك أن يسرى عليها كافسة الاحكام واللوائح التي تنظم الهيئة الدائمة لاستصلاح الاراضي .

ملخص الحسكم:

ان تقصى المراحل التى مرت بها التشريعات التى تحكم شئون العاملين بوئسسة مديرية التحرير تكشف عن أنه في ٢٠ من مارس سنة ١٩٥٤ صسدر القاتون رقم ١٩٥٨ السنة ١٩٥٤ بانشاء مؤسسة مديرية التحرير ونصست المسادة الرابعة منه على أن يقوم مجلس ادارة المؤسسة بجيع التصرفات اللازمة لتحقيق غرض المؤسسة دون التقيد بالنظم أو الرقابة المسالية والادارية المتبعة في المسالح الحكوبية وذلك في حسدود اللائحة المسالية ولائحسة التوظف اللتين يضعهها المجلس ويصسدر بهما مرسسوم وفي ٢ من مارس سنة ١٩٥٥ المسدر مجلس الوزراء ترارا بالملائحة المسالية ولائحة التوظف لمؤسسة مديرية التحرير .

وق ٣ من نوغبر سنة ١٩٥٧ صدر قرار رئيس الجمهورية بانماج مؤسسة التحرير في الهيئة الدائمة لاستصلاح الأراضي ونصت المسادة الثانية مؤسسة التحرير في الهيئة الدائمة لاستفاء 1٩٥١ بانشاء مؤسسة مديرية التحرير ويعمل بذلك من ١٩٥٧/١١/٣ وواضح من ذلك أن المشرع قسد الفي القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٤ ولا شك أن هسذا الالفاء يتناول لائحته المسالية والخاصة بالتوظف وذلك ابتداء من ٣ من نوغمبر سنة ١٩٥٧ ذلك أن مؤسسة مديرية التحرير قسد المجت من هسذا التاريخ في الهيئة الدائمة لاستصلاح الأراضي غيسرى عليها كانسة الأحكام واللوائح التي تضم الهيئة الدائمة لاستصلاح الأراضي .

(طمن رقم ۸۳۴ لسنة ۹ ق — جلسة ۱۹۶۸/۱۲/۳۰) . . قاعدة رقم (۳۰۸) المددا :

قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ في شان تسوية حالات موظفى وعمال المؤسسة المصرية العلمة لتعبير الأراشي وهيئة مديرية التحرير قضت مادته الأولى بتسوية حالات هؤلاء العاملين الموجودين بالخدمة في ١٩٦٢/٧/١ وفقا للقواعد الواردة به ، كما قضت المدادة الفاهسة هنه بقه اذا اسغرت التسوية عن ترقية الموظف او العامل الى وظيفة أعلى من الوظيفة التالية لتلك التى يشغلها فيوضع على الوظيفة التالية مباشرة لموظيفة الحالية لله منتج المسلمل الوظيفة الأعلى وفقا لأحكام ذلك المقانون يعتبر من قبيل التسوية لا من قبيل الترقية التى تتقيد بالشروط المنصوص عليها بكادر عمال المحكومة حرار مجلس ادارة المسسائد في بكادر عمال المحكومة حرار مجلس ادارة المسائد في المسائلة بين المسائلة المعينين بمرتب شهرى وبين عمال اليومية في المسائلة بين المسائلة الأولى وهم الذين تم يتقرد لهم في هدفا الكادر اية تسويات تقضى المتوات المترافيات المترافيات

ملخص الحسكم :

ومن حيث أن الترار الجمهورى بالقاتون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ في شأن نسوية حالات موظفى وعبال المؤسسة المصرية العابة لتعمير الأراضى وهيئة مديرية التحرير قسد نص في مادته الأولى على أن د تسوى حالات موظفى وعبال كل من المؤسسة المصرية العامة لتعمير الأراضى وهيئة مديرية التحرير الموجودين في الخسدمة في ١٩٦٢/٧/١ على الدرجات والاعتبادات الموزعة وفقا للجسدولين رقبى (١) و (٢) المرافقين لهذا المقاتون وطبقا للأحكام الواردة فيه ٢ . ونصب المسادة الخامسة على أنه د اذا اسفرت النسوية على ترقية الموظف أو المالمل الى وظيفة أعلى من الوظيفة التالية لتلك التي يشفلها فبوضع على الوظيفة التالية مباشرة لوظيفته للحالية مع منصه نهاية مربوطها وترتب اقسدميته فيها من التاريخ الافتراضي لترقيته اليها ، وجرت عبارة المامة بأن ه يبدا سريان التسويات المنصوص عليها

في هــذا التانون اعتبارا من اول يناير سنة ١٩٦٣ ولا تصرف اية نروق مايية عن المدة السابقة على هــذا التاريخ ونصت المــادة الثانية عشرة على أن ينشر هــذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به اعتمارا من أول يناير سنة ١٩٦٣ . ولمــا كان المدعى وقت صــدور القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ يعمل بمهنة خراط بهيئة مديرية التحرير نمن ثم بكون من طائفة المعمال الذين يطبق في شأتهم احكام القانون سالف الذكر .

ومن حيث أن الطمن المعروض يثير مسالتين : الأولى هي ما أذا كان أممال الحكم الوارد في المسادة الخامسة من القانون رقم ٥٦ اسنة ١٩٦٣ في شأن العمال الذين يوضعون في الوظيفة التالية الوظيفة التي يشغلونها أذا ما أسفرت تسوياتهم عن ترقياتهم الى وظيفة أعلى من الوظيفة التالية ومن ثم لتلك التي يشغلونها هـو من تبيل الترقية الى الوظيفة التالية ومن ثم يتمين المترام الشروط والتيود الواردة بكادر عمال الحكومة في شأن الترقيات . ومن حيث الكفاية والخبرة والمصرف المسالى والتزام النسب المتررة لكل نفذة وغير ذلك من الشروط والتيود الواردة بكادر العمال أم أن مجــال عمال حكم المسادة سالفة الذكر هـو مجال تسوية لحالات هؤلاء العمال ، عن المساشى على اسس اغتراضية دون التقيد بالشروط والتيود المشار اليها ، والمسالة الثانية ، وهي ما أذا كان حكم المسادة الخامسة المذكورة الما اليومية أم أن حكم المسادة يسرى في شأن الطائفتين على حد سواء .

ومن حيث أن تضاء هـذه المحكمة قـد استقر على ان كادر عبسال اليومية تضمن ضربين من الأحكام أحكاما وقتية تعالج بأثر رجعى ينسحب الى المسانى وعلى اساس افتراضية ميسرة تسوية حالة العمال الموجودين في الخصمة فعلا وقت تنفيذ هـذا الكادر ثم ينتهى مفعولها بمجرد اعمالهما واستنفاذ غرضها ، فيقف اثرها بعـد أول مليو سنة ١٩٤٥ بحيث لا تتناول أية حالة جـديدة لم تكن لتنطبق عليها في ذلك التاريخ ، وأحكاما اخرى

دائمة تنظيم الأوضاع الخاصة بالعبال على اسس والتمية منضبطة وتواحد ثابتة بالنسبة الى المستقبل ومن ثم غان تطبيق هدفه الأحكام وتلك ينصرف الى طائفتين متهيزتين من عبال اليوبية لكل منهما وضع متباين عن الاخرى الى طائفة الأولى فهى طائفة العبال الموجودين فى الخدمة بالفصل وقت تنفيذ كادر العبال وأقامت بهم شروطه وهؤلاء يطبق عليهم باثر رجعى . ومتتنى هدفا الأثر أن تجرى تسوية حالاتهم عن المسافى على اسس المتراضية محضة دون توقف على وجود درجات خالية أو ارتباط باعتبادات مالية متررة أو تقيد بنسب معينة فيها يتعلق بكل غنة من فنات المسناع والعبال أذ أن الفروق المسافية والتكاليف المتربة على لجراء هدف التسويات ووجهت فى جهلتها باعتبادات خاصة واما الطائفة الثانية فهى طائفة العبال الذين ينطبق عليهم الكادر مستقبلا ولو كان تعيينهم قبل أول مايو سسنة وها الأذين ينطبق عليهم الكادر مستقبلا ولو كان تعيينهم قبل أول مايو سسنة يخضمون فى تصديد أوضاعهم ودرجاتهم وترتياتهم وعلاواتهم المنتظيم الذى استحدثه لهم هدذا الكادر بكل ما اشتمل عليه من شروط وتبود .

ومن حيث أن المسادة الأولى من القانون رقم ٥٦ لمسنة ١٩٦٧ المسائف المذكر قسد نمت على أن تسوية حالة عمال كل من المؤسسة المصرية العالمة لتعمير الأراضى وهيئة مديرية التحرير الموجودين فى الخسطية فى أول يوليه سنة ١٩٦٧ وفقا للجسدولين المرافقين لهسذا القانون وطبقا للاحكام الواردة فيه قمن ثم يكون وضع المسامل فى الوظيفة التالية الموظيفة التى يشغلها اذا ما أسفرت تسويته عن ترقيته الى وظيفة اعلى من الوظيفة التاليسة لتلك التى يشغلها ٤ هسو من قبيل التسوية لا من تبيل الترقية التى تتقيد بوجوب توافر كفاية المسامل المرشح للترقية لشغل الوظيفة الأعلى والتحقق من وجسود المعرف المسامل المرشح للترقية لشغل الوظيفة الأعلى والتحقق من وجسود المعرف المسامل عليها ضمنا المسادة الخامسة من القانون سالف الذكرة وهي تسوية تدل عليها ضمنا المساوية على ترقية العامل .

ومن حيث أنه لا يغير من هــذا النظر ما استملت عليه القواعــد التى محـدر بها قرار مجلس ادارة المؤسسة بجلسته المنعدة في ٢٩ من مايو سنة ١٩٦٣ في شأن تسوية حالات عمال المؤسسة وهيئة مديرية التحرير ، الله أن هــذه القواعــد اذ عالجت الصناع المينين ابتداء بالمرتب الشهرى عالجب حالات الصناع الذين يتقاضون الجــورهم بالشهر وليس باليومية كما هــو الحال في كادر العمال غازالت ما يمكن أن يثور من شك في تطبيق تواعــد كادر عمال اليومية في شأن التسويات التي نتضمن ترقيات وقررت حقهم في الابتاء على الترقية ولا يستفاد منها أنها قصدت التفرقة في المعالمة بين الصانع الذي يتقاضى أجره مشاهرة وبين زميله الذي يتقاضى اجره باليومية ويساويه في مرتبه الكفاية والخبرة وفي الأجرة وتبعا لذلك يتعين نهم عمال اليومية الذين جاء ذكرهم في قرار مجلس الادارة ســـالف الذكر على المهال الى وظائفهم في الكشوف على انهم عمال اليومية الذين السار كادر الممال الى وظائفهم في الكشوف الثلاثة الأولى ورافين لم يتقـــرر لهم في هــذا الكادر أي تسويات تقضى مرتبات الفتراضية "

⁽طعن رتم ٧٨٠ لسنة ٢١ ق - جلسة ٢/٣/١٩٨٠) ٠

الفرع الرابع الهيئة المصرية الأمريكية لاصلاح الريف ماعـــدة رمّم (٣٠٩)

المسدا :

ألهيئة المصرية الأمريكية لاصلاح الريف — لاتحة نظام موظفيها المصلاح النفيذا لأحكام القانون رقم 4.0 لسنة 1907 في شاتها — تخويلها مدير عام الهيئة سلطة المصدار قرار بعنح علاوات استثنائية ورفع المرتبات في حدود ربط الدرجة — ترخصه في أصدار هدف القرارات ، ولا وجه التعقيب عليها ما دايت لا تخالف اللائحة ، وما دام الباعث على اصدارها المسلحة المابة — الاحتجاج بعدم تضمن اللائحة قاعدة تنظيمية في غير هدفا الشان في غير محلة فلك ،

ملخص الفتسوى:

مسدر القانون رقم ٤٠٨ لسنة ١٩٥٣ ، بالمولفقة على الانفاق الخاص ببرنامج التماون الغنى لتنفيذ وتعمير مديريتي البحيرة والفيوم المعتود بين الحكومة الممرية وحكومة الولايات المتحدة الأميريكية والموتع بالتاهرة في 11 من مارس سفة ١٩٥٣ . ويتضح من استقراء مواد الاتفاق المذكور أن المسادة الخامسة منه قضت بأن تتكون بمتتضى الاتفاق هيئة مصرية أبريكية مشتركة للتنبية الرينية وتكون الهيئة ادارة تابعة للحكومة المصرية ويكون رئيس مجلس الانتاج والمدير الأمريكي مديرين متعاونين المهيئة كما تضت المادة الثابئة - في خصوص تحديد اختصاصات المديرين المتعاونين -بأن يتوما نيما بينهها بتصديد السياسة المسمامة للادارة والاجراءات الادارية التي تسرى على برنامج التعاون وتثنيذ المشروعات وأعمال اللجنة مثل صرف المبالغ ومسك الحسابات والوفاء بالتزامات الهيئة وشراء واستعمال وجرد ومراقبة التصرف في المتلكات وتعيين وفصل موظفي الهرئة وغيرهم من مستخدميها وشروط استخدامهم وجميع المسائل الادارية الأخرى . واعمالا لهدذا النص أصدر الديران المتعاونان لائحة بنظام موظفي الهيئة تناولت تحسديد اختصاصات ومدير عام الهيئة واختصاصات المدير المساعد واختصاصات مراتب المناطق ورؤساء الأقسام والكلام عن التعبين في الوظائف والرتبات والمكافآت ب والأجازات ومصاريف الانتقال وبدل السفر والعلاج الطبى ، وواجبات الموظفين والأعمال الموزعة عليهم والمكافات والعقسوبات التاديبية وانتهاء الخسمية .

ولما كانت المسادة الثانية من لاثحة نظام موظنى الهيئة المشار اليها قد خولت مدير عام الهيئة نيها خولته من اختصاصات سلطة تترير مرف مكانات تشجيعية واجسور الصانية الموظنين والعمال وكذلك عسلاوات استثنائية ورضع المرتبات في هسدود ربط الدرجة وصرف مكانات ترك الخسدمة . ويستغلا من ذلك أن اللائحة قسد خولت مدير عام اللهيئة سلطة اسسدار قرارات بمتح علاوات استثنائية وبرغع المرتبات وذلك في هسدود ربط الدرجسة بن

وبن حيت أنه غيما عداً فلك الذي أوردته اللائحة على سلطة الدير المسلم في منح المعلوات الاستثنائية أو رغم المرتبات من الدير المسلم يترخص في تقصير ملاعمة اصدار قرار منح المعلوة الاستثنائية أو رغم المرتب بمراعاة الظروف ووزن الملابسات الحيطة به ، ولا يكون ثبت وجسه للتعقيب على القرار الذي يتضدف ما دام لم يخالف اللائحة وما دام الباعث على اصدار القرار ابتفاء المسلحة العامة ، ومن ثم لا يجوز الاحتجاج في حسدا المسلحد بأن اللائحة لم تتضمن تاعدة تتظليمة لمنح العلوات الاستثنائية أو رفع المرتبات ، ذلك أن النص على التزام حدود معينسة لاستمبال حدة المسلحة يعتبر بذاته قاعدة تتظيية .

لهدفا انتهى رأى الجمعية العبومية الى أن القرارات التى اصدرها مدير عام الهيئة المصرية الأمريكية برفع مرتبات بعض موظفى الهيئة طبقدا السلطة المخولة له بمقتضى لاتحة نظام موظفى الهيئة تعتبر صحيحة ما دام رفع المرتب قدد تم في حدود ربط الدرجة المعين عليها الموظف .

(منوى رقم ٨٣٥ في ١٩٦١/١١/١٢ ــ جلسة ١٩٦١/١٠/١١) .

النصيل الثالث

قطاع للطاقة والصناعة

الفرع الأول هيئة كهرباء مصر

قاعسدة رقم (٣١٠)

البسطا:

تحويل المؤسسة المصرية العامة الكهرباء الى هيئة عامة بالقسانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧١ لا يعفيها من اداء الرسوم والايجارات المستحقة عسن التراخيص التى تبنح لها — اساس ذلك — ما قضت به المسادة الخامسة من ذات المقانون التى تنص على ان المهيئة موازنة خاصسة يتم اعسدادها دون التقيد بالقوانين واللوائح المنظمة لاعسداد الموازنة المامة للدولة كما ان لها حساب خاص تودع فيه مواردها ويرحل المقائض من موازنتها من سنة الى اخرى .

ملخص الفتسوى :

تحويل مؤسسة الكهرباء الى هيئة علمة بالقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٦ الذى قرر فى المسادة ٢٩ حلول الهيئة محل المؤسسة فيما لهما من حقسوق وما عليها من التزامات ، ذلك أن تحسولها الى هيئة عامة لا يعفيها من اداء الرسوم والايجارات المستحقة عن التراخيص التى منحت أو تمنح لهسالانه لذا كانت الحكمة فى عسدم خضوع الهيئات العامة للضرائب والرسوم هسو أن ميزلنيتها تلحق بميزانية الدولة وتجرى عليها لحكامها وتتحيل الدولة بمجزها ويؤول اليها ما تحققه من ارباح قان هسذه الحكمة لا تتوافر في

شأن تلك الهيئة لأن المسادة الخامسة من القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٦ باتشاء هيئة كهرباء مصر تنص على أن و المهيئة موازنة خاصة يتم اعسدادها طبقا للتواعسد التى تحسدها اللائحة الداخلية وذلك دون التقيد بانتسسوانين واللوائح المنظمة لاعسداد الموازنة العامة المدولة كما يكون المهيئة حساب خاص تودع فيه مواردها ويرحل الفائض من موازنة المهيئة من سنة الى سنة اخرى ، وهسذا ما أدى بالمشرع الى أن ينص في المسادة ، ومن القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٦ على اعفاء الهيئة من بعض الفرائب والرسوم وليس من بينها الرسوم محل البحث .

ومن حيث أن المستفاد من الأوراق أن المؤسسة المصرية العسلمة التحرياء سبق أن سددت مبلغ ٣٤٠٠ جنيها لوزارة الرى منها مبلغ ٢١٠٠ جنيها الوزارة الرى منها مبلغ وزارة الرى والبلقى وقسدره ١٣٠٠ جنيها عبارة عن تأمين دائم غير تابل للرد طبتا المرارات وزارة الرى .

ومن حيث انه طبقا لكتاب وزارة الرى المشار اليه غان مبلغ التامينات المؤقنة الذى قسدره ٢١٠٠ جنيها يخصم منه مبلغ ١٨٧٨ جنيها ٢٥٠٠ مليم قيهة الرسوم والايجارات المستحقة قبل هيئة كهرباء مصر وبذلك لا يبقى للهيئة سوى مبلغ ٧٥٠ لميم و ٢٢١ جنيه طالما أن هدذه الوقائع ليست محل الخلاف بين الهيئة ووزارة الرى .

من اجل ذلك انتهى راى الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع الى خضوع المؤسسة المصرية العامة الكهرباء وهيئة كهرباء مصر الرسوم والالتزام باداء الايجارات المنصوص عليلها في قرارات وزير الرى الصادرة تطبيقا لحكم المسادة ٢٠ من القسساتون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧١ بشأن الرى والصرف .

(بلف ۲/۲/۲۲ م جلسة ١٩٧٧/١/١٥) .

- 777 -

قاعسدة رقم (٣١١)

البسطا :

عسدم تقيد هيئة الكهرباء عند التصرف في مواردها من التقسد الاجنبي بالأحكام الواردة بقانون التعابل بالثقسد الأجنبي ولاتحته التنفيذية .

ملخص الفتسوى :

ان المشرع في تقون انشاء هيئة الكهرباء اراد أن يحقق الهيئة استقلالا في ادارة المرفق القائمة عليها ، فاطلقها من قيود وردت في تشريعات اخرى واخضمها المتظيم خاص يكفل لها تحقيق اغرضها التي أنشئت من اجلها . ومن ثم كان الهيئة الحق في التصرف في النقاد الاجنبي عن طريق مجلس ادارتها بعد موافقة وزير الكهرباء وطبقا للتواعد اللي تصددها الملائحة الداخلية المهيئة . وبذلك تخرج الهيئة بهذا المتظيم من احكام التوانين واللوائح المنظمة المتعلم بالنقاد الأجنبي .

(ملف ۱۹/۲/۱۱ ــ جلسة ١١/١٨٤/) ،

الغرع الثانى الهيئة العابة لبناء السد العالى

قاعسدة رقم (٣١٢)

البسدا:

رسم الدمغة المستحق على عقبود نقل الاشخاص ... يقبع عبؤه على مالك التذكرة المتماقد مع الناقل بغض النظر عن شخصية المستعد او اسم الراكب ... نص المسادة ١٢ من القسانون رقم ١٤٤٤ لسنة ١٩٥١ على انه في كل تعامل بين الحكومة والمغير يتجمل هؤلاء دائسا رسم الدمغة ... الهيئة المامة لبناء السد العالى ... اعتبارها من الهيئات التي تقوم على خسدمة عامة أو تحقيق منفعة عامة ... اعتبارها من المسالح العامة في مفهوم المسادة ١٢ من القانون رقم ١٢٥٤ لسنة ١٩٥١ .

ملخص الفنسوى :

ان المادة ٢٥ من الاتحة نظام المالمين بالهيئة المابة لبناء السد المالى الصادرة بالقرار الوزارى رقم ٥٤ لسفة ١٩٦٦ تنص في فقرتها الثانية على منح تذاكر سفر مجانية المالمين وان يعولونهم من الزوجة والأبناء وتابع واحسد في كل دفعة من المقيمين معهم بصفة دائمة في مقر المبل طبقا للتواعد المقررة الممالمين المعنيين بالدولة وذلك فيها عدد اهالي محافظة سوهاج وقنا وأسوان فقصدد تذاكر السفر المجانية لهم طبقا للتواعد التي يقررها رئيس مجلس الادارة ، وطبقا لهذا النص تلازم هيئة السد المالى بعنح المعلين بها تذاكر سسفر مجانية بالطائرات وتقحل تكاليف الحصول على هسذه التذاكر باعتبارها الجهة المتعاقدة مع شركة الطيران .

ومن حيث أن البندين ٦ و ١٢ من الجدول رقم } الخاص برسوم الدمغة على عقود النقل الملحق بالقانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥١ بتقرير رسم

دمغة ينصان على أن « يحصل رسم دمغة على تذاكر السغر على الطائرات تسدره مائة مليم يزاد الى اربعمائة مليم بالنسبة لتذاكر السغر الخارج ، وأن « يقسع عديه الرسم المستحق على عقود النقل على الأشخاص الآتي ذكرهم : تذاكر السسفر على السسفن والطسائرات سد الرسم على صاحب التذكرة أى مالكها وهسو المتعاقسد مع شركة الطيران بغض النظر عسن شخصية المستفيد من التذكرة أو اسم الراكب .

ومن حيث أن المسادة ١٢ من القانون رقم ٢٧٤ لسنة ١٩٥١ بتقرير رسم دمغة مسحلة بالقانون رقم ٢٧٩ لسنة ١٩٥٥ تنص على أنه و في كل تمامل بين الحكومة والغير يتحمل هؤلاء دائما رسم الدمغة ، ومع ذلك تمنى من كل الرسوم الأوراق الخاصة بحركة النقود المبلوكة للحكومة ، وفي تطبيق هسنده المسادة يتمسد بالحكومة الحكومة المركزية ومصالحها والمجالس المديريات » .

ومن حيث أن الهيئة العابة ألسد العالى انشئت بقرار رئيس الجههورية رقم 18، المنة 1971 بتنظيم وزارة السد العالى ، ولئن كان لم يسسدر قرار من رئيس الجمهورية باعتبارها هيئة عابة في تطبيق القانون رقم 11 لسنة 1977 بشان الهيئات العابة عبلا بحكم المسادة 18 منه التي تقنى بأن ويحدد رئيس الجمهورية بقرار منه ما يعتبر هيئات عابة في تطبيق احكام هدذا القسانون ، الا أن رأى الجمعية العبوبية للقسم الاستشارى كان مستقرا قبل مسدور القانون المذكور على أن الأصل في الخضوع لقوانين المأراة بوالرسوم هدو المساواة بين الأفراد والهيئات العابة اذا كانت تبارس نشاطا تجاريا أو صناعيا أو اقتصاديا من نوع نشاط ما يمارسسه الأمراد ما لم يوجد نص صريح يقضى بالاعفاء أما أذا كانت هذه الهيئات العابة تقوم بنشاط عام يرمى الى القيام بخسدية عابة أو تحتيق منفعة عابة الما لا تخضع المشرائب والرسوم دون حاجة الى نص خاص بالاعفاء منها

ويكون شأن هده الهيئات العلة شأن اى مسلحة حكوبية الحرى ، وهذا استقر عليه الفقه والقضاء والتشريع في فرنسا واتجه اليه الفقه والقضاء المسرى ، وتأكد هدف الاتجساء تشريعيا بالغنوقة التي اتي بهسا قانونا المسرى ، وتأكد هدف الاتجساء تشريعيا بالغنوقة التي اتي بهسا قانونا المؤسسات العلة والهيئات العلة رتما ٣٠ و ١٦ لسنة ١٩٦٦ بشأن المؤسسات هدف الاتجاه بصدور القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٦ بشأن المؤسسات العالم وشركات القطاع العالم ، وبناء على ذلك غان الهيئة العامة لبناء السد العالى ، وهي بنص المسادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٥٠ لسنة ١٩٦١ المشار اليه تتولى المتيام « بيشروع السد العالى ووحطة توليد المتوى الكهربائية المسار اويشمل ذلك اقلمة السد العالى وحطة توليد التوى الكهربائية المسار اويشمل ذلك اقلمة السد العالى وحطة توليد الكهربائية وحطات المحولات ، تعتبر من الهيئات العامة التي تقوم على خدمة الكبربائية و تحقيق منفعة عامة ، ومن ثم تعتبر من المسلح الحكومية في تطبيق المسادة ١٢ من القانون رقم ١٢٤ لمسنة ١٩٥١ بتقرير رسم دمغة ، وغنى عن البيان أن ذلك يقتضى اعفاءها من رسم الدمغة في تعاملها هي مسبع عن البيان أن ذلك يقتضى اعفاءها من رسم الدمغة في تعاملها هي مسبع المحكومة ، أما في تعاملها مع الغير غان عديه الرسم يقع دائما على هذا الغير المحكومة ، أما في تعاملها مع الغير غان عديه الرسم يقع دائما على هذا الغير .

لهدذا أنتهى رأى الجمعية المبومية الى أن الهيئة العلمة لبناء السد المالى تعتبر من المسالح الحكومية في مفهوم المسادة ١٢ من القانون رقم ٢٢٤ لسنة ١٩٥١ بتقرير رسم دمفة .

(مك ١٦٦/٢/٣٧ ــ جلسة ١٦١/١/٣٧) .

قاعسدة رقم (٣١٣)

المسدا :

اختصاص المحكسة التاديبية بتاديب المساملين بالهيئة المسامة لبنساء السد المالى يكون كجهة تعقيب ، فيطمن امامها في القرار الذي يصسدره مجلس التاديب المختص بتاك الهيئة ،

بلخص المسكم:

نص القانون رقم ١٥٦ لسنة ١٩٦٦ في شأن بعض الأحكام الخامسة مالهنئة الملهة لبناء السد المالي على تضويل مجلس ادارة الهيئة وضحم اللوائح الخاصة بالموظفين والعمال التي تنظم تواعسد تعيينهم وترتياتهم ونقلهم وتحسديد مرتباتهم واجسورهم ومكافآتهم وتأديبهم وسائر شئونهم الاحتباعية والادارية دون التتيد بالتوانين واللوائح المعمول بها في الحكومة وللؤسسات الملمة والهيئات العامة وتسد صدر قرأر وزير الكهرباء والسد المالي رقم ١٠ لسنة ١٩٦٨ باصدار لائحة التحقيق والتأديب والجزاءات للمايلين بالهيئة العامة لبناء السد العالى عنص في المسادة ١٤ منه على أن تتولى المحكمة التاديبية المختصة محاكمة العاملين من الدرجة الثانية نما نوقها اما العاملون من الدرجة الثالثة فما دونها فتكون محاكمتهم أمام مجلس التأديب _ وإذا كان نظام التاديب قد مسدر بناء على قانون خاص بالهيئة العابة لبناء السد العالى فيبتى نانسذ المفعول حتى بعسد صدور القانون رقم ٧٤ لبينة ١٩٧٢ بشيأن مجلس الدولة لأن الأصل المقرر هيو أن القيانون العام لا يلغى القانون الخاص كما لم يشر القانون رقم ٤٧. لسنة ١٩٧٢ الى الغاء صريح لنظم التأديب المقررة بقوانين خاصة فتبقى سارية نافسذة حتى بعدد العبل بهذا القانون - ويترتب على ذلك أن الاختصاص في تأديب العاملين بهيئة بناء السد العالى من الدرجة الثالثة نما دونها يظـــل منوطا ببجلس التاديب المشكل في هددا الشان ولا ينعشد الاختصاص في شانهم للمحكمة التاديبية ابتداء - على أن اختصاصها بنعتد بنظر الطعن في القرار الادارى النهاثي للذي ينتهي اليه مجلس التاديب وكجهة النظلم والتعقيب الادارية ليس من شاته ذلك أن يجعل لها الاختصاص البندا في نظـــر تاديبهم وانها هــو يظل من شأن مجلس التاديب الذي يمثل الخطوة الأولى أساسا ضبن سلسلة اجراءات تأديب هؤلاء العاملين .

(طعن رقم ١٩٥٥ لسفة ٢٠ ق ــ جلسة ١٢٨١/١/٢٤) .

الغرع المثالث هيئة تنفيذ مشروع منخفض القطارة

قاعستة رقم (٣١٤)

المساة

القانون رقم ١٤ لمسنة ١٩٧٦ بانشساء هيئة تنفيذ مشروع منخفض القطارة ... اعفاء الهيئة من الضرائب العمركة وغيرها من الضرائب والرسوم عبسا تستورده من الأدوات والأهوزة والواد اللازمة لمشروعاتها بشرط أن نقر الهيئة بازومها انتفيذ مشروعاتها بخول السيارات وقطع الفيار في عموم الفاظ ألأدوات والأجهزة وللواد ــ بصيدور القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣. بتنظيم الإعفاءات الجبركية اعفى الهيئة المنكسورة من الضرائب الجبركية وغيرها من الضرائب ... والرسوم لما تستورده من قطع الفيار اللازمة بشرط الماينة وأرسى مبدأ عاما في المسادة ١١ منه على أن أعفاء سيارات الركوب يكون بالنص الصريح على خلاف ما كان سائدا في التشريعات السابقة والفي في المسادة ١٣ منه الاعفاءات المقررة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٦ بانشاء هيئة مشروع منخفض المعالرة غيما يخسسالف ما ورد به من أحكام - الأثر الترتب على ذلك : اعتبارا مِن تاريخ المبل بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ في ١٩٨٣/٧/٢٩ نظل قطع الغيار اللازمة التي تستوردها معفاة من الضرائب والرسوم الملحقة بها بشرط المعاينة - اما سيارات - الركوب غلا تندرج في عداد الأشباء ألمفاة التي تستوردها وبالتالي تخضع للضرائب الجبركية وولحقياتها و

ملخص الفتسوى:

استعرضت الجمعية العبوبية الثانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات الجبركية والتي تنص المادة الثانية منسسه على أن د تعفي من الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المستحقة بها وبشرط المعاينة مآ ياتي :

ما تستورده الجهات المبينة غيما بمد من آلات ومعدات وادوات اجهزة غنية ووسائل نقل لازمة لتنفيذ وتشتغيل مشروعاتها بما في ذلاك تعلم الغيار اللازمة .

هيئة تنفيذ مشروع منخفض التطارة .

وتنص المسادة ١١ من ذات القاتون على أنه « مع الاخلال بما نص عليه هـذا القانون من أحكام خاصة تخضع الاعفاءات الجمركية للأحكام الآتية :

لا تشمل عبارة وسائل النقل الواردة في هسذا القانون أو غيره من القوانين واللوائح المتطقة بالاعفاءات الجبركية سيارات الركوب ولا تعفى من الضرائب الجبركية وغيرها من الضرائب والرسوم الا ذا نص عليها صراحة .

وتنص المسادة ١٣ من القانون المذكور على أنه مع عسدم الافسلال بالاعتاءات الجبركية المقررة بهوجب اتفاقات مبرمة بين الحكومة المسرية والمنطب المنظمة والاتليية والاتليية والجهات الأجنبية يعمل بالأحكام المنظمة للاعتاءات المجبركية الواردة بهسذا القانون ويلغى كل ما يخالف ذلك من اعتاءات جبركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها المنصوص عليها في القوانين والقرارات الآتية:

القاتون رقم ١٤ لسينة ١٩٧٦ بانشياء هيئية تنفيد بشروع منخفض القطارة وتنص المسادة ١٥ من القاتون المشار اليه على آنه و ينشر همذا القاتون في الجريدة الرسمية ويممل به من اليوم التالى لتاريخ نشره ، وقدد نشر بالبند رقم ٣٠ في ١٩٨٣/٧/٨٨ .

ومن حيث أن مئلا نص المسادة السليقة من الفاتون رقم ١٤ اسنة العرب النفر الله المسلودها هيئة المسلودها الله المسلودها الله المسلودها المسلود المسلودات والأجهزة والمواد عقها تعنى من الرسوم الجبركية متى أقرت الميئة بلزومها لتنفيذ مشروعاتها واذا كان المشرع قسد وضع نصا خاصسا باعفاء ما تستورده الجهات المتماقده مع المهيئة لتنفيذ مشروعاتها من آلات ومصدات وادوات وسيارات ومهمات واية منقولات عائم يقصد بذلك الايترك مجالا لنفوض يكون من شائم استبعاد اى شيء تستورده تلك الجهات من نطاق الاعفاء على اعتبار أن الهيئة ليست هى المستورد المياشر في تلك الحالة ومن ثم لا يمكن الاستدلال بهسذا المحكم التفصيلي للقول بعسد اعماء تطع الغيار والسيارات التي تستوردها الهيئة مباشرة .

ومن حيث أنه في ظلل العمل باحكام القانون رقم 11 لسفة 1947 الخاص بتنظيم الاعفاءات الجمركية غان المسادة ٢ غترة أولى من هذا المتانون تسد نصت صرائحة على اعفاء تعلع الفيار اللازمة التي تستوردها الهيئة المذكورة من الفرائب الجركية وغيرها من الفرائب والرسوم المتانية .

ولذلك عن تطع الغيار التي تستوردها الهيئة بالشروط سالفة الذكر منفاة من الضرائب الجبركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقسة بعا في ظل العمل بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ سالف الذكر أما بالنسبة لسيارات الركوب عان المشرع ارس مبدأ عاما اساسيا في المسادة ١٦ منه بالنص على أن اعفاء سيارات الركوب يكون بالنص الصريح على خسلاف ما كان سائدا في التشريعات السابقة عليه من ذكر عبارة آلات ومهسات لازمة للمشروعات د على نصو كان يفتح بلب التفسير القسول لسيارات الركسوب » .

والفى فى المسادة ١٣ منه الاعفاءات المقررة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٦ باتشاء هيئة مشروع منخفض القطارة غيما ما يخلف ما ورد به من المكلم ومن ثم فاقه اعتباراً من تاريخ العمل بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ تعنى سيارات الركوب التي تستوردها الهيئة .

الله انتهى رأى الجمعية العبومية لتسبى الفتوى والتشريع الى المان :

إ ـــ اعفاء ما تستورده هيئة تنفيسة مشروع منخفض القطارة من سيارات وقطع غيار من الفرائب الجمركية وغيرها من الفرائب والرسوم الملحقة بها في ظلل العبل بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٦ سالف الذكر .

٢ -- اعتبارا من ١٩٨٣/٧/٣٩ تاريخ العبل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٨٣ المشار الله تظلل قطع الفيار اللازمة التي تستوردها الهبئة معفاة من المصرائب الجبركية والرسوم اللحقة بها بشرط المعاينة ، اما مسيارات الركوب غانها لا تتدرج في عسداد الأشياء المعفاة التي تستوردها هبئة تنفيذ منخفض القطارة وبالتالي تخضع للضرائب الجبركية .

(بلد، ۲۲/۱۲۳۷ ــ جلسة ۲/۱/۱۸۹۱) ٠

الفرع الرابع الهيئة الملهة للبترول

قاعستة رقم (٣١٥)

البسداة

عمال الهيئة العلمة المبترول - بدء تاريخ استحقاق العلاوات الدورية. بعد وضعهم على درجات بميزانية السنة المالية ١٩٥٩/١٩٥٨ - منحها من اول مايو سنة ١٩٥٩ التالي لصحور هدده اليزانية بالنسبة لمن تشي سنتين في الخصمة قبل هددا التاريخ .

بلخص الفتسوى :

ان المسادة .) من لائحة موظفي وعمال الهيئة الصادرة بترار رئيس الجمهورية رتم ١٠٨٦ لسنة ١٩٦٠ نتضى بأن يمنح الموظف علاوة اعتيادية طبقا للنظام المترر بجدول المرتبات بصفة دورية بحيث لا يجاوز المرتب نهاية مربوط الدرجية . كما تتضى المسادة ١١ من الملائحة المذكورة بأن تستحق الملاوات الاعتيادية في أول شهر مايو وتصرف طبقا للفئات المبينة بجدول المرتبات .

ولما كانت المسادة ١٣ من المقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ بامسدار مقانون المؤسسات العلمة تقضى بأن تسرى على موظفى المؤسسات العسامة احكام تمانون المؤسسات العالم فيها لم يرد بشائه نص خاص في الغرار العسادر بانشاء المؤسسة أو اللوائح التي يضمها مجلس الادارة . وكانت الهيئة المامة للبترول للمقانون انشائها والقوانين المعلمة له للموسسة عامة ، أي شخصا من اشخاص القانون العام مان مقتضى ذلك اعتبسار موظفيها موظفين عموميين ، تسرى عليهم الأحكام العامة في شأن التوظف

والتي تسرى على موظفي الحكومة ، نيها لم يرد نيه نمس خاص في قانون انشائها أو لواتحها الداخلية .

ولما كان جدول المرتبات من الخاص ببوظفى الهيئة المذكورة لما يمسدر بعدد ؛ أعمالا لحكم الفترة الثانية من المسادة ١٤ من لاتحمسة للهيئة ؛ ومن ثم غانه لا يمكن التعويل من هذا العمدد من غلى نص المسادين . و ١٤ من الملائحة سلفتى الذكر من واللتين تحيلان في شان تحمديد غلت ومواعيد العلاوات الدورية الى هسذا الجمدول ؛ ومقتضى ذلك اعتبار النصوص الواردة في لاتحة الهيئة المذكورة بتحمديد غلت ومواعيد العلاوات الدورية معللة غير قابلة للتغيذ بعمد .

وتطبيقا لحكم المسادة ١٣ من تاتون المؤسسات العابة رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٧ هـو ١٩٥٧ سـ يكون تاتون نظام بوظفى الدولة رقم ٢١٠ لسلنة ١٩٥١ هـو الواجب التطبيق في هـذا الخصوص ، وذلك بالقـدر الذي تسبح به الأوضاع الخاصة بالهيئة ونظام وظائفها والدرجات المسالية المعتبدة الهدنة للوظائف ، ويتمين على مجلس ادارة الهيئة سـ باعتباره السلطة المهيئة على شئونها وتصريف أبورها ووضع السياسة العابة التي تسير عليها ، دون التقيد بالنظم الادارية والمسالية المتبعة في المسالح المحكومية ، طبقسا لنص المسادة الخابسة من التاتون رقم ١٦٧٧ لسنة ١٩٥١ وجسسدول الرتبات المرافق له ، وذلك بأن يستمير من تلك الأحكام نثلت وفترات ومواعيد بنح المعلوات الدورية ، بعسد تتريب ترتيب الوظائف في الهيئة الى ما يمائلها في جسدول الوظائف العالمة المرافق لقاتون نظام موظفى الدولة المذكور .

ولمسا كانت ميزانية الهيئة حتى السنة المسالية ١٩٥٨/٥٧ تصدر منضمنة وظائف ذات ربط ثابت ، ومن ثم مانه لم يكن تبت مجال لمسح موظفى الهيئة علاوات دورية باعتبار أن أوضاع الميزانية لم تكن تسمح فى ذلك الوقت بمنح علاوات ، ثم مسدرت ميزانية الهيئة للسنة المسئلية المرامه اعتبارا من اول يوليه سنة ١٩٥٨ متضمنة درجات مالية ذات بدلية ونهاية ، أى أن الميزانية خالفت أوضاعها السلبقة ، وهدنت الى تدرج مرتبات الوظفين من بدلية الدرجات المسئلية اللى نهايتها ، ولا يتسنى ذلك الا بمنح علاوات دورية ، أى أن مبدأ منح العلاوات الدورية لم يتقرر في الهيئة — أن الهيئة — الا في السنة المسئلية ١٩٥٨ ، وذلك يتتضى منح للوظفين علاوات في حسدود نهاية ربط كل درجه اعتبارا من شهر مايو التالى المستدور الميزانية المشار اليها ، أى اعتبارا من أول مايو ١٩٥٩ بالنسبة الى من تفنى سنتين في خدمة الهيئة تبل ذلك التاريخ ، ثم تستدق العلاوة التالية في ١٩٥١/١٠١ .

(غتوی رئتم ۱۳۰ فی ۱۹۲۱/۹/۷) •

عَاعِسدة رقم (٣١٦)

المسيدا:

الهيئة العامة للبترول — تعتبر مؤسسة علمة بنص المسادة الأولى من القلاون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٥٨ باتشاتها .

ملخص الحسكم:

ان الهيئة العلية للبترول تعتبر مؤسسة علية طبقا لنص المسادة الأولى من القانون رقم ١٦٧ لسنة ١٩٥٨ باتشائها اذ تنص على ان تنشأ في الجمهورية العربية المتحدة هيئة تسمى الهيئة العلية لشئون البترول تعتبر مؤسسة علية طبقا لنص المسادة الأولى من القانون رقم ١٦٧ لسنة ١٩٥٨ باتشائها اذ تنص على أن تنشأ في الجمهورية العربية المتحدة هيئة تسمى الهيئة العابة لشئون البترول وتكون لها الشخصية الاعتبارية المستقلة وتعتبر من المؤسسات العابة .

(طعن رقم ١٤٧٢ لسنة ٨ ق ... جلسة ١١/١٢/١٨)٠٠

الغرع الخابس الهيئة العابة فتنفيذ بجبع الحسديد والصلب

قاعسدة رقم (٣١٧)

المسدا:

مسدور قرار وزير الصناعة بصفته رئيسا لجلس ادارة الهيئة العامة لتنفيذ مجمع العسديد والصلب — بتعسديل مواصسفات احسدى وظائف الهيئة دون الرجوع الى مجلس الادارة — القرار ينطوى على غصب سلطة مجلس الادارة مسا يعسدمه قانونا ،

ملخص الحسكم:

ومن حيث أنه على الوجه الثاني من الطمنين الخاص بالموضوع ؛ فاته بالنسبة إلى المطعون في ترقيته الأول السيد/... الذي رقي الى وظيفة مدير عام المراجعة الداخلية من الفئة العالية فاته يبين من الإطلاع على جدول توصيف وظائف الهيئة المدعى عليها أن الإشتراطات المطلوبة لشفل الوظيفة المذكورة هي مؤهسل تجاري عالى ؛ وأن السيد وزير الصساعة بصفته رئيسا لمجلس ادارة الهيئة المامة لتنفيذ مجمع الحديد والصلب مد عسدل بتاريخ ١٩٧٣/٧/١٧ أي قبل صدور الترار المطعون فيه في المد عسدل بتاريخ ١٩٧٣/٧/١١ أي قبل صدور الترار المطعون فيه في المطعون فيه في المسادة تنافيها على مؤهسل والمؤلفة المنافقة على مؤهسل وظيفة المنافقة المنافقة المنافقة والمرتبات ويتضمن وصف كل وظيفة التنفيذي جدول توصيف الوظائف والمرتبات ويتضمن وصف كل وظيفة وتحسدد واجباتها ومسئولياتها والإشتراطات الواجب توافرها فيهن يشغلها وترتيبها في احسدي فئات الجسدول المحق بهدذا النظام ويعتهد هسدذا المسدول من مجلس الادارة » . فان مؤدى هسذا النص ان مجلس ادارة

الهيئة هـ و السلطة المختصة باعتماد جـ دول توصيف وظائف الهيئـــة والاشتراطات الواجب توافرها فيهن يشغلها ، وأن أي تعسديل في هده المواصفات أو الشروط يتعين لاجرائه مسدور ترار من هذا المجلس . واذ كان الثابت من الأوراق أن التعسديل في موامسفات وظيفة مدير عسام المراجعة الدلخلية من الفئة العالية المطعون نيها شد تم في ١٩٧٣/٧/١٧ بترار من رئيس مجلس ادارة الهيئة ثم صحدر الترار الجمهوري المطعون نيه في ١٩٧٣/١٠/٢٠ أي في تاريخ لاحق ومعاصر لهذا التعديل ، مان رئيس مجلس الادارة اذ عسدل اشتراطات الوظيفة المنكورة بترار منه يكون تد اغتصب سلطة مجلس الادارة في هذا الشأن مها يبطل هذا الترار وينحسدر به الى مجرد الفعل المسادى المسدوم الأثر قاتونا . ولمساكان الترار الجمهوري المطعون فيه تسد مسدر بترقية السيد/.... الى وظيفة مدير عام الراجعة الدلخلية بالرغم من عسدم حصوله على مؤهل تحاري عالى استفادا إلى التعديل المشوب بعيب غصب السلطة الذي الخسله السيد وزير الصناعة على اشتراطات هدده الوظينة ، غان الترار الجمهوري المنكور يكون تسد خالف القانون في هسذا الشق منه مخالفة جسيمة تنحسدر به ألى درجة الانمسدام ممسا يتمين معه القضاء بالغاثه الغاءا مجردا .

(طعن رقبي ٢٩٤) ٣٧٢ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ١٩٧٧/٥/١) .

الفرع السادس صندوق دعم الغزل والنسوجات القطنية

قاعسدة رقم (۳۱۸)

المــــدا :

صندوق دعم صناعة الفزل والنسوجات القطنية المنشأة بالقسانون رقم ٢٥١ لسنة ١٩٥٦ سـ اعتباره هيئة علية في مفهوم المسادة الأولى من الفصل الخابس من للجسدول الثاني الماحق بالقانون رقم ٢٢٤ لسنة ١٩٥١ بتقرير رسم دمفة .

ملخص الفتسوى:

تنص المسادة الأولى من الغصل الخابس من الجسدول الثانى الملحق بالتقنون رقم ٢٢٤ سنة ١٩٥١ بتقرير رسم دبغة على أنه « يحصل رسم دبغة على كل مبلغ تصرفه الحكومة والهيئات العلمة مباشرة أو بطريق الانابة على النحو الآتى : ... » واصطلاح (الهيئة العامة) الوارد في هسدذا النص يتفاول نبها يتفاوله المؤسسات العامة وهي المرافق العامة التي اسبغ عليها المشرع شخصية اعتبارية مستقلة عن شخصية الدولة تكمل لهسسا استقلالا في ادارتها وميزاتيتها كما خسولها نصيبا من السلطة العامة تركينا لهسا من تادية رسالتها على اكمل وجه .

ولتحديد التكييف القانونى الصحيح لصندوق دعم صناعة الفرزل والمنسوجات القطنية يتمين الرجوع الى القانون رقم ٢٥١ سنة ١٩٥٣ الصادر بانشاء هدذا الصندوق و يستفاد من نصوص هدذا القانون أن صندوق دعم صناعة الفزل والمنسوجات القطنية يتوم على مرفق عام يستهدف أغراضا ذات نفسع علم وهي تشجيع تصريف الفزل والمنسوجات القطنية في الأسواق الدلخلية والخارجية ودعم هدذه الصناعة .

وقد أسبغ عليه المشرع شخصية اعتبارية مستقلة كما خوله نصيبا من السلطة العلمة يتبتل في تبويله عن طريق غرض رسم تؤديه مساتع غزل القطن على النحسو المبين في المسادة الثلبغة من القانون كيا تنبثل في تحصله بطريق الحجز الادارى ، وعهد بادارته الى لجنة دائمة يشترك في عضويتها خمسة من كبار موظفى الدولة بحكم وظائفهم التي تتصل اتصالا وثيقسا باغراض المسندوق ـ ويخلص من ذلك أن الصندوق المذكور يجمع بين كاغسة عناصر المؤسسات العلمة التي تقدم ذكرها ، ومن ثم فهو يدخل في نطساق الهيئات العلمة المشار اليها في المسادة الأولى من المصل الخامس من الجدول الناني الملحق بالقانون رقم ٢٢٤ سنة ١٩٥١ بنترير رسم بمفة وذلك يستتبع خضوع المبالغ التي يصرفها هسذا المسندوق سواء مباشرة أو بطريق الانابة لرسم الدهة المتررة بهسذه المسادة .

(غنوی رقم ۳۰۰ سـ فی ۱۹۹۰/۱۲) .

الغرع السابع الهيئة العلمة أشئون المارض والأسواق الدولية

قاعسدة رقم (٣١٩)

المسما:

يجوز للهيئة العامة انسلون المعارض والاسواق الدواية تلجي ارض المعارض بالمجرودة التي الت اليها الجهات التي تهسدف الى اقاية معارض .

ملخص الفتسوي :

ان أرض المعارض بالجزيرة قد الت والبانى المتلبة عليها الى الملاك الدولة الخاصة ، مع الترخيص لنهيئة العالمة لشنون المعارض والاسدواق الدولية بالانتفاع بما تشغله من أرض ومبان دون متابل لدين الخلائها .

ويخول حسق الانتفاع للهيئة للذكسورة بالانسانة الى مكنة استعمال الأرض والمباتى حسق تأجيرها للجهات التى تهسدت الى اقامة المعارض باعتبار أن هسده الأرض والمبائى معسدة للافادة منها في اتامة المعارض .

(ملف ۱۹۸۲/۱۰/۲ - جلسة ۲۰/۲/۳۲) .

الغرع الثلبن الهيئة العلمة الشئون المطابع التميرية

قاعسدة رقم (٣٢٠)

المسيدا :

الهيئة العامة الشئون المطابع الأمرية -- اختصاصها بنشر القدوانين والقرارات والتشرات المختلفسة بالجريدة الرسمية وملاحقها -- التزام الجهة طللة النشر بنفقاته -- نص القرار الجمهوري رقم ٥٨ الصادر في ١٩٥٨/٣/١٣ على وجدوب نشر القدوانين والقرارات وغيرها -- لا يعنى الا الزام جهسسة الاحددار بطلب للنشر وهيئة المطابع بتنفيذه دون التزامها بنفقاته -

ملخص الفنوى :

ان الهيئة العابة الشئون المطابع الأميرية — المنشأة بالمتاتون رقم ٣١٣ لسنة ١٩٥٦ - ذات شخصية اعتبارية ، ولها راس مال مستقل وميزانية سنوية مستقلة توضع طبقا المتواعد المتبعة في المشروعات الصناعية ، وتقوم هذه الهيئة على شئون الجريدة وملاحقها المنظم استدارها بمتتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٥ الصادر في ١٣ من مارس سنة ١٩٥٨ .

وانه لمسا كانت عبليسة نشر القرارات المختلفة بالجريدة الرسمية وبالاحتها يكلف الهيئة القائمة عليها نفقة ، وكان المهيئة نهة بالية مستقلة على ما سبق ، غان ذلك يستدعى وجوب حصول الهيئة على نفقات النشر دون أن تتحيل بها نهائيا في نبتها ، لتعارض ذلك مع استقلالها بميزانيتها ، وعدم اتفاقه مع وجودب وضع هسذه الميزانية طبقا لمسا اتبع في المشروعات الصناعية ، غاذ تبذل الهيئة تكلفة النشر غانه يتمين أن تؤدى لها نفقاته .

وأنه وأن كانت عبلية النشر تدخل في اختصاص الهيئة الا أن ذلك لا يعنى عسدم تقاضيها مقابلا عنه ، حيث لا تلازم بين طبيعة اختصاص الهيئة وبين التحمل بنفقات العمل الداخسل في اختصاصها ، وكون الهيئة تقسوم على مرفق معين ونشاط بالذات لا يعنى القيام باعجال المرفق وبذل نشاطه بغير مقابل ، لأن الاختصاص شيء ونفقات مباشرته شيء آخر ، اذ يتعلق الأول بالتنظيم الادارى بين أجهزة الدولة بنها يرتبط تحمل النفقة بالأوضاع المالية وما ينتجه استغلال الذم من آثار .

وانه وان كاتت المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية المسادر في ما من مارس سفة ١٩٥٨ المشار اليه توجب أن تنشر القسوانين فى الجريدة الرسمية ، وأن تنشر فى ملاحقهسا قرارات السلطات الاقليمية والاعلانات الحكومية والقضائية ، الا أن وجوب النشر ليس من شأنه الا أن يلزم جهة الامسدار بطلب النشر وهيئة المطابع بتنفيذه ، ولكنه لا يعنى التزلم الهيئة نهائيا بنقتات النشر لأن هسذا ليس تتبجة لازمة لوجسوبه ، وانما الأمر فى ذلك يرتبط بوضع الهيئة كجهة عامة ذات ميزانية مستقلة بواردها ونفقاتها ، وما يترتب على ذلك من عسم جسواز استبعاد ما يقابل نفقات النشر من أموال الهيئة وتخصيصه لمواجهة تلك النفقات دون متسابلة ،

وينبغى على ما تقدم أن الهيئة العامة اشتون المطابع تستحق نفتات ما نتولى نشره في الجريدة الرسمية وملاحقها من قوانين وقرارات ونشرات .

وقسد سبق للجمعية العمومية أن قررت بجلستها المنعقدة في ه من سبتمبر سنة ١٩٦٢ أن الأصل أن تتحمل نفقات النشر الجهة الطالبة لها .

لهسذا انتهى الرأى الى انه يتعين ان يؤدى للهيئة العامة لشنون المدابع الأميرية نفقات نشر القرار رقم ٢١) لمسنة ١٩٦٣ المشار اليه في الوقائع الممينة ، وتلتزم الجهة طالبة نشر هذا القرار باداء تلك النفقات للهيئة . (فتوى رقم ١٦٤ في ١٩٦٤/٢/٧٧) .

القصسل ألزأبع عطاع التقسل والموقصلات

هيئة سكك هـــديد مصر

اولا ــ اقتمين :

مقاعسدة رقم (٣٢٦)

المبسدا:

قرار مجلس الوزراء في ١٩٢٦/٤/١٢ — انطبوائه على قواعسد تنظيمية علية في شئن تعيين المستخدمين والمضدمة السائرة وعمال اليومية في درجات معينة — مغايرة هسده القواعسد لاتلك المعبول بها في الوظائف التغري .

ملخص الحكم:

سن مجلس الوزراء بقراره الصادر في ١٢ من أبريل سنة ١٩٣٦ ، فيما يتعلق بمصلحة السكك الحديدية والتلغرافات والتليفونات ، قواعد تنظيمية عامة تتبع في شأن تعيين المستخدمين الخارجين عن هيئة العبسال والخدمة المسائرة وعمال اليومية في كل من الدرجات الثامنة والسسابعة والسائسة الفنية بالمسلحة المذكورة ، وهي قواعد تغلير تلك المعبول بها ألوظائف الأخرى : أذ تنطوى على كثير من التيمسير الذي يتلام مع ظروف العمل الخاصة بهدذه المسلحة ونوع المؤهلات العلمية والعملية المتطلبة لهذا العمل ، وتتضمن بيان الشروط المواجب توافرها لامكان التعيين في احدى الدرجات المحددة فيها ، كما تنص على الاسس التي يقوم عليها التعيين بين افراد الفئات التي اوردت ذكرها ، ففيها يختص بالمستخدمين

الذين يشغلون وظائف تنطلب مؤهلات خلاف الشمهادات الدراسية المتررة يستماض من هذه الشسهادات بالخبرة المهابسة التي يكسبها هسبولاء المستخدمون بالمران القطى على نوع الأعمال التي يطلب اليهم ادلؤها . وقد عسد قرار مجلس الوزراء المشار اليه طوائف معينة من الموظفين الذين ينطبق عليهم هدذا الحكم وخول وزارة المسالية أن تضمسيف اليهم من الستخدمين الذين يشملون وظائف غنية من ترى اعتباره في حكم هدف المطوائف ، واشترط لصلاحية للرشح لأن يوضمسع في أي من الدرجتين السابعة الفنية أو المسادسة الفنية شروطا نتصد في بعض اسمسها من حيث المران الملمى في احسدى البعثات ونوع الوظيفة التي يشغلها ، وتتباين من حيث متدار الراتب أو الأجر الشهرى الذي يتقاضساه ومدة خصميته في المسلحة ، وذلك تيما للرحجة المرشح المتعين غيها ،

(طعن رقم ٧٤٧ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٥٧/١/١١)،

مّاعسدة رقم (٣٢٢)

البسدا:

قرار مجلس الوزراء في ۱۹۲۲/۶/۱۲ ــ خلوه من اى نص يرتب هقا ذاتيا مباشرا في درجة معينة ان توافرت فيه الشروط المنصوص عليها به بمجرد قيام اسبابها به •

ملخص العسكم:

ان ما تضينه قرار مجلس الوزراء الصادر ف ١٩٣٧/٤/١٢ لا يصدو ان يكون ترتيبا لتواعد علية تنظم تعيين المستخدمين والعبال الذين يسرى عليهم حكمها وتبين الشروط الواجب توافرها في كل مرشمست لوظيفة من الوظائف التي حصدت درجاتها ، وآبة ذلك انها وصفت الطائب بأنه مرشح ، اذ تحسدت عن تطلب ، خبرة عبلية يحصل عليها المرشح بتبرين عبلى ، ، بيسد ان هدذه القواعد قصد خلت من اي نص يرتب حقا ذائيا مباشرا ق درجة معينة لن توافرت عيه هــذه الشروط بمجرد عيام أسبابها به او ينشىء له مركزا تاتونيا حتما وبتوة القاتون في درجة يجب على الادارة منحه اياها لزاما متى تحققت له مسوغات التعيين فيها .

(طعن رتم ١٩٥٧/ لسنة ٢ ق -- جلسة ١٩٥٧/١/١٥) .

قاعسدة رقم (٣٢٣)

: المسدا

ان يؤدى حكم المادة ١٩ من لائحة العاملين بالهيئة القدومية لسكك حديد مصر المسادرة بقرار وزيرالفقل رقم ١٧ لسنة ١٩٨٢ انه يشترط لجواز تعين العامل على الوظيفة التخصصية بالمؤهل العالى الذى حصل عليه أثناء الخدمة باقدمية ترجع الى تاريخ حصوله على الوظيفة الفئية بالكادر المتوسط أن تكون خبرته بالأعمال السابقة التى شفلها تتناسب مسع المؤهل ومع منطلبات شفل الوظيفة التى ينكل اليها بعدد حصوله على المؤهل المائى و وتقدير توافر هدذا التناسب منوط بجهة الادارة بما تترخص به من سلطة تقديرية في هدذا الشان ،

ملخص الفتوى:

من حبث أن لائحة العالماين بالهيئة القومية لسكك حسديد مصر الصادرة بقرار وزير النقل والمواصلات والنقل البحرى رقم ١٧ لسنة ١٩٨٢ تنص في المسادة ١٩ بنها على أنه و في حالة حصول العالمل انناء الخسدية على مؤهل علمى أعلى يتفاسب مسع أعمال الهيئة واحتياجاتها يجوز نقله الى وظيفة تتفاسب مسع مؤهله الجسديد بشرط توافر متطلبات شسخله لهدفه الوظيفة . وتحسدد المسحمية من تاريخ حصوله على المؤهل أو الدرجة المحسددة الموهل أيها أقرب وبالمرتب المحسدد الموظيفة أو مرتبه الذي يتقاضاه أيها أكبر .

ومع ذلك واذا كاتت خبرته بالأعمال السابقة التى شفلها تتناسب مع المؤهل ومع متطلبات شخص الوظيفة التى يلزم الحصول على المؤهل الشغلها فى بدء التعيين بها ، جاز تعيينه عليهسا فى درجة معادلة لدرجته باتسدميته فيها وبذات مرتبه ، .

ومن حيث أن مغاد ما تقسدم ، أنه يشترط لأعبال حكم الفقرة الأخرة من المسادة 11 سالغة الذكر سـ وهسو جواز تعيين العامل على الوظيفسة الجسيدة (التخصصية) بالمؤهل العالى بأقسدية غيها ترجع الى تاريخ حصوله على الوظيفة السابقة (الفنية) بالكادر المتوسط سـ ضرورة أن تكون خبراته بالأعبال السابقة التى شغلها تتناسب مع المؤهل ومع متطلبات شخل الوظيفية التى ينقل اليها بعسد حصوله على المؤهل العالى ، على أن يناط بالجهات الفنية بالهيئة تقسدير توافر هسذا التناسب بما تترخص به من ساطة تقسديرية في هسذا الشان ، وذلك من واقع الحالات المعروضة كل على حسدة ،

ومن حيث أن الثابت ببالنسبة العابل المعروضة حالته وطبقا لما أعادت به الهيئة ب أن هناك صلة وثبقة بين وظيفة و معاون محطة و والتى كان يشقلها المذكور من ١٩٧١/٩/١ وبين وظيفة منتش نقال و والتى شغلها اعتبارا من ١٩٨٢/١٠/٢٤ بعد حصوله على المؤهل العالى في مايو سنة ١٩٨٠ مها مؤداه جواز تعيين هذا العابل في الدرجة الثابنة العالية (التخصصية) بأقديمة نميها ترجع الى ١٩٧١/٩/١ ب تاريخ حصوله على الدرجة الثالثة الفنية بالكادر المتوسط .

لذلك انتهى راى الجمعية العبومية لقسبى المنسوى والتشريع الى جواز تميين العالم المشار اليه في الدرجة الثالثة التخصصية ، ورد السدينة فيها الى ١٩٧١/٩/١ تاريخ حصوله على الدرجة الثالثة المنية المتوسطة ، متى تسدرت السلطة المختصة ان خبرته بالأعبال السابقة التي شسطها

تتناسب مع مؤهله ، ومع متطلبات شغل هسده الوظيفة الجسديدة وفقسا للمسادة ١١ من لائحة الهيئة القومية لسكك هسديد مصر المنوه عنها .

(ملف ۱۹۸۳/٤/۲ ـ جلسة ۲۲۱/۳/۸۱) .

ثانيا ــ الأقسمية :

قاعسدة رقم (٣٢٤)

البسدان

الستفاد من حكم المساحدين ١٩ ، ٢٩ من القرار الجمهورى رقم ١٩٠٠ السنة ١٩٥٩ بنظام الموظفين بهيئة سكك حسيد مصر والمسادة ٢٦ من اللاتحة التنفيذية المسادرة بالقرار الجمهورى رقم ١٦٤٠ اسنة ١٩٠٠ ان الأقسمية في الوظيفة تتصدد بالنسبة الن يمين لأول مرة من تاريخ التعيين ، وأن الاقسمية في المسادة ٢٦ من اللاتحة التنفيذية سومنها الكمسارية ستحسد على المساس التشغيل الفعسلي اعتبارا من تاريخ تسلم المعلى في الوظيفة المذكورة سائتصار أرجاع الاقدية التي تاريخ التشغيل الفعلى على حالة الترقية التي وظيفة اعلى دون أن تهتد الى حالة التصين المبتدا الذي تحسدد الاقسمية بالنسبة له اعتبارا من تاريخ حسدور قرار التعين .

ملخص الحسكم:

ومن حيث انه بالرجوع الى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ بنظام للوظفين بهيئة سكك حسديد مصر يبين أن المسادة ١٣٦ منه تنص على أن د تعتبر الأقسدية في الوظائف من تاريخ التعيين فيها أو الترقية اليها ، و وتنص المسادة ٢٩ على أن يصسدر قبل الترقية الى وظائف نظار ومعاوني المحطات وغيرها من الوظائف التي تحسدها اللائحة التنفيذية

قرار تشغيل في الوظيفة التي يرشح للترقية اليها وتحدد الموظف المرشح للترقية مهلة لتغفيدها هــذا القرار غاذا لم ينفــذه خلال تلك المهلة ترك في الترقية وذلك مع عدم الاخلال بالمساطة التأديبية ، وتقضى المادة ٣٦ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٤٠ لسفة ١٩٦٠ باللائمة التنفيذية القرار الجمهوري رئم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه بأن يصحر قبل الترقية الى وظائف الكمسارية قرار تشغيل في الوظيفة المرشح الترقية اليها وتعتبر الأتسدمية نبها من تاريخ تسلم العمل ماذا لبننع المرشح للترقية عن التنفيذ دون مبرر ترك في الترقية مع اتخاذ الاجراءات التاديبية ضده ، كما تنص المسادة ٣٥ من هسده اللائمة على أنه و يشترط للترقية الى الوظائف ألتي تعسدد بقرار من وزير المواصلات بعسد موافقة مجلس الادارة اجنيساز المتعاقات خاصة ويصحور مدير السكك الحجديدية الترارات اللازمة "نظيم أبراءك الامتحان وشروطه ، وتنفيذا لهدذا النص صدر قرار وزير المواصلات رقم ١/٤٨٣ - ١٥/١٨ (سكة حسديد) بتاريخ ٢١/٥/٢٠ بعبد موافقة مجلس ادارة الهيئة واشترط لجنياز امتحانات لترقيسة الى جميع المراتب بالكادرين العالى والمتوسط . وقد مسدرت تواعسد تنظيم المتحانات الترقية تطبيقا لقرارى مجلس ادارة الهيئة في ١٩٦١/٥/٢٠ -١٩٦٢/٧/١٨ ونصت الفقرة د ز ، بن البند د ثالثا ، بن هسده القواعسد على أنه و في الوظائف التي يسبق الترقية اليها مسدور قرار تشغيل تعتبر هــذه القرارات غير ناقــذة المنعول الا بعــد انقضاء مترة اختبار تحــدد بغمسة عشر يوما من تاريخ التنفيذ الوارد بالقرار تثبت صلاحية الموظف في نهايتها ، وتعتبر غترة الاختبار بمثابة امتحان عملى بجانب الامتحان التحريري والشفهي وفي حالة الرسوب في هذه الامتحانات يعتبر قرار التشغيل مسحوبا تلقائيا » ، ويبين من النصوص سالفة البيان أولا : أن الأقسدمية في الوظيفة تتحدد بالنسبة إن يعين الأول مرة من تاريخ التعيين ، وثانيا : أن المشرع رسم نظلها خاصا للترقية الى بعض وظائف الهيئة العامة للسكة الحديد ــ وبن بينها وظائف الكيسارية ــ يتفق وطبيعة العبل في هــذا

المرنق ، مناسترط في المرشحين للترقية الى هدف الوظائف التشغيل الفعلى المسبق وهدو نظلم لختبار يجب على المرشح للترقية اجتيازه بنجساح وفي هدف الحالة تتحدد الأقدمية عند الترقية الى الوظيفة الأعلى على اسابس التحمية التشغيل الفعلى (المسبق وهدو نظام أعتبار يجب على المرشدح للترقية اجتيازه بنجاح ، وفي هدف الحالة تتحدد الأقدمية عند الترقية الى الوظيفة الأعلى على أساس المسجية التشغيل الفعلى) د اعتبارا من تاريخ تسلم العمل في الوظيفة المذكورة ، ومن ثم غلا وجه للاعتداد بأقدمية التشغيل الفعلى في غير حالة الترقية .

ومن حيث أن الثلبت من الأوراق أن المدعى غير حاصل على مؤهلات دراسية وقد عين في ١٩٦٣/٣/٢٠ بوظيفة مساعد كمسارى بصفة مؤقتة بدل مجنسد صرفا على درجسة عمالية هي الدرجسة ١٩٦٤/٩/٢٠ بلنم أول مربوطها ، ثم صحد القرار رقم ٢٥ بتاريخ ، ١٩٦٤/٩/٢٠ بتعيينه في وظيفة مساعد كمسارى بالدرجة الحادية عشرة من درجات القاتون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام موظفى الدولة ، وإذ اعتبرت الهيئة المدعى عليها هدذا التعيين تعيينا جديدا ، غان تاريخ تعيين المدعى بصفة دائمة في وظيف مساعد كمسارى هدو الذي يحدد اقدميته غيها أعمالا لحكم المسادة ١٩٦٢ من القرار الجمهورى رقم ٢١٩ لسنة ١٩٥٩ بنظلم الموظفين بهيئة سكك مديد عصر السابق الاشارة اليها ، ومن ثم غان الهيئة المذكورة تكون قد طبقت صحيح القاتون في شأن المدعى اذ لا سند قاتونا لمسا يطالب به من ارجاع اقدميته في وظيفة مساعد كمسارى الى تاريخ تشغيله الفعلى في مدانه والوظيفة في ١٩٦٢/٣/٢٠ لأن تواعد التشغيل الفعلى لا تنطبق عند الترقية الى وظيفة اعلى على ما سبق ببانه على حالته وأنها تطبق عند الترقية الى وظيفة اعلى على ما سبق ببانه .

ومن حيث انه على مقتضى ما تقسدم ، واذا ذهب الحكم المطعون فيه غير هسذا المذهب فقسد اخطأ في تأويل القانون وتطبيقه ويتعين من ثم القضاء بالغائه وبرفض الدعوى مع الزام المدعى المسروقات .

(طعن رقم ٣٦٦ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١٩٧٨/٣/١٢) .

ثالثا ــ المرتب :

عَاعــدة رغم (٩٢٥)

البسما:

عسدم التزام الهيئة القومية اسكك حسديد مصر بجسدول الرتبسات الملحق بقانون نظام العلمائين المدنين بالدولة رقم ٧٧ اسنة ١٩٧٨ .

ملخص الفتسوي :

ولما كان المشرع شد قيد مجلس ادارة الهيئة المشار اليها بوجب قانون انشائها رقم ١٥٢ اسنة ١٩٨٠ في تحسيد رواتب وبدلات ومكانات العالمين بها بضرورة مراعاة ربط الأجر بنوع العمل وطبيعته ومحسدلات ادائه وبعسم تجاوز تبعة بدل السفر ومصاريف الانتقال والتكاليف الفعلية وذلك اعمالا لحكم المسادة ١٢٢ من الدستور التي اسندت الى القانون وحسده اعمالا لحكم المسادة ١٢٢ من الدستون التي اسندت الى القانون وحسده بتواعد منح تلك المستحقات المسالية واذ لم يتيد المشرع الهيئة بنظم العالمين بالحكومة غاته يكون لهسا أن تحسدد مرتبات العالمين بهسا براعاة القواعد التي تضمينها قانون الهيئة دون أن تتقيد في ذلك بجدول براعاة القواعد التي تضمينها قانون الهيئة دون أن تتقيد في ذلك بجدول المرتبات المحدق بقانون العالمين بالدولة رقم ٧) اسنة ١٩٧٨ .

(ملك ۱۹۸۱/۱۱/۸۱ - جلسة ۱۹۸۱/۱۱/۸۸) .

رابعا _ المسلاوة :

قاعسدة رقم (٣٢٦)

البسدا:

المالوة الأولى الوظفى الرتبة الرابعة المالية طبقا لجدول الرتبات المحق بنظام موظفى المهيئة الصادر به قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ السنة ١٩٥٩ وفلتها خمسة جنيهات ــ تكييفها ــ الصحيح ــ هى عسالوة تسرى عليها الحكام المالوات تهاما رغم اختلافها في المقسدار عن المالوات

التالية لهسا سـ وجوب منحها في موعسدها بغض النظر عما اذا اكان راتب الموظف واقعًا عند بداية مربوط الرتبة الرابعة المالية 10 جنيه شهريا ام زاد عليه بسبب احتفاظه بذات مرتب سابق له في الكادر المتوسط .

ملخص الفتوى:

تنص المسادة ٣١١ من ترار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لمسنة ١٩٥٩ بنظام الموظفين بهيئة سكك حسديد مصر سالذي عمل به اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٠ ساعلى أنه : « تستحق العلاوات الدورية في أول مايو التالى لمنى الفترة المتررة من تاريخ التعيين أو منح العلاوة السابقة وتصرف العلاوات طبقا المفات المبينة في الجسداول المرافقة » .

ويخلص من هسددا النص أن الملاوات تمنح لموظفى الهيئة بفئاتها المبيئة في الجسداول المرافقة للنظام المذكور في أول مايو التالي لمضى الفترة المتررة من تاريخ التميين أو منح العلاوة السابقة ،

(نتوی رقم ۱۹۲۱ فی ۱۹۳/۱۲/۱۵) ۰

قاعسدة رقم (٣٢٧)

المستدا :

الدة التى حسبت وفقا لقرار رئيس الجمهورية رقم 1974 لسنة 1970 تؤخسة في الاعتبار عند حساب المد الزبنية المقررة لمنح العلاوة المنصوص عليها في القرار رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٦٤ ،

ملخص الحسكم:

ان موظنى الهيئة العابة الشئون السكك الحديدية كاتوا يخضعون الأحكام القانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظنى الدولة الذي حوى الحكاما نتعلق بتدليى المؤظنين ضمنها نص المادة ٤٠ مكررا منه تقضى

بترتية الموظف ألى الدرجة التالية وبصفة شخصية اعتبارا من البوم التالي لانتضاء المسدد الواردة في تلك المسادة ، وقسد ظل قانون نظام موظفي الدولة ساريا على موظفي الهيئة حتى أول يوليه سنة، ١٩٦٠ تاريخ العبسل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ بنظام موظفي الهيئسة ، وقسد خلا هسذا لنظام من اية احكام تتعلق بقسدامي الموظفين ثم مسمر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٩٤ لسنة ١٩٦٠ ناصا على اعتبار المسدد التي تضيت في الدرجة الثالثة خارج الهيئة (. ٤ / . ٦) كانها تضيت في الدرجة التاسعة وذلك في تطبيق المسادة ٤٠ مكررا من القانون رتم ١١٠ لسنة ١٩٥١ بالنسبة للطوائف الفنية بالهيئة وقدد مددر هذا القرار للاعتبارات التي دعت الى أصداره - متصورا تطبيق حكمه على المسادة . } مكررا سالفة الفكر حيث لم يكن نظام موظفي الهيئة الذي كان ساريا وقت صدوره يتضمن أحكاما خاصة بقسدلمي الموظفين ، ولذلك وتحقيقا للمساواة بين قسدامي موظفي الهيئة وبين أقرانهم من موظفي الدولة الذين تطبيست في شأتهم المسادة ٤٠ مكررا من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣ سنة ١٩٦٢ بانسانة مادة جسديدة الى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ برتم ٣٢ مكرر ونص على أن يعمل بهسا من أول يوليه سنة .١٩٦ وتقضى هـذه المسادة بمنح موظفى الهيئة علاراء استثنائية لتصل بمرتباتهم الى الحدد الذى تصل البه ومقا لأحكام المدادة . ٤ مكررا من القانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ ويتضع من ذلك أن المشرع قسد استبدل بترقية لموظف بصفة شخصية منحه علاوة استثنائية ساوهسو في ذات درجته ــ ليصل بها مرتبه الى الحــد المقرر لأول مربوط الدرجــة الأعلى أو علاوة من علاواتهم أيهما أكبر بعسد انقضاء ألمدد الواردة في المسادة . ٤ مكررا سالفة الذكر ، وإذ احالت المادة ٣٢ مكرر المضافة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٣ لسنة ١٩٦٢ في شان حساب هنذه المدد الى المسادة .٤ مكرر تينبغي أعمال هــذه المـادة في مجال تطبيق المـادة ٣٢ مكرر من نظام موظفي الهيئة بالنسبة للطوائف الفنية بها مكملة بأحكام قرار رئيس

الجمهورية رقم ١٦٩٤ لسنة ١٩٦٠ غنعتبر المد التي تضيت في الدرجــة الثالثة خارج الهيئة (٢٠/٤٢) كانها تضيت في الدرجة التاسعة ، ويمسدق هــذا الحكم أيضًا عند تطبيق المــادة ٣٢ مكررًا من نظام الهيئة بــد تعديلها بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٦٤ ولا وجسه للقول بان قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٩٤ لسنة ١٩٦٠وقد التتمر تطبيق حكمه على المسادة . } مكرراً من القانون رقم . ٢١ اسفة ١٩٥١ غلا محل الأعمال حكمه عند تطبيق ترار رئيس الجمهورية رتم ١٠٢ لسنة ١٩٦٤ وذلك لأن القرار رتم ١٦٦٤ لسنة ١٦٦٠ المشار أليه مسدر في وقت لم يكن نظام موظفي الهيئة تسد تضبن أحكابا خاصة بقسداني الموظفين كبا أنه بابعان النظر في بص المسادة ٣٢ مكررا المسطل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٦٤ يتضح أنه لم يضم نظلها جديداً لعلاج بشكلة قدامي الوظفين بالهيئة منبت الصلة بالنظام الذي تضمنه نص المادة المنكورة على تعديلها بل جاء ترديدا له مسم تقرير مزايا جسديدة تكبل النظام ولا تبس جوهره وذلك باطلاق الملاوات الدورية بحيث تصل الى الحدد الأتمى السوارد بالجدول الرانق للترأر رتم ٦٠٢ لسنة ١٩٦٤ وقد كانت ونقأ للنص اللغى تقفيًّا عند الحدد المترر الول مربوط الدرجة ، وقد جاءت المدد الواردة في هدذا الجدول والتي تتفي في الدرجات المالية التي تبدأ بالدرجية التاسمة مطابقا تماما للمسدد الواردة في المسادة ،} مكررا كما ان الحد الأدنى والحد الأقصى للذين تصل اليهما المرتبات بالعلاوات ونثاتها تباثل تبابا أول ونهاية مربوط الدرجات ونثات العلاوات النصوص عليها في المسادة مسالمة الذكر ، وذلك لتجتيق الرعاية لقسدامي موظفي الهيئة والاينوت عليهم المزايا التي كاتوا يترتبونها في ظلم نظام موظفي الدوائية بج

⁽ طعن رقم ٩٢٦ لسنة ١٤ ق - جلسة ١٩٣/٣/١١) .

خليسا _ مكافاة الانتاج :

هاعسدة رقم (۳۲۸)

المسجاة:

القواعد المنظمة الكافاة الانتاج بهيئة السكك الحديدية الموافق عليها من مجلس ادارتها بتاريخ ١٩٥٢/٨/٢٦ والمسسادرة بقرار وزير الواصلات رقم ١٩٦٦ لسنة ١٩٥٧ ــ هــذه القواعد صحدت لتحديد ما يستحقه المامل الدائم المعتبر من الممال الاصلين الداخلين في قــوة الورش وما يصرفون على ربطها من اجر وتوابعه للصرف المسائي لهــذه المكافاة للمعتبادا مخصص في الميزانية لصرفها بقسدر نسبة انتاج كل ورشسة على الساس الممال الدائمين فقط دون غيرهم من عمال المقاة والمؤقتين .

يلخص العسكم:

انه يستخلص من مجموع القواعد المنظهة لمكافأة الانتاج بهيئة الدخد المسادرة بقرار وزير المواصلات رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٥٢ أنهسا صدرت لتصديد ما يستحقه العليل الدائم المعتبر من العبال الأصليين الداخلين في قسوة الورش وما يصرفون على ربطها من اجر وتوابعه لكونها بنيت على اساس متوسط انتاج السنوات السابقة من جهة ولكون الاعتمادات المرصودة لتفيذها في ميزانية المسلحة من جهة الخرى قد قدرت على أساس نسبة جمينة من اعتمادات الأجسور وهي لا تشتبل على اجسور غير هذه الفئة من العبال ومن ثم غسان من عسدا المنكورين لا تشسيله عددة المواعد بل يجرى تصديد ما يستحقه من اجر وفقا للقرار المسادر بتعيينه وفي حسدود الاعتمادات المسالية المدرجة بالميزانية لذلك وقد جرى تضاء هذه المحكمة على أن عبال القناة المقسسوا بالوزارات والمسالح المحكومية على عرب مراعاة هاج العبل بهدذه المسالح وان القواعد التي اصطلح على تسبيتها بكادر عبال القناة قدد قددرت لهم اجسور التي اصطلح على تسبيتها بكادر عبال القناة قدد قددرت لهم اجسور التي اصطلح على تسبيتها بكادر عبال القناة قدد قددرت لهم اجسورا التي اصطلح على تسبيتها بكادر عبال القناة قدد قددرت لهم اجسورا

تطابق في مجبوعها درجات كادر عبال الحكومة ولكنها لا تعطيهم الحسق في مرف أية علاوة اعتبارا من أول مايو سنة ١٩٥٤ ذلك لأن ميزانية الدولة عن السنة المسالية ١٩٥٥/١٩٥٤ مسد روعى في ربط الاعتبادات السواردة بها والخاصة بأجسور عبال المتناة الا تصرف لهم أية علاوات اعتبارا من أول مايو سنة ١٩٥٤ .

وان الثابت من اوراق الدعوى وبخاصة من كتاب ادرة تضايا السكة الحديد رقم ٢٥٧٦ المؤرخ ٣ من مايو سنة ١٩٦٦ أن المصرف المسالى الذى تصرف منه مكافاة الانتاج هــو اعتماد مخصص فى الميزانية لصرفها بقسدر نسبة انتاج كل ورشة على اساس العمال الدائمين فقط دون غيرهم من عمال القناة والمؤقتين أذ أنهم خارج الربط اللازم للتشغيل بالورش فضللا عن أن عمال القناة لا يصرفون أجــورهم من اعتمادات الهيئة بل من اعتمادات ورارة الشؤون الاجتماعية (بند ٢٥) .

(طعن رقم ١٥٦٩ لسنة ٧ ق - جلسة ٢/١/١٧١) . .

قاعسدة رقم (٣٢٩)

المسدا:

منح مكافاة الانتاج طبقا لقرار مجلس الوزراء الصادر في ٣ من بونيه
منة ١٩٥١ والصادر تنفيذا له القرار الوزارى رقم ١٩٦١ لسمة ١٩٥٢ —
منوط بان يكون المايل من يعبلون داخل جسدران الورش وان يساهم بعيله
في انتاجها — تحسديد طوائف المبال الذين يتوفر فيهم هسذان الشرطان من
اختصاص الهيئة سلطة تقسديرية في هسذا الشان لا معقب عليها
طالسا انها تستهدف الصالح المام وتبغى تحقيق المساواة بين عمال المرفق
على اساس ما يقومون به من اعبال .

ملخص الحسكم:

ان منح مكاناة الاتناج طبقا لقرار مجلس الوزراء الصادر في ٣ من يونيه سنة ١٩٦١ والصادر تنفيذا له القرار الوزارى رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٥٢ منوط بتوافر شرطين أولهما أن يكون العالمل ممن يعملون دلخل جسدران الورش القائمة بعمرة الوحسدات المتحركة من القالمرات والعربات وكذا صيانتها وتجهيزها ، وأن يساهم بعمله هسذا في انتاج هسذه الورش ، وغنى عن البيان أن تحسديد طوائف العمال الذين يتوفر فيهم هسذان الشرطان ويستحقون هسذه المكافاة بمساهبتهم فعسلا في الانتاج هسو من اختصاص الجهة الادارية المقائمة على ادارة مرفق النقل بالسكك الحسديدية أذ تبك وحسدها سبحكم مالها من خبرة ودراية فنية وأشراف مباشر على العسل والسام بطبيعته ستقسدير ما أذا كان العامل يساهم في زيادة الانتاج داخل هشذه الورش أم لا، ولهسا في وزن هسذه الملامية سلطة تقسديرية مطلقة نتنديرية مطلقة نشديرية مطلقة المساواة بين عمال المرفق الولهدد على اساس ما يقومون به من أعهسال السلطة .

(طعن رتم ۸۷ لسنة ۹ ق ــ جلسة ۱۹۲۸/۲/۲۵) ،

سانسا ـ اعانة غـلاء المعيشة:

قاعسدة رقم (٣٣٠)

المسلادا :

السادة ١ من نظام المالماين الدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ أسنة ١٩٦٤ عرفت الجهاز الادارى للدولة في مفهوم هسذا القانون سطيقسا أبسدا التعريف لا تدخل الهيئات العامة ومن بينها للهيئة العامة الشئون السكك الصحيدية في دائرة الجهاز الادارى للدولة ولا تسرى عليها تبعا الملك أحكار القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ سيترتب على ذلك عسدم احقية اهسد العالماين

(18 = - 80 p)

بالهيئة العامة اشئون السكك الحسيبية في الافادة من حكم المسادة ١٩٢٩ الميشة القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ المشار الله التي قضت بضم اعلقة غلاء الميشة والاعانة الاجتماعية الى مرتبات العالمين اعتبارا من اول يوليه سنة ١٩٦٦ مواعد اعانة غلاء المعشية والاعانة الاجتماعية تظل سارية بالنسبة المعالمين بالهيئة العابة الشئون المسكك الحسيبية ولا تضم هده الاعانة الى المرتب الا اعتبارا من اول يوليه سنة ١٩٦٥ وهدو الناريخ الذي حدده قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٥١ لسنة ١٩٦٦ بنظام موظفى الهيئة ورئيس الجمهورية رقم ٢٥٥٦ لسنة ١٩٦٦ بنظام موظفى الهيئة و

ملخص الحسكم:

أنه بالرجوع القاتون رقم ٢٦ اسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العابلين المدنين بالدولة يبين أن المسادة ١ منه تنص على أن « يعبل في المسائل المتعلقة بنظام العابلين المدنيين بالدولة بالأحكام المرافقة لهسدذا القانون وتسرى احكامه على وزارات الحكومة ومصالحها وغيرها من الوحدات التى يتألف منها الجهاز الادارى المدولة كما تنظم شئون العابلين بها سواء منها من كان ينطبق عليه قانون موظفى الدولة أو كادر المعبال ، ولا تسرى هدذه الأحكام على:

١ ــ وظائف القوات المسلحة والشرطة .

٧ ــ الوظائف التى تنظيها توانين خاصة فيها نصت عليه هــذه التوانين » ويتضع من صريح هــذه المــادة أن المشرع حــدد مجال سريان هــذا التقانون بوظائف الجهاز الادارى للدولة واستثنى من دلخل هــذا المجال التوات المسلحة والشرطة وتلك التى تنظيها توانين خاصة فيها نصب عليه هــذه التوانين ، ومن ثم فان الوظائف التى لا تنبع الجهاز الادارى الدولة لا يسرى عليها هــذا التاتون وفقا لقواعــد اصــداره .

ومن حيث أن للسادة ١ من نظام العليلين للتنيين بالدولة المسادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه قد عرفت الجهساز الادارى للدولة في مفهوم هدذا القانون فنصت على أن « يتألف الجهاز الادارى للدولة من الوحدات الاتبة :

(1) وزارات الحكومة ومصالحها .

(ب) وحسدات الادارة المحلية وتتكون الوزارة من ادارات لو مسالح او منهما معا ويشرف عليها وزير او من يمارس سلطات الوزير المنصوص عليها في القوائين واللوائح . ويكون اتشاء الوزارات والمسالح والادارات وتشايمها بقرار من رئيس الجمهورية يتضمن تعريف مهمة الوزارة او المسلحة او الادارة وتحسديد الاختصاصات وتوزيعها بينهما » .

وطبقا لهسذا التعريف لا تدخل الهيئات العابة ومن بينها الهبئة العابة المئون السكك الحسديدية في دائرة الجهاز الادارى الدولة ولا تسرى عليها تبعا لذلك أحكام القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ . بالإضافة الى ما سلف غان هسنه الهبئة لهسا فاتونها ونظمها الخاصة على النحو السالف بيانه فين نم عنن ما يطالب به المدعى من الاستفادة من أحكام القانون الذكور لا ينقق نان ما يطالب به المدعى بدسشة اصلية من منحه مرتبا قسدره ١٩٢٢ جنيه والعلاوة الإضافية يكون على غير أساس قانوني سليم متعينا رفضه ، وأذ تشى الحكم المطعون فيه في هسذا الشق بدسا يتفق والنظر المتقدم غاته يكون قسد أصاب الحق في تنائله الشي بسانتها هسنة الحكمة ، ويكون طعن المدعى غير تائم على الاسباب التي سانتها هسنة الحكمة ، ويكون طعن المدعى غير تائم على الساس متعينا رفضه ، أما بالنسبة لمسا قضى به الحكم المطعون فيه من أحدة المدعى في ضم أعانة غلاء الميشة والإعانة الإجتماعية الى مرتبه الإسلام اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٦٤ أماته لا يتنق وصحيح حكم القانون ذلك المدعى لا يستقيد من أحكام القانون رقم ٦٦ اسنة ١٩٦٤ المشار البسه

على ما سبق بياته ومن ثم لا يسرى عليه حكم المسادة ١٤ من هسذا التاتون التى تنست بضم اعاتة غلاء المعيشة والاعاتة الاجتماعية الى مرتبات العالملين الاصلية اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٦٦ ، ترتبيا على ما تقسدم نظال تواعد اعاتة غلاء المعيشة والاعاتة الاجتماعية سارية بالنسبة للمالملين بالمهيئة العامة لشئون السكك المسحيدية ولا تضم هسذه الاعاتة الى المرتب الا اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٦٥ وهسو التاريخ الذي حسده قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ .

ومن حيث أنه لا وجه لها استند الله الحكم المطعون فيه الى المادة ه من التنسير التشريعي رقم ٢ لسنة ١٩٦٥ التي تنص على أن د تسرى الأحكام المتطقة بالغاء اعاثة غلاء المعيشة والاعاتة الاجتباعية وضمها الى المرتب على العاملين بالوظائف التي تنظيها تواثين وكادرات خاصية متي كانت هــده القوانين خالية من النص على تنظيم خاص بشان الفاء هاتين الاعانتين وضمهما الى الرتب ، . ذلك لأنه يتعين تنسير هـــدا النص في نطاق الحكم الأصلى السابق بياته وهو عسدم سريان القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه على الهيئات العامة ، باعتبارها تخرج عن مطلول الجهاز الاداري للدولة ومن ثم لا يسري على الهيئة العامة لسكك حسديد مصر ــ الحكم الوارد في المادة المنكورة بضم اعاتة غلاء المبشة والإعاثة الاجتماعية اعتباراً من أول يوليه سنة ١٩٩٤ ، هسدًا فضلا عن أن مناط أعمال حكم التفسير التشريعي المشار اليه هدو عدم وجود تنظيم خاص بشــــان ضم الاعانتين المذكورتين الى ألمرتب الأصلي ، واذ نص القــرار الجمهوري رقم ٣٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ بنظلم العاملين بهيئات سكك حديد مصر والبريد والمواصلات السلكية واللاسلكية في المسلام ٧ منه على أن ضمم اعاتة غلاء المعشية والاعاتة الاحتياعية انها تم اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٦٥ ، من ثم مان هـــذا الحكم الخاص هــو الوأجب التطبيق على المدعى وقد قلمت الجهة الادارية المدعى عليها بتنفيذه ، واذ ذهب الحكم المطعون غيه غير هدذا المذهب غانه يكون قد أخطساً في هدذا الثمق منه في تأويل المقانون وتطبيقه ويتعين من ثم القضاء بالغائه .

(طعن رقم ٤٣٢ لسنة ١٧ ق ــ جلسة ١٥/٦/١٧٥) .

سابعا ــ البعثات التدريبية :

قاعسدة رقم (٣٣١)

المسدا:

وضع أنعمال الذين اوفسدوا في بعثات تدريبية في الخارج على الدرجة السابقة الفنية كالحاصلين على دبلوم الفنون والصناعات لا يعنى حصولهم على هــذا المؤهــل .

ملخص الحسكم :

ان قرار مجلس الوزراء الصادر بجلسة ١٩٤٥/٢/١٤ بمساواة بعض منات المعال من غير الحاصلين على مؤهلات دراسية وكاتوا قد اوندوا في بعثات تدريبية الى الخارج بمن حصلوا على دبلوم الفنون والمناعات ووضعهم في الدرجة السابمة الفنية لا يعنى البته حصولهم على ذلك الدبلوم او أن النمرين الذي اجتازوه بالخارج يعادل هذا الدبلوم ويحل محله . ويترتب على ذلك عدم سريان احكام القانون رتم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض العالمين من حملة المؤهلات الدراسية عليهم ، كما لا ينطبق عليهم احكام الجدول الثاني من القانون رتم ١١ لسنة ١٩٧٥ .

(طعن ٩٨٠ لسنة ٢٧ ق _ جلسة ٢٦/٢/١٩٨١) ٠

ثابنا _ تقدير الكفاية:

قاعسدة رقم (٣٣٢)

المسدا:

التقارير السنوية الخاصة بموظفى الهيئة العابة السكك الصحيدية قبل أول يوليو سنة ١٩٦٠ — اعتباد هده التقارير من الصلحة طبقسا لاحكام القانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥١ — صفة رئيس مصلحة فيالهيئة العابة للسكك الصحيدية — تنعقد لمدير عام هدفه الهيئة وحسده دون مديرى الادارات العابة بها حتى أو كانوا في درجة مدير عام وذلك بالنسبة المتقارير المقدمة في الفترة السابقة على أول يوليه سنة ١٩٦٠ — صحدورها خلوا من توقيع رئيس المصلحة المختص — اعتبارها مخالفة للقانون وجواز تصحيحها على مقتضى القواعد القانونية الواجبة التطبيق فيها بعدد — عدم التقيد في هذا بديعاد معين اذن الميعاد المنصوص عليه بالنسبة المتقارير لا يعسد أن يكون ميعادا توجيهها لتنظيم العبل .

ملخص للفتسوى :

يبين من الاطلاع على للتاتون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بسأن نظام وظفى الدولة أنه ينص فى المسادة ٣٠ منه على أن « يخضع لنظام التقارير للسرية جميع الموظفين لفاية الدرجة الثالثة وتعسد هدفه التقارير فى شهر غبراير من كل علم أو فى أى شهر آخر يعسدر بتحسديده قرار من الوزير المختص بعسد أخسد رأى ديوان الموظفين ويكون ذلك على أساس تقسدير كماية الموظف بمرتبة معتاز أو جيد أو مرضى أو ضعيف ، .

وتكتب هــذه التقارير على النهاذج وبحسب الأوضاع التى يقررها وزير المسالية والانتصاد بقرار يصدر منه بعدد اخد رأى ديوان الموظف معين عد ونصت المسادة ٣١ على أن و يقسدم التقرير السرى عن الموظف من رئيسه المباشر ثم يعرض على المدير المحلى للادارة فرئيس المسلحة لابداء والمحظفها ثم يعرض بعسد ذلك على لجنة شئون الموظفين لتقسدير درجة الكماية التي تراها ويعلن الموظف الذي يقسدم عنه تقرير بدرجسة ضعيف بمسورة منه .

ويترتب على تقديم تقرير بدرجة ضعيف حرمان الموظف من اوز علاوة دورية مسع تخطيه في الترقية في السنة التي تسدم نبها هسذا التقسيرير » «

كذلك ابانت المسادة ٢٧ من هسدا القانون عن تشكيل لجنة شسئون الموظفين فلفضين فعضت و بأن تنشأ في كل وزارة لجنة تسمى لجنة شئون الموظفين ونشكل من وكيل الوزارة المختص رئيسا ومن ثلاثة الى خمسة من كبسار الموظفين اعضاء ٤ ويجوز أن تنشأ لجنة مماثلة في كل مصلحة وتشكل اللجنة في هسده الحالة من مدير المصلحة رئيسا ومن اثنين الى أربعة من كبار موظفيه اعضاء »

ويبين من هذه اللنصوص أن رئيس المصلحة يسهم في تقسدير كناية موظفى المصلحة التي يراسها ، مرة بوصفه رئيسا للمصلحة واخرى بوصفه عضوا في لجنة شئون الموظفين التي خولها القانون الاختصاص النهسائي بتقسدير درجة كفاية الموظف ممارسة في هذا المسدد اختصاصها عن طريق الرقابة والتعقيب على تقسدير الرئيس المباشر وعلى ملاحظات المدير المحلى ورئيس المصلحة مما يدل على أن ثبة تلازما بين وجود لجنة شئون الموظفين بأية وحدة ادارية وبين وجود من يصدق عليه وصف رئيس المصلحة بهدذه الوحدة ، وعلى مقتضى ذلك فأن مناط ثبوت الصفة لرؤساء المسلمة بالسكك المصديدية في أبداء ملاحظتهم عن التقارير السرية بوحسنا كل منهم رئيس مصلحة في تطبيق المسادة ١٦٥ من القانون ١٦٠ اسنة ١٩٥١

للشار اليه ، مناط ذلك أن يكون القسم الذى يراسه كل منهم يمثل وحسدة من الوهسدات الادارية التي يجوز أن ينشأ غيها لجنة شئون الموظفين .

ونص المسادة ٢٧ من القانون المشار اليه صريح فى أن هسده اللجان لا تنشأ الا فى الوزارات والمسالح وهسده يشترط نيها أن تكون ذات كيان مستقل وميزانية خاصة .

ولما كانت أقسام السكك الصديدية وان استقل كل بنها بدردات فليست لها بيزانيات خاصة متبيزة لأنها لا تعدو وان تكون ادارات وفروعا لمسلحة واحدة هي مسلحة السكك الصديدية ، وبن ثم فلا تنشأ فيها لجان لشئون الموظفين وتبعا لذلك ينتفي عن رؤسائها وصف رؤسساء المسالح ، مما ينبني عليه أنه ليس من رئيس مسلحة في مسلحة السكك الصديدية الا مدير عام المسلحة فهو وحده الذي يصدق على هذا الوصف وتثبت له الصفة التاتونية في ابداء ملاحظاته على التقارير السرية التي تعدد عن الوظفين بوصفه رئيسا للمصلحة والاشتراك بهدذه الصفة في التعقيب على التقارير باعتباره عضوا في لجنة شئون الموظفين .

هــذا وغنى عن البيان أن هــذا الرأى لا وجه لأعباله بعــد صــدور ترار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ الخاص بنظام موظنى الهيئة ولائحته التنفيذية الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٠٠ اسنة ١٩٦٠ والمنفذين اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٦٠ اذ تضمنت أهكام هــــذين الترارين تنظيما خاصا للأوضاع التي يتم على متتضاها وضع التقارير المرية .

ويخلص مها تقدم أن كانسة التقارير السرية التي وضعت عن موظفي المسلحة قبل أول يوليه سنة ١٩٦٠ تاريخ العبل بنظام موظفي الهيئسسة الجسديدة سواء ما وضع منها قبل العمل بالقانون رقم ٣٦٦ لسنة ١٩٥٦ للخاص باتشاء هيئة علمة اشئون سكك حسديد مصر أو بعسد العمل باحكام هسذا القانون والتي تضهنت النص على أن تسرى في شان موظفي الهيئسة

التوانين واللوائح والتواصد التنظيبية المطبقة حاليا وذلك حتى يتم اصدار غيرها ... هذه التقارير وقسد مسحرت خلوا من توقيع مدير عام السكك المصديدية بوصفه الرئيس الوحيد للمصلحة ، تكون قسد مسحرت على غير مقتضى الأوضاع التي رسمتها المسادة ٣١ من القانون ١٣٠ اسنة ١٩٥١ غير مقتضى الأوضاع التي رسمتها المسادة و ١٦ من القانون ١٣٠ الموظف حتى يأتي التقسدير مطلبقا للحقيقة والواقع ، ومن ثم يتمين تصحيح هذه التقارير يأتي التقسدير مطلبقا للحقيقة والواقع ، ومن ثم يتمين تصحيح هذه التقارير للمسكل والإجراءات المنصوص عليها في القانون وبخاصة غليس شهة ما للشكل والإجراءات المنصوص عليها في القانون وبخاصة غليس شهة ما يحول دون اعلاة وضع التقارير في الوقت الحاضر عن السنوات المسابقة لأن مجاوزة المعاد المصدد في القانون ... لاعسداد هذه التقارير لا يترتب عليه بطلان العمل في ذاته ، لأن هدذا المعاد لا يصدو ان يكون مجرد توجيه من المشرع لتنظيم العمل في تلك المواعيد وحثه على مراعاتها بتسدر الامسكان ،

لهـذا انتهى راى الجبعية العبوبية الى ان المختص باعتباد التتارير السرية الخاصة ببوظفى السكك الحـديدية فى السنوات السابقة على اول يوليه سنة ١٩٦٠ تاريخ العمل بالنظام الجـديد لموظفى الهيئة بوحسفه رئيسا للمصلحة ، هن مدير عام السكك الحـديدية ، وأن النتارير التى لم توقع من مدير عام المسلحة عن السنوات المسار اليها يتمين تصحيحها باصدار قرارات جـديدة توقع من مدير عام الهيئة ،

(غنوي رقم ۹۲۹ فی ۱۹۳۱/۱۲/۷) •

قاعسدة رقم (٣٣٣)

البسدا:

قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ نسنة ١٩٥٩ بشأن نظام موظفى الهيئة العامة فشئون سكك هــديد مصر قـد وضع طريقا خاصا للنظام من تقارير الكفاية للقـدمة عنهم .

ملخص الحسكم:

ان المسرع قد رسم لموظنى الهيئة العلمة الشئون السكك الحديدية طريقا خاصا التظلم من تقارير الكفاية المقدمة عنهم ، وأنه جعل القرار الذى مسدر في هدفا التظلم من لجنة شئون الموظفين باتا ونهائيا ، غانه من ثم يتمين التزام هدفا الوضع الخاص ، دون الرجوع الى أى قرار آخر يتضين تنظيما علما المتظلمات التي يتقدم بها العلملون بالحكومة ومصالحها ، ذلك أن لجندة شئون الموظفين المختصة بالهيئة العدسامة الشئون السكك الحديدية أذا ما رفضت التظلم من قرار تقدير الكفاية بدرجة مرضى أو ضعيف تكون قد استنفدت كل سلطاتها حيال هدفا القرار ، بحيث السلطة الإدارية الى يد السلطة القضائية أذا ما أثير النزاع الملها ، ويكون كل تظلم بعد ذلك الى جهة الإدارة غير مجد ولا أثر اله في مد الميعاد كل تظلم بعد ذلك الى جهة الإدارة غير مجد ولا أثر اله في مد الميعاد ، ووجوب انتظار البت في التظلم ، ويلزم دو والحالة هدفه دا التقيد بالمواعيد المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة عند رفع الأمر الى المحكة .

(طعن رقم ١٤ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١٩٦٩/٣/١) ٠

قاعسدة رقم (٣٣٤)

المستداة

لجنة شئون الموظفين العليا تقدير درجة الكفاية « لجنة شئون الموظفين العليا تملك تخفيض تقدير درجة الكفاية دون ان نثبت بالتقرير أسباب ذلك » .

ملخص المسكم:

وأنه واثن كانت لجنة شئون الموظفين الطيا قد كَفَهَنت تقديدي المدعى الى درجة مرضى دون أن تثبت في التقرير الأسباب التي دعتها الى هدذا الخفض ، الا أن ذلك لا يصم تقريرها بالبطلان ، ذلك أنه لا جناح

عليها في اجراء هذا الخفض وان لم تفصح صراحة عن اسبابه طالما كان قرارها في هذا الخصوص محمولا على أسباب لهما اصل ثابت في التقرير او في ملف خصدمة للدعى لذ في هدذه الحالة تفدو الأسباب الصريحة التي تثبت في التقرير مجرد اجراء شكلي تفنى عنه مطالعة التقرير ذاته او ملف الخصدمة وما يكشف عنه هدذا أو ذاك من استجلاء حقيقة الأسباب الداعية الى خفض التقسدير .

(طعن رقم ١٤ لسفة ١١ ق ــ جلسة ٣/٣/٣/٩) .

قاعسدة رقم (٣٣٥)

البسدا :

قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٧ بشان نظام موظفى الهيئة العامة أشئون سكك حــديد مصر ولائحته التنفيذية قــد وضعا طريقا خاصا للتظام من التقارير للسرية السنوية للخاصة بهم .

بلخص الحسكم:

طالحا قدد نظم تشريع خاص دو وسو القرار الجمهورى رقم ١٩٥٠ السنة ١٩٥٩ ولائحته التنفيذية طريقة التظلم من التقارير السرية السنوية الخاصة ببوظفى سكك حسديد مصر ، وجعل القرار الصادر فى التظلم من الخاصة ببوظفى سكك حسديد مصر ، وجعل القرار الصادر فى التظلم من سلطاتها ، ولا تبك حيال هدف القرار بعد ذلك أية سلطة تبيع لهسا المساس به تعديلا او الغاء ، ومن ثم تصبع التقارير السنوية نهائيسة وقطعية لا يجوز الرجوع فيها او سحبها ، لا من جانب لجنة شئون الموظفين ذاتها ولا من جانب أية جبة رئاسية اخرى والقول بغير ذلك من شأنه أن ينتح الباب أيام تظلمات متعددة لاطائل منها ويقضى للى اطالة الإجراءات دون متضى كما ينطوى على تعليق للمراكز القاتونية التي يحرص المشرع دائما على استقرارها فى اغرب وقت مكن ، فضلا عن أن مناوك التظلم الخاص على استقرارها فى اغرب وقت مكن ، فضلا عن أن مناوك التظلم الخاص أمام لجنة شئون موظفى الهيئة يحقق الفاية ذاتها التي يستهدفها المشرع

(طعن رقم ٩٣٥ لسنة ١١ ق - جلسة ١٩٦٩/٣/٩) .

تاسما ــ التاديب :

قاعسدة رقم (٣٣٦)

البسدا:

الجزاءات التى يجوز توقيعها على العاملين في هيئات السكك الحديدية وللبريد والمواصلات اللاسلكية — خفض المرتب او التنزيل على درجة ادنى — عسدم جواز توقيعها بعسد المعل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ رغم ورود قرار اوائح الجزاءات الخاصة بهدده الهيئات اعتبار ما ورد في النظم الخاصة بهدده الهيئات متعارضا مع احكام قانون نظام العاملين المنبئ منسوخا اعتبارا من تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٧٦ لسنة ١٩٦٦

ملخص الحكم:

لما كانت المادة 11 من قانون نظام العالمين بالدولة المسار اليه قسد تضيئت احكاما خاصة بالجزاءات التي يجوز ايقاعها بالعالمين نتعارص مع احكام المادة الأولى من لائحة جزاءات موظفى هيئة سكك حسديد مصر نقسد أغفات هسذه المادة الراج جزاءات خفض الرتب والتنزيل الى درجة

ادنى او هما معا ضمن الجزاءات التى يجوز فى ايفاعها بالعالمين المدنيين بالدولة نمن ثم غان المسادة الأولى من لائحة جزاءات موظنى هيئة سكك حسيد مصر تعتبر منسوخة فى الحسدود التى يتحقق غيها رمع التمارض بين حكمها وبين حكم المسادة 11 من القانون رقم ٦ المسفة ١٩٦١ المشار اليه وتكون عقوبات خفض المرتب والتنزيل الى مرتبة ادنى أو هما معا عسد المنب اعتبارا من تاريخ العمل بالقرار الجمهورى رقم ٢٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ بنظام العالمين فى هيئات سكك حسديد مصر والبريد والمواصلات السلكية واللاسلكية ، ويترتب على ذلك أنه اعتبارا من هسذا التاريخ لا يجوز ليقاع تلك العقوبات بالعالمين بالهيئة وأنها يجب توتبع عقوبة تناسب مسع جسامة المخالفة من ضمن العقوبات المنصوص عليها فى المسادة ١٩٦١ من القانون رقم ٢٦ اسئة ١٩٦٤ المشار اليه .

(طعن رقم ۱۷۱ لسنة ۱۰ ق ــ جلسة ۱۹۳۷/۱۱/۲۰) . قاعـــنة رقم (۳۳۷)

البحدا :

للجزاءات التاديبية لموظفى الهيئة الصادرة بالقرار رقم ١٠٨ السنة المجزاءات التاديبية لموظفى الهيئة الشؤن عمال اليومية — عسدم العرض يترتب عليه عسدم الستيفاء القرار لاوضاعه الشكلية — المحكم الصادر بالفاء هسذا القرار لا يحسول دون انخاذ الاجراءات التي يقضى بها القانون — عدم تقييد الجهة الادارية عند اصسدار القرار الاخير بمواعيد سحب القرارات الادارية ،

باخص الحسكم:

ان الحكم بالغاء الترار الصادر بفصل المدعى استنادا الى ان هــذا القرار لم يستوف أوضاعه الشكلية لعــدم عرض الأمر على اللجنة الفنية لشئون العبال قبل صــدوره ما كان ليحول دون اتخاذ الاجراءات التأديب

ضد المدعى عن تلك المخالفة المنسوبة البسه وتوقيسع الجزاء المناسب عليه متى كانت ثابتة فى حقسه بقرار آخر يصدر بعسد اتباع الاجراءات التى يقضى بها القانون سه ولا تتقيد الجهة الادارية عند اصدار هسذا للقرار ببواعيد سحب القرارات الادارية . اذ أن القرار الذى صدر بجازاة المدعى لا يتضمن سحبا لأى قرار آخر ومن ثم لا يكون هناك وجسه المنعى عليه بأنه كان يتمين صدوره خلال ستين يوما من تاريخ اعادته الى عمله تنفيذا للحكم الصادر فى الدعوى سائفة الذكر .

(طَعن رقم ٢٥٩ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٢٧٤/١٨١) .

عاشرا - عدم اللياقة الطبية:

عَامِسدة رغم (٣٣٨)

الدسيدا :

قرار مجلس الوزراء في ١٩٤٣/١/١٣ بشأن تعيين بعض من تثبت عسدم لياقتهم الطبية في وظالف الحف عملا بماهياتهم الأصاية ـ الرجسوع في تحسديد هسذه الوظائف الى الحصر الوارد بقرار مجلس ادارة مصلحة السكك الحسديدية في ١٩٣٨/٣/١٦ .

ملخص المسكم :

ولفق مجلس الوزراء بجلسته المنعقدة في ١٣ من يناير سنة ١٩٤٣ على الطلب الذي تضمنه مذكرة مدير عام مصلحة السكك الحديدية رقم ٢٨ في شأن تعيين سائقي ووقادي الوابورات ويعض عمال الحركة عندما نتضع عدم لياتنهم الطبية لوظائفهم في وظائف أخرى اخف عملا بماهياتهم الإصلية . ولتحديد نطاق تطبيق قرار مجلس الوزراء سالف الذكر وقصد الشنارع منه يتعين الرجوع الى قرار مجلس ادارة مصلحة السك الحديدية في ١٦ من مارس سنة ١٩٣٨ وذلك لتعرف مدى انطبساق احكامه بالنسبة الى

الأشخاص ، وما اذا كان هــؤلاء الأشخاص شـد ذكروا نيه على وجــه التحــديد والحصر دون من شابههم ، أم على سبيل المثال .

(طمن رقم ١٤٢ لسنة ٢ ق ـ جلسة ١٩٥٧/١/١٥) .

فاعسدة رقم (٣٣٩)

: المسطا

نقل عمال السكك الحسديدية لمسدم اللياقة الطبية الى وظائف الكادر المنى المتوسط وفقا لأحكام القانون رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٥٤ سـ منوط بتوافر شروطه ، ومنها وجود وظائف خلاية في هسذا الكادر ممادلة لوظائفهم في الدرجسة ، وتتناسب معها في طبيعة العمل ، وهي الواردة في الجسدول المرافق لهسذا القانون سامتناع القياس على احسدي هسذه الوظائف سامين العامل من جسديد في وظيفة اخرى لا يعطيه حقا في اجره السابق ،

ملخص الحسكم:

ان المسادة الأولى من القانون رقم ٦٨} لسنة ١٩٥٤ بشان نقل موظفى مصلحة السبك الصحيدية الذين يرسبون فى الكشف الطبى الى وظائف الكادر الفنى المتوسط تقضى بسريان احكامه على الموظفين الشاغلين للوظائف الموضحة بالجحدول المرافق وتقضى الفقرة الأولى من المساخلين للوظائف، المدن الأ انضحت عسدم اللياقة اثناء الخسدمة لأحسد من الشاغلين للوظائف، المدنى فى الجسدول المرافق ، وكانت هناك فى مصلحة السكك الحسديدية وظائف أخرى خالية فى الكادر الفنى المتوسط معادلة لوظيفته فى الدرجة ونقا لنهاية مربوطها وتتناسب معها فى طبيعة العمل يجب نقله اليها اذا ثبتت لباتت . الطبيسة المسيطها .

وقسد حصر الجدول المرافق لهدذا القانون التي يخضع شاغارها

لأحكامه وهى في هندسة السكة والأشغال التي كان يتبعها المطعون ضده منتش دريسة واسطى دريسة فقط .

المائية الطبية الوظيفة التى كان يشغلها ولم تكن هناك درجة خاليسة الطبي المائية الطبية الوظيفة التى كان يشغلها ولم تكن هناك درجة خاليسة تعادلها وإنه نصل غملا من المنسحة والفصل ينهى الرابطة الوظيفية طبتسالا استقرت عليه لحكام هسذه المحكة ، ومن ثم غاته لا يفيد من احكام التقانون رقم ٢٩٨٤ لسفة ١٩٥٤ آنف الذكر ، وغضلا من ذلك ، غان وظيفته لم تأت بين الوظائف المخاضعة الأحكامه ، ولا يمكن القيساس على اهسدى الوظائف الواردة به أذ يبتنع القياس أذا ما قصسد القانون بعبارته الصريحة وظائف معينة بالذات دون غيرها ، وذلك لأنه من طرق التفسير التي لا يلجأ اليها الا أذا كان في النص ابهام أو غموض يحتاج إلى سلوك طرق التفسير وأعبال قواعده ، غاذا كان ذلك وكان الثلبت أن المطمون شسده قسد نصل ثم عين تميينا جسديدا من كل الوجوه ، ومن ثم لا يكون له الا الأجر نصل ثم عين تميينا جسديدا من كل الوجوه ، ومن ثم لا يكون له الا الأجر

(طعن رقم ۱۵۸۰ لسنة ٦ ق -- جلسة ١٩٦٣/٥/٢٦) .

قاعسدة رقم (۲(۰)

البسدا:

شرط وجسود الوظائف الخالية المنصوص عليه في القانون رقم ٦٨) لسنة ١٩٥٤ ــ المبرة هي بتوافره بعسد المبل بهسذا القانون لا قبل ذلك ،

ملخص الحسكم:

ان العبرة غيما يتعلق بشرط وجود الوظائف الخالية الوارد بالتانون رقم ٦٨} لسنة ١٩٥٤ بشان نقل موظفى مصلحة السكك الحسديدية الذبن يرسبون في الكثف الطبى الى وظائف الكادر الفنى المتوسط بها ، هى بتوافر هذا الشرط بصد الممل بهذا القانون لا قبل ذلك .

(طعن رقم ، ۲۵۸ لسنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٥/١/٢٣) .

عاصدة رقم (٣٤١)

المسطا:

القانون رقم ٦٦٨ السنة ١٩٥٤ - حظره تقليد الموظف غير اللاستي صحيا وظيفة الني عند عسم خلو وظيفة مماتلة بغير قبوله - لا عبرة بالقبول السابق على نفاذ القانون المسار اليه •

ملخص الحكم:

حيث أنه لا حجـة نبها ذهب إليه الطاعن من أن للطعون ضـده قـد قبـل طائعا مختلرا وظيفة كاتب بوسطة التي هي وظيفة أدنى من وظيفته السابقة أذ تقـدم بمـدة طلبات يطلب نبها اعادة تعيينه في أية وظيفت خالية دون قيد ، لأن المفهوم أن طلباته السابقة هـذه التي تستخلص منها جهــة الادارة تبـوله للوظيفــة الادنى كاتت قبـل تعيينــه في وظيفــة كاتب بوسطة في ٢٧ من يناير صنة ١٩٥٤ أي قبل العمل بالقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٥٤ الذي نهى عن تقليد الموظف غير اللائق صحيا وظيفة أدنى سعند عـدم خلو وظيفة معادلة ــ بغير تبوله ، غلا اعتداد بقبول الموظف أو للوظيفة الأدنى قبل أن يقرر الشارع هــذا الحكم ويجعل الأمر في نقله أو تقلده المؤطنة الأدنى هنا بقبوله .

(طعن رقم ، ۲۵۸ لسنة ٦ ق _ جلسة ٢٣/١/١٩٦٠) .

حادى عشر _ السن المقررة لانتهاء الخسيهة :

قاعسدة رقم (٣٤٢)

المسادا :

عمال هيئة السكك المسديدية — انتهاء خسدمتهم ببلوغ سن الستين عند نقلهم الى سلك الموظفين الدائمين قبل ١٩٦٣/٧/١ .

ملخص الحسكم:

القاعمة العابة هي انتهاء الضدمة ببلوغ سن السنين ، والاستثناء من القاعمة ورد بالمسادة ١٩٦٣ من قانون المعاشات رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣

(n /3 - 3 37)

بالنسبة المستخدمين الخارجين عن الهيئة والعمال ، فتقتهى خسديتهم ببلوغهم سن الخامسة والستين وعند نقسل العامل من كادر عمال اليوبية الى سنك الموظفين الدائمين قبل ١٩٦٣/٧/١ عائم من تاريخ النقل يعتبر موظفا دائما ننتهى خسدية ببلوغ سن الستين سواء بالنسبة الحكام قوانين المعاشبات أو قوانين المعاملين المدنيين بالدولة . ولا يغير مما سبق تسمية الوظيفة النقول ايهسا المنها بائمها وظيفة مستخدم ، ولا عبرة بكون الدرجة المنقول ايهسا العامل مؤقته الأن المصرف المسالى لا يغير من طبيعة الوظيفة الدائمة ، ولا يؤر في وصف العامل بائه دائم طالمسالم يخضع الأى من الاستثناءات المقررة في المسادة ١٩٢٣ .

ومن ثم غاته في حالة تميين عابل يومية بهيئة السكك الحديدية طبنا الأحكام كادرالممال ثم نظه الى وظيفة مستخدم بالدرجة التاسعة المترر لهسا الربط المسالي ٣٦/٣٦ اعتبارا من سمسقة ١٩٥١ يكون السن العانونية المتررة لانتهاء خديته هي سن المستين .

(طعن ١٢٤٩ لسنة ٢٥ ق _ جلسة ١٢٤٦) ،

ثاني عشر ــ المــاش :

قاعسدة رقم (٣٤٣)

المسدا :

قرار مجلس الوزراء بجلسته المتعقدة في ١٦ من سبتبر سنة ١٩٤٧ المتجاوز عن استرداد نصف الغرق بين المكافاة بحسب لاتحة السكك الحديدية والمكافاة بحسب قانون المعاشمات وقرار مجلس الوزراء المسلار في ١٩٤٤/١٢/١٧ واستبعاد الجزء المتجاوز عنه من متجد احتياطي المسائش على ان نتحمل مصلحة السكك الحديدية النصف المتجاوز عنه بالخصم على ميزانيتها هداء المسلحة نصف الغرق بين المكافاتين الى الهيئة المسامة لمتابئ والمعاشات لحساب الموظف يترتب عليه براءة ثمة المسلحة نهائيس

بها لا مصل معه لاترام الهيئة بلية فوائد عنه حاساس ذلك واثره حم متجد لحتياطى المعاش الذى يستبعد منه نصف الفرق بين للكافاتين بالنسبة الى موظفى السكك الصحيدية للنين انتفعوا بالقانون رقم ٢٩٤ لسنة ٢٩٥٦ هو متجد الاشتراكات المستحقة عن مسدد الخسمة السابقة على التثبيت بالمعاش مضافا الله الفوائد المقررة قانونا عسدا من مسدرت لهم احسكام نهائية بخلاف ذلك .

ملخص الفتسوى:

أن ما قرره مجلس الوزراء بجلسته المنعقدة في ١٦ من سبتهبر سنة ١٩٤٧ من الموافقة على ما أرتأته اللحنة المالية بمذكرتها رقم ٢٠٠/٣ مواصلات ف ٢٣٤ - ١٣٧/١ المرفوعة الى مجلس الوزراء من التجاوز عن أسترداد نصف الفرق بين المكافأة بحسب لائحة السكك الجديدية والمكافأة بحسب تانون المعاشبات وقرار مجلس الوزراء الصادر في ١٧ من ديسببر سنة ١٩٤٤ ، واستبعاد هــذا الجزء المتجاوز عنه بن متجهسد الاحتياطي بحيث تخفف عبء اقساطه عن كاهـل هؤلاء الموظفين على أن نتحمل مصلحة السكك الحديدية النصف المتجاوز عنه بالخصم على ميزانيتها ، أن ما قرره مجلس الوزراء بهدا القرار هو التزام تتحمل به السحكة الحسديد خصما على ميزانيتها ويحسدد متسداره على اسساس تصسف الفرق ببن المكافأة بحسب لاثحة مكافآت السكة الحسديد والمكافأة بحسب قانون المعاشبات رقم ٥ لسنة ١٩٠٩ وقرار مجلس الوزراء المسمسادر في ١٩٤٤/١٢/١٧ ويؤدى هـذا الالتزام الى الهيئة العامة التأمين والمعاشات لحساب الوظف كي يستبعد من متجهد الاشتراكات المستحقة عن حساب مدد خدمته السابقة في المماش غلا يمسدو أن يكون مجرد مقاصة بين دينين أهدهها مستحق على الموظف قبل الهيئة العامة التأمين والمعاشبات ويقبال في متحمد الاشتراكات المستحقة عن مدة خدمته السابقة والثاني مستحق للموظف تبل الهيئة المذكورة ويمثل نيها تؤديه الهيئة العامة السكة الحديد

اليه أعمالا للقواعد العامة في صرف مكافئات نهلية الخدمة ، ولكن رأى عن كاهله أن تبتى هذه المبالغ في خزانتها حتى تنتهى خدمة الموظف نتصرف ذن الأصل في هـــذه البالغ التي تؤديها الهيئة لحساب الموظف بها تخفيفا عليه براءة الفهة منه نهائيا مما لا محل ممه لالتزام الهيئة بأية غوائد عنه ، لحساب بقدر نصف الفرق بين المكافاتين ، واداء هذا الالتزام الأخير يترتب المشرع التعجيل بسداده تبل موعسده المقرر اصلا بدلا من بقائه معملي لحساب الموظف لدى المسلحة لحين بلوغه السن المقرره لترك الخسمة ، فلا يسوغ مانونا مع تعجيل الهيئة باداء نصف الفرق بين المكافاتين المشار اليهما تبل الموعد المقرر له اصلا الزامها بفوائد تأخيية عن هدا القدر ، اذ ليس ثمة تأخير من جانب الهيئة في سداد القسدر المتجاوز عنه ما دام أنها قامت بأدائه خلال مترة الاختيار المقررة لتحديد رغبة الموظف في كيفية سداد تيمة الاشتراكات المستحقة عن مدة خسميته السابقة ذلك أن حسق الموظف في استبعاد التسدر المتجاوز عنه من منجمد الاشتراكات السابقة . لا يحل نفاذه ولا يستحق اداؤه ألا منذ تاريخ التثبيت بالمعاش أما تبسل ذلك ملا يكون الموظف أي حق في هذا القدر ولا تكون الهيئة ملزمة بادائه البه . ومن حيث أن هــذا النظر السابق لا يخـل بحقوق من صــدرت لهم أحكام نهائية لأن هـــذه الأحكام لها حجية الأمر المقضى فيه فهي عنوان المتبتة نيما تضت به .

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع الى أن المقصود بمتجمد احتياطى المعاش الذي يستبعد منه نصف الفرق بين المكافئةين طبقا لقرار مجلس الوزراء الصادر في ١٦ من سبتمبر سنة ١٩٤٧ بالنسبة الى موظفى السكك الحسديدية الذين انتفعوا بأحكام القانون رتم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٦ هسو متجمد الاشتراكات المستحقة عن مدد الخسدمة السابقة على التثبيت بالمعاش مضافا اليه الفوائد المقررة قانونا بواقسع مر٢٪ سنويا حتى ٣٠ من يونيه سنة ١٩٥٨ ، وذلك عسدا من صسدرت لهم أحكام نهائية بخلاف هسذا عان هسدت المحكام يتعين تغيذها .

(ولف ١٩٧٠/٥/٢٠ ـ جلسة ١٩٧٠/٥/١٠) .

ثالث عشر ــ اعادة المصول الى الضحمة:

قاعسدة رقم () ٢٤)

المسطاة

قرار مجلس الوزراء في ١٩٤٢/٥/٣ بتخصويل مدير مصلحة السكك الصحيبية سلطة اعادة بعض الموظفين المصولين بشروط ومزايا معينة اعتبار المدة التى قضاها الوظف خارج الخصدية وكانها مدة غياب بدون ماهية فتحسب في مقددار الكافاة على هسنا الاعتبار سالقرار أم يقسسد أن يغير من الأحكام الأخرى الفاصة ، المنظبة ، للمماشات والمكافآت حسبها هي مقررة بالقوانين واللوائح سسريان القاعسدة التي تخير الوظف عند عودته للفسمة بين رد المكافآة التي سبق أن تبضها (فتحسب له مدة خديته السابقة عند تسوية المكافآة التي سبق أن تبضها (دو فلا تحسب لسه الا بدة خسبة التالية) .

ملخص الحسكم :

ان قرار مجلس الوزراء الصادر في ٣ من مايو سنة ١٩٤٢ قسد خول المدير العام لمسلحة السكك الحسديدية « شغل جميع الوظائف الخالية غير المستثناة من تبود التعيين المباشر وذلك باعادة المفصولين من الخسمة الذين تثبت براعتهم أو عسدم جسابة مخالفتهم بحالة يكتفى فيها بعقوبة غير عقوبة الفصل من الخسمة كها خول سلطة حساب مددالانتطاع مهما طال أمدها في الخسمة كفياب مرخص فيه بدون ماهية حتى لا يضيع على الموظفين ما اكتسبوه من هقوق مالية كفترات العلاوات والترقيات وحساب المكلفات ، ما التسمك باعادة الكشف الطبى الا على من يثبت أن حالتهم الصحية اعتورها ضعف من شائه أن يعوق حسن قيامهم بأعمال وظائفهم خصوصا وظائف الحركة » ، غاذا ثبت أن المدعى قصل في سنة ١٩٤١ ومنح المكافأة المستحتة له ثم أعيد الى الخسمة في سنة ١٩٤١ ومنح الماستحتة له ثم أعيد الى الخسمة في سنة ١٩٤١ ومنح الماستحتة له ثم أعيد الى الخسمة في سنة ١٩٤١ ومنح الماستحتة له ثم أعيد الى الخسمة في سنة ١٩٤١ ومنح المكافئة

الوزراء سالف الذكر ، غليس من شك في ان خسمته كانت تسد انتهت بقرار فمله الذي أنشأ في حته مركزا متنونيا انتهت به خدمته وتتذاك ولا يزيل أثره كونه مسد أعيد الى الخسمة بالتطبيق لقرار مجلس الوزراء ، أذ أن اعادته الى الخدمة بمقتض قرار مجلس الوزراء المشار اليه من شأنها أن تجعل قرار غصله الأول كأنه لم يكن ، بل هي ... بن حيث الوات ... والفاتون - اعادة الى الضدية كحقيقة قانونية ، وغاية الأمر أنها تقترن بالزايا التي نص عليها ترار مجلس الوزرأء الذكور في خصوص حساب الملاوات او الترقيات او المكافآت ، وفي خصوص هــذه المنازعة تعتبر المدة التي تضاها خارج الخسمة بافتراض تاتوني وكأتها مدة غياب بدون ماهية متحسب في مقدار الكاماة على هدذا الاعتبار (أي باضاعتها لحساب المدة التالية التي يستحق عنها المكافأة) ، وبغير هــــذه المزية التي أنشأها قرار محلس الوزراء ما كاتت تلك المدة لتحسب له في المكافأة ، ولم يقمسد هــذا القرار ــ لا في لفظه ولا في فحواه ــ أن يغير في هــذا الشأن من التوانين واللوائح ، كالحكم المنصوص عليه في المسادة ٤٥ من التاتون رقم ه لسنة ١٩٠٩ الخاص بالمعاشات الملكية وهـ و الحكم الذي رددته المادة السابعة من لاتعبة الكافآت الخامسة بالستخدمين الخارجين عن هيئسة العمال بمصلحة السكك الحديدية الذي مفاده تخيير الموظف عند عدودته الى الخصيمة بين امرين: أما رد المكافأة التي كان تبضها) (وعندئذ تحسب له بدة خديته السابقة مسع اللاحقة وكأنها مدة وأحدة عند تسلسوية المكاناة) وغنى عن البيان أن هــذا شرط استحقاق لتسوية المكافأة على أي من الوجهين طبقا للقانون . وما دام المدعى لم يرد المكافأة التي كان تبضها وذلك في المعاد القانوني ، ملا يكون له ... والحالة هذه ... حق الا في حساب الكاناة عن مدة خصيبته التالية نقط مضافا البها المدة التي كان قضاها خارج الخدمة معتبرة كفياب بدون ماهية ، وذلك طبقا لقرار مجلس الوزراء سالف الذكر .

(طعن رقم ١٣٢٥ لسنة ٢ ق - جلسة ٢٧/١٠/٢٥١) .

رابع عشر ... مسائل متنوعة :

(١) السكك المستينية مرفق قومي:

عاعسدة رقم (٥٤٣)

البسطا:

هيئة سكك هــديد مصر مرفق قومى يخرج عن أشراف ورقابة وهدات الحـــكم المحــلى •

ملخص الفتسوى :

لن مفساد احكام تاتون الحكم المحلى رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ أن وحدات الحكم المحلى واشخاصه لا تبلك ثبسة اختصاص بالنسبة نبراءق التوبية والمرافق ذات الطبيعة الخاصسة التى يصسدر بتحسديدها قرار من رئيس البهبهورية ، وأن حقها في الاشراف والرقابة يتتصر على المرافق ذات الطابع المحلى ، وفيها يتعلق بألملاك الدولة الخاصة منها والعلمة المنها تلتزم بالمحافظة عليها وحمايتها من التعسييات وأذا كاتت الملائحة التنفيذية قسد خولتها أدارة وتنظيم اسستفلالها نسان هسذا الحسق يجد نطساته في الأملاك غير المخصصة للمرافق التوبية التي تخرج برمتها وبما تحسوزه وما همو مخصص لها من مجال اشراف الوحسدات المحلية .

ولما كان قانون نظام الحكم المحلى الصادر بالقانون رقم ٣٠ المنة ١٩٧٩ ولاتحته التنفيذية الصادرة بقرار رئيس الوزراء رقم ٧٠٧ لسنة ١٩٧٩ قسد ساراً على ذات المنوال وكانت هيئة سكك حسديد مصر نصد من المرافق القومية غانه ليس لأى وحسدة من وحسدات الحكم المحلى أن تدعى أى حق على الأراضى المخصصة لها ومن ثم غلن الاعتداء على معسدات الهيئسة ومباتبها الواقعة في دائرة الوحسدة المحليسسة يعسد تعسديا على الملاك مخصصة للغير لا يكسبها حقا عليها ومن ثم يتمين الزلهها برد الأرض المذكورة الى الهيئة وتعويضها عن قيمة المنشآت التي ازيلت .

(للف ۲۲/۲/۳۲ ــ جلسة ٥/٣/١٩٨٠) ٠

(ب) لائمة موظفى الهيئة:

قاعسدة رقم (٣٤٦)

البسطاة

قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٦٠ لسنة ١٩٥٩ وقرار رئيس الجمهورية رعم ١٩٤٠ لسنة ١٩٦٠ يكبل احسدهما الآخر ــ لا يسوغ القول أن احسدهما مسحر نتيجة تفسويض من الآخر ،

ملخص الحسكم :

أن رئيس الجبورية رأى وهبو يمستر قراره رقم ٢١٩ لسنة ١٦٤٠ ان يترك بعض الأبور التفصيلية لقرار آخر يعستره هبو القرار رقم ١٦٤٠ المنية ١٩٦٠ القراران يكيل احسدهما الآخر ، وقسد حستر بأداة واحدة ، للمنة ١٩٦٠ القراران يكيل احسدهما الآخر ، وقسد حستر بأداة واحدة ، ملا يسوغ القسول بأن احسدهما ادغى مرتبة من الآخر ، وليس صحيحا كذلك أن رئيس الجبهورية المسوض من المشرع بمنتضى المسادة ٢ من القانون رقم ٣٦٦ لمنة ١٩٥٦ بأنشاء الهيئة ، ذلك أن ما تضيئه بالشاو الهيئة ، ذلك أن ما تضيئه القانون المشار اليه في هسذا الشأن لا يعسدو أن يكون تقريرا لحسق مخول لرئيس الجبهورية بهقتضى الدستور في مباشرة اختصاصه بهسذه المسالح مما يدخل في مجال هسذا التنظيم ،

(طعن رقم ١٢٧٦ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ١٩٧٠/١١/٢٢) .

(ج) خسمة القطسارات :

قاعسنة رقم (٣{٧)

البسدا:

خسمة قاطرات هيئة سكك حسديد مصر سه التشريعات المنظمسة الشئونهم قبل عسدور القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وبعسد العمسل بهسذا القسانون .

ملخص الفتوى:

ببين من استقصاء التشريعات المنظمة الشئون خسمية القاطرات ان نظام ترقية أفراد هـذه الطائفة كان يقضى بتقسيم الدرجة المسالية الواحدة الى درجتين أحداهما كاملة والأخرى مرعية ، وكان المستخدم في ظل هددا النظام يمنح علاوة ترقية عندما يرقى من الدرجسة النرعية داخل الدرجسة المسالية الى ذات العرجة الكاملة ويمنح علاوة ترقية أخرى عند ترقيته من الدرجة المسالية الكاملة الى الدرجة الغرعية الداخلة في الدرجة المسالية التاليسة ؛ وكانت الأسدمية تحسب لهده الطائفة على أساس التشغيل الفعلى ، وكان هــذا النظام يستند الى التقسيم الفعلى للدرجات بالمزانية ولكنه متد الأساس الذي يستقد اليه منذ مدور القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفي الدولة ، ولما كانت حاجة العمل ونظام التشغيل وتدرج الوظائف وتقسيم العبل حسب المسئولية يتتضى استبرار النظهام المشار اليه ، فقيد سارعت مصلحة السكك الحيديدية على أثر صحور القانون رقم ٧٢) لمنفة ١٩٥٣ الذي أجاز اتشاء الدرجات الفرعية في بعض الوزارات والمصالح التي تتتضي طبيعة عبلها فلك الى اعادة العبل بنظام التشيفيل والترقية في سلك خسمه القاطرات ، ماستصدرت القانون ٧٨) لسفة ١٩٥٤ الذي نص في المسادة الرابعة على أن يعمل به من أول يوليسو سنة ١٩٥٢ وقد نظمت المادة الأولى منه الأحكام الخاصة بترقيات وعلاوات خسيمة القاطرات وهم الوقادون والسائقون ومفتشو القاطرات ننصت الفترة (أ) على منحهم عند الترقية من الدرجة الفرعية الى ذات الدرجة الكاملة علاوة مانونية من علاوات الدرجة أو أول مربوطها طبقا للتواعسد المقررة في القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، وبينت النقرة (ب) الدرجات الفرعية والدرجات الكاملة ، وأحالت الى نئات العلاوات المبيئة في القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، وتضبئت الفترة (ج) حكبين أحسدهما خاص بشروط التعيين في ادنى درجات الوظائف الواردة في البند (ب) وهي وظيفة وقاد ، ويقضى بأن يكون المعينون من بين الباشعطشجية والوقادبن

باليومية بشرط تضاء سبع سنوات على الأتسل في أعمال ننية تماثل عمسل وظيفة الوقاد بمد اختيارهم بمعرفة لجئة غثية يصدر بتشكيلها قرار من منتش عام التسم الميكانيكي بمصلحة السكك الحديدية ، والحكم الآخر يقضى بأن يتخف تاريخ التعبين في وظيفة الوقاد اساسا للأقصمية والعلاوة المادية ، وقد لوحظ بعد عدور هذا القانون انه وان كان قد قصد منه أحياء نظام ترقيات خدمة القاطرات على النحو السابق بياته الا أن نصوصه لم تحتق الفرض المطلوب ، أذ لم تنضمن النص التساضى بجواز الترقية من الدرجة الكاملة الى الدرجة الفرعية في الدرجة التاليسة لها قبل انتضاء المدة المتررة للترقية ، على أن يراعي في هذه الحالة خصم علاوة الترقية السابق منحها للمستخدم عند ترقيته من الدرجة الفرعية السابقة الى ذات الدرجة الكاملة ، ولذلك مسدر القانون رقم ٦٣٥ لسنة ١٩٥٥ ، وقضى بأن يستبدل بنص المادة الأولى من القانون رقم ٧٨٤ لسنة ١٩٥٤ نص حسديد استهل بالاشارة الى أنه د مع مراعاة التواعسد المتررة للترتية ومنح العلاوات في القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، تكون درجات خدمة القاطرات كما يأتي . . » ، ثم حدد النص الدرجات الأصليـة والغرعبة وانتهى الى أن الترقية الى الدرجة التالية تكون وفقا لهذا التقسيم ويعسد انتضاء ثلاث سنوات في كل درجة منها ومع ذلك تجوز الترقية من الدرجة الكاملة للى الدرجة الفرعية التالية لها تبل انتضاء هذه الدة ، وفي هذه الحالة يخصم من علاوة الترقية العلاوة السابق منحها المستخدم عند ترقيته من الدرجة الفرعية الى نفس الدرجة الكلملة ، ولا يجوز أن بتعدى الخصم اول مربوط الدرجة ،

ويبين من ذلك أن ثبت نظلها خاصا بتشغيل خسمه القاطرات كان معبولا به قبل مسدور القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ثم نقسد اساسه التانوني بمسد هسذا القانون ٤ الستازم الأمر مسدور قانون بهسده الأحكام الخاسة وهسو القانون رقم ٤٧٨ لسنة ١٩٥٤ الذي نصت الفترة (ج) من المسادة الأولى منه على أن يكون التعبين في أدنى درجات خسدمة القاطرات

وهى درجة وظيفة الوقاد من بين الباشمطشجية والوقادين باليوبية بشرط تضاء سبع سنوات على الأقسل في اعمال ننية تباثل عمل وظيفة الوقاد ، وتختارهم لجنة ننية معينة ويتخسذ تاريخ التعيين في هسذه الوظيفة اساسا للاقسمية والعلاوة العلاية ، ولكن هسذه الفترة لم ترد في المسادة الأولى بمسد تعسيلها بالقاتون رتم ٦٣٥ لسنة ١٩٥٥ .

وأخيرا مسحر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ بنظام الموظفين بهيئة سكك حديد مصر تنفيذا للمسادة الرابعة من القانون رقم ٣٦٦ أسنة ١٩٥٦ بانشاء هيئة سكك حسديد مصر وقسد نظم هسذا الترار شئون التوظف بههذه الهيئة تنظيما جديدا مستقلا روعيت نيه طبيعة العمل فيها وقد الحق به جدول مرتبات خاص بموظفيها مفاير لجدول الرتبات المرامق لقانون نظام موظفى الدولة في كثير من قواعده ودرجاته ونظمه ، وقد أجازت المادة الحادية عشرة من القرار المشار اليه شغل الوظائف الفنية المتوسطة من المرتبتين الثالثة والرابعة ومربوط الأولى ٢٠/١٤٤ جنيها والثانية ٢٢٨/١٠٨ جنيها سنويا بطريق الترقية اليهسا من بين شباغلى الدرجات الخصوصية مبن المضوا خبس سنوات على الأقل في أعمال مماثلة لأعمال الوظيفة المراد شيقلها ، على أن تحدد اللائحة التنفيذية الوظائف التي تشغل مطريق الترقية والوظائف التي تشغل بطريق التعيين وقواعب شغل الوظائف في الحالتين ، وقد اعب مشروع اللائحة التنفيذية المشار اليها اعسدادا نهائيا ، وجاء بالمسادة الخامسة عشرة منه على أن التعيين في وظائف وقادى القاطرات بالرتبة الرابعة من الوظائف المتوسطة الغنية يكون من من الماشمطشجية المعينين باليومية بحسب ترتيب التسديباتهم بشرط قضاء خيس سنوات على الأقل في أعمال ننية مماثلة لعمل الوقاد وبعد نجاهم في اختبار تجريه لجنة فنية يصدر بتشكيلها قرار من مدير الهيئة .

أما تاريخ منح العلاوات العادية إن يعين من أفراد هـــذه الطائفة في

احدى الوظائف المتوسطة على النحو السابق نقد حددته المسادة الثانية عشرة من القرار الجمهورى رقم ٢١٦٠ لسنة ١٩٥٩ المتقسدم ذكره أذ نصت على أن يحتفظ بموعد علاواتهم السابقة .

سيحل هـذا التنظيم الجـديد لموضوع التعيين في وظائف وقادى القاطرات محل التنظيم السابق غلم تعـد ثبة هاجة الى استصدار قانون بتعـديل المـادة الأولى من القانون رقم ٢٧٨ لسنة ١٩٥٤ بشأن خـدمة القاطرات بمصلحة المسكك الحـديدية معـدلة بالقانون رقم ٦٣٥ لسنة ١٩٥٥ .

لهـذا انتهى رأى الجمعية للعبومية للقسم الاستشارى الى أنه لم تعد ثهـة حاجة الى استصدار قانون بتعـديل المـادة الأولى من القانون رقم ١٩٥٥ لسنة ١٩٥٥ على النحـو الذي يتترحه الديوان .

(نتوی رقم ۱۷۲ فی ۱۹۲۰/۸/۱۵) ۰

(د) وظالف واردة على سبيل الحصر :

قاعسدة رقم (٣٤٨)

السيدا :

قرار مجلس الوزراء في ۱۹۲۲/٤/۱۲ - الوظائف الواردة بمسدد البند الثالث منه والتى يصدق حكمه على شاغليها - ورودها على سبيل الحصر .

ملخص الحسكم:

ان قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٢ من أبريل سنة ١٩٣٦ ، وأن كان قد ذكر في مسدر البند الثالث منه على سبيل التبثيل الوظائف التي بمسدق حكمه على شاغليها ، إلا أنه تبدها حصرا بها أنتهى اليه في ختام الفترة الأولى من هــذا البند من تفويض وزارة المسالية فى ان نقرر اعتبار من تشاء من المستخدمين الشاغلين لوظائف فنية فى حكم من تقــدم ذكرهم ، وهــو تفويض ما كان له متنض لو أن التعــداد الذى الذى اورده جاء على ســبيل المسال .

(طعن رقم ٧٤٢ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٧/١/١٢) .

(ه) معايي ترتيب الوظائف :

قاعسدة رقم (٣٤٩)

المسلاا :

التزام الهيئة القومية لسكك حسديد مصر بطلب راى الجهاز المركزى المتنظيم والادارة في هيكلها التنظيمي وبتقسديم جسدول الوظائف وبطاقات وصفها ولوائح الماملين لليه لاعتمادها .

ملخص الفتسوى :

من حيث أن تلك الهيئة تدخل في عداد الهيئات المامة ذات الشخصية الاعتبارية والميزانية المستقلة وأن المشرع خسولها اعداد ميزانيتها دون التقيد بقواتين ولوائح وانظمة اعداد ميزانية الدولة ، كما خولها وضسع هيكلها التنظيمي ولوائح ونظم العالمين بهسسا دون التقيد بالنظم واللوائح الحكومية .

ولمساكان المشرع تسد خول الجهاز المركزى للتنظيم والادارة بمتنفى تانون انشائه رقم ١١٨ لسغة ١٩٦٤ لبداء الراى في نظم العالمين بالمبيئات العسامة ، واقتراح سياسة المرتبسات والبسدلات والعسلارات والمكافأت والتعويضات ووضع النظم الخاصة بتنفيذ نظم ترتيب الوظائف وتسسجيل اوصافها ودراسة مشروعات موازنات الهيئات نبما يتعلق باعتبادات أجسور العالمين وعسدد الوظائف ومستوياتها وتحسديد درجاتها وابداء ما يكون له من المحظات عليها والاشراف على تنفيذ نظم العاملين ، ومراجعة اعتمادات الأجور بهيزانيات الهيئات ، غان الهيئة القوبية لسكك حسديد مصر تلتزم بطلب رأى الجهاز في هيكلها التنظيمي وجسدول وظائفها وبعرض لوائح واعتمادات اجسور العاملين علية لمراجعتها وابداء ما يعن من ملاحظسات بشانها باعتبار أن ممارسة الجهاز لتلك الاختصاصات ليس من شائه المساس باستقلال الهيئة الذي كفله قانون انشائها رقم ١٥٧ لسفة ١٩٨٠ ، بيسد الها تلايم بها يبديه الجهاز من مقترحات في شأن هسذه المسائل والحسكم بينها وبين الجهاز هسو مجلس الشعب حينها يناقش موازنة الهيئسة بمسا تتضيفه من اعتمادات الماجسور ،

ولما كان المشرع تسد قيد مجلس ادارة الهيئة فى ضدوء تحديد راتب وبدلات ومكانات العالملين بها بضرورة مراعاة ربط الأجر بنوع العمل وطبيعته ومعدلات ادائه وبعدم تجاوز قيمة بدل السفر ومصاريف الانتقال التكاليف الفعلية وذلك أعمالا لحكم المسادة ١٢٢ من الدستور التي اسندت الى القانون وحده تحديد قواعد منح تلك المستحقات المسالية واذا لم يقيد المشرع الهيئة بنظم العالمين بالحدكومة غاته يكون لها أن تحدد مرتبات العالمين بها بمراعاة القواعد التي تضمنها تاتون الهيئة دون أن تتقيد في ذلك بجدول المرتبات الملحق بتاتون نظام العالمين بالدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى التزلم الهيئة المذكورة بطلب رأى الجهاز في هبكلها التنظيمي ولوائح واعتبادات الجسور العالمان وجسدول وظائفهم وعسدم تقيدها بجسدول المرتبات الملحق بالمتاتون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ .

(ملف ۱۹۸۱/۱۱/۱۸ - جلسة ۱۹۸۱/۱۱/۱۸۱) .

(و) ميداليسة غضسية :

قاعسدة رقم (۲۵۰)

البسطا:

ميداليات فضية — استحقاق بعض الوظفين او الاشخاص لهــــــذه الميداليات بهيئة السكك الحـــديدية — منوط بتولى الموظف لاعمال وظيفته بحيث لو انقطع عنها بوجه دائم او مؤقت لا يستحق الميدائية .

ملخص الفتسوى :

ن المسادة الثالثة من لاتحة المداليات المسدق عليها بقرار مجلس الوزراء المسادر في ٨ من يوليه سنة ١٩٤٣ والمعسدلة بقرارى مجلس الوزراء في ٥ من مليو سنة ١٩٤٦ نفس على ان : __ المدالية الفضية تصرف للمذكورين بعسد اثناء توليهم وظائفهم : __

- ١ مستثمار الدولة و تسم الراي لمسلحة السكك الحسديدية ، .
 - ٢ مستشمار الدولة و تسم الراي لوزارة المواصلات ، .

٣ -- كبار موظفى وزارة المواصلات والمصالح التابعة لها من درجة مدير علم ولمن ترك الخصومة من المذكورين سواء بالاستقالة أو بالاحالة الى المعاش أو النقل لأية جهة آخرى ؛ الحق في تصريح مرور مجاتى درجة أولى على جميع الخطوط مدى الحياة الشخصه نقط بشرط أن يكون قصد تشى ١٥ سنة في خصومة الحكومة منها ١٠ سنوات في وزارة للواصلات أو المصالح التابعة لها أو قدم تضماياها .

لما عائلته فتقبتع بالمسفر بجبيع حقوق عائلة الوظف كما لــو كان في الفــدية » . وأن المسادة الحادية عشرة من الأشحة الميداليات الجسديدة المعبول بها اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٠ والصادرة بقرار وزير المواصلات رقم اعتبارا من أول يناير سنك حسديد باعتباد الأشحة الميداليات تقص على أن : __ تصرف الميداليات الفضية الى : __

١ --- وكيل مدير عام السكك الحسديدية ومساعد المدير العام ومديرى
 الإدارات العسامة بها .

٢ - وكيل وزارة المواصلات ووكلائها المساعدين والسكرتير العام .

٣ -- مستثمار الدولة و لدارة الفتسموى والتشريع لهيئسمة السكك
 الحمديدية » .

المستشار الجمهوري لهيئة السكك الحديدية .

مديرى الهيئات والمسالح النابعة لوزارة المواسلات .

وذلك أثناء تولى وظائنهم هـــده منط » .

وقد رددت للسادة الثانية عشرة نص الفقرة الثانية من المسادة الثالثة من اللائحة القسديمة الخاصة بحق من يترك الخسدمة من الموظفين المشا. اليهم في مقرتها الأولى في تصريح المرور المجاتى .

كما نصت المسادة الثالثة عشرة من اللائحة الجسديدة على أن : سـ

د تبقى المداليات التي صرفت طبقا للواقع السابقة مع حامليها ويتمتعون
 بالحقوق المقررة في هسدة اللائحة ابتداء من تاريخ العبل بها » .

ويستفاد من مجموع هسذه النصوص أن استحقاق المدالية الفضية سواء في ظل اللائحة القسديمة أو اللائحة الجسديدة منوط بتسولي وظائف

معينة على سبيل الحصر والتيام بأعبائها نعالا وهى وظائف متصلة اتصالا وثيتا بأعبال السكك الصديدية بحيث يستحقها ما دام متطددا لصدى هدف الوظائف تائما بأعبائها ويسقط حقه فى الميدالية متى ترك الضدمة فى الوظائف المشار اليها) وسواء اكان هدذا الترك دائما بسبب الاسستقالة أو الاحالة الى المعاش أو النقل الى جهة اخرى ام كان موقوتا بسبب ندب أو السارة .

ماذا كان الموظف يشغل منصب السكرتير العام لوزارة المواصدات بدرجة مدير علم فاستحق بذلك المدالية الفضية تطبيقا للمسادة الثالثة من الملائحة القسديية ، ثم أعير للمهل بالمهلكة العربية السمودية فسقط حقسه في المدالية لتركه المهل في وظيفته المشار اليها ، فلما انتهت مدة الاعسارة استرد حقه فيها ، وفي علم سنة ١٩٥٩ دنب عضوا بمجلس ادارة الانتصادي بوزارة التخطيط بالاقليم الشمالي ، ثم لختير ممئسلا لوزارة المواصلات المركزية في مجلس ادارة مؤسسة انشساء الخطوط الحسديدية المواصلات المركزية في مجلس ادارة مؤسسة انشساء الخطوط الحسديدية التي عهد اليه التهوض بها ، ولمسا كان القيلم بأعباء وظيفته تلك هسو مناط استحقاق الميدالية على نحو ما تقسدم فان تخلف هسفا الشرط يستتبع سقوط الحق في الميدالية دون تفرقة بين الصور المخطفة لترك الوظيفة وسواء اكان الحق في الميدالية وسواء اكان الترك الموقوت لندب أم لاعارة .

لهسذا أنتهى الرأى الى أن هسذا الموظف لا يستحق الميدالية الغضية منذ تاريخ ندبه الممل فى الاقليم السورى ، وأنها يستحق تصريح مرور مجانى بالدرجة الأولى على جميع الخطوط مدى حياته متى توافرت فى شائه شروط استحتاق هسذا التصريح .

(منتوى رقم ٣٨٦ في ٦/٥/١٦٦١) •

(ز) الأراض التي تتسلمها الهيئة:

قاعسدة رقم (۲۵۱)

البسدا:

الهيئة الفسامة الشئون السكك الحسيبية حسد القانون رقم ٣٦١ السنة ١٩٥١ بانشاء هيئة عامة الشئون السكك الحسيبية حسد المسادة التسسمة من هسدة القنون حسها على أن يحسد راس مال الهيئة بمجموع قيمة الأصول التى تعتمد لهسذا الفرض بقرار من رئيس الجمهورية حقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٧٦ السنة ١٩٥٨ بشأن تقيم اعسول السكك الحسيبية والذكرة المرافقة له والتى وافق عليها رئيس الجمهورية بالنيابة في ١٠ مايو سنة ١٩٥٨ حسفاد هسده المذكرة أن الدولة هي المساكة لكل ما تشفله المهيئة من أراضي بعسد حسدور القرار الجمهوري سائف الذكر حائر ذلك أن الهيئة لا تتحيل بثين الأراضي التي تتسلمها من الدولة لاقامة مشروعات عامة عليها حسبة الهيئة بشغلها على الدولة وقيام الهيئة بشغلها عامة عليها حسبة الهيئة بشغلها عامة عليها حسبة الهيئة بشغلها عامة عليها حسبة الهيئة بشغلها عامة عليها الهيئة بشغلها عامة عليها الهيئة بشغلها عامة عليها المسلمين المهنئة بشغلها عامة عليها المهنة بشغلها عليها الهيئة بشغلها عليه الهيئة بشغلها عليه الهيئة بشغلها عليه المهنة بشغلها عليه الهيئة بشغلها عليه المهنة بشغلها عليه الهيئة بشغلها عليه عليها المهنة بشغلها عليه عليها الهيئة بشغلها عليه عليها المهنة بشغلها عليه عليها عليه عليها عليه عليها عليها عليه عليها عليه عليها عليه عليها عليه عليها عليه عليها عليها عليه عليها عليها عليها عليه عليها عليه عليها عليها عليه عليها عليه عليها ع

ملخص الفتسوى :

أنه ولئن كان التاتون رقم ٣٦٦ لسنة ١٩٥١ باتشاء هيئة عامة لشئون السكك الحسديدية قسد نص في مادته الأولى على أن لهسده الهيئة شخصية اعتبارية مستقلة ، ونص في المسادة التاسعة منه على أن توضع للهيئة ميزانية سنوية مستقلة تلحق بهيزانية الدولة ، الا أن هسده المسادة نصب على أن يحسدد رأس مال الهيئة بمجموع تيمة الأصول التي تعتبد لهسذا الغرض بقرار من رئيس الجمهورية .

وقد صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٧٦ لسنة ١٩٥٨ بشأن تقييم أصول السكك الحسديدية ، وحسد صافى الأصول بعسد استبعاد قيمة الأراضى التي تشغلها الهيئة وجاء بالمذكرة المرافقة له « لاحظت اللجنة (لجنة تتييم اصول الهيئة) ان تشريمات اعادة تنظيم المرفق لم تخرج به عن كونه ملكا للدولة ولهسذا الاعتبار غضلا عن اعتبارات أخرى ضمئتها تتريرها ، رات أن نتيد الأراضى التى تشخلها الهيئة بسجلات مصلحة الاملاك الأمرية ، وأن يتم استلام الهيئة لهما بمحضر تسليم وتسلم بمعرفة لجنسة تشكل من مندوبين يبثلون الهيئة والمصلحة المنكورة وأن يكون اسستفلال الهيئة للأراضى عن طريق لبجار اسمى قسدره جنيه وأحسد سنويا لمسدة للأراضى عن طريق لبجار اسمى قسدره جنيه وأحسد سنويا لمستقبلا . ٩٩ سنة تابلة للتبسيد وأن يعلبق ذلك على ما يستجد من أضافات مستقبلا . وبذلك تناسل الأراضى التى تشفلها الهيئة ملكا للدولة .

وقسد وأنق السيد رئيس الجمهورية بالنيابة على هسده المذكرة في 87 . . ا مام سنة 1900 .

ومن حيث أن مفاد هـذه المذكرة أن الدولة هي المساكة لكل ما تشغله الهيئة من أراضي بعدد صدور القرار الجمهوري سالف الذكر غانها لا تتحمل بثمن الأراشي المشار اليها الي تتسلمها من الدولة لاقلمة مشروعات عسامة عليها طالما أنها أن تتملكها وإنها سنبقى داخلة في ملك الدولة بعدد أن نقيد بسجلات مصلحة الأملاك الأميرية على أن يكون تيسلم الهيئة بشغلها بالايجار الاسمى المقسدر بجنيه واحد سنويا طبقا لما جاء بالمذكرة التي واقع عليها رئيس الجمهورية بالنيابة والمشار اليها .

(نعتوى رشم ۹۷۱ في ۱۹۳۹/۱۱/۸) .

(ح) ألبوفيهات الملحقة بمحطات السكك الحسديدية:

عَاعــدة رقم (٣٥٢)

: المسلما

البوفيهات الملحقة بمحطات السكك الحسديدية تعتبر محلات علمة سخضوعها لاحكام القانون رقم 78 لسنة ١٩٤١ بالقسدر الذي لا يتعسارض

مع طبيعتها — استحقاق رسوم التغنيش عليها عملا بالمسادة ١٤ — عسم خضوعها لأحكام المسادة ٢٤ ٠

ملخص الفتسوى:

ان البوغيهات الملحقة بمحطات السكك الحديدية تعتبر بطبيعتها محالا عامة ، من النوع الأول المنصوص عليها في المسادة الأولى من تاتون الحال العبوبية رقم ٢٨ لسنة ١٩٤١ ، ومن ثم تخضع لأحكام ذلك القاتون باستثناء ما يتعارض منها مع وجدود تلك البوغيهات في امكة علمة هي محطات السكك المسديدية ، ومن ثم تكون هذه البوغيهات خاضعة الاثراف الجمة الادارية المنتحة ، وتستحق عليها رسوم التنتيش المنصوص عليها في المسادة بهن القاتون ، وعلى العكس غاتها لا تخضع المتيود المنصوص عليها بالمسادة ٢٠ من ذلك القاتون التي تخول المعافظ أو المدير سلطة تخصيص أحيساء معينة يصرح غيها وحدها بفتح المحال العامة من النوع الأول ، ذلك أن المتصود بهدذا التخصيص هدو المحافظة على الهدوء والأبن في بعض الأحياء توغيرا لراحة السكان مها لا يتولغر بداهة بالنسبة الى محطات السكك الحديدية ، وترتبيا على ذلك يكون الترخيص بفتح هدذا النوع السكك الحديدية ، وترتبيا على ذلك يكون الترخيص بفتح هدذا النوع من البوغيهات غير معلق على مسدور قرار من المحافظ أو المدير بجدواز من المحافظ أو المدير بجدواز من المحافظ أو المدير بجدواز من في المحلكة .

(غنوى رقم ٨٥٤ في ١٩٥٤/١٢/٧) .

الغرع الثاني

هيئة الموامسلات السلكية واللاسلكية

قاعسدة رقم (۲۵۲)

البسطا :

القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ وقرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٧ لسنة ١٩٥٩ نصهما على أن يكون الفصل بغير الطريق التاديبي بقرار من رئيس الجمهورية -- صدور القرار من مدير عام هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية -- يكون منسوبا بعيب عسدم الاختصاص •

ملخص الحكم:

انه وفقا الأحكام المسادة ٥٦ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٢ لسنة ١٩٥٩ يتمين أن يصسدر بالفصل بغير الطريق التأديبي قرار من رئيس الجمهورية وهسو ذات ما تقضى به المسادة ٧٧ من نظام العالمين المدنيين بالدولة الصادر به القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦١ . لذلك يكون القرار سبغصل المدعى بغير الطريق التأديبي سه من مدير عام هيئة المواصلات المسلكية واللاسلكية مشوبا بعيب عسدم الاختصاص .

(طعن رقم ١٥٥٢ لسفة ١٢ ق - جلسة ١٩٦٨/٣/٢٣) .

قاعسدة رقم (٢٥٤)

البسطا :

القرار الجمهورى رقم ٢١٩٧ لسنة ١٩٥٩ هــو الذى ينظم اوضاع عمال الهيئة ــ عــدم سريان لحكام القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤ عليهم بعد الفاء كادر الممال ــ سريان القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ من أول يوليسه سنة ١٩٦٦ بناء على القرار الجمهورى رقم ٢٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ ٠

بلخص الحسكم :

أن الحكم المطعون نيه قسد جانب الصواب نيها قضى به سـ من انه بالغاء كادر العمال يتعين أعمال احكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ الخاصة بتحسديد السلطات التاديبية المنتصة بتوقيع الجزاء على المطعون ضسده . . ذلك لأنه ، باعتباره من العابلين بهيئة المواصلات السلكية واللاسلكية ، انها يخضع لأحكام القرار الجمهورى وتم ٢١٩٧ لسنة ١٩٥٩ بنظام الموظفين بهيئة المواصلات السلكية واللاسلكية ب وهبو بوصفه تنظيها خاصا في شبأن طائفة معينة من العليلين لا يتوم للتعارض بينه وبين التوانين العامة للتوظف والسارية المنعول بالنسبة الى سائر العالماين بالدولة اذ يحنفظ هدذا القرأر المهروري بقسوته في تنظيم شبئون هسذه الطائفة . . وقدد جرت قوانين التوظف ــ ومن بينها القاونن رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ ــ على النص أن أحكامها لا تسرى على طوائف العاملين التي تنظم شئونهم توانين خاصة نيما تضمنته هـــذه التواتين ٥٠ وعلى ذلك مان الترار الجمهوري رقم ٢١٩٢ لسنة ١٩٥٩ هبو الواحب التطبيق بالنسبة لتصحيد السلطات التأديبية المفتصة بتوتيع الجزاء على الطعون ضبيده ، دون احكام القانون رقم ٢٦ لسفة ١٩٦٤ ، يؤيد ذلك كما قالت الحكومة ... وبحق ... أن المشرع عندما أراد أن يخضع المالمين بالهيئة النوه عنها لأحكام القانون المنكور لجسأ الى ذلك صراحة نصدر القرار الجمهوري رقم ٣٥٧٦ لسنة ١٩٦٦ ــ الذي عمل به اعتبارا بن اول يوليه سنة ١٩٦٦ - ناصا على سريان احكام القانون المذكور على هؤلاء العابلين اعتبارا من التاريخ المنوه عنه .

(طعن رقم ٤٤٨ لسنة ١٣ ق - جلسة ١٩٦٨/١١/٢٣) .

قاعسدة رقم (٥٥٥)

المسيدا 2

نظام النظام من التقارير السنوية وفقسا لأحكام القرار الجمهوري رقم ٢١٩٢ لسنة ١١٥٩ بشان نظام موظفي هيئة المواصلات السلكية واللاسكية هـذا قلتظام لم يلغ أو يعطل العمل بالقواعد الواردة في قانون مجلس
 الدولة في شأن التظلم الوجوبي - لا تثريب على العالم أن لجا مباشرة
 ألى نظام النظلم الذي اوجبه قانون مجلس نلدولة بيان ذلك .

ملخص الحسكم :

ومن حيث أن المسادة ٢٣ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٢ لسنة ١٩٥٩ بشأن نظام موظفى هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية قسد نصت على أن ديعلن الموظف الذي يقسدم عنه تقرير بدرجسة مرضى أو ضعيف بصورة منه وله أن ينظلم منه خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اعلانه الى لجنة شئون الموظفين وتنظم اللائحة التنفيذية طريقة الإعلان وتقسديم النظلم وطريقة النصل مهه » .

ونصت اللائحة التنفينية الصادر بها القرار الجمهورى رقم ١٦٤٣ لسنة ١٩٦٠ في المسادة ٣٠ منها على أن « تعرض التظلمات على اللجنسة خلال شهر من تاريخ تقديمها » .

ونصت المسادة ٣١ منها على أن و تتولى لجنة شئون الموظفين المختصة بنفسها أو بمن تندبه لذلك من أعضائها تحقيق ما ترى تحقيقه من المسائل التى يضمنها الموظفون تظلماتهم من التقارير المسار اليها في المسادة السابقة ويكون قرار اللجنة المسادر في التظلم نهائيا » .

ومن حيث أنه يتضح من مقارنة نظام النظام المنصوص عليه في القرار الجمهوري رقم ٢١٠٢ لسنة ١٩٥٩ ولاثحته التنفيذية الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٤٣ لسنة ١٩٦٠ بنظام التظلم الذي أوجبه قانون مجلس الدولة أن الأول جسوازي للهوظف أن شاء قسمه وأتبع أحكامه كما أن لسه أن يلجسا مباشرة إلى التظلم الوجوبي المنصوص عليسسه في قانون مجلس الدولة ، أذ أن النصوص الواردة في شأن التظلم من التقارير السنوية في نظام

هيئة المواصلات السكية واللاسلكية ولائحته التنفيذية لم تلغ أو تعطل العمل بالقواعد الواردة في قانون مجلس الدولة في شأن التظلم الوجوبي .

ومن حيث أن مورث الطعون فسدهم حينها أبلغ بتقرير كمايته عن المرام المرام

(طعن رقم ٢٥٩ لسنة ١٧ ق ــ جلسة ٢/١٩٧٨) .

ماعسدة رقم (٣٥٦)

المسحدا :

اعتبار الهيئة القومية الاتصالات السلكية هيئة علمة بما يترتب على ذلك من آثار ،

ملخص الفتسوى:

من حيث أن القانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٨٠ باتشاء الهيئة القسومية للاتصالات السلكية واللاسلكية تفى في المسادة الأولى بمنحها للشخصية الاعتبارية وخسولها في المسادة الثالثة مباشرة جبيع التصرفات والأعمسال اللازمة لتحقيق اغراضها دون التقيد باللوائح والقواعد الحكومية وأدخل من مواردها في المسادة المسادسة المسالغ التي تخصصها لها الدولة في المسادة الثانية موازنة خاصة يتم اعسدادها طبقا للقواعد التي تحسددها اللوائح الداخلية دون التقيد بالقسوانين واللوائح المنظمة لاعسداده موازنة الدولة ؟ وعهد الى مجلس ادارتها في المسادة الثانية عشر بوضعها هيكلها التنظيمي ولوائحها المتملتة بالشساؤن الغنية والمسالية والادارية والادارية

والمستريات والمخازن وغير ذلك من اللوائح التنظيية العسامة وباقتراح التواعد المتطلقة بتعيين العلياين وترثيتهم وتحديد رواتبهم وبدلاتهم وبكافئتهم وسائر شئونهم الوظيفية واقرار مشروع الموازنة السنوية الهيئة ومشروع حسابها الختامي وأسند في المسادة السادسة والعشرين الى وزير المواصلات احسدار تلك اللوائح دون التقيد بالنظم واللوائح الحكومية مع مراعاة ربط الأجر بنوع العمل وطبيعته وحصدلات أدائه وعده تجساوز نبي المنفر ومصاريف الانتقال التكاليف الفعليه ، وانباع تواعسده النظام المحاسبي الموصد .

وحاصل ما تقسيم أن تلك الهيئة تدخل في عسداد الهيئات العسامة ذات الشخصية الاعتبارية واليزانية المبتتلة والتي تعبد أموالها أموالا علمة ، وأن المشرع خـولها اعـداد ميزانينها دون التقيد بتوانين ولوائح وانظمة اعسداد موازنة الدولة ، كما خولها وضع لوائحها المتعلقة بشئونها المسالية وشبئون الشبريات والمخازن وشبئون العاملين وتحسديد رواتبهم دون النتيد بالنظم واللوائح الحكومية ، واذ خول الهيئة سلطة اعسداد موازنتها دون التقيد بقوانين ولوائح وانظمة اعداد موازنة الدولة مان هدذا الاستثناء يقف عند مرحلة اعداد الموازنة ولا يمتد الى باتى المراحل التي يتنضيها اعتماد الموازنة أو تنفيذها أو مراقبتها ، وتبعسا لفلك تلتزم وزارة المسالية بتقديم الموازنة التي تعدها الهيئة الى مجلس الشعب مشفوعة بمسا يترامى لها من ملاحظات ، حتى يكون مجلس الشعب حكما بين الجهة التي خسولها المشرع سسلطة اعسداد الموازنة وبين وزارة المسالية التي تعتبر مهيمة على النشاط المسالي للدولة ، وهسذا الاستثناء الذي خول الى الهيئة لا يهتد الى القسوانين التي تحسد كيفية تنفيذ الموازنة او تحقيق الرقابة عليها ، لذلك لا يجوز للهيئة اصدار اللوائح المتعلقة بتنفيذ موازنتها الا بعسد موانقة وزارة المالية التي يتبعها مراتبو حسابات الهيئة تطبيقها لأحكام المواد ١ ، ٣ ، ٤ من القانون رقم . ٩ لسفة ١٩٥٨ بشأن القواعد الواجب اتباعها في الميزانيات المستقلة - وطبقا للمسادتين ٣ ، ١٥ من القانون

رقم ٥٣ اسنة ١٩٧٣ بسأن المولانة العابة للدولة المسحل بالقانون رقم ١١ السنة ١٩٧٩ ، كما يلتزم الجهاز المركزى للمحاسبات بمراجعة ميزانيتها وحسابها الختامي أعمالا لأحكام المسادة ٣ والبلب الرابع من القسانون ٥٣ لسنة ١٩٧٣ وكذلك بمراقبة حساباتها والقرارات المتطقة بمستحتات أعمالها المسالية وبفحص لوائحها الادارية والمسالية والمحاسبية بالتطبيق لأحسكام المواد ٢ ، ٣ ، ٢ من القانون الجهاز المركزى للمحاسبات رقم ١٢٩ اسنة ١٩٦٨ .

ولما كانت التأشيرات العامة الملحقة ببوازنة الدولة ، تنطوى على تواعد تغفينية ، عنن الهيئة تلتزم باستطلاع راى الجهاز المركزى التنظيم والادارة في توزيع الاعتبادات الاجتباعية للاجسور وبالحصول على موافقة وزارة المسالية عليها بالتطبيق للمسادة المسابعة من التأشيرات العامة لموازنة الدولة للمسنة المسالية 1907/1901 .

واذا كان مجلس ادارة الهيئة يستقل بوضع هيكلها التنظيمى ونظم المالمين بها بما في ذلك تحسديد رواتبهم وبدلاتهم ومكافاتهم غاتهسسا تلتزم باستطلاع رأى الجهاز المركزى المتنظيم والادارة في تلك المسائل قبل اقرارها كما يلتزم الجهاز المركزى المتنظيم والدراسة اعتهادات اجسور المالمين بها اعبالا لأحكام المواد ؟ ٥ ٥ ٢ من تقنون الجهاز المركزى المتنظيم والادارة رقم ١١٨ المسنة ١٩٦٤ ، وليس معنى ذلك أن الهيئة تكون وهسدها صاحبة الكلمة الأخيرة في كل ما يتعلق بأجسور العالمين بها ، واتما يكون مجلس الشعب حكما بين الهيئة والجهاز المركزى عند نظره موازنة الهيئة وما تضمنه من اعتمادات الأجسور .

ولما كان المشرع تسد قيد مجلس ادارة الهيئة في مسدد تحسديد رواتبهم وبدلاتهم ومكافئت المعالمين بها بضرورة مراعاة ربط الأجر بنسوع العمل وطبيعته ومعسدلات ادائه . وبعسدم تجاوزه قيمسسة بدل اللسفر ومصاريف الانتقال والتكاليف الفعلية ، وذلك اعمالا لحكم المسادة ١٢٢ من الدستور التى اسندت الى القانون وحسده تحسديد قواعسد منسمح تلك المستحقات المسالية ، واذ لم يقيد المشرع الهيئسة بنظم العساملين بالحكومة فاته يكون لهسا أن تحسدد مرتبات العاملين بها بمراعاة القواعسد التى تضمنها قانون الهيئة بغير أن تنقيد في ذلك بجسدول المرتبات الملحق بتانون نظام العاملين المنبين بالدولة رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ .

لذلك انتهت الجمعية المهومية لقسمى الفتوى والتشريع الى خضوع الهيئة لرقابة الجمهار المركزى المحاسبات ولرقابة وزارة المسالية بالتطبيق الأحكام القوانين ارقام ٩٠ لسنة ١٩٦٨ و ١٩٦ لسنة ١٩٧٣ و ١٩٧ لسنة ١٩٧٣ و ١٩٧٣ لسنة ١٩٧٣ كاحكام القانون رقم ١١٨ سنة ١٩٦٤ ، وعسدم تقيدها بجسدول المرتبسات المحكم بالقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٧٨ .

(ملف ۱۹۸۱/۱۱/۱۸ - جلسة ۱۹۸۱/۱۱/۱۸) .

الغرع الثالث

هيئة النقسل ألمام

عاعسدة رقم (٣٥٧)

المسلما :

هيئة النقل العام — بكافاة نهاية الخدمة — طائفة المنتسين ونظار المحطات بهيئة النقال العام يتمين معابلتهم على اساس أنهم من العابلين بالشهرية عند حسب بكافاة نهاية خدمتهم .

ملخص الفتسوى :

يبين من الاطلاع على كادر عبال النقال المشترك ببدينة الاستخدرية والذي طبق على عبال النقل المشترك ببدينة القامرة اله حسدد المنتش الفئة ١١ -- ٢٦ جنيها شهريا بعلاوة ١ جم ، ثم ١ جنيه و ٥٠٠ مليما كل سنتين عوصدد الناظر الفئة ٩ جنيه و ٥٠٠ مليم ١١ جنيه و ٥٠٠ مليم المشهريا بعلاوة ١ جنيه كل سنتين حتى نهاية ربط الدرجة ، ولقد نص فى هدذا الكادر على ان تسوى حالة المنتشين على اساس منحهم ١ جنيه شهريا أو بداية الدرجة أيهما أكبر على أن يصرفوا الغرق بين مرتباتهم الحالية وبعد التسوية في ١٩٥١/٢/١٤ ، كما تسوى حالة نظار المحالت على اساس منحهم ١ جنيه شهريا أو بداية الدرجة أيهما أكبر ويصرف لهم المنرق بين مرتباتهم الحالية وبعد النسوية في ١٩٥١/٢/١٤ ويبين مسا تقدم أن هدذا الكادر جعل الأجر المقرر المفتشين والنظار شهريا وذلك على خلاف الكيسارية والساتين أذ جعل أجورهم باليومية ، ولقد تقررت هد التفرقة عند تسوية حالتهم على درجات الكادر اعتبارا من عام ١٩٥١ .

ومن حيث أنه يبين كذلك من الاطلاع على كتاب السيد مدير ادارة النقل المشترك بالاسكندرية المؤرخ ١٩٥٥/١/١٢ أنه تضمن القواعد للتي وافق

عليها مجلس الادارة بجلسته المنعدة في 190٤/11/1۳ بشان تدرج اجسور المنتشين والنظار على أساس للهنة التي يشغلها كل منهم ، ولتسد اتخسذ تاريخ تثبيتهم بالتسهرية أساسا لمنحهم أول مربوط الدرجات المتررة لمهنتهم ومنحهم الملاوات الدورية وتثبيت اعانة غسلاء المميشة المتررة لهم .

ومن حيث أن الواضح مما تقسدم أن طائفة المنتشين ونظار المصلت المسار اليهم هم من عمال الشهورية ومن ثم يتمين معاملتهم على هسذا الأساس عند تطبيق نصوص القانون رقم ٣١٧ لسنة ١٩٥١ أو القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ والقسانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٩ ولا يغير من ذلك أن أجسور أمراد هسذه الطائفة لم تكن تصرف شهريا حسبما جاء بالفتوى الصادرة من هيئة النقل العام ، ذلك أن الصرف واقعة مادية لاحقة على تكييف العلاقة القانونية التى تربط العامل بالمرفق وليس من شأن هسذه الواقعة أن تخلق قاعسدة عرفية مخالفة للنص التشريعي المكتوب ..

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية الميومية الى أنه يتمين معلمة طائفة المنتشين ونظار المحطلت بهيئة النقل العام على اساس أنهم من المسلملين بالشهرية وذلك عند حساب مكافأة نهاية خسدمتهم .

(ملف ۸۱/٤/۸۱) = جلسة ۱۹۷۳/۱/۲٤) •

الفرع الرابع

الهيئة ألعلمة للطران المننى

قاعسدة رقم (٣٥٨)

البسدا:

الهيئة المصرية العلمة للطيران الماءلون المينون بالهيئة المنكسورة بمكافأة شاءلة — تحسديد الراتب الذي تحسب على اساسه اقساط المعاش والاجسور الاضافية بالنسبة المهم — هسو المكافأة الشاءلة بلكيلها — اساس نلك من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٩٥ لسنة ١٩٦٤ بانشاء الهيئة وقرار مجلس ادارتها المسادر في ٣٠ من ديسمبر سفة ١٩٤٦ بتطبيق القانون رقم ٢٤ اسنة ١٩٦٦ بالهيئة .

ملخص الفنسوى :

لما كان قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٢٩٥ لسنة ١٩٦٤ بقشاء الهيئة المحرية العامة للطيران شد نص في مادته الأولى على أن « نعتبر المؤسسة المحرية العامة للطيران هيئة علمة ونقا لأحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه وتسمى الهيئة المحرية العامة الطيران يكون مركزها مدينسسة التاهرة وتلحق بالقوات المسلحة » .

كما نص فى مانته الخامسة على أن « ينقل الى هــذه الهيئة العاملون بالمؤسسة المصرية العامة للطيران بحالتهم وتظل النظم واللوائح والأوضاع المعمول بها حاليا بهــذه المؤسسة سارية ومعمولا بها فى هــذه الهيئة لحين تيام مجلس ادارتها بوضع النظم واللوائح الخاصة بالهيئة والعاملين بها » .

ولما كان مجلس ادارة الهيئة المصرية العامة للطيران قسد المسدر فى ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٦٤ قرارا بتطبيق القانون رقم ٦} لسنة ١٩٦٤ والقوانين والقرارات المكملة له على العالمين بالهيئة . ولمساكات المسادة ١٩٦ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦١ باصسدار تانون نظام العاملين المدنيين بالدولة تنص على أن « يستبر العاملون في نقاضي مرتباتهم الحالية بما فيها أعانة غلاء المعيشة والاعانة الإجتماعية وتضم هسذه الاعانة الى مرتباتهم الأصلية أعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٤ وتلغى من هذا التاريخ جبيع القواعسد والقرارات المتعلقة بها بالنسبة للخاضعين لأحكام هسذا التسانون .

وتستهلك العلاوة المضبوبة من العلاوات السنوية بواتع نصف العلاوة حتى يتم الاستهلاك أو يرقى العابل الى وظيفة أعلى .

ولما كان القرار الصادر من مجلس ادارة الهيئة المصرية العسامة للطيران في ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٦٤ بناء على التغويض المخول له بالقسرار الجمهوري رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٤ بتطبيق احكام القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ يتنفى تطبيقه على المالمين المعبنين بربط ثابت او بحكافاة شسالمة في هذه الهيئة مبن تقلوا اليها بحالتهم من المؤسسة المصرية العابة للطيران بناء على القرار الجمهوري سالف الذكر ــ أن تسوى حالتهم او تعبينهم على درجات .

ولمساكان القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ تسد ضم اعانة غلاء الميشة والاعانة الاجتباعية الى المرتبات الأصلية للعالماين اعتبارا من أول يوليسو سنة ١٩٦٤ والذي اعتبارا من هدذا التاريخ جميع التواعسد والقرارات المتعلقة بها بالنسبة للخاضعين لأحكام هدذا القانون وذلك بمقتنى النقرة الولى من المسادة ١٩٤ منه .

ولمساكان هؤلاء العمال معن ينطبق عليهم قرار مجلس الادارة الصادرة في ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٦٤ . وأنه وائن كان القرار الجمهوري رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ بشان قواعد وشروط وأوضاع نقدل العالمين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الحالية قد قضى بأن يستمر العسالملون المعينون بربط ثابت أو مكانات بوضعهم الحالى إلى أن يتم تسوية حالاتهم أو يعينوا على درجات حد غان ذلك لا يغير من وجسوب اعتبار المكافاة الشابلة باكملها راتبا يجرى عليه حكم الاستقطاع وتحسب على أساسه الأجسور الانسافية أذ أن التقون رقم ١٩٦٨ اسنة ١٩٦٤ بوضع أحكام وقتية للعابلين المنيين بالدولة ، للذى أوقف العبل ببعض لحكام القاتون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٤ لم يعطل من المسادة ١٤ الا حكم الفترة الثانية منها دون الفترة الأولى الذي تقضى بضم اعاتة غسلاء الميشة والاعلة الاجتماعية للى الراتب .

لهدذا انتهى راى الجمعية العبومية للقسم الاستشارى الى اعتبار الكافاة الشابلة باكبلها راتبا يجرى عليسمه حكم الاستقطاع وتحسب على الساسه الأجسور الاضائية .

(نتوی رقم ۱۲۳۹ بتاریخ ۱۹۳۲/۱۱/۲۳) ۰

قاعسدة رقم (۲۵۹)

المحدا:

قرار رئيس الجمهورية رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٠ في شان منع الموظفين المنيين في صيانة الأجهزة الالسلكية بمصلحة الطيران المنى مكافات شهرية سروط منحها — الستراط المشرع صراحة مباشرة صيانة الأجهزة بعبارات واضحة ولم يكتف بالمهل في مجال صيانة الأجهزة — مؤدى ذلك : قصر مكافاة الصيانة الشهرية على المابلين الذين بياشرونها بالقعل .

ولخص الفنسوي :

لن المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٠ في شان منح الموظفين الفنيين في صياتة الأجهزة اللاسلكية بمصاحة الطسيران الدنى مكافآت شهرية تنص على أن « يمنح موظفو مصلحة الطيران الدنى

الفنيون الذين يباشرون صيانة الأجهزة اللاسلكية ويجتازون بنجاح مسدد التدريب أ ، ب ، س مكانات مالانة على النحو التالي :

 ١ ــ مكانأة شهرية مقددارها ٢٥٪ من المرتب الأصلى لمن يجتمعان بنجاح مدة التدريب ١) .

ويبين من هسذا النص انه يشترط لمنح الكائناة الشموية المتررة به ثلاثة شروط أولها أن يكون العالم فنيا وثانيا أن يباشر صيانة الأجهزة اللاسليكة وثالثها أن يجتاز احسدى مدد التعريب المبيئة بالنص > ولمسا كانت مباشرة الصيلة أنبسا تفصرف إلى المهارسة الفعلية لهسا فانه يخرج من نطاقهما مجرد الاشراف الذي تمارسه السلطات الرئاسية على العالمين بالصسيلة ولمسا كانت الوظيفة للتى رقى اليها المذكور لا تنتغي منه ممارسة صسيلنة الأجهزة اللاسلكية بالفعل وأنهسا تجعله مختصا فقط بالاشراف على العالمين في صيانة تلك الأجهزة فانه لا يستحق المكافأة المتررة العالمين بالصيانة ولا وجه للتول بأنه لا يلزم ممارسة الصيانة غملا لاستحقاق المكافأة المشار اليها والاكتفاء في هسذا المسحد باتصال العبل المؤط بالعالمل بعبليسسة الميانة على أي وجه من الوجوه ذلك لأن المشرع الشترط صراحة مباشرة مسيلة الأجهزة بعبارات واضحة ولم يكتف بالعمل في مجال صيانة الأجهزة المسابدة الشمر وأمال متنفساها بتصر مكافأة المسابدة الشمرية على العالمين الذين يباشرونها بالفعل .

لذلك انتهت الجمعية العمومية الى عدم استحقاق السيد/..... المكاماة المقررة للعالمين العنبين الفين بباشرون صيانة الأجهزة اللاسلكية .

(ملف ۲/٤/۸۱) عجلسة ۲/۱۱) ٠

الغرع الخلبس الهيئة كلماية الشئون الفكل البحرى

قاعسدة رقم (٣٦٠)

البسطا:

السادة الخابسة من القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٥٩ بانشاء هيئة عامة لشئون الفقل البحرى — نصبها على التزام الوزارات والمسالح الحكومية والهيئات العامة بعسدم الارتباط او التعابل في لية عبلية من عبليات الفقل البحرى — سواء تعلق الأمر بتعسدير او استيراد أو نقل اشخاص الا عن طريق الهيئة أو بموافقتها — شمول النص عقبود النقل البحرى سبواء كانت مستقلة أو تبعا لمقدد آخر — نص المسادة ١٥ من القانون المذكور على النزام الجهات التي ذكرتها المسادة الخامسة بلداء ٥٪ من قيمة النولون على النزام الجهات التي ذكرتها المسادة الخامسة بلداء ٥٪ من قيمة النولون كيساريف أدارية نظي قيام الهيئة بالأعمال التنفيقية للنقل كاعمال التخليص والناجي والشحن سا تعاقد هدذه الهيئات على اساس (نوب) لا يعفيها الناقص بها حسبما يكون عليه عقد الفقل البحرى — اساس ذلك — مثال: نعاقد دارة القوى الكهربائية على استهاد بضائع من الخسارج بشرط التسليم على ظهر السغينة (فسوب) ه

ملخص الفتسوي :

تنص المسادة ٥ من التانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٥٩ بانشاء هيئة عسامة الشئون النقل البحرى على أنه « على جميع الوزارات والمسالح الحكومية والهيئات العامة الا ترتبط أو تتعالم في أية عملية من عمليات النقل البحرى الخاصة بها من غير طريق الهيئة أو بغير أذن منها سواء تعلق الأمر بتصدير أو استيراد أو غيره أو سواء تعلق بسلع أو بأشخاص وسواء نصت هسذه

العبليات بمقتضى عقود مستقلة أو تبعا لمقود أخرى ، و ومغاد هذا النص أن تبسة المتزلم يقع على علتى الوزارات والمصالح الحكومية والهيئات العامة بعدم الارتباط أو التعامل في أية عبلية من عبليات النتسل البحرى بلية مسورة كانت ، وقسد شمل النص عبليات التصدير والاستيراد وغيره ونقل الإشخاص ونقل المبلع كما شمل حالات الارتباط أو التعامل في عبلية من عبليات النقل البحرى سواء تم هسذا الارتباط في صورة عقسد مستقل أو في صورة تبعية لمقسد آخر ، ومن ثم تدخل في نطاقه جبيع صور البيوع البحرية ، سواء أكانت بيوعا عند الوصول أو عند التيام ، ومسواء كان تسليم المبيع على ظهر السفينة (نسوب) حيث يلتزم المشترى بابرام عقسد أنقل ودغسع أجرة النقل ويكون عقسد النقل في هسذه الحالة عقسدا مستقلا أو كان تسليم المبيع في ميناء الشحن (سيف) حيث يلتزم البائع بشسسحن البضاءة والتأمين عليها ويكون عقسد النقل في هسذه الحالة عقسدا تبعبا لمقسد المبيسع ه

كما نصت المادة 10 من القانون رقم ٨٨ لسنة ١١٥٩ المشار اليسه وهى بصدد تصداد موارد الهيئة العلمة لشئون النقل البحرى على ان من بين هدفه الموارد و مصاريف ادارية بواقع ٥٪ من اجرة النقل استحق على الوزارات والمصالح والهيئات والشركات المشار البها في المادة الخابسة نظير قيام الهيئة بالأعمال التنفيذية اللازمة النقسل كأعمال التخليص والتأجير والشحن وما الى ذلك ومفاد ذلك ان شمة المتزلم آخر يقع على عاتق الهيئات المشار اليها وهدو اداء مصاريف ادارية بواقع ٥٪ من أجرة النقسل الى الهيئة العامة المشؤون النقل البحرى نظير قيامها بالأعمال المتنفيذية الملازمة النقل كاعمال التخليص والتأجير والشحن وما الى ذلك .

ولمسا كانت ادارة التوى الكهربائية المسائية بوزارة الأتسفال وقسد تعاقسدت على استيراد بضائع من الخارج عن طريق وكلاء محليين ، ماتها تلتزم وفقا المسلدتين ه و 10 من القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه

بعسدم الارتباط عن عماية نقل هسده البضائع الا عن طويق الهيثة العسلمة لتسنين النقل البحري كما تلتزم بأداء مصاريف ادارية الى تلك النبئة بواتم ه/ من أجهزة تقل هذه البضائع ، ولا محل السا تبديه ادارة القوى الكهربائية ، المحالية من أنها قسد تعاقست على استيراد هسدت البضائم على أساس التسليم على ظهر السفيفة (غسوب) ومن ثم يلتزم بسطد. هسذه المساريف، الادارية الموردون الذين يقسهمون بسداد اللولون البحري. ٤ ذلك أن تعاقدها. على استيراد هسده البضائم على أنساس (نسوب.) لا يعنيها من الالتزام بأداء المساويف الادارية لهسا أذ يشبها السلاة عامن التعاون رقم ٨٨ لسفة ١٨٥٩ المشار اليه كها تسديقا جبيم صور الفعاتسد. م كعسسا وأن الالتزام، بأداء المضاويف الادارية يقم على عاتق الهيئات المثنان النهسان في للسافة ٥ وهي الهيبات التي تلتزم بالتماتنات عن طويق الهيئة المابة للتل البحرى لا. الهيئات التي تتعاتب معها ٤- هاصة وأن هسده المصاريف تعتبن مقابلا للخديهات التي تؤديها الهيئة العابة لشئون النقل البحري للهيئات المشار اليها في المسادة ٥ من القانون رقم ٨٨ لمسنة ١٩٥٩ وهي القيمسام بالأعبال التنتينية للنتل كاعبال الثخليس والتلجير والشحن وما الى ذلك ، ومن ثم تلثزم هدده الهيئات بادائها ولهدا أن توجب بها على من تعاشد معها أذا أصارت شرط العقيد ذلك ،

(المتوى رقم ٢١٦ في ١/١/١/١) .

قاعستة رقم (٢٦١).

البيستات

الهيئة العله اشاون النقل البحرى... مؤسسة علية تهازس نشاطا تجاريا ... خضوعها للضريبة على الارباخ التجارية والصناعية ، ما دام أن قادن انشاقها جاء خلوا من نص بالاعفاء ... خضوعها للضريبة على فوائد العسوالد ... خضوعها لرسم الدمنة وعسدم استفادتها من الاعقادات المقررة بالقادن ربقم ١٢٠٥ اسنة ١٨٦٠ ٠

ملخص الفتسوى :

ان الهيئة العابة الشئون النقل البحرى كانت مؤسسة عامة تهارس نشاطا تجاريا ، ولم يتضمن قانون انشائها نصا باعتبار اموالها أموالا عامة ، كما كانت تتمتع باستقلال مالى عن الجهة الادارية التي تشرف عليها ، ونه مالية مستقلة عن الدولة ، حيث كان غائض أيراداتها يرهل الى ميزانية السنة التالية دون أن يؤول الى الخزانة العامة للدولة ، لذلك غان نشاطها يخضسع المضريبة على الأرباح التجارية والمستاعية على متتضى تانون فرضها ، ما دام تاتون أنشاء الهيئة قد جاء خلوا من النص على اعفائها وطالما لا تغيد بمما كان يقرره التانون رقم ٢٦٥ لسنة ١٩٦٠ من أوجعه الإعتمادي ، حيث لا تعتبر الميئة كذلك في منهوم هدذا القانون .

وبالنسبة المضريبة على غوائد الودائع ، غان شان الهيئة بالنسبة اليها كشائها باللسبة الى ضريبة الأرباح التجارية ، وتخضع بحسب الأصل لتلك الضريبة دون أن تغيد من الإعفاء المقرر بالمسادة ١٥ من القانون رقم ١٤ لسنة الاجرب ، غلك لأنه يشترط للاعفاء من الضريبة على غوائد الودائع طبقسا لتلك المسادة أن تكون الودائع متصلة بباشرة المهنة ، أى أن يكون من أصل عمل المهول تقسديم ودائع أو أن تقتضى مهنته فلك بحيث لا يستطيع مباشرتها دون ايداع سولا يتضع من الأوراق أن من أصل عمل الهيئة تقسديم ودائع ولا أن نشاطها يقتضى لزومه سومن ثم لا تغيد من ذلك الاعفاء لتخلف شرط قيامه بالنسبة اليها ،

وبالنسبة الى رسم الدمفة ، غان هسذا الرسم ضريبة عينية تستحق عن جميع الوقائع المنشئة لهسا المنصوص عليها في قانون فرضها رتم ٢٢٤ لسنة ١٩٥١ ، ولا اعقاء من هسذه الضريبة بغير نص ، وفضلا عن أن ذلك هو الأصل في استحقاق الضريبة والاعفاء منها ، الا أنه اظهر في رسسم الدمفة ، الذي لم يعف قانون فرضه منه - حتى نشاط الحكومة ، بل فرض

الرسم عليه ، واتما حبل به المتعابل مع الحكومة ، طبعا المادة ١٢ من القانون المنكور ، التي قضت بلته في كل تعابل بين الحكومة والغير يخضع هــؤلاء دائها الرسم النبخة ، وفي تطبيق هــذه المــادة يقصد بالحكومة المركزية ومصالحها والمجالس البلدية ومجالس المديريات ، ويبدو من ذلك أن قانون غرض رسم الدمغة لم يعف منه أي تعامل خاضع له ، حتى ما تباشره ، مع اعطاء لفظ و الحكومة ، معنى محــددا لا تدخل فيه المؤسسات والهيئات العابة ومن ثم فان الرسم يستحق على تشاطها الخاضع له ، وتتحمل به في فيتها المــالية دون انتقال عينة الى غيرها ، وعلى ذلك تخضع الهيئة المائة لنقل البحرى ارسم الدمغة ، مع مراعاة أنها لا تفيد مما كان يقرره القانون رقم ٢٦٥ لمسنة ذات الطابع المتنفذين رقم ٢٦٥ لمسنة ذات الطابع الإنتصادي من هــذا الرسم ، لأن الهيئة المذكورة لم تكن من قبيل تلك الموسسات ـــ كبا سبق .

لهدذا انتهى راى الجمعية العبوبية الى تليد متواها السابئة الصادرة بجلستها المعتودة فى ٩ من اكتوبر سنة ١٩٦٣ ، ومن ثم مان الهيئة العامة لشئون النقل البحرى (الملفاة) تخضع لضريبة الأرباح التجارية والصناعية والضربيبة على فوائد الودائع ورسم الدمغة .

(ملف ۱۱۸/۲/۳۷ ــ جلسة ۱۲/۵/۵/۱۲) .

الفرع السادس هيئة تقساة السويس

قاعدة رقم (٣٦٢)

: المسملا

المايلون بالهيئات العابة لا يخضعون في تلاييهم لقانون العالمين المناين بالدولة الا غيما ينص عليه في القانون رقم ٢١ دسنة ١٩٦٣ بشار الهيئات العلية او في القرار الصادر بانشاء الهيئة او اللوائح التي يضعها بجلس ادارتها — تطبيق — تلديب العابلين بهيئة تناة السويس يتم وفق—القرار مجلس ادارتها رقم ١١٧ لسنة ١٩٦٢ باصدار لائحة عمال هذه الهيئة ،

ملخص الحسكم:

انه طبقا لنص للادة ١٣ من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ بامسدار قانون الهيئات العابة لا تسرى على موظفى وعمال الهيئات العابة احسكام القوانين المتعلقة بالوظائف العابة الا نيبا لم يرد بشأنه نص خاص في القرار الصادر باتشاء الهيئة أو اللوائح التي يضعها مجلس الادارة ، كما أن القوانين العابة المتوظيف ، ومن بينها القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ الذي جرت محاكبة المطعون ضدده في ظله ، قد درجت على النص بعدم سريان احكامها على الوظائف التي تنظم احكامها قوانين خاصة نيبا نصت عليه هذه القوانين .

واذ كان يبين من مطالعه احكام ترار مجلس ادارة هيئة تناة السويس رتم ١١٧ لسنة ١٩٦٣ باصدار الاتحة عمال هدده الهيئة ، ان اللائحة المذكورة ، وهي بعسدد تنظيم احكام التاديب المالماين المذكورين ، قصد حصدت في المسادة ٧١ منها المتويات التي يجوز توتيعها عليهم بأنها الانذار والخصم من المرتب وتأجيل موعد استحقاق العلاوة لمدة سنة والحربال منها وتخليض الأجر أو الدرجة أو كليهما والفصل من الخسدمة ، ولم ترد عقوبة الوقف عن العمل ضمن هدده المتويات ، فان الحكم المطمون فيه يكون مخالفا للقانون فيها تضي به من مجازاة المطمون ضده بهدده المقوبة ، وطمين رقم ١٩٧٧ المسنة ١٩٧٠/١١/١٠) ،

القصال الفايس قطاع الصحة الفرع الأول الهيئة العليا اللادية قاعدة رقم (۲۲۳)

السيدا :

الهيئة العليسا الادوية سـ مجلس ادارتها سـ تشكيله والقرارات التي يتضفها سـ نص القرار الجمهوري رقم ٢٩١١ لسنة ١٩٦٠ في شيان اعادة بنظيم الهيئة العليا على أن تكون وناسة مجلس الادارة أوزير العسسمة وفي بطلة غيابه القسيم وكلاء الوزارات من الاعضساء سـ اجتماع مجلس الادارة براسة وزير التيوين يعتبر الجنماء معالا سـ الرقك سـ قرار المجلس المسلار في هسد الاجتماع بتخويل حديد الهيئة بعض السلطات يكون باطلا وقابلا فلالماء لمبيب شكلي لا ينحسنر به الى درجة الانعسدام سـ قرارات الترشيسة المسادرة بن مدير عام الهيئة وستندا الى السلطات المخولة لم بغاء على القرار الترشيسة المسادرة بن مدير عام الهيئة وستندا الى السلطات المخولة لم بغاء على القرار الترشيسة المسادرة بن مدير عام الهيئة وستندا الى السلطات المخولة الم بغاء على القرار التراكية المسادرة بن المجادرة الى المسادرة بن المجاد القانوني والمجادرة المسادرة بن المجاد المسادرة بن المجادرة المسادرة المسادرة بن المجادرة المسادرة بن المجادرة المسادرة بن المحادرة المسادرة بن المجادرة المسادرة بن المجادرة المسادرة بن المجادرة المسادرة بن المحادرة المسادرة المسادرة بن المحادرة المسادرة المسادرة بن المجادرة المسادرة المسادرة المسادرة المسادرة المسادرة بن المحادرة المسادرة المسادرة

ملخص الفتسوى:

لمساعلت المسادة الثالثة من القرار الجمهوري رقم ٢٩٢ لسنة . ١٩٦٠ في شبان اعادة تنظيم الهيئة المذكورة ، السد قضت بأن تكون رئاسة مجلس ادارة هسنده الهيئة لوزير المسحة المركزي ، وفي حالة غيابه يراس المجلس

التسدم وكلاء الوزارات من الأعضاء ، وكان الثابت أن السيد وزير التبوين عدد تولى رئاسة مجلس ادارة العينة في الاجباع في ٢ من سبتمبر سسنة اعتم 19.1 سنالف الذكر دون سسند من القسانون ، ومن ثم يكون القرار الذي اسسده مجلس ادارة الهيئة في الاجتماع المشار الله ، بالمؤلفقة على تخويل مدير الهيئة سلطة تعيين الموظفين والمستخدمين والممال وترقيتهم ونقلهم ونديهم من وجميع ما يتعلق بشنونهم الوظيفية ، هسذا القرار يكون قسد شابه عيب في ظشكل بجعله باطلا وقابلا للالفاء الان هسذا العيب لا ينحدر بقرار مجلس لدارة الهيئة للشار اليه الى درجة الانصدام ، ذلك أن السيب الذي يشوب القرار الادارى في شكله انها يكون مستدر اللبطلان لا للاتعدام ، الذي يتحصرحالاته في ركن الاختصاص حيث ينصدر القرار الى درجسسة المنطبة .

ولما كانت ترارات الترقية التي اصدرها السيد مدير علم الهيئة العليا للادوية - والمشيار اليها - قد استندت الي القرار المسادر من مجلس ادارة الهيئة المذكورة بتضبويله سلطة اصدوارها وكان هدفا القرار باطلا لما شبابه من عيب في شكله ، ومن ثم غان قرارات الترقية المذكورة تكون بدورها باطلة ، اذ القاعدة أن ما بغي على الباطل نهو باطل ، وبالتالي غاتها تكون قابلة للالغاء أو السحب ، انها يتقيد الفاؤها أو سحبها بالمعاد القاتوني المقرر لذلك ، بحيث يترتب على القضاء هدفا المعاد صيرورتها حصية ضحد الالغاء أو السحب ، وتعتبر ببثابة القرارات السليمة .

(نتوی رتم ۱۹۲۳ فی ۱۹۲۳/۱۲/۱۰) . **خاصستة رقم (۳۹۴**)

البسطا:

الهيئة النفيا الادوية - الجنسة شكون الوظفين - اجراؤها بعض التوقيف حللة عونها بشكلة تشتكلا غير صحيح - يجعل تقراراتها باطلقة

لا منصحه متخضع لقاعدة تحصن القرارات الادارية الباطلة هـ اساس ذلك : أن عسدم صحة تشكيل لجنة شئون الوظفين عيب شكلى لا ينحسدر بالقرار الى درجة الانعسدام ، وأن هسده القرارات صادرة من مختص وهو الدير العام كلهيئة .

مِلْخُص الفتسوى :

(غتوی رهم ۱۹۲۳ فی ۱۹۳۳/۱۲/۱۵) ۰

قاعسدة رقم (٣٦٥)

البسدا :

الهيئة العليا للادوية — تعين الموظفين والعمال اللازمين لها وترقيتهم

تخويلها حسى التعيين دون التقيد بالأحكام الخامسة بموظفى الدولة
وعمالها أو بلحكام القانون رقم ١١٣ لمسنة ١٩٥٨ في شان التعيين في وطلقف
الشركات المساهية والمؤسسات العابة ، وذلك بمقتضى المسادة ١٦ من القانون
رقم ٢١٢ لمسنة ١٩٦٠ في شان تنظيم تجارة الادوية والكيماويات والمستلزمات
الطبية — المقصودة بهسنة الحكم — القول بعسدم صحة القرارات الصادرة

من مدير عام الهيئة في غير حالات التعيين وانها تعتبر باطلة غير صحيح سـ
اساس نلك سـ ان هــنا الحكم الاستثنائي لا يبس اغتصاصات مجلس ادارة
الهيئة المليا للادوية المنصوص عليها في المــادة ه من ألقرار الجمهوري
رتم ٢٩١ لسنة ١٩٦٠ غيما يتعلق باغتراح لوائح المتوظف بالهيئة دون التقيد
بالنظم والمقوانين المخاصة بموظفي الحكومة سـ اثر هــنا غرار مجلس ادارة
الهيئة بتخــويل المدير المعلم سلطة التعيين والترقية سـ غرار صحيح ، لا يجاوز
حــدود اختصاصه للنصوص عليه في المــادة ه سالمة الذكر سـ غرارات
المدير المعلم بالترقية بناء على السلطة المخولة المشار اليها ســ هي غرارات
صادرة في حــدود اختصاصه تطبيقا لنص المــادة ١٤ من القرار الجمهوري

ملخص الفتسوى :

لاوجه للاستناد الى ما ارتاه ديوان الموظفين من ان القرارات المسادرة من السيد مدير عام الهيئة العليا للأدوية في غير حالات التعيين تعتبر باطلة السيسا على ان قرار مجلس ادارة الهيئة المسادرة في ٢٠ من سبقبر سنة ١٩٦٠ بتخسويل مدير الهيئة سلطة التعيين والترقية . . وجميع ما يتعلق بشئونهم الوظيفية قسد مسدر متجاوزا حسدود الاستثناء الواردة بالمسادة ١٩٦٠ من القانون رقم ٢١٢ لسنة ١٩٦٠ الذي ينحصر في التعيين خصب .

أن المسادة 11 من القانون رقم ٢١٢ لسنة ١٩٦٠ بسأن تنظيم تجارة الأدوية والكيماويات والمستلزمات الطبية قسد خولت الهيئة العليا للأدوية حسق تعيين الموظفين والعمال اللازمين لهسا دون تقيد بالأحكام الخامسة بموظفى الدولة وعمالها وباحكام القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٥٨ في شسأن التعيين في وظائف الشركات المساههة والمؤسسات العابة ، وهسذه الأحكام للتي الشارت اليها المسادة ١٦ المذكورة هي التي تتعلق بعسدم جواز التعيين الا بعسد اجراء لبتحان مسابقة عابة ، وهن ثم غان المسادة ١٦ قسد أوردت

استثناء من احكام مانون موظفى الدولة والقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٥٨ الشار اليه متنضاه اجازة التعيين (خلال سفة من تاريخ العمل بالقسانون رتم ٢١٢ لسنة . ١٩٦٠) دون اتخاذ اجراءات امتحان السابقة العامة . وعلى خَلْكُ مَانَ مِا وَرِدَ بِنُصِ الْمُعَادَةُ ١٦.مَنَ الْقَانُونَ رَمَّمُ ٢١٢ لُسِنَةً ١٩٦٠ لا يَمِسَ اختصاصات حطس ادارة الهيئة العليا للأدوية التي نصنت عليها المسنادة الخابسة من القرار الجمهوري رقم ٢٩١٠ لسفة ١٩٦٠ غيما يتعلق بالتتراح للوائح المتطقة ببوظني الهيئة ومستخديها وعمالها وترقيتهم وتأديبهموغير ذلك من شيونهم الوظيفية ، دون التقيد بالنظم والتوليون الخاصيمة بموظفي الحكومة ومستخدميا وعمالها .. ومن ثم فان مجلس ادارة الهيئسة ... أذ قرر تخدويل مدير عام الهيئة سلطة تعيين الوظفين والمستخدمين والعمال وترقيتهم . . . الخ ، لا يكون قسد جاوز حسدود اختصاصه الذي نمت عليه المسادة الخابسة من القرار الجمهوري رقم (٢٩٠ السفة ١٩٦٠ الشبار اليه باعتباره السلطة العليا المهيئة على شئون الهيئة وتصريف أبورها وما له من حسق انخاذ القرارات التي يراها لازمة لتحتيق الفسرض الذي من أجله علمت الهيئة طبقا لنص المسادة الرابعة من القرار الجهوري للذكور ، وبالتالي لا يكون مدير عام الهيئة تسد جاوز حسدود اختصاصه أذ أصدر قرارات الترقية سالفة الذكر استفادا الى ما خسوله أياه قرار مجلس أدارة الهيئة الصادرة. في ٢٠ من سيتمبر سنة ١٩٦٠ سالف الذكر ، وذلك تطبيقا لنص المسادة ١٤ من القرار الجمهوري رقم ٢٩١ لسنة ١٩٦٠ المذكور ، الذي جمل لمدير الهيئة حق مباشر ما تغوله أياه قرارات مجلس الإدارة .

(منتوى رتم ١٤٢٣ في ١٩٦٣/١٢/١٥) .

الغرع المثاني

اللسسات العالجة

قامسدة رقع (٣٦٦)

البسيدا :

نص المسادة السابعة من القسسانون رقب ١٩٦٥ لسنة ١٩٦١ بتنظيم المؤسسات العلاجية على وجسوب استبرار القاليين بالعمل في المستشفيات المستولى عليها طبقا لأحكامه في اداء اعمالهم حتى يتم تعيين من يتم اختياره من المؤطفين بواسطة لجنة تشكل لهسذا الفرض — الوضسع القانوني للنوظفين لمحين صسدور قراز اللجنة — اعتبارهم شاغلين لوظاف عسامة عن طريق التكليف — انسانس نظات أن المؤسسات للعلاجية هيئات علمة ذات شخصية اعتبارية — خضوع هؤلاء للوظفين المحكم القانون رقم ٢٥ لسنة شخصية اعتبارية مين مرتب الوظيفة المامة وبين المعاش .

ملخص الفتسوى :

أن المسادة السابعة من القانون رقم 170 لسنة 1933 في شأن تنظيم المساحة الملاجيسة تنص على أنه : يجبد على القانسين بالمبسل في المستشفيات المستولى عليها طبقا الأحكام هسذا القانون الاستبرار في اداء اعبالهم وعسدم الامتفاع بأية حجة كانت عن العبل ما لم يصسدر قرار سابق من وزير الصحة أو من ينيبه بالاعفاء من العبل .

وعليهم أن يحافظوا على ما تحت يدهم من أشياء لحين تنفيذ الاستيلاء وأخلاء طرفهم وتكون مسئوليتهم عن ذلك مسئولية المودع لديه ،

وتنص المسادة العاشرة من هسذا القانون على أن : « ينقل العبسال الذين يصلون في المستشغيات المستولى عليها في النشاط التعلق بالعسلاج

الى المؤسسات العلاجية بحالتهم عند العمل بهذا التسانون ولهذه المؤسسات أن تعيد توزيعهم على الوحدات التابعة لها .

واستثناء من أحكام التانون رقم 117 لسنة 1908 المشار اليه يمين في المؤسسات الملاجية ووحسداتها الموظفون القائمون بالعمل في النشساط المذكور الذين يتم اختيارهم وتحسد مرتباتهم بواسطة لجنة تشكل بقرار من وزير الصحة وذلك خلال سنة من تاريخ العمل بهسذا القانون ع .

وتنص المسادة الأولى من تسرار رئيس الجمهورية رقم ١٢١٠ اسنة
١٩٦٤ في شان انشاء مؤسسات علاجية في المحافظات على انه: « تنشسا
بالمحافظات التي يصسدر بتحسديدها قرار من رئيس الجمهورية هيئات
عامة تسمى « مؤسسات علاجية » يكون لهسا الشخصية الاعتبارية ويكون
مركزها عاصمة المحافظة » .

ومن حيث أنه يبدو من لحكام المسادة السابعة سالفة الذكر ، أن المشرع أوجب على القالمين بالعمل في المستشغيات المستولى عليها الاستهرار في عليهم ، ووكل الى اللجنة المسلم المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة مرتبات من يمين في المؤسسسات الملاجية من موظفيها ، ومن ثم غان الوضع التقوني لموظفي المستشغيات المذكورة — الى أن يتخف قرار في شسائهم بمعرفة اللجنة المشار اليها — هدو أنهم شاغلون لوظائف علمة عن طريق التكليف ، باعتبار أن المؤسسات الملاجبة هيئات علمة ذات شسخصية اعتبارية تعتبر وظائفها وظائف علمة ، واستنادا الى أن بقاء هؤلاء الموظفين في العمل يتم عن طريق الالزلم بنص القانون .

ومن حيث ان القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٧ بشأن عسدم جواز الجمع بين مرتب الوظيفة العلمة وبين المعاش المستحق قبل التعيين نيها ، يسرى طبقا لنص ماعته الأولى على من يعمل في لحسدي الهيئات أو المؤسسات العسابة ذات الميزانيات المستطة أو الملحقة ، ومن ثم يطبق هسذا القانون على المؤسسات العلاجية المشار اليها ، غلا يجوز لهم الجمع بين مرتباتهم غيها وبين المعاشات المستحقة لهم الا بالشروط والأوضساع المنصوص عليها في هسذا القانون .

(منتوی رقم ۳۰۷ فی ۳/۳/۱۲) .

قاعدة رقم (٣٦٧)

: المسمدا

ملخص الغتسوى:

ان المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٢١٠ لسنة ١٩٦٤ قسد اعتبرت للؤسسات العلاجية هيئات عامة ؛ ومن ثم نسرى في شسأنها احكام تأفون الهيئات العامة رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ الذي ينص في مادته السابعة على ان • مجلس ادارة الهيئة هسو السلطة المهيئة على شئونها وتصريف أمورها ... وله أن يتخسذ ما يراه الازما من القرارات لتحقيق الفرض الذي قابت من اجله ونقا الأحكام هسذا القانون وفي الصدود التي بينها قرار رئيس الجمهورية باتشاء الهيئة وله على الأخص: إ - اصدار . . القرارات الله علقة بالشئون المسالية والادارية والفنية
 الفيئة دون الثنيد بالتواصد الحكومية .

٢ — وضع اللوائح المتملقة بتعيين موظئى الهيئة وعبائها وترقيتهم ونظهم وقصلهم وتحديد مرتباتهم واجدورهم ومكاناتهم ومعاشهم ونقسا الحكام هدذا التقون وفي حدود قرار رئيس الجمهورية الصادر باتشاء الهيئسة .

وتنص المادة ١٣ هـ من تانون الهيئات العابة ـ على أن : «تسرى» على موظفى وعمال الهيئات العابة الحكام التوانين المتعلقة بالوظائف العابة نيما لم يرد بشأته نص خاص في القرار الصادر بانشاء الهيئة أو اللوائح التى يضعها مجلس الادارة » .

ويخلص من احكام النصين المتسحين أن من حق المؤسسات العلاجية،

وهي هيئات علمة وضع لوائح خاصة تنظم علاقتها بموظفيها دون التعييد بلحكام القوانين المتعلقة بلوظائف العلمة ، وعهدتها الآن التساتون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦١ ، وليس من تيد على المؤسسات العلاجية في هذا الشأن الا ما نص عليه قرار انشائها ، وكذلك التواعيد القاتونية الإعلى التي تنتظم أوضاع خدمة الدولة بصفة مجردة وعلمة كالقاتون رقم ١٩٦٣ لسنة ١٩٦١ بعدم جواز تعيين أي شخص في الهيئات أو المؤسسات العالمة أو شركات المساهة التي تساهم غيها الدولة بمكاناة سنوية أو بمرتب سنوى قسدره ١٥٠٠ جنيه فاكثر الا بقرار من رئيس المجمهورية .

(غنوی رقم ۳۰۷ فی ۳۱/۱۸ (۱۹۹۰) .

للغرع الثالث

الهيئة المسلبة التابين الصحى

قاعسدة رقم (٣٦٨)

المسطا :

قرار رئيس مجلس أدارة الهيئة العلمة للتلمن الصحى بعزل احسد المابلين من الدرجة التاسمة بالهيئة ... عسدم جواز النمى بانعسمام هسذا القرار بمقولة مسدروه من رئيس معلس ادارة الهيئة غصبا لسلطة للحكمة التاديبية صاحبة الافتصاص الأصبل في هــذا الشان ــ اساس نقك ان الواضح من نصوص غانون الهيئات العابة الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ أن العلبان بالهيئات العلبة انها مخضعون كأصل عام في شهون التوظف الى الأحكام المنصوص عليها سواء في غرار انشاء الهيئة او اللواتع التي يضمها مجلس الإدارة والثابت من استقراء لائحة نظام المايان طلهشة العابة للتابين الصحى الصادرة بالقرار الحبوري ٢٠ لسنة ١٩٦٨ أن الهناة قد استثنيت من احكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ في شان سريان احكام قانون النبابة الادارية والمحاكمة التلهيبية على موظفى المرسسات والهيئات الماية أذ نصت قالتعة على أن لرئيس بحلس الادارة توقع عقيبة النصار على للعابلين شاغلي ندني الدرجات حتى الدرجة الثابنة وبن ثم تكون اللاتحة سسالفة الذكر فيما تناولته من احكام في محال التابيب مطابقة للقانون ولسو أنطسوت على مفايرة لأحكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه . ملغص العكم:

ان القانون رقم 11 لسنة 1909 في شيان سريان احكام تاتون النيابة الادارية والمحلكيات التاديبية على موظفى المؤسسات والهيئات المسامة والشركات والجمعيات والهيئات الخاسة تسد سن لحكام النظام التاديبي الذى يسرى على العاملين بهسده الجهات وبين جبيع متوماته من حيث اجراء التحقيق وكينية التصرف فيه والسلطات المختصة بتوقيع الجزاءات التلايبية ، ولئن كان الأمسل طبقا لأحكام هسدًا القانون أن تختص المساكم التاديبية النشأة بالقانون رقم ١١٧ لمنة ١٩٥٨ بمحلكة العليلين الذين تجسساوز مرتباتهم خمسة عشر جنيها شهريا وذلك افا ما رؤى أن المخالفة أو المخالفات التى وقعت منهم تستاهل توقيع جزاء أشد من الخصم من المرتب مدة تجاوز خمسة عشر يوما ، الا أن المسادة الأولى من القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ الشار اليه تسد اجازت لرئيس الجمهورية الاستثناء من هسدًا الحسكم ، ننست على أنه د مع عسدم الاخلال بحق الجهة التى يتبعها الوظف في الرقابة وقحص الشكاوى والتحقيق تسرى احكام المواد من ٣ الى ١١ و ١٤ و ١٧ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٥٨ المسار اليه على :

ا ــ موظفى المؤسسات والهيئات العابة ويجسوز بقرار من رئيس الجمهورية استثناء بعض المؤسسات والهيئات العابة المشار اليها من تطبيق أحكام القانون . . ، وقسد سبق لهسذه المحكة أن تضت بأنه طبقا لهسذا النص يجوز لرئيس الجمهورية أن يستثنى بعض المؤسسات والهيئات العابة من تطبيق كل أو بعض احكام هسذا القانون لاعتبارات يتسدرها ، وأن القرار الصادر بالاستثناء يجوز أن يكون صريحا أو ضبئياً لأن القانون لم يتطلب فيه شكلا بعينا ، وأنها يجب في حالة الاستثناء الضبغى أن يحسل القرار الدليل القاطع على وجسوده كما لو مسدر بعسد العمل بالقسانون رقم 11 المنة 1901 وعهد ببعض الاختصاصات المخسولة في القسانون للمحاكم التأديبية للى جهة أخرى .

ومن حيث أن تلتون الهيئات العابة الصادر بالتانون رتم 11 اسنة اعدد نص في مانته الأولى على أن « يجوز بقرار من رئيس الجمهورية انشاء هيئة علية) لادارة مرفق مسا يتوم على مصلحة أو خسمة عسابة وتكون لهسا الشخصية الإعتبارية كسسا نص في مانته السادسة على أن

• يتولى ادارة الهيئة العابة مجلس ادارتها ٠٠٠ وبين في المسادة السسابمة اختصاصات مجلس الادارة فنص على أن مجلس ادارة الهيئة هــو السلطة العليا المهيئة على شئونها وتصريف الهورها واقتراح السياسة العسابة التي تسير عليها وله أن يتضف ما يراه الإنها من القرارات لتحقيق الغرض الذي تابت من أجله وفقا الأحكام هــذا القانون وفي الحسدود التي يبينها قرار رئيس الجمهورية الصادر باتشاء الهيئة وله على الأخص:

اصدار الترارات واللوائح الدلخلية والدرارات المتعلقسية
 بالشئون السالية والادارية والفنية الهيئة دون التتيد بالتواعد الحكومية

٧ — وضع اللوائح المنعلة بنعيين موظفى الهيئة وعمالها وترفيتهم ونظهم وفصلهم وتصديد مرتباتهم واجبورهم ومكاناتهم ومعاشاتهم وفتسا لأحكام هذا المقانون وفي حدود قرار رئيس الجمهورية المسادر بانشاء الهيئة . . ، ونص في المسادة ١٣ منه على ان « تسرى على موظفى ومهسال الهيئات العلمة لحكام القوانين المتملة بالوظائف العامة نبها لم يرد بشأنه نص خاص في القرار المسادر بانشاء الهيئة أو اللوائح التي يضمها مجلس الادارة ، والواضح بجلاء من التصوص المتصحبة أن العالمين بالهيئات العلمة انها يخضعون كأصل علم في شئون التوظف الى الأحكام المنصوص عليهسا سواء في قرار انشاء الهيئة أو اللوائح التي يضمها مجلس الادارة ، ومن شم لا تسرى احكام القوانين المتملقة بالوظائف المالية الا فيها لم يرد به نص خاص في ذلك القرار أو تلك اللوائح .

ومن حيث أنه بتاريخ ٢٤ من مارس سنة ١٩٦٤ أصدر السيد رئيس الجمهورية القرار رقم ١٢٠ أسنة ١٩٦٤ في شسان أنشاء الهيئة المسسامة للتأمين الصحى وفروعها للعابلين في الحكومة ووحدات الادارة المجلسة والهيئات العابة والمؤسسات العابة ناصا في مادته الرابعة بأن « مجلس ادارة الهيئة هسو السلطة العليا المهيئة على شئونها وتصريف أمورهسا

واقتراح السياسة العامة التي تسير عليها وله لن يتفهد ما يراه لازما من الترارأت لتحقيق الفرض الذي انشئت من أجله وذلك في حسدود السياسة العامة (ه) وضع مشروعات اللوائح المعلقة بتعيين العاملين في الهيئسة وفروعها ونرتباتهم وتنقلاتهم ونصماهم ونحديد مرتباتهم وأجمورهم ومكافأتهم التي يضعها المجلس الأعلى التلبين الصحي واسه على الأخص ما يأتي : ٠٠ ومعاشاتهم وأجازاتهم ويصمدر بها قرار من رئيس الجمهورية ٠٠٠ واستفادا لهدذا النص الأخم أصدر السيد رئيس الجههورية الترار رتم ٢٠ لمسنة ١٩٦٨ بامسدار لائحة نظام الملطين بالهيئة العلمة للتأمين المسمى وباستعراض لحكام هسذه اللائحة تبين انها تسد تناولت كل ما يتعلق بالشئون المتقسمة تسد انتظمت التواعسد والأحكام الخاصة بتأديب العاملين بالهيئة العامة للتأمين الصحى في كل مناسبة بدءا من التحقيق الى بيسان الجزاءات التي يجوز توتيمها على هؤلاء المابلين ثم تحسديد السسلطات المنتصة بتوتيع هدده الجزاءات ، عان مؤدى ذلك أن الهيئة العامة للتأمين الصحى شد استثنيت من أحكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه ، ومِن ثم تكون اللائمة سالفة الذكر فيما تناولته مِن أحكام في مجال التأديب مطابقة للقانون ولو انطوت على مغايرة لأحكام القانون رخم ١٩ لسنة ١٩٥٩ الشاء الله .

ومن حيث أن لاتحة نظام العللين بالهيئة العلة للتابين العسدى المسادة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٨ آنفة الذكر قسد بينت في المسادة ٢٦ منها الجزاءات التي يجوز توقيعها على العالمين بالهيئة مندرجة من الاتذار الى العزل من الوظيفة مع حفظ الحق في المعاش أو المكافأة أو الحرمان من المعاشي أو المكافأة في هسدود الربع ثم اعتبت ذلك بتحسديد السلطات للختصة بتوقيع هسدة الجزاءات عنصت في ذات المسادة على أن درئيس مجلس الادارة أو من يغوضه مسلطة توقيع الجزاءات المسار اليها على المدرجة الثابئة ، كما يكون له توقيع على المسار اليها في المترات من الرب على على المساملين شساغلي المناز اليها في المترات من الله على المساملين شساغلي

الدرجات الأعلى لما بنتى الجزاءات غلا يجوز توتيعها الا بحكم من المحكة التاديبية المختصة ، وفي الحالات التي يرى فيها رئيس مجلس الادارة توتيع عقوبة الفصل يتمين عرض الأمر قبل اسسدار القرار على لجنة تشكل بترار من مجلس الادارة على أن يكون من بين أعضائها مندوب عن اللجنة النقابية بالمهيئة ، وفوضت تلك اللائحة في المسادة ٧) منها رئيس مجلس الادارة في المسادار لائحة تنضمن أنواع المخالفات والجزاءات المتررة لها وتحسديد الرؤساء الغين يجوز تفويضهم في توتيع هذه الجزاءات وكذا اجراءات

ومن حيث أن الثبت من عيوب الأوراق أن القرار رقم ١٧ السنة الماشى بعزل المدمى (المطعون نسسده) من الوظيفة مع حفظ حقسه في المعاشى أو المكافأة لمسا قارف من مخالفات على الوجه المتقدم قسد صدر من للسيد رئيس مجلس لعارة الهيئة المسار اليها بعسد العرض على اللجنة المنصوص عليها في فلسادة ٢ عن لائمة نظام العالمين بالهيئة آنفة الذكر ، واذ كان المطعون نسسده عند مسسدور هسذا القرار يشغل وظيفة من الدرجة التاسعة المكتبية ، فهن ثم يكون ذلك القرار قسد مسسدر من مختص باصداره وقتا المقاتون ، ويالتالى غان النمى عليه بالانعسدام لمسسدوره من رئيس مجلس الادارة غصبا السلطة المحكمة التاديبة مساحبة الاختساسي الأصيل في حسدا النمى يفتتر في سند من صحيح القاتون .

(طعن رتم ٥٠٩ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ١٩/٥/١٥) .

القعسل للسادس

غطساعات وختلفسة

الغرع الأول

الهيئة العامة للمجارى والصرف ألصحى

قاعسدة رقم (٣٦٩)

البسدا :

انشاء الهيئة المابة المجارى والمرف المسحى بمقضى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٣٧ لسنة ١٩٦٨ والنصى ى هسداً القرار على حلول هسده الهيئة بحل اللجنة الدائمة الرفق مجارى القاهرة وللجيزة في مسئولياتهسسا وحقوقها والتزامها سد مقتضاه أن يكون الهيئة سالفة الذكر صفة في المطالبة بحقوق اللجنة المشار اليها قبل جهات اخرى .

ملحص الفتسوى :

ان المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رتم ١٦٣٧ لسنة ١٤٥٨ المسنة ١٩٦٥ المبلغة المجارى والعرف العسمى وبالفاء القرار رقم ١٥٥ المسنة ١٩٦٥ باتشاء اللجنة الدائهة الرئيسة مجارى التساهرة والجيزة والترارات المكلة والمنفذة له تنص على ان ه تنشأ هيئة عامة تسمى (الهيئة المسلمة المجارى والعرف العسمى) مقرها مدينة القاهرة وتكون لهسا الشخصية الاعتبارية وتتبع وزير الاسكان والمرافق (الاسسسكان والتشييد) وتسرى في شاتها لحكام قانون الهيئات العامة ، وتكون هسذه الهيئة هي الجهة المسئولة عن اعمال المجارى العامة والعرف المسمى على مسنوى الجمهورية ، و وننص المسادة ١٩٦٧ من هسذا القرار على ان ه يلغى مرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٥ اسنة ١٩٦٥ بانشاء اللجنة الدائهسة الموق

مجارى القاهرة والجيزة والترارات المكبلة والمنفسذة له ، وتحل الهيئة المابة المجارى والصرف الصحى محل اللجنة في مسئولياتها وحتوتها والتزاماتها ، كما يؤول اليها أموالها ، كما يلفى كل نص يتعارض مسع أحكام هسذا القبرار ، .

وبناء على ما تقدم من نصوص يكون للهيئة العابة للصرف الصحى حقا ثابتا في المطالبة بحقوق اللجنة المسار اليها تبل مجلس مدينة المنيا ، وبالتالى غاتها تصدد طرفا في النزاع المعروض ويكون لها صفة في هذه المطالبة .

(المتوى رقم ١٩ أنى ١/٥/١٧٠) .

لقرع الثقى الهيئة العلبة لتفية الثروة السبكية

قاعسدة رقم (٧٧٠)

: المسلما

المقانون رقم ١١ أسنة ١٩٦٧ بلصحاء قلون الهيئات المائة حجلس ادارة الهيئة هـو الساطة المفتصة على شئونها وتصريف أدورها ومنها وضع المواتح المتعلقة بشئون الملين بالهيئة حسريان احكام قانون تظام المايلين للدنيين بالدولة فيها ننص عليه اللوائح الخاصة بهم حقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩١٠ أسنة ١٩٨٣ بانشاء الهيئة المابة التنبية الثورة السبكية والنص به على أن مجلس الادارة هحو السلطة العليا الشحصة ومن الخواتح المتعلقة بتعيين موظفى الهيئة وعمالها وترقيتهم ونقلم وفصلهم حالاً المترب على ذلك : يجوز الهيئة أن نضع ما تراه لازما لتحقيق أغراضها وتنظيم أدور موظفيها تنظيها خاصا مفايرا ألما هـو مقرر بالنسبة المابلين المدنيين بالدولة بدعا من التمين حتى انتهاء الضحمة دون التقيد باللواتح الحكومية المادية حاساس ذلك : توفي قصد من الرونة التنبيل علينا عليه المابلين بهيئة تنبية المتروة السبكية نصا تطبيق : يجوز تضمين لائحة نظام العابلين جهيئة تنبية المتروة السبكية نصا يحبيز ارئيس مجلس ادارة الهيئة غصل العابلين حتى الدرجة الثائلة ،

ملخص الفتــوى :

نص تاتون الهيئات العامة وقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ في المسادة المسابعة منه على أن « مجلس ادارة الهيئة هسو المسلطة المهيئة على شنونها وتصريف أمورها وله على الأخص: ا -- اسمدار القرارات واللوائح الداخلية والقرارات المنظمة الشئون
 المطلبة والادارية والنئية للهيئة دون النقيد بالقواعد الحكومية .

٢ ــ وضع اللوائح المتطقة بتعيين موظفى الهيئة وعبالها وترقيقه وغصلهم وتحسديد موتباتهم واجسورهم ومكافأتهم ومعاشهم وفقا الاحسكام هــذا القائون وفي حسدود قرار رئيس الجمهورية الصادر بانشائها

واستعرضت الجمعية تاتون نظام العليلين المدنيين بالدولة العسادير بالتسانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ بالأحكام الواودة بهذا التسانون وتسرى احكامه على:

 إ ـــ العابلين بوزارات الحكومة ومصالحها والأجهزة التي لهسا موازنة خاصة بها ووحسدات الحكم المحلى .

٢ -- العالمان بالهيئات العالمة فيها لم تفص عليه اللواتح الخاصة بهم .

ولا تسرى هسده الأحكام على العالمين الذين تنظم شئوتهم توظفهم
قوانين أو قرارات خاصة نبيا تنص عليه هسده القوانين والقرارات ع

كما استعرضت الجمعية العمومية قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠ لسنة
١٩٨٢ بقشاء الهيئة العابة لتنبية الثروة السمكية والذي ينص في المسادة
الثاينة بنه عي أن و مجلس ادارة الهيئة هسو السلطة العليا المهينة على
شئونها وتصريف أمورها واقتراح السياسة العسابة التي تسير عليهسا ،
ويباشر المجلس اختصاصاته على الوجه المبين في هسذا القرار وله أن يتخسذ
ما يراه لازما من قرارات لتحقيق أغراض الهيئة وعلى الأخص :

٢ -- بلمسدار النظم واللوائح الداخلية والترارات المتطقة بالشئون
 المسالية والادارية والكنية دون الفتيد بالتواصد المكربية .

٣ — وضع اللوائح المتطلة بتعيين موظفى الهيئة وعبالها وترقيتهم ونتائم وفصلهم وتضديد مرتباتهم ويدلاتهم والحوافز التي تصرف لهم وذلك بما لا يجاوز الصدود القصوى المتررة في تاتون نظام الفساءلين المنتين بالدولة .

ومن حيث أن مغاد ما تقسدم أنه يجوز للهيئات العلبة أن تضع ما تراه الإرما لتحتيق أغراضها وما يتفق وطبيعتها من لوائح وقرارات تنظم شسئون العالمين بها تنظيها خاصا مغايرا لمسا هسو مقرر بالنسبة لبلتى العالمين العملين بالدولة بدءا من التعيين حتى أنهاء الخسمة دون التقيد بالقواصد الحكومية العادية . وذلك كله بهسدف توغير قسدر من الرونة والانشباط التي تضمن حسب سير المرافق العلبة التي تقوم عليها هسده الهيئات العلبة أن يتضم مليها وخسماتها المتوخاة دون أن يصطدم ذلك بتيود أو معوقات كتلك الذء مهامها وخسماتها المتوخاة دون والقواصد الادارية العلاية الملبقة في الجهاز الادارى الدولة خاصة فيها يتملق بشئون العليلين الذين يجب أن تكفل النظم الخاصة بهم انتقساء أغضل المناصر واثابة المجدين منهم وترقيتهم ومجازاة السيئين والمنحرفين من يرتكون مخالفات تأديبية ضمانا لحسن سير المرافق التي تقوم عليها هسذه الهيئات .

ومن حيث انه بالبناء على ذلك ، عقسد مسدر قرار رئيس الجمهورية رقم . 11 لسنة ١٩٨٣ باتشاء الهيئة المذكورة ــ طبقا لقانون الهيئسات المامة ولم يقيد اختصاص مجلس الادارة وضع اللوائح المنظبة لشسئون الماملين بها في تميينهم ونظهم وترقيتهم وتصديد مرتباتهم وبدلاتهم وحوافزهم المعلمين نظام المعلمين المدنيين بالدولة ارتبات ويدلات وحسوافز المالمين عصب ، ومن ثم غلا يوجسد ما يحول قانونا دون تنظيم قواعد الفصل التادييي للعالمين بالمهيئة على نحسو يغاير أو يخالف ما هسو مقر، في هدذا الشان في قانون نظام العالمين المعلمين المعنيين بالمدولة .

ومن حيث أنه لا يغير مسا تقسدم القسول بأن النص في اللوائح الخاصة بنظم المالمين بالهيئات العلية على سلطة رئيس مجلس الادارة في توتيسع جزاء النصل التاديبي المعلمين حتى درجسة معينة قسد يخشى معسه اساءة استعمال رئيس مجلس الادارة الهسدة السلطة ، لاوجه لمثل هسدا القسول لأن هسده اللوائح الخاصة لا تقتصر على مجرد منح هسده السلطة لرئيس مجلس الادارة وانها تحيط استعمالها بضهانات كانية من وجسوب اجراء التحتيق مع العالمل ومساع اقسواله وتحقيق دفاعه ، كما تنظم طريقة النظلم الادارى من قرار الفصل ، فضلا عها هسو مقرر العالمل من حسق اللجسء الى القضاء التاديبي طاعنا في هسخا القرار .

لذلك انتهى رأى للجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع الى جواز تضمين لائحة نظام العلماين بالهبئة العلبة لتنبية الثروة السمكية لرئيس مجلس الادارة عصل العلماين حتى الدرجة الثلاثة من الخسدمة .

(ملت ٢/٨١/١٨٨ - جلسة ٢/٦/١٨٨١) ،

للفرع الثالث

اتماد الإذاعية والتليغزيون

قامسدة رقم (۱۷۱)

المِسطا:

اعتبار اتحاد الإذاعة والتليفزيون هيئة علية ، بها يترتب على ذلك من تطبيق القانون رقم ٨٣ اسنة ١٩٧٣ على العليان به ،

ملخص الفنسوى :

من حيث لن القانون رقم إ لسنة ١٩٧١ بقشاء لتمسساد الاذاعة والتلينزيون المعول به حتى ١٩ من مارس ١٩٧١ تاريخ نشر القانون رقم ١٣ السنة ١٩٧٩ تاريخ نشر القانون رقم ١٣ السنة ١٩٧٩ بشأن اتحاد الاذاعة والتلينزيون ، تص في المسادة الأولى على ان تنشأ هيئة تسمى لتحاد الاذاعة والتلينزيون تتولى شئون الاذاعة المسموعة في الجمهورية العربية المتحدة ، وتكون لها الشخصية الاعتبارية وتتم وزير الاعلام ويكون مركزها مدينة القاهرة .

ونص فى المسادة ١٩ على ان (يخضع الاتحاد فى انتظمة) وشسئون العالمين نبه وادارة المواله وحساباته وسائر شئونه للأحكام المنصوص عليها فى هدذا القاتون ولوائحه والترارات التى يصدرها مجلس المديرية بعدد عرضها على المجلس الأعلى وذلك دون التتيد بالنظم والتواصد المتررة فى الحكومة والهيئات الماية والمؤسسات العابة) ونص فى المسادة ٢١ على أن توضع للاتحاد ميزانية مستقلة .

وتنص المادة ٢٩ على أن (تؤول الى الاتحاد أبوال ومبتلكات وحتوق المؤسسة الممرية العابة المهندسة الاذاعية والشركات التابعة لهما ويحل الاتحاد محل همذه الجهات نبها عليه من التزمات . وينتل الى الاتحاد جبيع العللين في تلك الجهات بأوضاعهم ومرتباتهم والميزات الأخرى المتررة لهم حاليا وتظل النظم والتواعد المطبقة حاليا في الجهات للذكورة سارية بصفة مؤقتة نبيا لا يتعارض مع احكام هدذا القانون الى أن تصدد لوائح الاتحاد) .

وحاصل تلك النصوص أن المشرع انشأ الاتحاد سالف الذكر بالقانون رتم 1 لسنة 1971 كهيئة وبنحة الشخصية الاعتبارية وتبعه لوزير الاعلام ليحل بحل الجهات التي كانت تتولى شئون الاذاعة المسبوعة والمرئية ، ونقل اليه العالمين بتلك الجهات وبلوضاعهم مع بتسائهم خاضعين للنظم المطبقة عليهم لحين مسدور لواتح الاتحاد والتي يستقل بوضعها دون التقيد بالنظم والقواعد المقررة في الحكومة والهيئات العامة والمؤسسات العامة .

وذلك يقطع بأن المشرع انشأ جهاز اداريا توفرت له مقومات الهية المهلة لقيابه على مرفق علم ، وتبتمه بشخصية اعتبارية وميزانية مستقلة واقر لسه بهسده المثابة بحق وضع لوائح خاصة للمالمين به ، مع بقسائهم السابقة لحين وضع اللوائح .

ولمساكان القانون رقم 47 لسنة 1977 بتسوية حالات بعض العليلين من حيلة المؤهلات الدراسية في مادته الأولى والقانون رقم 170 لسنة 194. بملاج أثاره للمسطل بالقانون رقم 117 لسنة 1941 في مادته الثانية يقضيان بسريان احكلهما على العليلين بالجهاز الادارى للدولة والهيئات المسلبة الموجودين بالخسمة في 1945/17/71 من ثم مان العابلين بالاتحاد في هسذا التاريخ يخضعون لأحكام هسذين القانونين .

لذلك انتهت الجمعية المهومية التسمى الفتوى والتشريع الى سريان أحكام القانون رقم ٨٣ لسفة ١٩٧٣ المشار اليه على العالمين باتحاد الاذاعة والتليفزيون في ظلم الممل بأحكام قانون انشائه رقم ١ لسفة ١٩٧١ .

(ملف ۱۹۸۱/۱۰/۱۱ -- جلسة ۲۵/۲/۱۸۱۱) .

الفرع الرابع

الجهاز الركزى التعبئة العلبة والاحصاء

قاعسدة رقم (۲۷۲)

البسدا:

الجهاز الركزى التعبئة العابة والإحصاء لا يعتبر هيئة علبة _ ليس لأعضاء الادارة القانونية به القيد بنقابة المحابين على نفقته ، ولا احقية لهم في بدل التغرغ المتصوص عليه في القانون رتم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ في شـــان الادارات القانونية .

ملخص الفنسوي :

من حيث أن الهيئات العابة وفقا الأحكام القانون رقم 11 اسنة 1977 هي اشخاص اعتبارية علية ذات بيزائيات مستقلة تقسوم على مرافق علية بتمسد تحتيق مسالح أو خسدمات علية . وبناء على ذلك غان الجهاز المركزي اللمبئة المعلية والاحساء يخرج من عسداد الهيئات العلية ولا يمسدو أن يكون وحسدة ادارية مستقلة تتبع رئاسة الجمهورية ، لأن القرار المسادر بشائه لم يضف عليه الشخصية الاعتبارية ولم يخصص له ميزانية مستقلة .

ولما كانت المسادة الأولى من مواد اسمدار تانون الادارات القانونية رقم ٧٧ لمنة ١٩٧٣ تنص على أن (تسرى أحكام القانون الرافق على مديرى وأعضاء الادارات القانونية بالمؤسسات العلمة والهيئات العامة والوحدات التابمة لها) . غان تطبيق أحكام همذا القانون يتتصر على أعضاء الادارات القانونية بالمجهات التى وردت على سبيل الحصر ومن بينها الهيئات العامة ولا يعند إلى أعضاء الادارات القانونية بوحدات الجهاز الادارى للدولة ؟

ولمسا كان الجهاز المركزي للتعبئة العابة والاحصاء لا يعسد هيئة عابة على النحو السابق بياته ، فان أحكام القانون رتم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ لا تنطبق على أمضاء الادارة القانونية به سه وتبعا لذلك لا يلتزم الجهاز بتيد هؤلاء الأعضاء بنقابة المحلين ، كما أنهم لا يتبتعون ببدل التفرغ المنصوص عليه في هسذا المسانون .

لذلك المتهى رأى الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع الى ان الجهاز المركزى للتعبئة العلمة والاحتصاء لا يعسد هيئة علمة في تطبيق أحكام المقادون رقم لا المسئة ١٩٧٣ .

(ملك ١٩٨٠/٤/٨٦ ــ جلسة ٢٠/٤/٠٨٠) .

هيئسسة قضسائية

.

الفصل الأول : المعاملة المالية

الفرع الأول : المرتب

الفرع الثانى : العلاوة الدورية

الفرع الثالث : البـــدلات

اولا : بدل طبيعة العمل

ثانيا : بدل تمثيل والانتقال

الفسرع الرابع : حوافز مالية

الفرع الخامس : العساش

الفرع السادس: اعانة غلاء المعيشة

الفصل الثاني : اوضاع وظيفية آخرى

الفرع الاول : فترة الاختبار لمعاوس الذيابة

الفرع الثاني: الاقدمية

الفرع الثالث : الاعارة

الفرع الرابع : معادلة الوطائف القضانية بدرجات الكادر العام

الفرع الخامس: النقل الى وظائف خارج الهيئة القضائية

الفرع المادس: الاستقالة لنترشيح لعضوية مجلس الثعب

الفرع السابع: اعادة تعيين الفاضى بعد التقالته

الفرع الثامن : وظائف رئيس ومستشارى محكمة النقض

اولا: رئيس محكمة النقض

ثانيا : مستشارو محكمة النقض

الفرع التاسع : التاديب

الفرع العاشر: طبيعة العمل القضائي الفرع الحادي عشر: الطلبات التي يقدمها رجال القضاء والنيابة العامة

الفرع الثاني عشر : مساكن للقضاة

الفصل الثالث : موظفو المحاكم

الفرع الأول: تنظيم تعيين موظفى المحاكم وترقيتهم وتأديبهم في

الفرع الثاني: الاقدمية

الفرع الثالث : الترقيــة

الفرع الرابع: لائحة النساخين بالمحاكم المختلطة

الفرع الخامس: موظفو محكمة النقض

الفرع السادس : التساديب

هيئسة قضسائية

الفصل الأول المساطلة المالية

الفرع الأول

المرتب

قاعدة رقم (٣٧٣)

المستحدا :

المواد 11 و 77 و 70 و 70 من الرسوم بقانون رقم 10 استسنة 1907 في سنن استقلال القضاء بـ تحديدها مرتبات رجال القضاء والنيابة عند تعيينهم في هذه المناصب بـ المادة 11 بـ حظرها تقدير مرتبات بصفة شخصية أو مرتبات اضافية لاحد من القضاة عدم ترديد المادة 70 الخاصة بتحديد مرتبات رجال النيابة هذا الحظر لا يفيد اقتصار هذا الحظر على رجال القضاء الجالس وأن يتحلل منه رجال النيابة بالنقل الى وظيفة رجال النيابة بالنقل الى وظيفة أعلى أو مرتب أكبر خارج السلك القضائي ، ثم عودته بعد ذلك الى منصبه القضائي بالدرجة الاعلى أو الراتب الاكبر بـ أخلال ذلك بالحكمة التي يقوم عليها الحظر حرص الشارع في حالة المعودة الى المنصب المقضائي عليها الحظر عرص الشارع في حالة المعودة الى المنصب القضائي بالدرجة عدم اتخاذ النقل الى خارج السلك القضائي سسبيلا النبابة يؤكد منحاه عدم اتخاذ النقل الى خارج السلك القضائي سسبيلا لتحصين وضع القاشى او عضو النبابة أو زيادة مرتبه على زملائه ،

ملخص الحكم:

عالج الرسوم بقانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ في شأن استقلال التضاء اوضاع رجال التضاء والنيابة من ناحية تحديد مرتباتهم عنسد تعيينهم في مناصبهم أو أعادة تعيينهم في هذه المناصب ، فنصت المسادة الحالية عشرة على ما يأتى : « حددت مرتبات القضاة بجبيع درجاتهــــم وفقا للجدول الملحق بهذا القانون ، ولا يصبح أن يقرر لاحد منهم مرتب بصفة شخصبة ولا مرتب اضافي من أي نوع كان ، أو أن يعامل معاملسة استثنائية باية مدورة ، ، كما نصت المادة ٧٨ من الرسوم بقانون سالف الذكر على أنه قد ، حددت مرتبات رجال النيابة بجميع درجاتهم وفقسا للجدول الملحق بهذا التانون » ، ثم نصت الفقرة الأخيرة من المادة ٢٢ من ذات المرسوم بقانون على أن « تعتبر القدمية القضاة الذين يعادون الى مناصبهم من تاريخ المرسوم الصادر بتعيينهم أول مرة ، وقد تقرر هذا البدا بالنسبة الى اعنماء النيابة العامة - فنصت المادة ٧٦ من المرسوم بقانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ في شأن استقلال القضاء على أنه « تتقرر اتدمية اعنماء النيابة بالطريقة المقررة لاقدمية رجال القضاء وفقسسا للمادة ٢٢ من هذا التانون . ولئن كانت المادة ٧٨ من الرسوم بقسانون سالف الذكر لم تردد الحظر المنصوص عليه في الفقرة الثانية من المسادة ١١ ، الا أنه ليس المتصود بن ذلك هو اقتصار هذا الحظر على القضاء الجالدن وأن ، تحلل منه رجال النيابة وهم القضاء الواقف ، بل أن الروح المستفادة من هذه النصوص والحكمة التي تغياها المشرع في تأنون استقلال التضاء مالف الذكر تقطع بأنه حرس على الا يظفر القاضي جالسا أو واتفا بميزة في مرتبه من أي نوع يختص بها دون زملائه ، بل لا ينال من ذلك الا ما تسمح به قواعد جدول المرتبات الملحق بقانون استقلال القضماء والميزات التي قد يضفيها عليه هذا القانون ، وانه وان كان هذا الحكم قد ورد في الفصل النالث من الباب الاول الخاص بمرتبات القضاة ، الا أن اقتران القضاد بمرتبات رجال النياسة في الجمعدول الملحسق مقانون استقلال القضاء ، وترابط وظائف هاتين الفئتين وجواز التبادل بينهما .. كل ذلك يؤكد بأن هذا الحظر ، وقد رتب ضمانة أصيلة تطمينـا للمتتانبين ، دفعا لاية مظنة - حقيق بأن يجرى على رجال النيابة بحكم

المضرورة ، بل ان هذه الضمانة الزم وادعى في حقيم ، وهم اكثر اتصالا بالسلطة التنفيذية ، اذ أن السماح باصطفاء أحد رجال النيابة بالنقــل الى وظيفة إعلى أو مرتب أكبر خارج السلك القضائي ثم عودته بعد ذلك الى منصبه القضائي بالدرجة الاعلى أو الراتب الاكبر يخل اساسا بالحكمة التي يقوم عليها الحظر المذكور ، لانه يغرى رحال النبابة بالانبقال الي أو رواتبهم ، كما يغرى رجال القضاء بالانتقال الى وظائف النيابة كى يظفروا بمثل ثلك المعاملة ، وفي هذا اخسالال بالضسمانات الاساسية التي يتسبوم عليها اسسمتقلال القضاء . ولا شسك أن حرس الشمارع من ناحية أخسرى ، في حالة العسودة الى المنسب القنائي - على احترام الاقدميات السمسابقة التي كانت تحفظ الموازنة بين التسماني أو عضو النبابة وببن أقرائه طبقا للهادتين ٢٢ و ٧٩ من الرسوم بقسانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ يؤكد منحاه واتجاهه الى عدم اتخسساد النقل الى خارج المسلك القضائي سمبيلا لتحسين وضع التاخي وعضو النيابة أو زيادة راتبه بالنسبة الى زملائه على النحو الذى حظرته المادة الحادبة عشره من قانون استقلال القضاء ،

(طعن رقم ١٣٣٠ لسنة ٣ ق م جلسة ١٩٥٨/١١/١ .

قاعدرة رقم (۲۷٪)

البــــدا :

راتب الستشار في المحاكم المنية واحكام تدرجه وعلاواته ومواعيدها ــ راتب الستشار في محلس الدولة واحكام تدرجه وعلاواته طبقا لاحـــكام القوانين رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ و ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٩ - الموابق الوضع في النظامين ــ ميعاد العلاوة الدورية المستحقة في درجـة المستشار بعد أن كانت ذات مربوط ثابت ــ يكون من تاريخ التعيين في هذه الوظيفة .

ولخص الفتيوي :

سبق أن بحثت محكمة النقض (الهيئة العامة - رحال القضاء) غير حكمها الصادر بجلسة ٢٨ من يونية سنة ١٩٦٠ (في الطلب المقيد بجدول المحكمة برقم ٣٠ لسنة ٢٩ القنمائية - رجال القضاء) موضوع استعقاق المستشارين الملاوة الدورية بعد تعيينهم في وظائفهم وتاريخ هذا الاستحقاق، وانتهت في هذا الحكم الى أنهم يستحتون هذه العلاوة بعد سسنتين من تاريخ التعيين في وظيفة مستشار ، وقد بنت حكمها على اسباب حاصلها أن مرتب المستثمار بمحكمسة النقض وبمحكمة الاستئناف وفقا لاحكام القانون رقم ١٨٨ لســنة ١٩٥٢ كان ثابتا ومحددا بمبلغ ١٣٠٠ جنيها في السنة ثم رفعه المشرع بالقانون رقم ٢٢١ لسنة ١٩٥٥ وجعله ذا مبدا ونهاية من ١٣٠٠ جنيه الى ١٥٠٠ جنيه في السنة بعلاوة تدرها ١٠٠ جنيه كل سنتين واستحدث نظام التدرج في العلاوات بالنسسبة الى وظائف المستشارين ولكنه حرص على تحديد مبدأ سريان استحقاق هذه العلاوة وجعلها من تاريخ التعيين في وظيفة مستشار وذلك باضافة فترة جديدة الى البند الثالث من القواعد اللحقة بهذا القانون نص فيها على أن « لا يسرى هذا الجدول على المستشارين الحاليين ومن في درجاتهم اذا كانوا قسد استوفوا الدة المتررة مصبوبة من تاريخ تعيينهم في درجاتهم الحالية » وبذلك يكون الشرع قد افعيج بهذا النص عن قصده في وضع قاعدة شابقة للتسوية بين طائغة المستشارين ورغبة في معاملتهم معاملة واحدة سواء منهم من دشفل وظيفة مستشيار قبل صدور هذا القانون أو من عين بعسد نفاذه واعتبار تاريخ التعيين في وظيفة مستشار هو الضابط في تحديد ميدا سرمان تلك العلاوة مالنسبة الى المستشارين ومن في درجتهم دون اعتداد او اعتبار لقاربخ آخر علاوة كانت قد منحت لهم قبل تعيينهم في وظيفة مستثمار ، وما زالت هذه القاعدة قائمة في ظل قانون السسططة القضيب الله وقم ٥٦ لسينة ١٩٥٩ الذي رفع مربوط الدرجة المالية للمستشارين ومن عي حكمهم وجعلهـــا تبدأ من ١٣٠٠ جنيه الى ١٧٠٠ جنيه بدلا من ١٣٠٠ جنيه الى ١٥٠٠ جنيه في السمنة وبعلاوة قدرها

1. جنيه كل سنتين ، وانه وان كان هذا التساتون الاخبر تد نص في الفترة الثانية من التواعد الملحقة به على أن « تبنح العلاوات المتررة بحسب القانون » بدلا من تعبيره السابق في القانون رقم ٢٢١ لسسسنة ١٩٥٥ في شأن تلك العلاوات واعتبارها محسوبة من تاريخ التعبين في درجاتهم الحالية : الا أنه لم يستحدث جديدا في خصوص تحسديد مبدأ سريان علاوات المستشارين ، ولم يغير من الوضع السابق شيئا لان المشرع لم يرحاجة الى تكرار النص على القاعدة السابق تتربرها وهي الني توخي بها تحقيق العدالة والمساواة بين أبناء الطائفة الواحدة والموازنة بين الاقدميات والحافظة على ترتيبهسا والحرص على اسستقرارها وعدم الاخسلال بها بين اصحابها .

ولما كانت النصوص التي استندت اليها محكمة النتض في حكمها المنار اليه مطابقة للنصوص الواردة في هذا الخصوص في قوانبن مجلس الدولة . ذلك لان مرتب المستشار وفقها لاحكام القانون رقم ٩ لسسنة المرتب بالعانون رقم ١٩ لسسنة ثم رفع هذا الرتب بالعانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ وأصبح ذا عبدا ونهاية من ١٣٠٠ جنيه الي ١٥٠٠ جنيه في السسنةين من المنت بعلاوة تدرها ١٠٠ جنيه كل سسنتين ونصت القوانين المحقة بجدول المرتبات على أن يخبق هذا الجدول على المستشارين والمستشارين المساعدين الحالبين اذا كانوا قد استوفوا المدة المرتب بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تتنايسم مجلس الدولة في الجمهورية العربية المتحدة عاصبحت بدايته ١٣٠٠ جنبه ونهابته ١٧٠٠ جنبه سنوبا بعلاوة قدرها ١٠٠ جنبه كل سنتين و ونص في البند ١٠ حب الموالدة في جدول المرتبات على أن تسرى فيما بتعلق بتحسديد الوالدة في جدول المرتبات على أن تسرى فيما بتعلق بتحسديد والقواعد الواردة في جدول المرتبات على أن تسرى فيما بتعلق بتحسديد والقواعد المرتب أو التي تقرر في شأن رجال القضاء و

ولما تقدم انتبى رأى الجمعيدة الى أن السديد الاستاذ . . .

المستشار بمجلس الدولة يستحق علاوته الدورية بعد سنتين من تاريخ تعيينه في وظيفة مستشار .

(فتوى رتم ٩٨) في أول يولية سنة ١٩٦١ ـ جلسة ١٩٦١/٧/

قاعدة رقم (۳۷۵)

: المسسسطا

تقصى التطور التشريعى لوظايفتى معاون نيابة ومساعد نيابة ـ تحديد المرتبات المقررة لهما فى ظل العمل بالقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ فى شأن السلطة القضائية ـ هى ١٥ جنيها شهريا لمعاون النيابة تزاد الى ٢٠ جنيها بعد سنتين بعلاوة قدرها جنيهان كل سنتين ، فاذا عين مساعدا قبل سنتين منح عشرين جنيها شهريا بعلاوة قدرها جنيهان ونصف جنيه شسهريا محسوبة منذ تاريخ تعيينه فى وظيفة المساعد وهو عشرون جنيها شهريا منح احدى علاوات هذه الوظيفة وهى جنيهان ونصف جنيه شهريا ـ اساس ذلك فى ضوء احكام قانون السلطة القضائية سالف الذكر ونص المادة ١٣٥٥ من قانون موظفى الدولة الملغى ،

ملخص الفتسوى :

بيين من تقعى التطور التشريعي ليظيفتي معاون نيابة ومساعد نيابة و السنقلال نيابة و السنقلال الوظيفة الاولى وردت بجدول المرتبات الملحق بتانون اسسنقلال التناء (الملفي) المسادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٤٣ ذات مربوط ثابت هو ١١٤ ج سنويا ، بينها وردت وظيفة مساعد النيابة بمربوط له بداية ونياية هو ١٨٠ الى ٢٤٠ ج بملاوة ١٨ ج كل سنتين .

وبمقتضى القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٥٠ عدل جدول المرتبات المسار اليه غرقع مرتب معاون النيابة الى ١٨٠ ج سنويا مربوطا ثابتا ، كما عدل مرتب وظيفة مساعد النيابة فأصبح من ٢٤٠ الى ٣٠٠ ج بعلاوة ٢٤ ج كل سنتين . وهين صدر المتانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة نص فى جدول المرتبات الملحق به على أن مرتب الدرجة السادسة وعى ادنى درجات الكادرين الفنى العالى والادارى ١٨٠ الى . . ٣٠ ج بمسلارة ٢٤ ج كل سنتين ، وتداركا لاختلاف وضع هذه الدرجة على ذلك النحو عن وضع وظيفة معاون النيابة سنص ذلك القانون فى الفترة الثانية من المسادة وعلى أنه ، استثناء من حكم الفترة (١٤) من المادة ١٣١ (وعى الني تتص على عدم سريان احكام هذا القانون على الوظفين الذين تنظم تواصد توظيفهم توانين خاصة فيها نصت عليه هذه القوانين ا يمين مهساون النيابة بمرتب مقداره ١٥ ج شهريا ويعنع علاوة الدرجة الى أن يعين وكيلا للنيابة من الدرجة الى أن يعين وكيلا للنيابة من الدرجة الى أن يعين وكيلا للنيابة من الدرجة المائة » .

وقد جاء بتقرير اللجنة المالية عن مشروع تانون نظام موظفى الدولة أمار مجلس الشيوخ : ، . . . أن جدول الرتبات يبدف ، ما أمكن ، نحر ازالة الفوارق بين طوائف الموظفين ، ولذلك نص فى المادة / ١٣٣ من مشروع المحكومة على أن معاون النيابة يعين بمرتب قدره ١٥ جنبها ويهنج عكوة الدرجة الى أن يعين وكيلا للنيابة من الدرجة الثالثة ، ومفهوم من هذا النص أنه حوى نعديلا لجدول المرتبات الملحق بتأنون اسمستقلال القضاء بالنسبة لمعاون ومساعد النبابة » .

ثم صدر القانون رقم ۱۸۸ لسنة ۱۹۵۲ في شأن استنلال التنساء ملفيا القانون رقم ۲۱ لسنة ۱۹۵۳ وفي جدول الرتبات الملحق به وردت وظيفتا معاون ومساعد النيابة بنفس ربطيهما في القانون رقم ۱۸ لسنة ١٩٥٠ - الا أنه نص في البند الخامس من القواعد الملحقة بالجدول المسال اليه على أنه « يراعي فيها بختص بهعاون النيابة نص الفقرة الثانمة من المدة ١٢٥٠ بن القانون رقم ۲۱۰ لسنة ۱۹۵۱ بسان نظام موظفي الدولة ،

وبمقتنى القانون رقم ٣٢١ لسنة ١٩٥٥ عدل جدول الرترات اللحق بالقانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٦ ونال وظيفتى معاون ومسساعد النيابة من هذا التعديل النعى التالى :

مماونو ومساعدو النيابة

۱۸۰ فی السنة تزاد الی ۲۶۰ ج بعد سنتین ثم یعنمون علاوة تدرها ۳۰ ج کل سسنتین الی ان یصل المرتب ۳۲۰ ج سنویا ه .

وجاء في عجز جدول المرتبات المصدل بالنص التالى : « يعمل بالتواعد المحتة بجدول مرتبات رجال المتضاء والنيابة المصدل بهذا القانون ... » وهذه التراعد هي التي سلف ذكر بندها الخامس .

ثم صدر التانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة القضائيسة وحدد مرتبات رجال القضاء والنبابة وفتا لجدول الحق به ، وجاء في البندين (٨) ، (٩) من هذا الجدول :

« (۸) مساعدو نیابة ۲۶۰ ـ ۳۹۰ ج بعلاوة ۳۰ ج کل سنتین .

(۹) معاونو نیابة ۱۸۰ ج تزاد الی ۳٤۰ ج بعد سنتین وتلفی وظبفة
 معاون نیابة اعتبارا من اول اکتوبر سنة ۱۹۲۱ ۰۰۰ »

وقد بد الميماد الوارد بهذه الفقرة الاخيرة حتى ١٥ من اكتوبر سنة ١٩٦٥ وذلك بمقتضى القانون رقم ١٤٦ لسنة ١٩٦١

هذا وقد ندن البند (خاصاً ، من القواعد الملحقة بجسدول المرقبات على انه :

و يراعى فيما يخنس بمعاون النيابة نص الفترة الثانية من المادة ١٣٥
 من القانون رقم ٢١٠ لسفة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة » .

كما نص في البند (سادسا) ون تلك القواءد على أنه و يممري هذا الجدول على رجال القضاء والنيابة العاملين وقت صدور هذا القانون دون حاجة الى اجراء آخر ، .

وبن حيث انه بيدو من العرض السابق أمران :

الأول ـ ان الفقرة الثانية من المادة / 170 من القصانون رقد . 17 لسنة 1901 قد انشأت عند العمسل بهذا القانون ، حكما مقتضاه ادماج وظيفتي معساون ومساعد النيابة في خصوص استحقاق العلاوات ، بحيث تصبح وظيفة المعاون من الوظائف التي يمنح شاغلها علاوات دورية بعسد أن كانت ذات مربوط ثابت في تاريخ العمل بذلك القانون ، مما يشسسكل تعديلا في جدول رجال القضاء والنيابة الذي كان قائبا في ذلك التاريخ .

الناتى - أن الفترة المذكورة لم يتبالغاؤها لا صراحة ولا ضمنا معتنى اى نشريع لاحق بل على المكس من ذلك حرصت جبيع القوانين الصادرة فى شأن مرتبات رجال التضاء والنبابة - بعد التاتون رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ فى شأن السلطة التضائية - على النص صراحة على اعمال حكم هذه الفترة وتطبيقه فى شأن معساونى النيابة - وهو ما يبدو بوضوح من النصوص الآنف ذكرها .

وكل ما في الآمر أن من التشريعات المسادرة بعد القانون رقم . ٢١ المسنة ١٩٥١ ما تضمن أحكاما يؤدي تطبيقها الى ترتبب أحكام في سُأن مرنبات معاوني ومساعدي النيابة لا تتفق مع ما ترتبه تلك الفقرة من احكام سواء فيما يتعلق بادماج وظيفتي المعاون والمساعد في سُأن استحقاق العلاوات الدورية ومقدار هذه الملاوات . الامر الذي بنطلب ، عند النفسير محاولة التوفيق بين النصوص جميما ، طالما أنها غامة دون الفاء وياجبة الإعمال بغير اهمال .

ومن حيث أنه عند تناول هذا الوضع بالدراسة في ضحيوه احكام القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ يلاحظ أن وظبفة معاون النبابة وردت في جدول هذا القانون بحيث يكون راتبها ١٨٠ ج في السنة تزاد إلى ٢٤٠ ج بعد سنتبن ، ومن شأن هذا الحكم أن يخالف النص الوارد بالفترة النائمة من المادة / ١٢٥ الانف نكرها لأن مقتنى هذه الفترة أن يكون راتب المعاون

14. ج فى السنة تزاد بمتدار علاوة الدرجة السادسة فى الكادر العام اى ٢٠ ج بعد سنتين مما يصبح معه راتب المعاون بعد السنتين ٢٠٤ ج سنويا بينما الجدول يحدد هذا الراتب بمتدار ٢٠٤٠ ج . وازاء ذلك يتعين استبعاد تطبيق حكم تلك الفقرة فى هذا الخصوص ازاء صراحة النص الورد بالجدول ليطبق النص دون الفترة التى لا يسوغ تطبيقها فيما ورد به صراحة نص الجدول مع تطبيقها فيما يجاوز ذلك بمعنى أن يكون راتب المعاون هو ١٨٠ ج تزاد الى ٢٠٤٠ ج بعد سنتين ثم يمنح علاوة الدرجة السادسة طبقا لحكم الفقرة طالما لم يعين المعاون مساعدا ليسمى عليه صريح حكم جدول الرتبات فى شان مساعدى النيابة .

ومن حيث أنه ، بالمنل ، وفيما يتعلق بوظيفة مساعد النيابة فانه لا يمكن تطبيق حكم الفقرة على هذه الوظيفة لا ابتداء ولا انتهاء . ابتداء لأن متنئى اعمال الحكم الغاء الدرجة المالية للمساعد - خلافا لما صرح به جدول المرتبات الذي قرر المساعد في نص خاص وصريح ٢٠ ج شهريا بعلاوة ەر٢ ج كل سنتين ، بينما الفترة تفرض غير ذلك اذ لا نترر للمساعد هذا المرتب وانها تجعله يستعر على العلاوة التي حددتها له وهو معساون : وهذه العلاوة ٢٤ ج سنويا كل سنتين (علاوة الدرجة السادسة بالكادر العام / ، في حين أن علاوة المساعد في الجدول ٣٠ ج سنويا كل سنتين -ولا يمكن تطبيق حكم الفقرة على المساءد انتهاء لانها تستوجب استمراره في تقاني علاوة الدرجة الى ان يعين في وظيفة وكيل نيابة من الدرجـة الثالثة (وكان مرتبها عند وجودها ٢٥ ج شهريا) بينما هذه الوظيفة الغيت ولم ترد بجدول مرتبات القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ الذي جعل الوظيفة التالية للمساعد هي وظيفة وكيل نيابة بمرتب ٣٠ ج شهريا (وقد أصبح ٣٥ ج احتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٤ ، .. ومن ذلك يبين استحالة تطبيق حكم الفقرة في شأن مرتب مساعد النيابة وذلك في ضوء الاحكام الصريحة الواردة بجدول المرتبات _ ولا مندوحة ازاء ذلك من قصر أعمال الفقرة على ادماج وظيفتي المعاون والسماعد في شأن تحسديد ميعاد العسلاوات

الدورية دون تحديد مرتب الوظيفنين او متدار علاواتها قيما ورد به نص صريح في جدول المرتبات .

ومن حيث أنه يخلص مما تتدم أن معاون النبابة بعين بمرتب مقداره ١٥ ج شهريا يزاد الى ٢٠ ج بعد سنتين ثم يهنع علاوة متسمدارها ٢ ج كل سنتين - وذلك تطبيت لجدول الرتبـــات اللحق بالقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ ولحكم الغقرة الثانية من المادة / ١٢٥ من القانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ (ويلاحظ انه الغيي) . أما المعاون الذي يعين مساعدا للنباسة وما زال مرتبه ١٥ ج شهريا اي لم قمض علبه سنتان في وظيفة المعاون فانه يمنح منذ تعيينه مساعدا مرتبا متداره ٢٠ ج شهريا وتكون علاوته هر٢ ج سُهريا - وتحسب مدة استحقاقها منذ التعيين في وظيفة معاون ، الى أن يصل مرتبه الى آخر مربوط وظيفة المساعد _ وذلك طبقا لحدول المردات مع استبعاد تطبيق حكم الفترة سالفة الذكر في شأن ما ينتجه من تحديد المرتبات أو مقدار العلاوات والاقتصار على أثر هذا المسكم في الماج وظيفتي المعاون والمساعد عند حساب مواعيد استحقاق العسسلاوات . على انه اذا عين المعاون مساعدا بعد ان يكون مرتبه قد وصل أو جاوز ٢٠ ج سهريا (اول مربوط وظيفة المساعد ، قائه يمنح عند نعيينه مساعدا احدى علاوات المساعد وهي هر؟ ج شهريا ، وذلك طبقا للفنرة الدانية من الباد (نانيا الله القواعد اللحقة بالجدول ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العبومية الى انه فى ظل العمل بقانون السلالة التنسائية رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ يكون مرتب مساعدى النبابة ٢٤٠ ج فى السنة ويستحق معاون النبابة الذي بعين ماسساعدا هذا المرتب من تاردخ تعدينه و واك طبقا للتقديل السابق .

(ملف رقم ۱۹۹۱/۱/۸۱ ــ جلسة ۱۹۹۱/۱/۸۱ ۱

قاعدة رقم (۳۷۱)

: المسسدا

يحدد ورتب ون يعين ون خارج وجلس الدولة في احدى الوظـــانف القضائية به بوراعاة الايقل عن ورتب الاحدث ونه •

ملخص القتسوى:

سن المشرع فى الفقرة الرابعة من البند التاسع من قواعد تطبيق جدول المرتبات الملحق بقانون السلطات القضائية رقم ٦ السنة ١٩٧٢ حكما منطقيا عادلا من مقتضاه الا يقل مرتب الاقدم الذي يعين من الخارج عن مرتب من هو أحدث منه ، فان المعين من الخارج يكتسب مركزا قانونيسا مستمرا يشستمل على هذا الحكم - ومن ثم لا يسوغ القول بقصر المساواة في المرتب على لحظة التعيين فقط وتراء مرتب الاقدم بعدها لمتواعد المالية من منح العلاوات . الامر الذي يؤدى حتما الى زيادة مرتب الاحدث فيها بعد عن مرتبه لتأجيل العلاوة الدورية بالنسبة له الى يناير التالى لمرور عام على تعيينه .

ومن حيث انه بالبناء على ما تقدم فانه يتعين زيادة مرتب المعروضة حالتهما بمقدار العلاوة الدوربة الذي تبنح لمن بليهما في ترتيب الاقدمية في ١٩٧٧/١/١ ليتساويا معه في المرتب على الا يؤثر ذلك في ميماد استحقاقهما للعلاوة الدورية .

(ملف رقم ٨٠٩/٤/٨٦ ـ جلسة ١٩٧٨/٦/١٤)

قاعدة رقم (۲۷۷)

البسسيا :

الحكم الوارد بالفقرة ثامنا من قواعد تطبيق جدول الرتبات المكمق بالقانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٣ ببعض الاحكام الخاصة بأعضاء النيسابة الادارية معدلا بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ بعدم جواز أن يقسل مرتب وبدلات من يعين من غير أعضاء النيابة الادارية في احدى وظائف النيابة الادارية عن مرتب وبدلات من يليه في الإقدوية في الوظيفة التي عين فيها متضى هذا الحكم الا يقل مرتب المعين من الخارج عن مرتب من هو احدث منه — هذا الحكم لا يسرى على الوجودين داخل الهيئة القضائية — زيادة

مرتب الاحدث عن الاقدم لا مطعن عليها طالمًا تمت هذه الزيادة وفقــــــا لاحكام القواعد القانونية السارية ،

ملخص الفتسوى :

ان هناك سببين لزيادة مرتب عضو النبابة الادارية الاحسدث على مرتب زميله الاقدم ، أول هذه الاسباب أن ضم اعانة غلاء المستسسسة والاعانة الاجتماعية الى المرتبات في ١٩٦٤/٧/١ . أدى الى زيادة مرتبات بعض الاعضاء الاحدث نظرا لتقاضيهم اعانة غلاء معيشة واعانة اجتماعية اكبر من بعضب زملائهم الاقدم منهم ، وثانى هذه الاسسباب أن احد هؤلاء الاعضاء قد تخطى في النرقية ، وبالتألى سبقه زميله الاحدث هنه ، وترقب على دلك زيادة مرتب الأخير على مرتبه ،

ومن حيث أن المادة العاشرة من القانون رقم ١٧ لسحصنة ١٩٧٦ بتعديل بعض أحكام قوانين البيئات القضائية تنص على أن " بعصصتبدل لنص البند ثامنا " من قواعد تطبيق جدول المرتبات الملحق بالقانون رقم ٨٨ لمنة ١٩٧٣ ببعض الاحكام الخاصة بأعضاء النبابة الادارية الدص الآتى :

فاهنا – لا بحوز أن مثل درنب وبدلات من سعن من غدر اعضاء الخدابة الادارية في احدى الوظائف المبينة بالجدول عن مرتب وبدلات من بلسسه في الاقتيمة غي الوظائف المبينة بالجدول عن مرتب وبدلات من بلسسه عمرار أن يقل مرتب وبدلات من معين من غير اعضاء الغبابة الادارة حالى من الخارج – في احدى وظائف النبابة الادارية عن مرتب وبدلات من يليه في الاقتيمية في الوظيفة التي عين فيها فان عضو النبابة الادارية الادرية الادرية عن مرتب من مو احدث هنه غير مخساطب بلحاداً. هذه المادة أبيا كان السبب الذي أدى الى أن يكون مرتبه أقل من مرتب من هو احدث منه ، وذلك لسراحة النص ، ولانه لا بحوز الفسيسيد، الدي في المسائل المالية ،

ولقد أبدت الجمعية الممومية في جلستها المنعدة في ١٩٧٨/٦/١٤ التفسير السابق حين تعرضت الفقرة الرابعة من البند التاسع من تواعد تطبيق جدول الرتبات الملحق بقانون السلطة التضائية رقم ٢٦ لسسسنة ١٩٧٢ والتي نصت على أنه « لا يجوز أن يقل مرتب وبدلات من يعين من غير رجال القضاء والنيابة المسامة في احدى الوظائف القضائية عن مرتب وبدلات من يليه في الاقدمية في المدى الوظايفة التي عين فيها فلقد انتهت الجمعية العمومية في صدد تنسسير الفقرة السابقة الى أن المشرع سن بذلك حكما منطقيا عادلا من مقتضاه لا يقل مرتب الاقدم الذي يعين من الخارج عن مرتب من هو أحسسدت منه . ففقوى الجبعية العمومية سالفة الذكر تقيدت بحدود النص وقصرت حكمه على المعين من الخارج ، ولم توسيد حكمه الى الاقسدم في داخسسالليئة القضائية .

وبن حيث أنه فضلا عها سبق غان زيادة مرتب الاحدث على الاقسدم في الحالات التي تعرض لهاكتاب السيد المستشار مدير النيابة الادارية كانت تطبيقا سليما لاحكام القانون ، ذلك أنه اذا كانت مرتبات بعض اعضاء النيابة الادارية الاحدث قد زادت نتيجة لاستحقاقهم اعانة غسلاء معشة او اعانة اجتماعية أكبر من زملائهم الاقدم منهم ، فأن هسسنده الزيادة تمت وفقا لاحكام القواعد القانونية ، وبالتالي لا مطعن عليها ولو ادت الى امتياز الحديث على القديم فالمشرع قدر الاوضاع الاجتماعية اكل منهما ، ورأى أن الحديث على القديم فالشرع قدر الاوضاع الاجتماعية اكل الاقدم منه وعليه لا يحق للاقدم بعد ذلك الاحتجاج ، بنصوص القسانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧١ للخروج على قصد المشرع من تقرير مزايا اكبسر رئيس نيابة (ب) عن مرتب من كان أقدم منه في الوظيفة السابقة واصبع رئيس نيابة (ب) عن مرتب من كان أقدم منه في الوظيفة السابقة واصبع بعد تخطيه عند الترقية لوظيفة رئيس نيابة (ب) وترقيته اليها في تاريخ بعد تخطيه عند الترقية لوظيفة رئيس نيابة (ب) وترقيته اليها في تاريخ الحدق احسسندث فان زيادة مرتب الاخير عن الاول ترجع الى زيادة اعانة الغلاء التي افسيفت الى مرتبه والى استحقاقه وفقا لحكم القسانون مرتبا الغلاء التي افسيفت الى مرتبه والى استحقاقه وفقا لحكم القسانون مرتبا

يفوق عند ثرقيته لمرتب زميله الذى اصبح احدث منه ومن ثم لا يسمسوغ للاول أن بطالب بمساواته بالثانى لكونه قد استحق عند ترقيته مرتبسسا يتل وفقا لحكم القانون عن مرقب الثانى ،

من أجسل ثلك

انتهى راى الجمعية الى عدم احتية السادة اعضاء النبابة الاداربة المعروضة حالتهم في زيادة مرتباتهم بمتدار الزبادة الموجودة في مرتبسات زملائهم الاحدث منهم في ترتيب الاتدمية .

(علف رقم ١٩٧٩/٥/١ ــ جلسة ٢/٥/١٩٧١ ؛

الفـــرع القبائي العـــلاوة الدورية

قاعدة رقم (۳۷۸)

الســـان :

صيرورة وظيفة معاون نيابة ذات مربوط متغير منذ تاريخ المهسل بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥٢ بشأن نظام موظفى الدولة بعد أن كانت ذات مربوط ثابت _ استحداث المادة ١٣٥ من هذا القانون نظام العلاوات الدورية الشاغلى تلك الوظيفة _ استحقاقهم لها الله كان قد مضت على شغلهم اياها سنتان حتى تاريخ العمل بالقانون المشار اليه أو استكملوها في ظل أحكامه _ عدم اعتبار ذلك رجمية في تطبيق حكم المادة ١٣٥ المذكورة _ اعتبار المدة التي تستحق بعد انقضائها الملاوة شرطا ذا طابع زمنى لا يدخل في تكوين الحق _ وجوب الاعتداد في استحقاق الملاوة بما انقضى من هذه المدة قبل تاريخ العمل بالقانون وترتيب اثرها وإن بنات قبل هذا التاريخ .

لمخص الفتسوى :

يبين من الاطلاع على المتانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ بشأن نظلسام موظفى الدولة انه ينص فى الفترة الثانية من المادة ١٣٥ منه على انه واستثناء من حكم الفترة ٤ من المادة ١٣١ يعين معاون النيابة بمرتب تدره ١٥ جنبها ويمنح علاوة الدرجة الى أن يعين وكيلا للنيابة من الدرجسة المالثة . .

ومن هذا النص يتنمح أن نظام تدرج العلاوات بالنسبة الى وظينسة معاون نيابة ، قد استحدث بمقتضى احكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بعد أن كانت هذه الوظيفة من الوظائف ذات الربوط الثابت ، ونقسسا لاحكام القانون المعول به وتتنذ وهو القانون رقم ٦٨ لسمسسنة ١٩٥٠

في شأن تعديل مرتبات رجال القضاء والذي كان يحدد لبده الوظيفسة مربوطا ثابتا قدره ١٨٠ جنيها سنويا ، وهكذا اسبحت وظيفة معساون النيابة من الوظائف ذات المربوط المتغير اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٥٢ تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ٢٦٠ لسنة ١٩٥١ المسسسار اليه بمسا استحدثه هذا المقانون من تقرير أحقية معاون النيابة في علاوة الدرجسة التي يشعلها وهذا ما سبق أن انتهت اليه الجمعية العمومية بجلستيهسا المنعتدين بتاريخ ٢٤ من ابريل و ٨ من مايو سنة ١٩٥٧

ولا تعدو هذه العلاوة أن تكون علاوة اعتيادية ، ومن ثم غانها تخضع في تنظيم استحقاقها وتحديد موجد هذا الاستحقاق بالنسبة لمسساوني النيابة الموجودين بالخدمة وقت العمل باحكام القانون رقم . ٢١ لسسسنة ١٩٥١ ، للاوضاع والشروط المنصوص عليها في هذا القانون ، لاستحقاق العلاوات الدورية ، وفي هذ الصدد تنص المادة ٢٣ من القانون المسسار اليه على أنه ، تستحق العلاوات الاعتيادية في اول مايو التالي لمني الفترة من تاريخ التعيين أو منح العلاوة السابقة وتدمرف العلاوات طبقا للفئات المبينة في جدول الدرجات الملحق بيذا القانون ولا تغير الترقية مو مد العلاوة الاعتيادية » .

ومن ثم فانه وقد كانت وظيفة مماون النيابة من الوظائف ذات الربودا الثابت الى تاريخ نفاذ القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ - ولم تسمستمن لشاغلى هذه الوظيفة - أية علاوة اعتيادية قبل المهل بأحكام هذا القانون . فان مؤدى ذلك وتطبيقا لنص المادة ٣٢ سالف الذكر - لا تستحق الملاوة الاعتيادية المستحدثة بالمادة ١٣٥ من القانون المشار البه - لسمسماغلى هذه الوظيفة ، الا لمن كان منهم قد مخى عليه سنقان (الفترة المتسررة لاستحتاق الملاوة ، وفي وظيفته في تاريخ العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة . ١٦ السنة العمل بالقانون .

ولا يغير حما تقدم هذه النتيجة . وتعتبر اعمالا لأحكام التانون رقم . ٢١ لسنة 1901 في غير نطاقها الزمني ورجوعا الى تطببق هسدد الاحكام الى الفترة السابنة على العمل بهذا المتانون . ذلك أن الرجعية في تطبيق نص الفترة الشائية من المادة ١٣٥ من هذا المتانون ، تقبشل في المتول باستحقاق العلاوة التي استحدثتها هذه الفترة اعتبارا من تاريخ منى سنتين في وظيفة معاون نيابة ، ولو كان هذا التاريخ يسبق تاريخ بفسائة التانون رتم . ٢١ لسنة ١٩٥١ ، أما وهذه الملاوة طبقاً لما سلف بيانه لا تستحق الا لمن استوفى الفترة المتررة لاستحقاتها في تاريخ المهسل بالمتانون رتم . ٢١ لسنة ١٩٥١ ، فان مؤدى ذلك أن يعتنع استحقاق هذه بالعلاوة في الفترة السابقة على تاريخ العمل بأحكام التانون المذكور ، وان كان في حساب فترة استحقاق هذه العلاوة يتعين الاعتداد بما أنقضي منهسا تعلل التاريخ المشار اليه ، ولانها لا تعدو أن تكون شرطا ذا طابع زمني لاستحقاق العلاوة ، وهي بهذه المثابة ، لا تدخل في تكوين الحق في العلاوة ، مما ينبني عليه وجوب ترتيب الاثر المترتب عليها ، ولو كانت قد بدات في وجودها تبل العمل بأمكام المقانون سالف الذكر .

وعلى متنضى ما تقدم غاذا كان الثابت أن الموظف تد عين في وطليفسة معاون نيابة في ٣١ من اكتوبر سنة ١٩٥١ ، ومن ثم غان للملاوة الاعتبادية الاولى تستحق له في ٣١ من اكتوبر سنة ١٩٥٣ وهو المتاريخ الذي تكون فيه الفترة المتررة لمنح العسسسلاوة قد اكتبلت في حقه ، وفي ظل التاعدة المتاونية المنشئة للحق في هذه المعلوة .

(فتوی رقم ۵۲ می ۱۹۱۲/۱/۱۸ - چلسة ۱۹۹۲/۱/۱۰)

قاعدة رقم (٣٧٩)

البسسيا :

ميعاد استحقاق اول علاوة دورية لمعاونى ومساعدى النبابة العامة الدين قضوا فى الخدمة حتى تاريخ العمل بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المدة سنتين او استكملوها بعد هذا التاريخ ــ هو اول يولية سنة ١٩٥٢ أو التاريخ التالى لانقضاء هذه المدة بعد ذلك ــ أساس ذلك فى ضوء اعمال الاثر المباشر والاثر الرجعي لنص المادة ٢٥٠ من هذا القانون .

ملخص الفتسوى:

ان وظيفة معاون النيابة وردت بجدول المرتبات المحق بقسسانون استقلال القضاء (الملفى) الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٤٣ ذات مربوط ثابت هو ١١٤ ج سنويا ، بينها وردت وظيفة مساعد النيسسابة بمربوط له بداية ونهاية هو ١٨٠ ح ٢٠ ج سنويا بعلاوة ١٨ ج كل سننين .

وبمتقفی القانون رقم ۱۸ لسنة ۱۹۵۰ عدل جدول المرتبات المشار الیه فرفع مرتب معاون النیابة الی ۱۸۰ ج سنویا مربوطا نابتسا - کما عدل مرتب وظیفة مساعد النیابة بحیث اصبح ۲۱۰ – ۳۰۰ ج سنویا بعسلاوة ۲۲ ج کل سنتین .

وهين صدر القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بنسان نظام موظفىالدولة نص في جدول المرتبات اللحق به على ان مرتب الدرجة السادسة (وهي ادني درجات الكادرين الفني العالى والاداري ، ١٨٠ – ٣٠٠ ج سسنويا بعلاوة ٢٢ ج كل سنتين ، وتداركا لاختلاف وضع هذه الدرجة على ذلك النحو عن وضع وظيفة معاون النيابة نحى ذلك القانون في الفتره الثانية من المادة ١٣٥ على انه " استثناء من حكم الفترة (١٤ من المسادة ١٣١ اوهي التي تنص على عدم سريان أحكام هذا القانون على الموظفين الذين نظم تواعد توظيفهم توانين خاصة فيما نصت عليه هذه التوانين ا يعبن بعون النيابة بمرتب مقداره ١٥ ج شسسهريا وبينج علاوة الدرجة الى ان بعين وكيلا للنيابة من الدرجة الثالثة " ،

وقد جاء بتقرير اللجنة المالية عن مشروع تانون موظفى الدولة المام مجلس الشبوخ : « أن جدول الدرجات يهدف ، ما المكن « نحو ازالة المغوارق بين طوائف الموظفين ، ولذلك نص فى المسادة ١٣٣ من مشروع المحكومة على أن معاون النيابة بعين بعرتب قدره ١٥ جنبها - وبمنح علاوة الدرجة الى أن يعين وكيلا للنيابة من الدرجة الثالثة ومفهوم من هذا النص أنه حوى تعليلا لجدول الدرجات الملحق بقانون استقلال القنماء بالنسسبة لمعاون ومساعد النيابة .

ومن حيث انه ببدو ما تقدم أن نظام التدرج بالعسلاوات بالنسبة الى وظيفة معاون نيابة قد تقرر اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٥٢ تاريخ الممل بأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بما استحدثه هذا القانون من تقرير احقية معاون النيابة في علاوة الدرجة .

ومن حيث ان هذه المسلاوة ، لا تعدو ان تكون عسلاوة اعتبادية ، ومن ثم فانها تخضع فى تنظيم استحقاتها وتحديد موعد هذا الاستحقاق للارضاع والشروط المنسوص عليها فى هذا القانون لاستحقاق العسلاوات الدورية ، وفى هذا الصدد تنص المسادة ٣٤ من القانون المشار اليسه على انه « تستحق العلاوات الاعتبادية فى أول مايو التالي لمضى الفتسرة المتررة من تاريخ التعيين او منح العلاوة السابقة . . . ولا تغير الترقية موعد العلاوة الاعتبادية » .

ومن حيث أنه وقد كانت وظيفة معاون النيابة من الوظائف ذات المربوط الثابت الى تاريخ نفاذ القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، ولم تكن تستحق لشاغلى هذه الوظيفة آية علاوة اعتيادية قبل المعل بهذا القانون ، فان مؤدى ذلك وتطبيقا المهادة ٣٣ سافسة الذكر ، تسستحق المسلاوة الاعتيادية المستحدثة بالمادة ٣٥٠ من القانون المشار اليه لشاغلى هذه الوظيفة الذين مضت عليهم سنتان في وظائفهم عند تاريخ العمل بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ أو لمن استكبل هذه الفترة في ظل العمل باحكام هذا القانون .

ومن حيث انه لا يفيد من ذلك القول بأن النتيجة ، تعتبر اعسسالا لاحكام القانون رقم . 11 لسنة 1901 في غيرنطاقها الزمني ، ورجوعا في تطبيق هذه الاحكام الى الفترة السابقة على العمل بهذا القانون ، ذلك ان الرجعية في تطبيق نص الفترة الثانية من المادة ١٣٥ من المتانون المذكور تتبثل في القول باستحقاق العلاوة التي استحدثتها هذه الفقرة اعتبسارا من تاريخ مدى سنتين في وظيفة معاون نيابة ، ولو كان هذا التاريخ يسبق تاريخ نفاذ القانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ ـ اما وهذه العسالاوة ،

ملبقا لما سلف بياته ، لا نستحق الا ان استوفى النقرة المتررة لاستحقاقها في تاريخ العبل بهذا القانون ، فان مؤدى نلك أن يمتنع استحقاق العلاوة في الفترة السابقة على هذا التاريخ ، وأن كان في حساب فقرة استحقاق هذه المعلوة يتعين الاعتداد بما انقفى منها قبل التساريخ المسار اليه . لانها لا تعدو أن تكون شرطا ذا طابع زمنى لاستحقاق العلاوة ، وعي بهذه المثابة لا تدخل في تكوين الحق في العلاوة . مها ينبنى عليه وجوب ترتيب الاثر المترتب عليها ، ولو كانت قد بدأت في وجودها قبل العمل بأحكام القانون سالف الذكر سوبهذا اخذت الجمعية العمومية في فقواها رقم ٢٥ بتاريخ ١٩٦٨ من بناير سنة ١٩٦٢ .

ومن حيث أن الفقرة الثانية من المادة ١٣٥ من القسانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ قد ادمجت وظيفتي معاون ومساعد النيسابة معا في مجال تنظيم استحقاق العلاوات وبالتالي في تحديد ميماد استحقاقها - فلا تقوم اية تفرقة بين المعاون والمساعد في مجالي هذا التنظيم والنحديد ليمسدق على كل منهما ما يصدق على الاخر ويصح عليه ما يصبح عليه ، ففيعسا تبل العمل بالتانون المذكور لم تكن الفترة السابقة على التعيين في ونليفة مساعد نيابة ترتب أي أثر في شأن استحقاق العلاوات الدورية الى أن جاء هذا القائون ليسبغ على هذه الفترة حكما تنتج معه أثرا قانونيا في شأن استمتاق العلاوة باعتبارها فترة عمل في وظيفة معاون نيابة يمنح شاغلها علاوة بالنص المستحدث في القانون ، وبعبارة الخسرى أسبح من عين معاونا للنيابة يسمستحق علاوة يحدد ميعادها على مقتنى ما تقدم أي بعد مضى سنتين على التعيين في تاريخ العمل بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ او بعد استكمال هذه المدة في ظل العمل بأحكام هــــذا التانون . يستوى بعد ذلك أن يكون عضو النيابة ما زال معاونا للنيابة أو يكون قد عين مساعدا - طالما أن المادة ٢/١٣٥ المذكورة قد أدمجت - بالظاهر من صريح منطوقها _ وظيفتي المساون والمسكاء معا في مجال استحقاق العلاوات الدورية .

ومن حيث أن القول بأن من كان مساعدا للنبابة في أول بوليه سسنة

الدورية من تاريخ العمل بالتانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١) تحسب علاوته الدورية من تاريخ تعيينه مساعدا : هذا القول يعنى تطبيق جدول مرتبات رجال القضاء والنيابة الذى اورده التانون رقم ٢٨ لسنة . ١٩٥٥ وهو لا يعول في مجال استحقاق العلاوات الدورية على فترة شغل وظيفة معاون نبابة ، وفي نفس الوقت يستبعد هذا القول اعمال حكم المادة ، وينظم وظيفة سي رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ الذى اصبح يعتد بتلك الفترة ، وينظم وظيفة سي المعاون والمساعد معا في شأن استحقاق العسسلاوات الدورية وفي تصوير آخر غانه عندما يصاحب نفساذ التانون المذكور وجود مسسساعد نيابة لا يعنى استبعاده من المعاملة طبقا لحكم تلك المادة التي جعلت مدة البتاء في وظبفتي المعاون والمساعد وحدة واحدة في مجال استحقاق العسلاوات لا يؤثر فيها تعيين المعاون ومساعدا .

ومن حيث انه ترتيبا على ذلك فانه اذا كان عضو النيابة العامة تد مغى في عمله حتى اول يوليه سنة ١٩٥٧ مدة سنتين او استكبل هسده المدة بعد ذلك التاريخ فانه يستحق بانتضائها عسلوة دورية سسواء كان في تاريخ هذا الاستحتاق معاونا للنيابة او مساعدا ، لأن القول بغير ذلك بهدر المدة التي امضاها الساعد في وظيفة معاون نيابة بينها المادة ١٣٥ المسار اليها قد اوجبت ، بالاثر المباشر لتطبيق حكمها ، الاعتداد بهذه المدة باعتبارها شرطا لاستحتاق العلاوة ، وسوت بين الوظيفتين في هذا الشسان .

ومن حيث انه بتطبيق نلك على الحالة المعروضة يبين أن أول علاوة دورية السادة الذين عينوا معاونين للنيابة في ١٠ من اكتوبر سنة ١٩٥٠ تستحق في ١٠ من اكتوبر سنة ١٩٥٢ ، دون أن يؤثر في ذلك سسابقة تعيينهم مساعدين للنيابة في ١٠ اكتوبر سنة ١٩٥١ ، لان القول بغير ذلك اى استحقاقهم العلاوة في ١٠ من اكتوبر سنة ١٩٥١ ، بعد مضى سنتبن على تعيينهم مساعدين للنيابة) يعنى استبعاد تطبيق حكم الفقرة الثانية من المادة ١٣٥ للذكورة عليهم دون سند لذلك من القانون . لذا انتهى راى الجمعية العمومية الى أن العلاوة الدوريةالاولى السادة المشار اليهم تستحق فى ١٠ من اكتوبر سنة ١٩٥٢ - وما يترتب على ذلك من آثار .

(ملف ۸۱/۲/۸۱ - جلسة ۱۹۲٤/۱۰/۱۶)

قاعدة رقم (۳۸۰)

: المسمعا

رجل القضاء والنيابة _ علاوة دورية _ المادة ١٣٥ فقرة ثانية من المقانون رقم ١٢٠ اسنة ١٩٥١ _ استحداثها تقرير علاوة دورية لشاغل وظيفة معاون النيابة بعد ان كانت ثات مربوط ثابت واستمرار العلاوة الى أن يعين وكيلا للنيابة من الدرجة الثالثة _ مؤدى ثلك استحقاق اول علاوة لمن مخى عليهم سختان في وظائفهم في اول يوليه سنة ١٩٥٢ اى لمن استكمل مدة سنتين في ظل العمل بهذا القانون _ انطباق هذا الحكم سواء كان العضو معاونا أو مساعدا للنيابة في تاريخ الاستحقاق _ خروج من كانوا بشغلون وظائف وكلاء نيابة في اول يولية سنة ١٩٥٢ من مجسال عبال هذا النص _ عدم احقيتهم تبعا لذلك في تعديل موعد علاوته___م الدورية بادخال فترة عملهم معاونين للنيابة .

ملغص الفتسسوى :

ان القانون رقم ٢١٠ لمسئة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة كان يندس فى الفقرة الثانية من المادة ١٣٥ منه على انه ٥ ... استثناء من حكم الفقرة ()) من المادة ١٣١ (وهى التي تنص على عدم سريان احكام هذا القانون على الموظفين الذين تنظم قواءد توظيفهم قوانين خاصة فيما نصت عليه هذه القوانين) يعين معاون النيابة بمرتب مقداره ١٥ جنبها شهرسا وسنح علاوة الدرجة الى أن يعين وكيلا للنبابة من الدرجة الثالثة ، .

ومن حيث أن الجمعية العمومية سسبق أن رأت ما بجلستها المنعقدة في ١٤ من اكتربر سنة ١٩٦٤ ما أوظفة معاون النبابة كانت من الوظائف

ذات المربوط الثابت الى تاريخ نفاذ القانون رقم ٢١٠ لسفة ١٩٥١ ، ولم تكن تستحق لشاغل هذه الوظيفة أية علاوة اعتيادية قبل العمـــل بهذا التـــانون ، وتأسيسا على ذلك اعتبرت العسلاوة الاعتيادية الستحدثة بالمادة ١٣٥ منه مستحقة لشاغلي وظيفة معاون النباية ، الذين مضيب عليهم سنتان في وظائفهم عند تاريخ العمل به ، أو لمن استكمل هذه الفترة في ظل العمل بأهكامه ، وأن الفقرة الثانية من المادة ١٣٥ أنفسمة الذكسر قد ادمجت ـ بحسب الظاهر من عبارتها ـ وظيفتي معاون ومساعد النيابة معا في مجال تنظيم استحقاق العلاوات الدورية ، وبالقالي في تحديد ميعاد استحقاقها ، وانه ترتيبا على ذلك اذا كان عضو النيابة العامة قد أمغي في عمله حتى أول يوليو سنة ١٩٥٢ مدة سنتين ، أو استكمل هذه المدة بعد ذلك التاريخ ، فاته يستحق بانتضائها علاوة دورية ، سسواء كان في تاريخ هذا الاستحقاق معاونا للنيابة او مساعدا لها ، اذ التول بغير ذلك يهدر المدة التي قضاها المساعد في وظيفة معاون نيابة ، بينما المادة ١٣٥ المشار اليها قد أوجيت - بالاثر المياشر لتطبيق حكمها - الاعتداد بهده المدة ، باعتبارها شرطا لاستحقاق العلاوة وسوت بين الوظيفتين في هذا الشـــان .

ومن حيث انه بيبن معا تقدم أن فقوى الجمعية سالفة الذكر قد سوت سوي مجال تحديد ميعاد استحتاق العلاوة الدورية سبين وظيفتى معساون النيابة ومساعد النيابة استنادا الى أن الفقرة الثانية من المادة ١٣٥ من المادة رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ ، قد جعلت مرتب معاون النيابة سالذي كان ثابقا من قبل ساداية ونهاية ، مستحدثة بذلك نظام التسدرج بالعلاوات الدورية بالنسبة الى هذه الفئة من اعضاء النيابة ، بحيث ينتهى استحقاق هذه العلاوات بالتعيين في وظيفة وكيل نيابة من الدرجة الثالثة ، ومي وظيفة أعلى في التدرج البرمي من وظيفة مساعد النيابة ، ومن ثم بكرن المشرع قد اقصح بهذا النص عن قصده في التسوية بين وظيفتي معاون النيابة وصاعد النيابة ، ومعاملتها معاملة واحدة في مجال استحقاق العلاوة الدورية ، مواء من كان يشغل وظيفة مساعد نيابة قبل اول يولبوا

سنة ١٩٥٢ ، أو من عين فيها بعد هذا التاريخ ، أذ يعند بتاريخ تعيينه في وظيئة معاون نيابة ، باعتباره تاريخ بدء سريان المدة التي يستحق بهضيها العلاوة .

ولادا كان نص الفترة الثانية من اللدة ١٣٥ من التانون المذكور ، هو الساس استحقاق العلاوة الدورية لمن المضى من معاونى النيابة ومساعديها مدة سنتين حتى اول يوليو سنة ١٩٥٦ او من استكمل منهم هذه المدة بعد نلك التاريخ ، فانه يمتنع الاستناد الى هذا الاساس به فيما يتملق بتحديد ميعاد استحقاق العلاوات الدورية ببائسية الى اعضاء النيابة الذين كانوا يشخلون في تاريخ العمل بالقسانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ في اول يوليو سنة ١٩٥١ و وظائف وكلاء نيابة ، وذلك لخروجهم من مجال اعبال نص الفترة الثانية من المدرجة الثالثة حدا لنهاية اعباله ، ومن ثم فلا يعتد وكيل النيابة من المدرجة الثالثة حدا لنهاية اعباله ، ومن ثم فلا يعتد من مصاب المدة التي يستحقون بعضيها الملاوة الدورية ب بتاريخ تعيينهم في وظائف معاوني النيابة ، بخلاف الحسال بالنسبة الى من كان يشخل في ناريخ المهل بالقانون رقم . ٢١ لسنة ١٩٥١ في اول يوليو سنة ١٩٥٦ من المفترة الثانية ، ممن ينطبق في شأنهم نعى الفقرة الثانية من المدة ١٣٥٠ من المفترة الثانية .

لذلك انتهى رأى الجمعية العهومية الى عدم احتيسة السادة القضاة واعضاء النيابة الذين كاتوا يشتقلون في أول يوليو سنة ١٩٥٢ وظائف وكلاء نيابة ، في تعديل موجد علاواتهم الدورية بالاستقاد الى ما انتهى اليه رأى الجمعية بجاستها المنعقدة في ١٤ من اكتوبر سنة ١٩٦٤ في خصوص من كانوا يشنقلون وظائف معاونين ومساعدين للنيابة .

(ملف ۱۸٦/۳/۸۱ - جلسة دا/۱۲/٥٦١)

قاعدة رقم (۲۸۱)

القانون رقم ٦) لسنة ١٩٧٢ بشأن السلطة القضائية أعاد تنظيم

واعيد استحقاق العلاوات الدورية المقررة لاعضاء الهيئات المقضائية تظيما مفايرا المتنظيم الذي كان قائما وقت صدوره مسمقض المنظيم الحسسالي أن العلاوة الدورية تستحق (كقاعدة عامة) من تاريخ مرور سسسنة على استحقاق العلاوة السابقة ولا يستنثى من هذه المقاعدة الاحالة المتعين فستحق المعلاوة في هذه الحالة في اول يناير التالي لمرور سسسنة على التعيين مسقوط المقاعدة التي اشتمل عليها الننظيم المسسابق والتي من مقتضاها استمرار العلاوة الدورية دون تنجيل ملا لا وجه للقول بأن الترقية نوع من التعيين ومن ثم يسرى في شاتها الحكم الاستثنائي المقرر لحالة التعيين من التعيين والترقية مدلول متعيز ولا يصح الخطط بينهما ماعدة توهيد مواعيد العلاوات الدورية الجميع اعضاء الهيئات القضائية محددة بلول يناير من كل عام والمصوص عليها في المقانون رقم بالقانون وهو اول يناير سنة ١٩٧٣ العالموات الدورية للتي تستحق خلال بالقانون رهم و اول يناير سنة ١٩٧٦ العلاوات الدورية للتي تستحق خلال العسسال بالقانون رهم الح لسنة ١٩٧٦ الماها ولو كان ذلك في ظل العسسال بالقانون رقم المنات المهنات الماها ولو كان ذلك في ظل العسسال بالقانون رقم الماها الماهاوات المورية المن المنات الماها المنات الماها المنات المنات الماها المنات المنات المنات الماها الماها الماها الماها الماها الماها المنات المنات المنات المنات المنات المنات المنات الماها المنات ال

ملخص الفتسوى :

يبين من تقصى القواعد المنظبة لمواعيد العسلاوات الدورية آنه تبل العمل بالعبل رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ الشار اليه ، كانت مواعيد العلاوات الدورية لاعضاء الهيئات القضائية خاضعة لاحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ الذي نص في مادته الثانية على انه و استثناء من احكام جميع النظم والكادرات الخاصة ، تمنح للعاملين المدنيين والعسكريين المعاملين بقك النظم والكادرات الخاصة ، تمنح للعاملين بعد الالتحاق بالخدمة أو بعد الحصول على أية ترقية وذلك بعد انتفاء سنة من التاريخ الذي كان محددا لاستحقاقها طبقا لاحكام تلك النظسم والكادرات » ثم صدر التانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ المشار اليه ونص في البندين (سادسا) و (سابعا) من قواعد تطبيق جدول المرقبات الملحق به على أنه :

(سادسا) تستحق العلاوة الدورية السنوية في اول يناير التالي لتاريخ مرور عام على التعيين في احدى وظائف الجدول أو من تاريخ مرور سنة على استحقاق العلاوة الدورية السابقة . بعراعاة ما نص عليه في البند سابعا .

(سابعا) بالنسبة للعلاوة الدورية التي تستحق في يناير سسسنة ١٩٧٣ تعرف وفقا للتواعد الاتدة :

 (1) يحدد موعد آخر علاوة دورية صرفت لكل من شاغلى وظانف الجدول خلال سنة ١٩٧٢ .

(ب) تحسب عدد الشبهور من تاريخ العلاوة المسار اليها في البند السابق هتى آخر ديسمبر سنة ١٩٧٢ وتعتبر كسور الشبهور شهرا كاملا .

(ج) تهنج العلاوة بنسبة عدد الشهور المددة في البند السسابتي
 متسومة على ١٢ .

ومن حيث أنه ببين من هذه النصوص أن التانون رقم 77 لسينة المرابة للشار الله قد أعاد تنظيم مواعيد استحتاق المسلاوات الدورية المقرة لاعضاء الهيئات التضائية تظيما مفايرا التنظيم الذي كان عائما المتروبة عدوره ، فقد كان مقتضى التنظيم السابق تأجيل ميعاد المسلوة الدورية للدورية للمعالي المتعيين والترقية للمعالية من التاريخ الذي كان محددا لاستحتاتها ، أما التنظيم الحالي فمقتضاه أن العللاوة الدورية تستحق لعاعدة عامة لمن تاريخ مرور سنة على استحقاق المسلاوة السابقة ، ولا يستثنى من هذه القاعدة الاحالة التعيين ، فتستحق العلاوة في هذه الحالة في أول يناير التالي لمرور سنة على التعيين ، ومن ثم يكون قد السقط القاعدة التي اشتمل عليها المنظيم السابق والتي من مقتضاها تأجيل العلاوة في حالة الترقية ، والحق هذه الحالة بالقاعدة العامة التي مقتضاها المتبرار العلاوة الدورية دون تأجيل - ولا وجه للتول بأن الترقية ،

نوع من التعيين ، ومن ثم يسرى في شأنها الحكم الاستثنائي المترر لحالة التعيين ، ذلك أنه لكل من التعيين والترقية مدلول متيز ، فالتعيين هسو الالحاق بالخدمة ، لما الترقية فهي اسناد وظيفة أعلى لن سبق المساقه بالخدمة في وظيفة أدنى ، وهذا ما أكده المشرع في التأنون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٢ ذاته حيث ميز بين الاصطلاحين وفقا للمدلول المتقدم بيانه ، ومن ثم فلا يصح الخلط بينهما ، أو التول بسريان الحكم الخاص باحدى الحالتين على الاخرى .

ان القاعدة _ وفقا لما استقر عليه رأى هذه الجمعية العمومية _ أن القانون واجب القطبيق على العلاوة الدورية هو القانون المعبول به في قاريخ استحقاقها دون القانون الذي كان قائما عند القعيين أو عند الترقية ومن ثم فان العلاوات التي يحل موعد استحقاقها بعد تاريخ المعسسل بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ المسار اليه تخضع لاحكام هذا القانون وحده دون احكام القوانين السابقة .

ومن حيث أنه والمن كان القانون رتم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ المشار البسه قد وحد مواعيد العلاوات الدورية لجميع اعضاء الهيئات القضائية محددة بأول يناير من كل عام خلافا لما كان عليه الحال في ظل القوانين السابقة حيث كان لكل عضو تاريخ محدد لاستحقاق العسلاوة الدورية يختلف باختلاف تاريخ تعيينه ، الا أن الواضح من أحكام هذا القانون أن القاعدة المشار اليها لا يعمل بها الا اعتبارا من أول يناير التالي لتاريخ العمسل بالقانون وهو أول يناير سنة ١٩٧٣ ، أما العلاوات التي تستحق خلال سنة ١٩٧٧ فقط للموسل على نلك أي غلل المسلل بالقانون رتم ٢٦ لسنة ١٩٧٧ المستحقة في أول يناير سنة ١٩٧٧ فيتفي بالتانون وضع حكما وتنيا ينظم العلاوة المستحقة في أول يناير سنة ١٩٧٣ فيتفي باستحتاق نسبة عنها تختلف تبعا لاختلاف بيعاد العلاوة المستحقة خسلال سنة ١٩٧٣ فيتفي منذ ١٩٧٣ فيتفي المساواة بين جميع الخاضعين القانون سنة ١٩٧٣ مستهدفا بذلك تحقيق المساواة بين جميع الخاضعين القانون الغلا يغيد بعضهم نتيجة تقديم موعد علاوته ، بينها يضار البعض الاخسر

نتيجة تأخير هذا الموعد ، وقد تكون ثمة حالات تستحق فيها المعلاوة في الفترة من تاريخ العمل بالقانون ، وهو (٥) من اكتوبر سنة ١٩٧٢ حتى اول الم يناير سنة ١٩٧٣ - وليس ثمة مسوغ لتأجيل هذه المعلاوات حتى اول يناير سنة ١٩٧٣ والا اضير مستحتوها واخل ذلك بالمساواة التي تحسد المتانون تحقيتها ، ومن ثم فان هذه المعلاوات تستحق في مواعيدها كالملة ، على أن يستحق جزء من المعلاوة في اول يناير سنة ١٩٧٣ وفتا للحكم الذي نص عليه البند (سابعا) من المتواعد المشار اليها .

من أجل ذلك . انتهى راى الجمعية العمومية الى انه فى ظلل الترقية العمل بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ المشار اليه ، لا يترتب على الترقية ارجاء ميعاد استحقاق العلاوة المدورية ، وتستحق العلاوات الدورية فى الحالات التى عرضتها وزارة العدل وادارة القضايا الحكومية وفتسلل المنقدم .

(ali 17/7/17 colis 17/7/17 - Alis 11/0/77/1)

قاعدة رقم (۲۸۲)

: المسسما

حكم الفقرة الرابعة من البند التاسع من قواعد تطبيق جدول الرتبات الملحق بقانون السلطة القضائية معدلا بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ بعدم جواز أن يقل مرتب وبدلات من يعين عن رجال القضاء والنيابة العامة في الحدى الوظائف القضائية عن مرتب وبدلات من يليه في الاقدمية في الوظيفة التي عين فيها - مقتضي هذا الحكم الا يقل مرتب المعين من الخارج عن مرتب من هو احدث منه - المعين من الخارج يكتسب مركزا قانونيا مستمرا يشتمل على هذا الحكم - اثر ذلك - لا تقتصر المساواة في الرقب على لحظة التعيين فقط بل يتعين زيادة مرتبه بمقدار العلاوة الدورية التي تعنج أن يليه دون تغير على موعد استحقاقه العلاوة الدورية التي تعنج أن

ملخص الفتـــوى :

ان الفترة الرابعة من البند التاسع من تواعد تطبيق جدول المرتبات المحق بقانون السلطة التضاشية رقم ٢٦ لسفة ١٩٧٧ المعدل بالتأثين رقم ١٧

لسنة ١٩٧٦ تنص على انه « ولا يجوز ان يقل مرتب وبدلات من يعين من غير رجال التضاء والنيابة العامة في احدى الوظائف التضائية عن مرتب وبدلات من يليه في الاتدمية في الوظيفة التي عين فيها ... » .

ومن حيث أن المشرع سن بذلك حكما منطقيا عادلا بن مقتضاه ألا يتل مرتب الاقدم الذي يمين من الخارج عن مرتب من هو أحسست بنه ، فان المعين من الخارج يكتسب مركزا قاتونيا مستمرا يشتبل على هذا الحكم ، ومن ثم لا يسوغ القول بقسر المساواة في المرتب على لحظة التعبين فقط وترك مرتب الاقدم بمدها للقواعد العامة في منح المعلاوات الامر الذي يؤدي حتما الى زيادة مرتب الاحدج فيها بعد عن مرتبه لناجيل المعلاوة الدوريسة بالنسبة له الى يناير التألى لمرور عام على تعبينه .

ومن حيث انه بناء على ذلك يتعين زيادة مرتب كل من السيدين في الحالة المهائلة بمقدار العلاوة الدورية التى تعنح لمن يليهما في ترتيب الاقدمية في 1/١/١٧١ ليتساويا معه في المرتب على الا يؤثر ذلك في ميداد استحتاقها للعلاوة الدورية .

من أجل فلك ١٠٠ انتهى رأى الجمعية المعومية لتسمى الفتسسوى والنشريع الى انه يتعين زبادة مرتب الاسسستاذين / ١٠٠ ، ١٠٠ فى والنشريع الى الملاوة الدورية التى منحت لمن يليهمسسا فى ترتيب الاتدبية .

(ملف ۲۸/۱/۱۸ ـ جلسة ۱۹۷۸/۲/۸۲)

الفـــرع الثالث البـــدلات

اولا: بسحل طبيعة العبل:

قاعدة رقم (۳۸۳)

: المسيطا

موظف - مرتب - قضاة - مرتب طبيعة العمل المقرر لرجال القضاء ومن في حكمهم - شروط استحقاقه والحكمة من تقريره - اعارة أحسد اعضاء مجلس الدولة للشئون القانونية باحدى المؤسسات العامة تبنع من استحقاق هذا البدل طوال مدة اعارتهم •

بلخص القتسوى :

ان المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٨٢ لسنة ١٩٦٢ تنص على أن :

ال يبنح راتب دلبيعة عمل لرجال التناء واعتاء النيابة العسامة والموظفين الذين يشغلون وظانف تنائية بديوان وزارة العدل او بمدكمة النتض او بالنيابة العامة والاعضاء الفنيين بمجلس الدولة وادارة تنايا الحكومة وذلك بالفئات الاتية :

جئيه

1٤ شهريا للمشتشارين ومن في درجتهم وما يطوها وما بمائلها .

٩ شبهريا لرؤساء المحاكم والنيابات والتضاة وهن في حكمهم ٠

٦ شهريا لوكلاء النيابة ومساعدو النيابة ومن في حكمهم -

ويبين من ذلك أن المشرع قد قرر منح رانب لرجال القضاء وغيرهم ممن ورد بيانهم في نص المادة الاولى من القرار واطلق عليه اسم « راتب طبيعة (م 7 م - 7 x x)

عمل » ويستفاد من هذه التسمية الحكمة التي تقرر من اجلها منح هذا الراتب الا وهي طبيعة العمل الذي تستلزمه وظائف معينة حددها الشارع في نص المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٨٢ لسنة ١٩٦٢ ومن ثم فانه بني تقرر أن الشارع قد قرر هذا المرتب في واقع الامر لظروف المبل الذي تفرضه الوظائف المشار اليها فالمفروض أن يكون القيام بعمل هذه الوظائف عنصرا من عناصر استحقاق هذا المرتب .

وعلى هذا يكون مناط اسمستحقاق مرتب طبيعسة العسمسل متوافر شرطين :

الأول : أن يكون الموظف شاغلا لوظيفة من الوظائف التي حددها نصى المادة الأولى المشار اليه .

الثانى : أن يكون الموظف قائما بعمل هذه الوظيفة .

على أن هذا الشرط الثانى ليس مطلقا ، ذلك أنه أذا جاز لجهة الادارة أن تغير من طبيعة عمل الوظف عن طريق ندبه مثلا طبقا للمادة ٨٤ من قانون موظفى الدولة رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥١ فأن هذا الندب وهسمو نظام مؤقت بطبيعته لل يؤثر على استحقاق الموظف المنتب لمرتب طبيعة العمل لان جهة الادارة لا تبلك بفعلها وارادتها وحدهما أن تحرم للوظف من مرتب طبيعة العمل المقررة بقرار من رئيس الجمهورية ، الامر الذي يختلف عن الاعارة التي لا تقم الا بموافقة الموظف ؛ فارادته في تغيير نوع العمل الذي يستحق عنه المرتب ، هرة على خلاف الامر بالنسبة للانتداب ، ولهذا فأن الشرط الثاني من شرطى استحقاق مرتب طبيعة العمل المشار المهما المشال المشال المهما متيد بالاعتبار المتقس بيانه وهو الا يكون عدم قيام الموظف بالعمل الذي تفرضه الوظيفة راجعا الى ارادة جهة الادارة وحدها .

ومن حيث أنه يبين من الاطلاع على المادتين ٥١ ، ٥٢ من القسمانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في شأن نظام موظفى الدولة بقواعد الاعارة ، والمادة ٦٢ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة ، أن للاعارة اثرين قانونيين : الاول : انقصام علاقة الموظف بالوظيفة العامة مدة الاعارة ويتبشل ذلك في خلو الوظيفة ويترتب على هذا الخلو عدم اضطلاع الموظف باعباء الوظيفة العامة كما يترتب عليه عدم تقاضى الموظف مرتب وظيفته ويجدوز تسفل الوظيفة بصفة مؤثقة مدة الاعارة .

الثانى : اتصال علاقة الموظف بالوظيفة العامة بدد الاءارة من وجوه هي ان تدخل مدد مد الاعارة في حساب المعاش او المكافأة كما تدخسل في استحقاق العلاوة والترقية .

ومن ثم قان الاثر الاول للاعارة هو تخلى الموظف المعار عن اعبساء وظيفته ، فهو لا يشغلها مدة الاعارة من حيث انها مصدر مالى أى درجة ومن حيث مقتضيات ما ترقبه من عمل والمعنى العام لا يشغل الموظف المعار وظيفته طوال مدة الاعارة .

ولما كان من المتعين لاستحقاق مرتب طبيعة العمل ان يكون الوظف شاغلا لوظيفة من الوظائف التى حددها نعب المادة الاولى من القسرار الجمهورى سالف الذكر فينبغى على هذا عدم استحقاق عنو مجلس الدولة المار لرتب طبيعة العمل اثناء مدة اعارته .

ولا يسوغ الاحتجاج بأن نحس المادة الأولى من القرار الجمهـــورى المنكور قد ورد عاملا شاملا وأن حكمة هذا البدل متوافرة في حالة الأعارة للشئون القانونية بالمؤسسة أذ أن رتباطهم بمجلس الدولة ما زال تأنصا وتعبرف مرتباتهم من الجهة المعارين اليها على أساس مرتباتهم في الجهـة الاصلية . ذلك أن الحكمة من تقرير هذا المرتب تكمن في طبيعة العمل الذي يقوم به الموظف المعني بالنص ققد قدر الشارع أن عمل القاضي أو عنسـو مجلس الدولة الخ . . . ذو طبيعة خاصة استدعت في تقديره هذا الراتب فالراتب أذا غير مقرر للوظيفة فقط وأنما هو مقرر أصلا لما تفرضه هذه الوظيفة من أعباء مفروض أن يكون شاغلها قائما بها تطبيقاً لقاعدة عامة أوردتها المادة ٧٣ من قانون موظفي الدولة وتقضى بأن على الموظف أن يتوم بنفسه بالعمل المنوط به وأن يؤديه بدقة وأمانة وعليه أن يخصص وقت المهل الرسمي لاداء واجبات وظيفة .

كما لا يسوغ الاستناد الى ارتباط اعضاء المجلس به اثناء بدة الاعارة وان مرتباتهم تصرف من الجهة المعارين اليها على اساس مرتباتهسم في الجهة الاصلية وان طبيعة الاعارة كنظام تانوني لا يترتب عليه انفصام اتصلة بين الموظف الممار ووظيفته الاصلية انفصاما تاما والا كان الاجراء نتلا لا اعارة . ذلك أن هذه الصلة تكون اثناء الاعارة متراخية الى أن تنتهى الاعارة فتعود .

واذا كانت المؤسسة تصرف للسادة المعارين اليها من اعضاء مجلس الدولة رواتبهم على الاساس الذي يعاملون به في مجلس الدولة ، فان نص المادة ٦٣ لا يشترط في خصوص المرتب سوى الا تقل الدرجة المللية للوظيفة المعار اليها عن درجة الوظيفة التي تشغلها ، فليس هناك اذن مانع من ان يعار العضو الى وظيفة درجتها المالية اعلى من درجة العضو .

لهذا انتهى رأى الجمعية الى عدم استحقاق السادة المعسارين الى المؤسسة من الاعضاء الفنيين بمجلس الدولة لبدل طبيعة العمل المتسرر بترار رئيس الجمهورية رقم ٢١٢٨ لسنة ١٩٦٢ طوال مدة اعارتهم .

(فتوی رتم ۷۷۱ فی ۱۹۹۲/۱۱/۲۰ - جلسة ۱۹۹۲/۱۰/۲۱)

قاعدة رقم (٣٨٤)

البسسة :

رجال القضاء والنيابة العامة .. مرتب .. راتب طبيعة عمسل .. فررائب ... راتب طبيعة الممل المقرر لرجال القضاء مقرر لواجهسسة مسا تسنئزمه الوظائف القضائية من مطالب لا تدعو اليها الحاجة في الوظائف الحكومية الاخرى وهو مخصص لجابعة التكاليف المتعلقة بلداء هسسنه الوظائف شله في ذلك شئن بدل التوثيل المقرر لبعض الوظائف الاخرى .. أثر ذلك .. لا يعد عنصرا من عناصر كسب العمل فلا يدخل في وعاء الضريبة على كسب العمل .. عدم خضوعه للضريبة على الرتبات وما في مسكمها

وبالتالى لا تخضع للشريبة الاضافية الدفاع والشربية الاضافية للاسن القومي •

منخص الفتوى :

ان المادة (1) من قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١٨٧ لسسنة ١٩٦٢ يهنع رجال القضاء راتب طبيعة عمل تنص على ان " يعنع راتب طبيعت عمل لرجال القضاء واعضاء النيابة العامة والموظفين الذين يشغلون وظائف تضائية بديوان وزارة العدل أو بمحكمة النقض أو النيسابة العامسسة وللاعضاء الفنيين بمجلس الدولة وأدارة تضايا الحكومة والنيابسسة الادارية بالفثات الاتية . . " وتنص المادة (٢) على أنه ء لا يجوز الجمع بين هذا الراتب وراتب التمثيل المقرر لبعض الوظائف التضائية " .

ومن حيث أن القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ في شأن الضريبة على ايرادات رؤوس الأموال المنتولة وعلى الإرباح الصناعية والتجارية وعملى كسب العمل ينص في المادة (٢١) على أن « تسرى ضريبة المرتبات وما في حكمها والماهيات والمكافآت والمعاشات على :

ا سكل المرتبات وما في حكمها والماهيات والمكافات والاجسسور والمعاشات والايرادات المرتبة لمدى الحياة التي تدفعها الحكومة والمسالح المعامة ومجالس المديريات والمجالس البلدية والمحلية الى اى شخص سواء اكان متيما في مصر ام في الخارج مع مراعاة ما قشت به الاتفاقات مسن استثناء لهذا الحكم .

.... - ٢

كما تنص المادة (٦٢) معدلة بالقانون رقم ١٩٩ لسنة ١٩٦٠ على أن :

« تربط الضربية على مجبوع ما يستولى عليه صاحب الشأن مسن
مرتبات وماهيات ومكافأت واجور ومعاشات وأيرادات مرتبه مدى الحياة
يضاف الى ذلك ما قد يكون معنوحا له من المزايا نقدا أو عبنا وكذلك بسدل
التعثيل وبدل الاستقبال وبدل الحضور » .

ومن حيث أنه يبين من هذه النصوص أنه عند تحديد وعاء الضريعية على المرتبات والاجور تجب التفرقة بين ما يؤدي لصاحب الشان من مرتبات وأجور ومكافآت للصرف منها على شئونه الخاصة ، وبين تلك التي تؤدى اليه للصرف منها على شئون وظيفته ، فالاولى هي التي تدخل في وعباء الضريبة على الرتبات وما في حكمها اما الثانية فهي خارجه عن هذا الوعاء ، واساس هذه التفرقة مستمد من طبيعة هذه الضريبة في ذاتها ، فهسده الضريبة لا تفرض في الحقيقة الاعلى ما يعود على صاحب الشأن من كسب نتيجة عمله ، ولهذا وردت هذه الضريبة في الكتاب الخاص بضرائب كسب العبل ، وكسب العبل هو ما يحققه صاهب الشأن بن مزايا خاصة مه في متابل ما يؤديه من خدمات للجهة التي يعمل لديها أو لحسابها وتفيد منه . فيكون حمّا خالصا له حصل عليه ثبنا لغيماته ، الا أنه بحانب ذلك فتبد يحصل صاحب الشأن على مزايا أخرى ليست في حقيقتها ثهذا لما يؤديه من أعمال ، وانما هي تعويض له عما يتكبده من نفقات بسبب ما تتطلبسه الوظيفة التي يشتغلها من مطالب خاصة ، فيكون هذا التعويض في صحورة مزية عينية أو نقدية تخصص في الاصل لمواجهة متطلبات الوظيفة ، دون ان يكون الفرض منها الصرف على الشئون الخاصة لشاغل الوظيفسة وبالتالي لا تعد عنصرا من عناصر كسب العمل فلا تدخل في وعاء الضريبة على كسب العمل ، مثال بدلات التمثيل المتررة لبعض الوظائف فالاصل انها لا تدخل اساسا في وعاء الضريبة على المرتبات وما في حكمها المدم انطباق وصف كسب العمل عليها . وهذا ما كان يجرى عليه العمل فعسلا تبل صدور القانون رقم ١٩٩ لسنة ١٩٦٠ بتعديل المادة (٦٢) من القانون رتم (١٤) لسنة ١٩٣٩ المشار اليه ، فلم يكن بدل التعثيل خاضعا لضريبة الرتبات الى أن صدر القانون رقم (١٩٩) لسنة ١٩٦٠ المشار اليه مقدرا صراحة خذموع هذا البدل لهذه الضريبة ، ولم يكن في الامكان اخضساع هذا البدل لهذه الضريبة طبقا لنص المادة (٦٢) سالفة الذكر على اساس انه من المرتبات ، لم يكن ذلك ممكنا الا بتشريع يقرر خضوعها صراحة لهده الضريبة وهو ما حدث بالفعل بعد صدور القانون رقم (١٩٩) لسنة ١٩٦٠ وقد عدل المشرع عن هذا الاتجاه حيث قرر عدم خضموع هذا البدل

للشرائب ، وبذلك يكون قد رد الامور الى نصابها وعاد الى ما كان عليه الامر قبل التعديل الشار اليه متقتا بذلك مع التفسير القانوني السليم .

ومن حيث أنه متى كأن الامر كذلك فأن رأتب طبيعة العمل المقسرر لرجال التضاء لا يخرج عن كونه مزيه تمنح لطائفة معينة من العاملين بالدولة بسبب ما تتطلبه أعباء وظائفهم من التزامات غير تائمة بالنسبة الي بعض الوظائف الأخرى . فهو مقرر الواجهة ما تستازمه الوظائف القضائية مين مطالب ومقتضيات لا تدعر اليها الحاجة في الوظائف الحكومية الاخرى وهو مخميص لمجابهة التكاليف المتعلقة بأداء هذه الوظائف شانه في ذلك شأن بدل التمثيل المقرر لبعض الوظائف الاخرى ، لذلك حرص الترار الجمهورى رقم ٧١٨٢ أسنة ١٩٦٢ على النص في المادة الثانية منه على عسدم جواز الجمع بين هذا الراتب وبين راتب التمثيل المقرر لبعض الوظائف القضائية > وما ذلك الا لان المشرع راى بحق أن كلا البدلين من طبيعة وأحدة ، وأن متتفى منحهما واحد ، لانه لو كان غير ذلك لما حظر الجمع بينهما كما هو الشأن بالنسبة الى البدلات الاخرى التي يختلف مناط منح كل منها عــن الاخر 4 فمثلا يجوز الجمع بين راتب طبيعة العمل المقرر لرجال القنسساء وبين راتب الاغتراب المقرر لن يعمل منهم في بعض الاماكن النائية لاختلاف سبب منح كل منهما عن الاخر ، واذا كان بدل التمثيل لا يخضع للضرائب فان راتب طبيعة العمل المقرر لرجال التنساء لا يخضع أيضسا للضرائب لاتحاد العلة في كل منهما .

ومن حيث انه لا يغير من ذلك عدم خضوع بدل النبثيل المترر بنص صربح في قانون العاطين المنبين بالدولة المسادر بالقانون رقم ٥٨ لسمة العمل عير المتحقق بالنسبة الى راقب طبيعة العمل محل البحث ، ذلك انه لم يكن من المكن اخراج بدل التبثيل من وعاء النبريبة سلسلي المرتبات والعودة به الى سابقة عهده الا بتشريع وذلك لان خضوعه للضريبة المشار اليها كان بتشريع ايضا فلا يلفيه الا تشريع مماثل لدفس القوة ابا بدل طبيعة العمل فليس ثبة تشريع يخضعه صراحة للضريبة فلا يحتاج الامرائي تشريع مماثل لذلك اخرج بدل التمثيل من وعاء الضرائب .

وبن حيث انه مها يؤيد هذا النظر ويتطع بصحته با جاء في المذكرة التى رفعت الى رئيس الجمهورية في شأن تقرير راتب طبيعة العمل لرجال القضاء من أن « عبل رجل القضاء يتعيز بتقرغه طول الوقت وأن طبيعية هذه الوظيفة ونصوص تأنون السلطة القضائية يرتب على رجال القضاء المتزامات لا ترتبها الوظائف الاخرى وتوجب عليهم انجاز ما يعهد اليهم من عمل دون تقيد بمواعيد المبل الرسبية فضلا عبا يقتضيه عملهم من توفر على مراجع البحث المختلفة مما يكبدهم نفقات اضافية وهذا الوضيصع على مراجع البحث المختلفة ما يكبدهم نفقات اضافية وهذا الوضيصع المنابة اللى زملائهم في مجلس الدولة وادارة تقرير راتب عصل والنيابة الادارية . . . ولهذه الاعتبارات طلبت الوزارة تقرير راتب عصل لرجال القضاء . . » وليس من شك أن ما تضمنته المذكرة المشار اليها يدل دلالة واضحة على التصد الذي من أجله تقرر هذا الراتب وهو سكها سبق البضاحه سد مقرر لمواجهة ما تستلزمه الوظيفسة التضمائية من مطالب ومقتضيات وليس لمواجهة النفقات الشخصية لشاغل الوظيفة .

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقدم فأن الاستأذ / ... المستشار المساعد بمجلس الدولة يكون محقا فيما يطالب به من عدم اخضاع راتب طبيعة العمل الذي يتقاضاه طبقا لاحكام ترار رئيس الجمهورية رقم ٧١٨٢ لسنة ١٩٦٢ للضريبة على المرتبات وما في حكمها ، وبالتالي لا يخضسه للضريبة الاضافية للامن المقومي ، ومن ثم فأن تيام مجلس الدولة باستقطاع الذيرائب الذكورة من هذا البدل يكون تسد تم بالمخالفة لاحكام القانون .

ومن حيث انه بالنسبة الى الفروق المالية المستحتة لسيادته عن المدة السابتة على تاريخ تقديم الطلب فان المادة ٩٧ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ المشار اليه معدلة بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٩ تنص في فقرتها الثانية على سقوط حق المبول في المطالبة برد الضرائب التى دفعت بضير حق بمضى خمس سنوات ، كما تندس المادة (٩٧) مكررا في فقرتها الاخيرة على ان « تبدأ المدة النصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة (٩٧) من تاريخ اخطار المهول بربط الضربية ـ وبديهي ان العلم بربط الضربية على

بدل طبيعة العمل محل البحث يتحقق شهرا بشهر عند تقاضى البسدل مخصوما منه قيمة الضرائب ومن ثم فان الاستاذ لا يحق له المطالبة بما استقطع من بدل طبيعة العمل المقرر لسيادته بصفة ضرائب لمدة تزيد على خصص سنوات سابقة على تقديم طلبه المشار اليه .

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى عدم خضوع راتب طبيعة العما المقرر لرجال القضاء لضريبت المرتبات وما فى حكمها أو لضريبتى الدفاع أو الامن القومى : ومن ثم يحق للاستاذ / استرداد ما استقطع من مرتبه بغير حق بصفة ضرائب على بدل طبيعة العمل لمدة الخمس السنوات السابقة على تاريخ تقديم طلبه .

(ملف ۱۹۷۲/۵/۲ ـ جلسة ۲/۵/۲۲۷)

ثانيا : بسدل تمثيل والانتقال :

قاعدة رقم (٣٨٥)

المستحاة

تطبيق حكم الخفض المنصوص عليه في القانون رقم ٣٠ لستة الماد على بدل التمثيل والانتقال اللذين اشترط المشرع الا يجسساون بمجموعها بدل التمثيل المقرر لوظائف الهيئات القضائية ذات الربط الثابت او المرتب الاساسي للعضو أيهها أقل .. اجراء الخفض المنصوص عليه في القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ على كل من البدلين سالفي الذكر على حدة ... قبل تحديد المقدار المستحق للعضو .

ملخص القتسوى :

من حيث أن جدول الوظائف والمرتبات والبدلات الملحق بقانون مجلس الدولة رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٦ المعدل بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ والقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٧٨ والقانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٦٦ ، حدد فئات بدل التمثيل واخضاعها في القاعدة الرابعة من تواعد تطبيته للخفض المتسرر بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ .

ومن حيث أن التانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ في شأن خفض البدلات والرواتب الاضافية والتعويضات التي تمنح للعاملين المدنيين والمسكريين المعمل بالقانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧١ ، والمعمول به حتى أول يوليو سنة ١٩٨١ تاريخ الفائه بالتانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٨١ ، نص في مادته الاولى على أنه ، فيما عدا ببل السفر ومصاريف الانتقال الفعلية وبدل الفسذاء واعانة غلاء المعيشة تخفض بنسبة ٢٥٪ جميع البدلات والرواتب الاضافية والتعويضات وما في حكمها التي تهنح لاي سبب كان ، علاوة على الاجسسر الاعلى .

ومن حيث أن مفاد ذلك أن المشرع عندما قرر منع بدل انتقال ثابت الاعضاء الهيئات القضائية ابتداء من ٢٦ نوفمبر سنة ١٩٧٥ اتجه الى عدم الجمع بينه وبين بدل التمثيل ، واعتبارا من أول أكتوبر سنة ١٩٧٩ عادل المشرع عن هذا المسلك فسمح بالجمع بين البدلين بشرط الا يجاوز مجموعها بدل التمثيل المترر للوظائف ذات الربط الثابت أو المرتب الاساسي للعضو أيهما أتل ، مع أخضاع بدل الانتقال لحكم الخفض المقرر بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٧ الذي يخضع له أصلا بدل التمثيل ، ومن ثم وضع المشرع بذلك تاعدة تحدد مقدار ما يصرف فعلا للعضو من البدلين ، الأمر الذي يقتضي الاعتداد بالبالغ المستحقة منها فعلا عند تحديد مقدار مجموعها .

ولما كان حكم الخفض المقرر بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ يسرى على كل بدل على حدة فلا يستحق بالفعل منه سوى ثلاثة أرباعه ، فان مجموع البدلين الذى يستحقه العضو انما يتحدد بعقدار كل منهما بعد اجراء الخفض بحيث لا يزيد على بدل التعثيل المقرر للوظائف ذات الربط الثابت بعد خفضه أ، مرتبه الاساسي المها أقل .

لذلك انتبت الجمعية العمومية لقسمى الفقوى والتشريع الى اجسراء الخفض المنصوص عليه بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ على كل من البدلين سالفي الذكر على حدة تبل تحديد المقدار الذي يستحق للعضو منها .

(ملف ٨٥٣/٤/٨٦ ـ جلسة ١٩٨١/١٠/٢١)

الفسرع الرابسيع حبوافيز ماليسة

قاعدة رقم (۳۸۹)

: المسسدا :

قرار المجلس الاعلى للهيئات القضائية في ٢٤ من سبتمبر سنة ١٩٧٨ ببنح حوافز مالية لاعضاء الهيئات القضائية – نص القرار الذكور عسلى حرمان المنتدبين بعض الوقت من تلك الحوافز – جواز ذلك قانونا – اساس ذلك : اختصاص المجلس بتقرير قواعد منح تلك الحوافز وشروطها وموانعها في حدود ما رصد لها من اعتبادات في ميزانيته – وبما له من تقرير الموافقة على الندب في غير اوقات العمل الرسمية او عدم الموافقة .

ولخص الحكم :

ومن حيث أن الدعوى ، بعسب حقيقها وسببها واسسانيده التى الدعى هى مطالبة بعرتب ، مبناها تحقق المتننى لعرفه الى المدعى لعدم سلامة ما تضمنه القرار بتقريره من عدم استحقاق المنقدب بمض الوقت له اذا ما تقاضى من جهة ندبه مكافئة وهى نتمخنس عن مطالبة بمبالغ مالية . في فترة نفاذ ذلك القرار و والى حين تعديلها حيث بالقرار رقم ٣٤٦ الصادر في ٣٤٠ من يغاير ١٩٨٣ الذي اجاز ذلك الجمع وهى على هذا الوجه . لا نقيد بالمعاد المقرر للطعن بالإلغاء في القرارات الادارية واسستوفت اوضاعها الشكلية متبولة شكلا . وهى قنطق بخاصة شأن المدعى من حيث احتيته في صرف ذلك المرتب وهو ذو بصلحة والصفة والحكم فيها ليس حجة على غيره ممن تماثل الموالهم حالة أولهم ، وتدخل أي منهم في الدعوى ، للحكم له بهنال طلباته ، ولا بعتبر في الحقيقة ووقع الامر تدخلا المنه بالمدنى المستفاد من المادة ٢٤١ مرافعات ، وانما هى دعوى أصلية بطلب بالمنى المستفاد من المادة ٢١٦ مرافعات ، وانما هى دعوى أصلية بطلب كل منهم انفسه الحكم له بها لم يصرف له من نلك الحوافز - وسبيله الى ذلك

اتامة دعوى مسنقلة بالحق الذى يدعيه لنفسه ، بالإجراءات المعتادة لرفعها . وليس ثم رابطة تبرر اصلا اقامة اكثر من دعوى ممثلة في صحيفة دعوى واحدة ، ومن باب اولى التدخل في هذه الدعوى وجوبيسسا ، اذ لا معنى لشمولها بنير طرفيها ولا يجوز اتخاذ القدخل سبيلا الى خلق دعسوى جديدة غير معروضة على الحكمة اذ لم تتصل بها على الوجه المقرر . اما التخط انضماميا لتأييد طلب المدعى الحكم له بتلك المبالغ ، فلا مورد له ، لان لكل من المدعى وطالبي التدخل شانا يعنيه . وكل يجادل عن نفسه وليس ثم من فائدة تعود على المتدخل منه مباشرة ، ولا يكفى المصلحة المحتملة غير المباشرة ، في الإفادة مما يتقرر اذا الحكم للمدعى في داعوه هذه المختصة به في المبتدا القانوني الذي يتأسس ذلك عليه ، فالحكم تقدم حجيته نسبية .

ومن حيث أنه عن الموضوع ، فاته ما نص عليه قرار المجلس الاعلى للبيئات القضائية المشار البها من تقرير استحقاق أعضاء الهيئات القضائية لتلك المرتبات مع عدم جوز الجمع بينها وبين المكافأة التي يتقاضاها من يكون منهم منتدبا بعنن الوقت ، صحيح فيما يختص المجلس بتقسريره تبعا لما له من تقرير تواعد منع تلك الحوافز وشروطها وموانعها في حدود ما رصد لها من اعتمادات في ميزانيتها ، وبما له من تقرير الموافقة على الندب في غير اوقات العمل الرسمية للقيام بأعمال قانونية للوزارات والمسالم والهيئات والمؤسسات العامة او عدمها طبقا لما نصت عليه المادة ٨٨ من تانون مجلس الدولة وحالة نبضهما وتبعا من تحديد المكافأة التي يستحقها المنتدب عن تلك (تقابلها المادة ٦٢ من قانون السلطة القضائية مما يخوله حق تقرير احوال عدم الجمع بين تلك المكافآت وبين الحوافز ، وهو نحى الخصوص قد قام على ما سببه المبرر له صدقا وعدلا . وقصد به تقييد منح الحوافز بها ارتآه المجلس من الشروط محققا للعصلحة العابة ، وليس في، ذلك اخلال بالساواة بين اعضاء البيئات القضائية أو تمييز لفريق منهم على آخر ، بل ان فيه منعا للتمييز بينهم فيما يتقاضونه من مرتبــــات والاصل منع كل ما يشعر بأن لعضو امتيازا على زميله فيها وباعتبار أن

عمل الوظيفة لا يقتصر على وقتها الرسمى ، بل يتجاوزه بطبيعتها الى كل وقت شاغلها ، ولا معنى لما ورد بصحيفة الدعوى من أن تقرير عدم جواز الجمع بينهما وبين المكافأة عن الند فى ما يقربها الى معنى الاعانة أو المنحة أذ المبرة بها وصفها القرار مصدقاً لما ورد قرين الاعتماد المخصص لهسسا فى الميزانية ، ثم أنه لا جدوى منه ، فهى لانها : أن كان كما ذكره فهى عندئذ منحة عامة يملك المجلس ، فى ضوء ما سبق تقريرها من حيث اساسساها ومقدارها وشعوط استحقاقها وتقييد منحها ، وثم ذلك منه بقواعد عسامة صحيحة ومجردة ، بناء على سببها المقتضى لها أو المانع منه .

ويوسع ذى الشأن أن يتخير بين تلك الحسوافز وبين المكافأة وهو لا يختار هذه الا لكونها افضل له ، وليس له من حق فى أن يجمع بينهمسا ملبقا للقاعدة سالفة البيان ، والى حين فعليها بالقرار رقم ٣٤٦ لسسنة ١٩٨٣ الذى اجاز ذلك .

(طعن رقم ١٨٥٧ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٤/٤/١)

الفـــرع الخامس المــــاش

قاعدة رقم (٣٨٧)

البـــــنا :

الستفاد من الاعبال التحضيرية للقانون رقم 118 اسنة 1900 ، ان الحكمة من نص المادة الاولى من القانون ، هى تشجيع المحامين على الالتحاق بوظائف القضاء او ما يماثلها وعلى ذلك لا تحسب مدة المحاماة في معاش من يعين في ظل احكام هذا القانون سالا أذا كان التعيين مباشرة من مهنة المحاماة في احدى الوظائف التصوص عليها في المادة الاولى سالف الاسارة اليها .

ان نص المادة الاولى لا يشترك فى حكمته مع نص المادة الثانيسة من المائدن ، الخاصة بالوظفين المعينين قبل صدوره والتى تنطبق على كل من بشبغل عند صدوره ، وظيفة من الوظائف المشار اليها بالمادة الاولى وبغض النظر عما اذا كان قد عين فى درجة اقل منها قبل ذلك ،

لم يقصد المشرع بداهة عند الكلام على النظراء ، أن يجعل للنظير حقوقا تزيد على حقوق الاصيل ، ومن ثم يجب تفسير النص من باب أولى على اساس اشتراط أن يكون التعيين في وظائف النظراء من المحاماة مباشرة الى وظيفة تعادل وكيل نيابة فما فوقها ،

اذا نقل الموظف من احدى الوظائف المنكورة فى المادة الاولى الى وظيفة اخرى غير منكورة فى هذه المادة فلا تحسب له من فترة المساماة فى المعاش الا المدة المساوية المدة التى قضيت فى المدة الاولى •

ملخص الفتـــوى :

بحث تسم الرأى مجتمعا بجلسته المتعددة في ١٨ من نوفهبر سنة ١٩٥١ تفسير القانون ١١٤ لسنة ١٩٥٠ الخاص بحساب مدة الاشتقال بالمحاماة في معاش الموظف الفنى وتبين أن الرأى مطلوب في أمور ثلاثة .

الاول من هل يشترط لحساب مدة الاشتفال بالمحاماة أن يكون التعيين في أحدى الوظائف المنصوص عليها في المادة الاولى من هذا التانون من المحاماة مباشرة .

الثانى مد هل يشترط لمساب تلك المدة بالنسبة الى النظراء ان يكون تميينهم قد ثم مباشرة فى وظيفة معادلة لوظيفة وكيل نيابة درجة ثالثة او ما فوقها .

الثالث مد متدار المدة التي تحسب في المعانس في حالة النقل الى وخليفة عبر الوظائف المنصوص عليها في المادة الاولى .

وقد انتهى التسم من بحثه الى ما يأتى :

يجب التفرقة بين طائفتين من الموظفين .

١ ــ المعينين في ظل احكام هذا القانون اى الذين عينوا أو يعياون .
 بعد ١٠ من أغسطس سنة ١٩٥٠ تاريخ العمل بهذا القانون .

ب _ ملائفة المعينين تبل صدور هذا القانون .

فالموظفين من الطائفة الاولى تسرى عليهم أحكام المادة الاولى من هذا القانون وهى بنص على أن تحسب فى المعاش عدة الاشتغال فى المحاماة لكل من سبق له الاشتغال بهذه المهنة أذا عين فى أحدى الموظائف المبينسسة فى تلك المادة .

ولفظ م عين » الوارد في قلك المادة يحتمل معنيين :

١ ــ سخول الخدمة ابتداء ،

٢ ... الترمية أو النقل من وظيفة الى أخرى .

بالرجوع الى الاعمال التحضيرية لهذا القانون لمعرفة أى المعنين على هو المتصود يتبين أن الغرض من التشريع هو تشجيع المسامين على الالتحاق بوظانف القنساء وما يماثلها وهذه الحكمة لا تتوافر الا اذا كان التعيين من المحاماة مباشرة في احدى الوظائف السابقة ومن ثم لا تحسب مدة المحاماة لمن يعين « في ظل هذا القانون » في وظيفة أتل من وكيسل نيابة درجة ثالثة أو ما يماثلها في الجهات الاخرى المنصوص عليها في المادة الاولى ثم يرقى الى هذه الوظيفة بعد ذلك كما لا تحسب لمن يرقى الى هذه الوظيفة بعد ذلك . كما لا تحسب لمن يعين في هذه الوظيفة من غير الماماة مباشرة كما إذا كان موظنا في وظيفة ادارية أو غيرها .

« يسرى حكم المادة السابقة على كل من يشغل الان وظيفة من الوظانف سالفة الذكر أو كان شاغلا لها من الموظفين الحاليين أذا طلب ذلك في ظرف سنة أشهر من تاريخ العبل بهذا القانون » .

وواضح أن هذا النص لا يشترك في حكمته مع نص المادة الاولى لان الموظفين الذين ينطبق عليهم قد عينوا وانتهى الامر .

فهذا الحكم ينطبق و بصريح نصه " على كل من يشغل الان وظيفة وكبل نيابة من الدرجة الثالثة وما يباثلها في الجهات الاخرى أو ما يعلوا هذه الوظيفة . فالقاضي من الدرجة الاولى مثلا عند صدور هذا القانون ينطبق عليه هذا النص بلا مراء ولو كان قد عين أصلا في وظيفة أو رقى من وظيفة وكيل نيابة درجة ثالثة ثم رقى فيما بعد .

وزيادة على ذلك تايد هذا التفسير الواضح من الاعمال التحضيرية ذاتها ذلك لانه عند نظر المادة الثانية من هذا القانون بمجلس النواب (جلسة ١٦ من مايو سفة ١٩٥٠) قال أحد حضرات النواب :

« اريد أن استفسر من حضرة المترر هل تحسب فترة الاسستفال بالمحاماة لن عين في وظيفة اتل من وكيل نيابة قبل صدور هذا التشريع نم رتى الى درحة وكيل نيابة الان ، فرد حضرة المقرر تائلا « نعم ينطبق عليه هذا التشريع » .

بالنسبة الى الامر الثاني :

لاحظ القسم أن المتاتون قد قيد الاستفادة من أحكام المادة الأولى باشتراط أن يكون التعيين في القضاء أو النيابة في وظيفة من درجسة وكيل نيابة فيا فوتها وفي مجلس الدولة في وظيفة مندوب من الدرجسة الثالثة فما فوتها وفي ادارة تنسايا الحكومة في وظيفة محام من الدرجة الثالثة فيا فوتها (وهذه الوظائف الثلاث متباثلة ؛ غير أنه عند الكلام على النظراء لم يذكر هذا النمرط . غير أنه لا يمكن بداهة أن يتصد المشرع أن يجمل للنظير حقوقا تزيد على حقوق الاصيل فتضم مدة المحاماة للنظير الذي يعين في وظيفة تعادل معاون نيابة مثلا ولا تضم هذه المدة لمن يعين في وظيفة معاون النيابة .

ومن ثم يجب تفسير النص من بلب أولى على أساس أستراط أن يكون التميين في وظائف النظراء من المحاماة مباشرة ألى وظبفة تمسادل وظيفة وكيل نيابة فها فوتها .

بالنسبة الى الامر الثالث :

بعد أن بينت المادة الاولى من القسانون الوظائف التي تحسب لمن عينوا أو يعينون فيها مدة الاشتقال بالمحاماة في المعاش نحست عسسلي ما يأتي :

(12 = - 07 0)

« وذلك على أن تكون المدة المحتسبة في المعاش مساوية الدة خدمته في الوظيفة وبشرط الا تتجاوز عشر سنوات الا في حالة الوفاة أو التتاعد بسبب المجز عن العمل فتصب في المعاش مدة اشتفاله في المحاماة على الا تتجاوز عشر سنوات » .

وواضح أن المتصود بالوظيفة هذا احدى الوظائف المذكورة في المادة الأولى أذ التانون لم يتحدث الا عنها ولا يمكن أن يقصد غيرها . فأذا نتل الموظف من احدى هذه الوظائف الى وظيفة آخرى غير مذكورة فلا تحسب لم من مدة المحاماة في المماش الا المدة المساوية للمسدة التي تضيت في الولى .

(غنوی رتم ۱۲۵ فی ۱۱۱/۲۵)

قاعدة رقم (٣٨٨)

المحسدا :

معاش ــ رجال القضاء والنيابة العامة ــ حساب عدة اســـتغالهم بالمحاماة في المعاش ــ جوازه وفقا لاحكام القانون رقم ١٩٠٠ لسنة ١٩٥٩ لتوافر شروطه فيهم ه

بلخص القتسوى :

يبين من استقصاء التشريعات المنظمة لموضوع مدد الخدمة التي تعسب في الماش ان قوانين المعاشات المتعاقبة رقم ه لسنة 19.9 ورقم ٢٧ لسنة 197. ورقم ١٩٠٩ ورقم ١٩٠٦ لسنة ١٩٦٠ قسسد السنقرت على أصل عاد يتنى بألا تحسب في المعاش سوى مدد الخدمة التي تتنى في الحكومة أو في الاشخاص الادارية العامة ذات الميزانيسات الملحقة أو المستقلة ، فلا تدخل في حساب المعاش مدد الخدمة التسسى نتنى في غير هذه الجهات ، ثم صدر القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٠ بشأن وحوب احتساب مدة الاشتغال بالمحاماة في معاش الموظف المغنى – استثناء

من هسداً الاصل الذي كانت تترره وقتئد المادتان ١٣ و ٤٤ من المرسوم بتانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٣٩ الخاص بالمعاشات الملكية وقسد سرى هذا التانون على رجال القضاء والنيابة فيمن يسرى عليهم من الموظفين الفنيين من رجال القانون ، فخولهم الحق في حساب مدة اشتغالهم بالمحاماة في المعاش بالشروط المواردة في المادة الاولى منه التي تتغيى ، بأن تحسب في المعاش مدة الاشتغال بالمحاماة لكل من سبق له الاستغال بهذه المهنة اذا عين ألماش مدة الاشتغال بالمحاماة لكل من سبق له الاستغال بهذه المهنة اذا عين ألم احدى وظائف التضاء أو النيابة العامة من درجة وكيل نيابة فما فوتها أو ما يعاشلها من وظائف مجلس الدولة وادارة تضايا الحكومة والوظائف القضائية بديوان وزارة العدل ووظائف القضاء الشرعي ووظائف النظراء ، على أن تكون المدة المحسوبة في المعاش مساوية لمدة خدمته في الوظيفة وبشرط الا تجاوز عشر سنوات الا في حالة الوفاة أو التقاعد بسبب المجز عشر سنوات الا في حالة المحاماة على الا نجاوز عشر سنوات .

وفى ٢٠ من فبراير سنة ١٩٥٧ صدر قرار رئيس الجمهورية رتم ١٥٥٩ لسنة ١٩٥٨ في شأن حساب مدد المبل السابقة في تتدير الدرجة والرتب واقدمية الدرجة بالنسسبة الى الموظفين الذين يسمى عليهم التانون رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفي الدولة ، ونص في البند السادس من المادة الاولى منه على حساب مدد الممل التي تضيت في الابمسال الحرة السسسادر بتظيم الاستفال بها قانون من توانين الدولة في تتدير الدرجة والرتب واقدمية الدرجة .

ثم صدر التانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في سُان السلطة التنانية وندن في المادة ٢٥ منه على انه « اسسستثناء من احكام قوانين المماشات وقانون موظفى الدولة تحسب في المعاش نصف مدة الاستغال بالمحاباة لكل منسبق له الاشتغال بهذه المهنة اذا عين في وظائف القضاء أو النيابة من درجة وكيل نيابة فيا فوتها وذلك بشرط الا نتجاوز مدة خدمته في الوظيفة والا تجاوز عشر سنوات الا في حالة الوفاة او التتاعد بسبب العجز عن العبل فتحسب مدة اشتغاله بالمحاماة على الا تجاوز عشر سنوات ٠٠٠ «

واخيرا صدر القانون رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٥٩ بحساب مدد العمـــل السابقة في المعاش ، ونص في المادة الاولى منه على أن :

« تحسب في المعاش بالنسبة الى الموظفين الذين تسرى عليهسم احكام التوانين ارقام ٥ لسنة ١٩٠٩ ، ٣٧ لسنة ١٩٢٩ ، ١٩٢٩ لسسنة ١٩٥١ المشار اليها ، مدد العمل السابقة التي تضيت في غير الحكومة أو الهيئات ذات الميزانيات المستقلة والتي يتترر ضمها في تقدير الدرجسة والمرتب واقدمية الدرجة طبقا لقرار رئيس الجمهورية الصادر بتاريخ . ٢ من فبراير سنة ١٩٥٨ المشار اليه أو طبقا لاية قوانين أو قرارات اخرى ، ولا تحسب مدد العمل السابقة تبل سن الثامنة عشرة . ويشقرط لحساب المدد المشار اليها في المعاش أن يطلب الموظف ذلك من الجهة التابع لها خلال ثلاثة أشهر من تاريخ المعمل بهذا القانون أو من تاريخ المحاقة بالخدمة » .

وظاهر من هذا النص أنه بنظم موضوع حساب مدد الخدمة السابقة في المعاش تنظيها جديدا ينطوى على توسيع نطاق هذه الميزة وتيسير الافادة منها ، وانه يشترط لسربانه شروطا منها ما بتعلق بالموظفين ومنها ما بتعلق بالبيهات التي تنسيت فيها مدة العمل السابقة ومنها ما هو خاص بهذه المدد انتها ، فمن حيث الموظفون يشترط المشرع في شانهم أن يكونوا ممن تسرى عليهم أحكام القوانين رقم ٥ لسنة ١٩٠٩ ، ٢٧ لسنة ١٩٢٩ ، ٢٩٨ لسنة المهرك ٢٦ لسنة ما ١٩٠٥ المعمول به الان وهي القوانين المنظمة لموضوع المعاشات منذ بدأ تنظيمها شريعيا ، ومن حيث الجهات التي قضيت فيها مدد العمل السسابق فانه يشترط أن تكون جهات اخرى غير الحكومة أو الهيئات العامة ذات الميزانيات المستقلة أو الملحقة ، ومن حيث مدد العمل الدرجة طبقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ المسادر في الدرجة والمرتب واقدميس ... در من فبراير سنة ١٩٥٨ في شان حساب مدد العمل السابقة في تقدير الدرجة والمرتب واقدمية الدرجة والمرتب وتراب فيه الماله المسابقة في تقدير

وبتعبن استقصاء النظام القانوني لوظائف القضاء والندابة في ضوء

هذه الشروط لمعرفة ان كانت متوافرة في شنائهم فيسرى عليهم القانون رقم د ٢٥ لسنة ١٩٥٩ سالف الذكر أم أنها كلها أو بعنسها متخلفة في حقهم فلا يسرى عليهم هذا القانون ولا يفيدون منه .

وبالنسبة الى الشرط الاول فان شأن رجال التناء والنبابة سأن موظفى الحكومة كافة فى خصوص سربان توانين المعاشسات عليهم وان تنسنت التشريعات المنظمة لوظائفهم استثناءهم من بعض احكام توانين الماشات على نحو ما جاء بالمادتين ٧٤ من التانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ فان هذا الاستثناء فى ذاته بؤيد الاصل المترر فى شأنهم وهو سريان هذه المتوانين عليهم السوة بغيرهم من موظفى الدولة .

الما عن الشرط الثانى الخاص بالجبة الني تتنبي فيها مدة العملل السابق قلا جدال في أن المحاماة ليست جهة حكومية ولا هيئة عامة ذات ميزانية مستقلة مما يعنيها النص – وقد استقر الامر في التشريع على اقرار هبدا حساب مدد العمل بها في المعاشي على خلاف في تقدير ما يحسب منها وذلك باعتبارها مهنة بنظم الانشغال بنا قاتون ،

اما بالنسبة الى الشرط الثالث فان المشرع لم بجتزىء بنن يكرن تقرير ضمه مدد الخدمة السابقة تطبيقا للقرار الجمهورى رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ وهو التشريع العام المنظم لهذا الموضوع - واتما اجاز أن يكون تقرير هذا الضم بأى قانون أو قرار أخر -

وانه وان كان القرار الجمهورى المشار اليسمة لا يسرى على رجال القضاء والنيابة كما يبين من مجموع نصوصه ومن الاشارة في دبياجته الى القناون رقم . ٢١ لسفة ١٩٥١ بشان نظاء مونلقى الدولة الذي لا يسرى عليهم الا استئناء فيها له تنظيه توانينهم الخاصة . الا أن هذه القسوانين وأخرها القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة التضائبة المعمول به تعقد بهذه المدة عند تعيين المحابى في وظانف التضاء والنبابه المواد ٥٢ فقرة ج و ٥٦ فقرة ج و ١٩٥٦ من القسانون رقم ٥٦ لسنة

(المادة 170 من التانون المشار اليه) اعتدادا يتفق اثره وضعه بين زملائه (المادة 77 من القانون المشار اليه) اعتدادا يتفق اثره وضع هذه المدة الى مدة الخدمة ، ذلك لاته يشترط لتعيين المحامى فى هذه الوظائف أن يكون قد قضى مدة فى الاستغال بالمحاماة كحد أدنى يختلف باختلاف هسمنه الوظائف ، كما يحدد أقدمياتهم فى الدرجات التى يعينون بها على اساس هذه المدة مد ومقتضى ذلك أن المشرع فى القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه يقصد بهذه المدة فى تقدير الدرجة والرتب واقدمية الدرجة على النحو المتدمود المشار اليه فى المادة لاولى من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٥٩ .

ويخلص معا تقدم أن الشروط التي شرطها القانون المشار اليه لمساب دق الاشتغال بالمعاماة في المعاش متوافرة جميعها في شأن رجال القضاء راعضاء النيابة ، ومن ثم فانه يسرى عليهم ، شأتهم في ذلك شأن كافة موظفى الدولة الخاضعين لاحكام توانين المعاشات المتقدم ذكرها .

هذا والتول بسريان القانون رتم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شان السلطة التضائية دون القانون رتم ٢٥٠ لسنة ١٩٥٩ في خصوص حساب مدة الاشتفال بالمحاماة في معاش القنساء واعضاء النيابة استغادا الى انه قانون خلص ، يفنسل في هذا المجال لقانون رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٥٩ باعتباره قانونا عاما ، هذا القول مردود بأن القواعد الواردة في هنين التشريعين وفي القانون رتم ١١٤ لسنة ١٩٥٠ تنظم جميعها موضوعا واحدا هو موضوع حساب مدد العمل السابقة في غير الحكومة والهيئات المسامة في معاش الموظفين و فليس المجال مجال مفاضلة بين قانون عام وقانون خاص وانها الامر في حقيقته امر احكام متعاقب على درجة ، سواء تنظم موضوعا واحدا فينسخ الملاحق منها السابق ــ ولما كان القانون رتم ٢٥٠ لسنة واحامه في هذا الصدد دون سواها من الاحكامه في هذا الصدد دون سواها من الاحكام السابق .

ويؤيد هذا النظر أن مبدأ حساب مدة الاشتقال بالحاماة في المعاشن قد استحدث لاول مرة بالقانون رقم ١١٤ لسفة ،١٩٥ ترغيبسا للمحامين فى وظائف القضاء والنيابة وما يماثلها ، فليس معتولا أن يتخلفوا فى مجال الافادة من هذا المبدأ عن سواهم ، وقد تقرر أول ما تقرر من أجلهم تحقيقا للهدف المسار اليه الذى أستهدفه المشرع بتقرير هذا المبدأ .

(فقوى رقم ٣١٥ - في ٢٠١٠/٤/٢٠ - جلسة ٣١٥/٢/٢٢)

هاعدة رقم (۲۸۹)

رجال القضاء والنيابة العامة ـ حساب مدة اشتغالهم بالمحاماة في المعاش كاملة ـ وجوب تقديم طلب بالضم وفقا لاحكام القانون رقم ٢٥٠ سنة ١٩٥٩ .

ملخص القتسوى :

ان مدة الاشتغال بالمحاماة التي تحسب في معاش رجال التنسساء والنيابة تطبيعا للقانون رتم ، ٢٥ لسنة ١٩٥٩ هي طبقا للهادة الاولى من هسندا التانون المدة التي يتقرر ضميا في تقدير الدرجة والمرتب واقدمية الدرجة طبقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٩ او طبقا لاي تانون أو قرار أخر و ولما كان قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٩ لسسستة ١٩٥٨ المسار اليه لا يسرى على رجال القناء والنيابة كما يبين مما تقدم وانما يسرى عليهم في هذا الصدد القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ رفي شأن السلطة القضائية فانه يتمين الرجوع الى هذا التانون الاخبر لنحديد مدة الاستفال بالمحاماة التي تحسب في معاشيم .

ويستفاد من نصوص هذا القانون التى تقدم ذكرها أنه وأن كان يمند بحد أدنى من بدة الاشتفال بالمحاماة وذلك عاد التميين فى وظائف القضاء والنيابة أو عند تحديد الدرجة والراقب الا أنه يعقد بهذه المدة كالملة عنس تحديد أقدمينهم (م ٦٣ من القانون) القدادا سفتى فى أمره وضم هذه المدة الى مدة خدمتهم المحسوبة فى المعاش ، وعلى مقتضى ما تقدم فأن هذه المدة تحتسب كالملة فى معاش رجال القضاء والندابة ،

اما بالنسبة الى من سبق لهم ضم جزء من مدد اشتغالهم بالماماة تلبيتا لاحكام التانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٠ و المادة ٢٥ من القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٩ بشأن السلطة القضائية فان هؤلاء يفيدون من مزايا التانون رقم ١٩٥٠ بشأن السلطة القضائية فان هؤلاء يفيدون من مزايا التانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٥٩ شأن باتى زملائهم ممن لم تحسب لهم أية فترة من هستذه المدد في معاشهم فيضاف الى المدد المحسوبة لهم في المماش طبقا للتانون رقم ١٩٥١ أو المادة ٢٥ من التانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ المشار اليها في وزلك دون تقيد بهدة خدمتهم أو بعدة العشر السنوات المسسار اليها في المتانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٠ ودون تقيد كذالك بعدة خدمتهم في الوظيفة أو بدة المشر السنوات المسانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ .

وغنى عن البيان أنه يشترط لمساب كامل مدة الاشتغال سالفة الذكر بالمحاماة في معاش رجال التضاء واعضاء النيابة العامة طبقا لاحكام التانون رقم . ٢٥ لسنة ١٩٥٦ أن يكون القاضى أو عضو النيابة العامة قد تقدم بطلب ضعها خلال ثلاثة اشير من تاريخ العمل بهذا القانون سواء في ذلك من سبق حساب جزء من هذه المدد في معاشهم طبقا للقانون ١١٤ لمسنة من المادة ٢٥ من القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥١ أو من لم تحسب له المة فترة منها .

(فتوی رقم ۳۱۵ فی ۳۱۰/٤/۲۰ – جلسة ۳۱۳۰/۳/۲۳)

قاعدة رقم (٣٩٠)

البــــا :

القانون رقم 118 لسنة 1900 بشان وجوب احتساب مدة الاشتقال بالمحاماة في معاش الوظف الفني – احالته في شان احتساب فيهسسسة استقطاع المعاش عن هذه المدة وطريقة دفعها الى احكام الرسوم بقانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٢٩ الخاص بوضع قواعد لدفع احتياطي المعاش المتأخر – طبقا لاحكام هذا المرسوم بقانون والجدول اللحق به يختلف البلغ الدى يستحق على الموظف في حالة اختياره الاداء بطريقة الاقساط التى تدفع مدى الحياة عن البلغ الذى يدفع عنها يختار الدفع دفعة واحدة فورا سكحة ذلك به وقف الاقساط عند وفاة الموظف وعدم استقطاع اى ببلغ من المعاش أو المكافأة المستحقة به نظام الدفع بالاقساط يتضمن قدرا من المخاطرة من جانب الطرفين به كما تكون الحكومة عرضة لوفاة الموظف في الشهر التالي لاختياره الدفع تقسيطا فان الموظف يتحمل مخاطرة اداء الاقساط المالوبة مدى حياته عدم توقف الاقساط اذا بلغ ما دفعه الموظف الملغالذي كان يستحق عليه لو أنه اختار الدفع دفعة واحدة فورا به القانون رقم ٨٦ لسنة اعما المستحقة بالنسبة ان اختار الدفع على اقساط مدى الحياة بهدد المعاش التي تحسب في المعاش به استحداثه وضع حد مدى الحياة بهدد المعاش التي تضم طبقا لاحكام القانون رقم ١٦٨ لسنة الماد المددة على سبيل الحصر بالمادة المناشين بالقانون رقم ٨٦ لسنة الماد المددة على سبيل الحصر بالمادة المناشين بالقانون رقم ٨٦ لسنة الماد المددة على سبيل الحصر بالمادة الماملين بالقانون رقم ٨٦ لسنة الماد الحدد المستحدث و

ملخص الفتسوى:

ان القانون رقم 118 لسنة .140 بشأن وجوب احتساب مدة الاشنفال بالمحاماة في معاش الوظف الفني نص في مادته الاولى على الله استثناء من حكم المادتين ١٣ و ٤٤ من القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٢٩ الخاص بالمعاشات الملكية تحسب في المعاش مدة الاشتفال بالمحاماة لكل من سبق له الاشتفال بهذه المهنة اذا عين في احدى الوظائف الاتية :

- (1) وظائف القضاء أو النيابة من درجة وكيل نيابة فما فوتها .
- (ب) وظائف مجلس الدولة من درجة مندوب من الدرجة الذالذة فما
 فوتها

« وبكون احتساب قيمة استقطاع المعاس عن هذه المدة وطريقسة
 دقعها طبقا الاحكام الرسوم بقانون رقم 79 اسنة 1979 الخاص بوضع

قواعد لدقع احتياطى المعاش المتأخر على الموظفين الذين رخص لهسمم بحساب مدد خدمتهم المؤقتة في المعاش وذلك على اساس أول مرتب عين به في الوظيفة » .

ومن حيث أن المرسوم بتانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٢٩ سالف الذكر نص مادته الثالثة على أن مدد الخدمة السابق ذكرهـا تدخـسل في مساب المعاش اذا تمهد الموظف صاحب الشان أن يدفع الى الخزانة طبتا للشروط المحددة في المادة الخاصمة الاتية متأخر الاحتياطي عن الماهيات الفعلية التي استولى عليها اثناء تلك المدد " كما نص هذا المرسوم بتانسون من مادته الخامسة على أن " تحول تيمة الاحتياطي المتأخر المتررة طبتا لاحكام المادة الثالثة السابقة الى أقساط منوية تدفع مدى الحياة وفقا للجدول المرفق وتدفع هـذه الاقساط السنوية الى الخــزانة بمتنفى المنتخدم المدين .

ويوتف دفع الاتساط عند وفاة الموئلة، أو المستخدم أو صحاحب
 المعاش المدين ولا يستقطع أي مبلغ من معاش أو مكافأة المستحقين عنه ،

ونصت المادة السادسة بنه على انه « يجوز لكل موظن او مستحدم في أي وقت كان ان يسدد كل الاقساط الستحقة عليه للخزانة عن متأخر الاحتياط او بعضا منه وعند سداد بعض الاقساط يخفض مقدار القساط السنوى الواجب دفعه بعد ذلك بنسبة ما دفع على اساس الجدول المرفق .

كما نصت المادة السابعة بنه على أنه « إذا ترك الوظف أو المستخدم الخدمة تبل أن يكون له حق في معاش يحول القسط السنوى الذي كان مدينا به الى رأس مال طبقا للجدول المحق بهذا القانون ويخصم المبلغ الذي يحدد بهذه الطربقة من أصل المكافأة المستحقة له » .

ومن حيث انه ببين من النصوص المذكورة ومن الجدول المحسنى بالمرسوم بقانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٢٩ أن المبلغ الذي يسسستحق عسلي

الموظف في حالة اختياره الاداء - بطريقة الاقساط التي تدفع مدى الحياة يختلف عن المبلغ الذي يستمق عندما يختار الدفع دفعة واحدة نورا ، والحكمة التشريعية من هذا الاختلات واشحة ، فقد راعى المشرع عنسمد وضعه الجدول المشار اليه حكم الفقرة الاخيرة من المادة الخامسية التي تقرر أن « يوقف دفع الاقساط عند وفاة الموظف أو المستخدم أو صماحت المماش المدين ولا يستقطع أي مبلغ من معاش أو مكافأة الستحقين عنه " ولم يغب عن ذهن المشرع أن من يختار الدفع على أتساط شهرمة لمسدى الحياة قد يدفع اكثر ممن يختار تمجيل المبلغ بدفعه مرة واحدة فورا . كما أنه قد يدفع أقل حسبها يقدر الله له أجله ، طالمًا أن حصبلة مستندًا الدفع تتوقف على أمر ليس في الامكان تحديده وقت اختيار طريقة الدفسع على اقساط مدى الحياة وهو عبر الموذلف ، ففي احوال الدفسيسع عسلى التساط يكون هناك قدر من المخاطرة من جانب الطرفين الحكومة والموظف على السواء ، فكما تكون الحكومة عرضة لوفاة الموظف في الشهر القالي لبدء الدفع ومن ثم لتوقفه ، فإن الموظف يكون عرضة كذلك لتحمسسل مخاطرة مماثلة اذا اطال الله عمره فيظل يدفع القسط المطلوب منه مسدى حياته - والقول بغير ذلك مفاده أن تتحمل الخزانة العامة المخاطـــر في جميع الاحوال الامر الذي لا يجد سند له من النسوص ولا نقره قواعسه العدالة التي تتنبي بأن الفرم بالفنم .

ويخلص مما نقدم أنه لا يجوز وقف خصم الاقساط المستحدة عملى السيد المستثمار أذا بلغت الاقساط التي دفعها سيادته المبلغ الذي كسمان بستحق عليه لو أنه اختار الدفع دفعه واهدة قوراً .

ومن حيث أن القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥١ في شأن المدد التسسى تحتسب في المعاش نعس في مادته الأولى على أن « تعتبر في حكم السحيحة القرارات التي صدرت من مجلس الوزراء في المدة من ٤ برنبة سنة ١٩٢٩ الى تاريخ العمل بهذا القانون المبينة بالكشف المرافق لهذا القانون » .

كما نصت المادة الثانية بن هذا التانون على أن " كل مستخد، أو موظف أو صاحب معاش عين في سلك المستخدمين الدانيين قبل العبان

بهذا التانون وطلب احتساب مدد خدمته المؤمنسة في العساش بمتشى التانون رقم ٢٩ لسسسنة التانون رقم ٢٩ لسسسنة التانون رقم ٢٩ لسسسنة المثابر الديها في المادة السابقسسة مقابل سداد متأخر الاحتياطي عنها يعامل فيما يتعلق بعدد الامسسادا البتية في نبقه للخزانة وفقا للجدول المؤقى رقم (ه) اذا كسان ممن المثابوا سداد تيمة الخزانة وفقا للجدول المؤقى رقم (ه) اذا كسان ممن اختاروا سداد تيمة الاحتياطي على اقساط مدى الحياة طبقا للجسدول المرافق للقانون رقم ٢٩ لسسنة ١٩٢٣ أو المرسوم بقانون رقم ٣٩ لسسنة المساط و وققا للجدول اللمق رقم (و) اذا كان ممن اختاروا السداد على المساحل الدة عشر سنوات . وعلى ذلك فان كانت الاقساط التي دفعهسا المستخدم أو الموظف أو صاحب المعاش عند الممل بهذا القانون تعسادل عليها وجب وقف تحصيل الاتساط من أول الشهر التالي والا اسسسنم سداد هذه الاقساط الي حين انتهاء مدة التقسيط للحددة بهسسدين الجدولين ، ولا بجوز باي حال أن يترقب على تطبيق الجدولين الجسديدين رد أي فرق عن الماشي ه .

ومن ثم تخرج حاله سيادته عن نطاق تطبيق أحكام القانون المذكور فيما استحدثته من وضع حد أقمى توقف عنده الاتساط المسسستحتة بالنسبة لمن اختار الدفع على اقساط مدى الحياة .

لهذا انتهى راى الجمعية العهومية الى انه لا يجوز وقف خصم اتساط المتراداى المماش الستحقة على السبد الستشار وانه لا يغيد من حكم المادة الثانية من القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥١ .

(ملف ۲/٤/۸٦ م جلسة ۱۹۷۰/۱۲/۹) .

قاعدة رقم (**391**)

السسطا :

صدور القانونين ٨٥ لسنة ١٩٧١ ، ٢٢ لسنة ١٩٧٣ ووضع القواعد التى ارتأى المشرع أن من شانها تصحيح كافة الاوضاع التى تترتب على تطبيق القرار سالف الذكر وحظر صرف أية فروق عن الماضى أيا كان نوعها أو أساسها _ وجوب التفيد بؤده القراعد وعدم الخروج عليها _ عدم جواز المطالبة بأية تعويضات أخرى البية أو مادية .

ملخص الحسكم:

ومن حيث أن دلالة ما تقدم أن المشرع حدد المعنوق والتعويضات التي رأها مناسبة لاعضاء الهيئات القضائية الذين اعتبروا محالين الى المعاش بالنطبيق لاحكام القرار بقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ تحديدا جامعا ومانعا معا ، طبقا لقواعد خاصة دون شهة التزام بالقواعد العابة في المستولة ومدى توافر اركانها في كل حالة على حدة ، ويتجلى ذلك فيما تضي بيه المشرع من اعادة اعضاء العبئات القضائية الى وظامفهم الاصلية ، وعدم سرف أية فروق عن الماضي ، والأعفاء كذلك مما يكون مستحقا على العنب من اشتراكات النامين والمعاشبات عن المدة من ناريخ احالته الى المعاس . واذ حدد المشرع على هذا النحو ما يحق للاعضاء وما لا يحق لهم - فانسه يكون بذلك قد قدر ما لهؤلاء الاعضاء من حقوق وتعويضات يمتنع معيسا المطالبة أو الحكم بها سواها ، بمراعاة أنه وقد اهتنع صرف أية فروق عن الماني بونسعها كذلك فانه يعتنع بالضرورة الحكم بها في صورة تعويض ، وذلك لاتحاد الملة في الحالين . واذ كان الامر كذلك وكان المشرع قد أقسر بأن احالة هؤلاء الاعضاء الى المعاش كانت ظلما وحيفا وانه تدخسل لسرد اعتبارهم اليهم على النحو السالف البيان فان في هذا ما ينطوي في ذاتمه على خير تعويض ادبى برد اليهم اعتبارهم بين الناس وبمسح عنهم ما اصاب نفوسهم من آلام ، نقيجة اهالنهم الى المعاش ، وليس ادل على أن المشرى هد استريف من التواعد التي تننية القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٢ أن تجبر

كل الاضرار المادية والاببية وتستوعب كل التمويضات التى قد تسسيق للاعضاء المذكورين ، ما تضوئه تقرير اللجنة التشريعية بمجلس الشسعب وما قرره وزير المعدل أيام هذا المجلس من أن يشروع هذا القانون قد قسام بتصحيح كافة الاوضاع المترقبة على صدور القرار بقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ المذكور ، وما انتهى اليه المجلس من رفض الاقتراح الذي كان قسد أبداه أحد اعضائه بأن تصرف للهعادين الفروق المالية عن الماضى .

ومن حيث أن الاصل أن القواعد المامة في المسئولية _ ادارية كانت أو مدنية - تجبها النصوص الواردة في التواعد الخاصة ، وهو الامر الذي ردده القانون المدنى في المادة ٢٢١ منه بالنص على ان يقدر القاضي التعويض اذا لم يكن مقدرا في العقد أو بنص في القانون ، ومن ثم فان المشرع اذا ما تدخل وقدر التعويضات المستعقة عن نوع خاص من الضرر _ ايا كان هذا التعويض عينا أو نقدا .. فانه يتعين على القاضي أي يتنيد به ولا يخرج عليه حتى ولو لم يكن من شأنه جبر كافة الاضرار التي لحقت بالمضرور . واذ تدخل المشرع بمقتضى القانونين ٨٥ لسنة ١٩٧١ ، ٢٤ لسنة ١٩٧٣ على ما سلف بيانه ووضع القواعد التي ارتاى أن من شانها تصحيح كافة الاوضاع التي ترتبت على تطبيق القرار بقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ وحظر صرف أية فروق عن الماضي . أيا كان نوعها أو أساسها ، على ما يستفاد عن اطلاق هذه العبارة دون ثمة تخصيص ، وكان هذا العظر لاعتبارات تتصل بالسالح المام متمثلا في توزيع أعباء التسوية بين اصحاب الشأن وبين الدولة ، فأن المشرع يكون بذلك قد فدر التعويضات الناجبة عن الاضرار التي ترتبت على تطبيق القرار بقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ الســـالف الذكر ، ومن شم فلا محيص عن التقيد بها وعدم الخروج عليها . وبالبناء على ذلك فانه لا يحق المطالبة بأية تعويضات أخرى أدبية كانت أو مادية .

ومن حيث أن الحكومة قد أعادت الطاعن الى الخدمة بالتطبيق لاحكاء التانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٣ ولم ينازع في صواب تطبيقه عليه ، فسأن الطاعن بذلك يكون قد حصل على التعويض الذي قدره التانون ، بمسا لا يحق له المطالبة بما يجاوزه ، ويكون طلب التعويض والامر كذلك حريا بالرفض .

ومن حيث آنه لما كان الامر خلاك وكان الطاعن قد اقام طعنه الماشف قبل تاريخ المعل بلحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٣ بتعسديل بعض الحكام القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بشأن مجلس الدولة الاذى قضى بالا تحصل رسوم على الحلابات التى مقدمها الاعضاء ، وكان رفض طعنه على الدول السالف البيان تتيجة لصدور القانون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٧٣ انف الذكر واعادته الى عبله بعد التجانه الى القضاء ، غانه يجدر من ثم الزام المحكومة المصروفات ،

ومن حيث انه بالبناء على ما تقدم يتعين تبول الداعن شكلا ورفضه موضوعا والزام الحكومة المعروفات .

(طعن رقم ۱۸۲ لسنة ۲۰ ق - جلسة ۱۱/۲۱) ٠

قاعدة رقم (۳۹۲)

البسسعة :

بلوغ القاضى السن المقررة لمترك الخدية أثناء العام القضائى سه بقاؤه فى الخدية حتى أول يوليو دون أن تحسب المدة من تاريخ بلوغه سسسن المستين حتى ترك المخدية فى تقدير المعاش أو المكافأة للستحقاقة درتب وبدلات الوظيفة التى يشخلها حتى تركه المخدية للله أن المكافئة من حيث استحقاق المربية على المرتبات ومعاملة زميله الذى لم يبلغ سسن الاحالة الى المعاش لله حساب الضريبة على مكافأة المتحكيم التي تصرف له بعد بلوغه سن المعاش وقبل ترك الخدية على أساس خضوع كامل مرتب الوظيفة التى يشخلها للضريبة على الرئبات ه

ملخص الفتوى:

ان قانين السلطة النضائية رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٢ المعدل بالقانون رقم

٩٤ لسنة ١٩٧٣ ـ ينص فى المادة ٦٩ على انه (استثناء من احكام تواتين المعاشات لا يجوز ان يبتى فى وظيفة التضاء او يعين فيها من جاوز عمره ستين منة ميلادية .

ومع ذلك اذا كان بلوغ القاضي سن النقاعد في الفترة من أول اكتوبر الى أول يوليو فاته يبقى في الخدمة حتى هذا القاريخ دون أن تحسب هذه الحدة في تقدير المماش أو المكافاة) .

ومن حيث أن المشرع تصد من وراء حكم الفترة الثانية من تلك المادة تحقيق حسن سير القضاء ومراعاة صالح العمل وعدم اضطرابه خسلال العام القضائي اذا ما ترك القضاه الخدمة اثناءه الامر الذي يؤدى الى تلفير الفصل في القضايا المحالة اليهم أو المنظورة بالدوائسسر التي يعملون بها فانه يتمين أن يقدر نص الفقرة الثانية من المادة ٢٩ من تانون السسلطة القشائية رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ بقدره في ضوء الحكمة التي تغياها المشرع منه ، ومن ثم لا يسوغ أن يكون سببا في أن يصبح القاضي الذي يبسلخ منه ، ومن ثم لا يسوغ أن يكون سببا في أن يصبح القاضي الذي يبسلخ منذه المن زميله الذي لس

ومن حيث أن آية ذلك أن المشرع عندما أصدر القانون رقم ١٧ لسنة
١٩٧٦ بتعديل بعض أحكام قوانين الهيئات القضائية حالنى تفاول جداول
المرتبات المرافقة لهذه القوانين بالقعديل حنص فى الفقرة الثانية من المادة
المرتبات المرافقة لهذه القوانين بالقعديل حنص فى الفقرة الثانية من المادة
المتسائية وقانون مجلس الدولة المشار اليهما على الباقين فى الخدمة ممن
بلغوا سن المتقاعد اعتبارا من أول اكتوبر سنة ١٩٧٥ حوتسرى معاشاتهم
على أساس المرتبات االواردة بهذين الجدولين) وبذلك يكون المشرع قد
على أساس المرتبات االواردة بهذين الجدولين) وبذلك يكون المشرع قد
وضع فى المادة ١٣ من قانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ المشار اليه حدا أقصى
الم يتقاضاه القاضى الذى يبلغ سن التقاعد خلال العام القضائي يتبثل فى
مرتب وبدلات الدرجة التي بشغلها عند بلوغه سن التقاعد مثله فى ذلك
مرتب وبدلات الدرجة التي بشغلها عند بلوغه سن التقاعد مثله فى ذلك
مثل زميله الذى لم يبلغ هذه السن وعليه فانه لا يجوز الخروج عن هسذا
الحد بالقول باعفاء ما بساوى معاشا من النعرائب استنادا الى افتراضي

يخالف الواقع حاصله انه يتقاضى معاشا مضافا الله فرقا بينه وبين المرتب وذلك توصلا لحساب الضريبة على باقى مستحقاته كمكافأة التحكيم االتى يتقاضاها بعد بلوغه سن الستين على هذا الاساس لان هذا القول وساحيه من افتراض يتعارضان مع النص المعربح للقانون رقم ١٧ لسسنة ١٩٧٣ ويؤديان الى تجاوزه للحد الاتمى الذي عينه المسرع لما يجوز لسسه ان يتقاضاه وفقا لنص المادة ١٣ من هذا التانون .

من أجل ثلك انتهى رأى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى معاملة السادة المستشارين الذين يستبتون فى الخدمة بعد سن الستين بالنسبة للضرائب المتررة على مكافأة التحكيم المستحقة لهم معاملة اترانهم الذين لم يبلغوا هذه السن .

(ملف ۲۱۰/۲/۳۷ - جلسة ۲۸/۲/۸۷) .

قاعدة رقم (۲۹۳)

المسحدا :

نصرالادة ٧٧ من قانون السلطة القضائية رقم ٢٣ أسنة ١٩٦٥ على استثنائين من قوانين المعاشات اولهما أنه لا يترتب على استقالة القاضى سقوط حقه في المعاش أو المكافأة والتيهما أن معاش أو مكافأة القاضى تسوى في جميع أحوال انتهاء الخدمة على اساس آخر مرتب كان يتقاضاه – الجمع بين الاستثنائين في مادة واحدة لا يبرر قصر حكم الاستثناء الثانى على حالة انتهاء الخدمة التي تناولها الاستثناء الاول – أثر ذلك نسوية مماش أو مكافأة القاضى على أساس آخر مرتب كان يتقاضاه في جميع حالات انتهاء الخدمة وليس فقط عند استقالته – أساس ذلك – تطبيق ،

« اعادة تسوية الماش » ، نص المادة ١٩٦٨ من قاتون التابين الإجتماعي رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ على اعادة تسوية المعاش للاستفادة من الحد الاقصى المنصوص عليه ـ جواز اعادة تسوية المعاش على استسساس

الاجر الذي تحدده القوانين والقرارات وليس الاجر الذي سيسوى عليه الماش خطأ على خلاف حكم القانون ،

- « منازعة في المعاش » - تقادم - نص المادة ٦٤ من القانون رقم ٥٠ أسنة ١٩٦٣ باصدار قانون التلبين والمعاشات على أنه لا يجوز لكل من المهيئة العامة للتأمين والمعاشات وصاحب الشأن المنازعة في قيمة مبلغ التمين والمعاش أو المكافئة بعد مض سنتين من تاريخ الاخطار بربط المعاش بصفة نهائية أو من تاريخ صرف المكافئة أو مبلغ التامين وذلك فيها عدا حالات أعادة تسوية التامين أو المعاش أو المكافئة بالزيادة نتيجة حسكم معناها التبسك بالمعاد المنصوص عليه بالنص المسار اليه أن تكون المنازعة ترمى الى تعديل مقدار المعاش الذي تم ربطه على الاسلس المحدد بمقتضي التوانين واللوائح المعول بها وقت الربط - أثر ذلك : لا تعتبر مطالبسة ساهب الشأن احق جديد استحدثه الشارع في تاريخ لاحق لاحالته الى ساهب الشأن احق جديد استحدثه الشارع في تاريخ لاحق لاحالته الى المعاش وبط و

ملخص الفتـــوى :

ان تانون النامين الاجتماعي رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ بمعدلا بالتانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٥ ينص في المادة ١٦٨ منه على انه « يجوز لاصحاب الماشات الذين انتهت خدمتهم تبل العمل بهذا القانون أو المستحتين عنهم بحسب الاحوال طلب الانتفاع بما يأتى :

أولا : اعادة تسوية المعاشبات دون صرف فروق مالية عن المسلخى وذلك بمراعاة الاحكام الاتية :

ا الفترة الاخيرة من المادة 19 لمن انتهت خدمتهم من الذين كاتوا معاملين بالقانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون التأمينات الاجتماعية في الغارة من ١٩٧٤/١٢/١ الى ١٩٧٥/٩/١ . ٢ - الحد الاقمى للمعاش المنصوص عليه في المادة (٢٠) .

. - ٢

. - 8

.

ثانيا : طلب صرف تعويض الدفعة الواحدة المنصوص عليه بالمسادد (٢٦) ويجب تقديم طلب الانتفاع بالاحكام المسسسليقة خلال ثلاث سنوات من تاريخ العمل بهذا القانون و واذا طلب اعادة تسوية المعاش بعد هذا الميعاد تصرف الفروق المستحقة اعتبارا من اول السسهر التالى لتاريخ تقديم الطلب

وللهيئة المختصة ان نعد تسوية المعاش وصرف تمويض الدامع....ة الواحدة خلال هذه الفترة دون حاجة الى نتديم طلب .

ويراعى في التسوية ما يأتي :

(1) الاجر الذي سبق تسوية العاش على اساسه .

(ب) عدم تعديل اعانة غلاء المعيشة التي كانت تصرف لمسلحب
 المعاش او المستحق .

 (ج) يخصم من الزيادة المستحقة نتيجة الاتنفاع بآحكام هذه المادة ما يكون قد منع من مماشات بصفة استثنائية .

وتندى المادة (٣٠) من قانون التأبين الاجتهاى رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ على انه - يسوى المعاش بواقع جز، معدلا بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٧ على انه - يسوى المعاش بواقع جز، واحد من خمسة وأربعين جزءا من الاجر المنصوص عليه في المادة السابقة عن كل سنة من سنوات مدة الاشتراك في التأمين - وذلك بحسد اتمى متداره ٨٠٪ من هذا الاجر ، على انه بالنسبة للمعاشات التي لا تجساوز متيها شهريا فيكون حدعا الاقدى ١٠٠٪ من الاجر المشار اليها القرة السابقة او ثلاثين جنيها شهربا ايهما اتل .

وفى الحالات التى تعضى عيها التوانين والقرارات المبادرة تنقيبذا لها بتسوية المعاش على غير الآجر المنصوص عليه بهذا القانون بنسب الحد الاتمى الى الآجر الذى سوى على اساسه المعاش مع مراعاة عدم تجاوز عبدة المعاش الآجر الذى ادى عنه الاشتراك الآخير وتتحمل الخزانة المامة بالفرق بين هذا الحد والحدود القصيدوى المستسسار اليهسا في المفترتين السابقتين .

وفى جميع الاحوال يتعين الا يزيد الحد الاقصى للمعاش الشهرى على (١٦٦) جنيها و (١٧٠) مليما (مائة وستون جنيها وستمائة وسسبمون مليما) .

وتنص التاعدة رتم (١) الملحتة بجدول الرتبات المرافق بالقانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن مجلس الدولة على أن « تسرى نيها يتطق بتحديد الوظائف وتعيين المرتبات والمعاشات وكذلك بنظامهممما جميع الاحكام والتواعد المتررة أو التي تقرر في شأن رجال القضاء ، .

وكانت المادة (٧٥) من تانون السلطة التضائية رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ تنص على انه « استثناء من احكام قانون موظفى الدولة وقانون الماشات (التقاعد) لا يترتب على استثالة القاضى سقوط حقه فى المماش (التقاعد) أو فى المكافأة (التعويض) .

ویسوی معاش او مکافأة القاشی فی عدّه الحالة علی اساس آخسسر مرتب کان یتقاضاه » .

كما كانت المادة (٧٢) من قانون السلطة القضائية رقم ٢٣ اسسسنة ا١٩٦٥ تنص على انه م استثناء من احكام قانون نظام المساطين المدنيين بالدولة وقوانين المعاشات لا يترنب على استذالة القاضى سسستوط حقه في المعاش او المكافاة .

وتعتبر استقالة القاضى متبولة من تاريخ تقديمها لوزير العدل اذا كانت غير مقترفة بقيد او معلقة على شرط .

ونى جميع الاهوال يسوى معاش او مكافأة القاض على اسساس آخر مرتب كان يتقاضاه ووققا للقواعد المقررة بالنسبة للموظفين المفسولين بسجب الفاء الوظيفة او الوفر » .

ومن حيث أنه يستقاد من حكما المسادة (١٦٨) من قانون التامين الاجتماعي رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ أنه أجاز لجميع أصحاب المماسات الذين التبحت خدمتهم قبل العمل بأحكام قانون النامين الاجتماعي أو المستحتين عنهم طلب أعادة تسوية معاشاتهم دون صرف فروق عن الماضي ، وذلك في الحالات التي نصت عليها الفقرة (أولا) ومنها طلب أعادة تسمسوية المماش للاستفادة من الحد الاتصى للمعاش المنصوص علبه في المادة (٧٠) وذلك بمراعاة الاجر الذي سبق تسوية المحاش على اساسه .

ومن حيث أن الواضح من نص المادة (١٠٠) بن تعاون التسسامين الاجتماعي رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ أنه أورد تاعدة عامة لتسوية المساشات وهي تقدير المماشي بواقع جزء واحد بن خبسة واربعين جزءا من الاجسر المنصوص عليه في المادة (١٩) التي تقرر تسوية المماش على أساس المقوسط الشهرى للاجر الذي اديت على أساسه الاشتراكات خلال السنتين الاخيرتين من مدة الاشتراك ب واستثناء من هذه القاعدة قرر المشرع أنه في الحسالات التي تتضى فيها المتوانين والترارات السادرة تنفيذا لها بتسوية المساش على غير الاجر المنصوص عليه بالمادة (١٩) فان الحد الاقصى للمسسائل ينسب الى الاجر الذي سوى المعاش على أساسه .

ومن حيث أن نص المادة ٧٢ من تانون السلطة التنسائيسسة رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٥ قد أورد استثنائين على توانين المعاسسسات : أولهما : أنه لا يترتب على استقالة القاضى سقوط حقه في المسساس : أو المكافأة ، وثانيهما : أن معاش أو مكافأة القاضى تسوى في جميع أحوال انتهسساء الخدمة على الساس آخر مرتب كان يتقاضاه وبالرغم من أن القانون قد جمع

بين الاستثنائين على مادة واحدة قانه ليس هناك ما يبرر قصر حكم الاستثناء الثانى على حالة انهاء الخدمة التي تناولها الاستثناء الاول ذلك لاته تناول حالة واحدة من حالات انهاء الخدمة بينما تتاول الثانى جميع حالات انتهائها وعبر عن ذلك صراحة فقرر أن حكمه ينصرف الى جميع الاصوال وهي عبارة تدل بحسب وضعها اللغوى على شمولها واستفراقها لكل الافراد أو الحالات ، ولما كانت القاعدة في تفسير النص العام هو أنه يجرى على عهومه الا اذا قام دليل على تخصيص ، وكان لا يوجد ما يدل على تخصيص وتصر حكم المفترة الاخيرة على حالة استقالة القاضى ، فيجب القسول بأن تسوية معاش أو مكافاة القاضى على اساس آخر مرتب كان يتناضاء على الماس آخر مرتب كان يتناضاء على الماحدة وليس فقط عند استقالتهم .

ومن حيث انه مما يؤيد ذلك أن المشرع لو اراد تصر حكم الفقرة الاخيرة من المادة (٧٧) من قانون السلطة القضائية على حالة اسستقالة القضائية على حالة اسستقالة القانى لنص على ذلك صراحة كما فعل في المادة (٧٥) من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٥٩ وقبلها المادة ١٣ من قانون استقلال القضاة رقم ٦٦ لسنة ١٩٤٣ فلقد استخدم المشرع فيهما عبارة (وفي هذه الحالة) ولم يستخدم عبارة (وفي جميع الاحوال) ومن ثم فان الاجر الذي يجب تسوية معاش القانى على اساسه وفقا لحكم القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٥ هو آخر اجر كان يتقاشاه ايا كان سبب انقهاء الخدمة . وبذلك يكون مجلس الدولة وقد قام بتسوية معاش السيد / الاستاذ المستشار على اساس مرتبه في السنتين الاخيرتين قد جانب الصواب حيث كان من المقمين تسوية معاشه على الساس آخر مرتب كان يتقاشاه .

ومن حيث أن المشرع قد أجاز للمؤمن عليه أعادة تسسبوية معاشه بالتطبيق لنص المادة (١٦٨) من قانون التأمين الاجتماعي رقم ٧٩ لسسنة ١٩٧٥ للاستفادة من الحد الاقصى المنصوص عليه بالمادة (٢٠) منه وذلك بمراعاة الاجر الذي سبق تسوية المعاش على الماسه . ومن هيث أن المادة (.٢) من هذا القانون قد أجازت تسوية الماش على غير الأجر المنسسوس عليه في المادة (١٩) أذا كانت القوانين والقرارات التي سوى المعاش أسلا على أساسها تتخي تسسبويته بطريقة الخرى قان الجمع بين حكم المادتين يوجب أعادة تسوية المعاش على أساس الإجر الذي تحدده تلك القوانين والقرارات وليس الأجر الذي سوى عليه الماش خطاً على خلاف حكم المقانون .

ومن هيث أنه أذا كان ذلك كذلك وكان معـــاش التــافى يســوى ــ استثناء من القاعدة العامة ــ على أساس آخر مرتب كان يتقانـــاه، فأنه يقعين عند أعادة التسوية نســــبة الحد الاتمى إلى آخر مرتب كان يتقاضاه القاضى أعمالا لمربح نص المادة ٢٠ الشار اليها ، ومن ثم يحق للســيد الاسقاد المستشار / أن يطالب باعادة تسوية معاشـه على أساس الاجر الاخير الذي كان يتقاضاه قبل تتاعده .

وهن هيث أنه لا يجوز الحجاج في هذا الصدد بنس المادة (٦٦) من التانون رقم .ه لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون التأمين والماشات الذي اهيل الطالب للمعاش في ظل العمل بأحكامه والتي تتني بأنه ، لا مجسسرز لكل من الهيئة العامة للتأمين والمعاشات وصاحب الشأن المنازعة في تيمة مباغ التأمين أو المعاش أو المكافأة بعد منى سنتبن من تاريخ الإخطسسار بربدا العاش بصفة نهائية أو من تاريخ صرف المكافأة أو مبلغ التسامين وذلك فيها عدا حالات أعادة تسوية التأمين أو المعاش أو المكافأة بالزيادة نتيجسة فيها عدا حالات أعادة تسوية المتأمين أو المعاش أو المكافئة بالزيادة نتيجسة التسوية ، ذلك أن مناط التمسك بالميعاد المنصوص علبه بالنص المشار اليه هو أن تكون المنازعة ترمى الى تعديل مقدار المعاش الذي تم ربطه على الإساس المحدد وبمقتضى القوانين واللواقح المميول بهسسا وقت الربط ولكن إذا نشأ لصاهب المعاش حكا هو الحال في الحالة المعروضة حتى ولكن إذا نشأ لصاهب المعاش حكا هو الحال في الحالة المعروضة حتى مطالبته به وما يترتب عليها من أعادة تسوية معاشه منازعة في المساش

الذى ربط اذ هو لا ينازع فى صحة ما ربط له من معاش ، وانها يطالب بحق جديد ترره له الشارع بعد احالته الى المعاش .

من اجسل ثاك

انتهى راى الجمعية العمومية لتسسمى الفتسوى والتشريسيع الى وجوب اعادة تسوية معاش السيد الاستاذ / المستشار نائب رئيس مجلس الدولة الاسبق وفقا لنص المادة (١٦٨) من قانون التامين الاجتماعى رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ على اسساس الاجر الاخير الذي كان يتقاضاه قبل تقاعده .

ر متوی رقم ۱۱۱ بتاریخ ۲۱/۱/۸۷۸۱ - ملف رقم ۱۹۷۸/۲/۸۳ - ملف رقم ۱۹۷۸/۳/۲۲ - جلسة ۱۹۷۸/۳/۲۲) .

قاعدة رقم (٣٩٤)

المسسطا:

حساب المعاش المستحق للقاضي الذي يبقى في الخدمة بعد بلوغه سن الستين وحتى نهاية العام القضائي ـ يستحق الفرق بين معاشه وبين صافى ما كان يتقاضاه من مرتب وبدلات على سسبيل المكافاة ـ ولا تحسب المدة بعد سن الستين في المعاش .

ملخص الفتـــوى :

لما كانت القاعدة احالة القاضى الى المتقاعد ببلوغ سن الستين هى طبقا لصريح عيارة نص المادة (٦٩) آنفة الذكر قاعدة لا استثناء عليها فان استبقائه بعدها لا يخل بكون مركزه القتسساعدى قد تحسد ببلوغ نلك السن ، بحيث يكون التاريخ الاخير هو الاساس في حساب مستحقاته في المعاش باعتباره محالا فيه الى الققاعد بالرغم من استمراره في ممارسسة اعمال وظيفته بقوة القانون حتى نهاية المام التضائي ، فذلك وضسسسع

لا يعتبر استمرارا لدة الخدمة بعد سن السقين اذ يظل العنسسو في درجته المالية التي كانت يشغلها في ذلك التاريخ فلا يرقى أو يعنح عسسلاوات وتصبح الدرجة شاغرة يجوز الترقية عليها - ومن ثم فان القائمي الذي لينف سن السقين خلال العسام القضسائي يعتبر محالا الي المعائن في هذا التاريخ ويستحق فيه معاشا يضاف الليه مكافأة تساوى الفرق بين المعاش المترر له وبين ما كان يتقاضاه من مرتب وبدلات وبالتالي فان المساش المستحق له لا يفقد طبيعته ولا يصبح مرتبا وعليه لا يجسسوز اخضساعه للضربية على المرتبات والاجور وملحقاتها وانها يتعين اعفائه من هسدة الضربية على المرتبات والاجور وملحقاتها وانها يتعين اعفائه من هسسافة الضربية على المرتبات والاجور وملحقاتها وانها يتعين اعفائه من هسسافة

ولما كان تعدد المشرع قد انصرف على الابقاء على المركز المالى للقافى خلال الفترة ما بين بلوغه سن السنين وحتى نهاية العسام التضائى فان مكافئه التى تضاف الى المعاش يتعين أن بسسساوى صافيها الفرق بين معاشه المعفى من الضرائب طبقا لنص المادة (١٦٦ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٦ سالمدل بالقانون ٢٥ لسنة ١٩٧٥ من التسساتون ٧٩ لسسنة ١٩٧٥ المعدل بالقانون ٢٥ لسنة ٧٧ وبين صافى ما كان يتقاضاه من مرتب بعسد استقطاع الضرائب مضافا اليه البدلات المعفاة من النرائب ، بحدث لا يقل ما يتقاضاه عما كان يحصل عليه تبل بلوغه سن الستين ،

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لقسمى الفتسوى والتشريع الى ان القاضى الذى يبلغ سن التتاعد خلال العسام القندائي ويستمر في الخدمة حتى نهايته يستحق مكافأة يسساوى صافيها بعد استتطاع النبرانب المؤرق بين المعاش المترر له وهو غير خاضع للنبرائب وصافى ما كان يتقاضاه من مرتب وبدلات عند الاحالة إلى المحاش .

(ملف ۲۱۲/۳/۲۷ _ جلسة ۱۹۸۰/۳/۱۹)

الفـرع السادس اعانة غلاء الميشة

قاعدة رقم (٣٩٥)

المستحدا :

سرد القواعد المقررة في شان اعانة غلاء المعيشة ـ الماهية التي تثبت عليها اعانة غلاء المعبشة بالنسبة الى المستشارين والقضاة الذين عينوا في وظائفهم من الخارج رأسا بعد ٣٠٠ نوفجر سنة ١٩٥٠ ـ هي الماهيسة المقررة للهؤهل في هذا التاريخ وقدرها خمسة عشر جنيها .

ملخص الفتـــوى :

يبين من استعراض القواعد الاساسية المقررة في شأن اعانة غـسلاء المعيشة أنه بتاريخ أول ديسمبر سنة ١٩٤١ صدر قرار من مجلس الوزراء بمنح اعانة غلاء المعيشة للموظفين والمستخدمين والعمال .

وبتاريخ ٦ من اغسطس سنة ١٩٤٤ مسدر كتاب دورى من وزارة المالية تنفيذا لقرار مجلس الوزراء الصادر في ١١ من يولية سنة ١٩٤٤ تفي بتثبيت الاعانة على الماهية التي تستحق للموظف في التسساريخ المنكور مجردة مما يكون قد ناله من زيادة نتيجة لمنحه علاوة أو ترقيسة استثنائية على خلاف تواعد الكادر العام ، ومما يكون قد ناله نتيجسسة لتصسين حالنه كالزيادة للمرتب على تطبيق قواعد الانصاف . كذلك تضمن هذا الكتاب فيما تضمنه من احكام أن الموظفين الجدد الذين رفعت مامياتهم الابتدائية المتررة لمؤهلاتهم طبقا لتواعد الانصساف تثبت لهم الاعانة على اساس الماهيات التي كانت تعنع لمؤهلاتهم قبل الانصاف أو التحسين على قديم .

وبتاريخ ٢٩ من فيراير سنة ١٩٥٠ صدر ترار مجلس الوزراء برنع قيد التثبيت فأصبحت الاعانة تمنح على اساس الماهية التي يتناضـــساها الموظف .

وبتاريخ ٢ من ديممبر سنة ١٩٥٠ صدر قسرار من مجلس الوزراء بتثببت اعانة غلاء المعيشة على الرتبات والاجور المسسحتة للبوظفين والعمال في آخر نوفعبر سنة ١٩٥٠ وقضى كتاب المالية الدورى الصادر في ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ تقفيذا لهذا القرار بأن كل زيادة يحسسل عليها الموظف أو المستخدم أو العامل في ماهيته بعد ٣٠ من نوفعبر سنة ١٩٥٠ لا يترتب عليها زيادة في اعانة الفسسلاء .

وبتاريخ ٦ من ينابر سنة ١٩٥٢ صدر قرار من مجلس الوزراء بالموافقة على معالمة الموظفين الذين تثبت لهم اعانة غلاء المعيشسة على ماعياتهم في ٣٠ من نوفعبر سسسة ١٩٥١ ثم حصسلوا على شهادات دراسبة ١٨٥ بعد هذا التاريخ ؛ وعينوا بالدرجات المتررة لمؤهلاتهم الجسديدة على اساس منحهم اعانة غلاء على الماهية الجسديدة من تاريخ الحصول عليها حتى لا يمتاز جديد على قديم .

ويستفاد من هذه القرارات ان ثمسة تاعسدة اساسية تبيين على التنظيم القانونى لقرارات اعانة غلاء المعيشة ، هى عدم امقياز الموظف الجديد على الموظف القديم وقد البرز هذه القاعدة كل من قسرارى مجلس الوزراء المسادر بتاريخ ١١ من يولية سنة ١٩٤٤ و ٦ من يناير سنة ١٩٥٢ المسات البهما ، ومن ثم فانه لما كانت اعانة غلاء المعيشة قد نبتت على الماهيسات المستحقة في آخر نوفهر سسسنة ،١٩٥ بهتنى قرار مجلس الوزراء الصادر في ٣ من ديسمبر سنة ،١٩٥ و فان مقتنى الاسسل المشار البه هو أن تثبت هسسنده الاعانة لمن عين من الموظفين بعد ٣٠ من نوفهبسسر سنة ،١٩٥ على السساس المرتبسات المقررة لمثلهم سنة ،١٩٥ تاريخ ، وذلك حتى لا يعتاز جديد على قديم .

كذلك يقضح من النصوص المسار اليها أن قاعدة المثيل هسبذه الها معنى خاص في مفهوم قرارات مجلس الوزراء الخاصة باعانة الغلاء ، أذ هي تتحدد بالماهية المقررة لمؤهل الموظف في التاريخ المتخذ اسساسا انتبيت الاعانة ، وهسذا المعنى ظاهر بوضوح في كتاب المالية الدوري المساد تنفيذا لقرار مجلس الوزراء المؤرخ في ١١ من يوليه سنة ١٩٤٧ أن تضمن هذا الكتلب النص صراحة على تثبيت الاعانة بالنسسبة الى من يعين بعد هذا الكتلب النص صراحة على تثبيت الاعانة بالنساف على اسساس الماهية المقررة لمؤهله قبل العمل بالقواعد المذكورة . كذلك ترددت هسذه القساعدة في مذكرة وزارة المالية التي صدر بالموافقة عليها قرار مجلس الوزراء الصادر في ٦ من يناير سنة ١٩٥٧ ، فجاء في اكثر من موضسع من هذه المذكرة أن المقصود بالماهية التي تثبت عليهسا الاعانة بالنسبة لمن عبن بعد تاريخ تبد التثبيت ، هي الماهية المتسررة لمؤهل الموظف في تاريخ اعمال قاعدة تثبيت الاعانة .

ويخلص مما سبق أن القاعدة الواجبة التطبيق قانونا في تثبيت اعانة غلاء المعيشة بالنسبة الى من يعين بعد ٣٠ من نوفهبر سسنة ١٩٥٠ هي تثبيت هذه الاعانة على اساس الماهية المتررة للمؤهل في التاريخ المذكور . سواء عين الموظف في الدني درجات الكادر أو في درجة اعلى ، وسواء اكان تعيينه في نطاق الكادر العام أو احدى الكادرات الخاصة .

فاذا كان تعيينه باحدى الشركات الاخيرة تثبت له الاعانة على المهية المتررة اؤهله في التاريخ المتخذ الساسا لاعمال قاعدة التثبيت ، أي على أول مربوط ادنى برجات الكادر الذي عين فيه ، وبذلك تكون قاعددة المثيل قد اعملت بهضمونها لله كما حددته قرارات اعانة غلاء المعيشة وبلا تترقة بين كادر عام وكادر خاص ، فتثبيت الاعانة بالنسسسسبة الى جميع موظفى الكادرات المختلفة على السس بوحدة وعلى متتفى قواعد منهاثلة ما دام المصدر التشريعي فيما يتعلق بتطبيق القاعدة في حق الجميع هسو

على مقتضى ذلك فان من عين من الخارج فى وظيفة تاض او مستشسار مباشرة بعد ٣٠ من نوفهبر سنة ١٩٥٠ ، تثبت له الاعانة على ماهيسسة تدرها ١٥ جنيها وهى اول مربوط ادنى وظائف كادر القضاء فى التاريخ المسار الميه .

والتول بأن مؤدى هذا الرأى هو ايجاد تفرقة بين المذكورين وبين من كانوا يشخلون الوظائف التي عبنوا نيها في ٣٠ من نوفمبر سسخة ١٩٥٠ مما يتعين معه تثبيت الاعانة لهم على اساس المرتبات المقررة لوظائفهسم في التاريخ المشار اليه _ هذا القول مردود بها سلف بيانه وهو التساعدة طبقا لقرارات مجلس الوزراء الخاصة باعانة غلام المعيشة وهي أن تثبيت الاعانة بالنسبة الى من عين بعد ٣٠ من نوفمبر سنة ١٩٥٠ على اساس المرتب المقرر المشسل المرتب المقرر المشسل المرتب المقرر المشسل الوظف في هذا التاريخ لا على اساس المرتب المقرر المشسسل الوظفة التي عين بها .

وفضلا عن ذلك ، فإن مؤدى هذا التول ، هو تعييز الموظف الجديد على الموظف لقديم وهو امر حرصت قرارات اعانة الفسلاء على تلافسه ملبقسسا لما أشرفا الله آنفا ، وبيان ذلك أنه أو عين قانسيان مثلا في أول يناير سنة ، ١٩٦٦ أحدهما من الفارج والاخر بطريق النرقية لثبتت الاعانة للاول على ماهية قدرها ٥٥ جنيها ، ولكانت اعانة الفلاء للثاني مثبنة على ماهية قدرها ١٥ جنيها وذلك بالرغم من تعاثل مركزيهما بالنظر الى تاريخ التعيين غي وظيفة تاضيولا خلاف بينهما سسوى أن أحدهما شسسسسغل الوظيفة بطريق الترقية من وظيفة أدنى ، بينها شسفلها الاخر بطسريق التعيين المباشر ، وهو اختلاف أن برر أمتياز الأول على الثاني بالنظسسر الى مدة خدية في الوظائف السابقة على وظيفة قاض ، لا يبرر بأبة حال من الاحوال تعييز الثاني على الأول .

لهذا انتهى رأى الجمعية العبومية الى أن اعانة غسالاء المعبسسسة بالنسبة الى من عين فى وظائف المستشارين والقنساة من الخارج بمسسد ٣٠ من نوفير سنة ١٩٥٠ ، تثبت على ماهية قدرها خمسة عثمر جنيبسا وهى الماهية المتررة للمؤهل فى هذا التاريخ ،

· (فتری رتم ۱۲۵ فی ۱۹۲۲/۲/۱۷ - جلسة ۱۹۹۲/۲/۷)

القصـــل الثاني اوضــاع وظيفيـــة اخــرى

الفسيرع الأول فترة الاغتبار لمعاوني النيابة

قاعدة رقم (٣٩٦)

المِــــنا :

معاونو النيابة العامة ومساعدوها _ فترة الاختبار _ كيفية حسابها بالنسبة للمجندين منهم _ من تاريخ تسلم اعمال الوظيفة وممارستها فعسلا بعد انتهاء فترة التجنيد _ لا اعتداد بتاريخ صدور قرار التعيين فيها -

ملخص الفتــــوى :

كانت المادة ١٨٨ من المرسوم بقانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٩ في شان استقلال القضاء تنص على أن « يكون تعيين المعاونين بالنبابة على سبيل الاختبسار لمدة سنة على الاتل وسنتين على الاكثر » وقد رددت المادة ١٢١ من تانون السلطة القضائية رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ هذا النص وأضانت البه فقرة تقنى بسريانه ، بالنسبة الى المساعدين بالنيابة اعتبسسارا من أول اكتوبر سنة ١٩٦١ » ويستفاد من هذا النص أن المشرع يشسترط للتعيين في وظيفة اعلى من وطبقة معاون النيابة تنماء فترة الاختبار ، ذلك انه تصر شرط الاختبار على معاوني النيابة دون غيرهم من شسساغلي الوطائف الاخرى ووضع حدا ادنى لفترة الاختبار وهو سنة على الاتل وتنتهى هذه الفتسرة بالترقية الى وظيفة اعلى ولو قبل انقضاء علمين أو بانقضاء السنتين ولو لم يعين معاون النيابة في وظيفة اعلى ولو قبل اتقضاء علمين أو بانقضاء السنتين ولو لم

في تانون السلطة التضائية على أن « تلغى وظيفة معاون نيابة اعتبارا من أول أكثوبر سنة 1971 » . أورد حكما جديدا أضافه للحكم الخاص بفترة الاختبار فنص على سريائه على مسلساعدى النيابة اعتبارا من أول أكتوبر سنة 1971 ، ولو لم يكن المشرع يعنى تصر فنزة الاختبسسار على معاونى النيابة لما كان في حاجة الى أضافة هذا الحكم الجديد .

وقد سبق أن افتت عده الجمعية في موسوع مباثل ، وهي يصدد تطبق المادة ١٩ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في شأن نظام بوظفي الدولــة المتابلة للمادة ١٢١ من تانون السلطة التضائية رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ « ان اذتبار الوظف على هذا النحو للتحقق من صلاحيته لشفل الوظيفة يقتضي أن يمارسي أعمال الوظيفة فعلا طيلة فترة الاختبار " ورمّت على ذلك أن الموظف الذي يعين اثنـــــاء فترة تجنيده لا يمارس اعمال وظيفته اثناء تلك الفترة ، فلا يتاح لجهة الإدارة نقدير درجة كفايقه ، ولا مدى صلاحيته للتيام بأعباء الوظيفة التي اسندت اليه - ومن ثم فلا يجوز حساب فتسرة الاختبار من تاربخ صدور ترار التعيين أثناء تأدية واجب الخدمة الوطنيسة وانها تحسب هذه الفترة ابتداء من تاريخ مهارسة اعبال الوظيفة فعلا بعدد انتضاء مدة التجنيد . اما ما نص عليه الشرع في المسادة ٥٩ من قانون الخدمة المسكرية والوطنيسسة من اعتبار الجند الذي يمين اثناء تجنيده في حكم المعار قائم لا يعني سسبوى تحديد وضع الموثلف في هذه الحالة بعد تخويله حق التعيين في الوظائف أثناء فترة التجنيد ولا آثر لهذا النص في خصوص ما تضينه تانون نظام موظفي الدولة من تنظيم الاختبار تبهيدا للتعيين على النحو المبين في المادة ١٩ منه ، وانتهت الجمعية العموميسسة من ذلك الى أن - فترة الاختبار المنصوص عليها في المادة ٢/١٩ من قانون نظام موظفى الدولة تبدأ بالنسبة لن يعينون اثناء نجنيدهم من تاربخ تسلم اعمال الوظيفة فعلا لا من تاريخ صدور قرار التعيين » .

وهذا الراى ينطبق كذلك على معاونى النبابة ومساعديها بعد الفساء وظيفة معاون النبابة شائهم فى ذلك شان سائر موظفى الدولة لتعاثل نص المادة ٢/١٩٩ من غانون نظام موشفى الدوله الذى ينص على أن " يكون التعبين في الوظائف المشار اليها (اى ادنى الدرجات) تحت الاختبار لمدة سنة على الاتل وسنتين على الاكثر ، ونص المادة ١٢١ من تانون السلطة التضائية المشار اليه ، ولا يغير من الامر ما تقضى به المادة ١٧ من القانون رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن الخدمة المسكرية والوطنية من الاحتفاظ للموظف او المسامل اثناء وجوده في الخدمة العسكرية أو الوطنية بما يستحته من ترقيات وعلاوات كما لو كان يؤدى عطه فعلا وضم مدة خدمته فيها لمدة عمله وحسابها في المكافآت أو المماش ، ذلك أن الاحتفاظ بالترقية في هذا المقام مشروط ابتداء بتوافر الشروط الملازمة لاستحقاق هسسدة الترقية ، والموظف الذي لم يقض فترة الاختبار لا يتسوافر فيه شرط من شروط المروط المرقية للمراه المرقية المدينة فلا يستحقها اصلا ، ومن ثم فلا يجوز الاحتفاظ له بهسا .

لهذا انتهى الرأى الى ان فترة الاختبار تبدأ بالنسبة الى معاونى النبابة
و وبالنسبة الى مساعدى النبابة بعد الفاء وظيفة معاون النبابة - من تاريخ
تسلم اعمال الوظيفة وصارستها فعلا بعد انتهاء فترة المتجنيد لا من تاريخ
صدور قرار التعبين ، ومن ثم لا يدخل فى حساب تلك الفترة المدة التى تقفى
فى الخدمة الوطنية وانه لا يجوز تعيين معساون النيسابة فى وظيفة أعلى
الا بعسد قنسساء فترة الاختبار المنصوص عليها فى المادة ١٢١ من تانون
السلطة التضائية .

(نتوی رقم ۱۱۸ فی ۲/۱/۲/۱ - جلسة ۱۹۳۰/۱/۲۷)

الفسرع الشانى الاقسسمية

قاعدة رقم (٣٩٧)

الســــدا :

المحامون الذين يعينون في وظائف رجال القصساء والنيسابة العامة وادارة قضايا الحكومة – القواعد المنظمة لتحديد اقدميتهم – هسذه الاقدمية تحدد اصلا بحسب تاريخ القرار الصادر بالتميين – اجازة المشرع في المادة ٢٢ من القانون رقم ٥٦ اسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة القضائيسة تحديد اقدمية خاصة للمحامي بشرط أن ينص عليها في قرار التميين ، وأن يداعي وضع المحامي بين أغلية زملائه – تحديد معنى الزميل في هذا الشأن يعتبر زميلا للمحلمي من عين في الوظيفة المراد التعبين فيها في تاريخ استيفاء المحامي بين أغلبية زملائه في التخرج معن عينوا عقب تخريجهسما المحامي بين أغلبية زملائه في التخرج معن عينوا عقب تخريجهسم وضع المحامي بين أغلبية زملائه في التخرج معن عينوا عقب تخريجهسم وساروا في ترقيلهم سيرا عليا حتى بلغوا الوظيفة المراد التعيين فيها ، وساروا في ترقيلهم سيرا عليا حتى بلغوا الوظيفة المراد التعيين فيها ، من الاحدود الدنيا ولم يستبعد من الجدول – لا يعتبر زميلا للمحامي في هذا الخصوص من عين في الوظيفة القضائية في تاريخ سابق على تاريخ صلاحية المحامي للتميين فيها بفض النظر عن تاريخ تخرج كل منهما .

ولخص القتيوى :

يبين من استتصاء المراحل التشريعية للتواعد النظمة لاتدبية المحابين الذين يعينون في وظائف التضاء والنيابة وادارة تنسابا الحكومة أن هذا الموضوع بدا تنظيمه عن طريق التشريع بالتأنون رقد 17 لسنة 1917)

غي شأن استقلال التضاء فنصت المادة ٢٤ منه على أن يكون تجسسيد اتنمية المحامى عند تعيينه في الوظائف التضائية حسب تاريخ التيسسد بالجسسول العسسام . وقد كانت حكمة تحديد الاتنمية على هذا النحو تحتيق المساواة بين المحامى المعين من الخارج وبين زميله في التضرج الذي سبته الى التعيين في الوظائف القضائية أثر تخرجه وسار في مدارجهسا مسيرا عاديا . الا أن تجربة تطبيق هذا النص لم تحقق المسسساواة التي استهدفها المشرع بين هؤلاء الزملاء سواء منهم من آثر المعل في المحاماة ومن النحق بالوظائف القضائية أثر تخرجه أذ سبق المحامون الذين عينوا في مدارجها سيرا عاديا .

ولهذا تدارك المشرع هذا الامر في القانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ في شانئ استقلال التضاء الذي حل محل القانون رقم ٦٦ لسيسنة ١٩٤٣ المتتسم فكره فعدل عن تاعدة تحديد اقدمية المحامى على اسسمساس تاريخ القيد بالجدول العام الى قاعدة اخرى تقفى بأن يكون تحديد اقدمي الم الحامين الذين يعينون في وظائف القضاء بين أغلبية زملائهم من داخسنل الكادر التضائي ، تضمنت هذه التاعدة المادة ٢٢ من القانون كما رددها المشرع بنصبها في المادة ٦٢ من القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شمسان السمطة القضائية وذلك حتى لا يسبق المحامى زميله في التخرج من رجال القضاء الذي سبقه الى القعيين في هذه الوظيفة ، وسبار سمسيرا عاديا في مدارج الترقية في هذه الوظائف ، وقد آثار تطبيق هذا النص الاخير خلافا حول تحديد مدلول عبارة (بين أغلبية زملائه) قمن قائل انهـــــا تعنى الزمالة في التخرج ومن قائل أن القصود هو فكرة الزمالة في المحسساماة اى أن المتارنة تنعقد بين المحامي المرشح التعيين في الوظيفة التضائية وبين زملائه من المحامين ممن سبقوه الى التميين فيهسسسا ومن قائل بأن المشرع يعنى بهذا النس الزمالة في الصحصلاحية لتولى الوظيفة فتجرى المتارنة طبقا لهذا الراى بين المحلمي المرشسيح للتعيين وبين جميع زملائه الذبن سبقوه الى التعبين في الوظيفة القضائيب...ة محامين كانوا أو غير مداوين ، ومن قال أخيرا بفكرة الزمالة في مدة العمل القانوني .

ويدين من استعراض هذه المعايير او الضوابط جميعها ، ان التزام معيار واحد منها دون سواه يؤدى في التطبيق الى نتائج شادة لا تحتق هدف المشرع ولا تتفق وروح التشريع ، ما يتنخى اعمال اكثر من معيهار واحد منها تحتيقا لهدف المشرع واستجابة لروح التشريع .

ولما كانت اقدمية الوظفين عنصر جوهرى متمم للتعيين في الوظيفت فلا يستتر وضعه التانوني بين زملائه ولا يستكبل مركزه القــــانوني الا بتحديدها ، ومن ثم وجب الاعتداد بادىء ذى بدء بشرط المحـــلاهية للتعيين ــ كعنصر جوهرى في تعديد الاتدمية وذلك على أسادي المتــانة بين المحامى المرشح للتعيين وبين من سبقه الى التعيين في ذات الوظيفـــة في تاريخ استيفاء المحامى لشرط العسلاحية للتعبين فيها ، مع اعهـــال معيار التخرج على الوجه المبين فيها بعد .

وتاريخ المسلاحية بالنسبة الى الاسسخاص الموجودين فى الوظيفة يتحدد بناريخ ترقيقهم اليها أو تعيينهم فيها أما تاريخ صلاحية المحامى المرشح للتعيين فأنه يتحدد بالتاريخ الذى يستكمل به فى المحاماة المدة التى تؤهله تانونا لشسسخل الوظيفة المرشسح لها فضلا عن استيفاء كافة الشروط الاخرى المتررة قانونا - فاذا استوفى المحسامى هذه الشروط فى ناريخ لاحق لتاريخ تعيين سائر الموجودين فى الوظيفة أو ترقيتهم اليهسسسا وجب أن يكون تاليا لهم فى الاتدمية ولو كان سابقا عليهم فى تاريخ التخرج لابدة المالة لا يعتبر زميلا لهم فى مفهوم المادة ٢٢ من قانون السلطة التشائية المشار اليها .

والاهر على نقيض ذلك اذا كان المحامى المرشح التعيين قد اسمستوفى شمط الصلاحية سالف الذكر فى تاريخ سمسابق على تاريخ تعيين زملائه من رجال القضاء فى الوظيفة ذاتها أو ترقيتهم اليها أن يونسسم فى هذه الحالة فى كثيف أقدمية هذه الوظيفة سابقا عليهم وذلك بشرط الا يسسبنى أغلبية زملائه فى التخرج من شاغلى هذه الوظيفة الذين التحتوا بالوظائف القضائية أثر تخرجهم وساروا فى مدارجها سيرا عاديا والمتصود بالزملاء

في هذا الصدد هم أولا الذين تخرجوا في ذات السنة التي تخرج فيهسا المامي المرشح للتميين وبشمط أن يكون قد سار بدوره في المحاماة أو في غيرها من الاعمال التانونية النظيرة وفي القيد بجداولها سيرا عاديا وذلك بالتزام الضوابط والقواعد التي نص عليها عانون المحاماة ومسسار سيرا عاديا في مدارجها دون تجاوز للحدود المحددة تانونا للقيد بجداول المحلمين في مراحلها المختلفة فان لم يفعل وجب عدم الاعتداد بالمدة التي بتراخي خلالها عن القيد وتأخير قاريخ تخرجه بعقدارها عند المسسارنة بينه وبين زعلاءه من داخل الكادر وكذلك الشائن في مدد الاستبعاد وما شابههسا . وحكمة ذلك أن رجل القضاء يخضع سواء في تعيينه أو في ترقيقسه في الوظائف الوظائف التمائية وسلاميتسه ومن ثم وجب بالمتابلة ، أن يتنيد المحامي المرشسسسح للقعيين في هذه الوظائف وبالميوبط التي فرضها عانون المحاماة .

والاعتداد بتاريخ التخرج في هذا الصدد يكفل تحقيق العدالة والمساواة بين الزيلاء المتخرجين في عام واحد سواء في ذلك من سلك منهم طهريق الوظائف المتضائية أو من اتخذوا المحاماة مهنة لهم على أن يسهير كلا الفريقين في طريقه مسهيرا عادبا على النحو المتقدم ذكره فلا يضار رجلل المتضاء بتحديد اقدمية زملائهم من المحامين من تاريخ مسلاحيتهم السهال الوظائف التي يرشحون لها ومقارنتهم بزملائهم معن عينوا في هسهدة الوظائف فعلا في التاريخ المسهل اليه فقد تقوافر فيهم صلاحية التعيين في هذه الوظائف من تاريخ سابق على ذلك التاريخ ولكن بحول دون تعيينهم اعتبارات مردها الى عدم خلو الوظائف او اسباب ماليسة أو الى غير ذلك من الاعتبارات الخارجة عن ارادتهم ه

وعلى متتنى ما تقسدم يكون تحديد اتدمية المحامى الذي يعين في احدى وظائف النيابة أو القناء أو ادارة قضايا الحكومة بوضعه بين أغلبية زملائه بالتيود والضوابط المتدم ذكرها بحيث يكون ترتيبه في الاقسمية قاليا لمم ذلك أن لقظ « بين » يعنى المعية ووضع المحسامي تاليا لنهلائه لا ينفى اعتباره معهم ودالتالي بينهم ، وهذا الوضع يتفتى والاصل العسام

الذي يتفي بتحديد التدمية الموظف عند تعبينه في الوظيفة العامة تاليــــا لزملائه ممن سبتوه الى التعبين فيها .

ويتعين التنبيه اخيرا الى أن النصوص المار اليها وعلى الخصوص نص المادة ٢٦ من التانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ فى شسان السسلطة المنطقة المنافية قاطعة فى الدلالة على أن تحديد أقدمية المحامى الذى يعين فى وظائف المتضاء والنيابة العامة أو ادارة تنصسسانيا الحكومة يكون أصلا حسب تاريخ القرار العسادر بالتعيين نيوضع تاليا لزملانه فى الوظيفة التى يعين فيها ، بغض النظر عن تاريخ التخرج أو تاريخ المسلحية لشسسنل الوظيفة على أن المشرع رخص للادارة فى العدول عن هذا الاسسسل اذ أجاز لها تحديد أقدمية خاصة بشرط أن ينص عليها فى قرار التعيين وأن تراعى وضع المحامى بين أغلبية زملانه وفتا للمعابير والمسوابط التى سسلف ذكرها بحيث لا يجوز لها التحلل أو التراخى فى هذه المحوابط والمسايير متى دلت عن الاصل العام الى تاعدة تحديد الاتدمية الخاصة .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

أولا ــ أن تحديد الاقدمية يكون أسلسلا بحسب تاريخ القرار الصادر بالتعيين أو الترقية على أنه يجوز لجهة الادارة أن تعدد للمحامى المرشسح للتعيين أقدمية خاصة وعليها في هذه الحالة أن تراعى الضوابط المنصوص عليها في القانون وهي وضع المحامى بين أغلبية زملائه داخل الكادر .

ثانيا .. في تحديد هذه الاندبية يعتبر زميلا للمحابى من عين في الوذليدة المراد التميين فيها في تاريخ استيفاء المحابي لشرط المسلاحية للنعيين فيها . وذلك مالشرطين الانبين :

(1) أن يوضع المحامى بين أغلبية زملائه فى التخرج الذبن عينوا عقب تخرجهم وساروا فى ترقياتهم سيرا عاديا حتى بلغوا الوظيف اراد تعيينه فيها . (ب) أن يكون المحامى قد سار في عمله القانوني في المحاماة وفي غيرها من الاعمال القانونية النظيرة وفي القيد بالجداول سيرا عاديـــا لم يتراخ فيه عن الحدود الدنيا ولم يستبعد من الجدول .

ثالثا ـ لا يعتبر زميلا للمحامى في هذا الخصوص من عين في الوظيفة المخافية في تاريخ سابق على تاريخ صلاحية المحامى للتعيين فيها وذلك بغض النظر عن تاريخ تخرج كل منهم ،

(فنوى رقم ١٩٦٩ في ١٩٦٢/١/٩ - جلسة ١٩٦٢/١/٦)

قاعدة رقم (۳۹۸)

: المسسما

القانون رقم ٥٦ اسنة ١٩٥٩ في شان السلطة القضائية ــ تفرقتـه في شان اقدمية من يعاد تميينه بين القضاة وبين وكيل الوزارة ــ تحـــديد اقدمية القاشي الذي يعاد التي عنصبه من تاريخ تعيينه أول مرة تحــــديد اقدمية وكيل الوزارة الذي يعاد تعيينه في المناصب القضائية يكون بين زملائه حسب الاقدمية التي كانت له بينهم يوم تميينه وكيلا للوزارة ــ اثر ذلك وجوب الاعتداد بالترقيات التي حصل عليها زمالؤه خلال فترة شفله وظيفة وكيل الوزارة ــ اختلاف الحكم في حالة استفادته مائيا بمقتضي أحكام الكادر العام بحيث يجاوز الوضع المائي لزملائه ــ وجوب رد الامز الى نصابه عند اعادته الى الوظيفة القضائية ــ وجوب استبعاد الزيادة ومنحه الراتب السابق لتعيينه وكيلا للوزارة ثم زيادة مرتبه بالعلاوات الدورية التي كان يستحقها على فرض استعراره في وظيفته القضائية .

ملخص القتـــوى:

ان المادة ٦٢ من قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة القضائية تنص على أن تقترر أقدمية القضاء بحسب تاريخ الغوار الجمهورى الجادر بقعيينهم واذا عين أو رقى قاضيان أو أكثر في ترار واحد كانت الاقدمية بينهم بحسب ترتيبهم في القرار .

على أنه أذا عين مستثمارا رئيس محكمة القاهرة الابتدائية أو رئيس محكمة الاسكندرية الابتدائية أو ... أو أحد المحامين العامين كانت أقدميته بين المستشارين من تاريخ تعيينه في وظيفته .

وتعتبر اقديبة التضاة الذين يعادون الى مناصيدم من تاريخ التسرار الصادر بتميينهم أول مرة .

وتعتبر اتدمية اعضىاء النيابة والوظفين التضائيبن بديوان وزارة العدل عند تعيينهم في وظائف القضاء المائلة لدرجاتهم من تاريخ تعيينهم في هذه الدرجات واذا عين وكيسل وزارة المدل رئيما لمحكة استناف فتحدد اقدميته بين زملائه هسمه الاقدمية التي كانت له منذ كانوا بمحاكم الاستثناف .

وتحدد اقدمية مستشارى محاكم الاستثناف وتضاه المحادم الابتدائية المعينين من خارج السلك التضائى فى قرار التميين بموافقة مجلس التنساء الاعلى .

وان المادة ٧٣ من القانون السالف الذكر تنص على أنه :

حددت مرتبات القضاة بحميع درجاتهم وفقا للجدول الملحق ببسيدًا التسانون .

ولا يصلح أن يقرر الأهد منهم مرشب بصفة شخصية أو أن بعامل معاءلة استثنائية بأية صورة .

ويستفاد مما تقدم أن المشرع فرق بالنسبة لاقدمية رجال التضسساء الذين يعادون إلى مناسبهم داخل السلك القضائي بين فربقين :

١ - القضاة : وهؤلاء تعتبر اقدميتهم من قاريخ الترار الصادر بتعيينهم

اول مرة في وظيفة قاض غاذا استقال أو ترك السلك القضائي ثم طلب العودة الى وظيفة اعتبرت اتدميته في هذا التاريخ ·

٢ _ وكيل وزارة العدل وتتحدد اقدميته بين زملائه بحسب الاقدمية
 التي كانت له يوم تعيينه وكيلا للوزارة .

والمغايرة في هذا الشأن يفهم منها أن الشمارع قد اتجهت نيته ألى الثفرقة بين وضعين فبينما يعود القاضى الى الخدمة في ذأت وظيفتسمه زملائه اياه اذا ما نالوا ترتيــة في وظيفة أعلى تبـــل عودته الى مسلله التضاء - فان وكيل الوزارة تتحدد الدبيته بين زملائه بحسب الالتدمية التي كانت له عند تعيينه في هذه الوظيفة فاذا كانوا قد رقوا خــلال فترة شغله هذه الوظيفة اعتبر على سيسبيل الافتراض مرقا بينهم أذا ما كان ترتبي اقدميته يعطيه هذا الحق فيما لو استبر في وظيفته القضمسائية م وعلى ذلك مان وكيل الوزارة يستحق أن يتقساض مرشسا معادلا لمرتب المستشار الذي كان يليه في الاقديية عند تعيينه وكيلا للوزارة متى عين او رقى الى وظيفة نائب رئيس محكمة النقض أو رئيس احسدى مصاكم الاستئناف او رئيسا بها من الستشمارين وهذه التفرقة لهما ما يبررها ذلك أن الشارع قد راعى أن وظيفة وكيل وزارة العدل أنما هي استمرار للخدمة بالسلك القضائي فقد قدر أن وكيل الوزارة لم يترك خدمة القضاء ولذلك حدد اقدميته بين زملائه بحيث يوضع بينهم بحسب الاقدمية التي كانت له عند تعيينه وكيلا للوزارة عند اعادته الى الوظيفة التضائية فاذا كانوا قد رقوا الى وظبقة أعلى أخذت هذه الترقية في الاعتبار عند الاعادة ... اما القانبي الذي يقرك وظبفته بالاستقالة أو الى خارج السسلك القضائي مان وشعه بختلف عن حالة وكيل الوزارة ولذلك فقد قرر الشمارع حكما مفادرا في حالة اعادته الى وظيفته القضائية .

ويترتب على هذا الفهم أن وكيل وزارة المعدل أذا ما أعيد ألى الوظائف

التضائية يكون على حق فى تتاضيه مرتبه الذى بلغه خلال تتلده منصب وكيل الوزارة وذلك بشمط الا يسبق زملاءه اى الا يجاوز الوضع المسالى الذى بلغوه فى السلك القضائى وهذا الفرض يتوافر فى حالة ما اذا عومل وكيل الوزارة بمتضى نص المادة ٦٢ المذكورة .

اما اذا لم تتقض ظروف الحال معاملة وكيل وزارة المدل بمتنص احكام هذه المادة كما اذا لم يعين أو يرق المستشار التالى له في الاقدمية الى احدى الوظائف التي وردت في النص وانما استبرت معاملته بمتنضي احكام الكادر العام الملحق بالقانون رقم ٢٠١ لسنة ١٩٥١ في سان نظام موظفي الدولة أو المقانون رقم ٢٠١ لسنة ١٩٥١ في سان نظام بالدولة وترتب على هذه المعاملة استفادته ماليسا بحيث جاوز الوضع المالي لزملانه بمسمقة شمسخصية فانه يتمين رد الامر الى نصابه الصحيح عند اعادته الى الوظيفة القضائية واستبعاد هذه الزيادة ومنحه راتبسه الذي كان يتقاضاه قبل تعيينه في وظيفة وكيل وزارة العدل ثم يزاد راتبه بالملاوات الدورية التي كان يستحقها فيما لو فرض استبراره في وظيفة و

وليس من منتشى عدم مجاوزة الوضع المالى الزملاء أن يكون مرتب وكيل وزارة العدل المماد الى السلك القضائى مسلساويا لرتب زملانه سه فقد يكون مرتبه عبل تميينه وكيلا للوزارة متقوتا بتدر ما طبقا للسلسلير الطبيعى في منحه الملاوات الدورية أو علاوات النرقبة أو منحه علاوة من علاوات درجة المستشار عند الترقية اليها بدلا من منحه أول مربوطها أو لاستحقاقه اعانة غلاء المعيشة بهقدار أكبر بحسب الحالة الاجتماعيسة طبقا لما هو مقرر قانونا للماطين بكادر القضاء وفي هذه العسالة يتعين نترير احقية وكيل وزارة العدل المسلد الى السلك القضائي في هذا الدرية من المرتب بالاضافة الى المعلاوات الدورية أذ ليمي في ذلك مجاوزة للوضع المالى لزملائه .

لذلك انتهى الراى الى أحقية السيد الاستاذ المستشار في مرتبه الذي

- 344 -

كان بتقاضاه تبل تقلده منصب وكيل وزارة العدل مضافا اليه العسسلاوات الدورية التي كانت تستحق له على قرض بقائه في وظيفة مستشار مم من اعانة الملاء والمعلاوة الاضافية المقررة بقانون السلطة التضائية رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٥ الى هذا المرتب .

اما تحديد الملاوة اعبالا لتعديل قانون السلطة التضائية بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٤ فترى الجمعية العمومية عدم ملاءمة لابداء الراى فى شائه لمرضه على جهة تضائية مختصة ،

(ملف ۱۹۲۱/۱/۸۱ - جلسة ١٩٦٢/١/٨١)

القسرع الثالث الاعسارة

قاعدة رقم (٣٩٩)

البسيدا :

حرمان من يعار من أعضاء مجلس الدولة لشغل وظيفة خارج المجلس من تقاشى بدل طبيعة المعل ما اذا كانت اعارة عضو مجلس الدولة ثبت الى غير وظيفة معينة او درجة مالية واردة في ميزانية الجهة المعار اليها ولم يكن يعصل الا على مكافاة شاملة يدخل في تكوينها مرتبه الاصلى بمجلس الدولة وراتب طبيعة المعل لرجال القضاء ما اثر ذلك ما استحقاق هذا المرتب الاخير بوصفه عنص من عناص المكافاة الشاملة يتجرد من طبيعته الاصلية .

ملخص القتسسوى :

ببين من تقدى وقائع الموضوع ان السيد المستشسار ندب للعمل بالهيئة العامة للهصائع الحربية اعتبارا من 10 من اغسطس سنة 190٧ الى أن اعبر اليها في ٢٩ من سبتمبر سنة ١٩٥٨ واستمر كذلك الى أن ندب للعمسل بالمؤسسة المحرية العامة للمحسانع الحربية اعتبارا من ٢٩ من سبتمبر سنة ١٩٦٧ حيث ظل بها الى أن اعير للعمل مستشارا قانونيسا لوزارة الاتناج الحربي اعتبارا من أول بوليه سنة ١٩٦٧ وندب بعد ذلك اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٦٩ ومنتشارا قانونيا للمؤسسة المحرية العامة للمصانع الحربية ، وان الجهاز المركزى للمحاسبات اعترض على صرف بدل طبيعة عمل رجال القضاء لسيادته خلال فترات ندبه للمهسل بالمؤسسة المخرية .

. ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٨٧ لسنة ١٩٦٢ بشأن منح رجال القضاء راتب طبيعة عمل ينص في مادته الاولى على أن : « يمنح راتب طبيعة عبل لرجال التضاء واعضاء النيابة العسابة والموظفين الذين يشعفون وظائف تضائية بديوان وزارة العسدل أو بمحكمة النقض أو النيابة المامة والاعضاء الفنيين بمجلس الدولة وادارة تضايا الحكومة والنيابة الادارية وذلك بالقتات الاتية:

جنيه

- ١٤ شهريا للمستشارين ومن في درجتهم وما يعلوها وما يماثلها .
 - ٩ شهريا لرؤساء المحاكم والنيابات والتضاة ومن في حكمهم .
 - ٣ شهريا لوكلاء النيابة ومساعدو النيابة ومن في حكمهم » .

ومن حيث أنه يبين من نص هذا التسرار أن المشرع قد قرر منح رانب أضافي لرجال القضاء وغيرهم معن ورد بيانهم في نص المادة الاولى من هذا القرار وأطلق عليه اسم ، راتب طبيعة عمل » ويستفاد من هسند النسبية المحكمة التي تقرر من أجلها منح هذا الراتب الا وهي طبيعسسة العمل الذي تستلزمه وظائف معينة حددها الشارع في نص القرار ، ومن ثم فانه متي تقرر أن الشارع قد قرر هذا المرتب في واقع الامر لظسروف المعمل الذي تفرضه الوظائف المسسسار اليها فالمفروض أن يكون القيسسام بمعل هذه الوظائف عنصرا من عناصر استحقاق هذا المرتب وعلى هذا يكون مناط استحقاق مرتب طبيعة العمل قوفر شرطين :

الاول : أن يكون الموظف شاغلا لوظيفة من الوظائف التي حددها نص المادة الاولى المشار اليها .

المثانى: أن يكون الوظف قائما بعمل هذه الوظيفة .

ومن حيث أن الشرط الثاني لاستحقاق بدل طبيعة العمل قد اكده بعد ذلك قانون نظام العاملين رقم ٢٦ لمسفة ١٩٦٤ بأن نص في المسادة .؟ على انه « لا يجوز صرف البدلات المقررة الا لشساغلي الوطيقة المقررة لها البسدل » .

ومن حيث أنه أذا جاز لجهة الادارة ببوجب سلطتها التعديرية نمى اللغنب وبغير موافقة الوظف أن تغير من طبيعة عمل الموظف عن طسريق ندبه للتيام بعمل وظيفة أخرى فأن هذا الندب سوهو نظسسام مؤقت بطبيعته لل يؤثر على اسستحقاق الموظف المنتدب لرتب طبيعة المهسل لان جهة الادارة لا تبلك بفعلها وارادتها وحدها أن تحسرم الموظف من مرتب طبيعة العمل المقرر بقرار رئيس الجمهسورية المشار اليه ، ولهذا فأن الشرط المثاني من شرطى استحقاق راتب طبيعة العمسل المشار اليسه هو الا يكون عدم قيام الموظف بالعمل الذي تفرضه الوظيفة راجعسسا الى الادارة وحدها .

ومن حيث أنه بالنسبة إلى الاعارة فأنه ببين من نمسسوص قانون نظام المابلين المدنيين رقم ٤٦ لسسمنة ١٩٦٤ المنظمة اقسواعد الاعارة والمادة ٢٢ من قانون تنظيم مجلس الدولة رقم ٥٥ لسسمنة ١٩٥٩ أن الاعارة لا نقم الا بموافقة الموظف فارادته في تغيير نوع العمل الذي يستحتى عنه المرتب حرة كما أن للاعارة أثرين قنونيين .

- 4

الاول : انفصام علاقة الوظف بالوظيفة المامة مدة الاعارة ويتبثل ذلك في خلو الوظيفة ويترتب على هذا الخلو عدم اضطلاع الموظف بأعبـــا، الوظيفة الاسلية بحسفة مؤثثة مدة الاعارة .

الثاني : اتصال علاقة الموظف بالوظيفة العامة مدة الاعارة من وجود هي أن تدخل مدة الاعارة في حساب المعاش أو المكاناة كما تدخسل في استحقاق العلاة والترقية ومن ثم فان الاثر الاول للاعارة هو تخسلي الموظف المعار عن اعباء وظيفته فهو لا يشغلها مدة الاعارة من حيث انهسا مصدر مالي اي درجة ومن حيث متضيات ما ترتبه من عمل .

ولما كان من المتعين لاستعتاق مرتب طبيعة العمل أن يكون الوظف شاغلا لوظيفة من الوظائف التي حددها نص المادة الاولى من القــــرار الجبهورى سالف الذكر فينبنى على هذا عدم استحتاق عضـــو مجلس الدولة للمار لمرتب طبيعة المجل أثناء بدة أعارته .

ولا يسمسموغ الاحتجاج بأن نص المادة الاولى من القرار الجمهوري المذكور قد ورد عاما شب المالا وأن حكمة هذا البدل متوافرة في حسالة الاعارة للشمين القانونية بأية وزارة أو مصلحة أو هيئة أو مؤسسة اذ ان ارتباطهم بمجلس الدولة ما زال قائما وتصرف مرتباتهم من الجهسسة الممارين اليها على اساس مرتباتهم في الجهة الاصلية ذلك أن الحكمسة من تترير هذا البدل تكمن مي طبيعة العبل الذي يتوم به الوظف المني بالنص فقد قدر الشارع أن عمل القاضي أو عضو مجلس الدولة الخ ، هو عمسل ذو طبيعة خاصة تقرر اصلا لما تقرضه هذه الوظيفة من اعبساء مقروض أن يكون شاغلها قائما بها تطبيقا لقاعدة عامة أوردتها المادة (٧٣) من قانون نظام الماملين المدنيين وتقضى بأن على الموظف أن بتسوم بنفسه بالعمل النوط به وأن يؤديه بدقة وأمانة وعليه أن يخصص وقت العبسل الرسمي لاداء واجبات وظيفته ، كما لا يسوغ الاستناد الى ارتباط اعضساء المجلس اثناء مدة الاعارة وأن مرتباتهم تصرف من الجهسة المعارين اليهسا على أساس مرتباتهم في الجهة الاصلية وأن طبيعة الاعارة كنظام تانوني لا يترتب عليه انفصام السلة بين الموظف المعار ووظيفته الاصلية انفصالها تاما والا كان هذا الاجراء نقلا لا اعارة ذلك ان هذه الصلة تكون أنتسساء الاعارة متراخية الى أن تنتهى الاعارة فتعود .

ومن حيث أن مؤدى هذا انه لا يجوز صرف البدل المترر للوظيف سنة الا أن يشغلها فعلا ومن ثم فأن من كان يشسسنفل وظيفة مترر لها بدل ثم اعبر لشغل غيرها لا يجوز أن يستمر في تقامي البدل المترر لوظيفت سسه الاصلية ، ولهذا لا بجوز صرف البسسدل المترر لوظائف مجلس الدولة النتية الا لمن يشغلها فعلا من اعضاء المجلس الفنيين ويتعين حرمان من يعار منهم لشغل وظيفة خارج المجلس من تقاضى هذا البدل .

ومن حيث أن هذا القول يعدق فقط على الحالات التي يعار فيهسما عضو مجلس الدولة الى وظيفة أخرى - اذ باعارته الى هذه الوظيفسسة يستحق راتبها والبدلات المقررة لها فلا يجوز له أن يجمع بين همسمنذا الراتب والبدلات وبين ما كان يمتحقه في وظيفته الاصلية مجلس الدولة من راتب أصلى أو راتب طبيعسة عمل ، أما أذا كانت اعارة عفسسو مجلس الدولة تمت الى غير وظيفة معينة أو درجسة ماليسة واردة نمى ميزانية الجهة المعار اليها ولم يكن يسسستعق عضو مجلس الدولة خلال فترة الاعارة الا مكافأة شسالمة يدخل في تكوينها مرتبه الاصلى بمجلس الدولة وراتب طبيعة المعل لرجال القضاء فان هذا الراتب الاخير يتجسرد من طبيعته الاصلية ولا ينتيد بالشرطين السابتين لاسستحقاقه بل بكون حصول الموظف عليه كجزء من المكافأة الشاملة التي تقررت له وكمعيسار تعددت بمتنشاه تلك المكافأة .

من اجسسل ناك

انتهى راى الجمعيسسة المعوميسة لقسسمى المتسوى والتشريع الى سلامة ما قامت بصرفه المؤسسة المصرية العسسامة المصانع الحربية أو وزارة الانتاج الحسربي للسسسيد المستشسسار / من مكافأة شاءلة لراتب طبيعة العسسل المترر لرحال التضاء كعنصر من عناصر المكافأة الشاءلة سواء عن الفترة التي انتدب أو اعير فيها للعمسل بالمؤسسة المصرية العسسامة للمسسسانع الحربية أو وزارة الانتساج الحسربي .

(ملف ۲۸/٤/۸۲ - جلسة ۲/۱/۱۸۱)

قاعدة رقم (٠٠٠))

البــــدا :

عدم تضون قانون السلطة القضائية رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٥ تنظيمها للمعاملة المالية للمعارين من رجال القضاء .. الرجوع في هذا الشان الى القواءد العامة التي تضمنها القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ - نص المادة هـ؟ من هذا القانون على جواز منح العامل المعار المعل بحكومة او بهيئة اجنبية مرتبا من حكومة الجمهورية العربية المتحدة بالشروط والاوضاع التي بقررها رئيس الجمهورية - عدم صدور قرار من رئيس الجمهورية في هذا الشأن -استصحاب تطبق القواعد التي كانت سارية في ظل العمل بأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بها لا يتعارض مع أحكام القانون رقم ٢٦ لسسنة ١٩٦٤ ـ اساس ثلك _ هذه القواعد تضوئها قرار مجلس الوزراء الصادر في ٢٤ مِنْ أغسطس سنة ١٩٥٥ ــ منع الرتب في الداخل للمعار بموجب أحكام هذا القرار هو رخصة اعطاها الشارع للجهة الإدارية التي يتبعها العامل ... صدور قرارات اعارة بعض رحال القضاء الى ليبيا متضعنة النص على ونحهم مرتباتهم في الداخل ونشوء الحق لهم في تقاض هذه الرتبات - قرار اللجنة الننفينية للعلاقات الثقافية والتعاون الفنى بجلسة ١٨ من نوفهير سنة ١٩٦٧ بالغاء صرف مرتبات المعارين الى ليبيا وموافقة لجنة الشئون الخارجية والامن القومي بمجلس الوزراء على هذا القرار .. هذا القرار يورد قيدا على حرية الإدارة في تقدير منح العامل المعار مرتبه في الداخل وليس من شأنه الفاء القواعد التنظيمية التي تجيز صرف الرتب الى المعار ... لا تاثير لهذا القرار على سلامة القرارات الني صدرت بمنح المعارين مرتباتهم سواء أكانت صريحة او ضمنية مستفادة من قيام الوزارات بصرف هذه الرتبات ـ ليس من شأن كتاب صادر من وزير الدولة متضمنا أنه تم الاتفاق على أن تتحمل الحكومة الليبية كافة نفقات الإعارة المساس بالراكز القانونية القائمة للمعارين -استبرار تقاضيهم مرتباتهم في الداخل الى أن تنتهى عدة اعارتهم المحددة في قرارات الإعارة .

ان قانون السلطة القضائية الصادر بالقانـــون رقم ٤٢ لسنة ١٩٦٥ اجاز في المادة ٦٨ منه اعارة القضاة للقيام باعمال قضائية أو قانونيت بوزارات الحكومة أو مصالحها أو الهيئات العامة أو إلى المسلكومات الاجنبية والهيئات الدولية ، ولكنه لم يتضمن تنظيما للمعاملة الماليـــة للمعارين ، ومن ثم يتعين الرجوع في هذا الشأن الى القواحد العامة التي تضمنها نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانسون رقم 27 لسنة ١٩٦٤ ، وينص هذا النظام في المادة ٤٥ منه على أن « يكون مرتب العامل المعار بأكمله على حساب الحكومة أو الهيئة المستعيرة ، ويجوز منح العامل مرتبا من حكومة الجمهورية العربية المتحدة بالشروط والاوضاع التي يقررها رئيس الجمهورية » ٠٠ ونظرا الى أنه لم يصدر قرار من رئيس الجمهوربة بتحديد شروط وأوضاع منح المعار مرتبه في الداخل ، فيكون مرد الحكم الى القواعد التي كانت سارية في ظل العمل بقانون موظفي الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، وذلك تطبيقا لما نص عليه القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ في المادة الثانية منه من أنه الى أن يتم وضع اللوائح والقرارات التنفيذية لهذا القانون تستمر اللوائح والقرارات المعمول بهسا في شئون الموظفين قبل العمل بهذا القانون سارية فيما لا يتعـــارض مع أحكامه ٠٠ وتنظيم المعاملة المائية للمعارين كان محكوما قبل العمل. بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بقرار مجلس الوزراء الصادر في ٢٤ مسن اغسطس سنة ١٩٥٥ ٠

ومن حيث أنه طبقا لاحكام قرار مجلس الوزراء سالف الذكر تمنح حكومة الجمهورية العربية المتحدة لمن يعار الى ليبيا من الدرجة الثالثة فما فوقها مرتبه الاصلى في الداخل دون اضافات أخرى ، ولمن يعار مسن الدرجة الرابعة فاقل ٤٠٪ من مرتبه الاصلى بحد أدنى مقداره خمسة جنيهات وبحد أقصى مقداره عشرة جنيهات ، ومنح المرتب على هذا النحو هو رخصة اعطاها المشرع للجهة الادارية التى يتبعها العامل المعار ، فيكون لها وفقا لتقديرها أن تقرر منحه مرتبه في الداخل أو عدم منحه

أياه حسبما تراه ، فلا يستمد العامل المعار حقا في المرتب في الداخل من نصوص قرار مجلس الوزراء المذكور ، وانما الامر متروك في ذلك لتقدير جهة الادارة ، فاذا ما قررت منح العامل مرتبه الاصلى في الداخل نشأ له حق في هذا المرتب من وقت تقرير جهة الادارة ذلك ·

ومن حيث انه بالنسبة الى رجال القضاء وأعضاء النيابة العامــة الذين اعيروا الى ليبيا ، فان قرارات اعارتهم صدر بعضها متضمنا النص على منح المعار مرتبه فى الداخل ، وبعضها اغفل هذه الناحية ولكــن الوزارة قامت فعلا بصرف هذه المرتبات ، ومن ثم نشأ لهم حق فى تقاضى هذه المرتبات ،

ومن حيث أن اللجنة التنفيذية للعلاقات الثقافية والتعاون الفنسي قررت بجلستها المنعقدة في 10 نوفمبر منة 1970 الغاء صرف مرتبسات المعارين إلى الجمهورية الليبية ، ووافقت على هذا القرار لجنة الشئون الخارجية والامن القومي بمجلس الوزراء (ولم تخطر الوزارة بهسسذا القرار حميما يبين من الاوراق) كما صدر كتاب السيد وزير الدولسسة المؤرخ 10 من اكتوبر سنة 1970 متضمنا أنه بمناسبة طلب المسكومة الليبية الاستعانة ببعض الخبراء المدنيين من الجمهورية العربية المتحدة ، فقد تم الاتفاق على أن تكون الاستعانة بهؤلاء الخبراء عن طريق الاعارة بحكومة الجمهورية الليبية وأن تتحمل الجهة المعار اليها بكافة نفقسات الاعسارة .

ومن حيث أن قرار لجنة الشئون الخارجية والامن القومى سالف الذكر وان كان قد أورد قيدا على حرية جهة الادارة فى تقدير منح العامل المعار مرتبه فى الداخل بأن ألغى صرف المرتبات الى المعارين الى ليبيا ، فانه ليس من شأن هذا القرار ان يلغى القواعـــ التنظيمية التى تجيز صرف المرتب الى المعار الغاء كليا ومطلقا باثر حال يمرى على جميـــع قرارات الاعارة القائمة والمستقبله ، فالغاء القرار التنظيمي لا يكون الا بقرار فى مثل مرتبة فى الداخــل

رخصة مقررة في قرار مجلس الوزراء المسسادر في ٢٤ من اغسطس سنة ١٩٥٥ ، فان الغاء هذا القرار يقتضي صدور قرار بذلك من الجهسة المختصة (رئيس الجمهورية) ولا يكفى لذلك صدور قرار من احسدي اللجان التابعة لمجلس الوزراء ، ومن ثم يكون قرار لجنة الشئون الخارجية والامن القومي غير كاف لترتيب آثار قانونية تخالف تلك التي ترتبت على قرار عجلس الوزراء المشار اليه ، ومن ثم لا يكفى للتأثير في سلامة القرارات التي صدرت بمنح المعارين مرتباتهم في الداخل سسواء كانت قرارات صريحة ، او كانت قرارات ضمنية مستفادة من قيسام الوزارة بصرف هذه المرتبات فعلا ،

ومن حيث انه بالنسبة الى كتاب السيد وزير الدولة وما تضمنه من انه تم الاتفاق على أن تتحمل الحكومة الليبية كافة نفقات الاعارة ، فان هذا الكتاب يعتبر ترديدا وتاكيدا لقرار لجنة الشئون الخارجيسة والامن القومى ، ولكنه لا يترتب عليه امكان المساس بالمراكز القانونية القائمة للمعارين ، أذ يفتقر بدوره الى الاداة القانونيسة التى يمكن ان تكلبه القوة القانونية المطلوبة لتعديل الوضع التنظيمي القائم ،

ويخلص مما تقدم ان القضاة واعضاء النيابة العامة الذين اعيروا الى ليبيا قبل صدور كتاب السيد وزير الدولة المسمسار اليسه ومنصوا مرتباتهم في الداخل قد اكتبوا حقا في هذه المرتبات الى ان تنتهي مدة اعارتهم المحددة في القرارات الصادرة بها •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن القضاة وأعضاء النيابة الذين صدرت قرارات باعارتهم الى حكومة ليبيا قبل صدور كتاب وزير الدولة المؤرخ ١٨ من أكتوبر سنة ١٩٦٩ يستحقون مرتباتهم فى الداخل سواء نص فى قرار الاعارة على ذلك أو كانت الوزارة قد جرت على صرفه اليهم فعلا وذلك الى أن تنتهى مدة اعارتهم المحددة فى هذه القرارات .

(ملف ۳۲۵/۳/۸۱ ـ جلسة ۱۹۷۱/۲/۳)

قاعسدة رقم 201

المبدا:

وجوب عرض اعارة اعضاء الهيئات القضائية بعد انتهاء اعسارة سابقة على رئيس الجمهورية لتقدير اعتبارات المسلحة القوميسة في الاعارة حا يثور هذا الوجوب الا بشأن تجديد اعارة جاوزت المسدة المحددة في القانون •

ملخص الفتوي:

من حيث أن المشرع بموجب المادتين ٨٨ ، ٨٩ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ وضع اصلا عاما اجاز بمقتضاه اعارة اعضاء مجلس الدولة للخارج بقرار يصدر من رئيس الجمهورية بشرط موافقــة المطس الاعلى للهيئات القضائية وحدد للاعارة مدة لا تجاوز أربع سنوات متصلة ومنع اعارة العضو للخارج بعدها الا بعد انقضاء خمس سنوات على اعارته السابقة • واستثناء من هذا الاصل العام اجاز المشرع زيادة مدة الاعارة على اربع سنوات بشرط ان تقتضى ذلك مصلحة قومية وخول رئيس الجمهورية سلطة تقدير تلك المصلحة القومية ومن ثم فان اعمال هـــذا الاستثناء يكون منوطا بتوافر شرطين : اولهما ان يكمل أحد الاعضاء في اعارة قائمة مدة اربع سنوات متصلة • والثاني ان تقضى المصلحة القومية عرض الامر على رئيس الجمهورية للنظر في تقدير تلك المصلحة وفي تجديد ذات الاعارة لمدة تزيد على هذا القدر ، وعليه لا يجد هذا الاستثناء مجالا لتطبيقه الا بالنسبة للاعارة القائمة بالفعل والتي تستمر لذات الجهة المنتعبرة وبعد العرض غلى المجلس الاعلى فليس لرئيس الجمهوريسة أن بتصدى لتقدير المصلحة القومية في اعارة قائمة من تلقاء نفسه بل لابد أن يتم العرض عليه عن طريق المجلس الاعلى للهيئات القضائية والا ترتب على ذلك سلب اختصاص المجلس الاعلى بنظر اعارات اعضاء مجلس الدولة ولا بجوز مد نطاق هذا الاستثناء الى الاعارات الجديدة التي تطليها حهة أخرى غير تلك التى كان العضو معارا اليها خلال مدة الاربع سنوات عن طريق القياس ، اذ أن الاستئناء لا يقاس عليه ولا يتوسع فى تفسيره ، كما لا يجوز عرض الاعارة فى مثل تلك الحالة مباثرة على رئيس الجمهورية لتقدير المسلحة القومية فيها ، فليس من المقبول أن يختص المجلس الاعلى بنظر الاعارة التى تتم لاول مرة أو التى تتم بعد انقضاء خمس سنوات على اعارة سابقة والنظر في تحديدها وتجاوز مدتها ثم يقال بعسدم الختصاصه بذلك عند الخروج على القواعد التى سنها المثرع لاعارة اعضاء مجلس الدولة ، فضلا عن ذلك فأن المشرع اشترط للاعارة الجديدة مرور خمس سنوات على الاعارة السابقة ولم يقصر تلك المدة بسبب المصلحسة القواعد أن لامجلس الاعلى للهيئسسات القضائية أن يبت فى الاعارة الجديدة التى لم يفصل بينها وبين الاعسارة القضائية أن يبت فى الاعارة الجديدة التى لم يفصل بينها وبين الاعسارة الخضائية أن يبت فى الاعارة الجديدة التى لم يفصل بينها وبين الاعسارة الخضية مدة خمس سنوات فيتعين عليه رفضها ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع السى ان السلطة الاستثنائية المخولة لرئيس الجمهورية فى تقدير المصلحة القومية لا تثور الا بشأن تجديد اعارة قائمة جاوزت المدة المحددة فى القانون ، وذلك بعد أن يبدى المجلس الاعلى للييئات القضائية رأيه ،

· (ملف ۲۳٤/٦/۸٦ _ جلسة ۱۹۷۹/٤/۱۸

القسيرع البرابع

معادلة الوظائف القضائية بدرجات الكادر العام

قاعدة رقم (٤٠٢)

وظيفة وكيل نيابة من الفئة المتازة - تعادلها مع الفئة الثانيسة بالكادر العام - نص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ على معادلتها بالفئة الثالثة - مخالفة القانون ووجوب استبعاده في هـــــــذا الشــــق •

ملخص الحسكم :

ان الثابت من الاوراق ان المدعى كان يشغل وظيفة وكيل نبابسة من الفئة المعتازة ذات الربسط المسائى (٧٢٠ ـ ١٢٠٠) اعتبارا من الفئة المعتازة ذات الربسط المسائى (٧٢٠ ـ ١٢٠٠) اعتبارا من المهتب المهمورية رقسم ١٩٦٧/٨/٢١ ، وفى ١٩٦٩/٨/٣١ صدر قرار رئيس الجمهورية رقسم وظائف اخرى ونص فى المادة ٣١ منه على أن يعين من المادة الواردة المماؤهم فى الكثوف المرافقة فى الجهات المبينة قرين اسم كل منهم فى وظائف تعادل درجات وظائفهم الحالية ، وقد تضمنت هذه الكثوف اسم المدعى وأنه عين بالجهاز المركزى للمحاسبات ، وقد حدد هذا الجهاز درجة المدعى بالدرجة الثالثة مجموعة الوظائف التخصصية وباقدمية مسن المدعى بالدرج تعيينه فى وظيفة وكيل نيابة من الفئة المتسازة وبمرتب ٢٧ ج شهريا وهو مرتبه الذى كان يتقاضاه فى وظيفته السابقة ،

ومن حيث أنه بالرجوع الى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لمنة ١٩٦٧ فى شأن معادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العام تبين أنه ينص فى المادة (١) منه على أنه « تعادل درجات الكادرات

الخاصة باعضاء هيئة التدريس بالجامعات ٠٠٠ ووظائف السلطة القضائية ٠٠٠ بدرجات الكادر العام الملحق بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المسار اليه وذلك على الوجه المبين بالجداول المرافقة ٠٠٠ وتقضى المادة (٢) بانه « في حالة النقل من أحد الكادرات الخاصة الى الكادر العام يوضع المنقول في الدرجة المعادلة للدرجة المنقول منها طبقا للجداول المرافقة ٣٠٠ وقد نص الجدول الخاص برجال السلطة القضائية الملحق بالقرار الجمهورى المشار اليه على ان وظيفة وكيل نيابة من الغئة الممتازة تعادل الدرجسسة الثالثة ، وتعادل الدرجة الثانية اعتبارا من تاريخ بلوغ المرتب ١٩٧٨ حسسنويا ٠

ومن حيث أنه يبين من الجدول الملحق بنظـــام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ ان الربط المالى للدرجة الثالثة هو ١٨٠ - ١٢٠٠ ج سنويا ، وان الربط المالى للدرجة الثانية هو ١٨٠ - ١٤٤٠ ج سنويا ، بعلاوة قدرها ٢٠ ج سنويا ، بعلاوة قدرها ٢٠ ج سنويا ، بينما يبين من جدول المرتبات الملحق بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٥ فــى شأن السلطة القضائية ان الربط المالى لوظيفة وكيل نيابة من الفئــــــة الممتازة هو ٢٠٠ ـ ١٢٠٠ ج سنويا بعلاوة قدرها ٢٠ ج ســـــنويا وان الوظيفة التالية التى يرقى اليها وكيل النيابة من الفئة الممتازة هى وظيفة رئيس نيابة وهى تعادل الفئة الاولى فى القرار الجمهورى رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ المثار اليه ٠

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٨٧ لمنة ١٩٦٧ في شأن معادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العام انما اجرى التعادل بين درجات وظائف الهيئات القضائية بدرجات الكادر العام في ضوء ما كثف عنه قضاء هذه المحكمة من وجوب أن يراعى عند تعسادل وظائف هذه الهيئات أن لا يقتصر على المعايير المالية وحدها ، بل يجب مراعاة المزايا الوظيفية الاخرى والضمانات التي يتميز بها رجال الهيئات القضائية ، وأن يراعى في ذلك ما بقضى به القانون من حظر نقل العامل من وظيفة الى الخرى درجتها اقل ، وإذ يتضح من اجراء المقارنسة بين

وظيفة وكيل النيابة الفئة الممتازة وبين الدرجة الثالثة الكادر العسام ان الوظيفة الاولى تتميز عن الدرجة الثالثة من حيث بداية الربط المسالى ومتوسط الربط وقيمة العلاوة الدورية وان الوظيفة التالية لوظيفة وكيل النيابة من الفئة الممتازة فى مجال الترقى هى وظيفة رئيس نيابة وهى تعادل الفئة الاولى ، فاذا أضيفت الى ذلك المزايا الوظيفية الاضرى والضمانات التى يتميز بها رجال القضاء والنيابة طبقا لقانون السلطة القضائية فانه لا يمكن القول بان وظيفة وكيل النيابة من الفئة الممتازة تعادل الدرجة الثالثة بالكادر العام ، بل هى بلا مراء أعلى منها ، ومن ثم فان وضع المدعى على الدرجة الثالثة بالجهاز المركزى للمحاسبات هو تنزيل حتما لدرجته يخالف القانون الذى يحظر نقل العامل من وظيفته الى أخرى درجتها أقل ، ويكون القرار الجمهورى رقم ٢٣٨٧ لمسنة الى أخرى درجتها أقل ، ويكون القرار الجمهورى رقم ٢٣٨٧ لمسنة المتازة الذى يقل مرتبه عن ٢٧٨ جسنويا بالفئة الثالثة قد خالف القانون ، الممتازة الذى يقل مرتبه عن ٢٧٨ جسنويا بالفئة الثالثة قد خالف القانون ، مشروعيته ،

طعن رقم ۱۲۸۸ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۲/۱۲/۱۲)
 قاعدة رقم (۲۰۳)

البــــا:

عدم صدور قرار تنظيمى بمعادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العمام فى ظل العمل بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ لا يحول دون استمرار العمل باحكام القرار الجمهورى رقم ٢٣٨٧ لسنة ٦٧ استنادا الى حكم المادة الثالثة من قانون الاصدار وذلك بجانب الاعتداد بالمسادىء والقواعد التي جرى عليها القضاء الادارى فى مجال تحقيق هذا التعادل والتى اعتمد عليها المشرع عند اصدار القرار الجمهورى المشار اليه والتي تقوم اساسا على تحقيق التعادل من خلال ميزان متوسط الربط المالى مع عدم الاضرار بالعامل المنقول من الكادرات الخاصة الى الكادر العام ولا

اعتداد فى هذا المجاليالمرتبات والبدلات الاضافية المقررة لوظائف الكادرات الدخاصة ـ تطبيق ـ معادلة وظيفة قاض (۱) ذات الربط المالى ٩٦٠/١٤٤٠ بعلاوة ٦٠ جنيها سنويا ومتوسط ربطها المالى ١٢٠٠ جنيها بالدرجمة الشانية من درجمات القانون رقم ٥٨ لمسنة ١٩٧١ ذات الربسط المالى ١١٥٨ جنيها سنويا ومتوسط ربطها المالى ١١٥٨ جنيها سنويا ٠

ملخص الحسكم:

ومن حيث أن القرار الجمهوري رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ في شان معادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العام والصادر في ظل العمل باحكام القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العاملين المدنيين بالدولة بالقانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ في شأن السلطة القضائية يقضى بمعاداة وظيفة قاض بالمحاكم الابتدائية ووكيل نيابة من الفئة المتازة بالربط المالي ٢٢٠ / ١٢٠٠ بالدرجة الثالثة بالربط المالي ٦٨٤ / ١٢٠٠ ومعادلة وظيفة قاض بالمحاكم الابتدائية ووكيل نيابة من الفئة المتازة من تاريخ بلوغ المرتب ٨٧٦٨ جنيها سنويا بالدرجة الثانية بالربط المالي ١٤٤٠/٨٧٦ ومعادلة وظيفة رئيس محكمة ابتدائية ورئيس نيسابة بالربط المالى ١٥٠٠/١٠٨٠ بالدرجة الأولى بالربط المالي ١٥٠٠/١٢٠٠ ، ومعادلة وظيفة مستشار بالربط المالى ١٨٠٠/١٤٠٠ بوظيفة وكيل وزارة بالربط المالي ١٤٠٠ / ١٨٠٠ ثم صدر القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٧٢ بشان السلطة الفضائية وقسم وظيفة القاضي الى قاض (ب) بالربط المالي ١٢٠٠/٧٢٠ بعلاوة ٦٠ جنيها سنويا وقاض (١) بالربط المالي ١٤٤٠/٩٦٠ بعلاوة ٦٠ جنيها سنويا • كما عمل بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المدنيين بالدولة اعتبارا من ١٩٧١/١٠/١ وجعل الدرجة الثالثة بالفنة ١٤٤٠/٦٨٤ بعلاوة ٤٨ جنيها سنويا ، والدرجة الثانية بالفئة ١٢٤٠/٨٧٦ بعلاوة ٦٠ جنيها ودرجة مدير عاه بالفنة ١٨٠٠/١٢٠٠ جنيها بعلاوة ٢٢ جنيها سنويا ، ولم يصدر في ظل القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ قرار تنظيمي عام بمعادلة درجات الكادرات الخاصة بدرجات الكادر العام على

غرار القرار الجمهوري رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ الصادر في ظل القانون رقم 27 لسنة ١٩٦٤ الامر الذي يتعين معه الاستمرار في تطبيق احكام القرار الجمهوري رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ في ظل العمل بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ طبقا لحكم المادة الثالثة من قانون اصدار القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ التي تقضى باستمرار العمل باللوائح والقواعد والقرارات المعدل بها في شئون العاملين الخاضعين الحكام القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ فيما لا يتعارض مع احكامه في مجال معادلة وظائف القضاء بدرجات نظام العاملين المدنيين بالدولة ، كما يتعين أيضا الاعتداد بالمبادىء والقواعد التي جرى عليها القضاء الاداري في مجال تحقيق هذا التعادل التي بني عليها المشرع أحكام التعادل الواردة بالقرار الجمهوري رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ وخلاصة هذه المباديء والقواعد تقوم على أساس تحقيق التعادل بين الدرجات والوظائف من خلال وزنها بميزان متوسط الربط المالي مع عدم الاضرار بالعامل المنقول من الكادرات الخاصة الى الكادر العام العاملين في الدولة والثابت أن المدعى نقل من وظيفة قاض (أ) بمرتب ١٣٦٢ جنيها سنويا الى وظيفة معادلة لوظيفته القضائية بوزارة الثقافة بموجب القرار الجمهوري رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٧٤ الصادر في ١٩٧٤/٣/١٢ ثم صدر القرار الاداري رقم ٣١١ في ١٩٧٤/٦/٩ بوضعه في الفئة ١٤٤٠/٨٧٦ (الدرجة الثانية) مع احتفاظه بمرتبه والثابت أن وظيفة قاض (١) مقرر لها الربط المسالي ١٤٤٠/٩٦٠ بعلاوة ٦٠ جنيها سنويا ومتوسط ربطها المالي ١٢٠٠ جنيها والدرجة الثانية من درجات القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ مقرر لها الربط المالي ١٤٤٠/٨٧٦ بعلاوة ٦٠ جنيها سنويا ومتوسط ربطها المالي ١١٥٨ جنيها سنويا ، وان درجة مدير عام مقرر لها الربط المالي ١٨٠٠/١٢٠٠ بعلاوة ٧٢ جنيها ســنويا ومتوسط ربطها المالي ١٥٠٠ جنيه سنويا _ وعلى ذلك يكون متوسط الربط المالي لوظيفة قاض (1) (١٢٠٠ جنيه) أقرب الى متوسط الربط المالي للدرجة الثانية (١١٥٨ جنيها) منه الى متوسط الربط المالى لدرجة مدير عام (١٥٠٠ جنيه) كما أن العلاوة الدورية لوظيفة قاض (١) هي بعينها

العلاوة الدورية للدرجة الثانية ومقدار كل منهما ٦٠ جنيها سنويا ، واخيرا فان آخر الربط المالي لوظيفة قاض (١) ١٤٤٠ جنيها هو بعينه آخر مربوط الدرجة الثانية ١٤٤٠ جنيها - بينما آخر الربط المالي لدرجة مدير عمام ١٨٠٠ ج وعلاوتها الدورية ٧٢ جنيها سنويا ـ وعلى ذلك تكون وظيفة قاض (1) معادلة للدرجة الشانية من درجات نظسام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ ولا يترتب على نقل القاضي فئة (١) الى الدرجة الثانية من درجات القانون المذكور أى ضرر ٠ مادام آخر الربط المالي لوظيفة قاض (١) والعلاوة الدورية المقررة لها يعادلان آخر الربط المالي للدرجة الثانية والعلاوة الدورية المقررة لتلك الدرجة • اما البدلات والمزايا المالية المقررة لوظائف القضاة فلا تدخل في حساب التعادل لأن هذه المزايا المقررة للوظيفة يستحقها القضاة ماداموا يشغلون وظائف القضاء ولان القاعدة الاصلية في حساب التعادل توجب الاعتداد بالمرتب الأساسي في وزن وظائف الكادرات الخاصة بميزان درجات الكادر العام لنظم العاملين في الدولة ولا اعتداد في هذا المقام بالمرتبات والبدلات الاضافية المقررة لوظائف الكادرات الخاصة ولا غرابه في معادلة وظيفة قاض (1) بالدرجة الثانية من درجات القانون العام ذلك أن القرار الجمهوري رقم ٢٣٨٧ لسنة ١٩٦٧ يعادل وظيفة قاض بالمحاكم الابتدائية بالدرجة الثالثة اذا لم يصل المرتب الى ٨٧٦ جنيها سنويا ويعادلها بالدرجة الثانية ١٤٤٠/٨٧٦ من تاريخ بلوغ المرتب ٨٧٦ جنيها سنويا ٠ اما ما يدعيه المدعى من معادلة وظيفة قاض (١) بدرجـة مدير عـام من تاريخ بلوغ مرتبه ١٢٠٠ جنيها فهو ادعاء لا اساس له من احكام القانون ويخلط في مجال التعادل بين وظيفة قاض (١) ووظيفة رئيس محكمة ابتدائية ورئيس نيابة المقرر معادلتها بدرجة مدير عام دائما وفي كل الأحوال ولا مجال للاعتداد في قياس التعادل بين وظائف القضاء ودرجات الكادر العام بأول مربوط درجات الكادر العام مع مقارنتها بمرتسات القضاة المنقلين الى درجات الكادر العام الاحيث يتدخل المشرء وينص على ذلك صراحة كما هو الشأن في جدول وظيفة وكيل نيابة معادلة للدرجة الرابعة (٩٦٠/٥٤٠) من تاريخ بلوغ المرتب ٥٤٠ جنيها وصل

وظيفة القاضي معادلة للدرجة الشانية (١٤٤٠/٨٧٦) من تاريخ بلوغ المرتب ٨٧٦ جنيها ، لأن التوسع غي قياس المرتب الفعلى للقاضي المنقول الى درجات الكادر العام باول مربوط درجات الكادر العام للعاملين يؤدي في حالة اعماله بلا ضابط من النص التشريعي الصريح الى التخليط وعدم العدل وتداخل الوظائف اذ يمكن ان يترتب عليه في حالة الآخذ به _ الى معادلة درجة قاض (أ) وهل مرتبه الى ١٤٠٠ جنيه أو رئيس بالمحاكم الابتدائية وصل مرتبه الىذلك المرتب بدرجة وكيل وزارة (١٤٠٠/١٤٠٠)، المقرر معادلة وظيفة المستشار بها وهو ما لم يستهدفه المشرع الذي عادل وظيفة مستنار بدرجة وكيل وزارة كما عسادل وظيفة الرئيس بالمحكمة الابتدائية بدرجة مدير عام ووظيفة القاضى (١) بالدرجة الثانية اذا كان مرتبه ٨٧٦ جنيها سنويا أو أكثر وتحسب أقدميته في الدرجة الثانية من ذلك التاريخ فقط ومتى كان الثابت ان الادارة قررت تسبوية حالة المدعى عد نقله من وظيفة قاض (١) الى وزارة النقافة - وكان مرتبه عند النقل ١٣٦٢ جنيها سنويا بوضعه على الدرجة الثانية ١٤٤٠/٨٧٦ _ فانها _ اى الادارة _ تكون قد اعملت احكام القانون في حق المدعى اعمالا صحيحا، ومتى كان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى القضاء برفض الدعوى لعدم قيام طلب المدعى وضعه في درجــة مدير عـام (١٨٠٠/١٣٠٠) من تاريخ بلوغ مرتبه ١٢٠٠ جنيه على اساس سايم من القانون فانه ـ اى الحكم المطعون فيه _ يكون قد جاء مطابقا القانون ، جديرا بالتاييد ، ويكون الطعن فيه في غير محسله بما يتعين رفضه - والحكم بقبول الطعن شكذ ، وبرفضه موضوعا ، والزام الطاعن (المدعى) بالمصروفيات •

(طعن رتم ١٤٥ لسنه ٢٣ ق ـ جلسة ٢٧/١/١٩٨٠)

الفبرع الخامس

النقل الى وظائف خارج الهيئة القضائية

قاعسدة رقم (٤٠٤)

موظف - مرتب - النقل من كادر القضاء والنيابة العامة الى مؤسسة عامة فى الدرجة المعادلة - استحقاق اول مربوط الدرجة المنقول البها اذا كان اكبر من مرتب الدرجة المنقول منها -

ملخص الفتسوى:

الأصل أن يحتفظ الموظف المنقول بمرتبه السابق فلا يتفاضى مرتبا يزيد عليه فى الدرجة المنقول اليها ، الا أن منساط اعسال هذا الأصل و و فقا لما تبين من استقراء احكمام القانون رقم ١٩٠ لسنة ١٩٥١ أن يكون المرتب السابق فى حدود مربوط الدرجة المنقول اليها ، اما أذا كانت الدرجة المنقول اليها باعتبارها الدرجة المعادلة للدرجة المنقول منها سنزيد فى اول مربوطه على مرتب الموظف المنقول فانسب ينقاض أول المربوط نزولا على الأصل العمام المقرر فى القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٥١ من أنه لا يجموز أن يشعل موظف وظيفة من درجة بعينة كم يتقاض مرتبا يقل عن بداية مربوطها (المحادة ٢١ من القانون والجدول المدرجة الثانية العالية باعتبارها الدرجة المعمادلة لدرجة وكيل النائب العام من الفئة الممتازة المنقول منها يعطيه الحق فى اول مربوط الدرجة المفافق اليها وهو 19 مربوط الدرجة المنافق اليها وهو 19 مربوط الدرجة المنقول اليها وهو 19 مربوط الدرجة المنقول اليها وهو 19 مربوط الدرجة المنقول اليها وهو 19 منيها شهريا و

(فنوى رقم ١٩٦٣/٨/٢١٠ م جلسة ١٩٦٢/٨/٢١٠)

قاعسدة رقم (100)

القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ باعادة تشكيل الهيئات القضائية والقرار الجمهورى رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ بتعيين بعض العساملين في الهيئات القضائية بموجب القضائية في وظائف آخرى ــ تعيين اعضاء الهيئات القضائية بموجب احكامها في وظائف آخرى هو تعيين بمعنى الكلمة وليس نقالا ــ عدم خصوعهم لقاعدة عدم جواز ترقية الموظف المنقول الا بعد مضى سنة من تاريخ نقله ٠

الخص الفتري :

ان الواضح من نصوص القانسون رقم ٨٣ لمسنة ١٩٦٩ وقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٥ لمننة ١٩٦٩ المشسار اليهما أن تعيين أعضاء الهيئات القضائية هو تعيين بالمعنى المفهوم من هذه الكلمة ، وليس نقلا من وظيفة الى اخرى فبذلك عبر المشرع في المادة الرابعة من القانون رقم ٨٣ لمسنة ١٩٦٩ حين أجساز لرئيس الجمهورية تعيين أعضاء الهيئات القضائية المذكورين في وظائف أخرى ، وبذلك صدر القرار الجمهوري رقم ١٩٦٥ لمسنة ١٩٦٥ بتعيينهم في هذه الوظائف ، وباعتبارهم معينين في وظائفهم الجديدة وليسوا منقولين اليها ، فانهم لا يخضعون لنص المادة ٢٣ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٤ والذي ينص على أنه ٠٠ لا يجوز ترقية العالم المنقول الا بعد مضى سنة على الاقل ٠٠ « فهذا النص – كما هو واضح – يسرى على العامل المنقول ، ولا صلة له بالعامل الذي يعين أو يعاد تعيينه في وظيفة آخرى » .

(فتوی رقم ۱۵۱ فی ۲۲/۲۲/۱۹۷۱)

قاعدة رقم (٤٠٦)

اعضاء الهيئات القضائية الذين يعاد تعيينهم في وظائف اخرى طبقا الاحكام القانون رقم ٨٣٠٥ لسنة ١٩٦٩ والقرار الجمهوري رقم ١٣٠٥ لسنة

١٩٦٩ - يستصحبون مراكزهم فى وظائفهم السابقة بما فى ذلك الاقدمية
 وموعد استحقاق العلاوات •

ملخص الفتــوى:

ان تعيين أعضاء الهيئات القضائية المذكورين في وظائف اخرى لم يتم طبقا للقواعد العسامة المقسررة للتعيين في نظام العسامين الدنيين بالدولة المسار اليه أو في نظام العاملين بالقطاع العسام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٠٩ لمسنة ١٩٦٦ ، وانما صدر هذا المتعيين بناء على قانون خاص رخص لرئيس الجمهورية في اجرائه ، وهو القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ ، وقد أفصح هذا القسسانون عن رغبة المشرع في الا يضسار أعضاء الهيئات القضسائية بتعيينهم في وظائف أخرى ، وعن قصده أن يمتصحبوا مراكزهم القانونية السابقة عند تعيينهم الجديد ، فحرص على النص على أن يكون تعيين أي منهم في وظيفة معادلة لدرجة وظيفته القضسائية ، ولو اراد المشرع أن يكون هذا التعيين فاتحة علاقة قانونية جديدة بين المعين والدولة منبتة الصلة بالعسلاقة السابقة ، لكان قد ترك أمر تنظيم هذه العلاقة القواعد العامة ولقرار التعيين الذي كان يتعين عندئذ أن يلتزم حكم هذه القواعد العامة ،

ومن حيث أن تعيين عضو الهيئة القضائية في وظيفة معادلة لوظيفته القضائية ، هو استصحاب بحكم القانون لمركسزه في وظيفته السابقة ، مما يتعين معه القول بأنه يحتفظ بأقدميته في تلك الوظيفة وبموعد علاوته الدورية فيها ، مع مراعاة تاريخ منح العلاوة الدورية الذي يقرره نظام العاملين المدنيين بالدولة ونظام العاملين بالقطاع العام .

انتهى راى الجمعية العمومية الى أن تعيين اعضاء الهيئات القضائية فى وظائف اخرى بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٠٥ لسسنة ١٩٦٩ هو تعيين صدر بناء على قانون خاص يستصحب معه المعين اقدميته وميعاد علاوته الدورية فى وظيفته السابقة ولا يتقيد عند ترقيته بقيد مضى السنة المنصوص عليها فى المادة ٢٣ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ ٠

(ملف ۳٦٨/٣/٨٦ ـ جلمة ١٩٧١/٢/٣)

الفرع السادس

الاستقالة للترشيح لعضوية مجلس الشعب

قاعسدة رقم (۲۰۷)

الميسسدا :

استحقاق اصحاب المعاشات التي تمت تسويتها وفقا الأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ في شان المعاملة المالية لاعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب يلاعانة الاضافية المقررة بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٧٧ وذلك عن المعاش فقط دون الفرق بين المرتب والمعاش وجوب ان تخصم قيمة هذه الاعانة من الفرق المستحق لهم بين المرتب والمعاش •

ملخص الفتوى :

ان المادة السادسة من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧٦ بتعديل بعض الحكام قوانين الهيئات القضائية تنص على أنه « يلغى قرار رئيس الجهوربة رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ في شان المعاملة المالية لاعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب وذلك مع عدم الاخلال بالمعاشات التي استحقت طبقا لاحكام هذا القرار » .

ومن حيث أنه بناء على هذا النص فان الغاء القرار رقم 201 لسنة ١٩٥٨ لم يؤثر على المعاثات التى استحقت عليقا لأحكامه خلال المجال الزمنى لتطبيقه فيظل أصحابها محتفظين بها ويحاسلبون عنها وفقا للقواعد المنصوص عليها في هذا القرار ٠

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم 244 لسنة 1407 قد صدر في 1407/0/٢٣ بالموافقة على مذكرة وزارة العدل التي تضمنت قواعد تسوية حالات اعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب والتي نصت على أنه « ترى الوزارة أنه

ثيميرا على رجال القضاء والنيابة واعضاء مجلس الدولة وادارة قضايا المحكومة الذين يرغبون فى اعتزال الخدمة لترشيح انفسهم لعضوية مجلس الاممة ان تسوى حسالة من يقرر الميد الوزير او الرئيس المختص قبول المتقالته على الوجه الآتى :

i lek :

المستشار ومن في درجته ثم من علت درجته تضم الى مدة خهمته المحسوبة في المعاش المدة الباقية له على بلوغه سن الستين مضافا اليها ما يقابلها من مدة المحاماه اذا لم يكن قد استكمل حدها الاقصى بعد وقدره عشر سنوات التي يقضى بها القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٠ وذلك بشرط الا يتجاوز مجموع المدتين ثلاث سنوات وفي جميع الاحدوال يسوى المعاش بحيث لا يقل طبقا لهذه القاعدة عن المعاش الذي يسوى على أساس المرتب الفعلي لاى ممن هم في الوظيفة التالية لوظيفته على الوجه المبين في البند ثانيا وذلك بشرط الا تقل مدة المخدمة المحسوبة في المعاش لاولهما عن مدة خدمة الثاني ويجرى هذا الحكم ولو لم يترك احد التسالين له المخدمة بسبب التسريح •

ويصرف لمن اعتزل الخدمة من هؤلاء الغرق بين المرتب والمعاش بما في ذلك اعانة الغلاء عن مدة الخدمة الباقية لبلوغه سن التقاعد اذا اخفق في الانتخابات ولا يصرف له هذا الفرق في حالة فوزه فيهسسا لعدم الجمع بين المرتب والمكافاة ،

ثانيــا :

ومن دون اولئك من رجال القضاء والنيابة واعضاء مجلس الدولة وادارة قضايا الحكومة يسوى معاشه على أساس ثلاثة ارباع مرتبه الأخير قبل الاستقالة اذا كانت مدة خدمته المحسوبة في المعاش بما فيها مدة الستغاله بالمحاماه لا تقل عن اثنتى عشرة سنة كاملة فاذا كانت المدة دون

(o vo = 5 27)

ذلك فتسوى مكافاته القانونية على أساس مدة خدمته حتى تاريح الاستقالة وتصرف اليه .

ويصرف كذلك لمن اعتزل الخدمة من هؤلاء المرتب الحسالى مضافا اليه اعانة الغلاء المستحقة شهرا فشهرا حتى تاريخ اعسسلان نتيجسة الانتخابات ويستمر الصرف اليه لمدة مكملة لثلاث سنوات اعتبارا من تاريخ قبول استقالته وذلك في حالة عدم نجاحه في الانتخابات » •

ومن حيث أن المشرع قصد باصدار هذا القرار تشجيع رجال القضاء على الترشيح لمجلس الأصة والمساركة في الحيساة السياسية فقرر لهم تيسيرات خاصة وذلك بتسوية معاشاتهم ومكافأتهم بطريقة معينة تعوضهم عن مدة الخدمة الباقية لهم ، والتي كان من المكن أن يستفيدوا منها في معاشاتهم لولا استقالتهم لدخسول الانتخابات ، وزاد المشرع على ذلك بتأمينهم اذا ما اخفقوا في الانتخابات فقرر منح المشتارين ومن هم اعلى درجة منهم الفرق بين المرتب والمعاش بما في ذلك اعمانة غلاء المعيشة طوال المدة الباقية لبلوغهم من التقاعد .

وقرر منح شاغلى الوظائف الأدنى المرتب الذى كانوا يتقاضونه قبل الاستقالة لمدة ثلاث سنوات تبدأ من تاريخ قبولها •

ومن حيث انه لما كان المشرع قد هدف من وراء منح المستشار المستقيل الفرق بين المرتب والمعاش الى تامينه بالابقاء على حالته المالية كما كانت قبل الاستقالة ولحين بلوغه سن التقاعد ، فان مجموع ما يتقاضاه خلال هذه الفترة من معاش وفرق انما يمثل فى حقيقته الحد الاقصى لما يمكن أن يحصل عليه بعد الاستقالة ، ومن ثم فان الفرق بين المرتب والمعاش يظل على طبيعته الثابتة كجزء من المرتب يحتفظ به المستشار المستقيل بنص خلص على سبيل الاستثناء ولا يندمج فى المعاش ذاته ، وبالتالى لا يسرى عليه ما يسرى على المعاش من احكام كما أنه يتأثر بزيادة المعاش فينقص عليه ما وجه للقول بأن هذا الفرق يعد من قبيل المعاشات الاستثنائية مقداره ، ولا وجه للقول بأن هذا الفرق يعد من قبيل المعاشات الاستثنائية لا يحمل اية سمة من سماتها فهو يستحق حتى بلوغ سن التقاعد ولا

ينتفع به صاحب المعاش حتى الوفاه ولا تنتفع به انبرته من بعده ومناط استحقاقه هو اخفاق المستقبل فى الانتخابات • وعليه فلا يسوغ اعتباره نوعا من المعاش باى حال من الاحدوال •

ومن حيث أن القانون رقم ٧ لسنة ١٩٧٧ بتقرير اعبانة اضافية الأصحاب المعاشات قد نص في مادته الأولى على أنه « تضاف اعانة بمقدار ١٠٪ الى المعاشات المسمحقة والتي تسمحتى وفقا لأحكام التشريعات الآتية ٠٠٠ » •

ومن حيث أنه ولئن كان قرار رئيس الجمهورية رقم 2٧٩ لسنة ١٩٥٧ لم يرد له ذكر ضمن التشريعات التى عددتها المادة الأولى من القانون رقم ٧ لسنة ١٩٧٧ للشار اليها فان ذلك لا يحلول دون استحقاق اصحاب المعاشات التى تم تسويتها وفقا لأحكام القرار رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ للاعانة التى قررها هذا القانون لتوافر العلة فى منحها وهى مساعدة اربساب المعاشات فى مواجهة الارتفاع المستمر فى مستوى المعيشة ولأن المعاش المستحق وفقا لأحكام القرار رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ وان كان يخضع فى تسويته لقواعد خاصة تضمنها القرار المذكور فأنه يخضع كذلك فيما لم يرد فيه نص بالقرار الاحكام قوانين المعاشات العامة الواردة بالمادة الأولى من القانون رقم ٧ لمسنة ١٩٧٧ ومن ثم يدخل فى نطاق المعاشات العامة الواردة بالمادة الأولى من دا القانون ٠

ومن حيث أنه لما كان أصحاب المعاشات التى تمت تسويتها وفقا لأحكاه قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٧٩ أسنة ١٩٥٧ يستحقون الاعانة الاحمافية المقررة بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٥٧ المسار اليه فان قيمة هذه الاعانة المضافة الى المعاش يجب أن تخصم من الفرق المستحق لهم بين المرتب والمعاش لاعتبارين أساسيين أولهما النزول على أرادة المشرع الذي وضع حدا أقصى لما يتقاضونه يتمثل في مجموع المعاش وهذا الفرق ما يساوى مرتب كل منهم قبل الاستقالة بو وثانيهما : الا يكونوا في وضع المعاشات .

ومن حيث أنه أذا كانت المادة (٤) من القائون رقم ٧ لسنة ١٩٧٧ بتقرير الاعانة الاضافية الاصحاب المعاشات تنص على أنه « تعتبر الاعانة الاضافية جزءا من المعاش في تحديد الحقوق الآتية :

١ ب الجزء الذي يصرف من المعاش في حالة حصول صاحب المعاش
 على دخسيل •

- ٢ منحة وفاة صاحب المعاش ٠
- ٣ _ مصاريف جنازة صاحب المعاش -
 - ع منحة زواج البنت أو الاخت •

٥ ـ معاش المستحق او الجزء منه الذي يرد على باقى المستحقين ، فان ذلك لا يعنى أن الاعبانة لا تعتبر جزءا من المعاش عند حساب الفرق بين المرتب والمعاش لأن المشرع قصد بهذا النص التاكيد على أن الاعبانة تعد جزءا مندمجا في المعاش عند تسوية حقوق اصحاب الشأن في المالات التي عددها بالنص قطعا لدابر كل شك قد يثار في هذا الصدد ولم يقصد الى عدم اعتبارها جزءا منه في غير تلك الحسالات فضلا عن ذلك فان الحقوق التي عددها النص انما تتحدد طبقا لاحكام القانون المقرر لها بنمب معينة من المعاش ومن ثم فهي تختلف في طبيعتها عن الفرق بين المرتب والمعاش مما يبرر عدم الجمع بينهما في الحكم .

من اجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى استحقاق اصحاب المعاشات التى تمت تسويتها وفقسا الاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه للاعانة الاضافية المقررة بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٧٧ وذلك عن المعاش فقط ـ دون الفرق بين المرتب والمعاش ـ وأن قيمة هذه الاعانة تخصم من هذا الفرق ٠

(ملف ٢٦/٢٦ _ جلسة ١٧/٢/٦٦)

قاعسدة (٤٠٨)

قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ في شأن المعاملة المالية لاعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب _ تنظيمه للمعاشات المستحقة لرجال القضاء المستقبلين للترشيح لعضوية المجلس النيابى _ تقريره معاشات استثنائية خاصة لهم _ أحقيتهم في حال الاخفاق في الانتخابات في صرف الفرق بين المرتب الذي كانوا يتقاضونه والمعاش لمدة ثلاث سنوات اعتبارا من تاريخ الاستقالة _ لا وجه للقول باحقيتهم في صرف المرتب كاملا مضافا الى المعاش أساس ذلك : أن المرتب حق مقابل للوظيفة العامة والمعاش حق مقرر للمتقاعد عنها متى توافرت استحقاقه _ لا وجه للخلط بين المرتب والمعاش أو الجمع بينهما _ القاعدة العامة في قوانين المعاشات على تعاقبها هي حظر الجمع بين المرتب والمعاش ولا يستثنى منها الا ما يقضى به نص صريح قطع ــ المشرع في القرار رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ لم يكن بمعزل عن قاعدة عدم الجمع اذ قضى بحظر مرف الفرق حال الفـــوز في الانتخابات « لعدم الجمــع بين المرتب والمكافاة » _ كما أن القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ بالغاء القرار الجمهوري رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ واستحداثه نصوص بديلة في شان تسوية معاش رجال القضاء المستقيلين للترشيح لعضوية مجلس الشعب قد ردد ذات القاعدة مسويا بين رجال القضاء جميعا حل عدم الفوز في الانتخابات في صرف الفرق بين المرتب الاصلى وبين المعاش •

ملخص الحسكم:

من حيث أن الشابت من الآوراق ، أن المدعى استقال من وظيفته كمستشار مساعد من الفئة (1) بمجلس الدولة ذلك في ٩ من يونيو سنة ١٩٧٥ لترشيح نفسه لعضوية مجلس الشعب حيث خاص عملية الانتخاب في الدائرة السادسة مركز شرطة فوه بمحافظة كفر الشيخ التي اجرى الانتخاب فيها يوم ١٣ من يوليو سينة ١٩٧٥ ولم يوفق في الانتخاب لحصوله على ٣١ صوتا ، وقد صحر قرار وزير الداخلية باعالان نتيجة

الانتخاب بتلك الدائرة في ٢٣ يوليو سنة ١٩٧٥ على ما هو ثابت بكتاب مدير عام ادارة الانتخابات العامة الموجه الى هيئة مفوضى الدولة في ٢٩ من يونية سنة ١٩٧٨ – ومقتضى ذلك أن حقوق المدعى في المرتب أو المعاش تتحدد وفق أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩٩ لسنة ١٩٥٧ المادر في ٣٣ من مايه وسنة ١٩٥٧ في شان المعاملة المالية الاعضاء المهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب كتشريع خاص صادر في هذا الشان ظل قائما نافذ الاثر الى حين نفاذ القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٦ بتعديل بعض أحكام قوانين الهيئات القضائية ، والمعمول به اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية في ١٤ من اغسطس سنة ١٩٧٦ والذي ينص في مادته السادسة على أن المالية لاعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية المالية لاعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب وذلك مع عدم الاخلال بالمعاشات التي استحقت طبقا لاحكام هذا القرار » •

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٧٩ لمنة ١٩٥٧ المسار اليه صدر بالموافقة على المذكرة التى اعدتها وزارة العدل للعرض على رئيس الجمهورية والمتضمنة أنه « ترى الوزارة أنه تيسيرا على رجـال القضاء والنيابة واعضاء مجلس الدولة وادارة قضايا الحكومة الذين يرغبون في اعتزال الخدمة لترشيح أنفسهم لعضوية مجلس الآمة أن تسوى حالة من يقرر السيد الوزير أو الرئيس المختص قبول اســتقالته على الوجـه التي :

اولا :

المستشار ومن في درجته ثم من علت درجته تضم الى مدة خدمته المحسوبة في المعاش المدة الباقية له على بلوغه سن الستين مضافا البها ما يقابلها من مدة المصاماة • اذا لم يكن قد استكمل حدها الاقمى بعد وقدره عشر سبنوات التي يقضى بها القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٠

وذلك بشرط الا يجاوز مجموع المدتين ثلاث سنوات وفى جميع الاحوال يسوى المعاش الذى يسوى ليموى المعاش الذى يسوى على أساس المرتب الفعلى لاى ممن هم فى الوظيفة التالية لوظيفته على الوجه المبين فى البند ثانيا وذلك بشرط الا تقل مدة الخدمة المحسوبة فى المعاش لاولهما عن مدة خدمة الثانى ويجرى هذا الحكم ولو لم يترك احد من التالين له الخدمة بسبب التسريح •

ويصرف لمن اعتزل الخدمة من هؤلاء الفرق بين المرتب والمعاش بما في ذلك اعالة الغلاء عن مدة الخدمة الباقية لبلوغه سن التقاعد اذا الخفق في الانتخابات ولا يصرف له هذا الغرق في حالة فوزه فيها لعدم الجمع بين المرتب والمكافاة •

ثانيا :

ومن دون اولئسك من رجال القضاء والنيابة واعضاء مجلس الدولة وادارة قضابا الحكومة يسوى معاشد على اساس ثلاثة ارباع مرتبه الاخير قبل الاستقالة اذا كانت مدة خدمته المحسوبة في المعاش بما فيها مدة اشتغاله بالمحاماه لا تقل عن اثنتي عشرة منة كاصلة فاذا كانت المدة دون ذلك فتسوى مكافاته القانونية على اساس مدة خدمته حتى تاريخ الاستقالة وتصرف الميه -

ويصرف كذلك لمن اعتزل من هؤلاء المرتب الحالى مضافا اليه اعانة الغلاء المستحقة شهرا فشهرا حتى تاريخ اعلان نتيجة الانتخابات ويستمر المصرف اليه لمدة مكملة لثلاث سنوات اعتبارا من تاريخ قبول الاستقالة وذلك في حالة عدم نجاحه في الانتخابات ٠

ومن حيث أن الاصل قانونا أن المرتب حق مقابل للوظيفة العامة لقاء حمل أمانتها والنهوض بمقتضياتها يتوافر استحقاقه مادامت العلاقة الوظيفية قائمة ، فاذا ما انقضت الرابطة الوظيفية بانتهاء الخدمة انقطع المرتب وانتفى سند استحقاقه وثبت الحق فى المعاش متى استكملت شرائطه قانسونا ذلك آنه لئن كان المرتب حق مقابل للوظيفة العامة فان المعاش المتوافر على شروط استحقاقه حق مقرر للمتقاعد عنها ومن ثم فلا وجه الى الخلط بين المرتب والمعاش أو الجمع بينهما فلكل منهما سنده وموجبه كما وان فيه غناء عن الآخر وامان صاحبه الى وسيلة عيشه فى الحياة ، ومن هنا كانت القاعدة العامة فى قوانين المعاشات على تعاقبها هى حظر الجمع بين المرتب المعاش فلا يستثنى منها الا ان بظاهر الاستثناء ويقفى به نص صريح قاطع على مثل ما أجيز للموظف المعاد الى الخدمة فى ان بجمع استثناء فى حدود معينة بين المعاش ومرتب الوظيفة المعاد اليها لعلة قدرها المشرع فى عدم جرمان صاحب المعاش من الجمع بين المعاشه وبين ثمار عمله فى وظيفته الجديدة ، بيد أن هذا الاستثناء والذى لا يشتم ضمنا وانما يتعين أن يقضى به نص صريح ، لا يغير من الأصل المتقدم فضلا عن أنه مقيد فى مداه ودائرته بمن يعاد الى الخدمة من الموظفين المتقاعدين ،

ومن حيث أن القرار الجمهوري رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه محض تنظيم للمعاشات المستحقة لرجال القضاء المستقيلين للترشيح لعضوية المجلس النيابي ، لا ينقض الأصل المتقدم أو ينتقص منه ، وإنما يوسد لرجال القضاء معاشات استثنائية خاصة على سبيل التيسير حثا على انخراطهم في الحياة السياسية اثراء لها بخبرة القاضي وقدرته وتخصصه الرفيع – وفي ذلك يقضى القرار بالنسبة الى المستشار ومن في درجته ثم من علت درجته بضم المدة الباقية على بلوغه سن الستين مضافا اليها ما يقابلها من مدة المحاماة أذا لم يكن قد استكمل حدها الاقمى الى مدة خدمته المحسوبة في المعاش بشرط الا يجاوز مجموع من رجال القضاء على أساس ثلاثة أرباع المرتب الأخير قبل الاستقالة أذا كانت مدة المخدمة المحسوبة في المعاش بما فيها مدة الاشتغال بالمحاماة لا كانت مدة الخدمة المحسوبة في المعاش بما فيها مدة الاشتغال بالمحاماة لا تقل عن اثنتي عشرة سنة كاصلة ، كما يقضى القرار بالنسسبة الى الغثة تقل عن اثنتي عشرة سنة كاصلة ، كما يقضى القرار بالنسسبة الى الغثة الخلاء عن مدة

الخدمة الباقية لبلوغ سن التقاعد حال الاخفاق في الانتخابات ولا يصرف هذا الفرق عند الفوز لعدم الجمع بين المرتب والمكافساة ، وهو ذات ما تقرر ٠٠ وان اختلفت الصياغة - في شأن الفئة الثانية ، غاية الأمر قيد استمرار الصرف لها بثلاث سنوات اعتبارا من تاريخ الاستقالة بمراعاة أن المدة الباقية لبلوغ سن التقساعد تطول بحكم المعتاد في هذه الفئة عن نظيرتها فيما يختص بالفئة الاولى - وفيعا خلا المدة التي يستطيل اليها الصرف ، فإن الفئتين معا فئة المستشارين ومن يعلوهم ، وفئة من دونهم من رجال القضاء ، يستحق لهما على السواء الفرق بين المرتب والمعاش حال الاخفاق في الانتخابات دون حالة الفوز فيها ، تؤكد من ذلك عبارة النص في شيان الفئة الثانية ، ويصرف كذلك لمن اعتزل الخدمة من هؤلاء » • بمعنى ان هذه الفئة كذلك شــانها في هذا الصرف شأن الفئة الأولى ، كما وأنه لا يستقيم الظن بأن المشرع عنى أن يفرد الفئة الثانية دون الأولى بمرتب كامل لمدة ثلاث سننوات بجمع بينه وبين المعاش الاستثنائي المقرر ، ذلك أنه فضلا عن عدم استقامة التفرقة بين الفئتين في هذا المنحى ، فإن المرتب بحكم الأصل ينقطع استحقاقه بانقضاء الرابطة الوظيفية ولا يجمع بينه وبين المعاش الا بنص استثنائي قاطع الامر الذي لا يقوم عليه دليل ، بل أنه وعلى نقيض ذلك فأن المشرع في القرار رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ لم يكن بمعزل عن قاعدة عدم الجمع اذ قضى بحظر صرف الفرق حال الفوز في الانتخابات « لعدم الجمع بين المرتب والمكافاة ، يعزز ما تقدم جميعا ان القانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٧٦ المشار اليه والصادر بالغاء القرار الجمهوري رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ واستحداث نصوص بديلة في شأن تسوية معاش رجال القضاء المسمتقيلين للترشيح لعضوية مجلس الشعب ردد ذات القاعدة مسويا بين رجال القضاء جميعا _ حال عدم الفوز في الانتخابات .. في صرف الفرق بين المرتب الأصلى وبين المعاش وذلك لمدة ثلاث سنوات من تاريخ الاستقالة أو بلوغ سن الاحسالة الى المعاش او الوفاة ايهما اقرب ، وان قيد هذا الاستحقاق بحصول العضو المستقيل على عشر عدد الأصوات الصحيحة التي اعطيت على الأقل .

ومن حيث أن مفاد ما تقدم جميعا أن المدعى اذ تقدم باستقالته من وظيفته كمستشار مساعد من الفئة (۱) بمجلس الدولة فى ٩ من يونيو سنة ١٩٧٥ للترشيح لعضوية مجلس الشعب ولم يصادفه الفوز بها ، محق فى طلبه صرف الفرق بين المرتب الذى كان يتقاضاه وبين المعاش لمدة ثلاث سنوات اعتبارا من تاريخ الاستقالة وهو ما يقتضى الحكم له به ، وغير محق فى طلب صرف المرتب كاملا طوال تلك المدة جمعا بينه وبين المعاش وهو ما يقتضى الحكم برفضه ،

(طعن رقم ۲۸۹ لسنة ۲۳ ق _ جلسة ۲۸۹/۲/۱۷)

قاعسدة رقم (٤٠٩)

المسلما :

احقية اصحاب المعاشات التى تمت تسويتها وفقا الاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم 294 لسنة ١٩٥٧ بشان المعاملة المالية الاعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب في الاعانة الاضافية المقررة طبقا للقانون رقم ٧ لسنة ١٩٧٧ لتقرير اعانة اضافية بمقدار ١٠٪ الى المعاشات لتوافر العلة في منحها حساب هذه الاعانة على اساس قيمة المعاش بمفرده الاعتداد بالمعاش الجديد بما شعله من اعانة اضافية مندمجة فيه عند حساب الفرق بينه وبين مرتب المستشار المنتقبل - خصم الاعانة من هذا الفرق ٠

ملخص الحسكم:

من حيث ان الثابت من الأوراق ان الطاعن كان مستشارا بمجلس الدولة وانه استقال من وظيفته للترشيح فى انتخابات مجلس الشعب فى ظل احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ بشان المعاملة المالية لاعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الشعب ، وقد نظم هذا القرار فى البند (أولا) من القواعد الواردة فيه ، كيفية حساب المعاش للمستشار ومن فى درجته ثم نص فى نهاية هذا

البند على أن « ٠٠٠ يصرف لن اعتزل الخدمة من هؤلاء الفرق بين المرتب والمعاش بما في ذلك اعانة الغلاء عن مدة الخدمة الباقية لبلوغه سن التقاعد اذا اخفق في الانتخابات ولا يصرف له هذا الفرق في حالة فوزه فيها لعدم الجمع بين المرتب والمكافأة " وقد صدر القانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم جديد لمعاشات اعضاء الهيئات القضائية الذين يعتزلون الخدمة للترشيح لعضوية مجلس الثعب ، ونصت المادة السادسة منه على الغاء قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه ولكن « ٠٠٠ مع عدم الاخلال بالمعاشات التي استحقت طبقا الاحكام هذا القرار » ثم صدر القانون رقم ٧ لسسنة ١٩٧٧ بتقرير اعانة اضافية بمقدار ١٠٪ الى المعاشات التي أشارت المادة الاولى منه الى التشريعات الخاصة بها ولم يرد ذكر لقيرار أشارت المادة الأولى منه الى التشريعات الخاصة بها ولم يرد ذكر لقرار رئيس الجمهوريسة رقم ٤٧٩ لسنة ١٩٥٧ ضمن هذه التشريعات ، الا أن ذلك لا يحبول دون منح الاعبانة الإضافية المذكورة الأصحاب المعاشات التي تمت تسويتها وفقا الاحكام القرار رقم ٧٩٤ لسنة ١٩٥٧ لتوافر العبلة في منح هذه الاعانة وهي مساعدة ارباب المعاشات في مواجهة الارتفاع المستمر في مستدى المعشة وتكاليف أعياء الحياة -

ومن حيث أن المنازعة الماثلة تدور حول تحديد الاساس الذي تحسب منه نسبة الاعبانة الاضافية المذكورة وما أذا كان هذا الاساس يشمل مجموع ما يصرف للمستشمار المستقيل من معاش وفرق بين الراتب والمعاش ، أم أنه يقتصر فقط على مقدار المعاش دون ضم هذا الفرق اليه وبعد ذلك يدور البحث عما أذا كانت الاعبانة الاضافية بعد تحديد كيفية حسابها بـ تصرف الى جانب الفرق بين المرتب والمعاش أم يتعبن خصمها من الفرق المذكور ،

ومن حيث أن الفرق المشار اليه لا يعتبر معائسا عاديا أو استثنائيا ، لأنه يستحق حتى بلوغ من التقاعد فقط ، ولا تنتفع به اسرة صاحبه من بعده ، ولان مناط استحقاقه هو اخفاق المستقبل في الانتخابات وعلى ذلك فلا يدخل هذا الفرق ضمن المبلغ الذي تحسب منه نسبة العشرة في

المائة الخاصة بالاعانة الاضافية انما تحسب هذه الاعانة على إساس قيمة المعاش بمفرده ، ومن ناحية أخرى فأن هذه الاعانة بعد أضافتها للمعاش انما تندمج فيه وتصبح جزءا منه في مفهوم كافة التشريعات المنظمة للمعاشات ومن بينها القانسون رقم ٧ لسسنة ١٩٧٧ الذي تقررت هذه الاعبانة الاضافية في معاش الطباعن على مقتضى احكامه ويؤدى ذلك أن يعتمد بالمعاش الجديد بما يشهمله من أعانة أضافية مندمجة فيه وذلك عند حساب الفرق بينه وبين مرتب المستشار المستقيل وهذا يعنى خصم الاعانة من هذا الفرق ، ولا يحتج في هذا الصدد بأن مجموع ما يصرف للمستقيل سيظل على حالته دون تغيير رغم منح الاعانة الاضافية ، لان هدف المشرع منذ البداية انما يرمى الى ابقاء المستقيل على حالته المالية كما كانت قبل الاستقالة ولحين بلوغه سن التقاعد عن طريق منحه الفرق بين المرتب والمعاش ، ومن ثم فلا يسوغ تجاوز هذا الهدف الاستثنائي بعدم خصم الاعانة من الفرق طوال تلك الفترة اما عند بلوغ سن التقاعد وزوال الاحقية في الفرق المذكور فيظهر أثر الاعانة الاضافية في مقدار المعاش وبذلك يتراخى اثرها الملمسوس في تحديد ما يصرف للمستشبار المستقيل الى التاريخ الذي يبلغ فيه سن الاحالة الى المعاش .

ومن حيث انه يخلص مما تقدم جميعه ان الطعن الماثل يكون قائما على غير أساس سليم من القانون ومن ثم يتعين رفضه • (طعن رقم ٢٥١ لسنة ٤٢ ق ـ جلسة ١٩٧٩/٦/٣٣)

الفرع السسابع

أعادة تعيين القاضى بعد استقالته

قاعسدة رقم (٤١٠)

المسحدا :

قاض _ استقالته _ اعادة تعيينه _ اعتباره تعيينا جديدا من مقتضاه ان يمنح اول مربوط الدرجة دون نظر الى مرتبه قبل استقالته •

ملخص الفتسوى :

يبين من استظهار القواعد المنظمة لمرتبات رجال القضاء التي وردت في ذيل جدول المرتبات الملحق بالمرسوم بقانـون رقم ۱۸۸ لسـنة ۱۹۵۲ في شأن استقلال القضاء أن البنـد (ثانيا) منها ينص على أن « كل من يعين في وظيفة من الوظائف المرتبة في درجـات ذات مبدأ ونهاية يمنح اول مربوط الدرجة من تاريخ التعيين على أنه يمنح العلاوات المقررة بحسب القانون » .

وعلاقية الموظف بالمكومة هي علاقية تنظيمية تحكمها القوانين واللوائح المنظمة لقواعد التوظف ومن هذه القواعد ان استقالة الموظف من المحكومة تنهى رابطة التوظف التي تربطه بها فتنقضى بذلك الحقوق التي كانت تكفلها له هذه الوظيفة الا ما يمند بعد ذلك طبقا للقانون ، فاذا التحق الموظف بخدمة الحكومة مرة اخرى فان ذلك يعد تعيينيا جديدا يخضع للاحكام العامة للتعيين في الوظائف ويكتب الموظف بمقتضاه مركزا قانونيا جديدا مغايرا للمركز الذي كان يشغله من قبل والذي انتهى بانتهاء رابطة التوظف ، ومن ثم فلا يجوز أن تنسحب آثاره على المركز المانوني الجديد .

وبتطبيق القواعد المتقدمة على حالة السيد الاستاذ انور عبد الفتاح ابو سحلى يبين أنه كان يشغل وظيفة قاض بالمحاكم الوطنية وبلغ راتبه ١٣ جنيها شهريا ، ثم استقال منها وقبلت استقالته اعتبارا من ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٥٦ ، وبذلك تكون رابطة التوظف التي كانت بينه وبين الحكومة قد انتهت وانقضت بذلك الحقسوق التي كانت تكفلها له هذه الوظيفة ، ثم صدر القرار الجمهوري في ٢٢ فبراير سنة ١٩٥٩ بتعينه تذنيا بمحكمة الاسكندرية وهو تعيين جديد يكسب بمقتضاد مركزا قانونيا غير ذلك المركز الذي كان يشغله من قبل ،

ولما كان القرار الجمهورى المشار اليه لم يحدد له مرتبا معينا ، وكانت وظيفته مرتبة فى درجت ذات بداية ونهاية ، وليس ثمة قاعدة تنظيمية تلزم الادارة باعادة تعيين من سبقت استقالته من خدمة الحكومة بذات المرتب الذى كان يتقاضاه قبل الاستقالة ، فانه يتعين تطبيقا للنصوص المتقدمة منحة ول مربوط الدرجة من تاريخ تعينه الاخير .

ولا يغير من هذا النظر ما تصمنه القرار الجمهورى الصادر باعدادة التعيين من الاحتفاظ له باقدميته السابقة بين اقرانه تطبيقا للفقرة الثالثة من المادة ٢٢ من القانون رقم ١٨٨ لمنة ١٩٥٢ بشأن استقلال القضاء التى تنص على ان « تعتبر اقدمية القضاة الذين يعادون الى مناصبهم من تاريخ المرسوم المصادر بتعيينهم أول مرة » وهذا النص اسسستثناء من احكام الاقدمية ، وما ورد على سبيل الاستثناء لا يقاس عليه ، ومن ثم يتعين قصره على الاقدمية دون المرتبات والعلاوات .

(فتورَ رقم ٦٢٥ في ١٩٥٩/٩/١٧)

الفرع الشسامن

وظائف رئيس ومستشارى محكمة النقض

اولا: رئيس محكمة النقض

قاعسدة رقم (٤١١)

المسلما :

رئيس محكمة النقض - يعتبر فى درجة وزير - خضوعه للحظر المقرر بالقانون رقم ٩٧ لمسنة ١٩٦٩ بعدم جواز الترخيص له بالعمل بدولة اجنبية •

ملخص الفتسوى:

ان القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ باصدار قانون السلطة القضائية ينص في البند ١ من جدول المرتبات المرفق بالقانون على ان :

« رئيس محكمة النقض ٢٥٠٠ جنيه ويعامل معاملة الوزير من حيث المعـاش » .

وينص قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم 4v لسنة 1979 بتنظيم العمل لدى جهات اجنبية بالنسبة الى وظائف معينة فى المادة الاولى على انه ـ لا يجــوز للوزراء ونواب الوزراء ومن فى درجتهم أن يعملوا لدى الحكومات أو المؤسسات الاجنبية باشكالها المختلفة أو لدى الاجانب أو أن يقوموا بنى عمل لحساب تلك الجهات خلال الخمس سنوات التالية لترك مناصبهم ، ولا يسرى هذا الحظر على من يعملون لدى الهيئـــــات الدلية ،

ومن حيث أنه يبين من هذه النصوص أن المشرع حظر على الوزراء أو نواب الوزراء أو من في درجتهم ال يعملوا لدى الحكومات أو المؤسسات الاجنبية أو الافراد الاجانب خلال الخمس مستوات التسالية لتركهم مناصبهم ، ومن ثم واذ يعتبر رئيس محكمة النقض فى درجة وزير ذلك انه يتقاضى مرتبا مماثلا لمرتب الوزير كما يعامل معاملته من حيث المعاش بالاضافة الى انه يتقاضى بدل التمثيل المقرر للوزراء وذلك بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٣٦ لسنة ١٩٦٧ ، ومن ثم ، فانه يخضع للحظر المقرر بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه فلا يجسوز الترخيص له بالعمل بدولة الامارات العربية -

على أنه مما تجدر الاشسارة اليه أنه عرض على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتثريع بذات الجلسة المشار اليها مشروع قانون محال من قسم التشريع اعدته وزارة الداخلية نصه الآتى : « يتجاوز عن شرط المدة المنصوص عليها في المادة الأولى من القانون رقم 47 لمسنة 1974 المشار اليه بالنسبة للسيد/٠٠٠ الرئيس السابق لحكمة النقض » – وقد رأت الجمعية العمومية عدم الموافقة على مشروع القانون المشار اليه لانه لا يتضمن قاعدة عامة مجردة ، وأوصت بتعديله على نحو يحقق له العمومية والتجريد ، ويمكن تحقيق ذلك عن طريق استثناء من يعملون لدى الدول العربية من الحظر المقرر بالقانون رقم 47 لمسنة 1974 شانهم في ذلك شأن العاملين لدى الهيئات الدولية .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

أولا .. ان الحظر المقرر بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه ينطبق على السيد / ٠٠٠ رئيس محكمة النقض السابق ·

ثانيا - التوصــية بتعديل المشروع المقترح من وزارة الداخلية على النحو السابق بيانه -

(جلسة ٢٠٢/٧/٢٦ ــ ملف ٢٨/٢/٢٦)

ثانيا: مستشارو محكمة النقض

قاعسدة رقم (٤١٢)

المسسدا :

لا يجوز معادلة راتب المستشار بمحكمة النقض براتب من يليه في الاقدمية قبل تعيينه بمحكمة النقض اذا عين في وظيفة محام عام أول لا يغير من ذلك أن يكون راتب من يعين محاميا عاما معادلا لراتب نائب رئيس محكمة الاستثناف للستشاف الساس ذلك : عدم النص على معادلة راتب المستشار بمحكمة النقض براتب من يليه في الاقدمية قبل تعيينه بمحكمة النقض اذا عين في وظيفة النائب العام للخقص اذا عين في وظيفة النائب العام ووظيفة محام عام أول طبيعة خاصة ويقوم التعيين فيهما على عناصر تقوم على الاختيار وقد لا تراعى فيه الاقدمية المطلقة للا أعيد المحامى العام الاول الى القضاء فتحدد اقدميته بين زملائله حسب الاقدمية التي كانت له يوم تعيينه محاميا عاما أول و

ملخص الفتسوى :

اما بالنسبة لوظيفة محام عام أول فأن الفقرة الخامسة من المادة ٥٧ من القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ في شأن الملطة القضائية تقفى بأنه اذا أعيد المحامى العام الأول الى القضاء أو طلب العودة اليه فتصده تقدميته بين زملائه حسب الاقدمية التى كانت له يوم تعبينه محاميا عاما أول ٠

ومؤدى ذلك أن التعبين في هذه الوظيفة لا يكاء، صاحبها اقدمية يسبق بها زملاءه ممن كان تاليا لهم في الاقدمية •

وعلى ذلك فان المتشار بمحكمة النقض الذي كان سابقا لمن يختار للتعيين في وظيفة محام عام اول ممن كانوا يلونه في الأقدمية عند تعيينه

(م ۵۸ - چ ۲۲)

فستشارا فى محكمة النقض يستمر سابقا له فى الاقدمية ولا يغير من هذا الوضع شيئا أن يكون راتب من يعين محاميا عاما أول معادلا لراتب نائب رئيس الاستئناف •

وليس ثمة مفارقة في معادلة راتب المستشار بمحكمة النقض براتب من يعين نائيا لرئيس محكمة الاحتثناف ممن كان يليه في الاقدمية قبل معيينه في محكمة النقض دون من يعين في وظيفة المحامي العام الاول اذ أن المشرع نفسه حين نص في قوانين السلطة القضائية المتعاقبة على معادلة راتب مستشار محكمة النقض براتب من يعين رئيسا لمحكمة الاستئناف ممن كان يليه في الاقدمية قبل تعيينه في محكمة النقض لم ينص في أي من هذه القوانين على معسادلة راتب، براتب من يعين في وظيفة النائب العام اذا عين فيها من كان يليه في الأقدمية قبل تعيينه في محكمة النقض ذلك أن وظيفة النائب العام وكذلك الشأن بالنسبة لوظيفة المحامى العام الأول ذات طبيعة خاصة يراعى في اختيار المرشح لها عناصر تقوم على الاختيار وينفسح في التعيين فيها مجال التقدير وقد لا يراعي الاقدمية المطلقة بين المستشارين وهذا مستفاد مما نصت عليه المادة ١٣٤ من قانون السلطة القضائية التي نصت على أن النائب العام والمحامي العام الأول يعينان من بين مستشاري محكمة النقض أو مستشاري محكمة الاستثناف أو من في درجتهم من رجال القضاء والنيابة كما يستفاد مما نصت عليه المادة ٥٢ من قانون السلطة القضائية رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ الذي انشأ وظيفة المحامى العام الاول حين نص على أنه اذا اعيد المحامى العام الأول الى القضاء أو طلب العودة اليه فتصدد اقدميته بين زملائه حسب الأقدمية التي كانت له يوم تعيينه محاميا عاما أول ، ومع خلو قانبون السلطة القضائية من مثل هذا النص بالنبة لوظيفة النائب العام فان المشرع لم يعادل راتب المستشار بمحكمة النقض براتب من يعين فيها .

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى ان راتب المستشار بمحكمة النقض يعادل مرتب من يعين نائبا لرئيس احدى محاكم الاستئناف معن كان يليد في الأفدمية فبل تعيين محاممة انتفض دون من بعين محاميا

عاما أول وعلى ذلك فأن السيد ٠٠٠ المستشار بمحكمة النقض لا يستحق راتبا يعادل راتب السيد المحسامي العام الأول ٠٠٠ الذي كان يليد في الاقدمية قبل تعيينه في محكمة النقض ٠

(الفتوى رقم ١٣٢٩ بتاريخ ١٩٦٦/١١/١٧ ـ جلمة ١١/١١/١١) :

قاعسدة رقم (٤١٣)

مستشارو محكمة النقض ـ وظيفة نائب رئيس محكمة الاستئناف ـ القوانين المتعاقبة المنظمة المسلطة القضائية نصت على معـادلة راتب من يعين مستشارا بمحكمة النقض براتب من كان يليه فى الاقدمية من ستشارى محكمة الاستئناف ، قبل تعيينه فى محكمة النقض ، اذا ما عين فى وظيفة تعلو فى الملك القضائى وظيفة المستشار ـ القانسون رقم ٤٣ لمنة ١٩٦٥ لم يقصد الى تغيير هذه القاعدة حين اقتصر فى الجــدول المرافق له على معـادلة راتب مستشار محكمة النقض براتب من يعين رئيسا لاحدى محاكم الاستئناف ممن كانوا يلونه فى الاقدمية قبل تعيينه نى محكمة النقض ـ اغفال هذا القانون ذكر وظيفة نانب رئيس محكمة الاستئناف التى استحدثها ليس مقمودا ـ اسـاس ذلك من تدرج وظائف الكادر القضائى ونظام التوظف فى الترقية ،

ملخص الفتسوى :

يبين من استقراء القوانين المتعلقبة النظمة للسساطة التضائية ان المشرع هدف الى ان يستبقى في محكمة النقض من يعين مستشارا فيها فوضع في جدول المرتبات الملحق بهذه القوانين قواعد من شسانها ان لا يتطلع من يعين مستشارا بمحكمة النقض الى الوظائف التى تعلو وذليفة المستشار في محاكم الاستثناف أذا ما خولقه اقدميته السابقة فيها لمثل هذه الترقية فنص في مادته الاولى على انه الستثناء من أحكام القانون رقم 13 لسنة يليه في الاقدمية من مستشارى محكمة الاستثناف قبل تعبينه في محكمة النقض اذا ما عين في وظيفة تعلو في السائن القضائي وذليفة

المستشار فنص فى القانسون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٢ على معسادلة راتب مستشار محكمة النقض براتب من يرقى الى وظيفة وكيل أو رئيس لاحدى محاكم الاستثناف من المستشارين الذين كانوا يلونه فى الاقدمية قبل تعبينه فى محكمة النقض •

ولما ادمجت وظائف وكلاء محاكم الاستئناف فى درجات رؤسساء محاكم الاستئناف بناء على القواعد الواردة فى الجدول المرافق للقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ عودل راتب المستشار بمحكمة النقض براتب من يعين رئيسا لاحدى محاكم الاستئناف من المسستشارين الذين كانوا يلونه فى الاقدمية قبل تعيينه فى محكمة النقض •

ولا يستشف من احكام القانون رقم ٤٢ لسنة ١٩٦٥ أنه قعسد الى تغيير القاعدة المتقدمة حين اقتصر على النص فى الجدول المرافق له على معادلة راتب مستشار محمكة النقض براتب من يعين رئيسا لاحدى محاكم الاستثناف ممن كانوا يلونه فى الاقدمية قبل تعيينه فى محكمة النقض حين اغفل ذكر وظيفة نائب رئيس محكمة الاستثناف التى استحدثها فى هذا القانون والتى تعلو فى مدارج الكادر القضسائى وظيفة المستشسار وتسبق وظيفة رئيس محكمة الاستئناف •

وليس من شك فى ان هذا الاغفال غير مقصود ، اذ ليس من الطبيعى معادلة راتب المستشار بمحكمة النقض براتب من يعين رئيسما لاحمدى محاكم الاستثناف ممن كان يليه فى الاقدمية قبل تعيينه مسمتشارا فى محكمة النقض دون راتب من يعين فى وظيفة تسبق وظيفة رئيس محكمة الاستثناف .

والقول بغير ذلك يؤدى الى رفع راتب مستشار محكمة النقض الى ما يعادل راتب رئيس محكمة الاستثناف اذا ما عين فيها من كان يليه فى الاقدمية دون ما تدرج فى الوظائف السالفة وهى نتيجة تخالف نظم التوظف التى تقضى بأن تكون الترقية الى درجة من تلك التى تسبقها مباشرة .

(فتوى رقم ١٢٢٩ في ١٩٦٦/١١/١٧ ـ جلسة ١٩٦٦/١١/١٦)

الفرع التاسسع

التاديب

قاعسدة رقم (١١٤)

البــــدا :

قرار مجلس التادیب بعزل احد القضاة ـ لا یترتب علی اصداره انهاء خدمة القاضی كموظف وان زالت عنه ولایة القضاء فیظل مستحقا لراتبه حتی ینشر القرار الجمهوری الذی یصدر باحالته الی المعاش طبقا لاحكام القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ ٠

ملخص الفتسوى:

يبين من الاطلاع على القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة القضائية أن المادة ١٠١ منه تنص على أن : « يبلغ رئيس محكمة النقض من يعملون في الاقليم المصرى أو اقدم نائب في محكمة النقض ممن يعملون في الاقليم السورى وزير العدل القرارات الصادرة بالاحالة الى المعاش خلال الثماني والاربعين ساعة من وقت صدورها ليستصدر قرارا جمهوريسا بذلك » ، وتنص المادة ١٠٠ على أن « يتولى وزير العدل تنفيذ القرارات الصادرة بالاحالة الى المعاش من يوم نشر القرار الجمهوري بالجريدة الرسمية ، ونزول ولاية القاض من يوم صدور قرار المجلس بالاحالة الى المعاش ، وتنص المادة ١١٠ على أن « تتبع أحكام المجلس بالاحادة من مجلس التاديب المدتين ١٠٠ و ١٠٠ بالنسبة الى الاحكام الصادرة من مجلس التاديب ويصدر قرار جمهورى بتنفيذ عقوبة العزل ٠٠٠ »

ومفاد هذه النصوص ان الحكم على القاض بالعزل وان كان بستتبع زوال ولاية القضاء عنه الا ان خدمته بوصفه موظفا عاما لا تنتهى الا من تاريخ نشر القرار الجمهورى الصحادر بتنفيذ هذه العقوبة فى الجريحة الرسمية ، ومن ثم لا ينتهى استحقاق راتبه الا من هذا التاريخ ولا وجمه لاعمال الحكم المنصوص عليه في قانون الموظفين الاسساسي الذي يقفي بحرمان الموظف من راتب وظيفته اذا لم يكن مكلفا بها على وجه قانوني وقائما بها بصورة فعلية (المادة ٩٥) ذلك لان هذا القانون لا يسرى على القضاة الا فيما لم يرد فيه نص صريح في التشريعات المنظمة لشئونهم ، وقد نظم تشريعهم الخاص وهو قانون السلطة القضائية ، هذا الموضوع حيث قضى بنص صريح في المسادة ١٠٢ منه باعتبسار يوم نشر القرار الجمهوري بالجريدة الرسمية تاريخا لاحالة القاضي الى المعاش وقد غاير بين هذا التاريخ وبين تاريخ زوال ولاية القضاء عنه وهو تاريخ صدور ترار مجلس التاديب بالاحالة الى المعاش ه

لهذا انتهى رأى الجمعية الى أن القاض المحكوم عليه بالعزل يمتحق

راتبه حتى تاريخ نشر القرار الجمهورى الصادر بتنفيذ عقوبة العزل فى الجريدة الرسمية •

(فتوی رقم ۲۸۰ فی ۲۲/۳/۲۷ ـ جلسة ۱۹۲۱/۳/۷)

الفرع العساشر

طبيعة العمل القضائى

قاعسدة رقم (٤١٥)

البــــا:

لا يؤثر في الطبيعة القضائية للمحكمة أن يكون من اعضائها مهندس •

ملخص الحكم:

لا يؤثر فى طبيعة المحكمة الابتدائية كهبئة قضائية انضحمام احد المبندستين اليها عند نظر الطعون فى قرارات اللجان الخاصة بالمنشآت الدائة للسقوط طالما لم يكن للعضو المهندس صوت معدود فى المداولة ٠ طعن ٥٧ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٥/٤/٦)

الفرع الحادى عشر الطلبات التى يقدمها رجال القضاء والنيابة العامة

قاعدة رقم (٤١٦)

المسيدا:

اختصاص دائرة المواد المدنية والتجارية بمحكمة النقض دون غيرها بالفصل في الطلبات التي يقدمها رجال القضاء والنيابة العامة ــ شرط هذا الاختصاص ــ ان يكون الطلب متعلقا بشان قاض ولو زالت عنه هذه الصفة وقت تقديم طلبه وان يكون متعلقا بالحقوق الاصلية لرجال القضاء ــ الدعوى التي تتعلق بعمل ليس من شئون القضاء يظل الاختصاص بها معقودا للقضاء الادارى •

ملخص الحسكم:

ان المشرع وان لم يشترط الاختصاص دائرة المواد المدنية والتجارية بمحكمة النقض أن يكون الطالب وقت تقديم طلبه من رجال القضاء العاملين وانما يكفى أن يكون الطالب متعلقا بشأن قاض ولو زالت عنه هذه الصفة وقت تقديم طلبه الا أن المشرع قصد أن يكون الطلب متعلقا بالحقوق الاصلية لرجال القضاء ، ولفظ « المكافأةت » الوارد في النص انما يعنى مكافأة نهاية الخدمة في حالة ما أذا لم يكن القاضي مستحقا لمعاش كما أن عبارة « التعويض » ليست مطلقة وانما هي مخصصة بأنها « الناشئة عن كل ما تقدم » أي الناشئة عن القرارات الادارية المعيبة المتعلقة بالحقوق الاصلية لرجال القضاء ولما كانت الدعوى الراهنة تتعلق بمكافأة المدعى أو تعويضه عن عمله في اللجان المثكلة لتعديل القانون التجاري البحرى البحرى وليس هذا العمل من شؤن القضاء ، وبالتالي لا يعتبر العوض عنه من حقوقهم الاصلية ، هان الفضل فيها لا يدخل في اختصاص دائسرة المواد المدنية والتجارية بمحكمة النقض بل يظل معقودا للقضاء الاداري ،

(طعن رقم ١٢٣٤ لسنة ٩ ق _ جلسة ٢/١ /١٩٧٠)

: 12______1

المساكن الملحقة بمجمعات المحاكم المخصصة لسكنى رجال القضاء تكييفها القانونى _ اعتبارها مالا عاما مخصصا لنفع عام هو سكنى رجال القضاء _ أيلولة حصيلة أيجار هذه المساكن لوزارة العدل دون مجالس المدن _ عدم سريان حكم المادة ٤٤ من القانون رقم ١٣٢٤ لسنة ١٩٦٠ بنظام الادارة المحلية _ اقتصاره على تحديد ما يدخل في مواد هذه المجالس من حصيلة أملاك الدولة الخاصة دون العامة •

ملخص الفتسوى :

تنص المادة ٤٤ من قانون نظم الادارة المحلبة على أن « تشسمل ايرادات المجلس (مجلس المدينة) ٠٠٠

ج ـ حصيلة الحكومة فى دائرة اختصاصه من ايجار المبانى وارض البناء الفضاء الداخلة فى املاكها الخاصة ونصف صافى المبلغ الذي يحصل من بيع الاراضى والمبانى المذكورة » ـ ويبين من هذا النص ان المناط فى اعتبار ما تحصله الحكومة من ايحار المبانى واراضى البناء الفضاء ، ضمن الموارد المالية لمجالس المدن ، هو كون تلك المبانى والاراضى داخلة فى املاك الحكومة الخاصة ، ودن ثم فاذا كانت المبانى والاراضى المشار اليها من الاموال العامة فانها تخرج عن نطاق سريان حكم الفقرة ج من المسادة عن المعادة الذكر ، وبالتالى لا تدخل حصيلة الحكومة من ايجارها ضمن الموارد المالية لمجالس المدن الواقعة فى دائرة اختصاصها .

وقد اختص المشرع مساكن المرافق الحكومية المخصصة لبعض موظفى الحكومة وعمالها باحكام خاصة ، وذلك بمقتضى القانون رقم ٥٦٤ لسنة ١٩٥٧ على مساكن المرافق

الحكومية المخصصة لبعض موظفى الحكومة وعمالها ، فقد نصت المادة الاولى منه على انه لا تسرى احكام القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٤٧ بشان أيجارات الأماكن وتنظم العلاقات بين المؤجرين والمستاجرين على المساكن الملحقة بالمرافق والمنشات الحكومية المخصصة لمسكنى موظفى وعمال هذه المرافق (وقضت المادة الثالثة من هذا القانون على أنه يجوز اخراج المنتفع من السكن بالطريق الادارى ، ولو كان شغله له سابقا على العمل بهذا القانون ، وذلك اذا زال الغرض الذى من اجله اعطى السكن » فافراد المساكن المشار الها باحكام خاصة ، هو اضفاء نوع من الحماية القانونية على هذه الاموال ، مراعاة من المشرع لطبيعتها باعتبارها مخصصة لخدمة مورفق عام على وجه معين ، اى مخصصة للمنفعة العامة ،

كما أن المذكرة الايضاحية للقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٩ قد جاء ببا ما يفيد صراحة أن تخصيص مساكن حكومية للموظفين بحكم عملهم يعت تخصيصا للنفع العام ، أذا جاء بها أنه قد صدر القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٥٧ بتعديل المادة ٩٧٠ من القانسون المدنى ونص على أنه لا يجهوز تملك الأموال الخاصة الماركة للدولة أو الاشخاص الاعتبارية العامة أو كميت حق عينى عليه بالتقادم ، ونظرا لانه قد ثبت في حسالات كثيرة أن هذا التعديل له بمنع من التعدى على أرائص الحكومة والادعاء بعلكيتبا عن طريق وضع اليد عليها ، حتى في الأراض المخصصة للمشروعات العامة . . . كمناطق المعلم عملهم

كما تنص المادة ٨٥ من القانون المدنى على أن تعتبر أموالا عامة ، العقارات والمنقولات التى للدولة أو للاشخاص الاعتبارية العامة والتى تكون مخصصة لمنفعة عامة بالفعل أو بمقتشى قانون أو مرسوم ١٠٠٠ من ثم فأن مساكن المرافق الحكومية المخصصة لمسكنى موظفى وعمال الحكومة بدكه عملهم ، تعتبر من الاماوال العامة ، باعتبارها مخصصة لمنفعة عصامة ،

ويقضى القانون رقم ٤٦٠ لسنة ١٩٥٤ بتحصيل رسم اضحافى على صحف الدعاوى والاوراق القضائية فى المحاكم ، وتخصيص حصيلة هذا الرسه لانثناء دور المحاكم المذكورة واصلاحها وتشبيرا ، وقد الدقت بنلك الدور مساكن للسادة رجال القضاء ليشغلوها بحكم عملهم ، وذلك مقابل تحصيل نسبة معينة من مرتباتهم الشهرية ، ومن ثم فان المساكن الماسال الليها تكون مخصصة لمخدمة مرفق القضاء ساذ أن تهيئة السسكن المائثم للقاض قريبا من محل عمله ، كفالة لادنقرار، واطمئناته ، الاسر الذي يقضيه حسن سير مرفق القضاء ، كما وانه تعتبر تنفيذا لقانون السلطة لقضائية الذي يوجب على رجال القضاء الاقامة في مقار اعمالهم تحقيقا لهذا المغرض وبالقالى تكون المساكن المذكورة مخصصة لمنفقة عامة بحكم انشائها ، وتعتبر بذلك من الأموال العامة طبقاً لنص المادة ١٨ من القانون المادة عن المادة عن المادة عن المادة عن قانون نظام الادارة المحلبة ، ولا تدخل مصيلة ايجارها ضمن المراد

۱ فتوی رقه ۱۰۸ فی ۱۹۳۰/۱۰ د جنسسة ۲۶/۱/۱۳۰۱ س ۱۹ ، ۲۷/۲۷۲/۱۷) الغمسل الشالث

موظفو المحاكم

الفسيرع الأول

تنظيم تعيين موظفى المحاكم وترقيتهم وتاديبهم فى نظام القضاء

قاعدة رقم (114)

المسيدا:

موظفو المحاكم .. تنظيم احكام تعيينهم وترقيتهم ونقلهم وتاديبهم في القانون رقم ١٤٤٧ لسنة ١٩٤٩ في شان نظام القضاء .. صدور القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٩ في شان نظام القضاء .. صدور القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٩ استقرار العمل على تطبيق هذه الاحكام في ظل القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥١ استنادا للمادة ١٣١ منه .. صدور القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ وترديده نفس حكم المادة ١٣١ المشار اليها .. وجوب استمرار تطبيق الاحكام المشار اليها في القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٩ في ظل العمسل بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٤١ في ظل العمسل الخارجين عن الهيئة بالمحاكم الذين كانوا خاضعين للاحكام الواردة في المادة ١٩٨٤ من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٩ بالاضافة الى احاكم الباب الثاني من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٩ بالاضافة الى احاكم الباب الثاني من القانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥١ ثم لاحكام كادر العمال طبقا للتانون رقم ١٤ لليانات الواردة بشنها في الميزانية واحتفاظ المعاملين بكادر العمال بطبيعة الوظائف التي كانوا يشغلونها و

ملخص الفتسوى:

ان القانون رقم ۱٤٧ لسنة ١٩٤٩ في شأن نظام القضاء نظم في المواد من ٤٨ الى ٨٧ كيفية تعيين موظفى المحاكم وترقيتهم ونقلهسم وتأديبهم ولما صدر قانون السلطة القضائية رقه ٥٦ لسنة ١٩٥٩ استهل مادته الاولى بعدم المساس بلحكام تلك المواد .

وقد استقر الرأى لدى مجلس الدولة بقسميه القضائى وانستشارى على تطبيق أحكام المواد المذكورة فى ظل العمل بقانون موظفى الدولة رقم، ٢١ على تطبيق أحكام المواد المذكورة فى ظل العمل بقانون موظفى بعض المسائل الوظيفية المتعلقة بطائفة معينة من الموظفين وذلك استنادا الى الفقـرة الرابعة من المادة ١٣١ من القانون المذكور ، التى كانت تقضى بعـدم سريان احكامه على طوائف الموظفين الذين تنظم قواعد توظيفهم قوانين خاصة فيما نصت عليه هذه القوانين ،

ومن حيث أن المشرع في قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم 13 لسنة ١٩٦٤ ردد في المادة الاولى من فانون الاصدار نفس حكم الفقرة الرابعة من المادة ١٣٦١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، حيث نصت تلك المادة الاولى على انه : يعمل في المسائل المتعلقة بنظام العاملين المدنيين بالدولة بالاحكام المرافقة لهذا الفانون ٠٠٠ ولا تسرى هــــــده الاحكام على :

١ - وظائف القوات المسلحة والشرطة -

٢ ــ الوظائف التي تنظمها قوانبن خاصة فيما ندت عليه هــــده القوانين •

ومن حيث أنه ترتيبا على ذلك يمتمر تطبيق الاحكام المشار البها في القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ في ظل العمل بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ حسيما هان متبعا أبان سريان القانون رقم ٢١٠ لسسسنة ١٩٥١ لوجود النص المماثل في كل منهما الذي يسسوغ تطبيق تلك الاحكام ويوجب اعمالها •

ومن حيث أن هذا الوضع بالنسبة الى العاملين بالمحاكم بصـفة عامة ، يصدق على الخافعين منهم للاحكام الواردة في المادة ٨٤ من القانون رقم ١٤٧ لمسـنة ١٩٤٩ التى تنص على أن : « يكون تعيين المسندهين الخارجين عن الهيئة وترقيتهم وتاديبهم من اختصـاص المانب المعام والمحامين العامين ورؤساء المحاكم ورؤساء النيابات كل فيما ينصه ، وكذلك نفاهم وندبهم كل في دائرة اختصاصه » .

ومن حيث أنه يلاحظ في هذا الشأن أن المستخدمين الخارجين عن الهبئة في المحاكم والنيابات كانوا يخضعون الى جانب ما قرره القانون رقم ١٤٤٧ في شانهم من قواعد خاصة ، لاحكام الباب الثاني من القانون رقم ٢٠٠ نمنة ١٩٥١ ، ثم لاحكام كادر العمال طبقــــا للقانون رقم ١٩١ لسنة ١٩٦٠ ،

وزدا كان القابون رقم 21 لمنة 1978 قد شمل بالتنظيم من كان خاضعا لقانون موظفى الدولة ولكادر العمال على السواء ، الا أن المشرع المراحة ان تنوب كل طوائف العاملين في سلم الدرجات الذي وضعه القانون رقم 21 لمنة 1978 بحيث تزول الفواصل التي كانت بينهسم تماما ، بل حرص على ابتاء كيان كل طائفة مستقلا بذاته وبالاوضاع المناسبة له في ذلك السلم ، مع الاحتفاظ بالتقسيم النوعي للوظائف ونخصصاتها تبعا للبيانات الواردة في شانها بالميزانية ، وأوجب ستمرار العمالين بكادر العمال شاغلين لوظائفهم التي كانوا عليها وقت نفساذ المنافون رقم 13 لمنة عشرة ، وفي المادتين الثالثة (فقرة ج) والتاسعة من قرار رئيس الجمهورية رقم 1972 لمنة 1972 الصادر تطبيقاً للقانون رقم 1974 لمنة 1972 المنذر المعالين المدنيين ،

ومن حيث أنه يبدو من ذلك أن طبيعة الوظائف لتى كان يشغلها

طائفة المعاملين بكادر العمال لم تتغير قبل وبعد العمل بالقانون رقم 21 لسنة 1978 ، وبالتالى فاذا كان من بين هذه الطائفة من بعمل بالمحاكم والنبابات ، وكان المشرع قد الخضعهم لنظاء خاص فيما يتعلق بتعينهم ونقلبه وترقيتهم وتاديبهم على النحر أنبين في المادة ٨٤ من القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ التي جعلت الاختصاص في ذلك السادة النائب العاء والمحامين العامين ورؤساء المحاكم والنسسابات بحسب الاحوال ، فأن هذا الوضع يستمر قاما ومعمولا به في ظل القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ لسنة المواد تابعا لبقاء الحكمة من وضع نص المادة ٨٤ للذكور ، وتطبيقها المادة الاولى من قانون الاصدار الالف مصها ، ولعده تغير ظروف من حالهم المادة الاخرى المناهم المناهم

لذلك انتهى رأى الجمعية الى أن المائدة ٨٤ من القانون رقم ١٤٧ السيد ١٠٢٩ تظل فائمة ومعمولا بها في مثل العمل بالقانون رقم ٢٦ السيسة ١٩٦٤ •

(ملف ۱۹۲۵/۲/۱۰ - جلب ۱۹۳۵/۸۲)

الفسرع الشاني

الاقـــدمية

قاعدة رقم (۱۱۹)

المبسسدا :

اقدمية موظفى المحاكم الذين يرقون الى الدرجة التالية لدرجة التعيين _ تكون وفقا لترتيب النجاح فى امتحان الترقية وليست طبقاً لاحكام المادة ٢٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ٠

ملخص الفتسوى:

تنص المادة ٥٠ من قانون نظام القضاء الصادر بالقانون رقم ١٤٤٧ المند ١٩٤٨ على أنه « يشترط فيمن يعين كاتبا الشروط الواجب توافرها وفقا للاحكام العامة للتوظف في الحكومة عدا شرط امتحان المسابقة المقرر لنغل الوظيفة » وأن المادة ٥٠ تنص على أنه « لا يجهوز ترقية من عين كاتبا في الدرجة التي عين فيها للدرجة التي تليها الا أذا حسنت الشهادة في حقه ونجح في امتحان يختبر فيه كتابت وشفاها ، ويعفى حملة الشهادات العليا من شرط الامتحان » ، وأن المادة ٥٧ تنص على أنه « يرتب الناجحون حدب درجات نجاحهم وتكون الترقيسة على أماس هذا الترتيب » .

وسستفاد من هذه النصوص وعلى لخصوص من نص المادة ٥٧ من فانون نظام القضاء المشار اليه أن المشرع يشترض لترقيد من عين كاتبا من الدرجة التي عين فيها إلى الدرجة التالية اجتياز امتحان يختبر فيه كتابة وشفاها وأنه يعتبر نتيجة هذا الامتحان لا في الترقية أحسب بل في تحديد الاقدمية عند الترقية ، وقد خرج بهذا الحكم الذي ورد به نص

صريح على القاعدة العامة فى تحديد الاقدمية بين من يرقون فى قرار واحد تلك القاعدة التى تضمنتها المادة ٢٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة التى تنص على أن « تعتبر الاقدمية فى الدرجة من تاريخ التعيين فيها ، فاذا اشتمل مرسوم أو امر جمهورى أو قرار على تعيين أكثر من موظف فى درجة واحدة اعتبرت الاقسدمية كما بلى :

(1) اذا كان التعيين متضمنا ترقية اعتبرت الاقدمية على اساس الاقدمية في الدرجة السابقة •

(ب) ۰۰۰۰۰

رمن حيث أن الغول بتحديد الاقدمية في هذه الحالة وفقا لحسكم المدة ٦٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في شأن نظام موظفي الدولة لا وفقا لحكم المادة ٥٧ من قانون نظام القضاء ، هذا القول فضلا عن اهداره للمزية التي قررها القانون للاسبق في ترتيب النجاح ، فأن من شأنه أن يغير مركز الموظف فيما لو رقى بعض الناجحين في الامتحان أو كلهم بقرار واحد منه فيما لو رقى كل منهم بحسب ترتيب نجاحه في قرار منفصل عن الاخر ، أذ تتحدد الاقدمية في الحالة الاولى وفقسا للاقدمية في الدرجة السابقة دون اعتداد بترتيب النجاح ، وفي ذلك اخلال بالمساواة بين الموظفين ،

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى ان اقدمية الكاتب عنــــد ترقيته للدرجة التالية لدرجة التعيين تحدد وفقا لترتيب نجاحه فى الامتحان المنصوص عليه فى المادة ٥٣ من قانون نظام القضاء -

(فتوی رقم ۹۲۰ فی ۱۹۹۱/۱۲/۳ ـ جلسة ۱۹۹۱/۱۱/۱۱)

(م 20 = چ 37)

الفرع الثالث

الترقيسة

قاعدة رقم (170)

البيسدا :

كتبة المحاكم الذين لا يحملون شهادات عليا منهم ، وعينوا في احد اقسام المحاكم لاول مرة او نقلا من جهة حكومية اخرى ـ ترقيتهم رهينة بتادية امتحان بنجاح وفقا لاحكمام قانون نظام القضماء وعلى اسماس ترتيب درجات النجاح ـ تمام الترقية بدون اداء الامتحان يجعل الترقية مخالفة للقانون ، قابلة للابطال ، جائزة السحب خلال الميعاد المقرر .

ملخص الفتــوى :

تعدى المادة عن الواردة في الفصل الثناني من الباب الثناني من القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ الخاص بنظام القضاء على انه « لا يجوز ترقية من عين كاتبا من الدرجة التي عين فيها الى الدرجة التي تليها الا النا سلمت الشهادة في حقة ، ونجح في اعتمان يختبر فيه كتابة وشفاها ويعفى حملة الشهادات العلبا من تادية هذا الامتحان ،

وتنص المادة ٥٥ على ان « يكون الامتحان تحريريا وشفويا في المواد الاتية : _

- (١) بالنسبة لكتاب القسم المدنى ٠٠
- (ب) بالنسبة لكتاب النيابة العامة ٥٠ ، ٥

وتنص المادة ٥٧ على ان « يقدر لكل مادة من ماواد الامتحان التحريرى والشفوى ٣٠ درجة ٠٠٠ ويرتب الناجحون حسب درجات نجاحهم ، وتكون الترقية على المال هذا الترتيب » ٠

ويستفاد من هذه النصوص على نحو ما رات المحسكمة الاداريسة العليا في القضية رقم ١٧٤٤ لسنة ٢ القضسائية ، ان الشسارع قد تطلب تاهيلا معينا في كتاب المحاكم وهو المامهم بما يتعلق بعملهم من القوانين والمنشورات وتحقيقا لهذا الغرض نظم الشسارع ترقية من لا يحملون شهادات عليا من هؤلاء الكتبة تنظيما خاصا بان جعل ترقية من يعين منهم من الدرجة التي عين فيها الى الدرجة التي تليها رهينة بتادية الكاتب امتحانا في المواد التي تتعلق بعمله ، وبنجاحه في هذا الامتحان، وجعل الترقية على اساس ترتيب درجات النجاح ، هذا فضلا عن ان تدية الامتحان والنجاح فيه كثرط للترقية لا يتقيد بان يكون الكاتب من جه حكومية اخرى لان النقل في هذه الحالة نوعي ولا يعدو ان يكون من جهة حكومية اخرى لان النقل في هذه الحالة نوعي ولا يعدو ان يكون تعيينا ابتداء بالمحاكم ، ومن ثم يجب ان يؤدى هذا الامتحان بنجاح كي تثبت صلاحيته للترقية ، وتتحقق بذلك الحكمة التي تغياها الشارع .

ويترتب على ذلك ن الموظفين الذين يعينون الاول مرة في المحادم سواء اكان تعيينا مبتدا ام كان نقلا من احدى الجهات الحكومية الاخرى وسواء اكانت الدرجة التي شسغلوها هي ادني درجسات الكادر الكتابي ام كانت درجة تعلوها ، هؤلاء الموظفون يتعين لترقيتهم الى الدرجة التي تتى الدرجة التي عينسوا فيها ان يؤدوا الامتحان المنصسوس عليه في القانون رقم ١٤٧٧ لسنة ١٩٤٩ .

فاذ كان الثابت أن بعض كتبة المحاكم قد نمت ترقينهم من الدرجة التى عينوا فيها الى الدرجات التى تليها بدون أن يؤدوا الامتحال المدكور ، فمن ثم نكون هذه الترقيات قد تمت بالمخالفة الحكم المانون .

وسن حيث أنه وأن كان عيب مخالفة القانون الذى شاب هـــذه الفررات يجعلها قابلة للابطال وجائزا سحيها خلال المدة المقررة قانونا الا أنه لا يبلغ من الجسامة حد اعدامها بحيث يجوز سحبها في أي وقت رو تقيد بديعاد السحب أو الالمغاء .

نهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى أن القرارات الصادرة بترقية بعض كتبة المحاكم بالمخالفة لحكم المادة ٥٣ من قانون نظام القضال يجوز سحبها فى الميعاد المحدد قانونا لذلك ، ومتى انقضى هذا الميعاد يمننع سحبها أو الغاؤها .

(فتوی رقم ٤٠٤ فی ۱۹٦٠/٥/۱۸ تـ جلسة ١٩٦٠/٥/١) -------

قاعدة رقم (271)

القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ بشان نظام القضاء _ نصه على وجوب عقد امتحان لترقية الكتبة يرتب فيه الناجحون حسب درجات نجاحهـم ريتبع هذا الترتيب عند الترقية _ مؤدى ذلك عدم جواز اغفال احــد من يرشحهم دورهم للترقية عند الدعوة للامتحان _ عقد امتحان خاص لمن غفلت دعوته في الامتحان تصحيحا للوضع يوجب الاعتداد بنتيجة هذا الامتحان الخاص في ترتيب أولوية الترقية بين من أداة بين زملائه ممن اشتركوا في الامتحان العام _ ارجاع تاريخ الترقية في هذه الحالة باثر رجعى الى تاريخ ترقية هؤلاء الزملاء اذا كان قرار ترقيتهم لم يتحصن اما اذا كان قد تحصن فيرقي الكاتب بحسب ترتيب الاولوية ترقية عادية بدون اثر رجعي ٥

ملخص الفتـــوى:

ان المادة ٥٣ من القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ بشأن نظام القضاء تنص على أنه ٧ لا يجوز ترقية من عين كاتبا من الدرجة التي عين فيها للدرجة التى تليها الا اذا حسنت الشهادات فى حقه ونجح فى امتحان » يختبر فيه كتابة وشفاها ويعفى حملة الشهادات العليا من تبرط الامتحان » كما تنص المادة ٥٧ من القانون ذاته على أن يرتب الناجحون حسب درجات نجاحيم وتكون الترقية على أساس هذا الترتيب .

ونص المادة ٥٣ المشار اليها لا يدع للادارة أية سلطة تقديرية في اختيار من يشترك من الكتبة في الامتحان المقرر المترقبة الى الدرجية التالية بل يتعين عليها أن تخطر كل من يرشحه دوره للترقية للتقدم لهذا الامتحان فاذا اغفلت دعوة بعض المعينين بالنص الى الاشـــــــــــراك في الامتحان انطوى الامتحان على اخلال بمبدأ تكافؤ الفرص الذي يقوم عليه نظام امتحال الترقية بصفة عامة ومن ثم يكون عقد امتحان فردى في نارده لاحق لمن اغفل اخطاره مقصودا به تصحيح اوضاء لم تتم على الوجه القانوني السليم ولا يتحقق هذا التصحيح الا باعمال أثاره بالاعتداد بالوقت الذي ته فيه الامتحان الاول أي بافتراض أن الكاتب الذي تخلف عن هذا الامتحان الثقرك فيه وأن نتيجته في الامتحان الخاص الذي عقد له هي بمثابة نتيجته في الامتحان العام الذي لم يتح له الاشتراك فيه دون دخل لارادته في ذلك ، ومقتضى هذا إذا ما أجتاز الموظف الامتحان الخالص بنجاح أن يعتد بنتيجة هذا الامتحان في ترتيب اولوية الترقية بنه وببن زملاته الذين اشتركوا في الامتحان العام على أساس الدرجات الحاصل عليها كل منهم واياه فاذا كان قد سبق أن رقى بعض زمانته ممن بسبقهم في ترتيب الاولوبة على الوجم المتقدم حق على الوزارة بدون توقف على طلب أو تظلم منه سحب قرار الترقية فيما تضمنه من تخط له أو ترقيته باثر رجعى يرتد الى تاريخ ترقية زملائه ما داه القرار المراد سحبه لم بصبح حصينا من السحب أو الالغاء ، أما أذا تحديل فلا مناص من ترقييسة الكاتب بحسب ترتيب الاولونة ترقبسة عادية لا بصحبها أي أثار رجعي -

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى انه أذا عقد امتحان فردى لمن اغفات دعوته للاشتراك في امتحان الترقية المتصوص عليه في المده 30 من القانون رقم 22 لمنة 1929 بشأن نظام القضاء فأن الترقية تكون

كان قد صدر قرار بالترقية على خلاف ذلك فان على الادارة من تلقاء ذاتها حجب هذا القرار فيما تضمنه من ترقية اللاحق في ترتيب النجاح اذا كان قد تخطى الاسبق في الترتيب بعد ادماج النتيجتين أو ترقية هذا الاخير بأثر رجعى يرتد الى تاريخ ترقية الاول ما لم يكن قرار الترقية قد تحصن ،

(ملف ۱۹۵/۳/۸۲ ـ جلسة ۱۹۲۵/۱۱/۱۷)

الفرع الرابع

لائحية النساخين بالمحاكم المختلطة

قاعــدة رقم (٤٢٢)

المسسدا:

لائحة النساخين بالمحاكم المختلطة الصادر بها قرار مجلس الوزراء في ١٥ من اغسطس سنة ١٩٢٢ ـ علاقة امثال المدعى من النساخين بالمحاكم المختلطة بالحكومة ـ علاقــة تنظيمية لائحية وليست تعاقدية ـ تقاضى المدعى اجره على اساس عدد الرولات التى يقرم بنسخها ـ لا يؤثر على طبيعة العلاقة التنظيمية ويحولها الى رابطة عقدية ـ اثر ذلك الاعتـداد بالمدة التى قضاها المطعون ضده نساخا بالمحاكم المختلطة في اعمــال الحكام قرارى مجلس الوزراء الصـادرين في ٢٠ اغسطس ، ١٥ اكتوبر سنة ١٩٥٠ وفي الافـادة من احكام قانون المعادلات والمادة ٤٠ مكررا من القانون رقم ٢٠٠ لسنة ١٩٥١

ملخص الحسكم:

يبين من الرجوع الى لائحة النساخين بالمحاكد المختلطة المسادر بها قرار مجلس الوزراء بتاريخ 10 أغسطس سنة ١٩٢٢ وهى التى تحكم علاقة امثال المدعى من النساخين بالمحاكم المختلطة بالحكومية ان هذه العلاقة هى علاقة تنظيمية لائحية وليست تعاقدية وانه ولئن كان المدعى بتقاضى اجره على اساس عند الرولات التى يقيم بسخها فان تحديد الاجر واختلاف مقداره على هذا الوضيع لا يؤثر على طبيعة العلاقة التنظيمية التى تربيط الموظف بجهية الادارة وبحولها الى رابطة عقدمة وقد خان المدعى خلال المدة التى يطالب بضمها يخضع لاحكام لائحة النساخين سالفة الذكر فيمنح الاجازات وفقا لما ورد فيها من قراعد كما هسو ثابت بملف خدمة و

وتاسیسا علی ما تقدم مهانه لا نزاع فی آن المدعی یستفید من احکام قراری مجلس الوزراء المسادرین فی ۲۰ من اغسطس و ۱۵ من اکتوبر سنه ۱۹۵۰ اذ آن شروطها متوافرة فی حالته ۰

ومتى تقرر أن أقدمية المدعى فى الدرجة الثامنة ترجع الى١٩٣٢/١/٢ فانه يستحق الترقية الى الدرجة السابعة بعد مضى ست سنوات أى اعتبارا من ١٩٣٨/١/٢ بالتطبيق لقانون المعادلات الدراسية -

كما أنه تطبيقا لنص المادة ٤٠ مكررا من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المعدل بالقانون رقم ١٩٥ لسنة ١٩٥٣ المن المدعى يكون محقا في طلب الترقية الى الدرجة السادسة لقضائه اكثر من ١٥ سنة بالدرجة السادسة مادامت ومن ثم يتعين القضاء له باحقيته في الترقية الى الدرجة السادسة مادامت شروط تطبيق المادة ٤٠ مكررا قد توافرت في حقه وذلك اعتبارا من شروط تاميخ العمل بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٥٣ مع ما يترتب على ذلك من فروق مالية ٠

(طعن رقم ۲۷۰ لسنة ۷ ق جلسة ۲۷/۲/۲۷)

قاعسدة رقم (٤٢٣)

: 13______1

نساخ بالرول بالمحاكم المختلطة .. علاقته بالحكومة .. علاقة تنظيمية تدخل في نطاق روابط القانون الادارى •

ملخص الحسيكم:

ان المطعون ضده قسام بالعمل فى الفترة من ١٩٢٦/٦/١٥ الى الماعون ضده قسام بالرول بالمحاكم المختلطة وكانت علاقته بالحكومة علاقة تنظيمية تدخل فى نطاق روابط القانون الادارى وتحكمها لوائح تنظيمية عامة حسبما استخلص ذلك بحق الحكم المطعون فيه من

- ATY -

نصوص لائحة نساخى المحاكم المختلطة الصادر بها قرار مجلس الوزراء فى ١٩٢٢/٨/١٥ وعلى ذلك لا تعتبر رابطته بالنجهة الادارية علاقة تعاقدية ين اجير وصاحب عمل أساسها عقد مدنى بحت ، ولا يحول دون ذلك كون النساخين فى وضع وظيفى يجيز لجهة الادارة فصلهم عند قلة العمل لان تاقيت وضع القائم بالعمل لا ينزع عن العمل صفة الدائمية .

(طعن رقم ۱۱۵۸ لسنة ۷ ق _ جلسة ۱۹۶۳/۳/۱۳)

الفرع الخامس

موظفو محكمة النقض

قاعـــدة رقم (٤٢٤)

: 13_____1

استقلال محكمة النقض بموظفيها ودرجاتها واقدمياتهم عن سائر المحكمة المحاكم ـ احكام قانون نظام القضاء في ذلك : المادة ٥١ ـ اعتبار المحكمة « مصلحة » في خصوص تطبيق حكم المادة ٤١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ .

ملخص الحسكم :

ان قانون نظام القضاء اذ خص محكمة النقض في المادة ٥١ منه بلجنة تشكل فيها من رئيسها او من يقوم مقامة ومن مستثارين تختارهما جمعيتها العمومية كل سنة ومن كبير كتابها رتختص باقتراح كل ما يتعلق بشفون كتابها من تعيين ونقل وترقية ومنح علاوات وجعل اقتراحات هذه اللبينة في كل ما يتعلق بهذه الشئون يعرض مباشرة على وزير العدل ليصدر فراره فيها _ يكون قد فصل كل ما يتعلق بهذه الشئون عن سائر المحاكم فصلا من مقتضاه استقلال محكمة انتقض بوظائف كتابية ودرجاتهم واقدمياتهم مما يحتم اعتبارها بحكم قانون نظام القضاء فيما يتعلق بهؤلاء الكتاب وحدة قائمة بذاتها ومنفصلة عن سائر المحكم ومن ثم تندرج بهذه المثابة في مفهوم المصلحة بالتطبيق لحكم المادة ١٤ من القانون رقم ٢١٠

(طعون ارقام ۱۲۷۲ ، ۱۲۹۱ ، ۱۶۸۰ اسنة ۱۰ ق ـ جاسمية ۲۲/۱/۲۲۱) . الفرع السادس

التاديب

قاعدة رقم (270)

المسسدا :

ان حكم المادة ٨٣ من قانون نظام القضاء الخاص بتشكيل المجلس المخصوص المختص بنظر التظلمات من قرارات مجالس تاديب موظفى المحاكم يظل ساريا بالنسبة اليهم ويطبق في شانهم دون الحكم المقابل الوارد في قانون نظام الموظفين ٠

ملخص الفتسوى:

ان الباب الثانى من القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ الخاص بنظام القضاء يتضمن قواعد خاصة بتعيين وترقية ونقل وتاديب موظفى المحاكم من كتبة ومحضرين ومترجمين فبالنبة الى التاديب تنص المادة ٧٨ على ما ياتى:

« لا توقع العقوبات الا بحكم من محلس التاديب » •

ومع ذلك فالانذار أو قطع المرتب لمدة غايتها خمسة عشر يوما يجوز أن يكون بقرار رؤساء المحاكم بالناسة الى الكناب والمحخرين والمترجمين ومن النائب العام ومن رؤساء الذياسات بالناسة الى كتاب النيابات ،

ويجرى نص المادة ٢٩ كالاتي ٠

يشكل مجلس التاديب في محكمة النقض وفي كل محكمة من محاكم الاستثناف من مستشار تنتخبه الجمعية العمومية ومن المحامي العام وكبير كتاب المحكمة ، وفي المحساكم الابتدائية والنبسابات من رئيس المحكمة ورئيس النيابة او من يقوم مقامهما وكبير الكتاب ويستبدل به كبير المحضرين عند محاكمة احد المحضرين ورئيس القلم الجنائى عند محاكمة أحد كتاب النيابات ،

وقى حالة محاكمة كبير الكتاب أو كبير المحضرين ، ورئيس القلم الجنائى يندب وزير العدل من يحل محله فى مجلس التاديب ممن يكونون فى درجته على الاقل ،

وبمقتضى نص المادة A۲ يختص بنظر التظلم من أحكام مجالس التاديب مجلس مخصوص ينعقد بوزارة العدل يشكل من وكيـل الوزارة الدائم والنائب العام ومستشار بمحكمة استئناف القاهرة تنتخبه الجمعية العمومية .

ويتبين مما تقدم أن قانون نظام القضاء قد اتجه الى تنظيم ادارة العدل فى مجموعها تنظيما خاصا بعيدا عن التنظيم العام لكافة الموظفين يستوى فى ذلك رجال القضاء والنيابة ومن يعاونهم من باقى الموظفين •

وقد اقتض ذلك اخضاع موظفى المحساكم والنيابات من الناحية التدييبة لرؤساء تلك المحساكم والنيابات فى الحدود المخولة لرؤساء المصالح وهى الانذار والخصم من الماهية لغاية خمسة عشر يوما ، ولمجالس ناديب محلية تشكل فى كل محكمة بالنسبة الى ما يجاوز ذلك من جزاءات، وابقاء على هذه الاوضاع وما يماثلها نصت المسادة ١٣١ من القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٥١ الخاص بنظام الموظفين (معدلة بالقانون ٧٩ لسسنة يوظيفهم قوانين خاصة فيما نصت عليه هذه القوانين وهذا الحكم من الموظفين فلا سند يندرج تحته كل قانون منظم لشئون طائفة معينة من الموظفين فلا سند لما ذهبت اليه وزارة العدل من ان هذا الاستثناء لا ينصرف لغير رجال القضاء والنيابة اذ فى حذا القول تخصيص احكم علم مل بلا مخصص ٠

وبناء على ذلك تظل القراعد الخاصة بتنيب مرظفى المحاكم الواردة في نظام القضاء بما فيها النص الخاص بتشكيل المجلس المخصوص قائمة وواجبة التطبيق في شان هؤلاء لمرظفين دون القواعد الواردة في القانون العام الذي يمتنع الرجوع اليه في هذا الخصوص الا فيما لم ينص عليه في قانون نظام القناء .

لذلك انتهى قسم الرأى مجتمعا الى أن حكم المادة ٨٢ من قانسون نظام القضاء الخاص بتشكيل المجلس المخصوص المختص بنظر التظلمات من قرارات مجالس تأديب موظفى المحاكم يظل ساريا بالنسبة اليهم ويطبق فى شانهم دون المنكم المقابل الوارد فى قانون نظام الموظفين •

(فتوی رقم ۱۲۰ فی ۱۹۵۳/۶/۸)

فاعــدة رقم (٤٢٦)

المستندا :

المادة ٣١ من القانون رقم ٥٦ اسنة ١٩٥٩ في شان السلطة القضائية ـ نصها على تخويل المحامى العام لدى محكمة الاستئناف جميع حقوق واختصاصات الثائب العام المنصوص عليها في القانون _ شمول هذا النص كل ما يختص به النانب العام في سان كتبة النيابات في دائرة المحكمة الاستئنافية لوروده عاما مطلقا _ لا وجه لتقييده وقصره على الشسنون القضائية وحدها دون التاديب •

ملخص الفتسوى :

تنص المادة ٢٩ من الفانون رفه ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شان السلطة القضائية على أن « يكون لدى كل محكمة استئناف محام له تحت اشراف النائب العام جميع حقوقه واختصاصاته المنصوص عليها في القوانين » •

ومفاد هذا النص أن المشرع قد خول المحامى العام اختصاصا من نوع الاختصاص المخول للنائب العساء يباشره تحت اشرافه ، وقد ورد النص على هذا الاختصاص عاما مطلقا ومن ثم يتناول كل ما يختص به النائب العام في شأن كتبة النيابات •

وقد استهدف المشرع بذلك سرعة البت فى الامور والتخفيف من اعباء النائب العام فى الامور المتعلقة بالكتبة سالفى الذكر ، ولذلك فان كل ما يختص به النائب العام فى شانهم يختص به تبعا لذلك المحامى العام وان يباشر هذا الاختصاص تحت اشراف النائب العام .

ولا وجه للقول بقصر اختصاص المحامى العام على الشئون القضائية وحدها دون شئون التاديب ، استنادا الى ما ورد فى المذكرة الايضاحية للقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ سالف الذكر من أن المقصود بالمادة ٣٠ من هذا القانون المحقوق والاختصاصات القضائية التى للنائب العام ، لا وجه لهذا القول لان النص على تخويل المحامى العام اختصاص النائب العام قد ورد عاما مطلقا ـ على نحو ما ورد بيانه ، ولا يجوز تخصيص عمومه أو تقييد اطلاقه بعبارات وردت فى المذكرة الايضاحية التى لا ترقى الى مرتبة النص التشريعى ،

ولا يغير من هذا النظر ما ورد بالمادة ٧٨ من القانون المشار اليه من النص على اختصاص النائب العام بمجازاة كتبة النيابات بالانذار أو قطع الراتب لمدة غايتها خمسة عشر يوما ، وكذلك ما ورد بالمادة ٨٠ من ذات القانون على اختصاص النائب العام باقامة الدعوى التاديبية ضدهم ، لا يغير ذلك من النظر المشار اليه لان هذين النصين وان خصصا للنائب العام السلطات المشار اليها الا انه لم يرد فيهما ما يفيد عدم اختصاص المحامى العام بمباشرتها ومن ثم فانه يختص أيضا بالسلطات الواردة في هذين النصين استنادا الى عموم اختصاصه بما يختص به النائب العام طبقا للمادة ٣٠ من القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ على نحو ما سبق بيانه ،

وغنى عن البيان ان ممارسة المحامى العام اختصاص النائب العام على النحو سالف الذكر مقصور على دائرة المحكمة الاستئنافية المعين لدينا المحامى العام وان مباشرة هذا الاختصاص يكون تحت اشراف النائب العسام •

(فتوی رقم ۱۹۹۱ فی ۲۵/۱/۲۲ ـ جلسة ۱۹۹۲/۲/۲۷) ·

قاعسدة رقم (۲۲۷)

المسلمات

المادة ٧١ من القانون رقم ٥٦ لدينة ١٩٥٩ في شان السلطة القضائية - نصها على قيام الاقدم فالاقدم من نواب واعضاء المحكمة في مباشرة الختصاصات الرئيس في حالة خلو وظيفة رئيس المحكمة او غيابه او قيام مانع لديه _ اعتبار ذلك حلولا في ممارسة الاختصاص لا تفويضا فيه _ شمول هذا الحكم للاختصاصات الولائية والاختصاصات التاديبية المخولة لرئيس المحكمة بمقتضى المادة ٧٨ من قانون نظام القضاء رقم ١٤٤٧ ٠

ملخص الفتــوى:

تنص المادة ٧١ من القانون (٤٠ ٤٦ أسنة ١٩٥٩ في ثبان السسلطة القضائية على أنه « في حالة خلو وظيفة رئيس المحكمة او غيابه اورقيام مانع لديه يقوم بمباشرة اختصاصه الاقده فالأقدم من النواب او الاعضاء ١٠٠

ويجرى المشرع فى توزيع الاختصاص بين عمال الادارة العامة مراعيا اعتبارات مختلفة يستقل بتقديرها ، مردها جميعا الى حسن سير الجهاز الحكومي والرغبة فى تهيئة السبيل اسام المرافق العسامة حتى تواجب الحتياجات الافراد وتحلق الغابس الحال النست من اجليا ، وذلك بوضع كل موظف فى المركز الذي يلائمه وتخويله من الاختصاصات ما يتناسب مع هذا المركز ، وخاليا عد بواجه المكرع في نص قانوني حالة تغيب صاحب الاختصاص فيخسول غيره حق ممارسسته اما على سسبيل الحلول او التغويض ،

ويتم التفويض في الاختصاص بأن يعهد صاحب الاختصاص بجانب منه في أمر أو أمور معينة إلى شخص أحر ، أي أنه عمل أداري صريح يصدر عن صاحب الاختصاص ، سفنصساه ينخلي إلى موظف أخر عن جزء من هذا الاختصاص ، أما الحلول فهو انتقال جميع اختصاصسات الموضف الاصيل لـ في حالة قياه مانع يحول دون ممارسته لاختصاصاته

الى موظف آخر بقوة القانون _ ويبدو من ذلك أن التغويض لا يكون الا جزئيا ولا يتصور أن يفوض الموظف موظفا آخر فى كل اختصاصاته والا تعدى تغويض السلطة ذاتها وهو ما لا يجوز قانونا ، اما الحلول فالأصل فيه أن يكون كليا شاملا لجميع اختصاصات الاصيل ويتم تلقائيا بقوة القانون متى تحقق سببه وليس من المقصود الإعداد التقائيا بقوة القانون متى تحقق سببه وليس من المصيل الراء هذه التقلائية التى يتم بها الحلول أن يبعض اختصاص الاصيل في تحقق الحلول فى جانب منه دون الجانب الآخر ، والا واجهنا جزءا من الاختصاصات لا يملك أن يمارسها أحد مما يؤدى الى عطل فى أوجه النشاط التى تتعلق بها هذه الاخصاصات الأمر الذى يتعسارض مع وجوب سير المرافق العامة بانتظام واطراد ، وفى هذا يختلف الحلول عن التفويض حيث ينزل المفوض عن جانب من اختصاصاته الى شخص اخر يظهر بجانبه فلا يختفى الاصيل بل يظل يمارس الاختصاصات التى لم يفوض فيها غيره .

وترتب المادة ٧١ المشار البها صورة من صور الحلول حيث تقرر انه فى حالة غياب رئيس المحكمة يحل محله فى مباشرة اختصاصاته اقدم الاعضاء بالمحكمة الذى يحل عندثذ محل رئيس المحكمة فى مباشرة جميع ما رتبه له القانون من اختصاصات •

وقد نصت المادة ٧٨ من قانون نظام القضاء الصادر بالقانون رقم الدنة ١٩٤٩ على أنه « لا توقع العقوبات الا بحكم من مجلس التاديب ومع ذلك فالانذار أو قطع الراتب لمدة غايتها خمسة عشر يوما يجهوز أن يكون بقرار من رؤساء المحساكم بالنسبة الى الكتاب والمحضرين والمترجمين ومن المنائب العام ومن رؤساء النيابات بالنسبة الى كتاب الليابات » .

ولا محل بعدنذ للقول بان المقصود من النص المتقدم الذكر هو الاختصاص الولائي لرؤساء المحاكم وانه لا شأن له بالسلطة الاستثنائية

المخولة الرؤاء في توقيع بعض الجزاءات على موظفى الحاكم ومن ثم فلا يجوز الحلول محل رؤاء المحاكم في مباشرة السلطة التاديبية المخولة لهم مهما كان ببب الحلول - لا محل لذلك لان المستقر عليه أن القسرار التاديبي ليس حكما قضائيا وليس قرارا من هيئة ذات اختصاص قضائي بل هو قرار اداري يصدر من جهة دارية بناء على الطتها العائمة وفضلا عن ذلك فقد ورد النص على الاختصاص في حالة خلو وظيفة رئيس المحكمة أو غيابه عاما يتناول بعمومه جميع الاختصاصات المخولة أصلا لهذا الرئيس بما في ذلك الاختصاص التاديبي ، ولا يجوز تخصيص هذا العموم الا بدئيل يدل عليه .

(فتوی رقم ۵۱۰ فی ۱۹۹۳/٤/۲۹ ــ جلسة ۱۹۹۳/٤/۱۰)

قاعبدة رقم (۲۲۸)

المسيدا :

كتبة النيابات _ تاديبهم _ اختصاصات النانب العسام بما فى ذلك تاديب كتبة النيابات _ جواز مباشرة المحامى العام اياهما فى دائرة المحكمة الاستننافية المعين لديها ، وذلك تحت اشراف النانب العام _ اساس ذلك فى ضوء نصوص القانون رقم ٥٦ لمنة 1909 بشان السلطة القضانية ،

ملخص الفتـوى:

نتص المادة ٢٠ من القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٦ في شبان السلطة القضائية على ان اليكون لدى كل محكمة السبتنتاف محام عام له نحت اشراف النسائب العبام جميع حقوقه واختصاحاته المنصوص عليها في القوانين ١٥ ومنساد هذا النص ان المشرع قد خول المحامي العبام

اختصاصا من نوع الاختصاص المخول للنائب العام يباشره تحت اشرافه ، وقد ورد النص على هذا الاختصاص عاما مطلقا ، ومن ثم يتناول كل ما يختص به النائب العام في شان كتبة النيابات ، وقد استهدف المشرع بذلك سرعة البت والتخفيف من اعباء النسائب العسام في الامسور المتعلقة بالكتبة سائفي انذكر ولذلك فان كل ما يختص به النائب العسام في شانهم يختص به تبعا لذلك المصامي العام ، وان كان يباشر هذا الاختصاص تحت اشراف النائب العام ،

ولا يغير من هذا النظر ما ورد بالمادة ٧٨ من قانون نظام القضاء من النص على اختصاص النائب العام بمجازاة كتبة النيابات بالاندار وقطع الراتب لمدة غايتها خمسة عشر يوما ، وكذلك ما ورد بالمادة ٨٠ من ذات القانون على اختصاص النائب العام باقامة الدعوى التاديبية ضدهم ، لا يغير ذلك من النظر المشار اليه ، لأن هذين النصين وان خصصا للنائب العام السلطات المشار اليها ، الا أنه لم يرد فيهما ما يفيد عدم اختصاص المحامر العام بمباشرتها ، ومن ثم فانه يختص أيضا بالسلطات الواردة في هذين النصين ، استنادا الى عموم اختصاصه بما يختص بما يختص به النائب العام طبق للمادة ٣٠ من قانون الملطة القضائية على أن يقتصر اختصاص على دائرة المحكمة الاستثنافية المعين لديها وأن تكون مباشرة هذا الاختصاص تحت اشراف النائب العام ـ تطبيقها لنص

ولا محل للقول بان تفسير نص المسادة ٣٠ على النحو سالف الذكر نم يتعرض لدلالة موضع هذا النص وسياق عبسارة النصوص التى اشتملته ، ذلك أن هذا التفسير مستمد مبساشرة من عبارة النصوص ومقصود كذلك عن السياق سواء كان ذلك اصالة أو تبعا ، اذ انسسه وان كان نص المسادة المشسار اليه قد ورد في الباب الاول المعنون « المحاكم » ضعن نصوص الفصل انخاص بالنيابة العامة الا أن هذا لا يبرر القبول بانصراف هذه النصوص الى الدعبوى الجنائية وما يتصل بها فحسب ، وانما الصحيح هو انصرافها الى كل ما تباشره النيابة العامة من اختصاصات وحقوق منحتها لها القوانين و ولا ادل على هذا من النص فى ذات الفصل (الذى ورد به النص محل انبحث) على اختصاص النيبة العامة بالاشراف على السجون والنص فى المادة ٢٦ من ذات الفصل على ان « تصارس النيابة العامة الاختصاصات المبنوحة لها قانونا ولها دون غيرها السق فى رفع الدعوى الجنائية ومباشرتها ما لم يوجد نص فى القانون على خلاف ذلك " والنص فى المادة ٢٦ من ذات الباب على حق النيابة العامة فى الاشراف على المتعلقة بنقود المحاكم ، والنص فى المادة التالية لها على اشراف النيابة العامة على الاعمال المتعلقة بنقود المحاكم ، والنص فى المادة التعامة لما على المراف على العامة المادة على العامة على العامة

ولا يغير من هذا أن الشارع في قانون نظام القضاء أنما استعمل عبارة « لاختصاصات المنصوص عليها في القوانين » ولم يستعمل عبارة المنصوص عليها في القوانين لاخرى • ذلك أن مسن المسلمات في تفسير التشريع أن من صيغ العموم ــ الجمع المحلى بالكلام، وهو ما أورده الشرع في نص المادة المشار اليها وهو يفيسد العموم وليس من مخصص له فيبقى على عمومه ولا من مقيد له فيبقى على اطلاقه وبالتالى فلا يكون نمة أساس القول بانصراف هذه العبارة الى « قانون لاجراءات الجنائية وغيره • • • » دو ن قانون نظام القضاء •

ولا محل للاستبياد بما مصنت لمذكرة الابتاحية نفاتون نظام الفضاء التخصيص النص محل لبحث ، لان ذلك مردود بما سبق ذخره وبان المذكرة الايضاحية للقانون لا تملك تخصيص عامة ولا نفييد مطلقة وانه اذا اريد الاحتجاج بالمذكرة الايضاحية فذلك لا يجوز الا حيث تكون بصدد تفسير نص معيب وليس بصدد تفسير نص مليم .

اما المغايرة في العبارة التي استعملها الشارع في المادة ٢٨ من قانون السلطة انقضائية بشان تحديد اختصاص المحامي العام الاول عن العبارة الواردة بالمسادة ٣٠ محل البحث فلا تغير من الاستخلاص السابق الاشارة اليه ، ذلك انه متى استعمل الشارع صيغة من صيغ العموم فلا يحتاج الامر بعد ذلك الى اضافة ما يعتبر تزيدا فى تاكيد معنى شابت قبل ذلك على نحو لا يحتمل اى تاويل .

اما فيما يتعلق بحكم محكمة النقض الصادر في ١٨ من نوفمبر سنة المحامى العام بكل ما خولته القوانين ـ ومنها قانون نظام القائل باختصاص المحامى العام بكل ما خولته القوانين ـ ومنها قانون نظام القضاء (السلطة القضائية) ـ النائب العام • ولا يسوغ الاســـتناد الى هذا الحكم للقول بان نص المادة ٣٠ من قانون السلطة القضائية مقصود على اختصاصات النائب العام القنائية دون غيرها ، ذلك أنه ولو ان الحكم قد عرض لهذه الاختصاصات بذاتها ، فانما كان ذلك لخصوص ما صدر بشسانه ، هو سبارة المحامى العام اختصاصا قضائيا ، ولا يعنى ذلك ان محكمة النقض قد قصرت اختصاصات النائب العام التى يجــوز للمحامى العام ان يباشرها ، على الاختصاصات القضائية دون غيرها من الاختصاصات الاخترى ، ومنها الاختصاصات المحامى العام بتاديب كتبة النيابات • ومن ثم فيكون الاحتمال المام العام بتاديب كتبة النيابات • ومن ثم فيكون المحامى العام بتاديب كتبة النيابات ، ومن ثم فيكون المحامى العام بتاديب كتبة النيابات ، في غير محله •

رلا وجه للاعتراض على ان ممارسة المحامى العام لاختصاص تاديب كتبة النيابات انما يكون تحت اشراف النائب العام ، ذلك ان اخضاع المحامى العام لاشراف النائب العام فى ممارسته الاختصاص المشار اليه ، المحامى العام لاشراف النائب العام فى ممارسته الاختصاص المشار السلطة انما هو مستمد مباشرة من صريح نص المسادة ٣٠ من قانسون المسلطة تققيب للنائب العام لم يرد المشرع تخويلها لغير الوزير ، اذ ان اشراف النائب العام ، فى هذا الخصوص للا يعدو ان يكون توجيها سابقا ، او تبيينا لا حقا ، لا يرقى الى مرتبة التعقيب بالالغاء او التعديل وهذا يتفق مع قضاء محكمة النقض لـ فى الحكم سالف الذكر ،

لهذا اللهي رى الجمعية العمومية الى تأييد رايها السابق ابداؤه

بجلسة ٢٧ من مارس سنة ١٩٦٣ ، من أنه يجوز للمحامى العام مباشرة كافة اختصاصات النائب العام - بما فى ذلك تاديب كتبــة النيابات - وذلك فى دائرة المحكمة الاستئنافية المعين لديها المحامى العام ، وتحت اشراف النائب العام ، تطبيقا لنص المددة ٢٠ من قانون السلطة القضائية ،

(فتوی رقم ۲۰۲۰ فی ۱۹۹۳/۱۱/۶ ــ جلسة ۲۰۲۰ ۱۹۹۳)

قاعسدة رقم (۲۲۹)

المبسيدا :

قانون نظام القضاء رقم ١٤٧٧ لسنة ١٩٤٩ وقانون السلطة القنسائية رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ حا ختصساص رئيس المحكمة الابتدائية في توقيع عقوبتي الانذار والخصم من المرتب لمدة غايتها خمسسة عشر يوما بالنسبة الى الكتاب والمحضرين والمترجمين حايلولة هذا الاختصاص بقوة القانون للاقدم من اعضاء المحكمة الذي يحل محل رئيسها في حالة خلو وظيفته أو غيابه او قيام مانع لديه حالا يغير من هذا الحكم ترخيص وزير العدل في ندب مستشار من محكمة الاستئناف لرئاسة احدى المحاكم الابتدائية اعمالا لنعي المادة ١٦ أو نص المادة ١٩ من قانون التوظف بانه في حالة غياب احد الموظفين المعينين بمرسوم يقوم وكيله باعباء الوظيفة نيابة عه ، أو ما استقر عليه قضاء المحكمة الادارية العليا من أن القرار التاديبي هو قضاء عقسابي في خصوص الذنب الاداري ، أو أن اختصاص رئيس المحكمة سالف الذكر هو اختصاص ذاتي له فلا يحل فيه محله احد ٠

ملخص الفتــوى:

تنص المادة ٧١ من قانون السلطة القضيائية الصادر به القانبون رقم ٦٦ لسنة ١٩٩٣ على انه « في حالة خلو وظيفة رئيس المحكمة و غابه او قيام عامع لديه _ يقوم بمباشرة اختصاصه الاقدم فالاقدم من النواب او الاعضاء » • وقد استطلعت وزارة العدل رأى الجمعية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بعجلس الدولية •

فيما اذا كان من مقتضى هذا النص أن يكون لمن يحل محل رئيس المحكمة الابتدائية من الاعضاء • سلطة توقيع عقوبتي الانـذار والخصم من المرتب لمدة غايتها خمسة عشر يوما ، وهما العقوبتان اللتان نصت المادة ٧٨ من قانون نظام القضاء الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسبنة ١٩٤٩ على أن يكون توقيعهما بقرار من رؤساء المحساكم بالنسبة الى الكتاب والمحضرين والمترجمين - وعن ذلك أجابت الجمعية العمومية للقسم الاستشاري للفتوي والتشريع في فتواها رقم ٨٤/٢/٨٦ (٥١٠) تاريخ ١٩٦٣/٤/٢٩ بانه « في حالة خلو وظيفة رئيس المحكمة أو غيابه أو قيام مانع لديد ، فان الاختصاص المقرر له في توقيع العقوبات التاديبية على موظفي المحاكم طبقا للمادة ٧٨ من نظـام القضاء ، ينعقد للاقدم من الاعضاء والذي يحل محل رئيسها ، عملا بالمادة ٧١ من قانون السلطة القضائية » · وفي بيان أسباب ذلك جاء في الفتوى أن « المادة ٧١ المشار اليها ترتب صورة من صور الحلول ، حيث تقرر انه في حالة غياب رئيس المحكمة يحل محله في مباشرة اختصاصه أقدم الاعضاء بالمحكمة الذي يحل عندئذ محل رئيس المحكمة في مباشرة جميع ما رتبه له القانون من اختصاصات ٠٠٠ وعلى مقتضى أحكام الحلول المشار اليها ، فان الاختصاص التاديبي المقرر لرؤساء المحاكم في هذا النص (المادة ٧٨ من قانون نظام القضاء) ينقل بقوة القانون في حالة غياب رئيس المحكمة الى الاقدم من الاعتاء بالمحكمة رذك ني عداد جميع اختصاصات رئيس المحكمة التي تنتقل الى من حل محله ، عملا باحكام المادة ٧١ من القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ • ولا محل بعدئذ للقول بأن المقصود من النص المتقدم الذكر (المادة ٧١ من قانون السلطة القضائية) ، هو الاختصاص الولائي لرؤساء المحاكم ، وأنه لا شأن له بالسلطة الاستثنائية المخولة للرؤساء في توقيع بعض الجزاءات على موظفى المحاكم ، ومن ثم فلا يجوز الحلول محل رؤياء المداكم في مباشرة السلطة التاديبية المخولة لهم مهما كان سبب الحلول ١ لا محل لذلك لان المستقر عليه أن القرار التأديبي ليس حكما فضائية ، وليس قرار من هيئة ذات اختصاص قضائي ، بل هو قرار اداري

يصدر من جهة ادارية بناء على سلطتها العامة وفضلا عن ذلك ، فقد ورد النص على الاختصاص في حالة خلو وظيفة رئيس الحكمة أو غيابه عاما يتناول ، بعمومه جميع الاختصاصات المخولة أصلا لهذا الرئيس بما في ذلك الاختصاص التأديبي ، ولا بجسور تخصيص هذا العموم الا بدليل يدل عليه • وبمناسبة تظلم مقدم من احد موظفي محكمة أحوان الابتدائية من قرارا بمحازاته ، صدر من أقدم القضاة بهذه المحكمة ، بعد أذ حل محمل رئيسها لندبه رئيسا لمحكمة اسيوط _ رأى السيد مفوض الدولة الذي أحيل البه التظام لفحصه وبيان الرأى فيه ، ان يتجه وجهة مخالفة لما انتهت اليه الجمعية العمومية ، في شبان اختصاص من بحل محل رئيس المحكمة من القضاة بتوقيع الحزاءات التأديبية ، لأسباب تجمل في أن : (1) أن الحمعية لم تعرض ، لما نصت عليه المادة ٦٧ من قانون السلطة القضائية من انه يجوز لوزير العدل عند الضرورة ندب احد مستشاري محاكم الاستئناف لرئامة احدى المحاكم الابتدائية ، وذلك بموافقة مجلس القضاء . (س) ان المادة 29 من قانون نظام موظفي الدولة يقضي بأنه في حالة عناب أحمد الموظفين المعينين بمرسوم يقوم وكبله باعباء الوظبفة نيابة عنه ، ولذلك فلا يجوز حلول أقدم القضاة في المحكمة الابتدائية محل رئيسها عند غيابه، لان ايا منهم ليس مستشارا ، لانه ليس ثمة وكيسسل لرئبس المحسكمة بدرجة مماثلة ٠ (ج) أن القرار التأديبي هو في الواقع من الامر ، على ما جاء في بعض أسباب حكم المحكمة الادارية العليا الصادر في ١٩٥٩/٣/٢١ في الطعن رقم ٢١٧ لسنة ٤ ق ، قضاء عقابي في خصوص الذنب الاداري، وانه قرار ذو صفة قضائية `ذ يفصل في موضوع مما يخنص به التضاء أصلا • (د) أن الاختصاص المقرر لرئيس المحكمة الابتدائية في توقيع العقوبات التاديبية في الحدود المقررة في المادة ٧١ من غانون نظاء القضاء هو اختصاص ذاتي لرئيس المحكمة ، فلا بحل فيه محله احد ، والحلول الذي تقوره المادة ٧١ من قانون السلطة القصائدة ، مقصم، على الاختصاص الولائي .

وعند عرض التظلم على السبد وزبر العدل للبت فعه ، راي سيادته

أن يستطلع رأى الجمعية العمومية فيما انتهى اليه المفوض · وفى ذلك تستطلعون الرأى ·

وقد عرض هذا الموضوع على الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بجلستها المنعقدة في ٢٠ من نوفمبر سسنة ١٩٦٣ ، فاستبان لها أن ما انتهت الله الجمعية من قبل • في هذا الشسان ، هو الراى الصحيح ، للأسباب التي بني عليها ، والتي جاء بيانها تفصيلا في فتواها المبلغة الى وزارة العدل بتاريخ ٩ من ابريل سنة ١٩٦٣ • وليس فيما جاء براى مفوض الدولة لوزارة العدل ، ما ينال من سلامة هذا الراى ، ذلك لما ياتى :

أولا _ أن ما نصت عليه الفقرة الثانية من المادة ٦٧ من قانون السلطة القضائية من أنه يجوز لوزير العدل عند الضرورة ندب احد مستشاري محاكم الاستئناف لرئاسة أحد المحاكم الابتدائيت وذلك بموافقة مجلس القضاء بل اغفلته كلية _ لبس من شانه أن يغير من النظر الذي ذهبت النه الجمعية العمومية ، اذ من الزاغج البين أن هذا النص ، لا يعطسل نص المادة ٧١ من قانون السلطة القضائية ، فكل من النصين قائم وله مجال اعماله • وليس ثمة تعارض بين ما يقتضيه كل من النصين ، وما يقرره من حسكم • فنص المادة ٦٧ فقسرة ثانية من قانون السلطة القنائية يجوز عند الضرورة ، ندب مستثار من محاكم الاستئناف لرئاسة محكمة ابتدائية ـ وذلك يكون بداهة في حالة خلو وظيفة رئيس المحكمة التي يندب ، المستشار لرئاستها ، أو في حالة غيابه ، وهذه الحالة ذاتها ، هي التي يوجهها نص المادة ٧١ من قانون السلطة أيضا فيقرر أنه في هذه الحالة بذاتها ، أذا لم يندب رئيس المحكمة من مستشاري محاكم الاستئناف فيتولى رئاستها في حالة غياب شاغلها • فان النف من القضاد يقوم بمباشرة اختصاص رئيس المحكمة ومن شم ، فإن الحلول الذي تقرره هذه المادة ، يكون حيث لا يندب لرئاسة المحكمة احد ممن يجوز ندبهم لذلك •

وعلى مقتضى ذلك ، يكون واضحا ، انه لم يكن شمسة مقتضى لان تشير الجمعية العمومية فى فتواها سافة الذكر ، الى نص المادة ١٧ ب هذه ، اذ لم يكن ثمت محل للاشارة الى هذا النص ، فى موضع ، لا مجال لتطبيقه ، ولا للاستشهاد به ، اذ نو اعمل هذا النص وندب رئيس المحكمة بدلا من رئيسسها الاصلى الذى ندب لرئاسسة محكمة اخرى فان الاقدم من القضاد لا يبساشر اختصاصات رئيس المحكمة ، لان ثمة رئيس لها ، وهو لا يباشر هذه الاختصاصات ، الا حيث تكون وظيفة رئيس المحكمة خالية فعلا ، او حكما بغياب شاغلها او تباء المانع لديه وعده ندب غيره للقيام بعمله مؤقتا ،

ثانيا _ ان الاشارة الى نص المادة 20 من قانون نظام موظفى الدولة الذى يقضى بأنه فى حالة غياب احد الموظفين المعينين بمرسوم يقوم وكيله باعباء الوظيفة نيابة عنه والاستدلال بذلك على عدم جواز حلول اقسدم النواب أو القضاة فى المحكمة الابتدائية محل رئيسنا عند غيابه بحجة ان أيا منهم ليس مستشارا وانه ليس ثمة وكيل لرئيس المحكمة بدرجسسة مماثلة _ غير منتج شيئا فى هذا الموضوع ، فالرجوع الى المادة 21 هذه لا محل له مادام قانون السلطة القضائية قد بين بنص خاص فيه ، ما يتبع فى حالة غياب رئيس المحكمة ، والاستدلال بها على عدم حلسول اقدم القضاة محل رئيس المحكمة عند غيابه ، بحجة أنه ادنى منه درجة ، فى مقام تدرج وظائف رجال القضاء _ لا معنى له ، اذ الشسارع هو الذى الحاز ذلك بنص المادة 12 من قانون "سلطة" القضائية .

ثالثا ـ والاستدلال بما ورد في حكم المحكمة الادارية العليا المشار اليه فيما سلف من ان القرار لناديبي هو في لواقع من الامر قضاء عقابي في خصوص الذنب الاداري ، وانه قرار ذو صفة قضائية اذ يفصل في موضوع مما يختص به الفضاء اصلا ـ هو استدلال ، لا يبين له وجه اذ انه مع التسليم بذلك ، وهو امر لم يكن عثار جدل فان كون القرار الناديبي كذلك لا يقضى ان يقال بان يمتنع على الاقدم فالاقدم من القضاة

فى المحكمة الابتدائية عند حلوله محل رئيس المحكمة مباشرة اختصاصاته عند خلو وظيفة هذا الاخير ، أو غيابه أو قيام المانع لديه ، طبقا للمادة ١٧ من قانون السلطة مباشرة اختصاص رئيس المحكمة فى توقيع عقوبه الانذار ، وعقوبة الخصم من المرتب لمدة لا تجاوز خمسة عشر يوما موظفى هذه المحكمة ، أذ مادامت المادة ١٧ من قانون السلطة القضائية تقرر فى مثل هذه المحالة ، أن من يحل بمقتضاها محل رئيس المحكمة يباشر اختصاصاته جميعا ، فأن الاسمندلان بعد ذلك بأن اختصاصا منها ، يتعلق باصدار قرارات لها صفة قضائية ، يؤدى الى القول بأن هذا الاختصاصات التى يباشرها فى غياب رئيس المحكمة ، مادام النص قد جاء عاما ، بحيث يتناول كل الاختصاصات القررة لهذا الرئيس .

وغنى عن البيان أن الحكم المسار اليه لم يقصد بالعبارات التى وردت فيه نفى ما استقر عليه القضاء الادارى ، من أن القرار التاديبى الصادر من رؤساء المصالح بتوقيع عقوبة ، ما يقرر القانون لهم جواز توقيعها له قرار ادارى وانما أورد ذلك ، فى مقام التدليل على أنه فى المحاكمات التاديبية التى تتولاها مجالس شاديب ، يجب أن تلتزم هذه المجالس فى المحاكمات ، المبادىء فى القرانين الضاصة بالاجراءات وعنها تمكين المنهم من الدفاع عن نفسه ، وتحقيق دفاعه ، وحيدة المحكمة التى تتزلى محاكمته ونسبيب القرار الصلادر بالجزاء ومن المعلوم أن قرارات هذه المجالس ، هى أيضا قرارات اداربة ، لا قضائية .

رابعا ـ ان القول بأن الاختصاص المقرر لرئيس المحكمة الابتدائية مى توقيع العتوبات التاديبية ، فى الحدود القررة فى المادة ٧٨ من قانون نظام القضاء ، على موظفى المحكمة ، هو اختصاص ذاتي اضفاه انشارع على رئيس المحكمة ، وانه لذلك لا يحل احد فى ذلك محسله ، مادام لم تثبت له صفحة رئيس المحكمة عند توقيع الجزاء ، والقول كذلك بسان الاختصاص المشار اليه لا ينتقل الى الاقدم فالاقدم من القضاء عند حلوله محل رئيس المحكمة فى عباشرة اختصاص فى حالة غياب ، طبقا للمادة

٧١ من قانون السلطة القضائية ١٠ اذ آن الاختصاص الذي يباشره من يحل محل رئيس المحكمة في مباشرة اختصاصه في حالة غيابه ، طبقا للمادة ١١ من قانون السلطة القضائية لا يعدو أن يكوز ترديد لما جاء من قبل في كتاب سابق لوزارة العدل عند عرض 'لموضـــوع اول مرة على الجمعية العمومية وقد ردت عليه الجمعية في فتواهـا ، بما يفنده ، فلا لزوم لاعـادته .

ويخلص من كل ما سبق أن رأى الجمعية العمومية في الموضوع محل البحث صحيح لأسبابه وأن القول بخلافه هر قول لا حجة له ولهذا انتهى الرأى الى تأييد فتواها السابقة في الموضوع •

(فتوی رقم ۱۳۲۹ فی ۱۹۲۲/۱۲/۷ ـ جلسة ۱۹۲۳/۱۱/۲۰)

قاعــدة رقم (٤٣٠)

: المسلما :

تاديب نساخو المحاكم ـ تحديد طبيعة وظيفة نساخ فى ضوء احكام قانون نظام القضاء رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ (المواد من ٤٨ الى ٤٨) ، وقانون نظام القضائية رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ ، والقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥٩ ، والقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، النساخين ومداها حال : القرار الصادر من رئيس المحكمة المختصة بفصل النساخ ، المعين على اعتماد مؤقت (بند طوارى،) طبقا للصادة ٤٨ من قانون نظام القضاء ـ قرار صحيح صادر من السلطة المختصة باصداره قانونا ٠

ملخص الفتسوى :

تنص المادة ٤٨ من قانون نظماء القضاء رقم ١٤٧ لسمنة ١٩٤٩ على ان :

« يعين لمحكمة النقض ولكل محكمة استنناف وكل محكمة ابتدائيـة كبير كتاب وعدد كاف ٠٠٠ الخ ٠ يلحق بكل محكمة عدد كاف من الناخين والفرازين والطباعين والمجاب والسعاة والفراشين والرسامين وغيرهم من المستخدمين الخارجين عن الهيئة » •

كما تنص المادة ٤٩ من القانون الذكور على أنه: « فيما عدا ما نص عليه في هذا القانون تسرى على موظفى المحاكم ومستخدميها الخارجين عن الهيئة الاحكام العامة للتوظف بالحكومة » •

وتنص المادة ٨٤ من القانون ذاته على أن : « يكون تعيين المسخدمين الخارجين عن الهيئة وترقيتهم وتاديبهم من اختصاص النائب العام والمحامين العامين ورؤساء المحاكم ورؤسساء النيابات كل فيما يخصه ، وكذلك نقلهم وندبهم كل في دائرة اختصاصه » .

وتقضى المادة الاولى من القانسون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة القضائية بأنه :

« مع عدم المساس بأحكام المواد من 12 الى 16 الخاصة بموظفى المحاكم الواردة فى نظام القضاء الصادر به الفانون رقم 127 لمنة 1929 يلفى من قانون نظام القضاء ومن قانون استقلال القضاء ومن قانون الملطة القضائية المشار اليها ما يخالف أحكام القانون المرافق ويستعاض عنها بالنصوص المرافقة ويلغى كل نص آخر يخالف أحكامه » .

ويستخلص من مجموع هذه النصوص أن النساخين المنصوص عليهم في المسادة ٤٨ من قانون نظام القضاء يعتبرون - في مفهوم هذا القانون حامن قبيل المستخدمين الخارجين عن الهيئة ، وهم بذلك يختلفون عن النساخين الذين يعينون على الدرجة التاسعة الموصوفة في ميزانيات محاكم الاستثناف بانها درجة مؤقتة ، وكذلك يختلفون عن النسساخين الذين يعينون على الدرجتين الثامنة والسابعة داخل الهيئة .

فالنوع الاول من النساخين يعتبر من قبيل العمال المؤقتين والسلطة التى تملك تعيينهم تملك فصلهم متى قسام لديها أى سبب تأديبى كاف للفصل .

اما النوع الثانى من النسخين الذين يعينون على الدرجة التاسعة الموصوفة في الميزانية بانها مؤقتة فاحكام توظفهم وتاديبهم وفصلهم صدر بها قرار من مجلس الوزراء (تنفيذا لاحكام الولة) ، وقد تضمن قرار مجلس الوزراء المشار الله والصادر في ٢٦ ديسمبر سنة ١٩٥٣ الاحكام مجلس الوزراء المشار الله والصادر في ٢١ ديسمبر سنة ١٩٥٣ الاحكام التي اقترحها ديوان الموظفين بالنسبة الى توظيف وتاديب وفصل هؤلاء الموظفين الذين يعينون على وظائف مؤقتة (اى على درجات مؤقتة) التي المحمل مؤققة (اى على مورة نمسوذج عقد المتخدام خاص بتعيين موظف مؤقت ، وجاء في البند الخامس من نموذج العقد المذكور ان : لوكيل الوزارة او رئيس المصلحة سلطة توقيع العقوبات التوزير » ،

اما النوع الثالث من النساخين الذين يعينون على درجات دائمة بالميزانية (السابعة والتأمنة) عيولاء نسرى عنيهم – من حيث القاديب – الحكام الفصل السسادس من البساب الشانى من القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٦ ، وهو الفصل الحدس بتديب موظفى المحاكم ، مع مراعاة ما سبق ان افتت به الجمعية العمومية للقسم الاستشسارى للفتسوى والتشريع بجلستها المنعقدة في ٢ من مايو سنة ١٩٥٦ من أن : كافة التعديلات والقيدود التى اوردها الشارع على المادة ٨٥ من قانون نظام موظفى الدولة – ومن بينها التعديل الذى جاء به القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٥ تسرى في شأن تطبيق المادة ٨٥ من قانون القضاء ، باعتبار ان حجم هذه المسادة جاء ترديدا للقواعد العامة التى تحكم تاديب موظفى الدولة ، وانه ما لم ينص عليه بحكم خاص يسرى في شانه الحكم العام .

وبتطبيق القواعد المتقدمة على حالة السيد/٠٠٠ يبين أنه عين نساخا في ١٨ من ديسمبر سنة ١٩٤٩ على بند الطوارىء (اعتماد مؤقت) بقرار من رئيس محكمة استئناف المنصورة بمرتب شهرى خمس جنيهات زيدت الى ست جنيهات اعتبارا من أول نوفمبر سنة ١٩٦١ ، ولم يعين المذكور بعد على احدى الدرجات المدمجة في ميزانية الوزارة لعام ١٩٦٣/١٩٦٢، ثم فصل من الخدمة في ٥ من يناير سنة ١٩٦٣ بصبب تأديبي بقرار من السيد رئيس محكمة استئناف المنصورة ٠

ولما كان السيد المذكور قد عين _ والحالة هذه _ كعامل على اعتماد مؤقت (بند طوارىء) فانه يكون من العمال المؤقتين فتختص السلطة التي قامت بتعيينه _ بفصله متى قام لديها أى سبب تأديبي كاف لذلك الفصل باعتباره عامالا مؤقتا ، ومن ثم فان قرار السيد رئيس محكمة استثناف المنصورة الصادر بتاريخ ٩ من يناير سنة ١٩٦٣ بفصل العامل المؤقت المعين للنسخ على بند طوارىء ، يكون قد صدر من سلطة مختصة باصداره قانون المعين المناسخ على بند طوارىء ، يكون قد صدر من سلطة مختصة باصداره قانون المعين المناسونا ،

لهذا انتهى راى الجمعية العدومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع الى ان فصل النساخين المعينين طبقا للمادة ٤٨ من قانون نظام القضاء والقوانين المعدلة له ـ على اعتماد مؤقت بقرار من رئيس المحكمة المختصة يكون صادرا من السلطة المختصة باصداره قانونا .

(فتوی رقم ۵۳۰ فی ۱۹۶۵/۲/۱۶ ـ جلسة ۱۹۶۵/۲/۳)

قاعسدة رقم (٤٣١)

المبسدا:

المادة ٧٧ من قانون نظام القضاء رقم ١٤٧ لمنة ١٩٤٩ ـ المناط فى اختصاص مجالس التاديب المنصوص عليها فيها بمحاكمة موظفى المحاكم ان تكون المخالفة قد وقعت من الموظف اثناء قيامه بوظيفته واخلالا منه بواجباتها ـ لا تنبسط ولاية هذه المجالس على المخالفات التى ارتكبها موظفو المحاكم فى جهات اخرى قبل التحاقهم بالمحاكم •

ملخص الحسكم:

من الرجوع الى الاحكام الخاصة بموظفى المحاكم فى قانون نظام القضاء رقم ١٤٧ لسبة ١٩٤٩ يبين أنه تنساول فى الفصل الخامس من الباب الثانى واجبات موظفى المحاكم والاعمسال المحرمة عليهم وعالج احكام تاديبهم فى الفصل الخامس الذى نصت فيه المادة ٧٧ على آن « من احكام تاديبهم فى الفصل الخامس وظيفته أو يأتى ما من شأنه أن يقلل من الثقة اللازم توافرها فى الاعمال القضائية أو يقلل من اعتبار الطبقة التى ينتمى اليها سواء كان ذلك داخل دور القضاء أو خارجها تتخذ ضده الاجراءات التاديبية » والمستفاد من هذا النص أن المناط فى اختصاص مجالس التاديب التى نص عليها قانون نظام القضاء بمحاكمة موظفى مجالس التراب اللي نص عليها قانون نظام القضاء بمحاكمة موظفى المحاكم ليس مجرد تبعية لموذف عند المحاكم للمحاكم فحسب وانما يلزم أن تكون المخالفة المسندة اليه قد فرطت منه اثناء قيامه بوظيفته بالمحاكم واخلالا منه بونجباته ، فلا تنبط ولاية هذه المجالس على المخالفات الملكية التى ارتكبها موظفو المحساكم فى جهات اخرى قبل التحاقيم بالمحاكم .

(طعن رقم ۷۷۵ لسنة ۹ ق - جلسة ۲/۲/۲۹۹۱)

قاعدة رقم (٤٣٢)

المسسداة

ناط المشرع في المادة ١٩٧٧ من فانون السلطة القضائية الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٦٥ تاديب العناملين بالمحاكم لمجلس مخصصوص ينعقد بوزارة العدل م الاختصاص بالفصل في التظلم من احكام مجالس تاديب العاملين في محكمة النقض ومحاكم الاستناف والمحساكم التاديبية والنيابات مفاد لحكام هذا القانون ان قرارات المجلس المخصوص نهائية لا تخضع لادنى تعقيب من السلطة الادارية وتعتبر بمثابة الاحكام التي كان يجوز الطعن فيها مباشرة امام المحكمة الادارية العليا ـ فانون السلطة

القضائية الصادر بالقانون رقم 20 لسنة ١٩٧٢ والذي عمل به من تاريخ نشره في 0 من اكتوبر سنة ١٩٧٢ اعساد تنظيم احكام تاديب العاملين بالمحاكم على نحو جعل بمقتضاه تاديبهم امام مجالس التاديب على درجة واحدة ولم تخول بذلك لذوى الشأن استئناف قراراتها أمام مجلس تاديب اعلى كما كان الشأن في القانون السابق _ يظل المجلس المخصوص بوزارة العدل مختصا بالفصل فيما يقدم اليه من تظلمات طعنا في قرارات مجلس التاديب الصادرة قبل تاريخ العمل بالقانون سالف الذكر _ احالة التظلمات الى المحكمة الادارية العليا للاختصاص بالفصل فيها من مدير عسام ادارة المحاكم بوزارة العدل _ عدم جواز احسالة هذه التظلمات الى المحكمة الادارية العليا _ اساس ذلك _ تطبيق 0

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه يبين من استعراض الوقائع على النحو سالف البيان السيد وكيل وزارة العدل اقام تظلمه في قرار مجلس التاديب المتظلم منه امام المجلس المخصوص بوزارة العدل في ظل العمل باحكام قانون السلطة القضائية الصادر بالقانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ ووفقا لنظام الديب العاملين بالمحاكم المنصوص عليه في الفصل السسادس من الباب الخامس من هذا القانسون ، والذي ناط في المادة ١٩٧٥ منه بمجلس مخصوص ينعقد بوزارة العدل الاختصاص بالفصل في التظلم من احكام مجالس تأديب العاملين في محكمة النقض ومحاكم الاستئناف والمحاكم الابتدائية والنيابات ، ومفاد احكام هذا القانسون أن قرارات المجلس المخصوص نهائية لا تخضع لادني تعقيب من السلطة الادارية وتعتبر من المعليا وفقا للاجراءات المنصسوص عليها في المادة من قانسون مجلس العليا وفقا للاجراءات المنصسوص عليها في المادة من قانسون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٥٩ ، وفي المادة ٤٤ المقابلة لها لفي القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٩ ،

ومن حبث أن قانون السلطة القضائية الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ۱۹۷۲ الذي عمل به من تاريخ نشره في ٥ من اكتوبر سنة ١٩٧٢ قد أعاد تنظيم أحكاء تأديب العاملين بالمحكم على نحو جعل بمقتضاء تأديب هؤلاء العاملين أمام مجالس التاديب على درجة وأحدة ولم يخول بذلك لذوى الشأن استئناف فراراتها أمام مجلس تاديب أعلى كما كأن الشان في لقانون السابق ، وقد اقتصر القانون على ذلك ولم يتضمن ثمة احكاما انتقائية تنظم أمر المقدل في التظلمات التي كانت معروضة على الجالس المخصوص والمتى لم يتم الفعل فيها قبل تاريخ العمل بالقانون الجديد ... شان التظلم الماثل ما ولم يقض الفانون باحسالة هذه التظلمات الى جهة اختصاص اخرى وبالتالي لم يحدد الطعة المختصة بهذه الاحالة وترك الامر بذلك للقواعد نعامة في الاجراءات واصول المحاكمات التي فننتها الفقرة الثالثة من المندة الاولى من نابون المرافعات المدنية والتجارية فيما بصت عليه من حريان قوانين المرافعات على ما لم يكن فصل غيه من الدعاوي ويستنبى مز ذلك القوانين المنتاعة لطارق الطعن بالنسبة لما صدر من الاحكام قبل تاريخ العمل بها متى كانت هذه القوانين ملغية لطريس من نلك الطرق ، وهذا لاصل هو الذي نرسمه الفانون رقم ١١٧ لسك ١٩٥٨ باعادة تنظيم النبابة الادارية والمحاكمات التاديبية حين بص في لمادة منه ومو بصدد نناء المحاكم القاديبية وجعل قاديب العاملين امامها عنى درجة ولحدة على أن تحال جميع الدعاوي التأديبية المنطورة المام مجالس التاديب والني أصبحت بمقلص هذا لفانون من اختصاص المحاهم لتديبية بالحلة لتى هي عليها الى المحكمة التاديبية المخلصة وال يظل مجلس القاديب العالى محنصا بالقصل في القضايا الذي استؤنفت لبال لعمل بهذا القانون ، ولقد كان من مقتضى ذلك أن يظل المجلس المخصوص يوز رة العدل مختصا بالفصل فيما يقدم اليه من تطلمات طعنا في فرارات مجلس التنديب الصندرة قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٧٢ نف الذكر •

ومن حيث أنه لما كان الامر كما تقدم وكان القانصون لم يعهد الى السيد مدير عام ادارة المحاكم بوزارة العدل آدنى اختصاص فى احسالة التظلمات المشار اليها الى المحكمة الادارية العليا للاختصاص بالفصل فيها، ولا سلطان له فى هذا الشأن على ما سلف البيان ، فمن ثم فان اقدامه على احالة التظلم الماثل الى المحكمة الادارية العليا يكون قد تم بالمخالفة لاحكام القانون ، ويتعين بهذه المثابة القضاء بعدم جواز هذه الاحالة ،

(طعن رقم ۱۱ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۳/۱۵)

قاعسدة رقم (٤٣٣)

البـــــدا :

العيب فى تشكيل مجلس تاديب العاملين بالمحاكم يترتب عليـــه البطـــلان •

ملخص الحسكم:

الاصل هو امتناع من سبق ان ابدى رايا فى ثان الامر المحال بسببه العامل الى التاديب من الاشتراك فى نظر الدعوى والحكم فيها والقرار الذى يصدر على خلاف هذا الاصل معيبا بعيب جوهـــرى ينحدر به الى البطلان ، ولا وجه للاسـتناد الى نص الفقرة الاخيرة من المـادة ٩٨ من قانون السلطة القضائية رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ التى تقضى بانه لا يمنع من المجلوس فى هيئة مجلس التاديب سبق الاشتراك فى طلب الاحـالة الى المعاش او رفع الدعوى التاديبية اذ أن هذا النص ورد فى مجال مساعلة القضاة تاديبيا المنصوص عليها فى الفصل التـاسع من البـاب الثانى من القانون المذكور بينما انتظمت المواد من ١٦٤ حتى ١٦٩ منه تأديب العاملين بالمحاكم وقد خلت هذه القواعد من نص مماثل لنص المادة ٩٨ سالف الذكر بالمحاكم وقد خلت هذه القواعد من نص مماثل لنص المادة ٩٨ سالف الذكر ومن نص يحيل اليها وهذا النص الاخير نص استثنائي لا يجوز القياس عليه او التمسك به فى غير النطاق الذي ورد فى شانه ويتعين الالتجـاء الى الاصل العام ،

(طعن رقم ۲۰۹ لسنة ۲۲ ق ـ جلسة ۲۸/۳/۲۸۱)

هيئة قطــاع عــام ـــــ

قاعبدة رقم (١٣٤)

المسسدا:

تخضع هيئات القطاع العصام لاحكام القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٩ فيما يتعلق بوجوب عرض ميزانيتها على مجلس الشعب للاعتماد مع تمتعها بالمرونة الواجبية عند اعدادها وتحررها من الروتين الحكومي •

منخص الفتوى :

طلد، التكنور وزير حدقول مجلس أوزراء ووزيسر الدولة للتنمية الادارية من الاستاذ المنشار رئيس مجلس الدولة الراي القانوني في تحديد السلطة المختمة سعتبات وافرار موازنه هبئت الأطاع العام ومنى أذا كان يلزم عرضها على مجلس النبعب المرافقة عليها أم يكنفي بافرارها مسلن مجلس أدارة أليات الممالا لنص المادتين ٧ ، ١٥ من القانون رقم ١٧ لسنة مجلس أدارة أليات القطاع العام وشركاته في ضلوع طبيعة ونشاط شيئات الأطاع أحد، واللوب عملها والمرونة اللازملة ليا في أداء مهمتها رم المتهدفة روح القانون من وضعه في أعطاء مرونة كافية للهيئات العامة حتى يمكنها تحقيق الانطاع الاداري الفطاع العام لنشغال وحدانه على الماس اقتصادي .

وقد عرض الموضوع على الجدعية العمومية الخدعي العنوى والمسريع فاستعرضت مواد الدستور ومنها المادة (١٥٥) لتى ننص على انه (يجب عرض مشروع المراب على الجلس الشعب قبل شهرين على الأقل من بدء السنة المالية ولا نعتبر نافذة لا بموافقته عليه ١٠٠٠ ويحدد الفانون طريفة اعداد الموازنات كم يحدد السنة المالية وتنص المادة ١١٧ منه على الله المادد القانون الحكام موازنات المؤسسات والهيئات المعامة وحساباتها ١٠٠٠

كما استعرضت الجمعية القانون رقم ٥٣ اسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٣ بشأن الموازنة العامة للدولة والتي نتص المادة الثالثة منه على ان (تشمل الموازنة العامة للدولة جميع الاستخدامات والموارد لاوجه نشاط الدولة التي يقوم بها كل من الجهاز الاداري ووحدات الحكم المحلى والهيئات العامة وصناديق التمويل •

ولا تشمل الموازنة العامة للدولة موازنة الهيئات العامة الاقتصادية وصناديق التمويل ذات الطابع الاقتصادى التى يصدر بتحديدها قرار من رئيس مجلس الوزراء وتعد بشانها موازنات مستقلة تقدم من وزير المللية الى مجلس الوزراء لاحالتها الى مجلس الشعب لاعتمادها وتقتصر العلاقة بين هذه الموازنات المستقلة والموازنية العامة للدولة على الفسائض الذى يؤول وما يقررء لهذه الموازنات من قروض ومساهمات

واستعرضت الجمعية كذلك القانون رقم ٩٧ لمسمنة ١٩٨٣ في شان هيئات القطاع العام وشركاته حيث تنص المادة الثانية منه على أن « تنشأ حيثة القطاع العسام بقرار من رئيس الجمهورية وتكسون لها الشخصية الاعتبارية وتعتبر من اشخاص القانون العام ٠٠٠ كما تنص المادة (٧) من ذات القانون على أنه « يختص مجلس ادارة هيئة القطساع العام بالنسبة الى الهيئة بما ياتى :

١ - الموافقة على الموازنة التخطيطية للهيئة •

٢ - الموافقة على ميزانية الهيئة والحسابات والقوائم الختامية •

٢ ـ وضع اللوائح الداخلية الخاصة بالهيئة واصدار القرارات المتعلقة بشئونها المالية والادارية والفنية وذلك دون التقيد باللوائح والنظم الحكومية » •

وتنص المادة ١١ من ذات القانسون على انه (يبلغ رئيس مجلس الادارة قرارات المجلس خلال سبعة آيام الى الوزير المختص لاعتمادها ، وعلى الوزير ان يصدر قرارا بشانها ويبلغه الى الهيئة خلال خمسة عشر يوما من تاريخ وصول الاوراق اليه والا اعتبرت هذه القرارات نافذة وذلك دون اخلال بما قد تتطلبه القوانين من اعتماد او موافقة سلطات اعلى) .

وتنص المادة 12 من القانون سالف الذكر على ان « تبدا السنة المالية نلهيئة مع بداية السنة المالية للدونة وتنتهى بانتهائها ويكون للهيئة موازنة تخطيطية مستقلة وتعد على نمط الموازنات التجارية » و وتعتبر أموال الهيئة من الاموال المملوكة للدولة ملكية خاصة ما لم ينص على خلاف ذلك في القرار الصادر بانشائها » و وتقوم الهيئة بفتح حساب مصرفى في البنك المركزى او احد بنوك القطاع العام تودع فيد عواردها » .

وقد تبينت الجمعية من الاستعراض المتقدم ان هيئات القطاع العام تعتبر ـ وبصريح نص المادة الثانية من القانون (۹۷) لمنة ۱۹۸۳ ـ من اشخاص القانون(لعام، وتتمتع بالشخصية الاعتبارية، وانها تباشر ذات النشاط التى كانت تباشره المؤسسات العامة التى الغيت بمقتضى نص المادة (۲) من قانون اصدار القانون ۹۷ لمنة ۱۹۸۳ -

وهى لذلك تعد من المرافق العامة ذات الشخصية المعنوية الني الموافر لها مقومات الهيئة العامة وان لم تكن تخضع لحكم القانون؟ لمنة ١٩٦٣ .

ومن حيث أن الدستور في المادة ١١٧ منه قض بنن تحدد القانون احكام موازنات المؤسسات والهيئات العامة وحساباتها ، وأنه طبقاً لهذا النص الدستوري صدر القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧٣ . بشأن الموازنة العامة بدونة وقد تضمنت المادة الثالثة منه المعدلة بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٩ أصلا عاما مقتضاه أن تدخل جميع استخدامات وموارد الهيئات العامية في الميزانية العامة للدولة ما لم يقرر مجلس الوزراء اعتبار الهيئة من قبيل الهيئات العامة الاقتصادية وفي هذه الحالة يدون لها منزانية مستقلة تعدم من مجلس الشعب .

وحيث قطع المشرع في تحديد طبيعة ميزانية هيئات القطاع العام المنشاة بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ في ان يكون لها موازنـة تخطيطية مستقلة تعد على نمط الموازنات التجارية وعليه فانموازنة تلك الهيئات تعتبر من الموازنات المستقلة بنص القانون وبذلك لا تدخل استخداماتها ومواردها في موارد واستخدامات الميزانية العامة للدولة وذلك دون حاجة الى صدور قرار من مجلس الوزراء باعتبارها هيئات عامة اقتصادية ، لكنها وينص المادة الثالثة من القانون رقم (٥٣) لسنة ١٩٧٣ سالف الذي واجسة الاعتماد من مجلس الشعب • هذا ولم تجد الجمعية العمومية في نصوص القانون رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ ما يوجب الخروج على الاصل الدستوري المتقدم سواء ما ورد في نص المادة (٧) منه باختصاص مجلس ادارة الهيئة العامة بالموافقة على موازنتها التخطيطية أو في نص المادة (١١) والذي يقضى باعتماد الوزير المختص لقرارات الادارة اذ انه فضلا عن أن هناك فرقا بين لنظ الم افقة الواردة بالمادة ٧ ولفظ الاعتمساد الوارد بالمادة (١١) فإن اختصاص جهة ما بالاولى لا يعنى اختصاصها بالثانية، وانه لو أراد المشرع أن يستقل مجلس أدارة هبئة القطساء العام باعتماد مبزاندتها لاستخدم عبارة اعتماد بدلا من عبارة موافقة ، فضلا عن ان ذص المادة (١١) قد ذيل بعبارة « دون اخلال بما قد تتطلبه القوانين من اعتماد أو موافقة سلطات أعلى » ·

ولما كان الدستور قد أوجب عرض الميزانية العامة بما غيها ميزانية البينات العامة على مجلس الشعب للاعتمالا فأنه يتعين الالتزام بذلك وعرض ميزانية هيئة القطاع العام على مجلس الشعب للاعتماد خاصة اذا لوحظ ان موارد هيئات القطاع العسام لا تقتصر على ما يخصص لتلك الهيئات. من صافى ارباح الشركات التي تشغيع لاشرافها وانما يدخل في حذ، الموارد ما نخصصه الدولة لهذه الهيئات من أموال الامر الذي يستوجب الا ننفره تلك الهيئات باعتماد موازنتها بل يتعين النفاع تلك الموازنت بلرقابة الشعبية وفقا لاحكام القانون .

وغنى عن البيان أن اعتماد مجلس الشعب الميزانيات التخطيطية لهيئات القطاع العام لا يحول دون تمتع هذه المبزانيات بالمرونة الواجبة عند اعدادها وتحررها من الروتين الحكومي بأن الهيئة موازنة تخطيطية ممتقلة تعد على نمط الموازنات التجارية وبذلك تعد تلك الميزانية مما يتفق مع طبيعتها دون التقيد بالميزانية الخاصة بالوزارات والمصالح (ابواب) ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتثريع الى أن هبئات القطاع العام تخضع لاحكم القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٩ فيما يتعلق بوجسوب عرض ميزانيتها على مجلس الشعب للاعتماد مع تمتعها بالمرونة الواجبة عند اعدادها وتحررها من الروتين الحكومي على الوجه المفصل باسباب هذه الفتوى .

: ملف ۲۵/۱/۸۸ ـ جلسة ۱۹۸٤/۸/۱۲)

قاعــدة رقم (٤٣٥)

المسسداة

مبلغ المكافساة التى يحصل عليها رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام طبقا للفقرة الثانية من قرار مجلس الوزراء رقم ٣٧٥ لسنة ١٩٨٤ بتحديد مرتب وبدل التمثيل والبدلات التى يتقاضساها رؤساء مجالس ادارة هيئات القطاع العام يقتصر عناصرها على المبالخ التى يتقاذاها اى من رؤساء مجلس ادارة الشركات التابعة باعتبارهم رؤساء مجالس ندارة شركاتهم ، اى الناشئة عن اداء صميم اعمال وظائفهم فى رئاسة شركاتهم مباشرة ، مع مراعاة الانجازات وصدور قرار من الوزير بعد اجراء المقارنة الاجدالية على اساس سنوى ،

ملخص الفتسوى :

حاصل الوقسائع آك بتاريخ ۲ من ابريال سنة ۱۹۸۵ صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۲۷۵ اسنة ۱۹۸۶ بتحديد مرتب وبدل النمثيل والبدلات

التى يتقاضاها رؤساء مجالس ادارة هيئات القطاع العام ونص في مادته الاولى على أن يتقاضى رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام المرتب وبدل التمثيل والبدلات المقررة لأعلى مستوى لرؤساء مجالس ادارة الشركات التي تشرف عليها الهيئة التي يراسها • وقد ثار التساؤل عن التفسير السليم لهذا النص فذهب رأى الى أحقية رئيس مجلس ادارة هيئة القطاء العام في تقاضى المرتب وبدل التمثيل والبدلات والمبالغ المستحقة لأعلى مستوى لرؤساء مجالس ادارة الشركات التابعة للهيئة آيا كان مسماها سواء كانت بدلات أو مكافأت أو حوافز وكذلك مكافآت العضوية وبدلات الحضور وغيرها من المبالغ التي تصرف لرئيس مجلس ادارة الشركة لتمثيله شركته في شركات او هيئات او جهات أخرى أو لأثتراكه في لجان بجهسات خارجية أيا كانت هذه الجهات ، وذهب رأى اخر الى قصر احقية رئيس دجلس ادارة هيئة القطاع العام على المرتب وبدل التمثيل والبهدلات المقررة لاعلى مستوى لرؤساء الشركات التي تتبع الهيئة دون ان يكون له الدق في تقاذي ما قد بصرف لرؤساء مجالس إدارة الشركات نظير تعثيلهم شركاتهم في شركات أو هيئات أخرى أو اشتراكهم في مجالس أدارات أو لجان خارجية وقد عرض الموضوع على اللجنة الاولى لقسم الفتوى فرات بجلستها المنعقدة بتاريخ ٩ من اكتوبر سنة ١٩٨٤ احسالته الى الجمعية العمومية لقدمي الفتوى والتثريع لأهميته وعموميت

ونفيد أن الموضوع عرض على الجمعية العمومية لقسسمى الفتوى والتشريع فاستظهرت حكم المادة ٥ من القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٨٣ باصدار قانون في شأن هيئات القطاع العام وشركاته عن أن يعين رئيس مجلس الأرة الربية بقرار من رئيس الجمهورية ، وحكم المادة ١٦ عنه بأن يسرى على العاملين بهيئة القطاع العام قانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادن به القانون رقم ١٤ نسنة ١٩٧٨ ، وهو ما يفيد أن أداة التعيين هي قرار رئيس الجمهورية وتتحدد الدرجسة والمرتب في حدود الجدول المرفق بعقون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٨ ؛ لشار اليه ،

واستعرضت الجمعية نص المسادة الاولى من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٣٧٥ لمنة ١٩٨٤ من أن « بتقاضى رئيس مجلس ادارة هيئة

القطاع العام المرتب وبدل التمثيل والبدلات المقررة الأعلى مستوى لرؤساء مجالس ادارة الشركات التي تشرف عليدا الببئة التي يراسها ٠

ويمنح كل منهم مكافاة يقررها الوزير المختص فى ضوء الانجازات المحققة بحيث لا يقل بها مجموع ما يتقاضاه من مرتبات وبدلات ومكافات عن مجموع ما يحصل عليه أى من رؤساء الشركات التى تشرف عليها الهيئة التى يراسها » •

واستظهرت الجمعية أن هذا القرار وشع معيار لتحديد المرتب وبدل التمثيل والبدلات التى يتقاضاها رئيس هيئة القطاع العمام بالربط بينها وبين مثائلها المقررة لاعلى مبتوى لرؤساء مجالس ادارة الشركات التي تشرف عليها الهيئة ، وبهذا بكون قد تم تحديد الدرجة التي يعين عليها رئيس مجلس ادارة هيئة القطاح العام وما يستحقه من مرتب وبدل تمثيل وبدلات أخرى • ثم أضاف القرار عنصرا اخر يتمثل في مكافات يمنحها الوزير المختص رئيس مجلس درة النهيئة في ضوء الانجازات المحققة بحبث لا يقل بها مجموع ما يتقاضاه رئيس مجلس ادارة الهيئة من مرتب وبدلات ثم هذه المكافأة عن مجرع ما يحصل عليه أي من رؤساء مجالس أدارة الشركات التابعة للهيئة ، فبعد تحديد المرتب وبدل التمثيل والبدلات على الوجم المقرر في الفقرة الاولى ولا خالف في امرها ، على الوجمة المحدد لأعلى مستوى لرؤساء مجانس ادارة الشركات يمتح مكافأة تقوم على العناصر المحددة في النص وهي ما يحصل عليه أي من رؤسساء الشركات التي تشرف عليها البيئة بالإضافة الى المرتب والبدلات المقررة في الفقرة الأولى • فيتعين النظر إلى ما ينقاضاه رؤساء الشركات التابعة للهبئة من المرتب وبدل التمثيل والندلات المقررة في الفقرة الاولى ، من مكافأت ، فيتخذ أعلى مبلغ بتقادا، أيهم من مجموع هذه المبالغ بالأضافة الى مرتبه وبدل تمثيله وبدلاته ويكون الفرق بين هذا المبلغ وبين مرتب وبدل تمثيل وبدلات رئيس مجلس دارة الهبئة المقررة بالفقرة الاولى هو قدر المكافاة التى يستحق أن يمنحها أياه الوزير فى ضوء الانجسازات المحققة ، حتى لا يقل مجموع ما يتقاضاه من مرتب وبدل تمثيل وبدلات ثم هذه المكافاة ، عن أعلى مجموع كلى يتقاضاه أى من رؤساء الشركات التابعة ، فيتحدد مقدارها بالفرق بين ما يستحقه من مرتب وبدل تمثيل وبدلات مقررة لاعلى مستوى من رؤساء مجالس ادارة الشركات وبين أعلى ما يتقاضاه أيهم من مرتب وبدل تمثيل وبدلات ومكافآت ،

على انه في تحديد المقصود بالمكافآت التي يتقاضاها رؤساء مجالس ادارة الشركات وتدخل عنصرا في تحديد المكافساة التي يستحق رئيس مجلس ادارة الهيئة منحها في ضوء الانجازات ، فالمقصود المكافات التي تم حصول رؤساء مجالس ادارة الشركات عليها نتيجة مباشرة أي منهم اعمال رئاسة مجلس ادارة شركته ولا تشمل المقابل الذي يحصل عليه ايمنهم نتيجة اداثه اعمال اخرى لحساب جهة اخرى كعضموية مجالس ادارة هيئات أو شركات أو لجان أيا كانت ، لأن أساس استحقاقها ليس ممارسة أعمال وظيفة رئاسة مجلس ادارة الشركة بل أداء عمل الغير يمنح الغير عنه مقابلا أما بدل حضور وأما مكافاة أو غير ذلك • والامر كذلك حتى لو كان رئيس الشركة في ممارسته بعض الانشطة لحساب الغير يقوم بتمثيل شركته في شركة أخرى ممثلا أو كانت صفة رئاسته لشركته ملحوظة في اختياره عضوا بمجلس ادارة جهة خارجة أو لجهية من اللجيان ، فإن العضوية في الحيالة الاخيرة ليبت امتدادا حتميا لرئالة الشركة بحيث تكين من عمالها ، أما في الحالة الاولى فانه طبقا الحكام القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٨٣ لا يرتبط تمثيل الشركة في جهة اخرى برئاسية مجلس ادارتها انما يجوز بل ويجب في بعض الاحوال أن يكون الممثل ليس رئيس الشركة منع من التعدد ، وهو ما يقطع بان تمثيل الشركة في جهة اخرى ليس حتما من صميم اعمال وظيفة رئاسة مجلس ادارة الشركة الناشئة عنما والمرتبطة ولا تنفصه عنها ، فأسأس التحقاق المكافئة عن عمل في جهة خارجية في كل هذه الاحوال انما هو ممارسية هذا العمل الآخر وليس ممارسة أعمال وظيفة رئيس مجلس أدارة الشركة ، فكل ما يحصل عليه رئيس الشركة من أية جهة من تلك الجهات سواء مقابل حضور أو مكافاة عضوية أو حوافز أو ١٠٠٠ الخ ، لا يصل بممارسة لأعمال وظيفته في رئاسة شركته - وبذلك فان كل هذه المبالغ تخرج عن مجال تحديد المكافاة التي يستحق رئيس مجلس ادارة الهيئة منحها طبقا للففرة الشانية من قرار رئيس مجلس الوزراء المشار اليه ، وبذلك فأنه عند تحديد هذه المكافاة ينظر الى أعلى ما يتقاضاه رؤساء انشركات التابعة للهيئة من سالغ ناشئة مباشرة عن ممارسته أعمال وظيفة رئاسة الشركة لصفته بها تدخل في مميم أعمالها ولا يمكن أن يقوم بها غير رئيس مجلس ادارة الشركة الا بتفويض خيره في ممارسة خاص منه في ضوء احكام القوانين التي تجيز له تغويض غيره في ممارسة اختصاصاته .

ويلاحظ أن هذه المكافاة لا تستحق الا في ضوء الانصارات المحققة وبصدور قرار من الوزير المختص بعنحها و بلا كان اسساسها هو اجراء مقارنة بين ما يستحقه رئيس مجلس ادارة الهبئة طبقا للفقرة الاولى من مرتب وبدل تمثيل وبدلات وبين أعلى ما بتقاضاء أي من رؤساء الشركات التابعة من مبلغ اجمالي يشمل تلك المبائغ بالاضافة الى المكافات وغيرها الناشئة مباشرة عن ممارسة أعمال وظيفته في رئاسة الشركة ، ولما كان كثير من المسالغ الزائسدة عن المرتب وبدل التمثيل والبدلات أنما يجرى حساب استحاقها على أساس سنوى ، ومن شه فأن الاستحقاق لا يتقرر الا بصدور قرار المنح في نهاية كل سنة عندما تتحدد هذه المبالغ التي يتقاضاها رئيس مجلس ادارة الهبئة وما بتقاضاه رئيس مجلس ادارة الهبئة وما بتقاضاه رئيس مجلس ادارة الهبئة عندا الفرق بين ما يتقاضاه واعلى ما تقاضاه أي من رؤساء الشركات على البون الفرق بين ما يتقاضاه واعلى ما تقاضاه أي من رؤساء الشركات على الوجه المبين الفا ،

واذ حدد القرار أن المنح في ضوء الانجسازات فلا يمكن القول بأن فدر هذه المكافاة الذي حدده والذي استهدف به الا يقل مجموع ما يتقاضا، رئيس مجلس ادارة الهيئة من تثل المبالغ عما يتقاضساه أي من رؤماء محالس ادارة الشركات التابعة من حبسانغ على الوجسة المحدد أنفا ، فلا يمكن القول بان هذا الفرق هو حد ادنى تجوز مجاوزته ، وانما هو تحديد للاستحقاق لا تجوز مجاورته لالتحاقه بعناصر تحديد مستحقات رئيس مجلس ادارة الهيئة ، كما أن المقارنة انما تجرى بالمجموع الاجمالى وليس بالعناصر الداخلة : بمعنى أنه لا ينظر الى كل نوع من أنواع المبالغ التي يتقاضاها رئيس مجلس ادارة كل شركة فيمتحق رئيس مجلس ادارة الهيئة اعلى مبلغ من أى نوع بالنسبة الى كل منهم وانما ينظر الى الجموع الاجمالي لاستحقاقه واستحقاقهم وتجرى المقارنة بين الاجماليين ، وواضح أن تحديد المكافات يتولاه من جعل له القانون ذلك وهو الوزير المختص ، وبذلك فهو وحده الذي يطلب العناصر اللازمة لاصدار قراره ، ويجرى المقارنة اللازمة في ضوء هذه العناصر حتى يصدر قراره ،

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بمجلس الدولة الى ان مبلغ المكافاة التى يحصل عليها رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام طبقا للفقرة الثانية من قرار رئيس مجلس الوزراء المشار الليه تقتصر عناصرها على المبالغ التى يتقاضاها أى من رؤساء مجالس ادارة الشركات النابعة باعتبارهم رؤساء مجالس ادارة شركاتهم أى ناشئة عن اداء صميم اعمال بظائفهم فى رئاسة شركاتهم مباشرة ، مع مراعاة ما تضمنه الاسباب من مراعاة الانجازات وصدور قرار من الوزير بعد اجراء المقارنة الاجمالية على اساس سنوى ،

(ملف ۲۸/٤/۸۹ _ جلسة ۲۰/۲/۸۸۸)

وحسدة بين مصر وسوريسا

قاعدة رقم (171)

مدى تمتع السوريين بالجنسية المصرية بعد انفصال سوريا ـ المولود الآب سورى حتى ولو كان لام مصرية او مولودا على ارض مصرية لا يعتبر مصريا •

ملخص الحسكم:

ان القانون رقم ٨٢ لمنة ١٩٥٨ بشسان جنسية الجمهورية العربية المتحدة ظل قائما بعد انفصسال سوريا عن مصر في ١٩٦١/٩/٢٨ ، ولا يعتبر رعسايا الجمهورية العربية المتحدة من السسوريين من المتمتعين بجنسية جمهورية مصر العربية بعد الانفصسال في ١٩٦١/٩/٢٨ حتى صدور القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٥ وفد وردن في فانون الجنسية الاخير رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥ النص على اشتبار من ولد غي مصر من ام مصرية وابمجهول الجنسية او لا جنسية له مصريا بحكم القانون ٠

وقد تواتر النص على هذا المحسية في قسوانين الجنسسية المصرية المتعافبة منذ القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ ويسرى هذا الحكم ولو كان الميلاد قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ .

وعلى ذلك فعتى كان المولود في مصر و لام مصرية معروف الاب وكان الأبجنسية غير الجنسية المصرية ، كالجنسية السورية ، لا يمكن اعتبار المولود مصرى الجنسية ، ودلك بالتطبيق للاحدم سالف الاشسارة المها ،

(طعن ۱۲۸۳۰ لسنة ۲۹ ق - جلسة ۲٫۱۹۸۵)

وحسدة مجمعة

قاعسدة رقم (٤٣٧)

البـــــدا :

ميزانيتها في السنة المالية ١٩٥٩ / ١٩٦٠ ـ انتظمت طائفتين من الموظفين تكون كل منهما وحدة قائمة بذاتها وتستقل باقدميات الذين ينتمون اليها ـ أثر ذلك ـ اذا خلت درجة في احدى هاتين الوحدتين فلا يحق ترقية موظف اليها ممن تنتظمهم الوحدة الاخرى ٠

ملخص الحسكم:

ان ميزانية الوحدات المجمعة بحسب أوضاعها التى صدرت بها فى السنة المالية ١٩٥٩ ـ ١٩٦٠ قد انتظمت طائفتين من الموظفين تكون كل منهما وحدة قائمة بذاتها مستقلة ومنفصلة عن الاخرى :

اولاهما : وحدة موظفى الادارة العامة للوحدات المجمعة •

والثانية : وحدة موظفى المجالس الاقليمية والوحدات المجمعة .

ومقتضى هذا التقسيم استقلال كل من الوحدتين المسار اليهما بوظائفه ودرجاته عن الاخرى ، يؤيد هذا النظر ان هذا التقسيم يقتضيه اختلاف نوع العمل وطبيعته بكل من الوحدتين فبينما يتولى موظفو وحدة « فصل » (۱) الأعمال التخطيطية والادارية العامة للوحدات المجمعة، اذ بموظفى وحدة « فصل (۳) » يختصون بالاعمال التنفيذية اللازمة للتحقيق رسالة تلك الوحدات المجمعة من حيث النورض بالقطاع الريفى فى مرافقه المتنوعة واقاليمه المختلفة وفقا للسياسة العامة المرسومة فى هذا الشان سرافقه المتنوعة واقاليمه المختلفة وفقا للسياسة العامة المرسومة فى هذا الشان سرافقه المتنوعة واقاليمه المختلفة وفقا للسياسة العامة المرسومة فى هذا الشان سرافقه المتنوعة واقاليمه المختلفة وفقا للسياسة العامة المرسومة فى الدكل وحدة من وحدتى الميزانية سافتى الذكر

تستقل باقدميات الموظفين الذين ينتمون البها وتنفرد عند اجراء حركمة الترقية بدرجاتها ووظائفها بحيث لا يزاحم آفراد الوحدة الاخرى موظفيها في الترقية الى الدرجات الشاغرة بها ، فاذا خلت درجة في احدى هاتين الوحدين فليس لموظفي الوحدة الاخرى أي حق في الترقية اليها او المراحمة فيها ، اذ يقتصر حقهم المشروع على الترقية الى الدرجات التي تخلو بالوحدة التي يتبعونها فلا امتزاج ولا ادماج بين درجات الوحدتين عند الترقية ، وغنى عن البيان أن هذا هو ما تفرضه الاصول المالية التي تقضى بانه متى كان ترتيب الدرجسات في وزارة أو مصلحة مفسما في الميزانية الى اقسام منفصلة وقائمة بناتها ، فلا يجوز استعمال وظيفة في قسم اخر ، أو لترقية موظف اليها ينتمى الى قسم آخر ،

(طعن رقم ٦١٨ لسنة ٩ ق ـ جلسة ١٦٦٨/١١/٣)

وزن وكياس وقياس

قاعــدة رقم (۲۳۸)

المبسداة

القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ في شأن الوزن والقياس والكيل انساط بمصلحة دمغ المصوغسات والموازين معايرة اجهزة والآت وادوات الوزن والقياس والكيل ودمغ الصحيح منها ومن بين هذه الاجهزة عدادات قياس الغاز وحظر بيعها أو عرضها أو حيازتها أو استعمالها ألا أذا كانت قانونية ومدموغة وصحيحة وفقا لاحكامه – أثر ذلك أن عدادات حساب استهلاك الغاز التي تقوم شركة الغازات البترولية بتركيبها لدى المشتركين تخضع لاحكام القانون المذكور •

ملخص الفتــوى :

تنص المادة الرابعة من القانون سالف الذكر على ان « يحظر ببع اجهزة والآت وادوات الوزن والقياس والكيل أو عرضها للبيع او حيازتها أو استعمالها الا اذا كانت قانونية ومدموغة وصحيحة وفقا الحكام هذا القانون » وتقضى المادة الخامسة بأن « تقدم الى مصلحة دمغ المصوغات والموازين ، اجهزة والآت وادوات الوزن والقياس والكيل لمعايرتها ودمغ الصحيح منها فى الحدود المقررة فى الجدول رقم ٣ الملحق بهذا القانون وذلك مقابل سداد الرسبوء المقررة بالجدول رقم ٤ الملحق به » وينص الجدول رقم ٣ الملحق به » وينص الجدول رقم ٣ المشار اليه على انه « ، ، ، ، نانيا فى الآت كيل الغاز المدمغ لمعادات الغاز » وحدد بالجدول رقم ٤ الخاص برسوم المعايرة ، ربحت الى ، ، ١٠ مليم بالقرار رسم لمسايرة عدادات الغاز ب وحدد بالجدول رقم ١ الغار الى ١٩٨١ / ١٩٨١ ، كما استعرضت رسم لمسايرة عدادات الغاز المناز الطبيعى وتنص المادة الاولى

منه على أن « تتولى الهيئة المصرية العامة للبترول احدى شركات القطاع العام للبترول امداد وتوصيل وتسويق الغاز الطبيعى للمناطق السكنية والمصانع ومسطحات القوى التى يصدر بتحديدها قرار من وزير البترول »، وتقضى المادة الاولى من اللائحة التنفيذية لهذا القانون بان تتولى شركة المغازات البترولية امداد وتوصيل وتسويق الغاز الطبيعى للمناطق السكنية بمحافظات القاهرة والجيزة والاسكندرية مصده » » »

ومن حيث ان مفاد ذلك ان المشرع بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ في سان الوزن والقياس والكيل ، سالف البيان ، اناط بمصلحة دمغ المصوغات والموازين معايرة اجهزة والآت وادوات الوزن والقياس والكيل ودمغ الصحيح منها ، ومن بين هذه الاجهزة عدادات قياس الغاز ، وحظر بيعها أو عرضها أو حيازتها أو استعمالها ألا أذا كانت قانونية ومدموغة وصحيحة وفقا لاحكامه ، ولما كانت شركة الغازات البترولية تقوم بامدادات وتوصيل وتويق الغاز الطبيعي للمناطق السكنية وتركيب عدادات لحساب كمية استهلاك الغاز ، ومن ثم فان هذه العدادات تدخل ضمن الاجهزة المنصوص عليها في القانون رقم ٦٩ لمنة 1٩٧٦ أنف الذكر ، وتخضع للاحكام الواردة بد ، ويتعين معايرتها ودمغ الصحيح منها بمعرفة مصلحة دمغ المصوغات والموازين قبل تركيبها ،

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى خضوع عدادات الغاز الطبيعى لاحكام القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ في شان الوزن والقياس والكيل ، المشار اليه .

(ملف ۲۲/۱/۱۹ ـ جلسة ۱۹۸۳/۱/۳۸)

قاعدة رقم (174)

المبددا :

القــانون رقم 14 لسنة ١٩٧٦ في شان الوزن والقياس والكيل الجاز في المادة الاولى منه لوزير التجارة ان يضيف الى الجدول رقم ٢

(of TF = 5 27)

المحق بالقانون بعض وحدات القياس - هذه الاجازة لم تحدد او تقيد بوحدات قياس بعينها - اثر ذلك مشروعية قرار وزير التجارة الذى اضاف وحدة الكيلووات ساعة استنادا الى هذه الاجهازة - يؤيد ذلك ما جاء بالمذكرة الايضاحية للقانون •

ملخص الفتـــوى:

تنص المادة الاولى من القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ على أن « الوحدات القانونية للوزن والقياس والكيل هي :

 (١) الوحدات الاساسية وهى الكيلو جرام والمتر والثانية والامبير والدرجة كلفن والقنديلة والول •

(ب) وحدات الوزن وقياس الاطوال والكيل ومقاييس المسطحات المحددة في الجدول رقم ١ الملحق بهذا القانون ٠

(ج) أجزاء ومضاعفات وحدات الوزن وقياس الاطوال والكيل المبينة بالجدول رقم ٢ الملحق بهذا القانون -

ويجوز بقرار من وزير التجارة تعديل الجدول رقم ٢ المسار النه باطافة أو بحذف بعض الوحدات » • كما استعرضت الجمعية العمومية المادة ١٧ من اللائحة التجارية لهيئة كهرباء مصر الصادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٤١٦ لسنة ١٩٧٧ والتي تنص على أن « يتم تحديد كمية التيار الكبربائي المورد للمنتفعين بعدادات مملوكة للهيئة تقوم بتركيبها لديهم مقابل مصاريف التركيب المقررة •

.

ويشترط فى جميع الاحوال معايرة العدادات وختمها بمعرفة الهيئة ولا يجوز أجراء أى تعديل بهذه العدادات أو فى أختامها أو نقلها من مكانها الا بمعرفة الهيئة » • ومن حيث ان نص الفقرة الاخيرة من المادة ١ من القانون رقم ٢ لسنة ١٩٧١ قد اجاز صراحة لوزير التجارة أن يضيف الى الجدول رقم ٢ لفحق بهذا القانون بعض وحدات القياس ولم تحدد هذه الاجازة أو تقيد بوحدات قياس بعينها ، مما يضفى المشروعية على قرار وزير التجارة الذى اضاف وحدة الكيلووات ساعة استفادا الى هذه الاجازة ، ومما يؤكد أن الاجازة المشار اليها انما قصد بها أساسا السماح لوزير التجارة باضافة وحدات قياس التيار الكيربائي الاخرى ومنها الكيلووات ساعة ، ما جاء بالمذكرة الايضاحية للقانون السالف الذكر من أنه « مما استحدثه مشروع وانه رؤى الا ترد الاجهزة والالات التي تنطوى عليها الوحدات سالفة الذكر وانه رؤى الا ترد الاجهزة والالات التي تنطوى عليها الوحدات سالفة الذكر في لتجداول الملحقة بالقانون وذلك حتى يتم وضع المواصفات والشروط الخاصة ثم يصدر لها قرار من وزير التجارة » .

ومن حيث انه لا محل للقول بان النائحة التجارية لهينة كهرباء مصر قد حددت في المادة ١٧ سالغة الذكر الجهة التي تختصر بمعايرة وختم العدادات الكتربائية وحي هيئة كهرباء مصر ، هذا القول مردود بان اللائحة المدكورة انما هدفت بهذا النص الى عدم استخدام المنتفعين لعدادات لا تخضع لاشراف ررقبة الهيئة عواء قامت هي بختم هذه العدادات او تم ختمها بمعرفتها لدى جهة اخرى وهي وزارة التجارة ممثلة في وزير التجارة طبقا لما جاء بمادتين ٣ ، ٧ من القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ المشار اليه .

لذلك انتهى راى الجمعية العمــومية لقسمى الفتوى والتشريع الى مشروعية قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢٢ لسنة ١٩٨١ المشار اليــه •

(ملف ۲۲۵/۲/۳۷ ـ جلت ۱۹۸۲/۵/۶

قاعدة رقم (111)

كانت سواحل الحبوب بالاسكندرية تشمل الدائرة الجمركية وفقا

للقرارات السابقة على صدور القانون رقم 18 لسنة 1929 بتنظيم تجارة الجملة ، وبعد العمل بهذا القانون ، وقرار وزير التموين رقم 12 لسنة 1979 الصادر تنفيذا لاحكامه ، وتقويض وزير التموين المحافظين بالقرار رقم 17 السنة 1979 ابتحديد اماكن التعامل في الاصناف الواردة بالجداول الملحقة بالقانون رقم 18 المنة 1929 اضيفت الدائرة الجمركية الى سوق الحبوب المحدد بقرار وزير التموين رقم 22 لسنة 1977 وليس الى سواحل الحكومة ، ولما كانت شون البنوك وحدها هي التي تعد جزءا من هذا السوق دون شون الشركات ، فانه لا يجوز لغير وزاني ادارة سسسواحل المحبوب بمحافظة الاسكندرية المعينين من قبل الحكومة ممارسة وزن انواع الحبوب التي تضمنها جدول القانون رقم 18 لسنة 1929 داخل تلك الدازة ، اما شون الشركات فتخرج عن دائرة نشاط وزاني تلك الادارة ، اداخر بيضا ان نشير الى ان ممارسة مهنة الوزن كما تكون لمن بحوز ترخيصا بمزاولتها تكون أيضا لمن يعين من قبل الحكومة لهسذا الخرش ه

الفتسوى:

من حيث أن قرار وزير المالية رقم ٢٦ لسنة ١٩٢٣ بشأن خسدمة انقبادين أو الشيالين والكيالين العمومين في السواحل يقضى في المسادة الاولى منه بعدم جواز أجراء عمليات الوزن في السواحل التي يمرى عليها هذا القرار ، وفي الشون التابعة لتلك السواحل الا أذا قام بها قبانيسون حانزون لرخصة رسمية ٠ كما أن القرار رقم ٥٠ لسنة ٣٣ باعادة تنظيم تلك المهنة بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٦ الذي نظام بعض جوانب ممارسة تلك المهنة حظرا ممارستها بغير ترخيص من مصاحة دمغ المصوغات والموازين .

ومن حيث أن القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٩ ــ بتنظيم تجارة الجملة الذي قضى في المادة الولى منه بان لا يجوز انشاء واستغلال حوانيت او ضواق أو حلقات أو غير ذلك للتعامل بالجملة في الاصناف المبينة بالجداول

الملحقة بهذا القانون في غير الاماكن "تي يعينها وزبر التحارة والصناعة لهذا الغرض بقرار يصدره بعد اخذ راى وزارتى الداخلية وانصحة العمومية، وقد آل الاختصاص المقرر في القانون رقم ٦٨ لمنة ١٩٤٩ المسار اليه وزير التموين الذي أصدر القرار رقم ٤٧ لمنة ١٩٣٩ المعدل بالقرارات اليه وزير التموين الذي أصدر القرار رقم ٤٧ لمنة ١٩٦٨ المعدل بالقرارات موقام ٨ لمنة ١٩٦٨ المعدل بالقرارات موق الحبوب بالاسكندرية في المادة ٢ ونضاف اليه جميع المضارب والمطاحن والمخابز وشون البنوك ونص هذا القرار في المادة ٣٣ منه على الد بعضا على غير الوزانين المعينين من قبل مصلحة التسمويق الداخلية مباشرة اي عملية وزن لاصناف الحبوب الواردة بالجدول الملحق بالتانون رغم ٨٦ لمنة عملية وزن لاصناف الحبوب الواردة بالجدول الملحق بالتانون رغم ٨٦ لمنة عليه لمدود الاسواق المذكورة وماحة النيا وسواحل المدكومة وتكان عمليات الوزن بواسطة موازين الحكومة و

ويحظر على شاغلى الاماكن حيازة مرازين الحكومة الا بترخيص من مصلحة التسويق الداخلية » •

ومن حيث أن القرار رقم ٦٣ أسنة ١٩٧٢ الذي نوض بموجبه وزير التموين المحافظين في تعيين الاماكن التي يسمح فيها بانشاء أو استقلال حوانيت واسواق و حلفات أو غير الله شعامل بسجما في الاصاف المبيئة باللجداول الملحقة بالقانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٩ ، على أن يتم أنشاء أسواق وسواحل تجارة السبوب بسجملة وفقا المخماة التي تتبعها الوزارة ، لاما فرضهم في تحديد الاصناف التي يسرى عليها أحكاه هذا القانون داخيا المحافظة ، ونيضا فرار رئيس الجدنورية رقم ١٦٢١ لسنة ١٩٧٣ بتصفية الشركة المصرية العامة الاسواق الجملة ، وبموجب المادة ٢ منه تولف كل محافظة أدارة الاسر ق والدواحل المنابعة للاسركة في دائرة اختمامه، وبذلك ال الاشراف على أدارة سحل وسوق الحبوب في الاسكندرية والذي يضم الوزانين المعينين من قبل الحكومة بالتطبيق لمحكة المادة ٩ من الفانون رقم ٢٢٨ لسنة ١٩٥٦ الى المحافظة كما أن قرار محافظ الاسكندرية رقم ٧٧

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن ممارسة مهنة الوزن كما تكون لمن يحوز ترخيصا بمزاولتها تكون أيضا لمن يعين من قبل الحكومة لهذا الغرض ، وان سواحل الحبوب بالاسكندرية تشمل – وفقا للقرارات السابقة على صدور القانون رقم 1۸ لسنة ۱۹۲۹ بتنظيم تجارة الجملة – الدائرة الجمركية ، بيد انه بعد العمل بهذا القانون وقرار وزير التموين رقم 2۲ لسنة ۱۹۹۳ الصادر تنفيذا لاحكامه وتفويض وزير التموين المحافظين بالقرار رقم 1۳ لسنة 1۲ بتحديد اماكن التعامل في الاصناف الواردة بالجداول الملحقة بالقانون رقم 1۸ لسنة ۱۹۶۹ أضيفت الدائرة الجمركية الى سوق الحبوب المحسدد بقرار وزير التموين رقم 2۲ لسنة ۱۹۲۳ المشار اليه وليس الى ســـواحل الحكام القانون الحكومة ، ومن ثم فانها تعد جزء من هذا السوق المحدد وفقا لاحكام القانون رقم 1۸ لسنة ۱۹۲۹ المنوه عنهما

ومن حيث أن قرار وزير التموين رقم 21 لسنة ١٩٦٣ المشار اليه والمعدل بالقرارات أرقام ٨ لسنة ٢٠ ، ٨٨ لسنة ١٩٦٨ لله شون البنوك ، فان تلك الشون وحدها هي التي تعد جزءا من هذا السوق دون شون الشركات ، ولا يجوز القول بأن عبارة شون البنوك ، تشمل الشون المملوكة للشركات على ذلك فانه طبقاً لنص المادة ٣٣ من قرار وزير التموين رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٣ سالف الذكر ، وبعد أن ضمت الدائرة الجيركية الى سوق الاسكندرية بموجب قرار المحافظ رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٠ لا يجوز لغير وزاني ادارة ساحل وسوق الحبرب بالمحافظة المعينين من قبل الحكومة ممارسة وزن أنواج الحبوب التي تضمنها جدول القانون رقه ١٨ لسنة ١٩٤٩ داخل تلك الدائرة .

ومن حيث أن قرار وزير التموين لم يضم لادارة ســوق الحبــوب الدكدرية بقراره رقم ٤٦ لمنة ١٩٦٣ المشار اليه سوى شون البنوك فان شون الشركات تخرج من دائرة نشاط وزانى تلك الادارة الذين يتعين عليه، في جنيع الاحوال قصر نشاطهم على اصناف الحبوب التي نضمنها الجدول رقم ٧ الملحق بالقانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٩ ، المشار اليه -

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدد جواز ممارسة القبانة داخل الدائرة الجمركية وفى شئون البنوك لغير توزانين المعينين من قبل الجهات الادارية ،

(ملف ۲۷۹/۲/۳۲ ـ جلسة ۱۹۸۲/۱/۳۲)

قاعدة رقم (٤٤١)

المبسحدا :

وجوب تحرير محاضر ضبط بالنسبة لاجهزة والات وادوات الوزن والقياس والكيل الغير مدموغة ولو كانت صحيحة وقانونية _ عــــدم خضوع المساطر المدرسية لقواعد الدمغ والمعايرة الواردة في القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ في شان الوزن والقياس والكيل ٠

ملخص الفتوى:

بتاريخ ۱۹۸۲/۲/۱۲ استطلعت مصلحة دفع المصوغات والموازين رائر ادارة الفتوى لوزارات المالية والتجارة والتموين والتامينات حسول تفير المادتين ٥ و ٣٦ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٦ في شأن الوزن ولنياس والكيل ، والمادة ١ من قرار وزير التموين والتجارة الداخليسة رقم ١٩٧٦ لسنة ١٩٧٧ في أن معايرة اجهزة وآلات وادوات الوزن والقياس والكيل واجراءاتها ، فانتهن ادارة الفتوى الى وجوب تحرير محاضر جنح عن الاجهزة والالات والادوات التي يتم ضبطها غير مدموغة وقانونيسة وصحية طبقا للفقرة الذنية من المادة ٢١ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٦،

وعدم جواز تحصيل رسوم معايرة على المساطر المدرسية المخصصة للاغراض العلمية حيث لا يجب عرضها على مصلحة دمغ المصوغات والموازين ، الا أن مصلحة دمغ المصوغات والموازين ترى رأيا مخالفا لما انتهت اليه ادارة الفتوى في هذا الشان • ولما كانت المسائل التي ثار حولها الجدل تتصل باجراءات جوهرية من الناحية الجنائية والمالية يتعين بيان حكم القانون بشأنها حسما لما شجر من خلاف فقد عرض الموضوع على الجمعيـــــة العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فاستبانت أن القانون رقم ٦٤ لسسينة ١٩٧٦ في شان الوزن والقياس والكيل يحظر في المادة ٤ منه بيع اجهزة وآلات وادوات الوزن والقياس والكيل او عرضها للبيع أو حيازتها أو استعمالها الا اذا كانت قانونية ومدموغة وصحيحة ثم حصدد المشرع العقوبات عن بعض أنواع مخالفات أحكامه • ثم قضت المادة ٢١ منه بعقوبة غيرها من مخالفات أحكامه أو القرارات المنفذة له بالحبس مدة لا تزيد على ستة أشهر وبغرامة لا تقل عن جنيهين ولا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين ، وفي جميع الاحوال تضبط أجهزة وآلات وادوات الوزن والقياس والكيل موضوع الجريمة ويحكم بمصادرتها . ومع ذلك ففي حالة ضبط الاجهزة والالات والادوات غير المدموغة لدي شخص من غير المشتغلين بتجارتها أو صناعتها أو اصلاحها أو الوزانين أو أمناء الشئون والمخازن ويتضح أنها صحيحة وقانونية تقوم المطحسة بدمغها • ويلتزم من ضبطت في حيازته بدفع رسم يعادل ثلاثة أمثال الرسوم المقررة للمعايرة ، فالمشرع قرر عقوبة الحبس والغرامة لمخالفة احكام هذا القانون عدا العقوبات الاول التي حددها عن بعض المخالفيات مع ضبط الاجهزة والالات والادوات محل الجريمة والحكم بمعادرتها ٠ واستثناء من ذلك اكتفى المشرع بالنسبة لطائفة غير المشتغلين بتجارة الاجهزة المشار اليها أو صناعتها أو اصلاحها أو الوزانين أو أمناء المخازن في حالة ضبط الاجهزة المذكورة لديهم وكانت صحيحة وقانونية ولكنها غير مدموغة بتوقيع عقوبة أخرى غير الحبس والغرامة والمصادرة تتمثل في التزام من ضبطت في حيازته بدفع رسم يعادل ثلاثة امثال الرسيم

المقرر للمعايرة ١ وهذا الالتزام هو فى حقيقته عقوبة على فعل مخالفة تلفانون وان كان أخف وطاة من الحبس أو الغرامة أو المصادرة الا أنه لا ينفى عن الفعل مخالفته للقانون ودخوله فى دائرة التجريم وفقا لما ورد فى المادة ٤ من القانون المشار اليه من حظر بيع هذه الاجهزة أو عرضها للبيع أو حيازتها أو استعمالها الا أذا كانت قانونية ومدموغة وصحيحة مما يتعين معه تحرير محاضر ضبط بشأنها تمهيدا لتوقيع العقوبة المقررة وهى دفع ثلاثة أمثال الرسوم المقررة للمعايرة ٠

كما استبانت الجمعية العمومية ان نص المادتين ٥ و ٦ من القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ المشار اليه يقضى بان « تقدم الى مصلحة دمغ المصوغات والموازين أجهزة والات وادوات الوزن والقياس والكيلسل لمعايرتها ودمغ الصحيح منها ، وتعاد معايرتها ودمغها دوربا في المواعيد ووفقا للاجراءات التي يصدر بها قرار من وزير التجارة ، وقد صدر في هذا الشأن قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣٠٣ لسنة ١٩٧٧ ونص في المادة ١ منه على استثناء ما يستخدم في الاغراض العلمية من الاجهزة والالات المشار اليها من الخفوع لقواعد الدمغ والمعايرة ، ولما كانت المساطر المدرسية هي وسائل وادوات تعليمية بطبيعتها فمن ثم المشار الدمغ والمعايرة الواردة بالقانون رقم ٦٩ لسسنة ١٩٧٦ الشار الله ،

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى

أولا : وجوب تحرير محاضر ضبط بالنسبة لاجهزة والات وادوات ووزن والقياس والكيل الغير مدموغة ولو كانت صحيحة وقانونية ،

ثانيا : عدم خضوع المساطر المدرسية لقواعد الدمغ والمعايرة الواردة بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٦ المشار اليه •

(ملف ۲۹۸/٦/۸۹ - جلسة ۲۲/۱ (۱۹۸۵)

وزير

قاعدة رقم (111)

المسلما :

مقتضى النظام الادارى المصرى اختصاص كل وزير بشئون وزارته واعداد مشروعات القوانين المتعلقة بها ٠

ملخص الفتسوى :

ان الاساس الذى يقوم عليه النظام الادارى المصرى هو اختصاص كل وزير بشئون وزارة معينة يضطلع باعبائها ، وبذلك يتوفر له عنصر التخصص الذى يمكنه من أن يكون اقدر من غيره على تقدير ملاءمة الشئون المتعلقة بوزارته .

من ثم فانه من الملائم اذا ما بدا لاحد الوزراء اعداد مشروع اقتراح بقانون يتعلق بوزارة أخرى أن يبلغ منه الوزير المختص حتى يتمكن من ابداء ملاحظات ، على ألا يتقيد الوزير الذى اعد المشروع بهذه الملاحظات ، اذ أن صاحب الولاية فى اقتراح مشروعات القوانين فى النهاية هو رئيس الجمهورية ،

لهذا انتهى الرأى:

(اولا) الى ان حتى اقتراح القوانين من اختصاص رئيس الجمهورية ، وله أن يكلف أى وزير اعداد التشريع ولو لم يكن متعلقا بوزارته ، وليس فى ذلك مخالفة دستورية ،

(ثانيا) أنه ليس لمجلس الدولة اختصاص بالبحث في ملاءمة شروعات القوانين التي تعرض عليه لصياغتها •

(فتوی رقم ۲۱۸ فی ۱۹۵۷/٦/۳۰)

قاعدة رقم (117)

ملخص الفتسوى:

من حيث أن قانون المؤسمات العامة وشركات القطاع العساه رفه مرد الشنة ١٩٧٥ ليض في المادة ٥٥ مكرر من على المدن المعدل بالقانون ١١١ لسنة ١٩٧٥ ينص في المادة ٥٥ مكر منه على أن « يكون للشركة جمعية عمومية » بينما تنص المادة ٥٥ مكر على أن تتكون الجمعية العمومية للشركة التي يملك كل راسمالها شخص شم على النحو الاتي :

١ ـ الوزير المختص أو من ينيبه وثيسا ٠

٢ ـ ممثل لكل من وزارة المالية ووزارة التخطيط يختاره الوزبر
 لختص ٠

٢ _ خمسة من أعضاء المجلس الاعلى للقطاع يختارهم المجلس

٤ ــ اربعة من العاملين في الشركة تختار اللجنة النقابية اثنين من بن اعضانها ويختار الاخران من بين العاملين بالشركة غير اعضاء مجلس الادارة ويصدر باختيارها او تحديد طريقة الاختيار قرار من الوزير المختص .

ه ـ ثلاثة من ذوى الكفاية والخبرة الفنية في مجال نشاط الشرحة او على الشئون الاقتصادية او المالية او الادارية او القانونية يصدر باختبارهم و تحديد طريقة اختيارهم قرار من رئيس مجلس الوزراء .

ومن حيث أن قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٤ لسنة ١٩٧٦ في شأن مكافأة العضوية للاعضاء غير المتفرغين ذوى الكفاية والخبرة الفنية بمجالس ادارة شركات القطاع العام وجمعياتها العمومية والمجالس العليما للقطاعات ينص في المادة الثانية منه على أن « تحدد مكافأة الاعضاء المختارين من ذوى الكفاية والخبرة الفنية بالجمعيات بشركات القطاع العام وبالمجالس العليا للقطاعات بمبلغ خمسة وعشرون جنيها للعضو عن كل جلسة » وقد عدل هذا القرار بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٠٠٢ لسنة ١٩٧٦ حيث نص في مادته الاولى على أن « يعدل نص المادة الثانية من قرار رئيس مجلس الوزراء على النحو التالى « تمنح مكافأة قدرها خمسة وعشرون جنيها عن كل جلسة لكل من :

 (ب) الاعضاء المعينين بالجمعيات العمومية لشركات القطاع العام من ذوى الكفاية والخبرة الفنية .

(ج) الاعضاء الذين يختارهم المجلس الاعلى للقطاع لحضور الجمعية العمومية لشركات القطاع العام من بين اعضائه ذوى الكفاية والخبرةالفنية وبتاريخ ١٩٧٧/٨/٢٩ اصدرت اللجنة العليا للتخطيط توصية تضمنت صرف مكافاة بدل حضور قدرها عشرة جنهات لجميع اعضاء كل من المجلس الاعلى للقطاع والجمعية العمومية للشركة من غير الاعضاء المتفرغين ذوى الكفاية والخبرة الفنية .

ومن حيث ان مفاد ما تقدم أن أعضاء الجمعيات العمومية لشركات القطاع العام حسب التحديد الوارد في المادة ٥٥ مكرر _ ١ من القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه ينقسمون في خصوصية استحقاق مكافاة حضور الجمعيات العمومية قسمين :

الاول ـ ويضم أعضاء الجمعية العمومية من ذوى الكفاية والخبرة الفنية وهؤلاء يستحقون مكافاة الحضور المنصوص عليها في قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٤ لمنة ١٩٧٦ ٠

أما القسم الثانى فيضم باقى اعضاء الجمعية العمومية من غير ذوى الكفاية والخبرة بما فيهم الوزير المختص فى حالة رئاسته للجمعيه العمومية ، وهؤلاء صدرت بشأنهم توصية اللجنة العليا للتخطيط بتاريخ ١٩٧٧/٨/٢٩ بأن يمنحوا مكافاة بدل حضور جلسات الجمعية العمومية بواقع عشرة جنيهات عن كل جلسة ،

وحيث أن ما أصدرته اللجنة العليا للتخطيط بتاريخ ١٩٧٧/٨/٢٩ برئاسة السيد/رئيس مجلس الوزراء لا يعدو أن يكون مجرد توصية أو توجيه يتعين أن تصدر بها الاداة القانونية اللازمة ، وهي قرار من رئيس مجلس الوزراء بهذه الصفة وحدها ، وأذا لم يصدر هذا القرار ، فأن هذه التوصية لا تكفى بذاتها لمنح مكافاة بدل حضور جلسات الجمعيــــات العمومية لشركات القطاع العام ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم كفاية نوصية اللجنـة العليا للتخطيط بتاريخ ١٩٧٧/٨/٢٩ المشار اليها لتقرير بدل حضــور جلسات الجمعيات العمومية لشركات القطاع العام ٠

قاعدة رقم (111)

الميــــدا :

الحالات التى يكون فيها المحافظ هو صاحب الصحفة فى الدعوى وليس الوزير يكون حضور محامى الحكومة عن المحافظ ·

ملخص الحكم:

لا تثريب على حضور ادارة قضايا الحكومة في الدعوى دون ان يبدى الحاضر عنها أنه يمثل وزير التربية والتعليم الذى لا صفة له في هذه الدعوى في حين أن الصفة تثبت لمحافظة القاهرة في مخاصمة القرار المطعون عليه ، ذلك أن الادارة المذكورة انما تمثل الخصصم الصحيح ذي الصفة الذي انعقدت الخصومة ضده .

المبسيدا :

اعطاء المحافظات التى تم التصرف فيها حتى تزول العقبة التى كانت تقف أمام المتصرف اليهم من عدم ملكية المحافظات لهدذه الاراض لعدم صدور القرارات اللازمة بنقل الاراضى البور المملوكة للدولة ملكيدة خاصة من الوزير المختص •

ملخص الحكم:

ان مفاد نص المادة الاولى من القانون رقم 11 لسنة 1942 بنقسل ملكية بعض الاراضى الواقعة فى أملاك الدولة الخاصة الى المحافظات وصندوق اراضى الاستصلاح والدوافع الى اصدار هذا القانون تتمشسل فى ان بعض المحافظات تجاوزت حدود اختصاصها ، وتصرفت فى بعض املاك الدولة الخاصة التى تدخل فى اختصاص جهات اخرى ، ومن ثم هدف هذا القانون الى تصحيح الاوضاع واضفاء الشرعية على التصرفات التى تمت حتى 1941/1941 وذلك باعطاء المحافظات الحق فى ملكية الاراضى التى تم التصرف فيها حتى تزول العقبة التى كانت تقف أمام المتصرف اليهم من عدم ملكية المحافظات لهذه الاراضى ، وترتيبسا على المتصرف اليهن تم التصرف فيها تعتبر مملوكة المحافظة الجيزة فى

ناريخ التصرف ، وتصبح اعتبارا من هذا التاريخ من الاراضى الداخلة فى نضاق اختصاص مد فقة التى يتولى المحافظ بالنسبة لها السلطات والاختصاصات المقررة للوزراء طبقا لنص المادة ٢٧ من قانون نظام المحكم لمحنى ، ويكون المحافظ على الاخص الملطة المقررة لوزير الاصلاح الزراعى بالمندة ٥١٩٦١ .

(طعن ۱۳۰۹ نسنة ۲۹ ق ـ جنسة ۱۲/۸ ۱۹۸۸)

قاعدة رقم (111)

المسسدا :

اذ تغيا وزير التموين من اصداره قرار الاستيلاء هدفا غير ما شرع له عذا الاستيلاء كان القرار معييا بعيب مخالفة القانون ـ لا يؤثر في صحة هذا القرار ان يكون الحصول على موافقة لجنة التموين العليا عليه لاحقا على صدوره •

ملخص الحكم:

بمفتضى القامون رقم 40 أسنة 1920 بشان المعوين معدلا بالفانون رقم 700 سنة 1930 يجوز لوزير التعوين لضمان تعوين البلاد ولتحقيق لعدات في النوزيا ان ينخذ بقرارات يصدرها بموافقة لجنة التموين العليا بعض التدابير ومنها الاستيلاء و وتعتبر موافقة لجنة التموين العلياساي قرار الاستيلاء شرطا شكليا في القرار الابد من استيفانه ولم يشتردا القانون للحصول على موافقة اللجنة المذكورة موعدا معينا و ومن تم يستوى ان يكون صدور هذه الموافقة سابقا أو الاحقا على صدور قسرار وزير التموين بالاستيلاء وعلى ذلك فان صدور موافقة لجنة التموين لعليا على قرار الاستيلاء في تاريخ لاحق لماريخ صدوره لا يعبب هسدة الغرار من ناحية الشكل و التحرار من ناحية الشكل و

وسلطة وزير التموين في اصدار قرار بالاستيلاء هي سلطة تقديرية نجد حدها الطبيعي في استهداف الاغراض التي من أجلها شرع اصدار مثل هذا القرار والتي حددها المشرع في المادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ فاذا تجاوزت سلطة الوزير في اصدار قرار الاستيلاء حدود الاهداف التي تغياها المشرع ابتغاء تحقيق هدف آخسر لا يتعلق بضمان تموين البلاد وعدالة التوزيع كان قراره معيبا بعيب مخالفة القانون .

(الطعنان ٩١١ و ٩١٥ لمنة ٢٧ ق ـ جلسة ١٩٨٥/٦/١) قاعدة رقم (٤٤٧)

المسيدا :

وزير الاسكان والتعمير هو الوزير المختص في تطبيق الماد ٢٦٥ من قانون المتعاون الاستهلاكي - صدور قرار من المحافظ بحل مجلس ادارة جمعية تعاونية للاسكان باطل لصدوره ممن ليست له ولاية في اصداره -

ملخص الحكم:

يجوز بقرار من رئيس الجمهورية تحديد الوزير المختص والجهة الادارية المختصة ببعض أوجه النشاط التعاوني الاستهلاكي والوزير المختص في تطبيق احكام الفقرة الثانية من المادة ٦٦ هو وزير الاسكان والتعمير ، والجهة المختصة بالنسبة الى نشاط الاسكان التعاوني هــــوالهيئة العامة لتعاونيات البناء والاسكان ،

ومن ثم فان الاختصاص بحل مجالس ادارة الجمعيات التعاونيسة للاسكان وتعيين مجالس ادارة مؤقتة لادارتها منوط بوزير الاسسكان والهيئة العامة لتعاونيات البناء والاسكان ، وتطبيقا لذلك فان صدور قرار من المحافظ بحل مجلس ادارة الجمعية التعاونية للاسكان باطل لصدوره من جهة لا ولاية لها قانونا في اصداره ،

(طعن ۱۲۸۵ لسنة ۲۸ ق ـ جلسة ۲/۱/۱۹۸۵)

ومسية

قاعدة رقم (114)

القانون الواجب التطبيق على المصريين كافة مسلمين وغير مسلمين دو القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ الخاص بالوصية ثم ارجح الاقوال من مذهب ابى حنيفة فيما لم يرد بشانه نص فى القانون حذيفة باعتباره ارجح حكم وصية المرتد يوجب الرجوع الى راى ابى حنيفة باعتباره ارجح الاقوال فى المذهب عدم صحة الوصية طبقا لراى ابى حنيفة خلافا لما ذهب اليه الصاحبان ابو يوسف ومحمد _ بطلان الوصية طبقا لذلك يمنح من تسجيلها •

ملخص الفتوى :

ان القانون المدنى القديم ، الذي صدر في وقت نفاذه القانون رفم ٢١ أن القانون المدنى القومية ، كان يعرض للوصية في المسادة ٥٥ منه النبي كانت تنص على انه « وكذلك تراعى في اهلية الموصى لعمل الوصية ، وفي صيفتها الاحكام المقررة نذلك في الاحوال الشخصية الخاصة بالملة التابع لها الموصى » . وهي بذلك كانت تحيل فيما يتعلق باهلية الموصى وصيفة الوصية ، لقانون الاحوال الشخصية .

وقد اختلف النظر في تحديد قانون الاحوال الشخصية الذي تحيل الله هذه المادة ولكن محكمة النقض قضت على كل خلاف في هــــــذا الشأن ، بما قررته في حكمها الصادر في اول ابريل سنة ١٩٤٣ من ان المواريث عموما طبيعية كانت ام ايصائية تكون وحدة غير قابلة للتجزئة ، وتسرى الاحكام المتعلقة بها على جميع المصريين مسلمين كانوا او غير مسلمين وقق قواعد الشريعة الاسلامية باعتبارها الشريعة العامة ،

وقد اكد هذا المبدأ وردده القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٤٤ الذى نص على أن قوانين الميراث والوصية وأحاكم الشريعة الاسلامية فيهما هى قانون البلد فيما يتعلق بالمواريث والوصايا بالنسبة الى المصريين كافة مسلمين وغير مسلمين •

وقد صدر بعد ذلك القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ فلم يغير من الوضع السابق ، بل اكده والى ذلك أشارت مذكرته الايضاحية فقالت : « من الواضح ان العمل فى المنازعات المتعلقة بالوصية سيكون طبقا الاحكام هذا القانون وفى الاحوال التى لا يوجد لها حكم فيها تطبق المحساكم الارجح من مذهب أبى حنيفة طبقا للمادة ١٨٠ من لائحة المحاكم الشرعية الصادر بها القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٣١ » وهذه المادة تنص على ان « تصدر الاحكام طبقا للمدون فى هذه اللائحة ، ولارجح الاقوال من مذهب ابى حنيفة ، ، ، ، ، ، »

وجاء القانون المدنى الجديد الصادر بالقانون رقم ١٣١١ لسنة ١٩٤٨ ، فنورد فى هذا الخصوص نص المادة ٩١٥ عنه الذى يقضى بأن « تسرى على الوصية احكام الشريعة الاسلامية والقوانين الصادرة فى شانها » وقصد بذلك على ما تقول مذكرته الايضاحية (الاعمال التحضيرية جزء ٢ ٣٢٢ بذلك على ما تقول مذكرته الايضاحية (الاعمال التحضيرية جزء ٢ وصايا المصريين مسلمين كانوا أو غير مسلمين • وهذا على ما سك تأكيد للوضع السابق • ومن ثم فان القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ هو القانون الاساسى الموجب التطبيق فى هذا الشأن أ فتطبق أحكامه فيما نصت عليه • أما فيما لم ينص عليه فيه ، فيرجع فى هذا الشأن الى الشريعة الاسلامية ، والى مذهب معين فيها هو المذهب الحنفى ، والى الرأى الراجح فى هذا المذهب بالذات وقد كان تحديد هذا المذهب بالذات باعتبار أنه المذهب المعمول به فى البلاد وأضحا وعند وضع القانون المدنى وأثناء مناقشـــــــ امواده فى مجلس الشيوخ والنواب فقد رد على اعتراض فى شأن ما يترتب على الاحالة الى قواعد الشريعة الاسلامية بوجه عام من تضـــارب فى

الاحكام نظرا لتعدد المذاهب فيها .. رد على ذلك (الاعمال التحضيرية ٦ ص ٢٩٥) بان هناك نصا في لائحة ترتيب المحاكم الشرعية يحيسل القاضي الى الاحكام الراجحة من مذهب ابى حنيفة .

ولما صدر القانون رقم ٤٦٢ لسنة ١٩٥٥ بالغاء المحاكم الشرعيب لم يغير من الوضع السابق بل زاده تاكيدا ، فقد نص في المادة ٦ منه على أن « تصدر الاحكام في المنازعات المتعلقة بالاحوال الشخصية والوقف والتي كانت اصلا من اختصاص المحاكم الشرعية طبقا لما هو مقسرر ني المادة ٨٠ من لائحة ترتيب المحاكم المذكورة » وغنى عن البيان ان مسائل الوصية هي من صميم الاحوال الشخصية .

ومن حيث انه يتضح مما تقدم انه في مسائل المواريث والوصية ، وهما مصدران من مصادر كسب الملكية ، تنطبق الشريعة الاسلامية ، على جميع خصريين ، مسلمين وغير مسلمين ، بصريح نصوص القانون المدنى ، والقانون رقم ٢٦٢ لسنة ١٩٥٥ ، وانه في كل ما لم ينص عليه في القانون رئم ٧١ لسنة ١٩٤٦ الخاص بالوصية يكون ارجح الاقوال من مذهب بهي حنيقة ، هو القانون الواجب تطبيقه ،

ومن حيث انه متى استبان ما سبق ، فانه يتعين الرجوع الى الفانون المشار اليه ، والنظر فيما اذا كان قد تضمن حكما خاصا بوصية المرتد ، انه لم يرد به نص فى هذا الخصوص ،

ومن حيث انه من المسلم انه قبل العمل بكل من القانونين رقم ١٧ المنة ١٩٤٦ بشان المواريث ورقم ١٧ لسنة ١٩٤٦ بشسسان الوصية ، كانت القاعدة المعمول بها في شان ميراث المرتد ووصيته هي ما هو مقرر في ارجح الاقوال من مذهب ابي حنيفة ،

وعندما قدم مشروع القانون الاول الى البرلمان لنظره ، كانت الماده م منه تنص فيما تنص عليه انه « اما المرتد فلا يرث من غيره ، ويرث المسسلم ما تملكه قبل الردة ، ويكون للخزانة العامة ما تملكه بعسد لردة » .

وهذا النص ، يصادق قول الامام أبى حنيفة ، الا فيما تضمنه من اعتبار ما يتملكه المرتد بعد الردة للخزانة العامة ، حتى بالنسبة للمرتدة لان الامام يستثنى من القاعدة المرتدة ، ويرى أن ما تكسبه الانثى المرتدة ، يكزن لورثتها سواء كان قبل الردة أو بعدها .

ورات لجنة الشئون التشريعية في مجلس النواب ، حذف هذه الفقرة الخاصة بارث المرتد على أن « تتولى القوانين التي تحدد المعنى المقصود بهذه الكلمة بيان أحكام المرتد كاملة » وايدتها في ذلك لجنة العسدل بمجلس الشيوخ فقالت في تقريرها « ولم تر اللجنة ضرورة للنص على الحكم في ميراث المرتد ، اكتفاء بما ادلى به معالى وزير العدل الهام مجلس النواب من عناية الحكومة باعداد مشروع خاص باحكامه ستقدمه الى البرلمان ولانه لا ضرر من ترك النص على احكامه في هذا المشروع ، وكل ما لم ينص على حكمه سيبقى خاضعا لحكم المادة ٢٨٠ من لائحة المحاكم الشرعية ، ويتبع فيه ارجح الاقوال من مذهب ابى حنيفة ،

وقد صدر القانون المذكور ، دون أن يتضمن النص المشار اليه .

وواضح من ذلك ، ان قانون الميراث فى صيغته النهائية لم يتعرض لحكم المرتد لا سلبا ولا ايجابا ، واذا كان ذلك كذلك ، فانه يرجع فيه الى مذهب ابى حنيفة واذا لم يذكر الفقه الحياء ترجيحا لاحسد الرايين (راى الامام ، وراى صاحبيه) فان الراجح ما دام لا نص على الترجيح هو راى ابى حنيفة ، كما هو مقرر فى المذهب الحنفى والترجيح فيه ،

وعند نظر القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ بشان الوصية تكرر الوضع المتعدم فقد كان مشروع هذا القانون يعرض لحكم وصية المرتد في نصين رئل ـ نص المادة ٥ وكان يتضمن فقرة تنص على أن « تصـــح وصية المرتد » وجاء في المذكرة الايضاحية للمشروع أن صحة وصية المرتد ونفاذها رئو عات على ردته مذهب الصاحبين ٠٠ » والثاني نص المادة ١٦ وكان يقضى بأن « لا تبطل الوصية بردة الموصى » ، وجاء في المذكرة الايضاحية أن هذا هر قول الصاحبين في الردة ٠

ورات لجنة العدل بمجلس الشيوخ ، عند نظر المشروع حذف النصان شقدمين وقالت في تقريرها » وكانت المادة ٥ تقول بصحة الوصية ، فرات اللجنة حذف هذا النص لان هناك اتجاها لبحث موضوع المرتدين روراثتهم وتصرفاتهم في تشريع خاص » وقد حبق أن حذف حكميم عن قانون المواريث لهذا السبب « كما حذفت اللجنة العبارة التي لا تبطل الوصية حردة الموصى لما سبق أيراده في شن المادة الخامسة » -

وعلى هذا النحو صدر القانون ، فلم يعرض لحكم وصية المرتد وازاء ذلت غانه يرجع في شانها إلى القول الارجح من مذهب ابى حنيفة ، طبغا تنفواعد السائف الاشارة اليها ، ولما أشير اليه في المذكرة الايضاحيسية للقانون ،

وغنى عن البيان أنه لو كان فى سائر نصوص القسانون رقم ٧١ المست ١٩٤٦ ما يبين حكم وصية المرتد ويصححها ابتداء ، ولا ببطلهست بالردة ، لما كان ثمة حاجة الى النص على حكم ذلك فى النصسسين خذوفين .

ومن حيث أن الاستناد إلى أن القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ عرض لحكم وصية المرتد ضمنا في المادة التي تنص على أن ال يشترط في المودي أن مكون أهلا للتبرع قانونا ، عنى أنه أذا كان محجوزا عليه لسفه أو غفلة أو بنغ من العمر ثماني عشر سنة شمسة جازت وصيته باذن المجسلس الحسبى ، وأن ذلك يفيد جواز وصية المرتد ونفاذها هذا الاسستناد مردود بأنه لو كانت هذه المادة تصحح وصية المرتد ضمنا ، لحسا كان من وجه لأن يضاف اليها في مشروعها فقرة خاصة بحكم وصبة المرتد على ما ملف البيان أذ يكون فيها غناء عن ذلك ، هذا من جهة ومن جهة أخرى، عاملة بيين من مراجعة المذكرة الايضاحية للقانون أن كل ما أريد من أخصال المحبية وقتلذ) فلا تصح الا أذا كان بالغا من العمر احدى وعشرين سنة ، وذلك عدود عما هو مقرر في مذهب الحنفية عن أن أهلية التبرع المنافية عن أن أهلية التبرع المنافية عن أن أهلية التبرع منفعية الحنفية عن أن أهلية التبرة التبرة عنوا أن أهلية التبرة عن أن أهلية التبرة التبرة المنافقة عدود عما هو مقرر في مذهب الحنفية عن أن أهلية التبرة عنوا أن أهلية التبرة المنافقة المنافقة عن أن أن أهلية التبرة أنها المنافقة المنافقة عدود عما هو مقرر في مذهب الحنفية عن أن أهل أنها المنافقة المنافق

يكفى فيها أن يكون الموصى بالغا والعلامات الطبيعية أو بالغا بالسن خمس عشرة سنة • وفيما عدا ذلك فانه لم ينصرف الفهم الى اعتبار ان هذه المادة تجمع كل ما يتطلب فى الموصى من شروط أو بعبارة أصح كل ما يتطلب لصحة الوصية من شروط • ولذلك نص الشارع فى مواضع اخرى على شروط تتعلق بصحة الوصية وتدور حول أوصاف تلحق بالموصى ، ومن سأنها أن تختص وصيته باحكام خاصة • ومن ذلك وصف « غير المسلم » الذى عرض القانون فى المادة ٧ لحكم متعلق بوصيته • فنص على أنه اذا كان الموصى غير مسلم صحت الوصية الا أذا كان الموصى غير مسلم صحت الوصية الا أذا كانت محرمة فى شريعته وفى الشريعة الاسلامية كما أنه فى المادة • عرض لاثر اختسلاف الدين والملة ، كما عرض لاثر اختلاف الدين ، فصحح الوصية بالشروط المبينة فى تلك المادة •

وواضح من ذلك أن حكم المادة ٥ لا يفيد الا ما سبق له ، وما تدل عليه عبارته ، اما ما عدا ذلك فلا يتناوله نص هذه المادة ، وانما يرجع فى شانه الله مواد القانون الاخرى ، فان عرضت له ، كما هو الشان بالنسبة لوصية غير المسلم الذى اشارت اليه المادتان السالفتان طبق حكمه ، اما أن سكت القانون عن التعرض له ، كما هو الشحصان بالنسبة لوصية المرتد وجب الرجوع الى أرجح الاقوال من مذهب أبى حنيفة ولذلك فان توافر شرط الاهلية فى الموصى ، لا يكفى لتصحيح وصيته اذا كان قد لحق به وصف من شانه أن يستتبع تطبيق الحكام خاصة تؤدى الى اعتبار وصية من تتحقق فيه هذا الوصف باطلة ويؤكد هذا ما مبق من أنه كان مفهوما عند اقرار البرلمان لهذه المادة بحالتها انها لا تتنصصاول حكم وصية اذاك را المزتد) الذى حذفت الفقرة المتعلقة به منها واصبح الامر نتيجة لذلك باقيا على ما كان عليه ، محكوما بارجح الاقوال من مذهب ابى حنيفة ،

ومن حيث أنه يخلص مما تقدم أن وصية المرتد مسكوت عن حكمها في القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ ، الامر الذي يتعين معه الرجوع الى القول الراجح من مذهب أبى حنيفة بالنسبة الى هذه الوصية ، وتطبيقسه في شانها .

ومن حيث أنه يبين من الرجوع الى النصوص الواردة في كتب فقهاء المذهب الحنفي (المسوط لشمس الدين السرخسي جزء ١٠ و ص ١٠٤ و ١٠٥ - البداية ، شرح بداية المبتدى ، لشيخ الاسلام برهان الدين عبد الواحد المعروف بالهمام جزء ٤ ، ٣٦٦ - مجمع الانهر ، شرح ملتقى الابحر للامام عبد الرحمن بن شيخ زادة ، جزء أول ص ١٩٠ ـ رد المحتار على الدور المختار للعلامة محمد أمين المعروف بابن عابدين ، جزء ٣ ص ٤٦٥ و ٤٦٦ بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع للاماء علاء الدين لكالماني) جزء ٧ شرح كنز الدقائق للامام زين الدين الشهير بابن نجيم ، حزء د ص ١٣٣ _ تبين الحقائق شرح كنز الحقائق ، للامام فخر الدبن الزبلعي حزء ٢ ص ٢٨٧) ـ بين أن هذه الكتب حميعا قد عرضت صراحة لبيان حكم « وصية المرتد » في مذهب أبي حنيفة ، وأنه قد جاء فيها أن في هذا المذهب خلافا بين الامام وصاحبيه في شأن حكم وصية المرتد اذ برى الاماء أبي حنيفة أن هذه الوصية موقوفة ، فأن عاد المرتد الى الاسلام، نفذت وان مات على ردته بطلت ، أما الصاحبان أبو يوسف ومحمد فانهما يقبلان بأن وصبة المرتد صحيحة نافذة ولو مأت على ردته ثم هما يختلفان فيما بينهما فيرى ابو يوسف انها تنفذ وصية الصحيح ، ويرى محمد انها تدح كما تصح وصية المريض مرض الموقت ، ولم ترجح هذه الكتب في حملتها أيا من الرابين نصا اللهم الا ما جاء في كتاب فتح القدير السالف "لاشارة "ليه م مما يفيد الحياز مؤلفه الى رأى الامام وكذا ما جاء في شرح العناية هذا الى ما قرره مؤلف كتاب مجمع الانهر صراحة من أن ، أي الامام هو الصحيح ، وازاء ذلك فانه لا مناص من اعتبار أن الاراء قد ذكرت في الكتب ، دون ترجيح الامر الذي يستوجب تطبيق القواعد العامة للترجيح في شانها ، لتحديد القول الراجح منها ،

ومن حيث أن قواعد الترجيح في المذهب الحنفي تقضى بأنه متى كان للاهاء أبى حنيفة رأى في المسألة كان رابه هو الراجح في المذهب ، سواء كان معه فيه أحد صاحبيه ، أم كان الصاحبان معسا على خلاف رأيه (مجموعة رسائل ابن عابدين ، الرسالة الثانية ص ٢٦ وما بعدها) . وأساس ذلك أن الامام هو صاحب المذهب ولذلك كان قوله هو المعتبر .

ومن حيث أنه بتطبيق قواعد الترجيح السالف بيانها في المسألة محل البحث يبين أن أرجح الاقسوال في المذهب الحنفى ، هو رأى الامام أبى حنيفة ، وعلى ذلك يكون حكم وصية المرتد ، طبقا لهذا القسول الراجح ، هو أنه متى مأت الموصى على ردته ، بطلت وصيته ، ومن ثم فان وصية المذكور ، تكون باطلة ، اعمالا لمحكم القانون الواجب تطبيقه في شأنها ، ولهذا تكون مصلحة الشهر العقارى (ادارة البحوث الفنية) وادارة الفترى لوزارة العدل سعلى حق فيما انتهيا اليه من أن وصية المذكور باطلة قانونا ولذلك لا يجوز شهرها ،

ومن حيث انه متى تقرر ما تقدم ، وبان حكم القانون فى شأن الوصية محل البحث آخذا بارجح الاقوال من مذهب أبى حنيفة فانه لا يصح قانونا ، القول بغير ذلك استنادا الى راى مرجوح فى المذهب و ولا يغير من ذلك ، ما سبق ، تاييدا بهـــذا القول من ادلة لانها كلها مردودة بما ياتى :

أولا: أن القول بأن العرف يسير نحو تجاهل أحكام الردة لا يعدو تكرارا لقول قيل في بعض القضايا ، ومؤداه أنه وقد بطل تطبيق حكم الشريعة الاسلامية الخاص بقتل المرتد ، فأنه بذلك لا يكون من محسسل لتطبيق ما ترتب على هذا الحكم من أحكام خاصة بالمرتد ومعاملاته ولكن هذا القول في غير محله ، ذلك بأن الاحتجاج بالعرف في خصسوصية المسالة محل البحث ، لا وجه له لان حكم هذه المسالة ، مقرر بقانون هو بالنبية لها ارجح الاقوال في مذهب أبي حنيفة ، واليه أحال القانون من على ما سلف بيانه ، وأذا كان ذلك هو حكم القانون بنحه ، فلا جدوى من التعلل بأن العرف يجرى على خلافه لانه فضلا عن أن هذا القول على اطلاقه غير صحيح ، فأن من الملم أن العرف لا يقوى على مخالف المانون معمول به أو تعطيل أحكامه ، والواقع من الامر أن المحاكم ، على مخذلك درجاتها ما زالت. تنزل احكام الردة في الثمريعة الاسلامية على

كل من يرتد عن الاسلام ، فيما يعرض عليها من قضايا متعلقة برواج المرتد وبطلاقه ، وبارثه ، فهى تبطل زواجه ، وتمنعه عن الارث من غيره وتجعل الارث منه مقصورا على ما يكون له من مال قبل ردته ، وعلى ان يكون ذلك محصورا بين ورثته المسلمين وحدهم ، وقد سبق لمحكمة القضاء الادارى أيضا في حكمها الصادر في ١٩٥٢/٥/٢٦ في القضية رقم ١٩٥ اسنة ؟ القضائية ان قررت ان احكام الردة واجبة التطبيسسي جملة وتفصيلا ، بأصولها وفروعها ، وانه لا يغير من هذا النظر كون قانون العقسوبات الحالي لا ينص على اعداء المرتد ، وغني عن الببان ، ان احالة القانون الى الشريعة الاسلامية في مسائل المواريث والوصسسة الحالة القانون في غير هذه المسائل باحكام خاصة ،

ثانيا: ان الاستناد لترجيح مذهب الصاحبين في المسالة محل المحك الى ان الاحكام تسير في الميراث على مذهب الصاحبين ، اذ لا فرق في قانون لميراث بين عال اكتسبه في الردة ومال اكتسبه بعدها هذا الاستدلال مردود منن " قانون الميراث " بطبق في هذه المسئلة راى الامام دون راى لصاحبين لانه الراجح ، يدل على ذلك ما ورد في حكم المحكمة الشرعبة العليا من أن المرتد عن الاسلام أذا مات ورث كسب السلسلامة وارئه أسلم ، وأما كسب ردت فالذي عليه المتون أنه لبيت المسلل وأما غير السنة ، فذا رث له في كسب الرسنة ولا في كسب الرئة (المحموعة لرسنة - فلا أرث له في كسب الإسلسلام ولا عن كسب الرية (المحموعة الرسنة - البحول العشرى الخامس من ٣٦٣ ، وحاء أيضا في حكسة أمنيا الابتدائية الشرعية (المرجع السابق من ٣٦٤) ما نصسه (من توفي وهو مرتد وبنته مسبحية لا ترثه بنته ، لان المرتد عن الاسلام في حال ردته ، ورث كسسبه في عهد اسلامه قريبه المسلم أما ذا ما حال ردته فهو في ببت المال على الراجح من مذهب الحنفية .

ثالثاً : أما الاستدلال بأن العمل جاء على مذهب العالميان في شأن ملكية المرتد وبيعه وشرائه واجارته ورهنه وهبانه أذ كلها في حجم القانون جنزة ، فأن الاستدلال لا حجة قد ، ذلك أن عذه الحسائل كابست ، بد فيها الهبة معتبرة من الاحوال العينية ، ومقررها احكامها في القانون الدار ،

أما الوصية ، فهي من الاحوال الشخصية ، وتحكمها الشريعسة الاسلامية والارجح من مذهب أبي حنيفسة بالذات عند عدم النص في القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٤٦ على حكم في شأن أي مسألة من مسائلها ، وقد سلف تقرير ذلك آنفا وأنه من المقرر في لحكام محكمة النقض أن النزاع القائم حول صحة التصرف واعتباره وصية هو من مسائل الاحوال الشخصية (مجموعة النقض الخمسة والعشرين عاما الاولى ، مدنى ، بند ٢٤ ص ١٣٧) وأن الفصل في المنازعة في صحة الوصية من اختصاص جهة قضاء الاحوال الشمسة عصية (المجموعة السابقة ص ١٣٨) .

وغنى عن البيان أنه ثمة الزام فى الحالة محل البحث بأتباع ارجح الاراء فى المذهب الحنفى ، وهو الزام قرره القانون المعمول به ، فلا وجه اذن للاستدلال بأن الرأى المرجوح فى المذهب ، متبع فى احوال أخرى ، تحكمها نصوص قانونية لا تحيل الى الراجح من مذهب أبى حنيفة ،

رابعا: ان الاستدلال بالقصول بان التنسيق انفنهى والتسوية بين الوصية والهبة باعتبارهما مثلين ، ورعاية مصلحة الدولة التى تضيع اذا لجند الى أن يهب ماله بدلا من أن يوصى به ـ كل ذلك موجب لصحة وصية المرتد ،

ان هذا الاستدلال ، في أوجهه جميعا ، غير صائب ، لان القول الذي بنى عليه في غير محله ، ذلك أن تطبيق أرجح الاقوال في مذهب الامام أبي حنيفة ، على المسألة محل البحث ، أنما يتم باعتبار أن هذا القول هو على ما سلف الذكر في غير موضع - نص قانوني ، أوجب الشارع تطبيقه ، والزم بذلك ، ومتى كان كذلك ، فأنه لا يجوز أغفال حكم هذا النص ، أو تطبيق ما يؤدي الى الشذوذ المقول به ذلك أن الشارع حين الزم بتطبيق هذا الرأي ، كان على علم دان الامر بدلك أن الشارع حين الزم بتطبيق هذا الرأي ، كان على علم دان الامر قد يؤدي الى المغايرة بين الوصية وغيرها من العقود في الاحكام ، وليس للقاضي ولا المفتى ، وهو يطبق أحكام الشارع أن بنكر حكما منه ، بدعوى

ان التنسيق موجب لذلك اذ ان ذلك يقتضى تعديل النصوص المعمول بها وحو امر لا يملكه الا الشارع •

وغنى عن البيان أن ما جاء في كتب الحنفية تسبيبا لرأى الامام في هذه المسألة هو بمثابة المذكرة الايضاحية للرأى باعتباره قانونا و وأيا ما كانت النظرة الى هذه الاسباب فهى على أية حال لا يمكن أن تكون أساسا يبنى عليه قول بتطبيق رأى مخالف لرأى الامام في المسألة لان المعول عليه في التطبيق هو النص ولا حاجة بعد ذلك الى بيان الفرق بين الوصية والهبة في الحكم ، أذ قد سبقت الاشارة الى ذلك ، أما أن في ابطال الوصية مع كون الهبة من المرتد صحيحة ما يضيع على الدولة رسسوم اليولة المفروضة على الوصايا فان ذلك أيضا لا حجة فيه لان مدار البحث نيس حول ما يعود على الدولة من مصلحة مالية حتى يجرى السسعى النساء .

ومن حيث أنه لكل ما تقدم ، تكون الوصية المطلوبة شهرها باطلة طبقا لاحكاه القانون المعمول به ، وتكون مصلحة الشهر العقارى على حق فيما قررته من عدم جواز شهرها ·

(فتوی رقم ۸۰۶ فی ۱۹۹۲/۱۲/۲ ــ جلسة ۱۹۹۲/۱۰/۲۱)

وظفة عسامة

الفصـل الاول:

تعريف الموظف العسام وتطبيقاته

الفصلل الثاني ":

· الوظيفة ألدائمة والوظيفة المؤقَّتُة -

الفصل الثالث :

علاقة اللوظف بالحكومة علاقة تنظيمية .

الفصيل الرابع:

تفييم الوظائف ويوصيفها وترتيبها والتسكين عليها .

الفسرع الاول:

بيلزم المتسكين، على وظيفة ان تكون معولة في الميزانية •
 الفسرع الثاني : . . .

الموظف قبل اجراء التسكين وبعده ٠

آولا:

اجراء التعيين والترقية والندب لا محوز الا دغقا لجدول ترتيب الوظائف بعد اتمامه •

ثانيا:

يجسوز اجراء الترقيات على الدرجات المالية الخالية لحين اعتداد حداول ترتيب وتقييم وتوصيف النظائف .

ثالثا:

مدى اعتبار التسكين بمثابة التعيين .

رابعسا :

اقدميات العاءلين الذين تم تر كينهم .

خامسا:

لا ل من الما المام يب الوظائف بها الحام ا

سادسا :

فسأسق مقيدم أأوسكيف أأ

الفرع الثالث:

حدة كساب سن سنكين العاطنة حصالة تعصمها من السحب أو الألف سياء «

القصل الخاس :

الله مننوعة

السمارية الاول:

اوراق الموظف •

الفسرع الثاني:

درجسة شخصية ٠

الفسرع الثالث :

كــادر .

النساع الرابع:

نر الاحكاء الاجنبية على العلاقة الوظيفية -

الفرع الخامس:

بدء العلاقة الوظيفية واثره على الاجازات .

الفرع السادس:

الوضع الوظيفي للموظف المنقول من جهة ملغاة .

الفرع السابع:

وظائف مختلفة -

اولا :

ملاحيظ صحى ء

ثانیا :

وظائف تباشر صيانة الاجهزة اللاسلكية •

ثالثا:

وظيفة مدير عام الادارة القانونية بالهيئات العامة .

رابعيا :

الوظائف بالمناطق النائية •

الفرع الثامن:

معسادلة الوظائف .

الفرع التاسع:

صفة الموظف العام مناط الاختصاص القضائي لمجلس الدولة ،

الفصل الاول

تعريف الموظف العام وتطبيقاته

فاعسدة رقم (٤٤٩)

المسلما

موذف مد يشترط لانتبار الشخص موظفا عاما أن يقوم بعمل دائم، في خدمة مرغق عام ، يدار بطريق الاستغلال المباشر •

منخص الحسكم:

لكى يعتبر نسخص موظفا عاما ، خاضعا الاحكام الوظيفة العامة ، الني مردها الى الترنين و نفر تح ، بجب ان تكون علاقته بالحكومة لها لمنقرار و لدو ، في خدت مرفق عاه تديره الدولة بالطريق المباشر و بالخدو و المعرفات ، وليست علاقة عارضة نعتبر في حقيفتها عقد عمل يندرج في مجالات القانون الخاص ، فالموقف العام هو الذي يعهد لهد بعمل داته ، في خدمة مرفق عام ، تديره الدولة او احد السخاص الحداري القانون العام منوبية المداري عن طريق شفله منصبا يدخل في التنظيم الاداري الذاك المردن ، ومن له يشترك الاعتبار الشخص موظفا عاما توافر شرينين : أن يكون قائما بعمل دائم ، وأن يكون هذا العمل في خدمة مربي عنه ، منشد عامة ، ويقابل تنوع المرافق العسامة من حيث المبيعة ، بنوع من حيث طريق الادارة الرها في التعرف على المرفق العام عن طريق الامام عن طريق الامامة المرافق العام عن طريق الاستغلال المرافق العامة عن طريق الاستغلال المرافق العامة عن طريق الاستغلال المرافق العامة عن طريق الاستغلال المرافق الباشر ،

ر طعن رفد ۱۹۵۸ لدند ۲ ق ساجلسة ۱۱ (۱۹۵۷)

قاعــدة رقم (۱۵۰)

الميسسدا

وظيفة عامة _ اصطلاحا الوظائف الحكومية والوظائف العامة _. المقصدد نهما •

ملخص الفتسوى:

ان اصطلاح الوظائف الحكومية - في مضاهيم القانون الاداري -وان كان غالبا ما يطلق على وظائف اجهزة الحكومة المركزية دون وظائف أجهزة اللامركزية المصلحية من مؤسسات وهيئات عامة ، حيث يجرى الاصطلاح على اطلاق تسمية الوظائف العامة على هذه الوظائف الاخيرة • الا أنه بحدث أن يقصد بتعبير الوظائف الحكومية نوعا الوظائف المشار اليها جميعا حسيما يستبين من ارادة هذا التعبير وتبعا لما يستشف من امارات تصاحبه تكثف عن أن المعنى المقصود به يتسع لوظائف الحكومة المركزية والاشخاص العامة اللامركزية معا ، وفي هذا المعنى اتجهت احكام القضاء الاداري الى ان المقصود بعبارة « موظفى الحكومة » الواردة في قانون انشاء مجلس الدولة هو موظفو الدولة العموميون بالمعنى الواسع فيدخل فيهم موظفو الملطة التنفيذية المركزية والسلطات اللامركزية والمصلحية والسلطة القضائية والمؤسسات والهيئات العامة ، ولقد صاحب كثرة الالتجاء في ادارة المرافق العامة ـ بما فيها الادارية ـ الى طريق المؤسسات والهيئات العامة ، في مجتمعنا الاداري _ خالال السنوات العشرة الماضية ، تطورا ملحوظها زاد معه عدد العهاملين في المرافق التي تدار بهذا الطريق ، على حساب ضمر في مجال الوظائف الحكومية بالمعنى الضيق (وظائف الحكومة المركزية) لا يتناسب مع حجم تلك الزيادة ، حتى اصبحت الفواصل تكاد تكون نظرية بين مدلولي الوظائف الحكومية والوظائف العامة بالمعنى الضيق لكل منها الى الحد الذي كثيرا ما يختلط معه المدلولان ليعبر كل منهما عن الآخر تعبيرا يمكن استخلاصه والركون اليه في اقرب الاشارات وابسطها ٠

(فتوی رقم ۲۰۷۱ فی ۲۰۷۱/۱۱/۱۷ ـ جلسة ۲۰/۱۰/۲۳)

قاعسدة رقم (101)

المسسما

موظف عـام _ تعريفه _ هو من يســاهم في العمل ، في مرفق عام ، تديره الدولة ، عن طريق الاستغلال المباشر •

ملخص الفتسوى:

ان الموظف العام ـ حسيما استقر القضاء الادارى ـ هو من يساهم في العمل في مرفق عام تديره الدولة عن طريق الاستغلال المباشر . (فتوى رقم ٣٥٣ في ١٩٦٥/٣/٣١)

قاعسدة رقم (٤٥٢)

المساا

يشترط في الموظف العام ثلاثة شروط •

ملخص الفتيوي :

من المسلم فقيا وقضاء ان الموظف العسام هو من يقوم بعمل دائم يى خدمة مرفق عام تديره وتشرف عليه الدولة أو احد اشخاص القانون العام _ ويستفاد من هذا التعريف أنه يشترط فى الموظف العسام ثلاتة شروط ، أولا _ أن يقوم بعمل دائم على وجه مستقر ومطرد ، وثانيا _ أن يؤدى هذا العمل فى خدمة مرفق عام تديره وتشرف عليه الدولة أو احد اشخاص القانون العام ، وثالثا _ أن يشغل منصبا يدخل فى التنظيم الدارى للمرفق .

۱ فتوی رقم ۱۳۲ ـ فی ۱۹۵۹/۹/۱۹)

قاعسدة رقم (٤٥٣)

المبسدا

نظرية الموظف الفعلى _ احوال تطبيقها • ملخص الحكم:

ان نظرية الموظف الفعلى كما جرى بذلك قضاء هذه المحكمة لا تقوه الا في الاحوال الاستثنائية البحثة تحت الحاج الحاجة الى

(p 37 - 5 37)

الاستعانة بمن ينهضون بتسيير دولاب العمل في بعض الوظائف ضمانا لانتظام المرافق العامة وحرصا على تادية خدماتها للمنتفعين بها باطراد ودون توقف وتحتم الظروف الغير العادية أن تعهد جهة الادارة الى هؤلاء الموظفين بالخدمة العامة أذ لا يتسع أمامها الوقت لاتباع لحكام الوظيفة العامة في شأنهم ونتيجة لذلك لا يحق لهم طلب تطبيق أحكام الوظيفة العامة كما لا يحق لهم الافادة من مزاياها لانهم لم يخضعوا لاحكامها ولم يعينوا وفقا لاصول التعيين فيها ، وبالتالى فان المدة التي يجدر ضمها من المدة التي طالب المدعى بضمها هي فقط المدة من ٢٩/١/١٨ الى ١٩٥٨/١٨٠ الى ١٩٥٨/١٨٥ وهي التي تتوافر فيها شروط القسرار الجمهوري رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ لانها قضيت في الحكومة فضلا عن تعادل الدرجة في المدتين وأنه كان يعمل عملا واحدا لم يتغير وهو وظيفة التدريس .

(طعن رقم ۱۳۹۰ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۹۹۱/۱۱/۲۹)

قاعبدة رقم (١٥٤)

المبسيدا

المجند لا يعتبر موظفا عاما ـ اساس ذلك ـ ليس حتما أن يعتبر موظفا عاما كل من يؤدى خدمة •

ملخص الحمكم:

سبق لهذه المحكمة ان قررت انه لكى يعتبر الشخص موظفا عساما خاصعا لاحكام الوظيفة العامة التى مردها الى القوانين واللوائح ، يجب ان تكون علاقته بالحكومة لها صفة الاستقرار والدوام فى خدمة مرفق عام تديره الدولة بالطريق المباشر أو بالخضوع لاشرافها • فالموظف العام هو الذى يعهد الله بعمل دائم فى خدمة مرفق عام تديره الدولة أو احد المحاص القانون العام الاخرى عن طريق شغله منصبا يدخل فى التنظيه الادارى لذلك المرفق ، ومن ثم يشترط لاعتبار الشخص موظفا عاما

نزافر شرطين : ان يكون قائما بعمل دائم ، وان يكون هذا العمل فى خدمة مرفق عام أو مصلحة عامة •

ويبين من استقراء الاحكام الواردة سواء في الدستور المؤقت او في قانون التجنيد العام ان الخدمة الالزامية في الجيش لا تعدو ان تكون عملا موقوتا لا دائما ، وانها تكليف عام واجب على كل مواطن بخلاف الوظيفة التي لا تتسم بهذا الوصف ، ولئن كان بدهيا ان كل موظف يقوم بخدمة عامة ، وان المجند يقوم هو الاخر بخدمة من هذا النوع ، الا ان كل من يؤدي خدمة عامة لا يدخل دواما في عداد الموظفين الخاضعين كل من يؤدي خدمة عامة لا يدخل دواما في عداد الموظفين الخاضعين الاحكام الوظيفة العامة حسبما تنظمه القوانين واللوائح ، ومتى كان الامر كذلك ، فان المطعون لصالحه لا يصح وصفه بالموظف العام اثناء ادائه خدمة العلم الالزامية ، وبالتالي فان النزاع القسائم بينه وبين الحكومة بصدد المكافآت عن تلك الخدمة يخرج عن اختصاص قضاء مجلس الدولة بمقتضي احكام المادة ٨ من قانون هذا المجلس ،

(طعن رقم ٤٦٥ لسنة ٥ ق - جلسة ١٢/١٢)

قاعسدة رقم (٤٥٥)

المبسد

بواب منزل تابع لوقف اهلى تقوم عليه وزارة الاوقاف ويخصم بماهيته على حساب مصروفات الاوقاف الاهلية ـ عدم اعتباره موظفا عاما ـ مطالبته بالافادة من قواعد الانصاف ـ عدم اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى بنظر المنازعة ٠

ملخص الحسكم:

لكى يعتبر الشخص موظفا عاما خاضعا لاحكام الوطيفة العامة يجب ان يعين بصفة مستقرة غير عارضة للماهمة بعمل دائم في خدمة مرفق عام تديره الدولة بالطريق المباشر - فاذا كان الثابت ان المطعين

عليه يعمل يوابا في منزل تابع لوقف اهلى تقوم عليه وزارة الاوقاف المشتركة وأنه يخصم بماهيته على حساب مصروفات المبانى بالأوقاف المشتركة (الاهلية) ، فهو بهذه المثابة من الاجراء لحساب وقف خاص لا يعدو ان يكون نشاط الوزارة بالنسبة اليه في علاقتها مع الغير كنشاط الافراد في مجالات القانون الخاص ، وليس بسلطة عامة مما يدخل في نطاق القانون العام ، ومن ثم لا يعتبر المطعون عليه من الموظفين العامين الذين يحق لهم الافادة من قواعد الانصاف حتى يختص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى في المنازعات الخاصة بذلك ، وبذلك يكون الحكم المطعون فيه اذ قض بتطبيق قواعد الانصاف على المطعون عليه بوصفه موظفا حقيد جاد مخالفا للقانون ، ويتعين من أجل ذلك الفاؤه والقضاء بعدم اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى بنظر المنازعة ،

(طعن رقم ۱۰۹ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۱۹۵٦/٦/۱۱)

قاعسدة رقم (٤٥٦)

المسسدا

خفير محصولات تستخدمه وزارة الاوقاف بصفتها ناظرة على بعض التفاتيش .. علاقتها به ليست الالحية بل تعاقدية .. عدم اعتباره موظفا عاما .. عدم اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى بنظر ظلبه الافادة من احكام قرار مجلس الوزراء الخاص باعانة غلاء المعيشة .

ملخص الحسكم:

ان صفة الموظف العام لا تقوم بالشخص ولا تجرى عليه بالتالى المكام الوظيفة العامة ويفيد من مزاياها الا اذا كان معينا بصفة مستقرة غير عارضة للمساهمة في عمل دائم في خدمة مرفق عام تديره الدولة بالطريق المباشر ، ومن ثم اذا كان الثابت من الاوراق ان المطعون عليه يعمل خفير محصولات ويلحق بالعمل بتكليف من رئيس التفتيش المحلى يعمل خفير محصولات ويلحق بالعمل بتكليف من رئيس التفتيش المحلى شانه في ذلك اى اجير تستخدمه وزارة الاوقاف بصفتها ناظرة على

الاوقاف التابعة لها هذا التفتيش ، فهو بهذه المثابة من الاجراء لا يعدو ان يكون نشاط الوزارة بالنسبة اليه في علاقتها مع الغير كنشاط الافراد في مجالات القانون الخاص ، وليس بسلطة عامة مما يدخل في نطاق القانون العام ، ذلك ان علاقة المطعون عليه بوزارة الاوقاف ليست علاقة لائدية بين موظف عمومي وجهة حكومية تدخل في نطاق روابط القانون العام وتحكمها القواعد التنظيمية العامة الصادرة في هذا الشان ، بل هي علاقة تعاقدية بين أجير وصاحب عمل اسساسها عقد مدنى بحت تعهد الطعون عليه بمقتضاه بان يقوم بخدمة معينة (حرابة محصولات) المطعون عليه بمقتضاه بان يقوم بخدمة معينة (حرابة محصولات) لاء اجر معلوم تحدد مقداره ضوابط مرسومة تسساهم كل من الوزارة رستاجرو أطيانها في دفعه مناصفة بينهما ، وبالتسالي لا يعتبر من المؤشين العامين الذين يحق لهم الافادة من احكام قرار مجلس الوزراء الصادر في ۲۹ من اكتربر سنة ۱۹۵۳ بشان اعانة غلاء العيشة حتى يختص مجلس الدولة بهيئة قضاء اداري بنظر المنازعات الخاصة بذلك ،

(طعن رقه ۱۵۱۰ لسنة ٣ ق سـ جلسة ٦/٤/١٩٥٧)

قاعدة رقم (10٧)

المبسسدا

موظفو كلية فيكتوريا يعتبرون موظفين عموميين بحكم تبعيتهم لمؤسسة عامة تقوم على مرفق عام من مرافق الدولة ـ سريان الاحكـام والانظمة المفررة بالنسبة لموظفى الادارة الحكومية عليهم فيما لم يرد بشانه نص خاص فى العقود المبرمة معهم ـ الاختصاص فى نظر الطعن المقدم فى قرار فصل موظف فى كلية فيكتوريا ينعقد لمجلس الدولة بهيئة تضاء ادارى دون غيرة •

ملخص الحسكم:

ن كلية فيكتوريا منذ صدور القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥٧ والعقد المرافق له قد اصبحت شخصا من اشخاص القانون العام يقوم بالاسهام

عى شئون مرفق عام من مرافق الدولة هو مرفق التعليم ، ومن ثم فان موظفى كلية فيكتوريا يعتبرون موظفين عموميين بحكم تبعيتهم لمؤسسة عامة تقوم على مرفق عام من مرافق الدولة ، وتسرى عليهم تبعا لذلك الاحكام والانظمة المقررة بالنسبة لموظفى الادارة الحكومية فيما لم يرد بثانه نص خاص فى العقود المبرمة مع هؤلاء الموظفين ، وبهذه المشابة فإن الاختصاص بنظر المنازعة المتعلقة بالطعن فى قرار فصل المدعى الصادر فى ٣٠ من يونية سنة ١٩٥٧ من خدمة كلية فيكتوريا بالاسكندرية ينعقد لمجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى دون غيره ، وذلك بناء على نص المبند (رابعا) من المادة الثامنة من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ فى ابن تنظيم مجلس الدولة ، وهى التى تقضى بأن « يختص مجلس الدولة ، وهى التى تقضى بأن « يختص مجلس الدولة ، وهى التاديبية قضاء ادارى دون غيره بالفصل فى المسائل الاتية ويكون له فيها ولاية القضاءكاملة ٠٠٠ رابعا ـ الطلبات التى يقدمها الموظفون العموميون بالغاء القرارات النهائية للملطات التاديبية » ٠

(طعن رقم ١ لسنة ٤ ق ـ جلسة ١١/٢٢)

قاعدة رقم (٤٥٨)

المسسدا:

خفير لحراسة المزروعات بوزارة الاوقاف وعلاقته بها عقدية _ عدم خضوعه للقواعد التنظيمية في شأن الموظفين والمستخدمين _ عدم سريان قواعد الانصاف عليه _ خروج دعواه في هذا الصدد عن اختصاص القضاء الادارى ٠

ملخص الحبيكم:

ان صفة الموظف العام لا تقوم بالشخص ولا تجرى عليه بالتالى الحكام الوظيفة العامة فيخضع لنظمها ويفيد من مزاياها الا اذا كان معينا بصفة مستقرة غير عارضة للمساهمة في عمل دائم في خدمة مرفق عام تديره الدولة أو السلطات الادارية بالطريق المباشر ، فاذا كان الثابت أن

العلقة بين وزارة الاوقاف وبين المطعون عليه (الذي يعمل كخفير لحراسة المزروعات ليست علاقسة لائحية بين وظف عسام وجهة حكومية تدخل في نطاق روابط القانون العام وتحكمها القراعد التنظيمية العامة الصادرة في هذا الشأن بل هي علاقة تعاقدية بين أجير وصاحب عمل ، أساسها عقد مدنى بحت تعهد المطعون عليه بمقتضاه بأن يقوم بخدمة معينة غير متفرغ لها ، لقاء أجر معلوم تحدد مقداره ضوابط مرسومة ، وتساهم كل من الوزارة ومستأجري أطيانها في دفعه منادفة بينهما ، ويؤخذ من حصيلة هذا الايراد فحسب دون ما عداها وبقدر ما تسمح به، بعد أن كان يتحمل به كله من قبل هؤلاء المستاجرون وحدهم ، فأنه يعتبر يهذه المثابة من الاجراء لحسباب وقف خاص ومن ماله ، ولا يعدو أن يكون نشاط الوزارة بالنبية الميه في علاقتها كنشباط الافراد في مجالات القانون الخاص ، وليس بسلطة عامة مما يدخل في نطاق القانون العام، بِمِن نَهِ قَالَ القواعد التنظيمية الصادرة في شأن الموظفين والمستخدمين ان تمرى في حقه ولا بخضع لها تجديد أجره • ولما كانت قواعد الانصاف الصادرة في سنة ١٩٤٤ انما شرعت ليفيد منها الموظفون العموميون ، وكان اختصاص اللجان القضائية والقضاء الادارى عامة في مسازعات "تسوية مقصورا على ما تعلق منها بالموظفين العموميين أو ورثتهم دون من عداهم ، وكان المطعون عليه من غير طائفة هؤلاء الموظفين فانه بتعبن الحكم بعده اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء اداري بنظر الدعوي •

ا طعن رقم ۱٤٧٠ لسنة ٢ ق ـ جلسة ١٩٥٧/٤/٦)

قاعدة رقم (104)

المبسدان

الامر العسكرى رقم ٧٣/٧٧ عام ١٩٥٣ بالاستيلاء على مرفق الانارة بمدينة الاسماعيلية الذى كانت تديره شركة توريد الكهرباء والثلج وضم موظفيه الى بلدية الاسماعيلية _ اعتبار هؤلاء موظفين عامين _ الانظمة الواجبة التطبيق على حالتهم _ اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى بنظر المنازعات المتعلقة بمرتباتهم •

ملخص الحسكم:

. ان هذه المحكمة سبق أن قضت بأن الموظف العام هو الذي يعهد اليه بعمل دائم في خدمة مرفق عام ، تديره الدولة أو احد أشــخاص القانون العام الاخرى عن طريق شغله منصبا يدخل في التنظيم الاداري لذلك المرفق ، ومن ثم يشترط لاعتبار الشخص موظفا عاما شرطان : ان بكون قائما بعمل دائم ، وأن يكون هذا العمل في خدمة مرفق عام أو مصلحة عامة ، ولكي يكتسب عمال المرافق العامة صفة الموظف العمومي يجب أن يدار المرفق العام عن طريق الاستغلال المباشر • وغنى عن القول أن مرفق الانارة بمدينة الاسماعيلية وقد ضم الىبلدية الاسماعيلية بموجب الامر العسكري رقم ٧٣/٧٢ لعام ١٩٥٣ وضم موظف و هـــذا المرفق الي البلدية فقد اصبح موظفو هذا المرفق موظفين عموميين بحكم تبعيتهم لمحلس بلدى الاساعيلية وتسرى عليهم تبعسا لذلك الاحكسام والانظمة المقررة بالنسبة لموظفى الادارة الحكومية فيما لم يرد به نص خاص في الابر العدكري رقم ٧٣/٧٢ لعام ١٩٥٣ ، وبهذه المثابة فان الاختصاص بنظر المنازعة المتعلقة بمرتب المدعى ينعقد للمحكمة الادارية لوزارة الشئون البلدية والقروية دون غيرها وذلك بناء على نص الفقرة الثانية من المادة ١٣ من القرار بقانسون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم محلس الدولة •

(طعن رقم ٤٠١ لسنة ٥ ق ـ جلسة ١٩٦٠/١١/١٩)

قاعدة رقم (110)

المبـــدا :

قرار وزير الحربية رقم ١٦٤٥ في ١٩٥٦/١١/١٤ ، بناء على السلطة المخزلة له بالقانون رقم ٢٠٦ لمنة ١٩٥٦ بالاستيلاء على مصانع ومنشئات الشركة ، التى أذن له في شراء جميع اسهمها بالقانون رقم ٢٤٣ مكررا لسنة ١٩٥٦ ، وانتهاء شخصيتها ، والحساقها بمصنع

الطائرات ، وتضمن هذا القرار تكليف العاملين بها الذين تحددهم ادارة هذا المصنع بالاستمرار في العمل بها للمدد التي تحددها تحت اشرافه ما عتبار هؤلاء العاملين موظفين عموميين تربطهم بالادارة المذكورة علاقة لائحية لا تعاقدية ماساس ذلك واثره : نصل العامل بعد انتهاء المحددة لخدمته ،

ملخص الحسكم:

صدر الامر رقم 1120 في 16 من نوة عبر سسنة 1907 من وزير الحربية بناء على السلطة المخولة له بالقانون رقم ٢٠٦ لسنة 1907 وهو ينص في مادته الاولى على أن « يستولى قورا على دصانع زمنشت ومتطقات شركة القذائف المنفائة ذات الطيران السريع (سبرفا) كاملة بتجهيزاتها » وفي المادة التشت على نن ا تغره ادارة مصانع اندائشرات بوزارة الحربية باستلام مصانع ومنشات ومتعلقات الشركة المشار اليها في المادة الاولى من هذا الامر الاستخدامها في الاغراض المطوبة » ، وفي المادة الثائثة على أن « يكلف افراد الشركة المذكورة الذبن تحددهم ادارة مصانع الطائرات بالاستعرار في العمل للمدد التي تحددهما وتحت اشرافها » .

ان الموظف العسام هو الذي بعهد البد بعمل دائم في خدمة مرفق عام تديره الدولة أو أحد أسسخاص القانون العام الاخرى ، ولمساكان الموظفون والعمال الذين كانت شركة سيرفا تستخدمهم أصلا قد كلفرا للمعقبض الامر سالف الذكر الذي دحر أمر الاسبيلا، مغرونا بد بالاستمرار في العمل بالمصنع المسستولي شاية شعد أثم في أدارة معارضات مسائح الطائرات بوزارة الحربية والحقوا بدوجب هذه الاداة الاستنفائية الخاصة بخدمة تلك الادارة وأصبحوا شبعين أنها ، عانهم بحكم كونهم أداتها في تصيير ذلك المرفق العسام الذي نقوم عليه ، بعدون موظفين عموميين وتسرى عليهم تبعا لذلك الانضمة المخررة الشبة لموظفين المحكومة وعمالها فهما لم يرد به نص خاص في أمر التكليف لمسادر اليهم وفي القانون

الذى ينظم اصداره ، فعلاقتهم بالادارة المذكورة علاقة لائحية أو تنظيمية لا تعاقدية كما ذهب الى ذلك الحكم المطعون فيه _ وقد بدات وقامت على المرابية بارادته المنفردة دون دخل لارادتهم أو تعليق على رضائهم الذى لا قيام لتعاقد مع انتفائه .

ومن حيث أن أمر التكليف المشار اليه ، والذى تخضع الرابطة بين العمال المكلفين والحكومة الأحكام الخاصة الواردة به ، قد نص على أن يكين عملهم بادارة مصانع الطائرات للمدد التي تحددها هذه الادارة ، ومن ثم كان الامر في تحديد الوقت الذي تنتهى عنده خدمــــة كل منهم مرده اليها تترخص فيه على هدى متطلبات انتظام العمل بالمصنع وحسن حيره ، وقرارها في هذا الشــان لا تعقيب عليه ما برىء من الانحراف واساءة استعمال السلطة ، واذا كانت جهة الادارة في الدعوى المطروحة قد انهت بالقرار المطعون فيه خدمة المدعى في الوقت الذي حددته فان غرارها هذا يجد سنده القانوني فيما خول لها صراحة في امر التكليف على نحو ما تقدم مما لا محل معه للنعي على القرار بمخالفة القانون ، طين رقم 111 لسنة ٨ ق _ جاسة ١٩٦٤/١٢/٥)

قاعدة رقم (٤٦١)

اتحادا طلاب الجامعات ـ التكييف القانونى لوضع العاملين بهذه الاحدادات من غير الموظفين اصلا بالجامعات ـ هم فئتان : الاولى تشمل من يسند اليهم القيام بعمل دائم فى الاتحاد عن طريق التعيين والثانية تشمل من يسند اليهم العمل بصفة مؤقتة أو بطريق التعاقد ـ خضوع افراد الفئة الاولى ، باعتبارهم موظفين عموميين ، للقواعد العامة فى القانون رقم 21 لسنة 1972 وخضوع افراد الفئة الثانية للقواعد العامة فى شان عقد العمل ما لم تتضمن عقودهم الاحالة الى اللائحة الادارية والمالية للاتحادات ،

ملخص الفتــوى:

ان التكييف المتقدم لوضع اتدادات النسائب من نحر اعتبارها ضمن وحدات الجامعات واحد اجبزتها ، يعتبر اساسا لاستظهار التكييف المقانوني لعلاقة العاملين بهذه الاتحسادات وبيان أثر ذلك في تحديد الاحكام التي تنظم أوضاعهم الوظيفية ، على أن بسبعد من نطاق هذا البحث العاملون في الاتحسادات بحسسكم وظسسائفهم الاصسائية بالجامعات كموظفي مراقبة رعاية الثباب بالجامعات والمراقبين الماليين لاتحادات الطلاب بالكليات فهؤلاء باعتبارهم موظفين بالجامعات من غير اعضاء هيئة التدريس ، كانوا يخضعون لاحكام القانسون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وذلك طبقا للفقرة الثانية من المادة الثانية من قانون تنظيم الجامعات ، ومن ثم فانهم يخضعون حاليا للقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٤ لسنة ١٩٦٤ لسنة العالمين المدنبين في الدولة الذي حل محل القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥١ و

وبما ان قضاء المحكمة الاداربة العليا قد اسستقر على ان الموظف العام هو الذي يعهد اليه بعمل دائم في خدمة مرفق عام تديره الدولة او احد اشخاص القانون العام الاخرى عن طريق خسفك منصبا يدخل في التنظيم الاداري لذلك المرفق ، ومن شم بشترط لاعتبار الشخص موظفا عاما توافر شرطين : ان يكون قائما بعمل دائم ، وان يكون هذا العمل في خدمة مرفق عام او مصلحة عامة ،

وبتطبيق هذا التعريف على العاملين باتحادات الطبلاب من غير الموظفين اصلا بالجامعات ، فأنت بادامت هذه الانحسانات تعتبر من وحدات الجامعات التي تساهم في اغراض مرفق التعليم الجامعي الذي تقوم عليه الجامعات ، ولما كانت بجامعات من شخاص القانون العسام بحكم كونها هيئات عامة لكل منها شخصية اعتبارية فإن العاملين بهذه الاتحادات يعتبرون عاملين في خدمة مرفق عم بديره حدد اشسحاص

القانون العام ، وبذلك يتوافر فيشانهم أحد شرطى اكتساب صفة الموظف العام اما فيما يتعلق بالشرط الثاني هو اتسام العمل بطابع الدوام ، فمرد توافر هذا الشرط الى طبيعة العمل ذاته المسند الى العامل ، فاذا كان هذا العمل يتطلب نشاط الاتحاد على وجه الاستقرار والاستمرار ، فان العامل عندئذ يعتبر موظفا عاما بالمدلول القانوني العام لهذا الاصطلاح ، دون أن يؤشر في ذلك أنه غير معين على درجــة أو أنه يتقاضى اجــره محسـوبا على اساس السـاعة أو اليوم أو أنه يتقانى هذا الاجر من ميزانية الاتحاد ، اما اذا كان العمل المسند الي العامل عارضا يتطلبه نشاط الاتحاد لفترة مؤقتة ثم ينتهى ، فأن العامل في هذه الحالة لا يعتبر موظفا عاما ولو تجدد هذا العمل في مناسبات متعددة كلما لزمت الحاجة اليه ، وتكون علاقة العامل في هذه الحالسة علاقة عقد عمل تخضع الأحكام القانون الخاص ٠ كذلك لا يعتبر موظفا عاما من قضت اللائحة المالية والادارية للاتحادات بالحاقهم بالعمل عن طريق التعاقد وهم طائفة الخبراء والمدربين المتفرغين المنصوص عليهم في البند (ي) من المادة ٢١ من هذه اللائحة التي بيدو أنها قصدت فعلا من اصطلاح « التعاقد » معناه القانوني بأن تكون علاقة تلك الطائفة بالجامعة علاقبة تعاقبدية لا لائحية ، بدليل أن بعض الطوائف الاخرى تضت اللائحة بتعيينهم بقرار يصدر من وكيل الجامعة ، وهم المدربون الفنيون المشار اليهم في البند (٣) من المادة المذكورة •

وبناء على ما تقدم يمكن تقسيم العاملين بالاتحادات قسمين :

الاول: ويضم العاملين الذين يستند اليهم القيام بعمل دائم في الاتصاد عن طريق التعيين وليس بطريق التعاقد ، وهؤلاء يعتبرون موظفين عصوميين ، ويترتب على ذلك أنهم يخضعون – فيما يتعلق بمراكزهم الوظيفية – للقواعد العامة في احكام التوظف الواردة في القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ ، وذلك الى جانب القراعد الخاصة المنظمة تكيفية حساب اجورهم والواردة في اللائحة الادارية والمالية للاتحادات مع مراعاة أنهم لا يخضعون لهذا القانون بحكم انصرافه اليهم مباشرة ولكن بحكم ان ما يتضمنه من أصول عامة يعتبر الشريعة العامة في

شئون التوظف ومن ثم فانهم يخضعون لما يعتبر عن احكام هذا القانـون بمثابة القاعدة العامة كشروط النعيين ونظام الاجازات وواجبات الموظفين والاعمال المحرمة عليهم •

الثانى : العاملون الذين تسسند اليبم اعمل عرضية مؤفتة ، او الذين يلحق ون بالعمل عن طريق التعساقد ، وهؤلاء تعتبر علاقتهم بالجامعة علاقة عقدية تخضع لاحكام القانون الخاص ، على ان القانون الخاص في هذا الشان ليس قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ لان هذا القانون لا يسرى – طبقا للمادة ١٤٤ منه – على عمال الحكومة والمؤسسات العامة والوحدات الادارية ذات الشخصية الاعتبارية المستقلة الا فيما يصدر به قرار من رئيس الجمهورية ، ومن ثم تخضع العملقة العقدية لهذه المطافة للقواعد العامة الواردة بالقانون المدنى في شان عقد العمل (المواد من ١٩٧٤ الى ١٩٥٨) .

ومؤدى هذا النظر أن المرجع فى تحديد أوضاع هذه الطائفة من العاملين هو أولا العقود المبرمة معهم ، فأذا كانت هذه العقود نحيال الى المائحة الادارية والمالية للاتحادات أو الى المائة / ٢٨ منها (والتى تقضى بتطبيق القوانين المعمول بها فى الحكومة فيما لم يرد بثانه نص فى اللائحة) ، فأنه تطبق على العامل عندئذ القواعد الوظيفية العامة بالقدر الذى تطبق به على أفراد القسم الأول ، وباعتبار هذه القواعد عندئذ بمثابة الشروط التعاقدية التى يتعين النزول على مقتضاها نتيجة لاحالة العقد المبرم مع العامل الى تلك القواعد ، وليس باعتباره موشافا عاما ، أما أذا لم يحل العقد الى الملائحة المذكورة ، فأن علاقة العامل الى تتضع فى هذه الحالة لما قد يتضمنه العقد من أحكام، وللمواد من ١٢٤ الى ١٦٩٨ من المائدة المائدة المائدة المائدة العامل الى ١٩٨٠ من المائدة المائدة

(فتوی رقم ۱۱۷۵ فی ۱۹۶/۱۲/۲۱ - جلت ۱۹ ۱۹۹۲/۱۲)

قاعدة رقم (٢٦٢)

اختلاف وضع ممثلى الحكومة فى الشركات المساهمة قبل انشاء المؤسسة الاقتصادية ، عن وضع ممثلى المؤسسة الاقتصادية فى مجالس ادارة الشركات التابعة لها _ قبل انشاء المؤسسة الاقتصادية كان ممثلو الحكومة فى مجالس ادارة الشركات المساهمة لا يعتبرون موظفين فى الحكومة شانهم شان بساقى أعضاء مجالس الادارة الذين ينتخبهم الماهمون ، فهؤلاء وأولئك يعتبرون وكلاء عن اصحاب رأس المال العام والخاص طبقا لاحكام قانون التجارة _ بعد انشاء المؤسسة الاقتصادية كان ممثلو هذه المؤسسة فى مجالس ادارة الشركات التابعة لها يعتبرون أما موظفين فى المؤسسة الاقتصادية أو وكلاء عنها حسب طبيعة علاقتهم بها •

ملخص الفتوى :

بموجب قرار مجلس الوزراء الصادر في ٢ مايسو سنة ١٩٥٦ عين الحكومة السيد ١٩٠٠٠٠٠٠٠ رئيسا وعضوا منتدبا لمجلس ادارة شركة السكر والتقطير المصرية ـ وبمناسبة صدور القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٧ في شأن المؤسسة الاقتصادية اصدر مجلس ادارة المؤسسة بجلسته المنعقدة في مارس سنة ١٩٥٧ قرار! باعتماد اعضاء مجالس الادارة الذين يمثلون الحكومة في الشركات قبل صدور القانسون المذكور كممثلين للمؤسسة في مجلس الادارة – وكان من بين معثلي الحكومة المشار اليهم السيد الاستاذ ١٩٠٠٠ الذي ظل يشغل وظيفة رئيس مجلس الادارة والتقطير المصرية حتى ٢٨ من ديسمبر والتقطير المترية حتى ٢٨ من ديسمبر المؤسسة المصرية العامة المؤسسة المغائية التي حلت محل المؤسسة المؤسسة المصرية العامة المؤسسة المضرية العامة المؤسسة المصرية العامة المؤسسة المصرية العامة للصناعات الغذائية التي حلت محل المؤسسة المؤسسة المصرية العامة للصناعات الغذائية التي المصرية العامة للصناعات المؤسسة المؤسسة المصرية العامة للصناعات المؤسسة المؤسسة

الغذائية وتقدم اليها بطلب لحساب مدة خدمته السابقة في شركة السكر والتقطير المصرية على مدة خدمته المحسوبة بالمعاش فأرسلت وزارة الخزانة (مراقبة المعاشات) كتابها رقم ٥٠٠ مـ ٢٦/١٤ تطالب لجنت التصفية بسداد المحصة المتاخرة لحصة سيادته على اساس انه كان موظفا بالمؤسسة الاقتصادية ٠

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن الادارة العامة للمعاشات ترى أنه كان ممثلا للمؤسسة الاقتصادية بمقتضى أحكام القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٧ في مجلس أدارة شركة شكر أعتبسارا من تأريخ صدوره في ٢٢ مارس سنة ١٩٥٧ وأنه يعتبر موظفا عموميا وذلك لان عمله في المؤسسة وهي مرفق عام تديره وتشرف عليه الدولة ، كان بصفة دائمة ويدخل في التنظيم الادارى لها ويخضسع الاشرافها وتبعيتهما مما يتعين معه القول مانه موظف عمومي تتوافير فيه كافة شروط الموطف العمومي وأن له الحق في حساب مدة خدمته السابقة بالمؤسسة الاقتصادية في المعاش طبقا لاحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ (كتاب وكبيل وزارة الخزانة للمعاشات رقم ١٩٦٠ المرسل لادارة المغربي والتشريع لوزارة الغزانة) ٠

ويرى رئيس لجنة التصفية للمؤسسة الاقتصادية ان رؤساء مجالس ادارة الشركات واعضاءها معن مسلون المؤسسة العامة لا يعتبرون من الموظفين العموميين وان القانون رقم ٢٠ المسسنة ١٩٥٧ ينص على انهم ممثلون للمؤسمة وان الالفاظ المتعملة في موده تحدد طبيعة العلاقة بينهم وبين المؤسسة على انها ركالة والسسه لا بغير من طبيعة العقسد انهم يحصلون على مكافات من المؤسسة لانها وحسانا باجر وانهم كانوا قبل أول ابريل سنة ١٩٥٧ يصرفون درتباتهم عن الشركات مباشرة رغم أن المحكومة هي انتي كانت تعينه وان قوانين المعاشات لا تنطبق عليهم (كتاب المؤسسة الاقتصادية رقم ١٢١٥٠ المؤرخ ٢٥ يناير سنة ١٩٦٨ المشار الله) .

ومن حيث أن المادة المسابعة من قرار رئيس الجمهورية بالقانسون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٧ في شن المؤسسة الاقتصادية تنص على أن ٣ يخرن للمؤسسة الاقتصادية ممثلون في مجالس ادارات الشركات التي يكون الها نصيب في رأس مالها • ويحدد عدد ممثلي المؤسسة في مجلس الادارة بنسبة لا تقل عن نسبة حصتها في رأس المال ويشترط في جميع الحالات ان يكون للمؤسسة ممثل واحد على الاقل في مجلس ادارة الشركات التي لا يقل نصيبها فيها عن ٥٪ من رأس مالها » •

ويكون لممثلى المؤسسة فى مجلس الادارة ما لسائر اعضاء المجلس من سلطات وحقوق ولهم أن يقدموا الى كل من مجلس الادارة والجمعية العمومية المقترحات والتوجيهات المتعلقة بادارة شئون الشركة •

وتنص المادة العاشرة من هذا القانون على أن لا يشترك ممثلو المؤسسة الاقتصادية فى الجمعية العمومية فى انتضاب اعضاء مجلس الادارة الذين يمثلون راس المال الخاص .

وتنص المادة (١١) من هذا القانون على ان لا يلزم مندوبو المؤسسة الاقتصادية في مجالس ادارة الشركات بتقديم المهم ضمان عن عضويتهم •

وتنص المادة (۱۲) من هذا القانون على ان تؤول الى المؤسسة الاقتصادية المبالغ التى تستحق لمندوبيها فى مجالس ادارة الشركات باية صورة كانت •

وللمؤسسة أن تحدد المرتبات أو الكفات التي تصرف من خزانتها الى هؤلاء المندوبين ،

وتنص المادة (۱۷) من القانون المذكور على ان لمجلس الادارة جميع السلطات اللازمة لادارة اعمال المؤسسة وله على الاخص ما ياتى:

. _ 1

• • • • • • •

ج - اختيار ممثلى المؤسسة فى مجالس ادارة الشركات التى تساهم
 فى رأس مسالها ودراسة التقارير المقدمة منهم واصدار التوجيهات.
 اللازمة اليهم ،

د ـ تعيين موظفى المؤسسة وتحديد مرتباتهم ومكافأتهم ٠

ومن حيث ان المادة الاولى من القانسون رقم ١٩٦٦ لسنة ١٩٥٦ بتصفية انشركة العامة لمصانع السكر والتكرير المصرية وشركة النقطير المصرية وانشاء شركة جديدة تنص على ان تعتبر مصفاة بحكم القانسون الشركة العامة لمصانع السكر وانتكرير المصرية وشركة التقطير المصرية .

وتنص المادة الثالثة من هذا القانون على ان " تنشأ شركة مساهمة مصرية باسم شركة السكر والتقطير المصرية ٠٠٠٠ " .

وتنص المادة السابعة من هذا القانون على انه « لا يجوز ان يقل نصيب الحكومة في أي حسال عن ٥١٪ من اسهم الشركة فاذا كان ما يؤول الى الحكومة من اسهم طبقا لاحكام المادة السابقة ٠٠٠٠ » ٠

ومن حيث أن المادة الثامنة من هذا القانون تنص على أن « تمثل الحكومة في مجلس الادارة بنسبة لا تقل عن حصتها في رأس المال ويكون رئيس مجلس الادارة والعضو المنتدب للادارة من بين ممثلي الحكومة في المجلس •

ويعين الاعضاء الممثلون للحكومة في مجلس الادارة بقـرار من مجلس الوزراء بناء على عرض وزير التجارة والصناعة » •

ومن حيث أن وضع ممثلي الحكومة في الشركات المساهمة قبسل انشاء المؤسسة الاقتصادية يختلف عن وضع ممثلي المؤسسة الاقتصادية في مجالس ادارة الشركات التابعة لها ذلك أنه وأن كانت الحكومة قسل انشاء المؤسسة الاقتصادية هي التي تعين ممثليها في مجالس الادارة فانهم لا يعتبرون موظفين في الحكومة وشأنهم شأن باقي أعضاء مجالس الادارة الذين ينتخبهم المساهمون فهؤلاء واولئك يتناولون مكافاتهم من الشركة ذانها التى يباشرون عضويتهم لمجلس ادارتها ويعتبرون طبقا لاحكام المادة ٣٤ من قانون التجارة وكلاء عن أصحاب رأس المال إلعام والخاص ، اما بعد انشاء المؤسسة الاقتصادية فان الامر جد مختلف ذلك ان المؤسسة الاقتصادية هي التي كان يصرف لها كل ما يستحقه اعضاء مجلس الادارة الذين يمثلونها مما يستفاد منه ان الشخص الاعتباري نفسه هو عضو مجلس الادارة واذ كان لا يستطيع مباشرة مهام العضوية الا باشخاص طبيعيين ينوبون عنه فقد وجب أن يندب عنها ممثلون يباشرون العمل نيابة عن الشخص الاعتباري واذ كانت المؤسسة هي التي تؤدى رواتب حؤلاء المثلين أو مكافساتهم فان علاقتهم تكون بالمؤسسة لا بالشركة التي يؤدون مهام عملهم في مجلس ادارتها ٠

ويختلف التكييف القانونى لهذه العلاقة بين المؤسسة الاقتصادية وبين هؤلاء الممثلين بحسب طبيعة هذه العلاقة فمنهم من يعتبر موظفا ألى المؤسسة الاقتصادية ومنهم من يعتبر وكيلا عنها حسب الاحسوال مما لا معدى معه عن بحث كل حالة على حدة اذ لا يمكن وضع قاعدة عامة نضبق عي جميع الحالات على ممثلي المؤسسة كافة •

ومن حيث أنه بالنسبة للحالة المعروضة الخاصة بالسيد الاستاذ ... الذى كان معثلا للمؤسسة الاقتصادية فى شركة السكر رئيسا لمجلس ادارتها والعضو المنتدب به فان الثابت من الاوراق أنسه فى ٢ مايو سسنة ١٩٥٦ أصدر مجلس الوزراء قرارا بتعيين السيد رئيسا وعضوا منتدبا لمجلس ادارة شركة السكر والتقطير المصرية .

وفى ١٦ من مارس سنة ١٩٥٧ قرر مجلس ادارة المؤسسة الاقتصادية اعتماد اعضاء مجالس الادارة الذين يمثلون الحكومة فى الشركات قبل صدور قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٧ بانشسساء المؤسسة كممثلين للمؤسسة فى مجلس الادارة ٠

ومن حيث أن الثابت أيضا أن المؤسسة الاقتصادية كانت تصرف المكافات التى تقررها من حصيلة أيراداتها ومنها ما كان يسؤول السمى خزانتها طبقا للمادة ١٢ من القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه ٠

ومن حيث ان الثابت من صحيفة خدمة السيد المذكور المرفقة بملف خدمته بالمؤسسة الاقتصادية أن الشركات التى كان يمشل المؤسسة فى مجلس ادارتها هى شركة السكر والتقطير المصرية وان تاريخ تعيينه هو 1907/2/1

ومن حيث أنه لكى يعتبر الشخص موظفا عاما خاضعا لاحسكام الوظيفة العامة التى مردها الى القوانين واللوائح يجب أن تكون علاقته بالمرفق العام لها صفة الاستقرار والدوام وليست علاقة عارضة تعتبر فسى حقيقتها عقد عمل يندرج في مجالات القانون الخاص

ومن حيث عن السيد ٢٠٠٠٠٠٠ بوصفه رئيسا وعضوا منتدبا لمجلس ادارة شركة السكر والتقطير المصرية في الفترة من ٢ مايو سنة ١٩٥٦ الى ١٥ من مارس سنة ١٩٥٧ وهي الفترة السابقة على انشاء المؤسسة الاقتصادية والتي كان خلالها ممثلا للحكومة في الشركة لا يعتبر موظفا

بالحكومة ولا فى الشركة المذكورة وانما يعتبر وكيلا عن حملة الاسسهم يخضع لاحكام الوكالة ويتقاضى مكافأته من ميزانية شركة السكر والتقطير المصريسة .

اما خلال الفترة من ١٦ من مارس سنة ١٩٥٧ الى ٢٧ من ديسمبر سنة ١٩٩١ التاريخ السابق على العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٩٩ لمنة ١٩٦١ بانشاء المجلس الاعلى للمؤسسات العامة والتى تضمنا الحاق شركة السكر والتقطير المصرية بالمؤسسة المصرية العامة للصناعات الغذائية فاذا كان سيادته قد عين في المؤسسة الاقتصادية ممثلا لها في مجلس ادارة شركة السكر والتقطير المصرية كعضو منتدب ورئيسسا للمجلس وكان عمله هذا متصفا بالاستقرار والدوام ولا يقوم به بصفة عارضة وكانت المؤسسة تصرف له مكافأته من خزانتها فانه يعتبر موظفا في المؤسسة ،

ومن حيث أن المادة الثانية من قانون التامين والمعاشات لموظفى الدولة ومستخدميها وعمالها المدنيين الصادر به قرار رئيس الجمهوريسة العربية المتحدة بالقانون رقم ٥٠ لمنة ١٩٦٣ تنص على أن « موظفو العبئات والمؤسسات العامة المشار اليها في البندين ب ، ج من المسادة السابقة الذين كانوا قبل تعيينهم معاملين بالمرسوم بقانون رقم ٢٧ لمنة المسار اليه أو بلائحة التقاعد للعلماء المدرسين والعلماء الموظفين مالازهز المشار اليها أو باحد قوانين المعاشات العسكرية ٠٠٠٠ يعاملون اثناء مدة خدمتهم بالمؤسسة بالمرسوم بقانون رقم ٢٧ لمنة ١٩٢٩ المشار اليه و تسرى في شانهم احكام المادتين ٧١ و ٢٧ على أن تؤدي اعبساء المعاشات سواء عن المدد الحالية أو المابقة الى الخزانة العامة » .

ومن حبث أن السيد ٥٠٠٠٠ قد عين اعتبارا من ١٩٦٦/١٢/٢٨ بالقرار الجمهورى رقم ٤٨٦٩ لسنة ١٩٦٦ رئيسا لمجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة للصناعات الغذائية واذ كان الثابت من كتاب وكيل وزارة الغزانة لشئون المعاشات رقم ٢٦/١٤/٥٠٠ المؤرخ ٢٢ فبراير سنة ١٩٦٨

والمرسل لادارة الفتوى والنشريع للخزانة أن المؤسمة المصرية العامسة الصناعات الغذائية تطبق أحكام القانون رقم ٥٠ لمنة ١٩٦٣ فانه يخضع لاحكام هذا الفائون ويحق له حساب مدة خسدمته المسابقة بالمؤسسة الاقتصادية بالشروط والاوضاع الواردة به ٠

لهذا انتهى راى الجمعية لعمومية القسم الاستشارى الى انه فى حلال المدة من ٣ مايو سنة ١٩٥٦ الى ١٥ مارس سنة ١٩٥٧ يعتبـــــر السيد الاستاذ ٢٠٠٠٠ رئيس مجلس الادارة والعضو المنتدب بشركــة السيد ولتقطير المصربة وكيلا عن حملة الاسهم ٠

وخلال المدة التالية لذلك وحتى ٢٧ من ديسمبر سنة ١٩٦١ التاريخ السنبيق على احتق شركة السكر والتقطير المصرية بالمؤسسة المصربسسة العامة للصناعات الغذائية بالقرار الجمهورى رقم ١٨٩٩ لسسنة ١٩٦١ راتى كان خلالها معثلا المؤسسة الاقتصادية يعتبر معظفا في المؤسسة الاقتصادية ،

وعلى ذلك يحتى له طلب ضم هذه المدة في المعاش بالشروط والاوضاع الواردة في القانون رقم ٥٠ لمنة ١٩٦٣ ٠

(منف ۲۰۸/۱/۸۲ ـ جلسة ۲۰۸/۱/۸۲) ٠

القصل الثاني

الوظيفة الدائمة والوظيفة المؤقتة

قاعسدة رقم (177)

البـــدا:

التفرقة بين الوظيفة الدائمة والوظيفة المُوقتة ــ معياره هو الوصف الوارد فى الميزانية _ـ وظائف رؤساء اقسام الواردة بميزانية الهيئة العامة للبترول عن السنة المالية ١٩٥٧ ــ ١٩٥٧ ــ هى وظائف دائمة ٠

ملخص الفتسوى :

بتاريخ ١٤ من يناير سنة ١٩٦١ تقدم السيد ١٠٠٠٠٠٠٠٠ الموظف بالمؤسسة المصرية العامة للبترول بتظلم الى السيد الدكتور وزير الصناعة ضمنه أنه كان ضابطا بالقوات المسلحة وأحيل الى المعساش في ٣ من مايو سنة ١٩٥٦ ثم عين بمعمل تكرير البترول الحـــكومي بالسويس في ٤ من مايو سنة ١٩٥٦ بماهية مقطوعة شاملة لاعانة غسلاء المعيشة وجميع البدلات والمكافآت الاضافية الاخرى مقدارها ٧٨ جنيها و ٣٧٠ مليما ، ثم صدر قرار عضو مجلس الادارة المنتدب بالهيئة العامة للبترول رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٦ بتحديد وظائف واقدمية الموظفين متضمنا وضعه في درجة رئيس اقسام بالربط الثابت المقرر لها بميزانية ١٩٥٨/٥٧ ومقداره ۸۲ جنيها ، وفي ۱۸ من سبتمبر سنة ۱۹۵۸ صدر قرار الهيئة رقم ٢٨٣ لسنة ١٩٥٨ بوضع موظفيها في الدرجات المبينة قرين أسمائهم ومنحزم بدانة المربوط المقرر لها اعتبارا من أول يوليه سنة ١٩٥٨ تنفيذا لمنزانية الهيئة عن السنة المالية ١٩٥٩/٥٨ ، ولم يشمله هذا القسسرار لان مرتبه كان يجاوز بداية درجة رئيس اقسام المقرر لها ٨٠ - ١٢٠ جنيها ، ويضيف المتظلم أنه رغما عن أنه منذ صدور ميزانية ١٩٥٩/٥٨ قد اصبحت وظائف الهيئة العامة ذات بداية ونهاية وأن القرار رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٦ سالف الذكر قضى صراحة بتعيينه في وظيفة رئيس أقسام

بها ، الا أن الهيئة قد حجبت عنه علاوة المعيشة والعلاوات الدوريسسة ولم تستقطع منه احتياطى المعاش بحجة أنه موظف مؤقت يتقاضى مكافاة شاملة ، ثم ينهى تظلمه طالبا صرف غلاء المعيشة المستحق له فى درجسة رئيس أقسام اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٥٨ ، والعلاوة الدوريسسسة المستحقة له فى أول مايو سنة ١٩٦٠ مع خصم احتياطى المعاش من مرتبه من تاريخ تعيينه بالهيئة العامة للبترول وعن مدة خدمته بها ٠

وقد ردت الهينة العامة للبترول على ذلك بان المتظلم كان ضابطا بالقوات المسلحة برتبة بكباشي واحيل الى العاش في ٤ من مايو سسنة 1901 وربط له معاش شهرى مقداره ٥٢ جنيها ، ثم صدر أمسر ادارى بتعيينه بمعمل تكرير البترول الحكومي بالسويس اعتبارا من التاريسخ المذكور بماهية مقطوعة شاملة لاعانة غلاء المعيشة وجميع البدلات الاضافية الاخرى قدرها ٧٨ جنيها و ٢٧٥ مليما ، ثم صدر القرار رقم ٣٦ لسسنة 1907 متضمنا تعديل تلك الماهية ،

وقد قررت الجمعية العمومية للقسم الاستشارى بمناسبة ابداى الراى في هذا الموضوع ، المبادىء الاتية :

۱ ـ ان ميعار التفرقة بين الوظيفة الدائمة والوظيفة المؤقتة همو الوصف الوارد في الميزانية وذلك وفقا لما تقضى به المادة ٤ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولسة التي تنص على ان الوظائف الداخلة في الهيئة اما دائمة او مؤقتة حسب وصفها الوارد في الميزانية .

وبالرجوع الى ميزانية الهيئة العامة للبترول عن السنة الماليسسة المحروم التي صدر القرار رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٦ بوضعه على احدى ونائف رئيس اقسام الواردة بها ، يبين انه ورد في هذه الميزانية في الباب الرتبات) سبعة وظائف رئيس اقسام (مهندس) ، ومن ثم

تكون درجة رئيس أقسام الواردة فى ميزانية الهيئة العامة للبترول عسلى النحو سالف الذكر من الوظائف الدائمة ومن ثم فان شاغلها يكون موظفا دائمسا .

وبذلك يكون السيد ٠٠٠٠٠٠٠ شاغلا لوظيفة دائمة في ميزانية الهيئة عن السنة المالية ١٩٥٧/٥٦ ٠

(فتوی رقم ۲۹۱ فی ۲۹/۱۰/۲۳ ــ جلسة ۲۹/۹/۲۱) .

قاعدة رقم (١٦٤)

الموظف الدائم والموظف المؤقت ـ مناط التفرقة بينهما في قانسون التوظف •

ملخص الحسكم:

ان قانون الموظفين قد جعل مناط التفرقة بين الموظف الدائم السذى يسرى فى شانه حكم المادة ١٩ المشار اليها والموظف المؤقت هو دائميسة الوظيفة أو عدم دائميتها بحسب وصفها الادارى فى الميزانية ، وقد أكسد ذلك فيما أورده فى المادة ٢٦ من جعل المعينين فى وظائف مؤقتة خاضعين فى توظيفهم وتأديبهم وفصلهم للاحكام التى يصدر بها قرار من مجلس الوزراء .

(طعن رقم ۹۹۷ لسنة A ق ـ جلسة ۱۹۲۳/۳/۱۱) .

قاعدة رقم (170)

المسسدا:

معيار التمييز بين الوظائف الدائمة والمؤقتة طبقا لاحكام القانون رقم 13 لسنة 1978 هو طبيعة العمل – سريان احكام هذا القانون كاصل عام على العاملين المعينين في الوظائف الدائمة والمؤقتة على السواء ما لسم ينص صراحة على تقييد العمومية والشمول أو قصرها على نسوع من الوظائف دون سوها – الفصل التاسع من القانون المذكور الخاص بالتحقيق بع العاملين وتاديبهم يسرى على المعينين على وظائف مؤقتة – اثر ذلك – اختصاص المحاكم التاديبية بالنظر في القضايا التاديبية المقامة ضسسد العاملين بلا استثناء – اعتبار ذلك تعديلا للمادة 14 من القانون رقم 117 لسنة 1904 – النص في المادة السادسة من قرار رئيس الجمهورية بقواعد وشروط وأوضاع نقل العاملين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهم الحالي—ة على استمرار العاملين المعينين بربط ثابت أو مكافآت بوضعهم الحالي الى أن تتم تسوية حالاتهم أو يوضعون على درجات – لا اثر له على مركزهم القانوني المستمد من احكام القانون رقم 13 لسنة 1972 والذي من شانه اخضاعهم لاختصاص المحاكم التاديبية ٠

ملخص الحسسكم:

استحدث القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بالنسبة للوظائف الدانمسة او المؤقتة تنظيما جديدا مغايرا لما كان يقضى به القانون الملغى رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ سالف الذكر فاخذ بمعيار طبيعة العمل في تعريف كل مسن

الوظائف الدائمة والمؤقتة فعرف في المادة الثالثة منه الوظائف الدائمـــة بانها تلك التي تقتضي القيام بعمل غير محدد بزمن معين أما الوظيفــة المؤقتة فهي التي تقتضي القيام بعمل مؤقت ينتهي في زمن محدد أو تكون لغرض مؤقت وادراج هذين النوعين من الوظائف في جدول الدرجــات المرافق للقانون دون تفرقة بينهما فنص في المادة الرابعة على أن « تنقسم انوظائف العامة الدائمة والمؤقتة الى اثنتي عشرة درجة كما هــو مبين بالجدول المرافق وذلك فيما عدا وظائف وكسلاء الوزارات والوظسائف المتازة ، واخضع القانون في المادة الثانية منه شاغلي الوظائف الدائمة والمؤقتة جميعهم لاحكامه دون ما استثناء على غير ما كان يذهب اليه القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المذكور فنصت على أن « يعتبر عاملا في تطبيق أحكام هذا القانون كل من يعين في احدى الوظائف الدائمة أو المؤقتة بقرار من السلطة المختصة » وباستقراء نصوص القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ يبين أنه جرى في معظمها على ايراد لفظ عامل ووظيفة مطلقاً دون تخصيص وفي باقي النصوص يجري على تخصيصه كما هو الشأن في المادة ٧٣ التي تنص على جواز احالة العامل المعين على وظيفة دائمة الى الاستيداع والفقرة الثامنة من المادة ٧٣ التي تقرر انتهاء خدمة العامل بسبب الغاء الوظيفة المؤقتة دلالة ذلك أن أحكام هذا الفانون تسرى كأصل عام على العاملين المعينين في الوظائف الدائمة والمؤقتة على السواء وذلك ما لم ينص صراحة على تقييد عموميتها وشمولها أو قصرها على نوع من الوظائف دون الاخر ،

ويبين من استعراض نصوص الفصل التاسع من القانون رقـــم 23 لـنة ١٩٦٤ الخاص بالتحقيق مع العاملين وتاديبهم أن المشرع اطلـــق فيه لفظ العاملين والوظائف دون تخصيص ومن ثم يتعين أن يفسر على عموميتها دون تفرقة بين عامل معين على وظيفة دائمة أو مؤقتة ، وقــد حددت المادة ٣٦ من القانون السالف الذكر السلطات المختصة بتوقيـــع الجزاءات على العاملين دون تفرقة بين من يشغل منهم وظيفة دائمـــة أو مؤقتة وقصرت توقيع بعض الجزاءات على المحكمة التاديبية ، ومـن

مقتضى ذلك أن المحكمة التاديبية اصبحت مختصة بالنظر فى الدعساوى التاديبية العامة ضد العاملين بلا استثناء وما ينطوى على ذلك مسن تعديل لحكم المادة ١٩٥٨ من القانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٨ بسحب اختصاص المحكمة التأديبية فى توقيع الجزاء على العاملين الذين يشغلون وظائف مؤقتة أسوة بمن شغل منهم وظيفة دائمة ولا ينسال من ذلك ما تقفى بقواعد وشروط وأوضاع نقل العاملين الى الدرجات المعادلة لدرجاتهسم المحالية من أن « يستمر العاملون المعينون بربط ثابت أو مكافأت بوضعهم الحالي الى أن يتم تسوية حالاتهم أو يضعون على درجات "ذلك أن ارجاء المطعون ضده لا أثر له على مركز ، القانوني المعتمد من احكام القانون رقم المحكم القانون رقم التاديبيسية .

(طعن رقم ١١٦ لسنة ١١ ق ـ جلسة ١٩٦٨/٢/١٧)·

قاعدة رقم (271)

المبسداة

مناط دائمية الوظيفة أو عدم دائميتها في ظل العمل باحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ هو وصف الوظيفة في الميزانية ... الدرجات الناتجة عن تقسيم اعتماد مؤقت تاخذ حكمه وتتصف بالتاقيت ... الموظفون المعينون على وظائف مؤقتة الاعمال مؤقتة يخضعون في تاديبهم الاحكام قرار مجلس الوزراء الصادر في ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٥٢ تنفيذا لنص المادة ٢١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ـ اختصاص رئيس المصلحة أو وكيل الوزارة بتوقيع العقوبات عليهم .. المادة ١٨ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية جاءت متسقة مع هذا الوضع عدم اختصاص المحاكم التاديبية بمحاكمتهم .

ملخص الحسكم:

ان المادة الرابعة من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظى الموظفى الدولة تنص على ان « الوظائف الداخلة فى الهيئة اما دائم وطفف الواد فى الميزانية » وبهذه المثابة كان وصف الوظيفة فى الميزانية هو مناط دائمية الوظيفة او عدم دائميتها و ولما كان البثبت ان المطعون ضده شغل درجة سادسة بميزانية الباب الثالث فى الميزانية المالية ١٩٥٨/١٩٥٨ وكانت اعتمادات هسدنا الباب من ميزانية الوزارات موقوتا تطبيقها بالغرض الذى ادرجت من اجله وهو تنفيذ بعض الوزارات موقوتا تطبيقها بالغرض الذى ادرجت من اجله وهو تنفيذ بعض التعمل المجديدة ، فاذا ما قسم جزء من احد هذه الاعتمادات الى درجات تتعيين بعض العاملين الملازمين لتنفيذ هذه الاعمال ، فان هذه الدرجات تلخذ بدورها حكم الاعتماد ذاته وتتصف بالتاقيت ، وعلى هذا تكسون تلذ بدورها حكم الاعتماد ذاته وتتصف بالتاقيت ، وعلى هذا تكسون الدرجة السادسة التى شغلها المطعون ضده مؤقتة ، ويكون المطعون ضده مؤقد شغل هذه الدرجة بطريق التكليف لمدة سنتين قابلتين للامتداد بمثابة مؤقد مؤقت شاغل لوظيفة مؤقتة ،

كما أن المادة ٢٦ من القانون رقم ٢٦٠ لمنة ١٩٥١ بشأن نظام وطغى الدولة الذى فى ظله صدر أمر تكليف المطعون ضده واحيل السي المحاكمة التاديبية كانت تنص على أن « تسرى على الموظفين المؤقتسين الشاغلين وظائف دائمة جميع الاحكام الواردة فى هسسذا القانسون أما الموظفون المعينون على وظائف مؤقتة أو الاعمال مؤقتة باحكام توظيفهم وتاديبهم وفصلهم يصدر بها قرار من مجلس الوزراء ٠٠٠ » وقد أصدر مجلس الوزراء فى ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٥٢ هذا القسرار ونص فى الفقرة الثانية من عقد تعيين الموظف المؤقت على تخويل وكيل الوزارة أو رئيس المصلحة سلطة توقيع العقوبات التاديبية ويكون قراره نهائيا فيما عدا عقوبة الفصل فتكون من سلطة الوزير وجاءت المادة ١٩٥٨ من القانون رقم ١١٧ لمنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية متسقة مع هذا المنطق فقضت بأن « تختص بمحاكمة الوظفين المعينين على

وظائف دائمة عن المخالفات المالية والادارية محاكم تاديبية تشكل عسلى الموجه الاتى ٠٠٠ » وقد كان عن معتضى هذه الاحكام أن يخضع المطعون ضده باعتباره موظنا مؤقتا شاغلا لوظيفة مؤقتة لاحكام قسسرار مجلس الوزراء المشار اليه في شأن تأديبه ولا تختص المحاكم التأديبية بمحاكمته .

(طعن رقم ١١٦ لسنة ١١ ق _ جلسة ١٩٦٨/٢/١٧) .

قاعدة رقم (١٦٧)

المسسدان

المعينون على وظائف مؤقتة أو اعمال موقتة ـ علاقتهم بالحسكومة قانونية ، لا عقدية ، تنظمها القوانين واللوائح ـ خضوعهم في توظيفهم وتاديبهم وفصلهم للاحكام المتضمنة قرارات مجلس الوزراء في هذا الشان _ تنظيم هذه القرارات لصيغة عقد الاستخدام الذي يوقعه الموظف •

ملخص الحسكم:

ان علاقة الحكومة بالموظئين انعينين على وظائف مؤقت او لاعسال مؤقتة ليست علاقة عقدية ، بل هى علاقة قانونية تنظمها القوانين واللوائح، وغاية الامر انهم يخضعون فى توظيفيم وتأديبهم وفصلهم للاحكام التسى صدرت أو تصدر بها قرارات من مجلس الوزراء ، وقد نظم هذا المجلس بقرارات من صيفة عقد الاستخداء الذى بوقع، من يعين من هؤلاء فسسى خدمة الحكومة ،

(طعن رقم ۵۵۳ لسنة ۳ ق ساجلسة ۲۱/۱۹۸۸) -

قاعدة رقم (٤٦٨)

المستحداة

المعينون على وظائف مؤقتة او لاعمال مؤقتة ـ علاقتهم بالحكومة على مقتض عتد الاستخدام . خلاقة مؤقتة لفترة محسددة ، انتهاؤها بالادوات القانونية الثلاث الواردة بالمواد ١ و ٦ و ٨ ٠

ملخص الحسكم:

ان علاقة الحكومة بالموظفين المعينين على وظائف مؤقتة أو لاعمال مؤقتة _ على مقتضى صيغة عقد الاستخدام الصادر بــه قــرار مجلس الوزراء _ هى علاقة مؤقتة لمدة محدودة تنتهى بالادوات القانونية الثلاث التى نصت عليها المواد ١ و ٦ و ٨ من العقد ٠ ومفاد الاولى انتهاء العقد بانتهاء مدته وامتداده من تلقاء نفسه لمدة أخرى وبالشروط عينها اذا لـم يعلن أحد الطرفين الاخر قبل انقضاء المدة بشهر برغبته فى انهاء العقد ومفاد الثانية أنه يجوز للحكومة فى أى وقت _ فى حالة سوء الســلوك الشديد _ عزل المستخدم بدون اعلان سابق وبامر من الوزير ، ويكــون هذا الامر نهائيا بالنسبة اليه ولا يمكن المعارضة فيه ٠ ومفاد الثالثة أنه يجوز لكل من الطرفين انهاء العقد فى اى وقت كان خلال جريان مدته بمقتضى اعلان يرسل كتابة قبل ذلك بمدة شهر ٠

(طعن رقم ۸۵۳ لسنة ۳ ق ـ جلسة ۲۱/۲/۸۹۸) ·

قاعدة رقم (٤٦٩)

المسمداة

المعينون على وظائف مؤقتة أو لاعمال مؤقتة ـ حق الحكومة فى انهاء علاقتها بهم لسوء الملوك الشديد من جانب الموظف ـ استعمالها لهذا الحق متى قام موجبه ـ بحسب تقديرها ـ عدم تطلبه اعلانا سابقا •

ملخص الحسكم :

ان انهاء علاقة الموظف المؤقت المعين على وظيفة مؤقتة بالحكومة بسبب سوء السلوك الشديد من جانب الموظف هو حق للحكومة وحدها ، ولا يتطلب اعلانا أو ميعادا سابقا ، وللحكومة أن تستعمله متى قام موجبه بالموظف بحسب تقديرها .

(طعن رقم ۸۵۳ لسنة ۳ ق ـ جلسة ۲۱/۱/۱۹۵۸) •

قاعدة رقم (٤٧٠)

: 13______11

قرار فصل موظف - صدوره من الوزير باعتبــــاره من الموظفين الموضوعين تحت الاختبار لا من الموظفين المؤقتين - صــحته ما دامت السلطة التى تملك الفصل في الحالتين واحدة - وقام الفصل على سبب عدم الصلاحية للبقاء في الوظيفة •

ملخص الحسكم:

اذا كان مركز المطعون ضده في الوظيفة هو مركز لائحي فانه يطبق في شانه ما يطبق على الموظفين المؤقتين ، ولا يغير العقد المبرم بينه وبين المحكومة من طبيعة هذه العلاقة ، فاذا كان الوزير قد انهى خدمة المطعون ضده بوصفه من الموظفين الموضوعين تحت الاختبار بالتطبيق للمسادة 19 من قانون التوظف وليس من الموظفين المؤقتين الخاضعين لحكم المادة 77 من هذا القانون ، فان الامر لا يختلف في الحالين اذ السلطة التسي تملك الفصل في كليهما واحدة ، وكذلك الاسباب التي قام عليها وهي عدم الصلاحية للبقاء في الوظيفة ،

(طعن رقم ۹۹۷ لسنة ۸ ق ـ جلسة ۱۹۹۳/۳/۱۱) ·

قاعدة رقم (٤٧١)

المسسدان

هيئة البريد ـ وظائف الدرجة التاسعة بميزانيتها في السنة المالية المدركة المدرك

ملخص الحسكم :

بالاطلاع على الميزانية العامة ١٩٥٨/١٩٥٧ يتبين أن وظائف الدرجة التاسعة بهيئة البريد هى وظائف مؤقتة ، وما دام قرار تعيين المطعسون ضده كان على احدى هذه الدرجات المؤقتة ومن ثم فهسو موظف مؤقت يخضع لحكم المادة ٢٦ من قانون التوظف رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ سمالغة الذكر ، وبالتالى يكون من سلطة الجهة الادارية انهاء خدمته أو فصله من وظيفته بالاداة التى نص عليها قرار مجلس الوزراء الصمادر في اعرار/١٣/٣١ أو لمن فوض بعد ذلك قانونا ،

قاعدة رقم (۲۷۲)

المبسداة

الموظف المعين على بند المكافآت - انتهاء الاعتماد المالى المدرج لذلك بالميزانية •

ملخص الحسكم:

متى كان المدعى قد عين على بند المكافات فانه بهذه المثابة يعتبر من قبيل الموظفين المؤقتين الذين تظل صلتهم بالحكومة قائمة ما بقى الاعتماد المالى المدرج بالميزانية والمخصص لهذا الغرض قائما ، وبانتهاء الاعتماد المالى المخصص لصرف هذه المكافات تنتهى تبعا لذلك وبحكم اللزوم خدمة كل من كان معينا عليه .

(طعن رقم ۱۳۱۶ لسنة ۸ ق ـ جلسة ۱۹۹۷/۱۱/۵) ٠

الغصل الثالث

علاقة الموظف بالحكومة علاقة تنظيمية

قاعدة رقم (177)

علاقة الموظف بالحكومة علاقة ننظيمية مه خضوع نظامه الثانة. وني للتعديل وفق مقتضيات المصلحة العامة مسريان التنظيم الجديد عليه باثر حال من تاريخ العمل به معدم سريانه باثر رجعى يمس المراكز الفانونية الذاتية الا بنص خاص في قانون وليس في اداة ادني متضمن التنظيم الجديد لمزايا ترتب اعباء مالية على الخزانة العامة معدم سريانه عسلي الملفى ما الا اذا تبين قصده من ذلك بوضوح معند الشك يكون التفسير لصالح الخزانة مساس ذلك مثال بالنسبة لقرار مجلس الوزراء الندادر عليه عليه المساح المخرانة مساس ذلك مثال بالنسبة لقرار مجلس الوزراء الندادر

ملخص الحسكم:

ان علاقة الموظف بالحجومة هي علاقة تنظيمية محجها العسرامين واللوائح - فمركز الموظف من هذه الماحية هو مركز قانوني عام يجسوز تغييره في أي وقت - وليس له أن يحتج بأن له حفا مختبا في أن يعامل بمقتضى النظام القديم الذي عين في ذاك - ودرد ذلك الى أن الوشلان هم عمال المرافق العامة - وبهذه المثابة يجب أن يخضع نظامهم الفانوني للتعديل والتغيير وفقا المقضيات المملحة العامسة - ريندرع عن ذاكسان أن النظام الجديد يمرى على الموظف بأثر حال مباشر من تأريخ العسل به - ولكنه لا يمرى باخر رجعى بما من شائه أهدار المراخ الفانوني بسنا الذاتية التي تكون قد تحققت لصالح الموظف في ظل النظام القسيديم - قانونا كان أو لائحة - الا بنص خاص في قانون - وليس في أداء دان عند كلائحة - وإذا تضمن النظام الجديدة - قانونا كان أو لائحة - مزايا جديدة

(م 17 - ج ۲۵)

للوظيفة ترتب اعباء مالية على الخزانة ، فالاصل الا يمرى النظــــام الجديد ، فى هذا الخصوص ، الا من تاريخ العمل العمل به ، الا اذا كان واضحا منه أنه قصد أن يكون نفاذه من تاريخ سابق ، هذا وعند الغموض أو الشك يجب أن يكون التفسير لصالح الخزانة اعمالا لمبدأ ترجيح المسلحة العامة على المصلحة الخاصة فى الروابط التى تقوم بين الحكومة والافراد فى مجالات القانون العام ،

ما دام قرار مجلس الوزراء الصادر في ٢١ من اكتوبر سنة ١٩٥٣ قد استحدث بالنببة الى العمال الذين كانوا قد بلغوا درجة صلاحة دقيق عند تنفيذ قرار ١٦ من أغسطس سنة ١٩٥١ وما كانسوا يفيسدون من مزاياه ، قد استحدث لهم مركزا قانونيا جديدا يرتب أعباء ماليسلة على الخزانة العامة ، وجاء ذلك القرار خلوا من اى نص يدل بوضوع على انه قصد الى أن تكون افادتهم منه من تاريخ سلابق في الماضى ، فانهم ، والحالة هذه ، لا يفيدون من هذا التنظيم الجلسديد الا من التاريخ المعين لنفاذه ، وعلى مقتضى ذلك ، يكون الحكم المطعون فيه ، اذ قضى للمطعون عليه بفروق عن المدة من ١٤ من اكتوبر سلة ١٩٥١ الغاية ٠٠ من اكتوبر سلة ١٩٥١ ، قد خالف القانسون ، ومن ثم يتعين انغاؤه والحكم برفض الدعوى ،

(طعن رقم ٦ لسنة ١ ق ـ جلسة ١١/١١/١١) ٠

قاعدة رقم (٤٧٤)

المبسدا :

جواز تعديل مركز الموظف القانونى وفق المسلحة العامة ـ عــدم سريان التنظيم الجديد باثر رجعى يهدر المراكز القانونية الذاتية الا بنص خاص في قانون وليس في اداة ادنى -

ملخص الحسكم :

ان علاقة الموظف بالحكومة هى علاقة تنظيمية تحكمها القــوانين واللوائح ، ومركز الموظف هو مركز قانونى عام يجوز تعديله وتغييره وفقا لمقتضيات المصلحة العامة بتنظيم جديد يسرى عليه باثر حال مباثر مـن تاريخ العمل به ، ولكنه لا يسرى باثر رجعى بما من ثانه اهدار المراكــز القانونية الذاتية التى تكون قد تحققت لصالح الموظف فى ظل النظــام القديم الا بنص خاص فى قانون وليس فى اداة ادنى منه .

(طعن رقم ۲۸۷ لسنة ١ ق - جلسة ٢١/١١/١٩٥٥) ٠

قاعدة رقم (٤٧٥)

المسلماة

علاقة الموظف بالحكومة علاقة تنظيمية ـ عدم سريان التنظيم الجديد عليه باثر رجعى يمس المراكز القانونية الذاتية الا بنص خاص في قانون وليس في أداة أدنى •

ملخص الحسكم:

ان علاقة الموظف بالحكومة هى علاقة تنظيمية تحكمها القصوانين واللوائح ، ومركز الموظف من هذه الناحية هو مركز قانونى عام يجوز تغييره فى اى وقت وليس له أن يحتج بان له حقا مكتسبا فى أن يعامل بمقتض النظام القديم الذى عين فى ظله ، ومرد ذلك الى أن الموظفين هم عمال المرافق العامة ، وبهذه المثابة يخضع نظامهم القانونى للتعديل والتغيير وفقا لمقتضيات المصلحة العامة ، ويتفرع عن ذلك أن النظاسام الجديد يسرى على الموظف باثر حال مباشر من تاريخ العمل به ، ولكنه لا يسرى باثر رجعى بما من شأنه اهدار المراكز القانونية الذاتية التسمى تكون قد تحققت لصالح الموظف فى ظل النظام القديم ، قانونا كسسان

أو لائحة ، الا بنص حاص في تانون وليس في أداة أدنى مينه ، فاذا كان الثابت في شأن المدعى أنه قد اكتسب في ظل قواعد الاتصاف حقيما في علاوة مدرسة المحملين والصيارفة وقدرها ٥٠٠ م بحكم كونه مسن حملة هذا المؤهل ، فلا يجوز المساس بحقه في هذه العلاوة الا بنص خاص في قانون ،

(طعن رقم ٣٠٤ لسنة ١ ق ــ جلسة ٢٦/١١/٢٦) ٠

قاعدة رقم (٤٧٦)

الميسدا:

خضوع النظام القانونى للموظف التعديل وفق مقتضيات المصلحة العامة ـ سريان التنظيم الجديد عليه باثر حال من تاريخ العمل به ـ عدم سريانه باثر رجعى يمس المراكز القانونية الذاتية الا بنص خاص فى قانون وليس فى اداة ادنى ـ تضمن التنظيم الجديد لمزايا ترتب اعباء مالية على الخزانة ـ عدم سريانه على الماضى الا اذا تبين قصده من ذلك بوضوح •

ملخص الحكم:

ان علاقة الموظف بالحكومة على علاقة تنظيمية تحكمها القدوانين واللوائح ، فمركز الموظف من هذه الناحية هو مركز قانونى عام يجوز بعيده على اي وقت ، وليس له ان يحتج بانه له حقا مكتسبا في ان يعامل بمقتضى النظام القديم الذي عين في ظله ، ومرد ذلك الى ان الموظفين هم عمال المرافق العامة ، وبهذه المثابة يجب ان يخضع نظامهم القانوني للتعديل والتغيير وفقا لمقتضيات المصلحة العامة ، ويتفرع عن ذلك ان النظام الجديد يسرى على الموظف باثر حال مباشر من تاريخ العمل به ، النظام الجديد يسرى على الموظف باثر حال المراكز القانونية الذاتيسة التي نكون قد تحققت لصالح الموظف في ظل النظام القديم ، قانونا كان او الاثحة ، الا بنص خاص في قانون وليس في اداة ادني منه كلائحة ،

واذا تضمن النظام الجديد ، قانونا كان أو لائحة ، مزايا جديدة للوظيفة ترتب أعباء مالية على الخزانة ، فالاصل الا يسرى النظام الجديد في هذا الخصوص الا من تاريخ العمل بد ، الا أذا كان وأضحاً عنه أنه قصد أن يكون نفاذه من تاريخ سابق .

(طعن رقم ۲۹۸ لسنة ١ ق ـ جلسة ١٩٥٥/١٢/٢)

قاعدة رقم (٤٧٧)

المسسدا :

علاقة الموظف بالحكومة علاقة تنظيمية ـ خضوع نظامه القانونى للتعديل وفق مقتضيات المصلحة العامة _ سريان التنظيم الجديد عليه باثر حال من تاريخ العمل به ـ تضمن التنظيم الجديد لمزايا ترتب اعباء مالبة على الخزانة ـ عدم سريانه على الماضى الا اذا نص على ذلك •

ملخص الحكم:

ان علاقة الموظف بالحكومة هي علاقة تنظممة تدكمها القسهانين واللوائح ، ومركز الموظف هو مركز قانوني عام يجوز تعديك وفقسسا لمقتضاك المصلحة العامة بقرار تنظيمي جديد يسرى باثر حال مباشر من ناريج العمل به ، واذا تضمن التنظيم الجديد مزايا جديدة للوظيفسة ترتب اعباء مالية على الخزانة العامة فالاصل انها تسرى من ناريخ نفاذه الا اذا نص على الافادة منها من تاريخ اسبق .

ر طعن رقم ۲۲۲ لسنة ١ ق مـ جلمة ١٠/١٠ ، ١٩٥٥)

قاعدة رقم (٤٧٨)

المسسدا :

علاقة الموظف بالحكومة علاقة تنظيميسسة ـ النص على نروط ولجراءات يجب اتخاذها في مواعيد معينة الافادة من بعض المزابا للوظيفة والا سقط الحق فيها ـ افادته من هذه المزايا يكون منوطا باستيفاء تلك الشروط فى مواعيدها ـ اساس ذلك ـ مثال بالنســــــة لراتب بدل السيفر •

ملخص الحكم:

ان علاقة الموظف بالحكومة هي علاقة تنظيمية تحكمها القسوانين واللوائح التي تصدر في هذا الثان ، ومركز الموظف مركز قانوني عسام يخضع في تنظيمه لما تقرره هذه القوانين واللوائح من احكام ، ويتفرع عن ذلك أنه اذا تضمنت نظم التوظف مزايا للوظيفة وشرطت للافادة منها ثر وط وأجراءات يجب أن تتخذ في مواعيد معينة والا سقط ألحق فيها فان حق الموظف في الافادة منها يكون منوطا بتوافر تلك الشروط واستيفاء هذه الاجراءات في مواعيدها المقررة ، ذلك أن الشارع انما يستهدف بفرض هذه القيود وجه المصلحة العامة استقرارا للاوضاع الادارية واحكاما للرقابة على التصرفات التي ترتب أعباء مالية على الخزانة ، وراتب بدل السفر هو مزية من مزايا الوظيفة العامة يخضسم في أحكامه وشروط استحقاقه لما تقرره القوانين واللوائح في هذا الخصوص .

(طعن رقم ١١ لسنة ١ ق - جلسة ١٣/١٢/١٥٥)

قاعدة رقم (174)

المسادات

علاقة الموظف بالحكومة علاقة تنظيمية تحكمها القوانين واللوائح - اثر ذلك : قابلية مركزه القانونى للتغيير أو التعديل في أي وقت ، ليس للموظف أي حق مكتسب محصن من هذا التغيير أو التعديل ·

ملخص الحكم :

من المقرر أن علاقة الموظف بالحكومة هي علاقة تنظيمية تحمكها القوانين واللوائح ومن ثم فهو مركز قانوني عام قابل للتغيير في أي وقت وشغل الوظيفة لا يرتب للموظف حقا مكتسبا فيها محصنا ضـــد كل تغيير أو تعديل وانما يجوز دائما للمشرع أن يعدل في هذا المركز وأن يفوض جهة الادارة في ذلك ما دام لا يستهدف من ذلك، الا الصــــالح العــام •

المسلما :

موظف - مركز تنظيمي عام - انشساؤه وتعديله والغساؤه يتم على السل من القانون ووفقا لاحكامه - الاستفادة من مركز قانوني معين لا يتطلب الالتجاء الى القضاء في كل حالة - استقرار هذا المركز بأحكام حازت قوة الشيء المقضى فيه في حالات مماثلة وصيرورتها مبدا ثابتسسا مجرى على سنته المحاكم مما يؤيد هذا الراي •

ملخص الفتسوى :

ان قواعد القانون الادارى تهدف أساسا الى معالجة مراكز تنظيمية ماية ، وان انشاء هذه المراكز او تعديلها أو الغاؤها يجب أن يتم على أساس من القانون ووفقا لاحكامه ، ولا يتطلب الامر لاستفادة الموظف من مركز قانونى معين توافرت فيه شروطه أن بلجأ الى القضاء في كل حالة ليستصدر حكما باحقيته في الاستفادة من هذا المركز ، سسبما وقد استقر هذا المركز باحكام حازت قوة الشيء المقضى فيه حالات مماثلة وأصبحت مبدأ ثابتا تجرى على سننه المحاكم ،

قاعدة رقم (٤٨١)

: 12-41

مدى احقية العاملين الذين كانوا وقت دخولهم الخدمة لاول مرة خاضعين لاحد الانظمة الوظيفية التى تقفى بانهاء الخدمة فى سن الخامسة والستين ثم تغير وضعهم بعد ذلك بخضوعهم لنظام يخرجهم من الخامسة بالوغهم سن الستين فى البقاء فى الخدمة حتى سن الخامسة والستين •

ملخص الحكم:

تحديد من الاحالة الى المعاش هو جزء من النظسسام الوظيفى الذى يخضع له الموظف عند دخوله الخدمة ، وهذا النظام قابل للتعديل فى اى وقت حسبما يقضى الصالح العام ، باعتبار أن علاقة الموظف الوظف الدى مى علاقة تنظيمية تحكمها قوانين ولوائح ، وليست علاقة تعاقدية ، وليس الدين داتى بالنسبة التحديد سن احالته الى المعاش ، وانما يترك الشام التوظف تحديده كيفما يتفق والمصلحة العسامة ، وذلك فيما عدا المستناءات التى تقررها التثريعات ، على أنه يتعين عدم التوسيع فى شامر هذه الاستثناءات والقياس عليها ، وانما يجب أن تقدر بقدرها ومن ثم بنان الاستثناء الوارد فى المادة ١٩ من قانون التأمين والمعاشات لموظفى الدولة رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٠ لا يجوز التوسع فى تفسيره بمده الى ما كان وقت خفرله الخدمة لاول مرة خاضعا لاحد الانظمة الوظيفية التى تقضى بانزاء الخدمة فى سن الخامة والستين ثم تغير وضعه بعد ذلك بخضوعه النظاء رخرجه من الخدمة ببلوغه سن الستين ،

وبناء على ذلك فان تطبيق القانونين رقمى ٣٦ لسنة ١٩٦٠ ، و ٣٧ لسنة ١٩٦٠ على المعروضة حالتهم انما يتم من واقع مراكزهم القانونية المراجع المحمل المحمل بهما ولا تتم بالنظر الى ما كان لهم من مراكز النوفية في أوقات سابقة كوقت دخولهم الخدمة •

(ملف ۲/۵/۵۸۷ ـ جلسة ۲/۲/۷۸)

قاعدة رقم (٤٨٢)

البسيدان

علاقة الموظف بالوظيفة العامة علاقة تنظيمية عامة ـ القانون رقم 24 لسنة 1940 وقرار لجنة الخدمة المدنية رقم 2 لسنة 1940 وضعا نظاما متكاملا لبعض شئون الوظيفة يتعين تطبيقه على كل من افتتح علاقت الوظيفية بعد العمل بالقانون المذكور •

ملخص الفتوى :

القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وقرار لجنة الخدمة المدنية رقم ٢ لسنة ١٩٨٠ وضعا نظاما متكاملا في شأن حساب مدة الخبرة العلمية وما يقابلها من اقدمية افتراضية وعلاوات اضافية الامر الذي يتعين معه تطبيق هذا النظام على كل من افتتح علاقته الوظيفية بعد العمل بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وتبعا لذلك فان العاملين المعروضة حالتينما وقد عينا في المدة ١٩٨٠ يخضصعان لاحكام هذا النظام ٠

ولا يغير مما تقدم أن قرار لجنة الخدمة المدنبة رقم ٢ لسنة ١٩٨٥ تاريخ .قد نص في المادة الرابعة على العمل بد من ١٠ ابريل سنة ١٩٨٠ تاريخ نشره اذ أن هذا التاريخ انما يحدد نطاق المخاطبين باحكام مدد الخبسرة المكتسبة علميا بحيث يشملون من كان موجودا بالخدمة في هذا التاريخ ومن بعين بعده ومن ثم فان من عين قبل هذا التاريخ يفيد من احكامه باعتبار أن علاقة الموظف بالادارة علاقة تنظيمية عامة وبهذه المثابة يخضع للقوانين والقرارات التنظيمية باثر مباشر طالما أنها لا تؤثر على الحقوق التي كتسبها في ظل العمل بالقوانين والقرارات السابقة .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى تطبيق

المادة ٢٧ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ وقرار لجنة الخدمة المدنية رقم ٢ لسنة ١٩٨٠ على الحالتين المعروضتين .

(ملف ۲۸/۳/۲۵ ــ جلسة ۲۱/٤/۲۸)

قاعدة رقم (٤٨٣)

المبسسدان

مدى احقية الموظف فى مستقبل حياته الوظيفية للنظام القانونى الذى عين فى ظله _ احقية العاملين المدنيين المنقولين الى شركات القطاع العام فى البقاء بالخدمة حتى سن الخامسة والستين •

ملخص الفتيوى:

من حيث أن المشرع في المادة ١٣ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ قد قدر اصلا عاما ــ يمرى على المنتفعين بأحكام القانون المشار اليه ، مؤداه انتهاء خدمتهم عند بلوغهم سن الستين ، الا أنه خروجا على هذا الاصل واستثناء منه ــ انشا للعاملين الذين كانوا بالخدمة وقت العمل بهذا القانون على أول يونية سنة ١٩٦٣ مركزا ذاتيا يخولهم البقاء في الخدمة حتى يبلغوا السن المقررة في لوائح توظفهم ، ويقيد من هذا الاستثناء المستخدمون والعمال الموجودون بالخدمة في تاريخ العمل بالقانون سالف الذكر الذين تقضى لوائح توظفهم بانهاء خدمتهم عند بلوغهم من الخامسة والستين .

ومن حيث أن القانون رقم ٧٩ لسينة ١٩٧٥ نص في المسيادة المعدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٧ على استمرار العمل بالبنسود الرقام (١، ٢، ٤) من المادة ١٣ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣، وكان القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٣ يطبق على العاملين بالقطاع العام ، ومن ثم فان العاملين الذين طبق في شانهم القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ ثم نقلوا الى شركات القطاع العام واستمروا في الخدمة حتى سريان القانون رقم ٧٩

لسنة ١٩٧٥ المشار اليه ، يحق لهم استصحاب ميزة البقاء في الخدمة الى من الخامسة والستين في ظل هذا القانون الاخير وذلك اعمالا لنص المادة ١٦٤ منه -

ومن حيث أنه قد تأكد ذلك بما نصت عليه قوانين العاملين بالقطاع العام المتعاقبة والتى كان آخرها القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ في المادة ٩٦ منه ، سابق الاشارة الميا .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى الحقية العاملين المدنيين المنقولين الى شركات القطاع العام المشار اليهم فى البقاء فى الخدمة حتى من الخامسة والستين .

(ملف ۸۱/۳/۸۱ ـ جلسة ۱۹۸۳/۱/۵)

الفصل السرابع تقييم الوظائف وتوصيفها وترتبيها

والتسكين عليها

القسرع الاول

يلزم التسكين على وظيفة أن تكون

ممولة في الميزانيسسة

قاعدة رقم (١٨٤)

اذا لم يتوفى التمويل للوظيفة الاعلى المسكن عليها العامل كان التسكين غير منتج لاثاره القانونية •

ملخص الحكم:

اذا ترتب على تطبيق احكام قرار رئيس الجيهورية رقم ١٠٠ لمنة ١٩٦٣ بسريان لائحة العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العسسامة المصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٥٦ لمنة ١٩٦٣ على العساملين المؤسسات العامة ، وتسوية حالة العامل بالمؤسسة وفقا لحكم المادتين ١٣ ر ١٤ من تلك اللائحة وفواعد التسويات التي استوفى شروط شغلها للتنظيم والادارة وذلك بوضعه على الوظيفة التي استوفى شروط شغلها وفقا لجداول تقييم وترتيب الوظائف انعتمدة للمؤسسة ـ اذا ترتب على تسوية حالة العامل استحقاقه احدى الفئات المالية الاعلى من الفئسسة التي كان يشغلها ، فانه لا يجوز منحه هذه الفئة الا اذا كانت الوظيفة التي استوفى شروط شغلها قد تم تمويلها ماليا بمعرفة الملطة التشريعيسة التي استوفى شروط شغلها قد تم تمويلها عاليا بمعرفة الملطة التشريعيسة

فاذا لم يتم تمويل هذه الوظيفة على هذ "نحو ترتب عليه نقل العسامل الى الفئة المالية المعادلة للدرجة التى كان يشغلها قبل تسسسوية حالته وفقا لقواعد النقل الحكمى التى طبقت فى شأن المؤسسات العسامة خلافا لما أتبع بالنسبة للشركات التابعة لها - واساس ذلك أن قرار التسوية اذا ما كان من شأنه ترتيب أعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة العامة فلا يتولد أثره حالا ومباشرة الا إذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا ، وهو يصبح كذلك بوجود الاعتماد المالى اللازم لتنفيذه ، فأذا لم يوجد هذا الاعتماد أصلا كان تحقق هذا الاثر غير ممكن قانونا ،

(طعن ۲۸۶ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۷۹/۱۱/۱۸)

قاعدة رقم (١٨٥)

المسيدا :

يلزم لاستكمال تطبيق جداول توصيف وتقييم الوظائف ان تتضمن الميزانية تمويلا لفئات الوظائف الجديدة او المعدلة التى يقتضيها تطبيق تلك الجداول ـ لا يكفى اعتماد السلطة التنفيذية للقرارات التنظيمية العامة في شان الموظفين لانتاج اثارها الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا ـ ترتيب اعباء مالية على الخزانة العامة يستلزم اعتماد المال اللازم لذلك من الجهة المختصة بحسب الاوضاع الدستورية •

ملخص الحكم :

ان المؤسسة العامة للابحاث الجيولوجية انشات بموجب قسسرار رئيس الجمهورية رقم ٣٧٢٤ لمنة ١٩٦٥ الصادر في ١٩٦٥/١٠/١٥ الذي الحملها على ما نص عليه في المادة الاولى منه محل مصلحة الابحسسات الجيولوجية والمقعدينية والمؤسسة العامة للتعدين ومصلحة المناجم والوقود فيما يتعلق باجراء الدراسات الجيول جية والتعدينية وبمراقبة استغلال مواطن المثروة المعدنية طبقا للقوانين واللوائح ونص على أن يسرى علينا القانون رقم 10 لسنة ١٩٦٦ بشأن المؤسسات العامة وقدى في المادة الثالثة

منه مان ينقل العاملون بمصلحة الابحاث الجيولوجية والتعدينية والمؤمسة العامة للتعدين ومصلحة المناجم والوقود بدرجاتهم الى وزارة الصناعة والثروة المعدنية والكهرباء أو المؤسسات والهيئات الملحقة بها بقسرار من نائب رئيس الوزراء للصناعة والثروة المعدنية والكهرباء ومقتضي هذا ان يستصحب كل من هؤلاء حالته الوظيفية عند النقل من حيث الدرجـة والمرتب وفق ما تستوجبه القوانين واللوائح السارية في الجهة المنقسول منها وهي بالنسبة الى من كانوا بالمؤسسة العامة للتعدين احكام قيرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ بنظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة السارى بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ على العاملين بالمؤسسات العامة وقد تحدد وضع كل من هؤلاء ومنهم المطعون ضدها في قرار نقلهم الى المؤسسة المنشاة بالقرار الصادر في ١٩٦٥/١١/٨ فاعتبر على ما كان عليه قبلها من حالة وظيفية ووفقا لهذا جاء أن ميزانيات المؤسسة منذ انشائها متضمنة تحديد وظائفها وفئاتها على أساس أوضاع المنقولين اليها وما اقتضاه الامر من استحداث درجات جديدة وزيادات حتمية في باب المرتبات ، ولم تقم بوضع هيكل جـديد لوظائفها يتضمن توصيفها وتحديد فئاتها ومرتباتها وشروط شغلهما وفق ما تطلبه انشاؤها وما انطوى عليه من ادماج مصلحتين - ومؤسسة عامة فيها الا في ١٩٦٨/١٢/٣١ مما يحكمه نص المادتين الاولى والثالثة من اللائحة المعمول بها في هذا التاريخ والصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ وهو ما يقتضى الا يسرى عليه ما يشتمل عليب التقييم الجديد لوظائف المؤسسة الا اعتبارا من أول السنة المالية التالية حسيما هو وارد في المادتين الاولى والثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٦ في شأن اعادة تقييم وظائف المؤسسات العــــامة والشركات الامر الذى يربط نفاذه بشرط ورود الميزانية الجديدة متضمنة تمويل هذه الوظائف بتقرير الغثات المالية اللازمة لها على مقتضى التعديل بزيادتها عددا ونوعا عما كانت عليه قبله ليكن اجراء المعسادلة بين الوظائف بحالتها القائمة قبله بما طرا عليها طبقا له من تغيير ويجــرى بعدئذ النظر في تسوية اوضاع الموظفين تبعا لذلك ووفق القواعد العامة التي تحكم نظام شغلها وقواعد النقل أو الترقية اليها ·

مهن حيث أنه لما كانت ميزانية المؤسسة لم تتضمن تمويلا لفئسات الوظائف الجديدة أو المعدلة التي يقتضيها تطبيق جدول توصيف وتقبيم وظائفها المعتمد في ١٩٦٨/١٢/٣١ لا في السنة المالية التالية ولا فيما بعدها حتى الغيت بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٥٢ لسنة ١٩٧٠ الذي قضى بأن تحل محلها هيئة عامة تحمل الاسم ذاته كما لم يجر من بعد ذلك اعادة تقييم لوظائفها وفئاتها او اعتماد في ميزانيتها لمواجهته فان التنظيم الوظيفي المستند الى قرار مجلس ادارة المؤسسة باعتماد جدول توصيف وتقييم وظائفها المعتمد من اللجنة الوزارية للتنظيمهم والادارة في ١٩٦٨/١٢/٣١ ما كان قد استكمل المراحل التالية اللازمسة قانونا حتى يكون نافذا ومنتجا أثره ، أذاء يتم اعتماد المال اللازم لمواجهة تنفيذه من الجهة المختصة باعتماد الميزانية بحسب الاوضاع الدستورية والتي تستوجب اشتراك الهيئة النيابية في هذا التنظيم باعتماد المال اللازم لمواجهة تكاليف تنفيذه لمقابلة الفرق بين المقررات المالية للوظائف على مقتضاه وبين مقرراتها قبله اذ لا يكفى اعتماد البلطة التنفيذية للقرارات التنظيمية العامة في شان الموظفين لانتاج أثارها على الوجه الذي تقتضيه الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا او متى اصبح كذلك ، فاذا كان من شأنها أن ترتب أعباء مالية على الخزانة العامة وجب لكي تصبح جائزة وممكنة أن يعتمد المال اللازم لذلك من الجهة المختصة بحسب الاوضياع الدستورية ومن ثم فانه بفرض أن تلك الجداول تؤدى الى اعتبار وظيفة المطعون ضدها معادلة لاحدى الرظيفتين اللتين تطلب تسوية حالتهسا عليها وتعيينها لها دون سواها وبفرض جواز تسوية حالتها عليها ترفيعا لها لاكثر من درجة فانه على هذا لا يصح تسوية حالتها عليها ما دام انه لم يجر تمويل الوظيفة على النحو المذكور في ميزانية السنة المالية التالية وما بعدها بل بقيت على حالتها فبله ومن اجل ذلك تكون دعواها في غير محلها متعينا رفضها •

(طعن رقم ۱۱۷ لسنة ۲۸ ق _ جلسة ۲۱ /۱۹۸۲)

قاعدة رقم (٤٨٦)

المسسداة

يلزم للتسكين على الوظائف أن تكون الوظائف ممولة في الميزانية ـ لا يكفى انشاء وظائف في جداول التقييم بالتوصيف المراد بها ولكن يتعين ان تجدد هذه الوظائف صداها في الميزانية بوصفها الوسيلة الوجيدة لامكان اعتبار شغلها جائزا وممكنا قانونا ٠

ملخص الحكم:

ان قضاء هذه المحكمة قد استقر واضطرد على أنه يلزم للتسكين على الوظائف أن تكون الوظائف ممولة فى الميزانية فلا يكفى انشاء وظائف فى جداول التقييم بالتوصيف المراد بها ولكن يتعين أن تجسد هذه الوظائف صداها فى الميزانية بوصفها الوسيلة الوحيدة لامكان اعتبار شغلها جائزا وممكنا قانونا .

ومن حيث أنه بالرجوع الى ميزانية المؤسسة فى تاريخ التسكين الحكمى لا نجد لوظائفها صدى من تعديل أو تمويل لا نجد صدى كذلك لتقييم المقول به كما أفادت الجهة الادارية بأن الميزانية لم يلحقها أى تمويل بعد اعتماد جداول وظائفها وعلى ذلك فأن المدعى لا يستحق الوظيفة التى يدعيها ولا الفئة المالية التى يطالب بها لانه فى كلا الحالين هان ايضاح الادارة بالشكل الذى يتطلبه القانون بما لها من سلطة بمقتضى القواعد واللوائح بقصد احداث أثر قانونى يتعين أن يكون هذا الافصاح منها ممكنا وجائزا قانونا ولن يتأتى ذلك عند ترتيب أعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة الا بوجود الاعتماد المالى المخصص لمواجهة هذه الاعباء فأن لم يوجد يكون تحقيق هذا الاثر قد استحال قانونا •

(طعن رقم ٣٤٣ لسنة ٢٨ ق _ جلسة ٣١٠/١٠/١١)

قاعدة رقم (٤٨٧)

المسيدا:

عدم وجود التمويل للوظيفة المقيمة والموصوفة بجمدول ترتيب الوظائف في الميزانية يجعل تسكين الموظف عليها غير جائز ·

منخص الحكم:

ومن حيث الله لما كانت ميزانية المؤسسة لم تتضمن تمويلا لفئات الوظائف الجديدة أو المعدلة التي يقتضيها تطبيق جداول توصيف وتقويم وطائفها المعتمد في ١٩٦٨/١٢/٣١ لا في السنة المالية التالية ولا فيميا بعدها حتى الغيت بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٥٢ لسنة ١٩٧٠ الذي قضى بأن تحل محلها هيئة عامة تحمل الاسم ذاته ، كما لم يجر من بعد ذلك اعادة تقويم لوظائفها وفئاتها وفق القانون الذي يسرى عليهسا تبعا او ادرج اعتمادات مالية في ميزانياتها لمراجهته فايد التنظيم الوظيفي المستند الى قرار مجلس ادارة المؤسسة باعتماد جداول توصيف وتقويم وظائفها المعتمد من اللجنة الوزارية التنظيب عم والادارة في ١٩٦٨/١٢/٣١ ما كان قد استكمل المراحل التاليـــة اللازمة قانونا في الخصوص حتى بكون نافذا او مننجا اثره اذ لم يتم اعتماد المال اللازم لمواجهته من الجهة المختصة باعتماد الميزانية بحسب الاوضاع الدستورية ومن ثم فانه بفرض أن تلك الجداول تؤدي الى اعتبار وظيفة المطعيون ضده معادلة لاحدى الموظفين الذين يطلب تسوية حالة على ايهمـــــــا وتعيينها له دون سواه ، وبغرض جواز تسوية حالته عليه ترفيعسسا له لدرجتين او واحدة على ما طلبه كنتيجة لذلك _ فانه لا يصح تسوية حالته عليها وفقا لطلباته ما دام أنه لم يجد تمويل الوظيفة على النحو المطلوب في ميزانية السنة التالية او بعدها ، بل بقيت على حالتها قبله فنقل اليها المدعى تبعا لوضعه عندئذ ورقى بعدها للفئة المالية الثالثية

(tz == 77 p)

(طعن رقم ١٩٥٥ لسنة ٢٧ ق _ جلسة ١٩٨٣/١/٣٠)

قاعدة رقم (٤٨٨)

: أليسبلا :

يلزم للتسكين أن تكون الوظائف التى يتم التسكين فيها ممولة فى الميزانية ، فلا يكفى أنشاء وظائف فى جداول التقييم بالتوصيف المراد لها ولكن يتعين أن يكون لهذه الوظائف صداها فى الميزانية بوصفها الوسيلة الوحيدة لامكان اعتبار شغلها جائزا وممكنا قانونا ـ أذا ترتب على تسوية حالة العامل استحقاقه احدى الفئات المالية الاعلى من الفئة التى كان يشغلها فأنه لا يجوز منحه هذه الفئة آلا أذا كانت الوظيفة التى اسستوفى شروط شغلها قد تم تمويلها ـ قواعد النقل الحكمى التى طبقت فى شأن المؤسسات العامة أذا كان من شأنه ترتيب اعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة العامة فلا يتولد أثره الا بوجود الاعتماد اللازم لتنفيذه فأن لم يوجد أصلا كان تحقيق هذا الاثر غير ممكن قانونا •

ملخص الحكم:

يلزم للتسكين أن تكون الوظائف التى تتم التسكين فيها ممولة فى الميزانية ، فلا يكفى انشاء وظائف فى جداول التقييم بالتوصيف المراد له و ولكن يتعين أن يكون لهذه الوظائف صداها فى الميزانية بوصفها الوحيلة الوحيدة لامكان اعتبار شغلها جائزا وممكنا قانونا ، فكما أنه لا يجدى وجود مصرف فى الميزانية دون تخصيص ، فمن جهة أخمسرى لا قيام لتخصيص دون مخصص فى الميزانية فكل يجرى فى نطاقه ، وتبعا لذلك أذا ترتب على تسوية حالة العامل استحقاقه احدى الفئات الماليسة الاعلى من الفئة التى كان يشغلها فانه لا يجوز منحه هذه الفئة الا اذا

كانت الوظيفة التى استوفى شروط شغلها قد تم تمويلها • فاذا تم نقسل العامل الى الفئة المالية المعادلة للدرجة التى كان يشغلها قبل تسمسوية حالته وفقا لقواعد النقل الحكمى التى طبقت فى شان المؤسسات العامة خلافا لما اتبع بالنسبة للشركات التابعة لها ، فان النقل اذا كان من شانه تربيب اعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة العامة فلا يتولد اثره حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك جائزا وممكنا قانونا ، وهو يصبح كذلك بوجود الاعتماد اللازم لتنفيذه ، فان لم يوجد اصلا كان تحقيق هذا الاثر غير ممكن قانونا ،

وفى خصوص ميزانية المؤسسة العامة للمطاحن والمضارب والمخابز فلا يوجد لوظائفها صدا من تعديل او تمويل للتقييم المقول به • « حكم المحكمة الادارية العليا الصادر بجلسة ١٩٨٢/٦/٦ في الطعن رقم ١٠٧١ المنة ٢٦ ق » •

ومن حيث أن المدعين يهدفون من دعواهم الى تسوية حالة مورثهم « نمر تادرس المصرى » بوظيفة مدير مطحن من الفئة الثالثة اعتبسارا من ١/٧/١٦٤ وما يترتب على ذلك من اثار • في حين أن مثل هذه الوظيفة لم تكن ممولة ، فمن ثم يستحيل قانونا اجابتهم الى هذا الطلب لعدم وجود الاعتماد المالي المخصص لمواجهة مثل هذه الاعباء .

(طعن ۱۲۲ لسنة ۲۸ ق ــ جلسة ۱۹۸۵/۳/۱۷)

الفسيرع الثاني

الموظف قبل اجراء التسكين وبعده

أولا : اجراء التعيين والترقية لا يجوز الا وفقا لجدول ترتيب الوظـــانف بعـــــد اتمـــامه

قاعدة رقم (٤٨٩٠)

المسسدان

شغل الوظائف فى الجهات المخاطبة بأحكام القانون رقم ٤٧ لسنة المبنظام العاملين المدنيين بالدولة سواء كان عن طريق التعيين او الترقية أو الندب يجب أن يتم وفقا لاحكام جدول ترتيب الوظائف وتقييمها اعتبارا من تاريخ اعتماد هذا الجدول •

ملخص الفتــوى:

تخلص وقائع الموضوع في أنه بتاريخ ١٩٨١/٢/٢٣ صدر قرار رئيس انجهاز المركزي للتنظيم والادارة رقم ٧٤ لسنة ١٩٨١ باعتماد مشروع تربيب وظائف العاملين بمديرية اسكان الجيزة ، وقامت المديرية المذكورة بالجراء حركة ترقيات للعاملين بها قبل نقلهم على الوظائف المعتمدة ، وقد اعتمد السيد / المحافظ محضر لجنة شئون العاملين بتسسساريخ ١٩٨١/٤/١٢ ثم قامت المديرية بنقل العاملين بها على الوظائف الواردة بحداول الترتيب المعتمدة بجلسة لجنة شئون العاملين في ١٩٨١/٤/١٣ رعدر قرارها رقم ٧١ في ١٩٨١/٤/١٠ بنقل العاملين على الوظائف المعتمدة و تقدم المهندس / عبد الباسط الغازولي بشكوى الى السيد / عدير دديرية التنظيم والادارة من قيام المديرية المذكورة بلجراء حسركة الترقيات المشار اليها قبل نقل العاملين على الوظائف المعتمدة وذلك

بالمخالفة لكتاب دورى الجهاز المركزي للتنظيم والادارة رقم ١٤٢ لمنة ١٩٨٠ والذى قضى بأن عدم انجاز بعض الوحدات لاجراءات نقييل المعاملين على الوظائف المعتمدة يحول دون ترقية العاملين بها طبقها لحكم المادة (٣٦) من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ . ردت على ذلك المديرية المذكورة بأن حركة الترقيات المشار اليها قد تمت على درجات خالية وممولة في موازنة ١٩٨١/٨٠ من بين شاغلي الفئة الثالث____ة والثانية وأن المركز الوظيفي للشاكي لم بتأثر بالترقبات المشار النهيا حيث أنه يشغل الفئة الاولى • الا أن الجهاز المركزي للتنظيم والادارة قد رأى أن الترقيات المشار اليها قد تمت بالمخالفة للمادة (٣٦) من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وهي بذلك تعتبر ترقبات منعدمة ولا تلحقه حصانة ويتعين سحبها واعتبارها كان لم تكن ، ونظرا الهمية الموضوع واختلاف وجهات النظر فقد عرض الموضوع على الجمعيدة العدومية نقسمى الفتوى والتشريع فاستعرضت نصوص قانون العساماين المدنبين بالدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ حيث تنص المادة (٨) منه على أن « تضم كل وحدة جدولا للوظائف مرفقا به بطاقات كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات اللازم توافرها فيمن يشغلها وتصنيفها وترتبدها في احدى المجموعات النوعية ٠٠٠٠ » وتنص المادة (٩) على ان « يصدر رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة القرارات المتضمنة للمعايير اللازمة لترتيب الوظائف والاحكام التي يقتضيها تنفيذه ٠٠٠ » · وتنفيذا لذلك صدر قرار رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة رقم (١٣٤) لمنة ١٩٧٨ بشأن المعايير اللازمة لترتيب الوظائف للعاملين المدنيين بالدولة والاحكام التي يقتضيها تنفيذه • كما تنص المادة (٣٦) من القسانون المشار الله على أنه « مع مراعاة استيفاء العامل لاشتراطات شغل الوظيفة المرقى اليها من الوظيفة التي تسبقها مباشرة في الدرجة والمجمسسوعة النوعية التي ينتمي اليها » بينما تنص المادة الاولى من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم (٢٩) لمنة ١٩٧٨ في شأن شغل القنات الخالية بالمرازنة العامة للدولة على أنه « لا يجوز شغل الفنات الخالية بموازنات الجهات انتى تطبق احكام نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادرة بالقانون رقم ٥٨ المسنة ١٩٧١ فيما عدا أدنى فئات التعيين الا وفقا لمجداول توصيف وترتيب وتقييم الوظائف المعتمدة ٠٠٠٠ » •

ومفاد ما تقدم أن شغل الوظائف فى الجهات المخاطبة باحكام القانون رقم (٤٧) لسنة ١٩٧٨ المشار اليه سواء عن طريق التعيين أو الترقية أو الندب يتم وفقا لاحكام جدول ترتيب الوظائف وتقييمهــــا اعتبارا من تاريخ اعتماد هذا الجدول ٠

وحيث أن الثابت أن رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة قد أصدر القرار رقم (٧٤) بتاريخ ١٩٨١/٢/٢٣ باعتماد مشروع ترتيب وظائف مديرية الاسكان بمحافظة الجيزة فان الامر كان يستلزم نقال وظائف مديرية المذكورة لهذه الوظائف طبقا لقواعد النقال النقال بالمديرية المذكورة لهذه الوظائف طبقا لقواعد النقال المابق بالفصل الخامس من قرار رئيس الجهاز رقم (١٣٤) المنة ١٩٧٨ سابق الاشارة اليه ، ثم ينظر بعد ذلك في الترقية لمن يستوفون اشتراطات شغل الوظائف ذات الدرجات الاعلى عملا بحكم المادة (٣٦) من القانون رقم لا يسنة ١٩٧٨ السابق ذكرها ، وعلى مقتضى ذلك فان الترقيات التي الجرتها مديرية الاسكان بمحافظة الجيزة في ١٩٨١/٤/١٢ قبل اجسراء نقل العاملين بها للوظائف الواردة لل بجادل ترتيب وظائف المديرية المعتمدة من رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة لم تصادف محسلا وبالتالي تغدو هذه الترقيات منعدمة فلا تلحقها الحصانة ويتعين سحبها واعتبارها كان لم تكن ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى اعتبار الترقيات التى أجرتها مديرية الاسكان بمحمدافظة الجيمسزة ١٩٨٢/٤/١٢ منعدمة لا تلحقها أية حصانة ٠

(ملف ٦٠٣/٣/٨٦ _ جلسة ١٩٨٢/١١/٣)

قاعدة رقم (٤٩٠)

المسلما :

جواز تطبيق الاحكام القانونية المختلفة المنصوص عليهـــا فى قانون العاملين المدنيين بالدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ قبل اعتماد جداول تقييم وتوصيف الوظائف •

ملخص الفتسوى :

ان الربط بين الوظائف والدرجات المالية وفقا لاحكام قانون العاملين المدنيين بالدولة رقم 22 لسنة 1978 فيما يتعلق بالتعيين والترقية والنقل والندب وغير ذلك لا يتحقق الا بالانتهاء من جداول ترتيب الوظائف وتقييمنا - والى ذلك الحين تظل الدرجات المالية المحددة بجـــدول المرتبات الملحق بالقانون وحدها أساسا لتطبيق أحكامه ، ذلك أن المشرع لم يقرر تجميد أوضاع العاملين لحين الانتهاء من تقييم الوظـــائف ونوصيفها .

(فتوی رقم ۲۲۳ فی ۱۹۸۳/٤/۷ ــ ملف ۹۳۷/٤/۸٦)
 قاعدة رقم (٤٩١)

المسحدا :

ترتيب الوظائف لا يتم الا باعتماد الجهاز المركزى للتنظيم والادارة لجداول الوظائف بالجهة الادارية لله قبل ذلك يجوز عدم اتباع الحكام الترتيب والتوصيف عند اجراء التعيين والترقية والندب في الدرجات والوظائف •

ملخص الفتوى :

ان المشرع قد اعتنق بموجب احكام المواد ٨ و ١١ و ١٢ من قانون

نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ نظام ترتيب الوظائف والربط بينها وبين الدرجات المالية ، وترك لكل وحدة أن تضع هيكلها التنظيمي وجداول وظائفها واعتمادها - على أن الربط بين الوظائف والدرجات المالية وفقا لاحكام هذا القانون فيمسا يتعلق بالتعيين والترقية والنقل والندب وغير ذلك لا يتحقق الا بالانتهاء من جداول ترتيب الوظائف وتقييمها وهو الامر الذي يتم بصدور قسرار رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة باعتماد جداول الترتيب والتوصيف دانسية لكل جهة على حدة -

(فتوى رقم ٢٢٢ في ٣/٥/١٩٨٤ ـ جلسة ٢٢/٢١)

ثانيا : يجوز اجراء الترقيات على الدرجات المالية الخالية لحين اعتماد جداول ترتيب وتقييم وتوصيف الوظائف •

قاعدة رقم (٤٩٢)

النسسدا :

عدم اكتمال الهياكل التنظيمية بوحدات الجهاز الادارى واعداد جداول الوظائف بها _ أثره _ تظل الدرجات المالية المحددة بجدول المرتبات الملحق بالقانون وحدها أساسا لتطبيق أحكامه _ يجهوز أجراء حركة الترقيات على الدرجات المالية الخالية لحين اعتماد جدول ترتيب وتقييم وتوصيف الوظائف •

ملخص الفتوى :

ان المشرع اعتنق فى القانون رقم 21 لسنة 1972 المعمول به اعتبارا من المبرع اعتبارا مبدأ الربط بين الدرجات المالية ووظائف الجهــــاز الإدارى ومن لذلك قواعد ترتيب الوظائف وتقييمها بيد أنه مراعـــاة منه ١٤ يستلزمه اعداد جداول تقييم وتوصيف الوظائف من جهـــة وما تســـتفرقه من زمن فانه استبعد تطبيق تلك القواعد بالقــانون

رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٤ حتى لا يكون اعتناقه لميسدا الربط بين الوظائف والدرجات المالية سببا في عرقلة سير الادارة نتيجة لتجميد الاوضياع الوظيفية للعاملين بحرمانهم من فرص الترقى الامر الذي يترتب عليه خنق قدراتهم وعدم توافر الحافز على العمل لديهم وذلك بدلا من ان يكون هذا المبدأ سببا في ترشييد الادارة وانتظام سيرها ولقد استمر المشرع في اعتناق هذا المبدا في القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ المعمول به اعتبارا من ١٩٧١/١٠/١ فلم يتخل عنه ولكنه استبعد تطبيقه بنص صريح في القاانون لحين الانتهاء من وضع جادول تقييم وتوصيف الوظائف لذات الاسباب السالف بيانها ، وعندما استشعر المشرع أن الوقت قد حان وأن الطريق أصبح معهدا لاعمال نظام تقييسهم وتوصيف الوظائف عمد الى حث الجهاز الاداري على الانتهاء من وضميع جداول الوظائف وترتيبها فنص في القانون رقم ١١ أسنة ١٩٧٥ على وجسوب العمل بهذا النظام في موعد غايته ١٩٧٦/١٢/٣١ الا أنه لم يرتب على تحاوز هذا المبعياد ابة آثار تتعلق بالعاملين فلم يقرر تجميد أوضاعهم لحين الانتهاء من تقييم وتوصيف الوظائف وفي اعقاب ذلك سارع جانب كبير من وحدات الجهاز الاداري الى اكمال جداول ترتيب وتقبيم الوظائف بها الامر الذي اقتضى تحديد ميعاد لتطبيق تلك الجـــداول بالوحدات التي أتمت تقييم وظائفها لذلك أصدر رئيس الوزراء القرار رقم ١٠٩٤ لسنة ١٩٧٦ الذي حدد اول يناير سنة ١٩٧٧ موعدا لنفساذ احكام ترتيب الوظائف بالوحدات المشار اليها ، وحتى لا تخالف الوحدات التي تم ترتيب وتقييم وظائفها جداول الوظائف عاد رئيس السوزراء فأصدر القرار رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٨ بمنعنا من شغل الوظائف الا وفقسا لجداول ترتيب وتقييم وتوصيف الوظائف المعتمدة ، ولا يجسوز بأى حال من الاحوال أن ينصرف هذا الحظر الى الوحدات الادارية التي لم تستكمل جداول ترتيب وتقييم وظائفها لما في ذلك من اضرار بالعاملين بها بحرمانهم من فرص الترقى نسبب يرجع لتراخى الوحسسدة التي لم تتم جداول ترتيب وظائفها وبالتالي فانه لا يسرى من باب اولى على تلك الجهات في ظل العمل بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ .

واذا كان المشرع قد سلك ذات المسلك في القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ فاعتنق في أحكامه نظام ترتيب الوظائف وربط بينهــــا وبين الدرجات المالية فانه ترك لكل وحصدة أن تضع هيكلها التنظيمي وجدول وظائفها ومنحها مهلة مدتها ستة شهور لاصدار القرارات اللازمة لذلك وعليه فأن الربط بين الوظائف والدرجات الماليــــة وفقا لاحكام هذا القانون فيما يتعلق بالتعيين والترقية والنقل والنسسدب وغير ذلك لا يتحقق الا بالانتهاء من جداول ترتيب الوظائف وتقييمها والي هذا الحين تظل الدرجات المالية المحددة بجدول المرتبات الملحق بالقانون وحدها اساسا لتطبيق احكامه خاصـة فيما يتعلق باجراء الترقيـات بوحدات الجهاز الاداري للدولة ومن بينها وزارة التجارة وليس من شك في أن القول بغير ذلك من شأنه أن يرد على المشرع قصده فلا يتحقق له الهدف من ترتيب الوظائف فقط وانما ينحدر بمستوى الاداء بالجهاز الاداري نتيجة لافتقار العاملين للدافع الى العمل وعليه فان حظر اجراء الترقيات لحين اعتماد جداول ترتيب الوظائف لا يمكن أن يستنبط من نصوص القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وانما يتعين لاعمـــاله أن يرد به نص صريح يصدر باداة مساوية للقانون من حيث التدرج التشريعي •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى جـواز شفل الدرجات المالية الحالية بوزارة التجارة لحين اعتماد جــــدول ترتيب وتقييم وتوصيف الوظائف بها •

(فتوی رقم ۳۱۸ بتاریخ ۱۹۸۱/٤/۵ ملف ۵٤٣/٣/۸٦ ـ جلسة ۱۹۸۱/۳/۱۸)

ثالثا : مدى اعتبار التسكين بمثابة التعيين •

قاعدة رقم (٤٩٣)

: 12-41

مدى اعتبار التسكين بمثابة تعيين في تطبيق حكم الفقرة (هـ) من المادة ٢١ من القانون رقم ١١ أسنة ١٩٧٥ بتصحيح أوضاع العـاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام ــ التسكين يكشف عن الفئة التى يستحقها العامل فى تاريخ التسكين ويعتد بهذه الفئة عند تطبيق الجدول الثالث من جداول القانون رقم 11 لسنة ١٩٧٥ ويخصم من المدة الكلية المسدة المشترطة للترقية من فئة بداية التعيين الى الفئة التى سكن عليها العامل عدم جواز تعديل المركز القانونى للعامل بعد ١٩٨٤/٦/٣٠ الا انه فى جميع الاحوال تجرى تسوية صحيحة للعامل للاعتداد بها عند الترقية فى المستقبل ٠

ملخص الفتسوى:

حاصل الوقائع ... أن ادارة الفتوى لوزارة المالية انتهت في فتواها رقم ١٦٢٤/١٦ الى احقية السيد نسيم قلدس بخيت السائق بشركة النيال العامة للمجمعات الاستهلاكية للترقية للفئة الخامسة اعتبىسارا من ١٩٧٤/٧/١ طبقا لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ٠ وتتلخص حالته في انه عين في ١٩٦٣/٩/٩ طبقا لاحكام القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ بعقد عمل في وظيفة سائق عمومي بالشركة المذكورة دون أن تحدد له فئة مالية ، وبتاريخ ١٩٦٤/٦/٣٠ سكن بوظيفة سائق عمومي (١) بالفئسة السابعة والتى يشترط لشغلها الحصول على رخصة قيادة جميع انواع السيارات مع خبرة لا تقل عن خمس عشرة سنة وقد حسبت مدة خبرته طبقا لقواعد التسكن المعمول بها بالشركة على اسسساس أن المدة من ١٩٦٢/٩/٩ حتى ١٩٦٤/٦/٣٠ مدة خبرة فعلية فضلا عن مدة خمسة عشرة سنة كمدة خبرة اعتبارية عقب بلوغه سن الثامنة عشرة . ولما كان المذكور لم يستفد من احكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ فقد رقى ترقية عادية بتاريخ ١٩٧٥/٦/٣٠ الى الفئة السادسة التي يشترط لشغلهسا رخصة قيادة جميع انواع السيارات وخبرة لا تقل عن سبع عشرة سنة وقد روعيت مدة خبرته التي حسبت عند التمكين مضافا اليها مدة الخبرة الفعلية اللاحقة على ذلك ، وبتاريخ ١٩٧٨/٥/٢٧ اجريت حركة ترقيات بالشركة ولم يرق فيها الى الفئة الخامسة لعدم اسمستكمال مدة الخبرة

الكلية الفعلية وقدرها عشرون سنة حيث قررت الشركة عدم الاعتداد بمدد الخبرة الاعتبارية التى حسبت عند التسكين وقدرها خمس عشرة سنة ، كما لم تشمله حركة الترقيات الى الدرجة الثانية بعد العمل بالقـــانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ لعدم استيفاء مدة الخبرة الفعليــة الكلية اللازمة للترقية لهذه الدرجة وقدرها ثلاث وعثرون سنة محســـوبة من تاريخ التعيين في ١٩٦٣/٩/٩ وقد استندت ادارة الفتوى للقول باحقيـــة المذكور غي الترقية الى الفئة الخامسة طبقا للقانون رقم ١١ لســـنة المنبعة وكانت المدة المشترطة للترقية الى هذه الفئة طبقا للجدول الثالث المرفق بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ هي ثماني وعشرون سنة فانه يتعين الم يخصم من هذه المدة مدة ثماني عشرة سنوات ومن المدة الكليــة المشترطة للترقية الى الفئة الخامسة هي عشر سنوات ومن الم يستحق الترقية الى الفئة المذكورة من ١٩٧٤/٧/١ ، أول الشهر التالى لاستيفاء هذه المدة ه

واذ رأى السيد رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة أن الاخذ بهذا الافتاء يؤدى الى اعتبار التسكين محددا للدرجة التى يعتبر العامل معينا بها ابتداء وبهذه المثابة تحدد مدة الخبرة التى سبق أن اعتد بها عدد انتسكين سواء أكانت أصلية أو اعتبارية وهو ما يتعارض مع الكتاب الدورى للجهاز المركزى للتنظيم والادارة رقم ١١ اسنة ١٩٧٥ والذى تضمن عدم جواز المساس بالمدد التى روعيت عند التسكين أو التعيين السابق على تاريخ العمل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ما لم يترتب على هسدنا التطبيق تحقيق ميزة أكبر للعاملين ، لذلك فقد طلب رئيس الجهسساز المركزى للتنظيم والادارة الرأى في المسالتين الاتيتين :

١ - مدى جواز اعتبار التسكين بمثابة تعيين فى تطبيق حكم المادة
 ٢٠ فقرة (د) من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ٠

٢ ... وفي حالة الاعتداد بمدة الخدمة المحسوبة عند التسكين ضمن

المدة الكلية مواء اكانت تلك المدة فعاية او اعتبارية الزيد او تقل عن المده اللازمة لشغل الوظيفة التي يتم التسكين عليها هل يكون هناك وجـــه لتطبيق الفقرة (د) المشار اليها أم تطبق على العامل مدد الجـــدول الثالث كاملة دون انقاص و وتطبيق ذلك على حالة العامل المعروضـــة حالته و

وقد عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فتبين لها أن القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح اوضاع العسلمالين المدنيين بالدولة والقطاع العام ينص في المادة ١٥ منه على ان « يعتبر من أمضى أو يمضى من العاملين الموجودين بالخدمة احدى المدد الكلية المحددة بالبحداول المرفقة مرقى في نفس مجموعته الوظيفية وذلك اعتبارا من اول الشهر التالي لاستكمال هذه المدة ٠٠٠٠ » وتنص المادة ١٨ على أن « يدخل على حساب المدد الكلية المنصوص عليها في المادة السابقة وفي الجداول المرفقة المدد التي لم يسبق حسابها في الاقدمية من المدد الاتية ٠٠٠ » وتنص المادة ٢١ على أن « تحسب المدد الكلية المتعلقة بالعاملين المعينين في الوظائف المهنية أو الفنية أو الكتابية غير الحاصلين على مؤهسلات دراسية والمحددة بالجدولين الثالث والخامس المرفقين مع مراعاة القواعد الاتسليسة:

(د) خصم المدة المشترطة في الجداول المرفقة للترقية من اول فنة مقررة لتعين العامل فيها الى الفنات التالية نها بالنسسبة لمن عين من العاملين لاول مرة في مجموعة الوظائف المهنبة و الفنية في الفنسسة (١٦٠ / ٢٦٠) او الفئية (٢٦٠/١٤٠) او العنسسة و ما يعادلها » •

مفاد هذه النصوص أنه عند تطبيق الجدول الثالث من الجسيداول الملحقة بالقانون رقم 11 لسنة 1970 والخاص بالعاملين الفنيين أو المهنيين

يرقى العامل ترقية وجوبية الى الفئة المقررة لمدة الخدمة الكلية التى قضاها من بداية الفئة المقررة لهذا الجـــدول وهى الفئـــــة (٣٦٠/١٤٤)، أما بالنسبة للعامل الذى عين لاول مرة فى مجموعــة الوظائف المهنية أو الفئة فى فئة تعلو فئة بداية الجدول كان يكون قد عين فى الفئة (التاسعة ٢٦٠/١٦٢) أو الفئة الثامنة (٣٦٠/١٨٠) أو الفئة السابعة (٢٤٠ / ٣٦٠) أو ما يعادل هذه الفئات فان ترقيته تكون على أساس خصم المدة الكلية المشترطة للترقية من أول فئة مقررة لتعيين العامل فى الجدول الثالث وهى الفئة (٣١٠/٢٤) ألى الفئة التى عين عليها ، فالعامل المخاطب باحكام هذا الجدول اذا عين ابتداء بالفئة السابعــة (٧٨٠/٢٤٠) عند تطبيق الجدول الثالث فى شأنه يخصم من المدة الكلية لهذا الجدول مدة ١٨ سنة وهى المدة المشترطة للترقية من بداية فئــة لهذا الجدول المدة المدول مدة ١٨ سنة وهى المدة التى عين عليها العـــامل وهى السابعة ،

ولما كان العامل المعروضة حالته قد سكن في ١٩٦٤/٦/٣٠ بالفشة السابعة على أساس مدة خدمة فعلية واعتبارية فان هذا التسكين يكشف عن الفثة التي كان يشغلها في التاريخ المذكور وهي الفئة التي يجب الاعتداد بها عند تطبيق الجدول الثالث من جداول القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ على حالته دون نظر الى المدد التي روعيت عند التسكين أو طبيعة هذه المدة ، وعلى هذا الاساس يخصم من المدة الكلية للجسدول المذكور وفقا لحكم الفقرة (د) من المواد ٢١ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ مدة ١٨ سنة وهي المدة المشترطة للترقية من الفئة (٢١٠/١٤٠) فئة بداية التعيين الى الفئة السابعة التي كشف التسكين عند شغل العسسامل الذكور لها في ١٩٦٤/٦/٣٠)

وانه لترقية العامل المذكور للفئة الخامسة طبقا لمدد الجدول الثالث الملحق بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ فانه يتعين خصم مدة الترقية الى هذه الفئة وقدرها ١٨ سنة المدة ٢٨ سنة المقررة بالجدول الثالث ، ومن ثم ترقى

الى هذه الفئة فى أول الشهر التالى لاكتمهال عشر سهوات فى ١٩٧٤/٧/١ •

واذ كان الامر كذلك الا أنه لا يجوز تعديل المركز القانوني للعـــامل بما يتفق مع صحيح حكم القانون وبما يتفق مع ما كثف عند هذا الافتاء بعد ١٩٨٤/٦/٣٠ ، ذلك أن القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ عندما نص في مادته الحادية عشرة مكررا على أن يكون ميعاد رفع الدعوى الي المحكمة المختصة سنة واحدة من تاريخ نشر هذا القانون وذلك فيما يتعلق بالمطالبة بالحقوق التى نشأت بمقتضى احكام هذا القانون او بمقتضى احكام القوانين أرقام ٨٣ أسنة ١٩٧٣ ، ١٠ ، ١١ أسنة ١٩٧٥ ، ٢٢ لسنة ١٩٧٨ وقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٤ وقرارات وزير الخزانة أرقام ٣٥١ لسنة ١٩٧١ ، أردف بأنه لا يجوز بعد هـــــذا الميعاد _ الذي مد حتى ٢٠/٦/٦/٣٠ بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٨٣ تعديل المركز القانوني للعامل استنادا الى احكام التشريعات المذكورة على اى يجه من الوجوه الا اذا كان ذلك تنفيذا لحكم قضائي نهائي وغني عن البيان أن هذا الحظر ينصرف الى جهة الادارة والعامل في نفس الوقت بمعنى أن العامل الذي لم يرفع الدعوى مطالبا بحقه الذي نشأ عن القوانين والقرارات سالفة البيان حتى ١٩٨٤/٦/٣٠ يمتنع وجوبا على المحكمة قبول دعواه لتعلق هذا الميعاد بالنظام العام ، كما يمتنع ايضا على الجهة الادارية لذات السبب النظر في طلب اجابته الى طلبه ، ومن ثم تكون التسوية الموجودة بملف خدمة هذا العامل هي القائمة ولا يجوز تعديلها على أي وجه من الوجوه الا اذا كان ذلك تنفيذا لحكم قضائي نهائي ٠

اما عن الحقوق الناشئة عن القانون رقم ٧ لسنة ١٩٨٤ بشان تسوية حالات بعض العاملين فانه وفقا لحكم المادة الحادية عشرة من هذا القانون كان لا يجوز تعديل المركز القانونى للعامل على اى وجه من الموجسوه بعد ١٩٨٤/٦/٣٠ ، الا أن المشرع تدخل بالقانون رقم ١٣٨ لمسمسنة ١٩٨٨ ونص على مد هذا الميعاد حتى ١٩٨٥/٦/٣٠ بالنسبة للحقسسوق

الناشئة عن القانون رقم ٧ لسنة ١٩٨٤ فقط واعمالا لحكم المادة الثامنة من القانون رقم ٧ لسنة ١٩٨٤ فانه يلزم في جميع الاحوال اجراء تسوية قانونية صحيحة للعامل وفقا لاحكام القوانين المعمول بها عند اجرائها بغرض حنيد الدرجة والاقدمية القانونية التي يستحقها العامل وذلك للاعتداد بهما عند اجراء ترقية العامل مستقبلا للدرجة التالية ، وذلك مع عدم الاخلال بالاحكام القضائية النهائية أو القرارات النهائية الصدادة بالترقية ،

ولما كان حكم المادة ٢١ فقرة (د) من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ يخرج عن نسيج القانون رقم ٧ لسنة ١٩٨٤ غندج عن نسيج القانون رقم ٧ لسنة ١٩٨٤ فانه لا يجوز بعد ١٩٨٤/٦/٣٠ تعديل المركز القانوني للعامل الذي يتقرر الاستفادة من أحكامها على الوجه السابق تفصيله على أن تجرى له تسوية قانونية صحيحة وفقسالهذه الاحكام لتحديد الدرجة والاقدمية القانونية التي يعتد بها مستقبلا عند ترقيته الى الدرجات التالية ٠

لذلك انتهت الجمعية العمومية الى أن :

١ ــ التسكين يكشف عن الفئة التى يستحقها العــــامل فى تاريخ النسكين ويعتد بهذه الفئة عند تطبيق الجدول الثالث من جداول القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ويخصم من المدة الكلية المدة المشترطة للترقية من فئة بداية التعيين الى الفئة التى سكن عليها العامل .

٢ ــ احقية العامل نسيم قلدس بخيت فى الترقية الى الفئة الخامسة
 فى ١٩٧٤/٧/١ طبقا لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ٠

٣ ـ عدم جواز تعديل المركز القانونى بعد ١٩٨٤/٦/٣٠ ، الا أنه
 نى جميع الاحوال تجرى تسوية صحيحة للعامل للاعتداد بها عند الترقية
 فى المستقبل ، على النحو الوارد تفصيله .

(ملف ۲۸/۳/۸۲ = جلسة ۱۹۸٤/۱۱/۱۸)

رابعا : اقدميات العاملين الذين تم تسكينهم

قاعبدة رقم (٤٩٤)

: المسلما :

عاملون بالقطاع العام – تقييم الوظائف – تسوية حالة – اقدمية – اتمام اجراءات توصيف وتقييم وظائف الهيئة العامة لمرفق مياه القاهـرة الكبرى (شركة مياه القاهرة الكبرى سابقا) في ظل العمل باحكام نظـسام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٠٩ اسنة العاملين بالهيئة المذكورة (شركة مياه القاهرة الكبرى سابقا (في الفئات التي سويت عليها حالاتهم – تحديد هذه الاقدميات اعتبارا من السنة المالية التائية لاعتماد مجلس الوزراء بالنسبة الى الفئة الثانية وما يعلوها والجهاز المركزي للتنظيم والادارة بالنسبة الى الفئات الادنى من الثانية ،

ملخص الفتسوى:

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهوريسة رقم 221 لسنة 1970 بتحويل أدارة مرفق مياه القاهرة إلى شركة مساهمة تتبسع المؤسسة المصرية العامة لاعمال المرافق قد صدر في ٢٨ من نوفمبر سنة 1970 اي في ظل العمل بأحكام لائحة نظام العاملين بالشركات الصادرة بقسرار رئيس الجمهورية رقم 2011 لسنة 1977 ومن ثم فقد خضعت هذه الشركة منذ تاريخ انشائها لاحكام هذه اللائحة و

ومن حيث أن المادة ٦٣ من اللائحة المشار اليها تنص عسلى أن « يضع مجلس ادارة كل شركة جدولا بالوظائف والمرتبات الخاصسة بالشركة في حدود الجدول المرافق ويتضمن الجسدول وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات الواجب توافسرها فيمن يشغلها وتقييمها وتصنيفها في فئات ويعتمد هذا الجدول بقرار مسسن

(م 11 - چ 17)

مجلس ادارة المؤسسة المختصة » • • وتنص المادة ٦٤ على أن « تعسادل وظائف الشركة بالوظائف الواردة في الجدول المشار اليه بالمادة السابقة خلال مدة لا تجاوز سنة شهور من تاريخ العمل بهذا القرار • • • ويصدر بهذا التعادل قرار من مجلس ادارة المؤسسة المختصة بناء على اقتسراح مجلس ادارة الشركة • ولا يسرى هذا القرار الا بعد التصديق عليسه من المجلس التنفيذي • ويمنح العاملون المرتبات التى يحددها القرار الصادر بنسوية حالتهم طبقا للتعادل المنصوص عليه اعتبارا من أول السنة المالية الناليسية » •

ومن حيث أن ميعاد الستة شهور المنصوص عليه في المادة ٦٤ من اللائحة سالفة الذكر هو ميعاد تنظيمي لا يترتب على عدم التقيد بسه أي جزاء فلا يسقط بانقضائه حق الشركات في اجراء هذا التعادل كمسسا لا يرتب للعاملين بالشركات أي حق في أن تحدد اقدمياتهم في الفئسسات الملحقة بالجدول المشار اليه بموعد غايته نهاية مدة السسستة المسار اليها و وأية ذلك أن المادة ٢٤ المذكورة أنفا لم تعتد بمدة السسسة أشهر في مجال تحديد موعد العمل بالقرار الصادر باجراء التعادل أو في تحديد موعد منح العاملين المرتبات التي يحددها القرار الصادر بتسوية حالتهم و فبالنسبة الى تحديد موعد العمل بقرار التعادل فانه لا يسرى الا بعد التصديق عليه من المجلس التنفيذي و وبالنسبة الى تحديد موعد منح العاملين المرتبات التي يحددها قرار التسوية فانه يكون اعتبارا من أول السنة المالية التالية لتصديق مجلس الوزراء على القرار الصادر باجراء التعسادل و

وجلى أن المشرع لو كان يستهدف من موعد الستة شهور المشار البيها أن تحدد اقدميات العاملين فى الفئات التى سويت عليها حسالتهم بموعد غايته نهاية الستة شهور لكان قد نص على العمل بالقرار المسادر باجراء المتعادل باثر رجعى يرتد الى نهاية هذه الشهور الستة الامر الذى لم يحسسدت •

ومن حيث أنه - تأسيما على ما تقده - فانه ولئن كان على شركة مياه القاهرة الكبرى ان تبادر فور انشائها بتوصيف وتقييم وظائفه الوجراء التعادل بينها وبين الجدول الملحق بلائحة نظام العاملين بالشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ اسنة ١٩٦٢ عملا باحك الملاتين ٦٦ ، ٦٤ منها ، ١٠ أنه نم يكن حدث ما يلزمها بالانتهاء من هذا العمل خلال مدة المنة أشهر التألية نتاريخ انشائها كما لم يكن هناك ما يلزمها قانونا بان نحدد اقدميات العاملين ديها بدريخ غايته نهاية المستقاشم التالية لتاريخ انشائها أي في ١٩٦٨ من مايو سنة ١٩٦٦ أو باول السنة المالية التالية لهذه التاريخ ي في رال يونية سنة ١٩٦٦ أو باول السنة المالية التالية لهذه التاريخ ي في رال يونية سنة ١٩٦٦ أو

ومن حيث أن شركة مياه القاهرة الكبرى قد قامت بعد انشسائها باتخاذ الاجراءات اللازمة لدرسيف رخيب وظائفها وقفا لما كانت تقفى به احكام المادنين 17 ، 12 من لائحة نظام العاملين بالشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم 2011 لمنذ 1977 التي كان معه ولا بها في ذلسك الوقت ، غير الله من الثابت أن هذه الاجراءات لم تتم الا بعد أن الغيث هذه اللائحة وعمل بنظاء العاملين بالقطاع العام الصادر به قرار رئيس لجمهورية رغم 1979 اسنة 1971 أذ أن تلك الاجراءات قد تمت بتاريخ المحمورية رئيس لجنسسة المحمورية رئيس لجنسسة المحمورية رئيس لجنسسة المحمورية والنظيم والادارة الخطة بعد أن وافقت اللجنة الوزارية للشنون المشريعية والنظيم والادارة على جداول توصيف وتقييم وظائف هذه الشركة ،

ومن حيت أن اجراء توديك وتغييم وطائك الهيئة المحسورة (الشركة) قد نمت في نثل عمل باحدة أخد، لعملين بالقطاع العسام المصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ فأنه يتعسسين الرجوع الى هذه الاحكام دون غيرها في حصوص تحديد أثار اتمام هذه الاجراءات ومن بينها تحديد أقدميات العاملين في الفئة الملية التي فيمت بها وظائفهم وسويت عليها حالاتهم •

ومن حيث أن اجراءات التقييم والتوصيف المشار اليها قسد تمت في ظل العمل باحكام المادة الثالثة من نظام العاملين بالقطاع العام قبل تعديلها اعتبارا من ١٩٦٨/١٢/١٩ بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقسم ١٨٦٢ لسنة ١٩٦٨ والتي كانت تنص على أنه « يكون لكل مؤسسة أو وحدة اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وصف كلل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات اللازم توافرها فيمن يشغلها وترتيبها في احدى فئات الجدول الملحق بهذا النظام مع مراعاة احكام القرار الجمهوري رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه » .

ومن حيث أن مؤدى هذا النص أن المشرع قد استعار أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٦ في شأن تقييم مستوى الشركات واعادة تقييم وظائف المؤسسات العامة والشركات وأوجب اتباعها ما مجال توصيف وتقييم ومعادلة وظائف الشركات والمؤسسات العامة في ظل العمل بنظام العاملين بالقطاع العام وقد نصت المادة الثانية من القرار الجمهوري المشار اليه على أنه « يجوز اعادة تقييم الوظائف العسامة بالمؤسسات أو الشركات أو استحداث وظائف جديدة وفقا لاحكام المسادة ٣٥ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ وذلك بعد مراجعة الجهاز المركزي للتنظيم والادارة وعلى أن يعتمد الوظائف من الفئة الثانية فما فوق من مجلس الوزراء وفي كلتا الحالتين لا يمرى التعديل الا اعتبارا من أول السنة المالية التالية » ومؤدى ذلك أن تقييم وظائف الشركات في ظل العمل باحكام نظام العاملين بالقطاع العام لا يمرى ولا ينفذ الا اعتبارا من أول السنة المالية التالية لاعتماده من الجهة المختصة و التنبارا من أول السنة المالية التالية لاعتماده من الجهة المختصة .

ومن حيث أن المادة الثانية من القرار الجمهوري رقم 17 لسنة الماد المشار الله قد اوجبت اعتماد تقييم وظائف المؤسسات العامسة والشركات بالفئة الثانية فما فوق من مجلس الوزراء في حين اكتفت فسي شأن اعتماد تقييم وظائف تلك الجهات بالفئة الثالثة فاقل بمجسود موافقة الجهاز المركزي للتنظيم والادارة على ذلك ، فان ما تضسمنته

جداول توصيف وتقييم ومعادلة وظائف الهيئة المذكورة (الشركــة) من تقييم لبعض وظائفها بالفئة الثانية فما فوق لم تنفذ الا اعتبــــارا من أول السنة المالية التالية لاعتمادها من مجلس الوزراء · اما ما تضمنت فى شأن تقييم وظائف هذه الهيئة بالفئات المالية الادنى من الثانية فانه لم ينفذ الا اعتبارا من موافقة الجهاز المركزى للتنظيم والادارة ·

ومن حيث أن الفئات المالية التى تضمنها الجدول اللحق بقسرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار لائحة العاملين بالشركات ومن بعده تلك التى تضمنها الجدول المرافق لقرار رئيس الجمهوريسة رقم ١٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ ليست موى مصارف ماليسسة للوظسسائف بعد توصيفها وتقييمها واجراء التعادل بينها وبين وظائف كمل مؤسسة أو وحدة اقتصادية ، وأنه لذلك لا يجوز شغل الفئة بالتعيين فيهسا او النقل اليها قبل تمام التوصيف والتقييم والتعادل اذ انها قبل تمسام دلك تكون ذات كيان ناقص لم يكثمل ولا تستوى كيانا مكتملا الا بعسد تمام التقييم والتوصيف والتعادل ، وتأسيسا على ما تقدم فانه يتعسين تمديد اقدميات العاملين في الهيئة المذكورة (الشركة سابقا) في الفئات تحديد اقدميات العاملين في شغلونها اعتبارا من تاريخ سريان ونفاذ تقييم من المنطق المختصة بذلك ، ومن ثم فانه لا يجوز رد تاريخ اقدميسسة من المنطق المختصة بذلك ، ومن ثم فانه لا يجوز رد تاريخ اقدميسسة العاملين في هذه الهيئة الى ١٩٦٦/٦/٣٠ ، اذ أن اتخاذ هذا التساريخ موعدا لتحديد اقدمياتهم لا يستند الى أساس من حكم القانون ،

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى أن اقدميات العاملين بالهيئة العامة لمرفق مياه القاهرة الكبرى (شركة مياه القاهرة الكبرى سابقا) في الفئات التى سويت عليها حالاتهم تتحدد اعتبارا من اول السنة المالية التالية لاعتماد مجلس الوزراء بالنسبة الى الفئة الثانية وما يعلوها ، والجهاز المركزى التنظيم والادارة بالنسبة الى الفئات الادنى من الثانية ،

(ملف ۲۵۳/۱/۸۲ - جلسة ۱۹۷۱/۲/۲۳) ٠

خامسا: النقل الى جهة لم يتم ترتيب الوظائف بها

قاعدة رقم (٤٩٥)

المسلما :

نقل العامل الذي حصل على مؤهل عال أثناء الخدمة غير جائـــز من جهة تم فيها ترتيب الوظائف الى جهة لم تعتمد فيها جداول الترتيب والتوصيف بعــد •

ملخص الفتوى •

اعتنق المشرع بعوجب أحكام القانون رقم 20 لسنة 1974 نظام ترتيب الوظائف وربط بينها وبين الدرجات المالية وهذا الربط لا يتحقق الا بالانتهاء من جداول ترتيب الوظائف وتقييمها ، وعلى ذلك فان العامل الذي يحصل على مؤهل عال أثناء الخدمة بعد اعتماد جداول الترتيب رالتوصيف من الجهة المختصة لا يجوز نقلا نوعيا ألى جهة أخرى لم بنم فيها اعتماد نظام الترتيب والتوصيف تطبيقا لاحكام المادة الرابعــة فقرة (٣) من القانون رقم 11 لسنة 1970 على ان عذا النظر لا ينسحب على النقل العادى •

(ملف ۲۸/۲/۱۷ ـ جلسة ١٩٨٤/٢/١٥) .

سادسا : اعادة تقييم الوظيفة

قاعدة رقم (٩٦)

المسلمة :

اختصاص مجلس ادارة المؤسسة أو الوحدة الاقتصادية بتوصيف وتقييم الوظائف على أساس واجبات ومسئوليات الوظيفة للجلس الادارة اعادة تقييم الوظائف واستحداث وظائف جديدة بشرط أن يعتمد الوزير هذا

التقييم - يجب توافر الشروط المقررة لشغل الوظيفة في العامل وصدور قرار من السلطة المختصة بالتعيين بتعيينه فيها - اعادة تقييم الوظيفة برفع فئتها المالية - مجرد توافر شروط شغل الوظيفة الجديدة في العامل لا يؤدى بذاته الى شغله لها - يجب صدور قرار من السلطة المختصــة بالتعيين بتعيينه فيها - اساس ذلك - انه بلزم توافر شروط شغل الوظيفة في العامل وصدور قرار من السلطة المختصة بالتعيين وفقا للفئة المالية المحددة لهذه الوظيفة وقد لا تكون سلطة التعيين هي السلطة المختصة باجراء التقييم

ملخص الفتوى:

ان المادة الاولى من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العساملين بالقطاع العام تنص على أن « يضع مجلس ادارة المؤسسة او الوحسسدة الاقتصادية حيكلا تنظيميا لن يعتبد من الوزير المختص » -

وتنص المادة الثانية من هذا القانون على أن (يكون لكل مؤسسة او وحدة اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات اللازم توافرها فيمن يشغلها وترتيبها في داخل احدى مستويات الجدول الملحق بهذا النظام ،

ويجوز اعادة تقييم الوظائف بالمؤسسات والوحدات الاقتصادية التابعة لها أو استحداث وظائف جديدة بعد موافقة مجلس الادارة على ان يعتمد من الوزير المختص ، وذلك بشرط الالتزام بالنمبة المقررة للاجور الى رقم الانتاج أو رقم الاعمال) .

وتنص المادة الخاممة على انه (فيما عــدا رئيس مجلس الادارة راعضاء مجلس الادارة الذين يعينون بقرار من رئيس الجمهورية يكون التعيين في وظائف الادارة العليا بقرار من الوزير المختص ، ويكـــون التعيين فى وظائف المستوى الاول بقرار من رئيس مجلس الادارة بنساء على ترشيح المجلس ويكون التعيين فى باقى المستويات بقرار من رئيس مجلس الادارة ٠٠٠٠) .

ومن حيث أنه طبقا لهذه النصوص فأن المشرع ميز بين توصيف وتقييم الوظائف وبين التعيين فيها وذلك بأن حدد لكل منهما أداته والسلطة المختصة باجرائه ، فخول مجلس الادارة الاختصاص باجسراء التوصيف والتقييم على أركان قوامها وأجبات الوظيفة ومسمئولياتها ، في حين ربط التعيين في الوظيفة بالفئة المحددة لها ففيما عسدا رئيس وأعضاء مجلس الادارة الذين يعينون بقرار من رئيس الجمهورية يختص الوزير بالتعيين في وظائف الادارة العليا ويختص رئيس مجلس الادارة من بالتعيين في وظائف المستوى الاول بترشيح من المجلس ويستقل بالتعيين في وظائف المستوى الاول بترشيح من المجلس ويستقل بالتعيين في باقى المستويات .

ومن حيث أنه بناء على ذلك فان أعمال احدى السلطنين لاختصاصها لا يؤدى بمفرده الى تقلد العامل للوظيفة بل لابد من اجتماعهما معلى ومن ثم فان مجرد توافر شروط شغل الوظيفة ومواصفاتها في العامل لا يؤهله لتقلدها طالما أنه لا يشغل الفئة المالية المحددة لها بالاداة الصحيحة الصادرة من سلطة التعيين •

ومن حبث أنه لما كانت علاقة العامل بالوظيفة تقوم على توافسر شروطها ومواصفاتها في شأنه وعلى شغله لغثة مالية معينة فأن رفع الغثة المالية للوظيفة التى يقوم العامل باعبائها الى فئة أعلى من تلك التسمى يشغلها العامل يجعله غير شاغل للوظيفة أو للفئة الجديدة التى قسدرت لها ويتعين لاعتباره كذلك صدور قرار من سلطة التعيين بوضعه على الفئة الجديدة وليس من شك في أن القول بغير ذلك سيؤدى الى مصسمادرة اختصاص سلطة التعيين والى شغل العامل للفئة المالية وللوظيفة بنسماء على قرار صادر من السلطة المختصة بالتوصيف والتقييم الامر السدى يتعارض مع صريح نصوص القانون .

ومن حيث آنه تطبيقا لما تقدم فأن أعادة تقييم وظيفة المدير التجارى لمشركة الاسكندرية للمنتجات المعدنية برفع فثنها المالية من الثانية الى الاولى يؤدى الى اعتبار السيد الذى كان بالفئة الثانية غمسير شاغل لها ولا يعود لشغلها الا بعد صدور قرار بتعيينه فيها بالفئة الجديدة من الوزير باعتباره السلطة المختصة بالتعيين فى الوظائف المحدد لهسا الفئة الاولى .

ومن حيث أنه لا وجه للحجاج في هذا الصدد بفتوى الجمعيــــة العمومية لقسمى الفتوى والتثريع بجلسة ١٩٧١/٣/٣١ ذلك لانها تناولت حالة من يعين بقرار من السلطة المختصة بالتعيين في وظيفة لم تكن سلطة التوصيف قد مارست بشانها اختصاص تحديد شروطها ومواصفاتها وفئتها المالية ، وعند أعمالها لاختصاصها حددت للوظيفة فئة من الفئات التي يتم التعيين عليها بذات القرار الصادر بالتعيين لذلك رأت الجمعية العمومية أنه لا حاجة في مثل هذه الحالة الى استصدار قرار جديد من سلطة التعيين طلما أن الفئة التي قدرت للوظيفة تدخل في نطاق اختصاص السلطة التي أجرت التعيين في الفئة المالية المقدرة لها ، وهو الامر الذي يتخلف في الحالة المائلة حيث عين العامل اصلا بالوظيفة في وقت كان مقدرا لها فئة مالية الني من الفئة التي اعيد تقييمها عليها ، ومن ثم فلا يصح القياس بين العالتين لعدم امكان الجمع بينهما في الحكم ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية الععومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم أحقية الميد فى شغل وظيفة المدير التجارى لشركة الاسكندرية للمنتجات المعدنية التى اعيد تقييمها برفع فئتها المالية من الثانية الى الاولى الا بعد صدور قرار بذلك من الوزير المختص .

(ملف ۱۹۷۸/۱/۲۵ - جلسة ۱۹۷۸/۱/۲۸) ·

قاعدة رقم (19۷)

المسسدا :

الجهة المختصة بشغل الوظائف التى يعيد مجلس ادارة وحـــدة القطاع العام تقييمها هو الوزير المختص •

ملخص الفتوى:

اذا كان المشرع قد خول مجلس ادارة الشركة بالقانون رقسم 24 لسنة ١٩٧٨ سلطة نهائية في اعداد جداول التوصيف والتقييم ، ولم يعلق تطبيق تلك الجداول على اعتماد سلطة آخرى في حين آنه كان يعلق تطبيق تلك الجداول في القانون رقم 11 لسنة ١٩٧١ الملقى على اعتماد الوزير المختص فان ذلك لا يعنى امكان شغل العامل للوظيفة مجرد صدور قرار من مجلس الادارة بتقييمها وتحديد الدرجة المالية المحددة لها لان المشرع من القانون الجديد رقم 24 لسنة ١٩٧٨ ذات المسلك الذي سار عليه من القانون القديم وهو التمييز بين الاختصاص بالتقييم وبين الاختصاص بالتقييم وبين الاختصاص ادارة باختصاص التقييم والتوصيف في القانون الجديد رقم 24 لسسنة ادارة باختصاص بالتعيين والترقية اليه ، الماك لا يمكن أن يؤدي الى ايلولة الاختصاص بالتعيين والترقية اليه ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفترى والتشريع الى عدم اختصاص مجلس ادارة شركة مضارب البحيرة بتسميكين العاملين فى الوظائف التى رفعت الدرجات المالية المحددة لها من درجة مدير عمال الى الدرجة العالية وانه يلزم لشغل هذه الوظائف التى اعيد تقييمها صدور قرارات بالتعيين فيها من الوزير المختص بصفته رئيما للجمعية العمومية للشركة ،

(ملف ۵۱۸/۳/۸۱ - جلسة ۱۹۸۰/۳/۸۱) -

الفسرع الثالث

عدم اكتساب قرارات التسكين الخاطئة حصانة تعصمها من السحب او الالغاء

قاعدة رقم (19۸)

المسسدان

قانون نظام موظفى الدولة رقم ٢٠٠ لسنة ١٩٥١ وقانون نظلام العاملين المدنيين بالدولة رقم ٢١ لسنة ١٩٦٤ هما المعمول بهما بالنسبة للعاملين بهيئة المسرح بحكم الاحالة الواردة فى القرارات الجمهوريسة المتعاقبة المنظمة للهيئة عربيا نذلك لم يكن ثمة محل لاجراء تقييم وتسكين العاملين بهيئة المسرح لان اجراءات التقييم والتسكين هى من المسائل المتعلقة بالقطاع العام التى لم تطبق احكامه عسلى العاملين بالمسرح يترتب على ذلك عدم مشروعية قرارات هيئة المسرح بتسوية حالات العاملين بها وفقا للائحة العاملين بالشركات العامة وتسكينهم على الفئات الواردة بهذه اللائحة عدم اكتساب هذه القرارات حصانة تعصمها من السحب او الالفساء و

ماخص الفتوى:

يبين من قتصى القرارات المنظمة لبينة المسرح انه بتاريخ ٢١ مسن ديسمبر منة ١٩٥٩ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٩٤ لسنة ١٩٥٩ بانشاء المؤسسة المصرية العامة لفنون المسرح والموسيقى وكان ينطبق على المؤسسة عندئذ قانون نظام العاملين المدنيين رقم ٢٢٠ لسنة ١٩٥١ وذلك بحكم الاحالة الواردة في القرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ باصدار لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات العامة ، وبتاريخ ٥ من فبراير سنة ١٩٦٩ صدر القرار الجمهوري رقم ١٥٢٠ سنة ١٩٦٦ بنتظيم مؤسسسسة

فذون المسرح والموسيقي ونصت المادة (١٥) منه على أن « يعمل بالقواعد السارية في هيئة اذاعة الجمهورية العربية المتحدة بالنسبة للشئون الماليسة والادارية وشئون العاملين بالمؤسسة الى ان تصدر اللوائح الخاص بالمؤسسة ، وفي ۱۹۲۹/۹/۲۲ صدر القرار الجمهوري رقم ۱۷۸۲ لسنة ١٩٦٩ بانشاء الهيئة العامة للممرح والموسيقي والفنون الشعبية ليحسل محل مؤسسة فنون المسرح والموسيقي ونصت المادة ١٠ من هذا القـــرار على أن « يظل العاملون بمؤسسة فنون المسرح والموسيقي بحالتهم الوظيفية ويخضعون للنظم والقواعد واللوائح المعمول بها في المؤسسة الى أن تصدر اللوائح والقواعد الخاصة بالهيئة بعد الاتفاق مع وزارة الخزانة والجهاز المركزي للتنظيم والادارة بحيث تصدر قبل أول يوليو سنة ١٩٧٠ ، كما تظل النظم والقواعد واللوائح الاخرى المعمول بها في مؤسسة فنون المسرح والموسيقى سارية خلال فترة الانتقال المذكورة حتى تصدر القواعد واللوائح الخاصة بالهيئة » · وأخيرا صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٢٧ لسنة ١٩٧١ بانشاء هيئة السينما والمسرح والموسيقي ونصت المادة (١٤) منه على أن « تظل القواعد واللوائح والقرارات التي كان معمولا بهـــا في المؤسسة المصرية العامة للسينما والهيئة العامة للمسرح والموسيقي والفنون الشعبية سارية فيما لا يتعارض مع احكام هذا القرار لحين صدور القواعد واللوائح والقرارات الخاصة بالهيئة » •

وحيث أنه يبين مما تقدم أن القرارات المتعاقبة المنظمة لكل مسن مؤسسة السينما ومؤسسة المسرح والتى انتهت بادماجهما فى هيئة واحدة حى هيئة السينما والمسرح المنشأة بالقرار الجمهورى رقم ٢٨٢٧ لسسنة الاماد سعده القرارات تضمنت احكاما وقتية أحالت بموجبها فى الشئون اللابة والادارية الخاصة بالمؤسستين الى القواعد التى تطبقها هيئة الاذاعة وذلك الى ان تصدر كل مؤسسة لا محتما الداخلية ، ثم قضى القسسرار الجمهورى رقم ٢٨٢٧ لسنة ١٩٧١ باستمرار العمل بهذه القواعد وذلسك الى أن تصدر هيئة السينما والمسرح والموسيقى القواعد الخاصة بها ،

ولما كانت هيئة الاذاعة تطبق قانون نظام موظفى الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ على العاملين بها وذلك اعمالا لنص المادة الاولى من القرار

الجمهوري رقم ١٦٠٦ لسنة ١٩٥٩ التي تنص على أن « تسرى في شأن موظفى الاذاعة ومستخدميها الاحكام المنصوص عليها في قانون موظفي الدولة والقوانين الاخرى المنظمة لشئون العاملين » وظل هذا القـــانون مطبقا على العاملين بالاذاعة ومن بعده قانون نظام العاملين المدنيين رقم 13 لسنة ١٩٦٤ في ١٩٧١/١١/١٣ حيث صدر قرار رئيس اتحاد الاذاعة والتليفزيون رقم ٢ لمنة ١٩٧١ بنظام العاملين باتحاد الاذاعة والتليفزيون - وبهذه المثابة يعتبر قانون نظام موظفى الدولة وقانون نظام العاملين المدنيين هما المعمول بهما بالنب العاملين بهيئة المسرح بحكم الاحالسة الواردة في القرارات الجمهورية المتعاقبة المنظمة للهيئسة والتي انتهت بصدور القرار الجمهوري رقم ٢٨٢٧ لسنة ١٩٧١ بادماج مؤسسة السينما وهيئة المسرح في هيئة واحدة ، ولقد نص هذا القرار على ان تستمر القواعد المعمول بها بالنسبة لمؤسسة السينما وبالنسبة لهيئة المسرح سارية فيما لا يتعارض مع أحكامه الى أن تصدر الهيئة القواعد واللوائح والقرارات الخاصة بها ، وتبعا لذلك فلم يكن ثمة محل لاجراء تقييم وتسكين للعاملين بهيئة المسرح لان اجراءات التقييم والتسكين هي من المسائل المتعلقــــة بالقطاع العام التى لم تطبق احكامه على العاملين بالمسرح وتعتبر قرارات حيثة المسرح بتسوية حالة العاملين بها وفقا للائحة العاملين بالشركسات العامة وتسكينهم على الفئات الواردة بهذه اللائحة غير مشروعة ، وبهذه المثابة لا تكتسب هذه القرارات حصانة تعصمها من السحب او الالغاء •

من اجل ذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى عدم مشروعيست قرارات هيئة المسرح المشار اليها الصادرة بتسكين وتسوية العاملين بهسا بالتطبيق لاحكام لائحة نظام العاملين بشركات القطاع العام ·

^{· (} ملف ۲۸/٤/۲۸ ـ جلسة ۲۸/٤/۸۲) ·

- 1.41 -

القصل الخامس

مسائل متنوعسة

الفسرع الاول

اوراق الموظف

قاعدة رقم (194)

المبسدا :

الاوراق والبيانات التى تتعلق بالموظف وتثبت أن له حقا ـ ينبغى كاصل مسلم به أن تكون مودعة بملف خدمته أو فى القليل يتعين أن يشار فى الاوراق الى تقديمها بما لا يدع مجالا للمنازعة فى هذا التقديم •

ملخص الحسكم:

من الاصول المسلم بها ان كل ما يتعلق بالموظف من أوراق وبيانات تثبت أن له حقا ينبغى ان تكون مودعة بملف خدمته باعتباره وعاء عمله الطبيعى أو فى القليل يتعين أن يشار فى الاوراق الى تقديمها بما لا يدع مجالا للمنازعة فى هذا التقديم ، ما دام صاحب الشان يزعم أنها قدمت بالطريق الرسمى الى الجهة الادارية المختصة فى الميعاد المحدد لذلـــك قانونــــا .

(طعن رقم ۲۰۹ لسنة ۷ ق ـ جلسة ۱۹۲۵/٤/۱۹) .

الفسيرع الثاني

درجية شيخصية

قاعدة رقم (٥٠٠)

المساة

درجة شخصية .. اوجه التشابه واوجه المفارقة بينها وبين الدرجة الاصلية •

ملخص الحسكم :

اذا ثبت ان المدعى قد رفى الى الدرجة التامنة الشخصية بالتطبيق الاحكام القانون رقم ٣٢٩ لسنة ١٩٥٢ فانه يعتبر مرقى الى درجة دائمة ، ولا يقدح فى ذلك ان الدرجة المرقى اليها درجة شخصية وانه بغى بعسد المترقية فى درجته الشخصية ، ذلك أن الدرجة الشخصية والدرجسسة الاصلية تتساويان فى هذا الخصوص فى كل الميزات والحقوق المترتبسة على منحها ، فليس ما يمنع من ترقية صاحب الدرجة الثامنة الشخصية الى الدرجة السابعة ، كما لا تحول درجته الشخصية دون منحسسسه على منائلك الدرجة فى مواعيدها وبغثاتها المقررة اسوة بالدرجة الاصلية ، وكل ما هنالك من فارق بين الدرجة الاصنية والدرجة الشسسخصية ان الوضاع الميزانية عند ترقية موظف الى درجة شخصية لم تكن تسسمح بمنحه درجة اصلية ، وهو امر لا اثر له على مركزه القانونى باعتبساره مرقى الى تلك الدرجة ، وهو امر لا اثر له على مركزه القانونى باعتبساره مرقى الى تلك الدرجة ، وهو على كل حال وضع موقت يموى عسسد مرقى الى تنقص ذلك من حقوقه شيئة ،

(طعن رقم ۱۷٤٧ لسنة ٢ في ـ جلسة ١/١١/١٥٩٠) ٠

- 1.44 -

القسرع الثالث

كسسادر

قاعدة رقم (٥٠١)

المبسدا:

اختلاف الكادرين الكتابي المتوسط والفني المتوسط في طبيعتهما •

ملخص الحسمكم:

لا مشاحة فى ان الكادر الكتابى المتوسط والكادر الفنى المتوسط وان جمعهما تقسيم واحد من حيث مربوط الدرجات الا أنهما كادران يختلفان فى طبيعتهما اختلافا جوهريا مناطه المقايرة الاساسية بين المؤهل الذى يجيز التعيين فى أيهما وطبيعة الاعمال التى يقوم بها شاغلو الوظائف المدرجة فى كل منهما وآية ذلك ما نصت عليه المادة ١١ من القسسانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ الخاص بنظام موظفى الدولة من أن المؤهسسلات العلمية التى يجب أن يكون المرشح حاصلا عليها وهى :

-(1)
- (۲) شهادة فنية متوسطة تتفق دراستها وطبيعة الوظيفة اذا كان التعيين فى وظيفة من وظائف الكادر الفنى المتوسط ٠
- (٣) شهادة الدراسة الثانوية او ما يعادلها اذا كان التعيين في وظيفة
 كتابية او شهادة الدراسة الابتدائية او ما يعادلها اذا كان التعيين في وظيفة
 من الدرجة التاسعة
 - (طعن رقم ۱۰٤٩ لسنة ٥ ق _ جلسة ١٠/١٠) .

قاعدة رقم (٥٠٢)

المسلما :

الدرجة فى الكادر الادنى ـ لا تتفق اطلاقا مع الدرجة فى الكادر العالى حتى ولو اتحدت فى التسمية ـ الخروج على ذلك يستلزم نصا صريحا من المشرع •

ملخص الحسكم:

من المقرر وفقا لقضاء هذه المحكمة ايه الدرجة في الكسادر الادنى لا تتفق اطلاقا مع الدرجة في الكادر العالى حتى ولو اتحدت في التسمية وان الخروج على ذلك يستلزم نصا صريحا من المشرع ·

(طعن رقم ١٣٦٥ لسنة ٨ ق _ جلسة ١٩٦٥/٥/٢٣)

قاعدة رقم (٥٠٣)

المسلمان

كادر سنة ١٩٣٩ ـ انشاؤه درجة جديدة هى الدرجة التاسسعة ـ ادراجها ضمن درجات الكادر العام دون كادر الخدمة الخارجين عن هيئة العسسال •

ملخص الحسكم:

يبين من الاطلاع على كادر سنة ١٩٣٩ انه انشا درجة جديدة هسى الدرجة التاسعة ونص على ان التعيين فيها فى كل الاحوال يكون بصفة مؤقتة ، وقد الحق بهذا الكادر جداول تضمنت الكادر العام للموظفين

(م ٦٩ -ج ٢٤)

وادرجت الدرجة التاسعة ضمن درجات الكادر العام • وعلى مقتضى ذلك لا يعتبر المطعون لصالحه ضمن الخدمة الخارجين عن هيئة العمـــال الخدمة السايرة ، وان عودلت الدرجة التاسعة المعين عليها في احوال خاصة بالدرجات الخارجة عن هيئة العمال ، ومن ثم تسرى عليه ـ طبقا لما تقدم ولما ورد بالمادة السابعة من عقد استخدامه ـ جميع اللواثح الخاصة بناستخدمين الجارى العمل بها او التي سيعمل بها مستقبلا •

(طعن رقم ۱۹۳ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۱۹۵۹/۲/۹) ٠

الفسسرع الرابسع

أثر الاحكام الاجنبية على العلاقة الوظيفية

قاعدة رقم (٥٠٤)

البــــدا:

الاستناد الى حكم نهائى بعقوبة مقيدة للحرية من محكمة اجنبية فى اصدار قرار بانهاء خدمة العامل المحكوم عليه باطل بطلانا مطلقسا ولا يرتب أثرة فى انهاء الخدمة على الاطلاق •

ملخص الحسكم:

ان القرار الصادر بانهاء خدمة احد العاملين استنادا الى حكم الفقرة اسادسة من المادة ٦٤ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ بنظام العــــاملين بالقطاع العام بسبب الحكم عليه نهائيا بعقوبة مقيدة للحرية من احــدى المحاكم الاجنبية هو قرار انطوى على مخالفة جسيمة تنحدر به الى مرتبة الاعدام الذى لا تلحقه لية حصانة ، ذلك ان الحكم الصادر من المحكمة الاجنبية وان جاز الاستناد اليه كسبب من اسباب تاديب العامل عما يدر منه الا أنه لا يستقيم سببا صحيحا لانهاء خدمته بالتطبيق للنص المذكور ، فنك أن للطة مصدر القرار في عمال النص المذكور مقيدة بوجوب ان بكون الحكم الجنائي صادرا من المحاكم الوطنية احتراما لسيادة الدولة ،

(طعن رقم 2:٩ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٨١/٦/١٣) .

الفسرع الخامس

بهء العلاقة الوظيفية وأثره على الاجازات

قاعدة رقم (٥٠٥)

مدى جواز منح اجازة للوضع او لرعاية الطفل بعد التعيين وقبل استلام العمل – جواز الترخيص للعاملين الجدد باجازات خلال فتسرة الاختبار وقبل انتهائها – استحقاق العامل الاجازات يكون عن سنة عمل كاملة اى ان العامل لا يستحق الاجازات الا عن المدة التى يقضيها فى العمل فعسللا ٠

ملخص الفتسوى :

من حيث انه بالنسبة للمسألة الاولى فان عدم تسلم العامل المعين عمله فى المهلة المناسبة وهى لا تقل عن خمسة عشر يوما ولا تزيد على شهر ، يجعل قرار تعيينه كان لم يكن ، وذلك ما لم يقدم عذرا تقبله السسلطة المختصة ، طبقا للمادة ٢٤ من اللائحة المتنفية للقانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وبناء على ذلك لا يجوز النظر فى منح العامل المعين أية اجازات قبل تسلمه العمل ، وانما يجوز له الاحتفاظ بالوظيفة بعد فوات المهلة المشار اليها اذا قدم عذرا تقبله جهة الادارة ،

ومن حيث أنه عن المسألة الثانية ، فأن قيد عدم الترخيص للعامسل باجازة خلال البية الأشهر الاولى من خدمته لم يرد الا في المادة ١/٦٥ من القانون المشار اليه الخاصة بالاجازة الاعتيادية ، وبالتالى فأن الاجازات الاخرى طالما لم تقيد بمثل هذا الحكم يكون من حق العامل الحصول عليها دون انتظار فترة معينة قبل الترخيص بها ، كما وأن المشرع حينما أوجب الحق في الاجازة فأنه يكون قد رجح عندئذ مصلحة المرفق العام ، كما هو

الحال على سبيل المثال في اجازة المرافقة الوجوبية وفقا للمادة ٦٩ بند ١ من قانون العاملين ، ومن ثه فليس ما يمنع عن ايقاف فترة الاختبار وقطعها والترخيص للعامل بالاجازة الوجوبية أو الاجازة التى تقتضيها الضرورة مع استكمال فترة الاختبار عند عودته وعده ترقيته اذا امتدت فترة الاختبار نتيجة قيامه بالاجازة المرخص له بها طالما أن صلاحبتك لم تثبت بعد لشغل أدنى وظائف التعيين ،

ومن حيث أنه عن المسألة الثالثة ، فأن المشرع وأن كان قد قرر أن
تتخذ السنة الميلادية من أول يناير إلى آخر ديسمبر اساسا لحسسسساب
الاجازات التي تمنح للعاملين الدان ذلك لا يعنى أن الاجازة لا تسستحق.
كاملة إلا أذا قضى العامل في عمله المدة المقررة ليا هذه الاجازة ، طالما أن
الاجازة حق من حقوق العامل لا يجوز منعها عند ار حرمانه منها ، ولذلك
عندما أراد المشرع أن يخرج على هذا الاصل ، أورد على خلافه حكما خاصا
صريحا ضمنه المادة ١/٦٥ سابق الاشارة الديا ، وبناء على ذلك فان العامل
يستحق اجازته المقررة في أي وقت من السنة الميلادية دون ربطها بمدة
العمل الفعلية منسوبة إلى السنة الميلادية ،

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع السي الاتي :

أولا : عدم جواز الحصول على اجازات قبل استلام العمل ، وللجهة الادارية أن تقبل الاعذار طبقا للمادة ٢٤ من اللائمة التنفيذية للقانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ المشار البها .

ثانيا : احقية العامل في الاجازات المنصوص عليها وفقا لاحكامها الوجوبية والاختيارية خلال فترة الاختبار ، على ان توقف فترة الاختبار خلال فترة الاجازة ثم تستكمل بعد عودته من الاجازة ،

ثالثا : منح الاجازات المنصوص عليها في لقانون مرجعه سنة الخدمة القانونية وليمت سنة العمل الفعلي •

(ملف ۲۵۷/٦/۸٦ ـ جلسة ۱۹۸۳/۲ ۰ وفي ذات المعنى ملف ۲۳۰/۳/۸۱ ـ جلسة ۱۹۸۳/٦/۱) ۰ .

الفسرع السادس

الوضع الوظيفي للموظف المنقول من جهة ادارية ملغاة

قاعدة رقم (٥٠٦)

المبسدا:

الفاء جهة ادارية ونقل العاملين بها الى جهة ادارية اخرى يترتب عليه ان يشغل العاملون المنقولون بالجهة المنقول اليها الدرجات التى كانوا يشغلونها بالجهة الملغاة ماذا كان المنقول كان يشغل بالجهة المنقول منها وظيفة نائب رئيس جامعة فهو يستمر بهذه الوظيفة بالجهة المنقول اليها موستحق بالتالى بدل التمثيل المقرر للوظيفة •

ملخص الفتوى:

من حيث ان قرار رئيس الجمهورية رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۸۱ فى شأن انشاء اكاديمية السادات للعلوم الادارية ينص فى المادة ۱۸ على أن (يلغى قرار رئيس الجمهورية رقم ۲۲۸۱ لسنة ۱۹۷۱ وتحل الاكاديمية محل المعهد نقومى للتنمية الادارية فيما له من حقوق وما عليه من التزامات وذلسك اعتبارا من تاريخ العمل بهذا القرار) •

كما ينص هذا القرار في مادته ٢٠ على أن (ينقل الى الاكاديمية اعضاء الجهاز الفنى بالمعهد القومى للتنمية الادارية وكذلك العاملون بدمن غير اعضاء الجهاز الفنى بذات اوضحاعهم الوظيفيسة ومرتباتهم وبدلاتهم) .

ومفاد ذلك أنه بعد أن قضى قرار أنشاء الاكاديمية بالغاء المعهــــد القومى للتنمية الادارية قرر نقل كافة العاملين به ألى الاكاديمية واحتفظ لهم بأوضاعهم الوظيفية التى كانوا عليها قبل النقل وكذلك بمرتبـــاتهم

ودلاتهم بغير أن يعلق هذا الاحتفاظ على حكم اخر ومن ثم لا يكون هناك مجال لاعمال النصوص المتعلقة بشغل الوظائف أو بتحديد المستحقات المالية بعد تركها على العاملين بالمعهد المنقولين الى الاكاديمية كما لا يجوز اشتراط شغلهم لوظائف بالاكاديمية تعادل تلك التى كانوا يشغلونها بالمعهد قبل النقسل .

ولما كان الدكتور/المعروضة حالته قد شغل قبل نقله الى الاكاديمية وظيفة مدير معهد التنمية الادارية وكان يتقاضى بناء على ذلك بدل التمثيل المقرر لوظيفة نائب رئيس جامعة ، فانه يتعين الاحتفاظ له بهذا البدل بعد نقله الى الاكاديمية رغم تعيينه بوظيفة نائب رئيس الاكاديمية .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى احقية الدكتور المعروضة حالته في صرف البدل المقرر له وقت نقله الى الاكاديمية

· (ملف ۲۸/۵/۱۹ ـ جلسة ۱۹۱۷/۵/۱۹)

القسرع السابع

وظسائف مختلفسة

أولا : ملاحظ صحى

قاعدة رقم (٥٠٧)

المسحدان

تطبيق قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٧ لسنة ١٩٦٤ بادماج بعض المهن العمالية في وظيفة ملاحظ صحى المعدل بقرار رقم ١٧٣٦ لسنة ١٩٦٧ على القائمين بعمل فني صحى يتعلق بالملاحظة والتنفيذ فسي مجالى الوقاية والعلاج بوزارة الصحة ٠

ملخص الفتـوى :

سن المشرع معيارا موضوعيا اعتبر بمقتضاه كل من كان قائما بعمل هنى صحى يتعلق بالملاحظة أو التنفيذ فى مجالى الوقاية والعلاج شاغـلا لوظيفة ملاحظ صحى وقد وضع المشرع هذا المعيار بالتعديل الذى ادخله على قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٠٧ لسنة ١٩٦٤ الذى لم يكن يدخل فى نطاق تلك الوظيفة الا اعمالا معينة على سبيل الحصر وهو بذلك قـد خرج من التخصيص الى التعميم ، الامر الذى يوجب النزول على ادارته واعمال مقتضاها باعتبار جميع القائمين بعمل من تلك الاعمال شاغلين للوظيفة ، ومن ثم يلتزم وزير الصحة باعتباره الجهة الادارية القائمة على تنفيذ ذلك القرار بأن يدرج جميع الوظائف التى ينطبق عليها ذلك المعيار فى نطاق وظيفة الملاحظ الصحى ، فاذا اخطأ فى ذلك أو اتضح له فى أى فى نطاق وظيفة الملاحظ الصحى ، فاذا الخطأ فى ذلك أو اتضح له فى أى تصحيح وقت أن ثمة وظائف ينطبق عليها المعيار الموضوعى سالف الذكر ولســـم

قراراته بما يجعلها تتمق مع القاعدة التنظيمية العامة التي تضمنها قرار رئيس الجمهورية المشار اليه ولا مجال للقول بأن المادة ٨٧ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المدنيين بالدولة تحول دون ذلك ، اذ ان حكم هذه المادة يقضى باسقاط حق العامل المستمد من قاعدة سابقة على نفاذ القانون المذكور بمضى ثلاث سنوات من تاريخ العمل به ما لم يتقرر هذا الحق قضاء ٠ أما في الحالة المعروضة فانه ولئن كانت القاعـــدة التنظيمية العامة المقررة للعاملين بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٢٦ لسنة ١٩٦٧ قد وضعت معيارا موضوعيا لمن يعد شاغلا لوظيفة ملاحظ صحى ٠ الا أن هذه القاعدة لا تعتبر قابلة للتطبيق بذاتها وأنما يتوقف ذلك عملي صدور قرار من الوزير المختص بتحديد الوظائف التي ينطبق علها همذا المعيار ، فأذا أغفل قرار الوزير بعض الوظائف التي كأن يتعين أدراجها به فان شاغليها لا يكون لهم ثمة حق نشأ وتكامل قبل العمل بالقانون المذكور يتأثر بمدة السقوط المنصوص عليها في المادة ٨٧ منه ، وعلى ذلك فان حكم هذه المادة لا يحول بين وزير الصحة وتصحيح قراراته الصادرة بتنفيذ قرار رئيس الجمهورية اذا ما اتضح له اغفالها لبعض الاعمال التي كان بتعيين ادماجها في وظيفة ملاحظ صحى طبقا للمعيار الموضوعي الذي تضمنه القرار 'لمذكور ، وذلك دونما حاجة لاستصدار قانون جديد يعالج الحالة الماثلة •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى احقية العاملين القائمين بعمل فنى صحى يتعلق بالملاحظة والتنفيذ فى مجالى الوقاية والعلاج بوزارة الصحة فى الافادة من احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٦٧ لسنة ١٩٦٧ لمعدل بقراره رقم ١٦٣٧ لسنة ١٩٦٧ وذلك بقسرار بصدر من وزير الصحة مصححا لقراراته الصادرة فى هذا الشان .

(ملف ٥٠١/٣/٨٦ - جلمة ٢/٤/١٩٨٠) ٠

ثانيا : وظيفة تباشر صيانة الاجهزة اللاسلكية

قاعدة رقم (٥٠٨)

البيدا :

وظائف الاشراف على القائمين فعلا بصيانة الاجهزة اللاسلكية ـ لا يستحق شاغلوها المكافاة الشهرية المقررة بقرار رئيس الجهورية رقم ١٠ لدنة ١٩٦٠ للعاملين الغنيين في صيانة الاجهزة اللاسلكية ٠

ملخص الفتوى :

من حيث أنه القرار المار اليه يشترط لمنح المكافاة الشهرية المقررة ثلاثة شروط: أولها أن يكون العامل فنيا و وانتيها أن يباشر صيانة الاجهزة اللاسلكية و وثالثها أن يجتاز احدى مدد التدريب المبينة بالنص و ولما كانت مباشرة الصيانة انما تنصرف الى الممارسة الفعلية لها فانه يخرج من نطاقها مجرد الاشراف الذى تمارسه السلطات الرئاسية على العاملين بالصيانة ولما كانت الوظيفة التى رقى اليها المعروضة حالته لا تقتضى منه ممارسة صيانة الاجهزة اللاسلكية بالفعل وانما تجعله مختصا فقط بالاشراف على العاملين في صيانة تلك الاجهزة ، فانه لا يستحق المكافاة المقررة للعاملين بالصيانة ، ولا وجه للقول بانه لا يلزم ممارسة الصيانة فعلا لاستحقاق المكافاة المشار اليها والاكتفاء في هذا الصدد باتصال العمل المنوط بالعامل بعملية الصيانة على أي وجه من الوجوه ، ذلك لان المشرع اشترط صراحة بعملية الصيانة الاجهزة بعبارات واضحة ولم يكتف بالعمل في مجال الاجهزة ومن ثم يتعين النزول على صريح عبارة النص واعمال مقتضاها بقصر مكافاة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل ومكافاة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل ومكافاة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل و مكافاة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل و مكافئة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل و مكافئة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل و مكافئة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل و المحافرة الصيانة الشهرية على العاملين الذين يباشرونها بالفعل و المحافرة المحافرة

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عسدم استحقاق المعروضة حالته للمكافأة المقررة للعاملين الفنيين الذين يباشرون صيانة الاجهزة اللاسلكية .

(ملف ٥٤٢/٤/٨٦ - جلسة ١٩٨٠/٤/١٦) .

ثالثا : وظيفة مدير عام الادارة القانونية بالهيئات العامة

قاعدة رقم (٥٠٩)

المسمدا :

جواز رفع مستوى وظيفة مدير عام الادارة القانونية ذات الربسط المالى (۱۲۰۰ ـ ۱۸۰۰) باحدى الهيئات العامة وفقا للقانون رقم ۷۷ لسنة ۱۹۷۳ ، الى الدرجة المالية ذات الربط (۱۹۰۰ ـ ۲۰۲۰) .

ملخص الفتوى:

لما كانت الموازنة تصدر بفانون ومن ثم فاذا ما تضمنت موازنة الهيئة تعديل الربط المالى لدرجة مدير عام الادارة القانونية بالهيئة وتقييمها بالدرجة العالمية ، المقابلة لمثينتها في كل من فانون العاملين المدنيين بالدولة وقانون نظام العاملين بالقطاع العام ، فانه يترتب على ذلك جواز تعديل الربط المالى لهذه الوظيفة المقررة بالجدول المرفق بالقانون رقم ٤٧ لسنة المبار اليه باعتبار ان قانون الموازنة هو اداة هذا التعديل ،

لذلك انتهت الجمعية العمومية في هذه الجلسة الى جواز تعديـل الربط الملقى المقرر لمدير عام الادارة القانونية بالهيئة ، وفقا لقانون الموازنة الذي يصدر متضمنا هذا التعديل ، وطبقا للتفحيل السابقة سانه ،

١ ملف ٢٨/٦/١٥٥ _ حلسة ١٥/٢/٦٨١) ٠

رابعا : الوظائف بالمناطق النائية

قاعدة رقم (٥١٠)

المبـــدا :

احقية العامل باحدى المناطق النانية المحررة من سيناء فى بـــدل الاقامة وبدل طبيعة العمل والمقابل النقدى لاستمارات السفر المجانية المقرر للعاملين بهذه المناطق اثناء ايفاده فى بعثة داخلية •

ملخص الفتوى :

من حيث ان المشرع منح لمن يعمل بمناطق نائية معينة بدل اقامسة بنسبة محددة حسب موطنه الاصلى ، وقرر للعاملين بالمناطق المحررة من سيناء بدل طبيعة عمل بواقع ٧٥٪ من بداية مربوط الفئة التى يشغلها العامل ، كما خول من يعمل بتلك الجهات الحق فى اختيار مقابل نقدى لاستمارات السفر المجانية عن عدد المرات التى يحق له السفر فيها ، وفى ذات الوقت قفى المشرع بمنح عضو البعثة الداخلية كافة مرتباته والبدلات الاضافية التى يستحقها ،

ولما كان الموفد في بعثة يظل شاغلا للوظيفة التي يتقلدها في الجهة التي يعمل بها ، ذلك أن المشرع عندما نظم البعثات لم يرتب قطع صلة الموظف بوظيفته أثناءها ولم يحرمه من مرتبها أو مزاياها ، ولم يجسر شغل وظيفته مدة البعثة ، فمن ثم تعد امتدادا لعمله الاصلى ، ويعتبر قائما بالعمل خلالها ، كما وان ابتعاد الموظف عن مقر عمله اثناء البعثة انما هو أمر مؤقت بطبيعته ليس من شأنه أن يؤدى الى اعتباره قد غير من محل اقامته ، بما لا يسوغ معه حرمانه من بدل الاقامة الذي يرتبط بشغل وظيفة في احدى المناطق النائية ومن المقابل النقدى لاسستمارات السفر المجانية كما تتوافر في حق من يشغل وظيفة بالمناطق المحررة مسن سيناء شروط الاستحقاق لبدل طبيعة العمل المقرر للعاملين بتلك المناطق .

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتثريع الى احقية العامل باحدى المناطق النائية المحررة من سيناء فى بدل الاقامة وبدل طبيعة العمل والمقابل النقدى لاستمارات السفر المجانية المقسرر للعاملين بهذه المناطق اثناء ايفاده فى بعثة داخلية .

(ملف ۸۷۵/٤/۸٦ - جلسة ۱۹۸۱/٤/۲۹) -

- 11-1 -

الفسرع الثامن

معادلسة الوظسائف

قاعدة رقم (۵۱۱)

المسللة :

الاداة اللازمة لاجراء التعادل بين الوظائف هي قرار صادر من رئيس الجمهورية •

ملخص الفتوى :

التعادل يتم بين وظائف محددة بنص القانون ، ومن ثم فان التعادل بينها يعد كشفا لحقيقة واقعة ، فلا يمكن القول بتساوى درجتين غــــير متساويتين فعلا والمشرع عندما يتدخل لاجراء التعادل لا ينشىء وضحعا جديدا ، وانما يقرر وصفا سابقا ، وان القرار الجمهورى الذى يصدر باجراء التعادل لا ينشىء مراكز قانونية ، وانما يؤدى الى توحيد التطبيق بالجهاز الادارى بالدولة ، وعليه فانه اذا ما تعدى القرار الجهمسورى الواقع فانه عند اصدار القرار الفردى المطابق له سترجع المحكمة لنصوص القانون مباشرة وتلقفت عن تطبيق القرار .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى انه يكفى لتقرير التعادل بين الكادرات طبقا للقوانين المنظمة للوظائف العامة • صدور قرار من رئيس الجمهورية •

· (ملف ۲۸/۱/۵۸ - جلسة ١٩٧٩/٥/٣٠)

الفسرع التاسسع

صفة الموظف العام مناط الاختصاص القضائى لمجلس الدولة

قاعدة رقم (٥١٢)

صفة الموظف العام تجعل المنازعة في أمور الوظيفة العامــة من الختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى •

ملخص الحسكم:

ان العبرة فى تحديد الجهة المختصة بنظر الدعوى هى بتحديد وضع المدعى كعامل او موظف عام وقت نشوء الحق الذى يطالب به دون اعتداد بما يطرا على صفته او مركزه بعد ذلك من تغيير ، ومن ثم وقد توافرت المطاعن صفة الموظف العام فى التاريخ الذى يطالب فيه بتسوية حالته على الساسه تكون المنازعة من اختصاص محاكم مجلس الدولة ،

(طعن ١٥٠١ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٩٨٢/٦/٢٧) ٠

وفسسساة

قاعدة رقم (٥١٣)

المسمدان

المادة 22 من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم 24 اسسنة 1447 – تحديد شخص المختصم هو من البيانات الجوهرية التى يترتب على اغفالها بطلان الطعن – اساس ذلك – اعلان ذوى الشان بمن رفسع انطعن من الخصوم ومن رفع عليه وصفة كل منهم اعلاما كافيا – توجيه الطعن الى خصم متوفى يترتب عليه – بطلان الطعن ولو جهل الطاعن بواقعة الوفاة – اساس ذلك : يتعين على من يريد توجيه طعنه توجيها محيحا مراقبة ما يطرا على خصومه من وفاة او تغيير في المفة قبسل اختصامه كى يوجه تقرير الطعن الى من يصح اختصامه قانونا – لا يقدح في ذلك أن تكون الوفاة سابقة على صدور الحكم المطعون فيه – اساس ذلك : النظر في بطلان الحكم المطعون فيه انما يكون بعد قبول الطعن شكلا •

ملخص الحسكم:

ومن حيث أن 'لماده عند من القانون رقم لاء لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة تنص على أن يقدم الطعن من ذوى الشأن بتقرير يودع قلم كتاب المحكمة الادارية العلي موقع عليه من محاء من المقبولين أمامها ويجب أن يشتمل التقرير علاوة على البيانات العامة المتعلقة باسماء الخصوم وصفاتهم رموطن كل منهم عنى بيان تحكم المطعون فيه وتاريخه وبيان الاسباب التي بني عليها الطعن وطلبات الطاعن فاذ لم يحصل الطعن على هذا الوجه جاز الحكم ببطلانه و لا جدال في أن (تحديد شخص المختصم هو من البيانات الجوهرية التي يترتب على أغفالها بطلان الطعن لان الغرض المذي رمى اليه الشارع مما أوردد في المادة ٤٤ سالفة الذكر من أتبسسات

البيانات العامة المتعلقة باسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم في نقرير الطعن أنما هو أعلام ذوى الشأن بمن رفع الطعن من الخصوم ومن رفع عليه وصفة كل منهم اعلاما كافيا) ، وليس من شك في أن هذا الغرض لا يتحقق اذا ما وجه الطعن الى خصم متوفى زالت صفته ولـم يوجه الى اصحاب الصفة في الطعن • ولا محاجة بجهل الطاعنين بوفاة المطعون ضدهما ، ذلك أنه يتعين على من يريد توجيه طعن توجيه___ صحيحا مراقبة ما يطرا على خصومة من وفاة او تغيير في الصفة قبـــل اختصاصه كي يوجه تقريرا الطعن الى من يصح اختصاصه قانونا • ولقد يسر المشرع على الطاعن في توجيه الطعن في حالة وفاة المحكوم له اثناء ميعاد الطعن فاجاز بحكم المادة ٢١٧ من قانون المرافعات في هذه الحالة اعلان الطعن الى ورثة المتوفى جملة دون ذكر اسمائهم وصفاتهم وذلك في آخر موطن كان لمورثهم ٠ ومتى تم اعلان الطعن على هذا الوجه صحح الطعن ، على أن يقوم الطاعن بعد ذلك بأعادة أعلان الطعن لجميع الورثة باسمائهم وصفاتهم لاشخاصهم او في موطن كل منهم قبل الجلسة المحددة لنظر الطعن أو في الميعاد الذي تحدده المحكمة لذلك ، وهذا النص يؤكد ضرورة توجيه الطعن الى أصحاب الصفة فيه في الميعاد الذي حدده القانون وليس من شك في أن حكم المادة المذكورة ينصرف كذلك الى حالة وفساة المحكوم له قبل بدء ميعاد الطعن •

factories and

ولا يقدح فى هذا النظر أن تكون وفاة المطعون ضدهما سابقة على صدور الحكم المطعون فيه ومثار البطلان هذا الحكم فى ذاته ــ كما هــو الحال فى الطعن الماثل ــ ذلك أن النظر فى بطلان الحكم المطعون فيمه أنما يكون بعد قبول الطعن شكلا ، وهو غير مقبول بداءة لكونه قد أقيم على خصمين غير موجودين على قيد الحياة فى تاريخ اقامته ، فضلا عن عدم اختصام من كان يجب اختصامه قانونا من اصحاب الصفة فى الطعن ، وهم ورثة المطعون ضدهما ، الا بعد انقضاء ميعاد الطعن .

⁽ طعن رقم ۳٤٠ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٩٨٤/١١/١٧) ٠

وقسف

الفصل الاول: الوقف الخيري

الفرع الاول:

النظر على الاوقاف الخيرية •

الفرع الثاني:

تغيير المصرف الذي عينه الواقف ،

الفرع الثالث:

أوقاف خيرية متنوعة •

أولا: وقف المسجد .

ثانيا : الوقف على التعسليم .

ثالثا : الارض الموقوفة المخسصة للدفن ،

الفصل الثاني : الوقف الاهلى

الفرع الاول:

التفرقة بين الوقف الخيرى والوقف الاهلى ء

الفرع الثاني:

الغاء نظام الوقف على غير الخيرات .

انفصل الثالث: الاستبدال

(PS 3 - V a)

الفرع الاول :

استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر٠

الفرع الثاني :

تسليم الاعيان التى تديرها وزارة الاوقاف الى الهيئة العسامة للاصلاح الزراعي والمجالس المحلية •

الفرع الثالث:

طلبات البدل والاستبدال في الوقف •

الفرع الرابع:

عقد البدل ٠

الفصل الرابسع : اللجسان

الفرع الاول:

لجسان اداريسة

الفرع الثاني :

ئجان ادارية ذات اختصاص قضائى •

الفسرع الثالث:

لجنبة شيئون الاوقاف •

الفرع الرابع :

لحنية القسيمة ،

الفصل الخامس : مسائل متنوعية

الفرع الاول:

من احسكام القانسون الخاص ،

أولا: اشهاد الوقف ،

ثانيا : ثبوت الوقف ،

ثالثا : تاجير اعيان الوقف •

رابعا : قسمة الوقف وفرز انصبة المستحقين ،

الفرع الثاني:

من المكام القانون العلماء

أولا : اموال الوقف لا تعتبر من الاموال العامة .

ثانيا : الاعيان الموقوفة لا تعتبر ترحه شاغره -

ثالثا : خضوع الاستحقاق في الوقف للضريبة العسسامة على الايسسراد •

رابعا : نزع ملكية بعض اعيان الوقف -

خامسا : اثمة المساجد التابعة لقسم الاوقاف الاهليسة بوزارة الاوقساف ·

- 11-8-

وقسىف

الغمسل الاول

الوقف الخيرى

القبرع الاول

النظر على الاوقاف الخيرية

قاعدة رقم (٩١٤)

القانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣ بشان النظر على الاوقاف الخيريسة وتعديلاته جعل النظر على الاعيان الموقوفة على جهات بر لوزارة الاوقاف مع تخويلها حق التنازل عن النظر للجمعيات او الهيئات بالنسبة للاعيان الموجودة عليها فقط ـ للوزارة الحق في التنازل للجمعية عن النظر على الحصة الموقوفة عليها ـ لا يجوز عزل الجمعية عن النظر عن تلك الحصة الا اذا صدر قرار بذلك من مجلس وكلاء وزارة الاوقاف ـ لا يجوز للوزارة التنازل عن النظر للجمعية بالنسبة للاعيان الموقوفة على جهات اخرى ـ النظر عليها يكون للوزارة على أن تتولى هيئة الاوقاف المصرية ادارتها لا نيابة عنها ـ لهذه الهيئة أن توكل الجمعية في تحصيل ايرادتها و نيابة عنها ـ لهذه الهيئة أن توكل الجمعية في تحصيل ايرادتها و

ملخص الفتوي :

ان القانون رقم ۲۲۷ لسنة ۱۹۵۳ المعدل بالقانون ۲۹٦ لسنة ۱۹۵۶ ينص في مادته الثانية على أنه « اذا كان الوقف على جهة بر ، كان النظر عليه بحكم هذا القانون لوزارة الاوقاف ٠٠ فاذا كانت جهة البر جمعيت

او هيئة جاز لوزارة الاوقاف ان تنزل عن النظر الى هــــده الجمعية او الهيئة · · · » · وان القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم وزارة الاوقساف ينص في مادته الاولى على أن « تتولى وزارة الاوقاف ادارة الاوقساف الآتية : أولا الاوقاف الخيرية ما لم يشترط الواقف النظر لنفيه فاذا كانت جهة البر جمعية أو هيئة جاز لوزارة الاوقاف أن توكل هذه الجمعية أو الهيئة في الادارة ٠٠٠ " ، وينص في مادت الثانية على أن تشكل بوزارة الاوقاف لجنة تسمى لجنة شئون الاوقاف ويقضى في مادته الثانية بــان « تختص لجنة شئون الاوقاف وحدها بالمسائل الاتية : أولا طلبات البدل ، والاستبدال في الوقف ٠٠٠ ثانيا ٠٠٠ ثالثا ٠٠٠ رابعا : الموافقة على عزل ناظر الوقف ٠٠٠ » ، كما قرر في مادته السابعة عشر الغاء الفقرة الثانية . من المادة الثانية من القانون ٣٤٧ لسنة ١٩٥٣ سالف الذكر ، ثم حسسدر القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٠ بتعديل القانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣ واستبدل نص المادة الثانية منه بالنص الاتي : اذا كان الوقف على جهة بر كان النظر عليه بحكم هذا القانون لوزارة الاوقاف ما لم يشترط الواقف النظر لنفت • فاذا كانت جهة البر جمعية او هيئة جاز لوزارة الاوقاف ان تنزل عنن النظر الى هذه الجمعية أو الهيئة ، وللجنة شئون الاوقاف عزل الحمعبة او الهيئة عن النظر وبعزل ايهما يعود النظر للورارة · · · · · ·

كما ينص القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ بانشاء هيئة الاوقاف المعربة في مادته الاولى على أن « تنشأ هيئة عامة تسمى هبئة الاوقاف المعربة تكون لها الشخصية الاعتبارية وتتبع وزير الاوقسساف ١٠٠ وينص في ماسته الثانية على أن « تختص وحدها بندارة و ستثمار اموال الاوقساف الاتبية: أولا الاوقاف المنصوص عليها في المادة (١) من القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه ١٠٠ ويقضى في مادته الثالثة بان « تنتفل السي محلس ادارة الهيئة الاختصاصات المخولة لنجنة شنون الاوقاف بالقانون رقم ٢٧٢ لمنة ١٩٥٩ ١٠ وذلك بالنبية الى لبدل والاستبدال والاستندار وتؤول الاختصاصات الاخرى المخولة للجنة شنون الاوقاف الى مجسلس وكلاء وزارة الاوقاف منضما اليه رئيس مجلس ادارة البيئة ومعشسار ومنص محلس الدولة ويعتبد وزير الاوقاف قراراته » وينص في مادتسمان مجلس الدولة ويعتبد وزير الاوقاف قراراته » وينص في مادتسمان

الخامسة على أن تتولى الهيئة نيابة عن وزير الاوقاف بصفته ناظرا على الاوقاف الخيرية ادارة هذه الاوقاف واسمستثمارها والتصرف فيها على السس اقتصادية » •

كذلك تنص المادة (١٣) من قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٤١ لسنة المرب التنظيم العمل بهيئة الاوقاف المرية على ان « يجوز للهيئة أن توكل فرد أو وحدة من وحدات الحكم المحلى أو جمعية قانونية أو غيرها في تحصيل ايراداتها في نطاق اقليمي معين مقابل عمولة تحصيل وذلك طبقا للثروط والاوضاع التي يحددها مجلس ادارة الهيئة » .

ومفاد ما تقدم أن المشرع بالقانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣ معسسدلا بالقانون رقم ٢٩٦ لسنة ١٩٥٤ جعل النظر على الاعيان الموقوفة عسلي جهات بر لوزارة الاوقاف مع تخويلها حق التنازل عن النظر للجمعيات او الهيئات بالنسبة للاعيان المرصودة عليها فقط ٠ ثم صدر القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ وقصر ادارة الاوقاف الخيرية على الوزارة وسللك سبيل توكيل الجمعيات في ادارة الاعيان الموقوفة عليها بدلا من طريق التنازل عن النظر اليها ، وأنشأ لجنة شئون الاوقاف خصها بالنظر في طلبات البدل والاستبدال وبالموافقة على عزل ناظر الوقف ، وقد اعاد القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٠ الى وزارة الاوقاف سلطة التنازل عن النظسر الى الجمعيات الخيرية أو الهيئات في حدود الاعيان الموقوفة عليها • ثم أنشأ المشرع هيئة الاوقاف بالقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٧١ وخولها وحدهما اختصاص ادارة واستثمار اموال الاوقاف الخيرية ، ونقل الى مجلس ادارتها الاختصاصات المخولة الى لجنة شئون الاوقاف بالنسبة للبسمال والاستبدال والاستثمار ، ونقل الى مجلس وكلاء وزارة الاوفاف بالتشكيل المنصوص عليه اختصاصات اللجنة الاخرى ومن بينها الموافقة على عرل ناظر الوقف ، ولم يجعل من الهيئة ناظر! اصيلا على الاوقاف الخيريت وانما جعلها ناثيا عن وزير الاوقاف في ادارة أموال هذه الاوقالا واستثمارها والتصرف فيها • كما أجاز قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٤١ لسنة ١٩٧٢ للهيئة أن توكل غيرها في تحصيل ايراداتها وفقا للشروط والاوضاع التي بقررها مجلس ادارتها •

ومؤدى ذلك أن تنازل وزارة الاوقاف الى الجمعية الخيرية الاسلامية عن النظر عن أعيان الوقف المرصودة عليها هو تنازل مطابق للقانسون ولا يجوز عزل الجمعية المذكورة عن النظر على تلك الاعيان الا بقرار من مجلس وكلاء وزارة الاوقاف منضما اليه رئيس مجلس دارة هبالله الاوقاف ومستشار من مجلس الدولة على أن يعتمد وزير الاوقاف هللله القرار ما المالسجة لاعيان الوقف المرصودة على جهات بر اخرى خلاف الجمعية فيتعين أن تظل في نظر الوزارة وأن تتولى هيئة الاوقاف أدارتها نيابة عنها ، ويجوز للهيئة أن توكل الجمعية في تحصيل ايراداتها في نظاق نطاق الدارتها و وفيما يتعلق باستثمار أموال البدل والاستندال فبختص به محلس ادارة هيئة الاوقاف وحده ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن من حق وزارة الاوقاف أن تتنازل للجمعية الخيرية الاسلامية عن النظر على الحصة الموقوفة عليها ، ولا يجوز عزلُ الجمعية عن النظر عن تلك الحصة الا اذا صدر قرار بذلك من مجلس وكلاء وزارة الاوقاف وانه لا يجوز أن تتنازل الوزارة عن النظر للجمعية بالمنسة للاعيان الموقوفة على جهات بر اخرى والتي بجب أن تظل في نظر الوزارة على أن تديرها هيئة الاوقاف نيابة عنها ، وبجوز لهذه الهيئة أن توكل الجمعية في تحصيل ايراداتها وفقا لنص المادة (١٣) من قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٤١ لسنة ١٩٧٢ ، اما بالنسبة لاستثمار اموال البدل والاستبدال فهو من اختصاص مجلس ادارة الهيئة وحده ،

· (ملف ۵۲۸/۲/۲۲ ـ جلسة ۱۹۷۹/۱۲/۲۲) ·

قاعدة رقم (٥١٥)

البـــدا :

القانون رقم ۲۷۲ لمنة ۱۹۵۹ بتنظيم وزارة الاوقاف ـ عدم تعارض احكامه فيما يتعلق بالنظر على وقف غير الملمين مع احكام القانون رتم ٢٤٧ لمنة ١٩٥٣ الخاص بالنظر على الاوقاف الخيرية ـ بقاء ما لم يدس

على الغائه من أحكام القانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣ ـ بقاء النظر لوزارة الاوقاف على كل وقف ينشئه غير مسلم ما دام مصرفه اسلاميا ـ القــول بان هذا الحكم منسوخ ضمنا بأحكام القانون رقم ٢٧٣ لسنة ١٩٥٩ ـ غير ســـليم ٠

ملخص الفتوى :

ان المادة الثالثة من القانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣ بشأن النظر على اله الاوقاف الخيرية (معدل بالقانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣) تنص على انه « ١٠٠٠ اذا كان الواقف غير مسلم والمصرف جهة غير اسلامية كان النظر لمن تعينه المحكمة الشرعية ما لم يشترط الواقف النظر لنفسه » و وتنص المادة الاولى من القانون رقم ٢٧٧ لسنة ١٩٥٩ تنظيم وزارة الاوقاف على انه « تتولى وزارة الاوقاف النظر على الاوقاف الاتية : أولا : الاوقاف الخيرية ما لم يشترط الواقف النظر لوزير الاوقاف اذا كان واقفـــوها غير الخيرية التي يشترط أبها النظر لوزير الاوقاف اذا كان واقفـــوها غير مسلمين ، "وتنص المادة ١٤٥ على « يلغى القانون رقم ، والمواد ، ، من القانون رقم ، والمواد ، ، ورقم ١٩٥٧ والمادة المانية من القانون رقم م كما بلغى كل بنص يخالف حكم هذا القانون » ،

ومن حيث أن النسخ أما صريح أو ضمنى ، ولا محل لبحث نسسخ ضمنى لاحاكم قانون سابق بمقتضى قانون لاحق اذا كان القانون الجديد قد صرح بما يلغى من أحكام القانون القديم اذ يكون النسخ عندئذ فسى حدود التصريح بما لا محل معه لافتراض انصراف ارادة المشرع السبى نسخ ضمنى ـ ولما كان الثابت أن القانون رقم ۲۷۲ لمنة ۱۹۵۹ قسم صرح فى نص ظاهر بما يلغى من أحكام القانون رقم ۲۲۷ لمنة ۱۹۵۳ ولم يورد فى ذلك الى بعض بنود المادة الثانية من هذا القانون دون مادته النائثة وبذلك لا تثار شبهة الغاء هذه المادة ضمنا ، ومن ناحية الضرى لا يؤخذ هذا الالغاء من العبارة الواردة بعجز المادة ١٨ من القانون رقم ٢٧٢ لمنة حكم هذا القانون رقم ٢٧٢ لمنة حكم هذا القانون »

لان هذه المادة قد بينت صراحة ما يلغى من احكام القانون رقبي ٢٤٧ لسنة ١٩٥٣ وبذلك لا يدخل نص آخر من نصوص هذا القانون في عملوم تلك العبارة وانما ينصرف مدلولها الى الغاء النصوص الواردة في غسبير القوانين التي أشارت اليها المادة ١٨ مما بـخالف احكام القانون رقم ٢٧٢ لبنة ١٩٥٩ -

ومن حيث أنه يخلص من ذلك أن المادة ٣ من القانون رفم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٩ لم يتم نسخها بالقانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ وانها تقسموم تحكام تلك المادة الى جانب احكام هذا القانون الاخير ، ومؤدى ذلك أن يكون النطر لززارة الاوقاف على كل وقف ينشئه غير مسلم اذا كسسان مصرفه اسلاميا ، وتحدد المحكمة المختصة من يتولى النظر على وأف غير المسلم على صرف غير اسلامي اله اذا كان الواقف قد شرط النظر لوزيسر الاوقاف فيكون النظر لوزارة الاوقاف •

ومن حيث أن مصارف الأوقاف محل البحث مصارف اللامية ـ وأن كان واقفوها غير مسلمين ـ ومن ثم يكون النظر عليها لوزارة الاوقاف ٠ (فتوی رقم ۷۱۱ فی ۱۹۹۳/۷/۶ ساجلسة ۱۹۹۳/۵/۱۱) ٠

الفرع الثاني

تغيير المصرف الذى عينه الواقف

قاعدة رقم (٥١٦)

المسداة

وقف خيرى _ تغيير مصرفه على جهات البر _ القانــون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٧ في هذا الشان _ اثر قرار وزير الاوقاف بالتغيير ، اذا لـــم يستوف شرط اجازة المحكمة الشرعية _ حتى صدر القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٥٧ يتعديل القانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٧ _ تاريخ احداث هذا القرار السيرة ٠

ملخص الفتوى :

فان مز، المسلم أن تغيير مصرف الوقف على جهات البر ، اعمـالا لاحكام القانون رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٥٢ بشأن النظر على الاوقــــااف الخيرية وتعديل مصارفها على جهات البر ، المعدل بالقانون رقـــم ٣٠ لسنة ١٩٥٧ متى تم صحيحا ترتب عليه أثره من وقت حصــوله ولا يندب اثره الى الماضى ، وانما يبقى الامر فى شأن المصرف ، عــلى ما كان عليه الى ما قبل هذا التغيير ، وتترتب آثار ذلك ، ومنها استحقاق الجهة التى كان الوقف موقوفا عليها ، لربع الوقف ، بالقدر المحدد لها أصلا قبل التغيير طوال المدة المابقة لحصوله ، وترتيبا على ما تقـــدم فان ربع الوقف نى المدة السابقة على تاريخ نفاذ تغيير مصرفه وهو تاريخ نفاذ القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٥٧ فى ١٥ من فبراير سنة ١٩٥٧ ، يكـون حقا خالصا للمصرف الاول ، والمقصود بالربع هنا هو الخلة التى حدثت ، وهى فى الحالة المعروضة تشمل المبالغ التى سلمها ناظر الوقف الســابق وهى فى الحالة المعروضة تشمل المبالغ التى سلمها ناظر الوقف الســابق الى وزارة الاوقاف ، فضلا عما يكون لديه من مبالغ أخــرى تظهرهــا

المحاسبة الواجب اجراؤها معه · والجهة المستحقة لهذه المبانغ هي المدرسة المسماة باسم الواقفة ، ويكون ذلك حتى تاريخ نفاذ القرار الصادر بتغيير مصرف الوقف ·

اما منذ سريان قرار تغيير مصرف الوقف للانفاق منه على جهات البر والتعليم ، فان التعليم المقصود هنا هو التعليم الذى عنته السهدة الواقفة ويؤول المستحق عن ذلك الى وزارة التربية والتعليم القائمسة على مرفق التعليم ، اما قدر هذا الاستحقاق ، فامر ترى الجمعية العمومية ان على وزارة التربية والتعليم الاتصال فى شانه بوزارة الارقاف لتحديد النسبة التى تؤول الى الوزارة الاولى .

(فتوى رقم ٦٨٤ في ٦٩٦٤/٨/٤ _ جلسة ١٩٦٤/٧/٢٥) .

قاعدة رقم (۵۱۷)

المسلماة

القانون رقم ۲۲۷ لسنة ۱۹۵۲ بشان النظر على الاوقاف الخيريسة وتعديل مصارفها على جهات البر _ اجازته لوزير الاوقاف وبموافقة مجلس الاوقاف الاعلى أن يصرف ربع الوقف على جهة البر التي يعينها ، دون تقيد بشرط الواقف ، بشرط اجازة المحكمة الشرعية _ تعديل هذا الحكم بالقانون رقم ۳۰ لسنة ۱۹۵۷ بعدم اشتراط اجازة المحكمة الشرعية _ القرار الصادر في ۲۷ ابريل سنة ۱۹۵۵ بتغيير مصرف الوقف دون اجازته مسن المحكمة الشرعية _ تراخى نفاذه الى حين العمل بالقانون رقم ۳۰ لسنة ۱۹۵۷ عتبارا من ۱۵ فبراير سنة ۱۹۵۷ و

ملخص الفتوى:

وتعديل مصارفها على جهات البر، وقد نصت المادة الاولى من هــــــذا لقانون على انه « اذا لم يعين الواقف جهة البر الموقوف عليها أو عينها ولم تكن موجودة أو وجدت مع وجود جهة بر أولى منها _ جاز لوزير الاوقاف ، بموافقة مجلس الاوقاف الاعلى أن يصرف الربع كه اه بعضه على الجهة التي يعينها دون تقيد بشرط الواقف » ويجـــوز لوزير الاوقاف طبقا لهذا النص وبموافقة مجلس الاوقاف الاعلى تحويل وجهة الخير ، الا أن ذلك مشروط باجازة المحكمة الشرعية ، وبذلــــك فلا ينتج تغيير مصرف الوقف اثره الا اذا أجازته المحكمة الشرعيــة -ولكن الشارع عدل بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٥٧ من الحكم السلسابق بأن أجاز لوزير الاوقاف بموافقة مجاس الاوقاف الاعلى أن يغير فيي مصارف الاوقاف الخيرية دون حاجة الى اجازة المحكمة الشرعيـة ، وقد عمل بهذا القانون الاخير في ١٥ من فبراير سنة ١٩٥٧ (تاريخ مضى عشرة ايام على تاريخ نشره في الجريدة الرسمية) • وعلى مقتضى ما تقدم ولما كان الثابت من الواقع أن تغيير مصرف الوقف في الحالة المعروضة نم يستوف اوضاعه المقررة قانونا ، حيث لم تجزه المحكمة الشرعيه المختصة فانه بتراخى تنفيذه الى حين العمل بالقانون رقم ٣٠ لسينة ١٩٥٠ المشار اليه ، وترتيبا على ذلك يكون تاريخ تغيير مصرف الوقف هو تاريخ العمل بهذا القانون الاخير أي في ١٥ من فبراير حنة ١٩٥٧ ٠

: فتوى رقم ٦٨٤ في ٦٨٤/٨/٤ _ جلسة ١٩٦٤/٧/٢٥) ٠

قاعدة رقم (۵۱۸)

المسحدان

سلطة لجنة شئون الاوقاف طبقا للقانون رتم ۲۷۲ لسنة ۱۹۵۹ في تغيير مصارف الاوقاف الخيرية وشروط ادارتها ــ قرار التغيير لا يجـوز ارجاع اثره الى الماضى الا بقانون ــ قرار اللجنة بجعل التغيير ينسـحب على المتجمد الذي استحق قبل صدوره ــ هو قرار مشوب بعيب غصـــب السلطة مما ينحدر به الى حد الانعدام ٠

ملخص الفتوى:

انه وان كان للجنة شئون الاونت عبق للقفرة لرابعة من المادة النالئة من القانون رقم ۲۷۷ نسنة 1:09 تغيير مصارف الاوفاق الخيرية وشروط الداتها الا ان قرارها بالتغيير لا يجوز قانونا الا ان يكون من تاريسخ صدوره ولا يجوز ارجاع اثره على المضى من ذلك يؤثر على الحقسوق المكتببة لجهات الاستحقاق السابقة وهو من لا يجوز ان يكون الا بقانون وقرار اللجنة بجعل تغيير مصرف ربع هذه الاوقاف ينسحب على المتجمد الذي استحق قبل صدوره يكون قد صدر من غير مختص باصداره فيكون مشوبا بعيب غصب السلطة مما يتحدر به الى حد الانعدام مشوبا بعيب غصب السلطة مما يتحدر به الى حد الانعدام م

وبناء على ذلك فان مخصصات مدرسة السنطة الصناعبة الاعدادية الثابتة بحجة الوقف المشار اليه تكون من حتى وزارة التربية والتعليسية بعد الاستيلاء انتهائي على المدرسة سواء اكان ما تستحقه المدرسة المذكورة سابقا على تاريخ الاستيلاء أو لاحقا له وذلك حتى تاريخ صدور قسسرار لبخة شئون الاوقاف بتغيير مصرف الاوفاف الموفوفة على التعليم والعسلاج الى مصارف اخرى •

لذلك انتهى راى الجمعية معمومية الى أن وزاره النربية والتعليم تستحق قبل وزارة الاوقاف مخصصات مدرب المنطقة الصناعية النابتست بحجة وقف المرحوه ١٩٠٠ وقد ٥ لسنة ١٩٠٥ المسجلة بمحكم مديرية التربية الشرعية وذلك حتى تاريخ صدور قرار لجنه شئون الاوقاف بنغيير مصرف الاوقاف الموقوف على التعليم و لعدل الى مصارف اخرى ومستن بينها ما كان موفوف على هذه المدرسة بالوقف المدور ا

وان قرار لجنة شتون الاوقاف بجعل تغيير مصرف الاوفاف يسحب على متجمد الربع السابق على فرارها خارج عن حدود اختصاصها وبيسم بعيب غصب السطة مما يتحدر به الى حد الانعدام اذان مثل هذا الفرار لا يكون الا بقانون •

(فتوی رقم ۱۰۳۰ بتاریخ ۲۰ من سبتمبر سنه ۱۹۹۷ سـ جلست ۲۰ من سبتمبر سنة ۱۹۹۷) ۰ الفسرع الثالث

اوقاف خيرية متنوعة

اولا : وقف المسجد

قاعدة رقم (١٩٥)

البسداة

بناء المسجد والاذن بالصلاة واقامتها فيه يصير المسجد ارضا وبناء بصفة مؤيدة ولا يجوز الرجوع او التغيير فيه واذا تهدم تظل صفة الوقف عالقة بالارض التى كان مقاما عليها وبما يحصل من ثمن انقاضه ـ أساس ذلك احكام الشريعة الاسلامية ونصوص القانون رقــم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف ـ اثر ذلك أن المبالغ المتحصلة من بيع انقاض المساجد المتهدمة بوصف انها وقف تضاف الى المبالغ المرصودة للانفاق منها في بناء وتعمير المساجد ولا تضاف الى الايرادات طبقا لما تنص عليه المادة ٣٣٧ من لائحة المخازن والمشتريات •

ملخص الفتوى :

طبقا لاحكام الشريعة الاسلامية فان للمسجد حكما خاصا مقتضاه انه بمجرد بنائه والاذن بالصلاة واقامتها فيه يصير وقفا ارضا وبناء بصفة مؤيدة ولا يجوز الرجوع والتغيير فيه ، واذا تهدم تظل صفة الوقف عالقة بالارض التى كان مقاما عليها وبما يحصل من ثمن انقاضه ،

ولقد نصت المادة الخامسة من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف على أن « وقف المسجد لا يكون الا مؤبدا ويجوز أن يكون الوقف على ما عداه من الخيرات مؤقتا أو مؤبدا » .

ونصت الفقرة الاخيرة من المادة ١١ من هذا القانون على ان « لا يجوز الرجوع ولا التغيير في وفف المسجد ابتداء ولا فيما وقف عليـــــه ابتداء » .

ومن حيث انه ترتيبا على ما تقدم فان المبالغ المتحصلة من بيسم انقاض المساجد المتهدمة بوصف انها وقف تضاف الى المبالغ المرصودة للانفاق منها فى بناء وتعمير المساجد ولا تضاف الى الايرادات طبقا لما تنص عليه المادة ٣٣٧ من لائحة المخازن والمشتريات .

لهذا انتهى رأى الجمعية العنومية الى ان المبالغ المحصلة من بين انقاض المساجد تضاف الى المبالغ المرصدة للانفاق منها على بناء وتعمير المساجد ولا يسرى فى شانها نص المادة ٣٣٧ من لائحة المخازن والمشتريات .

(فتوی رفم ۱۰ م بناریخ ۱۹۶۸/۵/۱۹) ·

ثانيا : الوقف على التعليم

قاعدة رقم (۵۲۰)

المستداة

وقف على التعليم يعتبر وقفا خيريا اذا كان تطوعا وتقربا الى الله تعالى ، بان كان على وجه الصدقة اى مجانيا لاولاد الفقراء من طلبة العلم ، اما اذا كان التعليم بمصروفات بقصد الحصول على ربح يفيد منه الواقف أو اقاربه وذووة فانه يكون وقفا اهليا ـ اشتراط الواقف ايلولة صافى ربى المدرسة الموقوفة بعد نفقاتها لزوجته وابن شقيقه وعمه واستعمال كلمة ربح يفصح عن قصده ان يكون المدرسة الموقوفة مشروعا استغلاليا يدر ربحا يوزع على المستحقين الذين عينهم برا بهم ٠

ملخص الفتوى:

ان الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتثريع انتهت في جلستها المنعقدة في ٨ من يناير سنة ١٩٥٨ إلى أن مدرسة رقى المعارف بشبرا تعتبر وقفا اهليا غير انه بمناسبة الاستيلاء على هذه المدرسست وتقوير تعويض عنها ظهر راى مخالف يقول أن المدرسة المذكورة ليست وقفا اهليا ولكنها وقف مشترك حصه منه للخيرات وحصة منه اهلية ، وقد ورد هذا الرأى في مذكرة ادارة الشئون القانونية بوزارة التربية والتعليم المرفقة بكتاب السيد وزير التربية والتعليم الى السيد وزير الاوقاف المؤرخ في ١٩٦٢/٧/١١ وفي مذكرة ادارة الشئون القانونية بوزارة الاوقاف المؤرخ والمؤرخة في ١٩٦٣/٧/٢١ وفي مذكرة الارخة في ١٩٦٧/٧/٧٠٠٠ ١٩٦٧/٧/٧٠

ومن حيث أن الوقف على التعليم يعتبر وقفا على جهة بر أذا كان تطوعا وتقربا إلى الله تعالى بأن كان على وجه الصدقة أى مجانيا لاولاد الفقراء من طلبة العلم وفى هذه الحالة يكون الوقف خيريا ، أما أذا كان التعليم بمصروفات بقصد الحصول على ربح يفيد منه الواقف أو اقاربه وذويه فلا يعتبر التعليم جهة بر وفى هذه الحالة يكون الوقف أهليا .

ومن حيث ان ما تضمنه اشهاد وقف المرحوم ٠٠٠٠٠ من عبارات خاصة بالتعليم قدمتها بيان نوع استغلال العقار الموقوف وانه التعليص بمصروفات وليس التعليم المجانى ومن ذلك قول الواقف (بحيث تبقى كما هى الان حافظة لكيانها من القيام بمهمة التعليم الابتدائى والثانوى على الوجه الذى تنتهجه الان) ، ومن الثابت أن التعليم بهذه المدرسة لم يكن مجانا بل كانت تمارسه بأجر فى صورة مصروفات يدفعها الطلبة أو فى صورة اعانات لها من الدولة ، والثابت أيضا أن هذه المدرسسة لم يكن لها مورد سوى المنزل الموقوف بمصر الجديدة ومال ربعه السسى هذه المدرسة بعد موت زوجة الواقف وقد انتهى هذا المورد بصدور القانون رقع ١٨٥٠ لمنة ١٩٥٢ وهى على قيد الحياة ٠

ومن حيث أن الواقف اشترط ايلولة صافى ربح المدرسة بعد نفقاتها لنوجته وابن شقيقه وعمه ، واستعماله كلمة ربح يفصح عن قصده أن تكون المدرسة الموقوفة مشروعا اسستغلاليا يدر ربحا يوزع على المستحقين الذين عينهم برا بهم ، ومن ثم فان مصرفى هذا الوقف لم يكن لجهة بر ابتداء وانما لمن شاء الواقف برهم من أقاربه وذويه و لا يغير من ذلك قول الواقف فى صدر اشهاد الوقف (انى قد وقفت وحبست لله الاعيان الاتية الملوكة لى ملكا صحيحا والمعروفة لى معرفة تامة وجعلتها صدقة موقوفة لله تعالى وقفا مؤبدا ، الخ) وذلك أن هذه العبارة وردت فى صدر أشهاد الوقف وشملت المنزل الذى شرط فيه الواقف الاستحقاق لمن صدر اشهاد الوقف وشملت المنزل الذى شرط فيه الواقف الاستحقاق لمن يتصدير اشهادات الوقف بها لانها تتفق وطبيعة الوقف من انه مؤبد على تصدير اشهادات الوقف بها لانها تتفق وطبيعة الوقف من انه مؤبد لا يورث ولا يرهن وصدقة لله تعالى سواء ابتداء او مالا بعد تحقق الشرط وانقراض الموقوف عليهم ،

(فتوی رقم ۹۶۱ فی ۱۹۲۹/۱۰/۲۹ ـ جلسة ۹۶۲/۱۰/۲۳) . قاعــدة رقم (۵۲۱)

الميـــدا :

اشتراط الواقف أن يبدأ الصرف على ما تحتاجه المدرسة من نفقات ، وأن صافى الربح بعد ذلك يوزع على المستحقين لا يجعل من هذه المدرسة جهة استحقاق بذاتها تشارك المستحقين في ايراداتها •

ملخص الفتــوى:

ان الواقف اشترط ان يبدا الصرف على ما تحتاجه المدرسة من تفقات وان صافى الربح بعد ذلك يوزع على المستحقين ، ومن المسلم به أن البدء بالمعرف على شئون المدرسة امر يلتزم به ناظر الوقف دون حاجة لوجود نص بذلك فى اشهاد الوقف وشأن المدرسة فى ذلك شأن غيرها من الاعيان الموقوفة تكون عمارتها واجبة شرطها المواقف او لم يشترطها

(م ۲۱ = چ ۲۶)

ومن ثم يكون المستحقون فى الوقف هم الذين عينهم الواقف ولا تشاركهم المدرسة فى ذلك الاستحقاق لآن الصرف عليها أمر تقتضيه أعمال اشارتها لتحقيق الربح الذى يوزع على المستحقين دون أن يجعل من هذه المدرسة جهة استحقاق بذاتها تشارك المستحقين فى ايرادتهما ٠٠

ومن حيث أن القول بأن الحصة الآهلية تتحدد أذا وجد ربح في المدرم وأذا كانت المدرسة لم تحقق ربحا في هذا التاريخ يعتبر الوقف خيريا ، هذا القول مردود بأن الواقف قد حدد الحالات التي تؤول فيها المدرسة الى الخيرات وهي أن يصادفها ما يعوقها ، عن أداء رسالتها أو يصبح استمرارها في أداء هذه الرسالة غير ميسور أو أذا انقرض المستحقون للربح أو حرم جميع الموقوف عليهم لاتيانهم عملا يسيء الى سمعة المدارس أو غير ذلك مما تضمنه شرط الحرمان الوارد باشهاد الوقف فأذا حرم احدهم كان نصيبه وحده هو الخيرى دون أنصبة الباقين ، ومن الثابت أن المدرسة الموقوفة كانت تقوم بأداء رسالتها في ١٩٥٢/١/١٤ الماريخ العمل بالقانون ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ ولم يصادفها ما يعوقها عن أداء رسالتها أو يجعل قيامها بمهمتها غير ميسور كما أن أحدا من المستحقين لم يعتبر من استحقاقه إلى أن يتم الاستيلاء النهائي عليها ومن ثم تعتبر المدرسة ملكا للمستحقين كل بقدر نصيبه دون أية معلق ذلك على وجود ربح ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى تأييد رأيها السابق فى هذا الموضوع بجلسة ٨ من يناير سنة ١٩٥٨ والصادرة بتاريخ ٣٣ من يناير لسنة ١٩٥٨ ٠

(ملف ۲۲ – ۱/۱ – جلسة ۲۲/۱۰/۱۹۹۱)

ثالثا _ الأرض الموقوفة المخصصة للدفن

قاعسدة رقم (٥٢٢)

المسلمان

الارض الموقوفة المخصصة للدفن _ استيلاء وزارة التربية والتعليم عليها لاستعمالها حقلا للزراعة العملية _ اجراء مضالف للقانون ما لم

تستوف الاجراءات المنصوص عليها في المرسوم التشريعي رقم ٨٥٨ لسنة ١٩٤٦ الخاص بانشاء المقابر والغائها وشروط الدفن فيها ٠

ملخص الفتــوى:

تنص المادة ٨ من المرسوم التشريعي رقم ٨٥٨ لسنة ١٩٤٦ في انشاء المقابر والغائها وشروط الدفن فيها على أنه « اذا غدت احدى المقابر في حالة غير صالحة للدفن لاسباب صحية او غيرها ، يمنع الدفن فيها بقرار من المحافظ بناء على اقتراح السلطة الصحية وبعد تامين محل آخر للدف ن ولا يجوز استعمال أرض المقابر التي يمنع الدفن فيها لاى غاية الا بقرار من المحافظ بناء على موافقة السلطة الصحية ، ولا يجوز اعطاء هذا القرار قبل مضى خمس سنوات على الاقل من تاريخ آخر دفن وقع فيها » .

ومفاد هذا النص ان الدفن فى المقابر لا ينتهى الا بقرار من المحافظ وكذلك استعمالها بعد انتهاء الدفن لا يجوز الا بقرار منه ويشترط انقضاء خمس سنوات من تاريخ آخر دفن وقع فيها -

وعلى مقتضى ذلك يكون استعمال المقبرة دون استيفاء هذه الاجراءات مخالفا للقانــون •

ولا وجه للاستناد الى المادة 10 من القانون رقم 100 لسنة 140۸ بشان انشاء مؤسسة مستقلة لابنية التعليم فى الاقليم السورى التى تنص على انه « اذا كان بين الاراضى العائدة للدولة او البلدية او القروية التى ستحدث فيها المؤسسة او الاوقاف ما يصلح لابنية التعليم فيخصص لهذه الغاية دون مقابل ٠٠٠ » لا وجه لذلك لان اعمال هذا النص لا يعتبر اغفال الاجراءات التى اوجب المشرع فى المادة الثامنة من المرسوم التشريعى رقم المدسنة 1827 اتباعها رعاية للصحة العامة ومصلحة الجمهور ٠

لهذا انتهى المراى الى ان استيلاء وزارة التربية والتعليم على الارض الموقوفة التى كانت مخصصة للدفس فى منطقة بزاعة لاسستعمالها حقلا للزراعة العملية بالمدرسة الريفية دون استيفاء الاجراءات القانونية المشار اليها اجراء مخالف لأحكام القانون •

(فتوی رقم ۵۲۱ فی ۱۹۲۱/۷/۱۹ - جلسة ۱۹۳۱/۷/۱)

الفصل الشاني

الوقف الآهلى

الفرع الأول

التفرقة بين الوقف الخيزي والوقف الاهلى

قاعدة رقم (٥٢٣)

احتفاظ المالك لمدى حياته بربع الاطيان التى يريد وقفها لمسالح مستشفى _ عدم اعتباره وقفا خيريا وانما هو وقف اهلى حرمه القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥١ _ تنازل هذا المالك عن الربع لا يجعل التصرف وقفا ولكنه تبرع بالمساهمة فى مشروع ذى نفع عام _ عدم اشتراط الرسسمية لانعقاده باعتباره عقدا اداريا •

ملخص الفتـــوى:

ان التصرف وان سماه المالك وقفا خيريسا ـ الا انه لم تجتمع لهذا التصرف اركان نشوء الوقف الخيرى ـ طبقا الاحكام القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ ذلك ان احتفاظ المالك المذكور لنفسه بريع الاطيان الموقوف مدى الحياة ، يسبغ على هذا الموقف طابع الوقف الاهلى الذي حرمه القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥١ ، كما وأنه يشترط من ناحية اخرى ـ لصحة الوقف ان يكون باشهاد رسمى ، الامر غير المتوافر في هذه الحالة ،

ولكن أمام قرار المالك المذكور بتنازله عن ربع الأطيان المشار اليها ـ والذى كان قد سبق ان احتفظ به لنفسه مدى الحياة ـ كما اقر بان تلك الأطيان هى تبرع خالص غير مشروط لصالح مستشفى الجمهورية ، وبانه مستعد لتسليمها فورا - وقد اشر السيد المحافظ على هذا الكتاب بتحويله

الى السكرتير العام للتنفيذ ، وعلى ذلك فان نية المالك الذكور قد أوضحت صريحة واضحة ، فى جعل تصرفه فى الاطيان ـ سالفة الذكر ـ تبرعا غير مشروط ، وبقبول هذا التبرع من السكرتير العسام للتنفيذ ـ تكون قد توافرت اركان عقد تقديم المعاونة وهو عقد ادارى يتعهد بمقتضاه شخص ـ برضائه واختياره ـ بالمساهمة عينا أو نقدا فى نفقات مشروع من مشروعات الاشغال العامة أو المرافق العامة ، وينعقد بايجاب مقدم المعاونة وقبول

الادارة ، دون اشتراط الرسمية التي يتطلبها انعقاد الهبة المدنية · (فتوى رقم ٦٦٢ في ١٩٦٣/٦/٣٥)

الفرع الشسانى

الغاء نظام الوقف على غير الخيرات

قاعسدة رقم (٥٢٤)

المستدءة

الغاء الوقف على غير الخيرات ـ القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٣ المعدل بالقانون رقم ٣٤٩ لسنة ١٩٥٣ في هذا الشان ـ الاوقاف التي يخصص بعض ربعها لجهات البر والباقي على غير هذه الجهات _ اعتبار الوقف منتهيا فيما عدا حصة شائعة تضمن غلتها الوفاء بما هو مشروط لجهات البر ـ كيفية فرز حصة الخيرات في هذه الاوقاف ٠

ملخص الفتسوى :

تنص المادة الثانية من القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ الفساء نظام الوقف على غير الخيرات المعدل بمقتضى القانسون رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٥٣ على ان « يعتبر منتهيا كل وقف لا يكون مصرفه فى الحال خالصا لجهة من جهات البر فاذا كان الواقف قد شرط فى وقف له بجهة بر خيرات او مرتبات دائمة معينة المقدار أو قابلة للتعيين مع صرف باقى الربع الى غير جهات البر اعتبر الوقف منتهيا فيما عدا حصة شائعة تضمن غلتها الوفاء بنفقات تلك الخيرات أو المرتبات - ويتبع فى تقدير هذه الحصة وافرازها احكام المادة ٤١ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٥٦ بأحكام الوقف بالنسبة الى غلة الاطيان الزراعية فتكون غلتها هى القيمة الايجارية حسبما هى مقررة بالمرسوم بقانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٥٦ الخاص بالاصلاح

وتنص المادة ٤١ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف على أنه « اذا شرط الواقف في وقفه خيرات أو مرتبات دائمة معينة المقدار آو فى حكم المعينة وطلبت القسمة فرزت المحكمة حصة تضمن غلتها
 الارباب هذه المرتبات بعد تقديرها ١٠٠ الخ » .

ويستفاد من هذين النصين أن المشرع عندما قرر الغاء نظام الوقف على غير الخيرات بالقانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه حرص على تنظيم حالة الاوقاف التى يخصص بعض ريعها لجهات بر فى صورة خيرات أو مرتبات دائمة ويخصص البعض الآخر لغير هذه الجهات فاعتبر الوقف منتهيا فيما عدا حصة شائعة تضمن غلتها الوفاء بنقات الخيرات أو مرتباتها وأحال فى تقدير هذه الحصة وافرازها الى المادة ٤١ من القانون رقم ٤٨ لمنة ١٩٤٦ باحكام الوقف فاذا كانت اعيان الوقف أرضا زراعية قدرت غلتها بالقيم الايجارية المقررة بالمرسوم بقانون رقم ١٨٨ لمسنة ١٩٥٦ الخاص بالاصلاح الزراعى ، وقد جاء نص المادة ٤١ من قانون الوقف المسار اليها قاطعا فى تقدير حصة الخيرات بحيث تغل الربع أو المرتبات المقررة فى كتاب الوقف كاملة غير منقوصة .

والمقصود بالغلة التى تقدر القيمة الايجارية وفقا لها بواقع صبعة أمثال الضريبة هو صافى الغلة بعد اخراج ما على العين المغلة من الضرائب والاجر وما يحتاج اليه فى الصيانة والحفظ والعمارة واخراج ما يحتاج الى انفاقه للحصول على الغلة وجبايتها من العاملين فى الوقف واشباه ذلك فى جميع هذه الوجوه يجب اخراجه من الغلة اولا ١٠ فلا يعتبر مقسما او يدخل فى القسمة الا ما فضل بعد هذا ٠

ولما كانت وزارة الاوقاف تستحق ١٠٪ من ايجار اراضى الاوقاف الخيرية التى تتولى ادارتها كرسوم ادارة ، فضلا عن اجر الحراسة وذلك تطبيقا المسادة 10 من القانسون رقم ٢٦ لسنة ١٩٤٦ بشأن لانحا اجراءات وزارة الاوقاف والمادة ٥ من القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥١ بتنظيم وزارة الاوقاف الذى حل محله ، ومن ثم يتعين عند فرز حصة الاوقاف الخيرية فى أرض شائعة أن يكون تقدير هذه الحصة على اساس القيمة الايجارية بعد خصم ضريبة الاطيان الزراعية ورساوم مجلس المديرية

ونفقات الادارة والحراسة بحيث تكفل الحصة ريعا يعادل المرتبات المشروطة هى كتاب الوقف وذلك احتراما لشرط الواقف وحكم القانون •

لهذا انتهى الراى الى أن فرز حصة الخيرات فى وقف محمد عمر سلطان يكون على أساس فرز حصة تغل قيمة المرتبات المشروطة فى هذا الوقف على أساس القيمة الايجارية للأراضى الزراعية مخصوما منها الاموال ورسوم مجلس المديرية واجر الحراسة والادارة .

(فتوى رقم ٢٠٦ في ٢٩٦٠/٣/٣ ـ جلسة ٢٠١/١/٢٧)

قاعسدة رقم (٥٢٥)

: 13 41

التزام وزارة الاوقاف بتسليم المستحق في الوقف نصيبه طبقا لاحكام المرسوم بقانون ١٨٥ لمسنة ١٩٥٧ ـ لا يعوقها عن ذلك أن نصيب المستحق غير محدد بحكم قضائي مادام يمكن تحديدة بمستندات غير مشكوك فيها ، ومادام غير متنازع عليه من قبل الغير نزاعا جديا سابقا على تاريخ العمل بقانون الغاء الوقف على غير الخيرات ،

ملخص الفتسوى :

ومن حيث أنه يكفى للتعرف على مقدار نصيب أى مستحق فى وقف توافر وجود كتاب انشاء الوقف وما طرا عليه من تغيير ، والمستندات

الرسمية والآوراق ذات الحجيةالتى تبين خلف المتحقين المحددين بذواتهم فى كتاب الوقف وخلفائهم وعقبهم الى الطبقة أو الذرية التى منها من يراد تحديد نصيبه

> (فتوی رقم ۷٤۳ فی ۱۹۲۳/۷/۱۵ - جلسة ۱۹۲۳/۷/۳) قاعــدة رقم (۲۲۵)

المسسدا:

رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۵۲ بالغاء الوقف على غير الخيرات ـ نصه على اليلولة ملكية الرقبة الى المستحق في الوقف اذا ثبت ان الاستحقاق بعوض ـ استبعاد نصيب المستحق من دائرة الاستيلاء لدى الواقف •

ملخص الحسكم:

ولا يجبوز له الرجوع ولا التغيير فيما وقف قبل العمل بهذا القانون وجعل استحقاقه لغيره اذا كان قد حرم نفسه وذريته من هذا الاستحقاق ومن الشروط العشرة بالنسبة له أو ثبت ان هذا الاستحقاق كان بعوض مالى أو بضمان حقوق ثابتة قبل الواقف ٠٠٠ » وقد الغى نظام الوقف على غير الخيرات بالقانسون رقم ١٨٥ لمسنة ١٩٥٢ الذي نص فى المادة الثانية منه على أن « يعتبر منتهيا كل وقف لا يكون مصرفه فى الحال خالصا لجهة من جهات البر » • ونص فى المادة الثالثة منه على انه « يصبح ما ينتهى فيه الوقف على الوجه المبين فى المادة السابقة ملكا للواقف ان كان حيا وكان له حق الرجاع فيه ٠٠٠ » ونص فى المادة

الرابعة على أنه استثناء من أحكام المادة السابقة لا تؤول الملكية الى الواقف متى ثبت أن استحقاق من سيخلفه فى الاستحقاق كان بعوض مالى أو لضمان حقوق ثابتة قبل الواقف وفقا لأحكام المادة ١١ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ السالف الذكر وفى هذه الحالة يؤول ملك الرقبة الى من سيخلف الواقف من المستحقين كل بقدر حصته على الوجه المبين فى المادة السابقة ويكون للواقف حق الانتفاع مدى حياته •

ويعتبر اقرار الواقف باشهاد رسمى بتلقى العوض أو ثبوت الحقوق قبله حجة على ذوى الشأن جميعا متى صدر خلال الثلاثين يوما التالية للعمل بهذا القانون » ونص فى المادة العاشرة منه على أن « يعمل به من تاريخ نشره فى 14 من سبتمبر سنة ١٩٥٧ ٠

ومقتضى ذلك انه اذا كان الواقف حيا وقت العمل بقانون الغاء الوقف ذرول اليه ملكية الوقف الا اذا قرر باشهاد رسمى فى خلال ثلاثين يوما من تاريخ العمل بالقانون بانه تلقى عوضا ماليا مقابل الوقف فلا يكون لنواقف حينئذ سوى حق الانتفاع مدى حياته ويعتبر هذا الاقرار الثابت بالاشهاد الرسمى حجة على ذوى الشان جميعا ولما كان القانون اطلق عبارة ذوى الشان ولم يحدها بأى قيد أو استثناء بل انه أردفها بلفظ جميعا فأن هذه الحجة تشمل ولا شك الهيئة العامة للاصلاح الزراعي فتكون مساحة الارض الزراعية التى انتهى فيها الوقف خارجة عن ملكية الواقف داخلة فى ملكية المستحقين الحاليين وقت انهاء الوقف ويتعين اراعاة ذلك عند اعمال أحكام قوانين الاصلاح الزراعى فتخرج المساحات التى انتهى فيها الوقف عوبة علية التى انتهى فيها الوقف عادر المساحات عن دائرة الاستيلاء لدى هذا الواقف و

ومن حيث ان الثابت من الأوراق أن المرحوم ٠٠٠٠٠٠٠٠ كان قد أوقف أرضا زراعية مساحتها ٨ س ٩ ط ٥٦ ف بزمام ناحية الحمر والحبافوة مركز قوص (قنا) وذلك بموجب حجة محررة في ١٥ من نوفمبر سنة ١٩٤٣ أمام محكمة مصر الابتدائية الشرعية وقد أنشأ الواقف هذا الوقف

على نفسه أيام حياته ينتفع به جميع الانتفاعات الشرعية ٠٠٠ ثم من بعده يكون وقفا مصروفا ربعه على كريمته الآنسة / ٠٠٠٠ ما بقيت على قيد الحياة ٠٠٠٠ » مستند رقم ١ من حافظة مستندات المعترضة وانه في ٩ من اكتوبر سنة ١٩٥٢ صدر اشهاد من محكمة القاهرة الابتدائية الشرعية تحت رقم مسلسل ٧٣٠ متتابعة ٣٩١ اقر فيه المرحوم / ٠٠٠٠ انه « وقف وقفه المذكور على كريمته المذكورة من بعده نظير عوض مالى قدره الفان من الجنيهات قبضت منها من اموال ملكتها بطريق التبرع لها من والدتها ٠٠٠٠ ومن جدها لأمها ٠٠٠٠ واضاف أن هذا اشهاد منه بذلك طبقا للمادة الرابعة من القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ _ مستند رقم ٢ من حافظة المعترضة وتنفيذا للمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ قدم المرحوم / ٠٠٠ اقرارا بملكيته الزراعية واورد في خانة الملاحظات تحت الملاحظة رقم ٤ اشارة الى انشاء الوقف المذكور والى اشهاده على نفسه بانه تلقى عوضا ماليسا والى أنه بذلك تكون ملكية الرقبسة قد آلت الى كريمته ٠٠٠٠ سـ صحيفة ١٥١ من ملف الاصلاح الزراعي رقم ٨٧٦/١٧٨/٢ الخاص بالمالك المذكور وفي ٨ من مارس سنة ١٩٧٢ تلقت الآنسة ٠٠٠٠٠٠٠ أي الطاعنة كتابا برقم ١٧٨٣ من تفتيش المسلحة بالاقصر مكتب الاصلاح الزراعي بشأن المناحة موضوع النزاع انتهى فيه الى أن هذه المناحة تعتبر زائسدة في ملك الواقف وكان ملزما بتقديم اقرار جديد خلال شهرين من تاريخ الزيادة وكان واجبا عليه أن يتصرف في تلك الزيادة الى صغار الزراع وقد تم الاستيلاء الفعلى بالطبيعة وانه اذا كان لديها اعتراض فلتتقدم به الى اللجنة القضائية _ مستند رقم ٣ من حافظة المعترضة ٠

وبانزال حكم المبادىء المتقدمة على واقعة الدعوى ترى المحكمة بان الواقف المذكور وقد اشهد على نفسه باشهاد رسنى فى الموعد المحدد قانونا لاجرائه انه كان قد تلقى عوضا ماليا عن حذا الوقف فان ملكية الرقبة تؤول فى الحال الى المستحقة الوحيدة فى الوقف وهى الطاعنة وبذلك تصبح مالكة للمساحة موضوع النزاع منذ ١٤ من سبتمبر سنة ١٩٥٧ تاريخ انتهاء الوقف نيها ولا يسوغ للاصلاح الزراعى ان يعتبر هذه المساحة داخلة

فى ملك الواقف اد آنه ملزم بالآخذ بالاشهاد وبنتائجه فهو حجة على جميع ذوى الشان بما فيهم الاصلاح الزراعى كما تقدم • من أجل ذلك كله يتعين اعتبار المساحة المذكورة داخلة فى ملكية الطاعنة منذ ١٤ من سبتمبر سنة ١٩٥٢ ولما كانت قد احتفظت بها فى اقرارها المقدم منها تنفيذا للقانون رقم ١٩٢٠ لسنة ١٩٦٦ شم فى اقرارها المقدم منها تنفيذا للقانون رقم ٥٠ استيلاء عليها •

(طعن رقم ۱۳۳۸ لسنة ۱۸ ق ـ جلسة ۱۹۷٤/٦/۲٥)

قاعسدة رقم (٥٢٧)

: 13-41

القانون ۱۸۰ لمنة ۱۹۵۲ بالغاء الوقف على غير الخيرات ـ حصص المستحقين في وقف اهلى به حصة للخيرات لا يتاتى تعيينها على وجمه محدد المقدار الا بعد ان يجرى تحديد حصة الخيرات وتقديرها وافرازها واستبعادها ـ الاجراءات والقانون الواجب التطبيق في هذا الشان •

ملخص الحسكم:

ان المادة ٢ من القانون رقم ١٨٠ لسسنة ١٩٥٢ بالغاء نظام الوقف على غير الخيرات قد قضت بأن يعتبر منتهيا كل وقف لا يكون مصرفه فى الحالة خالصا لجهة من جهات البر ، فاذا كان الواقف قد شرط فى وقفه لجهة بر خيرات أو مرتبات دائمة معينة المقدار أو قابلة للتعيين مع صرف باقى الربع الى جهات غير جهات البر اعتبر الوقف منتهيا فيما عدا حصة شائعة تضمن غلتها الوفاء ، بنفقات تلك الخيرات أو المرتبات ويتبع فى تقدير هذه الحصة وافرازها احكام المادة ٤١ من القانون رقم ١٨ لسنة المدت الحكام الوقف ٠٠٠

ومن حيث انه يستفاد من جميع النصوص السالفة أن حصة المستحقين فى وقف أهلى بحصة الخيرات لا يتأتى تعيينها على وجه محدد المقدار الا بعد أن يجرى تحديد حصة الخيرات وتقديرها وافرازها ، ويعنى هذا بالضرورة أن حصة الخيرات تقابلها حصة شائعة في أعيان الوقف ولا يكون الان من المستحقين في الوقف الأهلى أن يحسب لنفسه ملكا في هذا الوقف الا بالقدر الذي يتبقى له بعد استنزال حصة الخيرات وبتطبيق ما سبق على واقعة النزاع يبين أنه ما كان في مكنة المطعون ضدها أن تحدد ما آل اليها من وقف المرحوم / الا بعد أن يستنزل من مساحة الرض الوقف قدر مقابل حصة الخيرات التي اشترطها الواقف وأن ذلك رهين باتباع الاجراءات المنصوص عليها في القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠ وهين باتباع الاجراءات المنصوص عليها في القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠

ومن حيث ان حكم لجنة القسمة لا يعتبر منشئا لملكية الاراضى الموقوفة بل هو كشف عن حق مقرر من قبل بصدور القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغاء الوقف على غير الخيرات ٠

ومن حيث أن المادة الأولى من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ تقضى بانه لا يجوز لأى فرد أن يمتلك من الأراضى الزراعية أكثر من مائة فدان واذا كانت المطعون ضدها قد أقرت بانها تمتلك مساحة قدرها ـ س ٧ ط ١٩٢١ ف وكان يدخل فى تلك المساحة قدر لم يكن قد تحدد وقت تقديم الاقرار تملكه وزارة الأوقاف مقابل حصة خيرات وقف ٠٠٠٠٠ الامر الذى من أجله تحفظت الخاضعة فى أقرارها على الوجه السالف بيانه ، فلا مراء فى أن هذا الجزء لا يدخل ضمن ملكية المطعون ضدها ولا يكون بالتالى خاضعا للاستيلاء لديها بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٦١ .

قاعــدة رقم (۵۲۸)

: المبسدا

مفاد نص المادتين الثانية والثالثة من القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغاء نظام الوقف على غير الخيرات المعدل بالقانون رقم ٣٤٢ لسنة ١٩٥٢ ان الاوقاف التي لا يكون مصرفها عند العمل باحكام القانسون جهة بر خالصة يعتبر منتهيسا ويصبح ملكا للواقف او تؤول الملكية الى

المستحقين أما أذا كان الوقف في ذلك التاريخ جهة بر وغير ذلك ففي هذه الحالة ينتهى الوقف مع فرز حصة تكفى غلتها للوفاء بنفقات البر السيتراط الواقف صرف ريع الوقف على افراد حددهم ومن بعدهم على اولادهم وذريتهم لحين انقراضهم ثم من بعدهم لجهة بر وجود بعض المستحقين أحياء هند العمل بأحكام القانون المشار اليه يترتب عليه اعتبار الوقف وقفا أهليا •

ملخص الفتسوى :

ان المادة الثانية من القانون رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۵۲ بالغاء نظام الوقف على غير الخيرات المعدل بالقانون رقم ۳۶۲ لسنة ۱۹۵۶ تنص على ان « يعتبر منتهيا كل وقف لا يكون مصرفه فى الحال خالصا لجهة من جهات البر – فاذا كان الواقف قد شرط فى وقفه لجهة بر خيرات أو مرتبات دائمة معينة المقدار أو قابلة للتعيين مع صرف باقى الربع الى غير جهات البر اعتبر الوقف منتهيا فيما عدا حصة شائعة تضمن غلتها الوفاء بنفقات تلك الخيرات ۵۰۰ » •

وتنص المادة الثالثة على ان « يصبح ما ينتهى فيه الوقف على الوجه المبين في المادة المسابقة ملكا للواقف ان كان حيا وكان له حق الرجوع فيه ، فان لم يكن الت الملكية للمستحقين الخاضعين كل بقدر حصته في الاستحقاق ٠٠٠٠ » •

ومفاد ذلك أن الاوقاف التى لا يكون مصرفها عند العمل باحكسام القانون جهة بر خالصة يعتبر منتهيا ، ويصبح ملكا للواقف أو تؤول الملكية الى المستحقين الحاليين على النحو المبين فى المادة الثالثة من القانون ، أما اذا كان مصرف الوقف فى ذلك التاريخ جهة بر وغير ذلك ، ففى هذه الحالة ينتهى الوقف مع فرز حصة تكفى غلتها للوفاء بنفقات البر ، وقد اشترط الواقف فى الحالة المائشلة صرف ريع الوقف على افراد حددهم ومن بعدهم على أولادهم وذريتهم لحين انقراضهم فان انقرضوا يصرف سدس ريع الوقف على خير عند قبر الواقف وخصمة أسداسه على الحرمين

ومسجد ، ، ولما كان الثابت من الاوراق ان بعض المستحقين المسار اليهم كانـوا احياء عند العمل بالقانـون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغـاء الوقف على غير الخيرات فان الوقف يكون وقفا الهليا ، ومن ثم ينتهى ، طبقا للمادة الثانية من القانـون المشـار اليه لانه لم يكن ليتحول طبقا لشروط الواقف التى يجب النزول عليها الى وقف خيرى فى أى جزء منه الا بانقراض جميع المستحقين ،

واذا كان الواقف قد شرط صرف سدس ربع الوقف على الخير عند قبره فان ذلك لا يعنى تخصيص سدس الوقف لهذا الغرض فور وفاته لان حجة الوقف لم تشتمل على عبارات تغيد ذلك وانما جاءت صريحة فى تخصيص هذا الجزء للبر بعد انقراض جميع المستحقين ، الامر الذى لم يتحقق عند العمل باحكام ذلك القانون ، وهى ذات النتيجة التى انتهت اليها وزارة الاوقساف عند بحثها لحالة هدذا الوقف فى سنة ١٩٥٩ واستنبعت تخلى الوزارة عن نظارة الوقف بقرار اصدره وزيرها على النحو السالف بيانه ه

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لقسمى الفتسوى والتثريع الى اعتبار الوقف في الحالة المعروضة الهليا ·

(ملف ۲۱/۲/۹۱ ـ جلسة ۲۸/۱۱/۲۸)

قاعسدة رقم (٥٢٩)

: أعــــا

صدور امرين عاليين بنزع ملكية عين احد الاوقاف لصالح الدولة وربط مبلغ معين بالروزنامة باسم الوقف يصرف للناظر حتى تطلب جهة الوقف اجراء عقد استبدال ما عتبار مرتب الروزنامة هذا مقسابل ريع الوقف ووجوب استمرار الخزانة في ادائه لحين تمام الاستبدال •

ملخص الفتوى:

بناريخ ٤ صفر سنة ١٢٨٥ صـدر الامر رقم ٧٥ ص ٦٢ هذا نصه امر كريم منطوقه عرض لدينا قرار الخصصوص هذا رقم ٢٠ محرم ما يلزم نحو ادخالها في سلك انتظام نواحي ومصالح الحكومة وربط مبلغ سنة ٨٥ بما رآه المجلس عن ادخال جهة البراس لجهة الميري وأجرى ما يلزم نحو ادخالها في سلك انتظام نواحي ومصالح الحكومة وربط ثمنماية كيس بالروزنامة مسنوى الى مستحقين وقف بحيرة تلك الجهة ورثا مرحوم طبوراده حسين بك مقابله ما كان يؤول اليهم من الالتزام والوقف بتلك الجهة مع تثمين ما يكن لهم من العقارات بالجهة المذكورة ومشتراها للميرى بعد ثبوت ملكيتها اليهم ويصرف لهم ثمنا وهكذا لاخر ما توضح تفصيلاته بهذا القرار قد قورن بالمساعدة من لدنا ووافق ارادتنا تنفيذ مقتضاه وأصدرنا أمرنا لكم شرحا عليه لاعتماد الأجرى بعوجبه » •

ثم صدر بعد ذلك الأمر رقم ١٢٤ الصادر في ١٣ محرم سنة ١٢٥٨ هذا نصه « أمر كريم منطوقه صار منظورتا قرار الخصوصي هذا رقم ٦ محرم سنة ١٢٨٨ نمرة ٩٢ مبلغ الثمنماية كيس السابق صدور قرار المجلس بترتيبه سنوى بدل انعامية التزام البرلس ووقف بحيرتها وقد استتب بالمجلس استمرار قيد ما يخص الوقف سسنوى من ذلك بالروزنامة باسم المستحقين ويصرف للنساظر ويكسون له التصرف من القبض والصرف ويتاثر على كتاب الوقفية من الروزنامة بمسا يعلم منه قيد ذلك بها لحين ما تطلب جهة الوقف أجرى عقد الاستبدال واما ما يخص بدلية انعام الالتزام يكون قيدها وصرفها على حسب القرار السابق المحرر عنه للمالية في ١٥ ذو القعدة سنة ١٢٨٥ بالقرار المرقوم وحيث وافق ارادتنا تنفيذه فاصدرنا امرنا لكم شرحا عليه لاعتماد الأجرى بمقتضاه » •

وحيث أن حكم الوقف هو حبس العين عن أن يتملكها أحد من العباد والتصدق بالمنفعة ولا ينهى الوقف استبداله ، فالاستبدال مؤداه نقل الوقف من عين الى عين وهو اما ان يكون اسستبدال غين ألوقف بعين اخرى أو استبدال عين الوقف بعين اخرى أو استبدال عين الوقف بمال يشترى به عينا اخرى تكون وقفا مكانها ، ومال البدل حكمه حكم الوقف لا يجسوز صرفه فى مصارف الوقف فلا يسلم للمستحقين ولا يسلم للناظر الا لشراء عين تكون بدلا من العين المستبدلة •

وبما أن مؤدى الأمرين ٧٥ ، ١٢٤ سالفى الذكر نزع ملكية عين الوقف لصالح الدولة وربط مبلغ معين بالروزنامة باسم المستحقين فى الامر الاول ثم باسم الوقف نفسه ويصرف للناظر فى الاول الثانى وذلك حتى تطلب جهة الوقف اجراء عقد الاستبدال والمقصود هنا استبدال عين الوقف بعين أخرى تكون وقفا مكانها مادام أن الاستبدال لا ينهى الوقف ، ومفهوم ذلك أن مرتب الروزنامة الذى قيد باسم المستحقين فى الامر الاول ثم باسم الوقف فى الامر الشانى والذى كان يصرف لناظر الوقف انما هو مقابل ربع الوقف وثمرة ثمنه تستمر الخزانة فى ادائم حتى تطلب جهة الوقف اجزاء استبدال الوقف بشراء عين اخرى تكون وقفا مكان العين التى نزعت ملكيتها أي أن ثمن عين الوقف المنزوعة ملكيتها لازال فى ذمة الدولة مادام أن جهة الوقف لم تطلب استبدال عين الوقف بعين اخرى •

(فتوی رقم ۱۲۹۶ فی ۱۲۲/۱۲/۱ - جلب ۲۹۱۰/۱۱/۲۹)

قاعبدة رقم (٥٣٠)

المبـــلة :

المرسوم بقانسون رقم ۱۸۰ لسسنة ۱۹۵۲ بانهساء الوقف على غير الخيرات ـ اثر صدوره على اعيسان الوقف بما فيها اموال البدل هو تملك المستحقين في تاريخ نفاذ القانون لها ـ حقهم في السستنداء ريع اعيسان الوقف حتى تتم القسمة عليهم ينصب على مرتب الروزنامة المقرر كمقابل لريع الوقف ـ استمرار صرف هذا المرتب لهم كل بنمبة استحقاقه في الوقف حتى يؤدى اليهم مال البدل •

(م ۲۲ - 5 27)

ملخص الفتسوى :

بصدور المرسوم بقانون رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۵۲ بانهاء الوقف على غير الخيرات يتملك المستحقون في الوقف في تاريخ نفاذ هذا القانون أعيان الوقف بما فيها أموال البدل كل بنسبة استحقاقه ويكون من حق حؤلاء المستحقين استثداء ريع أعيان الوقف حتى تتم قسمته عليهم ٠

واذ كان مرتب الروزنامة انما هو مقابل ربع الوقف فانه يكون من حَى هؤلاء المستحقين استئدائه من الخزانة كل بنسبة استحقاقه في الوقف حتى يؤدى اليهم مال بدل الوقف الذي نزعت ملكيته ·

فانه يترتب على ذلك أن مرتب الروزنامة انما يصرف للمستحقين كل بنسبة استحقاقه أو لمن يمثل هؤلاء المستحقين قانسونا وكيلا كان أو حارسا نيط به بمقتضى التوكيل الصادر له أو حكم الحراسة الذي عينه صرف هذا المرتب .

(فتوى رقم ١٢٩٤ بتاريخ ١٩٦٧/١٢/٦ _ جلسة ١٩٦٧/١١/٢٩)

الفصل الثالث

الاستبدال

الفرع الأول

استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر

قاعسدة رقم (۵۳۱)

المسسسة ع

القانون رقم ۱۵۲ لسنة ۱۹۵۷ بتنظيم استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر – نصه على أن تتسلم اللجنة العليا للاصلاح الزراعى سنويا الاراضى التى يتقرر استبدالها لتوزيعها وفقا الاحكام قانون الاصلاح الزراعى – تحديد الاراضى التى يجوز استبدالها ومن ثم تسليمها للاصلاح الزراعى طبقا للقانون المذكور – هى الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات المبر العسامة وما يلحق بها من منشات لصيقة بها ولازمة لزراعتها – لا يدخل فى نطاقها المبانى المخصصة للسكن والتى لا نكون لصيقة بهذه الاراضى ولازمة لاستغلالها فتلك تديرها المجالس المحلية لحساب وزارة الاوقاف طبقا للقانون رقم 18 لسنة 1977 .

ملخص الفتسوى :

ان المادة الاولى من القانون رقم ۱۵۲ لمنة ۱۹۵۷ بتنظيم استبدال الأراضي الزراعية الموقوفة على جهات تنص على انه « تستبدل خلال مدة اقصاها ثلاث سنوات الاراضي الموقوفة على جهات البر العامة وذلك على دفعات وبالتدريج وبما يوازى الثلث سنويا وفقا لما يقرره مجلس الاوقاف الاعلى او المهيئات التى تتولى ثئون اوقساف غير المسلمين حسب الاحوال » •

كما تنص المادة الثانية من هذا القانون على أنه « تتسلم اللجنة العليا للاصلاح الزراعى سنويا الاراضى التى يتقرر استبدالها وذلك لتوزيعها وفقا لاحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه ٠٠ » ٠

وتنص المادة الثالثة على انه « تؤدى اللجنة العليا للاصلاح الزراعى لمن له حق النظر على الاوقاف سندات تساوى قيمة الاراضى الزراعية والمنشات الثابتة وغير الثابتة والاشجار المستبدلة مقررة وفقا لقانون الاصلاح الزراعى » •

ومن مفاد هذه النصوص يبين أن الاسستبدال قاصر على الأراغي الزاعية الموقوفة على جهات البر العامة دون غيرها وهي تلك التي يجوز توزيعها وفقا لاحكام المرسوم بقانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٦ - بالاصلاح الزراعي ويلحق بهذه الاراضي المنشآت التي تكون لصيقة ولازمة لزراعتها، ومن ثم يخرج عن هذا النطاق المباني المخصصة للسكن ، خاصة اذا كانت خارج نطاق الاراضي المستبدلة ومعا يؤيد هذا أنه صدر القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ ونظم تسليم الاعيان التي تديرها وزارة الاوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي والمجالس المحلية فنصت المادة ٨ من هذا القانون على أن « تسلم الى المجالس المحلية المباني الاستغلالية والاراضي الزراعية التي تقع داخل نطاق المدن والتابعة للاوقاف الخيرية المشمولة بنظر وزارة الاوقاف والتي تقع في دائرة اختصاص كل منهما » .

كما نصت المادة ١٧ من هذا القانسون على أن تسسلم الى المجالس المحلية المبانى والاراضى الفضاء الزراعية التى انتهى فيها الوقف طبقا لاحكام القانون ١٨٠ لسنة ١٩٥٩ والمسسمولة بحراسة وزارة الاوقاف وتتولى المجالس المذكورة نيابة عن وزارة الاوقاف ادارة هذه الاعيسان واستغلالها طبقا لاحكام القوانين المشار اليها وهذا القانون •

وخلاصة ما سبق ان الاراضى التى تســـتبدل هى الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر عــامة والتى نظم اســتبدالها القانون رقم ١٥٢ لسنة١٩٥٧ وأما المبانى التى لا تكون لصيقة بهذه الاراضى ولازمة لاستغلالها فانها لا مَخضع الأحكام القانون ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه وانما تديرها المجالس المحلية لحساب وزارة الأوقاف طبقا للقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ المسار اليه ٠

(فتوی رقم ۳۸۷ فی ۹/۵/۱۹۶۱ ـ جلسة ۱۹۶۱/۱۹۶۱)

قاعسدة رقم (٥٣٢)

المسسماة

القانون رقم 107 لسنة 1097 ... نعبه على استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر خالال مدة اقصاها ثلاث سسنوات وذلك على دفعات وبالتدريج بما يوازى الثلث سنويا وفقا لما يقرره مجلس الاوقاف الاعلى او الهيئات التى تتولى شئون اوقاف غير المسلمين حسب الاحوال هذا الاستبدال يتم بقوة القانون ولا يتوقف على موافقة مجلس الاوقاف الاعلى او الهيئات التى تتولى شئون اوقاف غير المسلمين _ اختصاص هذه الجهات ينحصر فقط فى تعيين الاراضى التى تسسلم سنويا وليس الموافقة على استبدالها _ اثر ذلك _ انه بمجرد انقضاء كل سنة من السنوات الثلاث تنتقل الى الدولة ملكية ثلث هذه الاراضى وتزول صفة الوقف عنها ويصبح الوقف على ثمنها •

ملخص الفتسوى :

ان المادة الآولى من القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ تنص على ان
« يستبدل خلال مدة اقصاها ثلاث سنوات الآراضى الزراعية الموقدوفة
على جهات البر العامة وذلك على دفعات وبالتدرج بما يوازى الثلث سنويا
وفقا لما يقرره مجلس الأوقاف الأعلى أو الهيئات التي تتولى شئون أوقاف
غير المسلمين حسب الأحوال ، وتنص المادة الشانية على أن « تتسلم
اللجنة العليا لملاصلاح الزراعى سسنويا الاراضى الزراعية التي ينقرر
استبدالها وذلك لتوزيعها وفقا لاحكام المرسسوم بقانون رقم ١٨٧ لسنة
المراا المشار اليه » ،

وتنص المادة الثالثة على ان « تؤدى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي لمن له حق النظر على الاوقاف سلسندات تسلوى قيمة الارض الزراعية والمنشئات الثابتة وغير الثابتة والأشجار المستبدلة مقدرة وفقا لقانون الاصلاح الزراعى وتؤدى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى قيمة ما يستهلك من السندات الى المؤسسة الاقتصادية كما تؤدى فوائد السندات الى من له حق النظر على الوقف بمقدار ٢٪ « ويكون استهلاك تلك السندات خلال ثلاثين سنة على الاكثر » •

وقد صدر بعد ذلك القانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٦٠ في شأن استبدال الأراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر العامة للأقباط الأرثوذكس ونصت المادة الاولى منه على أن « يستثنى من احكام القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه الأراضي الموقوفة على بطريرك وبطريركية الأقباط الأرثوذكس والمطرانيات والأديرة والكنائس وجهسات التعليم القبطية الارثوذكسية وجهات البر الاخرى المتعلقة بهم وذلك فيما لا يجاوز ماثتى فدان لكل جهة من الجهات الموقوقة عليها ومائتى فدان من الاراضي البور » •

ونصت المادة الرابعة على ان « تؤدى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى المستبدل من الآراضى الزراعية المبينة فى المادة الاولى من القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه والمنشآت الثابتة وغير الثابتة القائمة عليها نقدا » .

ويبين مما تقدم أن القانون رقم ۱۵۲ لسنة ۱۹۵۷ قد استبدل الأراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العامة على دفعات وبالتدريج وبما يوازى الثلث سنويا ، وان الاساتبدال يتم بقوة القانون وليس موقوفا على موافقة مجلس الأوقاف الأعلى أو الهيئات التي تتولى شائون أوقاف غير المسلمين لأن اختصاص هذه الجهات ينحصر فقط في تعيين الأراضي التي تسلم سنويا وليس الموافقة على اساتبدالها وينبني على ذلك أنه بمجرد انقضاء كل سنة من المسنوات الثلاث تنتقل الى الدولة ملكية ثلث هذه الأراضي وتزول صافة الوقف عنها ويصبح الوقف على ثمنها ولو لم يصدر قرار الجهة المختصة بتعيين القدر المستبدل سنويا وليا

(فتوى رقم ١٠٥٤ في ١٩٦٩/١١/٢٣ - جلسة ١٩٦٩/١١/٥)

قاعدة رقم (٥٣٣)

المسسدا :

استبدال الأراضي الزراعية على جهات البر العامة طبقا للقانون رقم امن السنة ١٩٥٧ - هذا الاستبدال لا يتقيد باحكام الاستبدال المنصوص عليها في القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف - القانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٤٧ باحكام الوقف - القانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٥٧ - نصه على أن تتسلم اللجنة العليا لملاصلاح الزراعي سنويا الأراضي الزراعية التي يتقرر استبدالها لتوزيعها وفقا لاحكام القانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ - احقية الهيئة العامة للاصلاح الزراعي في اقتضاء ربح الاراضي التي لم يتم تسليمها اليها وذلك من التواريخ المحددة قانسونا للاستبدال مع مراعاة احكام القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ في شأن استبدال الاراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر العامة للاقباط الارثوذكس و

ملخص الفتسوى:

ولا يتقيد هذا الاستبدال باحكام الاسستبدال المنصوص عليها في القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف التي تتطلب صدور اشسهاد ممن يملكه لدى المحاكم الشرعية ويبعل الاستبدال في الوقف من اختصاص المحكمة الشرعية التي آل اختصاصها بالاستبدال الى لجنة شئون الاوقف بالقانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم وزارة الاوقاف ولائحة اجراءاتها ، وهو الاختصاص الذي كانت تباشره المحاكم بسلطة مطلقة فلها أن توافق على الاستبدال أو ترفضه من حيث المبدأ كما أن لها أن تجريه بالثمن الذي تراه مناسبا ، لا يتقيد الاستبدال المنصوص عليه في القانون رقم ١٥٢ لسنة الم١٩٥٠ بهذه الاحكام بعد أذ خرج عليها فلم يعلق الاستبدال على صدور الاذن به أو تمام صيغته في المحكمة كما حدد بدل الاراض الزراعية الموقوفة بالثمن الذي قدره ولم يترك لاية جهة تحديده .

ولا أدل على صحة هذا النظر وأنه يدخل في مقصود الشارع بالقانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ من أن سعر فوائسد سسندات التعويض عند العمل بالقانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٥٧ كان ٣٪ سنوبا وتستهلك السندات على ثلاثين سنة ، الى ان صدر القانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٨ وجعل سعر الفائدة ١٩٥٨ ومدد استهلاك السندات أربعين سنة فتدخل المشرع بالقانون رقم ١٩٦٨ لسنة ١٩٦٠ لمستبدلة وفقا لاحكام القانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥٧ وجعل سعر فائدتها بمقدار ٣٪ سنويا تستهلك على ٣٠ سنة ، ونض القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦٠ في المادة الثانية منه على أن يعمل به من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٦٨ لسنة ١٩٥٨ ليكشف هذا الاثر الرجعي بجلاء عن قصد المشرع في القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٥٨ وان الاستبدال طبقا لاحكامه يتم بقوة القانون اذ الثابت انه لم تصدر موافقة المحكمة أو لجنة شئون الاوقاف من بعدها على استبدال لا يتم الاراضي المشار اليها حتى تاريخ العمل باحكامه ولو كان الاستبدال لا يتم الا بموافقة المحكمة أو لجنة شئون الاوقاف لما كان المشبدال لا يتم النص على رجعية القانون رقم ١٣٣ لمنة ١٩٦٠ ٠

ومما يؤيد ذلك أيضا أن المشرع وهو يعالج موضوع استبدال الاراضي الزراعية الموقوفة على جهات البر الخاصة المشمولة بنظر وزارة الاوقاف بالقانون رقم 12 لسنة 1917 نص في المادة الثانية من هذا القانون على ان "ستبدل الاراضي الزراعية الواقعة خارج نطاق المدن والموقوفة على جهات البر الخاصة وتعلم هذه الاراضي الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وذلك لتوزيعها وفقا للقانون رقم ١٧٥٨ لسنة ١٩٥٢ »

ولما كان مجال القانون رقم 22 لسنة ١٩٦٢ هو نفس مجال القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٧ فكلاهما يتعلق باسب تبدال اراضى زراعية موقوفة استهدف فيها المشرع استبدالها فقد استعمل فى خصوص القانون رقم 22 لسنة ١٩٦٧ ذات العبارات التى استعملها القانون رقم ١٩٦٢ اسنة ١٩٥٧ ، وأورد فى المادة الرابعة من القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٧ حكما يفصح عن قصده اجراء الاستبدال بقوة القانون حين ينص على انه « استثناء من أحكام المادتين السابقتين تستمر لجنة شئون الاوقاف فى نظر مواد استبدال الاطيان التى رسا مزاد استبدالها قبل العمل بهذا القانون فاذا وافقت اللجنة على الاستبدال تولت الهيئة العامة للاصلاح الزراعى تسليم الارض

الى المستبدل اما اذا رفضت اللجنة الاستبدال فيتبع بشان القدر الراسى به المزاد احكام المادتين السابقتين وفى حالة موافقة لجنة شئون الاوقاف عنى الاستبدال تستحق وزارة الاوقاف قيمة الاستبدال نقدا » .

على ذلك يحق للهيئة العامة للاصلاح الزراعى اقتضاء ربع الاراضى التى لم يتم تسليمها اليها وذلك من التواريخ المحددة قانونا للاسستبدال ومع مراعاة احكام القانون رقم ٢٦٤ سنة ١٩٦٠ ٠

(فَتُوى ١٠٥٤ فَي ٢٣/١١/٢٣ - جَنْبَ ٥/١١/١٩٦١)

قاعسدة رقم (٥٣٤)

: 12-41

القانون رقم ٢٦٤ لمنة ١٩٦٠ بشان استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العامة الاقباط الارثوذكس – وروده استثناء من القانون رقم ١٩٥٢ لمنة ١٩٥٧ – تعلق هذا الاستثناء بالاراضى الموقوفة على جهات بر غير اسلامية خاصة بالاقباط الارثوذكس النص فى المادة الثانية من القانون رقم ٢٦٤ لمنة ١٩٦٠ على انشاء هيئة اوقاف الاقباط الاثوذكس – اقتصار اختصاصها على الاوقاف المشار اليها بالقول بشمول اختصاصها لكل وقف ينشئه اقباط ارثوذكس سواء تعلق مصرفه بهم او لم يتعلق بـ غير سليم مادام اختصاصها مناطه صفة المصرف وليس صفة الواقف •

ملخص الفتــوى:

ان المادة الأولى من القانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٦٠ تنص على انه « يستثنى من احكام القانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٥٧ الأراض الموقوفة على بطريرك وبطريركية الأقباط الأرثوذكس والمطرانيات والأديرة والكنائس وجهات التعليم القبطية الارثوذكسية وجهات البر الاخرى المتعلقة بهم وذلك فيما لا يجساوز مائتى فدان لكل جهة ٠٠ »

ومفاد هذا النص أن الاستثناء الوارد به ينصرف الى الاراضى الموقوفة على جهات بر غير اسلامية خاصة بالاقباط الارثوذكس ، ومن ثم يكون مناط هذا الاستثناء هو الصفة المتعلقة بمصرف جهة الوقف الذى يجب ان يكون خاصا بالاقباط الارثوذكس دون النظر الى صفة الواقف ، ولذلك ، فاذا كان المصرف السلاميا لم يعد ثمة وجمه لاعمال الاستثناء المشار اليه ،

ومن حيث ان مصرف الوقف يكون اسلاميا اذا اعتبر برا في الاسلام وليس برا في غيره من الاديان كوقف المسجد والوقف علي والوقف على الحرمين وعلى قراءة القرآن والتصدق على المسلمين الفقراء وحدهم واحياء شعائر الاسلام والاحتفال بمناسباته الدينية ، ويعتبر المصرف اسلاميا كذلك عندما يكون برا في شريعة الاسلام وغيرها من شرائع السماء حيث ترتضيه هذه الشريعة وتحتسبه مسلكا من مسالك القربي الى الله وترتضيه وتحتسبه ، كذلك أيضا الشرائع غير الاسلامية كالتصدق على الفقراء والمساكين واليتامي وابناء السبيل من أية ملة وأي دين وتعليمهم والعامهم وما شاء الله غير ذلك من البر بهم والاحسان عليهم ، والوقف هنا يكون اسلاميا واذا كان غير اسلامي كذلك فانه ليس ذلك .

ومن حيث أن مصارف الأوقاف محل البحث تعتبر برا اسلاميا كما تعتبر في الوقت ذاته برا عند الأقباط الأرثوذكس وعلى ذلك فانها تعتبر مصارف اسلامية ولا تعتبر متعلقة بالأقباط الارثوذكس في مفهوم المادة الاولى المشار اليها أذ أن مفهوم سياق هذه المادة أن يكون مصرف الوقف الذي تنطبق عليه متعلقا بالاقباط الارثوذكس فقط ، يؤيد ذلك أن أمثلة المصارف التي جاءت بمنطوق المادة خاصة بالاقباط دون غيرهم (بطريرك وبدلريركية الاقباط الارثوذكس والمطرانيات والاديرة والكنائس وجهسات التعليم القبطية الارثوذكسية) .

ومن حيث أنه لذلك لا يسرى القانون رقم ٣٦٤ لسينة ١٩٦٠ سالف الذكر على الاوقاف المشار اليها • وتنص المادة الثانية من هذا القانون على انه « تنشأ هيئة تسسمى (هيئة أوقاف الاقباط الارثوذكس) تكون لها الشخصية الاعتبارية وتتولى اختيار القدر المحدد فى المادة السابقة » ، ويبين من هذا النص ان ثمة ارتباط بين اختصاص هذه الهيئة وبين الاوقاف المسار اليها فى المادة الاولى من هذا القانون أى التى تتعلق مصارفها بالاقباط الارثوذكس ذلك أن القساسانون لم يتجه الى ترتيب ولاية للهيئسسسة على غير الاوقاف التى تناولها الاستثناء الوارد فى هذا القانون ، ومن ثم لا تنصرف المتصاصات الهيئة التى حددها لها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٣٣ لمنذة ١٤٦٠ الصادر تنفيذا للمادة الثانية المذكورة الا الى تلك الاختصاصات المتعلقة بتلك الولاية وحدها ،

واذا كان عنوان هذا القرار هو « فى شان ادارة اوقاف الاقباط الارثوذكس وكانت مادته الثانية تنص على انه « تختص هيئة اوقساف الاقباط الارثوذكس بما ياتى :

(1) الاشراف على ادارة جميع الاوقساف من اطيان وعقارات ومحاسبة القاثمين على ادارتها ٠٠ » الا أن ذلك لا يعنى أن للهيئة ولاية على غير الاوقاف انتى تناولها هذا الاسستثناء ، فعنوان القرار لا يشكل ضابطه تحصيل أحكامه الموضوعية ، وعبارة « ادارة جميعالاوقاف » يتحدد معناها في ضوء الارتبساط مسالف الذكر بين اختصاصات الهيئة وبين الاوقاف الواردة في القانون ليكون المقصود بهذه العبسارة هو الاوقساف الذكورة لا غيرها ، أما القول بأن العبارة تشمل جميع الاوقساف التي المناها أقباط ارتوذكس سواء تعلقت مصارفها بهم أو لم تتعلق فانه فضلا عن افتقاره الى سند يؤيده فانه يتضمن مخالفة لأحكام القانون رقم ٢٧٢ عن افتقاره الذي ترتب مادته الاولى لوزارة الاوقاف ولاية النظر على كل وقف أنشاه غير مسلم واشترط فيه النظر لوزير الاوقاف بينما القول المشاليه في اطلاقه يذهب في تفسسير القرار الى انعقاد ولايسة الهيئة على مثل هذا الوقف .

- 1144 -

ومن حيث انه يخلص من جميع ما تقدم ان الهيئة المذكورة لا تنعقد لها ولاية على الاوقاف محل البحث لان مصارفها لا تتعلق بالاقباط الارثوذكس طبقا لما سبق ، وذلك في ضوء احكام القانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٦٠ وقرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٣٣ لسنة ١٩٦٠ .

(فتوى رقم ٧١١ في ٧١٢/٧/٤ -. جلسة ١٩٦٣/٥/١١)

الفرع الشاني

تسليم الاعيان التى تديرها وزارة الاوقاف الى الهيئة العامة

للاصلاح الزراعي والمجالس المحلية

قاعدة رقم (٥٣٥)

القانون رقم 22 لسنة ١٩٦٢ بتسسليم الأعيان التى تديرها وزارة الأوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى والمجالس المحلية – اجازته في المسادة العاشرة تاجير اعيان الوقف بايجار اسمى لانشاء المساجد او المعاشد الدينية او مدارس تحفيظ القرآن وتاجير او اسستبدال الأراضى الفضاء بنصف اجرة المثل او نصف قيمتها في حالة استخدامها في مشروعات خدمات الدولة العامة في الميادين الاجتماعية والصحية والتعليمية والتعليمية والترويحية – اسستبدال بعض العقسارات لتخصيصها لمشروع الاسسكان الاقتصادي لا يسرى عليه حكم المادة العاشرة – اساس ذلك أن هذا المحكم ينطوى على تبرع ببعض مال الوقف استثناء من الاصل المقرر ولا يجوز التوسع في الاستثناء او القياس عليه •

ملخص الفتــوى:

ان المادة العاشرة من القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ بتسليم الاعيان التى تديرها وزارة الاوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى والمجالس المحلية تنص على أنه « لا يجوز تاجير اعيان الوقف بايجار اسمى الا لانشاء المماجد أو المعاهد الدينية أو مدارس تحفيظ القران •

على انه يجوز تاجير او استبدال الاراض الفضاء بنصف اجرة المثل او نصف قيمتها في حالة استخدامها في مشروعات خدمات الدولة العامة في الميادين الاجتماعية والصحية والثقافية والتعليمية والترويحية وعلى المستاجر او المستبدل في هذه الحالات أن يلتزم الغرض الذي أجرت له العين او استبدلت من أجله والا أسترد المجلس المحلى المختص العين بالطريق الادارى •

وقد ورد في المذكرة الايضاحية للقانون المذكور تعليق على هذه المادة ٥٠٠٠ اعدت الوزارة مشروع القانون المرافق نص على ما يأتي :

٨ - ان يقتصر تاجير الاعيان التابعة الاوقاف الخيرية بايجار اسمى على ما يختص لانشاء الماجد والمعاهد الدينية ومدارس تحفيظ القرآن الكريم وبايجار لا يقل عن نصف أجر المثل الشروعات رعاية الشباب والتربية الرياضية •

ويؤخذ من هذا النص فى ضوء مذكرته الايضاحية أن تأجير أعيان الوقف بايجار اسمى انما يقتصر على ما يخصص من هذه الاعيان لانشاء المساجد والمعاهد الدينية ومدارس تحفيظ القرآن الكريم ، وهى أغراض الوقف اصلا ، اما تأجيرها أو استبدالها بايجار لا يقل عن نصف أجر المثل أو عن نصف قيمتها فينصرف الى مشروعات خدمات الدولة العسامة فى الميادين الاجتماعية والصحية والثقافية والتعليمية والترويحية ، وهى وأن غم تكن ذات أغراض دينية محضة ، اذ أن مجانيتها تدنيها من أهداف الموقف الخيرى فى مجال البر والخير العام مما حدا بالشارع الى ايثارها يهذه المعاملة ،

ولما كانت أموال الوقف أموالا خاصة مرصودة لوجوه البر ، لا تدخل في عداد الأموال المخصصة للمنفعة العامة لاختسلاف طبيعتها عن طبيعة الملك العام ، ولا يجوز التبرع بها لغير الأغراض المخصصة فقد لزم أن يفسر مفهوم الحكم الوارد في المسادة العاشرة من القانون رقم ٤٤ لمنة المعتناء من الأصل المقرر في خصوص ادارة هذا المسال والتصرف فيه ، استثناء من الاصل المقانون المشار اليه أوجب في مادتيه السادسة والتاسعة على وزارة الاوقاف التزام شروط الواقفين في صرف ما تتسلمه من ريح

السندات التى ادتها اليها الهيئة العامة للاصلاح الزراعى او من صافى ربع الاعيان التى تسلمتها المجالس المحلية ، تاكيدا لاحترام ارادة الواقفين فيما انصرفت اليه من حيث الاغراض التى تخصص لها الاعيان الموقوفة او قيمتها .

وحاصل ما تقدم أنه لا يسوغ قياس مشروعات الاسكان الاقتصادى على مشروعات خدمات الدولة العامة في الميسادين الاجتماعية والصحية والثقافية والتحليمية والترويحية ، ذلك أن الاسكان الاقتصادى ، وأن استهدف الخير العام في جملته ، ألا أن الدولة أو الهيئات القائمة به تحصل منه على مقابل عادل للانتفاع بمزاياه ، وبهذه المشابة لا يعد من قبيل المشروعات ذات الطابع الخيرى المجانى التي عنتها المادة العاشرة من القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٣ آنف الذكر ، ولا يمثل ضربا من الخدمات العامة المقصودة بهذه المادة ولاحيما أن كونه مشروعا عاما ، وأن أتاح بهذد الصفة الحصول على الاراضى اللازمة له عن طريق نزع الملكية للمنفعة العامة ، ما كان ليعفى الجهة القائمة به من اداء تعويض يوازى قيمة هذه الاراضى كاملة لذوى الشأن ، ومن ثم فان استبدال اراضى الوقف في حالات الاسكان الاقتصادى يلزم أن يتم بقيمتها كاملة ،

لذلك انتهى الراى الى ان استبدال العقارين رقمى 30 ، 04 بشارع العقادين لله المتعدد القاهرة القاهرة التابعين لوقف قيسون الخورى واللذين قررت محافظة القاهرة تخصيصهما لمشروع الاسكان الاقتصادى انما يكون بقيمتهما الكاملة ، وان هذا الاستبدال لا يخضع لحكم الفقرة الثانية من المادة العاشرة من القانون رقم 12 لمنة 1417 المتقدم ذكره .

(فتـــوی رقم ۹۷۲ ملف رقــم ۵٦/۲/۷ یی ۱۹۱۲/۹/۱۵ ـ جلســة ۱۹۱۲/۹/۲ ـ جلســة

قاعسدة رقم (٣٦٥)

الميسدا:

القانون رقم ££ لمنة ١٩٦٢ في شان تسليم الاعيان التي تديرها وزارة الاوقاف الى المجالس المحلية والى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي ـ عدم سريانه على الاعيان التى تصرفت فيها الوزارة بطريق الاستبدال قبل نفاذه ـ تمام الاستبدال بمجرد توافر الايجاب والقبول دون استلزام افراغه فى محرر يمنع سريان هذه الاحكام ويلزم الوزارة بتنفيذ الاستبدال •

ملخص الفتسوى:

ان الاحكام الواردة بالقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ في شان تسسئليم الاعيان التي تديرها وزارة الاوقاف الى المجالس المحلية والى الهيئة العامة للاصلاح الزراعي .. هذه الاحكام انما تنصرف الى الاعيان التي تتصرف فيها الوزارة بمالها من سلطة بعد نفاذ هذا القانسون في ٤ من فبرايسر سنة ١٩٦٢ ، أما الاعيسان التي تكون محلا لتصرف سابق من الوزارة ، قبل هذا التاريخ ، فلا تنسحب اليها هذه الاحكام وذلك أن الوزارة تلتزم قانونا بمقتضى تصرفها ، ان تسلم الاراضى الى من تصرفت اليه ، وبالتالى يمتنع عليها تسليمها الى المجالس المحلية نفساذا لضممان التعرض والاستحقاق ، ومن ثم فان هذه الاعيان لا محل الايلولتها الى ادارة المجالس المحلية كما قضى بذلك القانون رقم ٤٤ لسلة ١٩٦٣ ، مادامت قد تم التصرف فيها ، من السلطة المختصة بذلك قانونا ٠ هذا وإن الاستبدال هو عقد رضائي يتم بمجرد الايجاب والقبول ٠ اي بتبادل ارادتين متطابقتین ، اما افراغه فی محرر انما هو وسیلة للاثبات ولیس رکنسا او شرطا لتمام التصرف أو صحته • ومتى كان ذلك ، وكانت لجنة شئون الاوقاف وافقت بجلستها المعقودة في ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٦٠ على طلب الاستبدال المقدم من هيئتي البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية في شأن العقد موضوع البحث ، وأخطرتها بذلك ، ومن ثم فقد تم العقد ، ولا يقدح في ذلك عدم تدوينه في محرر ، فهذا وسيلة لاثباته ، وليس شرطا أو ركنا لصحته أو انعقاده ، هذا فضلا عن أن الطرفين قد نهضا الى تنفيذ آثاره ، فتسلمت الوزارة الثمن ، وسلمت العين المستبدلة وتم ذلك كله قبل صدور القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ سالف الذكر ، ويترتب على ذلك خروج العين المستبدلة من نطاق العقسارات التي في ادارة وزارة الاوقاف ، ولا يكون ثمة محل لتسليمها الى المجلس المحلى المختص لادارتها نياية عن وزارة الأوقاف اذ أن هذا التسليم أصبح غير ممكن قانونا • وتكون وزارة الاوقاف ، تبعا لذلك ، ملزمة بالوضاء بالالتزامات التي ترتبت في ذمتها بمقتضى تصرفها ، فتلتزم في هذه الحمالة بالتوقيع على العقد وتقديم المستندات اللازمة لشهره •

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ان وزارة الاوقاف هى التى تختص وحدها - دون مجلس محافظة الجيزة - بالتوقيع على عقد الاستبدال وتقديم المستندات اللازمة لشهره ·

(ملف ۲/۲/۲۸ - جلسة ۱۹۹۲/۱۲/۲)

- 1105 -

القرع الثالث

طلبات البدل والاستبدال في الوقف

قاعسدة رقم (۵۳۷)

الميسيدا :

طلبات البدل والاستبدال في الوقف _ اختصاص مجلس الاوقاف الأعلى طبقا للقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٤٦ المعدل بالقانون رقم ٥٠٠ لسنة ١٩٤٦ المعدل بالقانون رقم ٥٠٠ لسنة ١٩٤٦ بنظر هذه الطلبات على الا يكون قراره نهائيا الا بعد موافقة المحكمة المختصة _ انتقال هذا الاختصاص للجنة شؤون الاوقاف دون غيرها بعد العمل بالقانون رقم ٢٧٧ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم وزارة الاوقاف _ سبق موافقة مجلس الاوقاف الاعلى على طلب الاستبدال دون عرض الامر على المحكمة، وذلك قبل العمل بالقانون رقم ٢٧٧ لسنة ١٩٥٩ لا يغنى عن وجوب اعادة عرضه على لجنة شؤون الاوقاف للبت فيه ٠

ملخص الفتسوى :

طبعا لاحكام القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٤٦ بشأن لائحة وزارة الاوقاف المعدل بالقانون رقم ٥٠٠ لمسنة ١٩٥٦ ـ يختص مجلس الأوقاف الأعلى بنظر المسائل التي ورد بيانها في المادة ٦ من القانون ، ومنها ، طلبات بنظر المسائل التي ورد بيانها في المادة ٦ من القانون ، ومنها ، طلبات البدل والاستبدال بما يزيد قيمته على الفي جنيه ، على ان ما يقرره في هذا الخصوص لا يكون نهائيا ، الا اذا وافقت عليه المحكمة المختصة ، بحكم مالها من ولاية عامة في مسائل الاوقاف ، وقد صدر بعد ذلك القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم وزارة الاوقاف الذي تضمن في المادة (٢) منه الله على تشكيل لجنة تسمى لجنة شئون الاوقاف ، ونص في المادة (٣) منه على أن تختص هذه اللجنة وحدها ، بمسائل من بينها طلبات المدل والاستبدال في الوقف ، والبت في هذه الطلبات بغير الرجوع الى المحكمة ،

فاذا كان الثابت ، أن موافقة مجلس الاوقاف الاعلى على استبدال قطعة الارض ، صدرت قبل العمل بالقانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ المسار اليه ، ولكن لم يعرض أمرها على المحكمة المختصة ، لتقره ، وبقى الامر على هذه الحال الى أن عمل باحكام هذا القانون ، وفي ضوء هذه الاحكام كان يبجب عرض الموضوع على لجنة شئون الاوقساف المنصوص عليها في المادة ٢ منه ، لتبت فيه ، ولكن ذلك لم يتم أيضا ، لما كان ذلك ــ فانه من ثم لا يكون ثمة قرار نهائي صدر في شان هذا الاستبدال ، ومن ثم لا تملك وزارة الاوقاف ، اجراء مقتضاه ،

الفرع الرابع

عقد البسال

قاعـــدة رقم (٥٣٨)

المبسيدا :

عقد البدل هو عقد بيع رضائى يتم بتبانل ارادتين متطابقتين ـ لا يكون يشترط القانون شكلا معينا لانعقاده ـ النص فى القسانون على ان يكون الاستبدال فى الوقف من اختصاص المحكمة الشرعية ثم من اختصاص لجنة شئون الاوقاف ـ حكمة ذلك ـ صدور قرار من لجنة شئون الاوقاف بالموافقة على ابدال قطعة ارض من تقسيم الجمعية التعاونية لبناء المساكن للمهندسين الى احد المهندسين وزوجته مناصفة بينهما ـ مقتضى هذه الموافقة انعقاد عقد البدل تاما ونهائيا ومنجزا لصالح المستبدلين معا ـ عدم جواز نقض العقد او تعديله بغير رضاء المستبدلين او بغير طريق القضاء اذا قامت اسباب موجبة لذلك •

ملخص الفتــوى :

تقدمت الجمعية التعاونية المصرية لبناء المساكن للمهندسين بطلب الى وزارة الاوقاف لتبدل لها بعض قطع من اراض مدينة الاوقاف ، وفي ٢٥ من ديسمبر سنة ١٩٥٥ وافق مجلس الاوقاف الاعلى بقراره رقم ٧٥ على ابدال هذه القطع الى الجمعية ، غير أن المسألة لم تعرض وقتئذ على المذخصة الاورار هذا البدل ، وقد تسلمت المسالة لم تعرض وقتئذ على على المحكمة المختصة الاقرار هذا البدل ، وقد تسلمت الجمعية الاراض المذكورة بتاريخ ٢١ من ينساير سنة ١٩٥٦ واخذت في توزيعها على أعضائها بموجب اتفاق بينها وبين كل عضو تضمن أن الجمعية هي التي تستبدل من وزارة الاوقاف راسا وانها تخص للعضو قطعة الارض المتفق عليها بصفته عضوا فيها ووفقا للائحتها دون تدخل من الوزارة في العلاقة عليها بصفته عضوا فيها ووفقا للائحتها دون تدخل من الوزارة في العلاقة

بين الجمعية واعضائها ، كما تضمن هذا الاتفاق وجبوب عرضه على المحكمة الشرعية لاقراره وفقا القانون ، وفي شوء عذه الاحكام تسلم السيد المهندس قطعة الارض رقم ٢٥١ من تقسيم الجمعية بعد إن وقع الاتفاق المشار اليه وأدى المبالغ التي قررتها الجمعية ، "لا أن هذا الاتفاق لم يعرض على الوزارة أو على المحكمة ، وبتأريخ ١٧ من ابريل سنة ١٩٦٥ قدم السيد المهندس المذكور طاب الى الجمعية لتعديل الاتفاق المابق واعداد مشروع عقد البدل عن قطعة الارض المخصصة له بالسمه وباسم زوجته المديدة ، ١٠٠٠ مناصفة بينهما ، وقد السياب الجمعية لهذا الطلب وعدلت الاتفاق بما يتضمن تخصيص الماعة الارض له ولزوجة مناصفة بينهما على الشيوع ،

ونظرا لان الجمعية تخلفت عن وفاء بعض التزامتيا قبل الهزارة ، فقد اتفق كلاهما على أن يكون الاستبدال من الوزارة الى عضو الجمعية مباشرة وعلى أن تكون الجمعية أسامة الانزامسات الدنبو قبل الوزارة ، ومن ثم أصدرت لجنة شئون الاوقاف التى آل البيا المقتصاص في اقرار طلبات الاستبدال بموجب القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ ـ بتاريخ ٢٠ من مارس سنة ١٩٦٥ قرارا بأن يكون العقد الذي بدر أن هذا اله أن والقابل للشهر ونقل الملكية بين الوزارة والعضو رائا ران تكون الجمعية ضامنة الانزامات العضو قبل الوزارة والعضو رائا ران تكون الجمعية ضامنة

وقد تقدمت الجمعية بطلب الى الرزارة الرسال بعض تملح الارض الى اعضائها ومن بينها قطعة الارض رقم ٢٥١ الإداليا الى العيد المهندس المذكور وزوجته مناصفة ببنهما ، وقد وافقت على هذا الإمل لجنة كثون الاوقاف واصدرت به قرارها رقم ٢٠١ بتاريخ ٢٠ من نوفهبر سنة ١٩٦٧ غير انه قبل أن يوقع نموذج العتم القابل للكثير من الوزارة والمستبدلين مثل السيد المذكور زوجته بتاريخ ٢٤ من يوليدو سنة ١٩٦٨ ، وتقدم اثر ذلك بطلب الى الجمعية لفصل زوجته من عدوينيا النفصار وابطة الزوجية ولحرمانها من اختصاصها بنصف قطعة الارض المشار ليبنا ، وبتاريخ ١٥ من سيتمبر سنة ١٩٦٨ وافقت الجمعية عنى ذلك ، واخطرت المؤسسة التعاونية للاسكان بقرارها هذا فوافقت عليه ، كما اخطرت به الوزارة وطلبت منها استصدار قرار من لجنة شئون الاوقاف بقصر الاستبدال على السيد المذكور دون زوجته ، وقبل عرض الأمر على لجنة شئون الاوقاف استطلعت الوزارة رأى ادارة الفتوى ، فافتت بأن استبدال قطعة الارض المنطلعت الوزارة رأى ادارة الفتوى ، فافتة بئن استبدال قطعة الارض الابدال لكل من السيد المذكور وزوجته وانه لا يجوز نقض هذا العقد من جانب الوزارة أو تعديله الا بموافقة المستبدلين معا ، وانه لهذا ليس ثمة جدوى لاعادة عرض الموضوع على لجنة شئون الاوقاف بجلستها المنعقدة من الوزارة عرضت الموضوع على لجنة شئون الاوقاف بجلستها المنعقدة الا ان الوزارة عرضت الموضوع على لجنة شئون الاوقاف بجلستها المنعقدة بتاريخ ١٤ من مايو سنة ١٩٦٩ حيث قررت عدم الموافقة على طلب السيد المهندس قصر الاستبدال عليه وحده دون مطلقته ،

وقد عادت الجمعية وتقدمت بطلب الى الوزارة لاعسادة النظر فى الموضوع موضحة ما تستند اليه من أسباب كما تقدم السيد المهندس بمذكرة بوجهة نظره فى هذا الشأن .

ومن حيث ان عقد البدل هو عقد بيع رضائى يتم بتبادل ارادتين المتطابقتين أى بمجرد توافر الايجاب والقبول من طرفيه ، فلم يشترط القانون فيه شكلا معينا يلزم لانعقاده ، وانما يخضع لجميع الاحكام التى تنتظم فيه شكلا معينا يلزم لانعقاده ، وانما يخضع لجميع الاحكام التى تنتظم العقود الرضائية بصفة عامة ، وطرفا هذا العقد هما المستبدل من ناحية الواقف من ناحية آخرى ، غير ان المشرع لم يشأ ان يخول ناظرالوقف سلطة بيع لاطيانه ، وانما ناط هذه السلطة بجهة يضمن عن طريقها رعاية مصلحة الوقف بما يتوافر فيها من ضمانات خاصة ، فكان القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف ينص في المادة ١٣ على انه «فيما عدا حق الواقف الذي شرطه لنفسه يكون الاستبدال في الوقف من اختصاص المحكمة الشرعية ، ولها ذلك متى رات المصلحة فيه » وعلى هذا الاساس فان القبول الذي يتم به عقد البحل كان من اختصاص المحكمة

الشرعية دون سواها فليس لناظر الوقف اختصاص في اتمام هذا العقد ، وابا كانت الاتفاقات أو التعهدات التي يبرمها ناظر الوقف فانه لا ينعقد بها عقد ولا يتوافر بها القبول اللازم لتمامه ، وانما تعتبر جميعها تمهيدا أو تحضيرا لعرض الامر على المحكمة التي تملك الا توافق على الاستبدال فينعدم كل أثر لأى اتفاق او تعهد سابق ، او توافق على الاستبدال فيتم العقد بموافقتها هذه ويقوم العقد باتا ومنجزا اعتبسارا من هذا الوقت ٠ وهذا الاختصاص الذي وكله القائسون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ الى المحكمة الشرعية ظل لها ثم للمحكمة المختصة بعد الغاء المحساكم الشرعية ، الى ان صدر القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم وزارة الاوقساف ولاثحة اجراءاتها ، ثم نص في مادته الثانية على أن تشكل بوزارة الاوقاف لجنة تسمى لجنة شئون الاوقاف ، ثم نص في مادته الثالثة على أن " تختص لجنة شئون الاوقاف وحدها بالمسائل الآتية : (أولا) طلبات البدل والاســـتبدال في الوقت ٠٠٠ » وبذلك حلت هذه اللجنة محل المحكمــة فى هذا الاختصاص ، واصبح لها وحدها أهلية الموافقة على الاستبدال او رفضه حسبما تقدر من مواطن مصلحة الوقف ومستحقيه ، فأذا وافقت انعقد البدل بقرارها المطابق للايجاب الصادر من المستبدل ، وبهذا القرار وحده يتم العقد باتا ومنجزا

ومن حيث أن مجلس الاوقاف الاعلى وافق بتاريخ ٢٩ من ديسمبر سنة ١٩٥٥ على طلب الجمعية التعاونية لبناء المساكن للمهندسين الذي طلبت فيه استبدال بعض الاراضى ، غير هذا الاسستبدال لم يعرض على المحكمة المختصة كما لم يعرض على لجنة شئون الاوقاف من بعد ، ومن ثم ظل هذا الاتفاق مجرد عمل تمهيدى لم ينشا عنه عقد بدل بالمعنى المفهوم قانونا ، وفضسلا عن ذلك فان هذا الاتفاق قد تم تعديله ، فبعد ان كان مقتضاه أن يتم الاستبدال إلى الجمعية مباثرة وأن تقوم الجمعية بالنعوا الجدل إلى عضو الجمعية وأسا على أن تضمنه الجمعية في التزاماته قبل الوزارة ، وهذا الاتفاق الاخير هو ما وافقت عليه لجنة شئون الاوقاف بقرارها الصادر بتاريخ ٢٠ من مارس سنة ١٩٦٥ و وتبعا لذلك فأن المقرارها الصادر بتاريخ ٢٠ من مارس سنة ١٩٦٥ وتبعا لذلك فأن المقرار

الصادر من مجلس الاوقاف الاعلى بتاريخ ٢٩ من ديسمبر سنة ١٩٥٥ ، فضلا على أنه ليس هو التعبير اللازم قانسونا عن ارادة الواقف في اتمام عقد البدل ، فقد تم تعديله باتفاق الوزارة والجمعية بعد ذلك •

ومن حيث أن الثابت من سياق الوقائع السالف ذكرها أن لجنة شئون الاوقاف وافقت بتاريخ ٣٠ من نوفمبر سنة ١٩٦٧ على ابدال قطعة الارض رقم ٣٥١ من تقسيم الجمعية الى المسيد المهندس ٢٠٠٠ وزوجته السيدة ٢٠٠٠ مناصفة بينهما ، وبهذه الموافقة انعقد عقد البدل تاما ونهائيا ومنجزا لصالح المستبطين معا ، فقد توافسرت بذلك اركان العقد اللازمة لانعقاده جميعها ، ولم يعلق اطرافه انعقاده على شرط ما واقف أو فاسخ، ومن ثم فهو ملزم نهائيا لاطرافه جميعا ولا يجوز نقضه الا باتفاقهم ،

وانه ولئن كان ثمسة نمسوذج لعقد توقعه الوزارة وعضو الجمعية المستبدل كما توقعه الجمعية ، وكان هذا العقد هو الذي يتم شهره لنقل ملكية الارض الى المسستبدل ، الا أن عدم توقيسه هذا النموذج لا يؤثر في قيام عقد البدل ثاما ومنجزا فهدذا المحرر ليس هو عقد البدل ، وليس ثمة ما يوجب جعل هذا المحرر ركنا لانعقاده أو شرطا لمسحته ، فهو عقد رضائي كما سلف البيان ولا يعدو أن يكون هذا المحرر وسيلة لاثبات عقد البدل ولشهره ، نعنى عنه عند افتقاده أي وسيلة أخرى ، ولو رفض احد طرفي العقد توقيع هذا المحرر حق لطرفه الاخر أن يستعيض عنه بحكم بصحة العقد ونفاذه يقوم مقامه ويؤدى مؤداه .

ومن حيث انه لا ينال من قيام عقد البدل ملزما لاطراف ان طلق السيد المهندس المذكور زوجته ، فهذه الواقعة لا صلة لها بانعقاد العقد صحيحا ، وليست سببا قانونيا يسوغ نقضه او تعديله ، واستمرار الزوجية او انفصامها لا يتصل من قريب أو بعيد بمصلحة الوقف وهي الاعتبار الوحيد الذي يهيمن على استبدال اعيانه ويوجه لجنة شئون الاوقاف عند النظر في طلبات الاستبدال ،

كما لا ينال مما تقدم أن الجمعية ملسزمة بضمان إعضائها في التزاماتهم قبل الوزارة ، وأن السيدة ١٠٠٠ بعد طلاقها من زوجها فصلت من عضوية الجمعية ، مما لا يتسنى معه أن نقوم الجمعية بضمانها ، وذلك لان عقد الكفالة قد انعقد بمجسرد أن تقدمت الجمعية بطلب إلى الوزارة تطلب فيه ابدال قطعة الارض إلى السيد المذكور وزوجته مناصفة بينهما، وقد كان طلبها هذا على أساس النظام المتفق عليه والذي اقرته لجنة شئون الاوقاف بتاريخ ٣٠ من مارس سنة ١٩٦٥ والذي يقرر أن يتم المسدل إلى عضو الجمعية رأسا بضمانها وطبقسا لكشف تقدمه الجمعية الى الوزارة متضمنا أسماء أعضائها الذين في الاستبدال ، وقد تمت هذه الاجراءات متضمنا أسماء أعضائها الذين في الاستبدال ، وقد تمت هذه الاجراءات جميعها ، ولا يقلل من اثارها أن النموذج المتفق على توقيعه لم يوقع بعد ،

كذلك فانه لا ينال من النتيجة المتقدمة أن النظام الاساس للجمعية ينص في المادة 10 منه على ان يحرر بين الجمعية والعضو الذي يشامله التوزيع عقد بيع يتضمن بصفة خاصة اشتراط تعليق انتقال الملكية على عضويته أو فسخ عقد ملكيته بدفع قيمة النسبة التي يحددها مجلس الادارة الستهلاك المبانى عن مدة قيام عقده ١٠٠٠ لا ينال ذلك من النتيجة المتقدمة لان هذا النظام الاساسي للجمعية تقرر على اساس أن الجمعية هي التي تستبدل الارض ثم تقوم ببيعها الى اعضائها ، وهذا الموضع تغير بعد أن انققت الجمعية والوزارة على أن يتم البدل الى العضو مباشرة بضمان الجمعية على النحو المبين آنفا ، وهذا الوضع الجديد هو الذي تم طبقا المابيل المنال قطعة الارض رقم ٢٥١ الى السيد المهندس والسيدة ١٠٠٠ وفضلا عن ذلك فان وزارة الاوقاف تعتبر من الغير بالنسبة الى هذا النظام الاساسي وغيره من الاتفاقات التي تبرمها الجمعية مع اعضائها ولم يتضمن عقد البدل اشارة الى اعتبار هذه الاتفافات جزءا منه أو بعضا من احكامه وشروطه ، ومن ثم فلا يمكن الاحتجاج على الوزارة بثم، من ذلك .

ومن ناحية أخرى فأن الجمعية وأن كانت طرفا في عقد الكفالة مرده الى اتفاقات أخرى بينها وبين الوزارة ، وبينها وبين أعضائها ، وليس لها بهذه الصفة أن تحتج باتفاقاتها هذه المنتقلة عن عقد البدل للتأثير في فيامه ونفاذه . ويخلص مما تقدم أن عقد البدل المبرم عن قطعة الارض رقم ٣٥١ سالفة الذكر قد انعقد لصالح المهندس والسيدة ٠٠٠٠ مناصفة بينهما ، وهو غقد بات ونافذ ، والايجوز للجنة شئون الاوقاف أن تنفرد بنقضه أو تعديله بغير رضاء المستبدلين معا ، أو بغير طريق القضاء اذا قامت أسباب موجبة لذلك .

ولهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى ان ابدال نصف قطعة الارض رقم ٣٥١ من تقسيم الجمعية التعاونية المصرية لبناء المساكن المهندسين الى السيدة ٠٠٠٠٠ قد تم بعقد بات ونافذ ، ولا يجوز نقضه أو تعديله الا برضاء طرفيه معا ، أو عن طريق القضاء اذا قامت اسباب موجبة لذلك ،

(ملف ۲۷/۲/۷ ـ جلسة ۱۹۷۱/۱۲/۱۵)

القصل الرابع

اللجـــان

الفرع الاول

لج سان ادارية

قاعسدة رقم (٥٣٩)

البسسماة

اللجان التى تشكلها وزارة الاوقاف، لانجساز بعض الاعمال التى لا يتسع وقت العمل الرسمى لانجسازها مثل لجنة اعداد مشروع الميزانية وتنفيذها واعداد الحسابات الختامية _ هى لجان ادارية تنعقد بخصوص وزارة الاوقاف _ سريان احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه على المكافات التى تصرف لاعضاء هذه اللجان •

ملخص الفتسوى :

ومن حيث أنه لما كان القصد من أحكام القرار الجمهوري رقم ٢١ لسنة ١٩٦٥ هو الحيلولة دون التوسع في عقد لجان دون ضرورة لجسرد الحصول على مكافات عنها فقد وضع هذا القرار تنظيما عاما لاستحقاق هذه المكافات بأن أورد حظرا مؤداه عدم منح مكافسات أو بدل حفسور للاعضاء المندرجة وظائفهم بالجهة التي تنعقد بخصوصها اللجنة ذلك أن عمل هذه اللجان من صميم عمل واختصاص هذه الجهات وبالتسالي فأن الاعضاء الذين ينتمون لها سواء لان وظائفهم مدرجة بها أو لانهم منتدبون أو معارون اليها سيتعين عليهم أن يقوموا بهذه الاعمال المتعلقة باللجسان باعتبارها من صميم العمل الاصلى الذي يتولاد أعضاء هذه اللجان سواء كانو معارين لها م

وترتيبا على ذلك فانه بالنسبة الى ما شكلته الوزارة من لجان لانجاز بعض أعمالها مثل اعداد مشروع الميزانية وتنفي فها واعداد الحسابات الختامية السنوية وضبط الانواع الحسابية المختلفة وهى أعمال لا يتسع وقت العمل الرسمى لانجازها فهى لجان ادارية تنعقد بخصوص وزارة الاوقاف وتسرى عليها أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ المشار الده ٠

من اجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم سريان قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ في شان مكافات عضوية وبدل حضور الجلسات واللجان على اللجان الادارية ذات الاختصاص القضائى المشكلة طبقا للقوانين رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠ و ١٤ لسنة ١٩٦٧

والى مريان قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر على اللجان التى تشكلها الوزارة تنظيما للعمل وحصرا لمسئوليات الانجاز • (ملف ٢٦/٢/٧٩ ـ جلسة ١٩٧٠/٥/٦)

144. 10/1/44 - 41/1/44 (014

الفرع الثساني

لجان ادارية ذات اختصاص قضائى

قاعسدة رقم (٥٤٠)

المسيدا:

لجان قسمة الاعيان التي انتهى فيها الوقف ولجان الاعتراضات على القرارات الصادرة من لجان القسمة ، لجنة فحص الطلبات المتعلقة بريع الاورات الهلية المقيدة بسجلات وزارة الاوراف باعتبارها اوقافا اهلية لها مستحقون غير معلومين ، اللجنة المختصة بالنظر في طلبات الاعانات والنفقات من الاوراق وفي حدود ما يسلمح به ريع كل وقف هي لجان ادارية ذات اختصاص قضائي آل اليها اختصاص المحاكم العادية في حدود اختصاص كل منها وفقا لقانون انشائها – اثر ذلك – عدم تقيد المعاملة المتصافية لاعضائها بالقيود الواردة في قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ في شان مكافأة عضوية وبدل حضور الجلسات واللجان - خضوع هذه المكافآت الاحكام القانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٥٧ بشان الاجور والمرتبات والمكافآت التي يتقاضاها الموظفون العموميون علاوة على مرتباتهم الاصلية ،

ملخص الفتوى :

يبين من استعراض احكام القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠ بقسسمة الاعيان التى انتهى فيها الوقف انه تختص باجراء قسسمة الاعيان التى انتهى فيها الوقف بناء على طلب احد ذوى الشسان لجان تؤلف من مستشار مساعد بمجلس الدولة رئيما يندبه رئيس مجلس الدولة ومن قاض يندبه وزير العدل واثنين من العاملين بوزارة الاوقاف وخبير من ادارة الخبراء ، وتقوم اللجنة بفحص الطلبات المقدمة اليها متبعة فى ذلك الحكام قانون المرافعات المدنية والتجارية ومراعية الاحكام المقسسرة فى شان القسمة فى القانون المرافعات المدنية والقانون رقم ٤٨ لسسنة ١٩٤٦ ، وهى

المختصة بالفصل في جميع المنازعات التي هي من اختصاص المحاكم وفقا لاحكام القوانين المتقدمة وما تصدره لجان القسـمة بمثابة احكام مقررة للقسمة بين اصحاب الشأن وتشهر في مصلحة الشهر العقساري و وان للقسمة بين اصحاب الشأن وتشهر في مصلحة الشهر العقساري و وان لل الرئاسة ومستشار مسـاعد من مجلس الدولة ومن خبير من وزارة المتعدل واثنين من موظفي الوزارة للنظر فيما يقدمه اصحاب الشـان من أوجه الاعتراض على الحكم الصادر من لجنة القسمة سـواء تعلق بتقدير أنصبة المستحقين أو تقويم اعيان الوقف أو غير ذلك كما تختص بالتصديق على الاجراءات اذا كان بين الشركاء غائب أو عديم الأهلية و وان الطعن في القرارات النهائية الصادرة من لجان القسمة اذا كان القرار مبنيا على مخالفة القانون أو خطا في تطبيقه أو في تأويله أو اذا وقع بطـلان في القرار أو بطلان في الاجراءات اثر في القرار يوفع الى محكمة الاستثناف و

وطبقا لأحكام القانون رقم ٤٤ سنة ١٩٦٢ بتسليم الاعيان التى تديرها وزارة الاوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى والمجالس المحلية ، تتولى فحص الطلبات المقدمة من ذوى الشأن للمطالبة باستحقاقهم فى الاوقاف المقيدة بسجلات الوزارة باعتبارها أوقافا أهلية لها مستحقون غير معلومين لجنة أو اكثر يرأسها قاض تعينه وزارة العدل : وقد صدر بتشكيلها القرار الوزارى رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٣ ،

كما يبين من استعراض احكام القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٦ بتعديل بعض احكام القانون رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم وزارة الاوقاف ولائحة اجراءاتها أن الطلبات المتعلقة بالنفقات والاعانات من الاوقاف في حدود ما يسمح به ربع كل وقف قد انعقد الاختصاص بها للجنة تشكل برئاسة مستشار مساعد من مجلس الدولة وعضوية اثنين من موظفى الاوقاف وانه على المحاكم بجميع درجاتها أن تحيل بدون رسوم ما يوجد لديها من دعاوى أصبحت من اختصاص هذه اللجنة بمقتضى احكام هذا القانون وذلك بالحالة التى تكون عليها ما متكن قد حجزت للحكم فيها ودلك بالحالة التى تكون عليها ما لم تكن قد حجزت للحكم فيها و

ومن حيث أن مؤدى استعراض أحكام هذه اللجان وكيفية تشكيلها وما تتبعه من اجراءات وتكييف ما تصدره من قرارات أن هذه اللجان هي لجان ادارية ذات اختصاص قضائي آل اليها اختصاص المحاكم العادية في حدود اختصاص كل منها وفقا لقانون انشائها وهي تخدم جمهور الناس في علاقاتهم بعضهم مع بعض ووزارة الاوقاف فلا تتقيد المحساملة المالية الاعضائها بالقيود والحدود التي تضمنها قرار رئيس الجمهسورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ في شأن مكافاة عضوية وبدل حضور الجلسات واللجان فيما للاعضاء والمدرجة وظائفهم في الجهسة التي ينعقد بخصوصها المجلس او للاعضاء والمدرجة وظائفهم في الجهسة التي ينعقد بخصوصها المجلس او اللجنة أو يكونون منتدبين أو معارين لها وفيما نص عليه في المادة الثالثة من أنه لا يجوز أن تزيد مكافأة العضوية أو بدل الحضور على خمسة جنيهات للعضو عن كل جلسة وبحد أقمى قدره مائة وخمسون جنيها في السنة الى اللجان التي يصدر بتشكيلها قوانين وقرارات جمهورية وعلى ثلاثة جنيهات عن كل جلسة وبحد أقمى قدره مائة جنيه في السنة الى خلسة وبعد القمى قدره مائة جنيه في السنة الى اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية وبالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى جلسات اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية بالنسبة الى بالمحدود المحدود المحد

وانما يكون منح اعضاء هذه اللجان مكافاتهم بمراعاة القسسواعد المنصوص عليها في القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٥٧ بشان الآجور والمرتبات والمكافات التى يتقاضاها الموظفون العموميون علاوة على مرتباتهم الاصلية والقوانين المعدلة له •

(فتوى رقم ٦٢٩ في ٦٢٠/٥/٣٠ ــ جلسة ١٩٧٠/٥/٦)

الفرع الشالث لجنـة شــئون الأوقاف

قاعدة رقم (٥٤١)

: 12 41

لجنة شئون الاوقاف ـ طبيعتها _ القرارات الصادرة منها _ قرار ادارى _ ان لجنة شئون الاوقاف بحكم تشكيلها لا تعتبر جهة قضاء وانما هي من قبيل اللجان الادارية ذات الاختصاص القضائي وتكون القرارات الصادرة منها هي قرارات ادارية يدخل النظر في طلب الغائه ـــا في اختصاص القضاء الادارى •

ملخص الحكم:

ان لجنة شئون الاوقاف بحكم تشكيلها • وغلبة العنصر الادارى بين اعضائها وكيفية اصدار قراراتها لا تعتبر جهة قضاء ، وانما هى من قبيل اللجان الادارية ذات الاختصاص القضائى ناط بها القانون سلطة الفصل فى المنازعات المتعلقة بالمسائل الداخلة فى اختصاصها والتى نصت عليها المادة الثالثة من القانون المشار اليه ، وتكون القلل المسلمات المسلمات المسلمات المسلمات المناز منها هى قرارات ادارية يدخل النظر فى طلب الغائها فى اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى طبقا لنص المادة ١١ من قانون مجلس الدولة ،

ولا اعتداد بما أثارته الحكومة من أن القرار الذي أصدرته اللجنة في شأن طلب المدعين ، يخرج عن اختصاص مجلس الدولة ، لانه بحكم موضوعه يتصل بمسألة من مسائل القانون الخاص التى لا يختص بنظرها مجلس الدولة ، لا اعتداد بذلك لان القرار الذي صدر من اللجنة في شأن الطلب المقدم من المدعين انما صدر متضمنا رأى الجهة الادارية التى عينها القانون في شأن مدى توافر الشروط التى تضمنتها القسواعد

التنظيمية التى تنطبق على محتكرى اعيان الاوقاف الخيرية فى المدعين ، وتعطيهم تبعا لذلك الحق فى شراء اعيان الوقف المحتكرة بطريق المارسة دون طرحها بالمزاد ، وبعبارة اخرى فى شان مدى تمتع المدعين بالمركز القانونى الذى تخوله تلك القواعد للمحتكرين ، فسواء صدر قرار اللجنة بالجابة الطلب أو برفضه فى حالة توافر الشروط أو عدم توافرها فان القرار فى الحالتين من شانه أن يمس المركز القانونى للطالب ، وبهدذه المثابة تتوافر مقومات القرارات الادارية باعتبارها افصاحا عن ادارة جهة الادارة الملزمة بما لها من سلطة خولتها اياها القوانين واللوائح فى انشاء مركز قانونى أو تعديله ـ ولذلك يدخل النظر فى طلب الغائه فى اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى على النحو السالف بيانه ، ويكون هذا الوجه من أوجه الطعن على غير اساس حقيقا بالرفض .

(طعن رقم ۷۷۹ لسنة ۱۲ ق ـ جلسة ۱۹۷۱/۱/۲)

الفرع الرابع

لجنسة القسسمة

قاعدة رقم (۵٤۲)

: المسللة

القانون ٤٤ لسنة ١٩٦٣ _ نص المادتين ٢٥ ، ٢٦ منه على ما يتبع بشان الاوقاف التى لها مستحقون غير معلومين _ لا محـــل لمريانها على المستحق المعلوم للادارة علما قانونيا قاطعاً •

ملخص الفتسوى:

انه عن قول وزارة الاوقاف انه على الطالبين المسسستحقين فى الوقف الراغبين فى تحديد مستحقاتهما الالتجسساء الى اللجنسة التى ستشكل طبقا للمادتين ٢٥ ، ٢٦ من القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٢ ، فان المادة ٢٥ تنص على انه « تقوم وزارة الاوقاف بحصر الاوقاف المقيسدة بسجلاتها باعتبارها أوقافا أهلية لها مستحقون غير معلومين وتعد الوزارة كشوفا بهذه الاوقاف ٠٠٠ وتنشر ٠٠٠ ويكون لكل ذى شان أن يطالب باستحقاقه فى هذه الاوقاف ٠٠٠ وتنص المادة ٢٦ على أنه : « تتولى فحص الطلبات المقسسسدمة من ذوى الشان طبقا لاحكام المادة السابقة لجنة أو أكثر يراسها قاض ٠٠٠ » •

والواضح من هذين النمين أن أحكامهما تنصرف الى الاوقاف التى لا يعلم مستحقوها ، بينما الوقف محسل البحث تعلم الوزارة أن الطالبين مستحقان فيه علما لا تملك انكاره ، وبالتالى لا تصادف أحكام هاتين المادتين محلا للاعمال في حالة الطالبين وأن كان يمكن أن تصادف محلا في غيرهما من مستحقى الوقف غير المعلومين للوزارة بوجسه من الوجوه .

(فتوى رقم ٧٤٣ في ١٩٦٣/٧/١٥ _ جلسة ١٩٦٧/٧/٣)

قاعدة رقم (٥٤٣)

البسسداة

ملكية أحد الافراد بصفته صاحب مرتب دائم في وقف ماهتاب قادن لحصة شائعة في جميع اعيان هذا الوقف تضمن من غلتها الوفاء بنفقات هذا المرتب طبقا للمادة الثانية من القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٦ بالغاء نظام الوقف على غير الخيرات _ يشترط لتقدير هذه الحصة وفرزها اتباع أحكام المادة ٤١ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف بطلب يقدم لذلك _ عدم تقدير حصة السيد المذكور الشائعة في جميع اعيان الوقف طبقا للقانون _ تقديرها بصدور قرار لجنة القسمة الثانية بوزارة الاوقاف في ٤/٢/٧٠ _ احقية السيد المذكور في التصرف في القدر الزائد على الخمسين فدانا الذي آل اليه بمقتضى حكم لجنة القسمة المسار اليه ، وذلك خلال سنة من تاريخ اخطاره بموافقة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي على احقيته في التصرف في هذا القدر •

ملخص الفتسوى:

ان المادة الثانية من القانون رقم ۱۸۰ أسنة ۱۹۵۲ بالغاء نظـــام الوقف على غير الخيرات (معدلة بالفانون رقم ۲۶۲ اســـنة ۱۹۵۲) تقضى بانه « اذا كان الواقف قد شرط فى وقف لجهة بر خيرات او مرتبات دائمة معينة المقدار او قابلة للتعيين مع صرف باقى الربع الى جهـــات غير جهات البر اعتبر الوقف منتهيا فيما عدا حصة شائعة تضمن غلتهــا الوفاء بنفقات تلك الخيرات او المرتبات وتتبع فى تقدير هذه الحصـــة واقرازها احكام المادة ٤١ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف الا بالنسبة الى غلة الاطيان الزراعية فتكون غلتها هى القيمة الايجارية حسبما هى مقدرة بالمرسوم بقانون رقم ١٩٤٨ لسنة ١٩٤٦ الخاص بالاصلاح الزراعي « وتنص المادة ٤١ من القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٤٦ الخاص بالاصلاح على انه « اذا شرط الواقف فى وقفه خيرات او مرتبات دائمة معينــــة على انه « اذا شرط الواقف فى وقفه خيرات او مرتبات دائمة معينــــة

بالمقدار او فى حكم المعينة وطلبت القسمة فرزت المحكمة حصة تضمن غلتها لارباب هذه المرتبات بعد تقديرها طبقا للمواد ٣٦ ، ٣٧ » .

كما اصدر المشرع القانون رقم £2 لسنة ١٩٦٢ بتسسليم الاطيان التى تديرها وزارة الاوقاف الى الهيئة العسسامة للاصسلاح الزراعى والمجالس المحلية وتنص المادة ١٣ منه على ان « تسلم الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى الاراضى الزراعية التى انتهى فيها الوقف طبقا لاحكام القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ المشار اليه والمشسمولة بحراسسة وزارة الاوقاف والتى تقع خارج نطاق المدن وذلك نيابة عن وزارة الاوقاف » كما تنص المادة ٢٤ من هذا القانون على انه « لا يجوز بعد انقضاء شهرين من تاريخ العمل بهذا القانون تقديم طلبات للجان القسمة المشكلة طبقا انتهى فيها الوقف والتى سلمت الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى او التهى فيها الوقف والتى سلمت الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى او في نظر المواد المنظورة امامها الى ان يصدر فيها حكم نهائى وتتولى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى او المجالس المحلية طبقال المنودة امامها الى ان يصدر فيها حكم نهائى وتتولى الهيئة من احكام في هذا الشان وتسلم الاحوال تنفيذ ما يصدر من احكام في هذا الشان وتسلم الاعيان التى قضى بقسمتها الى اصحابها وعندئذ توقف صرف المرتب المقرر •

اما الاعيان التى لم ترفع دعوى أو يقدم طلب للجان القسمة بطلب قسمتها فتستمر وزارة الاوقاف فى أداء المرتب الشمهرى لمستحقيه وخلفائهم من بعدهم سواء كان خلفا خاصا أو عاما .

وتنص المادة الاولى من القانون رقم ۵٥ لسنة ١٩٦٠ بقسمة الاعيان التي انتهى فيها الوقف على أنه « استثناء من أحكام المادة ٨٣٦ من القانون المدنى والمادة ٤١ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ تتولى وزارة الاوقاف بناء على طلب أحد ذوى المثان قسمة الاعيان التي انتهى فيها الوقف طبقا للمرسوم بقانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ كما تتولى الوزارة في هذه الحالة فرز حصة الخيرات الشائعة في تلك الاعبان .

وتجرى القسمة فى جميع الانصبة ولو كان الطلب واحدا « كمسا تنص المادة ١٢ من هذا القانون على أن « تعتبر القرارات النهائية للجان القسسمة بمثابة احكام مقررة للقسسمة بين اصحاب الشأن وتشسهر فى مصلحة الشهر المعقارى والتوثيق بناء على طلب وزارة الاوقاف او احدد ذوى الشأن وتعلن لذوى الشأن طبقاً لما هو مدين فى المادة الثالثة » .

والمستفاد من جماع النصوص السابقة أن المشرع عندما قرر الغساء نظام الوقف على غير الخيرات حرص على تنظيم حالة الاوقسساف التى يخصص بعض ريعهسسا لجهات بر فى صورة خيرات أو مرتبات دائمة ، وتخصيس البعض الاخر لغير هذه الجهات ، فاعتبر الوقف منتهيا فيما عنا حصة شائعة تضمن غلتها الوفاء بنفقات الخيرات أو مرتباتها ، واحال فى تقرير هذه الحصة وافرازها إلى المادة ٤١ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ باحكام الوقف ، فاذا كانت أعيان الوقف كلها أرضا زراعية قدرت غلتها بالقيمة الايجارية المقررة بالمرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ المنا ١٩٥٢ المنت ١٩٥٦ المخاص بالاصلاح الزراعي ، وقد جاء نص المادة الثانية من القانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٤٦ بأحكام الوقف عند فرز حصسة الخيرات أو المرتبات بحيث يظل أصحاب المرتبات والخيرات غير معلومة حصدهم فى الوفف بعين وقت أعمال حكم هذه المادة ، وتكون ملكيتهم بذلك فى أعيان الوقف معلقة على أعمال حكم هذه المادة ،

ومن حيث أن المادة الاولى من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين حد اقصى لملكية الاسرة والفرد في الاراض الزراعية وما في حكمها تنص على انه « لا يجوز لاى فرد أن يمتلك من الاراضى الزراعية وما في حكمها من الاراضى البور والصحراوية اكثر من خصين فدانا ، كما لا يجسسوز أن تزيد على مائة فدان من تلك الاراض جملة ما تتملكه الاسرة ٠٠٠ » وتنص المادة السابعة على أنه « اذا زادت بعد العمل بهذا القانون ملكية الفرد على خصين فدانا بسبب الميراث أو الوصية أو غير ذلك من طرة كسب الملكية بغير طريق التعاقد أو منكية الاسرة على المائة فدان بسسبب

من تلك الاسباب أو بسبب الزواج أو الطلاق ، وجب تقديم اقرار الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى وفقا للشروط والاوضاع التى تحصدها اللائمة التنفيذية ، ويجوز للفرد أو الاسرة التصرف فى القدر الزائد مستصرفات ثابتة التاريخ م خلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة والا كان للحكومة أن تستولى نظير التعويض المنصوص عليه فى المادة (4) على مقدار الزيادة اعتبارا من تاريخ انقضاء تلك السنة ٠٠ » .

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن قانون الاصلاح الزراعي فرض على الخاضع لاحكامه التزامات معينة منها الالتزام بتقديم اقرار بما يملكه من اراض زراعية وما في حكمها يحدد فيه ما يملكه مفرزا القدر الزائد على النصاب الجائز تملكه والذي يتعلق به حق الحكومة ، والمالك في هذا ماخوذ باقراره ، وفي ذات الوقت رتب القانون للخاضع حقــوقا ورخصا منها حق التصرف في القدر الزائد من ملكه والذي يؤول الى الخاضع بطريق الميراث أو الوصية وحدد لذلك اجلا معلوما ، هو سنة من تاريخ هذه الايلولة الطارئة ، واذا كان الشارع في خصوصية معينــة قد رتب الزاما على الخاضع وخول له في ذات الوقت رخصـــة تقابل هذا الالتزام ، فانه يتعين لاعمال كل من الالتزام والرخصة أن يقاس كل منهما بمقياس واحد حتى يتحقق التوازن بينهما بحيث لا يجور أحدهما على الاخر ويبقى على الخاضع التزام لا تقابله رخصة أو العكس ، وعلى دلك فان كان القانون قد الزم المالك أن يقدم اقرارا بما يزيد على النصاب ورتب له في ذات الوقت رخصة التصرف في هذا القدر الزائد فان الالتزام لا يترتب في حق الخاضم الا في ذات الوقت الذي يكون الخاضع مكنة استعمال الرخصة المقررة أي مكنة التصرف في القدر الزائد طبقـــــا للقـانون •

يبين من ذلك اذن أن استخدام المالك للرخصة التى خولها القانون له فى حالة الزيادة فى الملكية بسبب غير طريق التعاقد تستلزم بداهة أن يتوافر لدى الخاضع سلطات المالك على الشيء فيكون له حق استعماله واستغلاله والتصرف فيه ، وهذا العنصر الاخير يمثيل السيلطة الجوهرية لحق المالك في ملكه ، فاذا ما قام حائل يحول دون ممارسة هذا الحق لسبب خارج عن ارادة المالك ، امتنع بالتالي اسيستخدام الرخصة المنصوص عليها في المادة السابعة المشار اليها ، ومؤدى ذلك ان حق المالك في التصرف بنقل ملكية المساحة الزائدة خلال الاجل المضروب مشروط بأن يكون للمالك مكنة المتصرف في هذا القدر خلال هذا الاجل:

وتأسيما على ما تقدم يبين أنه أذا كان السيد / ٠٠٠٠ بصفته صاحب مرتب دائم فى الوقف المشار اليه كان له حصة شائعة فى جميع أعيان هذا الوقف تضمن غلتها الوفاء بنفقات هذا المرتب طبقسا للمادة الثانية من القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٧ بالغاء الوقف على غير الخيرات، وقد علق القانون تقدير هذه الحصة وفرزها على اتباع الحكام المادة ١٥ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ بطلب يقدم لذلك وقبل هذا التقسدير أو الفرز لا يكون ثمة محل للقول بأن اطيانا زراعية الت الى السيد المذكور أذ فضلا عن أن غالبا ما تشتمل أعيان الوقف على الأطيان الزراعية وعقارات أخرى فأنه لا يعلم مسبقا ما سيؤول الى كل من المستحقين من أعيانه عند الغرز ، ومن ثم فأن حصة السيد المذكور الشسائعة فى جميع أعيان الوقف لم تقدر طبقاً للقانون وأنما قدرت هذه الحصة بصسدور أعرار لجنة القسمة الثانية بوزارة الاوقاف بتاريخ ١٩٧٠/٢/٤ .

ومن حيث ان المادة السابعة من القانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٩ سالف الذكر تجيز للفرد التصرف في القسدر الزائد على الحد الاقدى خلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة ، وهي تفترض موافقة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي على هذا التصرف ، فاذا اعترضت عليه وظلت على اعتراضها حتى فات ميعاد التصرف ، فلا يبدا هذا الميعاد الا من تاريخ موافقة الهيئة على هذا التصرف ،

انتصرف في القدر الزائد على الخمسين فدانا الذي آل اليه بمقتضى حكم لجنة القسمة الثانية بوزارة الاوقاف بجلستها المعقودة في ١٩٧٠/٢/٤

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى احقية السيد / ٠٠٠٠ في

وذلك خلال سنة من تاريخ اخطاره بموافقة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي على احقية المذكور في التصرف في هذا القدر ·

(ملف ۱۵/۱/۱۰۰ ـ جلسة ۲۹/۵/۲۲)

القصال الخامس

مسسائل متنوعة

الفسرع الأول

مدى أحكام القانون الخاص

أولا: اشمهاد الوقف

قاعدة رقم (310)

المسال

اشهاد الوقف _ استيفاؤه شرائطه القانونية الموجبة لصحته ولزومه سواء من حيث الشكل أو الموضوع ، ممن يملكه ، وفقا لحجـــة الوقف الاصلية _ نفاذه ولزومه بالنسبة الى ورثة من صدر عنه هذا الاشهاد •

ملخص الفتــوى:

ان اشهاد الوقف الصادر من المرحسوم محمد حلمى ابراهيسم لصالح المرحوم عبد الهادى مراد قد استوفى الشرائط القانونية الموجبة لصحته ولزومه سواء من حيث الشكل او من حيث الموضوع بصسدور الاشهاد فى الشكل الذى تطلبه القانون ، معن يملكه وفقسسا لحجبة الواقفة الاصلية - وعلى هذا يبقى هذا الائسسياد نانذا ولازما بالنسبة الى ورثة من صدر عنه الاشهاد رغم حكم القضاء المختلط بابطاله للاسباب التى اسلفناها ،

(فتوی رقم ۲۲۹ فی ۲۲۱/۲/۲۲ - جنب ۱۹۹۲/۲٫۱)

قاعدة رقم (٥٤٥)

المسلما :

حكم الحكمة المختلطة بابطال السهد الوقف اغرارا بدائنى المتصرف ما استفادة الدائن طالب الابطال من هذا الحكم دون سهواه وبوجه خاص دون ورثة الواقف الصادر عنه التصرف (السهدالوقف) .

ملخص الفتسوى :

اذا بان من وقائع النزاع محل الاعتراضين رقمى ٧٦ ، ٨٥ لسنة المام الشهر النهما أن جوهر الخلاف بين كل من الفريقين المدعيين في الاعتراضين سالفي الذكر _ يتركز في ادعاء ملكية كل فريق منهما لاعيان وقف السيدة / شمس نور شريف البيضاء الكائنة بزمام دنوشر _ مركز المحلة الكبرى _ محافظة الغربية ،

ومن حيث أن هذا الموضوع قد عرض على الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتـوى والتشريع بجلستها المنعقـدة فى ١٩٦٢/٢/٢١ واستبان لها أن الفصل فى هذا النزاع يتطلب التعرض لبحث أسانيد كل من الفريقين المتنازعين فى ادعاء تلك الملكية والمفاضلة بينهما .

ومن حيث أنه فيما يتعلق بالحكم الصادر من محكمة مصر المختلطة في الدعوى رقم ٥٢٥٣ لسنة ١٩٥٣ القضائي المؤيد استئنافيا بالحكم الصحصادر في الدعوى رقم ١٣٠ لسحة الموسدة محكمة استئناف الاسكندرية المختلطة _ فانه يبين من هذين الحكمين أن القضاء المختلط حينما قضى بابطال اشحهاد الوقف المؤرخ ١٩٧١/٧/٣ الصحصادر عن المرحوم محمد حلمي ابراهيم لصالح المرحوم عبد الهادي مراد _ استند في ذلك الى نص المادة ٢٧ من القانون المدنى المختلط التي كانت تنص على أنه « لا يجوز لاحد أن يوقف ماله اضرارا بدائنيه ، وأن أوقف كان الوقف لاغيا » وقد ذكرت محكمة الاستئناف المختلطة في حكمها المذكور ،

أن الدائنة (كوربيل) لم تحصل على حكم استئناف نهائى ضد مدينها السيد / محمد حلمى ابراهيم الا فى ٢٢ من فبراير سسنة ١٩٣٣ وان اشهاد الوقف محل التقاضى قد صدر فى ٤ من يونيو سسنة ١٩٣٣ ورات المحكمة أن مقارنة التاريخين المذكورين تؤكد أن لامر يتعلق بتصرف صدر اضرارا بحقوق الدائنين « وإضافت المحكمة الى خلك أن المادة ٢٦ من القانون المدنى المختلط تنص على البطلان لا على عدم الحجية ومن ثم لا يسع المحكمة الا أن تؤيد الحكم المطعون » .

ومن حيث أن القضاء قد اطرد في ظل القانون المدنى القديم على أن التصرف المقفى ببطلانه بناء على طلب دانتى المتصرف ـ يبقى قائمسا ونافذ الاثر بين اطرافه ولا يستفيد منه الد اندانتون الذين رفعوا دعوى الابطال فقط (احكام الاســــتئناف ١٩٠٠/١/٣٠ ، ١٩١٢/١/٩٠ ، ١٩١٤/٩/١ ، ١٩١٤/٩/١ . مرجع القضاء ـ الجزء الاول صفحتى ٤٩٥ ، ١٩٤٦ القواعد الماد ، ١٩٢٢ ، ١٩٢١ » (دكتور عبد الرازق الســنهورى الوسيط في شرح القانون المدنى الجزء الثانى ـ صفحة ١٠٦٢ بند ١٠٥٠ ـ واحكام الاستئناف المشار اليها في الهامش رقم ٢ من الصفحة ذاتها) .

ويقول الاستاذ الدكتور السنهورى أنه الذا كان التصرف وقفا خيريا مثلا صدر اغرار بالدائنين (وقضى بابطاله) بقيت العبن موقوفة بعث أن يستوفى منها الدائن حقد فاذا بيعت لوفاء هذا الحق وبقى من ثمنها شيء بعد الوفاء كان الباقى من الثمن وقفا واشتريت به عين اخسارى تحل محل الاولى عن طريق الاستبدال دون حاجة الى وقفها من جديد ، ويقيت الجهة الموقوف عليها وشروط الوقف ونظارت لا تنغير ،

(المرجع السابق · صفحة ١٠٦٧ والاحكاء المشار اليها في الهامش رقم ٦ منها) ·

ومن حيث انه ترتيبا على ما تقده فانه يتعين النفتر الى حكم القضاء المختلط بابطال اشهاد الوقف على اساس أن الذي يفيد منه هو الدائن طالب الابطال الصادر لصالحه ذلك الحكم دون سواه ، وبوجه خاص

دون ورثة الواقف المرحوم محمد حلمى ابراهيم الصادر عنه التصرف (اشهاد الوقف) .

(فتوی رقم ۲۲۹ فی ۱۹۹۲/۳/۲۲ - جلسة ۱۹۹۲/۲/۲۲۱) قاعدة رقم (۵۶۹)

المسسداة

حكم المحكمة المختلطة بابطال اشهاد الوقف الصادر اضرارا بدائني المتصرف _ تقاعس الدائن الصادر لصالحه عن تنفيذه مدة تزيد على ١٥ عاما من تاريخ صدور الحكم الاستئنافي _ يسقط حقه في عدم نفاذ التصرف الضار في حقه وبطلانه •

ملخص الفتــوى:

اذا كان الثابت أن الحكم القاضى بابطال اشهاد الوقف المسادر اضرارا بدائنى المتصرف قد مضى على صدوره اكثر من خمس عشرة سنة دون أن يتخذ الدائن الصادر لصالحه الحكم اجراء ما للتنفيذ بمقتضاه يكرن قد سقط بمضى المدة • ذلك أن هذا الحكم شأنه فى ذلك شسان سائر الاحكام القضائية بوجه عام سانما يجعل الحق الثابت غير قابل لليقوط الا بعد انقضاء خمس عشرة سنة من تاريخ صدوره • ومن ثم فان المذكور يتقادم بانقضاء خمس عشرة سنة من تاريخ صدور ذلك الحكم ما دام لم يتخذ خسلال هذه المدة اجراء ما للتنفيذ بحقه الشسابت بالحكم • وذلك بالتطبيق لاحكام المادة ٢٧٢ من القانون المدنى المختلط (وتقابلها المادة ٣٠٨ من القانون المدنى المختلط القديم) •

فاذا كان من الثابت في النزاع المعروض أن أشهاد الوقف الصادر في يوليو سنة ١٩٢٣ – قد قضى بابطاله وفقا لحكم المادة (٧٦) من التانون المدنى المختلط في ١٩٣٠/٣/٢٧ (حكم استئناف اسكندرية المختلط في الدعوى رقم ١٣٠ لسنة ٥٥ القضائية) .

وكان من الثابت أن الدائنة الصادر لصالحها حكم الإبطال لم تتخذ أى اجراء للتنفيذ بقيمة دينها قبل الواقف بالنسبة الى الاعيان الموقوفة حتى ١٩٥٦ • بدليل أن أعيان الوقف في حيازة وزارة الاوقاف حتى هذه السنة • وأن الوزارة كانت تصرف ريع الوقف الى مسسستحقيه من ورثة الموقوف عليه المرحوم عبد الهادي مراد حتى سلمت أعيان الوقف الى ممثليهم في تلك السنة عملا بالمرسوم بقانون ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بانهاء الوقف على غير الخيرات ، فأنه يكون من الواضح أن الحق الثابت بحكم الابطال المشار اليه وقوامه عدم نفاذ أشهاد الوقف سالف الذكسر بحكم الابطال المشار اليه وقوامه عدم نفاذ اشهاد الوقف سالف الذكسر بحق الدائنة وبطلان التصرف بالوقف الصادر اضرارا بها سهذا الحق قد سقط بانقضاء خمس عشرة سنة على تاريخ صدور الحكم الاستنتافي المذكور في ١٩٣٠/٣/٢٧ •

(فتوی رقم ۲۲۹ فی $77/7/77 _ - + است <math>77/7/77$)

ثانيا: ثبوت الوقف

قاعدة رقم (٥١٧)

لا يثبت الوقف الا باشهاد رسمى موثق ـ تتحدد عناصر الوقف بما هو وارد باشهاده ـ اثر ذلك ـ الاعيان أو المنشآت غير المشهرة لا تعتبر وقفا ـ اذا ما بان من حجة الوقف المشهرة ان الواقعة اقتصرت على وقف العقار المكون من دور واحد ثم اقامت الدورين الثانى والثالث من مالها الخاص ليكونا ملكا لها فان صغة الوقف لا تلحق بهذين الدورين •

ملخص الفتوى :

ان المادة ۱۳۷ من القانون رقم ۷۸ لسنة ۱۹۳۱ الخاص بالمحاكم الشرعية منعت سماع دعوى الوقف الا اذا وجد اشهاد ممن يملكه على يد قاض شرعى ، وأن المادة الاولى من القانون رقم 2۸ لسنة ۱۹۴۱ باحكام

الوقف نصت على أنه (من وقت العمل بهذا القانون لا يصح الوقف .٠٠ الا اذا صدر بذلك أشهاد ممن يملكه لدى احدى المحاكم الشرعية ٠٠٠ ا

ومفاد ذلك أن الوقف لا يثبت الا بأشهاد رسمى موثق وان ادعاء وجوده لا يقبل الا اذا وجد مثل هذا الاشهاد • ومن ثم فان عناصر الوقف تتحدد بما هو وارد باشهاده فاذا أضيفت الى أعيانه منشآت فانهـــــا لا تكتب صفة الوقف الا اذا ثبت أنها أقيمت من مال الوقف أو من مال غيره وتم الشهر على أنها ملك للوقف وتبعـــا لذلك فانه اذا ثبت أن الاضافات تمت بغير مال الوقف فانها لا تكون وقفا •

ولما كان الثابت بحجة الوقف في الحالة الماثلة المشهرة بمحكمــة مصر الابتدائية تحت رقم ١٦ في ١٩٢٥/٢/١١ أن الواقفة اقتصرت على وقف العقار وهو مكون من دور واحد • وكان قد ثبت أيضا أنها أقامت الدورين الثاني والثالث من مالها الخاص ليكونا ملكا لها حسبما ورد بعقد الرهن الرسمي الموثق بقلم العقـــود بمحكمـــة مصر المختلطة في المحترب المناز المائن من غير وارث فان ملكيتهما تؤول الى بيت المال باعتبارهمـــا جزءا من تركة الواقفة بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦٣ بشأن التركات الشاغرة •

وبالتالى يكون لبنك ناصر الذى ضم اليه بيت المال بموجب قبرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩٣٧ لمنة ١٩٧١ أن يطالب بريع هذين الدورين ويتعين على هيئة الاوقاف أن تؤديه له لقيامها على ادارة العقار •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى الزام هيئة الاوقاف باداء ربع الدورين في الحالة المعروضة الى بنك ناصر الاجتماعي •

(ملف ۲۹/۲/۳۲ ـ جلسة ۱۹۸۲/۵/۱۹)

قاعدة رقم (٥٤٨)

يشترط ملكية الواقف للاعيان الموقوفة وقت الوقف ــ لا يجوز اثبات اصل الوقف القديم بشهادة الشهود ــ اساس ذلك ــ تطبيق من حيث احكام الشريعة والقانون •

ملخص الفتوى :

انه قد اختلف عند الحنفية في ولاية القاضى في الحكم بانشساء الوقف القديم ، اى باصل الوقف ، فقال البعض لا يجوز له ذلك حتى لا يكون اثباتا للمجهول ، وقال البعض الاخر يجوز لاثبات اصله حفظا للاوقاف وقال آخرون تقبل في اصله وفي شرائطه وقد فسر اصل الوقف بانه كل ما يتعلق بصحته ويتوقف عليه وان ما لا يتوقف عليه فهاو من الشرائط ، وقد رجحت الجمعية العمومية الراى الاول نظرا لما اشترطه الفقهاء من اثبات أن الواقف كان مالكا للموقوف وقت الوقف ، وذلك لان المصلحة في عدم اثبات الجهول مقدمة على المصلحة في حفظ الاوقاف القديمة أذ أن هذا الحفظ يجب أن يكون مقيدا بأن لا يشمل الاوقاف الجهولة ، خاصة وأن هذا الراى يتفق مع منحى القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٣١ الخاص بالمحاكم الشرعية الذي كان يمنع ـ طبقا للمادة ١٩٣٧ منه ـ سماع دعوى الوقف الا أذا وجد أشهاد ممن يملكه على يد حاكم (فاضى) شرعى ، ثم صدر القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٢٦ بنحكام الوقف فقضى في شرعى ، ثم صدر القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٢٦ بنحكام الوقف فقضى في الحدى المحاكم الشرعية .

« أما فى القانون ، فقد بين المرحوم الدكتور السنهورى (الوسيط الجزء ٧ بند ١٩٦٣ وما بعده) ان الاصل ان الشهادة بالتسامع غير مقبولة الا فيما نص عليه القانون ، وفى مصر كان القضاء المختلط بوجه عام لا يقبل الشهادة بالتسامع فى المسائل المدنية ، اما فى المسائل التجارية

وفى الاحوال التى تقبل فيها الاثبات بالنية أو بالقرائن فتقبل الشهادة بالتسامع على سبيل الاستئناس باعتبار أنها مجرد قرينة بسيطة لا يؤخد بها الا بكثير من الحذر ، وفى الفقه الاسلامي لا تقبل الشهادة بالتسامع الا فى مسائل معينة عد منها أصل الوقف وشرائطه ورأى الاخذ بها فى الفانون ، ونقل عن البدائع أن التسامع لا يكون الا فى أسسسياء مخصوصة تعلم مثل الشمس ظهورا وأن التسامع عند محمد هو أن يشتهر الامز ويستفيض وتتوافر به الاخبار عنده من غير تواطىء لان الثابت بالتراثي والمحسوس بحس البصر والسمع سواء ، فكانت الشهادة بالتسامع شهادة عن معاينة ، من وأما الشهادة بالتسمع فى الوقف فلم يذكره فى ظاهر الرواية والحقوه بالموت لان مبنى الوقف على الاستشهاد أيضا كالموت فكان ملحقا به ثم فرق بين التسامع والشهادة بالشهرة العامة فبين أن الاخيرة ليست شهادة بالمعنى الصحيح وانما هى ورقة رسمية مكتوبة أمام جهة رسمية تدون فيها وقائع معينة يشهد بها شهود يعرفونها بالشهرة العامة .

(فتوی رقم ۱۹۷۳ فی ۱۹۷۸/۷/۱۳ ـ جلسة ۱۹۷۸/۲/۱۳) .

ثالثا: تاجير أعيان الوقف •

قاعدة رقم (٥٤٩)

المسمدا :

اصدار هيئة الاوقاف المصرية قرار بازالة التعدى على شقة باحدى عمارات الاوقاف ، وتنفيذ الازالة بالطريق الادارى ، جواز الطعن فى هذا القرار امام مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى لل مثل عقد ايجار الشلقة المذكور لا يعتبر عقدا اداريا للليخار يكفى لامتداد عقد الايجار بالنسبة لاقارب المستاجر الاصلى فى السكن الاقامة لمدة سنة حتى الوفاة أو الترك الاقامة المتلسادة .

ملخص الحكم:

ان عقد الایجار المبرم بین هیئة الاوقاف المصریة باعتبارها هیئیة عامة وبین احد الافراد ، وان كان ینطوی علی بعض الشروط الاستثنائیة غیر المالوفة فی عقد الایجار الا آنه لا یعتبر عقدا اداریا ، وذلك لانه لا یتصل بنشاط مرفق عام بقصد تسییره او تنظیمه ، ومن ثم یخضع هذا العقد لاحكام القانون رقم ۶۹ لسنة ۱۹۷۷ فی شان تاجیر وبیع الاماكن ، ومن المقرر آن القاضی وهو یسلط رقابته علی القرار المطعون فیه یرافب صحة السبب الذی قام علیه القرار ، وهذه الرقابة تقتضی التحقق مما اذا كان الطاعن یجد له سندا من القانون فی الاحتفاظ بالشقة موضوع النزاع وامتداد عقد الایجار لصالحه من عدمه ، ویشترط طبقا للمادة ۲۹ من القانون رقم ۶۹ لسنة ۱۹۷۷ لامتداد عقد الایجار بالنسسبة لاقارب المستاجر الاصلی فی السكن الاقامة لمدة سنة حتی الوفاة أو الترك ، علی المستاجر الافامة المتطلبة علی انها ضرورة التواجد الفعلی للمشارك فی السكن وقت الوفاة تصور قاصر ، فالعیرة فی القانون بالاقامة المعتادة المحتادة له مواه ولا ماوی

(طعن ۲۲۹۰ لسنة ۲۷ ق جلسة ۱۹۸۳/۱۱/۱۹)

رابعا : قسمة الوقف وفرز انصبة المستحقين •

قاعدة رقم (٥٥٠)

فى تطبيق احكام القانون رقم ١١٠ لمنة ١٩٤٤ الخاص بمكافحة الامية ونشر الثقافة الشعبية تعتبر الاعيان الموقوفة كانها معلوكة لجهسة الوقف ، فاذا كانت هذه الجهة مالكة لمائتى فدان فاكثر جاز الزامهسسا بالتكليف المنصوص عليه فى المادة العاشرة من القانون السابق الاشارة

اليه ، ولا عبرة بعدد المستحقين فى الوقف الا اذا قسم الوقف تطبيقا للمواد ٤٠ و ٤١ و ٤٣ و ٤٣ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ الخاص باحكام الوقف فيكون التفصيل هو النصيب الذى فرز لكل مستحق ٠

ملخص الفتوى :

استعرض قسم الراى مجتمعا موضوع تفسير الفقرة الثانية من المادة العاشرة من القانون رقم ١١٠ لسنة ١٩٤٤ الخاص بمكافحة الامية ونشر التقافة الشعبية فيما يتعلق بتعيين معنى عبارة « اصحاب الاطيان الذين يملكون مائتى فدان فاكثر » فى الحالة التى تكون فيها هذه الاطيان موقوفة بجلسته المنعقدة فى ٢ من يناير سنة ١٩٤٩ ولاحظ أن الفقهاء قد اختلفوا فيمن يكون مالك العين الموقوفة بعد زوال ملك الواقف عنها . فقال بعضهم أن الملك يكون لله حكما وقال اخرون أن العين تبقى على ملك الواقف أو ورثته ، وأن الرائ الراجح فى القضاء المصرى يسسير على اسناد ملك الاعيان الموقوفة الى شخصية اعتبارية هى جهة الوقف (يراجع فى ذلك حكم محكمة النقض والابرام الصادر فى ٢٦ من ابريل سنة ١٩٤٣ فى الطعن رقم ٧٣ سنة ٣ قضائية) .

وقد أيد المشرع هذا الرأي فنص في الفقرة الثالثة من المادة ٥٢ من القانون المدنى الجديد الصادر به القانون رقم ١٣١ لمنة ١٩٤٨ على اعتبار الوقف شخصية اعتبارية •

ولذلك انتهى رأى القسم الى أنه فى تطبيق احكام القانون رقم 11٠ لسنة 1٩٤٤ الخاص بمكافحة الامية ونشر الثقافة الشعبية تعتبر الاعيان الموقوفة كانها مملوكة لجهة الوقف فاذا كانت هذه الجهة مالكة لمائتى ندان فاكثر جاز الزامها بالتكليف المنصوص عليه فى المادة العاشرة من القانون السابق الإشارة اليه ، ولا عبرة بعدد المستحقين فى الوقف اذ ان حقهم مقصور على الربع وحده •

على أنه اذا قسم الوقف تطبيقا للمواد ٤٠ و ٤١ و ٤٣ من غانون رقم ٤٨ لمنة ١٩٤٦ الخاص باحكام الوقف ، فان النصيب الذي فرز لكل مستحق هو المعتبر في موضوع توافر النصاب المنصوص عليه في قانون مكافحة الامية أو عدم توافره • فاذا كان هذا النصيب مائتي فدان فاكثر جاز الزام المستحق بالتكاليف المنصوص عليها في هذا القانون والا فلا الزام •

(فتوی رقم ۱۱/۳/۱/۵٦ - فی ۱۹٤٩/۱/۱)

الفسرع الشاني

من أحكام القـــانون العام

اولا : اموال الوقف لا تعتبر من الاموال العامة •

قاعدة رقم (٥٥١)

المسلماة

اموال الوقف لا تعتبر من الاموال العامة _ اثر ذلك _ عدم استحقاق رسم الدمغة على الاموال الموقوفة التي تصرفها وزارة الاوقاف •

ملذص الفتوى:

ان للوقف شخصية اعتبارية وذمة مالية مستقلة ، وان أمواله أموال خاصة ولا تدخل في عداد الاموال المخصصة للمنفعة العامة لاختـــلاف طبيعته عن طبيعة الملك العام من الاوجه الاتية :

اولا : ان الاموال الموقوفة يجوز بيعها بطريق الاستبدال كما يجوز بيعها لدين سابق على انشاء الوقف ، وذلك فى حين أن الاموال العامة غير قابلة للتصرف أو للحجز ،

ثانيا : ان الاوقاف الخيرية ينتفع بها الموقوف عليهم المعينون من قبل الواقفين ولكن الاموال المخصصة للمنفعة العامة ينتفع بها الكافة دون استثناء .

ثالثا: ان الاوقاف الخيرية يصرف على صيانة الاعيان التابعة لها من ربعها وليس هذا من شان الاموال العامة فان الصرف على صيانتها يكون من الخزانة العامة . رابعا: ان الاموال الموقوفة كان يجوز تملكها بالتقادم بمضى ثلات وثلاثين سنة مما دعا المشرع الى اصدار القانون رقم ١٤٧٧ لسنة ١٩٥٧ المعدل بمقتضى القانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٥٩ مدنى ناصا على انه: « لا يجوز تملك الاموال الخاصة المملوكة للدولة أو الاشخاص الاعتبارية العسسامة وكذلك أموال الاوقاف الخيرية أو كسب أي حق عينى عليها بالتقادم ٠٠»

ولو كانت الاوقاف الخيرية من الاموال العامة لما كانت ثمة حاجة الى ذكرها في هذا النص اكتفاء بما هو مقرر في المادة ٨٧ من القانون المدنى ، كما أن النص عليها وعلى الاسخاص الاعتبارية العامة والفصل بينهمسا بلفظ « وكذلك » على النحو المشار اليه يدل دلالة قاطعة على ان الاوقاف الخيرية لا تعتبر من الاشخاص الاعتبارية العامة ، ولا بغير من هذا النظر نص المادة ٣٠ من القانون رقم ٣٦ لمنة ١٩٤٦ بشان لائحة اجراءات وزارة الاوقاف ، ذلك لان النص لا يفيد سوى مجرد الاحالة في صدد حسابات وزارة الاوقاف الى القوانين واللوائح التي تسرى على اموال الحكومة وزارة الليس من شأنه أن يسبغ على الاموال الموقوفة التي تتولى امرها وزارة الاوقاف صفة الاموال العامة ،

ويخلص من كل ما تقدم أن الاوقاف الخيرية لا تعتبر من الاسخاص الاعتبارية العامة وأن الاموال التابعة لها لا تعتبر أموالا عامة مما يحصل رسم دمغة على ما يصرف منها طبقا لاحكام الفصل الخامس من القسانون رقم ١٢٤٤ لسنة ١٩٥١ الخاص برسم الدمغة ، وذلك لعده تحقق الواقعة لنشئة للرسم لتخلف أحد شروطها الاساسية وهو كون المسال المنحرف مملوكا للحكومة أو احدى الهيئات العامة ، وأن قيام وزارة الاوقاف بصرف مبالغ بوصفها ناظرة على وقف خيرى أو حارسة على أعيان انتهى الوقف فيها لا يغير من طبيعة هذه الاموال ولا يجعلها أموالا عامة .

(فتوی رقم ۹۹۷ فی ۱۹۵۹/۹/۱۳)

ثانيا : الاعيان المرقوفة لا تعتبر تركة شاغرة

قاعــدة رقم (٥٥٢)

: 12_____1

الاعيان الموقوفة لا تعد تركة شاغرة فلا تؤول الى بيت المال طالما لم يحكم ببطلان اشهار الوقف من الجهة المختصة ـ صدور اشهار أمام احدى المحاكم يترتب له حجية الى أن يلغى بالطرق المقررة قانونا •

ملخص الفتسوى :

ان الأعبان الموقوفة لا تعد تركة شاغرة فلا تؤول الى بيت المال طالما لم يحكم ببطلان اشهاد الوقف من الجهة المختصة وابلغ هذا الرأى الى بنك ناصر الاجتماعي بالكتاب رقم ١٦٧ المؤرخ ١٩٧٦/٢/١٦ ، وقد طلب بنك ناصر بالكتاب رقم ٤١٤ _ المؤرخ ١٩٧٦/٧/٢٥ _ اعادة عرض الموضوع على الجمعية العمومية استنادا الى أن اشهاد الوقف كان من اختصاص رئيس المحكمة الشرعية الواقع في دائرتها العقار الموقوف وكان يتعين أن يضبط ويوثق بدفاتر تلك المحكمة طبقا للمواد ١ و ٣ و ٣ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ بأحكام الوقف ، ولم يكن لمكاتب التوثيق المنشأة بالقانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٧ بشان توثيق أية صلة بهذا الاجراء ، ولما صدر القانون رقم ٤٦٢ لمنة ١٩٥٥ بالغاء المحماكم الشرعية انتقل الاختصاص بتلقى اشهادات الوقف الى دوائر الأحوال الشخصية بالمحاكم الوطنية ثم صدر القانون رقم ٦٢٩ لسنة ١٩٥٥ بتعديل بعض أحكام القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٧ بشان التوثيق وقضى باختصاص مكاتب التوثيق باشهاد الوقف وتوثيقه وبالغاء المواد من ٣٦٣ الى ٣٧٣ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية التي كانت تتضمن الاجراءات الواجب اتباعها لاشهاد الوقف وتوثيقه ومن ثم فانه من ١٩٥٦/١/١ تاريخ العمل باحكام القانون رقم ٦٢٩ أسنة ١٩٥٥ المشار اليه اصبحت مكاتب التوثيق هي المختصة وحدها بتلقى اشهادات الوقف وشهرها •

ولما كان اشهاد الوقف موضوع النزاع قد تم امسام محكمة القاهرة للأحوال الشخصية بتاريخ ١٩٥٦/٦/٦ فانه يكون قد تم امسام جهة غير مختصة قانونا باجرائه ، ومن ثم يكون للبنك الحق فى انكار الوقف الذى تدعيه وزارة الاوقاف والمطالبة بالاعيان موضع النزاع باعتبارها تركة شاغرة ،

ونفيد بأن هذا الموضوع عرض على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بجلستها المنعقدة في ١٩٧٧/٧/١٣ فاستعرضت فنواها الصادرة بجلسة ١٩٧٧/٣/٣ والتي انتهت فيها الى أن أعيان الوقف محسل النزاع تعد تركة شاغرة فلا تؤول الى بيت المال طالما لم يحكم ببطلان اشسهاد الوقف من الجهة المختصة •

ومن حيث أن هذه الفتوى قد استندت الى أنه متى صدر أشهاد أمام الحدى المحاكم أصبحت له حجية الى أن يلغى بالطرق المقررة قانونا وأنه وقد تم أشهاد الوقف المشار اليه أمام محكمة القاهرة للاحوال الشخصية فأنه يكون صحيحا الى أن يقضى ببطلانه من المحكمة المختصمة ، ومن ثم لا تعتبر أعيان الوقف تركة شاغرة طالما ظل الاشهاد المشار اليه قائما -

ومن حيث أن مذكرة بنك ناصر الاجتماعى قد تناولت الجهة المختصة باجراء الاشهاد في الوقف الذي تم فيه الاشهاد المعروض وحصرتها في مكتب التوثيق واكدت عدم اختصاص المحكمة الشرعية باجرائه

ومن حيث أن ما جاء بهذه المذكرة لا يغير من الاساس الذي استندت اليد المفتوى الصادرة بجلسة ١٩٦٧/٢/٣ ذلك أنه لم يقض ببطلان الاشهاد الصادر من محكمة القاهرة للاحوال الشخصية والذي يجب احترام حجيته الى أن يصدر حكم بابطاله •

من أهل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى تأييد ما انتهت الله بجاستها المنعقدة في ١٩٧٦/٣/٣٠ ٠

(ملف ۲۲/۲/۲۲ _ جلسة ۱۹۷۷/۷/۱۳)

ثالثا _ خضوع الاستحقاق في الوقف للضريبة العامة على الايراد

قاعسدة رقم (۵۵۳)

ان الاستحقاق فى الوقف سواء كان مرتبا معين المقدار أو حصة غير معينة المقدار يدخل فى الايرادات الخاضعة للضربية العامة على الايراد المفروضة بمقتضى القانون رقم 14 المندوضة بمقتضى القانون رقم 14 السنة 1944 •

ملخص الفتسوى:

قد بحث قسم الرأى موضوع مدى خضوع الاستحقاق فى الوقف لاحكام القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ الخاص بفرض الضريبة العسامة على الايراد - بجلسته المنعقدة فى ١٩ من مارس سنة ١٩٥٠ ولاحظ أن الضريبة العامة على الايراد على حسب النظام الذى اختاره المشرع المصرى ــ هى ضريبة شخصية تفرض على الفرد مع ملاحظة ما هو عليه من درجة الثراء ومن ثم فانهسا لا تفرض الا على الاشسخاص الطبيعيين ولا تخضع لها الاشخاص الاعتبارية ، وقد نص على ذلك صراحة فى المادة الاولى من القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ .

وهذه الضريبة ضريبة فوق الضرائب النوعية ، يتكون وعاؤها من مجموع الضرائب المنوعية (ضرائب الاطيان والمبانى والضرائب المفروضة بمقتضى القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩) فيخضع للضريبة العامة على الايراد ما يخضع للضرائب النوعية ويعفى منها ما يعفى من الضرائب النوعية •

يدل على ذلك ما نص عليه في المادة السادسة من القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ من أن الايرادات الخاضعة لهذا القانون تحدد طبقا للقواعد المقررة فيما يتعلق بوعاء الضرائب النوعية الخاصة ٠ كما أن ذلك ورد صراحة فى المذكرة الايضاحية للقانون وفى تقرير لجنة الشئون المالية بمجلس النواب وتقرير لجنة المائية بمجلس الشيوخ عنسه •

وعلى ضوء هذين الاعتبارين بحث القسم الموضوع المعروض فتبين له ان الاسستحقاق في الوقف اما أن يكون مبلغا معين المقدار يدفع الى المستحق دوريا وأما أن يكون مبلغا غير معين المقدار يوزع على المستحقين كل بنسبة حصته تبعا لصافى ربع الوقف ٠

أما بالنسبة الى الامستحقاق المعين المقدار فقد نصت المادة 11 من القانون رقم 12 لمنة 1979 الخاص بفرض ضريبة على ايرادات رؤوس الاموال المنقولة وعلى الارباح التجارية والصناعية وعلى كسب العمل على سريان الضريبة على المرتبات وما فى حكمها والماهيات والمكافات والاجور والمعاشات والايرادات المرتبة لمدى المعياة ٠

وكانت هذه المادة في مشروع الحكومة خلوا من عبسارة « وما في حكمها » وعند نظرها في لجنة الشئون المالية بمجلس النواب أثير البحث فيما أذا كان الاستحقاق الثابت في الوقف يخضع لهذه الضريبة باعتباره مرتبا فقرر مندوب الحكومة أنه يخضع للضريبة ووافقت اللجنة على هذا التفسير وأبقت النص كما هو •

الا أنه عند عرض الموضوع فى مجلس الشسيوخ تشعبت الاراء فيه فرؤى دفعا للبس اضافة عبارة « وما فى حكمها » الى كلمة المرتبات حتى تشمل الاستحقاق المعين المقدار فى الزقف بلا جدال .

وعلى ذلك يخضع الاستحقاق المعين المقدار للضريبة النوعية المغررة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٦ باعتباره مرتباً ٠

وقد نصت المادة السادسة من القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٥٩ على ان الايراد الخاضع للضريبة يتحدد من واقع ما للممول من عقارات ورؤوس أموال منقولة ومن المهن التى يزاولها والمرتبات والاجور والمكافات والاتعاب والمعاشات والايرادات المرتبه لمدى الحياة ، ولم يرد فى المادة عبارة « وما فى حكمها » الواردة فى المادة ٦١ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ .

غير ان عدم وجـود هذه العبـارة لا يعنى أن المشرع قصد اخراج الايرادات التى تعتبر فى حكم المرتبات من الايرادات الخاضعة للضريبة بالمغايرة لحكم القانون رقم 12 لسنة ١٩٣٩ ٠

أولا: لان اضافة عبارة « وما في حكمها » الى كلمة المرتبات في المادة ٦١ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ لم تكن بقصد انشاء حكم جديد بل كان المقصود من هذه الاضافة ايضاح كلمة (مرتبات) وقد اكتفت لجنة الشئون المالية في مجلس النواب ـ على ما سبق بيانه ـ بكلمة المرتبات باعتبار انها تشمل الاستحقاق المعين المقدار في الوقف دون حاجة الى أية اضافة غير ان مجلس الشيوخ راى اضافة عبارة وما في حكمها دفعا لكل لبس ،

ثانيا : ان الاستحقاق المعين المقدار في الوقف يخضع بلا جدال للضريبة النوعية المفروضة بمقتضى المادة ٦١ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٦ ، والضريبة العامة يخضع لها كل ايراد خاضع للضرائب النوعية كما سبق البيان •

ثالثنا : ويقطع بصحة هذا النظر أن المسادة ١٢ من القانون رقم ٩٩ أسنة ١٩٤ المواردة تحت عنوان « الاقرار بالايرادات الخاضعة للضريبة » من ذكر بين هذه الايرادات « المرتبات وما في حكمها » وهي نفس العبارة الواردة في المادة ٦٦ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ ، وهذا يدل على ان التخانون لم يقصد اخراج ما يعتبر في حكم المرتبات ــ وهو خاضع للضريبة النوعية ــ من الايرادات الخاضعة للضريبة العامة ،

رابعا : أن القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ الحاص بالوقف قد سمى الاستحقاق المعين المقدار (مرتبا) في المواد ٣٦ و ٣٧ و ٣٨ ٠

أما القول بأن المرتب يشترط فيه أن يكون في مقابل عمل فينقضه أن المرتب مبلغ معين يدفع في فترات دورية ولا يشترط فيه أن يكون مقابل عمل ، أما المبلغ الذي يدفع في مقابل العمل فنه يسمى أجرا أو ماهية وقد ذكر القانون الاجور والماهيات بجانب المرتبات عما عدل على اختلافها في المعنى ،

أما بالنسبة الى الاستحقاق غير 'لمعين 'لقدار فقد نصت المادة السادسة من القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ على إن الضريبة العسامة على الايراد تفرض على المجموع الكلى للايراد السنوى الصافى الذي حصل عايد الممول ويحدد هذا الايراد من واقع ما للممول من عقارات ١٠ الله .

ونصت المادة الثامنة على أن بحدد الايراد الصافى الكلى من كانه. الموارد المذكورة بالمادة السادسة من واقع ما نتح منها .

وبمقارنة هذين النصين يتبين أن المترع أنم فعد في المادة السادسة بيان موارد الايراد الخاضع للضريبة بصرف النظر عن حق الممول المتعلق بهذه الموارد ، فكلما كان مرد الايراد الى أحد هذه الوارد خضع للضريبة العسامة ،

يؤيد ذلك أن مرضرع الاستحقاق في الوقف قد اسر في مجلس الديوخ بجلسة ٢٨ من فبراير سنة ١٩٤٩ أثناء نظر مدروع قابون الامربة العامة على الايراد ، فسال احد حضرات الاعضاء مقرر اللجنة المالية عن راي اللجنة في استحقاقات الاوقساف وانسحة ، فالوقف ولو انه شخصية معنوية يعتبر كل مستحق فيه معولا قائما بذنه وعلى ذلك فاستحقاق شخص أي وقف يضم الى العناهم المكونة لما قد بحون لدسه من انواع الامرادات الاخرى ،

(فتوی رقم ۸۳ فی ۱۹۵۰٬۳٬۲۱)

رابعا : نزع ملكية بعض أعيان الوقف

قاعسدة رقم (888)

القانون رقم ٥٢٥ لسنة ١٩٥٤ بتخويل وزارة الأوقاف حق نزع ملكية بعض العقارات _ الاعتراض على تقدير اثمان الاعيان الموقوفة المنزوع ملكيتها على مقتضاه امام لجنة الاعتراضات _ استلام المستحقين الثمن وقبوله يترتب عليه انغلاق باب الاعتراض على وجه يمتنع معه قانونا على لجنة الاعتراضات قبول دعواهم في هذا الشان ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث أن القانون رقم ٥٢٥ لسنة ١٩٥٤ بتخويل وزارة الاوقاف حق نزع ملكية بعض العقارات ، والذي استمر العمل باحكامه بمقتضى القانونين رقمي ١٠ لسنة ١٩٥٧ و ١٧٩ لسنة ١٩٥٨ ، ينص في مادته الاولى على أنه يجوز لوزارة الاوقاف للنفع العام نزع ملكية العقارات التي كانت موقوفة ومشمولة بنظارتها وانتهت على مستحقين متعددين بمقتضى المرسوم بقانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغساء نظام الوقف على غير الخيرات • ويصدر بتقرير صفة النفع العام ونزع الملكية قرار من وزير الاوقاف بعد موافقة مجلس الاوقاف الاعلى ٠٠٠ ، بينما تقضى المادة الثانية بان تقوم اللجنة العليا للاستبدال بوزارة الاوقاف بتقدير ثمن العقارات المنزوع ملكيتها ويعلن التقدير لاصحاب الشان بخطابات موصى عليها للحضور خلال ثلاثين يوما لاستلام الاثمان المقدرة لعقاراتهم ، وتنشر تقديرات الاثمان والقرار المنصوص عليه في المادة الاولى في الجريدة الرسمية وتلصق في المحل المعد للاعلانات بالمديرية أو المحافظة حسب الاحوال وفي مقر العمدة أو مقر البوليس وفي المحكمة الابتدائية الكائن في دائرتها العقار ، في حين تنص المادة الثالثة على انه اذا لم يحضر ذوو الشان خلال المدة المنصوص عليها في المادة السابقة أو اعترضوا على تقدير الثمن أو كان العقار مرهونا أو قام أى سبب يحسول دون صرف الثمن أودع الثمن خزانة الوزارة مع انذار اصحاب الشان بذلك رسميا وتشسكل لمجنة للفصل في اعتراضات ذوى الشان المثار اليهم في انفقرة السابقة برئاسة ٢٠٠٠٠، وتحدد مواعيد واجراءات الطعن امام اللجنة المذكورة بقرار يصدره وزير الاوقاف بعد موافقة المجلس الاعلى للاوقاف مسنا في مدام من نوفمبر سنة ١٩٥٤ والذي يقضى في مادته الاولى في هذا الثمان في ٢٩ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ والذي يقضى في مادته الاولى بأن ترفع الاعتراضات المشار اليها في الفقرة الاولى من المادة ٣ من القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه في خلال ثلاثين يوما من تاريخ انذار رقى الشان بايداع الثمن خزانة وزارة الاوقاف .

ومريح ما يقضى به أن البادى من القانون رقم ٥٣٥ نسنة ١٩٥٤ المشار اليه وصريح ما يقضى به أن الاعتراض على تقدير اثمان الاعيسان الموقوفة للنزوع ملكيتها على موجبه ومقتضاه للمام، لجنة الاعتراضات مقصور على المستحقين الذين لم يحضروا الاستلام الاثمان المحددة لعقاراتهم أو الذين اعترضوا على تقدير الثمن أو كان العقار مرهونا أو قام أى سبب حال دونهم وصرف الثمن ، أذ يودع الثمن في هذه الاحسوال خزابه الوزارة مع انذارهم رسميا بهذا الايداع فينفتح أيم ميعاد الاعتراض أمام لجنة الاعتراضات خلال ثلاثين يوما من تاريخ الانذار بالايداع ٠٠٠ لمينه بغير اعتراض ، وبمقتضى أقرارات رسسمية صحيحة مؤكدة قبول حينه بغير اعتراض ، وبمقتضى أقرارات رسسمية صحيحة مؤكدة قبول التقدير والموافقة على الثمن ينغلق دونهم باب الاعتراض على وجه يمتنع معه قانونا على لجنة الاعتراضات قبول دعواهم في هذا الثان ،

ومن حيث أن الثابت فيما تقدم أن المدعى عليهما بدا كلاهما بمطالبه وزارة الاوقاف تقدير أعيان وقف ٠٠٠ والاستيلاء على حصته فيها وفق أحكام القانون رقم ٥٢٥ لسنة ١٩٥٤ ٠٠٠ ، وقد وافقت لجنة الاستبدال بالوزارة على هذا الاستيلاء وقدرت ثمن العقارات موضوعة في ٤ من مارس

سنة ١٩٥٧ ثم اقر مجلس الاوقاف الاعلى من جانبه هذا الاستيلاء في ٢٥ من يونيو سنة ١٩٥٧ وصدر به قرار وزير الاوقاف في ٣١ من يوليـــة سنة ١٩٥٧ متضمنا العقارات المنزوع ملكيتها وتحديدها والثمن المقسدر لها ونشر هذا القرار في الجريدة الرسمية في ٥ من أغسطس ســــنة ١٩٥٧ ، وأخطر المستحقون في الوقف للحضور الى الوزارة وقبض الثمن حيث حضر كلاهما وتقاضى ثمن حصته ووقع بما يفيد الموافقة على الثمن المقدر لها كما وقع اقرارا حاصله الموافقة على الثمن المقسدر من الوزارة لاعيان الوقف المشاعة وأن نصيبه واستحقاقه في هذه الصفقة وفي ثمنها هو الموضح بالكثف ولا اعتراض له عليه ولا على توزيع الثمن طبقـــا لهذا النصيب المنزوع ملكيته للاوقاف الخيرية بمقتضى القانون رقم ٥٢٥ لسنة ١٩٥٤ _ ومقتضى ما تقدم واذ تقاضى كل من المدعى عليهما الثمن المقدر لحصته في حينه بغير اعتراض ، فإن سبيل الاعتراض بعدئذ على هذا الثمن ينغلق دونه فلا تقبل دعواه في ذلك أمام لجنة الاعتراضات إذ يتعين الحكم فيها بعدم القبول ، ولا يجــدى في ذلك التعلل بأن صرف التعويض كان مجهلا أو أنه صرف وليد اكراه أو أن قرار لجنة الاستبدال وقع سابقا على القرار الوزاري بنزع الملكية ذاته ، فتلكم جميعا ذرائع حرية بالرفض ، ذلك أن جهالة التعويض ينقضها باليقين قرار وزير الاوقاف رقم ١٨ لسنة ١٩٥٧ المنشور في الجريدة الرسمية في ٥ من أغسطس سنة ١٩٥٧ ببيان الحصص الاهلية في وقف ٠٠٠ التي تقرر نزعها وقدرها ومواقعها والثمن المقدر لها ، بل وينقضها كذلك واقع الاقرار وبياناته الذي وقع عليه كل من المدعى عليهما لدى قبض حصته من الثمن ، وهو اقرار صحيح يعتد به قوامه ارادة حرة لا يعتورها اكراه على نحو ما يدعى وبما لا يستقيم على شواهده ، كذا فان صدور قرار لجنة الاستبدال سابقا على القرار الوزاري بنزع الملكية بنحو الثلاثة الاشهر لا ينال من جوهر الامر وحقيقته المؤكدة في أن قرارا بنزع الملكية أصاب حصص المستحقين في وقف ٠٠٠ وإن الثمن الذي عرض على المدعى عليهما وتراضيا على قبوله هو ذات الثمن الذي قررته لجنة الاستبدال والذي يستغلق حال قبوله وقيضه باب الطعن امام لجنة الاعتراضات ، بما كان لزاما معه على تلك

اللجنة _ أيا كان الرأى في أوجه المنازعة الاخرى أمامها _ أن تقضى بعدم - قبول الاعتراض لهذا السبب ، وهو ما نكلت عنه اللجنة على نحو يعساب به قرارها ويغدو حريا بالالفاء ،

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه اذ ذهب غير هذا المذهب ففضى برفض دعوى وزارة الاوقاف الغاء قرار لجنة الاعتراضات الصادر في ١٦ من مايو سنة ١٩٦١ بالغاء قرار لجنة الاستبدال العليا فيما تضمنه من تقدير المحصص الاهلية المملوكة للمعترضين في وقف ، قد جانب حكم القانون بما يقتضى الغاءه والحكم بقبول الدعوى شكلا وفي الموضوع بالغاء قرار لجنة الاعتراضات المطعون فيه الصادر في ١٦ من مايو سنة ١٩٦١ ، والزام المدعى عليهما المصروفات .

(طعن رقم ٦٣٩ لسنة ١٣ ق ـ جلسة ٢٦/١١/٢٦)

قاعدة رقم (٥٥٥)

المسسدا:

جواز نزع ملكية الارض رغم كونها موقوفة على البر ـ الوقف لا يسمو على اجراءات نزع الملكية ، كلاهما مقرر لتحقيق النفع العام • نزع ملكية للمنفعة العامة « تقرير النفع العام . جوازه لصالح مشروع تقوم على تتفيذه احدى الشركات » • تقرير صفة النفع العام واعتبار مشروع ما من اعمال المنفعة العامة منوط بكون المشروع في ذاته من المشروعات ذات النفع العام . قيام احدى شركات القانون الخاص بمشروع من هذا القبيل بتوجيه من الدولة لا ينفى عنه صفة النفع العام •

ملخص الفتوى :

ان المادة ٣٤ من دستور سنة ١٩٧١ تنص على ان « الملكية الخاصة مصونة ولا يجوز فرض الحراسة عليها الا في الاحوال المبينة في القانون بحكم قضائي ولا تنزع الملكية الا المنفعة العامة ومقابل تعويض وفقسنا للقانون ٥٠٠ » •

وتنص المادة (٢) من القانون رقم ٥٧٧ لسنة ١٩٥٤ بشمان نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة أو التحسين على أن « يكون تقرير المنفعة العامة بقرار من الوزير المختص ٠٠ » •

وتنص المادة السادسة من هذا القانون على أن « تعد المصلحية القائمة باجراءات نزع الملكية كشوفا من واقع عملية الحصر سالفة الذكر يبين فيها العقارات والمنشآت التى تم حصرها ومساحتها ومواقعها وأسماء ملاكها واصحاب الحقوق فيها ومحال اقامتهم والتعويضات التى تقدرها لهم • • » •:

وتنص المادة التاسعة من هذا القانون على أن « يوقع أصحاب الحقوق التى تقدم فى شانها معارضات على نماذج خاصة بنقل ملكيتها العامة •

وفى تطبيق الفقرة الاولى يجوز للاوصياء والقامه التوقيع عن فاقدى الاهلية ومن نظار الوقف عن الوقف ٥٠ » ٠

وتنص المادة ١٦ من القانون المشار اليه على أن « يكون للجهسة طالبة نزع الملكية الاستيلاء بطريق التنفيذ المباشر على العقارات التى تقرر لزومها للمنفعة العامة ويكون ذلك بقرار من الوزير المختص ينشر فى الجريدة الرسمية ويشمل بيانا اجماليا بالعقار واسم المالك الظاهر مع الاشارة الى القرار الصادر بتقرير المنفعة العامة ٠٠ » ٠

وتنص المادة الاولى من القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ فى شسسان تعديل بعض الاحكام الخاصة بنزع الملكية للمنفعة العامة والاستيلاء على العقارات على أن « يكون تقرير صفة المنفعة العامة أو التصريح للجهة المتملكة عن وجود نفع عام بالنسبة للعقارات المراد نزم ملكيتها للمنفعة العامة بقرار من رئيس الجمهورية » • وينص قرار رئيس الجمهورية رقم 141 نسنة 1941 بتشكيل لجنة للاشراف على تنفيذ مقترحات الاصلاح اللازمة بمنطقة حلوان في المادة (٢) على أن « تختص اللجنة المشار اليها بالمادة الاولى عن هذا القرار بالاشراف على تنفيذ مقترحات الاصلاح اللازمة بمنطقة حلوان ولها على الاخص:

(1) ٠٠٠ (ب) ٠٠٠ (ج) ٠٠٠ (د) ٠٠٠ (ه) اصدار القرارات الخاصة بتقرير صفة المنفعة العامة للمشروعات والعقارات المراد نزع ملكيتها وفى الاستيلاء عليها وذلك بالنسبة للمشروعات الداخلة في منطقة حلوان » •

وبناء على موافقة اللجنة المشكلة بقرار رئيس الجمهورية رقم 184 لسنة 1941 المشار اليه أصدر السيد / المهندس وزير الاسكان بصفته رئيسا لتلك اللجنة القرار رقم 10 لسنة 1977 ، ولقد نص هذا القسسرار في المادة الاولى على أن « يعتبر من اعمال المنفعة العامة مشروع القامة مصنع الطوب الطفلى وماكينات رفع المياه ومخازن المنتجات للشركة المصرية للمواسير والمنتجات الاسمنتية بناحية المعصرة قسم حلوان محافظة القاهرة الموضح حدوده ومعالمه على الرسم المرافق لهذا القرار » .

وتنص المادة الثانية من القرار رقم 10 لسنة 1977 المشار اليه على أن « يستولى بطريق التنفيذ المباشر على الارض اللازمة لتنفيذ المشروع المشار اليه في المادة السابقة والبالغ مساحتها ١٠ افدنة و ١٧ قبراطا و ٦ أسهم والمملوكة للملاك الظاهرين المبينة اسماؤهم في الكشف المرافق لهذا القرار » •

ومن حيث أنه يبين من استقراء هذه النصوص أن الدستور حرص على حماية الملكية الخاصة واحترام قدسيتها ومنع نزعها الا للمنفعسة العامة وفى مقابل تعويض عادل وفقا للاوضاع التى يقررها القانون ، ولقد أباح القانون رقم ۵۷۷ لسنة ۱۹۵٤ نزع الملكية للمنفعة العامة وخول

الوزير الذى تتبعه الجهة المراد نزع الملكية لصالحها سلطة تقرير النفع العام المبرر لنزع الملكية ثم آلت هذه السلطة لرئيس الجمهورية بمقتضى القانون رقم ۲۵۲ لسنة ۱۹۲۰ ، ولقد فوض رئيس الجمهورية في هذا الاختصاص اللجنة المشكلة بقراره رقم ۱۹۲۹ لسنة ۱۹۷۱ وذلك فيما يتعلق بتقرير النفع العام لمشروعات اصلاح منطقة حلوان التي تقع في دائرتها الارض الموقوفة على البطريركية في الحالة المعروضة ومن ثم يكون قرار وزير الاسكان رقم 10 لسنة ۱۹۷۱ الصادر بناء على موافقة تلك اللجنة بتقرير المنفعة المعامة لمشروعات الشركة المصرية العامة للمواسير والمنتجات الاسمنتية المزمع اقامتها بمنطقة حلوان قرارا سليما ومطابقا للقانون و

ومن حيث أنه لا وجه للقول بعدم جواز نزع ملكية الارض لكونها موقوفة على البر ذلك لان الوقف مقرر اصلا لتحقيق النفع العام لذلك فهو لا يسمو على اجراءات نزع الملكية التى تهدف هى الاخرى لتحقيق النفع العام وليس هناك نص تشريعى يحول دون نزع ملكية الاراضى الموقوفة بل أن القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه أجاز ذلك عندما خول في المادة التاسعة نظام الوقف سلطة التوقيع على نماذج نقل الملكية للجهة المنزوع الملكية لصالحها .

ومن حيث انه لا يبطل قرار نزع الملكية وتقرير النفع العام للمشروع المعروض أن تكون الجهة القائمة على تنفيذه شركة من أشخاص القانون الخاص ذلك لان تقرير صفة النفع العام واعتبار مشروع ما من اعمسال المنفعة العامة منوط بكون المشروع في ذاته من المشروعات ذات النفع العام ، لذلك فأن قيام احدى الشركات بمشروع من هذا القبيل بتوجيه من المدولة لا ينفى عنه صفة النفع العام الامر الذي يقتضى معاملته على أساس هذا الوصف ، ومن ثم فأن عبارة المصالح الواردة بالمادة السادسة ، من القانون رقم ٧٧٧ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه وفي باقى مواد القسانون بتصم لتشمل جميع الجهات القائمة على تنفيذ مشروعات ذات نفع عام بما فيها شركات القانون الخاص التي تعهد اليهسا الدولة بتنفيذ مثل هذه

المشروعات تحت اشرافها ورقابتها وتوجيهها تحقيقا للبرامج التى تضعها لتنمية الاقتصاد القومى ، وغنى عن ألبيان انه لا ضير على ذوى الشان أن تكون الجهة المنزوع الملكية لصالحها شركة لد لا القانون رقم ٧٧٥ لمنة ١٩٥٤ كفل لهم حقهم فى التعويض العادل عما يؤخذ من املاكهم وأباح لهم المعارضة فى تقدير هذا التعويض أمام القضاء وبالتالي لا تكون لهم مصلحة فى المنازعة حول صفة الجهة المنزوع الملكية لصالحها وما إذا كانت من أشخاص القانون العام أو من أشخاص القلنون الخاص الاحسانون الخاص الاحر يستوى بالنسبة لهم م

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى صحة وسلامة الاجراءات التى اتخذت لنزع ملكية أرض الوقف فى الحالة المعروضة لتنفيذ مشروعات الشركة المصرية للمواسير والمنتجسات الاسمنتية ومن ثم فلا تثريب على الاستمرار فيها •

(ملف ۲۱/۱۲/۹۱ - جلسة ۱۹۷۸/٥/۱۷) .

خامسا : أنمة المساجد التابعة لقسم الاوقاف الاهلية بوزارة الاوقاف •

قاعدة رقم (٥٥٦)

البــــدا:

سريان أحكام ضم مدد الخدمة السابقة على انمة المساجد التابعية لقسم الاوقاف الاهلية بوزارة الاوقاف •

ملخص الفتــوى :

ان من يعين على الوجه المبين في القانون في وظيفة مدرجة في الحدى ميزانيات وزارة الاوقاف يعتبر من موظفى تلك الوزارة ســواء اكان معينا على ميزانية الادارة العامة أو ميزانية الاوقاف الخيرية أو ميزانية الاهلية ، ويؤيد هذا النظر أن اللائحة الداخلية لوزارة

الاوقاف الصادرة بالقرار الوزارى رقم 14 أسنة 1927 بناء على المادة ٣٢ من القانون رقم ٣١ لسنة 1921 بشأن لائحة اجراءات وزارة الاوقاف قد اعتبرت قسم المساجد فى اشرافه على المساجد التى تديرها الوزارة سواء اكتبرت قسم المساجد فى اشرافه على المساجد الاوقاف ومن ثم فأن قيسام الموظفين المعينين فى القسم سالف الذكر باداء الشعائر فى المساجد الاهلية التابعة للوزارة لا يخرجهم من عداد موظفى الوزارة وذلك بعكس الحال بالنسبة الى من يعينون فى المسساجد المعساجد التى فى بالنسبة الى من يعينون فى المسساجد المعساجد المعانقة الوالم المساجد التى فى نظر الغير ،

ولما كانت المادة ٣١ من القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٤٦ سالف الذكر تنص على ان يعتبر موظفو وزارة الاوقاف من موظفى الحكومة فيما يتعلق بجميح الحقوق والمزايا الممنوحة لهم بمقتضى القوانين واللوائح ويعاملون عند النقال الى احدى الجهات الحكومية الاخرى معاملة موظفى الحكومة المنقولين من جهة الى أخرى •

وعلى مقتضى ما تقدم فان القواعد الخاصة بضم مدد الخسسدمة السابقة ـ عند توافر شروطها ـ تسرى على موظفى وزارة الاوقاف الذين يمارسون عملهم فى المساجد الاهلية التابعة لهذه الوزارة ·

(فتوى رقم ٤١٤ في ١٩٦١/٥/١٥ ـ جلسة ١٩٦١/٤/١٦)

وكيك وزارة

قاعدة رقم (۵۵۷)

البسيدا :

استحقاق بدل التمثيل المقرر لدرجة وكيل اول وزارة لمن يشغلها اثناء خلوها بطريق الحلول القانوني •

ملخص الفتــوى:

ولما كان المشرع في القانونين رقمي ٥٨ لسنة ٧١ ، ٧٧ لسنة ١٩٧٨ قد قرر استحقاق بدل التمثيل لمن يقوم باعباء الوظيفة في حالة خلوها بغض النظر عن وسيلة توليه اعمالها ، فلم يشترط أن يكون شاغلا لها ، كما كان عليه الحال في القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٩٤ الذي تضمن هذا الشرط في المادة ٤٠ مما كان يستلزم لاستحقاق العامل هذا البدل شغل الوظيفة باحدى الطرق المقررة بالاضافة الى القيام باعبائها ، وكان من شان ذلك عدم استحقاقه في حالة الحلول القانوني ، الامر الذي تغير في ظال العمسال بالقانونين رقمي ٥٨ لسنة ١٩٧١ ، ٧٤ لسنة ١٩٧٨ المنطبقين على الحالة المائلة ،

واذ قام السكرتير العام المساعد لمحافظة الاسكندرية باعباء وظيفة السكرتير العام المحدد لها درجة وكيل اول وزارة اثناء فترة خلوها باحالة شاغلها الاصلى الى المعاش فانه يستحق بدل التمثيل المقرر لتلك الوظافة خلال فترة توليه اعمالها بطريق الحلول •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفت ـــوى والتثريع الى استحقاق بدل التمثيل في الحالة الماثلة ·

(ملف ٩٠٤/٤/٨٦ ... جلسة ١٩٨١/١١/١٨)

قاعدة رقم (٥٥٨)

جواز منح من كان يشغل درجة وكيل اول الجهمسساز المركزى المحاسبات والمنتعب للعمسسل بوزارة الاوقاف بدل التمثيل المقسرر لوظيفته الاصلية خصما على الاعتماد المدرج بموازنة الوزارة لدرجست نائب وزير •

ملخص الفتسوى:

لما كانت الوظيفة التى يشغلها المنتدب المعروضة حالته بالجهاز مقررا لها بدل التمثيل ، وكان قد ندب للعمل بوزارة الاوقاف للقيام باعباء وظيفة غير مدرجة بموازنة الوزارة وغير مقرر لها بدل تمثيل ، فيكون قرار وزير الاوقاف بمنحه البدل المقرر لتلك الوظيفة لم يصادف اعتمادات مالية للصرف منها ، واذ كان المكرتير العام السابق يتقاضى بدل التمثيل المقرر لنائب الوزير باعتباره معينا في هذه الوظيفة ، وكانت القاعدة العامة تقضى بالا يضار العامل نتيجة لندبه بخفض مستحقاته المالية ، فان القرار الصادر من وزير الاوقاف بمنحه بدل التمثيل المقرر لوظيف المكرتير العام للمجلس الاعلى للشئون الاسلامية وقد انطوى على عناصر المسكرتير العام للمجلس الاعلى المشئون الاسلامية وقد انطوى على عناصر ما كان يتقاضاه بالجهاز المركزى للمحاسبات من بدل التمثيل بالاضافة الى ما منحه القرار من مكافاة آخرى ،

وتبعا لذلك فأن المنتدب يستحق ما يعادل بدل التمثيــــل الذى كان يتقاضاه قبل ندبه من الجهاز كمكافاة عن ندبه •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى احقية المعروضة حالته في تقاضي ما يعادل بدل التمثيل الذي كان يمنح له ابان عمله في وظيفته بالجهاز المركزي للمحاسبات كجزء من المكافاة المنوحة له مقابل طول الوقت للعمل بوزارة الاوقاف •

(ملف ۲۹/۵/۱۹ ـ جلسة ۲۹۸۰/٤/۸۱)

قاعدة رقم (٥٥٩)

ارجاع التاريخ الذى يعتد به فى صرف بدل التمثيل وبدل الانتقال لشاغلى الوظائف العليا والذين تخطتهم الادارة فى الترقية وصدرت احكام قضائية بارجاع اقدميتهم فيها الى تاريخ صدور القرارات المطعون فيها

ملخص الفتسوى:

ومن حيث أنه ولئن كان – وطبقاً لما سبق أن أفتت به الجمعيسة العمومية لقسمى الفتوى والتشريع – بدل التمثيل يمنح لشاغلى الوظائف العليا بحسب مستوى كل وظيفة ، وكان مناط استحقاقه هو القيام باعبا، الوظيفة المقرر لها باعتباره من المزايا المقررة للوظيفة لا للموظف ، لذا فأن استحقاقه منوط بالممارسة الفعلية لاعمال الوظيفة ، لئن كان ذلك ما تقدم ، الا انه – في مثل الحالتين المعروضتين – طالما صدرت أحكام قضائف واجبة النفاذ بارجاع اقدمية السيدين المذكورين الى تواريخ سابقة على أساس احقيتهما في شغل الوظيفة ذات البدل الاعلى فأنه يتعبن اعتبارهما شاغلين للوظيفة المشار اليها منذ هذا التاريخ ، بما يترتب على ذلك من أثار وفروق مالية ، تأسيسا على أن جهة الادارة قد نخطات التطبيق السليم لحكم القانون وذلك عندما تخطت المذكورين في الترفية الى الوظيفتين المربخ سابق ، وهو ترقيتهمسا في تاريخ سابق .

ومن حيث أن من آثار الحكم ، احتراما لحجيته ، والتى لا خلاف عليها وضع العامل المرقى في الفئة أو الدرجة المرقى اليها ، وفقا لربطها المالى أو أجرها المحدد ، من التاريخ الذى قضى به الحكم ، واستحقاق ما عساه أن يكون من فروق مالية في المرتب نتيجة لذلك ، وقد استقر افتاء الجمعية العمومية واطرد على أنه اذا تقرر صرف المرتب الاصلى للعامل في فترة الوقف عن العمل ، فانه يستحق كذلك بدل التمثيل المسلل لوظيفته عن هذه المدة كاملا ، لانه من ملحقات المرتب وتوابعه ويدور مع المرتب الاصلى وجودا وعدما ، قياسا على حالة الاجازة أيضا رغم أنه في حالة الوقف المنوع عن أداء عمله بما لا خيار فيه ، وعلى ذلك فان كلا من السيدين المعروض حالتهما يتقاضى فروق بدل التمثيل المستحقة ،

ومن حيث أنه بتطبيق ما سبق على المعروضة حالتهما ، فان الاول يستحق بدل التمثيل المقرر لوظيفة وكيل أول وزارة منذ ١٩٧٧/٩/٨ تاريخ ارجاع اقدميته في هذه الدرجة ، على أن يخصم منه ما كان قد تقاضاه من بدل التمثيل المقرر لوظيفة وكيل وزارة منذ هذا التاريخ وحتى ١٩٧٨/١١/١ تاريخ شغله لدرجة وكيل أول وزارة بالعمل ، أما الثاني فانه يستحق بدل التمثيل المقرر لدرجة وكيل وزارة منذ ١٩٧٨/٧/٢٨ تاريخ ارجاع اقدميته في هذه الدرجة ، على أن يخصم منه ما كان قد تقاضاه من بدل التمثيل المقرر لوظيفة مدير عام مصلحة منذ هذا التاريخ .

ومن حبث أنه عن بدل الانتقال ، فانه طبقا لحكم المادة ٢٥ من لائحة بدل السفر ومصاريف الانتقال سالفة الذكر ، تقرر مقابل مصروفات الانتقال الفعلية لاغراض مصلحية ، بحيث لا يمنح الا للموظفين الذين يشغلون وظائف يستدعى القيام باعمالها المصلحية استعمال احدى وسائل انتقل استعمالا متواصلا ومتكررا ، وبناء عليه لا يكفى شغل مثل هذه الوظائف حكما لتقرير هذا البدل ، بل لابد من القيام باعبائها فعلا بعنا يستدعيه من استعمال احدى وسائل النقل استعمالا متواصلا متكررا ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى الاتى :

أولا: أحقية كل من السيدين المعروض حالتهما فى تقاضى الفرق المستحق بين بدلى التمثيل المقررين للوظيفة التى تخطى فيها والوظيفة التى كان يشغلها قبل الترقية .

ثانیا : عدم أحقیتهما فی صرف بدل الانتقال • (ملف ۱۹۸۳/۳/۱۱ ـ جلسة ۱۹۸۳/۳/۱۱)

قاعدة رقم (٥٦٠)

المسسماة

عدم جواز جمع العامل الشاغل لدرجة وكيل وزارة بين البسدل النقدى للسيارة واستخدام احدى سيارات الجهة التى يعمل بها المخصصة لنقل العاملين بين مقر العمل ومحال اقامتهم مقابل أداء الاشتراك المقرر لاستخدام السيارة الجماعية •

ملخص الفتسوى:

من حيث أن اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة قررت بجلسها المنعقدة بتاريخ 11/٢/١٢ منح بعض شاغلى الوظائف العليا بدل ثابت مقابل استخدام السيارة قدره ٢٠ جنيه شهربا ومن بين هسذه الوظائف مديرو الادارات العامة بدرجة وكيل وزارة بالقاهرة والاسكندرية .

ومن حيث أن المادة الاولى من قرار رئيس الوزراء رقم ٢٦٤٢ لسنة ١٩٦٦ بشأن استخدام سيارات الركوب الحكومية والقطاع العام تنص على انه ال فيما عدا السادة الوزراء ونوابهم والمحافظين او من في حكمهم وفقا ما تقرره اللجنة الوزارية لملتنظيم والادارة ٠٠ واعتبارا من ١٩٦٦/٧/١

يحظر استخدام سيارات الركوب فى انتقال العاملين بالحكومة والهيئات العامة والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها من منازلهم الى مقار اعمالهم وبالعكس وتنص المادة الثانية من ذات القرار على آنه استثناء من المادة السابقة :

• • • • • • • (1)

 (ب) كما يجوز استخدام سيارات الاتوبيس او ما في حكمها في انتقال مجموعة من العاملين من منازلهم الى مقار أعمالهم وبالعكس نظير سداد بدل نقدى مقداره ثلاثة جنيهات •

ومن حيث أن مفاد ذلك أن البدل النقسدى لاستعمال السيارة تقرر البعض العاملين الذين تقتضى وظائفهم أصلا استخدام سيارات فى تنقلاتهم بشرط عدم توافر سيارات مخصصة لهم ، وأن استخدام السيارات الجماعية لانتقال العاملين من والى مقار إعمالهم يتم مقابل اشتراك رمزى وتشارك الجهة الادارية التى يتبعونها فى هذه الحالة بجزء من تكاليف تشغيل هذه السيارات وبذلك يكون المشرع قد خص طائفة من العاملين باسستخدام سيارات خاصة وفى حالة عدم توافر سيارة أعطى العامل الحق فى صرف مقابل نقدى لهذا الاستخدام ، وأجاز بالنسبة لطائفة أخرى من العاملين استخدام السيارات الجماعية مقابل اشتراك شسموى ومن ثم فليس من الجائز ان يسمح لمن ينقاضى مقابل نقدى باستخدام السيارات الجماعية وأو مقابل تحدام السيارات الجماعية وأو مقابل تقدى بالجمع بين ميزتين لم يسمح المشرع بالجمع بينهما .

ولما كان السيد المعروضة حالته يتقاضى بدل نقدى عوضا عن تخصيص سيارة له فانه لا يجوز له أن يجمع بين هذه الميزة واستخدامه السيارات الجماعية •

(ملف ۲۸/٤/۷۷ _ جلسة ۲۶/۲۲/۱۹۸۰)

قاعدة رقم (٥٦١)

ان القانون رقم ۱۱۷ لسنة ۱۹۸۲ انشا بكل وزارة وظيفة واحدة لا تقابلها درجة مالية لوكيل الوزارة واستبدل بدرجتى وكيل اول وزارة ووكيل وزارة درجتى الممتازة والعالية على التوالى ـ سريان هـــذه القواعد على وزارة العدل باعتبارها احدى وزارات الدولة المخاطبـــة بقانون العاملين المدنيين شانها في ذلك شأن سائر الوزارات سواء تلك المخاطبة بقانون العاملين وحده او التي تنظم كادرات خاصة شـــئون بعض العاملين بها ـ أساس غلك أن اجراءات ندب المستشارين والمحامين العامين الى وظائف وزارة العدل يخضع لقانون السلطة القضائية اما لحكام تأك الوظائف بمسمياتها وسلطاتها ومرتباتها فيسرى بشانهــــا أحكام قانون العاملين باعتبارها وظائف ادارية لمعاونة الوزير وليست وظائف قضائية ها

ملخص الفتسوى:

من حيث أن المشرع بالقانون رقم ۱۹۷ لسنة ۱۹۹۳ انشا بكل وزارة وظيفة واحدة لا تقابلها درجة مالية لوكيل الوزارة ، لبعاون الوزير في مباشرة اختصاصاته ، واستبدل بدرجتى وكيل اوزارة ، ووكيل وزارة ودرجتى الممتاز والعالية على التوالى ، ومن ثم فان هذه القواعد تسرى على وزارة العدل باعتبارها احدى وزارات الدولة المخاطبة بقانون العاملين المدنيين رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وفقا لمادت؛ الاولى والثانية ، شانها في ذلك شأن سائر الوزارات سواء المخاطبة بقانون العاملين وحدد ، او تنظيم كادرات خاصة لبعض العاملين بها ،

ومن حيث أنه لا وجه للقول بأن المادة ٤٦ من قانون السلطة القضائية تشكل حكما خاصا ، ذلك أن هذا الخصوص مقصوراً على الندب من بين المستشارين أو المحامين العاميين بقرار جمهورى خلافا للاحكام العمامة "واردة في قانون العاملين أما هاتان الوظيفتان فليستا مما يتناولهمسا تنظيم خاص في قانون السلطة القضائية ، بل ان حكمها في قوانين "لتوظف المتعاقبة دون سواها ، ولذلك طبق نظام وكلاء الوزارات الدائمين الصادر به المرسوم بقانون رقم ١٣٧ لمنة ٥٢ على وزارة العدل ، كمسا استحدث وظيفة وكيل أول الوزارة بقانون العاملين المدنيين رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ ، وتولى تنظيم كيفية شغلها القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٤ سابق الاشارة اليه .

ومن حيث أن اجراءات ندب المستشارين والمحامين العامين الى وظائف وزارة العدل ، تخضع لقانون السلطة القضائية ، أما أحكام تلك الوظائف بمسمياتها وسلطاتها ومرتباتها فانه يسرى فى شانها أحكام قانون العظلين ، وهى لا شك وظائف ادارية لمعاونة الوزير ، وليست وظائف قضائية ، ولذلك أضافت الفقرة الثانية من المادة ٤٦ من قانون السلطة القضائية أن يتقاضى المنتدب المرتب والبدلات وفقا للقوانين والقرارات المعمول بها فى وظيفتى وكيل أول وزارة ، ووكيل وزارة ، وهى لا ريب قوانين العاملبن المدنيين والقرارات المكملة لها .

ومن حيث أنه وقد قضى القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٨٢ المنوه عنه بالغاء وظيفة وكيل أول وزارة وأن يحل محلها وظيفة وكيل وزارة التى المبحت وظيفة ولحدة فى كل وزارة ، وبأن يستبدل بدرجتى وكيل أول وزارة ، ووكيل وزارة ، ووكيل وزارة ، الواردة من قانون نظام العاملين المدنيين درجتا الممتازة والعالية على التوالى ، وأن يلغى كل حكم مخالف لذلك فان مؤداه ولازمه أن تحل هذه التسميات الجديدة محل الملغاة ، حيثما وردت القوانين المختلفة ، ومنها قانون السلطة القضائية ، بما يترتب على ذلك من آثار ، وتسرى هذه التعديلات على الوظائف الادارية بوزارة العدل ، لان هذا هو مقتضى الالغاء التشريعى فى هذا الشأن بالتطبيق للمادة الثانية من التقنين

لفلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى سريان أحكام القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٨٢ المشار اليه على وكلاء الوزارة بوزارة العدل .

المسسدا :

عدم جواز رفع مستوى وظيفة مدير عام الادارة القانونيـــــة (١٥٠٠ ـ ١٥٠٠) عند اعداد (١٢٠٠ ـ ١٠٠٠) عند اعداد الهيكل الوظيفى وجداول التوصيف الخاصة بوظائف الادارة القانونية ٠

ملخص الفتسوى:

من حيث أن القانون رقم 20 لسنة 1977 عين الوظائف الفنية في الادارات القانونية الخاضعة لاحكامه على سبيل الحصر وحدد مرتبات هذه الوظائف ومن بينها وظيفة مدير عام ادارة قانونية بالجدول الملحق به ولم يجز الرجوع الى احكام قانونى العاملين بالحكومة والقطاع العام الا في المسائل التي لم يتناولها بالتنظيم ، ومن ثم فانه وقد حدد الجدول الملحق بهذا القانون ربطا قدره ١٢٠٠ ـ ١٨٠٠ لوظيفة مدير عام ادارة قانونيسة يجب التقيد بهذا الربط فلا يصح تجاوزه بحجة زيادة مرتبات الوظيفة المائلة باى من جدولى الدرجات الملحقين بقانونى العاملين بالحكومة والقطاع العام ،

ولا يغير مما تقدم أن القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ خول لجنة شئون الادارات القانونية المنصوص عليها في المادة ٧ منه سلطة وضع قواعسد واجراءات اعداد واعتماد الهياكل الوظيفية وجداول توصيف الوظانف الخاصة بالادارات القانونية وكذا قواعد شغل تلك الوظائف وفقسا لحكم المادة ٢٩ منه أو أنه خول لجنة شئون مديرى واعضاء الادارات القانونية

المنصوص عليها فى المادة ١٧ منه حق ابداء الرأى فى الهياكل الوظيفية وجداول توصيف الوظائف ذلك لان تلك الاختصاصات ليس من شانها أن تعطى أى من اللجنتين سلطة الاضافة الى وظائف الجدول أو تعديل المرتبات المحددة به اذ أن ذلك لا يمكن أن يتم الا بذات الاداة التى حددت تلك الوظائف والمرتبات المقررة بها أى بقانون .

واذا كانت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع قد رات بجلسة ٢٧/١٠/٢٧ استمرار معاملة مديرى واعضاء الادارات القانونية وفقا لاحاكم قوانين العاملين بجهاتهم فانها لم تطلق هذا الحكم وانما علقت دوامه على اعتماد الهياكل الوظيفية للادارات القانونية وفقا لحكم المادة ٢٩ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ كما أن تلك الفتوى لم تجز على اى وجه من الوجوه انشاء وظائف جديدة تعلو الواردة بالجدول الملحق بهسذا القانون أو تجاوز المرتبات المقررة لها بهذا الجدول عند اعداد الهياكل الوظيفية وجداول التوصيف ، بيد أنه على الرغم من ذلك فانه وقد زاد المشرع من مرتبات الوظائف المعادلة بالجدوئين الملحقين بقانوني العاملين المحكومة والقطاع العام رقمي ٤٧ م ٨٤ لسنة ١٩٧٨ فان الامر يقتضي تتسساول المرتبات المحددة بالجدول الملحق بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ بالزيادة لتسقى مع الكادرات التي تضمنتها قوانين العاملين الجديدة و

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز ادراج وظيفة بربط قدره (١٥٠٠ – ٢٠٤٠) (وكيل وزارة الدرجة العالية) بالهياكل الوظيفية أو بجداول توصيف الوظائف الخاصـــة بالادارات القانونية وكذا عدم جواز زيادة راتب وظيفة مدير عام ادارة قانونية الى هذا القدر عند اعداد الهياكل والجداول المشار اليها ، وان الامر في هذا الصدد يستلزم تعديل تشريعي يحقق المساواة بين اعضـاء الادارات القانونية رقمي ٤٧ ، ٤٨ لسنة ١٩٧٨ المشار اليهما ،

(ملف ٨٦/٦/١٥ _ جلسة ١٩٨٢/٦/١٥)

قاعدة رقم (٥٦٣)

عدم جواز انشاء درجة وكيل وزارة ذات الربط ١٥٠٠ ـ ٢٠٤٠ على قمة الجدول الملحق بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ بشسسان الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئسسات العامة والوحدات التابعسسة لها ـ يقتضى هذا الامر تدخلا تشريعيا لضمان المسساواة بين طوائف الموظفين •

ملخص الفتــوى :

القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ عين الوظائف الفنية في الادارات القانونية الخاضعة لاحكامه على سبيل الحصر وحدد مرتبات هذه الوظائف ومن بينها وظيفة مدير عام ادارة قانونية بالجدول الملحق بد ولم يجهز الرجوع الى احكام قانوني العاملين بالحكومة والقطاع العسمام الا في المماثل التي لم يتناولها بالتنظيم ، ومن ثم فانه وقد حدد الجدول الملحق بهذا القانون ربطا قدره ١٢٠٠ ـ ١٨٠٠ لوظيفة مدير عام ادارة قانونية يجب التقيد بهذا الربط فلا يصح تجاوزه بحجة زيادة مرتبات الوظيفة المائلة باى من جدولي الدرجات الملحقين بقانوني العساملين بالحكومة والقطاع العام .

ولا يغير مما تقدم أن القانون رقم 22 لسنة ١٩٧٣ خول لجنة شنون الادارات القانونية المنصوص عليها في المادة ٧ منه سلطة وضع قواعسد واجراءات اعداد واعتماد الهياكل الوظيفية وجسداول توصيف الوظائف المخاصة بالادارات القانونية وكذا قواعد شغل تلك الوظائف وفقا لحكم المادة ٢٩ منه كما أنه خول لجنة شئون ومديرى واعضاء الادارات القانونية المنصوص عليها في المادة ١٧ منه حق ابداء الراى في الهياكل الوظيفية وجداول توصيف الوظائف ذلك لان تلك الاختصاصات ليس من شائها أن

تعطى أي من اللجنتين سـلطة الاضافة الى وظائف الجدول أو تعديل المرتبات المحددة به اذ أن ذلك لا يمكن أن يتم الا بذات الاداة التي حددت تلك الوظائف والمرتبات المقررة بها أى بقانون • واذا كانت الجمعيـــة العمومية لقسمى الفتوى والتشريع قد رأت بجلسسة ١٩٧٩/١٠/٢٧ استمرار معاملة مديرى واعضاء الادارات القانونية وفقا لاحكام قوانين العاملين بجهاتهم فانها لم تطلق هذا الحكم وانما علقت دوامه على اعتماد الهياكل الوظيفية للادارات القانونية وفقا لحكم المادة ٢٩ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ كما أن تلك الفتوى لم تجز على أى وجه من الوجسوه انشاء وظائف جديدة تعلو تلك الواردة بالجدول الملحق بهذا القانون أو تجاوز المرتبات المقررة لها بهذا الجدول عند اعداد الهياكل الوظيفيــة وجداول التوصيف ، بيد أنه على الرغم من ذلك فانه وقد زاد المشرع من مرتبات الوظائف المعادلة بالجدولين الملحقين بقانونى العاملين بالحكومة والقطاع العام رقمى ٤٧ ، ٤٨ لسنة ١٩٧٨ فان الامر يقتضى تحقيقا للمساواة بين طوائف العاملين اجراء تعمديل تشريعي يتناول المرتبات المحدد بالجدول الملحق بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ بالزيادة لتتسق مع الكادرات التي تضمنتها قوانين العاملين الجديدة •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز ادراج وظيفة بربط قدره (۱۵۰۰ - ۲۰۶۰) (وكيل وزارة أو الدرجة العالية) بالهياكل الوظيفية أو بجداول توصيف الوظائف الخاصة بالادارات القانونية وكذا عدم جواز زيادة راتب وظيفة مدير عام ادارة قانونية الى هذا القدر عند اعداد الهياكل والجداول المشار البها ، وان الامر فى هذا الصدد يمتلزم اجراء تعديل تشريعى يحقق المساواة بين اعضاء الادارات القانونية وباقى طوائف العساملين الخاضعين لاحكام القانونين رقمى ٤٧ ، ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المشار اليهما .

(ملف ۵۸/۳/۸٦ - جلسة ۱۹۸۱/٦/۱۷)

_ 1717 -

فهسرس تفصيلي (الجنزء السرابع والعشرون)

ii	لوخ
ج ترتيب الموســــوعة	<u>نهج</u>
ب وزیسر	ائب
	اد
ب	بد
الفصل الآول ـ ماهية الندب واجراؤه	
الفرع الأول - السلطة المختصة بالندب	
الفرع الثانى ــ نطاق الندب	
الفرع الثالث ـ توافر شروط شغل الوظيفة في العسامل المنتدب لها	
الفرع الرابع ـ الندب مهما استطال لا ينقلب نقلا	
الفرع الخامس اساءة استعمال سلطة الندب	
الفصل الثانى ـ الأوضاع المترتبة على الندب	ł
الفرع الأول _ الجهة المختصة بالتاديب اثناء الندب	
الفرع الثانى ــ ترقية المنتدب	
الفرع الثالث ـ الآثار المالية المترتبة على الندب ٧	
أولا ــ مكافاة أو بدل الندب ٧	
ثانيا ــ استحقاق المنتدب لبدل الاقامة في احدى المحافظات النائية	

الصفحة	الموضـــــوع
٣٧	الفصل الثالث - مسائل متنوعة
٣٧	الفرع الأول ـ المنأزعة في قرار الندب
٣٩	الفرع الثانى ــ الندب من احدى الاقليمين (مصر وموريا) للعمل في الاقليم الآخر
٤٤	نـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٤A	نزع الملكية للمنفعة العامة أو التحسين
01	الفصل الاول ـ مناط نزع الملكية وشروطه
٥١	الفرع الآول ــ مناط نزع الملكية لزوم العقار المملوك ملكية خاصة للمنفعة العامة
	الفرع الثاني ـ المنفعة العامة التي يراد تحقيقها من
٥٦	وراء نزع الملكية
71	الفرع الثالث ــ تحقيق رسـالة الاعلام يعتبر من الاعمال المتصلة بالمنفعة العامة
٦٢	الفرع الرابع ـ نطاق نزع الملكية ، عدم جواز نزع ملكية البناء دون الارض
٦٤	الفرع الخامس ـ التعويض المستحق عن نزع الملكية
71	أولا ــ تقدير التعويض المستحق عن العقـــار المنزوع ملكيت ه
77	ثانيا ـ مقابل التحسين يعتبر من العنــاصر التى تراعى فى التعويض المستحق عن العقار المنزوعة ملكيته
74	ثالثا ـ الجهة التي يؤول اليها التعويض
	رابعا ايداع التعويض بالامانات عند وجود
٧-	نزاع على ملكية العقار
٧٣	خامسا _ التنازل عن التعويض ملزم للمتنازل

الصفحة	الموضــــوع
٧٥	الفصل الثانى ـ اجراءات نزع الملكية
٧٥	الفرع الأول - نزع الملكية قد يكون بطريق مباشر او بطريق غير مباشر
٧٨	الفرع الثاني ما نشر قرار المنفعة العامة في الجريدة الرسمية
۸٠	الفرع الثالث ـ ايداع النماذج او القرار الوزارى مكتب الشهر العقارى
٨٢	الفرع الرابع ـ القرارات الصادرة من لجان الفصل في معارضات نزع الملكية
۸٥	الفرع الخامس ـ مدى سقوط مفعول القرار الصادر بتقرير المنفعة العامة
47	الفصل الثالث ـ الاستيلاء المؤقت على العقارات بالطريق المبــاشر
٦٠٣	الفصل الرابع - مسائل متنوعة
1.5	الفرع الأول ـ نقل ملكية العقارات بين الجهات الادارية يكون بالاتفاق وليس عن طريق نزع الملكية
1.4	الفرع الثانى ــ جواز نزع ملكية الاراضى اللازمة لاقامة مشروعات ذات نفع عام تقـــــوم بتنفيـــــفها الشركات تحت اشراف الدولة ورقابتها
11.	الفرع الثالث - تخصيص الدولة ما نمتلكه على الثيوع بينها وبين الافراد للمنفعة العـــامة يتضمن قسمة الاطيان
115	القرع الرابع - الادارة العامة الأملاك الحكومة

المفحة	لوضـــــوع
114	الفرع الخامس - مسائل خاصة بالاقليم السورى إبان الوحدة
14.	فقسات الجنازة
170	نفقيات السيفر
177	11
177	السبابة
174	الفصل الأول ـ نقابة المحامين
174	الفرع الأول _ مجلس النقابة المنتخب
121	الفرع الثاني - قرارات لجنة قبول المحامين
127	الفصل الثاني - نقابة التجاريين
128	الفرع الاول ـ القيد بالنقسابة
111	الفرع الثانى ــ الاسقاط النصفى لعضوية مجلس النقـــــابة
124	الفصل الثالث ـ نقابة الاطباء
124	الفرع الاول _ انتخابات النقابة
108	الفرع الثاني ــ الترشيح لمنصب النقيب
100	الفرع الثالث _ قرارات مجلس النقابة
٠,٢١	الفرع الرابع - تاديب الاطبــاء
178	الفرع الخامس - صندوق الاعانات والمعاشات
177	الفصل الرابع نقابة الاطباء البيطريين
177	الفرع الأول ــ الترشيح لمنصب النقيب وعضــوية مجلس النقابة

الصفحة	الموضــــوع
174	الفرع الثانى ـ انتخاب رئيس واعضاء مجلس النقــــابة
۱۷۱	الفصل الخامس ـ نقابة الصيادلة
171	الفرع الآول ما الانتخابات
140	الفرع الثانى الاش تراكات
177	الفصل السادس ـ نقابة المهندسين
177	الفرع الأول _ القيد في النقابة
111	الفرع الثانى _ قرارات النقابة
110	الفرع الثالث _ المعـــاش
111	الفرع الرابع _ دمغة النقسابة
7 - 7	الفرع الخامس _ رسم لصالح النقابة
Y - 0	الفصل السابع _ نقابة المهن الزراعية
4 + 0	الفرع الأول م عضوية النقابة
Y-Y	الفرع الثانى ــ انعقاد الجمعية العمومية
۲1.	الفرع الثالث _ انشاء النقابة لشركة مساهمة
1	الفصل الثامن _ نقابة عماليبة
*14	الفصل التاسع _ مسائل عامة ومتنوعة
YIY	الفرع الاول ـ المهن الحرة مرافق عامة
YIA	الفرع الثانى ــ تاديب اعضـــــاء مجالس ادارة التشكيلات النقابية
***	الفرع الثالث ــ مدى جواز خصم اشتراكات النقابات من مرتبات العاملين المدنيين بالدولة

_ 1777 _

الصفحة	الموضييين
777	نقسد اجنبي
***	الفصل الأول الرقابة على التعامل بالنقد الأجنبي وخطره
***	الفرع الأول ـ الرقابة على التعامل بالنقد الاجنبي
277	الفرع الثانى ـ خطر النعامل بالنقد الأجنبي
YTA	الفرع الثالث _ جرائم النقد الاجنبي
719	الفصل الثاني ــ مماثل متنوعة
714	الفرع الأول ـ الترخيص بمزاولة عمليات النقسد الأجنبي
701	الفرع الثاني سيعر الصرف
400	الغرع الثالث ـ شرط الدفع بالتلغراف
۲٦٠	الفرع الرابع - المقصود بالاجنبى غير المقيم
472	ىقىسىل
377	الفصل الأول - أحكام عامة
771	الفرع الأول ــ لا الزام على جهة الادارة بالنقـــل من سلك الى سلك وعدم اكتساب الموظف حقا في عدم النقــــل
777	الفرع الثاني _ ماهية قرار النقل وخصائصه ونطاقه
۲۷۰	الفرع الثالث _ اختصاص لجان شئون العاملين بالنظر في النقل
***	الفرع الرابع – شرط عدم تفويت النقل للدور في الترقية بالاق دمية
741	الفرع الخامس _ الآثار المترتبة على النقل

الصفحة	وع	المو
۲۹۳	الفرع الساد <i>س ــ</i> تراخى المنقول عن استلام وظيفته المنقول اليها	
79 £	الفرع السابع ـ عدم استحقاق المرتب طوال مدة امتناع المنقول عن استلام عمله المنقول اليه	
790	الفرع الثامن ـ التآخر في تنفيذ النقل لتسليم العهدة	
747	الفرع التاسع ــ مدى استصحاب المنقـول مركزه القانوني في الجهة المنقول منها	
٣٠١	الفرع العاشر ـ مدى احتفاظ المنقول بالمزايا المالية للوظيفة المنقول منها	
4-4	الفرع الحادى عشر ـ متى يكون قرار النقل معدوما	
711	الفصل الثاني ــ النقل من كادر الى كادر	
711	الفرع الأول ـ النقل من كادر خاص الى الكادر العام أو العكس	
711	أولا : النقل من الكادر العام الى أحــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
*17	ثانيا : معيار التعادل بين درجة من درجا ت الكادر الخاص ودرجـــة من درجات الكادر العــــام	
***	ثالثا : النقل من كادر الشرطة الى الكادر العــــام	
***	رابعا : النقل من السلك الدبلوماسى الى الكادر العــــام	
777	خامسا : النقل من النيابة الادارية الى الكادر العــــــام	
***	الفرع الثاني _ النقل من كادر أدنى الى كادر أعلى	

الصفحة	ِضـــــوع	المو
***	أولا : الاصل هو الفصل بين الكادرات والنقل بينها استثناء	
***	ثانيا : نقل الدرجة الى كادر أعلى لا يستتبع حتما نقل شاغلها	
TTY	ثالثا : النقل الى درجات الكادر الاعلى يعتبر تعيينا جديدا أو نقلا نوعيا	
۳٤٢	رابعا : حالات يكون فيها النقل الى درجات الكادر الاعلى تسوية	
۳٤٣	خامسا : النقل من الكادر المتوسط الى الكادر العـــالى ترقية	
۳٤٧	سادسا : جواز نقل الموظف الى الكادر الاعلى تبعا لنقل درجته	
TOT	مابعا : الاصل عدم استصحاب الموظف المنقول الى كادر أعلى لاقدميته	
405	ثامنا : مدى استصحاب الموظف المنقول الى كادر اعلى تبعا لنقل درجته لاقدميته	
T04	تاسعا : مبررات النقل الى الكادر الاعلى تبعا لنقل الدرجة	
771	عاشرا : أداة النقل من الكادر المتوسط الى الكادر العالى	
	حادى عشر: النقل من الكادر العالى الى الى الفائد الموظف	
777	المنقــــول	
۳٦٣	ثانى عشر: اثر النقل من الكادر المتوسط الى الكادر العالى على الكادر العالى على اعانة غلاء المعيشة	
*11	ثالث عشر : النقل من الكادر الكتابي الي الكادر الاداري أو العكور	

الصفحة	الموضــــــوع
***	الفصل الثالث : النقل من وظيفة الى أخرى داخل الكادر الواحد (النقل المكانى)
۳۸٦	الفصل الرابع ـ النقل من وزارة أو مصلحة الى وزارة أو مصلحة أخرى
***	الفصل الخامس ــ النقل من الحكومة الى المؤسسات العامة أو العـــكس
٤٠٧	الفصل السادس ــ النقل من شركة قطاع عام الى الحكومة او هيئة عامة أو العكس
17.	الفصل السابع : النقل من السلك العسكرى الى الســــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٤٢٠	الفرع الأول : النقل من القوات المسلحة الى الوظائف المدنيــــــة
٤٢٠	اولا : التعادل الواجب بالنسبة لمن ينقل من السلك المدنى
270	ثانيا : الاحتفاظ باقدمية الرتبة العسمكرية ومرتباتها وبدلاتها عند النقـل
177	ثالثا : البدلات المحتفظ بها عند النقل من وظيفة عسكرية الى وظيفة مدنية
272	رابعا : النقل من المخابرات العامة الى السلك السسسياسي
٤٣٩	القرع الثاني ما النقل من الشرطة الى الوظائف المدنية
££V	الفصل الثامن _ نقل الموظف المبعوث
163	الفصل التاسع ـ النقل في جهات مختلفة
103	الفرع الأول - وزارة التربية والتعليم

الصفحة	لموضــــــوع
101	الفرع الثانى - هيئة التدريس بكلية البوليس
207	الفرع الثالث ـ هيئة الاذاعة
£OA	الفرع الرابع ــ هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية
٤٦٧	الفرع الخامس ـ المصانع الحربية
171	الفرع السادس ـ مصلحة الجمارك
٤٧٠	الفرع السابع ـ موظفو المحاكم
175	الفرع الثامن ـ ديوان الاوقاف الخصوصية
444	الفرع الناسع - مركز التنظيم والتدريب بقليوب
274	الفرع العاشر ــ شركة ليبـــنون ــ مسهـــــــــــــــــــــــــــــــــ
287	الفصل العاشر ــ رقابة القضاء الادارى على قرارات النقل
297	الفصل الحادي عشر _ مسائل متنوعة
297	الفرع الآول ــ النقل الى الدرجة التاســـعة التى استحدثها كادر ١٩٣٩
292	الفرع الثانى ـ النقل من وظائف خارج الهيئة الى الدرجة التاسعة
£9Y	الفرع الثالث ـ النقل من الدرجات الشخصية الى الدرجات الاصلية
299	الفرع الرابع ــ النقـــــل فى الدرجات التى خلت بالتطهير
٥٠٢	الفرع الخامس _ النقل من درجة عامل عادى الى درجة مستخدم
٥٠٤	الفرع السادس ــ النقل من بند المكافات الى الفئات الله الفئات الماليــــــــــــــة

الصفحة	الموضـــــوع
0.7	الفرع السابع ـ النقل من ادارات الحكومة المركزية ومصالحها الى المجلس البلدى لمدينـــــــة الاسكندرية
	الفرع الثامن ـ النقل بمناسبة تطبيق القـــانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بشأن نظام العـــاملين
٥٠٩	المدنيين بالدولة
۲۲۵	نيساية ادارية
۲۲۵	الفصل الأول ـ تشكيل النيابة الادارية
770	الفرع الأول _ تعيين عضو النيابة الادارية واقدميته
017	أولا - تعيين عضو النيابة الادارية
٥٣٣	ثانيا - أقدمية عضو النيابة الادارية
٥٣٧	الفرع الثاني ـ اعادة تعيين عضو النيابة الادارية
316	الفرع الثالث ـ مرتب عضو النيابة الادارية وبدلاته
	أولا – مريان القواعد الخاصة برجال النيابة العامة فيما يتعلق بالمرتبات والمعاشات
0 5 5	على أعضاء النيابة الادارية
017	ثانيا ـ مرتب مساعد النيابة الادارية
001	ثالثا ـ مرتب من يعين من خارج النيـــابة الادارية وبدلاته
700	رابعا ــ بدل طبيعة العمل لعضو النيــــابة الادارية
oov	الفرع الرابع ــ تقدير مرتبة كفاية عضو النيابة الادارية
۰۲۰	الفرع الخامس ـ نقل عضو النيـابة الادارية الى وظبفة عامة أخرى

الصفحة	الموضي
٢٢٥	الفرع السادس - تأديب عضو النيابة الادارية
476	الفرع السابع _ انتهاء خدمة عضو النيابة الادارية
041	الفصل الثانى - تنظيم النيابة الادارية ودورها في الدعدى التأديبيــــة
٥٨١	الفرع الأول ـ تنظيم النيابة الادارية
0.40	الفرع الثاني _ اختصاص النيابة
۵۹۱	الفرع الثالث ـ دور النيابة الادارية في الدعوى التأديبيـــة
041	اولا ـ النيابة الادارية ليست حصما في الدعوى التاديبية
٥٩٣	ثانيا ــ دور النيابة الادارية بصدد الدعوى التاديبية يكاد يتطابق مع دور النيابة العامة في الدعوى التاديبية
٥٩٥	ثالثا ـ ضرورة اقامة الدعوى التاديبية بمعرفة النيابة الادارية
٦	رابعا _ اختصاص النيابة الادارية بالتحقيق
٦٠٣	خامسا ـ الطعن فى احكام المحاكم التاديبية يكون بناء على طلب مدير النيـابة الادارية
٦٠٥	الفصل الثالث الرقابة الادارية
717	هيئة الوصاية المؤقتة
714	هيئـــة عامة
714	الفصل الآول _ أحكام عامة

الصفحة	غـــــوع	اللو
777	الفصل الثانى ــ قطاع الزراعة	
777	الفرع الآول ـ الهيئة العامة للاصلاح الزراعي	
701	الفرع الثاني _ الهيئة الدائمة لاستصلاح الاراضي	
101	الفرع الثالث ـ هيئة مديرية التحبسرير والمؤسسة المصرية العامة لتعمير الاراضي	
774	الفرع الرابع ــ الهيئة المصرية الامريكية لاصلاح الريف	
171	الفصل الثالث _ قطاع الطاقة والصناعة	
171	الفرع الأول _ هيئة كهرباء مصر	
375	الفرع الثاني _ الهيئة العامة لبناء السد العالى	
۸۷۸	الفرع الثالث _ هيئة تنفيذ مشروع منخفض القطارة	
741	الفرع الرابع _ الهيئة العامة للبترول	
۵۸۶	الفرع الخامس ـ الهيئة العامة لتنفيذ مجمع الحديد والصـــلب	
747	الفرع السادس ــ صندوق دعم الغزل والمنســـوجات القطنيـــــة	
7.84	الفرع السابع ـ الهيئة العامة لشئون المعــــارض والاســــواق الدولية	
79.	الفرع الثامن الهيئة العامة لشئون المطابع الاميرية	
747	الفصل الرابع ـ قطاع النقل والمواصلات	
797	الفرع الأول _ هيئة سكك حديد مصر	
797	ے اولا ۔ القعیین	

المفحة	الموضى
111	ثانيا ـ الاقدمية
744	ثالثا _ المرتب
144	رابعا ــ العـــلاوة
٧٠٣	خامسا _ مكافاة الانتاج
Y - 0	سادسا _ اعانة غلاء المعيشة
Y•4	سابعا _ البعثات التدريبية
٧١٠	ثامنا _ تقدير الكفاية
Y17	تاسعا _ التـاديب
Y14	عاشرا _ عدم الليساقة الطبية
771	حادى عشر _ السن المقررة لانتهاء الخدمة
VYY	ثاني عشر ـ المعـــاش
440	ثالث عشر _ اعادة المفصول الى الخدمة
777	رابع عشر ۔ مسائل متنوعة
777	1 _ السكة الحديدية مرفق قومي
AYA	ب ــ لائحة موظفى الهيئة
ATA	ج ـ خدمة القطارات
٧٣٢	 د ـ وظائف واردة على سبيل الحصر
٧٣٣	 معايير ترتيب الوظائف
۷۳۵	و ۔۔ میدالیة فضیة
ATA	ز ـ الاراضى التى تتسلمها الهيئة
٧٣٩	ح ـ البوفيهات الملحقة بمحطات السكك الحـــديدية
721	الفرع الثاني ــ هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية

لوص
میئـ

الصفحة	الموضــــوع
YOY	الفرع السادس _ اعانة غلاء المعيشة
777	الفصل الثاني ـ أوضاع وظيفية أخرى
777	الفرع الاول ـ فترة الاختبار لمعاوني النيابة
OFA	الفرع الثانى _ الاقدميــة
۸۷۵	الفرع الثالث ـ الاعارة
FAA	الفرع الرابع _ معادلة الوظائف القضائية بدرجات الكادر العــام
۸۹۳	الفرع الخامس _ النقل الى وظائف خارج الهيئة القضية
FFA	الفرع السادس - الاستقالة للترشيح لعضـــــوية مجلس الشعب
4 - 4	الفرع السابع _ اعادة تعيين القاضى بعد استقالته
411	الفرع الثامن ـ وظائف رئيس ومستشارى محكمة النقض
111	أولا ـ رئيس محكمة النقض
414	ثانیا _ مستشارو محکمة النقض
417	الفرع التاسع _ التساديب
414	الفرع العاشر - طبيعة العمل القضائي
47.	الفرع الحادى عشر ـ الطلبات التي يقدمها رجال القضاء والنيابة العامة
111	الفرع الثانى عشر _ مساكن للقضاة
972	القصل الثالث ما موظفه المحاكم

الصفحة	الموضـــــوع
	الفرع الاول _ تنظيم تعيين موظفى المحماكم
475	وترقيتهم وتاديبهم فى نظام القضاء
114	الفرع الثانى _ الأقدمية
97.	الفرع الثالث _ الترقيــة
470	الفرع الرابع - لائحة النساخين بالمحاكم المختلطة
947	الفرع الخامس ـ موظفو محكمة النقض
444	الفرع السادس ـ التـاديب
975	هيئسة قطاع عام
177	وحدة بين مصر وسوريا
472	رحدة مجمعـة
177	وزن وكيل وقياس
4.4.7	زيسر
117	وصية
1 0	ظيفة عامة
1	الفصل الاول ـ نعريف الموطف انعام وتطبيقاته
1.4.	الفصل الثانى _ الوظيفة الدائمة والوظيفة المؤقتة
1.11	الفصل الثالث _ علاقة الموظف بالحكومة علاقة تنظيمية
1-07	الفصل الرابع ـ تقييم الوظائف وتوصيفها وترتيبهـــا والتســـكين عليها
1-07	الفرع الاول ــ يلزم للتسكين على وظيفة أن تكون ممولة في المنزانية

الصفحة	الموضـــــوع
1.7.	الفرع الثاني _ الموظف قبل اجراء التسكين ويعده
1-7-	اولا ـ اجراء التعيين والترقية لا يجوز الا وفقا لجداول ترتيب الوظائف بعـــد اتمـــامه
1-72	ثانيا ـ يجوز اجراء الترقيات على الدرجات المالية الحالية لحيان اعتماد جداول ترتيب وتقييم الوظائف
1-77	ثالثا _ مدى اعتبار التسكين بمثابة التعيين
1-44	رابعا اقدميات العاملين الذين تم تسكينهم
1.44	خامما ـ النقل الى جهـــة لم يتم ترتيب الوظائف بها
1.44	سادسا ـ اعادة تقييم الوظيفة
۱۰۸۳	الفرع الثالث عدم اكتساب قرارات التســـكين الخاطئة حصانة تعصمها من السحب أو الالغاء
1.41	الفصل الخامس - مسائل متنوعة
1-43	الفرع الأول ـ أوراق الموظف
1.44	الفرع الثانى ــ درجة شخصية
1 • AA	الفرع الثالث ــ كادر
1-51	الفرع الرابع ــ اثر الاحكام الاجنبية على العلاقة الوظيفية
1-47	الفرع الخامس ــ بدء العلاقة الوظيفية واثره على الاجازات
1.95	الفرع السادس ــ الوضع الوظيفي للموظف المنقول من جهة ملغاة

الصفحة	الموضــــوع
1-97	الفرع السابع _ وظائف مختلفة
1.47	أولا ب ملاحظ صحى
1.44	ثانيا وظائف تباشر صيانة الاجهــــــزة اللاسكية
1-99	ثالثاً مـ وظيفة مدير عام الادارة القانونيـــة بالهيئـــات العامة
1-44	رابعا ــ "نوظائف بالمناطق النائية
11-1	الفرح الثامن ـ معادلة الوظائف
11-7	الفرع الناسع ــ صنّة الموظف العام مناط الاختصاص القضائي المجلس الدولة
11.5	وفاة
11-0	وقف
11-4	الفصل الأول _ الوقف الخيرى
11-4	الغرع الاول ـ النظر على الاوقاف الخيرية
1112	الفرع الثاني د تغيير الممرف الذي عينه الواقف
1114	الفرع الثالث ـ اوقاف خبرية متنوعه
1114	أولا _ وقف المسجد
1111	ثانيا _ الوقف على التعليم
1177	نالنا ـ لارض الموقوفة المخصصة للدفن
27//	الفصل الثاني _ الوقف الأهلى
	الفرع الأول ـ التفرقة بين الوقف الخيرى والوقف
1175	الأهـلى
1117	الفرع الثاني ـ الغاء نظام الوقف على غير الخيرات

الصفحة	الموضــــــوع
1179	الفصل الثالث - الام-تبدال
1174	الفرع الأول ـ استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر
	الفرع الثانى ـ تسليم الاعيان التى تديرها وزارة الاوقاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى
1129	والمجالس المحلية
1101	الفرع الثالث ـ طلبات البدل والاستبدال في الوقف
1107	الفرع الرابع ـ عقد البدل
1174	الفصل الرابع ـ اللجــان
1178	الفرع الكول ــ لجان ادارية
1170	الفرع الثانى ـ لجان ادارية ذات اختصاص قضائى
1174	الفرع الثالث لجنة شئون الاوقاف
114.	الفرع الرابع _ لجنة القمىــــمة
1177	الفصل الخامس ـ مسائل متنوعة
1177	الفرع الأول _ من أحكام القانون الخاص
1177	أولا ــ اشهاد الوقف
1141	ثانيا ــ ثبوت الوقف
1146	ثالثا ۔ تاجیر آعیان الوقف
1140	رابعا _ قسمة الوقف وفرز انصبة المستحقين
1144	الفرع الثاني ــ من احكام القانون العام
1144	أولا – أموال الوقف لا تعتبر من الاموال العامة

	- 177Y -	
الصفحة	ન્વક	الموض
111.	ثانيا ــ الاعيان الموقوفة لا تعتبر تركة شاغرة	
1117	ثالثا _ خضوع الاستحقاق في الوقف للضريبة العامة على الايراد	
1141	رابعا ۔ نزع ملکیة بعض اعیان الوقف	
15-5	ما ـ أثمة المساجد التابعة لقسم الاوقاف الاهلية بوزارة الاوقاف	
17-0		وكيسل وزارة

رقم الايـداع / ۳۲۸۰ / ۸۸

مؤسسة البسستاني للطباعة

1 شمارع الشيخ البرماوي ما حدائق القبة ما القمساهرة

